

李商隐

রবীন্দ্র-রচনাবলী

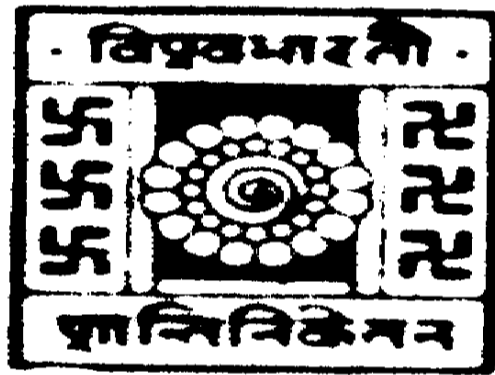


ब्रह्मनाथ
१९५४ वसंत ऋतु

রবীন্দ্র-রচনাবলী

পঞ্চদশ খণ্ড

ঐচ্ছিক



বিশ্বভারতী

৬ আচার্য জগদীশ বসু রোড । কলিকাতা ১৭

১২৫তম রবীন্দ্রজন্মজয়ন্তী উপলক্ষে প্রকাশিত সুলভ সংস্করণ

চৈত্র ১৩৯৮ : ১৯১৩ শক

© বিশ্বভারতী

প্রকাশক শ্রীসুধাংশুশেখর ঘোষ

বিশ্বভারতী গ্রন্থনবিভাগ । ৬ আচার্য জগদীশ বসু রোড । কলিকাতা ১৭

ফোটোটাইপ সেটিং : প্রতিক্ষণ পাবলিকেশনস প্রাইভেট লিমিটেড

৭ জগদীশবাবু নেহরু রোড । কলিকাতা ১৩

মুদ্রক স্বপ্না প্রিন্টিং ওয়ার্কস প্রাইভেট লিমিটেড

৫২ রাজা রামমোহন রায় সরণী । কলিকাতা ৯

রবীন্দ্র-রচনাবলী
অচলিত-সংগ্রহ : দ্বিতীয় খণ্ড
ও
রবীন্দ্র-রচনাবলী
সূচী

বিষয়সূচী

অচলিত সংগ্রহ : দ্বিতীয় খণ্ড

নিবেদন	...	১১
দ্বিতীয় খণ্ডের ভূমিকা	...	১৩
আলোচনা		
ডুব দেওয়া	...	২১
ধর্ম	...	২৮
সৌন্দর্য ও প্রেম	...	৩৪
কথাবার্তা	...	৪১
আত্মা	...	৪৩
বৈষ্ণব কবির গান	...	৪৬
সমালোচনা		
অनावশ্যক	...	৫৭
তর্কিক	...	৫৯
সত্যের অংশ	...	৬৩
বিস্ময়তা	...	৬৪
মেঘনাদবধ কাব্য	...	৬৬
নীরব কবি ও অশিক্ষিত কবি	...	৭০
সংগীত ও কবিতা	...	৭৫
বস্তুগত ও ভাবগত কবিতা	...	৭৯
ডি প্রোফন্ডিস	...	৮১
কাব্যের অবস্থা-পরিবর্তন	...	৮৭
চণ্ডিদাস ও বিদ্যাপতি	...	৯০
বসন্তরায়	...	৯৮
বাউলের গান	...	১০৪
সমস্যা	...	১০৮
এক-চোখো সংস্কার	...	১১৩
একটি পুরাতন কথা	...	১১৬
মহি-অভিষেক	...	১২৩
ব্রহ্মমন্ত্র	...	১৩৭
ঔপনিষদ ব্রহ্ম	...	১৪৯
সংস্কৃত শিক্ষা (দ্বিতীয় ভাগ)	...	১৬৯
ইংরাজি-সোপান		
উপক্রমণিকা	...	১৯৩
প্রথম ভাগ	...	২০৭

দ্বিতীয় ভাগ	...	২২৯
তৃতীয় ভাগ	...	২৫৩
ইংরেজি-শ্রুতিশিক্ষা		
প্রথম ভাগ	...	২৭৭
দ্বিতীয় ভাগ	...	২৯২
ইংরেজি-সহজশিক্ষা		
প্রথম ভাগ		৩০৯
দ্বিতীয় ভাগ		৩৩৫
অনুবাদ-চর্চা	...	৩৭৩
সহজ পাঠ		
প্রথম ভাগ	...	৪৪৩
দ্বিতীয় ভাগ	...	৪৫৭
ইংরেজি-পাঠ (প্রথম)	...	৪৬৯
আদর্শ প্রশ্ন	...	৪৮৭
গ্রন্থপরিচয়	...	৫১৯
রবীন্দ্র-রচনাবলী। সূচী	...	৫২৫
বিজ্ঞপ্তি	...	৫২৯
প্রথম ছত্রের সূচী	...	৫৩৩
শিরোনাম-সূচী	...	৬৪৭
ভূমিকা-সূচী	...	৭১৫
খণ্ড-সূচী	...	৭১৯
গ্রন্থ-সূচী	...	৭২৭
ছোটোগল্প-সূচী	...	৭৩৩

চিত্রসূচী

রবীন্দ্রনাথ পঁচিশ বৎসর বয়সে	...	প্রবেশক
রবীন্দ্রনাথ ও সত্যপ্রসাদ গঙ্গোপাধ্যায়	...	৭৬
নেতৃসম্মিলনে রবীন্দ্রনাথ ১৮৯০ সালে	...	১২৬
রবীন্দ্রনাথ আনুমানিক ১৩০৪ সালে	...	১৭৬

নিবেদন

রবীন্দ্র-রচনাবলী 'অচলিত সংগ্রহ' দ্বিতীয় খণ্ড প্রকাশিত হইল।

এই 'বর্জিত' গ্রন্থসমূহের পুনঃপ্রকাশ সম্বন্ধে রবীন্দ্রনাথের মত 'অচলিত সংগ্রহে'র প্রথম খণ্ডের পাঠকগণ অবগত আছেন। 'অচলিত সংগ্রহ' প্রথম খণ্ড প্রকাশিত হইলে তিনি আমাদের নিকট যে পত্র লিখিয়াছিলেন, নিম্নে তাহা মুদ্রিত হইল—

'আপনাদের কর্তৃক প্রকাশিত আমার অচলিত রচনার কিছু কিছু অংশ অপটু শরীরে পড়েছি। এই শ্রেণীর লেখা সম্বন্ধে আমার বিতৃষ্ণা পূর্বেই জানিয়েছি। এখন আর অধিক বলবার শক্তি নেই, কেবল একটা নতুন কারণ আমার মনে আঘাত করেছে, সংক্ষেপে বলব, সে এই— অকৃত্রিম কাঁচা রচনায় কোনো দোষ নেই, বরঞ্চ তা স্নেহহাস্যের যোগ্য। যেমন শিশুর কাঁচা হাতের ছবি সমালোচনা করবার সময় তার যেটুকু স্বাভাবিক রমণীয়তা আছে, তা গুণীরা দেখতে পান। কিন্তু বক্ষ্যমাণ রচনাগুলির মধ্যে যা নির্লজ্জভাবে প্রকাশ পাচ্ছে, সে হচ্ছে অকালে উদ্গত নকল কবিত্ব। বড়ো বয়সের যোগ্য বড়ো বড়ো কথা বলবার স্পর্ধা এই সব লেখার মধ্যে সর্বত্র অত্যন্ত কাঁচা ভাষায় দেখা দিয়েছে। সেটাকে ছোটো লেখা বলে স্নেহ করা যায় না, বড়ো লেখা বলে মাপও করা অসম্ভব হয়। এই সব ভর্ৎসনাসহ-বর্জনীয় প্রগল্ভতা যখন দেখা যায় তখন বয়স গণনা করে তাকে কিছুমাত্র সমাদর করা যায় না। বেশি লেখবার শক্তি আমার নেই, কিন্তু এই রচনাগুলির প্রতি আমার বিমুখতার কারণ লিপিবদ্ধ করে আপনাকে জানানো কর্তব্য মনে করে কষ্ট স্বীকার করেও এই কটি পঙক্তি দৃতহস্তে পাঠিয়ে দিলুম।

'একটা কেবল সাহুনার বিষয় শুধু ক্ষণে ক্ষণে মনে জেগে ওঠে— সেই যুগটাই নকলের যুগ। পূর্ববর্তী সাহিত্যের আবির্ভাব তখনো সে সম্পূর্ণ আপনার করে নিতে পারে নি। সে-যুগের ইংরেজ কবিদের মধ্যে যাদের রচনা গ্রহণ করবার শক্তি জেগেছিল, সেটা বাইরে থেকে বাঙ্গুরূপেই প্রকাশ পেয়েছে। তখন আমাদের যারা প্রশংসা করেছেন তাঁরা নকল শেলি বায়রনরূপে আমাদের অভিহিত করে আমাদের গৌরব দান করেছেন। অর্থাৎ আমরা সে-সকল আহরিত সাহিত্যসম্পদ তখনো স্বকীয় করে নিতে পারি নি। সুতরাং আমাদের মধ্যে যদি তাঁদের প্রভাব অক্ষয় অনুকরণের পথে চালনা করে থাকে, তবে হয়তো সেই যুগের লজ্জার ভাগী আমরা সকলেই। যে-বয়সে এই যুগ স্বভাবত উপনীত হতে পারে নি, সেই বয়সকে ডিঙিয়ে যাবার চেষ্টা করেছে।

'তখন যে এ দেশের কচিসাহিত্যসমাজে কেবল বিদেশী কবির গোপ-দাড়ির চর্চা চলেছিল তা নয়— বালখিল্য গারিবল্‌ডির দলকেও খোঁড়া গতিতে সদর রাস্তায় কুচকাওয়াজ করিয়ে তরুণরা গৌরব বোধ করছিল। এবং তার মধ্যে মধ্যে নকল গ্যারিকের প্রতি হাততালি প্রতিধ্বনিত হয়ে উঠেছিল। ইতি কলিকাতা, ১৮ই কার্তিক, ১৩৪৭।'

এই রচনাগুলি সম্বন্ধে কবির বিরাগ থাকিলেও, আমাদের আগ্রহাতিশয়ে তিনি এগুলির পুনঃপ্রকাশে আর বাধা দেন নাই। এগুলি পুনঃপ্রচলন করিবার কারণ আমরা প্রথম খণ্ডে আমাদের নিবেদনে জানাইয়াছি।

রবীন্দ্রনাথের বিরাগ মানিয়া লইয়াও আমরা যে এইসকল পুস্তক-পুস্তিকা পুনঃপ্রকাশ করিয়াছি, এজন্য আজ আমরা সমসাময়িক ও ভবিষ্যদ্বংশীয়দের কৃতজ্ঞতা লাভের আশাই মনে পোষণ করিব। রবীন্দ্রনাথ আজ আমাদের মধ্যে নাই; রবীন্দ্রনাথের ভাবনা ও কল্পনা, জীবন ও তপস্যা বাংলাদেশ ও ভারতবর্ষের পক্ষে কত বড়ো সৌভাগ্য তাহার আলোচনার সূচনা করিবার সময় অতিক্রান্ত হইতে দিলে চলিবে না। এই আলোচনার একটি প্রধান উপকরণ, অপ্রচলিত পুস্তক-পুস্তিকা, সাময়িক পত্রে বিক্ষিপ্ত কৈশোর ও যৌবনের বহু রচনা; এইগুলির মধ্যে তাঁহার পরিণত জীবনের বহু মনন ও কল্পনার সূত্র মিলিবে।

এই খণ্ডের শেষাংশে আমরা রবীন্দ্রনাথ-কর্তৃক রচিত বিদ্যালয়পাঠ্য পুস্তকাবলীও মুদ্রিত করিয়াছি। এগুলিকে 'অচলিত' আখ্যা দেওয়া যায় না। ইহার অধিকাংশই এখনো প্রচলিত বা প্রচলনযোগ্য। পাঠ্যপুস্তকগুলিকে একত্র মুদ্রণেব প্রয়োজনীয়তা অনুভব করিয়া আমরা এগুলিকে এই খণ্ডের শেষে একত্র স্থান দিয়াছি। রবীন্দ্রনাথের মনীষা শিক্ষণনীতিতে কত দূর সার্থক হইয়াছিল, এগুলির সাহায্যে শিক্ষাতত্ত্ববিদগণ তাহার আলোচনা করিতে পারিবেন। শিক্ষার মূলসূত্র ও বিভিন্ন দিক সম্বন্ধে অনেকগুলি প্রবন্ধ ও পত্র 'রবীন্দ্র-রচনাবলী'তে 'শিক্ষা' প্রভৃতি গ্রন্থে যথাসময়ে প্রকাশিত হইবে। শান্তিনিকেতনে বহু বৎসর যাবৎ শিক্ষাদানকালে তিনি অধ্যাপকদের যে-সকল মৌলিক বা লিখিত উপদেশ দিয়াছেন, পাঠচর্চার যে-সকল নব নব প্রণালী অবলম্বন করিয়াছেন, তাহার সম্পূর্ণ বিবরণ হয়তো কখনো প্রকাশিত হইবে না; তাঁহার কোনো কোনো অভিভাষণ ও পত্রে তাহার আভাস মাত্র পাওয়া যায়।

রবীন্দ্র-রচনাবলী 'অচলিত সংগ্রহ' দ্বিতীয় খণ্ডের সম্পাদনায় সহযোগিতা করিয়া শ্রীযুক্ত সজনীকান্ত দাস, শ্রীযুক্ত ব্রজেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় ও শ্রীযুক্ত পুলিনবিহারী সেন আমাদের কৃতজ্ঞতাভাজন হইয়াছেন।

দ্বিতীয় খণ্ডের ভূমিকা

রবীন্দ্র-রচনাবলী 'অচলিত সংগ্রহে'র দ্বিতীয় খণ্ডের প্রথম অংশে প্রথম খণ্ডের ন্যায়, একদা-মুদ্রিত ও অধুনা-অপ্রচলিত পুস্তক-পুস্তিকা স্থান পাইয়াছে। অচলিত সংগ্রহের প্রথম খণ্ড ও এই খণ্ডে যে-সকল পুস্তক-পুস্তিকা পুনর্মুদ্রিত হইল, তাহার অধিক 'অচলিত' পুস্তক-পুস্তিকার সন্ধান আমরা পাই নাই।

বর্তমান খণ্ডের দ্বিতীয় অংশে বিদ্যালয়পাঠ্য পুস্তকাবলী মুদ্রিত হইয়াছে। কিন্তু 'সংস্কৃত শিক্ষা' প্রথম ভাগ সংগৃহীত না হওয়াতে এই অংশ অসম্পূর্ণ রহিল। এই খণ্ড অনেক দূর মুদ্রিত হইয়া যাইবার পর 'আনন্দবাজার পত্রিকা'র সুরেশচন্দ্র মজুমদার মহাশয় শ্রীমতী কল্যাণী বসুর সংগ্রহ হইতে এক খণ্ড 'ইংরাজি পাঠ' উদ্ধার করিয়া আমাদের দেন। তাহারই সহায়তায় এই খণ্ডের শেষে 'ইংরাজি পাঠ'কে স্থান দেওয়া সম্ভব হইয়াছে।

যথাসময়ে পুস্তক-পুস্তিকাগুলি সংগৃহীত না হওয়াতে এই খণ্ডে কালানুক্রমিক ভাবে সবগুলি মুদ্রিত হয় নাই। পরবর্তী সংস্করণে তাহা করা চলিবে। যদি ইতিমধ্যে 'সংস্কৃত শিক্ষা' প্রথম ভাগ সংগৃহীত হয় তাহাও পরবর্তী সংস্করণে যথাস্থানে সন্নিবিষ্ট হইতে পারিবে। এই পুস্তকটির জন্য আমরা সংবাদপত্রে বারংবার আবেদন জানাইয়াছি, যদি কাহারও সন্ধান ইহা থাকে, তিনি অনুগ্রহপূর্বক আমাদের সহায়তা করিবেন।

দুই-একটি রচনায়, যেমন— 'ব্রহ্ম মন্ত্ৰ' ও 'ঔপনিষদ ব্রহ্ম'; 'ইংরাজি সোপান' ও 'ইংরেজি ক্রতিশিক্ষা', 'ইংরেজি সহজ শিক্ষা'— পুনরাবৃত্তি লক্ষিত হইবে। স্থানে স্থানে এক হইলেও ইহাদের মধ্যে পার্থক্যও এত প্রচুর যে, স্বতন্ত্র পুস্তকরূপে এগুলিকে গ্রহণ করা ছাড়া আমাদের উপায় ছিল না।

'অনুবাদ-চর্চা' ও ইংরেজি *Selected Passages for Bengali Translation*— দুইটি মিলিয়া একটি সম্পূর্ণ গ্রন্থ।

'ছুটির পড়া', 'বিচিত্র পাঠ', 'পাঠপরিচয়' প্রভৃতি কয়েকটি পাঠ্যপুস্তক-পুনর্মুদ্রণের আবশ্যকতা আমরা অনুভব করি নাই, কারণ এগুলি সংকলন-গ্রন্থ। যে-সকল রচনা এগুলিতে সংকলিত হইয়াছে সেগুলি প্রচলিত রচনাবলীতে যথাস্থানে মুদ্রিত হইয়াছে বা হইবে। তাহা ছাড়া এগুলিতে অন্যের রচনাও সংকলিত হইয়াছে। 'সংস্কৃত প্রবেশ' প্রথম দ্বিতীয় ও তৃতীয় ভাগ এবং 'শিক্ষক' পুস্তকগুলিও আমরা গ্রহণ করি নাই। রবীন্দ্রনাথ এগুলির সূচনা ও সম্পাদনা করিয়াছিলেন, রচনা হরিচরণ বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয়ের। এই প্রসঙ্গে 'সংস্কৃত প্রবেশ' হইতে রবীন্দ্রনাথের সম্পাদকীয় নিবেদন নিম্নে মুদ্রিত হইল—

'ভাষার সহিত কিছুমাত্র পরিচয় হইবার পূর্বেই শিশুদিগকে তাহার ব্যাকরণ শিখাইতে আরম্ভ করা, ভাষাশিক্ষার সদুপায় বলিয়া আমি গণ্য করি না। এইজন্য আমার গৃহে বালকবালিকাদিগকে যখন সংস্কৃত শিখাইবার সময় উপস্থিত হইল, তখন আর কোনো সুবিধা না দেখিয়া নিজে একটা সংস্কৃতপাঠ লিখিতে আরম্ভ করিয়াছিলাম। তাহাতে গোড়া হইতে প্রয়োগশিক্ষার সঙ্গে সঙ্গেই ভাষাশিক্ষা ও ভাষার সহিত পরিচয়ের সঙ্গে সঙ্গে ক্রমশ ব্যাকরণশিক্ষার ব্যবস্থা করা হইয়াছিল। কিন্তু সংস্কৃত ভাষায় আমার যে স্বল্পমাত্র অধিকার আছে— তাহাতে আমার কিছুদূর প্রণালী নির্দেশ করিয়া দেওয়াই শোভা পায়— সংকটের আশঙ্কা করিয়া তাহার অধিক অগ্রসর হইতে পারি নাই। বোলপুর ব্রহ্মচার্যাশ্রম স্থাপিত হইলে পর, সেখানকার ছাত্রদের যখন সংস্কৃতশিক্ষার সুপ্রণালী অনুসরণ করা আবশ্যক বোধ করিলাম, তখন আদর্শস্বরূপ "সংস্কৃত প্রবেশ" প্রথম

কিয়দংশ লিখিয়া ব্রহ্মচর্যাশ্রমের সুযোগ্য অধ্যাপক হরিচরণ কাবাবিনোদ মহাশয়ের হস্তে উহা শেষ করিবার জন্য সমর্পণ করিলাম।

‘তিনি এই প্রণালী অনুসারে অধ্যয়ন করাইতে গিয়া, ইহার সফলতার প্রমাণ পাইয়াছেন এবং উৎসাহের সহিত এই গ্রন্থরচনা সমাধা করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছেন।

‘বয়স্ক লোকের মধ্যে যাহারা ঘরে বসিয়া অল্পকালের মধ্যে শিক্ষকের সাহায্য বাতীত সংস্কৃত ভাষা শিখিতে ইচ্ছা করেন, এই গ্রন্থে তাঁহাদেরও বিশেষ উপকার হইবে, আশা করিয়া, ইহা সাধারণের নিকট প্রকাশ করিলাম।’

আলোচনা

আলোচনা

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর প্রণীত।

উৎসর্গ

এই গ্রন্থ পিতৃদেবের শ্রীচরণে উৎসর্গ করিলাম।

গ্রন্থকার।

আলোচনা

ডুব দেওয়া

ছোটো বড়ো

ডুবিয়া যাওয়া কথাটা সচরাচর ব্যবহার হইয়া থাকে। কিন্তু ডুবিয়া মরিবার ক্ষমতা ও অধিকার কয়জন লোকেরই বা আছে! কথাটার প্রকৃত ভাবই বা কে জানে! কবিরা, ভাবুকেরা, ভক্তেরা কেবল বলেন ডুবিয়া যাও, ইতর লোকেরা চারি দিকে চাহিয়া কঠিন মাটিতে পা দিয়া অবাক হইয়া বলে, ডুবির কোন খানে ডুববার স্থান কোথায়।

জলাশয় ছাড়া যখন আর কিছুতে মগ্ন হইবার কথা হয়, তখন লোকে সেটাকে অলংকার বলিয়া গ্রহণ করে— সেই জনা সে কথা শুনিয়াও শোনে না, মুখে উচ্চারণ করিয়াও বোঝে না, এবং ও-বিষয়ের স্পষ্ট একটা ভাব মনে আনা নিতান্ত অনাবশ্যক মনে করে। কিন্তু আমি বলিতেছি কি, ও শব্দটাকে অলংকার বলিয়া নাই মনে করিলাম; মনে করা যাক-না কেন, যাহা বলা হইতেছে ঠিক তাহাই বুঝাইতেছে! সকলে নিশ্চিত হইয়া বলিতেছেন, “আমরা তো আর জলে পড়ি নাই”, কিন্তু যখন কাপড় ভিজিবার আশু বিপদের কোনো আশঙ্কা নাই তখন একবার মনেই করা যাক-না কেন যে “হাঁ, আমরা জলেই পড়িয়াছি”। দেখি-না, কোথায় যাওয়া যায়!

এ জগতের সকল বস্তুরই দৈর্ঘ্য প্রস্থ ও বেধ এই তিন প্রকারের আয়তন দেখা যায়। কিন্তু এই-সকল আয়তনের অতীত আর-এক প্রকার আয়তন তাহাদের আছে, তাহাকে কী বলিব খুঁজিয়া পাইতেছি না। তাহা অসীমায়তনতা, বা আয়তনের অসীম অভাব।

একটি বালুকণাকে আমরা যদি জড়ভাবে দেখিতে পাই, তাহা কতকগুলি পরমাণুর সমষ্টি। কিন্তু বাস্তবিকই কি তাই! তাহাকে কতকগুলি পরমাণুর সমষ্টি বলিলেই কি তাহার সমস্ত নিঃশেষে বলা হইল, তাহার আর কিছুই বাকি রহিল না। তাহা কি অনন্ত জ্ঞানের সমষ্টি নহে, অনন্ত ইতিহাস অর্থাৎ অনন্ত সময়ের সমষ্টি নহে! তাহার মধ্যে যতই প্রবেশ কর ততই প্রবেশ করা যায় না কি! তাহার বিষয় জানিয়া শেষ করিবার জো নাই— যতই জান ততই আরো জানার আবশ্যক হয়— জানিয়া জানিয়া অবশেষে যখন শান্ত হইয়া সমুদয় জ্ঞানশৃঙ্খলকে অতি বৃহৎ স্তূপাকৃতি করিয়া তুলা গেল তখনো দেখা গেল বালির শেষ হইল না। অতএব নিতান্ত জড় ভাবে না দেখিয়া মানসিক ভাবে দেখিলে বালুকণার আকার আয়তন কোথায় অদৃশ্য হইয়া যায়, জানা যায় যে তাহা অসীম।

আমরা যাহাকে সচরাচর ক্ষুদ্রতা বা বৃহত্ত্ব বলি, তাহা কোনো কাজের কথা নহে। আমাদের চক্ষু যদি অণুবীক্ষণের মতো হইত তাহা হইলেই এখন যাহাকে ক্ষুদ্র দেখিতেছি, তখন তাহাকেই অতিশয় বৃহৎ দেখিতাম। এই অণুবীক্ষণতা-শক্তি কল্পনায় যতই বাড়াইতে ইচ্ছা কর ততই বাড়িতে পারে। অত গোলে কাজ কী, পরমাণুর বিভাজ্যতার তো আর কোথাও শেষ নাই; অতএব একটি বালুকণার মধ্যে অনন্ত পরমাণু আছে, একটি পর্বতের মধ্যেও অনন্ত পরমাণু আছে, ছোটো বড়ো আর কোথায় রহিল। একটি পর্বতও যা, পর্বতের প্রত্যেক ক্ষুদ্রতম অংশও তাই; কেহই ছোটো নহে, কেহই বড়ো নহে, কেহই অংশ নহে, সকলেই সমান, বালুকণা কেবল যে ক্ষেয়তায় অসীম, দেশে অসীম, তাহা নহে; তাহা কালেও অসীম, তাহারই মধ্যে তাহার অনন্ত ভূত ভবিষ্যৎ বর্তমান একত্রে বিরাজ করিতেছে। তাহাকে বিস্তার করিলে দেশেও তাহার শেষ পাওয়া যায় না, তাহাকে বিস্তার করিলে কালেও তাহার শেষ

পাওয়া যায় না। অতএব একটি বালুকা অসীম দেশ অসীম কাল অসীম শক্তি, সুতরাং অসীম জ্যেষ্ঠতার সংহত কণিকা মাত্র। চোখে ছোটো দেখিতেছি বলিয়া একটা জিনিস সীমাবদ্ধ নাও হইতে পারে। হয়তো ছোটো বড়োর উপর অসীমতা কিছু মাত্র নির্ভর করে না। হয়তো ছোটোও যেমন অসীম হইতে পারে বড়োও তেমনি অসীম হইতে পারে। হয়তো অসীমকে ছোটোই বলা আর বড়োই বলা সে কিছুই গায়ে পাতিয়া লয় না।

যাহা-কিছু, ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র অনন্ত সকলি,
বালুকার কণা সেও অসীম অপার,
তারি মধ্যে বাধা আছে অনন্ত আকাশ—
কে আছে, কে পারে তারে আয়ত্ত করিতে!
বড়ো ছোটো কিছু নাই, সকলি মহৎ।

যাহা বলিলাম তাহা কিছুই বুঝা গেল না, কেবল কতকগুলো কথা কহা গেল মাত্র। কিন্তু কোন কথাটাই বা সত্য! বালুকা সম্বন্ধে যে কথাই বলা হইয়া থাকে, তাহাতে বালুকার যথার্থ স্বরূপ কিছুই বুঝা যায় না, একটা কথা মুখস্থ করিয়া রাখা যায়। ইহাতেও কিছু ভালো বুঝা গেল না, কেবল একটা বুঝিবার প্রয়াস প্রকাশ পাইল মাত্র।

বিজ্ঞ লোকেরা তিরস্কার করিয়া বলিবেন, যাহা বুঝা যায় না, তাহার জন্য এত প্রয়াসই বা কেন! কিন্তু তাহারা কোথাকার কে! তাহাদের কথা শোনে কে! তাহারা কোন দিন ঝরনাকে তিরস্কার করিতে যাইবেন, সে উপর হইতে নীচে পড়ে কেন! কোন দিন ধোয়ার প্রতি আইনজারি করিবেন সে যেন নীচে হইতে উপরে না ওঠে।

ডুবিলার ক্ষমতা

যাহা হউক আর কিছু বুঝি না-বুঝি এটা বোঝা যায় জগতের সর্বত্র অশ্রল সমুদ্র মহাশয়ের মতো পাকে গা ডুবাওয়া নাকটুকু জলের উপরে বাহির করিয়া জগতের তলা পাইয়াছি বলিয়া যে নিশ্চিত ভাবে জড়ের মতো নিদ্রা দিব তাহার জ্ঞানই এক-এক জন লোক আছেন তাহাদের কিছুই যথেষ্ট মনে হয় না— ঋনিকটা গিয়াই সমস্ত শেষ হইয়া যায় ও বলিয়া উঠেন, এই বোতো নয়! এই ক্ষুদ্রেরা মনে করেন, জগতের সর্বত্রই তাহাদের হাঁটুজল, ডুবজল কোনোখানেই নাই। জগতের সকলেরই উপরে ইহার মাথা তুলিয়া আছেন— এ অভিমতের মাথাটা সবসুদ্ধ ডুবাওয়া দিতে পারেন, এমন স্থান পাইতেছেন না! অস্থির হইয়া চারি দিকে অন্বেষণ করিয়া বেড়াইতেছেন ইহাও যে জগতের অসম্পূর্ণতা ও নিজের মহত্ব লইয়া গর্ব করিতেছেন, ইহাদের গর্ব ঘুচিয়া যায় যদি জানিতে পারেন ডুব দিলার ক্ষমতা ও অধিকার সকলের নাই। বিশেষ গৌরব থাকে চাই তবে মগ্ন হইতে পারিবে। সেলা যখন জলের চার দিকে অসম্পূর্ণ ভাবে ভাসিয়া বেড়ায় তখন কি মনে করিতে হইবে কোথাও তাহার ডুব দিলার উপযোগী স্থান নাই। সে তাই মনে করুক, কিন্তু জলের গভীরতা তাহাতে কমিবে না।

আখি মুদে জগতেরে বাহিরে ফেলিয়া,
অসীমের অন্বেষণে কোথা গিয়েছিল।

ডুবিলার স্থান

যখন একটা কুকুর একটি গোলাপ ফুল দেখে, তখন তাহার দেখা অতি শীঘ্রই ফুরাইয়া যায়— কারণ ফুলটি কিছু বড়ো নহে। কিন্তু এক জন ভাবুক যখন সেই ফুলটি দেখেন তখন তাহার দেখা শীঘ্র ফুরায় না, যদিও সে ফুলটি দেড় ইঞ্চি অপেক্ষা আয়ত্ব নহে। কারণ, সে গোলাপ ফুলের গভীরতা নিতান্ত সামান্য নহে। যদিও তাহাতে দুই ফোটার বেশি শিশির ধরে না, তথাপি হৃদয়ের প্রেম তাহাকে যতই দাও-না কেন, তাহার ধারণ করিবার স্থান আছে। সে ক্ষুদ্রকায় বলিয়া যে তোমার হৃদয়কে তাহার

বন্ধস্থিত কীটের মতো গোটাকতক পাপড়ির মধ্যে কারারুদ্ধ করিয়া রাখে তাহা নহে। সে আরো তোমাকে এমন এক নূতন বিচরণের স্থানে লইয়া যায়, যেখানে এত বেশি স্বাধীনতা যে এক প্রকার অনির্দেশ্য অনির্বচনীয়তার মধ্যে হারা হইয়া যাইতে হয়। তখন এক প্রকার অক্ষুট দৈববাণীর মতো হৃদয়ের মধ্যে শুনিতে পাওয়া যায়, যে, সকলেরই মধ্যে অসীম আছে; যাহাকেই তুমি ভালোবাসিবে সেই তোমাকে তাহার অসীমের মধ্যে লইয়া যাইবে, সেই তোমাকে তাহার অসীম দান করিবে। কে না জানেন, যাহাকে যত ভালোবাসা যায় সে ততই বেশি হইয়া উঠে— নহিলে প্রেমিক কেন বলিবেন, “জনম অবধি হম রূপ নেহারনু নয়ন না তিরপিত ভেল!” একটা মানুষ যত বড়োই হউক-না কেন, তাহাকে দেখিতে কিছু বেশিক্রম লাগে না— কিন্তু আজন্ম কাল দেখিয়াও যখন দেখা ফুরায় না তখন সে না-জানি কত বড়ো হইয়া উঠিয়াছে। ইহার অর্থ আর কিছুই নহে, অনুরাগের প্রভাবে প্রেমিক একজন মানুষের অন্তর্স্থিত অসীমের মধ্যে প্রবেশাধিকার পাইয়াছেন, সেখানে সে মানুষের আর অন্ত পাওয়া যায় না: হৃদয় যতই দাও ততই সে গ্রহণ করে, যত দেখ ততই নতুন দেখা যায়, যত তোমার ক্ষমতা আছে ততই তুমি নিমগ্ন হইতে পার। এইজন্যই যথার্থ অনুরাগের মধ্যে এক প্রকার ব্যাকুলতা আছে। সে এতখানি পায় যে, তাহা প্রাণ ভরিয়া আয়ত্ত করিতে পারে না— তাহার এত বেশি তৃপ্তি বর্তমান যে, সে তৃপ্তিকে সে সর্বতোভাবে অধিকার করিতে পারে না ও তাহা সুমধুর অভূতপূর্বকূপে চতুর্দিক পূর্ণ করিয়া বিরাজ করিতে থাকে। যেখানে অনুরাগ নাই সেইখানেই সীমা, সেইখানেই মহা অসীমের দ্বার রুদ্ধ, সেইখানেই চারি দিকে লৌহের ভিত্তি, কারাগার! জগৎকে যে ভালোবাসিতে শিখে নাই সে ব্যক্তি অন্ধকূপের মধ্যে আটকা পড়িয়াছে। সে মনে করিতেও পারে না এইটুকুর বাহিরেও কিছু থাকিতে পারে। তাহার নিজের পায়ের শিকলিটার ঝমঝম শব্দই তাহার জগতের একমাত্র সংগীত। সে কল্পনাও করিতে পারে না কোথাও পাখি ডাকে, কোথাও সূর্যের কিরণ বিকীরিত হয়।

অনুরাগের যে যথার্থ স্বাধীনতা তাহার একটা প্রমাণ দেওয়া যাইতে পারে। সম্পূর্ণ নূতন লোকের মধ্যে গিয়া পড়িলে আমরা যেন নিশ্বাস লইতে পারি না, হাত পা ছড়াইতে সংকোচ হয়, যে কেহ লোক থাকে সকলেই যেন বাধার মতো বিরাজ করিতে থাকে, তাহারা সদয় ব্যবহার করিলেও সকল সময়ে মনের সংকোচ দূর হয় না। তাহার কারণ, একমাত্র অনুরাগের অভাববশত আমরা তাহাদের হৃদয়ের মধ্যে প্রবেশ করিতে পাই না, যেখানে স্বাধীনতার যথার্থ বিচরণ-ভূমি সে স্থান আমাদের নিকটে রুদ্ধ। আমরা কেবলি তাহাদের নাকে চোখে মুখে, আচারে ব্যবহারে, নূতন ধরনের কথায় বার্তায় ইঁচট ঠোকর ধাক্কা খাইতে থাকি।

পুরাতনের নূতনত্ব

অতএব দেখা যাইতেছে জগতের সমস্ত দৃশ্যের মধ্যে অনন্ত অদৃশ্য বর্তমান। নিতানূতন-নামক যে শব্দটা কবির বাবহার করিয়া থাকেন সেটা কি নিতান্ত একটা কথার কথা, একটা আলংকারিক উক্তিমাত্র! তাহার মধ্যে গভীর সত্য আছে! অসীম যতই পুরাতন হউক-না কেন তাহার নূতনত্ব কিছুতেই ঘুচে না! সে যতই পুরাতন হইতে থাকে ততই বেশি নূতন হইতে থাকে, সে দেখিতে যতই ক্ষুদ্র হউক-না কেন প্রত্যহই তাহাকে অত্যন্ত অধিক করিয়া পাইতে থাকি। এই নিমিত্ত যথার্থ যে প্রেমিক সে আর নূতনের জন্য সর্বদা দ্বালায়িত নহে, শুদ্ধ তাহাই নয়, পুরাতন ছাড়িয়া সে থাকিতে পারে না। কারণ, নূতন অতি ক্ষুদ্র, পুরাতন অতি বৃহৎ। পুরাতন যতই পুরাতন হইতে থাকে ততই তাহার অসীম বিস্তার প্রেমিকের নিকট অব্যবহৃত হইতে থাকে, হৃদয় ততই তাহার মর্মস্থানের অভিমুখে ক্রমাগত ধাবমান হইতে থাকে, ততই জানিতে পারা যায় হৃদয়ের বিচরণক্ষেত্র অতি বৃহৎ, হৃদয়ের স্বাধীনতার কোথাও বাধা নাই। যে ব্যক্তি একবার এই পুরাতনের গভীরতার মধ্যে মগ্ন হইতে পারিয়াছে, এই সাগরের হৃদয়ে সম্ভরণ করিতে পারিয়াছে, সে কি আর ছোটো ছোটো ব্যাংগলার আনন্দ-কমলাল শুনিয়া প্রতারণিত হইয়া নূতন নামক সংকীর্ণ কূপটার মধ্যে আপনাকে বদ্ধ করিতে পারে!

সাম্য

এ জগতে সকলি যে সমান, কেহ যে ছোটো বড়ো নহে, তাহা প্রেমের চক্ষে ধরা পড়িল। এই নিমিত্ত যখন দেখা যায় যে, একজন লোক কুৎসিত মুখের দিকে অতৃপ্ত নয়নে চাহিয়া আছে, তখন আর আশ্চর্য হইবার কোনো কারণ নাই— আর একজনকে দেখিতেছি সে সুন্দর মুখের দিকে ঠিক তেমনি করিয়াই চাহিয়া আছে, ইহাতেও আশ্চর্য হইবার কোনো কথা নাই। অনুরাগের প্রভাবে উভয়ে মানুষের এমন স্থানে গিয়া পৌঁছিয়াছে যেখানে সকল মানুষই সমান, যেখানে কাহারও সহিত কাহারও এক চুল ছোটো বড়ো নাই, যেখানে সুন্দর কুৎসিত প্রভৃতি তুলনা আর খাটেই না। সীমা এবং তুলনীয়তা কেবল উপরে, একবার যদি ইহা ভেদ করিয়া ভিতরে প্রবেশ করিতে পার তো দেখিবে সেখানে সমস্তই একাকার, সমস্তই অনন্ত। এতবড় প্রাণ কাহার আছে সেখানে প্রবেশ করিতে পারে, বিশ্বচরাচরের মহাসমুদ্রে অসীম ডুব ডুবিতে পারে! প্রেমে সেই সমুদ্র সম্ভরণ করিতে শিখায়— যাহাকেই ভালোবাসনা কেন তাহাতেই সেই মহাস্বাধীনতার ন্যূনাধিক আনন্দ পাওয়া যায়। এই যে শূন্য অনন্ত আকাশ ইহাও আমাদের কাছে সীমাবদ্ধরূপে প্রকাশ পায়, মনে হয় যেন একটি অচল কঠিন সুগোল নীল মণ্ডপ আমাদের ঘেরিয়া আছে; যেন খানিক দূর উঠিলেই আকাশের ছাতে আমাদের মাথা ঠেকিবে। কিন্তু ডানা থাকিলে দেখিতাম ঐ নীলিমা আমাদের বাধা দেয় না, ঐ সীমা আমাদের চোখেরই সীমা; যদিও মণ্ডপের উর্ধ্বে আরো মণ্ডপ দেখিতাম, তদূর্ধ্বে উঠিলে আবার আর-একটা মণ্ডপ দেখিতাম, তথাপি জানিতে পারিতাম যে, উহারা আমাদের মিত্যা ভয় দেখাইতেছে, উহারা কেবল ফাঁকি মাত্র। আমাদের স্বাধীনতার বাধা আমাদের চক্ষু, কিন্তু বাস্তবিক বাধা কোথাও নাই।

স্বদেশ

আমার একজন বন্ধু দার্জিলিং কাশ্মীর প্রভৃতি নানা রমণীয় দেশ ভ্রমণ করিয়া আসিয়া বলিলেন— বাংলার মতো কিছুই লাগিল না। কথাটা শুনিয়া অধিকাংশ লোকই হাসিবেন। কিন্তু হাসিবার বিশেষ কারণ দেখিতেছি না। বরং যাহারা বলেন বাংলায় দেখিবার কিছুই নাই, সমস্তটাই প্রায় সমতল স্থান, পাহাড় পর্বত প্রভৃতি বৈচিত্র্য কিছুই নাই, দেশটা দেখিতে ভালোই নহে, তাহাদের কথা শুনিলেই বাস্তবিক আশ্চর্য বোধ হয়। বাংলা দেশ দেখিতে ভালো নয়! এমন মায়ের মতো দেশ আছে! এত কোল-ভরা শস্য, এমন শ্যামল পরিপূর্ণ সৌন্দর্য, এমন স্নেহধারাশালিনী ভাগীরথীপ্রাণা কোমলহৃদয়া, তরুলতাদের প্রতি এমনতর অনির্বচনীয় করুণাময়ী মাতৃভূমি কোথায়! একজন বিদেশী আসিয়া যাহা বলে শোভা পায়, কিন্তু আজন্মকাল ইহার কোলে যে মানুষ হইয়াছে সেও ইহার সৌন্দর্য দেখিতে পায় না! সে ব্যক্তি যে প্রেমিক নহে ইহা নিশ্চয়ই। সুতরাং বাংলা দেশে সে বাস করে মাত্র, কিন্তু বাংলা দেশ সে দেখেই নি— বাংলা দেশে সে কখনো যায় নি, ম্যাপে দেখিয়াছে মাত্র। এত দেশে গিয়াছি, এত নদী দেখিয়াছি, কিন্তু বাংলার গঙ্গা যেমন এমন নদী আর কোথাও দেখি নাই। কিন্তু কেন? অমুক দেশে একটা নদী আছে সেটা গঙ্গার চেয়ে চওড়া— অমুখ সাগরে একটা নদী পড়িয়াছে সেটা গঙ্গার চেয়ে দীর্ঘ— অমুক স্থানে একটা নদী বহিতেছে, গঙ্গার চেয়ে তার তরঙ্গ বেশি। ইত্যাদি।

কেন

এই কেন লইয়াই তো যত মারামারি। যে ভালোবাসে সে কেনর উত্তর দিতে পারে না। তুমি তর্ক করিলে বাংলার চেয়ে কাশ্মীর ভালো দেশ হইয়া দাঁড়ায়, কিন্তু তবু আমার কাছে কেন বাংলাই ভালো দেশ। তর্কিক বলেন, বাল্যাবধি বাংলা দেশটা তোমার অভ্যাস হইয়া গিয়াছে, তাই ভালো লাগিতেছে। ঠিক কথা। কিন্তু অভ্যাস হইয়া যাওয়ার দরুন ভালো লাগিবার কী কারণ হইতে পারে! তাহাদের কথার ভাবটা এই যে, বাংলা দেশে আসলে যাহা নাই, আমি তাহাই যেন নিজের তহবিল হইতে দেশকে অর্পণ করি। এ কথা কোনো কাজের নহে। প্রকৃত কথা এই যে, প্রেম একটি সাধনা। ভালোবাসিয়া

আজন্ম প্রতাহ দেশের পানে চাহিয়া দেখিলে দেশ সঁদয় হইয়া তাঁহার প্রাণের মধ্যে আমাদিগকে লইয়া যান— কারণ, সকলেরই প্রাণ আছে। ভালোবাসিলে সকলেই তাহার প্রাণে ডাকিয়া লয়। বাহ্য আকার-আয়তনের মধ্যে স্বাধীনতা নাই, তাহা বাধাবিপত্তিময়— আকার-আয়তনের অতীত প্রাণের মধ্যেই স্বাধীনতা— সেখানে পায়ে কিছু ঠেকে না, চোখে কিছু পড়ে না, শরীরে কিছুই বাধে না— কেবল এক প্রকার অনির্বচনীয় স্বাধীনতার আনন্দ। ইহার কাছে কি আর “কেন” ঘেঁষিতে পারে! স্বদেশে আমাদের হৃদয়ের কী স্বাধীনতা! স্বদেশে আমাদের কতখানি জায়গা! কারণ স্বদেশের শরীর ক্ষুদ্র, স্বদেশের হৃদয় বৃহৎ। স্বদেশের হৃদয়ে স্থান পাইয়াছি। স্বদেশের প্রত্যেক গাছপালা আমাদের চোখে ঠেকে না, আমরা একেবারেই তাহার ভিতরকার ভাব তাহার হৃদয়পূর্ণ মাধুরী দেখিতে পাই। এই সৌন্দর্য এই স্বাধীনতা সকল দেশের লোকেই সমান উপভোগ করিতে পারেন। ইহার জন্য ভূগোলবিবরণ পড়িয়া রেলোয়ের টিকিট কিনিয়া দূরদূরান্তরে যাইবার প্রয়োজন নাই।

এক কাঠা জমি

একদল লোক আছেন, তাহারা যেখানে যতই পুরাতন হইতে থাকেন সেইখানে ততই অনুরাগসূত্রে বন্ধ হইতে থাকেন। আর একদল লোক আছেন, তাহাদিগকে অভ্যাসসূত্রে কিছুতেই বাধিতে পারে না, দশ বৎসর যেখানে আছেন সেও তাহার পক্ষে যেমন আর একদিন যেখানে আছেন সেও তাহার পক্ষে তেমন। লোকে হয়তো বলিবে তিনিই যথার্থ দূরদর্শী, অপক্ষপাতী, কেবলমাত্র সামান্য অভ্যাসের দরুন তাহার নিকট কোনো জিনিসের একটা মিথ্যা বিশেষত্ব প্রতীতি হয় না। বিশ্বজনীনতা তাহাতেই সম্ভবে। ঠিক উলটো কথা। বিশ্বজনীনতা তাহাতেই সম্ভবে না। বিশ্বের প্রত্যেক বিঘা প্রত্যেক কাঠাতেই বিশ্ব বর্তমান। এক দিনে তাহা আয়ত্ত হয় না। প্রতাহ অধিকার বাড়িতে থাকে। যিনি দশ বৎসরে এক স্থানের কিছুই অধিকার করিতে পারিলেন না তিনি বিশ্বকে অধিকার করিবেন কী করিয়া! বিশ্ব সর্বত্রই অসীম গভীর এবং অসীম প্রশস্ত। অতএব বিশ্বের এক কাঠা জমিকে যথার্থ ভালোবাসিতে গেলে বিশ্বজনীনতা থাকা চাই।

জগৎ মিথ্যা

যাহারা বলেন জগৎ মিথ্যা, তাহাদের কথা এক হিসাবে সত্য, এক হিসাবে সত্য নয়। বাহির হইতে জগৎকে যেরূপ দেখা যায় তাহা মিথ্যা। তাহার উপরে ঠিক বিশ্বাস স্থাপন করা যায় না।

ঈশ্বর কাঁপিতেছে, আমি দেখিতেছি আলো; বাতাসে তরঙ্গ উঠিতেছে, আমি শুনিতেছি শব্দ; বাবচ্ছেদবিশিষ্ট অতি সূক্ষ্মতম পরমাণুর মধ্যে আকর্ষণ বিকর্ষণ চলিতেছে, আমি দেখিতেছি বৃহৎ দৃঢ় বাবচ্ছেদহীন বস্তু। বস্তুবিশেষ কেনই যে বস্তুবিশেষ রূপে প্রতিভাত হয়, আর কিছু-রূপে হয় না, তাহার কোনো অর্থ পাওয়া যায় না। আশ্চর্য কিছুই নাই, আমাদের নিকটে যাহা বস্তুরূপে প্রতিভাত হইতেছে, আর একদল নূতন জীবের নিকটে তাহা কেবল শব্দরূপে প্রতীত হইতেছে। আমাদের কাছে বস্তু দেখা ও তাহাদের কাছে শব্দ শোনা একই। এমনও আশ্চর্য নহে, আর এক নূতন জীব দৃষ্টি শ্রুতি স্বাদ স্পর্শ ব্যতীত আর এক নূতন ইন্দ্রিয়শক্তি-দ্বারা বস্তুকে অনুভব করে, তাহা আমাদের কল্পনার অতীত। বস্তুকে ক্রমাগত বিশ্লেষ করিতে গেলে তাহাকে ক্রমাগত সূক্ষ্ম হইতে সূক্ষ্ম পরিণত করা যায়— অবশেষে এমন হইয়া দাঁড়ায় আমাদের ভাষায় যাহার নাম নাই, আমাদের মনে যাহার ভাব নাই। মুখে বলি তাহা অসংখ্য শক্তির খেলা, কিন্তু শক্তি বলিতে আমরা কিছুই বুঝি না। অতএব, আমরা যাহা দেখিতেছি শুনিতেছি তাহার উপরে অনন্ত বিশ্বাস স্থাপন করিতে পারি না। কাজের সুবিধার জন্য রফা করিয়া কিছু দিনের মতো তাহাকে এই আকারে বিশ্বাস করিবার একটা বন্দোবস্ত হইয়াছে মাত্র; আবার অবস্থা-পরিবর্তনে এ চুক্তি ভাঙিলে তাহার জন্য আমরা কিছুমাত্র দায়িক হইব না।

তুলনায় অরুচি

এইখানে প্রসঙ্গক্রমে একটা কথা বলিবার ইচ্ছা হইতেছে, এই বেলা সেই কথাটা বলিয়া লই, পুনশ্চ পূর্বকথা উত্থাপন করা যাইবে। অনেক লোক আছেন তাঁহারা কথাবার্তাতেই কি আর কবিতাতেই কি, তুলনা বরদাস্ত করিতে পারেন না। তুলনাকে তাঁহারা নিতান্ত একটা ঘরগড়া মিথ্যারূপে দেখেন; নিতান্ত অনুগ্রহপূর্বক ওটাকে তাঁহারা মানিয়া লন মাত্র। তাঁহারা বলেন, যেটা যাহা সেটাকে তাহাই বলা, সেটাকে আবার আর একটা বলিলে তাহাকে একটা অলংকার বলিয়া গ্রহণ করিতে পারি, কিন্তু তাহাকে সত্য বলিয়া গ্রহণ করিতে পারি না। ইহারা কঠিন নৈয়ায়িক লোক, ন্যায়াশাস্ত্র অনুসারে সকল কথা বাজাইয়া লন, কবিতার তুলনা উপমা প্রভৃতি ন্যায়াশাস্ত্রের নিকট যাচাই করিয়া তবে গ্রহণ করেন। অতএব ইহাদের কাছে শাস্ত্র অনুসারেই কথা কহা যাক। জগৎসংসারে কোন জিনিসটা একেবারে স্বতন্ত্র, কোন জিনিসটা এত বড়ো প্রতাপাশ্রিত যে কোনো কিছুর সহিত কোনো সম্পর্ক রাখে না? জড়বুদ্ধির সকল জিনিসকেই পৃথক করিয়া দেখে, তাহাদের কাছে সবই স্ব-স্ব প্রধান। বুদ্ধির যতই উন্নতি হয় ততই সে ঐক্য দেখিতে পায়। বিজ্ঞান বলো, দর্শন বলো, ক্রমাগত একের প্রতি ধাবমান হইতেছে, সহজচক্ষে যাহাদের মধ্যে আকাশ পাতাল, তাহারাও অভেদাত্ম্য হইয়া দাঁড়াইতেছে। এ বিশ্বরাজ্যে বিজ্ঞান বৈজ্ঞানিক ঐক্য, দর্শন দার্শনিক ঐক্য দেখাইতেছে, কবিতা কী অপরাধ করিল? তাহার কাজ জগতের সৌন্দর্যগত ভাবগত ঐক্য বাহির করা। তুলনার সাহায্যে কবিতা তাহাই করে, তাহাকে যদি তুমি সত্য বলিয়া শিরোধার্য না কর, কল্পনার ছেলেখেলা মাত্র মনে কর, তাহা হইলে কবিতাকে অনায়াসে অপমান করা হয়। কবিতা যখন বলে, তারাগুলি আকাশে চলিতে চলিতে গান গাহিতেছে, যথা—

There's not the smallest orb which thou beholdest

But in his motion like an angel sings.

তখন তুমি অনুগ্রহপূর্বক শুনিয়া গিয়া কবিকে নিতান্তই বাধিত কর। মনে মনে বলিতে থাক, তাহারা চলিতেছে ইহা স্বীকার করি, কিন্তু কোথায় চলা আর কোথায় গান গাওয়া! চলাটা চোখে দেখিবার বিষয় আর গান গাওয়াটা কানে শুনিবার— তবে অলংকারের হিসাবে মন্দ হয় নাই। কিন্তু হে তর্কবাচস্পতি, বিজ্ঞান যখন বলে বাতাসের তরঙ্গলীলাই ধ্বনি, তখন তুমি কেন বিনা বাক্যব্যায়ে অল্পানবদনে কথাকে গলাধঃকরণ করিয়া ফেল! কোথায় বাতাসের বিশেষ একরূপ কম্পন-নামক গতি, আর কোথায় আমাদের শব্দ শুনিতে পাওয়া! সচরাচর বাতাসের গতি আমাদের স্পর্শের বিষয়, কিন্তু শব্দে ও স্পর্শে যে ভাই-ভাই সম্পর্ক ইহা কে জানিত! বৈজ্ঞানিকেরা পরীক্ষা করিয়া জানিয়াছেন, কবির হৃদয়ের ভিতর হইতে জানিতেন। কবির জানিতেন, হৃদয়ের মধ্যে এমন একটা জায়গা আছে যেখানে শব্দ স্পর্শ ঘ্রাণ সমস্ত একাকার হইয়া যায়। তাহারা যতক্ষণ বাহিরে থাকে ততক্ষণ স্বতন্ত্র। তাহারা নানা দিক হইতে নানা দ্রব্য স্বতন্ত্র ভাবে উপার্জন করিয়া আনে, কিন্তু হৃদয়ের অন্তঃপুরের মধ্যে সমস্তই একত্রে জমা করিয়া রাখে এবং এমনি গলাগলি করিয়া থাকে যে কোনটি যে কে চেনা যায় না। সেখানে গন্ধকে স্পর্শ্য বলিতে আপত্তি নাই, রূপকে গান বলিতে বাধে না। পূর্বেই তো বলা হইয়াছে, যেখানে গভীর সেখানে সমস্তই একাকার। সেখানে হাসিও যা কান্নাও তা, সেখানে সুখমিতি বা দুঃখমিতি বা।

জ্ঞানে যাহারা বর্বর তাহারা যেমন জগতে বৈজ্ঞানিক ঐক্য দার্শনিক ঐক্য দেখিতেও পায় না, বুঝিতেও পারে না, তেমনি ভাবে যাহারা বর্বর তাহারা কবিতাগত ঐক্য দেখিতেও পায় না, বুঝিতেও পারে না। ইংরাজি সাহিত্য পড়িয়া আমার মনে হয় কবিতায় তুলনা ক্রমেই উন্নতিলাভ করিতেছে, যাহাদের মধ্যে ঐক্য সহজে দেখা যায় না তাহাদের ঐক্যও বাহির হইয়া পড়িতেছে। কবিতা বিজ্ঞান ও দর্শন ভিন্ন ভিন্ন পথ দিয়া চলিতেছে, কিন্তু একই জায়গায় আসিয়া মিলিবে ও আর কখনো বিচ্ছেদ হইবে না।

জগৎ সত্য

যাহা হউক, দেখা যাইতেছে সবই একাকার হইয়া পড়ে, জগৎটা না থাকিবার মতোই হইয়া আসে। যাহা দেখিতেছি তাহা যে তাহাই নহে, ইহাই ক্রমাগত মনে হয়। এইজন্যই জগৎকে কেহ কেহ মিথ্যা বলেন। কিন্তু আর এক রকম করিয়া জগৎকে হয়তো সত্য বলা যাইতে পারে।

সত্য যাহা তাহা অদৃশ্য, তাহা কখনো ইন্দ্রিয়গ্রাহ্য নহে, তাহা একটা ভাব মাত্র। কিন্তু ভাব আমাদের নিকট নানারূপে প্রকাশ পায়, ভাষা আকারে, অক্ষর আকারে, বিবিধ বস্তুর বিচিত্রবিন্যাস আকারে। তেমনি প্রকৃত জগৎ যাহা তাহা অদৃশ্য, তাহা কেবল একটা ভাব মাত্র, সেই ভাবটি আমাদের চোখে বহির্জগৎরূপে প্রকাশিত হইতেছে। যেমন, যাহা পদার্থ নহে যাহা একটা শক্তি মাত্র তাহাকেই আমরা বিচিত্র বর্ণরূপে আলোকরূপে দেখিতেছি ও উদ্ভাপরূপে অনুভব করিতেছি, তেমনি যাহা একটা সত্যমাত্র তাহাকে আমরা বহির্জগৎরূপে দেখিতেছি। একজন দেবতার কাছে হয়তো এ জগৎ একেবারেই অদৃশ্য, তাহার কাছে আকার নাই, আয়তন নাই, গন্ধ নাই, শব্দ নাই, স্পর্শ নাই, তাহার কাছে কেবল একটা জানা আছে মাত্র। একটা তুলনা দিই। তুলনাটা ঠিক না হউক একটুখানি কাছাকাছি আসে। আমার যখন বর্ণপরিচয় হয় নাই, তখন যদি আমার নিকটে একখানা বই আনিয়া দেওয়া হয়— তবে সে বইয়ের প্রত্যেক আঁচড় আমার চক্ষে পড়ে, প্রত্যেক বর্ণ আলাদা আলাদা করিয়া দেখিতে পাই ও সমস্তটা অনর্থক ছেলেখেলা মনে করি। কিন্তু যখন পড়িতে শিখি, তখন আর অক্ষর দেখিতে পাই না। তখন বস্তুত বইটা আমার নিকটে অদৃশ্য হইয়া যায়, কিন্তু তখনি বইটা যথার্থ আমার নিকটে বিরাজ করিতে থাকে। তখন আমি যাহা দেখি তাহা দেখিতে পাই না, আর-একটা দেখিতে পাই। তখন আমি বস্তুত দেখিলাম গ-য়ে আকার ছ (গাছ), কিন্তু তাহা না দেখিয়া দেখিলাম একটা ডালপালা-বিশিষ্ট উদ্ভিদ পদার্থ। কোথায় একটা কালো আঁচড় আর কোথায় একটা বৃহৎ বৃক্ষ! কিন্তু যতক্ষণ পর্যন্ত না আমরা বুঝিয়া পড়িতে পারি ততক্ষণ পর্যন্ত ঐ আঁচড়গুলো কি সমস্তই মিথ্যা নহে! যে বাক্তি সাদা কাগজের উপরে হিজিবিজি কাটে তাহাকে কি আমরা নিতান্ত অকর্মণ্য বলিব না! কারণ অক্ষর মিথ্যা। আমার একরূপ অক্ষর আর-একজনের আর-একরূপ অক্ষর। ভাষা মিথ্যা। আমার ভাষা এক তোমার ভাষা আর-এক। আজিকার ভাষা এক কালিকার ভাষা আর-এক। এ ভাষায় বলিলেও হয় ও ভাষায় বলিলেও হয়। গাছ বলিয়া একটা আওয়াজ শুনিলে আমি মনের মধ্যে যে জিনিষটা দেখিতে পাইব, আর একজন বাক্তি টী বলিয়া একটা আওয়াজ না শুনিলে ঠিক সে জিনিষটা মনে আনিতে পারিবে না। অতএব দেখা যাইতেছে অক্ষর ও ভাষা তুমি ঘরে গড়িয়া বন্দোবস্ত করিয়া বদল করিতে পার কিন্তু তাহারি আশ্রিত ভাবটিকে খেয়াল অনুসারে বদল করা যায় না, তাহা ধ্রুব।

জগৎকে যে আমাদের মিথ্যা বলিয়া মনে হইতেছে, তাহার কারণ কি এমন হইতে পারে না যে, জগতের বর্ণপরিচয় আমাদের কিছুই হয় নাই। জগতের প্রত্যেক অক্ষর আঁচড়ের আকারে, সূত্রাং মিথ্যা আকারে আমাদের চোখে পড়িতেছে। যখন আমরা বাস্তবিক জগৎকে পড়িতে পারিব তখন এ জগৎকে দেখিতে পাইব না। এ পড়া কি এক দিনে শেষ হইবে! এ বর্ণমালা কি সামান্য!

এ জগৎ মিথ্যা নয়, বুঝি সত্য হবে,

অক্ষর আকারে শুধু লিখিত রয়েছে।

অসীম হতেছে ব্যক্ত সীমা রূপ ধরি!

প্রেমের শিক্ষা

কিন্তু কে পড়াইবে! কে বুঝাইয়া দিবে যে জগৎ কেবল স্তূপাকৃতি কতকগুলো বস্তু নহে, উহার মধ্যে ভাব বিরাজমান? আর কেহ নহে, প্রেম। জগৎকে যে যথার্থ ভালোবাসে সে কখনো মনে করিতেও পারে না জগৎ একটা নিরর্থক জড়পিণ্ড। সে ইহারই মধ্যে অসীমের ও চিরজীবনের আভাস দেখিতে

পায়। পূর্বে বলা হইয়াছে প্রেমেই যথার্থ স্বাধীনতা। কারণ, যতটা দেখা যায় প্রেমে তার চেয়ে ঢের বেশি দেখাইয়া দেয়।

জগৎকে কখন মিথ্যা মনে করিতে পারি না, যখন জগৎকে ভালোবাসি! একজন যে-সে লোক মরিয়া গেলে আমরা সহজেই মনে করিতে পারি যে, এ লোকটা একেবারে ধ্বংস হইয়া গেল, কারণ সে আমার নিকট এত ক্ষুদ্র! কিন্তু একজন প্রিয় ব্যক্তির মরণে আমাদের মনে হয় এ কখনো মরিতে পারে না। কারণ তাহার মধ্যে আমরা অসীমতা দেখিতে পাইয়াছি। যাহাকে এত বেশি ভালোবাসিয়াছি সে কি একেবারে “নাই” হইয়া যাইতে পারে! সে তো কম লোক নয়! তাহাকে যতখানি হৃদয় দিয়াছি ততখানিই সে গ্রহণ করিয়াছে, তাহার উপরে যতই আশা স্থাপন করিয়াছি ততই আশা ফুরায় নি, রজ্জুবদ্ধ লৌহখণ্ডের মতো আমার সমস্তটা তাহার মধ্যে ফেলিয়া মাপিতে চেষ্টা করিয়াছি— তাহার তল পাই নাই। তাহার নিকট হইতে সীমা যতদূরে তাহার নিকট হইতে মৃত্যুও ততদূরে। অতএব এতখানি বিশালতার এক মুহূর্তের মধ্যে সর্বতোভাবে অন্তর্ধান এ কখনো সম্ভবপর নহে। প্রেম আমাদের হৃদয়ের ভিতর হইতে এই কথা বলিতেছে, তর্ক যাহা বলে বলুক। অতএব দেখা যাইতেছে, প্রেম আসিয়াই আমাদের শিক্ষা দেয় এ জগৎ সত্য এবং প্রেমেই বলে সত্য উপরে ভাসিতেছে না, সত্য ইহার অভ্যন্তরে নিহিত আছে। যাহা হউক পথ দেখিতে পাইলাম, আশা জন্মিতেছে ক্রমে তাহাকে পাইতেও পারি। ইহাকে অবিশ্বাস করিয়া মরণকে বিশ্বাস করিলে কী সুখ! হৃদয়ের সভ্যতার যতই উন্নতি হইবে এই মরণের প্রতি বিশ্বাস ততই চলিয়া যাইবে, জীবনের প্রতি বিশ্বাস ততই বাড়িবে।

ভাল করে পড়িব এ জগতের লেখা।
শুধু এ অক্ষর দেখে করিব না ঘণা।
লোক হ'তে লোকান্তরে ভ্রমিতে ভ্রমিতে,
একে একে জগতের পৃষ্ঠা উলটিয়া
ক্রমে যুগে যুগে হবে জ্ঞানের বিস্তার!
বিশ্বের যথার্থ রূপ কে পায় দেখিতে!
আখি মেলি চারি দিকে করিব ভ্রমণ,
ভালোবেসে চাহিব এ জগতের পানে,
তবে তো দেখিতে পাব স্বরূপ ইহার!

ধর্ম

প্রেমের যোগাতা

একেবারেই প্রেমের যোগা নহে এমন জীব কোথায়! যত বড়োই পাপী অসাধু কুশ্রী সে হউক-না কেন, তাহার মা তো তাহাকে ভালোবাসে। অতএব দেখিতেছি, তাহাকেও ভালোবাসা যায়, তবে আমি ভালোবাসিতে না পারি সে আমার অসম্পূর্ণতা।

পথ

যেমন, জড়ই বলা আর প্রাণীই বলা সকলেরই মধ্যে এক মহা চৈতন্যের নিয়ম কার্য করিতেছে, যাহাতে করিয়া উদ্ভরোদ্ভর প্রাণ অভিব্যক্ত হইয়া উঠিতেছে, তেমনি পাপীই বলা আর সাধুই বলা সকলেরই মধ্যে অসীম পুণ্যের এক আদর্শ বর্তমান থাকিয়া কার্য করিতেছে। স্বর্গের পাথেয় সকলেরই কাছে রহিয়াছে, কেহই তাহা হইতে বঞ্চিত নহে। তবে কেহ-বা সোজা রাজপথে চলিয়াছে, কেহ-বা নির্বুদ্ধিতাবশতই হউক, কৌতূহলবশতই হউক, একবার মোড় ফিরিয়া গলির মধ্যে প্রবেশ করিয়াছে,

অবশেষে বহুক্ষণ ধরিয়৷ এ-গলি ও-গলি সে-গলি করিয়া পুনশ্চ সেই রাজপথে বাহির হইয়া পড়িতেছে, মাঝের হইতে পথ ও পথের কষ্ট বিস্তর বাড়িয়া যাইতেছে। কিন্তু জগতের সমুদয় পথই একই দিকে চলিয়াছে, তবে কোনোটর বা ঘোর বেশি, কোনোটর বা ঘোর কম এই যা তফাত।

পাপ পুণ্য

অতএব, পাপ বলিয়া যে একটা স্বতন্ত্র অস্তিত্ব আছে তাহা নহে। পাপীর যে ধার্মিকের চেয়ে বেশি কিছু আছে তাহা নহে, ধার্মিকের যতটা আছে পাপীর ততটা নাই এই পর্যন্ত। পাপীর ধর্মবুদ্ধি অচেতন অপরিণত। পাপ অভাব, পাপ মিথ্যা, পাপ মৃত্যু। অতএব আর সকলই থাকিবে, কেবল পাপ থাকিবে না— যেমন অন্ধকার-ঈথর কম্পনপ্রভাবে উত্তরোত্তর আলোক হইয়া উঠে, তেমনি পাপ চেতনের প্রভাবে উত্তরোত্তর পুণ্য পরিণত হইতে থাকিবে।

চেতনা

যাহা ধুব তাহাই ধর্ম। এই ধুবের আশ্রয়ে আছে বলিয়াই জগতের মৃত্যুভয় নাই। একটি ধুবসূত্রে এই সমস্ত বিশ্বচরাচর মালার মতন গাঁথা রহিয়াছে। ক্ষুদ্রতম হইতে বৃহত্তম কিছুই সেই সূত্র হইতে বিচ্ছিন্ন নহে, অতএব সকলেই ধর্মের বাধনে বাধা। তবে, সেই বন্ধন সম্বন্ধে কেহ-বা সচেতন কেহ-বা অচেতন। অচেতনের বন্ধনই দাসত্ব, আর সচেতনের বন্ধনই প্রেম।

অচেতনা

আমরা যতখানি অচেতন, ততখানি সচেতন নহি ইহা নিশ্চয়ই। আমাদের শরীরের মধ্যে কোথায় কোন যন্ত্র কিরূপে কাজ করিতেছে, তাহার কিছুই আমরা জানি না। একটুখানি যেখানে জানি, সেখানে অনেকখানিই জানি না। শরীরের সম্বন্ধে যাহা খাটে, মনের সম্বন্ধেও ঠিক তাহাই খাটে। আমাদের মনে যে কী আছে তাহা অতি যৎসামান্য পরিমাণে আমরা জানি মাত্র, যাহা জানি না তাহাই অগাধ। কিন্তু যাহা জানি না তাহাও যে আছে, ইহা অনেকেই বিশ্বাস করিতে চাহেন না। তাহারা বলেন, মনের কার্য জানা, মনে আছে অথচ জানিতেছি না, এ কথাটাই স্বতোবিরুদ্ধ কথা— এমন স্থলে না-হয় বলাই গেল যে তাহা নাই।

বিজ্ঞান-গ্রন্থে নিম্নলিখিত ঘটনা অনেকেই পড়িয়া থাকিবেন। একজন মূর্থ দাসী বিকারের অবস্থায় অনর্গল লাটিন আওড়াইতে লাগিল। সহজ-অবস্থায় লাটিনের বিন্দুবিসর্গও সে জানে না। ক্রমে অনুসন্ধান করিয়া জানা গেল, পূর্বে সে একজন লাটিন পণ্ডিতের নিকট দাসী ছিল। যদিও লাটিন শিখে নাই ও জাগ্রত অবস্থায় তাহার লাটিনের স্মৃতি সম্পূর্ণ নিদ্রিত থাকে, তথাপি উক্ত পণ্ডিত-কর্তৃক উচ্চারিত লাটিন পদগুলি তাহার মনের মধ্যে সমস্তই বাস করিতেছিল। সকলেই জানেন বিজ্ঞান-গ্রন্থে একরূপ উদাহরণ বিস্তর আছে।

বিস্মৃতি

আমাদের স্মরণশক্তি অতি ক্ষুদ্র, বিস্মৃতি অতিশয় বৃহৎ। কিন্তু বিস্মৃতি অর্থে তো বিনাশ বুঝায় না। স্মৃতি বিস্মৃতি একই জাতি। একই স্থানে বাস করে। বিস্মৃতির বিকাশকেই বলে স্মৃতি, কিন্তু স্মৃতির অভাবকেই যে বিস্মৃতি বলে তাহা নহে। এই অতি বিপুল বিস্মৃতি আমাদের মনের মধ্যে বাস করিতেছে। বাস করিতেছে মানে কি নিদ্রিত আছে, তাহা নহে। অবিশ্রাম কাজ করিতেছে, এবং কোনো কোনোটা স্মৃতিরূপে পরিস্ফুট হইয়া উঠিতেছে। আমাদের রক্তচলাচল অনুভব করিতেছি না বলিয়া যে রক্ত চলিতেছে না, তাহা বলিতে পারি না। পুরুষানুক্রমবাহী কতশত গুণ আমাদের মধ্যে অজ্ঞাতসারে বাস

করিতেছে। তাহার অনেকগুলি হয়তো আমাতে বিকশিত হইল না, আমার উত্তর পুরুষে বিকশিত হইয়া উঠিবে। এইগুলি এই অতি নিকটের সামগ্রীগুলিই যদি আমরা না জানিতে পারিলাম, তবে সমস্ত জগতের আত্মা যে আমার মধ্যে গূঢ়ভাবে বিরাজ করিতেছে তাহা আমি জানিব কী করিয়া! জগতের হৃদয়ের মধ্যে দিয়া আমার হৃদয়ে যে একই সূত্র চলিয়া গিয়াছে তাহা অনুভব করিব কী করিয়া! কিন্তু সে অবিশ্রাম তাহার কার্য করিতেছে। আমি কি জানি বিশ্ব-সংসারের প্রত্যেক পরমাণু অহর্নিশ আমাকে আকর্ষণ করিতেছে এবং আমিও বিশ্ব-সংসারের প্রত্যেক পরমাণুকে অবিশ্রাম আকর্ষণ করিতেছি? কিন্তু জানি না বলিয়া কোন কাজটা বন্ধ রাখিয়াছে!

জগতের বন্ধন

বিশ্ব-জগতের মধ্যে দিয়া আমাদের মধ্যে যে দৃঢ়সূত্র প্রবাহিত হইয়া গিয়াছে ইহাই ছিন্ন করিয়া ফেলা মুক্তি, এইরূপ কথা শুনা যায়। কিন্তু ছিন্ন করে কাহার সাধ্য! আমি আর জগৎ কি স্বতন্ত্র? কেবল একটা ঘরগড়া বাঁধনে বাঁধা? সেইটে ছিড়িয়া ফেলিলেই আমি বাহির হইয়া যাইব? আমি তো জগৎ-ছাড়া নই, জগৎ আমা-ছাড়া নয়। আমরা সকলেই জগৎকে গণনা করিবার সময়, আমাকে ছাড়া আর সকলকেই জগতের মধ্যে গণা করি, কিন্তু জগৎ তো সে গণনা মানে না।

জগৎ দিনরাত্রি অনন্তের দিকে ধাবমান হইতেছে, কিন্তু তথাপি অনন্ত হইতে অনন্ত দূরে। তাহাই দেখিয়া অধীর হইয়া আমি যদি মনে করি, জগতের হাত এড়াইতে পারিলেই আমি অনন্ত লাভ করিব, তাহা হয়তো ভ্রম হইতে পারে। অনন্তের উপরে লাফ দেওয়া তো চলে না। আমাদের সমস্ত লক্ষ্যবস্তু এইখানেই। এই জগতের উপরেই লাফাইতেছি, এই জগতের উপরেই পড়িতেছি। আর, এই জগতের হাত হইতে অব্যাহতিই বা পাই কী করিয়া? ক'ড়ে আঙুলটা হঠাৎ যদি একদিন এমনতর স্থির করে যে, অসৃষ্টি শরীরের প্রাণে বাস করিয়া আমিও অসৃষ্টি হইয়া পড়িতেছি, অতএব এ শরীরটা হইতে বিচ্ছিন্ন হইয়া আমি আলাদা ঘরকন্না করিগে— সে কিরূপ ছেলেমানুষের মতো কথাটা হয়! সে যতই থাকিতে থাকুক, যতই গা-মোড়া দিক, খানিকটা পর্যন্ত তাহার স্বাধীনতা আছে, কিন্তু তাই বলিয়া একেবারে বিচ্ছিন্ন হইবার ক্ষমতা তাহার হাতে নাই। সমস্ত শরীরের স্বাস্থ্য তাহার সহিত লিপ্ত, এবং তাহার স্বাস্থ্য সমস্ত শরীরের সহিত লিপ্ত। জগতের এই পরমাণুবাশি হইতে একটি পরমাণু যদি কেহ সরাইতে পারিত তবে আর এ জগৎ কোথায় থাকিত! তেমনি এক জনের খেয়ালের উপরে মাত্র নির্ভর করিয়া জগতের হিসাবে একটি জীবদ্ভাব কম পড়িতে পারে এমন সম্ভাবনা যদি থাকে, তাহা হইলে সমস্ত জগৎটা 'ফেল' হইয়া যায়। কিন্তু জগতের খাতায় একরূপ বিশৃঙ্খলা একরূপ ভুল হইবার কোনো সম্ভাবনা নাই। অতএব আমাদের বৃথা উচিত জগতের বিরোধী হওয়াও যা, নিজের বিরোধী হওয়াও তা, জগতের সহিত আমাদের এতই ঐক্য।

যে পথে তপন শশী আলো ধ'রে আছে,
সে পথ করিয়া তুচ্ছ, সে আলো তাজিয়া,
ক্ষুদ্র এই আপনার খদ্যোত-আলোকে
কেন অন্ধকারে মরি পথ খুঁজে খুঁজে!

...

পাখি যবে উড়ে যায় আকাশের পানে,
সেও ভাবে এনু বৃষ্টি পৃথিবী তাজিয়া।
যত ওড়ে, যত ওড়ে, যত উর্ধ্ব যায়
কিছুতে পৃথিবী তবু পারে না তাজিতে
অবশেষে শ্রান্ত দেহে নীড়ে ফিরে আসে।

জগতের ধর্ম

অতএব প্রকৃতির মধ্যে যে ধ্রুব বর্তমান, স্বেচ্ছাপূর্বক সচেতনে সেই ধ্রুবের অনুগামী হওয়াই ধর্ম। ধর্ম শব্দের অর্থই দেখে-না কেন। যাহাতে আবরণ বা নিবারণ করে তাহাই বর্ম, যাহাতে ধারণ করে তাহাই ধর্ম। দ্রব্যবিশেষের ধর্ম কী? যাহা অভ্যস্তরে বিরাজ করিয়া সেই দ্রব্যকে ধারণ করিয়া আছে; অর্থাৎ যাহার প্রভাবে সেই দ্রব্যের দ্রব্যত্ব খাড়া হইয়াছে। জগতের ধর্ম কী? জগৎ যে অচল নিয়মের উপর আশ্রয় করিয়া বর্তমান রহিয়াছে তাহাই জগতের ধর্ম, এবং তাহাই জগতের প্রত্যেক অণুকণার ধর্ম।

উদাহরণ

একটি উদাহরণ দিই। জগতের একটি প্রধান ধর্ম পরার্থপরতা। স্বার্থপরতা জগতের ধর্ম-বিরুদ্ধ। এই নিমিত্ত জগতের কোথাও স্বার্থপর নাই। পরের জন্য কাজ করিতেই হইবে তা ইচ্ছা কর আর না-কর। জগতের প্রত্যেক পরমাণু তাহার পরবর্তী ও তাহার নিকটবর্তীর জন্য, তাহার নিজের মধ্যে তাহার বিরাম নাই। তাহার প্রত্যেক কার্য অনন্ত জগতের লক্ষকোটি স্নায়ুর মধ্যে তরঙ্গিত হইতেছে। একটি বালুকণা যদি কেহ ধ্বংস করিতে পারে তবে নিখিল ব্রহ্মাণ্ডের পরিবর্তন হইয়া যায়। তুমি স্বার্থপরভাবে বিদ্যা উপার্জন ও মনের উন্নতি সাধন করিলে, কিন্তু জানিতেও পারিলে না, সে বিদ্যার ও সে উন্নতির লক্ষকোটি উত্তরাধিকারী আছে। তুমি দাও না-দাও তোমার সম্ভানশ্রেণীর মধ্যে সে উন্নতি প্রবাহিত হইবে। তোমার আশেপাশে চারি দিকে সেই উন্নতির ঢেউ লাগিবে। তুমি তো দুই দিনে পৃথিবী হইতে সরিয়া পড়িবে, কিন্তু তোমার জীবনের সমস্তটাই পৃথিবীর জন্য রাখিয়া যাইতে হইবে— তুমি মরিয়া গেলে বলিয়া তোমার জীবনের এক মুহূর্ত হইতে ধরণীকে বঞ্চিত করিতে পারিবে না, প্রকৃতির আইন এমনি কড়াকড়।

সচেতন ধর্ম

অতএব এ জগতে স্বার্থপর হইবার জো নাই। পরার্থপরতাই এ জগতের ধর্ম। এই নিমিত্তই মানুষের সর্বোৎকৃষ্ট ধর্ম পরের জন্য আত্মোৎসর্গ করা। জগতের ধর্ম আমাদের আগে হইতেই পরের জন্য উৎসৃষ্ট করিয়া রাখিয়াছে, সে বিষয়ে আমরা জগতের জড়াদপি জড়ের সমতুল্য। কিন্তু আমরা যখন স্বেচ্ছায় সচেতনে সেই মহাধর্মের অনুগমন করি তখনই আমাদের মহত্ব, তখনই আমরা জড়ের অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ। কেবল তাহাই নয়, তখনই আমরা মহৎ সুখ লাভ করি। তখনই আমরা দেখিতে পাই যে, স্বার্থপরতায় সমস্ত জগৎকে এক পার্শ্বে ঠেলিয়া তাহার স্থানে অতি ক্ষুদ্র আপনাকে প্রতিষ্ঠিত করিতে চাই। কিন্তু পারিব কেন? অহর্নিশি অশান্তি, অসুখ, হৃদয় ক্লান্ত হইয়া পড়ে, কিছুতেই তাহার আরাম থাকে না। যতই সে উপার্জন করিতে থাকে, যতই সে সঞ্চয় করিতে থাকে, ততই তাহার ভার বৃদ্ধি হইতে থাকে মাত্র। কিন্তু যখনই আপনাকে ভুলিয়া পরের জন্য প্রাণপণ করি তখনই দেখি সুখের সীমা নাই। তখনই সহসা অনুভব করিতে থাকি সমস্ত জগৎ আমার স্বপক্ষে। আমি ছিলাম ক্ষুদ্র, হইলাম অত্যন্ত বৃহৎ। চন্দ্র সূর্যের সহিত আমার বন্ধুত্ব হইল।

জগতশ্রোতে ভেসে চল

যে যেথা আছে ভাই,

চলেছে যেথা রবিশশী

চল রে সেথা যাই!

অপক্ষপাত

জগৎ তো কাহাকেও একঘরে করে না, কাহারও ধোপা নাপিত বন্ধ করে না। চন্দ্র সূর্য রৌদ্র বৃষ্টি, জগতের সমস্ত শক্তি সমগ্রের এবং প্রত্যেক অংশের অবিশ্রাম সমান দাসত্ব করিতেছে। তাহার কারণ এই জগতের মধ্যে যে কেহ বাস করে কেহই জগতের বিরোধী নহে। পাপী অসাধুরা জগতের নীচের ক্লাসে পড়ে মাত্র, কিন্তু তাই বলিয়া তো তাহাদিগকে ইক্ষুল হইতে তাড়াইয়া দিতে পারা যায় না। বাইবেলের অনন্ত নরক একটা সামাজিক জুজু বৈ তো আর কিছু নয়। পাপ নাকি একটা অভাব মাত্র, এই নিমিত্ত সে এত দুর্বল যে তাহাকে পিষিয়া মারিয়া ফেলিবার জন্য একটা অনন্ত জাতার আবশ্যক করে না। সমস্ত জগৎ তাহার প্রতিকূলে তাহার সমস্ত শক্তি অহর্নিশি প্রয়োগ করিতেছে। পাপ পুণ্যে পরিণত হইতেছে, আত্মস্তরিতা বিশ্বস্তরিতার দিকে ব্যাপ্ত হইয়া পড়িতেছে।

সকলে আত্মীয়

নিতান্ত ঘৃণা করিয়া আর কাহাকেও একেবারে পর মনে করা শোভা পায় না। সকলেরই মধ্যে এত ঐক্য আছে। ঘুটে মহাশয় মস্ত লোক হইতে পারেন, তাই বলিয়া যে গোবরের সঙ্গে সমস্ত আদান প্রদান একেবারেই বন্ধ করিয়া দিবেন ইহা তাহার মতো উন্নতিশীলের নিতান্ত অনুপযুক্ত কাজ।

জড় ও আত্মা

পূর্বেই তো বলিয়াছি আমাদের অধিকাংশই অচেতন, একটুখানি সচেতন মাত্র। তবে আর জড়কে দেখিয়া নাসা কৃষ্ণিত করা কেন? আমরা একটা প্রকাণ্ড জড়, তাহারই মধ্যে একরকম চেতনা বাস করিতেছে। আত্মায় ও জড়ে যে বাস্তবিক জাতিগত প্রভেদ আছে তাহা নহে। অবস্থাগত প্রভেদ মাত্র। আলোক ও অন্ধকারে এতই প্রভেদ যে মনে হয় উভয়ে বিরোধীপক্ষ। কিন্তু বিজ্ঞান বলে, আলোকের অপেক্ষাকৃত বিশ্রামই অন্ধকার এবং অন্ধকারের অপেক্ষাকৃত উদ্যমই আলোক। তেমনি আত্মার নিদ্রাই জড়ত্ব এবং জড়ের চেতনাই আত্মার ভাব।

বিজ্ঞান বলে সূর্যকিরণে অন্ধকার-রশ্মিই বিস্তর, আলোক-রশ্মি তাহার তুলনায় ঢের কম, একটুখানি আলোক অনেকটা অন্ধকারের মুখপাতের স্বরূপ। তেমনি আমাদের মনেও একটুখানি চেতনোর সহিত অনেকখানি অচেতনতা জড়িত রহিয়াছে। জগতেও তাহাই। জগৎ একটি প্রকাণ্ড গোলাকার কুঁড়ি, তাহার মুখের কাছটুকুতে একটুখানি চেতনা দেখা দিয়াছে। সেই মুখটুকু যদি উদ্ধত হইয়া বলে আমি মস্তলোক, জগৎ অতি নীচ, উহার সংসর্গে থাকিব না, আমি আলাদা হইয়া যাইব, তবে সে কেমনতর শোনায়?

মৃত্যু

ধর্মকে আশ্রয় করিলে মৃত্যুভয় থাকে না। এখানে মৃত্যু অর্থে ধ্বংসও নহে, মৃত্যু অর্থে অবস্থা পরিবর্তনও নহে, মৃত্যু অর্থে জড়তা। অচেতনতাই অধর্ম। ধর্মকে যতই আশ্রয় করিতে থাকিব, ততই চেতনা লাভ করিতে থাকিব, ততই অনুভব করিতে থাকিব, যে মহাচেতনো সমস্ত চরাচর অনুপ্রাণিত হইয়াছে, আমার মধ্য দিয়া এবং আমাকে প্রাবিত করিয়া সেই চেতনোর স্রোত প্রবাহিত হইতেছে। যথার্থ জগৎকে জ্ঞানের দ্বারা জানিবার কোনো সম্ভাবনা নাই, চেতন্য দ্বারা জানিতে হইবে।

জগতের সহিত ঐক্য

জগৎকে কাঠগড়ায় দাঁড় করাইয়া সওয়াল-জবাব করাইলে সে খুব অল্প কথাই বলে, জগতের ঘরে বাস করিলে তবে তাহার যথার্থ খবর পাওয়া যায়। তাহা হইলে জগতের হৃদয় তোমার হৃদয়ে তরঙ্গিত

হইতে থাকে; তখন তুমি যে কেবল মাত্র তর্কদ্বারা জ্ঞানকে জান তাহা নহে, হৃদয়ের দ্বারা জ্ঞানকে অনুভব কর। আমরা যে কিছুই জানিতে পারি না তাহার প্রধান কারণ আমরা নিজেকে জগৎ হইতে বিচ্ছিন্ন করিয়া দেখি; যখন হৃদয়ের উন্নতি-সহকারে জগতের সহিত অনন্ত ঐক্য মর্মের মধ্যে অনুভব করিতে থাকিব, তখন জগতের হৃদয়-সমুদ্র সমস্ত বাধ ভাঙিয়া আমার মধ্যে উথলিত হইয়া উঠিবে, আমি কতখানি জানিব কতখানি পাইব তাহার সীমা নাই। একটুখানি বৃদ্ধবৃদ্ধের মতো অহংকারে ফুলিয়া উঠিয়া স্বাতন্ত্র্য-প্রতিমানে জগতের তরঙ্গে তরঙ্গে ভাসিয়া বেড়াইলে মহৎও নাই, সুখও নাই। জগতের সহিত এক হইবার উপায় জগতের অনুকূলতা করা, অর্থাৎ ধর্ম আশ্রয় করা। ধর্ম, জগতের প্রাণগত চেতনা; তিনি নহিলে তোমার অসাড়া কে দূর করিবে?

মূল ধর্ম

একজন বলিতেছেন, যখন প্রকৃতির মধ্যে সর্বত্রই নৃশংসতা দেখিতেছি, তখন নিষ্ঠুরতা যে জগতের ধর্ম নহে এ কে বলিতেছে? জগতের অস্তিত্বই স্বয়ং বলিতেছে। নিষ্ঠুরতাই যদি জগতের মূলগত নিয়ম হইত, হিংসাই যদি জগতের আশ্রয়স্থল হইত, তবে জগৎ এক মুহূর্ত বাঁচিত না। উপর হইতে যাহা দেখি তাহা ধর্ম নহে। উপর হইতে আমরা তো চতুর্দিকে পরিবর্তন দেখিতেছি, কিন্তু জগতের মূল ধর্ম কি অপরিবর্তনীয়তা নহে? আমরা চারি দিকেই তো অনৈক্য দেখিতেছি, কিন্তু তাহার মূলে কি ঐক্য বিরাজ করিতেছে না? তাহা যদি না করিত, তাহা হইলে এ জগৎ বিশৃঙ্খলার নরকরাজ্য হইত, সৌন্দর্যের স্বর্গরাজ্য হইত না। তাহা হইলে কিছু হইতেই পারিত না, কিছু থাকিতেই পারিত না।

একটি রূপক

অনেক লোক আছেন, তাঁহারা জগতের সর্বত্রই অমঙ্গল দেখেন। তাঁহাদের মুখে জগতের অবস্থা যেকোনো শুনা যায়, তাহাতে তাহার আর এক মুহূর্ত টিকিয়া থাকিবার কথা নহে। সর্বত্রই যে শোক-তাপ দুঃখ-যন্ত্রণা দেখিতেছি এ কথা অস্বীকার করা যায় না, কিন্তু তবুও তো জগতের সংগীত থামে নাই। তাহার কারণ, জগতের প্রাণের মধ্যে গভীর আনন্দ বিরাজ করিতেছে। সে আনন্দ-আলোক কিছুতেই আচ্ছন্ন করিতে পারিতেছে না, বরঞ্চ যত কিছু শোক তাপ সেই দীপ্ত আনন্দে বিলীন হইয়া যাইতেছে শিবের সহিত জগতের তুলনা হয়। অসীম অন্ধকার-দিক-বসন পরিয়া ভূতনাথ-পশুপতি জগৎ কোটি কোটি ভূত লইয়া অনন্ত তাণ্ডবে উন্মত্ত। কঠোর মধ্যে বিষ পূর্ণ রহিয়াছে, তবু নৃত্য। বিষধর সর্প তাঁহার অঙ্গের ভ্রমণ হইয়া রহিয়াছে। তবু নৃত্য। মরণের রক্তভূমি শ্মশানের মধ্যে তাঁহার বাস, তবু নৃত্য। মৃত্যুস্বরূপিণী কালী তাঁহার বক্ষের উপর সর্বদা বিচরণ করিতেছেন, তবু তাঁহার আনন্দের বিরাম নাই। যাহার প্রাণের মধ্যে অমৃত ও আনন্দের অনন্ত প্রস্রবণ, এত হলাহল এত অমঙ্গল তিনিই যদি ধারণা করিতে না পারিবেন তবে আর কে পারিবে। সর্পের ফণা, হলাহলের নীলদ্যুতি বাহির হইতে দেখিয়া আমরা শিবকে দুঃখী মনে করিতেছি, কিন্তু তাঁহার জটাজ্বালের মধ্যে প্রচ্ছন্ন চিরশ্রোত অমৃতনিসান্দিনী পূণাভাগীরথীর আনন্দ-কল্লোল কি শুনা যাইতেছে না? নিজের ডমরুধ্বনিতে, নিজের অশ্রুট হর্ষগানে উন্মত্ত হইয়া নিজে যে অবিশ্রাম নৃত্য করিতেছেন, তাঁহার গভীর কারণ কি দেখিতে পাইতেছি? বাহিরের লোকে তাঁহাকে দরিদ্র বলিয়া মনে করে বটে, কিন্তু তাঁহার গৃহের মধ্যে দেখা দেখি, অল্পপূর্ণা চিরদিন অধিষ্ঠান করিতেছেন। আর ঐ যে মলিনতা দেখিতেছ, শ্মশানের ভস্ম দেখিতেছ, মৃত্যুর চিহ্ন দেখিতেছ, ও কেবল উপরে— ঐ শ্মশানভস্মের মধ্যে আচ্ছন্ন রক্ততগিরিনিভ চারুচন্দ্রাবতংস অতি সুন্দর অমর বপু দেখিতেছ না কি? উনি যে মৃত্যুঞ্জয়। আর, মৃত্যুকে কি আমরা চিনি? আমরা মৃত্যুকে করালদশনা লোলরসনা মূর্তিতে দেখিতেছি, কিন্তু ঐ মৃত্যুই ইহার প্রিয়তমা, ঐ মৃত্যুকে বক্ষে ধরিয়া ইনি আনন্দে বিহ্বল হইয়া আছেন। কালীর যথার্থ স্বরূপ আমাদের জানিবার কোনো সম্ভাবনা নাই, আমাদের চক্ষে তিনি মৃত্যু-আকারে প্রতিভাত হইতেছেন, কিন্তু ভক্তেরা জানেন কালীও যা গৌরীও

তাই। আমরা তাহার করালমূর্তি দেখিতেছি, কিন্তু তাহার মোহিনীমূর্তি কেহ কেহ বা দেখিয়া থাকিবেন। শিবকে সকলে যোগী বলে। ইনি কাহার যোগে নিমগ্ন রহিয়াছেন?

যোগী হে, কে তুমি হৃদি-আসনে,
বিভূতিভূষিত শুভ্রদেহ, নাচিছ দিক-বসনে!
মহা আনন্দে পুলককায়,
গঙ্গা উথলি উছলি যায়,
ভালে শিশু শশী হাসিয়া চায়,
জটাজুট ছায় গগনে!

সৌন্দর্য ও প্রেম

সৌন্দর্যের কারণ

পূর্বে এক স্থানে বলিয়াছি, যে, যখন জগতের স্বপক্ষে থাকি তখনি আমাদের প্রকৃত সুখ, যখন স্বার্থ খুঁজিয়া মরি তখনই আমাদের ক্রেশ, শ্রান্তি, অসন্তোষ। ইহা হইতে আর-একটা কথা মনে আসে। যাহাদিগকে আমরা সুন্দর বলি তাহাদিগকে আমাদের কেন ভালো লাগে?

পণ্ডিতেরা বলেন, যে সুন্দর তাহার মধ্যে বিষম কিছুই নাই; তাহার আপনার মধ্যে আপনার পরিপূর্ণ সামঞ্জস্য; তাহার কোনো-একটি অংশ অপব-একটি অংশের সহিত বিবাদ করে না; জেদ করিয়া অন্য সকলকে ছাড়াইয়া উঠে না; ঈর্ষাবশত স্বতন্ত্র হইয়া মুখ ঝাঁকাইয়া থাকে না। তাহার প্রত্যেক অংশ সমগ্রের সুখে সুখী; তাহারা ভাবে 'আমরা যে আপনারা সুন্দর সে কেবল সমগ্রকে সুন্দর করিয়া তুলিবার জন্য'। তাহারা যদি স্ব-স্বপ্রধান হইত, তাহারা যদি সকলেই মনে করিত 'আর সকলের চেয়ে আমিই মস্ত লোক হইয়া উঠিব', একজন আর একজনকে না মানিত, তাহা হইলে, না তাহারা নিজে সুন্দর হইত, না তাহাদের সমগ্রটি সুন্দর হইয়া উঠিত। তাহা হইলে একটা ঝাঁকোরা হুস্বদীর্ঘ উচুনীচু বিশৃঙ্খল চক্ষুশূল জন্মগ্রহণ করিত। অতএব দেখা যাইতেছে, যথার্থ যে সুন্দর সে প্রেমের আদর্শ। সে প্রেমের প্রভাবেই সুন্দর হইয়াছে; তাহার আদ্যস্তমধ্য প্রেমের সূত্রে গাঁথা; তাহার কোনোখানে বিরোধ বিদ্বেষ নাই। প্রেমের শতদল একটি বৃন্তের উপরে কী মধুর প্রেমে মিলিয়া থাকে! তাই তাহাকে দেখিতে ভালো লাগে। তাহার কোমলতা মধুর; কারণ কোমলতা প্রেম, কোমলতা কাহাকেও আঘাত করে না, কোমলতা সকলের গায়ে করুণ হস্তক্ষেপ করে, সে চোখের পাতায় স্নেহ আকর্ষণ করিয়া আনে। ইন্দ্রধনুর রঙগুলি প্রেমের রঙ, তাহাদের মধ্যে কেমন মিল! তাহারা সকলেই সকলের জন্য জায়গা রাখিয়াছে। কেহ কাহাকেও দূর করিতে চায় না, তাহারা সুরবালিকাদের মতো হাত-ধরাধরি করিয়া দেখা দেয়, গলাগলি করিয়া মিলাইয়া যায়। গানের সুরগুলি প্রেমের সুর, তাহারা সকলে মিলিয়া খেলাইতে থাকে, তাহারা পরস্পরকে সাজাইয়া দেয়, তাহারা আপনার সঙ্গিনীদের দূর হইতে ডাকিয়া আনে! এইজন্যই সৌন্দর্য মনের মধ্যে প্রেম জন্মাইয়া দেয়, সে আপনার প্রেমে অন্যকে প্রেমিক করিয়া তুলে, সে আপনি সুন্দর হইয়া অন্যকে সুন্দর করে।

সৌন্দর্য বিশ্বপ্রেমী

যে সুন্দর, কেবল যে তাহার নিজের মধ্যে সামঞ্জস্য আছে তাহা নয়; সৌন্দর্যের সামঞ্জস্য সমস্ত জগতের সঙ্গে। সৌন্দর্য জগতের অনুকূল। কদর্যতা শয়তানের দলভুক্ত। সে বিদ্রোহী। সে যে টিকিয়া থাকে সে কেবল মাত্র গায়ের জোরে। তাও সে থাকিত না, কারণ কতটুকুই বা তাহার গায়ে জোর—কিন্তু প্রকৃতি তাহা হইতেও বৃষ্টি সৌন্দর্য অভিব্যক্ত করিবেন।

মনের মিল

জগতের সাধারণের সহিত সৌন্দর্যের আশ্চর্য ঐক্য আছে। জগতের সর্বত্রই তাহার তুলনা, তাহার দোসর মেলে। এইজন্য সৌন্দর্যকে সকলের ভালো লাগে। সৌন্দর্য যদি একেবারেই নূতন হইত, খাপছাড়া হইত, হঠাৎ-বাবুর মতো একটা কিছ্রুত পদার্থ হইত, তাহা হইলে কি তাহাকে আর কাহারও ভালো লাগিত?

আমাদের মনের মধ্যেই এমন একটা জিনিস আছে, সৌন্দর্যের সহিত যাহার অত্যন্ত ঐক্য হয়। এজন্য সৌন্দর্যকে দেখিবামাত্র তৎক্ষণাৎ “আমার মিত্র” বলিয়া মনে হয়। জগতে আমরা “সদৃশকে” খুঁজিয়া বেড়াই। যথার্থ সদৃশকে দেখিলেই হৃদয় অগ্রসর হইয়া তাহাকে আলিঙ্গন করিয়া ডাকিয়া আনে। কিন্তু সৌন্দর্যের মধ্যে যেমন আমাদের সাদৃশ্য দেখিতে পাই, এমন আর কোথায়? সৌন্দর্যকে দেখিলে তাহাকে আমাদের “মনের মতো” বলিয়া মনে হয় কেন? সে-ই আমাদের মনের সঙ্গে ঠিক মেলে, কদর্যতার সঙ্গে আমাদের মনের মিল হয় না।

আমরা সকলেই যদি কিছু-না-কিছু সুন্দর না হইতাম, তাহা হইলে সুন্দর ভালোবাসিতাম না!

উপযোগিতা

যাহা আমাদের উপকারী ও উপযোগী, তাহাই কালক্রমে অভ্যাসবশত আমাদের চক্ষে সুন্দর বলিয়া প্রতীত হয় ও বংশপরম্পরায় সেই প্রতীতি প্রবাহিত ও পরিপুষ্ট হইতে থাকে, এরূপ কথা কেহ কেহ বলিয়া থাকেন। তাহা যদি সত্য হইত তাহা হইলে লোকে অবসর পাইলে ফুলের বাগানে বেড়াইতে না গিয়া ময়রার দোকানে বেড়াইতে যাইত, ঘরের দেয়ালে লুচি টাঙাইয়া রাখিত ও ফুলদানীর পরিবর্তে সন্দেশের হাঁড়ি টেবিলের উপর বিরাজ করিত।

আমরা সুন্দর

প্রকৃত কথা এই যে, আমরা বাহিরে যেমনই হই-না কেন, আমরা বাস্তবিকই সুন্দর। সেইজন্য সৌন্দর্যের সহিতই আমাদের যথার্থ ঐক্য দেখিতে পাই। এই সৌন্দর্য-চেতনা সকলের কিছু সমান নয়। যাহার হৃদয়ে যত সৌন্দর্য বিরাজ করিতেছে, সে ততই সৌন্দর্য উপভোগ করিতে পারে। সৌন্দর্যের সহিত তাহার নিজের ঐক্য ততই সে বুঝিতে পারে ও ততই সে আনন্দ লাভ করে। আমি যে ফুল এত ভালোবাসি তাহার কারণ আর কিছু নয়, ফুলের সহিত আমার হৃদয়ের গূঢ় একটি ঐক্য আছে— আমার মনে হয় ও একই কথা, যে সৌন্দর্য ফুল হইয়া ফুটিয়াছে সেই সৌন্দর্যই অবস্থাভেদে আমার হৃদয় হইয়া বিকশিত হইয়াছে; সেইজন্য ফুলও আমার হৃদয় চাহিতেছে, আমিও ফুলকে আমার হৃদয়ের মধ্যে চাহিতেছি। মনের মধ্যে একটি বিলাপ উঠিতেছে যে, আমরা এক পরিবারের লোক, তবে কেন অবস্থান্তর নামক দেয়ালের আড়ালে পর হইয়া বাস করিতেছি? কেন পরস্পরকে সর্বতোভাবে পাইতেছি না?

সুদূর ঐক্য

সৌন্দর্যের ঐক্য দেখিয়াই বিকটর ছাগো গান গাহিতেছেন
মহীয়সী মহিমার আগ্নেয় কুসুম
সূর্য ধায় লভিবারে বিশ্বামের ঘুম।

ভাঙা এক ভিত্তি-পরে ফুল শুভ্রবাস,
চারি দিকে শুভ্রদল করিয়া বিকাশ
মাথা তুলে চেয়ে দেখে সুনীল বিমানে
অমর আলোকময় তপনের পানে;
ছোটো মাথা দুলাইয়া কহে ফুল গাছে,
“লাবণ্য-কিরণ-ছটা আমারো তো আছে!”

“লক্ষান্তরেহর্কশ্চ জলেষ্ পদ্মঃ” ইহাদের মধ্যেও ঐক্য!

সুন্দর সুন্দর করে

সুন্দর আশ্বনি সুন্দর এবং অনাকে সুন্দর করে। কারণ, সৌন্দর্য হৃদয়ে প্রেম জাগ্রত করিয়া দেয় এবং প্রেমই মানুষকে সুন্দর করিয়া তুলে। শারীরিক সৌন্দর্যও প্রেমে যেমন দীপ্তি পায় এমন আর কিছুতে না। মানুষের মিলনে যেমন প্রেম আছে, পশুদের মিলনে তেমন প্রেম নাই, এইজন্য বোধ করি, পশুদের অপেক্ষা মানুষের সৌন্দর্য পরিস্ফুটতর, যে মানুষ ও যে জাতি পাশব, নিষ্ঠুর, হৃদয়হীন, সে মানুষের ও সে জাতির মুখশ্রী সুন্দর হইতে পারে না। দেখা যাইতেছে, দয়ায় সুন্দর করে, প্রেমে সুন্দর করে, হিংসায় নিষ্ঠুরতায় সৌন্দর্যের ব্যাঘাত জন্মায়। জগতের অনুকূলতাচরণ করিলে সুন্দর হইয়া উঠি ও প্রতিকূলতা করিলে জগৎ আমাদের গালে কদর্যতার চুনকালি মাখাইয়া তাহার রাজপথে ছাড়িয়া দয়, আমাদেরকে কেহ সমাদর করিয়া আশ্রয় দেয় না।

শাস্তি

এ শাস্তি বড়ো সামান্য নয়। আমাদের নিজের মধ্যে সৌন্দর্যের নানতা থাকিলে, আমরা জগতের সৌন্দর্য-রাজ্যে প্রবেশাধিকার পাই না, ধরণীর ধূলো-কাদার মধ্যে লুটাইতে থাকি। শব্দ শুনি, গান শুনি না; চলচ্চিত্র দেখিতে পাই, নৃত্য দেখিতে পাই না; আহার করিয়া পেট ভরাই, কিন্তু সুস্বাদু কাহাকে বলে জানি না। জগতের যে অংশে কারাগার সেইখানে গর্ত খুঁড়িয়া অত্যাশ্রিত নিরাপদে বৈষয়িক কেঁচো হইয়া বৃদ্ধা বয়স-পর্যন্ত কাটাইয়া দিই, মৃত্তিকার তলবাসী চক্ষুবিহীন কৃমিদের সহিত কুটুমিতা করি, ও তাহাদের সহিত জড়িত বিজড়িত হইয়া স্তূপাকারে নিদ্রা দিই।

উদ্ধার

এই কুমিরাজ্য হইতে উদ্ধার পাইয়া আমরা সূর্যালোকে আসিতে চাই। কে আনিবে? সৌন্দর্য স্বয়ং। কারণ, অশরীরী প্রেম সৌন্দর্যে শরীর ধারণ করিয়াছে। প্রেম যেখানে ভাব, সৌন্দর্য সেখানে তাহার অক্ষর; প্রেম যেখানে হৃদয়, সৌন্দর্য সেখানে গান; প্রেম যেখানে প্রাণ, সৌন্দর্য সেখানে শরীর; এইজন্য সৌন্দর্যে প্রেম জাগায় এবং প্রেমে সৌন্দর্য জাগাইয়া তুলে।

কবির কাজ

কবিদের কী কাজ এইবার দেখা যাইতেছে। সে আর কিছু নয়, আমাদের মনে সৌন্দর্য উদ্বেক করিয়া দেওয়া। উপদেশ দিয়া তত্ত্বনির্ণয় করিয়া প্রকৃতিকে মৃতদেহের মতো কাটাকাটি করিয়া এ উদ্দেশ্য সাধন করা যায় না। সুন্দরই সৌন্দর্য উদ্বেক করিতে পারে। বৈষয়িকেরা বলেন ইহাতে লাভটা কী? কেবলমাত্র একটি সুন্দর ছবি পাইয়া, বা সুন্দর কথা শুনিয়া উপকার কী হইল? কী জানিলাম? কী শিক্ষা লাভ

করিলাম? সঞ্চয়ের খাতায় কোন নূতন কড়িটা জমা করিলাম? কিছুক্ষণের মতো আনন্দ পাইলাম, সে তো সন্দেশ খাইলেও পাই। ততক্ষণ যদি পাঁজি দেখিতাম, তবে আজকের তারিখ বার ও কবে চন্দ্রগ্রহণ হইবে সে খবরটা জানিতে পাইতাম।

বৈষয়িকেরা যাহাই বলুন-না কেন, আর কোনো উদ্দেশ্যের আবশ্যক করে না, মনে সৌন্দর্য উদ্বেক করাই যথেষ্ট মহৎ। কবিতার ইহা অপেক্ষা মহত্তর উদ্দেশ্য আর থাকিতে পারে না। সৌন্দর্য উদ্বেক করার অর্থ আর কিছু নয়— হৃদয়ের অসাড়তা অচেতনতার বিরুদ্ধে সংগ্রাম করা, হৃদয়ের স্বাধীনতাক্ষেত্র প্রসারিত করিয়া দেওয়া। সে কার্যে যাহারা ব্রতী, তাহাদের সহিত একটি ময়রার তুলনা ঠিক খাটে না।

অতএব কবিদিগকে আর কিছুই করিতে হইবে না, তাহারা কেবল সৌন্দর্য ফুটাইতে থাকুন— জগতের সর্বত্র যে সৌন্দর্য আছে তাহা তাহাদের হৃদয়ের আলোকে পরিস্ফুট ও উজ্জ্বল হইয়া আমাদের চোখে পড়িতে থাকুক, তবেই আমাদের প্রেম জাগিয়া উঠিবে, প্রেম বিশ্বব্যাপী হইয়া পড়িবে।

কবিতা ও তত্ত্ব

কবিরা যদি একটি তত্ত্ববিশেষকে সমুখে খাড়া করিয়া তাহারই গায়ের মাপে ছাঁট-ছোট করিয়া কবিতার মেরজাই ও পায়জামা বানাইতে থাকেন, ও সেই পোশাকে সুসজ্জিত করিয়া তত্ত্বকে সমাজে ছাড়িয়া দেন, তবে সে তত্ত্বগুলিকে কেমন খোকাবাবুর মতো দেখায় ও সে কাজটাও ঠিক কবির উপযুক্ত হয় না। এক-একবার এমন দর্জীবৃত্তি করিতে দোষ নাই, এবং মোটা মোটা বয়স্ক তত্ত্বেরা যদি মাঝে মাঝে অনুষ্টান-বিশেষের সময়ে তাহাদের থানধুতি ছাড়িয়া এইরূপ পোশাক পরিয়া সভায় আসিয়া উপস্থিত হন তাহাতেও তেমন আপত্তি দেখি না। কিন্তু এই যদি প্রথা হইয়া পড়ে, কবিতাটি দেখিলেই যদি দশজনে পড়িয়া তাহার খোলা ও শাস ছাড়াইয়া ফেলিয়া তাহা হইতে তত্ত্বের আঁটি বাহির করাই প্রধান কর্তব্য বিবেচনা করেন, তাহা হইলে নিশ্চয়ই ক্রমে এমন ফলের চায় হইতে আরম্ভ হইবে, যাহার আঁটিটাই সমস্ত, এবং যে-সকল ফলের মধ্যে আঁটির বাহুলা থাকিবে না শাস এবং মধুর রসই অধিক, তাহারা নিজের আঁটিদরিদ্র অস্তিত্ব ও মাধুর্যরসের আধিকা লইয়া নিতান্ত লজ্জা অনুভব করিবে। তখন গহনা-পরা গরবিনীকে দেখিয়া ভুবনমোহিনী রূপসীরাও ঈর্ষাদগ্ধ হইবে।

তত্ত্বের বার্দকা

তত্ত্ব অর্থাৎ জ্ঞান পুরাতন হইয়া যায়, মৃত হইয়া যায়, মিথ্যা হইয়া যায়। আজ যে জ্ঞানটি নানা উপায়ে প্রচার করিবার আবশ্যক থাকে, কাল আর থাকে না, কাল তাহা সাধারণের সম্পত্তি হইয়া গিয়াছে। কাল যদি পুনশ্চ সে কথা উত্থাপন করিতে যাও তবে লোকে তোমাকে মারিতে আসে; বলে, "আমি কি জাহাজ হইতে নামিয়া আসিলাম, না আমি কাল জন্মগ্রহণ করিয়াছি?" জ্ঞান একটু পুরাতন হইলেই তাহার পুনরুক্তি আর কাহারও সহ্য হয় না। অনেক জ্ঞান কালক্রমে লোপ পায়, পরিবর্তিত হইয়া যায়, মিথ্যা হইয়া পড়ে। এমন একদিন ছিল যখন, আমরা শব্দ যে কানেই শুনি সর্বাঙ্গ দিয়া শুনি না, এ কথাটাও নূতন সত্য ছিল। তখন এ কথাটা প্রমাণ দিয়া বুঝাইতে হইত। কিন্তু হৃদয়ের কথা চিরকাল পুরাতন এবং চিরকাল নূতন। বাল্মীকির সময়ে যে-সকল তত্ত্ব সত্য বলিয়া প্রচলিত ছিল, তাহাদের অনেকগুলি এখন মিথ্যা বলিয়া স্থির হইয়াছে, কিন্তু সেই প্রাচীন ঋষি-কবি হৃদয়ের যে চিত্র দিয়াছেন তাহার কোনোটাই এখনো অপ্রচলিত হয় নাই।

অতএব জ্ঞান কবিতার বিষয় নহে। কবিতা চিরযৌবনা। এই বৃদ্ধার সহিত বিবাহ দিয়া তাহাকে অল্প বয়সে বিধবা ও অনুমতা করা উচিত হয় না।

সৌন্দর্যের কাজ

প্রকৃতির উদ্দেশ্য— জানানো নহে, অনুভব করানো। চারি দিক হইতে কেবল নানা উপায়ে হৃদয় আকর্ষণের চেষ্টা হইতেছে। যে জড়হৃদয় তাহাকেও মুগ্ধ করিতে হইবে, দিবানিশি তাহার কেবল এই যত্ন। তাহার প্রধান ইচ্ছা এই যে, সকলের সকল ভালো লাগে, এত ভালো লাগে যে আপনাকে বা অপরকে কেহ যেন বিনাশ না করে, এত ভালো লাগে যে সকলে সকলের অনুকূল হয়। কারণ, এই ইচ্ছার উপর তাহার সমস্ত শুভ তাহার অস্তিত্ব নির্ভর করিতেছে। প্রথম অবস্থায় শাসনের দ্বারা প্রকৃতির এই উদ্দেশ্য সাধিত হয়। প্রথমে দেখিলে— জগৎকে ঘৃষি মারিলে তোমার মুষ্টিতে গুরুতর আঘাত লাগে, ক্রমে দেখিলে— জগতের সাহায্য করিলে সেও তোমার সাহায্য করে। একরূপ শাসনে একরূপ স্বার্থপরতায় জগতের রক্ষা হয় বটে; কিন্তু তাহাতে আনন্দ কিছুই নাই, তাহাতে জড়ত্ব ও দাসত্বই অধিক। এইজন্য প্রকৃতিতে যেমন শাসনও আছে তেমনই সৌন্দর্যও আছে। প্রকৃতির অভিপ্রায় এই, যাহাতে শাসন চলিয়া গিয়া সৌন্দর্যের বিস্তার হয়। শাসনের রাজদণ্ড কাড়িয়া লইয়া সৌন্দর্যের মাথায় রাজছত্র ধরাই প্রকৃতির চরম উদ্দেশ্য। প্রকৃতি যদি নিষ্ঠুর শাসনপ্রিয় হইত, তাহা হইলে সৌন্দর্যের আবশ্যকই থাকিত না। তাহা হইলে প্রভাত মধুর হইত না, ফুল মধুর হইত না, মনুষ্যের মুখশ্রী মধুর হইত না। এই সকল মাধুর্যের দ্বারা বেষ্টিত হইয়া আমরা ক্রমশ স্বাধীনতার জন্য প্রস্তুত হইতেছি। আমরা ভালোবাসিব বলিয়া জগতের হিত সাধন করিব। তখন ভয় কোথায় থাকিবে? তখন সৌন্দর্য জগতের চতুর্দিকে বিকশিত হইয়া উঠিয়াছে। অর্থাৎ আমাদের হৃদয়কমনশায়ী সুপ্ত সৌন্দর্য জাগ্রত হইয়া উঠিয়াছেন। তিনি জাগিয়াই আমাদের চতুর্দিকস্থ শাসনের সিপাহীগুলোর নাম কাটিয়া দিয়াছেন, জগতের চারি দিকে তাহার জয়জয়কার উঠিয়াছে।

স্বাধীনতার পথপ্রদর্শক

কবিরা সেই সৌন্দর্যের কবি, তাহারা সেই স্বাধীনতার গান গাহিতেছেন, তাহারা সজীব মস্তুরালে হৃদয়ের বন্ধন মোচন করিতেছেন। তাহারা সেই শাসনহীন স্বাধীনতার জন্য আমাদের হৃদয়ে সিংহাসন নির্মাণ করিতেছেন, সেই মহারাজা-কর্তৃক বস্তুপাতহীন জগৎজয়ের জন্য প্রতীক্ষা করিয়া রহিয়াছেন; কবিরা তাহারই সৈন্য। তাহারা উপদেশ দিতে আসেন নাই; সজীবতা ও সৌন্দর্য লাভ করিবার জন্য কখনো কখনো তত্ত্ব তাহাদের দ্বারে আসিয়া উপস্থিত হয়, তাহারা তত্ত্বর কাছে কখনো উন্মোদিত করিতে যান না। কবিরা অমর, কেননা তাহাদের বিষয় অমর, অমরতাকে আশ্রয় করিয়াই তাহারা গান গাহিয়াছেন। ফুল চিরকাল ফুটিবে, সমীরণ চিরকাল বহিবে, পাখি চিরকাল ডাকিবে, এবং এই ফুলের মধ্যে কবির স্মৃতি বিকশিত, এই সমীরণের মধ্যে কবির স্মৃতি প্রবাহিত, এই পাখির গানে কবির গান বাজিয়া ওঠে। কবির নাম নির্জীব পাথরের মধ্যে ক্ষোদিত নহে, কবির নাম প্রভাতের নব নব বিকশিত বিচিত্রবর্ণ ফুলের অক্ষরে প্রভাহ নূতন করিয়া লিখিত হয়। কবি প্রিয়, কারণ, তিনি যাহাদিগকে ভালোবাসিয়া কবি হইয়াছেন তাহারা চিরকাল প্রিয়, কোনোকালে তাহারা অপ্রিয় ছিল না, কোনোকালে তাহারা অপ্রিয় হইবে না।

পুরাতন কথা

যাহারা বলেন “সকল কবিরা ঐ এক কথাই বলিয়া আসিতেছেন, নূতন কী বলিতেছেন?” তাহাদের কথার আর উত্তর দিবার কী আবশ্যক আছে? এক কথায় তাহাদের উত্তর দেওয়া যায়। পুরাতন কথা বলেন বলিয়াই কবিরা কবি। তাহারা নূতন কথা বলেন না, নূতনকে বিশ্বাস করে কে? নূতনকে অসন্দিগ্ধচিত্তে প্রাণের অন্তঃপুরের মধ্যে কে ডাকিয়া লইয়া যাইতে পারে? তাহার বংশাবলীর খবর

রাখে কে? কবিরা এমন পুরাতন কথা বলেন যাহা আমার পক্ষেও খাটে, তোমার পক্ষেও খাটে; যাহা আজও আছে, কালও ছিল, আগামী কালও থাকিবে। যাহা শুনিবামাত্র সুদূর অতীত হইতে সুদূর ভবিষ্যৎ পর্যন্ত সকলে সমস্বরে বলিয়া উঠিতে পারে, ঠিক কথা! যাহা শুনিয়া আমরা সকলেই আনন্দে বলিতে পারি— পরের হৃদয়ের সহিত আমার হৃদয়ের কী আশ্চর্য যোগ, অতীত কালের হৃদয়ের সহিত বর্তমান কালের হৃদয়ের কী আশ্চর্য ঐক্য! হৃদয়ের ব্যাপ্তি মূহূর্তের মধ্যে বাড়িয়া যায়!

জ্ঞান ও প্রেম

পূর্বেই বলা হইয়াছে জ্ঞানে প্রেমে অনেক প্রভেদ। জ্ঞানে আমাদের ক্ষমতা বাড়ে, প্রেমে আমাদের অধিকার বাড়ে। জ্ঞান শরীরের মতো, প্রেম মনের মতো। জ্ঞান কৃষ্টি করিয়া জয়ী হয়, প্রেম সৌন্দর্যের দ্বারা জয়ী হয়। জ্ঞানের দ্বারা জানা যায় মাত্র, প্রেমের দ্বারা পাওয়া যায়। জ্ঞানেতেই বৃদ্ধ করিয়া দেয়, প্রেমেতেই যৌবন জিয়াইয়া রাখে। জ্ঞানের অধিকার যাহার উপরে তাহা চঞ্চল, প্রেমের অধিকার যাহার উপরে তাহা ধ্রুব। জ্ঞানীর সুখ আত্মগৌরব-নামক ক্ষমতার সুখ, প্রেমিকের সুখ আত্মবিসর্জন-নামক স্বাধীনতার সুখ।

নগদ কড়ি

জ্ঞান যাহা জানে তাহা প্রকৃত জানাই নয়, প্রেম যাহা জানে তাহাই যথার্থ জানা। একজন জ্ঞানী ও প্রেমিকের নিকটে এই সম্বন্ধে একটি পারস্য কবিতার চমৎকার ব্যাখ্যা শুনিয়াছিলাম, তাহার মর্ম লিখিয়া দিতেছি।

পারস্য কবি এইরূপ একটি ছবি দিতেছেন যে, বৃদ্ধ পুরুষের জ্ঞান তাহার লোহার সিঁদুরকে চাবি লাগাইয়া বসিয়া আছে; হৃদয় “নগদ কড়ি দাও” “নগদ কড়ি দাও” বলিয়া তাহারই কাছে গিয়া উপস্থিত হইয়াছে, প্রেম এক পাশে বসিয়াছিল, সে হাসিয়া বলিতেছে “মুশকিল!”

অর্থাৎ, জ্ঞান নগদ কড়ি পাইবে কোথায়! সে তো কতকগুলো নোট দিতে পারে মাত্র, কিন্তু সেই নোট ৩'৫'ইয়া দিবে এমন পোন্ধর কোথায়! জ্ঞানে তো কেবল কতকগুলো চিহ্ন দিতে পারে মাত্র, কিন্তু সেই চিহ্নের অর্থ বলিয়া দিবে কে? জগতের সকল ব্যাঙ্কে নোটই দেখিতেছি, চিহ্নই দেখিতেছি, হৃদয় ব্যাকুল হইয়া বলিতেছে, নগদ কড়ি পাইব কোথায়? প্রেমের কাছে পাইবে।

আংশিক ও সম্পূর্ণ অধিকার

যেমন শরীরের দ্বারা শরীরকেই আয়ত্ত করা যায়, তেমনি জ্ঞানের দ্বারা বাহ্যবস্তুর উপরেই ক্ষমতা জন্মে, মর্মের মধ্যে তার প্রবেশ নিষেধ।

একজন ইংরাজ স্ত্রীকবি এই সম্বন্ধে যাহা বলিতেছেন তাহা নিম্নে উদ্ধৃত করিতেছি। ইহার মর্ম এই যে, যদি অংশ চাও তবে জ্ঞান বা শরীরের দ্বারা পাইবে, তাও ভালো করিয়া পাইবে না; যদি সমস্ত চাও, তবে মন বা প্রেমের দ্বারা পাইবে।

INCLUSIONS

Oh, wilt thou have my hand, Dear,
to lie along in thine?
As a little stone in a running stream,
it seems to lie and pine!
Now drop the poor pale hand, Dear....
unfit to plight with thine.

Oh, wilt thou have my cheek, Dear,
drawn closer to thine own?
My cheek is white, my cheek is worn,
by many a tear run down.
Now leave a little space, Dear....lest it
should wet thine own.

Oh, must thou have my soul, Dear,
commingled with thy soul?—
Red grows the cheek, and warm the
hand....the part is in the whole!...
Nor hands nor cheeks keep separate,
when soul is joined to soul.

—Mrs. Browning

লক্ষ্মী

লক্ষ্মী, তুমি শ্রী, তুমি সৌন্দর্য, আইস, তুমি আমাদের হৃদয়-কমলাসনে অধিষ্ঠান করো। তুমি যাহার হৃদয়ে বিরাজ কর, তাহার আর দারিদ্র্যভয় নাই; জগতের সর্বত্রই তাহার ঐশ্বর্য। যাহারা লক্ষ্মীছাড়া, তাহারা হৃদয়ের মধ্যে দুর্ভিক্ষ পোষণ করিয়া টাকার থলি ও স্থূল উদর বহন করিয়া বেড়ায়। তাহারা অতিশয় দরিদ্র, তাহারা মরুভূমিতে বাস করে; তাহাদের বাসস্থানে ঘাস জন্মায় না, তরুলতা নাই, বসন্ত আসে না।

তুমি বিষ্ণুর গেহিনী। জগতে সর্বত্র তোমার মাতৃস্নেহ। তুমি এই জগতের শীর্ণ কঠিন কঙ্কাল প্রফুল্ল কোমল সৌন্দর্যের দ্বারা আচ্ছন্ন করিতেছ। তোমার মধুর করুণ বাণীর দ্বারা জগৎ-পরিবারের বিরোধ বিদ্বেষ দূর করিতেছ। তুমি জননী কিনা, তাই তুমি শাসন হিংসা ঈর্ষা দেখিতে পার না। তুমি বিশ্বচরাচরকে তোমার বিকশিত কমলদলের মধ্যে আচ্ছন্ন করিয়া অনুপম সুগন্ধে মগ্ন করিয়া রাখিতে চাও। সেই সুগন্ধ এখনি পাইতেছি; অশ্রুপূর্ণনেত্রে বলিতেছি, “কোথায় গো! সেই রাঙা চরণ দুখানি আমার হৃদয়ের মধ্যে একবার স্থাপন করো, তোমার স্নেহহস্তের কোমল স্পর্শে আমার হৃদয়ের পাষণ-কঠিনতা দূর করো।” তোমার চরণ-রেণুর-সুগন্ধে সুবাসিত হইয়া আমার হৃদয়ের পুষ্পগুলি তোমার জগতে তোমার সুগন্ধ দান করিতে থাকুক!

এই-যে তোমার পদ্যবনের গন্ধ কোথা হইতে জগতে আসিয়া পৌঁছিয়াছে। চরাচর উন্মত্ত হইয়া মধুকরের মতো দল বাঁধিয়া গুন গুন গান করিতে করিতে সুনীল আকাশে চারি দিক হইতে উড়িয়া চলিয়াছে।

কথাবার্তা

সন্ধ্যাবেলায়

১ম। আমি সন্ধ্যা কেন এত ভালোবাসি জিজ্ঞাসা করিতেছ?

সমস্তদিন আমরা পৃথিবীর মধ্যেই থাকি— সন্ধ্যাবেলায় আমরা জগতে বাস করি। সন্ধ্যাবেলায় দেখিতে পাই, পৃথিবী অপেক্ষা পৃথিবী-ছাড়াই বেশি— এমন লক্ষ লক্ষ পৃথিবী কুচি কুচি সোনার মতো আকাশের তলায় ছড়াছড়ি যাইতেছে। জগৎ-মহারণ্যের একটি বৃক্ষের একটি শাখার একটি প্রান্তে একটি অতি ক্ষুদ্র ফল প্রতিদিন পাকিতেছে। তাহাই পৃথিবী। দিনে দেখিতাম পৃথিবীর মধ্যে ছোটোখাটো যাহা-কিছু সমস্তই চলাফিরা করিতেছে, সন্ধ্যাবেলায় দেখিতে পাই পৃথিবী স্বয়ং চলিতেছে। রেলগাড়ি যেমন পর্বতের ক্ষোদিত গুহার মধ্যে প্রবেশ করে— তেমনি, পৃথিবী তাহার কোটি কোটি আরোহী লইয়া একটি সুদীর্ঘ অক্ষকারের গুহার মধ্যে যেন প্রবেশ করিতেছে— এবং সেই ঘোরা নিশীথ-গুহার ছাদের মণ্ডপে অযুত গ্রহ তারা একেকটি প্রদীপ ধরিয়া দাঁড়াইয়া আছে— তাহারি নীচে দিয়া একটি অতি প্রকাণ্ডকায় গোলক নিঃশব্দে অবিশ্রাম গড়াইয়া চলিতেছে।

২য়। এই বৃহৎ পৃথিবী সত্য সত্যই যে অসীম আকাশে পথচিহ্নহীন পথে অহর্নিশি হ্রহ করিয়া ছুটিয়া চলিয়াছে, এক নিমেষও দাঁড়াইতে পারিতেছে না, ইহা একবার মনের মধ্যে অনুভব করিলে কল্পনা স্তম্ভিত হইয়া থাকে।

১ম। এমন একটি পৃথিবী কেন— যখন মনে করিতে চেষ্টা করা যায় যে ঠিক এই মুহূর্তেই অনন্ত জগৎ প্রচণ্ড বেগে চলিতেছে এবং তাহার প্রত্যেক ক্ষুদ্রতম পরমাণু ধর ধর করিয়া কাঁপিতেছে, অতি বৃহৎ অতি গুরুভার লক্ষকোটি অযুত নিযুত চন্দ্র সূর্য তারা গ্রহ উপগ্রহ উল্কা ধূমকেতু লক্ষযোজনব্যাপ্ত নক্ষত্রবাম্পরাশি কিছুই স্থির নাই, অতি বলিষ্ঠ বিরাট এক জাদুকর পুরুষ যেন এই অসংখ্য অনলগোলক লইয়া অনন্ত আকাশে অবহেলে লোফালুফি করিতেছে (কী তাহার প্রকাণ্ড বলিষ্ঠ বাহ! কী তাহার বজ্রকঠিন বিপুল মাংসপেশী!), প্রতি পলকেই কী অসীম শক্তি ব্যয় হইতেছে— তখনো কল্পনা অনন্তের কোন্ প্রান্তে বিন্দু হইয়া হারাইয়া যায়!

২য়। অথচ দেখো, মনে হইতেছে প্রকৃতি কী শাস্ত!

১ম। প্রকৃতি আমাদের সকলকে জানাইতে চায় যে, তোমরাই খুব মস্ত লোক— তোমরা আমাকে ছাড়াইয়া গিয়াছ। বিদ্যুৎমায়াবিনীকে তার দিয়া বাঁধিয়াছ— বাষ্পদানবকে লৌহকারাগারে বাঁধিয়া তাহার দ্বারা কাজ উদ্ধার করিতেছ। প্রকৃতি যে অতি বৃহৎ কার্যগুলি করিতেছে তাহা আমাদের কাছ হইতে কেমন গোপন করিয়া রাখিয়াছে, আর আমরা যে অতি ক্ষুদ্র কাজটুকুও করি তাহাই আমাদের চোখে কেমন দেদীপ্যমান করিয়া দেয়!

২য়। নহিলে, আমরা যদি প্রত্যক্ষ দেখিতে পাই অনন্তের কাজ চলিতেছে, তাহা হইলে কি আমরা আর কাজ করিতে পারি!

১ম। কম কাজ! বড়ো হইতে ছোটো পর্যন্ত দেখো। অতি মহৎশক্তি-সম্পন্ন কত সহস্র নক্ষত্রলোক, অথচ দেখো, তাহারা ছোটো ছোটো মানিকের মতো কেবল চিক্চিক করিতেছে মাত্র! আমরা ফুলবাগানের মধ্যে বসিয়া আছি, মনে হইতেছে চারি দিকে যেন ছুটি। অথচ প্রতি গাছে পাতায় ফুলে ঘাসে অবিশ্রাম কাজ চলিতেছে— রাসায়নিক যোগ-বিয়োগের হাট বসিয়া গিয়াছে, কিন্তু দেখো, উহাদের মুখে গলদর্শম পরিশ্রমের ভাব কিছুমাত্র নাই। কেবল সৌন্দর্য, কেবল বিরাম, কেবল শাস্তি! আমি যখন আরাম করিতেছি তখনো আমার আপাদমস্তকে কাজ চলিতেছে— আমার শরীরের প্রত্যেক কাজ যদি মেহন্নত করিয়া আমার নিজেকেই করিতে হইত তাহা হইলে কি আর জীবন ধারণ করিয়া সুখ থাকিত!

২য়। প্রকৃতি বলিতেছে, আমি তোমার জন্য বিস্তর কাজ করিয়া দিতেছি, আর তুমি কি তোমার নিজের জন্য কিছু করিবে না! জড়ের সহিত তোমার প্রভেদ এই যে, তোমার নিজের জন্য অনেক কাজ তোমার নিজেকেই করিতে হয়। তুমি পুরুষের মতো আহার উপার্জন করিয়া আনো, তার পরে সেটাকে পাকযন্ত্রে রাখিয়া লইবার অতি কৌশলসাধা কার্যভার সে আমার উপরে রহিল— তাহার জন্য তুমি বেশি ভাবিয়ো না। তুমি কেবল চলিবার উদ্যম করো, দেখিবে আমি তোমাকে চলাইয়া লইয়া যাইব।

১ম। ঠিক কথা, কিন্তু প্রকৃতি কখনো বলে না যে, আমি করিতেছি। আমাদের বেশির ভাগ কাজ যে প্রকৃতি সম্পন্ন করিয়া দিতেছে তাহা কি আমরা জানি? আমাদের নিরুদ্যমে যে শতসহস্র কাজ চলিতেছে, তাহা চলিতেছে বলিয়া আমাদের চেতনাই থাকে না। এই-যে অতি কোমল বাতাস বহিতেছে, এই-যে আমার চোখের সমুখে গঙ্গার ছোটো ছোটো তরঙ্গগুলি মৃদু মৃদু শব্দ করিতে করিতে তটের উপরে মুহূর্মুহ লুটাইয়া পড়িতেছে, ইহারা আমার হৃদয়ের এই অতি তীব্র শোক অহরহ শাস্ত করিতেছে। জগতের চতুর্দিক হইতে আমার উপর অবিশ্রাম সাস্থনা বর্ষিত হইতেছে, অথচ আমি জানিতে পারিতেছি না, অথচ কেহই একটি সাস্থনার বাক্য বলিতেছে না— কেবল অলক্ষ্যে অদৃশ্যে আমার আহত হৃদয়ের উপরে তাহাদের মস্তপূত হাত বুলাইয়া যাইতেছে, আহাউছটুকুও বলিতেছে না। আমাদের চতুর্দিকবর্তী এই যে কার্যকুশল সদাবাস্তব ব্যক্তিগণ গুপ্তভাবে থাকে সে কেবল আমাদের ভুলাইবার জন্য, আমাদের জানাইবার জন্য যে আমরাই স্বাধীন।

২য়। অর্থাৎ, অধীনতা খুব প্রকাণ্ড হইলে তাহাকে কতকটা স্বাধীনতা বলা যাইতে পারে— কারাগার যদি মস্ত হয়, তবে তাহাকে কারাগার না বলিলেও চলে। বোধ করি, আমাদের স্থায়ীরূপে অধীন রাখিবার জন্য এই উপায় অবলম্বন করা হইয়াছে। পাছে মুহূর্মুহ আমাদের চেতনা হয় যে আমরা অধীন, ও বৈরাগ্যসাধনা-দ্বারা প্রকৃতির শাসন লঙ্ঘন করিয়া স্বাধীন হইতে চেষ্টা করি, এই ভয়ে প্রকৃতি আমাদের হাত হইতে হাতকড়ি খুলিয়া লইয়া আমাদের একটা বেড়া-দেওয়া জায়গায় রাখিয়া দিয়াছে। আমরা ভুলিয়া থাকি আমরা অধীনতার দ্বারা বেষ্টিত, মনে করি আমরা ছাড়া পাইয়াছি।

১ম। কিংবা এমনও হইতে পারে প্রকৃতি আমাদের স্বাধীনতার শিক্ষা দিতেছেন। দেখো-না কেন, উদ্ভরোদ্ভর কেন স্বাধীনতারই বিকাশ হইতেছে। জড় যে, সে নিজের জন্য কিছুই করিতে পারে না। উদ্ভিদ তাহার চেয়ে কতকটা উচ্চ। কারণ টিকিয়া থাকিবার জন্য খানিকটা যেন তাহার নিজের উদ্যমেও আবশ্যক, তাহাকে রস আকর্ষণ করিতে হয়, বাতাস হইতে আহাৰ্য সংগ্রহ করিতে হয়। মানুষ এত বেশি স্বাধীন যে, প্রকৃতি বিস্তর প্রধান প্রধান কাজ বিশ্বাস করিয়া আমাদের নিজের হাতেই রাখিয়া দিয়াছেন। আর, স্বাধীনতা জিনিস বড়ো সামান্য নহে। জড়ের কোনো বলাই নেই। আমরা, মানুষেরা, কী করিলে যে ভালো হইবে পদে পদে তাহা ভাবিয়া পাই না। আকুল হইয়া একবার এটা দেখিতেছি, একবার ওটা দেখিতেছি; এবং এইরূপ পরীক্ষা করিতে করিতেই আমরা শত সহস্র করিয়া মারা পড়িতেছি। উদ্ভরোদ্ভর যেরূপ স্বাধীনতার বিকাশ হইয়া আসিয়াছে ইহারই যদি ক্রমিক চালনা হয়, তাহা হইলে মানুষের পর এমন জীব জন্মাইবে যাহার ক্ষুধা পাইবে না অথচ বিবেচনাপূর্বক আহার করিতে হইবে (অনেক মানুষেরই তাহা করিতে হয়), রক্তসঞ্চালন ও পরিপাককার্য তাহার নিজের কৌশলে করিয়া লইতে হইবে (মানুষের রক্তন-কার্যও কতকটা তাহাই), ভাবিয়া চিন্তিয়া তাহার শরীরের পরিণতি সাধন করিতে হইবে— এক কথায়, তাহার আপাদমস্তকের সমস্ত ভার তাহার নিজের হাতে পড়িবে। তাহার প্রত্যেক কার্যের ফলাফল সে অনেকটা পর্যন্ত দেখিতে পাইবে। একটি কথা কহিলে আঘাতজনিত বাতাসের তরঙ্গ কত দূরে কত বিভিন্ন শক্তিরূপে রূপান্তরিত হইবে তাহা সে জানিবে, এবং তাহার সেই কথার ভাব সমাজের মধ্যে প্রবেশ করিয়া কত হৃদয়কে কতরূপে বিচলিত করিবে, তাহার ফল পুরুষানুক্রমে কত দূরে কী আকারে প্রবাহিত হইবে তাহা বুঝিতে পারিবে।

২য়। আমাদের স্বাধীনতাও আছে, অধীনতাও আছে, বোধ করি চিরকালই থাকিবে। স্বাধীনতার যেমন সাধনা আবশ্যিক, অধীনতারও বোধহয় সেইরূপ সাধনা আবশ্যিক। হয়তো বা উৎকর্ষপ্রাপ্ত

সর্বশ্রেষ্ঠ অধীনতাকেই যথার্থ স্বাধীনতা বলে। কেবল মাত্র স্বাতন্ত্র্যকে শ্রেষ্ঠ স্বাধীনতা বলে না। যথার্থ যে রাজা সে প্রজার অধীন, পিতা সন্তানের অধীন, দেবতা এই জগতের অধীন। অর্থাৎ স্বাধীনভাবে অধীনতাকেই শ্রেষ্ঠ স্বাধীনতা বলে। জড় পদার্থ অধীনভাবে অধীন, মানুষেরা অধীনভাবে স্বাধীন, আর দেবতারা স্বাধীনভাবে অধীন। আমরা যখন মহত্ত্ব লাভ করিব, তখন আমরা জগতের দাসত্ব করিব, কিন্তু সেই দাসত্ব করাকেই বলে রাজত্ব করা। আর স্বতন্ত্র হওয়াকেই যদি স্বাধীন হওয়া বলে তাহা হইলে ক্ষুদ্রতাকেই বলে স্বাধীনতা, বিনাশকেই বলে স্বাধীনতা।

আত্মা

আত্মগঠন

সকল দ্রবাই যাহা-কিছু নিজের অনুকূল উপযোগী তাহাই আপন শক্তি-প্রভাবে চারি দিক হইতে আকর্ষণ করিতে থাকে, বাকি আর সকলের প্রতি তাহার তেমন ক্ষমতা নাই। নিজেকে যথাযোগ্য আকারে ব্যক্ত ও পরিপুষ্ট করিবার পক্ষে যে-সকল পদার্থ সর্বাপেক্ষা উপযোগী উদ্ভিজ্জশক্তি কেবল তাহাই জল বায়ু মৃত্তিকা হইতে গ্রহণ করিতে পারে, আর কিছুই না। মানুষের জীবনীশক্তিও কিছুতেই আপনাকে উদ্ভিদশরীরের মতো ব্যক্ত করিতে পারে না। সে নিজের চারি দিকে এমন সকল পদার্থই সঞ্চয় করিতে পারে যাহা তাহার নিজের প্রকাশের পক্ষে সর্বাপেক্ষা অনুকূল। মনের মধ্যে একটা পাপের সংকল্প তাহার চারি দিকে সহস্র পাপের সংকল্প আকর্ষণ করিয়া আপনাকে আকারবদ্ধ করিয়া তুলে ও প্রতিদিন বৃহৎ হইতে থাকে। পূণ্যসংকল্পও সেইরূপ। সজীবতার ইহাই লক্ষণ। আমরা যখন একটা প্রবন্ধ লিখি, তখন কিছু সেই প্রবন্ধের প্রত্যেক ভাব প্রত্যেক কথা ভাবিয়া লিখিতে বসি না। একটা মুখ্য সজীব ভাব যদি আমার মনে আবির্ভূত হয়, তবে সে নিজের শক্তি-প্রভাবে আপনার অনুকূল ভাব ও শব্দগুলি নিজের চারি দিকে গঠিত করিতে থাকে। আমি যে-সকল ভাব কোনোকালেও ভাবি নাই তাহাদিগকেও কোথা হইতে আকর্ষণ করিয়া আনে। এইরূপে সে একটা পরিপূর্ণ প্রবন্ধ-আকার ধারণ করিয়া আপনাকে আপনি মানুষ করিয়া তুলে। এইজন্য, প্রবন্ধের মর্মস্থিত মুখ্য ভাবটি যত সজীব হয় প্রবন্ধ ততই ভালো হয়; নিসর্জীব ভাব আপনাকে আপনি গড়িতে পারে না, বাহির হইতে তাহার কাঠামো গড়িয়া দিতে হয়। এই নিমিত্ত ভালো লেখা লেখকের পক্ষেও একটা শিক্ষা। তিনি যতই অগ্রসর হইতে থাকেন ততই নূতন জ্ঞান লাভ করিতে থাকেন।

আত্মার সীমা

আমার মনে হয়, মানুষের আত্মাও এইরূপ ভাবের মতো। ভাব নিজেকে ব্যক্ত করিতে চায়। যেটি তাহার নিজের সর্বশ্রেষ্ঠ বাহ্য বিকাশ তাহাই আশ্রয় করিতে করিতেই তাহার ক্রমাগত পুষ্টিসাধন হয়। আমরা মনের মধ্যে যাহা অনুভব করি কার্যই তাহার বাহ্য প্রকাশ। এইজন্য আমাদের অধিকাংশ অনুভাব কাজ করিবার জন্য ব্যাকুল, আবার কাজ যতই সে করিতে থাকে ততই সে বাড়িয়া উঠিতে থাকে। আমাদের আত্মাও সেইরূপ সর্বাপেক্ষা অনুকূল অবস্থায় নিজেকে প্রকাশ করিতে চায়। এবং সেই প্রকাশচেষ্টা-রূপ কার্যেতেই তাহার উত্তরোত্তর পুষ্টিসাধন হইতে থাকে। চারি দিকের বাতাস হইতে সে আপনার অনুরূপ ভাবনা কামনা প্রবৃত্তি আকর্ষণ করিয়া নিজের আবরণ, নিজের সীমা নিজে রচনা করিতে থাকে। অবশিষ্ট আর কিছুরই উপরে তাহার কোনো প্রভুত্ব নাই। আমরা সকলেই বহু বাঙ্কব ও অবস্থার দ্বারা বেষ্টিত হইয়া একটা-যেন ডিম্বের মধ্যে বাস করিতেছি, ঐটুকুর মধ্য হইতেই আমাদের উপযোগী খাদ্য শোষণ করিতেছি। একটা ব্যক্তিবিশেষকে যখন আমরা দেখি তখন তাহার চারি দিকের

মণ্ডলী আমরা দেখিতে পাই না। কিন্তু তাহার সেই খাদ্যাধারমণ্ডলী তাহার সঙ্গে সঙ্গে অলক্ষিত ভাবে ফিরিতেছে। যে ব্যক্তি সৌন্দর্যপ্রিয় সে তাহার দেহের মধ্যে, তার চর্মাবরণটুকুর মধ্যে বাস করে না। সে তাহার চারি দিকের তরুলতার মধ্যে আকাশের জ্যোতিষ্কমণ্ডলীর মধ্যে বাস করে। সে যেখানেই যায় চন্দ্রসূর্যময় আকাশ তাহার সঙ্গে সঙ্গে ফিরে, তৃণ-পত্র-পুষ্প-ময়ী বনশ্রী তাহাকে ঘিরিয়া রাখে। ইহারা তাহার ইন্দ্রিয়ের মতো। চন্দ্রসূর্যের মধ্য দিয়া সে কী দেখিতে পায়; কুসুমের সৌগন্ধ ও সৌন্দর্যের সাহায্যে তাহার হৃদয়ের ক্ষুধা নিবৃত্ত হইতে থাকে। এই মণ্ডলীর বিস্তার লইয়া মানুষের ছোটোবড়োত্ব। মানুষের যে দেহ মাপিতে পারা যায় সে দেহ গড়ে প্রায় সকলেরই সমান। কিন্তু যে দেহ দেখা যায় না, মাপা যায় না, তাহার ছোটো বড়ো সামান্য নহে। এই দেহ, এই মণ্ডলী, এই বৃহৎ দেহ, এই অবস্থাগোলক, তাহার মধ্যে আমাদের শাবক আত্মার খাদ্য সঞ্চিত ছিল, ইহাই ভাঙিয়া ফেলিয়া সে পরলোকে জন্মগ্রহণ করে।

মানুষ চেনা

যেমন মানুষের বৃহৎ দেহটি আমরা দেখিতে পাই না, তেমনি যথার্থ মানুষ যে তাহাকেও দেখিতে পাই না। এইজন্য কাহারও জীবনচরিত লেখা সম্ভব নহে। কারণ, লেখকেরা মানুষের কাজ দেখিয়া তাহার জীবনচরিত লেখেন। কিন্তু যে গোটাকতক কাজ মানুষ করিয়াছে তাই তিনি দেখিতে পান, লক্ষ লক্ষ কাজ যাহা সে করে নাই তাহা তো তিনি দেখিতে পান না। আমরা তাহার কতকগুলি কাজের টুকরা এখন ওখান হইতে কুড়াইয়া জোড়া দিয়া একটা জীবনচরিত খাড়া করিয়া তুলি, কিন্তু তাহার সমগ্রটি তো দেখিতে পাই না। তাহার মধ্যস্থিত যে মহাপুরুষ অসংখ্য অবস্থায় অসংখ্য আকর ধারণ করিতে পারিত, তাহাকে তো দেখিতে পাই না। তাহার কাজকর্মের মধ্যে বরঞ্চ সে ঢাকা পড়িয়া যায়, আমরা কেবলমাত্র উপস্থিতটুকু দেখিতে পাই; যত কাজ হইয়া গিয়াছে, যত কাজ হইবে, এবং যত কাজ হইতে পারিত, উপস্থিত কার্যখণ্ডের সহিত তাহার যোগ দেখিতে পাই না। আমরা মুহূর্তে মুহূর্তে এক-একটা কাজ দেখিয়া সেই কার্য-কারকের মুহূর্তে মুহূর্তে এক-একটা নাম দিই। সেই নামের প্রভাবে তাহার ব্যক্তি-বিশেষত্ব ঘুচিয়া যায়, সে একটা সাধারণ-শ্রেণী-ভুক্ত হইয়া পড়ে, সূত্রাং ভিড়ের মধ্যে তাহাকে হারাইয়া ফেলি। আমরা রামকে যখন খুনী বলি, তখন সে পৃথিবীর লক্ষ লক্ষ খুনীর সহিত এক হইয়া যায়। কিন্তু রাম-খুনী ও শ্যাম-খুনীর মধ্যে এই খুন সম্বন্ধেই এমন আকাশ পাতাল প্রভেদ যে উভয়কে এক নাম দিলে বুঝিবার সুবিধা হওয়া দূরে থাকুক, বুঝিবার ভ্রম হয়। আমরা প্রত্যহ আমাদের কাছের লোকদিগকে এইরূপে ভুল বুঝি। তাড়াতাড়ি তাহাদের এক-একটা নামকরণ করিয়া ফেলি ও নামের কৃত্রিম খোলসটার মধ্যেই সেই ব্যক্তি ঢাকা পড়িয়া যায়। অনেক সময়ে মানুষ অনুপস্থিত থাকিলেই তাহাকে ঠিক জানিতে পারি। কারণ, সকল মানুষই বৃহৎ। বৃহৎ জিনিসকে দূর হইতে দেখিলেই তাহার সমস্তটা দেখা যায়, কিন্তু তাহার অত্যন্ত কাছে লিপ্ত থাকিয়া দেখিলে তাহার খানিকটা অংশ দেখা যায় মাত্র, সেই অংশকেই সমস্ত বলিয়া ভ্রম হয়। মানুষ অনুপস্থিত থাকিলে আমরা তাহার দুই-চারি বর্তমান মুহূর্ত মাত্র দেখি না, যতদিন হইতে তাহাকে জানি, ততদিনকার সমষ্টিস্বরূপে তাহাকে জানি। সূত্রাং সেই জানাটাই অপেক্ষাকৃত যথার্থ। পৃথিবীর অধিবাসীরা পৃথিবীকে কেহ বলিবে উঁচু, কেহ বলিবে নীচু, কেহ বলিবে উঁচু-নীচু। কিন্তু যে লোক পৃথিবী হইতে আপনাকে তফাত করিয়া সমস্ত পৃথিবীটা কল্পনা করিয়া দেখে, সে এই সামান্য উঁচুনীচুগুলিকে গ্রাহ্য না করিয়া বলিতে পারে যে পৃথিবী সমতল গোলক। কথাটা খাটি সত্য নহে, কিন্তু সর্বাপেক্ষা সত্য।

শ্রেষ্ঠ অধিকার

আত্মার উপরে শ্রেষ্ঠ অধিকার কাহার জন্মিয়াছে? যে আত্ম-বিসর্জন করিতে পারে। নাবালক যে, তাহার বিষয় আশয় সমস্তই আছে বটে, কিন্তু সে বিষয়ের উপর তাহার অধিকার নাই— কারণ, তাহার দানের

অধিকার নাই। এই দানের অধিকারই সর্বশ্রেষ্ঠ অধিকার। যে ব্যক্তি পরকে দিতে পারে সেই ধনী। যে নিজেও খায় না পরকেও দেয় না, কেবলমাত্র জমাইতে থাকে, তাহার নিজের সম্পত্তির উপর কতটুকুই বা অধিকার! যে নিজে খাইতে পারে, কিন্তু পরকে দিতে পারে না, সেও দরিদ্র— কিন্তু যে পরকে দিতে পারে, নিজের সম্পত্তির উপরে তাহার সর্বাঙ্গীণ অধিকার জন্মিয়াছে। কারণ, ইহাই চরম অধিকার।

আমাদের পুরাণে যে বলে, যে ব্যক্তি ইহজন্মে দান করে নাই সে পরজন্মে দরিদ্র হইয়া জন্মিবে, তাহার অর্থ এইরূপ হইতে পারে যে, টাকা তো আর পরকালে সঙ্গে যাইবে না, সুতরাং টাকাগত ধনিত্ব বৈতরণীর এপার পর্যন্ত। যদি কিছু সঙ্গে যায় তো সে হৃদয়ের সম্পত্তি। তাহার সমস্ত টাকা কেবল নিজের জন্য— নিজের গাড়িটি ঘোড়াটির জন্যই লাগে, তাহার লাখ টাকা থাকিলেও তাহাকে দরিদ্র বলা যায় এই কারণে যে, তাহার এত সামান্য আয় যে তাহাতে কেবল তাহার নিজের পেটটাই ভরে, তাও ভরে না বৃষ্টি! তাহার কিছুই বাকি থাকে না— যতই কিছু আসে তাহার নিজের অতি মহৎ শূন্যতা পূরাইতে, অতি বৃহৎ দুর্ভিক্ষদারিদ্র্য দূর করিতেই খরচ হইয়া যায়। সুতরাং যখন সে বিদায় হয় তখন তাহার সেই প্রকাণ্ড শূন্যতা ও হৃদয়ের দুর্ভিক্ষই তাহার সঙ্গে সঙ্গে যায়, আর কিছুই যায় না। লোকে বলে, ঢের টাকা রাখিয়া মরিল! ঠিক কথা, কিন্তু এক পয়সাও লইয়া মরিল না।

নিষ্ফল আত্মা

সুতরাং আত্মাকে যে দিতে পারিয়াছে আত্মা সর্বতোভাবে তাহারই। আত্মা ক্রমশই অভিব্যক্ত হইয়া উঠিতেছে। জড় হইতে মনুষ্য-আত্মার অভিব্যক্তি: মধো কত কোটি কোটি বৎসরের বাবধান। তেমনি স্বার্থসাধনতৎপর আদিম মনুষ্য ও আত্মবিসর্জনরত মহাদেশয়ের মধো কত যুগের বাবধান। একজন নিজের আত্মাকে ভালোরূপ পায় নাই, আর-একজনের আত্মা তাহার হাতে আসিয়াছে। আত্মার উপরে তাহার অধিকার জন্মে নাই, সে যে আত্মাকে রক্ষা করিতে পারিবে তাহা কেমন করিয়া বলিব? সকল মনুষ্য নহে— মনুষ্যদের মধো যাহারা সর্বশ্রেষ্ঠ, যথার্থ হিসাবে তাহাদেরই আত্মা আছে। যেমন গুটিকতক ফল ফলাইবার জন্য শতসহস্র নিষ্ফল মুকুলের আবশ্যক, তেমনি গুটিকতক অমর আত্মা অভিব্যক্ত হয়, এবং লক্ষ লক্ষ মানবাত্মা নিষ্ফল হয়।

আত্মার অমরতা

আত্মবিসর্জনের মধোই আত্মার অমরতার লক্ষণ দেখা যায়। যে আত্মায় তাহা দেখা যায় না সে আত্মার যতই বর্ণ থাকুক ও যতই গন্ধ থাকুক তাহা বন্ধা। একজন মানুষ কেনই বা আত্মবিসর্জন করিবে! পরের জন্য নিজেকে কেনই বা কষ্ট দিবে। ইহার কী যুক্তি আছে! তাহার সহিত নিতান্তই আমার সুখের যোগ, তাহাই আমার অবলম্ব্য আর কিছুর জন্যই আমার মাথাবাথা নাই, এই তো ইহসংসারের শাস্ত্র। জগতের প্রত্যেক পরমাণুই আর সমস্ত উপেক্ষা করিয়া নিজে টিকিয়া থাকিবার জন্য প্রাণপণে যুক্তিতেছে, সুতরাং স্বার্থপরতার একটা যুক্তিসংগত অর্থ দেখা যাইতেছে। কিন্তু এই স্বার্থপরতার উপরে মরণের অভিশাপ দেখা যায়, কারণ ইহা সীমাবদ্ধ। ঐহিকের নিয়ম ঐহিকেই অবসান, সে নিয়ম কেবল এইখানেই খাটে। সে নিয়মে যাহারা চলে তাহারা ঐহিক অতিক্রম করিয়া আর কিছুই দেখিতে পায় না, আর কিছুর উপরেই বিশ্বাস স্থাপন করে না। কেনই বা করিবে? তাহারা দেখিতেছে এইখানেই সমস্ত হিসাব মিলিয়া যায়, অন্যত্র অনুসন্ধানের আবশ্যকই করে না। কিন্তু অমরতা কখন দেখিতে পাই: পৃথিবীর মাটি হইতে উদ্ভূত হইয়া পৃথিবীতেই মিলাইয়া যাইব, এ সন্দেহ কখন দূর হয়? যখন দেখিতে পাই, আমাদের মধো এমন একটি পদার্থ আছে যে ঐহিকের সকল নিয়ম মানে না! আমরা আপনার সুখ চাই না, আমরা আনন্দের সহিত আত্মবিসর্জন করিতে পারি, আমরা পরের সুখের জন্য নিজেকে দুঃখ দিতে কাতর হই না। কোথাও ইহার “কেন” খুঁজিয়া পাই না। কেবল হৃদয়ের মধো অনুভব

করিতে পারি যে, নিজের-ক্ষুধায়-কাতর সংগ্রামপরায়ণ এই জগৎ অতিক্রম করিয়া আর এক জগৎ আছে, ইহা সেইখানকার নিয়ম। সুতরাং এইখানেই পরিণাম দেখিতেছি না। চারি দিকে এই-যে বস্তুজগতের ঘোর কারাগারভিত্তি উঠিয়াছে, ইহাই আমাদের অনন্ত কবর-ভূমি নহে। অতএব যখনি আমরা আত্মবিসর্জন করিতে শিখিলাম তখনি আমাদের গুরুভার ঐহিক দেহের উপরে দুটি পাখা উঠিল। পৃথিবীর মাটিতে চলিবার সময় সে পাখা দুটির কোনো অর্থ বুঝা গেল না। কিন্তু ইহা বুঝা গেল যে ঐ পাখা দুটি কেবলমাত্র তাহার শোভা নহে, উহার কার্য আছে। তবে যাহাদের এই পাখা জন্মায় নাই তাহাদেরও কি আকাশে উঠিবার অধিকার আছে?

স্থায়িত্ব

আমাদের মধ্যে যে-সকল উচ্চ আশা যে-সকল মহত্ত্ব বিরাজ করিতেছে তাহারা ই স্থায়ী; আর যাহারা তাহাদিগকে বাধা দিয়াছে, তাহাদিগকে কার্যে পরিণত হইতে দেয় নাই, তাহারা নশ্বর। তাহারা এইখানকারই জিনিস তাহারা কিছু সঙ্গে সঙ্গে যাইবে না। আমার মধ্যে যে-সকল নিত্য পদার্থ বিরাজ করিতেছে তাহা তোমরা দেখিতে পাইতেছ না; তাহাদের চারি দিকে যে জড়স্তূপ উদ্ভিত হইয়া কিছু দিনের মতো তাহাদিগকে আচ্ছন্ন করিয়া রাখিয়াছে, তাহাই তোমরা দেখিতেছ। আমার মনের মধ্যে যে ধর্মের আদর্শ বর্তমান রহিয়াছে তাহারই উপর আমার স্থায়িত্ব নির্ভর করিতেছে। যখন কাষ্ঠলোষ্ট্রের মতো সমস্ত পড়িয়া থাকে তখন ধর্মই আমাদের অনুগমন করে। যাহার আত্মায় এ আদর্শ নাই, দেহের সহিত তাহার সম্পূর্ণ মৃত্যু হয়। জড়ত্বই তাহার পরিণাম। যে গেছে, সে তাহার জীবনের সার পদার্থ লইয়া গেছে, তাহার যা যথার্থ জীবন তাহাই লইয়া গেছে, আর তাহার দুদিনের সুখ দুঃখ, দুদিনের কাজকর্ম আমাদের কাছে রাখিয়া গেছে। তাহার জীবনে অনেক সময়ে আঞ্জিকার মতের সহিত কালিকার মতের অনৈক্য দেখিয়াছি: এমন-কি তাহার মত একরূপ শুনা গিয়াছে, তাহার কাজ আর-একরূপ দেখা গিয়াছে— এই-সকল বিরোধ অনৈক্য চঞ্চলতা তাহার আত্মার জড় আবরণের মতো এইখানেই পড়িয়া রহিল, ইহাকে অতিক্রম করিয়া যে ঐক্য যে অমরতা অধিষ্ঠিত ছিল তাহাই কেবল চলিয়া গেল। যখন তাহার দেহ দগ্ধ করিয়া ফেলিলাম তখন এগুলিও দগ্ধ করিয়া শ্মশানে ফেলিয়া আসা যাক। তাহার সেই মৃত অনিত্যগুলিকে লইয়া অনর্থক সমালোচনা করিয়া কেন তাহার প্রতি অসম্মান করি? তাহার মধ্যে যে সত্য, যে দেবতা ছিল, যে থাকিবে, সেই আমাদের হৃদয়ের মধ্যে অধিষ্ঠান করুক!

বৈষ্ণব কবির গান

মর্তের সীমানা

এক স্থানে মর্তের প্রান্তদেশ আছে, সেখানে দাঁড়াইলে মর্তের পরপার কিছু কিছু যেন দেখা যায়। সে স্থানটা এমন সংকটস্থানে অবস্থিত যে, উহাকে মর্তের প্রান্ত বলিব কি স্বর্গের প্রান্ত বলিব ঠিক করিয়া উঠা যায় না— অর্থাৎ উহাকে দুইই বলা যায়। সেই প্রান্তভূমি কোথায়! পৃথিবীর আপিসের কাছে প্রান্ত হইলে, আমরা কোথায় সেই স্বর্গের বায়ু সেবন করিতে যাই!

স্বর্গের সামগ্রী

স্বর্গ কী, আগে তাহাই দেখিতে হয়। যেখানে যে-কেহ স্বর্গ কল্পনা করিয়াছে, সকলেই নিজ নিজ কল্পনা অনুসারে স্বর্গকে সৌন্দর্যের সার বলিয়া কল্পনা করিয়াছে। আমার স্বর্গ আমার সৌন্দর্যকল্পনার চরম

তীর্থ। পৃথিবীতে কত কী আছে, কিন্তু মানুষ সৌন্দর্য ছাড়া এখানে এমন আর কিছু দেখে নাই, যাহা দিয়া সে তাহার স্বর্গ গঠন করিতে পারে। সৌন্দর্য যেন স্বর্গের জিনিস পৃথিবীতে আসিয়া পড়িয়াছে, এই জনা পৃথিবী হইতে স্বর্গে কিছু পাঠাইতে হইলে সৌন্দর্যকেই পাঠাইতে হয়। এই জনা সুন্দর জিনিস যখন ধ্বংস হইয়া যায়, তখন কবিতা কল্পনা করেন— দেবতারা স্বর্গের অভাব দূর করিবার জন্য উহাকে পৃথিবী হইতে চুরি করিয়া লইয়া গেলেন। এই জনা পৃথিবীতে সৌন্দর্যের উৎকর্ষ দেখিলে উহাকে স্বর্গচাত বলিয়া গৌজামিলন দিয়া না লইলে যেন হিসাব মিলে না। এই জনা, অজ্ঞ ও ইন্দুমতী সুরালোকবাসী, পৃথিবীতে নির্বাসিত।

মিলন

তাই মনে হইতেছে পৃথিবীর যে প্রান্তে স্বর্গের আরম্ভ, সেই প্রান্তটিই যেন সৌন্দর্য। সৌন্দর্য মাঝে না থাকিলে যেন স্বর্গে মর্তে চিরবিচ্ছেদ হইত। সৌন্দর্যে স্বর্গে মর্তে উত্তর প্রত্যন্তর চলে— সৌন্দর্যের মাহাত্ম্যই তাই, নহিলে সৌন্দর্য কিছুই নয়।

স্বর্গের গান

শঙ্ককে সমুদ্র হইতে তুলিয়া আনিলেও সে সমুদ্রের গান ভুলিতে পারে না। উহা কানের কাছে ধরো, উহা হইতে অবিশ্রাম সমুদ্রের ধ্বনি শুনিতে পাইবে। পৃথিবীর সৌন্দর্যের মর্মস্থলে তেমনি স্বর্গের গান বাজিতে থাকে। কেবল বধির তাহা শুনিতে পায় না। পৃথিবীর পাখির গানে পাখির গানের অতীত আরেকটি গান শুনা যায়, প্রভাতের আলোকে প্রভাতের আলোক অতিক্রম করিয়া আরেকটি আলোক দেখিতে পাই, সুন্দর কবিতায় কবিতার অতীত আরেকটি সৌন্দর্যমহাদেশের তীরভূমি চোখের সম্মুখে রাখার মতো পড়ে।

মর্তের বাতায়ন

এই অনেকটা দেখা যায় বলিয়া আমরা সৌন্দর্যকে এত ভালোবাসি। পৃথিবীর চারি দিকে দেয়াল, সৌন্দর্য তাহার বাতায়ন। পৃথিবীর আর সকলই তাহাদের নিজ নিজ দেহ লইয়া আমাদের চোখের সম্মুখে আড়াল করিয়া দাঁড়ায়, সৌন্দর্য তাহা করে না— সৌন্দর্যের ভিতর দিয়া আমরা অনন্ত রক্তভূমি দেখিতে পাই। এই সৌন্দর্যবাতায়নে বসিয়া আমরা সুদূর আকাশের নীলিমা দেখি, সুদূর কাননের সমীর্ণ স্পর্শ করি, সুদূর পুষ্পের গন্ধ পাই, স্বর্গের সূর্যকিরণ সেইখান হইতে আমাদের গৃহের মধ্যে প্রবেশ করে। আমাদের গৃহের স্বাভাবিক অঙ্ককার দূর হইয়া যায়, আমাদের হৃদয়ের সঙ্কোচ চলিয়া যায়, সেই আলোকে পরস্পরের মুখ দেখিয়া আমরা পরস্পরকে ভালোবাসিতে পারি। এই বাতায়নে বসিয়া অনন্ত আকাশের জনা আমাদের প্রাণ যেন হা হা করিতে থাকে, দুই বাহু তুলিয়া সূর্যকিরণে উড়িতে ইচ্ছা যায়, এই সৌন্দর্যের শেষ কোথায় অথবা এই সৌন্দর্যের আরম্ভ কোথায়, তাহারই অন্বেষণে সুদূর দিগন্তের অভিমুখে বাহির হইয়া পড়িতে ইচ্ছা করে, ঘরে যেন আর মন টেকে না। বাহির শব্দ শুনিলে তাই মন উদাস হইয়া যায়, দক্ষিণা বাতাসে তাই মনটাকে টানিয়া কোথায় বাহির করিয়া লইয়া যায়। সৌন্দর্যচ্ছবিতে তাই আমাদের মনে এক অসীম আকাঙ্ক্ষা উদ্বেক করিয়া দেয়।

সাড়া

স্বর্গে মর্তে এমনি করিয়াই কথাবার্তা হয়। সৌন্দর্যের প্রভাবে আমাদের হৃদয়ের মধ্যে একটি ব্যাকুলতা উঠে, পৃথিবীর কিছুতেই সে যেন তৃপ্তি পায় না। আমাদের হৃদয়ের ভিতর হইতে যে একটি আকুল আকাঙ্ক্ষার গান উঠে, স্বর্গ হইতে তাহার যেন সাড়া পাওয়া যায়।

সৌন্দর্যের ধৈর্য

যাহার এমন হয় না, তাহার আজ যদি বা না হয়, কাল হইবে! আর-সকলে বলের দ্বারা অবিলম্বে নিজের ক্ষমতা বিস্তার করিতে চায়, সৌন্দর্য কেবল চূপ করিয়া দাঁড়াইয়া থাকে, আর কিছুই করে না। সৌন্দর্যের কী অসামান্য ধৈর্য! এমন কতকাল ধরিয়া প্রভাতের পরে প্রভাত আসিয়াছে, পাখির পরে পাখি গাহিয়াছে, ফুলের পরে ফুল ফুটিয়াছে, কেহ দেখে নাই, কেহ শোনে নাই। যাহাদের ইন্দ্রিয় ছিল কিন্তু অতীন্দ্রিয় ছিল না, তাহাদের সম্মুখেও জগতের সৌন্দর্য উপেক্ষিত হইয়াও প্রতিদিন হাসিমুখে আবির্ভূত হইত। তাহারা গানের শব্দ শুনিতে মাত্র, ফুলের ফোটা দেখিতে মাত্র। সমস্তই তাহাদের নিকটে ঘটনা মাত্র ছিল। কিন্তু প্রতিদিন অবিশ্রাম দেখিতে দেখিতে, অবিশ্রাম শুনিতে শুনিতে ক্রমে তাহাদের চক্ষুর পশ্চাতে আরেক চক্ষু বিকশিত হইল, তাহাদের কর্ণের পশ্চাতে আরেক কর্ণ উদঘাটিত হইল। ক্রমে তাহারা ফুল দেখিতে পাইল, গান শুনিতে পাইল। ধৈর্যই সৌন্দর্যের অস্ত্র। পুরুষদের ক্ষমতা আছে, তাই এত কাল ধরিয়া রমণীদের উপরে অনিয়ন্ত্রিত কর্তৃত্ব করিয়া আসিতেছিল। রমণীরা আর কিছুই করে নাই, প্রতিদিন তাহাদের সৌন্দর্যখানি লইয়া ধৈর্যসহকারে সহিয়া আসিতেছিল। অতি ধীরে ধীরে প্রতিদিন সেই সৌন্দর্য জয়ী হইতে লাগিল। এখন দানববল সৌন্দর্য-সীতার গায়ে হাত তুলিতে শিহরিয়া উঠে। সভাতা যখন বহুদূর অগ্রসর হইবে, তখন বর্বরেরা কেবলমাত্র শারীরিক ও মানসিক ক্ষমতামাত্রের পূজা করিবে না। তখন এই স্নেহপূর্ণ ধৈর্য, এই আত্মবিসর্জন, এই মধুর সৌন্দর্য, বিনা উপদ্রবে মনুষ্যহৃদয়ে আপন সিংহাসন প্রতিষ্ঠা করিয়া লইবে। তখন বিষ্ণুদেবের গদার কাজ ফুরাইবে, পদ্ম ফুটিয়া উঠিবে।

জ্ঞানদাসের গান

পূর্বেই বলিয়াছি, সৌন্দর্য পৃথিবীতে স্বর্গের বার্তা আনিতেছে। যে বধির, ক্রমশ তাহার বধিরতা দূর হইতেছে। বৈষ্ণব জ্ঞানদাসের একটি গান পাইয়াছি, তাহাই ভালো করিয়া বুঝিতে গিয়া আমার এত কথা মনে পড়িল।—

মুরলী করাও উপদেশ।

যে রঞ্জে যে ধ্বনি উঠে জানহ বিশেষ।
 কোন্ রঞ্জে বাজে বাঁশি অতিঅনুপাম।
 কোন্ রঞ্জে রাখা ব'লে ডাকে আমার নাম॥
 কোন্ রঞ্জে বাজে বাঁশি সুললিতধ্বনি।
 কোন্ রঞ্জে কেকা শব্দে নাচে ময়ূরিণী॥
 কোন্ রঞ্জে রসালে ফুটেয়ে পারিজাত।
 কোন্ রঞ্জে কদম্ব ফুটে হে প্রাণনাথ॥
 কোন্ রঞ্জে ষড় ঋতু হয় এককালে।
 কোন্ রঞ্জে নিধুবন হয় ফুলে ফলে॥
 কোন্ রঞ্জে কোকিল পঞ্চম স্বরে গায়।
 একে একে শিখাইয়া দেহো শ্যামরায়॥
 জ্ঞানদাস কহে হাসি।
 “রাধে মোর” বোল বাজিবেক বাঁশি॥

বাঁশির স্বর

সৌন্দর্য-স্বরূপের হাতে সমস্ত জগৎই একটি বাঁশি। ইহার রঞ্জে রঞ্জে তিনি নিশ্বাস পূরিতেছেন ও ইহার রঞ্জে রঞ্জে নূতন নূতন সুর উঠিতেছে। মানুষের মন আর কি ঘরে থাকে? তাই সে ব্যাকুল হইয়া বাহির হইতে চায়। সৌন্দর্যই তাঁহার আহ্বান-গান। সৌন্দর্যই সেই দৈববাণী। কদম্ব ফুল তাঁহার বাঁশির স্বর, বসন্ত ঋতু তাঁহার বাঁশির স্বর, কোকিলের পঞ্চম তান তাঁহার বাঁশির স্বর। সে বাঁশির স্বর কী বলিতেছে! জ্ঞানদাস হাসিয়া বুঝাইলেন, সে কেবল বলিতেছে “রাধে, তুমি আমার”— আর কিছুই না। আমরা শুনিতেছি, সেই অসীম সৌন্দর্য অবাস্তু কণ্ঠে আমাদেরই নাম ধরিয়া ডাকিতেছেন। তিনি বলিতেছেন— “তুমি আমার, তুমি আমার কাছে আইস!” এইজনা, আমাদের চারি দিকে যখন সৌন্দর্য বিকশিত হইয়া উঠে তখন আমরা যেন একজন-কাহার বিরহে কাতর হই, যেন একজন-কাহার সহিত মিলনের জন্য উৎসুক হই— সংসারে আর যাহারই প্রতি মন দিই, মনের পিপাসা যেন দূর হয় না। এইজনা সংসারে থাকিয়া আমরা যেন চিরবিরহে কাল কাটাই। কানে একটি বাঁশির শব্দ আসিতেছে, মন উদাস হইয়া যাইতেছে, অথচ এ সংসারের অন্তঃপুর ছাড়িয়া বাহির হইতে পারি না। কে বাঁশি বাজাইয়া আমাদের মন হরণ করিল, তাহাকে দেখিতে পাই না; সংসারের ঘরে ঘরে তাহাকে খুঁজিয়া বেড়াই। অন্য যাহারই সহিত মিলন হউক-না কেন, সেই মিলনের মধ্যে একটি চিরস্থায়ী বিরহের ভাব প্রচ্ছন্ন থাকে।

বিপরীত

আবার এক-এক দিন বিপরীত দেখা যায়। জগৎ জগৎপতিকে বাঁশি বাজাইয়া ডাকে। তাঁহার বাঁশি লইয়া তাঁহাকে ডাকে।—

আজু কে গো মুরলী বাজায়!
এ তো কভু নহে শ্যামরায়!
ইহার গৌর বরণে করে আলো,
চূড়াটি বাঁধিয়া কেবা দিল!
ইহার বামে দেখি চিকণবরণী,
নীল উয়লি নীলমণি॥

বিবাহ

জগতের সৌন্দর্য অসীম সৌন্দর্যকে ডাকিতেছে। তিনি পাশে আসিয়া অধিষ্ঠিত হইয়াছেন। জগতের সৌন্দর্যে তিনি যেন জগতের প্রেমে মুগ্ধ হইয়া বাঁধা পড়িয়াছেন। তাই আজ জগতের বিচিত্র গান, বিচিত্র বর্ণ, বিচিত্র গন্ধ, বিচিত্র শোভার মধ্যে তাঁহাকে প্রতিষ্ঠিত দেখিতেছি। তাই আজ জগতের সৌন্দর্যের অভ্যন্তরে অনন্ত সৌন্দর্যের আকর দেখিতেছি। আমাদের হৃদয়ও যদি সুন্দর না হয়, তবে তিনি কি আমাদের হৃদয়ের মধ্যে আসিবেন?

অসীম ও সসীম এই সৌন্দর্যের মালা লইয়া মালা-বদল করিয়াছে। তিনি তাঁহার নিজের সৌন্দর্য ইহার গলায় পরাইয়াছেন, এ আবার সেই সৌন্দর্য লইয়া তাঁহার গলায় তুলিয়া দিতেছে। সৌন্দর্য স্বর্গ-মর্তের বিবাহবন্ধন।

সমালোচনা

সমালোচনা ।

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর
প্রণীত ।

কলিকাতা ।

পিপেল্‌স্ প্রেসে

শ্রীগোপাল চন্দ্র মুখোপাধ্যায় দ্বারা মুদ্রিত ও প্রকাশিত ।

সন ১২১৪ সাল ।

মূল্য ১২ এক টাকা ।

উৎসর্গপত্র।

পূজনীয়া শ্রীমতী জ্ঞানদানন্দিনী দেবীর

কর-কমলে

স্নেহের সামান্য প্রতিদান স্বরূপ

এই গ্রন্থ

সাদরে সমর্পিত হইল।

সমালোচনা

অনাবশ্যক

আমরা বর্তমানের জীব। কোনো জিনিস বর্তমানের পরপারে প্রত্যক্ষের বাহিরে গেলেই আমাদের হাতছাড়া হইবার জো হয়। যাহা পাইতেছি তাহা প্রতাই হারাইতেছি। আজ যে ফুলের আশ্রয় লইয়াছি, কাল সকালে তাহা আর রহিল না, কাল বিকালে তাহার স্মৃতিও চলিয়া গেল। এমন কত ফুলের ঘ্রাণ লইয়াছি, কত পাখির গান শুনিয়াছি, কত মুখ দেখিয়াছি, কত কথা কহিয়াছি, কত সুখ দুঃখ অনুভব করিয়াছি, তাহারা নাই, এবং তাহারা এক কালে ছিল বলিয়া মনেও নাই। যদি-বা মনে থাকে সে কি আর প্রত্যক্ষের মতো আছে? তাহা একটি নিরাকার অথবা কেবলমাত্র ছায়ার মতো জ্ঞানে পর্যবসিত হইয়াছে। অমুক ঘটনা ঘটিয়াছে এইরূপ একটা জ্ঞান আছে মাত্র, অমুককে জানিতাম এইরূপ একটা সত্য অবগত আছি বটে। কেবলমাত্র জ্ঞানে যাহাকে জানি তাহাকে কি আর জানা বলে, তাহাকে মানিয়া লওয়া বলে। অনেক সময়ে আমাদের কানে শব্দ আসে, কিন্তু তাহাকে শোনা বলি না; কারণ সে শব্দটা আমাদের কান আছে বলিয়াই শুনিতোছি, আমাদের মন আছে বলিয়া শুনিতোছি না। কান বেচারার না শুনিয়া থাকিবার জো নাই, কিন্তু মনটা তখন ছুটি লইয়া গিয়াছিল। তেমনি আমরা যাহা জ্ঞানে জানি তাহা না জানিয়া থাকিবার জো নাই বলিয়াই জানি; সাক্ষী আনিয়া প্রমাণ করিয়া দিলেই জ্ঞানকে জানিতেই হইবে— সে যত বড়ো লোকটাই হউক-না কেন, এ আইনের কাছে তাহার নিষ্কৃতি নাই। কিন্তু উহার উর্ধ্বে আর জোর খাটে না। তেমনি আমরা অনেক অপ্রত্যক্ষ অতীত ঘটনা ঘটয়াছিল বলিয়া জানি, কিন্তু আর তাহা অনুভব করিতে পারি না। মাঝে মাঝে অনুভব করিতে চেষ্টা করি, ভান করি, কিন্তু বৃথা।

কিন্তু মাঝে মাঝে এমন হয় না কি, যখন অতীত ঘটনার নামে বহুবিধ ওয়ারেন্ট জারি করিয়াও কিছুতেই মনের সম্মুখে তাহাকে আনিতে পারা গেল না, এমন-কি যখন তাহার অস্তিত্বের বিষয়েই সন্দেহ উপস্থিত হইল, তখন হয়তো সেদিনকার একটি চিঠির একটুখানি ছেঁড়া টুকরা অথবা দেয়ালের উপর বহুদিনকার পুরানো একটি পেন্সিলের দাগ দেখিবামাত্র সে যেন তৎক্ষণাৎ সশরীরে বিদ্যুতের মতো আমার সম্মুখে আসিয়া উপস্থিত হয়! ঐ কাগজের টুকরাটি, পেন্সিলের দাগটি তাহাকে যেন জাদু করিয়া রাখিয়াছিল; তোমার চারি দিকে আরও তো কত শত জিনিস আছে, কিন্তু সেই অতীত ঘটনার পক্ষে ঐ ছেঁড়া কাগজটুকু ও সেই পেন্সিলের দাগটুকু ছাড়া আর সকলগুলিই non-conductor অর্থাৎ আমরা এমনি ভয়ানক প্রত্যক্ষবাদী, যে, বর্তমানের গায়ের উপর অতীতের একটা স্পষ্ট চিহ্ন থাকা চাই, তবেই তাহার সহিত আমাদের ভালোরূপ আদানপ্রদান চলিতে পারে। যাহার অতীতজীবন বহুবিধ কার্যভার বহন করিয়া ধনবান বণিকের মতো সময়ের পথ দিয়া চলিয়া গিয়াছিল, সে নিশ্চয়ই পথ চলিতে চলিতে একটা-না-একটা টুকরা ফেলিতে ফেলিতে গিয়াছিল, সেইগুলি ধরিয়া ধরিয়া অনায়াসেই সে তাহার অতীতের পথ খুঁজিয়া লইতে পারে। আর আমাদের মতো যাহার অলস অতীত রিক্তহস্তে পথ চলিতেছিল, সে আর কি চিহ্ন রাখিয়া যাইবে! সুতরাং তাহাকে আর খুঁজিয়া পাইবার সম্ভাবনা নাই, সে একেবারে হারাইয়া গেল!

ইতিহাস সম্বন্ধেও এইরূপ বলা যায়। বর্তমানের গায়ে অতীতকালের একটা নাম-সই থাকা নিতান্তই আবশ্যিক। কালিদাস যে এক সময়ে বর্তমান ছিলেন তাহা আমি অস্বীকার করি না, কিন্তু আজ যদি আমি দৈবাৎ তাহার স্বহস্তে-লিখিত মেঘদূত পুঁথিখানি পাই, তবে তাহার অস্তিত্ব আমার পক্ষে কিরূপ

জাজ্জল্যমান হইয়া উঠে! আমরা কল্পনায় যেন তাঁহার স্পর্শ পর্যন্ত অনুভব করিতে পারি। ইহা হইতে তীর্থযাত্রার একটি প্রধান ফল অনুমান করা যায়। আমি একজন বুদ্ধের ভক্ত। বুদ্ধের অস্তিত্বের বিষয়ে আমার কোনো সন্দেহ নাই। কিন্তু যখন আমি সেই তীর্থে যাই, যেখানে বুদ্ধের দণ্ড রক্ষিত আছে, সেই শিলা দেখি যাহার উপর বুদ্ধের পদচিহ্ন অঙ্কিত আছে, তখন আমি বুদ্ধকে কতখানি প্রাপ্ত হই! যখন দেখি, ফুটন্ত, ছুটন্ত বর্তমান শ্রোতের উপর পুরাতন কালের একটি প্রাচীন জীর্ণ অবশেষ নিশ্চলভাবে বসিয়া তাহার অমরতার অভিশাপের জন্য শোক করিতেছে, অতীতের দিকে অনিমেঘনে চাহিয়া আছে, অতীতের দিকে অঙ্গুলি নির্দেশ করিতেছে, তখন এমন হৃদয়হীন পাষণ কে আছে যে মুহূর্তের জন্য থামিয়া একবার পশ্চাৎ ফিরিয়া সেই মহা অতীতের দিকে চাহিয়া না দেখে!

কিছুই তো থাকে না, সবই তো চলিয়া যায়, তথাপি এই যে দুটি-একটি চিহ্ন অতীত রাখিয়া গিয়াছে ইহাও মুছিয়া ফেলিতে চায়, এমন কে আছে? সময়ের অরণ্য অসীম। এই অন্ধকার অসীম মহারণের মধ্য দিয়া আমরা একটি মাত্র পায়ের চিহ্ন রাখিয়া আসিতেছি, সে চিহ্ন মুছিয়া মুছিয়া আসিবার আবশ্যকটা কি? পথের মধ্যে যে গাছের তলায় বসিয়া খেলা করিয়াছ, যে অতিথিশালায় বসিয়া আমোদপ্রমোদে বন্ধুবান্ধবদের সহিত রাত্রিয়াপন করিয়াছ, একবারও কি ফিরিয়া যাইয়া সেই তরুর তলে বসিতে ইচ্ছা যাইবে না, সেই অতিথিশালার দ্বারে দাঁড়াইতে সাধ যাইবে না? কিন্তু ফিরিবে কেমন করিয়া যদি সে পথের চিহ্ন মুছিয়া ফেল! যে স্থান, যে গৃহ, যে ছায়া, যে আশ্রয় এককালে নিতান্তই তোমার ছিল তাহার অধিকার যদি একেবারে চিরকালের জন্য হারাইয়া ফেল!

দেশ ও কালেই আমরা বাস করি! অথচ দেশের উপরেই আমাদের যত অনুরাগ। এক কাঠা জমির জন্য আমরা লাঠালাঠি করি, কিন্তু সুদূরবিস্তৃত সময়ের স্বপ্ন অনায়াসেই ছাড়িয়া দিই, একবারও তাহার জন্য দুঃখ করি না!

পুরাতন দিনের একখানি চিঠি, একটি আংটি, একটি গানের সুর, একটা যা-হয় কিছু অত্যন্ত যত্নপূর্বক রাখিয়া দেয় নাই, এমন কেহ আছে কি? যাহার জ্যোৎস্নার মধ্যে পুরাতন দিনের জ্যোৎস্না, যাহার বর্ষার মধ্যে পুরাতন দিনের মেঘ লুক্কায়িত নাই, এত বড়ো অপৌত্তলিক কেহ আছে কি! পৌত্তলিকতার কথা বলিলাম, কেননা প্রত্যক্ষ দেখিয়া অপ্রত্যক্ষকে মনে আনাই পৌত্তলিকতা। জগৎকে দেখিয়া জগতাতীতকে মনে আনা পৌত্তলিকতা। একটি চিঠি দেখিয়া যদি আমার অতীতকালের কথা মনে পড়ে তবে তাহা পৌত্তলিকতা নহে তো কি? ঐ চিঠিটুকু আমার অতীত কালের প্রতিমা। উহার কোনো মূল্য নাই, কেবল উহার মধ্যে আমার অতীতকাল প্রতিষ্ঠিত আছে বলিয়াই উহার এত সমাদর। জিজ্ঞাসা করিতেছিলাম, এমন কোনো লোক কি আছে যে তাহার পুরাতন দিবসের একটা কোনো চিহ্নও রাখিয়া দেয় নাই? আছে বৈকি! তাহারা অত্যন্ত কাজের লোক, তাহারা অতিশয় জ্ঞানী লোক! তাহাদের কিছুমাত্র কুসংস্কার নাই। যতটুকু দরকার আছে কেবল মাত্র ততটুকুই তাহারা খাতির করে। বোধ করি দশ বৎসর পর্যন্ত তাহারা মা-কে মা বলে, তাহার পর তাঁর নাম ধরিয়া ডাকে। কারণ, সন্তানপালনের জন্য যত দিন মায়ের বিশেষ আবশ্যিক তত দিনই তিনি মা। তাহার পর অন্য বৃদ্ধার সহিত তাঁহার তফাত কী?

আমি যে সম্প্রদায়ের কথা বলিতেছি তাঁহারা যে সত্য-সত্যই বয়স হইলে মাকে মা বলেন না তাহা নহে। অনাবশ্যিক মাকেও ইহারা মা বলিয়া আদর করিয়া থাকেন। কিন্তু অতীত মাতার প্রতি ইহাদের ব্যবহার স্বতন্ত্র। মায়ের কাছ হইতে ইহারা যাহা-কিছু পাইয়াছেন, অতীতের কাছ হইতে তাহা অপেক্ষা অনেক বেশি পাইয়াছেন, তবে কেন অতীতের প্রতি ইহাদের এমনতর অকৃতজ্ঞ অবহেলা। অতীতের অনাবশ্যিক যাহা-কিছু, তাহা সমস্তই ইহারা কেন কুসংস্কার বলিয়া একেবারে ঝাটাইয়া ফেলিতে চান? তাহারা ইহা বুঝেন না, শুষ্ক জ্ঞানের চক্ষে সমস্ত আবশ্যিক অনাবশ্যিক ধরা পড়ে না। আমাদের আচার-ব্যবহারে কতকগুলি চিরন্তন প্রথা প্রচলিত আছে, সেগুলি ভালোও নয় মন্দও নয়, কেবল দোষের মধ্যে তাহারা অনাবশ্যিক— তাহাদের দেখিয়া কঠোর জ্ঞানবান লোকের মুখে হাসি আসে এই ছুতায় তুমি তাহাদিগকে পরিত্যাগ করিলে। মনে করিলে, তুমি কতকগুলি অর্থহীন অনাবশ্যিক

হাস্যরসোদ্দীপক অনুষ্ঠান পরিত্যাগ করিলে মাত্র, কিন্তু আসলে কী করিলে! সেই অর্থহীন প্রথার মন্দির-মধ্যে অধিষ্ঠিত সুমহৎ অতীতদেবকে ভাঙিয়া ফেলিলে, একটি জীবন্ত ইতিহাসকে বধ করিলে, তোমার পূর্বপুরুষদিগের একটি স্মরণচিহ্ন ধ্বংস করিয়া ফেলিলে। তোমার কাছে তোমার মায়ের যদি একটি স্মরণচিহ্ন থাকে, বাজারে তাহার দাম নাই বলিয়া তোমার কাছেও যদি তাহার দাম না থাকে তবে তুমি মহাপাতকী। তেমনি অনেকগুলি অর্থহীন প্রথা পূর্বপুরুষদিগের ইতিহাস বলিয়াই মূল্যবান। তুমি যদি তাহার মূল্য না দেখিতে পাও, তাহা অকাতরে ফেলিয়া দাও, তবে তোমার শরীরে দয়াধর্ম কোনখানে থাকে তাহাই আমি ভাবি। যাহাদের বৃট-তরী আশ্রয় করিয়া তোমরা ভবসমুদ্র পার হইতে চাও, সেই ইংরাজ মহাপুরুষেরা কী করেন একবার দেখো-না। তাঁহাদের রাজসভায়, তাঁহাদের পার্লামেন্ট সমিতিতে, এবং অন্যান্য নানা স্থলে কতশত প্রকার অর্থহীন অনুষ্ঠান প্রচলিত আছে, তাহা কে না জানে!

অতীত কাল ধরণীর মতো আমাদের অচলপ্রতিষ্ঠ করিয়া রাখে। যখন বাহিরে রৌদ্রের খরতর তাপ, আকাশ হইতে বৃষ্টি পড়ে না, তখন শিকড়ের প্রভাবে আমরা অতীতের অঙ্ককার নিম্নতন দেশ হইতে রস আকর্ষণ করিতে পারি। যখন সকল সুখ ফুরাইয়া গেছে তখন আমরা পিছন ফিরিয়া অতীতের ভগ্নাবশিষ্ট চিহ্নসকল অনুসরণ করিয়া অতীতে যাইবার পথ অনুসন্ধান করিয়া লই। বর্তমানে যখন নিতান্ত দুর্ভিক্ষ নিতান্ত উৎপীড়ন দেখি তখন অতীতের মাতৃক্রোড়ে বিশ্রাম করিতে যাই। বাংলা সাহিত্যে যে এত পুরাতত্ত্বের আলোচনা দেখা যাইতেছে তাহার প্রধান কারণ, আমাদের একমাত্র সাহসনার স্থল অতীত কালকে জীবন্ত করিয়া তুলিবার চেষ্টা হইতেছে। সে পথও যদি কেহ বন্ধ করিতে চায়, অতীতের যাহা-কিছু অবশেষ আমাদের ঘরে ঘরে পড়িয়া রহিয়াছে তাহাকে দূর করিয়া যদি কেহ অতীতকে আরো অতীতে ফেলিতে চায়, তবে সে সমস্ত জাতির অভিশাপের পাত্র হইবে।

যদি আমরা অতীতকে হারাই তবে আমরা কতখানি হারাই! আমাদের কতটুকু প্রাণ থাকে! একটি নিমেষ মাত্র লইয়া কিসের সুখ! আমাদের জীবন যদি কতকগুলি বিচ্ছিন্ন জলবিন্দু মাত্র হয়, তবে তাহা অত্যন্ত দুর্বল জীবন। কিন্তু আমাদের জীবনের জন্মশিখর হইতে আরম্ভ করিয়া সাগরসঙ্গম পর্যন্ত যদি যোগ থাকে তবে তাহার কত বল। তবে তাহা পাষণ্ডের বাধা মানিবে না, কথায় কথায় রৌদ্রতাপে শুকাইয়া বাষ্প হইয়া যাইবে না। আমি কিছু পরগাছা নহি, গাছ হইতে গাছে ঝুলিয়া বেড়াই না। বাহিরের রৌদ্র, বাহিরের বাতাস, বাহিরের বৃষ্টি আমি ভোগ করিতেছি, কিন্তু মাটির ভিতরে ভিতরে প্রসারিত আমার অতীতের উপর আমি দাঁড়াইয়া আছি। আমার অতীতের মধ্যে আমার কতকগুলি তীর্থস্থান প্রতিষ্ঠিত আছে, যখন বর্তমানে পাপে তাপে শোকে কাতর হইয়া পড়ি তখন সেই তীর্থস্থানে গমন করি, সরল বালাকালের সমীরণ ভোগ করি— নবজীবনের প্রথম সংকল্প, মহৎ উদ্দেশ্য, তরুণ আশাসকল পুনরায় দেখিতে পাই। আমার এ অতীতের পথ যদি মুছিয়া যাইত তাহা হইলে আজ আমি কী হইতাম! একটি জরাজীর্ণ কঠোরহৃদয় অবিশ্বাসী বিদ্রূপ-পরায়ণ বৃদ্ধ হইয়া উদাসনেত্রে সংসারের দিকে চাহিয়া থাকিতাম।

এইজন্যই আমি এই-সকল অতিশয় তুচ্ছদ্রবাণুলিকে, অতীত কালের অতি সামান্য চিহ্নটুকুকেও যত্ন করিয়া রাখিয়াছি; অত্যধিক জ্ঞানলাভ করিয়া কুসংস্কারের অত্যন্ত অভাবে সেগুলিকে অনাবশ্যক-বোধে ফেলিয়া দিই নাই।

তार्কিক

কেহ কেহ বলেন, যাহাদের সঙ্গে মতের মিল নাই, প্রতি কথায় যুক্তির লাঠালাঠি চলে, তর্কবিতর্ক না করিয়া যাহারা এক পা অগ্রসর হইতে দেন না, তাহাদের সহবাসে উপকার আছে। তাহাদের উৎপাতে কাঁচা কথা বলিবার জো থাকে না, দুর্বল মত ত্রাহি ত্রাহি করিতে থাকে, খুব খাঁটি মত না

হইলে টিকিতে পারে না। বুদ্ধিরাজো Survival of the Fittest নিয়ম খুব ভালোরূপে বজায় থাকে। এ কথাটা আমার তো ঠিক মনে হয় না।

আমাদের কোনো ভাব অহিরাবণের মতো একেবারে জন্মিয়াই কিছু যুদ্ধ আরম্ভ করিতে পারে না। কিছু দিন ধরিয়া প্রশংসা, বন্ধুদিগের মমতা ও অনুকূল যুক্তির লঘুপাক ও পুষ্টিকর খাদ্য তাহাকে রীতিমত সেবন করানো আবশ্যিক। যখন সে পায়ের উপর দাঁড়াইতে পারিবে, তখন বরঞ্চ, মাঝে মাঝে 'ইঁচট খাওয়া, মাথা ঠোকা, পড়িয়া যাওয়া মন্দ নহে। কিন্তু যেমনি আমার ভাবটি জন্মগ্রহণ করিল, অমনি যদি আমার নৈয়ামিক কুস্তিওয়াল খাঁক করিয়া তাহার গলা চাপিয়া ধরেন তবে তো তাহার আর বাঁচিবার সম্ভাবনা থাকে না।

বন্ধুবান্ধবের সহিত কথাবার্তা কহিতে কহিতে প্রতি মুহূর্তে আমাদের নূতন নূতন মত জন্মগ্রহণ করিতে থাকে। কোনো বিষয়ে আমাদের যথার্থ মত কী, আমাদের যথার্থ বিশ্বাস কী, তাহা সহস্রা জিজ্ঞাসা করিলে আমরা বলিতে পারি না, আমরা নিজেই হয়তো জানি না; বন্ধুদিগের সহিত কথোপকথনের আন্দোলনে তাহারা ভাসিয়া উঠে। তখন আমরা তাহাদিগকে প্রথম দেখিতে পাই। সুতরাং তখনো আমরা আমাদের সেই কচি ভাবগুলিকে যুক্তির বর্ম দিয়া আচ্ছাদন করিবার অবসর পাই নাই, তখনো তাহাদিগকে সংসারের কঠোর মাটির উপরে হাঁটাইতে শিখাই নাই, নানা শাস্ত্র হইতে আহরণ করিয়া তাহাদের অনুকূল মতগুলিকে বডিগার্ডের মতো তাহাদের চারি দিকে খাড়া করিয়া দিই নাই। এমন সময়ে যদি নৈয়ামিক শিকারীর ইচ্ছিতে দেশী বিলাতী, আধুনিক প্রাচীন, যত দেশের যত ন্যায়শাস্ত্রের যতগুলো যুক্তির ক্ষুধিত খেঁকি কুকুর আছে, সকলগুলো একবারে দাঁত খিচাইয়া সেই অসহায়দের উপর আসিয়া পড়ে, facts-নামক ছোটো ছোটো ইট পাটকেল চার দিক হইতে তাহাদের উপর বর্ষিত হইতে থাকে, তবে সে বেচারীরা দাঁড়ায় কোথায়?

তুমি নৈয়ামিক, Facts নামক গোটাকতক সরকারি লাঠিয়াল তোমার হাত-ধরা আছে, তোমার যাহা-কিছু আছে মাস্কাতার আমল হইতে তাহার জোগাড় হইয়া আসিতেছে, আর আমার এই ভাবশিশু এই মুহূর্তে সরে জন্মগ্রহণ করিয়াছে, ইহার প্রতি আক্রমণ করিয়া তোমার পৌকষ কী? আর একটু রোস'। এখনো ইহা কথোপকথনের কোলে কোলে ফিরিতেছে। যখন এ সাহিত্যক্ষেত্রে বণভূমিতে দাঁড়াইবে, তখন ইহাতে তোমাতে বোঝাপড়া চলিতে পারিবে।

এই-সকল ন্যায়শাস্ত্রবিদেরা রসিকতার কৈফিয়ত চাহেন; বিদ্রূপ করিয়া একটা অসংগত কথা কহিলে তর্কের দ্বারায় তাহার অযৌক্তিকতা প্রতিপন্ন করাইয়া দেন। কথায় কথায় যদি একটা ঐতিহাসিক fact-এর উল্লেখ করি, সেটা আর-সকল বিষয়ে যেমনই সংগত হউক-না কেন, তাহার তারিখের একটু ইতস্তত হইলে তৎক্ষণাৎ তাহার পাঁচ volume ইতিহাসের চাপে সেটাকে ছারপোকান মতো মারিয়া ফেলেন; মুখে মুখে যদি একটা কিছুর সহিত কিছুর তুলনা করি, অমনি তিনি ফিতা হাতে করিয়া অত্যন্ত পরিশ্রমে তাহার মাপজোক করিতে আরম্ভ করেন; আমি বলিলাম, অমুক লোকটা নিতান্ত গাধার মতো, তিনি অমনি বলিলেন— সে কেমন কথা, তাহার তো চারটে পা নাই, আর তাহার কান দুটা কিছু নিতান্তই বড়ো নয়, তাহার গলার আওয়াজ ভালো নহে বটে, কিন্তু তাই বলিয়া কি গাধার সঙ্গে তাহার তুলনা হয়? আমি বলিলাম, হে বুদ্ধিমান, গাধার বুদ্ধির সহিত আমি তাহার বুদ্ধির তুলনা করিতেছিলাম, আর কোনো বিষয়ে সাদৃশ্য আছে বলিয়া মনে হয় নাই। তিনি অমনি বলিলেন, তাহাও কি ঠিক মেলে? পশু বস্তুই দেখিতে পায়, কিন্তু বস্তুর বস্তুত্ব কি সে মনে করিতে পারে! সে শ্বেতবর্ণ পদার্থ মনে আনিতেও পারে, কিন্তু শ্বেতবর্ণ-নামক পদার্থ-অতিরিক্ত একটা ভাবমাত্র সে কি মনে ধারণা করিতে পারে? ইত্যাদি ইত্যাদি। আমি কাতর হইয়া বলিলাম, দোহাই, মাপ করো, আমার অপরাধ হইয়াছে, এবার হইতে গাধার সহিত তাহার বুদ্ধির তুলনা না দিয়া তোমার সহিত দিব! শুনিয়া তিনি সন্তুষ্ট হইলেন।

এইরূপ যাহারা তর্কিক বন্ধুদিগের সহবাসে থাকেন, তাহাদের ভাবের উৎসমুখে পাথর চাপানো থাকে। বন্ধুদের দক্ষিণা বাতাস বন্ধুদিগের অনুকূল হাস্যের সূর্যকিরণের অভাবে তাহাদের হৃদয়কাননের

ভাবগুলি ফুটিয়া উঠিতে পারে না। যে-সকল বিশ্বাস তাঁহাদের হৃদয়ের অতি প্রিয় সামগ্রী, পাছে সেগুলিকে লইয়া যুক্তির কাক-চিলগুলি ছেঁড়াছিড়ি করিতে আরম্ভ করে এই ভয়ে তাহাদিগকে হৃদয়ের অঙ্গকারের মধ্যেই লুকাইয়া রাখেন; তাহারা আর সূর্যকিরণ পায় না; তাহারা ক্রমশই রুগণ অবস্থা প্রাপ্ত হইয়া কুসংস্কারের আকার ধারণ করে! কথায় কথায় যে-সকল মত গঠিত হইয়া উঠিল, তাহারা চারি দিকের তর্কবিতর্কের ছোরাছুরি দেখিয়া ভয়ে আত্মহত্যা করিয়া মরে। তार्কিক বন্ধুদিগের সহবাসে থাকিলে প্রাণের উদারতা সংকীর্ণ হইতে থাকে। আমি কাল্পনিক লোক, আমার জগৎ নাথেরাজ জমি, আমি কাহাকেও এক পয়সা খাজনা দিই না, অথচ জগতের যেখানে ইচ্ছা বিচরণ করিতে পারি, যাহা ইচ্ছা উপভোগ করিতে পারি। তুমি যুক্তি-মহারাজের প্রজা, যুক্তিকে যতটুকু জমির খাজনা দিবে ততটুকু জমি তোমার, যখনি খাজনা দিতে না পারিবে তখনি তোমার জমি নিলামে বিক্রয় হইয়া যাইবে। তোমার তর্কির বন্ধু পাশে বসিয়া ক্রমাগত তোমার জমি সার্বে করিতেছেন ও তাহার সীমাবন্দী করিয়া দিতেছেন; প্রতিদিন এক বিঘা, দুই বিঘা করিয়া তোমার অধিকার কমিয়া আসিতেছে।

আমি যখন রাত্রিকালে অসংখ্য তারার দিকে চাহিয়া আমার অনন্ত জীবন কল্পনা করিতেছি, জগতের এক সীমা হইতে সীমান্তের পর্যন্ত আমার প্রাণের বিচরণভূমি হইয়া গিয়াছে, আমি যখন নূতন নূতন আলোক নূতন নূতন গ্রহ মাড়াইয়া নূতন নূতন জীবকে স্বজাতি করিয়া বিশ্বয়বিহ্বল পৃথিবীর মতো অনন্ত বৈচিত্র্য দেখিতে দেখিতে অনন্ত পথে যাত্রা করিয়াছি, বিচিত্র জগৎপূর্ণ অনন্ত আকাশের মধ্যে যখন আমার জীবনের আদি অন্ত হারাইয়া গিয়াছে— যখন আমি মনে করিতেছি এই কাঠাতিনেক জমির চার দিকে পাঁচিল তুলিয়া এইখানেই ধূলির মধ্যে ধূলিমুষ্টি হইয়া থাকা আমার চরম গতি নহে জনবায়ু, আকাশ চন্দ্র সূর্য গ্রহ নক্ষত্র বিশ্বচরাচর আমার অনন্ত জীবনের ক্রীড়াভূমি— তখন দূর করো তোমার যুক্তি, তোমার তর্ক— তোমার নায়শাস্ত্র গলায় বান্ধিয়া যুক্তির শানবাধানো কুয়োর মধ্যে পরমানন্দে তুমি ডুবিয়া মরো! তখন তোমাকে কেফিয়ত দিতে আমার ইচ্ছাও থাকে না, অবসরও থাকে না। তুমি যে আমার অতখনি কাড়িতে চাও তাহার বদলে আমাকে কী দিতে পার? তোমার আছে কী? আমি যে জায়গায় বেড়াইতেছিলাম তুমি তাহার কিছু ঠিকানা করিয়াছ? সেখানকার মেরুপ্রদেশের মহাসমুদ্রে তোমার এই বুদ্ধির ফুটো নারিকেল-মালায় চড়িয়া কখনো কি আবিষ্কার করিতে বাহির হইয়াছিলে? পৃথিবীর মাটির উপর তুমি বেল পাতিয়াছ, এই ৮০০০ মাইলের ভূগোল তুমি ভালোরূপ শিখিয়াছ, অতএব যদি আমি মাড়াগাঙ্গারের জায়গায় কামস্কাটকা কল্পনা করি, তাহা হইলে নাহয় আমাকে তোমাদের স্কুলের এক ক্লাস নামাইয়া দিয়ো, কিন্তু যে অনন্তের মধ্যে তোমাদের ঐ রেলগাড়িটা চলে নাই, কোনো কালে চলিবে বলিয়া ভরসা নাই, সেখানে আমি একটু হাওয়া খাইয়া বেড়াইতেছি, ইহাতে তোমাদের মহাভারত কি অশুদ্ধ হইল?

তোমরা তো আবশ্যিকবাদী, আবশ্যিকের এক ইঞ্চি এদিকে ওদিকে যাও না। তোমাদেরই আবশ্যিকের দোহাই দিয়া তোমাদিগকে জিজ্ঞাসা করি, আমি যে অনন্ত-রাজ্যে বিচরণ করিতেছি, যুক্তির কারাগারে পূরিয়া আমাকে সে রাজ্য হইতে বঞ্চিত করিবার আবশ্যিকটা কী? যাহাতে মানুষের সুখ, উন্নতি, উপকার হয়, তাহাই তো সকল জ্ঞানের সকল কার্যের উদ্দেশ্য? আমি যে অসীম সুখে মগ্ন হইতেছিলাম, আমার যে প্রাণের অধিকার বাড়িতেছিল, আমার যে প্রেম জগতে ব্যাপ্ত হইয়া পড়িতেছিল, ইহা সংক্ষেপ করিয়া দিয়া তোমাদের কী প্রয়োজন সাধন করিলে? মানুষের কী উপকার করিলে, কী সুখ বাড়াইলে? মানুষের সুখের আশা, কল্পনার অধিকার এতটাই যদি হ্রাস হয়, তবে তোমার এই মহামূল্য যুক্তিটা কিছুক্ষণের জন্য শিকায় তোলা থাক-না কেন?

যুক্তির মানে কী? যোজনা করা তো? একটার সঙ্গে আর একটার যোগ করা। পতনের সঙ্গে হাত পা ভাঙার যোগ আছে, সুতরাং পতনের পর হাত পা ভাঙা যুক্তিসিদ্ধ। চূপ করিয়া বসিয়া থাকিলে যে হাত পা ভাঙিবে ইহা যুক্তিসিদ্ধ নহে, কারণ, এই কার্যকারণের মধ্যে একটা যোগ পাওয়া যায় না। কিন্তু একটু ভাবিলেই দেখা যায়, আমরা কেবল কতকগুলি ঘটনাই দেখিতে বা জানিতে পাই, কোন কার্যকারণের যোগ আমাদের চোখে পড়ে! ঈশ্বর-নামক সূক্ষ্ম পদার্থে ঢেউ উঠিলে আমরা যে আলো

দেখিতে পাই, ইহার যুক্তি কী? এ দুইটি ঘটনার মধ্যে যোগ কোথায়? আমাদের মস্তিষ্কের কতকগুলি পরমাণু ঘোরার সঙ্গে আমাদের স্মৃতির, ভাবনার, মনোবৃত্তির কী যোগ থাকিতে পারে? এমন কী কার্যকারণশৃঙ্খলা আছে যাহার পদে পদে missinglinks নাই? এই তো তোমার যুক্তি? এই তৃণটি ধরিয়া তুমি অনন্ত-নামক অকূল অতলস্পর্শ সমুদ্রে কী বলিয়া ভাসিতে চাও! যুক্তির গোটাকতক কাজ আছে তার আর ভুল নাই, কিন্তু তাই বলিয়া ঐ দাম্ভিকটা যে যেখানে-সেখানে মোডলি করিয়া বেড়াইবে সে কাহার প্রাণে সয়? তার নিজের কাজই ঢের বাকি পড়িয়া আছে, পরের কাজে ব্যাঘাত করিয়া সময় নষ্ট করিবার আবশ্যক?

জগতের যেমন এক দিকে সীমা আর-এক দিকে অনন্ত, এক দিকে তীর আর-এক দিকে সমুদ্র, আমাদের মনেরও তেমনি এক দিকে সীমা আর-এক দিকে অসীম; সীমার রাজ্যে যুক্তির শাসন, অতএব সে রাজ্যে যুক্তির শাসন লঙ্ঘন করিলে পদে পদে তাহার ফল ভোগ করিতে হয়। কিন্তু যখন অসীমের রাজ্যে পদার্পণ করিলাম তখন আমরা আর যুক্তির প্রজা নহি— অতএব হে বন্ধু, হে তর্কিক, আমি যখন অসীমের রাজ্যে আছি তখন আমাকে যুক্তির আইনের ভয় দেখাইলে আমি মানিব কেন?

তাই বলিতেছি, তুমি যে কথায় কথায় আমার সঙ্গে তর্ক করিতে আইস, সেটা আমার ভালো লাগে না, এবং তাহাতে কোনো কাজও হয় না। তুমি আমি একত্র থাকাকাটাই অযৌক্তিক, কারণ তোমাতে আমাতে কোনো যোগই নাই! তোমাকে আমি হীন বলিতেছি না, তুমি হয়তো মস্ত লোক, তুমি হয়তো রাজা, কিন্তু শার্ঙ্গব দৃষ্টিতে যেকপ চক্ষে দেখিয়াছিলেন আমিও হয়তো তোমাকে সেইরূপ চক্ষে দেখিব: 'অভাক্তমিব স্নাতঃ শুচিরশুচিমিব, প্রবুদ্ধ ইব সুপ্তম' ইত্যাদি। যুক্তির সৈন্য লইয়া তুমি তোমার নিজ রাজ্যে একজন দোর্দণ্ডপ্রতাপ লোক, উহারই সাহায্যে তুমি কত রাজা অধিকার করিলে, কত রাজ্য ধ্বংস করিলে, কিন্তু আমার বিস্তৃত রাজ্যের এক তিলও তুমি কাড়িয়া লইতে পার না। তুমি আমাকে হাজার চোখ রাঙাও-না কেন আমি ডরাই না। আমার অধিকারে আসিবার ক্ষমতা তুমি হারাইয়াছ, কিন্তু তোমার অধিকারে আমি অন্যায়সেই যাইতে পারি। তোমাতে আমাতে বিস্তর প্রভেদ।

আমার তর্কিক বন্ধু এই বলিয়া আমার নিন্দা করেন যে, আমি এক সময়ে যাহা বলিয়াছি আর-এক সময়ে তাহার বিপরীত কথা বলি— সে কথাটা ঠিক কিন্তু তাহার একটা কারণ আছে। আমি যাহা বলি, তাহা প্রাণের ভিতর হইতে বলি, যুক্তি অযুক্তি খতাইয়া হিসাবপত্র করিয়া বলি না। আমি যাহার কথা বলি, মমতার প্রভাবে তাহার সহিত একেবারে মিশাইয়া যাই। সুতরাং কেবল মাত্র তাহার কথাই বলি, তাহার উলটা দিকের কথাটা বলি না। প্রকৃতিতেও তাহাই হয়। প্রকৃতির দিন প্রকৃতির রাত্রের বিপরীত কথা বলিয়া থাকে, প্রকৃতির পূর্বদিক প্রকৃতির পশ্চিমদিকের কথা বলে না। প্রকৃতির পদে পদে বিরোধী উক্তি দেখিতে পাওয়া যায়, কিন্তু তাহারা কি বাস্তবিকই বিরোধী? তাহারা দুই বিপরীত সত্য। আমি আলো হইয়া আলোর কথা বলি, অন্ধকার হইয়া অন্ধকারের কথা বলি। আমার দুটা কথাই সত্য। আমি কিছু এমন প্রতিজ্ঞা করিয়া বসি নাই যে একেবারে বিরোধী কথা বলিব না, যে ব্যক্তি কোনো কালে বিরোধী কথা বলে নাই তাহার বুদ্ধি তো জড়পদার্থ, তাহার কোনো কথার কোনো মূল্য আছে কি? আমরা যে বিরোধের মধ্যেই বাস করি। আমাদের অদ্য আমাদের কলাকার বিরোধী, আমাদের বৃদ্ধকাল আমাদের বাল্যকালের বিরোধী, সকালে যাহা সত্য বিকালে তাহা সত্য নহে। এত বিরোধের মধ্যে থাকিয়াও যাহার কথার পরিবর্তন হয় না, যাহার মত অবিরোধে থাকে, তাহার বুদ্ধিটা তো একটা কালের পুতুল, যত বার দম দিবে তত বার একই নাচন নাচিবে।

উপসংহারে আর গুটিদুই কথা বলিয়া শেষ করি।

যে পাতার ক্রোশ-তিনোকের মধ্যে তর্কিক লোকের গন্ধ আছে, সেখানে বোধ করি কোনো ভাবুক লোক তাষ্ঠতে পারেন না। বোধ করি তর্কিক লোকের মুখ দেখিলেই ভাবের বিকাশ বন্ধ হইয়া যায়। অতএব যাহারা ভাবের চর্চা করিতে চান, তাহারা কাছাকাছি এমন বন্ধু রাখিবেন যাহাদের সহিত মতের মিল আছে। অনুরাগের আবহাওয়ার মধ্যে থাকিলে মনের গুঢ় ক্ষমতাগুলি যেমন সতেজে মাটি ফুড়িয়া

উঠে, এমন আর কোথাও নয়।

একটা গাছে কতশত বীজ জন্মে। তাহার মধ্যে সবগুলো কিছু গাছ হয় না। কিন্তু গুটিকত গাছ জন্মাইবার উদ্দেশ্যে বিস্তর নিষ্ফল বীজ জন্মানো আবশ্যিক। আমাদেরও সকল ভাব কিছু সফল হইবে না। কিন্তু ভাবের প্রচুরতা আবশ্যিক। গোটাকতক থাকিবে, অনেকগুলি মরিবে। কিন্তু প্রতিকূলতার প্রথর প্রভাবে যদি ভাবের বিকাশ একেবারেই বন্ধ হয় তবে আর কী হইল?

তাই জিজ্ঞাসা করিতেছি সাহিত্যে প্রতিকূল সমালোচনা কি ভালো? ভালো বইয়ের ভালো সমালোচনা ভালো, কুরুচিবিকাশক হানিজনক বইয়ের নিন্দা করাও দোষের নহে, কিন্তু লেখকের ক্ষমতার অভাবে বা বুদ্ধির দোষে অসম্পূর্ণ গ্রন্থগুলিকে কঠোর ভাবে সমালোচনা করিলে তাহাতে কী ভালো হয় বৃদ্ধিতে পারি না।

সত্যের অংশ

সত্যকে আংশিক ভাবে দেখিলে অনেক সময়ে তাহা মিথ্যার রূপান্তর ধারণ করে। এক পাশ হইতে একটা জিনিসকে দেখিয়া যাহা সহসা মনে হয় তাহা একপেশে সত্য, তাহা বাস্তবিক সত্য না হইতেও পারে। আবার অপর পক্ষেও একটা বলিবার কথা আছে। কেহ সত্যকে সর্বতোভাবে দেখিতে পায় না। সত্যকে যথাসম্ভব সর্বতোভাবে দেখিতে গেলে প্রথমে তাহাকে আংশিক ভাবে দেখিতে হইবে, তাহা বাস্তবিক আমাদের আর গতি নাই। ইহা আমাদের অসম্পূর্ণতার ফল। আমরা কিছু একেবারেই একটা চারি-কোণা দ্রব্যের সবটা দেখিতে পাই না— ঘুরাইয়া ঘুরাইয়া খণ্ড খণ্ড করিয়া দেখিতে হয়। এই নিমিত্ত উচিত এই যে, যে যে-দিকটা দেখিয়াছে সে সেই দিকটাই সম্পূর্ণরূপে বর্ণনা করুক, অবশেষে সকলের কথা গাঁথিয়া একটা সম্পূর্ণ সত্য পাওয়া যাইবে। আমাদের এক-চোখো মন লইয়া সম্পূর্ণ সত্য জানিবার আর কোনো উপায় নাই। আমরা একদল অন্ধ, আর সত্য একটি হস্তী। স্পর্শ করিয়া করিয়া সকলেই হস্তীর এক-একটি অংশের অধিক জানিতে পারি না। এইজন্যই কিছু দিন ধরিয়া হস্তীকে কেহ-বা স্তম্ভ, কেহ-বা সর্প, কেহ-বা কুলা বলিয়া ঘোরতর বিবাদ করিয়া থাকি; অবশেষে সকলের কথা মিলাইয়া বিবাদ মিটাইয়া লই। আমি যে ভূমিকাচ্ছলে এতটা পুরাতন কথা বলিলাম, তাহার কারণ এই— আমি জানাইতে চাই, একপেশে লেখার উপর আমার কিছু মাত্র বিরাগ নাই। এবং আমার মতে, যাহারা একেবারে সত্যের চারি দিক দেখাইতে চায়, তাহারা কোনো দিকই ভালো করিয়া দেখাইতে পারে না— তাহারা কতকগুলি কথা বলিয়া যায়, কিন্তু একটা ছবি দেখাইতে পারে না। একটা উদাহরণ দিলেই আমার কথা বেশ স্পষ্ট হইবে। একটা ছবি আঁকিতে হইলে, যথার্থত যে দ্রব্য যেরূপ ঠিক সেরূপ আঁকা উচিত নহে। যখন চিত্রকর নিকটের গাছ বড়ো করিয়া আঁকে ও দূরের গাছ ছোটো করিয়া আঁকে, তখন তাহাতে এমন বৃদ্ধায় না যে বাস্তবিকই দূরের গাছগুলি আয়তনে ছোটো। একজন যদি কোনো ছবিতে সব গাছগুলি প্রায় সম-আয়তনে আঁকে, তবে তাহাতে সত্য বজায় থাকে বটে, কিন্তু সে ছবি আমাদের সত্য বলিয়া মনে হয় না— অর্থাৎ তাহাতে সত্য আমাদের মনে অঙ্কিত হয় না। লেখার বিষয়েও তাহাই বলা যায়। আমি যে ভাবটা নিকটে দেখিতে পাই, সেই ভাবটা যদি বড়ো করিয়া না আঁকি ও তাহার বিপরীত দিকের সীমান্ত যদি অনেকটা ক্ষুদ্র, অনেকটা ছায়াময়, অনেকটা অদৃশ্য করিয়া না দিই— তবে তাহাতে কোনো উদ্দেশ্যই ভালো করিয়া সাধিত হয় না; না সমস্তটার ভালো ছবি পাওয়া যায়, না একাংশের ভালো ছবি পাওয়া যায়। এইজন্যই লেখক-চিত্রকরদিগকে পরামর্শ দেওয়া যায়, যে যে-ভাবটাকে কাছে দেখিতেছ তাহাই বড়ো করিয়া আঁকো; ভাবিয়া চিন্তিয়া, বিচার করিয়া, সত্যের সহিত পরামর্শ করিয়া, ন্যায়কে বজায় রাখিবার জন্য তাহাকে খাটো করিবার কোনো আবশ্যিক নাই।

বিজ্ঞতা

সংকর্ম-অনুষ্ঠানের অনেক বাধা আছে, কিন্তু সকলের চেয়ে বোধ করি একটি গুরুতর বাধা আছে। যখন বড়োবড়ো বিজ্ঞগণ ঠোট টিপিয়া, চোখে চশমা আঁটিয়া, শিশু অনুষ্ঠানটিকে ঘিরিয়া বসেন— সোজা সোজা কাজের মধ্য হইতে ঝাঁক ঝাঁক উদ্দেশ্য বাহির করিতে থাকেন ও পরস্পর চোখ-টেপাটিপি করিয়া বলিতে থাকেন “ওহে, বুঝেছ এ সমস্ত কেন?” তখন বোধ করি উৎসাহের রক্ত জল হইয়া যায়, উদামের হাত-পা শিথিল হইয়া পড়ে। এই-সকল তীক্ষ্ণনাসিকা ক্ষুরোজ্জ্বলচক্ষু ধারালো-পেঁচালো-বুদ্ধি-গণ তিল হইতে তাল, সামান্য হইতে অসামান্য, সং হইতে অসং আবিষ্কার করিয়া সদনুষ্ঠানের প্রাণে ঝাঁক কটাক্ষপাত করিয়া তাহার চোখ দিয়া জল তাহার বুক দিয়া রক্ত বাহির করিয়া দেন। সর্পজাতি বোধ করি বড়ো বুদ্ধিমান হইবে, নহিলে তাহারা ঝাঁকিয়া চলে কেন? হে বিজ্ঞগণ, তোমরাও খুব বুদ্ধিমান, কিন্তু একটা বিষয় তোমাদের জানা নাই— পৃথিবীতে সিধা জিনিসও অনেক আছে। তোমাদের প্রাণের ঝাঁক আর্শিতে যে একটা ঝাঁক ছায়া দেখিতেছ, জগতের চেহারাখানা নিতান্তই অমনতর না হয় হয়! জন্মেজয় যখন সর্পসত্র করিয়াছিলেন তখন কি গোটাকতক চোড়া সাপই মরিয়াছিল, তোমাদের মতো বিষাক্ত বুদ্ধিমান সাপগুলো ছিল কোথায়?

তুমি সংকার্য করিতেছ বলিয়া বিজ্ঞ লোকেরাও যে তাহাকে সং মনে করিবে, এ কী করিয়া আশা করা যায়? তাহা হইলে বিধাতা তাহাদিগকে বিজ্ঞ করিয়াই গড়িলেন কেন? বসন্ত আসিয়াছে বলিয়া কি কাক মিঠা ডাকিবে? তাহা হইলে বিধাতা তাহাকে কাক করিলেন কেন? সে যে বুদ্ধিমান পক্ষী! যখন কোকিল ডাকিতে থাকে, ফুল ফুটিয়া উঠে, বাতাস প্রাণ খুলিয়া দেয়, তখন সে শাখায় বসিয়া বুদ্ধিপূর্ণ ক্ষুদ্র চক্ষু মিটমিট করিতে থাকে, অবিশ্বাসের সহিত চারি দিকে চাহিয়া দেখে ও বেসুরে ডাকিয়া উঠে কা! বসন্তের সহিত তাহার সুর মেলে না বলিয়া সে কি চূপ করিয়া থাকিবে? সে যে বুদ্ধিমান জীব! সে বলে, বসন্তের সুর বেসুরা বলিতেছে! যখন কোকিল ডাকে অমনি সে ঘাড় নাড়িয়া বলে কা— যখন ফুল ফুটে অমনি সে ঘাড় নাড়িয়া বলে কা— অর্থাৎ কিছুতেই সে সায় দিতে পারে না; সে বলে যে, আগাগোড়া সুর মিলিতেছে না! শুনা গেছে, মনুষ্যালোকে এমন অঙ্গহীন দেখা যায় যাহার একটা কান নাই, এমন-কি দুইটা কানই খরচ হইয়া গেছে; হে কাক, স্বভাবতই— জন্মাবধিই তোমার কানের অভাব— অতএব কে তোমার কান ধরিয়া শিখাইবে যে তোমার গলাটাই বেসুরা! কিন্তু তবুও ফুল ফোটে কেন, তবুও কোকিল ডাকে কেন? বসন্তের প্রাণের মধ্যে বসিয়া কে এমন একটা তানপুরা বাজাইতেছে, যাহাতে এত বেসুরের মধ্যেও সে অমন সুর ঠিক রাখিতেছে! কিন্তু সুর কি ঠিক থাকে? সাধ কি যায় না গান বন্ধ করি? ক'জনের প্রাণ এমন আছে যাহারা বেতানা বেসুরা সংগতের সহিত— অর্থাৎ অসংগত সংগতের সহিত গান গাহিয়া উঠিতে পারে? কোকিলও তাহা পারে না; যখন বর্ষার সময় ভেকগুলো অসম্ভব ফুলিয়া উঠিয়া জগৎ-সংসারে ভাঙা গলায় নিজের মত জারি করিতে থাকে, তখন কোকিল চূপ করিয়া যায়। আচ্ছা, স্বীকার করিলাম— হে ভেকগণ, তোমাদেরই জয় তোমরা! আরো ফুলিতে থাকো, আরো লক্ষ্য দাও, আরো মকমক করো! তোমরা কর্কশ বণ লইয়া জগতের গান বন্ধ করিতে পারিয়াছ, অতএব তোমরাই জিতিলে!

হে বিধাতা, জগতে কাক সৃষ্টি করিয়াছ বলিয়া তোমার দোষ দিই না। কাকের অনেক কাজ আছে কিন্তু তাহাকে যে কাজ দিয়াছ সেই কাজেই সে লিপ্ত থাকে না কেন? সৌন্দর্যপূর্ণ বসন্তের প্রাণের মধ্যে সে কেন তাহার কাঠার কাণ্ডের চঞ্চু বিধিতে থাকে?

কেন? তাহার কারণ, বড়ো বড়ো বুদ্ধিমান লোকের সৌন্দর্যের উপর বড়ো একটা বিশ্বাস নাই, সং-উদ্দেশ্যের প্রতি অকাটা সংশয় বিদ্যমান। এইজন্য সংকার্যের নাম শুনিলেই ইহাদের সংশয়কুণ্ডিত অধরৌষ্ঠের চারি দিকে পাণ্ডুবর্ণ মড়কের মতো একটা বিষাক্ত হাসি ফুটিয়া ওঠে। অতিবুদ্ধিমান জীবের সম্মুখের দাঁতের পাটিতে যে একটা দারুণ হাস্যবিষ আছে, হে জগদীশ্বর, সেই বিষ হইতে পৃথিবীর সমুদয় সংকার্যকে রক্ষা করো। ইহারা যখন পরস্পর টেপাটিপি করিয়া বলিতে থাকেন, “এই লোকটার

মতলব বুঝিয়াছ? কেবল আমাদের খোশামোদ করা" বা "অমূকের নিন্দা করা" বা "সাধারণের কাছে নাম পাইবার প্রয়াস"— তখন সংলোকের জীবনের মূলে গিয়া কুঠারাঘাত পড়ে, তাহার সমস্ত জীবনের আশা শ্রিয়মাণ হইয়া যায়।

সকল কাজ সকল বিষয় হইতেই একটা গুঢ় মতলব বাহির করিবার চেষ্টা অনেক কারণে হইয়া থাকে। প্রথমত কেহ কেহ এমন আত্মভিমানী আছে যে, নিজেকেই সমস্ত কথা সমস্ত কাজের লক্ষ্য মনে করে। সমস্ত জগৎ যেন তাহার দিকেই আঙুল বাড়াইয়া আছে। সে যে কথা শুনে, আত্মপ্রতিরতার ব্যাকরণ ও অভিধানের সহিত মিলাইয়া তাহার একটা গুঢ় অর্থ ব্যাখ্যা করিতে থাকে। সে যে কাজ দেখে, আত্মভিমানের চাবি দিয়া সেই কাজের গুঢ় কবট উদ্ঘাটন করিয়া তাহার মধ্যে নিজের প্রতিমা দেখিতে পায়। সে মনে করে বিশ্বচরাচর খাওয়াদাওয়া বন্ধ করিয়া তাহার অনিষ্ট বা তাহাকে সম্ভ্রষ্ট করিবার জন্যই দিন রাত্রি একটা পরামর্শ করিতেছে! সে পথপার্শ্বস্থিত সাপের মতো সর্বদাই মনে করে পান্থগণ তাহারই লেজ মাড়াইবার জন্য পাকচক্র করিতেছে, এইজন্য সে ভীত হইয়া আগে হইতেই ছোবল মারে! এই-সকল কীটগণ মনে করে ফুলেরা যে সুন্দর হইয়া ফুটিয়া উঠে সে কেবল ইহাদের দংশন-সুখ অনুভব করিবার জন্যই! এই-সকল পেচকেরা মনে করে যে, সূর্য যে কিরণ দান করেন সে কেবল পেঁচার সহিত তাহার শত্রুতা আছে বলিয়াই।

আর এক দল লোক আছে, তাহারা চিরকাল মতলব খাটাইয়া আসিতেছেন, তাহারা সহজে বিশ্বাস করিতে পারেন না পৃথিবীতে কাহারও উদারতা আছে। সিধা কথা সামান্য কাজের মধ্য হইতে একটা ঘোরতর গুঢ় মতলব বাহির করিতে ইহাদের বুদ্ধি অত্যন্ত আমোদ পায়। একটা দুরন্ত অস্থির ছুঁচোলো বক্রবুদ্ধি ইহাদের মনের মধ্যে দিন-রাত ছটফট করিতেছে, তাহাকে তো একটা কাজ দিতে হইবে— সিধা কাজে সে খেলাইতে পায় না— এই নিমিত্ত সিধার মধ্যেও সে একটা বাঁকা রাস্তা গড়িয়া লয়। খেলাইবার জায়গা ভালো! এক জন লোকের জীবনের একমাত্র উদ্দেশ্য, একমাত্র আশা, যাহার কাছে সে তাহার দুর্দান্ত স্বার্থপরতাকে বলিদান দিয়াছে, মান অপমানকে তৃণ জ্ঞান করিয়াছে তাহাই লইয়া খেলা! এক জন লোক যখন পরের দুঃখ দেখিয়া, দারিদ্র্য দেখিয়া কাঁদিয়া উঠিয়াছে, তখন তাহার সেই অশ্রুবিন্দু লইয়া সমালোচনা! এক জন সহৃদয় লোক যখন উচ্ছ্বসিত আবেগে প্রাণের কথা বলিতেছে, তখন তাহার সেই কথাগুলিকে বাঁকা ছাঁচে ঢালিয়া তাহাদের আকৃতি সম্পূর্ণ বদল করিয়া দেওয়া! এ সকল কেমনতর হৃদয়হীন খেলা! ইহাতে যে তোমার নিজের হৃদয়ের সর্বনাশ করা হয়। ফুল মতলব করিয়া সুন্দর হইয়াছে, পাখি মতলব করিয়া সুন্দর গাহিতেছে— সর্বদা পাহারা দিতে থাক, পাছে মতলব ধরা না পড়ে— পাছে যাহার মতলব আছে তাহাকে সরল মনে করিয়া তুমি ঠকিয়া যাও, তুমি নির্বোধ বনিয়া যাও। আমার বুদ্ধিমান হইয়া কাজ নাই, আমি চিরকাল ঠকিব, আমি চিরকাল নির্বোধ হইয়া থাকিব! আমি সুন্দরকে উপভোগ করিতে চাই, আমি সৌন্দর্যকে বিশ্বাস করিতে চাই। আমি ঠকিতে চাই, কারণ এ স্থলে ঠকিলেও লাভ। আর, সব চেয়ে লোকসান হয় তোমারই! তোমার ঐ বুদ্ধির টেরা চোখ দুটার উপর অন্ধবিশ্বাস স্থাপন করিয়া প্রকৃতিকে বাঁকা দেখিতেছ— সে কি তোমার বড়ো সুখের কারণ হইয়াছে? তাহার চেয়ে কি তোমার ঐ চোখ দুটা অন্ধ হইলেই ভালো ছিল না?

তোমাদের সুখ তো ভারি দেখিতেছি! তোমরা প্রাণ খুলিয়া হাসিতে পার না, প্রাণ খুলিয়া প্রশংসা করিতে পার না, প্রাণ খুলিয়া পরকে বিশ্বাস করিতে পার না। 'যদি' 'কিন্তু' 'কদাচ' 'কিঞ্চিৎ' প্রভৃতি কথাগুলো ব্যবহার করিয়া কৃপণের দড়ি-বাঁধা টাকার খলির মুখের মতো তোমাদের ভাষাকে কুঞ্চিত সংকুচিত করিয়া তুলিয়াছ। ইহাকেই তোমরা বিজ্ঞতার লক্ষণ মনে কর। ভালো লোককে 'হৃদয়' মনে করা, ভদ্রতাকে ইনতা মনে করা, যে তোমাদের নিজের মতাবলম্বী নয় তাহাকে অশিক্ষিত অপদার্থ মনে করা, যশস্বী লোকের যশকে ঝাঁকি মনে করা, তোমাদের অপেক্ষা শত গুণে বিদ্বান লোকের বিদ্যার গভীরতা নাই বলিয়া লোকের কাছে প্রচার করা, কিঞ্চিৎ হাতে রাখিয়া মত ব্যক্ত করা, নিজেকে ভারি এক জন মস্ত লোক মনে করা, এই-সকলকে তোমরা বিজ্ঞতার লক্ষণ বলিয়া জান। তোমরা সিংহাসনস্থ বড়ো বড়ো রাজা মহারাজার চেয়ে নিজেকে উঁচু মনে করিতেছ— তাহার কারণ,

তোমাদের আত্মস্তবিতা-নামক লাস্কলের প্রসরটা অত্যন্ত অধিক— নিজ-রচিত কুণ্ডলিত লাস্কল-সিংহাসনের উপর বসিয়া দূরবীক্ষণের উলটা দিক দিয়া জগৎসংসারকে দেখিতেছ। তোমাদের শরীরের আয়তন অধিক নহে, কিন্তু লেজ হইতে মাপিলে অনেকটা হয়। বিজ্ঞতার হৃদয় যদি এতটা প্রশস্ত হয় যে পরকে আলিঙ্গন করিয়া ধরিলে তাহার বক্ষে স্থান কুলায়, কৃষ্ণিতচর্ম সংশয়ের নাম যদি বিজ্ঞতা না হয়, তবে সেই বিজ্ঞতা উপার্জনের জন্য চেষ্টা করিব। তোমাদের বিজ্ঞতায় যে সূর্যের আলো নাই, বসন্তকাননের শ্যামল বর্ণ নাই। তোমাদের বিজ্ঞতা সমুদয় জগৎকে অবিশ্বাস করিয়া অবশেষে একটি দুই-হাত-পরিমাণ ডোবার মধ্যে নিজেকে বদ্ধ করিয়াছে ও আপনাকে সমুদ্রের চেয়ে গভীর মনে করিতেছে, চন্দ্র সূর্যের হাসিকে চপলতা জ্ঞান করিতেছে। অনবরত পচিয়া উঠিতেছে ও মুখটা আধার করিয়া সুগভীর চেহারা বাহির করিতেছে। তোমাদের বিজ্ঞতার প্রাণটা একরত্তি, তাহাকে ছুইলেই কচ্ছপের মতো সে নিজের পেটের মধ্যে প্রবেশ করে; তোমাদের বিজ্ঞতার হাসিতে কৃপণতা, তাহার ভাষায় দুর্ভিক্ষ, তাহার আলিঙ্গন কাঁকড়ার আলিঙ্গনের মতো, জিনিস কিনিয়া সে কানাকড়ি দিয়া তাহার দাম শোধ করে! এ বিজ্ঞতা লইয়া তোমরাই গর্ব কর।

যে বিজ্ঞ সদনুষ্ঠানকে উপহাস করে, তাহা অপেক্ষা যে সরল ব্যক্তি সদনুষ্ঠানে চেষ্টা করিয়া অকৃতকার্য হইয়াছে সে মহৎ; যে মশক হস্তীকে বিব্রত করিয়া তোলে সে মশক হস্তীর চেয়ে বড়ো নহে; যে পাকে সংপথগামী সাধুর পা বসিয়া গেছে, সে পাকের ঝাঁক করিবার বিষয় কিছুই নাই। সংশয় করিয়া, বিদূষ করিয়া, অসৎ অভিসন্ধি আবিষ্কার করিয়া অনেক বিজ্ঞ অনেক সংকার্যকে অন্ধুরে দলিত করিয়া দিয়াছেন, অনেক তরুণ হৃদয়ের নবীন আশাকে তাহাদের হাস্যের বিদ্যুতঘাতে চিরকালের জন্য দগ্ধ করিয়াছেন, অনেক উন্মুখ প্রতিভাকে নিষ্ঠুর ভাবে পীড়ন করিয়া হয়তো পৃথিবীর এক-একটা শতাব্দীকে অনূর্বর মরুময় করিয়া দিয়াছেন— ইহারা যদি এই-সকল দলিত অন্ধুর, দগ্ধ আশা, ভগ্ন হৃদয় স্তুপাকৃতি করিয়া নিজের কীর্তিস্তম্ভ রচনা করেন, তবে কি কোনো পিরামিড আয়তনে তাহার সমকক্ষ হইতে পারে? রোগ দুর্ভিক্ষের সহোদর বিজ্ঞতা শ্মশানের ভস্ম দিয়া একটা উৎসবগার নির্মাণ করিয়াছে, সেখানে অস্থিকঙ্কালের নৃত্য হইতেছে, হৃদয়শোণিতের মদ্যপান চলিতেছে, খরধার রসনাখণ্ডে আশা-উদ্যমের বলি হইতেছে। আইস, যাহাদের হৃদয় আছে, আমরা প্রকৃতিমাতার উৎসবালয়ে যাই। সেখানে জীবনের অভিনয় হইতেছে, সেখানে সৌন্দর্যের উৎস উৎসারিত হইতেছে, সেখানে মাপাজ্জোকা কার্পণ্য নাই, সেখানে ঝাঁকচোরা অনুদারতা নাই— সেখানে দুইমুখা প্রাণ নাই। এ-সকল বিজ্ঞলোকদের সহিত আমাদের পোষাইবে না— আমরা ইহাদের চিনিতে পারিব না, ইহাদের কথা ভালো বুঝিতে পারিব না— ইহারা উপদেশ দিবার সময় বড়ো বড়ো নীতিকথা বলে, কিন্তু ইহাদের মনে পাপ আছে, ইহাদের সর্বাস্ত্রে সংক্রামক রোগ।

মেঘনাদবধ কাব্য

সকলেই কিছু নিজের মাথা হইতে গড়িতে পারে না, এইজন্যই ছাঁচের আবশ্যক হয়। সকলেই কিছু কবি নহে, এইজন্য অলংকার শাস্ত্রের প্রয়োজন। গানের গলা অনেকেরই আছে, কিন্তু গানের প্রতিভা অল্প লোকেরই আছে, এইজন্যই অনেকেই গান গাহিতে পারেন না, রাগ-রাগিণী গাহিতে পারেন।

হৃদয়ের এমন একটা স্বভাব আছে, যে, যখন তাহার ফুলবাগানে বসন্তের বাতাস বয় তখন তাহা গাছে গাছে ডালে ডালে আপনি কুঁড়ি ধরে, আপনি ফুল ফুটিয়া উঠে। কিন্তু যার প্রাণে ফুলবাগান নাই, যার প্রাণে বসন্তের বাতাস বয় না, সে কী করে? সে প্যাটার্ন কিনিয়া চোখে চশমা দিয়া পশমের ফুল তৈরি করে।

আসল কথা এই, যে সৃজন করে তাহার ছাঁচ থাকে না, যে গড়ে তাহার ছাঁচ চাই। অতএব উভয়কে এক নামে ডাকা উচিত হয় না।

কিন্তু প্রভেদ জানা যায় কী করিয়া? উপায় আছে। যিনি সৃজন করেন, তিনি আপনাকেই নানা আকারে ব্যক্ত করেন। তিনি নিজেকেই কখনো-বা রামরূপে, কখনো-বা রাবণরূপে, কখনো-বা হামলেটরূপে, কখনো-বা ম্যাকবেথরূপে পরিণত করিতে পারেন— সুতরাং অবস্থাভেদে প্রকৃতিভেদ প্রকাশ করিতে পারেন। আর যিনি গড়েন তিনি পরকে গড়েন, সুতরাং তাঁর একচুল এদিক ওদিক করিবার ক্ষমতা নাই— ইহাদের কেবল কেবলিগিরি করিতে হয়, পাকা হাতে পাকা অক্ষর লিখেন, কিন্তু অনুস্বর বিসর্গ নাড়াচাড়া করিতে ভরসা হয় না। আমাদের শাস্ত্র ঈশ্বরকে কবি বলেন, কারণ, আমাদের ব্রহ্মবাদীরা অদ্বৈতবাদী। এইজন্যই তাঁহারা বলেন, ঈশ্বর কিছুই গঠিত করেন নাই, ঈশ্বর নিজেকেই সৃষ্টিক্রমে বিকশিত করিয়াছেন। কবিদেরও তাহাই কাজ, সৃষ্টির অর্থই তাহাই।

নকলনবিশেষা যাহা হইতে নকল করেন, তাহার মর্ম সকল সময়ে বুঝিতে না পারিয়াই ধরা পড়েন। বাহ্য আকারের প্রতিই তাঁহাদের অত্যন্ত মনোযোগ, তাহাতেই তাঁহাদের চেনা যায়।

একটা দৃষ্টান্ত দেওয়া যাক। আমরা যতগুলি ট্রাজেডি দেখিয়াছি সকলগুলিতেই প্রায় শেষকালে একটা না একটা মৃত্যু আছে। তাহা হইতেই সাধারণত লোকে সিদ্ধান্ত করিয়া রাখিয়াছে, শেষকালে মরণ না থাকিলে আর ট্রাজেডি হয় না। শেষকালে মিলন হইলেই আর ট্রাজেডি হইল না। পাত্রগণের মিলন অথবা মরণ, সে তো কাব্যের বাহ্য আকার মাত্র, তাহাই লইয়া কাব্যের শ্রেণী নির্দেশ করিতে যাওয়া দূরদর্শীর লক্ষণ নহে। যে অনিবার্য নিয়মে সেই মিলন বা মরণ সংঘটিত হইল, তাহারই প্রতি দৃষ্টিপাত করিতে হইবে। মহাভারতের অপেক্ষা মহান ট্রাজেডি কে কোথায় দেখিয়াছ? স্বর্গারোহণকালে দ্রৌপদী ও ভীমার্জুন প্রভৃতির মৃত্যু হইয়াছিল বলিয়াই যে মহাভারত ট্রাজেডি তাহা নহে, কুরুক্ষেত্রের যুদ্ধে ভীষ্ম কর্ণ দ্রোণ এবং শত সহস্র রাজা ও সৈন্য মরিয়াছিল বলিয়াই যে মহাভারত ট্রাজেডি তাহা নহে— কুরুক্ষেত্রের যুদ্ধে যখন পাণ্ডবদিগের জয় হইল তখনই মহাভারতের যথার্থ ট্রাজেডি আরম্ভ হইল। তাঁহারা দেখিলেন জয়ের মধ্যেই পরাজয়। এত দুঃখ, এত যুদ্ধ, এত বক্তৃপাতের পর দেখিলেন হাতে পাইয়া কোনো সুখ নাই, পাইবার জন্য উদ্যমেই সমস্ত সুখ; যতটা করিয়াছেন তাহার তুলনায় যাহা পাইলেন তাহা অতি সামান্য; এত দিন যুঝাযুঝি করিয়া হৃদয়ের মধ্যে একটা বেগবান অনিবার্য উদ্যমের সৃষ্টি হইয়াছে, যখনই ফল লাভ হইল তখনই সে উদ্যমের কার্যক্ষেত্র মকময় হইয়া গেল, হৃদয়ের মধ্যে সেই দৃষ্টিক্ষিপ্ত উদ্যমের হাহাকার উঠিতে লাগিল; কয়েক হস্ত জর্মে মিলিল বাটে, কিন্তু হৃদয়ের দাঁড়াইবার স্থান তাহার পদতল হইতে ধসিয়া গেল, বিশাল জগতে এমন স্থান সে দেখিতে পাইল না যেখানে সে তাহার উপার্জিত উদ্যম নিষ্ক্ষেপ করিয়া সুস্থ হইতে পারে! ইহাকেই বলে ট্রাজেডি। আরো নাবিয়া আসা যাক, ঘরের কাছে একটা উদাহরণ মিলিবে। সূর্যমুখীর সহিত নগেন্দ্রের শেষকালে মিলন হইয়া গেল বলিয়াই কি বিষবৃক্ষ ট্রাজেডি নহে? সেই মিলনের মধ্যেই কি চিরকালের জন্য একটা অভিশাপ জড়িত হইয়া গেল না? যখন মিলনের মুখে হাসি নাই, যখন মিলনের বুক ফাটিয়া যাইতেছে, যখন উৎসবের কোলের উপরে শোকের কঙ্কাল, তখন তাহার অপেক্ষা আর ট্রাজেডি কী আছে? কন্দনন্দিনীর সমস্ত শেষ হইয়া গেল বলিয়া বিষবৃক্ষ ট্রাজেডি নহে— কন্দনন্দিনী তো এ ট্রাজেডির উপলক্ষ মাত্র। নগেন্দ্র ও সূর্যমুখীর মিলনের বৃকের মধ্যে কন্দনন্দিনীর মৃত্যু চিরকাল ঝাঁচিয়া রহিল— মিলনের সহিত বিয়োগের চিরস্থায়ী বিবাহ হইল;— আমরা বিষবৃক্ষের শেষে এই নিদারুণ অশুভ বিবাহের প্রথম বাসরের রাত্রি মাত্র দেখিতে পাইলাম— বাকিটুকু কেবল চোখ বুজিয়া ভাবিলাম— ইহাই ট্রাজেডি! অনেকে জানেন না, সমস্তটা নিকাশ করিয়া ফেলিলে অনেক সময় ট্রাজেডির ব্যাঘাত হয়। অনেক সময় সেমিকোলনে যতটা ট্রাজেডি থাকে দাঁড়িতে ততটা থাকে না। কিন্তু যাহারা না বুঝিয়া ট্রাজেডি লিখিতে যান তাঁহারা কাব্যের আরম্ভ হইতেই বিষ ফরমাস দেন, ছুরি শানাইতে থাকেন, ও চিত্ত সাজাইতে শুরু করেন।

এপিক্ (epic) শব্দটা লইয়াও এইরূপ গোলযোগ হইয়া থাকে। এপিক্ বলিতে লোকে সাধারণত বুঝিয়া থাকে একটা মারামারি কাটাকাটির ব্যাপার! যাহাতে যুদ্ধ নাই তাহার আর এপিক্ হইবে কী করিয়া? আমরা যতগুলি বিখ্যাত এপিক্ দেখিয়াছি তাহার প্রায় সবগুলিতেই যুদ্ধ আছে সত্য কিন্তু

তাহাই বলিয়া এমন প্রতিজ্ঞা করিয়া বসা ভালো হয় না, যে, যুদ্ধ ছাড়িয়া দিয়া যদি কেহ এপিক্ লেখে তবে তাহাকে এপিক্ বলিব না! এপিক্ কাব্য লেখার আরম্ভ হইল কী হইতে? কবিরা এপিক্ লেখেন কেন? এখনকার কবিরা যেমন “এসো একটা এপিক্ লেখা যাক” বলিয়া সরস্বতীর সহিত বন্দোবস্ত করিয়া এপিক্ লিখিতে বসেন, প্রাচীন কবিদের মধ্যে অবশ্য সে ফেসিয়ান ছিল না।

মনের মধ্যে যখন একটা বেগবান অনুভাবের উদয় হয়, তখন কবিরা তাহা গীতিকাব্যে প্রকাশ না করিয়া থাকিতে পারেন না। তেমনি মনের মধ্যে যখন একটি মহৎবক্তির উদয় হয়, সহসা যখন একজন পরমপুরুষ কবিদের কল্পনার রাজা অধিকার করিয়া বসেন, মনুষ্যচরিত্রের উদার মহত্ব তাহাদের মনশ্চক্ষের সম্মুখে অধিষ্ঠিত হয়, তখন তাহারা উন্নতভাবে উদ্দীপ্ত হইয়া সেই পরমপুরুষের প্রতিমা প্রতিষ্ঠা করিবার জন্য ভাষার মন্দির নির্মাণ করিতে থাকেন। সে মন্দিরের ভিত্তি পৃথিবীর গভীর অন্তর্দেশে নিবিষ্ট থাকে, সে মন্দিরের চূড়া আকাশের মেঘ ভেদ করিয়া উঠে। সেই মন্দিরের মধ্যে যে প্রতিমা প্রতিষ্ঠিত হন তাহার দেবভাবে মুগ্ধ হইয়া, পুণ্যকিরণে অভিভূত হইয়া নানা দিকদেশ হইতে যাত্রীরা তাহাকে প্রণাম করিতে আসে। ইহাকেই বলে মহাকাব্য। মহাকাব্য পড়িয়া আমরা তাহার রচনাকালের যথার্থ উন্নতি অনুমান করিয়া লইতে পারি। আমরা বুঝিতে পারি সেই সময়কার উচ্চতম আদর্শ কী ছিল। কাহাকে তখনকার লোকেরা মহত্ব বলিত। আমরা দেখিতেছি হোমরের সময়ে শারীরিক বলকেই বীরত্ব বলিত, শারীরিক বলের নামই ছিল মহত্ব। বাহুবলদ্রুপ্ত একিলিসই ইলিয়ডের নায়ক ও যুদ্ধবর্ণনাই তাহার আদ্যোপান্ত। আর আমরা দেখিতেছি বাল্মীকির সময়ে ধর্মবলই যথার্থ মহত্ব বলিয়া গণ্য ছিল— কেবল মাত্র দান্তিক বাহুবলকে তখন ঘৃণা করিত। হোমরে দেখে একিলিসের ঔদ্ধত্য, একিলিসের বাহুবল, একিলিসের হিংস্রপ্রবৃত্তি; আর রামায়ণে দেখে এক দিকে রামের সত্যের অনুরোধে আত্মত্যাগ, একদিকে লক্ষ্মণের প্রেমের অনুরোধে আত্মত্যাগ, এক দিকে বিভীষণের ন্যায়ের অনুরোধে সংসারত্যাগ। রামও যুদ্ধ করিয়াছেন, কিন্তু সেই যুদ্ধঘটনাই তাহার সমস্ত চরিত্র ব্যাপ্ত করিয়া থাকে নাই, তাহা তাহার চরিত্রের সামান্য এক অংশ মাত্র। ইহা হইতেই প্রমাণ হইতেছে, হোমরের সময়ে বলকেই ধর্ম বলিয়া জানিত ও বাল্মীকির সময়ে ধর্মকেই বল বলিয়া জানিত। অতএব দেখা যাইতেছে কবিরা স্ব স্ব সময়ের উচ্চতম আদর্শের কল্পনায় উত্তেজিত হইয়াই মহাকাব্য রচনা করিয়াছেন ও সেই উপলক্ষে ঘটনাক্রমে যুদ্ধের বর্ণনা অবতারণিত হইয়াছে— যুদ্ধের বর্ণনা করিবার জন্যই মহাকাব্য লেখেন নাই।

কিন্তু আজকাল যাহারা মহাকবি হইতে প্রতিজ্ঞা করিয়া মহাকাব্য লেখেন তাহারা যুদ্ধকেই মহাকাব্যের প্রাণ বলিয়া জানিয়াছেন; রাশি রাশি খটমট শব্দ সংগ্রহ করিয়া একটা যুদ্ধের আয়োজন করিতে পারিলেই মহাকাব্য লিখিতে প্রবৃত্ত হন। পাঠকেরাও সেই যুদ্ধবর্ণনামাত্রকে মহাকাব্য বলিয়া সমাদর করেন। হয়তো কবি স্বয়ং শুনিলে বিস্মিত হইবেন, এমন আনাড়িও অনেক আছে যাহারা পলাশীর যুদ্ধকে মহাকাব্য বলিয়া থাকে।

হেমবাবুর বৃহৎসংহারকে আমরা এইরূপ নাম-মাত্র-মহাকাব্য শ্রেণীতে গণ্য করি না, কিন্তু মাইকেলের মেঘনাদবধকে আমরা তাহার অধিক আর কিছু বলিতে পারি না। মহাকাব্যের সর্বত্রই কিছু আমরা কবিত্বের বিকাশ প্রত্যাশা করিতে পারি না। কারণ, আট-নয় সর্গ ধরিয়া, সাত-আটশো পাতা ব্যাপিয়া প্রতিভার স্ফূর্তি সমভাবে প্রস্ফুটিত হইতে পারেই না। এইজন্যই আমরা মহাকাব্যের সর্বত্র চরিত্রবিকাশ, চরিত্রমহত্ব দেখিতে চাই! মেঘনাদবধের অনেক স্থলেই হয়তো কবিত্ব আছে, কিন্তু কবিত্বগুলির মেরুদণ্ড কোথায়! কোন অটল অচলকে আশ্রয় করিয়া সেই কবিত্বগুলি দাঁড়াইয়া আছে! যে-একটি মহান চরিত্র মহাকাব্যের বিস্তীর্ণ রাজ্যের মধ্যস্থলে পর্বতের ন্যায় উচ্চ হইয়া উঠে, যাহার শুভ্র তুষারললাটে সূর্যের কিরণ প্রতিফলিত হইতে থাকে, যাহার কোথাও বা কবিত্বের শ্যামল কানন, কোথাও বা অনূর্বর বন্ধুর পাষণস্বপ্ন, যাহার অন্তর্গত আগ্নেয় আন্দোলনে সমস্ত মহাকাব্যে ভূমিকম্প উপস্থিত হয়, সেই অভ্রভেদী বিরাট মূর্তি মেঘনাদবধ কাব্যে কোথায়? কতকগুলি ঘটনাকে সুসজ্জিত করিয়া ছন্দোবন্ধে উপন্যাস লেখাকে মহাকাব্য কে বলিবে? মহাকাব্যে মহৎ চরিত্র দেখিতে চাই ও সেই

মহৎ চরিত্রের একটি মহৎ কার্য মহৎ অনুষ্ঠান দেখিতে চাই।

হীন ক্ষুদ্র তন্ত্রের ন্যায় নিরস্ত্র ইন্দ্রজিৎকে বধ করা, অথবা পুত্রশোকে অধীর হইয়া লক্ষ্মণের প্রতি শক্তিশেল নিক্ষেপ করাই কি একটি মহাকাব্যের বর্ণনীয় হইতে পারে? এইটুকু যৎসামান্য ক্ষুদ্র ঘটনাই কি একজন কবির কল্পনাকে এত দূর উদ্দীপ্ত করিয়া দিতে পারে যাহাতে তিনি উচ্ছ্বসিত হৃদয়ে একটি মহাকাব্য লিখিতে স্বতঃপ্রবৃত্ত হইতে পারেন? রামায়ণ মহাভারতের সহিত তুলনা করাই অন্যায়, বৃত্তসংহারের সহিত তুলনা করিলেই আমাদের কথার প্রমাণ হইবে। স্বর্গ-উদ্ধারের জন্য নিজের অস্থিদান এবং অধর্মের ফলে বৃত্তের সর্বনাশ— যথার্থ মহাকাব্যের উপযোগী বিষয়। আর, একটা যুদ্ধ, একটা জয় পরাজয় মাত্র, কখনো মহাকাব্যের উপযোগী বিষয় হইতে পারে না। গ্রীসীয়দিগের সহিত যুদ্ধে ট্রয়নগরীর ধ্বংস-ঘটনায় গ্রীসীয়দিগের জাতীয় গৌরব কীর্তিত হয়— গ্রীসীয় কবি হোমরকে সেই জাতীয় গৌরবকল্পনায় উদ্দীপিত করিয়াছিল, কিন্তু মেঘনাদবধে বর্ণিত ঘটনায় কোন্‌খানে সেই উদ্দীপনী মূলশক্তি লক্ষিত হয় আমরা জানিতে চাই। দেখিতেছি মেঘনাদবধ কাব্যে ঘটনার মহত্ব নাই, একটা মহৎ অনুষ্ঠানের বর্ণনা নাই। তেমন মহৎ চরিত্রও নাই। কার্য দেখিয়াই আমরা চরিত্র কল্পনা করিয়া লই। যেখানে মহৎ অনুষ্ঠানের বর্ণনা নাই। সেখানে কী আশ্রয় করিয়া মহৎ চরিত্র দাঁড়াইতে পারিবে! মেঘনাদবধ কাব্যের পাত্রগণের চরিত্রে অনন্য-সাধারণতা নাই, অমরতা নাই। মেঘনাদবধের রাবণে অমরতা নাই, রামে অমরতা নাই, লক্ষ্মণে অমরতা নাই, এমন-কি ইন্দ্রজিতেও অমরতা নাই। মেঘনাদবধ কাব্যের কোনো পাত্র আমাদের সুখদঃখের সহচর হইতে পারেন না, আমাদের কার্যের প্রবর্তক নিবর্তক হইতে পারেন না। কখনো কোনো অবস্থায় মেঘনাদবধ কাব্যের পাত্রগণ আমাদের সুরণপথে পড়িবে না। পদ্যকাব্যে যাইবার প্রয়োজন নাই— চন্দ্রশেখর উপন্যাস দেখো। প্রতাপের চরিত্রে অমরতা আছে— যখন মেঘনাদবধের রাবণ রাম লক্ষ্মণ প্রভৃতির বিস্মৃতির চিরস্তম্ভ সমাধিভবনে শায়িত তখনো প্রতাপ চন্দ্রশেখর হৃদয়ে বিরাজ করিবে।

একবার ভাবিয়া দেখো দেখি, যেমন আমরা এই দৃশ্যমান জগতে বাস করিতেছি তেমনি আর-একটি অদৃশ্য জগৎ অলক্ষিত ভাবে আমাদের চারি দিকে রহিয়াছে। বহুদিন ধরিয়া বহুতর কবি মিলিয়া আমাদের সেই জগৎ রচনা করিয়া আসিতেছেন। আমি যদি ভারতবর্ষে জন্মগ্রহণ না করিয়া আফ্রিকায় জন্মগ্রহণ করিতাম তাহা হইলে আমি যেমন একটি স্বতন্ত্র প্রকৃতির লোক হইতাম, তেমনি আমি যদি বাল্মীকি বাস প্রভৃতির কবিত্বজগতে না জন্মিয়া ভিন্নদেশীয় কবিত্বজগতে জন্মিতাম তাহা হইলেও আমি ভিন্ন প্রকৃতির লোক হইতাম। আমাদের সঙ্গে সঙ্গে কত শত অদৃশ্য লোক রহিয়াছেন; আমরা সকল সময়ে তাহা জানিতেও পারি না— অবিরত তাঁহাদের কথোপকথন শুনিয়া আমাদের মতামত কত নির্দিষ্ট হইতেছে, আমাদের কার্য কত নিয়ন্ত্রিত হইতেছে, তাহা আমরা বুঝিতেই পারি না, জানিতেই পাই না। সেই-সকল অমর সহচর-সৃষ্টিই মহাকবিদের কাজ। এখন জিজ্ঞাসা করি, আমাদের চতুর্দিকব্যাপী সেই কবিত্বজগতে মাইকেল কয়জন নূতন অধিবাসীকে প্রেরণ করিয়াছেন? না যদি করিয়া থাকেন, তবে তাঁহার কোন্‌ লেখাটাকে মহাকাব্য বল?

আর-একটা কথা বক্তব্য আছে— মহৎ চরিত্র যদি-বা নূতন সৃষ্টি করিতে না পারিলেন, তবে কবি কোন্‌ মহৎকল্পনার বশবর্তী হইয়া অন্যের সৃষ্ট মহৎ চরিত্র বিনাশ করিতে প্রবৃত্ত হইলেন? কবি বলেন: I despise Ram and his rabble। সেটা বড়ো যশের কথা নহে— তাহা হইতে এই প্রমাণ হয় যে, তিনি মহাকাব্য-রচনার যোগ্য কবি নহেন। মহত্ব দেখিয়া তাঁহার কল্পনা উত্তেজিত হয় না। নহিলে তিনি কোন্‌ প্রাণে রামকে স্ত্রীলোকের অপেক্ষা ভীক ও লক্ষ্মণকে চোরের অপেক্ষা হীন করিতে পারিলেন! দেবতাদিগকে কাপুরুষের অধম ও রাক্ষসদিগকেই দেবতা হইতে উচ্চ করিলেন! এমনতর প্রকৃতিবহির্ভূত আচরণ অবলম্বন করিয়া কোনো কাব্য কি অধিক দিন বাঁচিতে পারে? ধূমকেতু কি ধুবজ্যোতি সূর্যের ন্যায় চিরদিন পৃথিবীতে কিরণ দান করিতে পারে? সে দুই দিনের জন্য তাহার বাষ্পময় লঘু পুচ্ছ লইয়া, পৃথিবীর পৃষ্ঠে উচ্চা বর্ষণ করিয়া, বিশ্বজনের দৃষ্টি আকর্ষণ করিয়া আবার কোন্‌ অঙ্ককারের রাজ্যে গিয়া প্রবেশ করে।

একটি মহৎ চরিত্র হৃদয়ে আপনা হইতে আবির্ভূত হইলে কবি যেরূপ আবেগের সহিত তাহা বর্ণনা করেন, মেঘনাদবধ কাব্যে তাহাই নাই। এখনকার যুগের মনুষ্যচরিত্রের উচ্চ আদর্শ তাহার কল্পনায় উদ্ভূত হইলে, তিনি তাহা আর-এক ছাঁদে লিখিতেন। তিনি হোমরের পশুবলগত আদর্শকেই চোখের সমুখে খাড়া রাখিয়াছেন। হোমর তাহার কাব্যারম্ভে যে সরস্বতীকে আহ্বান করিয়াছেন সেই আহ্বানসংগীত তাহার নিজ হৃদয়েরই সম্পত্তি, হোমর তাহার বিষয়ের গুরুত্ব ও মহত্ব অনুভব করিয়া যে সরস্বতীর সাহায্য প্রার্থনা করিয়াছিলেন তাহা তাহার নিজের হৃদয় হইতে উদ্ভূত হইয়াছিল। মাইকেল ভাবিলেন, মহাকাব্য লিখিতে হইলে গোড়ায় সরস্বতীর বর্ণনা করা আবশ্যিক, কারণ হোমর তাহাই করিয়াছেন; অমনি সরস্বতীর বন্দনা শুরু করিলেন। মাইকেল জানেন অনেক মহাকাব্যে স্বর্গ-নরক-বর্ণনা আছে; অমনি জোর-জবর্দস্তি করিয়া কোনো প্রকারে কায়ক্লেশে অতি সংকীর্ণ, অতি বস্তুগত, অতি পার্থিব, অতি বীভৎস এক স্বর্গ-নরক-বর্ণনার অবতারণা করিলেন। মাইকেল জানেন কোনো কোনো বিখ্যাত মহাকাব্যে পদে পদে স্তূপাকার উপমার ছড়াছড়ি দেখা যায়; অমনি তিনি তাহার কাতর পীড়িত কল্পনার কাছ হইতে টানা-হেঁচড়া করিয়া গোটাকতক দীনদরিদ্র উপমা ছিড়িয়া আনিয়া একত্র জোড়াতাড় লাগাইয়াছেন। তাহা ছাড়া, ভাষাকে কৃত্রিম ও দূরত্ব করিবার জন্য যত প্রকার পরিশ্রম করা মনুষ্যের সাধ্যাত্ত তাহা তিনি করিয়াছেন। একবার বাল্মীকির ভাষা পড়িয়া দেখা দেখি, বৃষ্টিতে পারিবে মহাকবির ভাষা কিরূপ হওয়া উচিত, হৃদয়ের সহজ ভাষা কাহাকে বলে? যিনি পাঁচ জায়গা হইতে সংগ্রহ করিয়া, অভিধান খুলিয়া, মহাকাব্যের একটা কাগামো প্রস্তুত করিয়া মহাকাব্য লিখিতে বসেন— যিনি সহজভাষে উদ্দীপ্ত না হইয়া, সহজ ভাষায় ভাব প্রকাশ না করিয়া, পরের পদচিহ্ন ধরিয়া কাব্যরচনায় অগ্রসর হন— তাহার রচিত কাব্য লোকে কৌতূহলবশত পড়িতে পারে, বাংলা ভাষায় অনন্যূর্ন বলিয়া পড়িতে পারে, বিদেশী ভাষার প্রথম আমদানী বলিয়া পড়িতে পারে, কিন্তু মহাকাব্য ভ্রমে পড়িতে কয় দিন? কাব্যে কৃত্রিমতা অসহ্য এবং সে কৃত্রিমতা কখনো হৃদয়ে চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত করিতে পারে না।

আমি মেঘনাদবধের অঙ্গ প্রত্যঙ্গ লইয়া সমালোচনা করিলাম না— আমি তাহার মূল লইয়া তাহার প্রাণের আধার লইয়া সমালোচনা করিলাম, দেখিলাম তাহার প্রাণ নাই— দেখিলাম তাহা মহাকাব্যই নয়।

হে বঙ্গমহাকবিগণ! লড়াই-বর্ণনা তোমাদের ভালো আসিবে না, লড়াই-বর্ণনার ত্রেমন প্রয়োজনও দেখিতেছি না। তোমরা কতকগুলি মনুষ্যত্বের আদর্শ সৃজন করিয়া দাও, বাঙালিদের মানুষ হইতে শিখাও।

নীরব কবি ও অশিক্ষিত কবি

একটা কথা উঠিয়াছে, মানুষ মাত্রই কবি। যাহার মনে ভাব আছে, যে দুঃখে কাঁদে, সুখে হাসে, সেই কবি! কথাটা খুব নূতনতর। সচরাচর লোকে কবি বলিতে এমন বুঝে না। সচরাচর লোকে যাহা বলে তাহার বিপরীত একটা কথা শুনিলে অনেক সময় আমাদের ভাবি ভালো লাগিয়া যায়। যাহার মনোবৃত্তি আছে সেই কবি, এ কথাটা এখনকার যুবকদের মধ্যে অনেকেরই মুখে শুনা যায়। কবি শব্দের ঐরূপ অতিবিস্তৃত অর্থ এখন একটা ফাটান হইয়াছে বলিলে অধিক বলা হয় না। এমন-কি নীরব-কবি বলিয়া একটি কথা বাহির হইয়া গিয়াছে ও সে কথা দিনে দিনে খুব চলিত হইয়া আসিতেছে। এত দূর পর্যন্ত চলিত হইয়াছে যে, আজ যদি আমি এমন একটা পুরাতন কথা বলি যে, নীরব-কবি বলিয়া একটা কোনো পদার্থই নাই তাহা হইলে আমার কথাটাই লোকের নূতন বলিয়া ঠেকে। আমি বলি কি, যে নীরব সেই কবি নয়। দূর্ভাগ্যক্রমে, আমার যা মত অধিকাংশ লোকেই আন্তরিক তাহাই মত।

লোকে বলিবে, “ও কথা তো সকলেই বলে, উহার উলটাটা যদি কোনো প্রকারে প্রমাণ করা হয় দিতে পার’, তাহা হইলে বড়ো ভালো লাগে।” ভালো তো লাগে, কিন্তু বিষয়টা এমনতর যে তাহাতে একটা বৈ দুইটা কথা উঠিতে পারে না। কবি কথাটা এমন একটা সমস্যা নয় যে তাহাতে বুদ্ধির মারপ্যাচ খেলানো যায়, “বীজ হইতে বৃক্ষ কি বৃক্ষ হইতে বীজ” এমন একটা তর্কের খেলেনা নয়। ভাবপ্রকাশের সুবিধার জন্য লোকসাধারণে একটি বিশেষ পদার্থের একটি বিশেষ নামকরণ করিয়াছে, সেই নামে তাহাকে সকলে ডাকিয়া থাকে ও অনেক দিন হইতে ডাকিয়া আসিতেছে, তাহা লইয়া আর তর্ক কী হইতে পারে? লোকে কাহাকে কবি বলে? যে ব্যক্তি বিশেষ শ্রেণীর ভাবসমূহ (যাহাকে আমরা কবিতা বলি) ভাষায় প্রকাশ করে।* নীরব ও কবি দুটি অন্যান্যবিরোধী কথা, তথাপি যদি তুমি বিশেষণ নীরবের সহিত বিশেষ্য কবির বিবাহ দিতে চাও, তবে এমন একটা পরস্পরসংসী দম্পতির সৃষ্টি হয়, যে, শুভদৃষ্টির সময় পরস্পর চোখাচোখি হইবামাত্রই উভয়ে প্রাণভাগ করে। উভয়েই উভয়ের পক্ষে ভ্রমলোচন। এমনতর চোখাচোখিকে কি অশুভদৃষ্টি বলাই সংগত নয়, অতএব এমনতর বিবাহ কি না দিলেই নয়? এমন হয় বটে, যে, তুমি যাহাকে কবি বলা আমি তাহাকে কবি বলি না; এই যুক্তির উপর নির্ভর করিয়া তুমি বলিতে পার বটে, যে, “যখন বিভিন্ন ব্যক্তিকে বিভিন্ন লোকে কবি বলিয়া থাকে, তখন কী করিয়া বলা যাইতে পারে যে কবি বলিতে সকলেই এক অর্থ বুঝে?” আমি বলি কি, একই অর্থ বুঝে! যখন পদাপুণ্ডরীকের গ্রন্থকার শ্রীযুক্ত রামবাবুকে তুমি কবি বলিতেছ, আমি কবি বলিতেছি না ও কবিতাচন্দ্রিকার গ্রন্থকার শ্রীযুক্ত শ্যামবাবুকে আমি কবি বলিতেছি তুমি বলিতেছ না, তখন তোমাকে আমাকে এই তর্ক যে, “রামবাবু কী এমন কবি যে তাহাকে কবি বলা যাইতে পারে?” বা, “শ্যামবাবু কী এমন কবি যে তাহাকে কবি বলা যাইতে পারে?” রামবাবু ও শ্যামবাবু এক স্কুলে পড়েন, তবে তাহাদের মধ্যে কে ফাস্ট ক্লাসে পড়েন কে লাস্ট ক্লাসে পড়েন তাহাই লইয়া কথা। রামবাবু ও শ্যামবাবু যে এক স্কুলে পড়েন, সে স্কুলটি কী? না, প্রকাশ করা। তাহাদের মধ্যে সাদৃশ্য কোথায়? না, প্রকাশ করা লইয়া। বৈসাদৃশ্য কোথায়? কিরূপে প্রকাশ করা হয় তাহা লইয়া। তবে, ভালো কবিতাকেই আমরা কবিতা বলি, কবিতা খারাপ হইলে তাহাকে আমরা মন্দ কবিতা বলি, সুকবিতা হইতে আরো দূরে গেলে তাহাকে আমরা কবিতা না বলিয়া শ্লোক বলিতে পারি, ছড়া বলিতে পারি, যাহা ইচ্ছা। পৃথিবীর মধ্যে সর্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ জীবকে আমরা মানুষ বলি, তাহার কাছাকাছি যে আসে তাহাকে বনমানুষ বলি, মানুষ হইতে আরো তফাতে গেলে তাহাকে মানুষও বলি না, বনমানুষও বলি না, তাহাকে বানর বলি, এমন তর্ক কখনো শুনিয়াছ যে Wordsworth শ্রেষ্ঠ কবি না ভজ্জহরি (যে ব্যক্তি লেখনীর আকার কিরূপ জানে না) শ্রেষ্ঠ কবি? অতএব এটা দেখিতেছ, কবিতা প্রকাশ না করিলে কাহাকেও কবি বলা যায় না। তোমার মতে তো বিশ্ব-সুন্দর লোককে চিত্রকর বলা যাইতে পারে। এমন ব্যক্তি নাই, যাহার মনে অসংখ্য চিত্র অঙ্কিত না রহিয়াছে, তবে কেন মনুষ্যজাতির আর এক নাম রাখ না চিত্রকর? আমার কথাটি অতি সহজ কথা। আমি বলি যে, যে ভাববিশেষ ভাষায় প্রকাশ হয় নাই তাহা কবিতা নহে ও যে ব্যক্তি ভাববিশেষ ভাষায় প্রকাশ করে না সেও কবি নহে। যাহারা ‘নীরব কবি’ কথার সৃষ্টি করিয়াছেন তাহারা বিশ্বচরাচরকে কবিতা বলেন। এ-সকল কথা কবিতাতেই শোভা পায়। কিন্তু অলংকারশূন্য গদ্যে অথবা তর্কস্থলে বলিলে কি ভালো শুনায়? একটা নামকে একরূপ নানা অর্থে ব্যবহার করিলে দোষ হয় এই যে, তাহার দুইটা ডানা বাহির হয়, এক স্থানে ধরিয়া রাখা যায় না ও ক্রমে ক্রমে হাতছাড়া এবং সকল কাজের বাহির হইয়া বুনো হইয়া দাঁড়ায়, “আয়” বলিয়া ডাকিলেই খাঁচার মধ্যে আসিয়া বসে না। আমার কথাটা এই যে, আমার মনে আমার প্রেয়সীর ছবি আঁকা আছে বলিয়াই আমি কিছু চিত্রকর নই ও ক্ষমতা থাকিলেই আমার প্রেয়সীকে আঁকা যাইতে পারিত বলিয়া আমার প্রেয়সী একটি চিত্র নহেন।

* প্রবন্ধটির মধ্যে আড়ম্বর করিয়া কবিতা কথাটির একটি দুরূহ সংজ্ঞা নির্ণয় করিতে বসা সাজে না বলিয়া আমরা নিবৃত্ত হইলাম।

অনেকে বলেন, সমস্ত মনুষ্যজাতি সাধারণত কবি, ও বালকেরা অশিক্ষিত লোকেরা বিশেষরূপে কবি। এ মতের পূর্বোক্ত মতটির ন্যায় তেমন বহুল প্রচার হয় নাই। তথাপি তর্ককালে অনেকেরই মুখে এ কথা শুনা যায়। বালকেরা যে কবি নয়, তাহার প্রমাণ পূর্বেই দেওয়া হইয়াছে। তাহারা কবিতাময় ভাষায় ভাব প্রকাশ করে না। অনেকে কবিত্ব অনুভব করেন, কবিত্ব উপভোগ করেন, যদি-বা বলপূর্বক তুমি তাহাদিগকেও কবি বলা তথাপি বালকদিগকে কবি বলা যায় না। বালকেরা কবিত্ব অনুভব করে না, কবিত্ব উপভোগ করে না; অর্থাৎ, বয়স্ক লোকদের মতো করে না। অনুভব তো সকলেই করিয়া থাকে, পশুরাও তো সুখ দুঃখ অনুভব করে। কিন্তু কবিত্ব অনুভব কয়জন লোক করে? যথার্থ সুন্দর ও যথার্থ কুৎসিত কয়জন ব্যক্তি পরখ করিয়া তফাত করিয়া দেখে ও বুঝে? অধিকাংশ লোক সুন্দর চিন্তিতে ও উপভোগ করিতেই জানে না। সুন্দর বস্তু কেন সুন্দর তাহা বুঝিতে পারে, অন্য সমস্ত সুন্দর বস্তুর সহিত তুলনা করিয়া তাহাকে তাহার যথাযোগ্য আসন দেওয়া, একটা সুন্দর বস্তু হইতে দশটা সুন্দর বস্তুর কথা মনে পড়া, অবস্থা-বিভেদে একটি সুন্দর বস্তুর সৌন্দর্য-বিভেদ কল্পনা করিতে পারে কি সকলের সাধা? সকল চক্ষুই কি শরীরী পদার্থের মধ্যে অশরীরী কী-একটি দেখিতে পায়? অল্পই হউক আর অধিক হউক কল্পনা তো সকলেরই আছে— উন্মাদগ্রস্ত ব্যক্তির অপেক্ষা কল্পনা কাহার আছে? কল্পনা প্রবল হইলেই কবি হয় না। সুমার্জিত সুশিক্ষিত ও উচ্চ শ্রেণীর কল্পনা থাকা আবশ্যিক। কল্পনাকে যথাপথে নিয়োগ করিবার নিমিত্ত বুদ্ধি ও রুচি থাকা আবশ্যিক করে। পূর্ণচন্দ্র যে হাসে, বা জ্যোৎস্না যে ঘুমায়, এ কয়জন বালকের কল্পনায় উদ্ভিত হয়? একজন বালক যদি অসাধারণ কাল্পনিক হয়, তবে পূর্ণচন্দ্রকে একটি আস্ত লুচি বা অর্ধচন্দ্রকে একটি ক্ষীরপুলি মনে করিতে পারে। তাহাদের কল্পনা সুসংলগ্ন নহে: কাহার সহিত কাহার যোগ হইতে পারে, কোন কোন দ্রব্যকে পাশাপাশি বসাইলে পরস্পর পরস্পরের আলোকে অধিকতর পরিষ্কৃত হইতে পারে, কোন দ্রব্যকে কি ভাবে দেখিলে তাহার মর্ম তাহার সৌন্দর্য চক্ষে বিকাশ পায়, এ-সকল জানা অনেক শিক্ষার কাজ। একটি দ্রব্য অনেক ভাবে দেখা যাইতে পারে। বৈজ্ঞানিকেরা এক ভাবে জগৎ দেখেন, দার্শনিকেরা এক ভাবে দেখেন ও কবিরা আর এক ভাবে দেখেন। তিন জনে তিন প্রকার পদ্ধতিতে একই বস্তু দেখিতে পারেন। তুমি কি বলা উহার মধ্যে দুই প্রকার পদ্ধতি আয়ত্ত করিতে শিক্ষার আবশ্যিক করে। আর তৃতীয়টিতে করে না? শুদ্ধ করে না তাহাই নয়, শিক্ষাতেই তাহার বিনাশ! কোন দ্রব্য কোন শ্রেণীর, কিসের সহিত তাহার ঐক্য ও কিসের সহিত তাহার অনৈক্য, তাহা সূক্ষ্মানুসূক্ষ্মরূপে নির্ণয় করা দার্শনিক বৈজ্ঞানিক ও কবি তিন জনেরই কাজ। তবে একটা দ্রব্যের তিনটি দিক আছে, তিন জন তিন বিভিন্ন দিকের ভার লইয়াছেন। তিন জনের মধ্যে এই মাত্র প্রভেদ, আর কিছু প্রভেদ আছে কি? অনেক ভালো ভালো কবি যে ভাবের পার্শ্বে যে ভাব বসানো উচিত, স্থানে স্থানে তাহার ব্যতিক্রম করিয়া শিক্ষার অসম্পূর্ণতা প্রকাশ করিয়াছেন। Marlow-র “Come, live with me and be my love”-নামক সুবিখ্যাত কবিতাতে ইহা লক্ষিত হয়।—

হ'বি কি আমার প্রিয়া, র'বি মোর সাথে?
 অরণ্য, প্রান্তর, নদী, পর্বতগুহাতে
 যত কিছু, প্রিয়তমে, সুখ পাওয়া যায়,
 দু-জনে মিলিয়া তাহা ভোগ করি আয়!

শুনিব শিখরে বসি পাখি গায় গান,
 নদীর শব্দ-সাথে মিশাইয়া তান;
 দেখিব चाहিয়া সেই তটিনীর তীরে
 রাখাল গোকুল পাল চরাইয়া ফিরে।

রচি দিব গোলাপের শয্যা মনোমত,
সুরভি ফুলের তোড়া দিব কত শত;
গড়িব ফুলের টুপি, পরিবি মাথায়;
আঙিয়া রচিয়া দিব গাছের পাতায়।

লয়ে মেঘশিশুদের কোমল পশম
বসন বুনিয়া দিব অতি অনুপম;
সুন্দর পাদুকা এক করিয়া রচিত
খাঁটি সোনা দিয়ে তাহা করিব খচিত।

কটিবন্ধ গড়ি দিব গাঁথি তৃণজাল,
মাঝেতে বসায় দিব একটি প্রবাল।
এই সব সুখ যদি তোর মনে ধরে
হ' আমার প্রিয়তমা, আয় মোর ঘরে।

হস্তিদন্তে গড়া এক আসনের 'পরে
আহার আনিয়া দিবে দুজনের তরে—
দেবতার উপভোগ্য, মহার্ঘ্য এমন,
রজতের পাত্রে দৌহে করিব ভোজন।

রাখাল-বালক যত মিলি একস্তরে
নাচিবে গাইবে তোর আমোদের তরে।
এই সব সুখ যদি মনে ধরে তব
হ' আমার প্রিয়তমা, এক সাথে রব'।

এ কবিতাতে একটি বিশেষ ভাবকে সমগ্র রাখা হয় নাই। মাঝখানে ভাঙিয়া পড়িয়াছে। যে বিশাল কল্পনায় একটি ভাব সমগ্র প্রতিবিন্ধিত হয়, যাহাতে জোড়াতাড়া দিতে হয় না, সে কল্পনা ইহাতে প্রকাশিত হয় নাই। অরণ্য পর্বত প্রান্তরে যত কিছু সুখ পাওয়া যায়, তাহাই যে রাখালের আয়স্তাধীন— যে ব্যক্তি গোলাপের শয্যা ফুলের টুপি ও পাতার আঙিয়া নির্মাণ করিয়া দিবার লোভ দেখাইতেছে সে স্বর্ণখচিত পাদুকা, রজতের পাত্র, হস্তিদন্তের আসন পাইবে কোথায়? তৃণনির্মিত কটিবন্ধের মধ্যে কি প্রবাল শোভা পায়? কবিকঙ্কণের কমলে-কামিনীতে একটি রূপসী ষোড়শী হস্তী গ্রাস ও উদ্যার করিতেছে, ইহাতে এমন পরিমাণ সামঞ্জস্যের অভাব হইয়াছে যে, আমাদের সৌন্দর্যজ্ঞানে অত্যন্ত আঘাত দেয়।* শিক্ষিত, সংযত, মার্জিত কল্পনায় একটি রূপসী যুবতীর সহিত গজাহার ও উদ্যীরণ

* অনেকে তর্ক করেন যে, গণেশকে দুর্গা এক-একবার করিয়া চুম্বন করিতেছিলেন, তাহাই দূর হইতে দেখিয়া ধনপতি গজাহার ও উদ্যীরণ কল্পনা করিয়াছিলেন। কিন্তু তাহা যথার্থ নহে। কারণ, কবিকঙ্কণচণ্ডীতেই আছে যে, চৌষটি যোগিনী পদ্মের দলরূপ ধারণ করিল, ও জয়া হস্তিনীরূপে রূপান্তরিত হইল। অতএব গণেশের সহিত ইহার কোনো সম্পর্ক নাই। কেহ বা তর্ক করেন যে, যখন কবির উদ্দেশ্যে বিস্ময় ভাবের উদ্দীপন করা, তখন, বর্ণনা যাহাতে অঙ্কিত হয় তাহারই প্রতি কবির লক্ষ্য। কিন্তু এ কথা কোনো অর্থ নাই। সুকল্পনার সহিত বিস্ময় রসের কোনো মনান্তর নাই।

যখন কবি অগাধ সমুদ্রের মধ্যে মরালশোভিত কুমুদ কহার পদ্ম-বনের মধ্যে এক রূপসী ষোড়শী প্রতিষ্ঠিত করিলেন— সমস্তই সুন্দর, নীল জল, সুকুমার পদ্ম, পুষ্পের সুগন্ধ, ভ্রমরের গুঞ্জন, ইত্যাদি— তখন মধ্য হইতে এক গজাহার আনিয়া আমাদের কল্পনায় অমন একটা নিদারুণ আঘাত দিবার তাৎপর্য কি? সুন্দর পদার্থ যেমন কবিত্বপূর্ণ বিস্ময় উৎপন্ন করিতে পারে, এমন কি আর কিছুতে পারে? অপার সমুদ্রের মধ্যে পদ্মাসীনা ষোড়শী রমণীই কি যথেষ্ট বিস্ময়ের কারণ নহে?

কোনোমতেই একত্রে উদয় হইতে পারে না।

কল্পনারও শিক্ষা আবশ্যিক করে। যাহাদের কল্পনা শিক্ষিত নহে, তাহারা অতিশয় অসম্ভব অলৌকিক কল্পনা করিতে ভালোবাসে; বক্র দর্পণে মুখ দেখিলে নাসিকা পরিমাণাধিক বৃহৎ এবং কপাল ও চিবুক নিতান্ত হ্রস্ব দেখায়। অশিক্ষিতদের কুগঠিত কল্পনাদর্পণে স্বাভাবিক দ্রব্য যাহা কিছু পড়ে তাহার পরিমাণ ঠিক থাকে না; তাহার নাসা বৃহৎ ও তাহার কপাল খর্ব হইয়া পড়ে। তাহারা অসংগত পদার্থেরি জোড়াতাড়ি দিয়া এক-একটা বিকৃতাকার পদার্থ গড়িয়া তোলে। তাহারা শরীরী পদার্থের মধ্যে অশরীরী ভাব দেখিতে পায় না। তথাপি যদি বল বালকেরা কবি, তবে নিতান্ত বালকের মতো কথা বলা হয়। প্রাচীন কালে অনেক ভালো কবিতা রচিত হইয়া গিয়াছে বলিয়াই, বোধ হয়, এই মতের সৃষ্টি হইয়া থাকিবে যে, অশিক্ষিত ব্যক্তির বিশেষরূপে কবি। তুমি বলো দেখি, ওটাইটি দ্বীপবাসী বা একুইমোদের ভাষায় কয়টা পাঠ্য কবিতা আছে? এমন কোন জাতির মধ্যে ভালো কবিতা আছে যে তাঁহাদের সত্য হয় নাই। যখন রামায়ণ মহাভারত রচিত হইয়াছিল তখন প্রাচীন কাল বটে, কিন্তু অশিক্ষিত কাল কি? রামায়ণ মহাভারত পাঠ করিয়া কাহারও মনে কি সে সন্দেহ উপস্থিত হইতে পারে? উনবিংশ শতাব্দীতে যে মহা মহা কবিরা ইংলন্ডে জন্মগ্রহণ করিয়াছেন, তাহাদের কবিতায় কি উনবিংশ শতাব্দীর প্রভাব লক্ষিত হয় না? Copleston কহেন : Never has there been a city of which its people might be more justly proud, whether they looked to its past or its future, than Athens in the days of Æschylus.

অনেকে কল্পনা করেন যে, অশিক্ষিত অবস্থায় কবিত্বের বিশেষ সৃষ্টি হয়; তাহার একটি কারণ এই যে, তাহাদের মতে একটি বস্তুর যথার্থ স্বরূপ না জানিলে তাহাতে কল্পনার বিচরণের সহস্র পথ থাকে। সত্য একটি মাত্র, মিথ্যা অগণ্য। অতএব মিথ্যায় কল্পনার যেরূপ উদরপূর্তি হয় সত্যে সেরূপ হয় না। পৃথিবীতে অখাদ্য যত আছে তাহা অপেক্ষা খাদ্য বস্তু অত্যন্ত পরিমিত। একটি খাদ্য যদি থাকে তো সহস্র অখাদ্য আছে। অতএব এমন মত কি কোনো পণ্ডিতের মুখে শুনিয়াছ যে, অখাদ্য বস্তু আহাৰ না করিলে মনুষ্য-বংশ ধ্বংস হইবার কথা?

প্রকৃত কথা এই যে, সত্যে যত কবিতা আছে, মিথ্যায় তেমন নাই। শত সহস্র মিথ্যার দ্বারে দ্বারে কল্পনা বিচরণ করিতে পারে, কিন্তু এক মুষ্টি কবিতা সঞ্চয় করিতে পারে কি না সন্দেহ; কিন্তু একটি সত্যের কাছে যাও, তাহার দশগুণ অধিক কবিতা পাও কি না দেখে দেখি। কেনই বা তাহার ব্যতিক্রম হইবে বলা? আমরা তো প্রকৃতির কাছেই কবিতা শিক্ষা করিয়াছি, প্রকৃতি কখনো মিথ্যা কহেন না। আমরা কি কখনো কল্পনা করিতে পারি যে, লোহিতবর্ণ ঘাসে আমাদের চক্ষু জুড়াইয়া যাইতেছে? বলা দেখি, পৃথিবী নিশ্চল রহিয়াছে ও আকাশে অগণ্য তারকারাজি নিশ্চলভাবে খচিত রহিয়াছে, ইহাতে অধিক কবিত্ব, কি সমস্ত তারকা নিজের পরিবার লইয়া ভ্রমণ করিতেছে, তাহাতে অধিক কবিত্ব; এমনি তাহাদের তালে তালে পদক্ষেপ যে, একজন জ্যোতির্বিদ বলিয়া দিতে পারেন— কাল যে গ্রহ অমুক স্থানে ছিল আজ সে কোথায় আসিবে। প্রথম কথা এই যে, আমাদের কল্পনা প্রকৃতি অপেক্ষা কবিত্বপূর্ণ বস্তু সৃজন করিতে অসমর্থ; দ্বিতীয় কথা এই যে, আমরা যে অবস্থার মধ্যে জন্মগ্রহণ করিয়াছি তাহার বহির্ভূত সৌন্দর্য অনুভব করিতে পারি না।

অনেক মিথ্যা, কবিতায় আমাদের মিস্ট লাগে। তাহার কারণ এই যে, যখন সেগুলি প্রথম লিখিত হয় তখন তাহা সত্য মনে করিয়া লিখিত হয়, ও সেই অবধি বরাবর সত্য বলিয়া চলিয়া আসিতেছে। আজ তাহা আমি মিথ্যা বলিয়া জানিয়াছি, অর্থাৎ জ্ঞান হইতে তাহাকে দূর করিয়া তাড়াইয়া দিয়াছি; কিন্তু হৃদয়ে সে এমনি শিকড় বসাইয়াছে যে, সেখান হইতে তাহাকে উৎপাটন করিবার জো নাই। কবি যে ভূত বিশ্বাস না করিয়াও ভূতের বর্ণনা করেন, তাহার তাৎপর্য কী? তাহার অর্থ এই যে, ভূত বস্তুত সত্য না হইলেও আমাদের হৃদয়ে সে সত্য। ভূত আছে বলিয়া কল্পনা করিলে যে আমাদের মনের কোনখানে আঘাত লাগে, কত কথা জাগিয়া উঠে, অন্ধকার, বিজনতা, শ্মশান, এক অলৌকিক পদার্থের নিঃশব্দ অনুসরণ, ছেলেবেলাকার কত কথা মনে উঠে— এ-সকল সত্য যদি কবি না দেখেন

তো কে দেখিবে?

সত্য এক হইলেও যে দশ জন কবি সেই এক সত্যের মধ্যে দশ প্রকার বিভিন্ন কবিতা দেখিতে পাইবেন না তাহা তো নহে। এক সূর্যকিরণে পৃথিবী কত বিভিন্ন বর্ণ ধারণ করিয়াছে দেখো দেখি! নদী যে বহিতেছে, এই সত্যটুকুই কবিতা নহে। কিন্তু এই বহমানা নদী দেখিয়া আমাদের হৃদয়ে যে ভাববিশেষের জন্ম হয়, সেই সত্যই যথার্থ কবিতা। এখন বলো দেখি, এক নদী দেখিয়া সময়ভেদে কত বিভিন্ন ভাবের উদ্বেক হয়! কখনো নদীর কণ্ঠ হইতে বিষম গীতি শুনিতে পাই; কখনো বা তাহার উল্লাসের কলস্বর, তাহার শত তরঙ্গের নৃত্য আমাদের মনকে মাতাইয়া তোলে। জ্যোৎস্না কখনো সত্য-সত্যই ঘুমায় না, অর্থাৎ সে দুটি চক্ষু মুদ্রিয়া পড়িয়া থাকে না ও জ্যোৎস্নার নাসিকাধ্বনিও কেহ কখনো শুনে নাই। কিন্তু নিস্তব্ধ রাতে জ্যোৎস্না দেখিলে মনে হয় যে জ্যোৎস্না দেখিলে মনে হয় যে জ্যোৎস্না ঘুমাইতেছে, ইহা সত্য। জ্যোৎস্নার বৈজ্ঞানিক তত্ত্ব তন্ন তন্ন রূপে আবিষ্কৃত হউক, এমনও প্রমাণ হউক যে জ্যোৎস্না একটা পদার্থই নহে, তথাপি লোকে বলিবে জ্যোৎস্না ঘুমাইতেছে। তাহাকে কোন বৈজ্ঞানিক-চূড়ামণি মিথ্যাকথা বলিতে সাহস করিবে?

সংগীত ও কবিতা

বলা বাহুল্য, আমরা যখন একটি কবিতা পড়ি তখন তাহাকে শুদ্ধমাত্র কথার সমষ্টিরূপে দেখি না— কথার সহিত ভাবের সম্বন্ধ বিচার করি। ভাবই মুখ্য লক্ষ্য। কথা ভাবের আশ্রয়স্বরূপ। আমরা সংগীতকেও সেইরূপ দেখিতে চাই। সংগীত সুরের রাগ রাগিণী নহে, সংগীত ভাবের রাগ রাগিণী। আমাদের কথা এই যে, কবিতা যেমন ভাবের ভাষা সংগীতও তেমনি ভাবের ভাষা। তবে, কবিতা ও সংগীতে প্রভেদ কী? আলোচনা করিয়া দেখা যাক।

আমরা সচরাচর যে ভাষায় কথা কহিয়া থাকি তাহা যুক্তির ভাষা। “ই” কি “না”, ইহা লইয়াই তাহার কারবার। “আজ এখানে গেলাম”, “কাল সেখানে গেলাম”, “আজ সে আসিয়াছিল”, “কাল সে আসে নাই”, “ইহা রূপা”, “উহা সোনা” ইত্যাদি। এ-সকল কথার উপর যুক্তি চলে। “আজ আমি মমুক জায়গায় গিয়াছিলাম” ইহা আমি নানা যুক্তির দ্বারা প্রমাণ করিতে পারি। দ্রবাবিশেষ রূপা কি সোনা ইহাও নানা যুক্তির সাহায্যে আমি অনাকে বিশ্বাস করাইয়া দিতে পারি। অতএব, সচরাচর আমরা যে-সকল বিষয়ে কথোপকথন করি, তাহা বিশ্বাস করা না-করা যুক্তির ন্যূনাধিকার উপর নির্ভর করে। এই-সকল কথোপকথনের জন্য আমাদের প্রচলিত ভাষা, অর্থাৎ গদ্য নিযুক্ত রহিয়াছে।

কিন্তু বিশ্বাস করাইয়া দেওয়া এক, আর উদ্বেক করাইয়া দেওয়া স্বতন্ত্র। বিশ্বাসের শিকড় মাথায়, আর উদ্বেকের শিকড় হৃদয়ে। এইজন্য, বিশ্বাস করাইবার জন্য যে ভাষা উদ্বেক করাইবার জন্য সে ভাষা নহে। যুক্তির ভাষা গদ্য আমাদের বিশ্বাস করায়, আর কবিতার ভাষা পদ্য আমাদের উদ্বেক করায়। যে-সকল কথায় যুক্তি খাটে তাহা অনাকে বুঝানো অতিশয় সহজ; কিন্তু যাহাতে যুক্তি খাটে না, যাহা যুক্তির আইন-কানুনের মধ্যে ধরা দেয় না, তাহাকে বুঝানো সহজ ব্যাপার নহে। “কেন”-নামক একটা চশমা-চক্ষু দুর্দান্ত রাজাধিরাজ যেমনি কৈফিয়ত তলব করেন, অমনি সে আসিয়া হিসাবনিকাশ করিবার জন্য হাজির হয় না। যে-সকল সত্য মহারাজ “কেন”র প্রজা নহে, তাহাদের বাসস্থান কবিতায়। আমাদের হৃদয়-গত সত্য-সকল “কেন”-কে বড়ো একটা কেয়ার করে না। যুক্তির একটা ব্যাকরণ আছে, অভিধান আছে, কিন্তু আমাদের কচির অর্থাৎ সৌন্দর্যজ্ঞানের আজ পর্যন্ত একটা ব্যাকরণ তৈয়ারি হইল না। তাহার প্রধান কারণ, সে আমাদের হৃদয়ের মধ্যে নির্ভয়ে বাস করিয়া থাকে— এবং সে দেশে “কেন”-আদালতের ওয়ারেন্ট জারি হইতে পারে না। একবার যদি তাহাকে যুক্তির সামনে খাড়া করিতে পারা যাইত, তাহা হইলেই তাহার ব্যাকরণ বাহির হইত। অতএব, যুক্তি

যে-সকল সত্য বুঝাইতে পারে না বলিয়া হাল ছাড়িয়া দিয়াছে, কবিতা সেই-সকল সত্য বুঝাইবার ভার নিজস্বল্লে লইয়াছে। এই নিমিত্ত স্বভাবতই যুক্তির ভাষা ও কবিতার ভাষা স্বতন্ত্র হইয়া পড়িয়াছে। অনেক সময় এমন হয় যে, শত সহস্র প্রমাণের সাহায্যে একটা সত্য আমরা বিশ্বাস করি মাত্র, কিন্তু আমাদের হৃদয়ে সে সত্যের উদ্রেক হয় না। আবার অনেক সময়ে একটি সত্যের উদ্রেক হইয়াছে, শত সহস্র প্রমাণে তাহা ভাঙিতে পারে না। এক জন নৈয়ায়িক যাহা পারেন না, এক জন বাগ্মী তাহা পারেন। নৈয়ায়িক ও বাগ্মীতে প্রভেদ এই— নৈয়ায়িকের হস্তে যুক্তির কুঠার ও বাগ্মীর হস্তে কবিতার চাবি। নৈয়ায়িক কোপের উপর কোপ বসাইতেছেন, কিন্তু হৃদয়ের দ্বার ভাঙিল না; আর বাগ্মী কোথায় একটু চাবি ঘুরাইয়া দিলেন, দ্বার খুলিয়া গেল। উভয়ের অস্ত্র বিভিন্ন।

আমি যাহা বিশ্বাস করিতেছি তোমাকে তাহাই বিশ্বাস করানো, আর আমি যাহা অনুভব করিতেছি তোমাকে তাহাই অনুভব করানো— এ দুইটি সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র বাপার। আমি বিশ্বাস করিতেছি একটি গোলাপ সুগোল, আমি তাহার চারি দিক মাপিয়া-জুকিয়া তোমাকে বিশ্বাস করাইতে পারি যে গোলাপ সুগোল— আর, আমি অনুভব করাইতে পারি না যে গোলাপ সুন্দর। তখন কবিতার সাহায্য অবলম্বন করিতে হয়। গোলাপের সৌন্দর্য আমি যে উপভোগ করিতেছি তাহা এমন করিয়া প্রকাশ করিতে হয়, যাহাতে তোমার মনেও সে সৌন্দর্যভাবের উদ্রেক হয়। এইরূপ প্রকাশ করাকেই বলে কবিতা। চোখে চোখে চাহনির মধ্যে যে যুক্তি আছে, যাহাতে করিয়া প্রেম ধরা পড়ে— অতিরিক্ত যত্ন করার মধ্যে যে যুক্তি আছে, যাহাতে করিয়া প্রেমের অভাব ধরা পড়ে— কথা না কহার মধ্যে যে যুক্তি আছে, যাহাতে অসীম কথা প্রকাশ করে— কবিতা সেই-সকল যুক্তি ব্যক্ত করে।

সচরাচর কথোপকথনে যুক্তির যতটুকু আবশ্যক তাহারই চূড়ান্ত আবশ্যক দর্শনে বিজ্ঞানে। এই নিমিত্ত দর্শন বিজ্ঞানের গদ্য কথোপকথনের গদ্য হইতে অনেক ওফাও কথোপকথনের গদ্যে দর্শন বিজ্ঞান লিখিতে গেলে যুক্তির বাধুনি আলাগা হইয়া যায়। এই নিমিত্ত খাটি নিভাজ যুক্তিশৃঙ্খলা রক্ষা করিবার জন্য এক প্রকার চুল-চেরা তীক্ষ্ণ পরিষ্কার ভাষা নির্মাণ করিতে হয়। কিন্তু তথাপি সে ভাষা গদ্য বৈ আর কিছু নয়। কারণ, যুক্তির ভাষাই নিরলংকার সরল পরিষ্কার গদ্য।

আর, আমরা সচরাচর কথোপকথনে যতটা অনুভাব প্রকাশ করি তাহারই চূড়ান্ত প্রকাশ করিতে হইলে কথোপকথনের ভাষা হইতে একটা স্বতন্ত্র ভাষার আবশ্যক করে। তাহাই কবিতার ভাষা— পদ্য। অনুভাবের ভাষাই অলংকারময়, তুলনাময় পদ্য। সে আপনাকে প্রকাশ করিবার জন্য আকুর্বাণ্ড করিতে থাকে— তাহার যুক্তি নাই, তর্ক নাই, কিছুই নাই। আপনাকে প্রকাশ করিবার জন্য তাহার তেমন সোজা রাস্তা নাই। সে নিজের উপযোগী নূতন রাস্তা তৈরি করিয়া লয়। যুক্তির অভাব মোচন করিবার জন্য সৌন্দর্যের শরণাপন্ন হয়। সে এমনি সুন্দর করিয়া সাজে যে, যুক্তির অনুমতিপত্র না থাকিলেও সকলে তাহাকে বিশ্বাস করে। এমনি তাহার মুখখানি সুন্দর, যে, কেহই তাহাকে “কে” “কী বস্তাস্তু” “কেন” জিজ্ঞাসা করে না, কেহ তাহাকে সন্দেহ করে না, সকলে হৃদয়ের দ্বার খুলিয়া ফেলে। সে সৌন্দর্যের বলে তাহার মধ্যে প্রবেশ করে। কিন্তু নিরলংকার যৌক্তিক সত্যকে প্রতি পদে বহুবিধ প্রমাণ-সহকারে আত্মপরিচয় দিয়া আত্মস্থাপনা করিতে হয়, দ্বারীর সন্দেহভঞ্জন করিতে হয়, তবে সে প্রবেশের অনুমতি পায়। অনুভাবের ভাষা ছন্দোবদ্ধ। পূর্ণিমার সমুদ্রের মতো তালে তালে তাহার হৃদয়ের উত্থান পতন হইতে থাকে, তালে তালে তাহার ঘনঘন নিশ্বাস পড়িতে থাকে। নিশ্বাসের ছন্দে, হৃদয়ের উত্থানপতনের ছন্দে তাহার তাল নিয়মিত হইয়া থাকে। কথা বলিতে বলিতে তাহার বাধিয়া যায়, কথার মাঝে মাঝে অশ্রু পড়ে, নিশ্বাস পড়ে, লজ্জা আসে, ভয় হয়, থামিয়া যায়। সরল যুক্তির এমন তাল নাই, আবেগের দীর্ঘনিশ্বাস পদে পদে তাহাকে বাধা দেয় না। তাহার ভয় নাই, লজ্জা নাই, কিছুই নাই। এই নিমিত্ত, চূড়ান্ত যুক্তির ভাষা গদ্য, চূড়ান্ত অনুভাবের ভাষা পদ্য।

আমাদের ভাবপ্রকাশের দুটি উপকরণ আছে— কথা ও সুর। কথাও যতখানি ভাব প্রকাশ করে, সুরও প্রায় ততখানি ভাব প্রকাশ করে। এমন-কি, সুরের উপরেই কথার ভাব নির্ভর করে। একই কথা নানা সুরে নানা অর্থ প্রকাশ করে। অতএব ভাবপ্রকাশের অঙ্গের মধ্যে কথা ও সুর উভয়কেই



বীন্দ্রনাথ

বীন্দ্রনাথ ও সত্যপ্রসাদ গঙ্গোপাধ্যায়

সত্যপ্রসাদ গঙ্গোপাধ্যায় বীন্দ্রনাথের ভাগিন্যে ও তাঁহার প্রথম কাব্যগ্রন্থাবলীর প্রকাশক

পাশাপাশি ধরা যাইতে পারে। সুরের ভাষা ও কথার ভাষা উভয় ভাষায় মিশিয়া আমাদের ভাবের ভাষা নির্মাণ করে। কবিতায় আমরা কথার ভাষাকে প্রাধান্য দিই ও সংগীতে সুরের ভাষাকে প্রাধান্য দিই। যেমন, কথোপকথনে আমরা যে-সকল কথা যেরূপ শৃঙ্খলায় ব্যবহার করি, কবিতায় আমরা সে-সকল কথা সেরূপ শৃঙ্খলায় ব্যবহার করি না— কবিতায় আমরা বাছিয়া বাছিয়া কথা লই, সুন্দর করিয়া বিন্যাস করি— তেমনি কথোপকথনে আমরা যে-সকল সুর যেরূপ নিয়মে ব্যবহার করি সংগীতে সে-সকল সুর সেরূপ নিয়মে ব্যবহার করি না, সুর বাছিয়া বাছিয়া লই, সুন্দর করিয়া বিন্যাস করি। কবিতায় যেমন বাছা বাছা সুন্দর কথায় ভাব প্রকাশ করে, সংগীতেও তেমনি বাছা বাছা সুন্দর সুরে ভাব প্রকাশ করে। যুক্তির ভাষায় প্রচলিত কথোপকথনের সুর ব্যতীত আর কিছু আবশ্যক করে না। কিন্তু যুক্তির অতীত আবেগের ভাষায় সংগীতের সুর আবশ্যক করে। এ বিষয়েও সংগীত অবিকল কবিতার ন্যায়। সংগীতেও ছন্দ আছে। তালে তালে তাহার সুরের লীলা নিয়মিত হইতেছে। কথোপকথনের ভাষায় সূক্ষ্মল ছন্দ নাই, কবিতার ছন্দ আছে, তেমনি কথোপকথনের সুরে সূক্ষ্মল তাল নাই, সংগীতে তাল আছে। সংগীত ও কবিতা উভয়ে ভাবপ্রকাশের দুইটি অঙ্গ ভাগভাগি করিয়া লইয়াছে। তবে, কবিতা ভাবপ্রকাশ সম্বন্ধে যতখানি উন্নতি লাভ করিয়াছে, সংগীত ততখানি করে নাই। তাহার একটি প্রধান কারণ আছে। শূন্যগর্ভ কথার কোনো আকর্ষণ নাই— না তাহার অর্থ আছে, না তাহা কানে তেমন মিঠা লাগে। কিন্তু ভাবশূন্য সুরের একটা আকর্ষণ আছে, তাহা কানে মিষ্ট শুনায়। এইজন্য ভাবের অভাব হইলেও একটা ইন্দ্রিয়সুখ তাহা হইতে পাওয়া যায়। এই নিমিত্ত সংগীতে ভাবের প্রতি তেমন মনোযোগ দেওয়া হয় নাই। উত্তরোত্তর আঙ্কারা পাইয়া সুর বিদ্রোহী হইয়া ভাবের উপর আধিপত্য বিস্তার করিয়াছে। এক কালে যে দাস ছিল আর-এক কালে সেই প্রভু হইয়াছে। চক্রবৎ পরিবর্ত্তে দুঃখানিচ সুখানিচ— কিন্তু এ চক্র কি আর ফিরিবে না? যেমন ভারতবর্ষের ভূমি উর্বরা হওয়াতেই ভারতবর্ষের অনেক দুর্দশা, তেমনি সংগীতের ভূমি উর্বরা হওয়াতেই সংগীতের এমন দুর্দশা। মিষ্ট সুর শুনিবামাত্রই ভালো লাগে, সেই নিমিত্ত সংগীতকে আর পরিশ্রম করিয়া ভাব কর্ষণ করিতে হয় নাই— কিন্তু শুদ্ধ মাত্র কথার যথেষ্ট মিষ্টতা নাই বলিয়া কবিতাকে প্রাণের দায়ে ভাবের চর্চা করিতে হইয়াছে, সেই নিমিত্তই কবিতার এমন উন্নতি ও সংগীতের এমন অবনতি।

অতএব দেখা যাইতেছে, যে, কবিতা ও সংগীতে আর কোনো তফাৎ নাই, কেবল ইহা ভাবপ্রকাশের একটা উপায়, উহা ভাবপ্রকাশের আর-একটা উপায় মাত্র। কেবল অবস্থার তারতম্যে কবিতা উচ্চশ্রেণীতে উঠিয়াছে ও সংগীত নিম্নশ্রেণীতে পড়িয়া রহিয়াছে; কবিতায় বায়ুর ন্যায় সূক্ষ্ম ও প্রস্তরের ন্যায় স্থূল সমুদয় ভাবই প্রকাশ করা যায়, কিন্তু সংগীতে এখনও তাহা করা যায় না। কবি Mathew Arnold তাহার “Epilogue to Lessing’s Laocoon” -নামক কবিতায় চিত্র সংগীত ও কবিতার যে প্রভেদ স্থির করিয়াছেন, সংক্ষেপে তাহার মর্ম নিজ ভাষায় নিম্নে প্রকাশ করিলাম। তিনি বলেন— চিত্রে প্রকৃতির এক মুহূর্তের বাহ্য অবস্থা প্রকাশ করা যায় মাত্র। যে মুহূর্তে একটি সুন্দর মুখে হাসি দেখা দিয়াছে সেই মুহূর্তটি মাত্র চিত্রে প্রকাশিত হইয়াছে, তাহার পরমুহূর্তটি আর তাহাতে নাই। যে মুহূর্তটি তাহার শিল্পের পক্ষে সর্বাপেক্ষা শুভ মুহূর্ত সেই মুহূর্তটি অবিলম্বে বাছিয়া লওয়া প্রকৃত চিত্রকরের কাজ। তেমনি মনের একটি মাত্র স্থায়ী ভাব বাছিয়া লওয়া, ভাবশৃঙ্খলের একটি মাত্র অংশের উপর অবস্থান করিয়া থাকা সংগীতের কাজ। মনে করো, আমি বলিলাম, “হায়।” কথাটা ঐখানেই ফুরাইল, কথায় উহার অপেক্ষা আর অধিক প্রকাশ করিতে পারে না। আমার হৃদয়ের একটি অবস্থাবিশেষ ঐ একটি মাত্র ক্ষুদ্র কথায় প্রকাশ হইয়া অবসান হইল। সংগীত সেই “হায়” শব্দটি লইয়া তাহাকে বিস্তার করিতে থাকে, “হায়” শব্দের হৃদয় উদঘাটন করিতে থাকে, “হায়” শব্দের হৃদয়ের মধ্যে যে গভীর দুঃখ, যে অতৃপ্ত বাসনা, যে আশার জলাঞ্জলি প্রচ্ছন্ন আছে, সংগীত তাহাই টানিয়া টানিয়া বাহির করিতে থাকে, “হায়” শব্দের প্রাণের মধ্যে যতটা কথা ছিল সবটা তাহাকে দিয়া বলাইয়া লয়। কিন্তু কবিতার কাজ আরো বিস্তৃত। চিত্রকরের ন্যায় মুহূর্তের বাহ্যত্বীও তাহার বর্ণনীয়, গায়কের

ন্যায় ক্ষণকালের ভাবোচ্ছ্বাসও তাঁহার গেষ। তাহা ছাড়া— জীবনের গতিশ্রোত তাঁহার বর্ণনীয় বিষয়! ভাব হইতে ভাবান্তরে তাঁহাকে গমন করিতে হয়। ভাবের গঙ্গোত্রী হইতে ভাবের সাগরসংগম পর্যন্ত তাঁহাকে অনুসরণ করিতে হয়। কেবলমাত্র স্থির আকৃতি তিনি চিত্র করেন না, এক সময়ের স্থায়ী ভাব মাত্র তিনি বর্ণনা করেন না, গম্যমান শরীর, প্রবহমান ভাব, পরিবর্তমান অবস্থা তাঁহার কবিতার বিষয়।— অতএব মাথিউ আর্নল্ডের মতে চলনশীল ভাবের প্রত্যেক ছায়ালোক সংগীতে প্রতিবিম্বিত হইতে পারে না। সংগীত একটি স্থায়ী স্থির ভাবের ব্যাখ্যা করে মাত্র। কিন্তু আমরা এই বলি যে, গতিশীল ভাব যে সংগীতের পক্ষে একেবারে অননুসরণীয় তাহা নহে, তবে এখনো সংগীতের সে বয়স হয় নাই। সংগীত ও কবিতায় আমরা আর কিছু প্রভেদ দেখি না, কেবল উন্নতির তারতম্য। উভয়ে যমজ ভ্রাতা, এক মায়ের সন্তান; কেবল উভয়ের শিক্ষার বৈলক্ষণ্য হইয়াছে মাত্র।

দেখা গেল সংগীত ও কবিতা এক শ্রেণীর। কিন্তু উভয়ের সহিত আমরা কতখানি ভিন্ন আচরণ করি তাহা মনোযোগ দিয়া দেখিলেই প্রতীতি হইবে। এখন সংগীত যেরূপ হইয়াছে কবিতা যদি সেইরূপ হইত তাহা হইলে কি হইত? মনে করো এমন যদি নিয়ম হইত যে, যে কবিতায় চতুর্দশ ছত্রের মধ্যে, বসন্ত, মলয়ানিল, কোকিল, সুধাকর, রজনীগন্ধা, টগর ও দুরন্ত এই কয়েকটি শব্দ বিশেষ শৃঙ্খলা অনুসারে পাঁচ বার করিয়া বসিবে, তাহারই নাম হইবে কবিতা বসন্ত— ও যদি কবিতাপ্রিয় ব্যক্তিগণ কবিদিগকে ফরমাস করিতেন, “ওহে চণ্ডিদাস, একটা কবিতা বসন্ত, ছন্দ ত্রিপদী আওড়াও তো!” অমনি যদি চণ্ডিদাস আওড়াইতেন—

বসন্ত মলয়ানিল, রজনীগন্ধা কোকিল,

দুরন্ত টগর সুধাকর—

মলয়ানিল বসন্ত, রজনীগন্ধা দুরন্ত,

সুধাকর কোকিল টগর।

ও চারি দিক হইতে “আহা আহা” পড়িয়া যাইত, কারণ কথাগুলি ঠিক নিয়মানুসারে বসানো হইয়াছে— তাহা হইলে কবিতা কতকটা আধুনিক গানের মতো হইত। ঐ কয়েকটি কথা ব্যতীত আর-একটি কথা যদি বিদ্যাপতি বসাইতে চেষ্টা করিতেন, তাহা হইলে কবিতাপ্রিয় ব্যক্তিগণ “ধিক ধিক” করিতেন ও তাঁহার কবিতার নাম হইত “কবিতা জংলা বসন্ত।” এরূপ হইলে আমাদের কবিতার কী দ্রুত উন্নতিই হইত। কবিতার ছয় রাগ ছত্রিশ রাগিণী বাহির হইত, বিদেশবিদ্বেষী জাতীয়ভাবোন্মত্ত আর্যপুরুষগণ গর্ব করিয়া বলিতেন, উঃ, আমাদের কবিতায় কতগুলো রাগ-রাগিণী আছে, আর অসভ্য শ্রেচ্ছদের কবিতায় রাগ-রাগিণীর লেশ মাত্র নাই।

আমরা যেমন আজকাল নবরসের মধ্যেই মারামারি করিয়া কবিতাকে বন্ধ করিয়া রাখি না, অলংকারশাস্ত্রোক্ত আড়ম্বরপূর্ণ নামের প্রতি দৃষ্টি করি না— তেমনি সংগীতে কতকগুলো নাম ও নিয়মের মধ্যেই যেন বন্ধ হইয়া না থাকি। কবিতারও যে স্বাধীনতা আছে সংগীতেরও সেই স্বাধীনতা হউক, কারণ সংগীত কবিতার ভাই। যেমন সঙ্কার বিষয়ে কবিতা রচনা করিতে গেলে কবি সঙ্কার ভাব কল্পনা করিতে থাকেন ও তাঁহার প্রতি কথায় সঙ্কা মূর্তিমতী হইয়া উঠে, তেমনি সঙ্কার বিষয়ে গান রচনা করিতে গেলে রচয়িতা যেন চোখ কান বুজিয়া পুরবী না গাহিয়া যান, যেন সঙ্কার ভাব কল্পনা করেন, তাহা হইলে অবসান দিবসের ন্যায় তাঁহার সুরও আপনা-আপনি নামিয়া আসিবে, মুদিয়া আসিবে, ফুরাইয়া আসিবে। প্রত্যেক গীতিকবিদের রচনায় গানের নূতন রাজ্য আবিষ্কার হইতে থাকিবে। তাহা হইলে গানের বাঙ্গালী গানের কালিদাস জন্মগ্রহণ করিবেন।

বস্তুগত ও ভাবগত কবিতা

চারি দিকে লোক জন, চারি দিকেই হাট বাজার, সদাসর্বদাই কাজকর্ম বিষয়আশয়ের চিন্তা। সম্মুখে দেনাদার, পশ্চাতে পাওনাদার, দক্ষিণে বিষয়কর্ম, বামে লোকলৌকিকতা, পদতলে গত কল্যের খরচ, মাথার উপরে আগামী কল্যের জন্য জমা। যে-দিকে দৃষ্টি নিক্ষেপ করি— পৃথিবীর মৃত্তিকা; দীর্ঘ, প্রস্থ, বেধ; স্বাদ, ঘ্রাণ, স্পর্শ; আরম্ভ, স্থিতি ও অবসান। মানুষের মন কোথায় গিয়া বিশ্রাম করিবে? এমন ঠাই কোথায় মিলিবে, যেখানে জড়দেহপোষণের জন্য প্রাণপণ চেষ্টা নাই, এক-মুঠা আহারের জন্য লক্ষ লক্ষ আকৃতিধারীর কোলাহল নাই, যেখানকার ভূমি ও অধিবাসী মাটি ও মাংসে নির্মিত নয়; অর্থাৎ চব্বিশ ঘণ্টা আমরা যে অবস্থার মধ্যে নিমগ্ন থাকি সে অবস্থা হইতে আমরা বিরাম চাই। কোথায় যাইব!

পৃথিবী কিছু বিশ্রামের জন্য নহে, পৃথিবীর পদে পদে অভাব। পৃথিবীর উপরে চলিতে গেলে মৃত্তিকার সহিত সংগ্রাম করিতে হয়, পৃথিবীর উপরে বাঁচিতে গেলে শত প্রকার আয়োজন করিতে হয়। যাহার আকার আছে তাহার বিশ্রাম নাই। আমাদের হৃদয় আকার-আয়তন-ছাড়া স্থানে বিশ্রামের জন্য যাইতে চায়। বস্তুর রাজ্য হইতে ভাবের রাজ্যে যাইতে চায়। কেবল বস্তু! দিন রাত্রি বস্তু, বস্তু, বস্তু! হৃদয় ভাবের আকাশে গিয়া বলে, “আঃ, বাঁচিলাম, আমার বিচরণের স্থান তো এই!”

এমন লোকও আছেন যাহারা ভাবিয়া পান না যে, ভাবগত কবিতা বস্তুগত কবিতা অপেক্ষা কেন উচ্চ শ্রেণীর। তাহারা বলেন ইহাও ভালো উহাও ভালো। আবার এমন লোকও আছেন যাহারা বস্তুগত কবিতা অধিকতর উপভোগ করেন। উক্ত সম্প্রদায়ের মধ্যে সুরুচিবান লোকদের আমরা জিজ্ঞাসা করি যে, ইন্দ্রিয়সুখ ভালো না অতীন্দ্রিয় সুখ ভালো? রূপ ভালো না গুণ ভালো? ভাবগত কবিতা আর কিছুই নহে, তাহা অতীন্দ্রিয় কবিতা। তাহা বাতীত অন্য সমুদয় কবিতা ইন্দ্রিয়গত কবিতা।

আমরা সমুদ্রতীরবাসী লোক। সম্মুখে চাহিয়া দেখি— সীমা নাই! পদতলে চাহিয়া দেখি— সেইখানেই সীমার আরম্ভ। আমরা যে উপকূলে দাঁড়াইয়া আছি তাহাই বস্তু, তাহাই ইন্দ্রিয়। তাহার চতুর্দিকে ভাষার অনধিগমা সমুদ্র। এ ক্ষুদ্র উপকূলে আমাদের হৃদয়ের বাসস্থান নয়। যখন কাজকর্ম সমাপ্ত করিয়া সন্ধ্যাবেলা এই সমুদ্রের তীরে আসিয়া দাঁড়াই, তখন মনে হয়, যেন ঐ সমুদ্রের পরপারে কোথায় আমাদের জন্মভূমি— কে জানে কোথায়? ঐ-যে দূর দিগন্তে সূর্যের মৃদু রশ্মিরেখা দেখা যাইতেছে, তাহা-যেন আমাদের জন্মভূমির দিক হইতে আসিতেছে। সে জন্মভূমির সকল কথা ভুলিয়া গেছি, অথচ তাহার ভাবটা মাত্র মনে আছে— অতি স্বপ্নময়, অতি অক্ষুট ভাব। ইচ্ছা করে ঐ সমুদ্রে সাঁতার দিই, সেই দূর দ্বীপ হইতে বাতাস ধীরে ধীরে আসিয়া আমাদের গাত্র স্পর্শ করে, সেই দূর দিগন্তের অক্ষুট সূর্যকিরণের দিকে আমাদের নেত্র থাকে, আর আমাদের পশ্চাতে এই ধূলিময় কীটময় কোলাহলময় উপকূল পড়িয়া থাকে। সাঁতার দিতে দিতে মনে হয় যেন পশ্চাতের উপকূল আর দেখা যাইতেছে না ও সম্মুখে সেই দূর দেশের তটরেখা যেন এক-একবার দেখা যাইতেছে ও আবার মিলাইয়া যাইতেছে। সমস্তদিন কাজকর্ম করিয়া আমরা বিশ্রামের জন্য কোথায় আসিব? এই সমুদ্রকূলেই কি নহে? সমস্তদিন দোকান বাজারের মধ্যে, রাস্তা গলির মধ্যে থাকিয়া, দুই দণ্ড কি মুক্ত বায়ু সেবন করিতে আসিব না? আমরা জানি যে, যেখানে সীমা আরম্ভ সেইখানেই আমাদের কাজকর্ম যুঝাযুঝি ও অসীমের দিকে আমাদের বিশ্রামের স্থল আছে— সেই দিকেই কি আমরা মাঝে মাঝে নেত্র ফিরাইব না? সে অসীমের দিকে চাহিলে যে অবিমিশ্রিত সুখ হয় তাহা নহে, কোমল বিষাদ মনে আসে। কারণ, সে দিকে চাহিলে আমাদের ক্ষুদ্রতা আমাদের অসম্পূর্ণতা চোখে পড়ে, সংশয়াক্ষকারে আচ্ছন্ন প্রকাণ্ড রহস্যের মধ্যে নিজেকে রহসা বলিয়া বোধ হয়— সে রহসা ভেদ করিতে গিয়া হতাশ হইয়া ফিরিয়া আসি। সমুদ্রে সাঁতার দিতে ইচ্ছা হয়, অথচ তাহা আমাদের সাধের অতীত! অনেক উপকূলবাসী চিরজীবন এই উপকূলের কোলাহলে কাটাইয়াছেন, অথচ এই সমুদ্রতীরে আসেন নাই, সমুদ্রের বায়ু সেবন করেন নাই। তাহাদের হৃদয় কখনো স্বাস্থ্য লাভ করে না। হৃদয়কে এই সমুদ্রতীরে আনয়ন করা,

এই সমুদ্রের বক্ষে ভাসমান করা ভাবগত কবিতার কাজ। ভাবগত কবিতায় হৃদয়ের স্বাস্থ্য সম্পাদন করে। ইন্দ্রিয়জগৎ হইতে মনকে আর-এক জগতে লইয়া যায়। দৃশ্যমান জগতের সহিত সে জগতের সাদৃশ্য থাকুক বা না থাকুক সে জগৎ সত্য জগৎ, অলীক জগৎ নহে।

ভাবুক লোক মাঝেই অনুভব করিয়াছেন যে, আমরা মাঝে মাঝে এক প্রকার বিষণ্ণ সুখের ভাব উপভোগ করি, তাহা কোমল বিষাদ, অপ্রখর সুখ। তাহা আর কিছু নয়, সীমা হইতে অসীমের প্রতি নেত্রপাতমাত্র। কোন্ কোন্ সময়ে আমাদের হৃদয়ে ঐ প্রকার ভাবের আবির্ভাব হয় তাহা আলোচনা করিয়া দেখিলেই উক্ত বাক্যের সত্যতা প্রমাণ হইবে। জ্যোৎস্নারাত্রি, দূর হইতে সংগীতের সুর শুনিলে, সুখস্পর্শ বসন্তের বাতাস বহিলে, পুষ্পের ঘ্রাণে, আমাদের হৃদয় কেমন আকুল হইয়া উঠে— উদাস হইয়া যায়। কিন্তু জ্যোৎস্না সঙ্গীত বসন্তবায়ু সুগন্ধের ন্যায় সুখসেবা পদার্থের উপভোগে আমাদের হৃদয় অমন আকুল হয় কী কারণে? কেন, সুমিষ্ট দ্রব্য আহার করিলে বা সুমিষ্ট জলে স্নান করিলে তো আমাদের মন ঐরূপ উদাস ও আকুল হইয়া উঠে না। যখন আহার করি তখন সুস্বাদ ও উদরপূর্তির সুখমাত্র অনুভব করি, আর কিছু নয়। কিন্তু জ্যোৎস্নারাত্রি কেবলমাত্র যে নয়নের পরিভূষি হয় তাহা নহে, জ্যোৎস্নায় একটা কী অপরিষ্কৃত ভাব মনে আনয়ন করে। যতটুকু সম্মুখে আছে কেবল ততটুকু মাত্রই যে উপভোগ করি তাহা নহে, একটা অবর্তমান রাজ্যে গিয়া পৌছাই। তাহার কারণ এই যে, জ্যোৎস্না উপভোগ করিয়া আমাদের ভূষি হয় না। চারি দিকে জ্যোৎস্না দেখিতেছি, অথচ জ্যোৎস্না আমরা পাইতেছি না। ইচ্ছা করে জ্যোৎস্নাকে আমরা সর্বতোভাবে উপভোগ করি, জ্যোৎস্নাকে আমরা আলিঙ্গন করি, কিন্তু জ্যোৎস্নাকে ধরিবার উপায় নাই। বসন্তবায়ু হু হু করিয়া বহিয়া যায়। কে জানে কোথা হইতে বহিল! কোন্ অদৃশ্য দেশ হইতে আসিল, কোন্ অদৃশ্য দেশে চলিয়া গেল! আসিল চলিয়া গেল, বড়োই ভালো লাগিল; কিন্তু তাহাকে দেখিলাম না, শুনিলাম না, সর্বতোভাবে আয়ত্ত করিতেই পারিলাম না। শরীরে যে স্পর্শ হইল তাহা অতি মৃদু স্পর্শ, কোমল স্পর্শ, কঠিন ঘন স্পর্শ নহে, কাজেই উপভোগে নানা প্রকার অভাব রহিয়া গেল। মধুর সংগীতে মন কাঁদিয়া ওঠে সেইজন্যই। আবার জ্যোৎস্নারাত্রি সে সংগীত পুষ্পের গন্ধের সঙ্গে, বসন্তের বাতাসের সঙ্গে, দূর হইতে আসিলে মন উন্মত্ত করিয়া তুলে। অন্যান্য অনেক ঋতু অপেক্ষা বসন্ত ঋতুতে সকলই অপরিষ্কৃত, মৃদু, কিছুই অধিক মাত্রায় নহে—

দক্ষিণের দ্বার খুলি মৃদুমন্দগতি
বাহির হয়েছে কিবা ঋতুকলপতি।
লতিকার গাঁটে গাঁটে ফুটাইছে ফুল,
অঙ্গে ঘেরি পরাইছে পল্লবদুকূল।
কি জানি কিসের লাগি হইয়া উদাস
ঘরের বাহির হ'ল মলয় বাতাস—
ভয়ে ভয়ে পদার্পয়ে তবু পথ ভুলে,
গন্ধমদে ঢলি পড়ে এ ফুলে ও ফুলে।
মনের আনন্দ আর না পারি রাখিতে,
কোথা হতে ডাকে পিক রসালশাখীতে,
কুহু কুহু কুহু কুহু কুঞ্জে কুঞ্জে ফিরে,
ক্রমে মিলাইয়া যায় কাননগভীরে!

কোথা হইতে বাতাস উদাস হইয়া বাহির হইল, কোথায় সে যাইবে তাহার ঠিক নাই, অতি ভয়ে ভয়ে অতি ধীরে ধীরে তাহার পদক্ষেপ। কোকিল কোথা হইতে সহসা ডাকিয়া উঠিল এবং তাহার স্বর কোথায় যে মিলাইয়া গেল তাহার ঠিকানা পাওয়া গেল না। এক দিকে উপভোগ করিতেছি আর-এক দিকে ভূষি হইতেছে না, কেননা উপভোগ্য সামগ্রীসকল আমাদের আয়ত্তের মধ্যে নহে। এক দিকে মাত্র সীমা, অন্য দিকে অসীম সমুদ্র। মনে হয়, যদি ঐ সমুদ্র পার হইতে পারি, তবে আমাদের

বিশ্রামের রাজ্যে, সুখের রাজ্যে গিয়া পৌঁছাই। যদি জ্যোৎস্নাকে, যদি ফুলের গন্ধকে, যদি সংগীতকে ও বসন্তের বাতাসকে পাই, তবে আমাদের সুখের সীমা থাকে না। এইজন্যই যখন কবিরা জ্যোৎস্না, সংগীত, পুষ্পের গন্ধকে শরীরবদ্ধ করেন, তখন আমাদের এক প্রকার আরাম অনুভব হয়; মনে হয় যেন এইরূপই বটে, যেন এইরূপ হইলেই ভালো হয়!

So, young muser, I sat listening
To my Fancy's wildest word—
On a sudden, through the glistening
Leaves around a little stirred,
Came a sound, a sense of music,
Which was rather felt than heard,
Softly, finely, it enwound me—
From the world it shut me in—
Like a fountain falling round me
Which with silver water thin
Holds a little marble Naiad
sitting smilingly within.

সংগীত যদি এইরূপ নির্ঝর হইত ও আমরা যদি তাহার মধ্যে বসিতে পারিতাম, তাহা হইলে কি আনন্দই হইত! মুহূর্তের জন্য কল্পনা করি যেন এইরূপই হইতেছে, এইরূপই হয়!

পৃথিবীতে নাকি সকল সুখই প্রায় উপভোগ করিয়াই ফুরাইয়া যায় ও অবশেষে অসন্তোষ মাত্র অবশিষ্ট থাকে; এইজন্যই যে সুখ আমরা ভালো করিয়া পাই না, যে সুখ আমরা শেষ করিতে পারি না, মনে হয় যেন সেই সুখ যদি পাইতাম তবেই আমরা সন্তুষ্ট হইতাম। এমন লোক দেখা গিয়াছে যে দূর হইতে সুকণ্ঠ শুনিয়া প্রেমে পড়িয়া গিয়াছে। কেননা তাহার মন এই বলে যে, এমন যাহার গলা না-জানি তাহাকে কেমন দেখিতে ও তাহার মনটিও কত কোমল হইবে! ভালো করিয়া দেখিলে পৃথিবীর দ্রব্যে নাকি নানা প্রকার অসম্পূর্ণতা দেখা যায়। কাহারও বা গলা ভালো, মন ভালো নহে, নাক ভালো, চোখ ভালো নহে— তাই আমরা বড়ো বিরক্ত, বড়ো অসন্তুষ্ট হইয়া আছি! সেইজন্যই দূর হইতে আমরা আশ্রয়না ভালো দেখিলে তাড়াতাড়ি আশা করিয়া বসি বাকিটুকু নিশ্চয়ই ভালো হইবে। ইহা যদি সত্য হয় তবে দূরেই থাকি-না কেন, কল্পনায় পূর্ণতার প্রতিমা প্রতিষ্ঠা করি-না কেন— রক্ত মাংসের অত কাছে ঘেঁষিবার আবশ্যক কী? শরীর ও আয়তন যতই কম দোখ, অশরীরী ভাব যতই কল্পনা করি, বস্তুগত কবিতা যতই কম আহাৰ করি ও ভাবগত কবিতা যতই সেবন করি, ততই ভালো।

ডি প্রোফন্ডিস্

টেনিসনের রচিত উক্ত কবিতাটির যথেষ্ট আদর হয় নাই। কোনো কোনো ইংরাজ সমালোচক ইহাকে টেনিসনের অযোগ্য বলিয়া মনে করেন; অনেক বাঙালি পাঠক ইংরাজ সমালোচকদের ছাড়াইয়া উঠেন। ইংলন্ডের হাস্যরসাত্মক সাপ্তাহিক পত্র “পঞ্চ” এই কবিতাটিকে বিদ্রূপ করিয়া De Rotundis নামক একটি পদ্য প্রকাশিত হয়। আমরা এরূপ বিদ্রূপ কোনোমতেই অনুমোদন করি না; এরূপ ভাব ইংরাজদের ভাব। কোনো একটি বিখ্যাত মহান্ ভাবের কবিতাকে বিদ্রূপ করা তাহারা আমাদের মনে করেন। তাহাদের কেহ কেহ বলেন যে, কোনো কবির সম্ভ্রান্ত পূজনীয় কবিতাকে

অঙ্গহীন করিয়া, রঙ চং মাখাইয়া ভাঁড় সাজাইয়া, রাস্তায় দাঁড় করাইয়া, দশ জন অলস লঘুহৃদয় পথিকের দুই পাটি দাঁত বাহির করাইলে সে কবির পক্ষে অত্যন্ত শ্লাঘার বিষয়— ইহাতে ইংরাজ-হৃদয়ের এক অংশের শোচনীয় অঙ্গহীনতা প্রকাশ পায়। আমাদের জাতীয় ভাব একরূপ নহে। যদি একজন বৃদ্ধ পূজনীয় ব্যক্তিকে অপদস্থ করিবার জন্য সভামধ্যে কেহ তাঁহার হৃদয়নিঃসৃত কথাগুলি বিকৃত স্বরে উচ্চারণ করিয়া মুখভঙ্গি করিতে থাকে, তবে তাহাকে দেখিয়া রসিক পুরুষ মনে করিয়া যাহারা হাসে তাহাদের ধোবা নাপিত বন্ধ করিয়া দেওয়া উচিত।

টেনিসনের De Profundis কবিতাটি যে সমাদৃত হয় নাই তাহার একটা কারণ, বিষয়টি অত্যন্ত গভীর, গুরুতর। আর একটা কারণ, ইহাতে এমন কতকগুলি ভাব আছে যাহা সাধারণত ইংরাজেরা বুঝিতে পারেন না, আমরাই সে-সকল ভাব যথার্থ বুঝিবার উপযুক্ত। ইংরাজিবাগীশ শিক্ষিত বাঙালিদের অনেকে ইংরাজি কাব্য দিশী ভাবে সমালোচনা করিতে ভয় পান। তাহারা বলেন, যদি ইংরাজ সমালোচকদের উক্তি সহিত দৈবাৎ অমিল হইয়া যায়! নাহয় তাহা হইল। ইংরাজ সমালোচকের কথা ইংরাজি হিসাবে যেরূপ সত্য, আমাদের দেশীয় সমালোচকের কথা আমাদের দেশী হিসাবে তেমনি সত্য। উভয়ই বিভিন্ন অথচ উভয়ই সত্য হইতে পারে। গোলাপ ফুল যদি তাহার প্রতিবেশী পাতাকে সূর্যকিরণে সবুজ হইতে দেখিয়া মনে করে, সূর্যকিরণে আমারও সবুজ হওয়া উচিত ও সবুজ হইয়া উঠাই যদি তাহার জীবনের একমাত্র ব্রত হয়, তাহা হইলে নিশ্চয়ই ফুলমণ্ডলী তাহাকে পাগল বলিয়া আশঙ্কা করে।

De Profundis কবিতাটি কবির সম্ভানের জন্মোপলক্ষে লিখিত। সম্ভানের জন্মোপলক্ষে লিখিত কবিতা সাধারণত লোকে যে ভাবে পড়িতে যায়; এই কবিতায় সহসা তাহাতে বাধা পায়। কচি মুখ, মিষ্ট হাসি, আধ-আধ কথা ইহার বিষয় নহে। একটি ক্ষুদ্রকায় সন্দোজাত শিশুর মধ্যে মিষ্টভাব কচিভাব বাতীত আরেকটি ভাব প্রচ্ছন্ন আছে, তাহা সকলের চোখে পড়ে না কিন্তু তাহা ভাবুক কবির চক্ষে পড়ে। সন্দোজাত শিশুর মধ্যে একটি অপরিসীম মহান ভাব, অপরিমেয় রহস্য আবদ্ধ আছে। টেনিসন তাহাই প্রকাশ করিয়াছেন— সাধারণ পাঠকেরা তাহা বুঝিতে পারিতেছে না অথবা এই অচেনা ভাব হৃদয়ের মধ্যে আয়ত্ত করিতে পারিতেছে না।

Tennyson এই কবিতাটিকে "The Two Greetings" কহিয়াছেন। অর্থাৎ, ইহাতে তাঁহার সম্ভানটিকে দুই ভাবে তিনি সম্ভাষণ করিয়াছেন। প্রথমত, তাঁহার নিজের সম্ভান বলিয়া; দ্বিতীয়ত, তাঁহার আপনাকে তর্ফাত করিয়া। এক, তাহার মর্ত জীবন ধরিয়া, আর-এক তাহার অস্তিত্ব ধরিয়া। একটিতে, তাহাকে আংশিক ভাবে দেখিয়া, আর-একটিতে তাহাকে সর্বতোভাবে দেখিয়া। তাঁহার সম্ভানের মধ্যে তিনি দুইটি ভাগ দেখিতে পাইয়াছেন; একটি ভাগকে তিনি স্নেহ করেন, আর-একটি ভাগকে তিনি ভক্তি করেন। প্রথম সম্ভাষণ স্নেহের সম্ভাষণ, দ্বিতীয় সম্ভাষণ ভক্তির। তাঁহার কবিতার এই উভয় ভাগেই কবি অনেকদূর পর্যন্ত দৃষ্টি প্রসারিত করিয়াছেন; এক দিগন্ত হইতে আর-এক দিগন্তে দৃষ্টিপাত করিয়াছেন।

প্রথম ভাগ। প্রথম, শিশু জন্মাইতেই তিনি ভাবিলেন, এ কোথা হইতে আসিল? বৈদিক ঋষি-কবিরা মহা-অঙ্ককারের রাজ্য হইতে দিগন্তপ্রসারিত সমুদ্রগর্ভ হইতে তরুণ সূর্যকে উঠিতে দেখিয়া যেমন সসম্ভ্রমে জিজ্ঞাসা করিতেন 'এ কোথা হইতে আসিল' তেমনি সসম্ভ্রমে কবি জিজ্ঞাসা করিলেন, এ কোথা হইতে আসিল? তিনি বর্তমান দেশকালের বন্ধনসীমা অতিক্রম করিয়া কত দূরে কত উচ্চে অতীতের মহাগঙ্গোত্রীশিখরের দিকে ধাবমান হইলেন। কবির বিচরণের স্থান এমন আর কোথায়? তিনি দেখিলেন, এই শিশুটি যে পৃথিবীতে জন্মগ্রহণ করিয়াছে সেই পৃথিবীরই সহোদর। মহাসৌরজগতের যমজ ভ্রাতা। তিনি তাহাকে সম্ভাষণ করিয়া কহিলেন, "বৎস আমার, মহাসমুদ্র হইতে, যেখানে যাহা-কিছু— ছিল'র মধ্যে যাহা-কিছু-হইবে (অর্থাৎ অতীতের মধ্যে ভবিষ্যৎ, অপরিষ্কৃততার মধ্যে পরিষ্কৃততা) কোটি কোটি যুগ যুগান্তর ধরিয়া অগণা আবর্তমান জ্যোতিঃপুঞ্জের মহামরুর মধ্যে ঘূর্ণমান হইতেছিল, তুমি সেইখান হইতে আসিতেছ। সেইখান হইতেই সূর্য আসিয়াছে, পৃথিবী ও চন্দ্র

আসিয়াছে, এবং তাহার অন্যান্য গ্রহ সহোদরগণ আসিয়াছে।” অতীতের সেই উষাগর্ভে কবি প্রবেশ করিয়াছেন; দেখিলেন অপরিষ্কৃত পৃথিবীর কারণপুঞ্জ যেখানে আবর্তিত হইতেছে, আজিকার সদ্যোজাত শিশুটির কারণপুঞ্জ সেইখানে ঘুরিতেছে। উভয়ের বয়স এক; কেবল একজন ত্বরায় আমাদের চক্ষে প্রকাশিত হইয়াছে, আর-একজন প্রকাশিত হইতে বিলম্ব করিয়াছে।

Out of the deep, my child, out of the deep,
Where all that was to be, in all that was,
Whirl'd for a million æons thro' the vast
Waste dawn of multitudinous eddy light—
Out of the deep, my child, out of the deep,
Thro' all this changing world of changeless law,
And every phase of ever-heightening life,
And nine long months of antenatal gloom,
With this last moon, this crescent— her dark orb
Touch'd with earth's light— thou comest, darling boy!

অতীতের কথা শেষ হইয়াছে, এখন বর্তমানের কথা আসিতেছে। কবি শিশুটির পানে চাহিয়া দেখিলেন। দেখিলেন, অতীত কাল যাহাকে এত যত্নে লালনপালন করিয়া আসিয়াছে, সে কে? সে তাঁহারই প্রাণাধিক পুত্র। তাঁহারই পুত্রকে সূর্য চন্দ্র গ্রহ তারার সঙ্গে অতীত মাতা এক গর্ভে ধারণ করিয়াছে, এক জ্যোতির্ময় দোলায় দোলাইয়াছে, এক স্তন পান করাইয়া পুষ্ট করিয়াছে, আজ তাঁহারই হস্তে সমর্পণ করিল। তাঁহার আজিকার এই প্রাণাধিক বৎস প্রকৃতির এতদিনকার যত্নের ধন। তাহাকে কহিলেন, “তুই আমাদের আপনার ধন। তোর সর্বাংশসুন্দর অঙ্গপ্রত্যঙ্গ ও গঠন ভাবী সর্বাঙ্গসুন্দর বয়স্ক পুরুষের ভবিষ্যৎ সূচনা করিতেছে। আমার স্ত্রীর ও আমার মুখ ও গঠন তোর মুখের ও গঠনের মধ্যে অচ্ছেদ্য বন্ধনে বিবাহিত হইয়াছে।” কবি দেখিলেন, সে নিতান্তই তাঁহাদের। তাহার শরীর ও অঙ্গপ্রত্যঙ্গ তাঁহাদের উভয়ের হইতে গঠিত হইয়াছে। অবশেষে তাহার ভবিষ্যতের দিকে চাহিয়া দেখিলেন ও কহিলেন—

Live, and be happy in thyself, and serve
This mortal race thy kin so well, that men
May bless thee as we bless thee, O young life
Breaking with laughter from the dark; and may
The fated channel where thy motion lives
Be prosperously shaped, and sway thy course
Along the years of haste and random youth
Unshatter'd; then full-current thro' full man;
And last in kindly curves, with gentlest fall,
By quiet fields, a slowly-dying power,
To that last deep where we and thou are still.

এখন আর সে নিতান্তই তাঁহাদের নহে। এখন তাহার নিজস্ব বিকশিত হইয়াছে। এখন তাহার নিজের কাজ আছে। কবি তাহার মর্ত জীবনের তিনটি অবস্থা সমালোচনা করিয়াছেন। প্রথমে মর্ত জীবনের আদি কারণ আলোচনা করিলেন, পরে তাহার জন্ম অর্থাৎ মনুষ্যশরীর-ধারণ আলোচনা করিলেন ও পরে তাহার পার্থিব জীবন আলোচনা করিলেন। এইখানেই সমস্ত ফুরাইল। প্রথম সম্ভাষণ শেষ হইল। এই সম্ভাষণে কবি একটি মর্তের মনুষ্যকে সম্ভাষণ করিয়াছেন। যতক্ষণ সে মনুষ্য ততক্ষণ সে তাঁহার। তাঁহাকে সমর্পণ করিবার জন্যই অতীত ইহাকে গড়িয়াছে। গঠিত অবস্থায় দেখিলেন সে

তাহারই মতো। ইহাতে কেবল শরীর ও জীবনের কথাই আছে। “তুমি ঝাঁচিয়া থাকো, তুমি কাজ করো, তোমার জীবন পূর্ণতা প্রাপ্ত হউক, ও অবশেষে যথাসময়ে অতি ধীরক্রমে তাহার অবসান হউক”— ইহাই কবির সমস্ত সম্ভাষণের মর্ম। কবি তাহার সম্ভানের মর্ত অংশকে সম্ভাষণ করিতেছেন, সুতরাং উপরি-উক্ত আশীর্বচন মর্ত জীবনের প্রতি সর্বতোভাবে প্রয়োগ করা যাইতে পারে। যাহা হউক, এইখানেই সমস্ত শেষ হইয়া যায়— জীবন আরম্ভ হইল, জীবন শেষও হইল। তখন জীবনের সমাধিস্তম্ভের উপর কবি দাঁড়াইয়া দূর দূরান্তরে দৃষ্টি চালনা করিলেন; দেখিলেন জীবন শেষ হইল, তাহার সম্ভান শেষ হইল, কিন্তু যে সূত্র বাহিয়া এই সম্ভান আসিয়াছে সেই সূত্রের শেষ হইল না। তিনি এখন দেখিলেন অনন্ত পথের একজন পথিক, পথের মধ্যে অবস্থিত তাহার গৃহে, পৃথিবীতলে অতিথি হইয়াছে। এই আতিথাজীবনকে সম্ভান বলে, মনুষ্য বলে। আতিথাজীবন ফুরায়, সম্ভানও ফুরায়, মনুষ্যও ফুরায়, কিন্তু পথিক ফুরায় না। প্রথমে তিনি সেই অতিথিকে সম্ভাষণ করিলেন, এখন সেই মহাপাত্কে সম্ভাষণ করিতেছেন। এখন পৃথিবীর অতিথিকে নহে, মহাকালের অতিথিকে সম্ভাষণ করিলেন। এখন তিনি দেখিতেছেন যে, এই পথিক সৌর জগতেরও জোষ্ঠ ভ্রাতা। প্রথম সম্ভাষণে তিনি কোটি কোটি যুগ ও আবর্তমান আলোকের নির্মাণশালার উল্লেখ করিয়াছেন, অপরিবর্তনীয় পরিবর্তনের জগতে ক্রমোত্তানশীল জীবনের উল্লেখ করিয়াছেন এবং কহিয়াছেন—

With this last moon, this crescent— her dark orb

Touch'd with earth's light— thou comest

অর্থাৎ মনুষ্যের জন্মও এইরূপ চন্দ্রকলার ন্যায়; তাহার একাংশ পৃথিবীর জীবন, পৃথিবীর বুদ্ধি পাইয়া আলোকিত হয়। দ্বিতীয় ভাগে যাহাকে সম্ভাষণ করিতেছেন তাহার কারণ আলোচনা করিতে গিয়া কবি সময়ের সংখ্যা গণনা করেন নাই, নির্মাণের উপাদানের উল্লেখ করেন নাই। এইবার তিনি কহিতেছেন—

Out of the deep, my child, out of the deep,

From that great deep, before our world begins,

Whereon the Spirit of God moves as he will—

Out of the deep, my child, out of the deep,

From that true world within the world we see,

Whereof our world is but the bounding shore—

Out of the deep, Spirit, out of the deep,

With this ninth moon, that sends the hidden sun

Down yon dark sea, thou comest, darling boy.

এবার কবি যে সমুদ্রের কথা উল্লেখ করিয়াছেন, তাহা আলোকের সমুদ্র নহে, অতীত বা ভবিষ্যৎ কালের দিকে তাহার উপকূল নাই, তাহা তিন কাল মগ্ন করিয়া বিবাজ করিতেছে। জগতের আত্মাকে তিনি উল্লেখ করিতেছেন। জগতের অন্তরস্থিত যথার্থ জগতের কথা বলিতেছেন। বাহ্যজগৎ সেই অন্তর্জগৎকে সীমাবদ্ধ করিয়া রাখিয়াছে মাত্র।

Out of the deep, Spirit, out of the deep,

With this ninth moon, that sends the hidden sun

Down yon dark sea, thou comest, darling boy.

সেই সমুদ্র হইতে তুমি আসিতেছ। জ্যোতির্ময় সূর্যকে সমুদ্রতলে বিসর্জন দিয়া ক্ষীণালোকে চন্দ্র উদ্ভিত হইল। তাহার সঙ্গে সঙ্গে তুমিও উদ্ভিত হইলে, তুমিও মহাজ্যোতিকে বিসর্জন করিয়া আসিলে। পূর্বে যে মনুষ্যকে কবি সম্ভাষণ করিয়াছিলেন, সে অপরিষ্কৃততর অবস্থা হইতে পরিষ্কৃততা প্রাপ্ত হইয়াছে, এবারে যে আত্মাকে সম্ভাষণ করিতেছেন সে পূর্ণ অবস্থা হইতে অপূর্ণতা প্রাপ্ত হইয়াছে।

For in the world, which is not ours. They said
'Let us make man' and that which should be man.
From that one light no man can look upon.
Drew to this shore lit by the suns and moons
And all the shadows.

কী মহারহস্যপূর্ণ উক্তি! কিছুই স্থির করিতে পারিতেছি না, কিছুই সীমা পাইতেছি না। “সে জগৎ আমাদের নহে।” সে কোন জগৎ? কে জানে কোন জগৎ। মহাকবি অ্যাদিকবির মনোজগৎ কি? “They said”, তাহারা কহিল— কাহারা? কে জানে কাহারা! তাহার মনোবাজের অধিবাসীরা? তাহার ভাবসমূহ? তাহার কল্পনা? এখানে সমস্তই রহস্য। কবি আলোকের রাজ্যে অন্ধ হইয়া দিশাহারা হইয়া গিয়াছেন, স্পষ্ট করিয়া কিছুই দেখিতে পাইতেছেন না। এই নিমিস্ত তাহার কথা অস্পষ্ট অথচ মহান্ ভাবপূর্ণ। আমরা কল্পনায় দেখিতে পাইতেছি, একটি মর্তের শিশু বর্ণনার অতীত মহাজ্যোতির্ময় অনন্ত রাজ্যের মধ্যে গিয়া পড়িয়াছে; কোথায় কী ঠাহর পাইতেছে না, চোখে ধাঁধা লাগিয়াছে, মন অভিভূত হইয়া গিয়াছে, মুখে কথা ফুটিতেছে না। তিনি কহিতেছেন, “যে জগৎ আমাদের নহে, সেই জগতে তাহারা কহিল— ‘আইস, আমরা মনুষ্য হই।’— ভাবী মনুষ্য, মনুষ্যচক্ষুর অসহনীয় সেই এক-আলোক হইতে এই ছায়ালোকিত উপকূলে আসিয়া উপস্থিত হইল।” One light এক পরমজ্যোতি হইতে তাহারা আসিতেছে। সেই জ্যোতির তাহারা অংশ। খৃস্টান সমালোচকগণ এ-সকল ভাব বুঝিবে কিরূপে?

O dear Spirit half-lost

In thine own shadow and this fleshly sign
That thou art thou— who wailest being born
And banish'd into mystery, and the pain
Of this divisible-indivisible world
Among the numerable-innumerable
Sun, sun, and sun, thro' finite-infinite space
In finite-infinite Time— our mortal veil
And shatter'd phantom of that infinite One,
Who made thee unconceivably Thyself
Out of His whole World-self and all in all—
Live thou!

হে আত্মা, তুমি কোথা হইতে আসিয়াছ? তুমি কী হইতে কী হইয়াছ! তুমি যে জগতে আসিয়াছ, তাহাকে ভাগ করিয়া শেষ করা যায়। তখন যে এক-জগতে ছিল তাহা গণনার জগৎ নহে। এখন যে জগতে আসিয়াছ এখানে সূর্য নক্ষত্র গণনা করিয়া শেষ করা যায় না, তথাপি গণনা করা যায়। তখন অসীম দেশে অসীম কালে ছিলে, এখন যে দেশে যে কালে নির্বাসিত হইয়াছ তাহা সীমা পাইতেছি না, অথচ সীমা আছে। তাহা সীমা-বিভক্ত অসীম।

তুমি কী ছিলে, কী হইয়াছ! তুমি ছিলে এক অসীমের মধ্যে, এখন তুমি তাহা চূর্ণ বিচূর্ণ উপছায়া মাত্র। কিন্তু এইখানেই তোমার শেষ নহে। তুমি অসীমের নিকট হইতে অসীম দূরে আসিয়াছ; তুমি অনন্তকাল ধরিয়া ক্রমশ তাহা নিকটবর্তী হইতে থাকিবে। তোমাকে আর কী কহিব!—

Live thou! and of the grain and husk, the grape
And ivyberry, choose: and still depart
From death to death thro' life and life, and find
Nearer and ever nearer Him, who wrought
Not matter, nor the finite-infinite,
But this main-miracle, that thou art thou,
With power on thine own act and on the world.

প্রথম সস্তাষণে মনুষ্য-ভাবে তোমাকে কহিয়াছিলাম

Live, and be happy in thyself, and serve
This mortal race thy kin...

বাঁচিয়া থাকো, তুমি সুখী হও, তোমার স্বজাতীয় জীবদিগকে সুখী করো ও অবশেষে বিনা কষ্টে ধীরে ধীরে মৃত্যু লাভ করো। মানুষের পক্ষে ইহা অপেক্ষা আর কী আশীর্বাদ আছে! কিন্তু দ্বিতীয় সস্তাষণে তোমাকে কহিতেছি— “বাঁচিয়া থাকো।” এখানে বাঁচিয়া থাকার অর্থে মর্ত জীবন নহে, অনন্ত চেতনা। জন্মে জন্মে যাহা ভালো তাহাই গ্রহণ করো, যাহা মন্দ তাহাই পরিত্যাগ করো। ও পদে পদে মৃত্যুর দ্বারসমূহ অতিক্রম করিয়া অমৃতের দিকে ধাবমান হও। দুইটি সস্তাষণে দুই প্রকারের বিভিন্ন আশীর্বাদ কেন করিলাম? না, প্রথম বারে আমি বস্তু (matter) ও সসীম-অসীমকে সম্বোধন করিয়াছিলাম। দ্বিতীয় বারে আমি তোকে সস্তাষণ করিতেছি Who art “not matter, nor the finite-infinite, but this main-miracle, that thou art thou, with power on thine own act and on the world.”

সস্তানের প্রতি দৃষ্টি নিক্ষেপ করিয়া কবি কি এক অনন্ত রাজ্যের মধ্যে গিয়া উপস্থিত হইয়াছেন! এই অনন্তমন্দিরে গিয়া তিনি কাহাকে দেখিতে পাইলেন? কী গান গাইয়া উঠিলেন? বৈদিক ঋষিরা যে গান গাইয়াছেন।

Hallowed be Thy name— Halleluiah!—

Infinite Ideality!

Immeasurable Reality!

Infinite Personality!

Hallowed be Thy name— Halleluiah!

We feel we are nothing— for all is Thou and in Thee:

We feel we are something— *that* also has come from Thee:

We know we are nothing— but Thou wilt help us to be.

Hallowed be Thy name— Halleluiah!

অনন্ত ভাব। অপরিমেয় সত্য। অপরিসীম পুরুষ। অনন্ত ভাব আমাদের হইতে অত্যন্ত দূরবর্তী। কিছুতেই তাহার কাছে যাইতে পারি না। অবশেষে সেই ভাব মাত্রকে যখন সত্য বলিয়া জানিলাম, তখন তিনি আমাদের আরো কাছে আসিলেন। কিন্তু তাঁহাকে কেবলমাত্র সত্য বলিয়া জানিয়া তৃপ্তি হয় না। কেবল মাত্র একটি অন্ধ কারণ, অন্ধ শক্তি, অন্ধ সত্য বলিয়া জানিলে সম্পূর্ণ জানা হয় না। যখন জানিলাম তিনি অসীম পুরুষ, তাঁহার নিজস্ব আছে, তখন তিনি আমাদের কাছে আসিলেন, তখন তাঁহাকে আমরা প্রীতি করিতে পারিলাম। তখন তাঁহাকে কহিলাম তোমার জয় হউক!

“We feel we are nothing— for all is Thou and in Thee” ইহা অতীতের কথা। যখন আমরা তোমার মধ্যে ছিলাম তখন আমরা অনুভব করিতাম না যে আমরা কিছু, সকলই তুমি। ইহাই আমাদের ভাব মাত্র। তোমার মধ্যে আমরা ভাব মাত্র ছিলাম। অবশেষে তোমার কাছ হইতে যখন

আসিলাম তখন অনুভব করিতে লাগিলাম 'আমরা কিছু'। "We feel we are something— *that* also has come from Thee" ইহা বর্তমানের কথা, ইহাই আমাদের সত্য। এখন আমরা কিছু হইয়াছি, আমরা সত্য হইয়াছি। "We know we are nothing— but Thou wilt help us to be" ইহা ভবিষ্যতের কথা। আমরা জানি আমরা কিছুই নই— তুমি আমাদের ক্রমশই গঠিত করিয়া তুলিতেছ, আমাদের ব্যক্তি করিয়া তুলিতেছ! মৃত্যুর মধ্য দিয়া নূতন নূতন সত্য, নূতন নূতন জ্ঞান শিখাইয়া আমাদের পূর্ণ ব্যক্তি করিয়া তুলিতেছ। কোনো কালেই তাহা হইতে পারিব না, চিরকালই "Thou wilt help us to be"। অপূর্ণতা হইতে পূর্ণতার দিকে অগ্রসর হইবার আনন্দ আমরা চিরকাল ভোগ করিব। তোমার জয় হউক। মর্ত জীবনেও এই ক্রমোন্নতির তুলনা মিলে। মনুষ্য প্রথমে এক মহা বাষ্পরাশির মধ্যে, সমস্ত জগতের আদিভূতের মধ্যে মিলিয়া ছিল। ক্রমে ক্রমে অল্পে অল্পে পৃথক হইয়া মনুষ্যরূপে জন্মগ্রহণ করিল। অবশেষে যতই সে বড়ো হইতে লাগিল, অভিজ্ঞতা লাভ করিতে লাগিল, ততই তাহার ব্যক্তিত্ব জন্মিতে লাগিল। এই ক্রম-অনুসারেই কবি ঈশ্বরকে প্রথমে অনন্ত ভাব, পরে অপরিমেয় সত্য ও তৎপরে অপরিসীম পুরুষ বলিয়াছেন। এইখানে কবিতা শেষ হইল। ইহার পরে আর কোথায় যাইবে? ইহাই চূড়ান্ত সীমা! যাহারা একটা দৈত্যকে পর্বত বলিলে, দৈত্যের যষ্টিকে শালবৃক্ষ কহিলে মহান-ভাবে ইং করিয়া থাকেন, তাহারা যে এত বড়ো কবিতার মহান ভাব উপলব্ধি করিতে পারেন না ইহাই আশ্চর্য। বস্তুগত মহান ভাব পর্যন্তই বোধ করি তাহাদের কল্পনার সীমা, বস্তুর অতীত মহান ভাব তাহারা আয়ত্ত করিতে পারেন না। তাহা যদি পারিতেন তবে তাহারা এই ক্ষুদ্র কবিতাটিকে সমস্ত *Paradise Lost*-এর অপেক্ষা মহান বলিয়া বিবেচনা করিতেন।

কাব্যের অবস্থা-পরিবর্তন

যুরোপের সাহিত্যে মহাকাব্য লিখিবার কাল চলিয়া গিয়াছে। কোনো কবি মহাকাব্য লিখেন না, অনেক পাঠক মহাকাব্য পড়েন না, অনেকে বিদ্যালয়ের পাঠ্য বলিয়া পড়েন, অনেকে কর্তব্য কর্ম বলিয়া পড়েন। অনেক সমালোচক দুঃখ করিতেছেন— এখন আর মহাকাব্য লিখা হয় না, কবিত্বের যুগ চলিয়া গিয়াছে। অনেক পণ্ডিতের মত এই যে, সভ্যতার পাড়ে যতই চর পড়িবে কবিত্বের পাড়ে ততই ভাঙন ধরিবে! প্রমাণ কী? না, সভ্যতার অপরিণত অবস্থায় মহাকাব্য লেখা হইয়াছে, এখন আর মহাকাব্য লেখা হয় না। তাহাদের মতে বোধ করি এমন সময় আসিবে, যখন কোনো কাব্যই লেখা হইবে না।

সভ্যতার সমস্ত অঙ্গে যেরূপ পরিবর্তন আরম্ভ হইয়াছে কবিতার অঙ্গেও যে সেইরূপ পরিবর্তন হইবে ইহাই সম্ভবপর বলিয়া বোধ হয়। কবিতা সভ্যতা-ছাড়া একটা আকাশকুসুম নহে। কবিতা নিতান্তই আশ্মানদার নয়। তাহার সমস্ত ঘরবাড়িই আশ্মানে নহে। তাহার জমিদারিও যথেষ্ট আছে।

সভ্যতার একটা লক্ষণ এই যে, দেশের সভ্য অবস্থায় এক জন ব্যক্তিই সর্বসর্বা হয় না। দেশ বলিলেই এক জন বা দুই জন বুঝায় না, শাসনতন্ত্র বলিলে এক জন বা দুই জন বুঝায় না। ব্যক্তি নামিয়া আসিতেছে ও মণ্ডলী বিস্তৃত হইতেছে। এখন এক জন ব্যক্তিই লক্ষ লোকের সমষ্টি নহে। এখন শাসনতন্ত্র আলোচনা করিতে হইলে একটি রাজার খেয়াল শিক্ষা ও মনোভাব আলোচনা করিলে চলিবে না; এখন অনেকটা দেখিতে হইবে, অনেককে দেখিতে হইবে। এখন যদি তুমি একটা যন্ত্রের একটা অংশ মাত্র দেখিয়া বল যে 'এ তো খুব অল্প কাজই করিতেছে', তাহা হইলে তুমি ভ্রমে পড়িবে। সে যন্ত্রের সকল অঙ্গই পর্যবেক্ষণ করিতে হইবে।

এখনকার সভ্য সমাজে দশটাকে মনে মনে তেরিজন কবিতা একটাতে পরিণত কর। কবিতাও সে নিয়মের বহির্ভূত নহে। সভ্য দেশের কবিতা এখন যদি তুমি আলোচনা করিতে চাও তবে একটা কাব্য,

একটি কবির দিকে চাহিয়ো না। যদি চাও তো বলিবে “এ কী হইল! এ তো যথেষ্ট হইল না! এ দেশে কি তবে এই কবিতা?” বিরক্ত হইয়া হয়তো প্রাচীন সাহিত্য অন্বেষণ করিতে যাইবে। যদি মহাভারত কি রামায়ণ কি গ্রীসীয় একটা কোনো মহাকাব্য নজরে পড়ে, তবে বলিবে, “পর্যাপ্ত হইয়াছে! প্রচুর হইয়াছে!” এক মহাভারত বা এক রামায়ণ পড়িলেই তুমি প্রাচীন সাহিত্যের সমস্ত ভাবটি পাইলে। কিন্তু এখন সেদিন গিয়াছে। এখন একখানা কবিতার বইকে আলাদা করিয়া পড়িলে পাঠের অসম্পূর্ণতা থাকিয়া যায়। মনে করো ইংলন্ড। ইংলন্ডে যত কবি আছে সকলকে মিলাইয়া লইয়া এক বলিয়া ধরিতে হইবে। ইংলন্ডে যে কবিতা-পাঠক-শ্রেণী আছেন, তাহাদের হৃদয়ের এক-একটা মহাকাব্য রচিত হইতেছে। তাহারা বিভিন্ন কবির বিভিন্ন কাব্যগুলি মনের মধ্যে একত্রে বাধাইয়া রাখিতেছেন। ইংলন্ডের সাহিত্যে মানবহৃদয়-নামক একটা বিশাল মহাকাব্য রচিত হইতেছে, অনেকদিন হইতে অনেক কবি তাহার একটু একটু করিয়া লিখিয়া আসিতেছেন। পাঠকেরাই এই মহাকাব্যের বেদব্যাস। তাহারা মনের মধ্যে সংগ্রহ করিয়া সন্নিবেশ করিয়া তাহাকে একত্রে পরিণত করিতেছেন। যে কেহ ইহার একটি মাত্র অংশ দেখেন অথবা সকল অংশগুলিকে আলাদা করিয়া দেখেন, তিনি নিতান্ত ভ্রমে পড়েন। তিনি বলেন, সভ্যতার সঙ্গে সঙ্গে কাব্য অগ্রসর হইতেছে না। তিনি কী করেন, না, একটি সাধারণতন্ত্রের শাসনপ্রণালীর প্রতিনিধিগণের প্রত্যেককে আলাদা আলাদা করিয়া দেখেন। দেখেন রাজার মতো প্রভূত ক্ষমতা কাহারও হস্তে নাই, রাজার মতো একাধিপত্য কেহ করিতে পায় না, ও তৎক্ষণাৎ এই সিদ্ধান্ত করিয়া বসেন যে, “দেশের রাজ্যপ্রণালী ক্রমশই অবনত হইয়া আসিতেছে। সভ্যতা বাড়িতেছে বটে কিন্তু রাজতন্ত্রের উন্নতি কিছুই দেখিতে পাইতেছি না। বরঞ্চ উন্টা!” কিন্তু সভ্যতা বাড়িতেছে বলিলেই বুঝায় যে, জ্ঞানও বাড়িতেছে, কবিতাও বাড়িতেছে।

রাজতন্ত্র যখন খুব জটিল ও বিস্তৃত হয়, তখন সাধারণতন্ত্রের বিশেষ আবশ্যকতা বাড়ে। যত দিন ছোটোখাটো সোজাসৃজি রকম থাকে তত দিন সাধারণতন্ত্রের ন্যায় অতবড়ো বিস্তৃত রাজ্যপ্রণালীর তেমন আবশ্যকতা থাকে না। এক রাজ্য আর যখন চলে না তখন সে রাজ্যের দিন ফুরায়। যুরোপে তাহাই হইয়া আসিয়াছে। কবিতার রাজ্য অত্যন্ত বিস্তৃত হইয়া উঠিয়াছে। বৃহত্তম অনুভাব হইতে অতি সূক্ষ্মতম অনুভাব, জটিলতম অনুভাব হইতে অতি বিশদতম অনুভাব-সকল কবিতার মধ্যে আসিয়া পড়িয়াছে। এখনকার কবিতায় এমন-সকল ছায়াশরীরী মৃদুস্পর্শ কল্পনা খেলায় যাহা পুরাতন লোকদের মনেই আসিত না ও সাধারণ লোকেরা ধরিতে ছুইতে পারে না— এমন-সকল গূঢ়তম তত্ত্ব কবিতায় নিহিত থাকে যাহা সাধারণত সকলে কবিতার অতীত বলিয়া মনে করে। প্রাচীন কালে কবিতায় কেবল নলিনী মালতী মল্লিকা যুঁথি জাতি প্রভৃতি কতকগুলি বাগানের ফুল ফুটিত, আর কোনো ফুলকে যেন কেহ কবিতার উপযুক্ত বলিয়াই মনে করিত না; আজকাল কবিতায় অতি ক্ষুদ্রকায়া, সাধারণত চক্ষুর অগোচর, তৃণের মধ্যে প্রস্ফুটিত সামান্য বনফুলটি পর্যন্ত ফুটে। এক কথায়— যাহাকে লোকে, অভ্যস্ত হইয়াছে বলিয়াই হউক বা চক্ষুর দোষেই হউক, অতি সামান্য বলিয়া দেখে বা একেবারে দেখেই না, এখনকার কবিতা তাহার অতি বৃহৎ গূঢ়তম খুলিয়া দেখায়। আবার যাহাকে অতিবৃহৎ অতি-অনায়ত্ত বলিয়া লোকে ছুইতে ভয় করে, এখনকার কবিতায় তাহাকেও আয়ত্তের মধ্যে আনিয়া দেয়। অতএব এখনকার উপযোগী মহাকাব্য একজনে লিখিতে পারে না, একজনে লিখেও না।

এখন শ্রমবিভাগের কাল। সভ্যতার প্রধান ভিত্তিভূমি শ্রমবিভাগ। কবিতাতেও শ্রমবিভাগ আরম্ভ হইয়াছে। শ্রমবিভাগের আবশ্যক হইয়াছে।

পূর্বে একজন পণ্ডিত না জানিতেন এমন বিষয় ছিল না। লোকেরা যে বিষয়েই প্রশ্ন উত্থাপন করিত, তাহাকে সেই বিষয়েই উত্তর দিতে হইত, নহিলে আর তিনি পণ্ডিত কিসের? এক অরিস্টটল দর্শনও লিখিয়াছেন, রাজনীতিও লিখিয়াছেন, আবার ডাক্তারিও লিখিয়াছেন। তখনকার সমস্ত বিদ্যাগুলি হ-য-ব-র-ল হইয়া একত্রে ঘেঁষাঘেঁষি করিয়া থাকিত। বিদ্যাগুলি একান্নবর্তী পরিবারে বাস করিত, এক-একটা করিয়া পণ্ডিত তাহাদের কর্তা। পরম্পরের মধ্যে চরিত্রের সহস্র প্রভেদ থাক, এক অন্ন খাইয়া তাহারা সকলে পুষ্ট। এখন ছাড়াছাড়ি হইয়াছে, সকলেরই নিজের নিজের পরিবার হইয়াছে:

একত্রে থাকিবার স্থান নাই; একত্রে থাকিলে সুবিধা হয় না ও বিভিন্ন চরিত্রের ব্যক্তি-সকল একত্রে থাকিলে পরস্পরের হানি হয়। কেহ যেন ইহাদের মধ্যে একটা মাত্র পরিবারকে দেখিয়া বিদ্যার বংশ কমিয়াছে বলিয়া না মনে করেন। বিদ্যার বংশ অত্যন্ত বাড়িয়াছে, একটা মাথায় তাহাদের বাসস্থান কুলাইয়া উঠে না। আগে যাহারা ছোটো ছিল এখন তাহারা বড়ো হইয়াছে। আগে যাহারা একা ছিল এখন তাহাদের সম্ভানাদি হইয়াছে।

যখন জটিল লীলাময় গাঢ় বিচিত্র বেগবান মনোবৃত্তিসকল সভ্যতা-বৃদ্ধির সহিত, ঘটনাবৈচিত্র্যের সহিত, অবস্থার জটিলতার সহিত হৃদয়ে জন্মিতে থাকে তখন আর মহাকাব্যো পোষায় না। তখনকার উপযোগী মহাকাব্য লিখিয়া উঠাও এক জনের পক্ষে সম্ভবপর নহে। সুতরাং তখন খণ্ডকাব্য ও গীতিকাব্য আবশ্যক হয়। গীতিকাব্য মহাকাব্যের পূর্বেও ছিল কি না সে পরে আলোচিত হইবে। এক মহাকাব্যের মধ্যে সংক্ষেপে অপরিষ্কৃত ভাবে অনেক গীতিকাব্য খণ্ডকাব্য থাকে, অনেক কবি সেইগুলিকে পরিষ্কৃত করিয়াছেন। শকুন্তলা উত্তররামচরিত প্রভৃতি তাহার উদাহরণস্থল। গীতিকাব্য খণ্ডকাব্য যখন এত দূর বিস্তৃত হইয়া উঠে যে মহাকাব্যের অন্য়তন স্থানে তাহারা ভালো স্মৃতি পায় না, তখন তাহারা পৃথক হইয়া পড়ে। অতএব ইহাতে কবিতার অশুভ আশঙ্কা করিবার কিছুই নাই।

প্রথমে সৌরজগৎ একটি বাষ্পচক্র ছিল মাত্র, পরে তাহা হইতে ছিন্ন বিচ্ছিন্ন হইয়া গ্রহ উপগ্রহ সকল সৃজিত হইল। এখনকার মতন তখন বৈচিত্র্য ছিল না। আমাদের এই বিচিত্রতাময় খণ্ড ও গীতি-কাব্য-সমূহের বীজ মাত্র সেই সৌর মহাকাব্যের মধ্যে ছিল। কিন্তু তাহাই বলিয়া আমাদের মতো বসন্ত বর্ষা ছিল না; কানন পর্বত সমুদ্র ছিল না; পশু পক্ষী পতঙ্গ ছিল না; সকলেরই মূল কারণ মাত্র ছিল। এখন বিচ্ছিন্ন হইয়া সৌরজগৎ পরিপূর্ণতর হইয়াছে। ইহার কোনো অংশ সেই মহাসৌরচক্রের সমান নহে বলিয়া কেহ যেন না বলেন যে জগৎ ক্রমশই অসম্পূর্ণতর হইয়া আসিয়াছে। এখন সৌরজগতের মহত্ত্ব অনুধাবন করিতে হইলে এই বিচ্ছিন্ন অথচ আকর্ষণ-সূত্রে বদ্ধ মহারাজ্যতন্ত্রকে একত্র করিয়া দেখিতে হইবে; তাহা হইলে আর কাহারও সন্দেহ থাকিবে না যে এখনকার সৌরজগৎ পরিষ্কৃততর, উন্নততর। জগতেরও উন্নতিপর্যায়ের মধ্যে শ্রমবিভাগ আছে। সৌরজগতের কাজ এত বাড়িয়া গিয়াছে যে, পৃথক পৃথক হইয়া কাজের ভাগ না করিলে কোনো মতেই চলে না। যদি আধুনিক বিজ্ঞানরাজ্যের সীমা ছাড়াইয়াও কিয়দূর যাওয়া যায়, যদি এই একত্র-সম্মিলিত বাষ্পরাশিগত অবস্থার পূর্বেও আর কোনো অবস্থা থাকে এমন অনুমান করা যায়, তবে তাহা নানা স্বতন্ত্র আদিভূতসমূহের অক্ষুট ভাবে পৃথক ভাবে বিশৃঙ্খল সঞ্চরণ, পরস্পর সংঘর্ষ। যাহাকে ইংরাজিতে chaos বলিয়া থাকে। প্রথমে বিশৃঙ্খল পার্থক্য, পরে একত্র সম্মিলন, ও তাহার পরে শৃঙ্খলাবদ্ধ বিচ্ছেদ। আমাদের বুদ্ধির রাজ্যেও এই নিয়ম। প্রথমে কতকগুলো বিশৃঙ্খল পৃথক সত্য, পরে তাহাদের এক-শ্রেণী-বদ্ধ করা, ও তৎপরে তাহাদের পরিষ্কৃত বিভাগ। সমাজেও এই নিয়ম। প্রথমে বিশৃঙ্খল পৃথক পৃথক ব্যক্তি, পরে তাহাদের এক শাসনে দৃঢ়রূপে একত্রীকরণ, তাহার পরে প্রত্যেক ব্যক্তির অপেক্ষাকৃত ও যথোপযুক্ত পরিমাণে সৃষ্টি স্বাভাৱ্য, সুসংযত স্বাধীনতা। কবিতাতেও এ নিয়ম খাটে। প্রথমে ছাড়া ছাড়া বিশৃঙ্খল অক্ষুট গীতোচ্ছ্বাস, পরে পুঞ্জীভূত মহাকাব্য, তাহার পরে বিচ্ছিন্ন পরিষ্কৃত গীতসমূহ। সৌরজগতের কবিতাকে যে ভাবে দেখা আবশ্যক, উন্নততর সাহিত্যের কবিতাকেও সেই ভাবে দেখা কর্তব্য। নহিলে ভ্রমে পড়িতে হয়।

সভ্যতার জোয়ারের মুখে সমস্ত সমাজ তীরের মতো অগ্রসর হইতেছে, কেবল কবিতাই যে উজান বাহিয়া উঠিতেছে এমন কেহ না মনে করেন। এখন বিশেষ ব্যক্তির (individual) গুরুত্ব লোপ পাইতেছে বলিয়া কেহ যেন না মনে করেন যে, সংসার খাটো হইয়া আসিতেছে। কারণ Tennyson বলিতেছেন— "The individual withers and the world is more and more."

একদল পণ্ডিত বলেন যে, যত দিন অজ্ঞানের প্রাদুর্ভাব থাকে তত দিন কবিতার শ্রীবৃদ্ধি হয়। অতএব সভ্যতার দিবসালোকে কবিতা ক্রমে ক্রমে অদৃশ্য হইয়া যাইবে। আচ্ছা, তাহাই মানিলাম। মনে করো কবিতা নিশাচর পক্ষী। কিন্তু কথা হইতেছে এই যে, জ্ঞানের অনুশীলন যতই হইতেছে অজ্ঞানের

অন্ধকার ততই বাড়িতেছে, ইহা কি কেহ অস্বীকার করিতে পারিবেন? বিজ্ঞানের আলো আর কী করেন, কেবল “makes the darkness visible”— বিজ্ঞান প্রত্যহ অন্ধকার আবিষ্কার করিতেছেন। অন্ধকারের মানচিত্র ক্রমেই বাড়িতেছে, বড়ো বড়ো বৈজ্ঞানিক কলঙ্কস-সমূহ নূতন নূতন অন্ধকারের মহাদেশ বাহির করিতেছেন। নিশাচরী কবিতার পক্ষে এমন সুখের সময় আর কী হইতে পারে! সে রহস্যপ্রিয়, কিন্তু এত রহস্য কি আর কোনো কালে ছিল! এখন একটা রহস্যের আবরণ খুলিতে গিয়া দশটা রহস্য বাহির হইয়া পড়িতেছে। বিধাতা রহস্য দিয়া রহস্য আবৃত করিয়া রাখিয়াছেন। একটা রহস্যের রক্তবীজকে হত্যা করিতে গিয়া তাহার লক্ষ লক্ষ রক্তবিন্দুতে লক্ষ লক্ষ রক্তবীজ জন্মিতেছে। মহাদেব রহস্য-রাক্ষসকে এইরূপ বর দিয়া রাখিয়াছেন, সে তাঁহার বরে অমর।

যেমন, এমন ঘোরতর অন্ধ কেহ কেহ আছে যে নিজের অজ্ঞতার বিষয়েও অন্ধ, তেমনি প্রাচীন অজ্ঞানের সময় আমরা রহস্যকে রহস্য বলিয়াই জানিতাম না। অজ্ঞানের একটা বিশেষ ধর্ম এই যে, সে রহস্যের একটা কল্পিত আকার আয়তন ইতিহাস ঠিকুজি কুষ্টি পর্যন্ত তৈরি করিয়া ফেলে এবং তাহাই সত্য বলিয়া মনে করে। অর্থাৎ প্রাচীন কবিরা রহস্যের পৌত্তলিকতা সেবা করিতেন। এখনকার কবিরা জ্ঞানের অস্ত্রে তাহার আকার আয়তন ভাঙিয়া ফেলিয়া তাহাকে আরো রহস্য করিয়া তুলিতেছেন। এই নিমিত্ত প্রাচীন কালের অজ্ঞান অবস্থা কবিতার পক্ষে তেমন উপযোগী ছিল না। পৌরাণিক সৃষ্টিসমূহ দেখিলে আমাদের কথার প্রমাণ হইবে। বহুকাল চলিয়া আসিয়া এখন তাহা আমাদের হৃদয়ের মধ্যে বহুমূল হইয়া গিয়াছে, সুতরাং এখন তাহা কবিতা হইয়া দাঁড়াইয়াছে, কারণ এখন তাহাতে আমাদের মনে নানা ভাবের উদ্বেক করে। কিন্তু পাঠকেরা যদি ভাবিয়া দেখেন যে এখনকার কোনো কবি যথার্থ সত্য মনে করিয়া যেরূপ করিয়া উষা বা সন্ধ্যার একটা গড়ন বাধিয়া দেন, সকল লোকেই যদি তাহাই অন্ধরে অন্ধরে সত্য বলিয়া শিরোধার্য করিয়া লয় তাহা হইলে কবিতার রাজ্য কি সংকীর্ণ হইয়া আসে! কত লোকে সন্ধ্যা ও উষাকে কল্পনায় কত ভাবে কত আকারে দেখে, এক সময় এক রকম দেখে, আর-এক সময়ে আর-এক রকমে দেখে, কিন্তু পূর্বোক্তরূপ করিলে তাহাদের সকলেরই কল্পনার মধ্যে একটা বিশেষ ছাঁচ তৈরি করিয়া রাখা হয়— উষা ও সন্ধ্যা যখনই তাহার মধ্যে গিয়া পড়ে তখনি একটা বিশেষ আকার ধারণ করিয়া বাহির হয়।

যতই জ্ঞান বাড়িতেছে ততই কবিতার রাজ্য বাড়িতেছে। কবিতা যতই বাড়িতেছে কবিতার ততই শ্রমবিভাগের আবশ্যিক হইতেছে, ততই ঋগুকাব্য গীতিকাব্যের সৃষ্টি হইতেছে।

চণ্ডিদাস ও বিদ্যাপতি

নিজের প্রাণের মধ্যে, পরের প্রাণের মধ্যে ও প্রকৃতির প্রাণের মধ্যে প্রবেশ করিবার ক্ষমতাকেই বলে কবিতা। যাহারা প্রকৃতির বহির্দ্বারে বসিয়া কবি হইতে যায় তাহারা কতকগুলো বড়ো বড়ো কথা, টানাবোনা তুলনা ও কাল্পনিক ভাব লইয়া ছন্দ নির্মাণ করে। মর্মের মধ্যে প্রবেশ করিবার জন্য যে কল্পনা আবশ্যিক করে তাহাই কবির কল্পনা; আর গৌজামিলন দিবার কল্পনা— না পড়িয়া পণ্ডিত হইবার— না অনুভব করিয়া কবি হইবার এক প্রকার গিল্টি-করা কল্পনা আছে, তাহা জালিয়াতের কল্পনা। যিনি প্রাণের মধ্যে প্রবেশ করিয়া কবি হইয়াছেন তিনি সহজ কথার কবি, সহজ ভাবের কবি। কারণ, যে ব্যক্তি মিথ্যা বলে তাহাকে দশ কথা বলিতে হয়, আর যিনি সত্য বলেন তাহাকে এক কথার বেশি বলিতে হয় না। তেমনি যিনি অনুভব করিয়া বলেন তিনি দুটি কথা বলেন, আর যে অনুভব না করিয়া বলে সে পাঁচ কথা বলে অথচ ভাব প্রকাশ করিতে পারে না। অতএব সহজ ভাবের, সহজ ভাবের, সহজ কবিতা লেখাই শক্ত, কারণ তাহাতে প্রাণের মধ্যে প্রবেশ করিয়া দেখিতে হয়। সকলের

প্রাণের মধ্যেই যে ব্যক্তি আতিথা পায়— ফুল বনো, মেঘ বনো, দুঃখী বনো, সুখী বনো, সকলের প্রাণের মধ্যেই যাহার আসন আছে, সেই তাহা পারে। আর বড়ো বড়ো কথার মোটা মোটা ভাবের কবিতা লেখা সহজ, কারণ প্রাণের মধ্যে প্রবেশ না করিয়াও তাহা পারা যায়। বড়ো বড়ো কবির কবিতা অনেকের পক্ষে কুহেলিকাময়ী কেন? কারণ, তাঁহারা যাহা অনুভব করিয়াছেন অধিক বকিয়া যে তাহা সহজ করিতে হইবে ইহা তাঁহাদের মনেও হয় না। এবং তাঁহারা যাহা অনুভব করিয়াছেন তাহা সকলে অনুভব করে নাই; কাজেই সকলের কাছে তাঁহাদের সে সহজ কথা নিতান্ত শক্ত হইয়া পড়ে। সহজ কথা লিখিয়াছেন বলিয়াই শক্ত। সহজ কথার গুণ এই যে, তাহা যতটুকু বলে তাহা অপেক্ষা অনেক অধিক বলে। সে সমস্তটা বলে না। পাঠকদিগকে কবি হইবার পথ দেখাইয়া দেয়— যে দিকে কল্পনা ছুটাইতে হইবে সেই দিকে অঙ্গুলি নির্দেশ করিয়া দেয় মাত্র, আর অধিক কিছু করে না। নিজে যাহা আবিষ্কার করিয়াছে, পাঠকদিগকেও তাহাই আবিষ্কার করাইয়া দেয়। যাহাদের কল্পনা কম, যাহাদের চোখে আঙুল দিয়া দেখাইতে হয়, তাহারা একপ কবিতার পাঠক নহে।

আমাদের চণ্ডিদাস সহজ ভাষার সহজ ভাবের কবি, এই গুণে তিনি বঙ্গীয় প্রাচীন কবিদের মধ্যে প্রধান কবি। তিনি যে-সকল কবিতা লেখেন নাই তাহারই জ্ঞান কবি। তিনি এক ছত্র লেখেন ও দশ ছত্র পাঠকদের দিয়া লিখাইয়া লন। দুই-একটি সামান্য দৃষ্টান্ত দিলেই আমাদের কথা পরিস্ফুট হইবে।—

এ ঘোর রজনী, মেঘের ঘটা,
কেমনে আইল বাটে?
আগ্নিনার কোণে তিতিছে ঐধুয়া,
দেখিয়া পরাগ ফাটে।
সই, কি আর বলিব তোরে,
বহু পূণ্যফলে সে-হেন ঐধুয়া
আসিয়া মিলল মোরে।
ঘরে গুরুজন, ননদী দারুণ,
বিলম্বে বাহির হৈনু—
আহা মরি মরি, সংকেত করিয়া
কত-না যাতনা দিনু।
ঐধুর পিরীতি আরতি দেখিয়া
মোর মনে হেন করে
কলঙ্কের ডালি মাথায় করিয়া
আনল ভেজাই ঘরে!

রাধা শ্যামকে প্রথম দেখিয়াই বলিয়া উঠিলেন—

এ ঘোর রজনী, মেঘের ঘটা,
কেমনে আইল বাটে?
আগ্নিনার কোণে তিতিছে ঐধুয়া
দেখিয়া পরাগ ফাটে!

কিন্তু তাহার পরেই যে তৎক্ষণাৎ মুখ ফিরাইয়া সখীদের ডাকিয়া কহিলেন—

সই, কি আর বলিব তোরে,
বহু পূণ্যফলে সে-হেন ঐধুয়া
আসিয়া মিলল মোরে!

ইহার মধ্যে কতটা কথা রাধার মনের উপর দিয়া চলিয়া গিয়াছে! কতটা কথা একেবারে বলাই হয় নাই! প্রথমেই শ্যামকে ভিজিতে দেখিয়া দুঃখ, তাহার পরেই সখীদের ডাকিয়া তাহাদের কাছে সুখের উচ্ছ্বাস, ইহার মধ্যে শৃঙ্খলটি কোথায়? সে শৃঙ্খল পাঠকদিগকে গড়িয়া লইতে হয়। রাধা যা কহিল

তাহা তো সামান্য, কিন্তু রাধা যা কহিল না তাহা কতখানি! যাহা বলা হইল না পাঠকদিগকে তাহাই শুনিতে হইবে! শ্যামকে ভিজিতে দেখিয়া রাধার দুঃখ ও শ্যামকে ভিজিতে দেখিয়াই রাধার সুখ, উভয়ের মধ্যে দ্বন্দ্ব হইতেছে। রাধার হৃদয়ের এই তরঙ্গভঙ্গ, এই উত্থানপতন, কত অল্প কথায় কত সুন্দররূপে ব্যক্ত হইয়াছে! প্রথম দুই ছত্রে শ্যামকে দেখিয়া দুঃখ, দ্বিতীয় দুই ছত্রে সুখ, তৃতীয় দুই ছত্রে আবার দুঃখ, চতুর্থ দুই ছত্রে আবার সুখ। রাধা হাসিবে কি কাঁদিবে ভাবিয়া পাইতেছে না। রাধা সুখে দুঃখে আকুল হইয়া পড়িয়াছে। শেষে রাধা এই মীমাংসা করিল, শ্যাম আমার জন্য কত কষ্ট পাইয়াছে, আমি শ্যামের জন্য ততোধিক কষ্ট স্বীকার করিয়া শ্যামের সে ঋণ পরিশোধ করিব।

দ্বিতীয় দৃষ্টান্ত।—

সই, কেমনে ধরিব হিয়া?
আমার ঝুয়া আন বাড়ি যায়
আমার আঙ্গিনা দিয়া!
সে ঝু কালিয়া না চায় ফিরিয়া,
এমতি করিল কে?
আমার অন্তর যেমন করিছে
তেমনি হউক সে?
যাহার লাগিয়া সব তেয়াগিনু,
লোকে অপযশ কয়,
সেই গুণনিধি ছাড়িয়া পিরীতি
আর জানি কার হয়!
যুবতী হইয়া শ্যাম ভাঙ্গাইয়া
এমতি করিল কে?
আমার পরাণ যেমতি করিছে
সেমতি হউক সে!

“আমার পরাণ যেমতি করিছে তেমতি হউক সে!” এই কথাটার মধ্যে কতটা কথা আছে! রাধা সমস্ত বিশ্ব-ব্রহ্মাণ্ডে আর অভিশাপ খুঁজিয়া পাইল না। শত সহস্র অভিশাপের পরিবর্তে সে কেবল একটি কথা কহিল। সে কহিল, “আমার পরাণ যেমন করিছে, তেমনি হউক সে!” ইহাতেই বুঝিতে পারিয়াছি রাধার পরান কেমন করিতেছে! ঐ এক “যেমন করিছে” শব্দের মধ্যে নিদারুণ কষ্ট প্রচ্ছন্ন আছে, সে কষ্ট বর্ণনা না করিলে যতটা বর্ণিত হয় এমন আর কিছুতে না। উপরি-উক্ত পদটির মধ্যে রাধা দুই বার অভিশাপ দিতে গিয়াছে, কিন্তু উহার অপেক্ষা গুরুতর অভিশাপ সে আর কোনোমতে খুঁজিয়া পাইল না। ইহাতেই রাধার সমস্ত হৃদয় দেখিতে পাইলাম।

বিদ্যাপতি সুখের কবি, চণ্ডিদাস দুঃখের কবি। বিদ্যাপতি বিরহে কাতর হইয়া পড়েন, চণ্ডিদাসের মিলনেও সুখ নাই। বিদ্যাপতি জগতের মধ্যে প্রেমকে সার বলিয়া জানিয়াছেন, চণ্ডিদাস প্রেমকেই জগৎ বলিয়া জানিয়াছেন। বিদ্যাপতি ভোগ করিবার কবি, চণ্ডিদাস সহ্য করিবার কবি! চণ্ডিদাস সুখের মধ্যে দুঃখ ও দুঃখের মধ্যে সুখ দেখিতে পাইয়াছেন। তাঁহার সুখের মধ্যেও ভয় এবং দুঃখের প্রতিও অনুরাগ। বিদ্যাপতি কেবল জানেন যে মিলনে সুখ ও বিরহে দুঃখ, কিন্তু চণ্ডিদাসের হৃদয় আরো গভীর, তিনি উহা অপেক্ষা আরো অধিক জানেন! তাঁহার প্রেম “কিছু কিছু সুখা বিষণ্ণা আধা”, তাঁহার কাছে শ্যাম যে মুরলী বাজান তাহাও “বিষামৃতে একত্র করিয়া”—

কহে চণ্ডিদাস, ‘শুন বিনোদিনী,
সুখ দুখ দুটি ভাই,
সুখের লাগিয়া যে করে পিরীতি,
দুখ যায় তার ঠাই।’

চণ্ডিদাস শতবার করিয়া বলিয়াছেন—

যার যত জ্বালা তার ততই পিরীতি—

“সদা জ্বালা যার, তবে সে তাহার মিলয়ে পিরীতিধন।” “অধিক জ্বালা যার তার অধিক পিরীতি।” ইত্যাদি। কিন্তু সেই চণ্ডিদাস আবার কহিয়াছেন—

সই, পিরীতি না জানে যারা,

এ তিন ভুবনে জনমে জনমে

কি সুখ জানয়ে তারা?

পিরীতি-নামক যে জ্বালা, পিরীতি-নামক যে দুঃখ, এ দুঃখ যাহারা না জানিয়াছে, তাহারা পৃথিবীতে কী সুখ পাইয়াছে? যখন রাধা কহিলেন—

বিধি যদি শুনিত, মরণ হইত,

ঘুচিত সকল দুখ।

তখন

চণ্ডিদাস কয়, এমতি হইলে

পিরীতির কিবা সুখ!

দুখই যদি ঘুচিত তবে আর সুখ কিসের? এত গম্ভীর কথা বিদ্যাপতি কোথাও প্রকাশ করেন নাই। যখন মিলন হইল তখন বিদ্যাপতির রাধা কহিলেন—

দারুণ ঋতুপতি যত দুখ দেল,

হরিমুখ হেরইতে সব দূর গেল।

যতই আছিল মঝু হৃদয়ক সাধ

সো সব পূরল পিয়া-পবসাদ।

রভস-আলিঙ্গনে পুলকিত ভেল,

অধরহি পান বিরহ দূর গেল।

চিরদিনে বিহি আজু পূরল আশ,

হেরইতে নয়ানে নাহি অবকাশ।

ভনহ বিদ্যাপতি আর নহ আধি,

সমুচিত ঔখদে না রহে বেয়াধি।

চিকিৎসক চণ্ডিদাসের মতে বোধ করি ঔষধেও এ ব্যাধির উপশম হয় না, অথবা এ ব্যাধির সমুচিত ঔষধ নাই। কারণ চণ্ডিদাসের রাধা শ্যামে যখন মিলন হয় তখন “দুই কোরে দুই কান্দে বিচ্ছেদ ভাবিয়া”। কিছুতেই তৃপ্তি নাই—

নিমিখে মানয়ে যুগ কোরে দূর মানি!

যখন কোনো ভাবনা নাই, যখন শ্যামকে পাইয়াছেন, তখনো রাধার ভয় যায় না—

এই ভয় উঠে মনে, এই ভয় উঠে,

না জানি কানুর প্রেম তিলে জনি ছুটে।

গড়ন ভাঙ্গিতে, সই, আছে কত খল—

ভাঙ্গিয়া গড়িতে পারে সে বড় বিরল।

যথা তথা যাই আমি যত দূর পাই,

চাঁদ মুখের মধুর হাসে তিলেকে জুড়াই।

সে-হেন বঁধুরে মোর যে জন ভাঙ্গায়

হাম নারী অবলার বধ লাগে তায়!

চণ্ডিদাস কহে, রাই, ভাবিছ অনেক—

তোমার পিরীতি বিনে সে জীয়ে তিলেক।

রাধা আগেভাগে অভিশাপ দিয়া রাখে, রাধা শূন্যের সহিত ঝগড়া করিতে থাকে। এমনি তাহার ভয় যে, তাহার মনে হয় যেন সতাই তাহার শ্যামকে কে লইল। একটা অলীক আশঙ্কা মাত্রও প্রাণ পাইয়া তাহার সম্মুখে জীবন্ত হইয়া দাঁড়ায়, কাজেই রাধা তাহার সহিত বিবাদ করে। সে বলে—

সে-হেন বধুরে মোর যে জন ভাঙ্গায়
হাম নারী অবলার বধ লাগে ভায়।

যদিও তাহার বধুকে এখনো কেহ ভাঙায় নি, কিন্তু তা বলিয়া সে সৃষ্টির হইতে পারিতেছে কই? যখন শ্যাম তাহার সম্মুখে বহিয়াছে, তখনো সে শ্যামকে কহিতেছে—

কি মোহিনী জান বধু, কি মোহিনী জান!
অবলার প্রাণ নিতে নাহি তোমা হেন!
রাতি কৈনু দিবস, দিবস কৈনু রাতি—
বুঝিতে নারিনু বধু তোমার পিরীতি!
ঘর কৈনু বাহির, বাহির কৈনু ঘর—
পর কৈনু আপন, আপন কৈনু পর।
কোন বিধি সিরজিল সোতের সেওলি,
এমন ব্যথিত নাই ডাকি বন্ধু বলি।
বধু যদি তুমি মোরে নিদারুণ হও
মরিব তোমার আগে, দাঁড়াইয়া রও।

রাধার আর সোয়াস্তি নাই। শ্যাম সম্মুখে বহিয়াছেন, শ্যাম রাধার প্রতি কোনো উপেক্ষা প্রকাশ করেন নাই, তবুও রাধা একটা “যদি”কে গড়িয়া তুলিয়া, একটা “যদি”কে জীবন দিয়া কাঁদিয়া সারা হইল। কহিল—

বধু যদি তুমি মোরে নিদারুণ হও
মরিব তোমার আগে, দাঁড়াইয়া রও।

বধু নিদারুণ না হইতে হইতেই সে ভয়ে সশঙ্কিত। রাধার কি আর সুখ আছে? একদিন রাধা গৃহে গঞ্জনা খাইয়া শ্যামের কাছে আসিয়া কাঁদিয়া কহিতেছে—

তোমারে বুঝাই বধু, তোমারে বুঝাই,
ডাকিয়া শুধায় মোরে হেন কেহ নাই।

এত করিয়া বুঝাইবার আবশ্যক কী? শ্যাম কি বুঝেন না? কিন্তু তবু রাধার সর্বদাই মনে হয়, “কি জানি!” মনে হয়, শ্যামও পাছে আমাদের ডাকিয়া না শুধায়। যদিও শ্যামের সেরূপ ভাব দেখে নাই, তবুও ভয় হয়। তাই অত করিয়া আজ বুঝাইতে আসিয়াছে—

তোমারে বুঝাই বধু, তোমারে বুঝাই,
ডাকিয়া শুধায় মোরে হেন কেহ নাই।
অনুক্ষণ গৃহে মোরে গঞ্জয়ে সকলে,
নিচয় জানিও মুঞি ভখিমু গরলে।
এ ছার পরাণে আর কিবা আছে সুখ?
মোর আগে দাঁড়াও, তোমার দেখিব চাঁদ মুখ।
খাইতে সোয়াস্তি নাই, নাহি টুটে ভুক—
কে মোর ব্যথিত আছে, কারে কব দুখ!

রাধার এই উক্তির মধ্যে কত কথাই অব্যক্ত আছে। যেখানে রাধা বলিতেছেন—

অনুক্ষণ গৃহে মোরে গঞ্জয়ে সকলে,
নিচয় জানিও মুঞি ভখিমু গরলে।

এই দুই ছত্রের অর্থ এই, “আমাকে গৃহে সকলে গঞ্জনা করে, অতএব”—সে ‘অতএব’ কী, তাহা কি কাহাকেও বলিতে হইবে? সেই ‘অতএব’ যদি পূর্ণ না হয় তবে রাধা বিষ খাইবে। “কে মোর ব্যথিত আছে, কারে কব দুখ?” রাধা শ্যামের মুখ হইতে শুনিতে চায়— আমি তোমার ব্যথিত, আমি তোমার দুঃখ শুনিব। রাধা শ্যামকে কহিল না যে, তুমি আমার দুঃখে দুঃখ পাও, তুমি আমার ব্যথার ব্যথী হও, সে শুধু শ্যামের মুখ চাহিয়া কহিল— “কে মোর ব্যথিত আছে, কারে কব দুখ?”

চণ্ডিদাসের কথা এই যে, প্রেমে দুঃখ আছে বলিয়া প্রেম ত্যাগ করিবার নহে। প্রেমের যা-কিছু সমস্ত দুঃখের যন্ত্রে নিংড়াইয়া বাহির করিতে হয়।—

যেন মলয়জ ঘষিতে শীতল,
অধিক সৌরভময়,
শ্যাম ঝড়ুয়ার পিরীতি ঐছন,
দ্বিজ চণ্ডিদাস কয়।

দুঃখের পাষাণে ঘর্ষণ করিয়া প্রেমের সৌরভ বাহির করিতে হয়। যতই ঘর্ষিত হইবে, ততই সৌরভ বাহির হইবে। চণ্ডিদাস কহেন প্রেম কঠোর সাধনা। কঠোর দুঃখের তপস্যায় প্রেমের স্বর্গীয় ভাব প্রস্ফুটিত হইয়া উঠে।—

পিরীতি পিরীতি সব জন কহে,
পিরীতি সহজ কথা?
বিরিখের ফল নহে ত পিরীতি
নাহি মিলে যথা তথা।
পিরীতি অন্তরে, পিরীতি মস্তরে,
পিরীতি সাধিল যে
পিরীতি রতন লভিল সে জন—
বড় ভাগ্যবান সে।
পিরীতি লাগিয়া আপনা ভুলিয়া
পরেতে মিশিতে পারে,
পরকে আপন করিতে পারিলে
পিরীতি মিলয়ে তারে।
পিরীতি-সাধন বড়ই কঠিন
কহে দ্বিজ চণ্ডিদাস,
দুই ঘুচাইয়া এক অঙ্গ হও
থাকিলে পিরীতি-আশ।

পরকে আপন করিতে হইলে যে সাধনা করিতে হয়, যে তপস্যা করিতে হয়, সে কি সাধারণ তপস্যা? যে তোমার অধীন নহে, তোমার নিজেকে তাহার অধীন করা— যে সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র, তোমার নিজেকে তাহার কাছে পরতন্ত্র করা— তাহার সকল বিষয়ে স্বাধীন ইচ্ছা আছে, তোমার নিজের ইচ্ছাকে তাহার আঞ্জাকারী করা— সে কী কঠোর সাধন!

যখন রাধিকা কহিলেন—

পিরীতি পিরীতি কি রীতি মুরতি
হৃদয়ে লাগল সে—
পরায় ছাড়িলে পিরীতি না ছাড়ে,
পিরীতি গড়ল কে?
পিরীতি বলিয়া এ তিন আখর
না জানি আছিল কোথা!

পিরীতি কণ্টক হিয়ায় ফুটল,
 পরাগপুতলী যথা।
 পিরীতি পিরীতি পিরীতি অনল
 দ্বিগুণ জ্বালিয়া গেল!
 বিষম অনল নিবাইলে নহে,
 হিয়ায় রহল শেল!

তখন চণ্ডিদাস কহিলেন—

চণ্ডিদাস-বাণী শুন বিনোদিনি,
 পিরীতি না কহে কথা—
 পিরীতি লাগিয়ে পরাগ ছাড়িলে
 পিরীতি মিলয়ে তথা!

বিদ্যাপতির ন্যায় কবিগণ যাহারা সুখের জন্য প্রেম চান, তাহারা প্রেমের জন্য এতটা কষ্ট সহ্য করিতে
 অক্ষম। কিন্তু চণ্ডিদাস জগতের চেয়ে প্রেমকে অধিক দেখেন—

পিরীতি বলিয়া এ তিন আখর,
 এ তিন ভুবন-সার।

কিন্তু ইহা বলিয়াও তাহার তৃপ্তি হইল না, দ্বিতীয় ছত্রে কহিলেন—

এই মোর মনে হয় রাত্টি দিনে
 ইহা বই নাহি আর!

প্রেমের আড়ালে জগৎ ঢাকা পড়ে, শুধু তাহাই নহে—

পরাণ-সমান পিরীতি রতন
 জুকিনু হৃদয়-তুলে—
 পিরীতি রতন অধিক হইল,
 পরাণ উঠিল চূলে।

চণ্ডিদাস হৃদয়ের তুল্যদণ্ডে মাপিয়া দেখিলেন, প্রাণের অপেক্ষা প্রেম অধিক হইল। এই তো
 জগৎগ্রাসী, প্রাণ হইতে গুরুতর প্রেম। ইহা আবার নিত্যই বাড়িতেছে, বাড়িবার স্থান নাই, তথাপি
 বাড়িতেছে—

নিতই নূতন পিরীতি দুজন,
 তিলে তিলে বাড়ি যায়।
 ঠাঞি নাহি পায় তথাপি বাড়ায়,
 পরিণামে নাহি খায়!

ইহার আর পরিণাম নাই।

এত বড়ো প্রেমের ভাব চণ্ডিদাস ব্যতীত আর কোন প্রাচীন কবির কবিতায় পাওয়া যায়? বিদ্যাপতির
 সমস্ত পদাবলীতে একটি মাত্র কবিতা আছে, চণ্ডিদাসের কবিতার সহিত যাহার তুলনা হইতে পারে।
 তাহা শতবার উদ্ধৃত হইয়াছে, আবার উদ্ধৃত করি।—

সখি রে, কি পৃছসি অনুভব মোয়!
 সোই পিরীতি অনুরাগ বাখানিতে
 তিলে তিলে নূতন হোয়।
 জনম অবধি হম রূপ নেহারনু
 নয়ন না তিরপিত ভেল
 সোই মধুর বোল শ্রবণ হি শুননু
 শ্রুতিপথে পরশ না গেল।

কত মধু-যামিনী রভসে গোয়ায়ন
 না বুঝনু কেছন কেল,
 লাখ লাখ যুগ হিয়ে হিয়ে রাখনু
 তবু হিয়ে জুড়ন না গেল।
 যত যত রসিকজন রস-অনুগন—
 অনুভব কহে, না পেখে!
 বিদ্যাপতি কহে প্রাণ জুড়াইতে
 লাখে না মিলল একে।

বিদ্যাপতির অনেক স্থলে ভাষার মাধুর্য, বর্ণনার সৌন্দর্য আছে, কিন্তু চণ্ডিদাসের নূতনত্ব আছে, ভাবের মহত্ব আছে, আবেগের গভীরতা আছে। যে বিষয়ে তিনি লিখিয়াছেন, তাহাতে তিনি একেবারে মগ্ন হইয়া লিখিয়াছেন। তিনি নিজের রজকিনী প্রণয়িনী সম্বন্ধে যাহা লিখিয়াছেন তাহা উদ্ধৃত করি।—

শুন রজকিনী রামি
 ও দুটি চরণ শীতল জানিয়া
 শরণ লইনু আমি।
 তুমি বেদ-বাগিনী, হরের ঘরণী,
 তুমি সে নয়নের তারা,
 তোমার ভঞ্জে ত্রিসঙ্ক্যা-যাজনে,
 তুমি সে গলার হারা।
 রজকিনীরূপ কিশোরীস্বরূপ
 কামগন্ধ নাহি তার,
 রজকিনী-প্রেম নিকষিত হেম
 বড় চণ্ডিদাসে গায়।

চণ্ডিদাসের প্রেম কি বিশুদ্ধ প্রেম ছিল। তিনি প্রেম ও উপভোগ উভয়কে স্বতন্ত্র করিয়া দেখিতে পারিয়াছেন। তাই তিনি প্রণয়িনীর রূপ সম্বন্ধে কহিয়াছেন “কামগন্ধ নাহি তায়!”

আর এক স্থলে চণ্ডিদাস কহিয়াছেন—

রজনী দিবসে হব পরবশে,
 স্বপনে রাখিব লেহা—
 একত্র থাকিব নাহি পরশিব
 ভাবিনী ভাবের দেহা।

দিবস রজনী পরবশে থাকিব, অথচ প্রেমকে স্বপ্নের মধ্যে রাখিয়া দিব। একত্রে থাকিব অথচ তাহার দেহ স্পর্শ করিব না। অর্থাৎ, এ প্রেম বাহ্য জগতের দর্শন-স্পর্শনের প্রেম নহে, ইহা স্বপ্নের ধন, স্বপ্নের মধ্যে আবৃত থাকে, জাগ্রত জগতের সহিত ইহার সম্পর্ক নাই। ইহা শুদ্ধমাত্র প্রেম, আর কিছুই নহে। যেকালে চণ্ডিদাস ইহা লিখিয়াছিলেন, ইহা সেকালের কথা নয়।

কঠোর ব্রতসাধনা-স্বরূপে প্রেমসাধনা করা চণ্ডিদাসের ভাব, সে ভাব তাঁহার সময়কার লোকের মনোভাব নহে, সে ভাব এখনকার সময়ের ভাবও নহে—সে ভাবের কাল ভবিষ্যতে আসিবে। যখন প্রেমের জগৎ হইবে, যখন প্রেম বিতরণ করাই জীবনের একমাত্র ব্রত হইবে— পূর্বে যেমন যে যত বলিষ্ঠ ছিল সে ততই গণ্য হইত, তেমনি এমন সময় যখন আসিবে, যখন যে যত প্রেমিক হইবে সে ততই আদর্শস্থল হইবে— যাহার হৃদয়ে অধিক স্থান থাকিবে, যে যত অধিক লোককে হৃদয়ে প্রেমের প্রজা করিয়া রাখিতে পারিবে সে ততই ধনী বলিয়া খ্যাত হইবে— যখন হৃদয়ের দ্বার দিবারাত্রি উন্মোচিত থাকিবে ও কোনো অতিথি রুদ্ধ দ্বারে আঘাত করিয়া বিফলমনোরথ হইয়া ফিরিয়া না

যাইবে— তখন কবির গাইবেন—

পিরীতিনগরে বসতি করিব,
পিরীতি ঝাধিব ঘর।
পিরীতি দেখিয়া পড়শি করিব,
তা বিনু সকলি পর।

বসন্তুরায়

কেহ কেহ অনুমান করেন, বসন্তুরায় আর বিদ্যাপতি একই ব্যক্তি। এই মতের বিরুদ্ধে ঐতিহাসিক প্রমাণ কিছু আছে কি না জানি না, কিন্তু উভয়ের লেখা পড়িয়া দেখিলে উভয়কে স্বতন্ত্র কবি বলিয়া আর সংশয় থাকে না। প্রথমত, উভয়ের ভাষায় অনেক তফাত। বিদ্যাপতির লেখায়— ব্রজভাষায় বাংলা মেশানো, আর রায়বসন্তের লেখায়— বাংলায় ব্রজভাষা মেশানো ভাবে বোধ হয়, যেন ব্রজভাষা আমাদের প্রাচীন কবিদের কবিতার আফিসের বস্ত্র ছিল। শ্যামের বিষয় বর্ণনা করিতে হইলেই অমনি সে আটপৌরে ধুতি চাদর ছাড়িয়া বৃন্দাবনী চাপকানে বত্রিশটা বোতাম আঁটিত ও বৃন্দাবনী শামলা মাথায় চড়াইয়া একটা বোঝা বহিয়া বেড়াইত। রায়বসন্ত প্রায় ইহা বরদাস্ত করিতে পারিতেন না। তিনি খানিকক্ষণ বৃন্দাবনী পোশাক পরিয়াই অমনি— “দূর করো” বলিয়া ফেলিতেন। বসন্তুরায়ের কবিতার ভাষাও যেমন কবিতার ভাবও তেমন। সাদাসিধা, উপমার ঘনঘটা নাই, সরল প্রাণের সরল কথা— সে কথা বিদেশী ভাষায় প্রকাশ করিতে যাওয়াই মিথ্যা। কারণ, সরল প্রাণ বিদেশী ভাষায় কথা কহিতে পারেই না; তাহার ছোটো ছোটো সুকুমার কথাগুলি, তাহার সূক্ষ্ম স্পর্শকাতর ভাবগুলি বিদেশী ভাষার গোলমালে একেবারে চূপ করিয়া যায়, বিদেশী ভাষার জটিলতার মধ্যে আপনাদের হারাইয়া ফেলে। তখন আমরা ভাষাই শুনিতে পাই, উপমাই শুনিতে পাই, সে সুকুমার ভাবগুলির প্রাণ-ছোওয়া কথা আর শুনিতে পাই না। এমন মানুষ তো সচরাচর দেখিতে পাওয়া যায় যাহাদের দেখিলে মনে হয়— মানুষটা পোশাক পরে নাই, পোশাকটাই মানুষ পরিয়া বসিয়াছে। পোশাককে এমনি সে সমীহ করিয়া চলে যে, তাহাকে দেখিলে মনে হয়, আপনাকে সে পোশাক ঝুলাইয়া রাখিবার আলনা মাত্র মনে করে, পোশাকের দামেই তাহার দাম। আমার তো বোধ হয়, অনেক স্ত্রীলোকের অলংকার ঘোমটার চেয়ে অধিক কাজ করে, তাহার হীরার সিঁথিটার দিকে লোকে এতক্ষণ চাহিয়া থাকে যে তাহার মুখ দেখিবার আর অবসর থাকে না। কবিতারও সেই দশা আমরা প্রায় মাঝে মাঝে দেখিতে পাই। বিদ্যাপতির সহিত চণ্ডিদাসের তুলনা করিলেই টের পাওয়া যাইবে যে, বিদ্যাপতি অপেক্ষা চণ্ডিদাস কত সহজে সরল ভাব প্রকাশ করিয়াছেন। আবার বিদ্যাপতির সহিত বসন্তুরায়ের তুলনা করিলেও দেখা যায়, বিদ্যাপতির অপেক্ষা বসন্তুরায়ের ভাষা ও ভাব কত সরল। বসন্তুরায়ের কবিতায় প্রায় কোনোখানেই টানাবোনা তুলনা নাই, তাহার মধ্যে কেবল সহজ কথার জাদুগিরি আছে। জাদুগিরি নহে তো কী? কিছুই বুঝিতে পারি না, এ গান শুনিয়া প্রাণের মধ্যে কেন এমন মোহ উপস্থিত হইল,— কথাগুলিও তো খুব পরিষ্কার, ভাবগুলিও তো খুব সোজা, তবে উহার মধ্যে এমন কী আছে যাহাতে আমার প্রাণে এতটা আনন্দ, এতটা সৌন্দর্য আনিয়া দেয়? এইখানে দুই-একটি উদাহরণ দেওয়া যাক। প্রথমে বিদ্যাপতির রাধা, শ্যামের রূপ কিরূপে বর্ণনা করিতেছেন তাহা উদ্ধৃত করিয়া দিই—

এ সখি কি দেখিনু এক অপরাপ,
শুনাইতে মানবি স্বপনস্বরূপ।
কমলযুগল-’পর চাঁদকি মাল,
তা ’পর উপজল তরুণ তমাল।

তা 'পর বেড়ল বিজুরীলতা,
কালিন্দী তীর ধীর চলি যাতা।
শাখাশিখর সুধাকরপাতি,
তাহে নবপল্লব অরুণক ভাতি।
বিমল বিশ্বফলযুগল বিকাশ,
তা 'পর কির থির করু বাস।
তা 'পর চঞ্চল খঞ্জনযোড়,
তা 'পর সাপিনী কাপল মোড়।

আর বসন্তরায়ের রাধা শ্যামকে দেখিয়া কী বলিতেছেন?—

সজনি, কি হেরনু ও মুখশোভা!
অতুল কমল সৌরভ শীতল
অরুণনয়ন অলি-আভা।
প্রফুল্লিত ইন্দীবর বর সুন্দর
মুকুরকান্তি মনোৎসাহ।
রূপ বরণিব কত ভাবিতে থকিত চিত,
কিয়ে নিরমল শশিশোভা।
বরিহা বকুল ফুল অলিকুল আকুল,
চূড়া হেরি জুড়ায় পরাগ!
অধর বাঙ্কলী ফুল শ্রুতি মণিকুণ্ডল
প্রিয় অবতংস বনান।
হাসিখানি তাহে ভায়, অপাক্ত-ইঞ্জিত চায়,
বিদগধ মোহন রায়।
মুরলীতে কিবা গায় শুনি আন নাহি ভায়,
জাতি কুলশীল দিনু ভায়।
না দেখিলে প্রাণ কাঁদে দেখিলে না হিয়া ঝাঙ্কে,
অনুখন মদনতরঙ্গ।
হেরইতে চাঁদ মুখ মরমে পরম সুখ,
সুন্দর শ্যামর অঙ্গ।
চরণে নূপুর মণি সুমধুর ধ্বনি শুনি
ধরণীক ধৈরজ্ঞ ভঙ্গ।
ও রূপসাগরে রস- হিলোলে নয়ন মন
আটকল রায় বসন্ত।

বিদ্যাপতি হইতে উদ্ধৃত কবিতাটি পড়িয়াই বুঝা যায়, এই কবিতাটি রচনা করিবার সময় কবির হৃদয়ে ভাবের আবেশ উপস্থিত হয় নাই। কতকগুলি টানাবোনা বর্ণনা করিয়া গোটাকতক ছত্র মিলাইয়া দিয়াছেন। আমার বোধ হয় যেন, বিদ্যাপতি কৃষ্ণ হইয়া রাধার রূপ উপভোগ করিতে পারিয়াছেন, কিন্তু রাধা হইয়া কৃষ্ণের রূপ উপভোগ করিতে পারেন নাই। বিদ্যাপতির যে কবিতাটি উদ্ধৃত করিয়াছি, উহা ব্যতীত প্রাচীন কাব্যসংগ্রহে বিদ্যাপতি-রচিত আর একটি মাত্র কৃষ্ণের রূপবর্ণনা আছে, তাহাও অতি যৎসামান্য। বসন্তরায়ের কৃষ্ণের বর্ণনা পড়িয়া দেখো। কবি এমনি ভাবে মুগ্ধ হইয়া গাহিয়া উঠিয়াছেন যে, প্রথম ছত্র পড়িয়াই আমাদের প্রাণের তার বাজিয়া ওঠে। “সজনি, কি হেরনু ও মুখশোভা!” শ্যামকে দেখিবামাত্রই যে বন্যার মতো এক সৌন্দর্যের স্রোত রাধার মনে আসিয়া পড়িয়াছে, রাধার হৃদয়ে সহসা যেন একটা সৌন্দর্যের আকাশ ভাঙিয়া পড়িয়াছে— একেবারে সহসা অভিভূত হইয়া

রাধা বলিয়া উঠিয়াছে, “সজ্জন, কি হেরনু ও মুখশোভা!” আমরা রাধার সেই সহসা উচ্ছ্বসিত ভাব প্রথম ছত্রেই অনুভব করিতে পারিলাম। শ্যামকে দেখিবামাত্রই তাঁহার প্রথম মনের ভাব— মোহ। প্রথম ছত্রে তাহাই প্রকাশ পাইতেছে। ইহার সমস্তটা আশ্রিত করিয়া একটা সৌন্দর্যের ভাব মাত্র বিরাজ করিতেছে। রাধা মাঝে মাঝে রূপ বর্ণনা করিতে চেষ্টা করিয়াছেন, কিন্তু মনঃপূত না হওয়ায় ছাড়িয়া দিয়াছেন, বলিয়াছেন— “রূপ বর্ণিব কত, ভাবিতে থাকিত চিত।” তাহার রূপ কেমন তাহা আমি কী জানি, তাহার রূপ দেখিয়া আমার চিত্ত কেমন হইল তাহাই আমি জানি। রাধা মাঝে মাঝে বর্ণনা করিতে যায়, অমনি বৃষ্টিতে পারে অঙ্গ-প্রত্যঙ্গ বর্ণনা করিলে খুব অল্পই বলা হয়, আমি যে কী আনন্দ পাইতেছি সেটা তাহাতে কিছুতেই ব্যক্ত হয় না। শ্যামের রূপের আকৃতি তো সজ্জনির সকলেই দেখিতে পাইতেছে, কিন্তু রাধা যে সেই রূপের মধ্যে আরো অনেকটা দেখিতে পাইয়াছে, যাহা দেখিয়া তাহার মনে কথার অতীত কথা-সকল জাগিয়া উঠিয়াছে— সেই অধিক-দেখাটা ব্যক্ত করিবে কিরূপে? সে কি তিল তিল বর্ণনা করিয়া? বর্ণনা করিতে চেষ্টা করিয়া হতাশ হইয়া বর্ণনা বন্ধ করিয়া কেবল ভাবগুলি মাত্র ব্যক্ত করিতে হয়। হাসি বর্ণনা করিতে গিয়া “হাসিখানি” বলিতে হয়, রূপ বর্ণনা করিতে গিয়া মুরলীর গান মনে পড়ে। শ্যামের ভাব— রূপেতে হাসিতে গানেতে জড়িত একটি ভাব, পৃথক পৃথক অঙ্গ-প্রত্যঙ্গের সমষ্টিগত একটি ভাব নহে। রাধা যে বলিয়াছেন “হেরইতে চাঁদমুখ মরমে পরম সুখ”, ঐ কথাটাই সত্য— নহিলে, “ভুরু ঝাঁকা” বা “চোখ টানা” বা “নাক সোজা” ও-সব কথা কোনো কাজের কথাই নয়।

বিদ্যাপতি-রচিত রূপবর্ণনার সহিত বসন্তরায়-রচিত রূপবর্ণনার একটি বিশেষ প্রভেদ আছে। বিদ্যাপতি রূপকে একরূপ চক্ষে দেখিতেছেন, আর বসন্তরায় তাহাকে আর-এক চক্ষে দেখিতেছেন। বিদ্যাপতি কহিতেছেন, রূপ উপভোগ্য বলিয়া সুন্দর; আর বসন্তরায় কহিতেছেন, রূপ সুন্দর বলিয়া উপভোগ্য। ইহা সত্য বটে, সৌন্দর্য ও ভোগ একত্রে থাকে; কিন্তু ইহাও সত্য উভয়ে এক নহে। বসন্তরায় তাঁহার রূপবর্ণনায় যাহা-কিছু সুন্দর তাহাই দেখাইয়াছেন, আর বিদ্যাপতি তাঁহার রূপবর্ণনায় যাহা কিছু ভোগ্য তাহাই দেখাইয়াছেন। উদাহরণ দেওয়া যাক। বিদ্যাপতির, যেখান হইতে খুশি, একটি রূপবর্ণনা বাহির করা যাক।—

গেলি কামিনী গজবরগামিনী,
বিহসি পালটি নেহারি।
ইন্দ্রজালক কুসুমসায়ক
কুহকী ভেল বরনারী।
জোরি ভুজুগ মোড় বেড়ল,
ততহি বয়ান সুছন্দ।
দামচম্পকে কামপূজল
যেছে সারদচন্দ।
উরহি অঞ্চল ঝাঁপি চঞ্চল,
আধ পয়োধর হেরু।
পবন-পরভাবে শরদঘন জনু
বেকত কয়েল সুমেরু।
পুনহি দরশনে জীবন জুড়ায়ব,
টুটব বিরহ কওর।
চরণ যাবক হৃদয় পাবক
দহই সব অঙ্গ মোর।

এমন, একটা কেন, এমন অনেক দৃষ্টান্ত দেওয়া যায়। আবার রায়বসন্ত হইতে দুই-একটি উদাহরণ উদ্ধৃত করা যাক।—

সই লো কি মোহন রূপ সুঠাম,
 হেরইতে মানিনী তেজই মান।
 উজর নীলমণি মরকত ছবি জিনি
 দলিতাঞ্জন হেন ভাল।
 জিনিয়া যমুনার জল নিরমল ঢলঢল
 দরপণ নবীন রসাল।
 কিয়ে নবনীল নলিনী কিয়ে উতপল
 জলধর নহত সমান।
 কমনীয়া কিশোর কুসুম অতি সুকোমল
 কেবল রস নিরমাণ।
 অমল শশধর জিনি মুখ সুন্দর
 সুরঙ্গ অধর পরকাশ।
 ঈষৎ মধুর হাস সরসহি সস্তাষ
 রায় বসন্ত পছ রঙ্গিণী বিলাস।

ইহাতে কেবল ফুল, কেবল মধুর হাসি ও সরল সস্তাষণ আছে, কেবল সৌন্দর্য আছে। এক শ্যামের সৌন্দর্য দেখিয়া জগতের সৌন্দর্যের রাজ্য উদ্ঘাটিত হইতে চাহে। যমুনার নিরমল ঢলঢল ভাব ফুটিয়া ওঠে, একে একে একেকটি ফুল শ্যামের মুখের কাছে আসিয়া দাঁড়ায়— কারণ, সৌন্দর্য সৌন্দর্যকে কাছে ডাকিয়া আনে— ফুলের যাহা প্রাণের ভাব সে তাহা উন্মুক্ত করিয়া দেয়। বসন্তরায় এ সৌন্দর্য মুগ্ধনেত্রে দেখিয়াছেন, লালসাত্বিত নেত্রে দেখেন নাই। এমন, একটি কেন, রায়বসন্ত হইতে তাহার সমুদয় রূপবর্ণনা উদ্ধৃত করিয়া দেওয়া যায়— দেখানো যায় যে যাহা তাহার সুন্দর লাগিয়াছে, তাহাই তিনি বর্ণনা করিয়াছেন। রূপবর্ণনা ত্যাগ করা যাক, সন্তোগবর্ণনা দেখা যাক। বিদ্যাপতি কেবল সন্তোগমাত্রই বর্ণনা করিয়াছেন; বসন্তরায় সন্তোগের মাধুর্যটুকু, সন্তোগের কবিত্বটুকু মাত্র বর্ণনা করিয়াছেন। বিদ্যাপতি-রচিত “বিগলিতচিকুর মিলিত মুখমণ্ডল” ইত্যাদি পদটির সহিত পাঠকেরা বসন্তরায়-রচিত নিম্নলিখিত পদটির তুলনা করুন।

বড় অপরূপ দেখিনু সজনি
 নয়লি কুঞ্জের মাঝে,
 ইন্দ্রনীল মণি কেতকে জড়িত
 হিয়ার উপরে সাজে।
 কুসুম-শয়ানে মিলিত নয়ানে
 উলসিত অরবিন্দ,
 শ্যামসোহাগিনী কোরে ঘুমায়লি
 চাঁদের উপরে চন্দ।
 কুঞ্জ কুসুমিত সুধাকরে রঞ্জিত
 তাহে পিককুল গান—
 মরমে মদন বাণ দূহে অগেয়ান,
 কি বিধি কৈল নিরমাণ।
 মন্দ মলয়জ পবন বহে মৃদু
 ও সুখ কো করু অন্ত।
 সরবস-ধন দৌহার দূহ জন,
 কহয়ে রায় বসন্ত।

মৃদু বাতাস বহিতেছে, কুঞ্জে জ্যোৎস্না ফুটিয়াছে, চাঁদনী রাতে কোকিল ডাকিতেছে, এবং সেই কুঞ্জে, সেই বাতাসে, সেই জ্যোৎস্নায়, সেই কোকিলের কুছরবে, কুসুম-শয়ানে মুদিত নয়ানে, দুটি উলসিত অলসিত অরবিন্দের মতো, শ্যামের কোলে রাখা— চাঁদের উপরে চাঁদ ঘুমাইয়া আছে কী মধুর! কী সুন্দর! এত সৌন্দর্য স্তরে স্তরে একত্রে গাঁথা হইয়াছে— সৌন্দর্যের পাপড়ির উপরে পাপড়ি বিন্যাস হইয়াছে যে, সবসুন্দর লইয়া একটি সৌন্দর্যের ফুল, একটি সৌন্দর্যের শতদল ফুটিয়া উঠিয়াছে। “ও সুখ কো করু অস্ত” — এমন মিলন কোথায় হইয়া থাকে!

বসন্তরায়ের কবিতায় আর একটি মোহমন্ত্র আছে, যাহা বিদ্যাপতির কবিতায় সচরাচর দেখা যায় না! বসন্তরায় প্রায় মাঝে মাঝে বস্তুগত বর্ণনা দূর করিয়া দিয়া এক কথায় এমন একটি ভাবের আকাশ খুলিয়া দেন, যে, আমাদের কল্পনা পাখা ছড়াইয়া উড়িয়া যায়, মেঘের মধ্যে হারাইয়া যায়! এক স্থলে আছে— “রায় বসন্ত কহে ও রূপ পিরীতিময়।” রূপকে পিরীতিময় বলিলে যাহা বলা হয়, আর কিছুতে তাহার অপেক্ষা অধিক বলা যায় না। যেখানে বসন্তরায় শ্যামের রূপকে বলিতেছেন—

কমনীয়া কিশোর কুসুম অতি সুকোমল
কেবল রস নিরমাণ

সেখানে কবি এমন একটি ভাব আনিয়াছেন যাহা ধরা যায় না, ছোঁওয়া যায় না। সেই ধরা-ছোঁওয়া দেয় না— এমন একটি ভাবকে ধরিবার জন্য কবি যেন আকুল ব্যাকুল হইয়া পড়িয়াছেন। “কমনীয়া” “কিশোর” “সুকোমল” প্রভৃতি কত কথাই ব্যবহার করিলেন, কিছুতেই কুলাইয়া উঠিল না— অবশেষে সহসা বলিয়া ফেলিলেন “কেবল রস নিরমাণ!” কেবল তাহা রসেই নির্মিত হইয়াছে, তাহার আর আকার প্রকার নাই।

শ্রীকৃষ্ণ রাখাকে বলিতেছেন—

আলো ধনি, সুন্দরি, কি আর বলিব?
তোমা না দেখিয়া আমি কেমনে রহিব?
তোমার মিলন মোর পূণাপুঞ্জরাশি,
মরমে লাগিছে মধুর মৃদু হাসি!
আনন্দমন্দির তুমি, জ্ঞান শক্তি,
বাঙ্কাকল্পলতা মোর কামনামুরতি।
সঙ্গের সঙ্গিনী তুমি সুখময় ঠাম।
পাসরিব কেমনে জীবনে রাখা নাম।
গলে বনমালা তুমি, মোর কলেবর।
রায় বসন্ত কহে প্রাণের গুরুতর।

এমন প্রশান্ত উদার গম্ভীর প্রেম বিদ্যাপতির কোনো পদে প্রকাশ পাইয়াছে কিনা সন্দেহ। ইহার কয়েকটি সম্বোধন চমৎকার। রাখাকে যে কৃষ্ণ বলিতেছেন— তুমি আমার কামনার মূর্তি, আমার মূর্তিমতী কামনা— অর্থাৎ তুমি আমার মনের একটি বাসনা মাত্র, রাখারূপে প্রকাশ পাইতেছ, ইহা কী সুন্দর! তুমি আমার গলে বনমালা, তোমাকে পরিলে আমার শরীরভৃষ্টি হয়— না, তুমি তাহারও অধিক, তুমি আমার শরীর, আমাতে তোমাতে প্রভেদ আর নাই— না, শরীর না, তুমি শরীরের চেয়েও অধিক, তুমি আমার প্রাণ, সর্ব শরীরকে ব্যাপ্ত করিয়া যাহা রহিয়াছে, যাহার আবির্ভাবে শরীর বাঁচিয়া আছে, শরীরে চেতনা আছে, তুমি সেই প্রাণ— রায়বসন্ত কহিলেন, না, তুমি তাহারও অধিক, তুমি প্রাণেরও গুরুতর, তুমি বৃষ্টি প্রাণকে প্রাণ দিয়াছ, তুমি আছ বলিয়াই বৃষ্টি প্রাণ আছে! ঐ যে বলা হইয়াছে “মরমে লাগিছে মধুর মৃদু হাসি!” ইহাতে হাসির মাধুর্য কী সুন্দর প্রকাশ পাইতেছে! বসন্তের বাতাসটি গায়ে যেমন করিয়া লাগে, সুদূর বাঁশির ধ্বনি কানের কাছে যেমন করিয়া মরিয়া যায়, পদ্মমণ্ডল কাঁপিয়া সরোবরে একটুখানি তরঙ্গ উঠিলে তাহা যেমন করিয়া তীরের কাছে আসিয়া

মিলাইয়া যায়, তেমনি একটুখানি হাসি— অতিমধুর অতিমৃদু একটি হাসি মরমে আসিয়া লাগিতেছে; বাতাসটি গায়ে লাগিলে যেমন ধীরে ধীরে চোখ বুজিয়া আসে তেমনিতর বোধ হইতেছে! হাসি কি কেবল দেখাই যায়? হাসি ফুলের গন্ধটির মতো প্রাণের মধ্যে আসিয়া লাগে।

রাধা বলিতেছেন—

প্রাণনাথ, কেমন করিব আমি?
তোমা বিনে মন করে উচাটন
কে জানে কেমন তুমি।
না দেখি নয়ন ঝরে অনুক্ষণ,
দেখিতে তোমায় দেখি।
সোঙরণে মন মূরছিতে-হেন,
মুদিয়া রহিয়ে আঁখি।
শ্রবণে শুনিয়ে তোমার চরিত,
আন না ভাবিয়ে মনে।
নিমিষের আধ পাশরিতে নারি,
ঘুমালে দেখি স্বপনে!
জাগিলে চেতন হারাই গে আমি
তোমা নাম করি কাঁদি।
পরবোধ দেই এ রায়-বসন্ত,
তিলেক থির নাহি বাঁধি।

ইহার প্রথম দুটি ছন্দে ভাবের অধীরতা, ভাষার বাঁধ ভাঙিবার জন্য ভাবের আবেগ কী চমৎকার প্রকাশ পাইতেছে! “প্রাণনাথ কেমন করিব আমি!” ইহাতে কতখানি আকুলতা প্রকাশ পাইতেছে! আমার প্রাণ তোমাকে লইয়া কী-যে করিতে চায় কিছু বুঝিতে পারি না। এত দেখিলাম, এত পাইলাম, তবুও প্রাণ আজও বলিতেছে “প্রাণনাথ কেমন করিব আমি!” বিদ্যাপতি বলিয়াছেন—

লাখ লাখ যুগ হিয়ে হিয়ে রাখনু
তবু হিয়ে জুড়ন না গেল!

বিদ্যাপতি সমস্ত কবিতাটিতে যাহা বলিয়াছেন, ইহার এক কথায় তাহার সমস্তটা বলা হইয়াছে এবং তাহা অপেক্ষা শতগুণ অধীরতা ইহাতে ব্যক্ত হইতেছে। “প্রাণনাথ কেমন করিব আমি!” দ্বিতীয় ছন্দে রাধা শ্যামের মুখের দিকে আকুল নেত্রে চাহিয়া কহিতেছেন “কে জানে কেমন তুমি!” যাহার এক তিল উর্ধ্বে উঠিলেই ভাবা মরিয়া যায়, সেই ভাষার শেষ সীমায় দাঁড়াইয়া রাধা বলিতেছেন “কে জানে কেমন তুমি!”

আর এক স্থলে রাধা বলিতেছেন—

ওহে নাথ, কিছুই না জানি,
তোমাতে মগন মন দিবস রজনী।
জাগিতে ঘুমিতে চিতে তোমাকেই দেখি,
পরানপুতলী তুমি জীবনের সখি!
অঙ্গ-আভরণ তুমি শ্রবণরঞ্জন,
বদনে বচন তুমি নয়নে অঞ্জন!
নিমিখে শতেক যুগ হারাই হেন বাসি,
রায় বসন্ত কহে পছ প্রেমরাশি!

ঠিক কথা বটে— নিমিখে শতক যুগ হারাই হেন বাসি! যতই সময় পাওয়া যায়, ততই কাজ করা যায়। আমাদের হাতে “শতক যুগ” নাই বলিয়া আমাদের অনেক কাজ অসম্পূর্ণ থাকে। শতক যুগ পাইলে আমরা অনেক কাজ সম্পূর্ণ করিয়া যাইতে পারি। কিন্তু প্রেমের সময়গণনা যুগ যুগান্তর লইয়া নহে। প্রেম নিমিখ লইয়া ঝাঁচিয়া থাকে, এই নিমিখ প্রেমের সর্বদাই ভয়— পাছে নিমিখ হারাইয়া যায়। এক নিমিখে মাত্র আমি যে একটি চাহনি দেখিয়াছিলাম তাহাই হৃদয়ের মধ্যে লালন করিয়া আমি শতক যুগ ঝাঁচিয়া থাকিতে পারি; আবার হয়তো আমি শতক যুগ অপেক্ষা করিয়া বসিয়া আছি, কখন আমার একটি নিমেষ আসিবে, একটি মাত্র চাহনি দেখিব! দৈবাৎ সেই একটি মুহূর্ত হারাইলে আমার অতীত কালের শতক যুগ ব্যর্থ হইল, আমার ভবিষ্যৎ কালের শতক যুগ হয়তো নিষ্ফল হইবে। প্রতিভার স্মৃতির ন্যায় প্রেমের স্মৃতিও একটি মাহেন্দ্রক্ষণ একটি শুভ মুহূর্তের উপরে নির্ভর করে। হয়তো শতক যুগ আমি তোমাকে দেখিয়া আসিতেছি, তবুও তোমাকে ভালোবাসিবার কথা আমার মনেও আসে নাই— কিন্তু দৈবাৎ একটি নিমিখ আসিল, তখন না জানি কোন্ গ্রহ কোন্ কক্ষ ছিল— দুই জনে চোখাচোখি হইল। ভালোবাসিলাম। সেই এক নিমিখ হয়তো পদ্মার তীরের মতো অতীত শত যুগের পাড় ভাঙিয়া দিল ও ভবিষ্যৎ শত যুগের পাড় গড়িয়া দিল। এই নিমিখই বাধা যখন ভাগ্যক্রমে প্রেমের শুভমুহূর্ত পাইয়াছেন তখন তাহার প্রতিক্ষণে ভয় হয় পাছে এক নিমিখ হারাইয়া যায়, পাছে সেই এক নিমিখ হারাইয়া গেলে শতক যুগ হারাইয়া যায়! পাছে শতক যুগের সমুদ্রের মধ্যে ডুবিয়া সেই নিমিখের হারানো রত্নটুকু আর খুঁজিয়া না পাওয়া যায়। সেইজন্য তিনি বলিয়াছেন “নিমিখে শতক যুগ হারাই হেন বাসি!”

এমন যতই উদাহরণ উদ্ধৃত হইবে ততই প্রমাণ হইবে যে, বিদ্যাপতি ও বসন্তরায় এক কবি নহেন, এমন-কি এক শ্রেণীর কবিও নহেন।

বাউলের গান

সংগীত সংগ্রহ। বাউলের গাথা

এমন কোনো কোনো কবির কথা শুনা গিয়াছে, যাহারা জীবনের প্রারম্ভ ভাগে পরের অনুকরণ করিয়া লিখিতে আরম্ভ করিয়াছেন— অনেক কবিতা লিখিয়াছেন, অনেক ভালো ভালো কবিতা লিখিয়াছেন, কিন্তু সেগুলি শুনিলে মনে হয় যেন তাহা কোনো একটি ঝাঁধা রাগিণীর গান, মিষ্ট লাগিতেছে, কিন্তু নূতন ঠেকিতেছে না। অবশেষে এইরূপ লিখিতে লিখিতে, চারি দিক হাতড়াইতে হাতড়াইতে, সহস্রা নিজেদের যেখানে মর্মস্থান, সেইখানটি আবিষ্কার করিয়া ফেলেন। আর তাহার বিনাশ নাই। এবার তিনি যে গান গাহিলেন তাহা শুনিয়াই আমরা কহিলাম, বাঃ, এ কী শুনলাম! এ কে গাহিল! এ কী রাগিণী! এত দিন তিনি পরের ঝাঁধা ধার করিয়া নিজেদের গান গাহিতেন, তাহাতে তাহার প্রাণের সকল সুর কুলাইত না। তিনি ভাবিয়া পাইতেন না— যাহা বাজাইতে চাহি তাহা বাজে না কেন! সেটা যে ঝাঁধির দোষ! ব্যাকুল হইয়া চারি দিকে খুঁজিতে খুঁজিতে সহস্রা দেখিলেন তাহার প্রাণের মধ্যেই একটা বাদ্য আছে। বাজাইতে গিয়া উল্লাসে নাচিয়া উঠিলেন; কহিলেন, “এ কী হইল। আমার গান পরের গানের মতো শোনায় না কেন? এত দিন পরে আমার প্রাণের সকল সুরগুলি বাজিয়া উঠিল কী করিয়া? আমি যে কথা বলিব মনে করি সেই কথাই মুখ দিয়া বাহির হইতেছে!” যে ব্যক্তি নিজের ভাষা আবিষ্কার করিতে পারিয়াছে, যে ব্যক্তি নিজের ভাষায় নিজে কথা কহিতে শিখিয়াছে, তাহার আনন্দের সীমা নাই। সে কথা কহিয়া কী সুখীই হয়! তাহার এক-একটি কথা তাহার এক-একটি জীবিত সন্তান। ঘরের কাছে একটি উদাহরণ আছে। বঙ্কিমবাবু যখন দুর্গেশনন্দিনী লেখেন তখন তিনি যথার্থ নিজেকে

আবিষ্কার করিতে পারেন নাই। লেখা ভালো হইয়াছে, কিন্তু উক্ত গ্রন্থে সর্বত্র তিনি তাঁহার নিজের সুর ভালো করিয়া লাগাইতে পারেন নাই। কেহ যদি প্রমাণ করে, যে, কোনো একটি ক্ষমতামূলী লেখক অন্য একটি উপন্যাস অনুবাদ বা রূপান্তরিত করিয়া দুর্গেশনন্দিনী রচনা করিয়াছেন, তবে তাহা শুনিয়া আমরা নিতান্ত আশ্চর্য হই না। কিন্তু কেহ যদি বলে, বিষুবন্ধ, চন্দ্রশেখর বা বঙ্কিমবাবুর শেষ-বেলাকার লেখাগুলি অনুকরণ, তবে সে কথা আমরা কানেই আনি না।

ব্যক্তিবিশেষ সম্বন্ধে যাহা খাটে, জাতি সম্বন্ধেও তাহাই খাটে। চারি দিক দেখিয়া শুনিয়া আমাদের মনে হয় যে, বাঙালি জাতির যথার্থ ভাবটি যে কী তাহা আমরা সকলে ঠিক ধরিতে পারি নাই— বাঙালি জাতির প্রাণের মধ্যে ভাবগুলি কিরূপ আকারে অবস্থান করে তাহা আমরা ভালো জানি না। এই নিমিত্ত আধুনিক বাংলা ভাষায় সচরাচর যাহা কিছু লিখিত হইয়া থাকে তাহার মধ্যে যেন একটি খাঁটি বিশেষত্ব দেখিতে পাই না। পড়িয়া মনে হয় না, বাঙালিতেই ইহা লিখিয়াছে, বাংলাতেই ইহা লেখা সম্ভব এবং ইহা অন্য জাতির ভাষায় অনুবাদ করিলে তাহার বাঙালির হৃদয়-জাত একটি নূতন জিনিস লাভ করিতে পারিবে। ভালো হউক মন্দ হউক, আজকাল যে-সকল লেখা বাহির হইয়া থাকে তাহা পড়িয়া মনে হয়, যেন এমন লেখা ইংরাজিতে বা অন্যান্য ভাষায় সচরাচর লিখিত হইয়া থাকে বা হইতে পারে। ইহার প্রধান কারণ, এখনো আমরা বাঙালির ঠিক ভাবটি, ঠিক ভাষাটি ধরিতে পারি নাই। সংস্কৃতবাগীশেরা বলিবেন, ঠিক কথা বলিয়াছ, আজকালকার লেখায় সমাস দেখিতে পাই না, বিশুদ্ধ সংস্কৃত কথার আদর নাই, এ কী বাংলা! আমরা তাঁহাদের বলি, তোমাদের ভাষাও বাংলা নহে, আর ইংরাজিওয়ালাদের ভাষাও বাংলা নহে। সংস্কৃত ব্যাকরণেও বাংলা নাই, আর ইংরাজি ব্যাকরণেও বাংলা নাই, বাংলা ভাষা বাঙালিদের হৃদয়ের মধ্যে আছে। ছেলে কোলে করিয়া শহরময় ছেলে খুঁজিয়া বেড়ানো যেমন, তোমাদের ব্যবহারও তেমনি দেখিতেছি। তোমরা বাংলা বাংলা করিয়া সর্বত্র খুঁজিয়া বেড়াইতেছ, সংস্কৃত ইংরাজি সমস্ত ওলট-পালট করিতেছ, কেবল একবার হৃদয়টার মধ্যে অনুসন্ধান করিয়া দেখ নাই। আমাদের সমালোচনা গ্রন্থে একটি গান আছে—

আমি কে তাই আমি জানলেম না,
আমি আমি করি কিন্তু, আমি আমার ঠিক হইল না।
কড়ায় কড়ায় কড়ি গণি
চার কড়ায় এক গণ্ডা গণি,

কোথা হইতে এলাম আমি তারে কই গণি!

আমাদের ভাব, আমাদের ভাষা আমরা যদি আয়ত্ত করিতে চাই, তবে বাঙালি যেখানে হৃদয়ের কথা বলিয়াছে, সেইখানে সন্ধান করিতে হয়।

যাঁহাদের প্রাণ বিদেশী হইয়া গিয়াছে, তাঁহারা কথায় কথায় বলেন— ভাব সর্বত্রই সমান। জাতিবিশেষের বিশেষ সম্পত্তি কিছুই নাই! কথাটা শুনিতে বেশ উদার, প্রশস্ত। কিন্তু আমাদের মনে একটি সন্দেহ আছে। আমাদের মনে হয়, যাহার নিজের কিছু নাই, সে পরের স্বত্ব লোপ করিতে চায়। উপরে যে মতটি প্রকাশিত হইল, তাহা চৌর্যবৃত্তির একটি সুশ্রাব্য ছুতা বলিয়া বোধ হয়। যাহারা ইংরাজি হইতে দুই হাতে লুট করিতে থাকেন, বাংলাটাকে এমন করিয়া তোলেন যাহাতে তাহাকে আর ঘরের লোক বলিয়া মনে হয় না, তাহারাই বলেন ভাষাবিশেষের নিজস্ব কিছুই নাই, তাহারাই অমান বদনে পরের সোনা কানে দিয়া বেড়ান। আমারই যে নিজের সোনা আছে এমন নয়, কিন্তু তাই বলিয়া একটা মতের দোহাই দিয়া সোনাটাকে নিজের বলিয়া ঙ্গক করিয়া বেড়াই না। ভিক্ষা করিয়া থাকি, তাতেই মনে মনে ধিককার জন্মে, কিন্তু অমন করিলে যে স্পষ্ট চুরি করা হয়।

সামা এবং বৈষম্য, দুটাকেই হিসাবের মধ্যে আনা চাই। বৈষম্য না থাকিলে জগৎ টিকিতেই পারে না। সব মানুষ সমান বটে, অথচ সব মানুষ আলাদা। দুটো মানুষ ঠিক এক ছাঁচের, এক ভাবের পাওয়া অসম্ভব, ইহা কেহ অস্বীকার করিতে পারেন না। তেমনি দুইটি স্বতন্ত্র জাতির মধ্যে মনুষ্যস্বভাবের সাম্যও আছে, বৈষম্যও আছে। আছে বলিয়াই রক্ষা, তাই সাহিত্যে আদান-প্রদান বাণিজ্য-ব্যবসায়

চলে। উদ্ভাপ যদি সর্বত্র একাকার হইয়া যায়, তাহা হইলে হাওয়া খেলায় না, নদী বহে না, প্রাণ টেকে না। একাকার হইয়া যাওয়ার অর্থই পঞ্চত্ব পাওয়া। অতএব আমাদের সাহিত্য যদি ঝাঁচিতে চায়, তবে ভালো করিয়া বাংলা হইতে শিখুক।

ভাবের ভাষার অনুবাদ চলে না। হাঁচে চলিয়া শুষ্ক জ্ঞানের ভাষার প্রতিরূপ নির্মাণ করা যায়। কিন্তু ভাবের ভাষা হৃদয়ের স্তন্য পান করিয়া, হৃদয়ের সুখদুঃখের দোলায় দুলিয়া মানুষ হইতে থাকে। সুতরাং তাহার জীবন আছে। হাঁচে চলিয়া তাহার একটা নিজীব প্রতিমা নির্মাণ করা যাইতে পারে, কিন্তু তাহা চলিয়া ফিরিয়া বেড়াইতে পারে না, ও হৃদয়ের মধ্যে পাষণভারের মতো চাপিয়া পড়িয়া থাকে। Force of gravitationকে ভারাকর্ষণ শক্তি বলিলে কিছুই আসে যায় না। কিন্তু ইংরাজিতে liberty ও freedom শব্দে যে ভাবটি মনে আসে, বাংলায় স্বাধীনতা ও স্বাতন্ত্র্য শব্দে ঠিক সে ভাবটি আসে না— কোথায় একটুখানি তফাত পড়ে। ইংরাজিতে যেখানে বলে “free as mountain air”, আমরা যদি সেইখানে বলি “পর্বতের বাতাসের মতো স্বাধীন”, তাহা হইলে কি কথাটা প্রাণের মধ্যে প্রবেশ করে? আমরা আজকাল ইংরাজির ভাবের ভাবাকে বাংলায় অনুবাদ করিতেছি— মনে করিতেছি ইংরাজি ভাবটি বুঝি ঠিক বজায় রাখিলাম— কিন্তু তাহার প্রমাণ কী আমাদের সাহিত্যে এখন ইংরাজি-ওয়ালারা যাহা লেখেন, ইংরাজি-ওয়ালারাই তাহা পড়েন, ভাবগুলিকে মনে মনে ইংরাজিতে অনুবাদ করিয়া লন— তাঁহাদের যাহা-কিছু ভালো লাগে, ইংরাজিব সহিত মিলিতেছে মনে করিয়া ভালো লাগে। কিন্তু যে ব্যক্তি ইংরাজি বুঝে না সে ব্যক্তিকে ঐ লেখা পড়িতে দাও, কথাগুলি তাহার প্রাণের মধ্যে যদি প্রবেশ করিতে পারে তবেই বুঝিলাম যে, হাঁ, ইংরাজি ভাবটা বাংলা হইয়া দাঁড়াইয়াছে। নহিলে অনুবাদ করিলেই যে ইংরাজি বাংলা হইয়া যাইবে, এমন কোনো কথা নাই।

অতএব, বাংলা ভাব ও ভাবের ভাষা যতই সংগ্রহ করা যাইবে ততই যে আমাদের সাহিত্যের উপকার হইবে তাহাতে আর সন্দেহ নাই। এই নিমিত্তই সংগীত-সংগ্রহের প্রকাশক বঙ্গসাহিত্যানুরাগী সকলেরই বিশেষ কৃতজ্ঞতাভাজন হইয়াছেন।

Universal Love প্রভৃতি বড়ো বড়ো কথা বিদেশীদের মুখ হইতে বড়োই ভালো শুনায়, কিন্তু ভিখারীরা আমাদের দ্বারে দ্বারে সেই কথা গাহিয়া বেড়াইতেছে, আমাদের কানে পৌঁছায় না কেন?—

“আয় রে আয়, জগাই মাধাই আয়!

হরিসংকীর্তনে নাচিবি যদি আয়।

ওরে মার খেয়েচি, নাইয় আরো খাব—

ওরে তবু হরির নামটি দিব আয়!

ওরে মেরেছে কলসীর কানা,

তাই বলে কি প্রেম দিব না আয়!”

বাউল বলিতেছে—

“সে প্রেম করতে গেলে মরতে হয়।

আত্মসুখীর মিছে সে প্রেমের আশয়।”

গোড়াতেই মরা চাই। আত্মহত্যা না করিলে প্রেম করা হয় না। (পূর্বেই আর একটি গানে বলা হইয়াছে—

“যার আমি মরেছে, তার সাধন হয়েছে।

কোটি জন্মের পুণ্যের ফল তার উদয় হয়েছে।)”

তার পরে বলিতেছে—

“যে প্রাণ করে পণ পরে প্রেমরতন

তার থাকে না যমের ভয়।”

যে মরে তার আর মরণের ভয় থাকে না। জগৎকে সে ভালোবাসে, এইজন্য সে জগৎ হইয়া যায়, সে একটি অতি ক্ষুদ্র “আমি” মাত্র নহে, যে, যমের ভয় করিবে— সে সমস্ত বিশ্বচরাচর।

অপ্রেমিক বলিবে, এ প্রেমে লাভ কী? ফুলকে জিজ্ঞাসা করো না কেন, গন্ধ দান করিয়া তোমার লাভ কী? সে বলিবে, গন্ধ না দিয়া আমার থাকিবার জো নাই, তাহাই আমার ধর্ম! এইজন্য গন্ধ না দিতে পারিলে জীবন বৃথা মনে হয়। তেমনি প্রেমিক বলিবে মরণই আমার ধর্ম, না মরিয়া আমার সুখ নাই।

লোভী লোভে গণিবে প্রমাদ,
একের জন্য কি হয় আরের মরিতে সাধ।

বাউল উত্তর করিল—

যার যে ধর্ম সেই পাবে সেই কর্ম।
প্রেমের মর্ম কি অপ্রেমিকে পায়?

বাউল বলিতেছে, সমস্ত জগতের গান শুনিবার এক যন্ত্র আছে—

ভাবের আজগবি কল গৌরচাদের ঘরে
সে যে অনন্ত ব্রহ্মাণ্ডের খবর, আনছে একতারে
গো সখি, প্রেম-তারে।

প্রেমের তারের মধ্যে অনন্ত ব্রহ্মাণ্ডের তড়িৎ খেলাইতে থাকে, বিশ্বব্রহ্মাণ্ডের খবর নিমিষের মধ্যে প্রাণের ভিতর আসিয়া উপস্থিত হয়। যাহাকে তুমি ভালোবাসো তাহার কাছে বসিয়া থাকো, অদৃশ্য প্রেমের তার দিয়া তাহার প্রাণ হইতে তোমার প্রাণে বিদ্যুৎ বহিতে থাকে, নিমেষে নিমেষে তাহার প্রাণের খবর তোমার প্রাণে আসিয়া পৌঁছায়। তেমনি যদি জগতের প্রাণের সহিত তোমার প্রাণ প্রেমের তারে বাধা থাকে তাহা হইলে জগতের ঘরের কথা সমস্তই তুমি শুনিতে পাও। প্রেমের মহিমা এমন করিয়া আর কে গাহিয়াছে!

জগতের প্রেমে আমরা কেন মজিতে চাই না? আমরা আপনাকে বজায় রাখিতে চাই বলিয়া। আমরা চাই আমি বলিয়া এক ব্যক্তিকে স্বতন্ত্র করিয়া রাখিব, তাহাকে কোনোমতে হাতছাড়া করিব না। জগৎকে বেঁটন করিয়া চারি দিকে প্রেমের জাল পাতা রহিয়াছে। অহর্নিশি জগতের চেষ্টা তোমাকে তাহার সহিত এক করিয়া লইতে। জগতের ইচ্ছা নহে যে, তাহার কোনো একটা অংশ, কোনো একটা ঢেউ, স্বাতন্ত্র্য অবলম্বন করিয়া জগতের শ্রোতকে ছুট করিয়া দিয়া উজানে বহিয়া যায়। সে চায় সকল ঢেউগুলি একশ্রোতে বহে, এক গান গায়, তাহা হইলেই সমস্ত জগতের একটি সামঞ্জস্য থাকে— জগতের মহাগীতের মধ্যে কোনোখানে বেসুরা লাগে না। এই নিমিত্ত যে ব্যক্তি জগতের প্রতিকূলে “আমি আমি” করিয়া খাড়া থাকিতে চায় সে ব্যক্তি বেশি দিন টিকিতে পারে না। ক্ষুদ্র নিজের মধ্যে নিজের অভাব পূর্ণ হয় না। অবশেষে সে দুঃখে শোকে তাপে জর্জর হইয়া জগতের আশ্রয় গ্রহণ করিয়া হাঁপ ছাড়ে। এক গণ্ডি জলের মধ্যে মাছ কতক্ষণ তিষ্ঠিতে পারে? কিছু দিনের মধ্যেই তাহার খোরাক ফুরাইয়া যায়, জল দূষিত হইয়া পড়ে, সমুদ্রের জন্য তাহার প্রাণ ছুটফুট করে। তখন সমুদ্রে যদি না যাইতে পারে, বড়ো মাছ হইলে শীঘ্র মরে, ছোটো মাছ হইলে কিছু দিন মাত্র টিকিয়া থাকে। তেমনি যাহাদের বড়ো প্রাণ তাহারা বেশি দিন নিজের মধ্যে বন্ধ হইয়া থাকিতে পারে না, জগতে ব্যাপ্ত হইতে চায়। চৈতন্যদের ইহার প্রমাণ। যাহাদের ছোটো প্রাণ তাহারা অনেকদিন নিজেকে লইয়া টিকিতে পারে, কিন্তু তাই বলিয়া চিরকাল পারিবে না, অনন্তকালের খোরাক আমার মধ্যে নাই। দুর্ভিক্ষে পীড়িত হইয়া তাহারা বাহির হইয়া পড়ে। এত কথা যে বলিলাম তাহা নিম্নলিখিত গানটির মধ্যে আছে।—

ওরে মন পাখি, চাতুরী করবে বলো কত আর!
বিধাতার প্রেমের জালে পড়বে না কি একবার!
সাবধানে ঘুরে ফিরে থাক বাহিরে বাহিরে,
জাল কেটে পালাও উড়ে ঝাঁকি দিয়ে বার বার!

তোমায় একদিন ঝাঁদে পড়তে হবে, সব চালাকি ঘুচে যাবে—
অন্ন জল বিনে যখন করবে দুঃখে হাহাকার!

গ্রন্থে প্রেমের গান এত আছে, এবং এক-একটি গান শুনিয়া এত কথা মনে পড়ে যে-সকল গান তুলিলে, সকল কথা বলিলে পৃথি বাড়িয়া যায়।

প্রকাশকের সহিত এক বিষয়ে কেবল আমাদের ঝগড়া আছে। তিনি ব্রহ্মসংগীত ও আধুনিক ইংরাজিওয়ালাদিগের রচনাকে ইহার মধ্যে স্থান দিলেন কেন? আমরা তো ভালো গান শুনবার জন্য এ বই কিনিতে চাই না। অশিক্ষিত অকৃত্রিম হৃদয়ের সরল গান শুনিতে চাই। প্রকাশক স্থানে স্থানে তাহার বড়োই ব্যাঘাত করিয়াছেন।

আমরা কেন যে প্রাচীন ও ইংরাজিতে অশিক্ষিত লোকের রচিত সংগীত বিশেষ করিয়া দেখিতে চাই তাহার কারণ আছে। আধুনিক শিক্ষিত লোকদিগের অবস্থা পরম্পরের সহিত প্রায় সমান। আমরা সকলেই একত্রে শিক্ষালাভ করি, আমাদের সকলের হৃদয় প্রায় এক ছাঁচে ঢালাই করা। এই নিমিত্ত আধুনিক হৃদয়ের নিকট হইতে আমাদের হৃদয়ের প্রতিধ্বনি পাইলে আমরা তেমন চমৎকৃত হই না। কিন্তু প্রাচীন সাহিত্যের মধ্যে যদি আমরা আমাদের প্রাণের একটা মিল খুঁজিয়া পাই, তবে আমাদের কী বিশ্বাস, কী আনন্দ! আনন্দ কেন হয়? তৎক্ষণাৎ সহসা মুহূর্তের জন্য বিদ্যুতালোকে আমাদের হৃদয়ের অতি বিপুল স্থায়ী প্রতিষ্ঠাভূমি দেখিতে পাই বলিয়া। আমরা দেখিতে পাই মগ্নতরী হতভাগ্যের ন্যায় আমাদের এই হৃদয় ক্ষণস্থায়ী যুগবিশেষের অভ্যাস ও শিক্ষা-নামক ভাসমান কাষ্ঠখণ্ড আশ্রয় করিয়া ভাসিয়া বেড়াইতেছে না, অসীম মানবহৃদয়ের মধ্যে ইহার নীড় প্রতিষ্ঠিত। ইহা দেখিলে আমাদের হৃদয়ের উপরে আমাদের বিশ্বাস জন্মে। আমরা তখন যুগের সহিত যুগান্তরের গ্রন্থনসূত্র দেখিতে পাই। আমার এই হৃদয়ের পানীয়— একি আমার নিজেরই হৃদয়স্থিত সংকীর্ণ কৃপের পঙ্ক হইতে উৎখিত, না, অপ্রভেদী মানবহৃদয়ের গঙ্গোত্রীশিখরনিঃসৃত, সুদীর্ঘ অতীত কালের শ্যামল ক্ষেত্রের মধ্য দিয়া প্রবাহিত, বিশ্বসাধারণের সেবনীয় শ্রোতস্বিনীর জল! যদি কোনো সুযোগে জানিতে পারি শেষোক্তটিই সত্য, তবে হৃদয় কি প্রসন্ন হয়! প্রাচীন কবিতার মধ্যে আমাদের হৃদয়ের ঐক্য দেখিতে পাইলে আমাদের হৃদয় সেই প্রসন্নতা লাভ করে। অতীতকালের প্রবাহধারা যে হৃদয়ে আসিয়া শুকাইয়া যায় সে হৃদয় কী মরুভূমি!

ঐ বৃষ্টি এসেছি বৃন্দাবন।

আমায় বলে দে রে নিতাইধন!

ওরে, বৃন্দাবনে পশুপাখির রব শুনি না কি কারণ!

ওরে, বংশীবট অক্ষয়বট কোথা রে তমালবন!

ওরে, বৃন্দাবনের তরুলতা শুকায়েছে কি কারণ!

ওরে, শ্যামকুণ্ড রাধাকুণ্ড কোথা গিরি গোবর্ধন!

কেন এ বিলাপ! এ বৃন্দাবনের মধ্যে সে বৃন্দাবন নাই বলিয়া! বর্তমানের সহিত অতীতের একেবারে বিচ্ছেদ হইয়াছে বলিয়া! তা যদি না হইত, যদি আজ সেই কুঞ্জের একটি লতাও দৈবাৎ চোখে পড়িত, তবে সেই ক্ষীণ লতাপাশের দ্বারা পুরাতন বৃন্দাবনের কত মাধুরী বাধা দেখিতাম।

সমস্যা

আজকাল প্রায় এমন দেখা যায় অনেক বিষয়ে অনেক রকম মত উঠিয়াছে, কিন্তু কাজের সঙ্গে তাহার মিল হয় না। এমনও দেখা যায় অল্প বয়সে যাহারা পরমোৎসাহে সম্পূর্ণ নূতন করিয়া সমাজের পরিবর্তন-সাধনে উদ্যোগী হইয়াছিলেন কিঞ্চিৎ অধিক বয়সে তাহারা পুরাতন প্রথা অবলম্বন করিয়া শান্তভাবে সংসারযাত্রা নির্বাহ করিতেছেন। অনেকে ইহার কারণ এমন বলেন যে, বাঙালিদের কোনো মতের বা কাজের উপর যথার্থ অকৃত্রিম সুগভীর অনুরাগ নাই— মতগুলি কার্যে পরিণত করিবার জন্য

হৃদয়ের যতটা বলের আবশ্যক তাহা নাই। এ কথা যে সম্পূর্ণ অমূলক তাহা নহে, কিন্তু ইহা ছাড়া আরো কতকগুলি কারণ জুটিয়াছে।

সমাজ যখন সমস্যা হইয়া দাঁড়ায় তখন মানুষ সবলে কাজ করিতে পারে না, যখন ডান পা একটি গর্তের মধ্যে নিবিষ্ট করিয়া বা পা কোথায় রাখিব ভাবিয়া পাওয়া যায় না, তখন দ্রুতবেগে চলা অসম্ভব। কিংবা যখন মাথা টলমল করিতেছে কিন্তু পা শক্ত আছে, অথবা মাথার ঠিক আছে কিন্তু পায়ের ঠিকানা নাই— তখন যদি চলিবার বিশেষ ব্যাঘাত হয় তবে জমির দোষ দেওয়া যায় না। আমরা বঙ্গসমাজ-নামক যে মাকড়সার জালে মাছির ন্যায় বাস করিতেছি, এখানে মতামত-নামক আসমানগামী ডানা দুটো খোলসা আছে বটে কিন্তু ছটা পা জড়াইয়া গেছে। ডানা আশ্ফালন যথেষ্ট হইতেছে কিন্তু উড়িবার কোনো সুবিধা হইতেছে না। এখানে ডানা-দুটো কেবল কষ্টেরই কারণ হইয়াছে।

যেটা ভালো বলিয়া জানিলাম সেটা ভালো রকম হইয়া উঠে না— জ্ঞানের উপর বিশ্বাস হ্রাস হইয়া যায়। যে উদ্দেশ্যে যে কাজ আরম্ভ করিলাম পদে পদে তাহার উল্টা উৎপত্তি হইতে লাগিল, সে কাজে আর গা লাগে না।

আমাদের সমাজ যে উত্তরোত্তর জটিল সমস্যা হইয়া উঠিতেছে, সে বিষয়ে আর সন্দেহ নাই। কেহ বলিতেছে বিধবাবিবাহ ভালো, কেহ বলিতেছে মন্দ; কেহ বলিতেছে বাল্যবিবাহ উচিত, কেহ বলিতেছে অনুচিত; কেহ বলে পরিবারের একান্নবর্তিতা উঠিয়া গেলে দেশের মঙ্গল, কেহ বলে অমঙ্গল। আসল কথা, ভালো কি মন্দ কোনোটাই বলা যায় না— কোথাও বা ভালো কোথাও বা মন্দ।

বর্তমান বঙ্গসমাজ যে এতটা ঘোলাইয়া গিয়াছে তাহার গুরুতর কারণ আছে। প্রাচীন কালে স্ত্রী পুরুষ বা সমাজের উচ্চনীচ শ্রেণীর মধ্যে শিক্ষার ন্যূনাধিক্য ছিল বটে, কিন্তু শিক্ষার সাম্যও ছিল। সকলেরই বিশ্বাস, লক্ষ্য, আকাঙ্ক্ষা, রুচি ও ভাব এক প্রকারের ছিল। সমাজসমুদ্রের মধ্যে তরঙ্গের উচু-নিচু অবশ্যই ছিল, কিন্তু তেলে জলের মতো একটা পদার্থ ছিল না। পরস্পরের মধ্যে যে বিভিন্নতা ছিল তাহার ভিতরেও জাতীয় ভাবের একটি ঐক্য ছিল, সুতরাং এরূপ সমাজে জটিলতার কোনো সম্ভাবনা ছিল না। সে সমাজ সবল ছিল কি দুর্বল ছিল সে কথা হইতেছে না, কিন্তু তাহার সর্বাঙ্গীণ স্বাস্থ্য ছিল, অর্থাৎ তাহার অঙ্গপ্রত্যঙ্গের মধ্যে সামঞ্জস্য ছিল। কিন্তু এখন সেই সামঞ্জস্য নষ্ট হইয়া গেছে। সেইজন্য বা কান এক শোনে, ডান কান আর শোনে; তুমি মাথা নাড়িতে চাহিলে, তোমার দুই পায়ের দুই বুড়ো আঙুল নড়িয়া উঠিল! এক করিতে আর হয়।

আমাদের দেশে ইংরাজি শিক্ষিত ও অশিক্ষিতের মধ্যে বিজাতীয় প্রভেদ দাঁড়াইয়াছে। সুতরাং স্ত্রী পুরুষের মধ্যে, উচ্চ নীচের মধ্যে, প্রাচীন নবীনের মধ্যে, অর্থাৎ বাপে বেটায়, এক প্রকার জাতিভেদ হইয়াছে! যেখানে জাতিভেদ আছে অথচ নাই, সেখানে কোনো কিছুই হিসাব ঠিক থাকে না। দুই বৃক্ষ দুই দিকে যদি মুখ করিয়া থাকে তাহাতে উদ্ভিদরাজ্যের কোনো ক্ষতি হয় না— কিন্তু যেখানে ডালের সঙ্গে ঠুড়ির, আগার সঙ্গে গোড়ার মিল হয় না, সেখানে ফলের প্রত্যাশা করিতে গেলে আকাশকুসুম পাওয়া যায় এবং ফলের প্রত্যাশা করিতে গেলে কদলীও মিলে না।

আমাদের সমাজ যদি গাছপাকা হইয়া উঠিত তবে আর ভাবনা থাকিত না; তাহা হইলে আঠিতে খোসাতে এত মনাস্তর, মতাস্তর, অবস্থাস্তর থাকিত না। কিন্তু হিন্দুসমাজের শাখা হইতে পাড়িয়া বঙ্গসমাজকে বলপূর্বক পাকানো হইতেছে। ইহার একটা আশু উপকার এই দেখা যায় অতি শীঘ্রই পাক ধরে, গাছে পাঁচ দিনে যাহা হয় এই উপায়ে এক দিনেই তাহা হয়। বঙ্গসমাজেও তাহাই হইতেছে। বঙ্গসমাজের যে অংশে ইংরাজি সভ্যতার তাত লাগিতেছে সেখানটা দেখিতে দেখিতে লাল হইয়া উঠিতেছে, কিন্তু শ্যামল অংশটুকুর সঙ্গে তাহার কিছুতেই বনিতেছে না। এরূপ ফলের মধ্যে সহজ নিয়ম আর খাটে না।

পুরুষদের মধ্যে ইংরাজি শিক্ষা ব্যাপ্ত হইয়াছে, স্ত্রীলোকদের মধ্যে হয় নাই। শিক্ষার প্রভাবে পুরুষেরা স্থির করিয়াছেন বাল্যবিবাহ দেশের পক্ষে অমঙ্গলজনক— ইহাতে সম্ভান দুর্বল হয়, অন্ন

বয়সে বহু পরিবারের ভারে সংসারসাগরে অশ্রুপূর্ণ লোনাঙ্কলে হাবুড়ুবু খাইতে হয় ইত্যাদি। এই শিক্ষার গুণে তাঁহারা আত্মসংযমপূর্বক নিজের ও দেশের দূর মঙ্গল ও অমঙ্গলের প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়া অধিক বয়সে বিবাহ করিবার পক্ষে উপযোগী হন। কিন্তু স্ত্রীলোকেরা এরূপ শিক্ষা পান নাই এবং অধিক বয়সে বিবাহ করিবার জন্য প্রস্তুতও হন নাই। তাঁহারা অস্ত্রপূর্বের পুরাতন প্রথার মধ্যে, ঠাট্টার সম্পর্কীয়দের চিরন্তন উপহাস-বিদ্বেষের মধ্যে, বিবাহ প্রভৃতি গৃহকর্মের নানাবিধ আনুষঙ্গিক অনুষ্ঠানের মধ্যে আশৈশব লালিতপালিত হইয়াছেন। আপিসের অম্মের ন্যায় প্রত্যবেই তাঁহাদিগকে খরতাপে চড়ানো হইয়াছে, এবং ক্রমাগত গরমমসলা পড়িতেছে—চেপ্টা হইতেছে যাহাতে দশ, বড়ো জোর সাড়ে দশের আগেই রীতিমত ক'নে পাকাইয়া তাঁহাদিগকে ভদ্রলোকের পাতে দেওয়া যাইতে পারে। সুতরাং স্ত্রীলোকদের বাল্যবিবাহ আবশ্যিক। কিন্তু পুরুষেরা অধিক বয়সে বিবাহ করিতে কৃতসংকল্প হইলে মেয়েদের বর শীঘ্র জুটিবে না— তাঁহাদিগকে দায়ে পড়িয়া অপেক্ষা করিতে হইবে। তাহা ছাড়া অধিকবয়স্ক পুরুষেরা নিতান্ত অল্পবয়স্ক কন্যাকে বিবাহ করিতে সম্মতও হইবেন না। অথচ বহুদিন অপেক্ষা করিবার মতো অবস্থা ও শিক্ষা নহে— বিশেষত প্রাচীনারা কন্যার বিবাহে বিলম্ব দেখিয়া বিবাহের আবশ্যিকতা সম্বন্ধে রীতিমত আন্দোলন করিয়া বেড়াইতেছেন। অনেকে বলিবেন, স্ত্রীশিক্ষাও তো প্রচলিত হইয়াছে। কিন্তু সে কি আর শিক্ষা? গোটা দুই ইংরাজি প্রাইমার গিলিয়া, এমন-কি এন্ট্রেন্সের পড়া পড়িয়াও কি কঠোর কর্তব্যাকর্তব্য নির্ণয়ের শক্তি জন্মে? শত শত বৎসরের পুরুষানুক্রমবাহী সংস্কারের উপরে মাথা তুলিয়া উঠা অল্প শিক্ষা ও অল্প বলের কাজ নহে। রীতিমত স্ত্রীশিক্ষা প্রচলিত হওয়া ও অস্ত্রপূর্বের চিরন্তন আবহাওয়ার পরিবর্তন হওয়া এখন অনেক দিনের কথা। অথচ বাল্যবিবাহের প্রতি বিদ্বেষ আজই জাগিয়া উঠিয়াছে। এখন কী করা যায়।

একাল্লবর্তী পরিবারের মধ্যে বাস করিতেছি, অথচ বাল্যবিবাহ উঠাইতে চাই। একাল্লবর্তী পরিবারের মধ্যে অধিকবয়স্ক নূতন লোক প্রবেশ করিতে পারে না। চরিত্রগঠনের পূর্বেই উক্ত পরিবারের সহিত লিপ্ত হওয়া চাই, নতুবা সেই নূতন লোক অচর্চিত কঠিন খাদ্যের ন্যায় পরিবারের পাকস্থলীতে প্রবেশ করিয়া বিষম বিশৃঙ্খলা উপস্থিত করে।

এই যেমন একটা উদাহরণ দেওয়া গেল, তেমনি আরেক শ্রেণীর আরেকটা উদাহরণ দেওয়া যাক। ইংরাজি শিক্ষা সম্বন্ধে কেহ কেহ এমন বিবেচনা করেন যে, বিধবাবিবাহ প্রচলিত হওয়া উচিত নহে। বিধবাদের পক্ষে ব্রহ্মচর্য অবলম্বন করিয়া থাকার অপেক্ষা মহত্ব আর কী হইতে পারে? ইহাতে পরিবারের মধ্যে একটি পবিত্র আদর্শের প্রতিষ্ঠা করা হয়।

যখন আজন্মকালের শিক্ষা ও উদাহরণের প্রভাবে বঙ্গনারী স্বামীকে দেবতা জ্ঞান করিত— স্বামীকেই স্ত্রীলোকের চরম গতি পরম মুক্তির কারণ বলিয়া জ্ঞানিত, তখন বিধবাদের ব্রহ্মচর্য পালন করা স্বাভাবিক ছিল, এবং না করা দৃশ্য ছিল। কিন্তু সে শিক্ষা, সে উদাহরণ, সে ভাব চলিয়া যাইতেছে, তবে ব্রহ্মচর্য ব্রত কিসের বলে দাঁড়াইবে? তাহা ছাড়া কেবল একটা বাহ্য অনুষ্ঠান পালন করার কোনো ফল নাই, তাহার আভ্যন্তরিক ভাবেই তাহার মহত্ব। এক কালে আমাদের সমাজ ভক্তি ও স্নেহের সূত্রেই গাঁথা ছিল। তখন পুত্র পিতাকে, শিষ্য গুরুকে, ছোটো ভাই বড়ো ভাইকে, সমস্ত স্নেহাস্পদেরা সমস্ত গুরুজনদের অসীম ভক্তি করিত। সমাজের সে অবস্থায় স্ত্রী ও স্বামীকে দেবতা জ্ঞান করিত। সমাজের সমস্ত সুর এক হইয়া মিলিত। এখন স্বতন্ত্র শিক্ষার প্রভাবে সমাজের মধ্যে জোষ্ঠ কনিষ্ঠ কতকটা একাকার হইয়া পড়িতেছে। এখন বড়ো ভাইকে ছোটো ভাই, গুরুজনদিগকে স্নেহাস্পদেরা, এমন-কি পিতাকে পুত্র, তেমন ভাবে দেখে না, তেমন করিয়া মানে না—ইহা কেহই অস্বীকার করিতে পারেন না। এই সংক্রামক ভাব যদি সমাজের সর্বত্রই আক্রমণ করিয়া থাকে তবে কি কেবল পতি-পত্নীর সম্পর্কই ইহার হাত হইতে রক্ষা পাইতে পারে? তাহাদের মধ্যেও কি সাম্যভাব প্রবেশ করে নাই, অথবা দ্রুতবেগে করিতেছে না? চারি দিকের উদাহরণে এই ভক্তির ভাব কি মন হইতে শিথিল হইয়া যায় নাই? আগেকার বউরা শান্তডিকে যেরূপ মান্য করিত এখনকার বউরা কি তেমন মান্য করে? শান্তড়ির প্রতি যে কারণে ভক্তির লক্ষ্য হইয়াছে সেই কারণেই কি স্বামীর প্রতিও

ভক্তির লাঘব হয় নাই? তবে কিরূপে আশা করা যায় পূর্বে যে রূপ অচলা নিষ্ঠার সহিত বিধবার ব্রহ্মচর্য পালন করিতেন, এখনও তাঁহারা সেইরূপ পারিবেন? এখন বলপূর্বক সেই বাহ্য অনুষ্ঠান অবলম্বন করাইলে কি সমাজে উত্তরোত্তর গুরুতর অধর্মাচরণ প্রবেশ করিয়া নিদারুণ অমঙ্গলের সৃষ্টি করিবে না?

বিধবাবিবাহের সম্বন্ধে আরো একটা কথা আছে। আমাদের সমাজে একাম্ববর্তী পরিবারের মূল শিথিল হইয়া আসিতেছে। গুরুজনের প্রতি অচলা ভক্তি ও আত্মমত বিসর্জনই একাম্ববর্তী পরিবারের প্রতিষ্ঠাস্থল। এখন সামান্যীতি সমাজে বন্যার মতো আসিয়াছে, কোঠা বাড়ি হইতে কঞ্চির বেড়া পর্যন্ত উচু জিনিস যাহা-কিছু আছে সমস্তই ভাসাইয়া লইয়া যাইতেছে। তাহা ছাড়া শিক্ষাও যত বাড়িতেছে, মতভেদও তত বাড়িতেছে। দুই সহোদর ভ্রাতার জীবনযাত্রার প্রণালী ও মতে মিলে না, তবে আর বেশি দিন একত্র থাকা সম্ভবে না। একাম্ববর্তী পরিবার-প্রথা ভাঙিয়া গেলে স্বামীর মৃত্যুর পর একাকিনী বিধবা কাহাকে আশ্রয় করিবে? বিশেষত তাহার যদি ছোটো ছোটো দুই-একটি ছেলে থাকে তবে তাহাদের পড়ানো শুনানো রক্ষণাবেক্ষণ কে করিবে? আজকাল যে রূপ অবস্থা ও সমাজ যে দিকে যাইতেছে, তাহারই উপযোগী পরিবর্তন ও শিক্ষা হওয়া কি উচিত নয়?

কিন্তু যতদিন একাম্ববর্তিত্ব একেবারে না ভাঙিয়া যায় ততদিনই বা বিধবাবিবাহ সূচারূপে সম্পন্ন হইবে কী করিয়া? স্বামী ব্যতীত স্বশুরালয়ের আর কাহারও সহিত যাহার তেমন ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ ছিল না, সে রমণী স্বামীর মৃত্যুর পরে বিবাহ করিয়া স্বশুরালয়ের সহিত একেবারেই বিচ্ছিন্ন হইতে পারে, তাহাতে আপত্তি দেখি না। কিন্তু একাম্ববর্তী পরিবারে স্বশুরালয়ে স্বামী ছাড়াও কত শত বন্ধন। অতএব স্বামীর মৃত্যুতেই স্বশুরালয় হইতে ধর্মত মুক্তি লাভ করা যায় না। এতদিন যাহাদের সহিত রোগে শোকে বিপদে উৎসবে অনুষ্ঠানে সুখদুঃখের আদানপ্রদান চলিয়া আসিয়াছে, যাহাদের গৌরব ও কলঙ্ক তোমার নিকট কিছুই গোপন নাই, যেখানকার শিশুরা তোমার স্নেহের উপরে নির্ভর করে, সমবয়স্কেরা তোমার মমতা ও সাহায্যের উপর নির্ভর করে, গুরুজনেরা তোমার সেবার উপর নির্ভর করে, সেখান হইতে তুমি কোনোক্রমে আপনাকে বিচ্ছিন্ন করিতে পার না। তাহা হইলে ধর্ম থাকে না, পরিবারে সুখশান্তি থাকে না। সমাজের ক্ষতি হয়। বিশেষত বিধবার যদি সম্ভান থাকে, তাহাদিগকে এক বংশ হইতে আর এক বংশে লইয়া গেলে পরিবারে অসুখ ও অশান্তি উপস্থিত হয়, যদি না লইয়া যাওয়া হয় তবে সম্ভানেরা মাতৃহীন হইয়া থাকে।

ইংরাজি-শিক্ষিত অনেকের এমন মত আছে যে, স্ত্রীলোকদিগকে অস্তঃপুরের বাহির করা উচিত হয় না, তাহাতে তাহাদের অস্তঃপুরসুলভ কমনীয়তা প্রভৃতি গুণ নষ্ট হইয়া যায়। এ কথার সত্যমিথ্যা গুণাগুণ লইয়া আমি বিচার করিতে বসি নাই। পূর্বেই এক প্রকার বলিয়াছি, সমাজের বর্তমান বিপ্লবের অবস্থায় কোন্ কাজটা সমাজের পক্ষে সর্বতোভাবে উপযোগী, কোন্টা নয়, তাহা নিঃসংশয়ে বলা যায় না।

বঙ্গনারীদের মুখপদ্ম যদি দুর্ভাগা সূর্যের তৃষিত নেত্রপথের অন্তরাল করাই অভিপ্রেত হয় তবে বর্তমান বঙ্গসমাজে তাহার কতকগুলি বাধা পড়িয়াছে, আমি তাহাই দেখিতে চাই। একটা দৃষ্টান্ত দেখিলেই আমার কথা স্পষ্ট হইবে। প্রাচীন কালে দেশ-বিদেশে যাতায়াতের তেমন সুবিধা ছিল না—বায়ু অধিক এবং পথে বিপদও অনেক ছিল। এইজন্য তখনকার রীতি ছিল “পথে নারী বিবর্জিতা”। এইজন্য পুরাকালের পথিকগণের বধূজন-বিলাপে কাব্য প্রতিধ্বনিত হইত। কিন্তু এখন সময়ের পরিবর্তন হইয়াছে। রেলের প্রসাদে পথ সুগম হইয়াছে, পথে বিপদও নাই। দেশে বিদেশে বাঙালিদের কাজকর্ম হইতেছে। যখন পথ সুগম, বায়ু অল্প, কোনো বিপদ নাই, তখন স্ত্রীপুত্রের বিরহ কাহারও সহ্য হয় না। কিন্তু রেলের এক-একটি গাড়ি একলা অধিকার করিতে পারেন এমন সংগতিও অল্প লোকের আছে। এইজন্য আজকাল প্রায় দেখা যায় পরপুরুষদিগের সহিত একত্রে উপবেশন করিয়া অনেক ভদ্রলোকের পরিবার রেলগাড়িতে যাত্রা করিতেছেন। উত্তরোত্তর এরূপ উদাহরণ আরো বাড়িতে থাকিবে। ইহা নিবারণ করা অসাধ্য। নিয়মের গ্রন্থি দুই-চারিবার খুলিয়া ফেলিলেই তাহা শিথিল

হইয়া যায়। বিশেষত অনভ্যাসের সংকোচ যত গুরুতর, নিয়মের আটাআটি তত গুরুতর নহে। অস্ত্রপূর হইতে বাহির হইবার অনভ্যাস যদি অল্পে অল্পে হ্রাস হইয়া যায়, তাহা হইলে সমাজনিয়মের বাধা আর বড়ো কাজে লাগে না। আর একটা দেখিতে হয়— পূর্বে অবরোধপ্রথা সর্ববাদিসম্মত ছিল, সুতরাং তাহার ক্ষমতা অক্ষুণ্ণ ছিল। এখন কেহ-বা বাহিরে যান কেহ-বা যান না। যাহারা না যান তাহারা প্রসঙ্গক্রমে নানা গল্প শুনিতে পান, নানা উদাহরণ দেখিতে পান। সুতরাং স্বভাবতই বাহিরে যাওয়া মাত্রই তাহাদের তেমন বিভীষিকা বলিয়া বোধ হয় না, এমন-কি বাহিরে যাইতে অনেক কারণে তাহাদের কৌতূহলও জন্মে। কেহ অস্বীকার করিতে পারেন না এবারকার একজিবিশনে যত পুরনারী-সমাগম হইয়াছিল, বিশ বৎসর পূর্বে ইহার সিকি হইবারও সম্ভাবনা ছিল না। সমাজের পরিবর্তনের প্রবল প্রভাবে সেই যদি মেয়েরা বাহির হইতেছেন, তবে মূঢ়ের মতো ইহা দেখিয়াও না দেখিবার ভান করা বৃথা। ইহার জন্য প্রস্তুত হইতে হইবে। প্রস্তুত না হইলে সমাজের বর্তমান অবস্থায় মেয়েরা সেই বাহির হইবে— তবে অপ্রস্তুত ভাবে হইবে। তাহার দৃষ্টান্ত দেখো। অনেক ভদ্র পুরনারী রেলগাড়ি প্রভৃতি প্রকাশস্থানে যাত্রা করেন, অথচ তাহাদের বেশভূষা অতিশয় লজ্জাজনক। অস্ত্রপূরের প্রাচীর যখন আবরণের কাজ করে তখন যাহা হয় একটা বস্ত্র পরার উপলক্ষ রক্ষা করে। আর না করে সে তোমার রুচির উপর নির্ভর করে। কিন্তু বাহির হইতে হইলে সমাজের মুখ চাহিয়া লজ্জারক্ষার উপায় অবলম্বন করিতে হইবে— রীতিমত ভদ্রবেশ পরিতে হইবে। পুরুষদের পরিতে হইবে অথচ মেয়েদের পরিতে হইবে না, ইহা কোন্ শাস্ত্রে লেখে? ভদ্র পুরুষরা যখন জামা না পরিয়া বাহির হইতে বা ভদ্রসমাজে যাইতে লজ্জা বোধ করেন, তখন ভদ্র স্ত্রীরা কী করিয়া শুদ্ধমাত্র একখানি বহু যত্নে সংবরণীয় সূক্ষ্ম শাড়ি পরিয়া ভদ্রসমাজে বাহির হইবেন! আজকাল একরূপ রীতিগর্হিত ব্যাপার যে ঘটিতেছে, তাহার কারণ অভিভাবকদের এ বিষয়ে মতের স্থৈর্য নাই, একটা হিজিবিজি কাণ্ড হইতেছে। অস্ত্রপূর হইতে স্ত্রীলোকদিগকে বাহিরে আনা তাহাদের মতও নয়, অথচ আনিতেও হইবে— এইজন্য অত্যন্ত অশোভনভাবে কার্য নির্বাহ করা হয়। গৃহের স্ত্রীলোকদিগকে সর্বজনসমক্ষে একরূপ ভাবে বাহির করিলে তাহাদের অপমান করা হয়। আত্মীয়স্বজন ও প্রতিবাসীদের উপহাস বিদ্রুপ উপেক্ষা করিয়া পুরস্কীদিগকে যদি ভদ্রবেশ পরানো অভ্যাস করাও, তবে তাহাদিগকে বাহিরে আনিতে পারো— নতুবা উচক্কা মত বা উপস্থিত সুবিধার খাতিরে একরূপ ভদ্রজননিন্দনীয় ভাবে স্ত্রীলোকদিগকে বাহিরে আনিলে সমস্ত ভদ্র বঙ্গসমাজকে বিফল লজ্জায় ফেলা হয়।

এক দল লোক আছেন তাহারা আধাআধি রকম সমাজসংস্কার করিতে চান। “এক-চোখো সংস্কার” নামক প্রবন্ধে তাহাদের সংস্কারকার্যের বিষয়ে বিস্তারিত করিয়া লিখিয়াছি। স্বামীর মৃত্যুর পরে পুনরায় বিবাহ করিলে পবিত্র দাম্পত্য ধর্মের বিরুদ্ধাচরণ করা হয়, এ বিষয়ে অনেকের সংশয় নাই। কিন্তু পৃথিবীর সুখ হইতে বিধবাদিগকে বঞ্চিত করা তাহারা নিষ্ঠুরতা জ্ঞান করেন। কিন্তু একটু ভাবিয়া দেখিলেই দেখা যায় বিধবাদিগকে পৃথিবীর সুখে মগ্ন করিয়া রাখাই প্রকৃত নিষ্ঠুরতা। অতএব একটাকে ছাড়িয়া আর একটা রাখিতে গেলে, ঘাড়কে ছাটিয়া মাথা রাখিতে গেলে, বিশৃঙ্খলা উপস্থিত হয়। একটি উদাহরণ দিলাম, কিন্তু এমন অনেক বিষয়েই প্রাচীন সমাজনিয়মের সহিত রফা করিয়া নূতন বন্দোবস্ত করিতে গিয়া সমাজের নানা দিকে জটিলতা আরো বাড়িয়া উঠিতেছে।

এমন জটিল সমস্যার মধ্যে বাস করিয়া সাম্প্রদায়িকতার অনুরোধে ব্যক্তিবিশেষের সামাজিক স্বাধীনতার প্রতি হস্তক্ষেপ করা অল্প গোড়ামির কার্য। যদি কোনো সম্প্রদায় এমন আইন জারি করেন, তাহাদের দলের সমুদয় লোককেই অবস্থানির্বিচারে বাল্যবিবাহ পরিহার করিতেই হইবে, বিধবাবিবাহ দিতেই হইবে, অবরোধপ্রথা ভাঙিতেই হইবে, তবে তাহাতে সমাজের অপকার হইতে পারে। মূল ধর্মনীতিসমূহের ন্যায় সমাজনীতি সকল অবস্থায় সকল লোকের পক্ষে উপযোগী না হইতে পারে। পরিবারবিশেষে বাল্যবিবাহ উঠিয়া গেলেও হানি নাই, কিন্তু সকল পরিবারেই এ কথা খাটে না। পরিবারবিশেষে বিধবাবিবাহ হইবার সুবিধা আছে, কিন্তু সকল পরিবারে নাই। স্ত্রীবিশেষ স্বাধীনতার উপযোগী কিন্তু সকল স্ত্রী নহে। যাহারা বলপূর্বক সমাজে একটা বিশৃঙ্খলা জন্মাইয়া দিতে চান, তাহারা

যতই স্ফীত হউন-না কেন, তাঁহাদিগকে সমাজের গাত্রে একটি সুমহৎ ক্ষত বলিয়া গণ্য করা যাইতে পারে। সকল অবস্থাতেই আইনপূর্বক বাল্যবিবাহ বন্ধ করিলে সমাজে দুর্নীতি প্রশয় পাইতে পারে। অবস্থানির্বিচারে বিবাহার্থিনী বিধবা মাত্রেই বিবাহ দিতে গেলে অস্বাস্থ্যজনক উচ্ছ্বলতা উপস্থিত হয়। স্ত্রী মাত্রেই স্বাধীনতা দিতে গেলেই বঙ্গীয়সমাজকে অপদস্থ হইতে হয়। তেমনি আবার বাল্যবিবাহই একমাত্র নিয়ম বলিয়া অবলম্বন করা, সকল অবস্থাতেই সকল বিধবার স্ফেই বলপূর্বক ব্রহ্মচর্য বোঝা চাপাইয়া দেওয়া এবং স্ত্রীলোকদিগকে কোনো মতেই এবং কোনো কালেই অস্ত্রপূরের বাহিরে আনিবার চেষ্টা না করা অত্যন্ত অন্ধপ্রথাঞ্চলবর্তিতার পরিচায়ক। অতএব এই-সকল সমস্যার প্রতি মনোযোগ করিয়া এক প্রকার গৌয়ার্ভূমি গৌড়ামি পরিত্যাগ করো। শাস্ত্র সংযতভাবে সমাজসংস্কারের প্রতি মন দাও। অথচ বাধন ছিড়িবার উপলক্ষে তুচ্ছতর সাম্প্রদায়িক বাধনে সমাজের পঙ্গুদের জড়াইয়ো না।

এক-চোখো সংস্কার

সংস্কারের অর্থ স্বাধীনতা-উপার্জন। বাল্যাবস্থায় সমাজের শত সহস্র বন্ধন থাকে, শত সহস্র অনুশাসনে তাহাকে সংযত করিয়া রাখিতে হয়। সে সময়ে তাহার দিগ্বিদিকজ্ঞানশূন্য স্ফূর্তিকে দমন করিয়া রাখাই তাহার কল্যাণের হেতু। অবশেষে সে যখন বড়ো হইতে থাকে তখন একে একে সে এক-একটি বন্ধন ছিড়িয়া ফেলিতে চায়, শাস্ত্রের এক-একটি কঠোর আদেশ কঠ হইতে অবতারণ করিতে চায়, লোকাচারের এক-একটি দুর্ভেদ্য প্রাচীরের তলে তলে গোপনে ছিদ্র করিয়া দেয় ও অবশেষে একদিন প্রকাশ্যে বারুদ লাগাইয়া সমস্তটা উড়াইয়া দেয়। ইহাকেই বলে সংস্কার। তাই বলিতেছি সংস্কারের নাম স্বাধীনতার প্রয়াস। গুটিপোকা যখন প্রজাপতি হইয়া তাহার রেশমের কারাগার ভাঙিয়া ফেলে তখন সে সংস্কার করে। মাকড়সা যখন আপনার রচিত জালে জড়াইয়া পড়িয়া মুক্ত হইবার জন্য যুঝিতে থাকে তখন সে এক জন সংস্কারক। দুর্ভাগ্যক্রমে মনুষ্যসমাজ-সংস্কার সাপের খোলস ছাড়ার মতো একটা সহজ ব্যাপার নহে। খোলসের প্রতি এত মায়া মনুষ্যসমাজ ব্যতীত আর কাহারও নাই।

সন্তানকে শাসন করা, সন্তানকে পালন করা তাহার শিশু-অবস্থার উপযোগী; কিন্তু সে অবস্থা অতীত হইলেও অনেক পিতা মাতা তাহাদিগকে শাসন করেন, তাহাদিগকে বলপূর্বক পালন করেন, তাহাদিগকে যথোপযোগী স্বাধীনতা দেন না। সন্তানের বর্ষে বর্ষে পরিবর্তন আছে, অথচ পিতা মাতার কর্তব্যের পরিবর্তন নাই। ইহার ফল হয় এই যে, একদিন সহসা তাঁহারা দেখিলেন— সন্তান তাঁহাদের একটি আদেশ শুনিল না, মাঝে মাঝে এক-একটা বিষয়ে তাঁহাদের অবাধতা করিতে লাগিল। তাঁহাদের কখনো এরূপ অভ্যাস ছিল না; বরাবর তাঁহাদের আদেশ পালিত হইয়া আসিতেছে, আজ সহসা তাহার অনাথা দেখিয়া তাঁহাদের গায়ে সহ্য হয় না। উভয় পক্ষে একটা সংঘর্ষ বাধিয়া যায়। ইহাকেই বলে বিপ্লব। অবশেষে একে একে সে পিতা মাতার একটি একটি শাসন হইতে আপনাকে মুক্ত করিতে থাকে, তাহার স্বাধীনতার সীমা পদে পদে বৃদ্ধি করিতে থাকে ও অবশেষে স্বাভাব্য লাভ করে— ইহাকেই বলে সংস্কার। বৃদ্ধ লোকেরা আক্ষেপ করিতে থাকেন যে, সন্তানদের অবনতি হইল; স্বাধীনতাই লাভ করুক, আর আত্মনির্ভরই শিখুক, আর আলসাই পরিহার করুক, যখন গুরুজনের অবাধা হইল তখন আর তাহাদের শ্রেয় কোথায়? অবাধা না হইলেই ভালো ছিল সন্দেহ নাই, কিন্তু সংসারে যদি কোনো মঙ্গল না যুঝিয়া না পাওয়া যায়, সকলই যদি কাড়িয়া লইতে হয়, কিছুই যদি চাহিয়া না পাওয়া যায়, তাহা হইলে অবাধা না হইয়া আর গতি কোথায়?

উপরের কথাটা আর একটু বিস্তৃত করিয়া বলা আবশ্যিক। পৃথিবীতে কিছুই সর্বতোভাবে পাওয়া যায় না। সাধারণত বলিতে গেলে অধীনতা মাত্রই অশুভ, স্বাধীনতা মাত্রই শুভ। মানুষের প্রাণপণ

চেষ্টা— যাহাতে যথাসম্ভব স্বাধীনতা পায়। কিন্তু মনুষ্যের পক্ষে পূর্ণ স্বাধীনতা পাওয়া অসম্ভব। পৃথিবীতে যথাসম্ভব স্বাধীনতা পাইতে গেলেই নিজেকে অধীন করিতে হয়। দুর্বলপদ বৃদ্ধ স্বাধীন ভাবে বিচরণ করিতে ইচ্ছা করিলে যষ্টির অধীনতা স্বীকার করেন। তেমনি রাজ্যের (Government) অধীনে না থাকিলে প্রজ্ঞার স্বাধীনতা রক্ষা হয় না, আবার প্রজ্ঞার অধীনে না থাকিলে রাজ্যও অধিক দিন স্বাধীনতা রাখিতে পারেন না। আমরা যথাসম্ভব স্বাধীন হইবার অভিপ্রায়ে সমাজের শত সহস্র নিয়মের অধীনতা স্বীকার করি। যে ব্যক্তি সমাজের প্রত্যেক নিয়ম দাসভাবে পালন করে, আমরা তাহাকে প্রশংসা করি; যে তাহার একটি নিয়ম উচ্ছেদ করে, আমরা তাহাকে উচ্ছেদ করিবার জন্য বন্ধপরিষ্কার হই। এইরূপে অধীনতাকে আমরা পূজা করি। এবং সাধারণ লোকে মনে করে যে— অধীনতা পূজনীয় কেননা সে অধীনতা; রাজ্যের প্রতি অঙ্কনির্ভর পূজনীয়, কেননা তাহা রাজ্যভক্তি; সমাজের নিয়ম-পালন পূজনীয়, কেননা তাহা সমাজের নিয়ম। কিন্তু তাহা তো নয়। অসম্পূর্ণ পৃথিবীতে অধীনতা স্বাধীনতার সোপান বলিয়াই তাহার যা গৌরব। সে কার্যের যখনই সে অনুপযোগী ও প্রতিরোধী হইবে তখনই তাহাকে পদাঘাতে ভাঙিয়া ফেলা উচিত। আমাদের এমনি কপাল, যে, কষ্টক বিধাইয়া কষ্টককে উদ্ধার করিতে হয়, কিন্তু তাই বলিয়া উদ্ধার হইয়া গেলেও যে অপর কষ্টকটিকে কৃতজ্ঞতার সহিত ক্ষতস্থানে বিধাইয়া রাখিতে হইবে, এমন কোনো কথা নাই। যখন স্বাধীনতা রক্ষার জন্য রাজ্য-শাসনের আবশ্যক থাকিবে না বরঞ্চ বিপরীত হইবে, তখন রাজ্যকে দূর করো, রাজ্যভক্তি বিসর্জন করো। যখন সমাজের কোনো নিয়ম আমাদের স্বাধীনতা-রক্ষার সাহায্য না করিবে, তখন নিয়মরক্ষার জন্য যে সে নিয়ম রক্ষা করিতে হইবে তাহা নহে। তাহা যদি করিতে হয়, তবে এক অধীনতার হস্ত হইতে দ্বিতীয় অধীনতার হস্তে পড়িতে হয়। অসহায় সাস্ত্রনেরা যেমন শত্রু অত্যাচার হইতে রক্ষা পাইবার জন্য প্রবলতর শত্রুকে আহ্বান করিয়াছিল— স্বাধীনতা পাইবার জন্য, অস্তিত্ব প্রবল করিবার জন্য, স্বাধীনতা ও অস্তিত্ব উভয়ই বিসর্জন দিয়াছিল— সমাজেরও ঠিক তাহাই হয়। ইহাই সংস্কারের গোড়ার কথা।

এক দল লোক বিলাপ করিবেই। বোধ করি এমন কাল কোনো কালে ছিল না, যখন এক দল লোক স্মৃতি-বিস্মৃতি-বিজড়িত কুহেলিকাময় অতীত কালের জন্য দীর্ঘ নিশ্বাস না ফেলিয়াছে ও বর্তমান কালের মধ্যে সর্বনাশের, প্রলয়ের বীজ না দেখিয়াছে। সত্যযুগ কোনো কালে বর্তমান ছিল না, চিরকাল অতীত ছিল। তৃতীয় নেপোলিয়নকে জিজ্ঞাসা করা হইয়াছিল, 'আপনি কী হইতে ইচ্ছা করেন?' তিনি উত্তর করিয়াছিলেন, 'আমি আমার পৌত্র হইতে ইচ্ছা করি।' ভবিষ্যৎ তাঁহার চক্ষে এমন লোভনীয় বলিয়া ঠেকিয়াছিল! কিন্তু কত শত সহস্র লোক আছেন, তাঁহাদের উক্ত প্রশ্ন করিলে উত্তর করেন, 'আমি আমার পিতামহ হইতে ইচ্ছা করি।' ইহাদের পৌত্রেরাও আবার ঠিক তাহাই ইচ্ছা করিবে। ইহাদের পিতামহেরাও তাহাই ইচ্ছা করিয়াছিলেন।

এক দল লোক আছেন, তাঁহারা পরিবর্তন মাত্রেরই বিরোধী নহেন। তাঁহারা আংশিক পরিবর্তন করিতে চাহেন। তাঁহাদের বিষয় লেখাই বর্তমান প্রবন্ধের উদ্দেশ্য। তাঁহারা বলেন, বিধবাবিবাহে আমাদের মত নাই; তবে, সংস্কার করিতে হয় তো বিধবাদের অবস্থা-সংস্কার করো— তাহাদের উপবাস করিতে না হয়, তাহাদের মৎস্য মাংস খাইতে নিষেধ না থাকে, বেশবিন্যাস বিষয়ে তাহাদের ইচ্ছাকে অন্যায় বাধা না দেওয়া হয়। এক কথায়, বিধবাদের প্রতি সমাজের যত প্রকার অত্যাচার আছে তাহা দূর হউক, কিন্তু তাহাই বলিয়া বিধবারা সধবা হইতে পারিবে না। তাঁহারা বলিবেন,— 'অসবর্ণ বিবাহ! কী সর্বনাশ! কিন্তু অনুরাগমূলক বিবাহে আমাদের আপত্তি নাই। পিতামাতাদের দ্বারা বধু নির্বাচিত না হইয়া প্রণয়াকষ্ট বিবাহেচ্ছুক যদি স্বয়ং আপনার উপযোগী পাত্রী স্থির করে তো ভালো হয়। কিন্তু অসবর্ণ বিবাহ নৈব নৈবচ।' তাঁহারা পুত্রের বয়স অধিক না হইলে বিবাহ দিতে অনুমতি করেন না, কিন্তু কন্যাকে অল্প বয়সে বিবাহ দেন। তাঁহারা স্ত্রীশিক্ষার আবশ্যিকতা বুঝিয়াছেন কিন্তু স্ত্রী-স্বাধীনতাকে ডরান। লোকাচারবিশেষের উপর তাঁহাদের বিরাগ নাই, তাহার আনুভঙ্গিক দুই-একটা অনুষ্ঠানের প্রতি তাঁহাদের আক্রোশ। তাঁহারা বুঝেন না যে, সেই অনুষ্ঠানগুলি সেই লোকাচারের স্তম্ভ। তাঁহারা যাহা

বলেন তাহার মর্ম এই— 'সমস্ত বৃক্ষটির উপর আমাদের বিদ্বেষ নাই; কিন্তু উহার কতকগুলো জটিল শিকড় যত অনর্থের মূল' আমরা শুদ্ধ কেবল ঐ শিকড়গুলো ছেদন করিব। আহা, গাছটি বাঁচিয়া থাক!'

যদি তুমি বিধবাবিবাহ দিতে প্রস্তুত না থাক, তবে বিধবারা যেমন আছে তেমনি থাক। সমাজ যে বিধবাদের উপবাস করিতে বলে, মাছ মাংস খাইতে— বেশভূষা করিতে নিষেধ করে, তাহার কারণ সমাজের খামখেয়ালী অত্যাচারস্পৃহা নহে। সমাজ বিধবাদিগকে বিধবা রাখিবার জন্যই এই কঠোর উপায় অবলম্বন করিয়াছে। যদি তুমি চিরবৈধব্য ব্রত ভালোবাস, তবে আর এ সম্বন্ধে কথা কহিয়ো না। তুমি মনে করিতেছ ঐ ঝাঁকচোরা শিকড়গুলো গাছের কতকগুলো অর্থহীন গলগ্রহ মাত্র; তাহা নয়— উহারাই আশ্রয়, উহারাই প্রাণ। যদি অসবর্ণ বিবাহে তোমার আপত্তি থাকে, তবে পূর্বরাগমূলক বিবাহকে খবরদার প্রশয় দিয়ো না। ইহা সকলেই জানেন, অনুরাগের হিসাব-কিতাবের জ্ঞান কিছু মাত্র নাই। সে, ঘর বুকিয়া, দর করিয়া, গোত্র জানিয়া পাত্রবিশেষকে আশ্রয় করে না। তাহার নিকট রাঢ় বারেন্দ্র নাই; গোত্রপ্রভেদ নাই; ব্রাহ্মণ শূদ্র নাই। অতএব অনুরাগের উপর বিবাহের ঘটকালি-ভার অর্পণ করিলে সে জাতি বিজাতিকে একত্র করিবে, ইহা নিশ্চয়। অতএব, হয়, অসবর্ণ বিবাহ দেও, নয়, পিতামাতার প্রতি সন্তানের বিবাহভার থাক। কিন্তু এই পরাধীন বিবাহপ্রথা রক্ষা করিতে হইলে তাহার সঙ্গে সঙ্গে আবার আরো অনেকগুলি আনুষঙ্গিক প্রথা রক্ষা করিতে হয়। যেমন বাল্যবিবাহ ও অবরোধপ্রথা। যদি স্ত্রীলোকেরা অন্তঃপুরের বহির্দেশে বিচরণ করিতে পায়, ও অধিক বয়সে বিবাহপ্রথা প্রচলিত হয়, তবে অসবর্ণ বিবাহ আরম্ভ হইবেই। যখন যৌবনকালে কুমার কুমারীযুগলের পরস্পরের প্রতি অনুরাগ জন্মাইবে, তখন কি পিতামাতার ও চিরস্তুর প্রথার নীরস আদেশ তাহারা মানা করিবে? তাহা বাতীতও বাল্যবিবাহের আর একটি অর্থ আছে। বালককাল হইতে দম্পতির একত্রে বর্ধন, একত্রে অবস্থান হইলে, উভয়ে এক রকম মিশ খাইয়া যায়, বনিয়া যায়। কিন্তু যখন পাত্র ও পাত্রী উভয়ে বয়স্ক, উভয়েরই যখন চরিত্র সংগঠিত ও মতামত স্থিরীকৃত হইয়া গিয়াছে ও কচি অবস্থার নমনীয়তা চলিয়া গিয়াছে ও পাকা-অবস্থার দৃঢ়তা জন্মিয়াছে, তখন অমন দুই ব্যক্তিকে অনুরাগ বাতীত আর কিছুতেই জুড়িতে পারে না— না বাসসামীপা, না বিবাহের মন্ত্র। তাহাদের যতই বলপূর্বক একত্র করিতে চেষ্টা করিবে, ততই তাহারা দ্বিগুণ বলে তফাত হইতে থাকিবে। অনুরাগ করা তাহাদের পক্ষে কর্তব্য কার্য বলিয়াই অনুরাগ করা। তাহাদের পক্ষে দ্বিগুণ দুঃসাধ্য হইয়া পড়িবে। অতএব যদি অসবর্ণ বিবাহ না দেও তবে পূর্বরাগমূলক বিবাহ দিয়ো না, বাল্যবিবাহ প্রচলিত থাক, অবরোধপ্রথা উঠাইয়ো না। তুমি যে মনে করিতেছ, 'সুবিধামত আমি সমাজ হইতে লোকাচারের একটি মাত্র ইট খসাইয়া লইব, আর অধিক নয়'। তোমার কী ভ্রম! ঐ একটি ইট খসিলে কতগুলি ইট খসিবে ও প্রাচীরে কতখানি ছিদ্র হইবে তাহা তুমি জান না।

অতএব দেখা যাইতেছে দুই দল লোক সমাজসংস্কার করে। এক— যাহারা লোকাচারকে একেবারে মূল হইতে উৎপাটন করে, আর— যাহা লোকাচারের একটি একটি করিয়া শিকড় কাটিয়া দেয় ও অবশেষে কপালে করাঘাত করিয়া বলে, 'এ কী হইল! গাছ শুকাইল কেন?' ইহাদের উভয়েরই আবশ্যক। প্রথম দল যখন কোনো একটা লোকাচার আমূলত বিনাশ করিতে চায়, তখন সমাজ কোমর বাঁধিয়া ক্রখিয়া দাঁড়ায়। কিন্তু তাহাই বলিয়া যে সংস্কারকদের সমস্ত প্রয়াস বিফল হয় তাহা নহে। তাহার একটা ফল থাকিয়া যায়। মনে করো যেখানে অবরোধপ্রথা একেবারে তুচ্ছ করিয়া পাঁচ জন সংস্কারক তাহাদের পত্নীদিগকে গাড়ি চড়াইয়া রাস্তা দিয়া লইয়া যান, সেখানে দশ জন স্ত্রীলোক পাঙ্কী চড়িয়া যাইবার সময় দরজা খুলিয়া রাখিলেও তাহাদের কেহ নিন্দা করে না। কেবল মাত্র যে তাহাদের নিন্দা করে না, তাহা নহে; তাহাদের লক্ষ্য করিয়া সকলে বলাবলি করে, 'হাঁ, এ তো বেশ! ইহাতে তো আমাদের কোনো আপত্তি নাই! কিন্তু মেয়েমানুষে গাড়ি চড়িবে সে কী ভয়ানক!' আপত্তি যে নাই, তাহার কারণ, আর পাঁচ জন গাড়ি চড়ে। নহিলে বিষম আপত্তি হইত। সমাজ যখন দেখে দশ জন লোক হোটলে গিয়া খানী খাইতেছে, তখন যে বিশ জন লোক ব্রাহ্মণকে দিয়া মুরগি রাখাইয়া খায়, তাহাদিগকে দ্বিগুণ আদরে বৃকে তুলিয়া লয়। ইহাই দেখিয়া অদূরদর্শীগণ আমূল-সংস্কারকদিগকে

বলিয়া থাকে, 'দেখো দেখি, তোমরাও যদি এইরূপ অল্পে অল্পে আরম্ভ করিতে, সমাজ তোমাদেরও কোনো নিন্দা করিত না।'

এক কালে যে লোকাচারের প্রাচীরটি আশ্রয়স্বরূপ ছিল, আর-এক কালে তাহাই কারাগার হইয়া দাঁড়ায়। এক দল কামান লইয়া বলে, 'ভাঙিয়া ফেলিবা।' আর-এক দল রাজমিত্রির যন্ত্রাদি আনিয়া বলে, 'না, ভাঙিয়া কাজ নাই, গোটাকতক খিড়কির দরজা তৈরি করা যাক।' অমনি সমাজ হাঁপ ছাড়িয়া বলে, 'হাঁ, এ বেশ কথা!' এইরূপে আমাদের অসংখ্য লোকাচারের প্রাচীরে খিড়কির দরজা বসিয়াছে। প্রত্যহ একটি একটি করিয়া বাড়িতেছে: অবশেষে যখন দেখিবে তাহার নিয়মসমূহে এত খিড়কির দরজা হইয়াছে যে তাহার প্রাচীরে আর রক্ষা হয় না, তখন সমস্তটা ভাঙিয়া ফেলিতে আর আপত্তি করিবে না, এমন-কি, তখন ভাঙিয়া ফেলাও আর আবশ্যক হইবে না। এইরূপে এক-চোখো সংস্কারকগণ নিজের উদ্দেশ্যের বিরুদ্ধে যতটা সমাজসংস্কার করেন, এমন অল্প সংস্কারকই করিয়া থাকেন। ইহারা রক্ষণশীলদলভুক্ত হইয়াও উৎপাতনশীলদিগকে সাহায্য করেন।

একটি পুরাতন কথা

অনেকেই বলেন, বাঙালির ভাবের লোক, কাজের লোক নহে। এইজন্য তাহার বাঙালিদিগকে পরামর্শ দেন 'Practical হও'। ইংরাজি শব্দটাই ব্যবহার করিলাম। কারণ, ঐ কথাটাই চলিত। শব্দটা শুনিলেই সকলে বলিবেন, হাঁ হাঁ, বটে, এই কথাটাই বলা হইয়া থাকে বটে। আমি তাহার বাঙালি অনুবাদ করিতে গিয়া অনর্থক দায়িক হইতে যাইব কেন। যাহা হউক, তাহাদের যদি জিজ্ঞাসা করি, practical হওয়া কাহাকে বলে, তাহারা উত্তর দেন— 'ভাবিয়া চিন্তিয়া ফলাফল বিবেচনা করিয়া কাজ করা, সাবধান হইয়া চলা, মোটা মোটা উন্নত ভাবের প্রতি বেশি আস্থা না রাখা, অর্থাৎ ভাবগুলিকে ছাঁটিয়া ছুটিয়া কার্যক্ষেত্রের উপযোগী করিয়া লওয়া। খাঁটি সোনায যেমন ভালো মজবুত গহনা গড়ানো যায় না, তাহাতে মিশাল দিতে হয়; তেমনি খাঁটি ভাব লইয়া সংসারের কাজ চলে না, তাহাতে খাদ মিশাইতে হয়। যাহারা বলে সভ্য কথা বলিতেই হইবে তাহার sentimental লোক, কেতাব পড়িয়া তাহার বিগড়াইয়া গিয়াছে, আর যাহারা আবশ্যকমত দুই-একটা মিথ্যা কথা বলে ও সেই সামান্য উপায়ে সহজে কার্যসাধন করিয়া লয় তাহার practical লোক।

এই যদি কথাটা হয়, তবে বাঙালিদিগকে ইহার জন্য অধিক সাধনা করিতে হইবে না। সাবধানী ভীক লোকের স্বভাবই এইরূপ। এই স্বভাববশতই বাঙালির চাকরি করিতে পারে কিন্তু কাজ চলাইতে পারে না।

উল্লিখিত শ্রেণীর practical লোক ও প্রেমিক লোক এক নয়। practical লোক দেখে ফল কী— প্রেমিক তাহা দেখে না, এই নিমিত্ত সেইই ফল পায়। জ্ঞানকে যে ভালোবাসিয়া চর্চা করিয়াছে সেই জ্ঞানের ফল পাইয়াছে; হিসাব করিয়া যে চর্চা করে তাহার ভরসা এত কম যে, যে শাখাগ্রে জ্ঞানের ফল সেখানে সে উঠিতে পারে না, সে অতি সাবধানসহকারে হাতটি মাত্র বাড়াইয়া ফল পাইতে চায়— কিন্তু ইহারা প্রায়ই বেঁটে লোক হয়, সূত্রাৎ "প্রাণ্ডুলভো ফলে লোভাদুদ্বাহরিব বামনঃ" হইয়া পড়ে।

বিশ্বাসহীনেরাই সাবধানী হয়, সংকুচিত হয়, বিজ্ঞ হয়, আর বিশ্বাসীরাই সাহসিক হয়, উদার হয়, উৎসাহী হয়, এইজন্য বয়স হইলে সংসারের উপর হইতে বিশ্বাস হ্রাস হইলে পর তবে সাবধানিতা বিজ্ঞতা আসিয়া পড়ে। এই অবিশ্বাসের আধিক্যহেতু অধিক বয়সে কেহ একটা নূতন কাজে হাত দিতে পারে না, ভয় হয় পাছে কার্যসিদ্ধি না হয়— এই ভয় হয় না বলিয়া অল্প বয়সে অনেক কার্য হইয়া উঠে, এবং হয়তো অনেক কার্য অসিদ্ধও হয়।

মানুষের প্রধান বল আধ্যাত্মিক বল। মানুষের প্রধান মনুষ্যত্ব আধ্যাত্মিকতা, শারীরিকতা ও মানসিকতা দেশ কাল পাত্র আশ্রয় করিয়া থাকে; কিন্তু আধ্যাত্মিকতা অনন্তকে আশ্রয় করিয়া থাকে।

অনন্ত দেশ ও অনন্ত কালের সহিত আমাদের যে যোগ আছে, আমরা যে বিচ্ছিন্ন স্বতন্ত্র ক্ষুদ্র নহি, ইহাই অনুভব করা আধ্যাত্মিকতার একটি লক্ষণ। যে মহাপুরুষ এইরূপ অনুভব করেন, তিনি সংসারের কাজে গৌজামিলন দিতে পারেন না। তিনি সামান্য সুবিধা অসুবিধাকে তুচ্ছ জ্ঞান করেন। তিনি আপনার জীবনের আদর্শকে লইয়া ছেলেখেলা করিতে পারেন না— কর্তব্যের সহস্র জায়গায় ফুটা করিয়া পালাইবার পথ নির্মাণ করেন না। তিনি জ্ঞানের অনন্তকে ফাঁকি দেওয়া চলে না। সত্যই আছে, অনন্তকাল আছে, অনন্তকাল থাকিবে— মিথ্যা আমার সৃষ্টি— আমি চোখ বুজিয়া সত্যের আলোক আমার নিকটে রুদ্ধ করিতে পারি, কিন্তু সত্যকে মিথ্যা করিতে পারি না। অর্থাৎ ফাঁকি আমাকে দিতে পারি, কিন্তু সত্যকে দিতে পারি না।

মানুষ পশুদের ন্যায় নিজে নিজের একমাত্র সহায় নহে। মানুষ মানুষের সহায়। কিন্তু তাহাতেও তাহার চলে না। অনন্তের সহায়তা না পাইলে সে তাহার মনুষ্যত্বের সকল কার্য সাধন করিতে পারে না। কেবলমাত্র জীবন রক্ষা করিতে হইলে নিজের উপরেই নির্ভর করিয়াও চলিয়া যাইতে পারে, স্বত্বরক্ষা করিতে হইলে পরস্পরের সহায়তা আবশ্যিক, আর প্রকৃতরূপ আত্মরক্ষা করিতে হইলে অনন্তের সহায়তার আবশ্যিক করে। বলিষ্ঠ নির্ভীক স্বাধীন উদার আত্মা সুবিধা, কৌশল, আপাতত প্রভৃতি পৃথিবীর আবর্জনার মধ্যে বাস করিতে পারে না! তেমন অস্বাস্থ্যজনক স্থানে পড়িলে ক্রমে সে মলিন দুর্বল রুগণ হইয়া পড়িবেই। সাংসারিক সুবিধাসকল তাহার চতুর্দিকে বন্দীকের স্তূপের মতো উত্তরোত্তর উন্নত হইয়া উঠিবে বটে, কিন্তু সে নিজে তাহার মধ্যে আচ্ছন্ন হইয়া প্রতি মুহূর্তে জীর্ণ হইতে থাকিবে।

বিবেচনা বিচার বুদ্ধির বল সামান্য। তাহা চতুর্দিকে সংশয়ের দ্বারা আচ্ছন্ন, তাহা সংসারের প্রতিকূলতায় শুকাইয়া যায়— অকূলের মধ্যে তাহা ধুবতারার ন্যায় দীপ্তি পায় না। এইজন্যই বলি, সামান্য সুবিধা খুঁজিতে গিয়া মনুষ্যত্বের ধুব উপাদানগুলির উপর বুদ্ধির তীক্ষ্ণমুখ ক্ষুদ্র কাঁচি চালনা করিয়া না। কলস যত বড়োই হউক না, সামান্য ফুটা হইলেই তাহার দ্বারা আর কোনো কাজ পাওয়া যায় না। তখন যাহা তোমাকে ভাসাইয়া রাখে তাহা তোমাকে ডুবায়।

ধর্মের বল নাকি অনন্তের নির্ভর হইতে নিঃসৃত, এইজন্যই সে আপাতত অসুবিধা, সহস্রবার পরাভব, এমন-কি, মৃত্যুকে পর্যন্ত ডুবায় না। ফলাফললাভেই বুদ্ধিবিচারের সীমা, মৃত্যুতেই বুদ্ধিবিচারের সীমা, কিন্তু ধর্মের সীমা কোথাও নাই।

অতএব এই অতি সামান্য বুদ্ধি বিবেচনা বিতর্ক হইতে কি একটি সমগ্র জাতি চিরদিনের জন্য পুরুষানুক্রমে বল পাইতে পারে! একটি মাত্র কূপে সমস্ত দেশের তৃষা নিবারণ হয় না। তাহাও আবার গ্রীষ্মের উত্তাপে শুকাইয়া যায়। কিন্তু যেখানে চিরনিঃসৃত নদী প্রবাহিত সেখানে যে কেবলমাত্র তৃষানিবারণের কারণ বর্তমান তাহা নহে, সেখানে সেই নদী হইতে স্বাস্থ্যজনক বায়ু বহে, দেশের মলিনতা অবিশ্রাম ধৌত হইয়া যায়, ক্ষেত্র শস্যে পরিপূর্ণ হয়, দেশের মুখশ্রীতে সৌন্দর্য প্রস্ফুটিত হইয়া উঠে তেমনি বুদ্ধিবলে কিছু দিনের জন্য সমাজ রক্ষা হইতে পারে, কিন্তু ধর্মবলে চিরদিন সমাজের রক্ষা হয়, আবার তাহার আনুষঙ্গিকস্বরূপে চতুর্দিক হইতে সমাজের স্মৃতি— সমাজের সৌন্দর্য ও স্বাস্থ্য-বিকাশ দেখা যায়। বন্ধগুহায় বাস করিয়া আমি বুদ্ধিবলে রসায়নতত্ত্বের সাহায্যে কোনো মতে অক্সিজেন গ্যাস নির্মাণ করিয়া কিছু কাল প্রাণধারণ করিয়া থাকিতেও পারি, কিন্তু মুক্ত বায়ুতে যে চিরপ্রবাহিত প্রাণ, চিরপ্রবাহিত স্মৃতি, চিরপ্রবাহিত স্বাস্থ্য ও আনন্দ আছে তাহা তো বুদ্ধিবলে গড়িয়া তুলিতে পারি না। সংকীর্ণতা ও বৃহত্ত্বের মধ্যে যে কেবল মাত্র কম ও বেশি লইয়া প্রভেদ তাহা নহে, তাহার আনুষঙ্গিক ফলাফলের প্রভেদই গুরুতর।

ধর্মের মধ্যে সেই অত্যন্ত বৃহত্ত্ব আছে, যাহাতে সমস্ত জাতি একত্রে বাস করিয়াও তাহার বায়ু দূষিত করিতে পারে না। ধর্ম অনন্ত আকাশের ন্যায়; কোটি কোটি মনুষ্য পশু পক্ষী হইতে কীট পতঙ্গ পর্যন্ত অবিশ্রাম নিশ্বাস ফেলিয়া তাহাকে কলুষিত করিতে পারে না। আর যাহাই আশ্রয় করো-না কেন, কালক্রমে তাহা দূষিত ও বিষাক্ত হইবেই। কোনোটা বা অল্প দিনে হয়, কোনোটা বা বেশি দিনে হয়।

এইজন্যই বলিতেছি— মনুষ্যত্বের যে বৃহত্ত্বের আদর্শ আছে, তাহাকে যদি উপস্থিত আবশ্যাকের

অনুরোধে কোথাও কিছু সংকীর্ণ করিয়া লও, তবে নিশ্চয়ই ত্বরায় হউক আর বিলম্বেই হউক, তাহার বিশুদ্ধতা সম্পূর্ণ নষ্ট হইয়া যাইবে। সে আর তোমাকে বল ও স্বাস্থ্য দিতে পারিবে না। শুদ্ধ সত্যকে যদি বিকৃত সত্য, সংকীর্ণ সত্য, আপাতত সুবিধার সত্য করিয়া তোল তবে উত্তরোত্তর নষ্ট হইয়া সে মিথ্যায় পরিণত হইবে, কোথাও তাহার পরিভ্রাণ নাই। কারণ, অসীমের উপর সত্য দাঁড়াইয়া আছে, আমারই উপর নহে, তোমারই উপর নহে, অবস্থা বিশেষের উপর নহে— সেই সত্যকে সীমার উপর দাঁড় করাইলে তাহার প্রতিষ্ঠাভূমি ভাঙিয়া যায়— তখন বিসর্জিত দেবপ্রতিমার তৃণকাষ্ঠের ন্যায় তাহাকে লইয়া যে-সে যথেষ্ট টানা-ছেঁড়া করিতে পারে সত্য যেমন, অন্যান্য ধর্মনীতিও তেমন। যদি বিবেচনা করো পরার্থপরতা আবশ্যিক, এইজন্যই তাহা শ্রদ্ধেয়— যদি মনে করো, আজ আমি অপরের সাহায্য করিলে কাল সে আমার সাহায্য করিবে, এইজন্যই পরের সাহায্য করিব— তবে কখনোই পরের ভালোরূপ সাহায্য করিতে পার না ও সেই পরার্থপরতার প্রবৃত্তি কখনোই অধিক দিন টিকিবে না। কিসের বলেই বা টিকিবে! হিমালয়ের বিশাল হৃদয় হইতে উচ্ছ্বসিত হইতেছে বলিয়াই গঙ্গা এত দিন অবিচ্ছেদে আছে, এত দূর অবাধে গিয়াছে, তাই সে এত গভীর, এত প্রশস্ত; আর এই গঙ্গা যদি আমাদের পরম সুবিধাজনক কলের পাইপ হইতে বাহির হইত তবে তাহা হইতে বড়ো জোর কলিকাতা শহরের ধূলাগুলা কাদা হইয়া উঠিত, আর কিছু হইত না। গঙ্গার জলের হিসাব রাখিতে হয় না; কেহ যদি গ্রীষ্মকালে দুই কলসী অধিক তোলে বা দুই অঞ্জলি অধিক পান করে তবে টানাটানি পড়ে না— আর কেবলমাত্র কল হইতে যে জল বাহির হয় একটু খরচের বাড়াবাড়ি পড়িলেই ঠিক আবশ্যকের সময় সে তিরোহিত হইয়া যায়। যে সময়ে তৃষা প্রবল, রৌদ্র প্রখর, ধরণী শুষ্ক, যে সময়ে শীতল জলের আবশ্যক সর্বাপেক্ষা অধিক, সেই সময়েই সে নলের মধ্যে তাতিয়া উঠে, কলের মধ্যে ফুরাইয়া যায়।

বৃহৎ নিয়মে ক্ষুদ্র কাজ অনুষ্ঠিত হয়, কিন্তু সেই নিয়ম যদি বৃহৎ না হইত তবে তাহার দ্বারা ক্ষুদ্র কাজটুকুও অনুষ্ঠিত হইতে পারিত না। একটি পাকা আপেল ফল যে পৃথিবীতে খসিয়া পড়িবে তাহার জন্য চরাচরব্যাপী ভারাকর্ষণ-শক্তির আবশ্যক— একটি ক্ষুদ্র পালের নৌকা চলিবে কিন্তু পৃথিবী বেটনকারী বাতাস চাই। তেমনি সংসারের ক্ষুদ্র কাজ চালাইতে হইবে এইজন্য অনন্ত-প্রতিষ্ঠিত ধর্মনীতির আবশ্যক।

সমাজ পরিবর্তনশীল, কিন্তু তাহার প্রতিষ্ঠানগুলি ধ্রুব হওয়া আবশ্যিক। আমরা জীবগণ চলিয়া বেড়াই, কিন্তু আমাদের পায়ের নীচেকার জমিও যদি চলিয়া বেড়াইত তাহা হইলে বিষম গোলযোগ বাধিত। বুদ্ধিবিচারগত আদর্শের উপর সমাজপ্রতিষ্ঠা করিলে সেই চঞ্চলতার উপর সমাজপ্রতিষ্ঠা করা হয়— মাটির উপর পা রাখিয়া বল পাই না, কোনো কাজই সতেজে করিতে পারি না। সমাজের অট্টালিকা নির্মাণ করি, কিন্তু জমির উপরে ভরসা না থাকাতে পাকা গাধুনি করিতে ইচ্ছা যায় না— সুতরাং ঝড় বহিলে তাহা সবসুদ্ধ ভাঙিয়া আমাদের মাথার উপরে আসিয়া পড়ে।

সুবিধার অনুরোধে সমাজের ভিত্তিভূমিতে যাহারা ছিদ্র খনন করেন, তাহারা অনেকে আপনাদিগকে বিস্তৃত practical বলিয়া পরিচয় দিয়া থাকেন। তাহারা এমন প্রকাশ করেন যে, মিথ্যা কথা বলা মন্দ, কিন্তু political উদ্দেশ্যে মিথ্যা কথা বলিতে দোষ নাই। সত্য ঘটনা বিকৃত করিয়া বলা উচিত নহে, কিন্তু তাহা করিলে যদি কোনো ইংরাজ অপদস্থ হয় তবে তাহাতে দোষ নাই। কপটতাচরণ ধর্মবিরুদ্ধ, কিন্তু দেশের আবশ্যক বিবেচনা করিয়া বৃহৎ উদ্দেশ্যে কপটতাচরণ অন্যায্য নহে। কিন্তু বৃহৎ কাহাকে বলা! উদ্দেশ্য যতই বৃহৎ হউক-না কেন, তাহা অপেক্ষা বৃহত্তর উদ্দেশ্য আছে। বৃহৎ উদ্দেশ্য সাধন করিতে গিয়া বৃহত্তর উদ্দেশ্য ধ্বংস হইয়া যায় যে! হইতেও পারে, সমস্ত জাতিকে মিথ্যাচরণ করিতে শিখাইলে আজিকার মতো একটা সুবিধার সুযোগ হইল— কিন্তু তাহাকে যদি দৃঢ় সত্যানুরাগ শিখাইতে, তাহা হইলে সে যে চিরদিনের মতো মানুষ হইতে পারিত! সে যে নির্ভয়ে মাথা তুলিয়া দাঁড়াইতে পারিত, তাহার হৃদয়ে যে অসীম বল জন্মাইত। তাহা ছাড়া, সংসারের কার্য আমাদের অধীন নহে। আমরা যদি কেবলমাত্র একটি সূচি অনুসন্ধান করিবার জন্য দীপ ছালাই সে সমস্ত ঘর আলো

করিবে, তেমনি আমরা যদি একটি সূচি গোপন করিবার জন্য আলো নিবাইয়া দিই, তবে তাহাতে সমস্ত ঘর অন্ধকার হইবে, তেমনি আমরা যদি সমস্ত জাতিকে কোনো উপকার সাধনের জন্য মিথ্যাচরণ শিখাই তবে সেই মিথ্যাচরণ যে আমার ইচ্ছার অনুসরণ করিয়া কেবলমাত্র উপকারটুকু করিয়াই অন্তর্হিত হইবে তাহা নহে, তাহার বংশ সে স্থাপনা করিয়া যাইবে। পূর্বেই বলিয়াছি বৃহস্পতি একটি মাত্র উদ্দেশ্যের মধ্যে বদ্ধ থাকে না, তাহার দ্বারা সহস্র উদ্দেশ্য সিদ্ধ হয়। সূর্যকিরণ উদ্ভাপ দেয়, আলোক দেয়, বর্ণ দেয়, জড় উদ্ভিদ পশু পক্ষী কীট পতঙ্গ সকলেরই উপরে তাহার সহস্র প্রকারের প্রভাব কার্য করে; তোমার যদি এক সময়ে খেয়াল হয় যে পৃথিবীতে সবুজ বর্ণের প্রাদুর্ভাব অত্যন্ত অধিক হইয়াছে, অতএব সেটা নিবারণ করা আবশ্যিক ও এই পরম লোকহিতকর উদ্দেশ্যে যদি একটা আকাশ-জোড়া ছাতা তুলিয়া ধরো তবে সবুজ রঙ তিরোহিত হইতেও পারে কিন্তু সেইসঙ্গে লালরঙ নীলরঙ সমুদয় রঙ মারা যাইবে— পৃথিবীর উদ্ভাপ যাইবে, আলোক যাইবে, পশু পক্ষী কীট পতঙ্গ সবাই মিলিয়া সরিয়া পড়িবে। তেমনি কেবলমাত্র political উদ্দেশ্যেই সত্য বন্ধ নহে। তাহার প্রভাব মনুষ্যসমাজের অস্থি মজ্জার মধ্যে সহস্র আকারে কার্য করিতেছে— একটি মাত্র উদ্দেশ্য-বিশেষের উপযোগী করিয়া যদি তাহার পরিবর্তন করো, তবে সে আর আর শত সহস্র উদ্দেশ্যের পক্ষে অনুপযোগী হইয়া উঠিবে। যেখানে যত সমাজের ধ্বংস হইয়াছে এইরূপ করিয়াই হইয়াছে। যখনই মতিভ্রমবশত একটি সংকীর্ণ হিত সমাজের চক্ষে সর্বসর্বা হইয়া উঠিয়াছে, এবং অনন্ত হিতকে সে তাহার নিকটে বলিদান দিয়াছে, তখনই সেই সমাজের মধ্যে শনি প্রবেশ করিয়াছে, তাহার কলি ঘনাইয়া আসিয়াছে। একটি বস্তা সর্বপের সন্মতি করিতে গিয়া ভরা নৌকা ডুবাইলে বাণিজ্যের যেকোন উন্নতি হয় উপরি-উক্ত সমাজের সেইরূপ উন্নতি হইয়া থাকে। অতএব স্বজাতির যথার্থ উন্নতি যদি প্রার্থনীয় হয়, তবে কল কৌশল ধূর্ততা চাণক্যতা পরিহার করিয়া যথার্থ পুরুষের মতো, মানুষের মতো, মহেশ্বরের সরল রাজপথে চলিতে হইবে; তাহাতে গম্যস্থানে পৌঁছিতে যদি বিলম্ব হয় তাহাও শ্রেয়, তথাপি সুড়ঙ্গপথে অতি সত্বরে রসাতলরাজ্যে গিয়া উপনিবেশ স্থাপন করা সবথা পরিহর্তব্য।

পাপের পথে ধ্বংসের পথে যে বড়ো বড়ো দেউড়ি আছে সেখানে সমাজের প্রহরীরা বসিয়া থাকে, সুতরাং সে দিক দিয়া প্রবেশ করিতে হইলে বিস্তর বাধা পাইতে হয়; কিন্তু ছোটো খিড়কির দ্যুরগুলিই ভয়ানক, সে দিকে তেমন কড়াবন্দ পাহারা নাই। অতএব, বাহির হইতে দেখিতে যেমনই হউক, ধ্বংসের সেই পথগুলিই প্রশস্ত।

একটা দৃষ্টান্ত দেওয়া যাক। যখনই আমি মনে করি “লোকহিতার্থে যদি একটা মিথ্যা কথা বলি তাহাতে তেমন দোষ নাই” তখনই আমার মনে যে বিশ্বাস ছিল “সত্য ভালো”, সে বিশ্বাস সংকীর্ণ হইয়া যায়, তখন মনে হয় “সত্য ভালো, কেননা সত্য আবশ্যিক”। সুতরাং যখনই ক্ষুদ্র বুদ্ধিতে কল্পনা করিলাম লোকহিতের জন্য সত্য আবশ্যিক নহে, তখন স্থির হয় মিথ্যাই ভালো। সময়বিশেষে সত্য মন্দ, মিথ্যা ভালো, এমন যদি আমার মনে হয়, তবে সময়বিশেষেই বা তাহাকে বন্ধ রাখি কেন? লোকহিতের জন্য যদি মিথ্যা বলি, তো আত্মহিতের জন্যই বা মিথ্যা না বলি কেন?

উত্তর— আত্মহিত অপেক্ষা লোকহিত ভালো।

প্রশ্ন— কেন ভালো? সময়বিশেষে সত্যই যদি ভালো না হয়, তবে লোকহিতই যে ভালো এ কথা কে বলিল?

উত্তর— লোকহিত আবশ্যিক বলিয়া ভালো।

প্রশ্ন— কাহার পক্ষে আবশ্যিক?

উত্তর— আত্মহিতের পক্ষেই আবশ্যিক।

তদুত্তর— কই, তাহা তো সকল সময় দেখা যায় না। এমন তো দেখিয়াছি পরের অহিত করিয়া আপনার হিত হইয়াছে।

উত্তর— তাহাকে যথার্থ হিত বলে না।

প্রশ্ন— তবে কাহাকে বলে?

উত্তর— স্থায়ী সুখকে বলে।

তদুত্তর— আচ্ছা, সে কথা আমি বুঝিব। আমার সুখ আমার কাছে। ভালোমন্দ বলিয়া চরম কিছুই নাই। আবশ্যিক অনাবশ্যিক লইয়া কথা হইতেছে; আপাতত অস্থায়ী সুখই আমার আবশ্যিক বলিয়া বোধ হইতেছে। তাহা ছাড়া পরের অহিত করিয়া আমি যে সুখ কিনিয়াছি তাহাই যে স্থায়ী নহে তাহার প্রমাণ কী? প্রবঞ্চনা করিয়া যে টাকা পাইলাম তাহা যদি আমরণ ভোগ করিতে পাই, তাহা হইলেই আমার সুখ স্থায়ী হইল। ইত্যাদি ইত্যাদি।

এইখানেই যে তর্ক শেষ হয় তাহা নয়। এই তর্কের সোপান বাহিয়া উত্তরোত্তর গভীর হইতে গভীরতর গহ্বরে নামিতে পারা যায়— কোথাও আর তল পাওয়া যায় না, অন্ধকার ক্রমশই ঘনাইতে থাকে; তরণীর আশ্রয়কে হেয়জ্ঞানপূর্বক প্রবল গর্বে আপনাকেই আপনার আশ্রয় জ্ঞান করিয়া অগাধ জলে ডুবিতে শুরু করিলে যে দশা হয় আত্মার সেই দশা উপস্থিত হয়।

আর, লোকহিত তুমিই বা কী জ্ঞান, আমিই বা কী জ্ঞানি! লোকের শেষ কোথায়? লোক বলিতে বর্তমানের বিপুল লোক ও ভবিষ্যতের অগণ্য লোক বুঝায়। এত লোকের হিত কখনোই মিথ্যার দ্বারা হইতে পারে না। কারণ মিথ্যা সীমাবদ্ধ, এত লোককে আশ্রয় সে কখনোই দিতে পারে না। বরং, মিথ্যা একজনকে কাছে ও কিছুক্ষণের কাছে লাগিতে পারে, কিন্তু সকলের কাছে ও সকল সময়ের কাছে লাগিতে পারে না। লোকহিতের কথা যদি উঠে তো আমরা এই পর্যন্ত বলিতে পারি যে, সত্যের দ্বারা লোকহিত হয়— কারণ, লোক যেমন অগণ্য, সত্য তেমনি অসীম।

যেখানে দুর্বলতা সেইখানেই মিথ্যা প্রবঞ্চনা, কপটতা, অথবা যেখানে মিথ্যা প্রবঞ্চনা কপটতা সেইখানেই দুর্বলতা। তাহার কারণ, মানুষের মধ্যে এমন আশ্চর্য একটি নিয়ম আছে, মানুষ নিজের লাভ ক্ষতি সুবিধা গণনা করিয়া চলিলে যথেষ্ট বল পায় না। এমন-কি, ক্ষতি, অসুবিধা, মৃত্যুর সম্ভাবনাতে তাহার বল বাড়াইতেও পারে। practical লোকে যে-সকল ভাবে নিতান্ত অবজ্ঞা করেন, কার্যের ব্যাঘাতজনক জ্ঞান করেন, সেই ভাব নহিলে তাহার কাজ ভালোরূপ চলেই না। সেই ভাবের সঙ্গে বুদ্ধি বিচার তর্কের সম্পূর্ণ ঐক্য নাই। বুদ্ধি বিচার তর্ক আসিলেই সেই ভাবের বল চলিয়া যায়। এই ভাবের বলে লোকে যুদ্ধে জয়ী হয়, সাহিত্যে অমর হয়, শিল্পে সুনিপুণ হয়— সমস্ত জাতি ভাবের বলে উন্নতির দুর্গম শিখরে উঠিতে পারে, অসম্ভবকে সম্ভব করিয়া তুলে, বাধা বিপত্তিকে অতিক্রম করে। এই ভাবের প্রবাহ যখন বন্যার মতো সরল পথে অগ্রসর হয় তখন ইহার অপ্রতিহত গতি। আর যখন ইহা বক্রবুদ্ধির কাটা নালা-নর্দামার মধ্যে শত ভাগে বিভক্ত হইয়া আকিয়া ঝাঁকিয়া চলে তখন ইহা উত্তরোত্তর পঙ্কের মধ্যে শোষিত হইয়া দুর্গন্ধ বাষ্পের সৃষ্টি করিতে থাকে। ভাবের এত বল কেন? কারণ, ভাব অত্যন্ত বৃহৎ। বুদ্ধি বিবেচনার ন্যায় সীমাবদ্ধ নহে। লাভ ক্ষতির মধ্যে তাহার পরিধির শেষ নহে, বস্তুর মধ্যে সে রুদ্ধ নহে। তাহার নিজের মধ্যেই তাহার নিজের অসীমতা। সম্মুখে যখন মৃত্যু আসে তখনো সে অটল, কারণ ক্ষুদ্র জীবনের অপেক্ষা ভাব বৃহৎ। সম্মুখে যখন সর্বনাশ উপস্থিত তখনো সে বিমুখ হয় না, কারণ লাভের অপেক্ষাও ভাব বৃহৎ। স্ত্রী পুত্র পরিবার ভাবের নিকট ক্ষুদ্র হইয়া যায়।

আমাদের জাতি নতুন ইটিতে শিখিতেছে, এ সময়ে বৃদ্ধ জাতির দৃষ্টান্ত দেখিয়া ভাবের প্রতি ইহার অবিশ্বাস জন্মাইয়া দেওয়া কোনোমতেই কর্তব্য বোধ হয় না। এখন ইতস্তত করিবার সময় নহে। এখন ভাবের পতাকা আকাশে উড়াইয়া নবীন উৎসাহে জগতের সমরক্ষেত্রে প্রবেশ করিতে হইবে। এই বালা-উৎসাহের স্মৃতিই বৃদ্ধ সমাজকে সতেজ করিয়া রাখে। এই সময়ে ধর্ম, স্বাধীনতা, বীরত্বের যে-একটি অখণ্ড পরিপূর্ণ ভাব হৃদয়ে জাঙ্ঘল্যমান হইয়া উঠে তাহারই সংস্কার বৃদ্ধকাল পর্যন্ত স্থায়ী হয়। এখনই যদি হৃদয়ের মধ্যে ভাঙ্গাচোরা টলমল অসম্পূর্ণ প্রতিমা, তবে উত্তরকালে তাহার জীর্ণ ধূলি মাত্র অবশিষ্ট থাকিবে।

জীবনের আদর্শকে সীমাবদ্ধ করিয়া কখনোই জাতির উন্নতি হইবে না। উদারতা নহিলে কখনোই মহত্বের স্মৃতি হইবে না। মুখশ্রীতে যে-একটি দীপ্তির বিভাস হয়, হৃদয়ের মধ্যে যে-একটি প্রতিভার

বিকাশ হয়, সমস্ত জীবন যে সংসারতরঙ্গের মধ্যে অটল অচলের ন্যায় মাথা তুলিয়া জাগিয়া থাকে, সে কেবল একটি বিপুল উদারতাকে আশ্রয় করিয়া! মধ্যে গেলেই সংকোচের রোগে জীর্ণ, শোকে শীর্ণ, ভয়ে ভীত, দাসত্বে নতশির, অপমানে নিরুপায় হইয়া থাকিতে হয়, চোখ তুলিয়া চাহিতে পারা যায় না, মুখ দিয়া কথা বাহির হয় না, কাপুরুষতার সমস্ত লক্ষণ প্রকাশ পায়। তখন মিথ্যাচরণ, কপটতা, তোষামোদ জীবনের সম্বল হইয়া পড়ে।

মন্ত্রি-অভিষেক

মস্তি অভিশেষ ।

(এমাবেলড্-নাট্যশালায় লর্ড্ ক্রসের বিলের বিরুদ্ধে আপত্তি
প্রকাশ উপলক্ষে যে বিরাটসভা আহূত হয় এই প্রবন্ধ
সেই সভাস্থলে শ্রীযুক্ত রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর কর্তৃক
পঠিত হয় ।)

কলিকাতা

আদি ব্রাহ্মসমাজ যন্ত্রে

শ্রী কালিদাস চক্রবর্তী দ্বারা

মুদ্রিত ও প্রকাশিত ।

৫নং অগার চিৎপুর রোড ।

২ জ্যৈষ্ঠ ১২১৭ সাল ।



নেতৃসম্মিলনে বরীন্দ্রনাথ । ১৮৯৩ সালে কলিকাতায় জাতীয় মহাসমিতির যথ প্রথিবিশালকাল

উল্লেখ্য উন্নয়নকর্ম বরীন্দ্রনাথায় ও বিদ্যাবিকাশকর্মের নেতৃত্ব ।

দেওয়ানের নিকলবিহারী সরকার, মাল্লারোহন (মায়), বরীন্দ্রনাথ, হেমচন্দ্র মল্লিক ও জে.এল. বনার্জি ।

অমল হোমের সৌজন্যে

মস্তি-অভিষেক

আমি যে বিষয় উত্থাপন করিতে প্রবৃত্ত হইতেছি তাহা আপনা হইতেই অনেক দূর পর্যন্ত অগ্রসর হইয়াছে। শ্রোতৃবর্গের মধ্যে এমন কেহই নাই যাহাকে এ সম্বন্ধে কিছু নূতন কথা বলিতে পারি বা যাহাকে প্রমাণপ্রয়োগ-পূর্বক কিছু বুঝানো আবশ্যিক। আমরা সকলেই একমত। আমার কর্তব্য কেবল উপস্থিত সকলের হইয়া সেই মত ব্যক্ত করা; সেইজন্যই সাহস-পূর্বক আমি এখানে দণ্ডায়মান হইতেছি। নতুবা জটিল রাজনৈতিক অরণ্যের মধ্যে সরল পথ কাটিয়া বাহির করা আমার মতো নিতান্ত অব্যবসায়ী লোকের ক্ষুদ্র ক্ষমতার অতীত।

বিষয়টা আপাতত যেরূপ আকার ধারণ করিয়াছে তাহা আমার নিকটেও তেমন দুর্বোধ ঠেকিতেছে না। আমাদের শাসনকর্তারা স্থির করিয়াছেন মস্তিসভায় আরো গুটিকতক ভারতবর্ষীয় লোক নিযুক্ত করা যাইতে পারে। এখন কথাটা কেবল এই দাঁড়াইতেছে, নির্বাচন কে করিবে? গবর্নেন্ট করিবেন, না আমরা করিব?

মীমাংসা করিবার পূর্বে সহজ-বুদ্ধিতে এই প্রশ্ন উদয় হয়, কাহার সুবিধার জন্য এই নির্বাচনের আবশ্যিক হইয়াছে?

আমাদেরই সুবিধার জন্য। কারণ, ভরসা করিয়া বলিতে পারি এমন অকিঞ্চিৎকর এ সভায় কেহই নাই যিনি বলিবেন ভারতের উন্নতিই ভারতশাসনের মুখ্য লক্ষ্য নহে। অবশ্য, ইংরাজের ইহাতে আনুসঙ্গিক লাভ নাই এমন কথাও বলা যায় না। কিন্তু নিজের স্বার্থকেই যদি ইংরাজ ভারতশাসনের প্রধান উদ্দেশ্য করিতেন তবে আমাদের এমন দুর্দশা হইত যে ক্রন্দন করিবারও অবসর থাকিত না। তবে কী আশা লইয়া আজ আমরা এখানে সমবেত হইতাম! তবে আকাঙ্ক্ষার লেশমাত্র আমাদের মনে উদয় হইবার বহু পূর্বেই বিলাতের নির্মিত কঠিন পাদুকার তলে তাহা নিরঙ্কুর হইয়া লোপ পাইত।

এ পর্যন্ত কখনো কখনো দৈববশত দুর্ঘটনাক্রমে উক্ত মর্মঘাতী চর্মখণ্ডের তাড়নে আমাদের জীর্ণ পীড়া বিদীর্ণ হইয়াছে মাত্র, কিন্তু আমাদের শীর্ণ আশানতা ক্রমশ সজীব হইয়া উন্নতিদণ্ড আশ্রয় পূর্বক সফলতাল্লাভের দিকে অগ্রসর হইতেছে, তাহার প্রতি ইহার আক্রোশ কার্যে স্পষ্টত প্রকাশ পায় নাই।

উপস্থিতক্ষেত্রে আমার এই প্রবন্ধে বিদীর্ণ পীড়ার উল্লেখ করা কালোচিত স্থানোচিত বিজ্ঞোচিত হয় নাই এইরূপ অনেকেরই ধারণা হইতে পারে। বিষয়টা সাধারণত মনোরঞ্জক নহে, এবং ইহার উল্লেখ আমাদের কর্তৃপুরুষদের কর্ণে শিষ্টাচারবিরুদ্ধ বলিয়া আঘাত করিতে পারে।

কিন্তু কথাটা পাড়িবার একটু তাৎপর্য আছে। ইংরাজের সাংঘাতিক সংঘর্ষে মাঝে মাঝে আমাদের দুর্বল পীড়া এবং অনাথ মানসস্ত্রম শতধা বিদীর্ণ হইয়া গিয়াছে, এ কথাটা গোপন করিয়া রাখা সহজ হইতে পারে কিন্তু বিন্মৃত হওয়া সহজ নহে। আমার দৃঢ় বিশ্বাস ভারতবর্ষীয় ইংরাজের এই স্বাভাবিক রূঢ়তা আমরা যদি চর্মের উপরে ও মর্মের মধ্যে একান্ত প্রাণান্তিকরূপে অনুভব না করিতাম তবে ইংরাজ গবর্নেন্টের উদারতা ও উপকারিতা সম্বন্ধে বিশ্বাস করা আমাদের পক্ষে কত সহজ হইত!

মনুষ্যের স্বভাব এই, অপরাধীর প্রতি রাগ করিয়া তাহার সম্পূর্ণ নিরপরাধী উর্ধ্বতন চতুর্দশ পুরুষের প্রতি কাল্পনিক কলঙ্ক আরোপ করিয়া ক্রিয়ৎ-পরিমাণে সান্ত্বনা অনুভব করে। তেমনি আমরা অনেক সময়ে দলিত পীড়ায়ত্ত্বের যত্নগায় কোনো বিশেষ ইংরাজ কাপুরুষের প্রতি রাগ করিয়া গবর্নেন্টের প্রতি কৃতজ্ঞতা বিন্মৃত হই। কারণ, গবর্নেন্টকে আমরা প্রত্যক্ষ অনুভব করিতে পারি না, অনেকটা শিক্ষা ও কল্পনার সাহায্যে মনের মধ্যে খাড়া করিয়া লইতে হয়। কিন্তু যাহাতে করিয়া জিহ্বা এবং জীবাশ্বার অধিকাংশই বহির্গত হইয়া পড়ে অথবা অপমানশেল হৃৎপিণ্ডের শোণিত শোষণ করিতে থাকে, তাহা অত্যন্ত নিকটে অনুভব না করিয়া থাকা যায় না।

অতএব ভ্রমের কারণ মন হহতে দূর করিয়া সেই ব্যক্তিগত অপমানজ্বালা বিস্মৃত হইয়া আমরা যদি স্থিরচিত্তে প্রণিধান করিয়া দেখি তবে ইহা নিশ্চয় স্বীকার করিতে হইবে যে ইংরাজ গবর্নমেন্টের নিকট হইতে আমরা এত বহুল সুফল লাভ করিয়াছি যে তাহার নিঃস্বার্থ উপকারিতা সম্বন্ধে অবিশ্বাস করা আমাদের পক্ষে কৃতঘ্নতা মাত্র।

অতএব সকলেই বলিবেন ভারতশাসনের মুখ্য উদ্দেশ্য ভারতবর্ষেরই উন্নতি। আমাদেরই সুবিধা, আমাদেরই কাজ। সেই আমাদের কাজের জন্য আমাদের লোকের সাহায্য প্রার্থনীয় হইয়াছে। সহজেই মনে হয় আমরা বাছিয়া দিলে কাজটাও ভালো হইবে, আমাদের মনেরও সন্তোষ হইবে।

এই সন্তোষ পদার্থটি কিছু উপেক্ষার যোগ্য নহে। ইহাতে কাজ যেমন অগ্রসর করিয়া দেয় এমন আর কিছুতে নহে। রুচিপূর্বক আহার করিলে তবে পরিপাকের সহায়তা হয়। কার্যসাধনের সঙ্গে সঙ্গে সন্তোষসাধনের প্রতি বিশেষ দৃষ্টি রাখা আবশ্যিক, নতুবা উপকারের গ্রাসও গলাধঃকরণ করা কঠিন হইয়া উঠে এবং তাহা অন্তরে অন্তরে অন্তর্দংশ বেদনা আনয়ন করে।

কিন্তু আমাদের বিরোধী পক্ষীয় ইংরাজি সম্পাদকেরা অতিরিক্ত বুদ্ধিপ্রভাবে বলিতেছেন যে, ভারতবর্ষীয়েরা প্রাচ্যজাতীয়, অতএব তাহাদের হস্তে মন্ত্রি-অভিষেকের ভার দিলে তাহারা নিজেই অসম্মত হইবে।

আমাদের ইংরাজি সম্পাদক মহাশয় যদি আমার ধৃষ্টতা মার্জনা করেন তো নির্ভয় হইয়া একটা কথা বলি। আমার বিশ্বাস আছে হাস্যরসকুতূহলী ইংরাজ জাতি হাস্যাস্পদ হইতে একান্ত ডরাইয়া থাকেন। কিন্তু উপস্থিতক্ষেত্রে তাহার আশ্চর্য ব্যতিক্রম দেখা যাইতেছে। যখন সমস্ত ভারতবর্ষ কনগ্রেসযোগে ইংলন্ডের নিকটে নিবেদন করিতেছেন যে স্বাধীন মন্ত্রিনিয়োগের অধিকারই তাহাদের সর্বপ্রধান প্রার্থনা এবং সেই অধিকার প্রাপ্ত হইলেই তাহাদের প্রধান অসন্তোষের কারণ দূর হইবে, তখন কোন লজ্জায় হাস্যরসতন্মের সমুদয় নিয়ম বিস্মৃত হইয়া ইংলন্ডবাসী সম্পাদক এ কথা বলেন যে, এই গৌরবজনক অধিকার লাভে সফল হইলেই প্রাচ্য ভারতবর্ষ অসম্মত হইবে! এ বিষয়ে পূর্ব-পশ্চিমের কোনো মতভেদ থাকিতে পারে না যে, ব্যথিত ব্যক্তি নিজের বেদনা যতটা বোঝে, স্বয়ং ইংরাজ সম্পাদকও এতটা বোঝেন না।

অতএব আমাদের সন্তোষ অসন্তোষের সম্বন্ধে আমরাই প্রামাণ্য সাক্ষী; ইংরাজ সম্পাদকের প্রতিবাদ এ স্থলে কিঞ্চিৎ অসংগত বলিয়া মনে হয়। তাহারা বলেন যুদ্ধপ্রিয় জাতিরা এই মন্ত্রি-অভিষেক-প্রথায় ক্ষুব্ধ হইবেন। কেন হইবেন? তাহাদের অধিক পরিমাণে তেজ আছে বলিয়াই কি তাহারা রাজনীতিকক্ষেত্রে অধিকতর স্বাধীনতা চাহেন না? স্বাধীন অধিকার কি তবে কেবল যুদ্ধপ্রিয় জাতির পক্ষেই অরুচিকর? আমরা যুদ্ধপ্রিয় নহি, কিন্তু অনুমান করি যুদ্ধজাতির প্রতি এরূপ কলঙ্ক আরোপ করা সম্পূর্ণ অমূলক ও অন্যায।

তবে যদি এ কথা বলা, আমাদের যুদ্ধজাতীয়েরা এখনো এতটা দূর বাকপটুতা লাভ করেন নাই যাহাতে করিয়া মন্ত্রিসভায় বসিয়া পরামর্শ দান করিতে পারেন, সুতরাং সেখানে আসন অধিকার করিতে তাহারা সক্ষম হইবেন না এবং সক্ষম-শ্রেণীয়দের প্রতি তাহাদের অসুয়ার উদ্বেক হইবে— তাহার আর কী প্রতিবাদ করিব? এ কথা কতকগুলি সংকীর্ণ হৃদয়ের ক্ষুদ্রকল্পনাপ্রসূত। ইহাতে আমাদের বীরজাতিদিগকে অপমান করা হয়। তাহাদের মধ্যে যোগ্য ব্যক্তি নাই এবং তাহাদের জাতীয়েরা যোগ্য ব্যক্তিকে চিনিতে পারে না, দুই-চারিজন ইংরাজের মুখের কথাকে ইহার প্রমাণ বলিয়া ধরা যাইতে পারে না।

আরেকটা কথা জিজ্ঞাসা করি— ইংরাজের সুশাসনে আমাদের যুদ্ধবর্গের যুদ্ধ করিবার অবসর কোথায়? অতএব যখন যুদ্ধগৌরবের দ্বার রুদ্ধ, তখন কি স্বভাবতই জাতীয় রাজনৈতিক গৌরবের প্রতি তাহাদের হৃদয় আকৃষ্ট হইবে না? যদি সত্য না হয় তবে যে-কোনো উপায়ে হৌক জাতিস্বভাবসুলভ যুদ্ধলালসা হইতে তাহাদের চিত্তকে বিক্ষিপ্ত করিয়া রাজ্যাচালন ও শাস্তিকার্যের মধ্যে তাহাদের গৌরবস্পৃহা চরিতার্থ করিতে দিবার চেষ্টা করা কি রাজপুরুষেরা উচিত জ্ঞান করেন না?

পূর্ব এবং পশ্চিম যদিও বিপরীত দিক তথাপি প্রাচ্য এবং পাশ্চাত্য মানবপ্রকৃতি সম্পূর্ণ বিরোধীধর্মাবলম্বী নহে। তাহা যদি হইত তবে ইংরাজি শিক্ষা, ইংরাজি শাসন-প্রণালী এ দেশে মরুভূমিতে বীজবপনের ন্যায় আদ্যোপান্ত নিষ্ফল হইত। বিরোধীপক্ষীয়েরা হয়তো অবিশ্বাস করিবার মৌখিক ভান করিবেন তথাপি এ কথা আমরা বলিব, যে, যদিও আমরা প্রাচ্য এবং তোমাদের সাহায্য ব্যতীত জাতীয় গৌরব উপার্জন করিতে অক্ষম হইয়াছি তথাপি কোন অধিকার গৌরবের এবং কোন নিষেধ অপমানের তাহা আমাদের প্রাচ্য হৃদয়েও অনুভব করিতে পারি। আমাদের মানবপ্রকৃতির এতদূর পর্যন্ত বিকার হয় নাই যে, তোমরা যখন মহৎ অধিকার আমাদের হস্তে তুলিয়া দিবে তখন আমরা অসন্তুষ্ট হইব। আমাদের জাতিধর্ম সহিষ্ণুতাকে তোমরা সম্যক অসাড়া বুলিয়া ভ্রম কর, তাহার কারণ তোমরা আমাদের সুখদুঃখ বিরাগ-অনুরাগ-পূর্ণ অন্তঃকরণের মধ্যে প্রবেশ করা অনাবশ্যক জ্ঞান করিয়া আসিতেছ। যদিও আমরা দূর্ভাগ্যক্রমে চিরকাল যথেষ্টাচারী শাসনতন্ত্রের মধ্যে বাস করিয়া আসিতেছি, তথাপি মানবসাধারণের অন্তর্নিহিত স্বাধীনতাপ্রীতির মৃত্যুঞ্জয়ী বীজ আমাদের হৃদয়ে এখনো সম্পূর্ণ নির্জীব হয় নাই।

আর কিছু না হৌক তোমাদের নিকটে আমাদের বেদনা, আমাদের অভাব জানাইবার অধিকার আমাদের হস্তে সমর্পণ করিলে অধিকতর সুখসন্তোষের কারণ হইবে এটুকু আমরা পূর্বদিকে বাস করিয়াও এক রকম বৃত্তিতে পারি। অপেক্ষাকৃত পশ্চিমবাসী যোদ্ধাজাতীয়দের মানসিক প্রকৃতি যে এ বিষয়ে আমাদের হইতে কিছুমাত্র পৃথক তাহাও মনে করিতে পারি না। অতএব দুঃখনিবেদনের স্বাধীন অধিকার পাইলে ভারতবর্ষ যে অসন্তুষ্ট হইবে ইংলন্ডবাসী ভারতহিতৈষীগণকে একরূপ গুরুতর দৃষ্টিস্তা হইতে ক্ষান্ত থাকিতে অনুরোধ করিতে পারি।

অথচ সন্তোষ-উদ্বেকের জন্য বেশি যে কিছু করিতে হইবে তাহাও নহে। যদি কর্তৃপক্ষেরা বলিতেন তোমরা মন্ত্রিসভায় বসিবার একেবারেই যোগ্য নও, অতএব মিছে কানের কাছে বকিয়ো না। তাহা হইলে আমরা ধমকটি খাইয়া শুষ্কমুখে আস্তে আস্তে বাড়ি ফিরিয়া যাইতাম।

কিন্তু গোড়াকার প্রধান কঠিন সমস্যার মীমাংসা হইয়া গিয়াছে। তোমাদের রাজতন্ত্রের পার্শ্বে আমাদের স্থান দিয়া সম্মানিত করিয়াছ; আরো লোক বাড়াইতে চাও। তোমাদের শাসনতন্ত্রের মধ্যে অনেক বড়ো বড়ো পদেও আমাদের প্রতিষ্ঠিত করিয়াছ। আমাদের যোগ্যতার প্রতি যে তোমাদের আন্তরিক বিশ্বাস আছে তাহার সহস্র পরিচয় দিয়াছ। তোমরা আপনা হইতে স্বেচ্ছাপূর্বক আমাদেরকে যে-সকল উচ্চ অধিকার দিয়াছ, যে উন্নতিমঞ্চে আরোপণ করিয়াছ, তাহা আমাদের পঁচিশ বৎসর পূর্বকার স্বপ্নেরও অগম্য। আজ আমরা অন্তরের মধ্যে আত্মগৌরব অনুভব করিয়া আত্মবিশ্বাসের সহিত আমাদের লক্ষ অধিকার ঈষৎ বিস্তৃত করিবার প্রার্থনা করিতেছি বুলিয়া কেন বিমুখ হইতেছ?

আমাদের মধ্যে যে যোগ্যতা আছে তাহা প্রমাণ করিবার অবসর তো তোমরাই দিয়াছ। আমাদের প্রতি তোমরা যখন জেলা শাসনের ভার দিলে তখনই আমরা নিজে জানিলাম যে আমরা শাসনভার লইবার যোগ্য, তোমরা যখন আমাদেরকে সর্বোচ্চ বিচারাসনে স্থান দিলে তখন আমরা আপনারাই দেখিলাম আমরা সে গুরুতর কার্যভার ও উচ্চতর সম্মানের অধিকারী; তোমরা যখন ভারতীয় রাজকার্যের পরামর্শের জন্য আমাদের আহ্বান করিলে তখন আমরা প্রমাণ পাইলাম এই বিপুল রাজ্যচালনকার্যে আমাদের অভিজ্ঞতাও উপেক্ষণীয় নহে। এইরূপে ক্রমে ক্রমে আমাদের আত্মবিশ্বাস জাগ্রত করিয়া, আমাদের আশা উদ্বেক করিয়া, আজ আমাদের শিক্ষা আকাঙ্ক্ষা ও আগ্রহকে কোন মুখে নিষ্ফল করিবে?

যখন প্রার্থনা করি নাই, এবং রাজশক্তির নিকট প্রার্থনা করিবার উপায় মাত্র জানিতাম না, তখন তোমরা আমাদের উচ্চ-অধিকারের ঘোষণাপত্র প্রচার করিয়াছ। কিন্তু তদনুরূপ কার্য হয় নাই, তাহা তোমরাও স্বীকার করিতেছ এবং আমরাও অনুভব করিতেছি। এক প্রকার উচ্ছ্বল বদান্যতা আছে যাহা সহসা স্বতঃ উৎসারিত উচ্ছ্বাসপ্রাচুর্যে মুক্তহস্ত হইয়া উঠে, কিন্তু স্বহস্তরচিত ঋণপত্র বা প্রতিশ্রুতিলিপি দেখিলে সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র মূর্তি ধারণ করে, যাহা আকস্মিক আবেগে বৃহৎ অঙ্গীকারে

জড়িত হয় এবং অবশেষে ন্যায়া উপায় ব্যতীত অন্যান্য সকল প্রকার ছলে বলে সেই স্বেচ্ছাকৃত অঙ্গীকারপাশ হইতে মুক্তি লাভ করিতে চেষ্টা করে।

দেখা যাইতেছে, তোমরা স্বেচ্ছাপূর্বক আমাদেরকে বৃহৎ অধিকার দিতে স্বীকার করিয়াছ এবং কিছু কিছু দিয়াছ। কিন্তু তোমাদের প্রতিজ্ঞাপত্রের আশ্বাস-অনুসারিণী অধিকার প্রার্থনাকে তোমরা রাজভক্তির অভাব বলিয়া অত্যন্ত উচ্চতা প্রকাশ করো। কিন্তু মনে মনে কি জান না ইহাতেই যথার্থ রাজভক্তি প্রকাশ পায়?

তোমাদের নিকটে যাহা প্রার্থনা করিতেছি তাহা কোনো বিজিত জাতি কোনো ক্ষেত্রজাতির নিকট বিশ্বাসপূর্বক প্রার্থনা করিতে পারিত না। ইহাই তোমাদের প্রতি যথার্থ ভক্তি, সেলাম করা বা জুতা খোলা নহে।

আমাদের মধ্যে কেহ কেহ মুখে যাহাই বলি, যখনই তোমাদের নিকট উন্নত অধিকার প্রত্যাশা করি তখনই তোমাদের মহৎ মনুষ্যত্বের প্রতি কী সুগভীর আন্তরিক ভক্তি প্রকাশ হইয়া পড়ে। তোমরা আপন রক্তপাত করিয়া ভারতবর্ষ অধিকার করিয়াছ এবং আপন প্রচণ্ড বলে এই আসমুদ্র আহিমাচল বিপুল ভারতভূমিকে করতলনাস্ত্র আমলকের ন্যায় আয়ত্ত করিয়া রাখিয়াছ। আমাদের মনে এ আশা কোথা হইতে জন্মিল যে তোমাদের ঐ মহিমান্বিত রাজপ্রাসাদের উচ্চ সোপান আমাদের পক্ষে অনধিগম্য নহে? অবশ্যই তোমাদের খাপের মধ্য হইতে যেমন তরবারি মধ্যে মধ্যে মহেশ্বরের বজ্রের ন্যায় আপন বিদ্যুৎ-আভা প্রকাশ করিয়াছে, তেমনি তোমাদের অন্তরের মধ্যে যে দীপ্ত মনুষ্যত্বের মহিমা বিরাজ করিতেছে তাহাও প্রবল শাসনের মধ্য হইতে মাঠে: শব্দে আপনাকে প্রকাশ করিয়াছে। নিম্নে ভূমিতলে দ্বারের নিকট যে প্রহরী বন্দকের উপরে সজ্জিন চড়াইয়া দাঁড়াইয়া থাকে তাহার অপ্রসন্ন মুখে নিষেধের ভাব দেখা যায়, কিন্তু যে জ্যোতিষ্মান পুরুষ প্রাসাদের শিখরদেশে দাঁড়াইয়া আছে সে আমাদের অভয়দান করিয়া আহ্বান করিতেছে। ঐ দুর্মুখ প্রহরীটাকে আমরা ভয় করি এবং মাঝে মাঝে সুযোগ পাইলেই তাহার শক্তিশেলের লক্ষ্য এড়াইয়া তাহার প্রতি নিষ্ফল কটুকাটবাও প্রয়োগ করিয়া থাকি, কিন্তু সেই প্রসন্নমূর্তি মহাপুরুষের মুখের দিকে আমরা আশান্বিত চিন্তে চাহিয়া আছি। ইহাকেই কি ভক্তির অভাব বলে।

এক ইংরাজ আমাদের প্রতি কটমট করিয়া তাকায়। আর-এক ইংরাজ উপর হইতে আপন মহেশ্বরের প্রতি আমাদের আহ্বান করে। এইজন্য ভয়ের অপেক্ষা ভক্তিই প্রবল হয়। আশঙ্কার উপরে আশাই জয়লাভ করে। এবং আমাদের এই আশাই যথার্থ রাজভক্তি।

দৃগ্‌খের সহিত বলিতে বাধ্য হইতেছি, আমাদের মধ্যে ক্ষুদ্র এক দল আছেন ইংরাজবিদ্বেষ তাহাদের মনে এতই বলবান যে কনগ্রেসের প্রতি কিছুতেই তাহারা প্রসন্নদৃষ্টিক্ষেপ করিতে পারেন না। তাহারা নীরবে রাজবিদ্বেষ জাগাইয়া রাখিতে চান, ইংরাজের নিকট উপকার প্রত্যাশা করে বলিয়াই তাহারা কনগ্রেসের প্রতি বিমুখ। ইহাদের সহিত তুলনা করিয়া দেখিলেই কনগ্রেসের যথার্থ ভাব পরিস্ফুট হইয়া উঠিবে।

ইহারা বলেন ইংরাজ কি তেমনি পাত্র! এত কাল যাহারা তোমাদিগকে কথায় ভুলাইয়া আসিয়াছে তাহারা কি আজ তোমাদের কথায় ভুলিবে! তোমরা এ বিদ্যা কত দিনই বা শিখিয়াছ! উহাদের কথার সহিত কাজের মিল করাইবার জন্য দাবি করিয়া বসিলে লাভে হইতে ফল হইবে এই যে, মিষ্ট কথাটুকু হইতেও বঞ্চিত হইবে। তাহার প্রমাণ হাতে হাতে দেখো। যে অবধি তোমরা উক্ত দেশহিতকর কার্যে প্রবৃত্ত হইয়াছ সেই অবধি পায়োনায়র-প্রমুখ দেশের ইংরাজি কাগজ খৃস্টানজনোচিত ভাব সম্পূর্ণ পরিহার করিয়াছে। স্বয়ং বড়োকর্তা সালিসবারি আর থাকিতে পারিলেন না, প্রকাশ্যে তোমাদের কালামুখের উপর মুখনাড়া দিলেন। মিষ্টবাক্য মধুর-আশ্বাস এ-সকল সভ্যতার ভূষণ— এগুলোকে তোমরা এত বেশি খাটি বলিয়া ধরিয়া লইতেছ যে দায়ে ফেলিয়া অবশেষে ইংরাজের মধুর সভ্যতা এবং শোভন ভদ্রতটুকুও তাড়াইবে। একদিন দেখিবে মিষ্টায়ণও নাই, মিষ্ট বচনও নাই। দেখো-না কেন, কর্তৃজাতীয়দের কেহ কেহ এত দূর পর্যন্ত স্পষ্টবক্তা হইয়াছেন যে, এই উনবিংশ খৃস্টশতাব্দীর

অপরূপ-ভাগে তাঁহারা অসংকোচে এমন কথা বলিতেছেন যে “তরবারিদ্বারা আমরা জয় করিয়াছি, তরবারিদ্বারা আমরা রক্ষা করিব।” অর্থাৎ, মানবপ্রেম, নিঃস্বার্থ উপচিকীর্ষা এ-সকল ধর্মবচন কেবল নিজের উপরেই প্রয়োগ করা যাইতে পারে, তরবারিলক্ক ভারতবর্ষের প্রতি এ-সকল খৃস্টীয় বিধান খাটে না। দেখো একবার কী কাণ্ডটা করিয়াছ! স্বয়ং উনবিংশ শতাব্দীর বোল ফিরাইয়া দিয়াছ! তবে আর তাহার অবশিষ্ট কী রাখিলে! তাহার তরবারি এবং জিহ্বা দুটোই সমান প্রখর হইয়া উঠিল, ধর্মনীতি কোথাও স্থান পাইল না।

কিন্তু কনগ্রেসের ভিত্তি ইংরাজবিশ্বাসের উপর স্থাপিত। কনগ্রেস বলে, অবশ্য, মনুষ্যচরিত্র একেবারে দেবতুল্য নহে! ক্ষমতালালসা প্রভৃৎপ্রিয়তা স্বার্থপরতা ইংরাজের হৃদয়েও আছে। কিন্তু তাহা ছাড়া আরো এমন কিছু আছে যাহাতে করিয়া ইংরাজের প্রতি আমাদের বিশ্বাস হ্রাস হয় না। প্রতিদিন গালি খাইতেছি, লাঞ্ছনা ভোগ করিতেছি, তবুও কোথা হইতে অন্তরের মধ্যে অভয় প্রাপ্ত হইতেছি।

ইংরাজি সংবাদপত্রের সম্পাদকমণ্ডলী “ষড়যন্ত্রকারী বাবুসম্প্রদায়” “মুখসর্বস্ব বাকাবীর” ইত্যাদি বিশেষণের মধ্যে আপন গাত্রছালা নিহিত করিয়া চতুর্দিক হইতে সশব্দে আমাদের প্রতি নিক্ষেপ করিতেছেন। আমরা হাসিয়া বলিতেছি, কথা তোমরাও কিছু কম বল না! তোমরা যদি আরম্ভ কর তো আমরা কি তোমাদের সঙ্গে কথায় আঁটিয়া উঠিতে পারি! তোমাদের কাছেই আমাদের শিক্ষা। কথার বায়ব-শক্তিতেই তো তোমাদের এত বড়ো রাজনৈতিক যন্ত্রটা চলিতেছে। কথা-ভরা-ভরা রাশি-রাশি পুঁথি জাহাজে করিয়া প্রতিনিয়ত আমাদের নিকট প্রেরণ করিতেছ, এত দিন মুখস্থ করিয়াও যদি দুটো কথা কহিতে না শিখিলাম তবে আর কী শিখিলাম! তোমাদের নিকট হইতে শিখিয়াছি— কথাই তোমাদের উনবিংশ শতাব্দীর ব্রহ্মাস্ত্র। কামান বন্দুক ক্রমশ নীরব হইয়া আসিতেছে।

অবশ্য, ভালো কথা এবং মন্দ কথা দুইই আছে। আমরা যে সব সময়ে মিষ্ট কথাই বলি তাহা নহে! কিন্তু তোমরাও যে ভালো তাহাও সত্যের অনুরোধে বলিতে পারি না।

সকলেই স্বীকার করিবেন, নির্বাপিত জঠরানলে সার্বভৌমিক প্রেম অত্যন্ত সহজ হইয়া আসে। তোমরা প্রভু, তোমরা ঋতা, তোমরা বিজেতা, তোমরা স্বাধীন, আমাদের তুলনায় সর্বতোভাবে সকল প্রকার সুবিধাই তোমাদের আছে— তোমাদের পক্ষে সহিষ্ণু হওয়া, উদার হওয়া, ক্ষমাপরায়ণ হওয়া কত অনায়াসসাধ্য। আমাদের মনে স্বভাবত অনেক সময়ে নৈরাশ্য উপস্থিত হয়, আমরা তোমাদের অপেক্ষা দুর্ভাগা দরিদ্র এবং অসহায়, আমাদের স্বজাতীয়ের প্রতি তোমাদের বিজাতীয় ঘৃণা অথবা কৃপাদৃষ্টি অনেক সময়ে পরিস্ফুট আকারে প্রকাশ পায়, আমরা সে ঘৃণার যোগ্যপাত্র হই বা না হই তাহার অপমানবিষয় অনুভব না করিয়া থাকিতে পারি না। অতএব আমরা যদি অসহিষ্ণু হইয়া কখনো অসংযত কথা বলিয়া ফেলি, অথবা স্বল্প অভিমানকে সাস্থনা করিবার আশায় মুখে তোমাдиগকে লঙ্ঘন করিবার ভান করি, তাহাতে আশ্চর্য হইবার কারণ নাই। কিন্তু আশ্চর্যের বিষয় এই যে, তোমাদের পরিপূর্ণ ঐশ্বর্যের মধ্যে, ক্ষমতার মধ্যে, সৌভাগ্যসুখের মধ্যে থাকিয়াও অসমবৃত হইয়া তোমরা আমাদের প্রতি এমন রূঢ়ভাষা প্রয়োগ করো যাহাতে তোমাদের আন্তরিক দৈন্য প্রকাশ হইয়া পড়ে। তোমরা নিজের রসনাকে যখনই সংযত করিতে পার না তখনই আমাদিগকে বোলো বাকাবাগীশ। আমাদের আবার এমনই দুর্ভাগা তোমাদের ভাষা লইয়াই তোমাদের সহিত প্রতিদ্বন্দ্বিতা করিতে হয় সুতরাং তাহাতেও হার মানিয়া আছি।

আরো আশ্চর্যের বিষয় এই বাক্যকেই আমরা একমাত্র সম্বল করিতেছি বলিয়া তোমরা এত বিরক্ত হও কেন? আমাদের মুসলমান ভ্রাতৃগণের মধ্যে একদল আছেন তাঁহারা কথা কহিতে চান না; যেটুকু কহেন তাহাতে এত অতিমাত্রায় রাজভক্তির আড়ম্বর যে তাহাতে তোমরাও ভোল না আমরাও ভুলি না; তাঁহারা ইংরাজি শিক্ষার নিকটেও অধিক পরিমাণে স্বর্ণী নহেন, ইংরাজের রাজত্ব আসিয়াও তাঁহাদের গৌরব বা সুখসমৃদ্ধির বৃদ্ধি করে নাই— সামান্য অধিকার এবং সামান্য সম্মানকে তাঁহারা স্বভাবতই উপহাসযোগ্য মনে করেন। তাঁহারা যেরূপ সাবধান চোরা মৌনভাব অবলম্বন করিতে চাহেন, তাঁহারা যেরূপ গবর্মেণ্টের সকল কথাতেই অতিরিক্ত পরিমাণে স্বল্প-আন্দোলন করিয়া

রাজভক্তির প্রচুর আশ্ফালন করেন, সেইরূপ ভাবই কি তোমরা প্রাথমিক জ্ঞান কর?

আমাদের একমাত্র বিশ্বাস কথার উপরে— হয়তো আমাদের কোনো কোনো মুসলমান ভ্রাতার তাহা নাই— এজনা বরং তোমাদের নিকট হইতেও আমরা বাকাবাগীশ নামে অভিহিত হইতে রাজি আছি, তথাপি কনগ্রেসের বিরোধী পক্ষে যোগ দিতে পারিব না। তোমাদের প্রতি ভক্তি আছে বলিয়াই কথা কহি, নহিলে নীরব হইয়া থাকিতাম তাহার আর সন্দেহ নাই। অতএব তোমরা কনগ্রেসের প্রতি সন্ধিভাব দূর করিয়া কনগ্রেসের চতুর মৌনী বিরোধী পক্ষের প্রতি সন্দেহ স্থাপন করো।

কনগ্রেস আর এক উপায়ে রাজভক্তি শিক্ষা দিতেছে।

ইংরাজেরই মহিমা কনগ্রেসের অস্থিমজ্জার মধ্যে জীবন সঞ্চার করিতেছে। ইংরাজেরই মহৎ উজ্জ্বল অপূর্ব নিঃস্বার্থ শ্রীতি কনগ্রেসের মর্মের মধ্যে প্রতিষ্ঠা স্থাপন করিয়া তাহাকে অলৌকিক বলে বলীয়ান করিতেছে। বাহিরে পায়োনীরের স্তম্ভে, রাজকর্মচারীদের প্রকাশ্য ও গোপন কার্যপ্রণালীর মধ্যে, ইংরাজের যে অনুদারতার পরিচয় পাইতেছি— এ দিকে দুর্ভাগা দরিদ্র জাতির জনা হিউমের সম্পূর্ণ আত্মবিসর্জন, ইউল ও বেডরবনের জ্যোতির্ময় সহৃদয়তা আমাদের অত্যন্ত নিকটে থাকিয়া আমাদের অন্তরের সমস্ত আবরণ ভেদ করিয়া তাহার প্রতিবাদ করিতেছে।

ইংরাজ জাতি যে কত মহৎ কনগ্রেস না থাকিলে তাহার এমন নিকট প্রমাণ পাইবার আমাদের অবসর হইত না। সেই প্রমাণ পাইবার অত্যন্ত আবশ্যক হইয়াছিল। ভারতবর্ষে ইংরাজে এবং ভারতবর্ষীয়ের মধ্যে প্রত্যক্ষ স্বার্থের সংঘর্ষ— এবং ইংরাজ এখানে প্রভুপদে প্রতিষ্ঠিত, ক্ষমতামতে মস্ত, সুতরাং স্বভাবত ইংরাজের ব্যক্তিগত মহত্ত্ব ভারতবর্ষে তেমন স্মৃতি পায় না, বরঞ্চ তাহার ক্ষুদ্রতা নিষ্ঠুরতা ও দানবভাব অনেক সময়ে সজাগ হইয়া উঠে।

এ দিকে ইংরাজি সাহিত্যে আমরা ইংরাজি চরিত্রের উচ্চ আদর্শ দেখিতে পাই, অথচ সাক্ষাৎ সম্পর্কে ইংরাজের মধ্যে তাহার পরিচয় পাই না— এইরূপে যুরোপীয় সভ্যতার উপর আমাদের অবিশ্বাস ক্রমশ বদ্ধমূল হইয়া আসিতেছিল। আমাদের শিক্ষিত লোকদের মনে অল্প দিন হইল ইংরাজের ঊনবিংশ শতাব্দীর স্পর্ধিত সভ্যতার উপর এইরূপ একটা ঘোরতর সংশয় জন্মিয়াছে। সমস্ত যঁাকি বলিয়া মনে হইতেছে। সকলে ভীত হইয়া মনে করিতেছেন আমাদের প্রাচীন রীতিনীতির জীর্ণ দুর্গের মধ্যে আশ্রয় লওয়াই সর্বাপেক্ষা নিরাপদ। ইংরাজি সভ্যতার মধ্যে সহৃদয়তা ও অকৃত্রিমতা নাই।

ইহার প্রধান কারণ ইংরাজের নিকট হইতে সহৃদয়তা প্রত্যাশা করিয়া আমরা নিরাশ হইয়াছি, এবং আমাদের আহত হৃদয়ের বেদনায় ইংরাজি সভ্যতাকে আমরা সম্পূর্ণ অস্বীকার করিতে চেষ্টা করিতেছি। এমন সময়ে হিউম, ইউল, বেডরবন কনগ্রেসকে অবলম্বন করিয়া আমাদের সেই নষ্ট বিশ্বাস উদ্ধার করিতে অগ্রসর হইয়াছেন। ইহাতে যে কেবল আমাদের রাজনৈতিক উন্নতি হইবে তাহা নহে, ঈশ্বরের ইচ্ছায় আমরা যে নূতন শিক্ষা নূতন সভ্যতার আশ্রয়ে অনীত হইয়াছি তাহার প্রতি বিশ্বাস বলিষ্ঠ হইয়া তাহার সুফলসকল স্বেচ্ছাপূর্বক অন্তরের মধ্যে গ্রহণ করিতে পারিব এবং এইরূপে আমাদের সর্বাত্মক উন্নতি হইবে। আমরা ইতিহাসে ও সাহিত্যে ইংরাজের যে মহৎ আদর্শ লাভ করিয়াছি সেই আদর্শ মূর্তিমান ও জীবন্ত হইয়া আমাদের পথে মনুষ্যত্বের পথে অগ্রসর করিয়া দিবে।

আমাদের প্রাচীন শাস্ত্রের মধ্যে যতই সাধুপ্রসঙ্গ ও সংশিক্ষা থাক তাহা এক হিসাবে মৃত, কারণ যে-সকল মহাপুরুষেরা সেই সাধুভাব সকলকে প্রধান করিয়াছিলেন এবং তাহা হইতে পুনশ্চ প্রাণলাভ করিয়াছিলেন, তাহারা আর বর্তমান নাই— কেবল শুষ্ক শিক্ষায় অসাড় জীবনকে চৈতন্যদান করিতে পারে না। আমরা মানুষ চাই। বর্তমান সভ্যতা যাহাদিগকে মহৎজীবন দান করিয়াছে এবং যাহারা বর্তমান সভ্যতাকে সেই জীবন প্রত্যর্পণ করিয়া সঞ্জীবিত করিয়া রাখিয়াছেন সেই-সকল মহাপুরুষের মহৎ প্রভাব প্রত্যক্ষ অনুভব করিতে চাই, তবে আমাদের শিক্ষা ও চরিত্র সম্পূর্ণতা লাভ করিবে। হিউমকে নিকটে পাইয়া আমাদের ইংরাজি ইতিহাসশিক্ষার ফল সম্পূর্ণতা প্রাপ্ত হইতেছে— নতুবা আমরা যে-সকল উদাহরণ দেখিয়াছি ও দেখিতেছি, তাহাতে সে শিক্ষা অনেক পরিমাণে নিষ্ফল হইয়া যাইতেছিল।

অতএব কনগ্রেসের দ্বারায় উত্তরোত্তর আমাদের যথার্থ রাজভক্তি বৃদ্ধি হইতেছে এবং মহৎ মনুষ্যত্বের নিকট সংস্পর্শ লাভ করিয়া আমাদের জীবনের মধ্যে অলঙ্কিতভাবে মহত্ত্ব সঞ্চারিত হইতেছে।

আমরা কথা কহি বলিয়া যে ইংরাজি সম্পাদকেরা আমাদের প্রতি ঘৃণা প্রকাশ করেন, তাঁহাদের মনের ভাব যে কী তাহা ঠিক জানি না। বোধ করি তাঁহারা বলিতে চান “তোমরা কাজ করো”।

ঠিক সেই কথাটাই হইতেছে! কাজ করিতেই চাই। সেইজন্যই আগমন। যখন আমরা কাজ চাহিতেছি তখন তোমরা বলিতেছ, “কথা কহিতেছ কেন!” আচ্ছা, দাও কাজ।

অমনি তোমরা তাড়াতাড়ি বলিয়া উঠিবে, “না না, সে কাজের কথা হইতেছে না— তোমরা আপন সমাজের কাজ করো!”

আমরা সমাজের কাজ করি কি না করি সে খবর তোমরা রাখ কি? যখনই কাজ চাহিলাম অমনি আমাদের সমাজের প্রতি তোমাদের সহস্রা একান্ত অনুরাগ জন্মিল। আমাদের সমাজের কাজে যদি আমরা কোনো শৈথিল্য করি আমাদের চেতনা করাইবার লোক আছে: জানই তো বাকশক্তিতে আমরা দুর্বল নহি। অতএব পরামর্শ বিলাত হইতে আমদানি করা নিতান্ত বাহুল্য।

যাঁহারা রাজনীতিকে সমাজনীতির অপেক্ষা প্রাধান্য দিয়া থাকেন, যাঁহারা রাজ-পুরুষদের কর্তব্যবুদ্ধি উদ্রেক করাইতে নিরতিশয় ব্যাপ্ত থাকিয়া নিজের কর্তব্যকার্যে অবহেলা করেন, তাঁহারা অন্যায় করেন এবং সে সম্বন্ধে আমাদের স্বজাতীয়দিগকে সতর্ক করিয়া দিবার জন্য আমরা মাঝে মাঝে চেষ্টা করি না। শ্রোতৃবর্গ বোধ করি বিস্মৃত হইবেন না, বর্তমান বক্তাও ক্ষুদ্রবুদ্ধি ও ক্ষুদ্রশক্তি অনুসারে মধ্যে মধ্যে অগত্যা এইরূপ অপ্রীতিকর চেষ্টায় প্রবৃত্ত হইয়াছেন।

কর্তব্যের আপেক্ষিক গুরুত্বতা সকল সময়ে সূক্ষ্মভাবে বিচার করিয়া চলা কোনো জাতির নিকট হইতেই আশা করা যাইতে পারে না। অন্ধতা, হৃদয়ের সংকীর্ণতা বা কৃত্রিম প্রথা-দ্বারা নীত হইয়া তোমাদের স্বজাতীয়েরা যখনই যথার্থ পথ পরিত্যাগ করিয়াছে এবং অপ্রকৃতকে প্রকৃতির অপেক্ষা অধিকতর সম্মান দিয়াছে, তখনই তোমাদের চিন্তাশীল পণ্ডিতগণ, তোমাদের কার্লাইল, ম্যাথ্যু আর্নল্ড, রস্কিন স্বজাতিকে সতর্ক করিতে ভূয়োভূয়ঃ চেষ্টা করিয়াছেন।

তাঁহাদের সে চেষ্টা সফল হইতেছে কি না বলা কঠিন। কারণ, সামাজিক সংস্কারকার্য অপেক্ষাকৃত নিঃশব্দে নিগূঢ় অলঙ্কিতভাবে সাধিত হইয়া থাকে। নৈসর্গিক জীবন্তশক্তির ন্যায় সে আপনাকে গোপন করিয়া রাখে। তাহার প্রতিদিনের প্রত্যক্ষ হিসাব পাওয়া দুঃসাধ্য।

আমাদের সমাজেও সেইরূপ জীবনের কার্য চলিতেছে, তাহা বিদেশীয় দৃষ্টিগোচর নহে। এমন-কি স্বদেশীয়ের পক্ষেও সমাজের পরিবর্তন প্রতি মুহূর্তে অনুভবযোগ্য হইতে পারে না।

অতএব আমাদের সমাজের ভাব আমাদের দেশের চিন্তাশীল লোকদের প্রতি অপণ করিয়া যে কথাটা তোমাদের কাছে উঠিয়াছে আপাতত তাহারই উপযুক্ত যুক্তিদ্বারা তাহার বিচার করো। বলা যে “তোমরা অযোগ্য” অথবা বলা যে “আমাদের ইচ্ছা নাই”— কিন্তু “তোমাদের বালাবিবাহ আছে” বা “বিধবাবিবাহ নাই” এ কথাটা নিতান্তই অসংলগ্ন হইয়া পড়ে। সামাজিক অসম্পূর্ণতা তোমাদের দেশেও আছে এবং পূর্বে হয়তো আরো অনেক ছিল, কিন্তু সে কথা বলিয়া তোমাদের বক্তৃতা কেহ বন্ধ করে নাই, তোমাদের রাজনৈতিক প্রার্থনা কেহ নিরাশ করে নাই।

তোমরা এমন কথাও বলিতে পারিতে যে “তোমাদের দেশে আমাদের মতো এমন সংগীতচর্চা ও চিত্রশিল্পের আদর এখনো হয় নাই অতএব তোমাদের কোনো কথাই শুনিতে চাহি না”। ইহা অপেক্ষা বলা ভালো “আমার ইচ্ছা আমি শুনিব না”, তাহাতে তোমাদেরও কথা অনেকটা সংক্ষেপ হইয়া আসে। কিন্তু তোমাদের জাতির মধ্যেই তোমাদের অপেক্ষা আরো উচ্চ বিচারশালা আছে, সেইজন্যই আমরা আশা ত্যাগ করি নাই এবং সেইজন্যই আমাদের কনগ্রেস।

যদিও আমার এ-সকল কথা তোমাদের কর্ণগোচর হইবার কোনো সম্ভাবনা নাই— কারণ, আমাদের সমাজের মঙ্গলের প্রতি তোমাদের অত্যন্ত প্রচুর অনুরাগ সত্ত্বেও আমাদের ভাষা তোমরা

জান না, জানিতে ইচ্ছাও করো না— তথাপি দুরাশায় ভর করিয়া আমাদের কনগ্রেসের প্রতি তোমাদের অকারণ অবিশ্বাস দূর করিবার জন্য মাঝে হইতে তৎসম্বন্ধে এতটা কথা বলিলাম। দেখাইলাম তোমাদের প্রতি তত্ত্বিই কনগ্রেসের একমাত্র আশা ও সম্বল।

অতএব কনগ্রেসের নিকট হইতে যে প্রস্তাব উত্থাপিত হইতেছে তাহার প্রতি এমন ভ্রুকুটি করিয়া থাকা তোমাদের বিবেচনার ভুল। তাহার প্রতি প্রসন্ন কর্ণপাত করা রাজনৈতিক ধর্মনৈতিক সকল প্রকার কারণে তোমাদের কর্তব্য। কারণ, কনগ্রেস জেতু ও জিতজাতির মধ্যে সেতুবন্ধন করিয়া দিতেছে।

গবর্মেণ্টের দ্বারা মন্ত্রিনিয়োগ অপেক্ষা সাধারণ লোকের দ্বারা মন্ত্রি-অভিষেক অনেক কারণে আমাদের নিকটে প্রার্থনীয় মনে হয়।

পূর্বেই বলিয়াছি সম্ভ্রাষ একটি প্রধান কারণ। আমাদের শিক্ষিতমণ্ডলী এই অধিকার প্রার্থনা করিতেছে। যদি ইহা দান করিলে গবর্মেণ্টের কোনো ক্ষতি না হয় তো প্রজ্ঞারঞ্জন একটা মহৎলাভ।

গবর্মেণ্ট শব্দটা শুনিবামাত্র হঠাৎ ভ্রম হয় যেন তাহা মানবধর্মবিবর্জিত নির্গুণ পদার্থ। যেন তাহা রাগদ্বেষবিহীন। যেন তাহা স্তবে বিচলিত হয় না, বাহ্য চাক্চিকো ভোলে না, যেন তাহার আত্মপরবিচার নাই, যেন তাহা নিরপেক্ষ কটাক্ষের দ্বারা মন্ত্ৰবলে মানবচরিত্রের রহস্য ভেদ করিতে পারে। অতএব একরূপ অপক্ষপাতী সর্বদর্শী অলৌকিক পুরুষের হস্তেই নির্বাচনের ভার থাকিলেই যেন ভালো হয়।

কিন্তু আমরা নিশ্চয় জানি গবর্মেণ্ট আমাদেরই ন্যায় অনেকটা রক্তমাংসে গঠিত। উক্ত গবর্মেণ্ট নিমন্ত্রণে যান, বিনীত সম্ভ্রাষণে আপ্যায়িত হন, লন্টেনিস্ খেলেন, মহিলাদের সহিত মধুরালাপ করেন এবং অধম আমাদেরই মতো সামাজিক স্তুতিনিন্দায় বহুল পরিমাণে বিচলিত হইয়া থাকেন।

অতএব, এ স্থলে গবর্মেণ্টের দ্বারা নির্বাচনের অর্থ আর কিছুই নয়, একটি বা দুইটি বা অল্পসংখ্যক ইংরাজের দ্বারা নির্বাচন।

কিন্তু আমরা পদে পদে প্রমাণ পাইয়াছি ভারতবর্ষীয় ইংরাজেরা নব্য শিক্ষিত সম্প্রদায়ের প্রতি একান্ত অনুরক্ত নহেন। কারণ, নব্যরুচি অনুসারে ইহারা চশমা ব্যবহার করেন, দাড়ি রাখেন, ইংরাজি জুতা পরেন, এবং সে জুতা সহজে খুলিতে চাহেন না। তদ্ভিন্ন ইহাদের স্বাতন্ত্র্যপ্রিয়তা, ইহাদের ঔদ্ধতা, ইহাদের বক্তৃতাশক্তি প্রভৃতি নানা কারণে তাহারা একান্ত উদবেজিত হইয়া আছেন। অতএব তাহাদের হস্তে নির্বাচনের ভার থাকিলে এই শিক্ষিত দলের পক্ষে বড়ো আশার কারণ নাই। ইহাদের দর্প চূর্ণ করা তাহারা রাজনৈতিক কর্তব্য জ্ঞান করেন। অতএব শিক্ষিত লোকেরা তাহাদের দ্বারে প্রার্থী হইয়া দাঁড়াইলে কেবল যে নিরাশ হইয়া ফিরিয়া আসিবেন তাহা নহে, উপরন্তু সাহেবের নিকট দুটো শ্রুতিপুরুষ অথচ বাৎসলাগর্ভ উপদেশ শুনিয়া এবং প্রবেশাধিকারের মূল্যস্বরূপ দ্বারীকে কিঞ্চিৎ দণ্ড দিয়া আসিতে হইবে।

কিন্তু ইংরাজি শিক্ষা কিছু এমনি বিড়ম্বনা নহে যে কেবল শিক্ষিত ব্যক্তিরাই সকল প্রকার যোগ্যতা লাভে অক্ষম হইয়াছেন। অতএব শিক্ষিত ব্যক্তিদের প্রতি ভারতবর্ষীয় ইংরাজের এই-যে বিরাগ তাহা কেবল ব্যক্তিগত ক্রটিবিকার মাত্র, তাহা যুক্তিসংগত ন্যায়সংগত নহে।

তদ্ভিন্ন তাহারা কয় জন দেশীয় উপযুক্ত লোককে রীতিমত জানেন? তাহাদের নির্বাচনক্ষেত্রের পরিধি কতই সংকীর্ণ! উপাধিবান রাজা উপরাজার সহিতই তাহাদের কিয়ৎপরিমাণ মৌখিক আলাপ আছে মাত্র। মন্ত্রিসভায় আসন পাওয়া যাহারা কেবলমাত্র সম্মান বলিয়া জ্ঞান করেন, জীবনের গুরুতর কর্তব্য বলিয়া জ্ঞান করেন না, তাহারাই অধিকাংশ সময়ে সেখানে স্থান পাইয়া থাকেন।

অবশ্য, সময়ে সময়ে ইহার ব্যতিক্রমও ঘটিয়াছে। অনেক যোগ্য ব্যক্তিও স্থান পাইয়াছেন সন্দেহ নাই। তাহাদের মধ্যে কাহারও কাহারও সহিত বর্তমান বক্তার পরম গৌরবের আত্মীয়তাসম্পর্ক আছে। কিন্তু সে-সকল যোগ্য ব্যক্তি সাধারণের অপরিচিত নহেন। সাধারণের দ্বারা তাহাদের নির্বাচিত হইবার সম্পূর্ণ সম্ভাবনা ছিল।

আমার জিজ্ঞাসা কেবল এই যে, আমাদের অপেক্ষা গবর্নেন্টের অর্থাৎ দুই-চারি জন ইংরাজের এ বিষয়ে অধিক অভিজ্ঞতা কোথায়? আমাদের শিক্ষিতসাধারণে যাহাদিগকে বড়লোক বলিয়া জানেন তাঁহাদের অবশ্য কিছু-না-কিছু যোগ্যতা আছেই। কিন্তু গবর্নেন্ট যাহাদিগকে বড়লোক বলিয়া জানেন, তাঁহাদের বিপুল ঐশ্বর্য, বহু শিরোপা বা অতিবিনীত সেলামের ক্ষমতা থাকিতে পারে, কিন্তু যথার্থ যোগ্যতা না থাকিতেও পারে।

আমরা যতদূর দেখিতে পাই তাহাতে আমাদের বিশ্বাস, মন্ত্রিসভায় দেশীয় মন্ত্রী নিয়োগ গবর্নেন্ট তেমন অত্যাবশ্যক মনে করেন না, সুতরাং নির্বাচনের সময় যথেষ্ট সাবধান ও বিবেচনার সহিত কাজ করা তাঁহারা অনেকটা বাহুলা বোধ করিতে পারেন। কিন্তু আমাদের ভাব ঠিক তাহার বিপরীত। গবর্নেন্টকে বাস্তবিক সুপরামর্শ দিয়া দেশের হিতসাধন করিতে হইবে এবং স্বজাতির যোগ্যতা প্রমাণ করিয়া গৌরব লাভ করিব, এই আমাদের উদ্দেশ্য, কেবলমাত্র সভাগৃহের শোভাসম্পাদনে আমাদের কোনো ফল নাই, স্বার্থ নাই। সুতরাং নির্বাচনের সময় আমাদিগকে সবিশেষ বিবেচনার সহিত কাজ করিতে হইবে।

পুনশ্চ গবর্নেন্ট যাহাদিগকে নিযুক্ত করেন তাঁহারা গবর্নেন্টের অনুগ্রহ আশ্রয়ে নির্ভয়ে থাকিতে পারেন, আমাদের নির্বাচিত প্রতিনিধির সে আশা নাই, সুতরাং খুব মজবুত দেখিয়াই লোক বাছিতে হইবে। অতএব আমাদের হাতে যোগ্য লোক বাছাই হইবার সম্ভাবনা অনেক বেশি।

অর্থাৎ, গ্রামা ভাষায় যাহাকে “গরজ” বলে তাহার দ্বারা সংসারের অধিকাংশ কাজ হইয়া থাকে। মন্ত্রিসভায় দেশীয় লোক নির্বাচন করিতে গবর্নেন্টের কোনো গরজ দেখা যাইতেছে না। অর্ধ অনিচ্ছার সহিত তাঁহারা একটা আপসে মীমাংসা করিতে চাহেন। লর্ড ক্রস বলেন যদি ভারতশাসনকর্তারা ইচ্ছা করেন তো নিজে গুটিকতক দেশীয় লোক নির্বাচন করিয়া মন্ত্রীসংখ্যা কিঞ্চিৎ বৃদ্ধি করিতে পারেন। আমাদের ভারতরাজ্যকর্মচারীগণও এ বিষয়ে যে বিশেষ উৎসাহ প্রকাশ করিতেছেন তাহা বলিতে পারি না।

অতএব যখন দেশীয় মন্ত্রীসংখ্যা বৃদ্ধি করিতে গবর্নেন্টের কিছুমাত্র গরজ নাই, অর্থাৎ তাঁহাদের মতে দুই-চারিটা দেশী লোককে ডাকিলেও চলে, না ডাকিলে হয়তো আরো ভালো চলে, তখন তাঁহাদের হাতে নির্বাচনের ভার কোন সাহসে দিই! গরজ আমাদেরই। অতএব আমরাই যথার্থ নির্বাচনের অধিকারী।

এমন দুরাশাও আমরা করিতেছি না যে, আমাদের প্রতিনিধিদের হস্তে রাজক্ষমতা থাকিবে। তাঁহারা কেবল নিবেদন করিবেন মাত্র; বিচারের ভার, কার্যের ভার তোমাদের। আমরা কেবল জানাইতে চাহি ও জানিতে চাহি। তোমরা আমাদের উপর আইন খাটাইবে। আমরা আমাদের গায়ের মাপ দিতে চাহি। দেখাইতে চাহি কোথায় কষাকষি করিলে আমাদের বিশ্বাস রোধ হইয়া আসে, এবং কোথায় টিলা হইলে আমাদের অনাবশ্যক বায়বাহুলা ও আরামের ব্যাঘাত হয়।

অতএব আমাদেরই লোক যদি না পাঠাইলাম তবে আমাদের আবশ্যক কে জানাইবে? তোমরা যাহাকে নির্বাচন করিয়া সম্মানিত কর সে স্বভাবতই কিয়ৎ পরিমাণে তোমাদের অঙ্গভঙ্গির অনুকরণ করে ও তোমাদেরই ধ্বনিকে প্রতিধ্বনিত করে মাত্র। তোমাদের ইচ্ছার বিরুদ্ধে কোনো কথা জানাইতে সহজে তাহার প্রবৃত্তি হইতেই পারে না।

এ সম্বন্ধে আলোচনা করিতে গেলে একটি প্রশ্নের মীমাংসা আবশ্যক। তোমরা যে অতিরিক্ত আরো গুটিকতক দেশীয় লোক মন্ত্রিসভায় আহ্বান করিতেছ তাহার উদ্দেশ্য কী? আমাদের অভাব, আমাদের আবশ্যক, আমাদের লোকের মুখে আরো ভালো করিয়া জানিতে চাও। ইহা ছাড়া দেশীয় মন্ত্রিবৃদ্ধির আর কোনো যুক্তিসংগত কারণ থাকিতে পারে না। যদি বাস্তবিক সেই উদ্দেশ্যই থাকে তবে সহজেই বৃদ্ধিতে পারিবে তোমাদের নির্বাচনে তাহা সম্পূর্ণ সাধিত হইবার সম্ভাবনা অল্প, এবং আমাদের নির্বাচনেই সেই উদ্দেশ্য বাস্তবিক সফল হইবে। আগে একটা উদ্দেশ্য পরিষ্কাররূপে স্থির করো, তার পরে সে উদ্দেশ্য কিসে সিদ্ধ হইবে বিবেচনা করিয়া দেখো।

যদি বলো “উদ্দেশ্য বিশেষ কিছুই নাই, আমরা দেশীয় মন্ত্রীর কোনো আবশ্যিক বোধ করিতেছি না, কেবল, তোমরা কিছুদিন হইতে বড়ো বিরক্ত করিতেছ, তাই অল্পস্বল্প খোরাক দিয়া তোমাদের মুখ বন্ধ করাই আমাদের উদ্দেশ্য”, তবে সে উদ্দেশ্য সফল হয় নাই আজই তাহার প্রমাণ। আজ আমরা এই শহরের যত বন্ধ এবং যত শ্রোতা ইনফ্রয়েঞ্জাশয্যা হইতে কায়ক্ৰেশে গাত্রোথান করিয়া ভগ্নক্ষীণকণ্ঠে আপত্তি উত্থাপন করিতে আসিয়াছি, শরীর যতই সুস্থ ও কণ্ঠস্বর যতই সবল হইতে থাকিবে আমাদের আপত্তি ততই অধিকতর তেজ ও বায়বল লাভ করিতে থাকিবে সন্দেহ নাই।

আমাদের ভূতপূর্ব রাজপ্রতিনিধিগণের মধ্যে অনেকেই একবাক্যে স্বীকার করিয়াছেন যে, ভারতরাজ্যতন্ত্রে প্রজসাধারণের দ্বারা মন্ত্রীনির্বাচন কোনো-না-কোনো উপায়ে প্রবর্তিত করা যুক্তিসংগত। এ সম্বন্ধে লর্ড নর্থব্রুক, লর্ড রিপন, লর্ড ডফারিন, সার্ রিচার্ড টেম্পল প্রভৃতির কথা কতদূর শ্রদ্ধার যোগ্য তাহা বলা বাহুল্য। তাঁহাদের উপরে আমাদের আর নূতন যুক্তি দেখাইবার আবশ্যক করে না।

আমরা কেবল এই বলিয়া আক্ষেপ করিব যে, যুক্তি আমাদের পক্ষে, অভিজ্ঞতা আমাদের পক্ষে, সহৃদয়তা আমাদের পক্ষে, বড়ো বড়ো সুযোগা লোকের মতো আমাদের পক্ষে, তথাপি কেন আমাদের ইচ্ছা পূর্ণ হয় না? আমাদের এই দুর্দশা দেখিয়াই আমরা আরো অধিকতর আগ্রহের সহিত প্রার্থনা করিব যে, যে রাজকীয় রহস্যধামে আমাদের ভাগা স্থির হয় সেখানে আমাদের আপনার লোক যেন পাঠাইতে পারি— তাহা হইলে যদি কোনো প্রার্থনায় নিষ্ফলকাম হই, তবে আর কিছু না হৌক তাহার একটা যুক্তিসংগত উত্তর শুনিবার স্বল্প সুখ হইতে বঞ্চিত হইব না।

এইখানেই আমি ক্ষান্ত হইতে চাহি। আলোচ্য প্রস্তাব সম্বন্ধে অনেক প্রমাণ, অনেক তর্ক এবং অনেক ইতিহাস আছে। আমি একান্ত সসংকোচে তাহার প্রতি হস্তক্ষেপ করি নাই। অভ্যাস অনুরাগ ও চর্চা অনুসারে রাজনীতি আমার অধিকারবহির্ভূত। কেবল মনে মনে ঈষৎ ভরসা আছে যে, রাজনৈতিক প্রসঙ্গ ও সম্ভবত যুক্তিশাস্ত্রের বিধানের মধ্যে ধরা দেয়, অর্থাৎ সত্যের নিয়ম হয়তো এখানেও খাটে, এই জন্য সহজ বুদ্ধির উপর নির্ভর করিয়া লর্ড ক্রসের রচিত বিধির বিরুদ্ধে আমার আপত্তি ব্যক্ত করিয়াছি। অনভিজ্ঞতাবশত যদি কোনো ক্রটি বা অসম্পূর্ণতা প্রকাশ পায়, তবে আমার পরবর্তী যোগ্যতর বক্তা মহাশয়েরা অনুগ্রহপূর্বক তাহা সংশোধন ও সম্পূর্ণ করিয়া লইবেন। যদি কোনো অন্যায় অবিবেচনার কথা বলিয়া থাকি, তবে তাহার পাপের ভার শ্রোতৃবর্গ অনুগ্রহপূর্বক বক্তার নিজের শিরে চাপাইবেন, কোনো সম্প্রদায় বা সভার স্বন্ধে আরোপ করিবেন না।

ব্রহ্মমন্ত্র

ব্রহ্ম যন্ত্র ।

—o—

শান্তিনিকেতনে দশম সাম্বৎসরিক ব্রহ্মোৎসব
উপলক্ষে

শ্রীযুক্ত রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর কর্তৃক
পঠিত ।

কলিকাতা

আদি ব্রাহ্মসমাজ যন্ত্রে

শ্রীদেবেন্দ্রনাথ ভট্টাচার্যের দ্বারা মুদ্রিত ও
প্রকাশিত ।

৫৫নং অগার চিংপুর রোড ।

৮ মাঘ ১৩০৭ সাল ।

ব্রহ্মমন্ত্র

তদেতৎ সত্যং তদমৃতং তদ্বৈষ্ণব্যং সোম্য বিদ্ধি।

তিনি সত্য, তিনি অমৃত, তাঁহাকে বিদ্ধ করিতে হইবে, হে সৌম্য, তাঁহাকে বিদ্ধ করো।

ধনুগহীত্বৌপনিষদং মহাস্ত্রং

উপনিষদে যে মহাস্ত্র ধনুর কথা আছে সেই ধনু গ্রহণ করিয়া

শরং হ্যুপাসানিশিতং সন্ধয়ীত

উপাসনাদ্বারা শাণিত শর সঙ্কান করিবে।

আয়মা তদ্ভাবগতেন চেতসা লক্ষ্যং তদেবাক্ষরং সোম্য বিদ্ধি।

তদ্ভাবগত চিন্তের দ্বারা ধনু আকর্ষণ করিয়া লক্ষ্যস্বরূপ সেই অক্ষর ব্রহ্মকে বিদ্ধ করো।

এই উপমাটি অতি সরল। যখন শুভ্র সবলতনু আর্ষগণ আদিম ভারতবর্ষের গহন মহারণ্যের মধ্যে প্রবেশ করিয়াছেন, যখন হিংস্র পশু এবং হিংস্র দসুদিগের সহিত তাঁহাদের প্রাণপণ সংগ্রাম চলিতেছে, তখনকার সেই টংকারমুখর অরণ্য-নিবাসী কবির উপযুক্ত এই উপমা।

এই উপমার মধ্যে যেমন সরলতা তেমনি একটি প্রবলতা আছে। ব্রহ্মকে বিদ্ধ করিতে হইবে— ইহার মধ্যে লেশমাত্র কৃষ্টিত ভাব নাই। প্রকৃতির একান্ত সারল্য এবং ভাবের একাগ্র বেগ না থাকিলে এমন অসংকোচ বাক্য কাহারও মুখ দিয়া বাহির হয় না। প্রত্যক্ষ অভিজ্ঞতা-দ্বারা যাহারা ব্রহ্মের সহিত অন্তরঙ্গ ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ স্থাপন করিয়াছেন তাঁহারা এই একরূপ সাহসিক উপমা এমন সহজ এমন প্রবল সরলতার সহিত উচ্চারণ করিতে পারেন। যুগ যেমন ব্যাধের প্রত্যক্ষ লক্ষ্য, ব্রহ্ম তেমনি আত্মার অনন্য লক্ষ্যস্থল। তদ্বৈষ্ণব্যং সোম্য বিদ্ধি— ব্রহ্মকে বিদ্ধ করিতে হইবে! অপ্রমত্তেন বৈষ্ণব্যং শরবস্ত্রয়ো ভবেৎ। প্রমাদশূন্য হইয়া তাঁহাকে বিদ্ধ করিতে হইবে এবং শর যেমন লক্ষ্যের মধ্যে প্রবেশ করিয়া আচ্ছন্ন হইয়া যায় সেইরূপ ব্রহ্মের মধ্যে তন্ময় হইয়া যাইবে।

উপমাটি যেমন সরল, উপমার বিষয়গত কথাটি তেমনি গভীর। এখন সে অরণ্য নাই, সে ধনুঃশর নাই; এখন নিরাপদ নগরনগরী অপরূপ অন্ত্রশস্ত্রে সুরক্ষিত। কিন্তু সেই আরণ্যক ঋষিকবি যে সত্যকে সঙ্কান করিয়াছেন সেই সত্য অদ্যকার সভ্য যুগের পক্ষেও দুর্লভ। আধুনিক সভ্যতা কামান বন্দুকে ধনুঃশরকে জিতিয়াছে, কিন্তু সেই শত শত শতাব্দীর পূর্ববর্তী ব্রহ্মজ্ঞানকে পশ্চাতে ফেলিতে পারে নাই। সমস্ত প্রত্যক্ষ পদার্থের মধ্যে তদেতৎ সত্যং সেই-যে একমাত্র সত্য যদ্ অণুভোগ্য, যাহা অণু হইতেও অণু— অথচ যন্মিন্ লোকা নিহিতা লোকিনশ্চ, যাহাতে লোকসকল এবং লোকবাসীসকল নিহিত রহিয়াছে— সেই অপ্রত্যক্ষ ধ্রুব সত্যকে শিশুতুল্য সরল ঋষিগণ অতি নিশ্চিতরূপে জানিয়াছেন। তদমৃতং, তাহাকেই তাঁহারা অমৃত বলিয়া ঘোষণা করিয়াছেন এবং শিষ্যকে ডাকিয়া বলিয়াছেন তদ্ভাবগতেন চেতসা, তদ্ভাবগত চিন্তের দ্বারা, তাঁহাকে লক্ষ্য করো— তদ্বৈষ্ণব্যং সোম্য বিদ্ধি, তাঁহাকে বিদ্ধ করিতে হইবে, হে সৌম্য তাঁহাকে বিদ্ধ করো! শরবস্ত্রয়ো ভবেৎ, লক্ষ্যপ্রবিষ্ট শরের ন্যায় তাঁহারই মধ্যে তন্ময় হইয়া যাও।

সমস্ত আপেক্ষিক সত্যের অতীত সেই পরম সত্যকে কেবলমাত্র জ্ঞানের দ্বারা বিচার করা সেও সামান্য কথা নহে, শুধু যদি সেই জ্ঞানের অধিকারী হইতেন তবে তাহাতেও সেই স্বল্পাশী বিরলবসন সরলপ্রকৃতি বনবাসী প্রাচীন আর্ষ ঋষিদের বুদ্ধিশক্তির মহৎ উৎকর্ষ প্রকাশ পাইত।

কিন্তু উপনিষদের এই ব্রহ্মজ্ঞান কেবলমাত্র বুদ্ধিবৃত্তির সাধনা নহে— সকল সত্যকে অতিক্রম করিয়া ঋষি যাহাকে একমাত্র তদেতৎ সত্যং বলিয়াছেন, প্রাচীন ব্রহ্মজ্ঞানের পক্ষে তিনি কেবল জ্ঞানলভা একটি দার্শনিক তত্ত্বমাত্র ছিলেন না। একাগ্রচিত্ত ব্যাধের ধনু হইতে শর যেরূপ প্রবলবেগে প্রত্যক্ষ সঙ্কানে লক্ষ্যের দিকে ধাবমান হয়, ব্রহ্মর্ষিদের আত্মা সেই পরমসত্যের মধ্যে প্রবেশ করিয়া তন্ময় হইবার জন্য সেইরূপ আবেগের সহিত ধাবিত হইত। কেবলমাত্র সত্যানুকরণ নহে, সেই সত্যের মধ্যে সম্পূর্ণ আত্মসমর্পণ তাহাদের লক্ষ্য ছিল।

কারণ, সেই সত্য কেবলমাত্র সত্য নহে, তাহা অমৃত। তাহা কেবল আমাদের জ্ঞানের ক্ষেত্র অধিকার করিয়া নাই, তাহাকে আশ্রয় করিয়াই আমাদের আত্মার অমরত্ব। সেইজন্য সেই অমৃতপুরুষ ছাড়িয়া আমাদের আত্মার অন্য গতি নাই, ঋষিরা ইহা প্রত্যক্ষ জানিয়াছেন এবং বলিয়াছেন—

স যঃ অনাম আত্মনঃ প্রিয়ং ব্রুব্যাৎ ব্রুব্যাৎ

অর্থাৎ, যিনি পরমাত্মা বাতীত অন্যকে আপনার প্রিয় করিয়া বলেন— প্রিয়ং রোৎসাতীতি— তাহার প্রিয় বিনাশ পাইবে! আমাদের জ্ঞানের পক্ষে যে সত্য সকল সত্যের শ্রেষ্ঠ আমাদের আত্মার পক্ষে তাহাই সকল প্রিয়ের প্রিয়তম—

তদেতৎ প্রেয়ঃ পুত্রাৎ, প্রেয়ো বিত্তাৎ, প্রেয়োহনাম্মাৎ সর্বসম্মাৎ অন্তরতরং যদয়মাত্মা। এই-যে সর্বাপেক্ষা অন্তরতর পরমাত্মা ইনি আমাদের পুত্র হইতে প্রিয়, বিত্ত হইতে প্রিয়, অন্য সকল হইতে প্রিয়। তিনি শুদ্ধ জ্ঞানমাত্র নহেন, তিনি আমাদের আত্মার প্রিয়তম।

আধুনিক হিন্দুসম্প্রদায়ের মধ্যে যাহারা বলেন ব্রহ্মকে আশ্রয় করিয়া কোনো ধর্ম সংস্থাপন হইতে পারে না, তাহা কেবল তত্ত্বজ্ঞানীদের অবলম্বনীয়, তাহারা উক্ত ঋষিবাক্য স্মরণ করিবেন। ইহা কেবল বাক্যমাত্র নহে— প্রীতিরসকে অতি নিবিড় নিগূঢ় রূপে আত্মাদান করিতে না পারিলে এমন উদার উন্মুক্ত ভাবে এমন সবল সবল কণ্ঠে প্রিয়ের প্রিয়ত্ব ঘোষণা করা যায় না। তদেতৎ প্রেয়ঃ পুত্রাৎ প্রেয়ো বিত্তাৎ প্রেয়োহনাম্মাৎ সর্বসম্মাৎ অন্তরতরং যদয়মাত্মা— ব্রহ্মর্ষি এ কথা কোনো ব্যক্তি বিশেষে বন্ধ করিয়া বলিতেছেন না। তিনি বলিতেছেন না, যে, তিনি আমার নিকট আমার পুত্র হইতে প্রিয়, বিত্ত হইতে প্রিয়, অন্য সকল হইতে প্রিয়। তিনি বলিতেছেন আত্মার নিকটে তিনি সর্বাপেক্ষা অন্তরতর— জীবাত্মা মাত্রেরই নিকট তিনি পুত্র হইতে প্রিয়, বিত্ত হইতে প্রিয়, অন্য সকল হইতে প্রিয়— জীবাত্মা যখনই তাহাকে যথার্থরূপে উপলব্ধি করে তখনই বুকিতে পারে তাহা অপেক্ষা প্রিয়তর আর কিছুই নাই।

অতএব পরমাত্মাকে যে কেবল জ্ঞানের দ্বারা জানিব তদেতৎ সত্যং তাহা নহে, তাহাকে হৃদয়ের দ্বারা অনুভব করিব তদমৃতং। তাহাকে সকলের অপেক্ষা অধিক বলিয়া জানিব এবং সকলের অপেক্ষা অধিক বলিয়া প্রীতি করিব। জ্ঞান ও প্রেমসমেত আত্মাকে ব্রহ্মে সমর্পণ করার সাধনাই ব্রাহ্মধর্মের সাধনা— তদ্ভাবগতেন চেতসা এই সাধনা করিতে হইবে। ইহা নীরস তত্ত্বজ্ঞান নহে, ইহা ভক্তিপ্রতিষ্ঠিত ধর্ম।

উপনিষদের ঋষি যে জীবাত্মামাত্রেরই নিকট পরমাত্মাকে সর্বাপেক্ষা প্রীতিজনক বলিতেছেন তাহার অর্থ কী? যদি তাহাই হইবে তবে আমরা তাহাকে পরিত্যাগ করিয়া ভ্রাম্যমাণ হই কেন? একটি দৃষ্টান্তদ্বারা ইহার অর্থ বুঝাইতে ইচ্ছা করি।

কোনো রসজ্ঞ ব্যক্তি যখন বলেন কাব্যরসাবতারণায় বাঙ্গালীকি শ্রেষ্ঠ কবি, তখন এ কথা বুকিলে চলিবে না যে, কেবল তাহারই নিকট বাঙ্গালীকির কাব্যরস সর্বাপেক্ষা উপাদেয়। তিনি বলেন সকল পাঠকের পক্ষেই এই কাব্যরস সর্বশ্রেষ্ঠ— ইহাই মনুষ্যপ্রকৃতি। কিন্তু কোনো অশিক্ষিত গ্রাম্য জনপদ বাঙ্গালীকির কাব্য অপেক্ষা যদি স্থানীয় কোনো পাঁচালিগানে অধিক সুখ অনুভব করে তবে তাহার কারণ তাহার অজ্ঞতামাত্র। সে লোক অশিক্ষাবশত বাঙ্গালীকির কাব্য যে কী তাহা জানে না এবং সেই কাব্যের রস যেখানে, অনভিজ্ঞতাবশত সেখানে সে প্রবেশ লাভ করিতে পারে না। কিন্তু তাহার অশিক্ষা-বাধা দূর করিয়া দিব্যমাত্র যখনই সে বাঙ্গালীকির কাব্যের যথার্থ পরিচয় পাইবে তখনই সে স্বভাবতই

মানবপ্রকৃতির নিজগুণেই গ্রামা পাঁচালি অপেক্ষা বাস্তুকির কাব্যকে রমণীয় বলিয়া জ্ঞান করিবে। তেমনি যে ঋষি ব্রহ্মের অমৃতবস আপাদন করিয়াছেন, যিনি তাঁহাকে পৃথিবীর অন্য সকল হইতেই প্রিয় বলিয়া জানিয়াছেন তিনি ইহা সহজেই বুঝিয়াছেন যে ব্রহ্ম স্বভাবতই আত্মার পক্ষে সর্বাপেক্ষা প্রীতিদায়ক— ব্রহ্মের প্রকৃত পরিচয় পাইবামাত্র আত্মা স্বভাবতই তাঁহাকে পুত্র বিত্ত ও অন্য সকল হইতেই প্রিয়তম বলিয়া বরণ করে।

ব্রহ্মের সহিত এই পরিচয় যে কেবল আত্মার আনন্দসাধনের জন্য তাহা নহে, সংসারযাত্রার পক্ষেও তাহা না হইলে নয়। ব্রহ্মকে যে ব্যক্তি বৃহৎ বলিয়া না জানিয়া সংসারকেই বৃহৎ বলিয়া জানে, সংসারযাত্রা সে সহজে নির্বাহ করিতে পারে না— সংসার তাহাকে রাক্ষসের ন্যায় গ্রাস করিয়া নিজের জঠরানলে দগ্ধ করিতে থাকে।

এইজন্য ঈশোপনিষদে লিখিত হইয়াছে—

ঈশা বাসামিদং সর্বং যৎকিঞ্চ জগত্যাং জগৎ

ঈশ্বরের দ্বারা এই জগতের সমস্ত যাহা কিছু আচ্ছন্ন জানিবে এবং

তেন ত্যস্তেন ভুঞ্জীথা মা গৃধঃ কস্যস্বিদ্ধনং

তাঁহার দ্বারা যাহা দত্ত, যাহা কিছু তিনি দিতেছেন, তাহাই ভোগ করিবে— পরের ধনে লোভ করিবে না।

সংসারযাত্রার এই মন্ত্র। ঈশ্বরকে সর্বত্র দর্শন করিবে, ঈশ্বরের দত্ত আনন্দ-উপকরণ উপভোগ করিবে, লোভের দ্বারা পরকে পীড়িত করিবে না।

যে ব্যক্তি ঈশ্বরের দ্বারা সমস্ত সংসারকে আচ্ছন্ন দেখে সংসার তাহার নিকট একমাত্র মুখাবস্থ নহে— সে যাহা ভোগ করে তাহা ঈশ্বরের দান বলিয়া ভোগ করে— সেই ভোগে সে ধর্মের সীমা লঙ্ঘন করে না— নিজের ভোগমত্ততায় পরকে পীড়া দেয় না। সংসারকে যদি ঈশ্বরের দ্বারা আবৃত না দেখি, সংসারকেই যদি একমাত্র মুখা লক্ষ্য বলিয়া জানি, তবে সংসারসুখের জন্য আমাদের লোভের অন্ত থাকে না, তবে প্রত্যেক তুচ্ছ বস্তুর জন্য হানাহানি কাড়াকাড়ি পড়িয়া যায়, দুঃখ হলাহল মথিত হইয়া উঠে। এইজন্য সংসারীকে একান্ত নিষ্কার সহিত সর্বব্যাপী ব্রহ্মকে অবলম্বন করিয়া থাকিতে হইবে, কারণ, সংসারকে ব্রহ্মের দ্বারা বেষ্টিত জানিলে এবং সংসারের সমস্ত ভোগ ব্রহ্মের দান বলিয়া জানিলে তবেই কল্যাণের সহিত সংসারযাত্রা নির্বাহ সম্ভব হয়।

পরের শ্লোকে বলিতেছেন:—

কুর্ক্বন্নেবেহ কৰ্ম্মাণি জিজীবিষেচ্ছতং সমাঃ

এবং ত্বয়ি নানাথেতোহস্তি ন কৰ্ম্ম লিপাতে নরে।

কর্ম করিয়া শত বৎসর ইহলোকে জীবিত থাকিতে ইচ্ছা করিবে— হে নর, তোমার পক্ষে ইহার আর অন্যথা নাই, কর্মে লিপ্ত হইবে না এমন পথ নাই।

কর্ম করিতেই হইবে এবং জীবনের প্রতি উদাসীন হইবে না, কিন্তু ঈশ্বর সর্বত্র আচ্ছন্ন করিয়া আছেন ইহাই স্মরণ করিয়া কর্মের দ্বারা জীবনের শতবর্ষ যাপন করিবে। ঈশ্বর সর্বত্র আছেন অনুভব করিয়া ভোগ করিতে হইবে এবং ঈশ্বর সর্বত্র আছেন অনুভব করিয়া কর্ম করিতে হইবে।

সংসারের সমস্ত কর্তব্য পরিত্যাগ করিয়া কেবল ব্রহ্মে নিরত থাকা তাহাও ঈশোপনিষদের উপদেশ নহে—

অঙ্কং তমঃ প্রবিশন্তি যে অবিদ্যামুপাসতে।

ততো ভূয় ইব তে তমো য উ বিদ্যায়াং রতাঃ।

যাহারা কেবলমাত্র অবিদ্যা অর্থাৎ সংসারকর্মেরই উপাসনা করে তাহারা অন্ধতমসের মধ্যে প্রবেশ করে, তদপেক্ষা ভূয় অন্ধকারের মধ্যে প্রবেশ করে যাহারা কেবলমাত্র ব্রহ্মবিদ্যায় নিরত।

ঈশ্বর আমাদের সংসারের কর্তব্য কর্মে স্থাপিত করিয়াছেন। সেই কর্ম যদি আমরা ঈশ্বরের কর্ম বলিয়া না জানি, তবে পরমার্থের উপরে স্বার্থ বলবান হইয়া উঠে এবং আমরা অন্ধকারে পতিত হই।

অতএব কর্মকেই চরম লক্ষ্য করিয়া কর্মের উপাসনা করিবে না, তাহাকে ঈশ্বরের আদেশ বলিয়া পালন করিবে।

কিন্তু বরঞ্চ মুক্তভাবে সংসারের কর্ম-নির্বাহও ভালো, তথাপি সংসারকে উপেক্ষা করিয়া সমস্ত কর্ম পরিহার-পূর্বক কেবলমাত্র আত্মার আনন্দসাধনের জন্য ব্রহ্মসঙ্কোচের চেষ্টা শ্রেয়স্কর নহে। তাহা আধ্যাত্মিক বিলাসিতা, তাহা ঈশ্বরের সেবা নহে।

কর্মসাধনাই একমাত্র সাধনা। সংসারের উপযোগিতা, সংসারের তাৎপর্যই তাই। মঙ্গলকর্মসাধনেই আমাদের স্বার্থপ্রবৃত্তি-সকল ক্ষয় হইয়া আমাদের লোভ মোহ, আমাদের হৃদগত বন্ধন-সকলের মোচন হইয়া থাকে— আমাদের যে রিপুসকল মৃত্যুর মধ্যে আমাদের জড়িত করিয়া রাখে সেই মৃত্যুপাশ অবিশ্রাম মঙ্গলকর্মের সংঘর্ষেই ছিন্ন হইয়া যায়। কর্তব্য কর্মের সাধনাই স্বার্থপাশ হইতে মুক্তির সাধনা, এবং ত্বয়ি নানাথেতোহস্তি ন কস্ম লিপাতে নরে— ইহার আর অন্যথা নাই, কর্মে লিপ্ত হইবে না এমন পথ নাই।

বিদ্যাধ্যাবিদ্যাধ্য যস্তদবেদোভয়ং সহ

অবিদায়া মৃত্যুঃ তীরত্বা বিদায়ামৃতমশ্নতে।

বিদ্যা এবং অবিদ্যা উভয়কে যিনি একত্র করিয়া জানেন তিনি অবিদ্যা অর্থাৎ কর্ম দ্বারা মৃত্যু হইতে উত্তীর্ণ হইয়া ব্রহ্মলাভের দ্বারা অমৃত প্রাপ্ত হন।

ইহাই সংসারধর্মের মূলমন্ত্র— কর্ম এবং ব্রহ্ম, জীবনে উভয়ের সামঞ্জস্যসাধন। কর্মের দ্বারা আমরা ব্রহ্মের অন্তর্ভেদী মন্দির নির্মাণ করিতে থাকিব, ব্রহ্ম সেই মন্দির পরিপূর্ণ করিয়া বিরাজ করিতে থাকিবেন। নহিলে কিসের জন্য আমরা ইন্দ্রিয়গ্রাম পাইয়াছি— কেন এই পেশী, এই স্নায়ু, এই বাহুবল, এই বুদ্ধিবৃত্তি— কেন এই স্নেহপ্রেম দয়া— কেন এই বিচিত্র সংসার? ইহার কি কোনো অর্থ নাই? ইহা কি সমস্তই অনর্থের হেতু? ব্রহ্ম হইতে সংসারকে বিচ্ছিন্ন করিয়া জানিলেই তাহা অনর্থের নিদান হইয়া উঠে এবং সংসার হইতে ব্রহ্মকে দূরে রাখিয়া তাহাকে একাকী সঙ্কোচ করিতে চেষ্টা করিলেই আমরা আধ্যাত্মিক স্বার্থপরতায় নিমগ্ন হইয়া জীবনের বিচিত্র সার্থকতা হইতে ভ্রষ্ট হই।

পিতা আমাদের বিদ্যালয়ে পাঠাইয়াছেন, সেখানকার নিয়ম এবং কর্তব্য সর্বথা সুখজনক নহে। সেই দুঃখের হাত হইতে নিষ্কৃতি পাইবার জন্য বালক পিতৃগৃহে পালাইয়া আনন্দলাভ করিতে চায়। সে বোঝে না বিদ্যালয়ে তাহার কী প্রয়োজন— সেখান হইতে পলায়নকেই সে মুক্তি বলিয়া জ্ঞান করে, কারণ পলায়নে আনন্দ আছে। মনোযোগের সহিত বিদ্যা সম্পন্ন করিয়া বিদ্যালয় হইতে মুক্তিলাভের যে আনন্দ তাহা সে জানে না। কিন্তু সুছাত্র প্রথমে পিতার স্নেহ সর্বদা স্মরণ করিয়া বিদ্যাশিক্ষার দুঃখকে গণ্য করে না, পরে তাহার সহিত বিদ্যাশিক্ষায় অগ্রসর হইবার আনন্দও যুক্ত হয়, অবশেষে কৃতকার্য হইয়া মুক্তিলাভের আনন্দে সে ধনা হইয়া থাকে।

যিনি আমাদের সংসারে প্রেরণ করিয়াছেন, সংসারবিদ্যালয়কে অবিশ্বাস করিয়া তাহাকে যেন সন্দেহ না করি— এখানকার দুঃখকাঠিন্য বিনীতভাবে গ্রহণ করিয়া, এখানকার কর্তব্য একান্তচিত্তে পালন করিয়া, পরিপূর্ণ জীবনের মধ্যে ব্রহ্মামৃত লাভের সার্থকতা যেন অনুভব করি। ঈশ্বরকে সর্বত্র বিরাজমান জানিয়া সংসারের সমস্ত কর্তব্য সম্পন্ন করিয়া যে মুক্তি তাহাই মুক্তি। সংসারকে অপমানপূর্বক পলায়নে যে মুক্তি তাহা মুক্তির বিভ্রম, তাহা একজাতীয় স্বার্থপরতা।

সকল স্বার্থপরতার চূড়ান্ত এই আধ্যাত্মিক স্বার্থপরতা। কারণ, সংসারের মধ্যে এমন একটি অপূর্ব কৌশল আছে যে, স্বার্থসাধন করিতে গেলেও পদে পদে স্বার্থত্যাগ করিতে হয়। সংসারে পরের দিকে একেবারে না তাকাইলে নিজের কার্যের ব্যাঘাত ঘটে। নৌকা যেমন গুণ দিয়া টানে তেমনি সংসারের স্বার্থবন্ধন আমাদের ইচ্ছায় অনিচ্ছায় সর্বদাই প্রতিকূল শ্রোত বাহিয়া নিজের দিক হইতে পরের দিকে আকর্ষণ করিতে থাকে। আমাদের স্বার্থ ক্রমশই আমাদের সম্মানের স্বার্থ, পরিবারের স্বার্থ, প্রতিবেশীর স্বার্থ, স্বদেশের স্বার্থ এবং সর্বজনের স্বার্থে অবশ্যস্বাভাবিকরূপে ব্যাপ্ত হইতে থাকে।

কিন্তু যাহারা সংসারের দুঃখ শোক দারিদ্র্য হইতে পরিভ্রাণ পাইবার প্রলোভনে আধ্যাত্মিক

বিলাসিতায় নিমগ্ন হন তাঁহাদের স্বার্থপরতা সর্বপ্রকার আঘাত হইতে সুরক্ষিত হইয়া সুদৃঢ় হইয়া উঠে।

বৃক্ষে যে ফল থাকে সে ফল বৃক্ষ হইতে রস আকর্ষণ করিয়া পরিপক্ক হইয়া উঠে। যতই সে পরিপক্ক হইতে থাকে ততই বৃক্ষের সহিত তাহার বৃন্তবন্ধন শিথিল হইয়া আসে, অবশেষে তাহার অভ্যন্তরস্থ বীজ সুপরিণত হইয়া উঠিলে বৃক্ষ হইতে সে সহজেই বিচ্ছিন্ন হইয়া বীজকে সার্থক করিয়া তোলে। আমরাও সংসারবৃক্ষ হইতে সেইরূপ বিচিত্র রস আকর্ষণ করি— মনে হইতে পারে তাহাতে সংসারের সহিত আমাদের সম্বন্ধ ক্রমেই দৃঢ় হইবে— কিন্তু তাহা নহে, আত্মার যথার্থ পরিণতি হইলে বন্ধন আপনি শিথিল হইয়া আসে। ফলের সহিত আমাদের প্রভেদ এই যে, আত্মা সচেতন; রস নির্বাচন ও আকর্ষণ বহুল পরিমাণে আমাদের স্বায়ত্ত। আত্মার পরিণতির প্রতি লক্ষ্য করিয়া বিচারপূর্বক সংসার হইতে রস গ্রহণ ও বর্জন করিতে পারিলেই সংসারের উদ্দেশ্য সফল হয় এবং সেইসঙ্গে আত্মার সফলতা সম্পন্ন হইলে সংসারের কল্যাণবন্ধন সহজেই শিথিল হইয়া আসে। অতএব ঈশ্বরের দ্বারা সমস্ত আচ্ছন্ন জানিয়া সংসারকে তেন তাক্তেন ভুঞ্জীথা, তাঁহার দত্ত সুখসমৃদ্ধির দ্বারা ভোগ করিবে— সংসারকে শেষ পরিণাম বলিয়া ভোগ করিতে চেষ্টা করিবে না। অপরপক্ষে সংসারের বৃন্তবন্ধন বলপূর্বক বিচ্ছিন্ন করিয়া তাহার মঙ্গলরস হইতে আত্মাকে বঞ্চিত করিবে না। ঈশ্বর এই সংসারবৃক্ষের সহস্র তন্তুর মধ্য দিয়া আমাদের আত্মার কল্যাণরস প্রেরণ করেন; এই জীবধারণিতা বিপুল বনস্পতি হইতে দস্তভরে পৃথক হইয়া নিজের রস নিজে জোগাইবার ক্ষমতা আমাদের হস্তে নাই।

কোনো সত্যকে অস্বীকার করিয়া আমাদের নিস্তার নাই। মস্ততার বিহ্বলতায় মাতাল বিশ্বসংসারকে নগণ্য করিয়া যে অন্ধ আনন্দ উপভোগ করে সে আনন্দের শ্রেয়স্বরতা নাই। বিদ্যা এবং অবিদ্যা, সৎ এবং অসৎ, ব্রহ্ম এবং সংসার উভয়কেই স্বীকার করিতে হইবে। দুঃখের হাত এড়াইবার জন্য কর্তব্যবন্ধন ছেদন করিবার অভিপ্রায়ে সংসারকে একেবারেই “না” করিয়া দিয়া একাকী আনন্দসম্ভোগে প্রবৃত্ত হওয়া একজাতীয় প্রমত্ততা। সত্যের এক দিককে উপেক্ষা করিলে অপর দিকও অসত্য হইয়া উঠে। ঈশ্বরের আদেশপালনকে যে অস্বীকার করে, সে মুখে যাহাই বলুক, ঈশ্বরকে সম্পূর্ণ স্বীকার করে না। বরঞ্চ ঈশ্বরকে মুখে অস্বীকার করিয়া যে ব্যক্তি মনুষ্যের প্রতি কর্তব্যানুষ্ঠান করে, সে কঠিন কর্মের দ্বারা ঈশ্বরকে স্বীকার করিয়া থাকে।

জ্ঞানে এবং ভোগে এবং কর্মে ব্রহ্মকে স্বীকার করিলেই তাঁহাকে সম্পূর্ণভাবে স্বীকার করা হয়। সেইরূপ সর্বাঙ্গীণভাবে ব্রহ্মকে উপলব্ধি করিবার একমাত্র স্থান এই সংসার, আমাদের এই কর্মক্ষেত্র; ইহাই আমাদের ধর্মক্ষেত্র, ইহাই ব্রহ্মের মন্দির। এখানে জগৎমণ্ডলের জ্ঞানে ঈশ্বরের জ্ঞান, জগৎসৌন্দর্যের ভোগে ঈশ্বরের ভোগ এবং জগৎসংসারের কর্মে ঈশ্বরের কর্ম জড়িত রহিয়াছে; সংসারের সেই জ্ঞান সৌন্দর্য ও ক্রিয়াকে ব্রহ্মের দ্বারা বেষ্টিত করিয়া জানিলেই ব্রহ্মকে অন্তরতর করিয়া জানা যায় এবং সংসারযাত্রাও কল্যাণকর হইয়া উঠে। তখন তাগ ও ভোগের সামঞ্জস্য হয়, কাহারও ধনে লোভ থাকে না, অনর্থক বলিয়া জীবনের প্রতি উপেক্ষা জন্মে না, শতবর্ষ আয়ু যাপন করিলেও পরমায়ুর সার্থকতা উপলব্ধি হয়, এবং সেই অবস্থায়—

যস্ত সর্বাণি ভূতানি আত্মানোবানুপশ্যতি

সর্বভূতেষু চাত্মানং ততো ন বিজুগুপসতে।

যিনি সমস্ত ভূতকে পরমাত্মার মধ্যে দেখেন, এবং সর্ব ভূতের মধ্যে পরমাত্মাকে দেখেন তিনি কাহাকেও ঘৃণা করেন না।

গম্যস্থানের পক্ষে পথ যেমন একই কালে পরিহার্য এবং অবলম্বনীয়, ব্রহ্মলাভের পক্ষে সংসার সেইরূপ। পথকে যেমন আমরা প্রতিপদে পরিত্যাগ করি এবং আশ্রয় করি, সংসারও সেইরূপ আমাদের প্রতিপদে বর্জনীয় এবং গ্রহণীয়। পথ নাই বলিয়া চক্ষু মুদিয়া পথপ্রান্তে পড়িয়া স্বপ্ন দেখিলে গৃহ লাভ হয় না, এবং পথকেই শেষ লক্ষ্য বলিয়া বসিয়া থাকিলে গৃহ গমন ঘটে না। গম্যস্থানকে যে ভালোবাসে পথকেও সে ভালোবাসে— পথ গম্যস্থানেরই অঙ্গ, অংশ এবং আরম্ভ বলিয়া গণ্য। ব্রহ্মকে যে চায়, ব্রহ্মের সংসারকে সে উপেক্ষা করিতে পারে না; সংসারকে সে প্রীতি করে এবং সংসারের

কর্মকে ব্রহ্মের কর্ম বলিয়াই জানে।

আর্যধর্মের বিশুদ্ধ আদর্শ হইতে ঋহারা ভ্রষ্ট হইয়াছেন তাহারা বলিবেন সংসারের সহিত যদি ব্রহ্মের যোগ সাধন করিতে হয়, তবে ব্রহ্মকে সংসারের উপযোগী করিয়া গড়িয়া লইতে হইবে। তাই যদি হইল তবে সত্যের প্রয়োজন কী? সংসার তো আছেই— কাল্পনিক সৃষ্টির দ্বারা সেই সংসারেরই আয়তন বিস্তার করিয়া লাভ কী? আমরা অসৎ সংসারে আছি বলিয়াই আমাদের সত্যের প্রয়োজন— আমরা সংসারী বলিয়াই সেই সংসারাতীত নির্বিকার অক্ষর পুরুষের আদর্শ উজ্জ্বল করিয়া রাখিতে হইবে— সে আদর্শ বিকৃত হইতে দিলেই তাহা সচ্ছিন্ন তরণীর ন্যায় আমাদের বিনাশ হইতে উদ্ভীর্ণ হইতে দেয় না। যদি সত্যকে, জ্যোতিকে, অমৃতকে আমরা অসৎ অন্ধকার এবং মৃত্যুর পরিমাপে খর্ব করিয়া আনি, তবে কাহাকে ভাকিয়া কহিব

অসত্যো মা সদগময়, তমসো মা জ্যোতির্গময়, মৃত্যোর্মামৃতং গময়।

সংসারী জীবের পক্ষে একটি মাত্র প্রার্থনা আছে— সে প্রার্থনা, অসৎ হইতে আমাকে সত্যে লইয়া যাও, অন্ধকার হইতে আমাকে জ্যোতিতে লইয়া যাও, মৃত্যু হইতে আমাকে অমৃতে লইয়া যাও— সে প্রার্থনা করিবার স্থান সংসারে নাই, আমাদের কল্পনার মধ্যে নাই— সত্যকে মিথ্যা করিয়া লইয়া তাহার নিকট সত্যের জ্ঞান ব্যাকুলতা-প্রকাশ চলে না, জ্যোতিকে স্বেচ্ছাকৃত কল্পনার দ্বারা অন্ধকারে আচ্ছন্ন করিয়া তাহার নিকট আলোকের জ্ঞান প্রার্থনা বিড়ম্বনা মাত্র, অমৃতকে স্বহস্তে মৃত্যুধর্মের দ্বারা বিকৃত করিয়া তাহার নিকট অমৃতের প্রত্যাশা মৃত্যু। ঈশাবাসামিদং সর্বং যৎকিঞ্চ জগত্যাং জগৎ— যে ব্রহ্ম সমস্ত জগতের সমস্ত পদার্থকে আচ্ছন্ন করিয়া বিবাজ করিতেছেন, সংসারী সেই ব্রহ্মকেই সর্বত্র অনুভব করিবেন উপনিষদের এই অনুশাসন।

ব্রহ্মের সেই বিশুদ্ধ ভাব কিরূপে মনন করিতে হইবে?

নৈনমৃদ্ধং ন তির্যাকং ন মধ্যো পরিভ্রুতং

ন তস্যা প্রতিমা অস্তি যস্য নাম মহদযশঃ।

কি উর্ধ্বদেশ, কি তির্যাক, কি মধ্যদেশ, কেহ ইহাকে গ্রহণ করিতে পারে না— তাহার প্রতিমা নাই, তাহার নাম মহদযশঃ।

প্রাচীন ভারতে সংসারবাসী জীবাঙ্ঘার লক্ষ্যস্থান এই পরমাঙ্ঘাকে বিদ্ধ করিবার মন্ত্র ছিল ঔ।

প্রণবো ধনুঃ শরো হা হা ব্রহ্ম তল্লক্ষ্যমুচ্যতে।

তাহার প্রতিমা ছিল না, কোনো মূর্তিকল্পনা ছিল না— পূর্বতন পিতামহগণ তাহাকে মনন করিবার জন্য সমস্ত পরিত্যাগ করিয়া একটিমাত্র শব্দ আশ্রয় করিয়াছিলেন। সে শব্দ যেমন সংক্ষিপ্ত, তেমনি পরিপূর্ণ, কোনো বিশেষ অর্থ-দ্বারা সীমাবদ্ধ নহে। সেই শব্দ চিন্তাকে ব্যাপ্ত করিয়া দেয়, কোনো বিশেষ আকার-দ্বারা বাধা দেয় না; সেই একটি মাত্র ঔ শব্দের মহাসংগীত জগৎসংসারের ব্রহ্মরক্ত হইতে যেন ধ্বনিত হইয়া উঠিতে থাকে।

ব্রহ্মের বিশুদ্ধ আদর্শ রক্ষা করিবার জন্য পিতামহগণ কিরূপ যত্নবান ছিলেন ইহা হইতেই তাহার প্রমাণ হইবে।

চিন্তার যত প্রকার চিহ্ন আছে তন্মধ্যে ভাষাই সর্বাপেক্ষা চিন্তার অনুগামী। কিন্তু ভাষারও সীমা আছে, বিশেষ অর্থের দ্বারা সে আকারবদ্ধ—সূতরাং ভাষা আশ্রয় করিলে চিন্তাকে ভাষাগত অর্থের চারি প্রান্তের মধ্যে রুদ্ধ থাকিতে হয়।

ঔ একটি ধ্বনিমাত্র— তাহার কোনো বিশেষ নির্দিষ্ট অর্থ নাই। সেই ঔ শব্দে ব্রহ্মের ধারণাকে কোনো অংশেই সীমাবদ্ধ করে না— সাধনা-দ্বারা আমরা ব্রহ্মকে যত দূর জানিয়াছি যেমন করিয়াই পাইয়াছি, এই ঔ শব্দে তাহা সমস্তই ব্যক্ত করে, এবং ব্যক্ত করিয়াও সেইখানেই রেখা টানিয়া দেয় না। সংগীতের স্বর যেমন গানের কথার মধ্যে একটি অনির্বচনীয়তার সঞ্চার করে তেমনি ঔ শব্দের পরিপূর্ণ ধ্বনি আমাদের ব্রহ্মধ্যানের মধ্যে একটি অব্যক্ত অনির্বচনীয়তা অবতারণা করিয়া থাকে। বাহ্য প্রতিমাদ্বারা আমাদের মানস ভাবকে খর্ব ও আবদ্ধ করে, কিন্তু এই ঔ ধ্বনির দ্বারা আমাদের মনের

ভাবকে উন্মুক্ত ও পরিব্যাপ্ত করিয়া দেয়।

সেইজন্য উপনিষদ বলিয়াছেন— ওমিতি ব্রহ্ম। ওম্ বলিতে ব্রহ্ম বুঝায়। ওমিতীদং সর্বং, এই যাহা কিছু সমস্তই ঐ। ঐ শব্দ সমস্তকেই সমাচ্ছন্ন করিয়া দেয়। অর্থবন্ধনহীন কেবল একটি সুগম্ভীর ধ্বনিরূপে ঐ শব্দ ব্রহ্মকে নির্দেশ করিতেছে। আবার ঐ শব্দের একটি অর্থও আছে— সে অর্থ এত উদার যে তাহা মনকে আশ্রয় দানন করে, অথচ কোনো সীমায় বদ্ধ করে না।

আধুনিক সমস্ত ভারতবর্ষীয় আৰ্য ভাষায় যেখানে আমরা ইা বলিয়া থাকি প্রাচীন সংস্কৃতভাষায় সেইখানে ঐ শব্দের প্রয়োগ। ইা শব্দ ঐ শব্দেরই রূপান্তর বলিয়া সহজেই অনুমিত হয়। উপনিষদও বলিতেছেন ওমিত্যেতদ্ অনুকৃতির্ই স্ম— ঐ শব্দ অনুকৃতি বাচক, অর্থাৎ 'ইহা করো' বলিলে, ঐ অর্থাৎ ইা বলিয়া সেই আদেশের অননুকরণ করা হইয়া থাকে। ঐ স্বীকারোক্তি।

এই স্বীকারোক্তি ঐ, ব্রহ্ম-নির্দেশক শব্দরূপে গণ্য হইয়াছে। ব্রহ্মধ্যানের কেবল এইটুকুমাত্র অবলম্বন— ঐ, তিনি ইা। ইংরাজ মনীষী কার্লাইলও তাহাকে Everlasting Yea অর্থাৎ শাস্বত ঐ বলিয়াছেন। এমন প্রবল পরিপূর্ণ কথা আর কিছুই নাই, তিনি ইা, ব্রহ্ম ঐ।

আমরা কে কাহাকে স্বীকার করি সেই বুঝিয়া আত্মার মহত্ব। কেহ জগতের মধ্যে একমাত্র ধনকেই স্বীকার করে, কেহ মানকে, কেহ খাতিকে আদিম আৰ্যগণ ইন্দ্র চন্দ্র বরুণকে ঐ বলিয়া স্বীকার করিতেন, সেই দেবতার অস্তিত্বই তাহাদের নিকট সর্বশ্রেষ্ঠ বলিয়া প্রতিভাত হইত। উপনিষদের ঋষিগণ বলিলেন জগতে ও জগতের বাহিরে ব্রহ্মই একমাত্র ঐ, তিনিই চিরন্তন ইা, তিনিই Everlasting Yea। আমাদের আত্মার মধ্যে তিনি ঐ, তিনিই ইা; বিশ্বব্রহ্মাণ্ডের মধ্যে তিনি ঐ, তিনিই ইা; এবং বিশ্বব্রহ্মাণ্ড দেশকালকে অতিক্রম করিয়া তিনি ঐ, তিনিই ইা। এই মহান নিত্য এবং সর্বব্যাপী যে ইা, ঐ ধ্বনি ইহাকেই নির্দেশ করিতেছে। প্রাচীন ভারতে ব্রহ্মের কোনো প্রতিমা ছিল না, কোনো চিত্র ছিল না— কেবল এই একটি মাত্র ক্ষুদ্র অথচ সুবহৎ ধ্বনি ছিল ঐ। এই ধ্বনির সহায়ে ঋষিগণ উপাসনানির্শিত আত্মাকে একাগ্রগামী শরের ন্যায় ব্রহ্মের মধ্যে নিমগ্ন করিয়া দিতেন। এই ধ্বনির সহায়ে ব্রহ্মবাদী সংসারীগণ বিশ্বজগতের যাহা কিছু সমস্তকেই ব্রহ্মের দ্বারা সমাবৃত করিয়া দেখিতেন।

ওমিতি সামানি গায়ন্তি। ঐ বলিয়া সাম সকল গীত হইতে থাকে। ঐ আনন্দধ্বনি। ঐ সংগীত তন্দ্রারা প্রেম উদবেলিত ও ব্যাপ্ত হইতে থাকে। ঐ আনন্দ।

ওমিতি ব্রহ্মা প্রসৌতি। ঐ আদেশবাচক। ঐ বলিয়া ঋত্বিক আত্মা প্রদান করেন। সমস্ত সংসারের উপর, আমাদের সমস্ত কর্মের উপর, মহৎ আদেশ-রূপে নিত্যকাল ঐ ধ্বনিত হইতেছে। জগতের অভ্যন্তরে এবং জগৎকে অতিক্রম করিয়া যিনি সকল সত্যের পরম সত্য, আমাদের হৃদয়ের মধ্যে তিনি সকল আনন্দের পরমানন্দ, এবং আমাদের কর্মসংসারে তিনি সকল আদেশের পরমাদেশ। তিনি ঐ।

ন তত্র সূর্যো ভাতি ন চন্দ্রতারকং
নেমা বিদ্যাতো ভাষ্টি কুতোহয়মগ্নিঃ।
তমেব ভাস্তমনুভাতি সর্বং
তস্য ভাসা সর্বমিদং বিভাতি।

তিনি যেখানে সেখানে সূর্যের প্রকাশ নাই, চন্দ্রতারকার প্রকাশ নাই, বিদ্যাতের প্রকাশ নাই, এই অগ্নির প্রকাশ কোথায়? সেই জ্যোতির্ময়ের প্রকাশেই সমস্ত প্রকাশিত, তাহার দীপ্তিতেই সমস্ত দীপ্যমান। তিনিই ঐ।

তদেতৎ প্রেয়ঃ পুত্রাৎ প্রেয়ো বিস্তাৎ
প্রেয়োহন্যস্মাৎ সর্বস্মাৎ অন্তরতরং যদয়মাশ্বা।

এই-যে অন্তরতর পরমাশ্বা তিনি পুত্র হইতে প্রিয়, বিস্ত হইতে প্রিয়, সকল হইতেই প্রিয়। তিনিই ঐ।—

সত্যায় প্রমদিতব্যং।

ধর্মায় প্রমদিতব্যং।

কুশলায় প্রমদিতব্যং।

ভূতো ন প্রমদিতব্যং।

সত্য হইতে স্বলিত হইবে না, ধর্ম হইতে স্বলিত হইবে না, কলায় হইতে স্বলিত হইবে না, মহত্ব
হইতে স্বলিত হইবে না। ইহা যাহার অনুশাসন তিনিই ঔঁ।

ঔঁ শান্তিঃ শান্তিঃ শান্তিঃ। হরি ঔঁ।

ଓପନିଷଦ ବ୍ରହ୍ମ

ଓ଼ି଼ନିଷଦ ବ୍ରହ୍ମ ।

—•—

ଶ୍ରୀରବିନ୍ଦ୍ରନାଥ ଠାକୁର ।

—

ଆଦି ବ୍ରାହ୍ମସମାଜ ସଂସ୍ଥେ
ଶ୍ରୀଦେବେନ୍ଦ୍ରନାଥ ଉଠାଚାର୍ଯ୍ୟ ଦ୍ଵାରା ମୁଦ୍ରିତ ।

୧୧ନଂ ଅଂଶର ଚି଼଼ପୁର ରୋଡ଼ ।

—

ପ୍ରାବୀ଼, ୧୩୦୪ ମାସ ।

ମୂଲ୍ୟ ୧୦ ପା଼ି ଆନା ।

ঔপনিষদ ব্রহ্ম

ও নমঃ পরমঋষিভ্যো নমঃ পরমঋষিভ্যঃ, পরম ঋষিগণকে নমস্কার করি, পরম ঋষিগণকে নমস্কার করি, এবং অদ্যকার সভায় সমাগত আৰ্যমণ্ডলীকে জিজ্ঞাসা করি— ব্রহ্মবাদী ঋষিরা যে ভারতবর্ষে জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন সে কি একেবারেই ব্যর্থ হইয়াছে? অদ্য আমরা কি তাঁহাদের সহিত সমস্ত যোগ বিচ্ছিন্ন করিয়াছি? ব্রহ্ম হইতে যে জীর্ণ পল্লবটি ঋষিয়া পড়ে সেও ব্রহ্মের মজ্জার মধ্যে কিঞ্চিৎ প্রাণশক্তির সঞ্চার করিয়া যায়— সূর্যকিরণ হইতে যে তেজটুকু সে সংগ্রহ করে তাহা ব্রহ্মের মধ্যে এমন করিয়া নিহিত করিয়া যায় যে মৃত কাষ্ঠও তাহা ধারণ করিয়া রাখে, আর আমাদের ব্রহ্মবিদ ঋষিগণ ব্রহ্ম-সূর্যলোক হইতে যে পরম তেজ, যে মহান সত্য আহরণ করিয়াছিলেন তাহা কি এই নানা শাখাপ্রশাখাসম্পন্ন বনস্পতির, এই ভারতব্যাপী পুরাতন আৰ্যজাতির, মজ্জার মধ্যে সঞ্চিত করিয়া যান নাই?

তবে কেন আমরা গৃহে গৃহে আচারে অনুষ্ঠানে কায়মনে বাক্যে তাঁহাদের মহাবাক্যকে প্রতি মুহূর্তে পরিহাস করিতেছি? তবে কেন আমরা বলিতেছি, নিরাকার ব্রহ্ম আমাদের জ্ঞানের গম্য নহেন, আমাদের ভক্তির আয়ত্ত নহেন, আমাদের কর্মানুষ্ঠানের লক্ষ্য নহেন? ঋষিরা কি এ সম্বন্ধে লেশমাত্র সংশয় রাখিয়া গিয়াছিলেন, তাঁহাদের অভিজ্ঞতা কি প্রত্যক্ষ এবং তাঁহাদের উপদেশ কি সুস্পষ্ট নহে? তাঁহারা বলিতেছেন—

ইহ চেৎ অবেদীদথ সত্যমস্তি

ন চেৎ ইহাবেদীর্মহতী বিনষ্টিঃ।

এখানে যদি তাঁহাকে জানা যায় তবেই জন্ম সত্য হয়, যদি না জানা যায় তবে 'মহতী বিনষ্টিঃ', মহা বিনাশ। অতএব ব্রহ্মকে না জানিলেই নয়। কিন্তু কে জানিয়াছে? কাহার কথায় আমরা আশ্বাস পাইব? ঋষি বলিতেছেন—

ইহৈব সন্তোহথ বিদ্বাস্তৎ বয়ং

ন চেৎ অবেদীর্মহতী বিনষ্টিঃ।

এখানে থাকিয়াই তাঁহাকে আমরা জানিয়াছি, যদি না জানিতাম তবে আমাদের মহতী বিনষ্টি হইত। আমরা কি সেই তত্ত্বদর্শী ঋষিদের সাক্ষ্য অবিশ্বাস করিব?

ইহার উত্তরে কেহ কেহ সবিনয়ে বলেন— আমরা অবিশ্বাস করি না, কিন্তু ঋষিদের সহিত আমাদের অনেক প্রভেদ; তাঁহারা যেখানে আনন্দে বিচরণ করিতেন আমরা সেখানে নিশ্বাস গ্রহণ করিতে পারি না। সেই প্রাচীন মহারণ্যবাসী বৃদ্ধ পিঙ্গলাদ ঋষি এবং সুকেশা চ ভারদ্বাজঃ শৈবশ্চ সতাকামঃ, সৌর্যায়ণী চ গার্গ্যঃ, কৌশলাশ্চাম্বলায়নো ভার্গবো বৈদর্ভিঃ কবন্ধী কাত্যায়নশ্চৈ হৈতে ব্রহ্মপরা ব্রহ্মনিষ্ঠাঃ পরং ব্রহ্মাশ্বেষমাণাঃ— সেই ভারদ্বাজপুত্র সুকেশা, শিবপুত্র সতাকাম, সৌর্যাপুত্র গার্গ্য, অশ্বলপুত্র কৌশলা, ভৃগুপুত্র বৈদর্ভি, কাত্যায়নপুত্র কবন্ধী, সেই ব্রহ্মপরা ব্রহ্মনিষ্ঠ পরংব্রহ্মাশ্বেষমাণ ঋষিপুত্রগণ, যাহারা সমিৎ হস্তে বনস্পতিচ্ছায়াতলে গুরুসম্মুখে সমাসীন হইয়া ব্রহ্মজিজ্ঞাসা করিতেন তাঁহাদের সহিত আমাদের তুলনা হয় না।

না হইতে পারে, ঋষিদের সহিত আমাদের প্রভেদ থাকিতে পারে, কিন্তু সত্য এক, ধর্ম এক, ব্রহ্ম এক; যাহাতে ঋষিজীবনের সার্থকতা, আমাদের জীবনের সার্থকতাও তাহাতেই; যাহাতে তাঁহাদের

মহতী বিনাষ্টি তাহাতে আমাদের পরিত্রাণ নাই। শক্তি এবং নিষ্ঠার তারতম্য অনুসারে সত্যে ধর্মে এবং ব্রহ্মে আমাদের ন্যূনাধিক অধিকার হইতে পারে কিন্তু তাই বলিয়া অসত্য অধর্ম অব্রহ্ম আমাদের অবলম্বনীয় হইতে পারে না। ঋষিদের সহিত আমাদের ক্ষমতার প্রভেদ আছে বলিয়া তাঁহাদের অবলম্বিত পথের বিপরীত পথে গিয়া আমরা সমান ফল প্রত্যাশা করিতে পারি না। যদি তাঁহাদের এই কথা বিশ্বাস কর যে, ইহ চেদবেদীদথ সতামস্তি, এখানে তাঁহাকে জানিলেই জীবন সার্থক হয়, নচেৎ মহতী বিনাষ্টিঃ, তবে বিনয়ের সহিত, শ্রদ্ধার সহিত মহাজনপ্রদর্শিত সেই সত্যপথই অবলম্বন করিতে হইবে।

সত্য ক্ষুদ্র-বৃহৎ সকলেরই পক্ষে এক মাত্র এবং ঋষির মুক্তিবিধানের জন্য যিনি ছিলেন আমাদের মুক্তি বিধানের জন্যও সেই একমেব অদ্বিতীয়ঃ তিনি আছেন। যাহার পিপাসা অধিক তাঁহার জন্যও নির্মল নিষ্করিণী অপ্রভেদী অগম্য গিরিশিখর হইতে অহোরাত্র নিঃসন্দিত, আর যাহার অল্প পিপাসা এক অঞ্জলি জলেই পরিতৃপ্ত তাঁহার জন্যও সেই অক্ষয় জলধারা অবিশ্রাম বহমানা— হে পাশু, হে গৃহী, যাহার যতটুকু ঘট লইয়া আইস, যাহার যতটুকু পিপাসা পান করিয়া যাও।

আমাদের দৃষ্টিশক্তির প্রসার সংকীর্ণ তথাপি সমুদয় সৌর জগতের একমাত্র উদ্দীপনকারী সূর্যই কি আমাদের আলোক বিতরণের জন্য নাই? অবকল্প অন্ধকূপই আমাদের মতো ক্ষুদ্রকায়ের পক্ষে যথেষ্ট হইতে পারে, তবু কি অনন্ত আকাশ হইতে আমরা বঞ্চিত হইয়াছি? পৃথিবীর অতি ক্ষুদ্র একাংশ সম্বন্ধে কথঞ্চিৎ জ্ঞান থাকিলেই আমাদের জীবনযাত্রা স্বচ্ছন্দে চলিয়া যায়, তবু কেন মনুষ্য চন্দ্রসূর্যগ্রহতারার অপরিমেয় রহস্য উদ্ঘাটনের জন্য অশ্রান্ত কৌতূহলে নিরন্তর লোকলোকান্তরে আপন গবেষণা প্রেরণ করিতেছে? আমরা যতই ক্ষুদ্র হই-না কেন তথাপি ভূমৈব সুখং, ভূমাই আমাদের সুখ, নাহলে সুখমস্তি, অল্পে আমাদের সুখ নাই। হঠাৎ মনে হইতে পারে ব্রহ্ম হইতে অনেক অল্পে, পরিমিত আকারবদ্ধ আয়ত্তগম্য পদার্থে আমাদের মতো স্বল্পশক্তি জীবের সুখে চলিয়া যাইতে পারে— কিন্তু তাহা চলে না। ততো যদুত্তরতরং তদরূপমনাময়ং— যিনি উত্তরতর অর্থাৎ সকলের অতীত, যাহাকে উত্তীর্ণ হওয়া যায় না, যিনি অশরীর, রোগশোকরহিত— য এতদবিদুঃ অমৃতাস্তে ভবন্তি, যাহারা ইহাকেই জানেন তাঁহারাই অমর হন— অথ ইতরে দুঃখমেব অপিয়ন্তি, আর সকলে কেবল দুঃখই লাভ করেন।

উপনিষৎ সকলকে আহ্বান করিয়া বলিতেছেন—

তদেতৎ সত্যং তদমৃতং তদবেদ্যং সোম্য বিদ্ধি।

তিনি সত্য, তিনি অমৃত, তাঁহাকে বিদ্ধ করিতে হইবে, হে সৌম্য, তাঁহাকে বিদ্ধ করো!

ধনুগৃহীত্বোপনিষদং মহাস্ত্রং—

উপনিষদে যে মহাস্ত্র ধনুর কথা আছে সেই ধনু গ্রহণ করিয়া—

শরং ছ্যপাসানিশিতং সঙ্করীত—

উপাসনা-দ্বারা শাগিত শর সঙ্কান করিবে!

আয়ম্য তদ্ভাবগতেন চেতসা লক্ষ্যং তদেবাক্ষরং সোম্য বিদ্ধি!

তদ্ভাবগত চিন্তের দ্বারা ধনু আকর্ষণ করিয়া লক্ষ্য-স্বরূপ সেই অক্ষর ব্রহ্মকে বিদ্ধ করো!

এই উপমাটি অতি সরল। যখন শুভ্র সবলতনু আর্যগণ আদিম ভারতবর্ষের গহন মহারণের মধ্যে প্রবেশ করিয়াছেন, যখন হিংস্র পশু এবং হিংস্র দস্যুদিগের সহিত তাঁহাদের প্রাণপণ সংগ্রাম চলিতেছে, তখনকার সেই টংকারমুখর অরণ্য-নিবাসী কবির উপযুক্ত এই উপমা!

এই উপমার মধ্যে যেমন সরলতা তেমনি একটি প্রবলতা আছে। ব্রহ্মকে বিদ্ধ করিতে হইবে— ইহার মধ্যে লেশমাত্র কৃষ্ণিত ভাব নাই। প্রকৃতির একান্ত সারল্য এবং ভাবের একাগ্র বেগ না থাকিলে এমন অসংকোচ বাক্য কাহারও মুখ দিয়া বাহির হয় না। প্রত্যক্ষ অভিজ্ঞতা-দ্বারা যাহারা ব্রহ্মের সহিত অন্তরঙ্গ ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ স্থাপন করিয়াছেন তাঁহারাই একরূপ সাহসিক উপমা এমন সহজ এমন প্রবল সরলতার সহিত উচ্চারণ করিতে পারেন। মুগ যেমন ব্যাধের প্রত্যক্ষ লক্ষ্য, ব্রহ্ম তেমনি আত্মার অনন্য লক্ষ্যস্থল। অপ্রমত্তেন বেদ্যং শরবস্ত্রায়ো ভবেৎ। প্রমাণশূন্য হইয়া তাঁহাকে বিদ্ধ করিতে হইবে এবং

শর যেমন লক্ষ্যের মধ্যে প্রবেশ করিয়া আচ্ছন্ন হইয়া যায় সেইরূপ ব্রহ্মের মধ্যে তন্ময় হইয়া যাইবে।

উপমাটি যেমন সরল, উপমার বিষয়গত কথাটি তেমনি গভীর। এখন সে অরণ্য নাই, সে ধনুঃশর নাই; এখন নিরাপদ নগরনগরী অপরূপ অস্ত্রশস্ত্রে সুরক্ষিত। কিন্তু সেই আরণ্যক ঋষিকবি যে সত্যকে সন্ধান করিয়াছেন সেই সত্য অদ্যকার সভ্য যুগের পক্ষেও দুর্লভ। আধুনিক সভ্যতা কামান-বন্দুকে ধনুঃশরকে জিতিয়াছে কিন্তু সেই কত শত শতাব্দীর পূর্ববর্তী ব্রহ্মজ্ঞানকে পশ্চাতে ফেলিতে পারে নাই। সমস্ত প্রত্যক্ষ পদার্থের মধ্যে তদেতৎ সত্যং, সেই-যে একমাত্র সত্য, যদ্ অণুভোগ্য, যাহা অণু হইতেও অণু, অথচ যন্মিন্ লোকা নিহিতা লোকিনশ্চ, যাহাতে লোক-সকল এবং লোকবাসী-সকল নিহিত রহিয়াছে, সেই অপ্রত্যক্ষ ধ্রুব সত্যকে শিশুতুলা সরল ঋষিগণ অতি নিশ্চিতরূপে জানিয়াছেন। তদমুতং, তাহাকেই তাহারা অমৃত বলিয়া ঘোষণা করিয়াছেন এবং শিষ্যকে ডাকিয়া বলিয়াছেন তদ্ভাবগতেন চেতসা, তদ্ভাবগত চিন্তের দ্বারা, তাহাকে লক্ষ্য করো— তদবেদ্যব্যং সোম্য বিদ্ধি, তাহাকে বিদ্ধ করিতে হইবে, হে সোম্য, তাহাকে বিদ্ধ করো! শরবত্তন্ময়ো ভবেৎ, লক্ষ্যপ্রবিষ্ট শরের ন্যায় তাহারই মধ্যে তন্ময় হইয়া যাও।

সমস্ত আপেক্ষিক সত্যের অতীত সেই পরম সত্যকে কেবলমাত্র জ্ঞানের দ্বারা বিচার করা সেও সামান্য কথা নহে, শুদ্ধ যদি সেই জ্ঞানের অধিকারী হইতেন তবে তাহাতেও সেই স্বাধীন বিরলবসন সরলপ্রকৃতি বনবাসী প্রাচীন আৰ্য ঋষিদের বুদ্ধিশক্তির মহৎ উৎকর্ষ প্রকাশ পাইত।

কিন্তু উপনিষদের এই ব্রহ্মজ্ঞান কেবলমাত্র বুদ্ধিবৃত্তির সাধনা নহে— সকল সত্যকে অতিক্রম করিয়া ঋষি যাহাকে একমাত্র তদেতৎ সত্যং বলিয়াছেন, প্রাচীন ব্রহ্মজ্ঞানের পক্ষে তিনি কেবল জ্ঞানলভা একটি দার্শনিক তত্ত্বমাত্র ছিলেন না— একাগ্রচিত্ত ব্যাধের ধনু হইতে শর যেরূপ প্রবলবেগে প্রত্যক্ষ সন্ধান লক্ষ্যের দিকে ধাবমান হয়, ব্রহ্মর্ষিদের আত্মা সেই পরম সত্যের মধ্যে প্রবেশ করিয়া তন্ময় হইবার জন্য সেইরূপ আবেগের সহিত ধাবিত হইত। কেবলমাত্র সত্যানিরূপণ নহে, সেই সত্যের মধ্যে সম্পূর্ণ আত্মসমর্পণ তাহাদের লক্ষ্য ছিল।

কারণ, সেই সত্য কেবলমাত্র সত্য নহে, তাহা অমৃত। তাহা কেবল আমাদের জ্ঞানের ক্ষেত্র অধিকার করিয়া নাই, তাহাকে আশ্রয় করিয়াই আমাদের আত্মার অমরত্ব। এইজন্য সেই অমৃত পুরুষ ছাড়িয়া আমাদের আত্মার অন্য গতি নাই ঋষিরা ইহা প্রত্যক্ষ জানিয়াছেন এবং বলিয়াছেন—

স যঃ অনাম আত্মনঃ প্রিয়ং ব্রুব্যাৎ ব্রুব্যাৎ।

অর্থাৎ, যিনি পরমাত্মা ব্যতীত অন্যকে আপনার প্রিয় করিয়া বলেন— প্রিয়ং বোৎসাতীতি— তাহার প্রিয় বিনাশ পাইবে! যে সত্য আমাদের জ্ঞানের পক্ষে সকল সত্যের শ্রেষ্ঠ, আমাদের আত্মার পক্ষে তাহাই সকল প্রিয়ের প্রিয়তম—

তদেতৎ প্রিয়ং পুত্রাৎ প্রয়ো বিস্তাৎ

প্রয়োহনাম্মাৎ সর্বস্মাৎ অন্তরতরং যদয়মাত্মা।

এই-যে সর্বাপেক্ষা অন্তরতর পরমাত্মা ইনি আমাদের পুত্র হইতে প্রিয়, বিস্ত হইতে প্রিয়, অন্য সকল হইতে প্রিয়। তিনি শুদ্ধ জ্ঞানমাত্র নহেন, তিনি আমাদের আত্মার প্রিয়তম।

আধুনিক হিন্দুসম্প্রদায়ের মধ্যে যাহারা বলেন ব্রহ্মকে আশ্রয় করিয়া কোনো ধর্ম সংস্থাপন হইতে পারে না, তাহা কেবল তত্ত্বজ্ঞানীদের অবলম্বনীয়, তাহারা উক্ত ঋষিকাব্য স্মরণ করিবেন। ইহা কেবল বাক্যমাত্র নহে— প্রীতিরসকে অতি নিবিড় নিগূঢ় রূপে আত্মাদান করিতে না পারিলে এমন উদার উন্নত ভাবে এমন সরল সবল কণ্ঠে প্রিয়ের প্রিয়ত্ব ঘোষণা করা যায় না।

তদেতৎ প্রিয়ং পুত্রাৎ প্রয়ো বিস্তাৎ প্রয়োহনাম্মাৎ সর্বস্মাৎ অন্তরতরং যদয়মাত্মা— ব্রহ্মর্ষি এ কথা কোনো ব্যক্তিবিশেষে বন্ধ করিয়া বলিতেছেন না; তিনি বলিতেছেন না, যে, তিনি আমার নিকট আমার পুত্র হইতে প্রিয়, বিস্ত হইতে প্রিয়, অন্য সকল হইতে প্রিয়— তিনি বলিতেছেন আত্মার নিকটে তিনি সর্বাপেক্ষা অন্তরতর— জীবাত্মামাত্রেরই নিকট তিনি পুত্র হইতে প্রিয়, বিস্ত হইতে প্রিয়, অন্য সকল হইতে প্রিয়— জীবাত্মা যখনই তাহাকে যথার্থরূপে উপলব্ধি করে তখনই বৃষ্টিতে পারে তাহা

অপেক্ষা প্রিয়তর আর কিছুই নাই।

অতএব পরমাত্মাকে যে কেবল জ্ঞানের দ্বারা জানিব তদেতৎ সত্যং, তাহা নহে; তাহাকে হৃদয়ের দ্বারা অনুভব করিব তদমৃতং। তাহাকে সকলের অপেক্ষা অধিক বলিয়া জানিব, এবং সকলের অপেক্ষা অধিক বলিয়া প্রীতি করিব। জ্ঞান ও প্রেমসমেত আত্মাকে ব্রহ্মে সমর্পণ করার সাধনাই ব্রাহ্মধর্মের সাধনা। তদ্ভাবগতেন চেতসা এই সাধনা করিতে হইবে; ইহা নীরস তত্ত্বজ্ঞান নহে, ইহা ভক্তিপ্রতিষ্ঠিত ধর্ম।

উপনিষদের ঋষি যে জীবাশ্বামাত্রেরই নিকট পরমাত্মাকে সর্বাপেক্ষা প্রীতিজনক বলিতেছেন তাহার অর্থ কী? যদি তাহাই হইবে তবে আমরা তাহাকে পরিত্যাগ করিয়া ভ্রাম্যমাণ হই কেন? একটি দৃষ্টান্ত-দ্বারা ইহার অর্থ বুঝাইতে ইচ্ছা করি।

কোনো রসজ্ঞ ব্যক্তি যখন বলেন কাব্যরসাবতারণায় বাঙ্গালীকি শ্রেষ্ঠ কবি, তখন এ কথা বুঝিলে চলিবে না যে, কেবল তাহারই নিকট বাঙ্গালীকির কাব্যরস সর্বাপেক্ষা উপাদেয়। তিনি বলেন সকল পাঠকের পক্ষেই এই কাব্যরস সর্বশ্রেষ্ঠ— ইহাই মনুষ্যপ্রকৃতি। কিন্তু কোনো অশিক্ষিত গ্রাম্য জ্ঞানপদ বাঙ্গালীকির কাব্য অপেক্ষা যদি স্থানীয় কোনো পাঁচালি গানে অধিক সুখ অনুভব করে তবে তাহার কারণ তাহার অজ্ঞতামাত্র। সে লোক অশিক্ষাবশত বাঙ্গালীকির কাব্য যে কী তাহা জানে না এবং সেই কাব্যের রস যেখানে, অনভিজ্ঞতাবশত, সেখানে সে প্রবেশলাভ করিতে পারে না— কিন্তু তাহার অশিক্ষাবাধা দূর করিয়া দিবামাত্র যখনই সে বাঙ্গালীকির কাব্যের যথার্থ পরিচয় পাইবে তখনই সে স্বভাবতই মানবপ্রকৃতির নিজগুণেই গ্রাম্য পাঁচালি অপেক্ষা বাঙ্গালীকির কাব্যকে রমণীয় বলিয়া জ্ঞান করিবে। তেমনি যে ঋষি ব্রহ্মের অমৃতরস আন্বাদন করিয়াছেন, যিনি তাহাকে পৃথিবীর অন্য সকল হইতেই প্রিয় বলিয়া জানিয়াছেন, তিনি ইহা সহজেই বুঝিয়াছেন যে, ব্রহ্ম স্বভাবতই আত্মার পক্ষে সর্বাপেক্ষা প্রীতিদায়ক— ব্রহ্মের প্রকৃত পরিচয় পাইবামাত্র আত্মা স্বভাবতই তাহাকে পুত্র বিস্ত ও অন্য সকল হইতেই প্রিয়তম বলিয়া বরণ করে।

ব্রহ্মের সহিত এই পরিচয় যে কেবল আত্মার আনন্দ-সাধনের জন্য তাহা নহে, সংসারযাত্রার পক্ষেও তাহা না হইলে নয়। ব্রহ্মকে যে ব্যক্তি বৃহৎ বলিয়া না জানিয়া সংসারকেই বৃহৎ বলিয়া জানে, সংসারযাত্রা সে সহজে নির্বাহ করিতে পারে না— সংসার তাহাকে রাক্ষসের ন্যায় গ্রাস করিয়া নিজের জঠরানলে দগ্ধ করিতে থাকে। এইজন্য ঈশোপনিষদে লিখিত হইয়াছে—

ঈশাবাস্যমিদং সর্বং যৎকিঞ্চ জগত্যাং জগৎ

ঈশ্বরের দ্বারা এই জগতের সমস্ত যাহা কিছু আচ্ছন্ন জানিবে এবং—

তেন ত্যক্তেন ভূঞ্জীথা মা গৃধঃ কস্যস্বিক্তনং

তাহার দ্বারা যাহা দস্ত, যাহা কিছু তিনি দিতেছেন, তাহাই ভোগ করিবে, পরের ধনে লোভ করিবে না। সংসারযাত্রার এই মন্ত্র। ঈশ্বরকে সর্বত্র দর্শন করিবে, ঈশ্বরের দস্ত আনন্দ-উপকরণ উপভোগ করিবে, লোভের দ্বারা পরকে পীড়িত করিবে না।

যে ব্যক্তি ঈশ্বরের দ্বারা সমস্ত সংসারকে আচ্ছন্ন দেখে সংসার তাহার নিকট একমাত্র মুখ্যবস্তু নহে। সে যাহা ভোগ করে তাহা ঈশ্বরের দান বলিয়া ভোগ করে— সেই ভোগে সে ধর্মের সীমা লঙ্ঘন করে না, নিজের ভোগমত্ততায় পরকে পীড়া দেয় না— সংসারকে যদি ঈশ্বরের দ্বারা আবৃত না দেখি, সংসারকেই যদি একমাত্র মুখ্য লক্ষ্য বলিয়া জানি, তবে সংসারসুখের জন্য আমাদের লোভের অন্ত থাকে না, তবে প্রত্যেক তৃচ্ছ বস্তুর জন্য হানাহানি কাড়াকাড়ি পড়িয়া যায়, দুঃখ হলাহল মথিত হইয়া উঠে। এইজন্য সংসারীকে একান্ত নিষ্ঠার সহিত সর্বব্যাপী ব্রহ্মকে অবলম্বন করিয়া থাকিতে হইবে— কারণ, সংসারকে ব্রহ্মের দ্বারা বেষ্টিত জানিলে এবং সংসারের সমস্ত ভোগ ব্রহ্মের দান বলিয়া জানিলে তবেই কল্যাণের সহিত সংসারযাত্রা-নির্বাহ সম্ভব হয়।

পরের শ্লোকে বলিতেছেন—

কুর্বাম্মোবেহ কৰ্ম্মাণি জিজীবিষেচ্ছতং সমাঃ

এবং ত্বয়ি নান্যাথেতোহস্তি ন কৰ্ম্ম লিপ্যাতে নরে—

কর্ম করিয়া শত বৎসর ইহলোকে জীবিত থাকিতে ইচ্ছা করিবে, হে নর, তোমার পক্ষে ইহার আর অন্যথা নাই, কর্মে লিপ্ত হইবে না এমন পথ নাই।

কর্ম করিতেই হইবে এবং জীবনের প্রতি উদাসীন হইবে না; কিন্তু ঈশ্বর সর্বত্র আচ্ছন্ন করিয়া আছেন ইহাই স্মরণ করিয়া কর্মের দ্বারা জীবনের শতবর্ষ যাপন করিবে। ঈশ্বর সর্বত্র আছেন অনুভব করিয়া ভোগ করিতে হইবে এবং ঈশ্বর সর্বত্র আছেন অনুভব করিয়া কর্ম করিতে হইবে।

সংসারের সমস্ত কর্তব্য পরিত্যাগ করিয়া কেবল ব্রহ্মে নিরত থাকা তাহাও ঈশোপনিষদের উপদেশ নহে—

অঙ্কং তমঃ প্রবিশস্তি যে অবিদ্যামুপাসতে।

ততো ভূয় ইব তে তমো য উ বিদ্যায়াং রতাঃ।

যাহারা কেবলমাত্র অবিদ্যা অর্থাৎ সংসারকর্মেরই উপাসনা করে তাহারা অঙ্কতমসের মধ্যে প্রবেশ করে, তদপেক্ষা ভূয় অঙ্ককারের মধ্যে প্রবেশ করে যাহারা কেবলমাত্র ব্রহ্মবিদ্যায় নিরত।

ঈশ্বর আমাদের সংসারের কর্তব্যকর্মে স্থাপিত করিয়াছেন। সেই কর্ম যদি আমরা ঈশ্বরের কর্ম বলিয়া না জানি, তবে পরমার্থের উপরে স্বার্থ বলবান হইয়া উঠে এবং আমরা অঙ্ককারে পতিত হই। অতএব কর্মকেই চরম লক্ষ্য করিয়া কর্মের উপাসনা করিবে না, তাহাকে ঈশ্বরের আদেশ বলিয়া পালন করিবে।

কিন্তু বরঞ্চ মুক্তভাবে সংসারের কর্ম-নির্বাহও ভালো, তথাপি সংসারকে উপেক্ষা করিয়া সমস্ত কর্ম পরিহারপূর্বক কেবলমাত্র আত্মার আনন্দ-সাধনের জন্য ব্রহ্মসম্ভোগের চেষ্টা শ্রেয়স্কর নহে। তাহা আধ্যাত্মিক বিলাসিতা, তাহা ঈশ্বরের সেবা নহে।

কর্মসাধনাই একমাত্র সাধনা। সংসারের উপযোগিতা, সংসারের তাৎপর্যই তাই। মঙ্গলকর্মসাধনেই আমাদের স্বার্থ প্রবৃত্তি সকল ক্ষয় হইয়া আমাদের লোভ মোহ আমাদের হৃদয় বন্ধন-সকলের মোচন হইয়া থাকে— আমাদের যে রিপু সকল মৃত্যুর মধ্যে আমাদের জড়িত করিয়া রাখে সেই মৃত্যুপাশ অবিশ্রাম মঙ্গলকর্মের সংঘর্ষেই ছিন্ন হইয়া যায়। কর্তব্যকর্মের সাধনাই স্বার্থপাশ হইতে মুক্তির সাধনা— এবং ত্বয়ি নান্যাথেতোহস্তি ন কৰ্ম্ম লিপ্যাতে নরে— ইহার আর অন্যথা নাই, কর্মে লিপ্ত হইবে না এমন পথ নাই।

বিদ্যাঞ্চাবিদ্যাঞ্চ যন্তদবেদোভয়ং সহ

অবিদ্যায়া মৃত্যুং তীর্ত্বা বিদ্যায়ামৃতমশ্নতে।

বিদ্যা এবং অবিদ্যা উভয়কে যিনি একত্র করিয়া জানেন তিনি অবিদ্যা অর্থাৎ কর্মদ্বারা মৃত্যু হইতে উত্তীর্ণ হইয়া ব্রহ্মলাভের দ্বারা অমৃত প্রাপ্ত হন।

ইহাই সংসারধর্মের মূলমন্ত্র— কর্ম এবং ব্রহ্ম, জীবনে উভয়ের সামঞ্জস্য-সাধন। কর্মের দ্বারা আমরা ব্রহ্মের অপ্রভেদী মন্দির নির্মাণ করিতে থাকিব, ব্রহ্ম সেই মন্দির পরিপূর্ণ করিয়া বিরাজ করিতে থাকিবেন। নহিলে কিসের জন্য আমরা ইন্দ্রিয়গ্রাম পাইয়াছি? কেন এই পেশী, এই স্নায়ু, এই বাহুবল, এই বুদ্ধিবৃত্তি, কেন এই স্নেহপ্রেম দয়া, কেন এই বিচিত্র সংসার? ইহার কি কোনো অর্থ নাই? ইহা কি সমস্তই অনর্থের হেতু? ব্রহ্ম হইতে সংসারকে বিচ্ছিন্ন করিয়া জানিলেই তাহা অনর্থের নিদান হইয়া উঠে এবং সংসার হইতে ব্রহ্মকে দূরে রাখিয়া তাহাকে একাকী সম্ভোগ করিতে চেষ্টা করিলেই আমরা আধ্যাত্মিক স্বার্থপরতায় নিমগ্ন হইয়া জীবনের বিচিত্র সার্থকতা হইতে ব্রষ্ট হই।

পিতা আমাদের বিদ্যালয়ে পাঠাইয়াছেন, সেখানকার নিয়ম এবং কর্তব্য সর্বথা সুখজনক নহে। সেই দুঃখের হাত হইতে নিষ্কৃতি পাইবার জন্য বালক পিতৃগৃহে পালাইয়া আনন্দলাভ করিতে চায়। সে বোধে না বিদ্যালয়ে তাহার কী প্রয়োজন— সেখান হইতে পলায়নকেই সে মুক্তি বলিয়া জ্ঞান করে,

কারণ পলায়নে আনন্দ আছে। মনোযোগের সহিত বিদ্যা সম্পন্ন বিদ্যালয় হইতে মুক্তিলাভের যে আনন্দ তাহা সে জানে না। কিন্তু সুছাত্র প্রথমে পিতার স্নেহ সর্বদা স্মরণ করিয়া বিদ্যাশিক্ষার দুঃখকে গণ্য করে না, পরে বিদ্যাশিক্ষায় অগ্রসর হইবার আনন্দে সে তৃপ্ত হয়— অবশেষে কৃতকার্য হইয়া মুক্তিলাভের আনন্দে সে ধনা হইয়া থাকে।

যিনি আমাদের সংসারে প্রেরণ করিয়াছেন সংসার-বিদ্যালয়কে অবিশ্বাস করিয়া তাহাকে যেন সন্দেহ না করি— এখানকার দুঃখকাঠিন্য বিনীতভাবে গ্রহণ করিয়া, এখানকার কর্তব্য একান্তচিত্তে পালন করিয়া, পরিপূর্ণ জীবনের মধ্যে ব্রহ্মামৃত লাভের সার্থকতা যেন অনুভব করি। ঈশ্বরকে সর্বত্র বিরাজমান জানিয়া সংসারের সমস্ত কর্তব্য সম্পন্ন করিয়া যে মুক্তি তাহাই মুক্তি। সংসারকে অপমানপূর্বক পলায়নে যে মুক্তি তাহা মুক্তির বিভ্রম— তাহা একজাতীয় স্বার্থপরতা।

সকল স্বার্থপরতার চূড়ান্ত এই আধ্যাত্মিক স্বার্থপরতা। কারণ, সংসারের মধ্যে এমন একটি অপূর্ব কৌশল আছে যে, স্বার্থ সাধন করিতে গেলেও পদে পদে স্বার্থত্যাগ করিতে হয়। সংসারে পরের দিকে একেবারে না তাকাইলে নিজের কার্যের ব্যাঘাত ঘটে। নৌকা যেমন গুণ দিয়া টানে তেমনি সংসারের স্বার্থবন্ধন আমাদের ইচ্ছায় অনিচ্ছায় সর্বদাই প্রতিকূল স্রোত বাহিয়া নিজের দিক হইতে পরের দিকে আকর্ষণ করিতে থাকে। আমাদের স্বার্থ ক্রমশই আমাদের সন্তানের স্বার্থ, পরিবারের স্বার্থ, প্রতিবেশীর স্বার্থ, স্বদেশের স্বার্থ এবং সর্বজনের স্বার্থে অবশ্যভাবী রূপে ব্যাপ্ত হইতে থাকে।

কিন্তু যাহারা সংসারের দুঃখ শোক দারিদ্র্য হইতে পরিত্রাণ পাইবার প্রলোভনে আধ্যাত্মিক বিলাসিতায় নিমগ্ন হন তাহাদের স্বার্থপরতা সর্বপ্রকার আঘাত হইতে সুরক্ষিত হইয়া সুদৃঢ় হইয়া উঠে।

বৃক্ষে যে ফল থাকে সে ফল বৃক্ষ হইতে রস আকর্ষণ করিয়া পরিপক্ব হইয়া উঠে। যতই সে পরিপক্ব হইতে থাকে ততই বৃক্ষের সহিত তাহার বৃন্তবন্ধন শিথিল হইয়া আসে— অবশেষে তাহার অভ্যন্তরস্থ বীজ সুপরিণত হইয়া উঠিলে বৃক্ষ হইতে সে সহজেই বিচ্ছিন্ন হইয়া বীজকে সার্থক করিয়া তোলে। আমরাও সংসারবৃক্ষ হইতে সেইরূপ বিচিত্র রস আকর্ষণ করি— মনে হইতে পারে তাহাতে সংসারের সহিত আমাদের সম্বন্ধ ক্রমেই দৃঢ় হইবে— কিন্তু তাহা নহে— আত্মার যথার্থ পরিণতি হইলে বন্ধন আপনি শিথিল হইয়া আসে। ফলের সহিত আমাদের প্রভেদ এই যে, আত্মা সচেতন; রস-নির্বাচন ও আকর্ষণ বহুল পরিমাণে আমাদের স্বায়ত্ত। আত্মার পরিণতির প্রতি লক্ষ্য করিয়া বিচারপূর্বক সংসার হইতে রস গ্রহণ ও বর্জন করিতে পারিলেই সংসারের উদ্দেশ্য সফল হয় এবং সেই সঙ্গে আত্মার সফলতা সম্পন্ন হইলে সংসারের কল্যাণবন্ধন সহজেই শিথিল হইয়া আসে। অতএব ঈশ্বরের দ্বারা সমস্ত আচ্ছন্ন জানিয়া সংসারকে তেন ভাঙেন ভূঞ্জীথাঃ, তাহার দত্ত সুখসমৃদ্ধির দ্বারা ভোগ করিবে— সংসারকে শেষ পরিণাম বলিয়া ভোগ করিতে চেষ্টা করিবে না। অপর পক্ষে সংসারের বৃন্তবন্ধন বলপূর্বক বিচ্ছিন্ন করিয়া তাহার মঙ্গলরস হইতে আত্মাকে দক্ষিত করিবে না। ঈশ্বর এই সংসারবৃক্ষের সহস্র তন্তুর মধ্য দিয়া আমাদের আত্মায় কল্যাণরস প্রেরণ করেন; এই জীবধারণিতা বিপুল বনস্পতি হইতে দস্তভরে পৃথক হইয়া নিজের রস নিজে জোগাইবার ক্ষমতা আমাদের হস্তে নাই।

কোনো সত্যকে অস্বীকার করিয়া আমাদের নিস্তার নাই। মস্ততার বিশ্বলতায় মাতাল বিশ্বসংসারকে নগণ্য করিয়া যে অন্ধ আনন্দ উপভোগ করে সে আনন্দের শ্রেয়স্করতা নাই। বিদ্যা এবং অবিদ্যা, সং এবং অসং, ব্রহ্ম এবং সংসার, উভয়কেই স্বীকার করিতে হইবে। দুঃখের হাত এড়াইবার জন্য কর্তব্যবন্ধন ছেদন করিবার অভিপ্রায়ে সংসারকে একেবারেই “না” করিয়া দিয়া একাকী আনন্দসম্ভোগে প্রবৃত্ত হওয়া একজাতীয় প্রমত্ততা। সত্যের এক দিককে উপেক্ষা করিলে অপর দিকও অসত্য হইয়া উঠে। ঈশ্বরের আদেশপালনকে যে অস্বীকার করে, সে মুখে যাহাই বলুক, ঈশ্বরকে সম্পূর্ণ স্বীকার করে না। বরঞ্চ ঈশ্বরকে মুখে অস্বীকার করিয়া যে ব্যক্তি মনুষ্যের প্রতি কর্তব্যানুষ্ঠান করে সে কঠিন কর্মের দ্বারা ঈশ্বরকে স্বীকার করিয়া থাকে।

জ্ঞানে এবং ভোগে এবং কর্মে ব্রহ্মকে স্বীকার করিলেই তাহাকে সম্পূর্ণভাবে স্বীকার করা হয়। সেইরূপ সর্বাঙ্গীণভাবে ব্রহ্মকে উপলব্ধি করিবার একমাত্র স্থান এই সংসার— আমাদের এই কর্মক্ষেত্র:

ইহাই আমাদের ধর্মক্ষেত্র, ইহাই ব্রহ্মের মন্দির। এখানে জগৎমণ্ডলের জ্ঞানে ঈশ্বরের জ্ঞান, জগৎসৌন্দর্যের ভোগে ঈশ্বরের ভোগ এবং জগৎসংসারের কর্মে ঈশ্বরের কর্ম জড়িত রহিয়াছে— সংসারের সেই জ্ঞান সৌন্দর্য ও ক্রিয়াকে ব্রহ্মের দ্বারা বেষ্টিত করিয়া জানিলেই ব্রহ্মকে অন্তরতর করিয়া জানা যায় এবং সংসারযাত্রাও কলাগণকর হইয়া উঠে। তখন ত্যাগ এবং ভোগের সামঞ্জস্য হয়, কাহারও ধনে লোভ থাকে না, অনর্থক বলিয়া জীবনের প্রতি উপেক্ষা জন্মে না, শতবর্ষ আয়ু যাপন করিলেও পরমায়ুর সার্থকতা উপলব্ধি হয়, এবং সেই অবস্থায়—

যন্ত সর্ব্বাণি ভূতানি আত্মন্যোবানুপশাতি
সর্ব্বভূতেষু চাত্মানং ততো ন বিজুগুপসতে।

যিনি সমস্ত ভূতকে পরমাত্মার মধ্যে দেখেন এবং সর্ব ভূতের মধ্যে পরমাত্মাকে দেখেন, তিনি কাহাকেও ঘৃণা করেন না।

গম্যস্থানের পক্ষে পথ যেমন একই কালে পরিহার্য এবং অবলম্বনীয়, ব্রহ্মলাভের পক্ষে সংসার সেইরূপ। পথকে যেমন আমরা প্রতিপদে পরিত্যাগ করি এবং আশ্রয় করি, সংসারও সেইরূপ আমাদের প্রতিপদে বর্জনীয় এবং গ্রহণীয়। পথ নাই বলিয়া চক্ষু মুদিয়া পথপ্রাপ্তে পড়িয়া স্বপ্ন দেখিলে গৃহলাভ হয় না, এবং পথকেই শেষ লক্ষ্য বলিয়া বসিয়া থাকিলে গৃহে গমন ঘটে না। গম্যস্থানকে যে ভালোবাসে, পথকেও সে ভালোবাসে; পথ গম্যস্থানেরই অঙ্গ অংশ এবং আরম্ভ বলিয়া গণ্য। ব্রহ্মকে যে চায়, ব্রহ্মের সংসারকে সে উপেক্ষা করিতে পারে না— সংসারকে সে প্রীতি করে এবং সংসারের কর্মকে ব্রহ্মের কর্ম বলিয়াই জানে।

আর্যধর্মের বিশুদ্ধ আদর্শ হইতে যাহারা ভ্রষ্ট হইয়াছেন তাহারা বলিবেন সংসারের সহিত যদি ব্রহ্মের যোগসাধন করিতে হয় তবে ব্রহ্মকে সংসারের উপযোগী করিয়া গড়িয়া লইতে হইবে। তাই যদি হইল তবে সত্যের প্রয়োজন কী? সংসার তো আছেই— কার্তনিক সৃষ্টির দ্বারা সেই সংসারেরই আয়তন বিস্তার করিয়া লাভ কী? আমরা অসৎ সংসারে আছি বলিয়াই আমাদের সত্যের প্রয়োজন, আমরা সংসারী বলিয়াই সেই সংসারাতীত নির্বিকার অক্ষর পুরুষের আদর্শ উজ্জ্বল করিয়া রাখিতে হইবে— সে আদর্শ বিকৃত হইতে দিলেই তাহা, সচ্ছিন্ন তরণীর ন্যায়, আমাদের বিনাশ হইতে উদ্ভীর্ণ হইতে দেয় না। যদি সত্যকে, জ্যোতিকে, অমৃতকে আমরা অসৎ অন্ধকার এবং মৃত্যুর পরিমাপে ধ্বংস করিয়া আনি, তবে কাহাকে ডাকিয়া কহিব—

অসতো মা সদগময়, তমসো মা জ্যোতির্গময়, মৃত্যোর্মামৃতং গময়?

সংসারী জীবের পক্ষে একটি মাত্র প্রার্থনা আছে— সে প্রার্থনা অসৎ হইতে আমাকে সত্যে লইয়া যাও, অন্ধকার হইতে আমাকে জ্যোতিতে লইয়া যাও, মৃত্যু হইতে আমাকে অমৃত্তে লইয়া যাও। সত্যকে মিথ্যা করিয়া লইয়া তাহার নিকট সত্যের জন্য ব্যাকুলতা প্রকাশ চলে না, জ্যোতিকে স্বেচ্ছাকৃত কল্পনার দ্বারা অন্ধকারে আচ্ছন্ন করিয়া তাহার নিকট আলোকের জন্য প্রার্থনা বিড়ম্বনা মাত্র, অমৃত্তকে স্বহস্তে মৃত্যুধর্মের দ্বারা বিকৃত করিয়া তাহার নিকট অমৃত্তের প্রত্যাশা মূঢ়তা। ঈশাবাস্যামিদং সর্ব্বং যৎকিঞ্চ জগত্যাং জগৎ— যে ব্রহ্ম সমস্ত জগতের সমস্ত পদার্থকে আচ্ছন্ন করিয়া বিরাজ করিতেছেন সংসারী সেই ব্রহ্মকেই সর্বত্র অনুভব করিবেন ঔপনিষদের এই অনুশাসন।

দ্বিধাগ্রস্ত ব্যক্তি বলিবেন, উপদেশ সত্য হইতে পারে কিন্তু তাহা পালন কঠিন। অরূপ ব্রহ্মের মধ্যে দুঃখশোকের নির্বাণ সহজ নহে। কিন্তু যদি সহজ না হয় তবে দুঃখনির্করণের, মুক্তিলাভের অন্য যে-কোনো উপায় আরো কঠিন— কঠিন কেন, অসাধ্য। স্বতঃপ্রবাহিত অগাধ স্রোতস্বিনীর মধ্যে অবগাহনস্নান যদি কঠিন হয় তবে স্বহস্তে ক্ষুদ্রতম কূপ খনন করিয়া তাহার মধ্যে অবতরণ আরো কত কঠিন— তাই বা কেন, নিজের ক্ষুদ্র কলস-পরিমিত জল নদী হইতে বহন করিয়া স্নান করা সেও দুরূহতর। যখন ব্রহ্মকে অরূপ অনন্ত অনির্বচনীয় বলিয়া জানি তখনই তাহার মধ্যে সম্পূর্ণ আত্মবিসর্জন অতি সহজ হয়, তখনই তাহার দ্বারা পরিপূর্ণরূপে পরিবৃত হইয়া আমাদের ভয় দুঃখ শোক সর্বাংশে দূর হইয়া যায়। এইজন্যই ঔপনিষদে আছে—

যতোবাচো নিবর্ত্তন্তে অপ্ৰাপ্য মনসা সহ

আনন্দং ব্রহ্মাণো বিদ্বান্ ন বিভেতি কৃতশ্চন।

মনের সহিত বাক্য যাহাকে না পাইয়া নিবৃত্ত হইয়া আসে সেই ব্রহ্মের আনন্দ যিনি জানিয়াছেন তিনি আর কাহা হইতেও ভয় পান না। অতএব ব্রহ্মের সেই বাক্যমনের অগোচর অনন্ত পরিপূর্ণতা উপলব্ধি করিলে তবেই আমাদের ভয় দুঃখ নিঃশেষে নিরস্ত হয়। তাঁহাকে বিশ্বজগতের অন্যান্য বস্তুর ন্যায় বাঙ্মনোগোচর ক্ষুদ্র করিয়া, খণ্ড করিয়া, দেখিলে আমরা সেই পরম অভয়, সেই ভূমা আনন্দ, লাভ করিতে পারি না। আমরা তো সংসারের সংকীর্ণতা দ্বারা প্রতিহত, জটিলতা-দ্বারা উদভ্রান্ত, খণ্ডতা-দ্বারা শতধা-বিক্ষিপ্ত হইয়া আছি— আমরা জানি সংসারের শ্রোতাংসি সর্ব্বাণি ভয়াবহানি— সংসারের সমুদয় শ্রোত ভয়াবহ— সকলেরই মধ্যে ভয়দুঃখক্ৰেশ জরামৃত্যুবিচ্ছেদের কারণ রহিয়াছে— অতএব আমরা যখন শান্তি চাই, অভয় চাই, আনন্দ চাই, অমৃত চাই, তখন সহজেই স্বভাবতই কাহাকে চাই? যাহাকে পাইলে শান্তিমত্যস্তমেতি, অত্যন্ত শান্তি পাওয়া যায়। তিনি কে? উপনিষৎ বলেন স বৃক্ষকালাকৃতিভিঃ, পরোহনাঃ— তিনি সংসার কাল এবং আকৃতি অর্থাৎ সাকার পদার্থ হইতে পরঃ, শ্রেষ্ঠ, এবং অন্যঃ অর্থাৎ ভিন্ন। যদি তিনি সংসার কাল ও সাকার পদার্থ হইতে শ্রেষ্ঠ এবং ভিন্ন না হইতেন তবে তো সংসারই আমাদের যথেষ্ট ছিল— তবে তো তাঁহাকে অন্বেষণ করিবার প্রয়োজন ছিল না।

বিশ্বসৌকং পরিবেষ্টিতারং জ্ঞাত্বা শিবং শান্তিমত্যস্তমেতি।

বিশ্বের একমাত্র পরিবেষ্টিতাকে জানিয়া অত্যন্ত শিব এবং অত্যন্ত শান্তি পাওয়া যায়। অতএব যাহারা বলেন আমরা সেই ভূমা-স্বরূপকে আয়ত্ত করিতে পারি না, সেইজন্য তাঁহাতে আমাদের স্থিতি আমাদের শান্তি নাই, তাহারা উপনিষৎকথিত পরম সত্তা হইতে স্থলিত হইতেছেন—

যতোবাচো নিবর্ত্তন্তে অপ্ৰাপ্য মনসা সহ

আনন্দং ব্রহ্মাণো বিদ্বান্ ন বিভেতি কদাচন।

বাক্য মন যাহাকে আয়ত্ত করিতে পারে না তাঁহাতেই আমাদের পরম আনন্দ, আমাদের অনন্ত অভয়। ঋষিরা কহিতেছেন—

যৎ বাচা নাভ্যাদিতং যেন বাক্ অভ্যাদ্যতে

তদেব ব্রহ্ম ত্বং বিদ্ধি নেদং যদিদমুপাসতে।

যিনি বাক্য দ্বারা উদ্ভিত নহেন, বাক্য যাহার দ্বারা উদ্ভিত, তিনিই ব্রহ্ম, তাঁহাকে তুমি জানো— এই যাহা কিছু উপাসনা করা যায় তাহা ব্রহ্ম নহে।

যশ্মনসা ন মনুতে যেনাহর্ম্যনোমতম

তদেব ব্রহ্ম ত্বং বিদ্ধি নেদং যদিদমুপাসতে।

মনের দ্বারা যাহাকে মনন করা যায় না, যিনি মনকে জানেন, তিনিই ব্রহ্ম, তাঁহাকে তুমি জানো— এই যাহা কিছু উপাসনা করা যায় তাহা ব্রহ্ম নহে। যাহাকে বলা যায় না, যাহাকে ভাবা যায় না, তাঁহাকেই জানিতে হইবে। কিন্তু তাঁহাকে সম্পূর্ণ জানা সম্ভব নহে— যদি তাঁহাকে সম্পূর্ণ জানা সম্ভব হইত তবে তাঁহাকে জানিয়া আমাদের আনন্দামৃত লাভ হইত না। তাঁহাকে আমরা অন্তরাশ্বার মধ্যে এতটুকু জানি যাহাতে বৃদ্ধিতে পারি তাঁহাকে জানিয়া শেষ করা যায় না এবং তাহাতেই আমাদের আনন্দের শেষ থাকে না।

নাহং মন্যে সুবেদেতি নো ন বেদেতি বেদ চ।

যো নস্তদবেদ তদবেদ নো ন বেদেতি বেদ চ।

তাঁহাকে সম্পূর্ণরূপে জানি এমন আমি মনে করি না, না জানি যে তাহাও নহে, আমাদের মধ্যে যিনি তাঁহাকে জানেন তিনি ইহা জানেন যে— তাঁহাকে জানি এমনও নহে, না জানি এমনও নহে।

শিশু কি তাহার মাতার সম্যক পরিচয় জানে? কিন্তু সে অনুভবের দ্বারা এবং এক অপূর্ব সংস্কার-দ্বারা এটুকু ধুব জানিয়াছে যে, তাহার ক্ষুধার শান্তি, তাহার ভয়ের নিবৃত্তি, তাহার সমস্ত আরাম

মাতার নিকট। সে তাহার মাতাকে জানে এবং জানেও না। মাতার অপরিপূর্ণ স্নেহ সম্পূর্ণ আয়ত্ত করিবার সাধ্য তাহার নাই, কিন্তু যতটুকুতে তাহার তৃপ্তি ও শান্তি ততটুকু সে আশ্বাদন করে এবং আশ্বাদন করিয়া ফুরাইতে পারে না। আমরাও সেইরূপ ব্রহ্মকে এই জগতের মধ্যে এবং আপন অন্তরাঙ্গার মধ্যে কিছু জানিতে পারি এবং সেইটুকু জানাতেই ইহা জানি যে, তাঁহাকে জানিয়া শেষ করা যায় না; জানি যে, তাঁহা হইতে বাচ্যে নিবর্তনশ্চ অপ্রাপ্য মনসা সহ; এবং মাতৃ-অঙ্ক-কামী শিশুর মতো ইহাও জানিতে পারি যে, আনন্দং ব্রহ্মণো বিদ্বান্ ন বিভেতি কদাচন— তাঁহার আনন্দ যে পাইয়াছে তাহার আর কাহারও নিকট হইতে কদাচ কোনো ভয় নাই।

যাহারা উপনিষৎ অবিশ্বাস করিয়া, ঋষিবাক্য অমান্য করিয়া, ব্রহ্মলাভের সহজ উপায়স্বরূপ সাকার পদার্থকে অবলম্বন করেন, তাহারা এ কথা বিচার করিয়া দেখেন না যে, ঐকান্তিক সহজ কঠিন বলিয়া কিছু নাই। সম্ভরণ অপেক্ষা পদব্রজে চলা সহজ বলিয়া মানিয়া লইলেও এ কথা স্বীকার করিতেই হইবে যে জলের উপর দিয়া পদব্রজে চলা সহজ নহে— সেখানে তদপেক্ষা সম্ভরণ সহজ। অপ্রত্যক্ষ পদার্থকে মনন-দ্বারা জানা অপেক্ষা প্রত্যক্ষ পদার্থকে চক্ষু দ্বারা দেখা সহজ এ কথা স্বীকার্য, কিন্তু তাই বলিয়া অতীন্দ্রিয় পদার্থকে চক্ষু-দ্বারা দেখা সহজ নহে— এমন-কি, তাহা অসাধ্য। তেমনি সাকার মূর্তির রূপ-ধারণা সহজ সন্দেহ নাই কিন্তু সাকার মূর্তির সাহায্যে ব্রহ্মের ধারণা একেবারেই অসাধ্য; কারণ, স ব্রহ্মকালাকৃতিভিঃ পরোহনাঃ— তিনি সংসার হইতে, কাল হইতে, সাকার পদার্থ হইতে শ্রেষ্ঠ এবং ভিন্ন এবং সেইজন্যই তাঁহাতে সংসারাতীত দেশকালাতীত শিবং-শান্তিমতাস্ত্রমেতি, অত্যন্ত মঙ্গল এবং অত্যন্ত শান্তিলাভ হয়— অথচ তাঁহাকে পুনশ্চ আকৃতির মধ্যে বদ্ধ করিয়া ধারণা করিবার চেষ্টা এত কঠিন যে, তাহা অসাধ্য, অসম্ভব, তাহা স্বতোবিরোধী।

কিন্তু সহজ কঠিনের কথা উঠে কেন? আমরা সহজ চাই, না সত্য চাই? সত্য যদি সহজ হয় তো ভালো, যদি না হয় তবু সত্য বৈ গতি নাই। পৃথিবী কূর্মের পৃষ্ঠে প্রতিষ্ঠিত আছে এ কথা ধারণা করা যদি কাহারও পক্ষে সহজ হয়, তথাপি বিজ্ঞানপিপাসু সত্যের মুখ চাহিয়া তাহাকে অশ্রদ্ধেয় বলিয়া অবজ্ঞা করেন। মরুপ্রান্তরের মধ্যে ভ্রাম্যমাণ ক্ষুধার্ত যখন অন্ন চায়, তখন তাহাকে বালুকাপিণ্ড আনিয়া দেওয়া সহজ; কিন্তু সে বলে আমি তো সহজ চাই না, আমি অন্নপিণ্ড চাই— সে অন্ন এখানে যদি না পাওয়া যায়, তবে দুর্ভাগ হইলেও তাহাকে অন্যত্র হইতে আহরণ করিতে হইবে, নহিলে আমি বাঁচিব না। তেমনি সংসারমধ্যে আমরা যখন অধ্যাত্মপিপাসা মিটাইতে চাই তখন কল্পনামরীচিকায় সে কিছুতেই মিটে না— যত দুর্লভ হউক সেই পিপাসার জল— আত্মার একমাত্র আকাঙ্ক্ষণীয় পরমাত্মাকেই চাই— তিনি নিরাকার নির্বিকার বাক্যমনের অগোচর হইলেও তবু তাঁহাকেই চাই, নহিলে আমাদের মুক্তি নাই। ধর্মপথ তো সহজ নহে, ব্রহ্মলাভ তো সহজ নহে, সে কথা সকলেই বলে— দুর্গং পথস্তং কবয়ো বদন্তি— সেইজন্যই মোহনিদ্রাগ্রস্ত সংসারীর দ্বারে দাঁড়াইয়া ঋষি উচ্চস্বরে ডাকিতেছেন; উত্তীর্ণত জাগ্রত। না উঠিলে, না জাগিলে এই ক্ষুব্ধধারনিশিত দুর্গম দুরতায় পথে চক্ষু মুদিয়া চলা যায় না— আত্মার অভাব আলস্যভরে অনায়াসে মোচন হয় না— এবং ব্রহ্ম ক্রীড়াচ্ছলে কল্পনাবাহিত মনোরথের গমা নহেন। সংসারে যদি বিদ্যালাভ বিস্তলাভ যশোলাভ সহজ না হয়, তবে ধর্মলাভ সত্যলাভ ব্রহ্মলাভ সহজ, এমন আশ্বাস কে দিবে এবং সে আশ্বাসে কে ভুলিবে! কোন মূঢ় বিশ্বাস করিবে যে, মস্ত্রোচ্চারণে লোহা সোনা হইয়া যাইবে, খনি-অশ্বেষণের প্রয়োজন নাই? উত্তীর্ণত জাগ্রত! দুর্গং পথস্তং কবয়ো বদন্তি!

তবে ব্রহ্মলাভের চেষ্টা কি একেবারে পরিত্যাগ করিতে হইবে? তবে কি এই কথা বলিয়া মনকে বুঝাইতে হইবে যে, যাহারা সংসার ত্যাগ করিয়া অরণ্য-আশ্রয় গ্রহণ করেন, যাহাদের নিকট ভালোমন্দ সুন্দরকুৎসিত অন্তরবাহিরের ভেদ একেবারে ঘুচিয়া গেছে, ব্রহ্মজ্ঞান ব্রহ্মোপাসনা তাঁহাদেরই জন্য। তাই যদি হইবে তবে ব্রহ্মবাদী ঋষি ব্রহ্মচারী ব্রহ্মজিজ্ঞাসু শিষ্যকে কেন অনুশাসন করিতেছেন প্রজাতন্ত্রং মা বাবচ্ছেৎসীঃ, সম্ভানসূত্র ছেদন করিবে না, অর্থাৎ গৃহাশ্রমে প্রবেশ করিবে। কেন শাস্ত্রকার বিশেষ করিয়া উপদেশ দিতেছেন ব্রহ্মনিষ্ঠো গৃহস্থঃ স্যাৎ, গৃহস্থ ব্যক্তি ব্রহ্মনিষ্ঠ হইবেন— এবং

তত্ত্বজ্ঞানপরায়ণঃ, তত্ত্বজ্ঞানী হইবেন, অর্থাৎ যে নিষ্ঠার কথা कहিলেন তাহা যেন অজ্ঞাননিষ্ঠা না হয়, গৃহী যথার্থ জ্ঞানপূর্বক ব্রহ্মে নিরত হইবেন এবং যদ্যদ্ কৰ্ম প্রকুবীত তদব্রহ্মাণি সমর্পয়েৎ, যে যে কৰ্ম করিবেন তাহা ব্রহ্মে সমর্পণ করিবেন। অতএব শাস্ত্রের অনুশাসন এই যে, গৃহী ব্যক্তিকে কেবল ভক্তিতে নহে, জ্ঞানে— কেবল, জ্ঞানে নহে, কৰ্মে, হৃদয়ে মনে এবং চেষ্টায়, সর্বতোভাবে ব্রহ্মপরায়ণ হইতে হইবে। অতএব সংসারের মধ্যে থাকিয়া আমরা সর্বদা সর্বত্র ব্রহ্মের সত্তা উপলব্ধি করিব, অন্তরাঙ্গার মধ্যে তাঁহার অধিষ্ঠান অনুভব করিব এবং আমাদের সমুদয় কৰ্ম তাঁহার সম্মুখে কৃত এবং তাঁহার উদ্দেশে সমর্পিত হইবে।

কিন্তু সর্বদা সর্বত্র তাঁহার সত্তা উপলব্ধি করিতে হইলে, চতুর্দিকের জড়বস্তুরাশিকে অপসারিত করিয়া ব্রহ্মের মধ্যেই আপনাকে সম্পূর্ণ আশ্রিত আবৃত নিমগ্ন অনুভব করিতে হইলে, তাঁহাকে সাধারণরূপে কল্পনাই করা যায় না। উপনিষদে আছে, যদিদং কিঞ্চ জগৎ সর্বং প্রাণ এজতি নিঃসৃতং— এই সমস্ত জগৎ সেই প্রাণ হইতে নিঃসৃত হইয়া সেই প্রাণের মধ্যে কম্পিত হইতেছে। অনন্ত প্রাণের মধ্যে সমস্ত বিশ্বচরাচর অহর্নিশি স্পন্দমান রহিয়াছে এই ভাব কি আমরা কোনোপ্রকার হস্তপদবিশিষ্ট মূর্তি-দ্বারা কল্পনা করিতে পারি? অথচ যদিদং কিঞ্চ জগৎ সর্বং প্রাণ এজতি, এই যাহা-কিছু জগৎ সমস্ত প্রাণের মধ্যে কম্পিত হইতেছে এ কথা মনে উদয় হইবামাত্র তৎক্ষণাৎ তৃণগুম্বলতাপুষ্পপল্লব পশুপক্ষী মনুষ্য চন্দ্রসূর্যগ্রহনক্ষত্র, জগতের প্রত্যেক কম্পমান অণু পরমাণু, এক মহাপ্রাণের ঐক্যসমুদ্রে হিম্মোলিত দেখিতে পাই— এক মহাপ্রাণের অনন্তকম্পিত বীণাতন্ত্রী হইতে এই বিপুল বিচিত্র বিশ্বসংগীত ঝংকত শুনিতে পাই। অনন্তপ্রাণের সেই অনির্দেশাতা অনির্বচনীয়তাই আমাদের চিত্তকে প্রসারিত করিয়া দেয়। সেই জগদবাপী জগদতীত প্রাণকে কোনো নির্দিষ্ট সংকীর্ণ আকারের মধ্যে কল্পনা করিতে গেলে তখন আর তাঁহাকে আমাদের নিশ্বাসের মধ্যে পাই না, আমাদের চক্ষুর নিমেষের মধ্যে পাই না— আমাদের বস্তুর উত্তপ্ত প্রবাহ, আমাদের সর্বাস্থের বিচিত্র স্পর্শ, আমাদের দেহের প্রত্যেক স্পন্দিত কোষ, প্রত্যেক নিঃশ্বাসিত রোমকূপের মধ্যে পাই না— আকৃতির কঠিন ব্যবধানে, মূর্তির অলঙ্ঘনীয় অন্তরালে, তিনি আমাদের নিকট হইতে আমাদের অন্তর হইতে দূরে বাহিরে গিয়া পড়েন। আমার অশরীরী অভাবনীয় প্রাণ আমার আদ্যোপান্তে অখণ্ডভাবে পরিব্যাপ্ত হইয়া আছে, আমার পদাঙ্গুলির কোষাণুর সহিত আমার মস্তিষ্কের কোষাণুকে যোগযুক্ত করিয়া রাখিয়াছে— আবার আমার এই বহুসাময় প্রাণের মধ্যে সেই পরমপ্রাণ আমার শরীরকোষের প্রত্যেক স্পন্দনের সহিত সুদূরতম নক্ষত্রবর্তী বাষ্পাণুর প্রত্যেক আন্দোলনকে এক অনির্বচনীয় ঐক্যে এক অপূর্ব অপরিমেয় ছন্দোবন্ধনে আবদ্ধ করিয়াছেন— ইহা অনুভব করিয়া এবং অনুভবের শেষ করিতে না পারিয়া কি আমাদের চিত্ত পুলকিত প্রসারিত হইয়া উঠে না? কোনো মূর্তির কল্পনা কি ইহা অপেক্ষা সহজে আমাদের চিত্তকে সর্বপ্রকার ক্ষুদ্রতার বন্ধন, খণ্ডতার কারাপ্রাচীর হইতে মুক্তিদানে সহায়তা করিতে পারে— অনন্তের সহিত আমাদের এমন অন্তরতম ব্যাপকতম যোগ সংনিবদ্ধ করিতে পারে? সাধারণ মূর্তি আমাদের সহায়তা করে না, ব্রহ্মকে দূরে লইয়া দুষ্প্রাপ্য করিয়া দেয়।

যদা হ্যেবৈষ এতস্মিন্ অদৃশোহনাশ্চোহনিক্রেত্রেহনিলয়নে

অভয়ং প্রতিষ্ঠাং বিন্দতে অথ সোহভয়ংগতো ভবতি।

যখন সাধক সেই অদৃশ্য, অশরীরী, নির্বিশেষে, নিরাধারে অভয় প্রতিষ্ঠা লাভ করেন তখন তিনি অভয় প্রাপ্ত হন।

যদা হ্যেবৈষ এতস্মিন্ নৃদরমস্তরং কুরুতে অথ তস্য ভয়ং ভবতি।

কিন্তু যখন তিনি ইহাতে লেশমাত্র অন্তর অর্থাৎ দূরত্ব স্থাপন করেন তখন তিনি ভয় প্রাপ্ত হন। সেই অদৃশ্যকে দৃশ্য, অশরীরীকে শরীরী, নির্বিশেষকে স বিশেষ এবং নিরাধারকে আধারবিশিষ্ট করিলে ব্রহ্মের সহিত দূরত্ব স্থাপন করা হয় এবং তখন আমাদের আত্মার অভয়প্রতিষ্ঠা চূর্ণ হইয়া যায়।

উপনিষৎ বলিতেছেন—

অস্তীতি ব্রুবতোহন্যত্র কথং তদুপলভ্যতে।

তিনি আছেন এই কথা যে বলে সে ছাড়া অন্য ব্যক্তি তাঁহাকে কী করিয়া উপলব্ধি করিবে? তিনি আছেন ইহার অধিক আর কী বলিবার আছে? তিনি আছেন এ কথা যখনই আমরা সর্বাস্তঃকরণে সম্পূর্ণভাবে বলিতে পারি তখনই আমাদের মনোনেত্রের সম্মুখে অনন্ত শূন্য ওতপ্রোত পরিপূর্ণ হইয়া উঠে। তখনই যথার্থত বুদ্ধিতে পারি যে, আমি আছি; বুদ্ধিতে পারি যে, আমার বিনাশ নাই; আত্ম ও পর, জড় ও চেতন, দেশ ও কাল, নিষ্কল পরমাঙ্গার দ্বারা এক মুহূর্তেই অখণ্ডভাবে উদ্দীপ্ত হইয়া উঠে। তখন আমাদের এই পুরাতন পৃথিবীর দিকে চাহিলে ইহাকে আর ধূলিপিত্ত বুলিয়া বোধ হয় না, নিশীথনভোমগুলের নক্ষত্রপুঞ্জের দিকে চাহিলে তাহারা শুদ্ধমাত্র অগ্নিশূলিকরূপে প্রতীয়মান হয় না; তখন আমার অন্তরাঙ্গা হইতে আরম্ভ করিয়া ধূলিকণা, এই ভূমিতল হইতে আরম্ভ করিয়া নক্ষত্রলোক পর্যন্ত একটি শব্দ ধ্বনিহীন গান্ধীর্যে উদ্গীত হইয়া উঠে— ঔ; একটি বাক্য শুনিত পাই— অস্তি, তিনি আছেন— এবং সেই একটি কথার মধ্যেই সমস্ত জগৎচবাচরের, সমস্ত কার্যকারণের সমস্ত অর্থ নিহিত পাওয়া যায়। সেই মহান অস্তি শব্দকে কোনো আকারের দ্বারা মূর্তি-দ্বারা সহজ করা যায় কি? এমন সহজ কথা কি আর কিছু আছে যে 'তিনি আছেন' ? 'আমি আছি' এ কথা যেমন জগতের সকল কথার অপেক্ষা সহজ, 'তিনি আছেন' এ কথা না বলিলে 'আমি আছি' এ কথা যে আদ্যোপাস্ত নিরর্থক মিথ্যা হইয়া যায়। আমার অস্তিত্ব বলিতেছে, আমার আত্মা বলিতেছে— তিনি আছেন। সাকার মূর্তি কি তদপেক্ষা সহজ সাক্ষা আর কিছু দিতে পারে?

ব্রহ্মের সেই বিশুদ্ধ ভাব কিরূপে মনন করিতে হইবে?—

নৈনমৃদ্ধং ন তির্য্যাক্ষ ন মধ্যে পরিজগ্ৰভৎ

ন তস্য প্রতিমা অস্তি যস্য নাম মহদযশঃ।

কি উর্ধ্বদেশ, কি তির্যক, কি মধ্যদেশ, কেহ ইহাকে গ্রহণ করিতে পারে না— তাহার প্রতিমা নাই, তাহার নাম মহদযশঃ।

প্রাচীন ভারতে সংসারবাসী জীবাঙ্গার লক্ষ্যস্থান এই পরমাঙ্গাকে বিদ্ধ করিবার মন্ত্র ছিল— ঔ।

প্রণবোধনুঃ শরোহ্যাঙ্গা ব্রহ্মতল্লক্ষ্যমুচ্যতে।

তাহার প্রতিমা ছিল না, কোনো মূর্তিকল্পনা ছিল না— পূর্বতন পিতামহগণ তাঁহাকে মনন করিবার জন্য সমস্ত পরিত্যাগ করিয়া একটিমাত্র শব্দ আশ্রয় করিয়াছিলেন। সে শব্দ যেমন সংক্ষিপ্ত, তেমনি পরিপূর্ণ কোনো বিশেষ অর্থ-দ্বারা সীমাবদ্ধ নহে। সেই শব্দ চিন্তকে ব্যাপ্ত করিয়া দেয়, কোনো বিশেষ আকার-দ্বারা বদ্ধ দেয় না; সেই একটিমাত্র ঔ শব্দের মহাসংগীত জগৎসংসারের ব্রহ্মরঞ্জ হইতে যেন ধ্বনিত হইয়া উঠিতে থাকে।

ব্রহ্মের বিশুদ্ধ আদর্শ রক্ষা করিবার জন্য পিতামহগণ কিরূপ যত্নবান ছিলেন ইহা হইতেই তাহার প্রমাণ হইবে।

চিন্তার যতপ্রকার চিহ্ন আছে তন্মধ্যে ভাষাই সর্বাপেক্ষা চিন্তার অনুগামী। কিন্তু ভাষারও সীমা আছে, বিশেষ অর্থের দ্বারা সে আকারবদ্ধ— সুতরাং ভাষা আশ্রয় করিলে চিন্তাকে ভাষাগত অর্থের চারি প্রান্তের মধ্যে রুদ্ধ থাকিতে হয়।

ঔ একটি ধ্বনিমাত্র— তাহার কোনো বিশেষ নির্দিষ্ট অর্থ নাই। সেই ঔ শব্দে ব্রহ্মের ধারণাকে কোনো অংশেই সীমাবদ্ধ করে না— সাধনা-দ্বারা আমরা ব্রহ্মকে যত দূর জানিয়াছি যেমন করিয়াই পাইয়াছি এই ঔ শব্দে তাহা সমস্তই বাক্ত করে এবং বাক্ত করিয়াও সেইখানেই রেখা টানিয়া দেয় না। সংগীতের পর যেমন গানের কথার মধ্যে একটি অনির্বাচনীয়তার সঞ্চার করে তেমনি ঔ শব্দের পরিপূর্ণ ধ্বনি আমাদের ব্রহ্মধ্যানের মধ্যে একটি অনির্বাচনীয়তা অবতারণা করিয়া থাকে। বাহ্য প্রতিমা-দ্বারা আমাদের মানস ভাবকে খর্ব ও আবদ্ধ করে, কিন্তু এই ঔ ধ্বনির দ্বারা আমাদের মনের ভাবকে উন্মুক্ত ও পরিব্যাপ্ত করিয়া দেয়।

সেইজন্য উপনিষদ বলিয়াছেন— ওমিতি ব্রহ্ম। ওম্ বলিতে ব্রহ্ম বুঝায়। ওমিতীদং সর্বং, এই বাহ্য-কিছু সমস্তই ঔ। ঔ শব্দ সমস্তকেই সমাচ্ছন্ন করিয়া দেয়। অর্থ-বন্ধন-হীন কেবল একটি সুগন্ধীর

ধ্বনিরূপে ঔ শব্দ ব্রহ্মকে নির্দেশ করিতেছে। আবার ঔ শব্দের একটি অর্থও আছে— সে অর্থ এত উদার যে তাহা মনকে আশ্রয় দান করে, অথচ কোনো সীমায় বদ্ধ করে না।

আধুনিক সমস্ত ভারতবর্ষীয় আৰ্য ভাষায় যেখানে আমরা হাঁ বলিয়া থাকি প্রাচীন সংস্কৃত ভাষায় সেইখানে ঔ শব্দের প্রয়োগ। হাঁ শব্দ ঔ শব্দেরই রূপান্তর বলিয়া সহজেই অনুমিত হয়। উপনিষদও বলিতেছেন ওমিত্যেতদ্ অনুকৃতির্হি স্ব— ঔ শব্দ অনুকৃতিবাচক, অর্থাৎ ইহা করো বলিলে, ঔ অর্থাৎ হাঁ বলিয়া সেই আদেশের অনুকরণ করা হইয়া থাকে। ঔ স্বীকারোক্তি।

এই স্বীকারোক্তি ঔ, ব্রহ্ম-নির্দেশক শব্দরূপে গণ্য হইয়াছে। ব্রহ্মধ্যানের কেবল এইটুকু মাত্র অবলম্বন— ঔ, তিনি হাঁ। ইংরাজ মনীষী কার্লাইলও তাঁহাকে Everlasting Yea অর্থাৎ শাস্ত্রত ঔ বলিয়াছেন। এমন প্রবল পরিপূর্ণ কথা আর কিছুই নাই— তিনি হাঁ, ব্রহ্ম ঔ।

আমরা কে কাহাকে স্বীকার করি সেই বুঝিয়া আত্মার মহত্ত্ব। কেহ জগতের মধ্যে একমাত্র ধনকেই স্বীকার করে, কেহ মানকে, কেহ খ্যাतिकে। আদিম আৰ্যগণ ইন্দ্র চন্দ্র বরুণকে ঔ বলিয়া স্বীকার করিতেন, সেই দেবতার অস্তিত্বই তাঁহাদের নিকট সর্বশ্রেষ্ঠ বলিয়া প্রতিভাত হইত। উপনিষদের ঋষিগণ বলিলেন জগতে ও জগতের বাহিরে ব্রহ্মই একমাত্র ঔ, তিনিই চিরন্তন হাঁ, তিনিই Everlasting Yea। আমাদের আত্মার মধ্যে তিনি ঔ, তিনিই হাঁ— বিশ্বব্রহ্মাণ্ডের মধ্যে তিনি ঔ, তিনিই হাঁ, এবং বিশ্বব্রহ্মাণ্ড দেশ কালকে অতিক্রম করিয়া তিনি ঔ, তিনিই হাঁ। এই মহৎ নিত্য এবং সর্বব্যাপী যে হাঁ, ঔ ধ্বনি ইহাকেই নির্দেশ করিতেছে। প্রাচীন ভারতে ব্রহ্মের কোনো প্রতিমা ছিল না, কোনো চিত্র ছিল না— কেবল এই একটি মাত্র ক্ষুদ্র অথচ সুবহৎ ধ্বনি ছিল ঔ। এই ধ্বনির সহায়ে ঋষিগণ উপাসনানির্শিত আত্মাকে একাগ্রগামী শবের ন্যায় ব্রহ্মের মধ্যে নিমগ্ন করিয়া দিতেন। এই ধ্বনির সহায়ে ব্রহ্মবাদী সংসারীগণ বিশ্বজগতের যাহা-কিছু সমস্তকেই ব্রহ্মের দ্বারা সমাবৃত করিয়া দেখিতেন।

ওমিতি সামানি গায়ন্তি। ঔ বলিয়া সাম সকল গীত হইয়া থাকে। ঔ আনন্দধ্বনি।

ওমিতি ব্রহ্মা প্রসৌতি। ঔ আদেশবাচক। ঔ বলিয়া ঋত্বিক আত্মা প্রদান করেন। সমস্ত সংসারের উপর আমাদের সমস্ত কর্মের উপর মহৎ আদেশরূপে নিত্যকাল ঔ ধ্বনিত হইতেছে। জগতের অভ্যন্তরে এবং জগৎকে অতিক্রম করিয়া যিনি সকল সত্যের পরম সত্য— আমাদের হৃদয়ের মধ্যে তিনি সকল আনন্দের পরমানন্দ, এবং আমাদের কর্মসংসারে তিনি সকল আদেশের পরমাদেশ। তিনি ঔ।

ন তত্র সূর্যো ভাতি ন চন্দ্রতারকং
নেমা বিদ্যাতো ভাতি কুতোহয়মগ্নিঃ।
তমেব ভাস্তমনুভাতি সর্বং
তস্য ভাসা সর্বমিদং বিভাতি।

তিনি যেখানে, সেখানে সূর্যের প্রকাশ নাই, চন্দ্রতারকের প্রকাশ নাই। বিদ্যুতের প্রকাশ নাই, এই অগ্নির প্রকাশ কোথায়? সেই জ্যোতির্ময়ের প্রকাশেই সমস্ত প্রকাশিত, তাঁহার দীপ্তিতেই সমস্ত দীপ্যমান। তিনিই ঔ।

তদেতৎ প্রেয়ঃ পুত্রাৎ প্রেয়ো বিস্তাৎ
প্রেয়োহন্যস্মাৎ সর্বস্মাৎ অন্তরতরং যদয়মাশ্বা।

এই-যে অন্তরতর পরমাশ্বা তিনি পুত্র হইতে প্রিয়, বিস্ত হইতে প্রিয়, সকল হইতেই প্রিয়। তিনিই ঔ।

সত্যায় প্রমদিতব্যং।
ধর্মায় প্রমদিতব্যং।
কুশলায় প্রমদিতব্যং।
ভূতৌ ন প্রমদিতব্যং।

সত্য হইতে স্বলিত হইবে না, ধর্ম হইতে স্বলিত হইবে না, কল্যাণ হইতে স্বলিত হইবে না, মহত্ব হইতে স্বলিত হইবে না। ইহা যাহার অনুশাসন তিনিই ঔ।

অনেকে বলেন, দুর্বল মানবপ্রকৃতির সর্বপ্রকার চরিতার্থতা আমরা ঈশ্বরে পাইতে চাই; আমাদের প্রেম কেবল জ্ঞানে ও ধ্যানে পরিতৃপ্ত হয় না, সেবা করিতে চায়, আমাদের প্রকৃতির সেই স্বাভাবিক আকাঙ্ক্ষা চরিতার্থ করিবার জন্য আমরা ঈশ্বরকে মূর্তিতে বদ্ধ করিয়া তাহাকে অশন বসন ভূষণ উপহারে পূজা করিয়া থাকি।

এ কথা সত্য যে, ব্রহ্মের মধ্যে আমরা মানবপ্রকৃতির চরম চরিতার্থতা অন্বেষণ করি; কেবল ভক্তি ও জ্ঞানের দ্বারা সেই চরিতার্থতা লাভ হইতে পারে না, সেইজন্যই শাস্ত্রে গৃহস্থকে ব্রহ্মনিষ্ঠ ও ব্রহ্মজ্ঞানী হইতে বলিয়াছেন এবং সেইসঙ্গে বলিয়াছেন, গৃহী যে যে কর্ম করিবেন তাহা ব্রহ্মকে সমর্পণ করিবেন। সংসারের সমস্ত কর্তব্যপালনই ব্রহ্মের সেবা। যদি প্রতিমাকে অন্নবস্ত্র পুষ্পচন্দন দান করিয়া আমরা দেবসেবার আকাঙ্ক্ষা চরিতার্থ করি তবে তাহাতে আমাদের কর্মের মহত্ব লাভ না হইয়া ঠিক তাহার বিপরীত হয়। ব্রহ্মজ্ঞানে আমাদের সকল জ্ঞানের চরিতার্থতার দিকে লইয়া যায়, ব্রহ্মের প্রতি প্রীতি আমাদের পুত্রপ্রীতি ও অন্য সকল প্রীতির পরম পরিতৃপ্তিতে লইয়া যায়, এবং ব্রহ্মের কর্ম ও সেইরূপ আমাদের শুভ চেষ্টাকে চরম মহত্ব ও ঔদার্যের অভিমুখে আকর্ষণ করে। আমাদের জ্ঞান প্রেম ও কর্মের এইরূপ মহত্বসাধনের জন্যই মনু গৃহীকে ব্রহ্মপরায়ণ হইতে উপদেশ দিয়াছেন। মানবপ্রকৃতির যথার্থ চরিতার্থতা তাহাতেই— ভোগে নহে, খেলায় নহে। প্রতিমাকে স্নান করাইয়া, বস্ত্র পরাইয়া, অন্ন নিবেদন করিয়া, আমাদের কর্মচেষ্টার কোনো মহৎ পরিতৃপ্তি হইতেই পারে না; তাহাতে আমাদের কর্তব্যের আদর্শকে তুচ্ছ ও সংকীর্ণ করিয়া আনে। ভক্তি ও প্রীতির উদারতা অনুসারে কর্মেরও উদারতা ঘটয়া থাকে। পরিবারের প্রতি যাহার যে পরিমাণে প্রীতি সেই পরিবারের জন্য সেই পরিমাণে প্রাণপাত করিয়া থাকে। দেশের প্রতি যাহার ভক্তি, দেশের সর্বপ্রকার দৈন্য ও কলঙ্ক-মোচনের জন্য বিবিধ দুরূহ চেষ্টায় প্রবৃত্ত হইয়া সে আপন ভক্তির স্বাভাবিক চরিতার্থতা সাধন করিয়া থাকে। ব্রহ্মের প্রতি যাহার গভীর নিষ্ঠা, সে পরিবারের প্রতি, প্রতিবেশীর প্রতি, দেশের প্রতি, সকলের প্রতি মঙ্গলচেষ্টা নিয়োগ করিয়া ভক্তিবৃত্তিকে সফলতা দান করে। দীনকে বস্ত্রদান, কুধিতকে অন্নদান ইহাতেই আমাদের সেবাচেষ্টার সার্থকতা। প্রতিমার সম্মুখে অন্ন বস্ত্র উপহার করা ক্রীড়ামাত্র, তাহা কর্ম নহে; তাহা ভক্তিবৃত্তির মোহাচ্ছন্ন বিলাসমাত্র, তাহা ভক্তিবৃত্তির সচেষ্ট সাধনা নহে। এই খেলায় যদি আমাদের মুগ্ধহৃদয়ের কোনো সুখসাধন হয় তবে সে তো আমাদের আত্মসুখ, আমাদের আত্মসেবা, তাহাতে দেবতার কর্মসাধন হয় না। আমাদের জীবনের প্রত্যেক ইচ্ছাকৃত কর্ম নিজের সুখের জন্য না করিয়া ঈশ্বরের উদ্দেশ্যে করা এবং তাহাতেই সুখানুভব করা দেবসেবার উচ্চ আদর্শ। সেই আদর্শকে রক্ষা করিতে হইলে জড় আদর্শকে পরিত্যাগ করিতে হইবে।

সত্যজ্ঞান দুরূহ, প্রকৃত নিষ্ঠা দুরূহ, মহৎ কর্মানুষ্ঠান দুরূহ সন্দেহ নাই, তাই বলিয়া তাহাকে লঘু করিয়া, ব্যর্থ করিয়া, মিথ্যা করিয়া, মনুষ্যত্বের অবমাননা করিয়া আমরা কী ফল লাভ করিয়াছি? কর্তব্যকে খর্ব করিবার অভিপ্রায়ে, জ্ঞান ভক্তি কর্মকে, মানবপ্রকৃতির সর্বোচ্চ শিখরকে কয়েক খণ্ড মৃৎপিণ্ডে পরিণত করিয়া খেলা করিতে করিতে আমরা কোন্‌খানে আসিয়া উপনীত হইয়াছি! আমরা নিজেকে অক্ষম অশক্ত নিকট অধিকারী বলিয়া স্বীকার করিয়া নিশ্চেষ্ট জড়ত্বকে আনন্দে বরণ করিয়া লইয়াছি। আমরা অকৃষ্টিত স্বরে নিজেকে আধ্যাত্মিক শিশু বলিয়া প্রচার করি, এবং সর্বপ্রকার মনুষ্যোচিত কঠিন সাধনা ও মহৎপ্রয়াস হইতে নিষ্কৃতি, জ্ঞানীর নিকট হইতে মার্জনা ও ঈশ্বরের নিকট হইতে প্রশ্রয় প্রত্যাশা-পূর্বক নিদ্রা ক্রীড়া ও উচ্ছ্বল কল্পনার দ্বারা সুখলালিত হইয়া নিস্তেজ নিবীৰ্য হইতে থাকি; যুক্তিকে পঙ্গু করিয়া, ভক্তিকে অন্ধ করিয়া, আত্মপ্রত্যয়কে আচ্ছন্ন করিয়া, ব্রহ্মকে চিন্তা ও চেষ্টা হইতে দূরীভূত করিয়া হৃদয় মন আত্মার মধ্যে আলস্য এবং পরাধীনতার সহস্রবিধ বীজ বপন করিয়া, আমরা জাতীয় দুর্গতির শেষ সোপানে আসিয়া অবতীর্ণ হইয়াছি। অদ্য আমরা ভয়ে ভীত, দীনতায় অবনত, শোক তাপে জর্জর। আমরা বিচ্ছিন্ন, বিধ্বস্ত, হীনবল। আমাদের বাহিরে লাঞ্ছনা,

অন্তরে গ্লানি, চতুর্দিকেই জীর্ণতা। আমাদের বাহিরে জাতিতে জাতিতে, বর্ণে বর্ণে, সম্প্রদায়ে সম্প্রদায়ে
যে রূপ বিচ্ছেদ, আমাদের নিজের প্রকৃতির মধ্যে, আমাদের 'চিন্তে বাচি ক্রিয়ায়াং', মনে বাকো ও কর্মে
বিরোধ, শিক্ষায় ও আচরণে বিরোধ, ধর্মে এবং কর্মে ঐক্য নাই— সেই কাপুরুষতায় এবং বিচ্ছিন্নতায়
আমাদের সমাজ আমাদের গৃহ আমাদের অন্তঃকরণ অসতো আদ্যোপান্ত জর্জরীভূত হইয়াছে।
আমাদিগকে এক হইতে হইবে, সতেজ হইতে হইবে, ভয়হীন হইতে হইবে। অজ্ঞান এবং অন্যায়ের
বিরুদ্ধে আমরা উন্নতশিরে দণ্ডায়মান হইব। কে আমাদের বল, কে আমাদের আশ্রয়? সে কোন্
সর্বব্যাপী সত্য, কোন্ অদ্বিতীয় এক, যিনি আমাদিগকে জাতিতে জাতিতে ভ্রাতায় ভ্রাতায় মনে বাকো
ও কর্মে একতা দান করিবেন? সংসারের মধ্যে আমরা লোকভয়-মৃত্যুভয়-জয়ী পরমনির্ভর পাই নাই;
সংসার গুরুভার লৌহশৃঙ্খলে আমাদের অবমানিত মস্তককে আরো অবনত করিয়া রাখিয়াছে,
আমাদের জড় দুর্বল দেহকে আরো গতিশক্তিবিহীন করিয়াছে। এই সকল ভয় এবং ভার এবং ক্ষুদ্রতা
হইতে ব্রহ্মই আমাদের একমাত্র মুক্তি। দিনে রাত্রে সৃষ্টিতে জাগরণে অন্তরে বাহিরে আমরা তাঁহার
মধ্যে আবৃত নিমগ্ন থাকিয়া তাঁহার মধ্যে সঞ্চরণ করিতেছি— কোনো প্রবল রাজা কোনো পরম শত্রু
কোনো প্রচণ্ড উপদ্রবে তাহা হইতে আমাদিগকে বঞ্চিত বিচ্ছিন্ন করিতে পারিবে না। অদ্য আমরা সমস্ত
ভীত ধিক্কৃত ভারতবর্ষ কি এক হইয়া কবজোড়ে উর্ধ্বমুখে বলিতে পারি না যে—

অজাত ইতোবং কশ্চিষ্টীকঃ প্রতিপদাত্তে।

রুদ্র যন্তে দক্ষিণং মুখং তেন মাং পাহি নিতাং।

তুমি অজাত, জন্মরহিত, কোনো ভীক তোমার শরণাপন্ন হইতোছে, হে রুদ্র তোমার যে প্রসন্ন মুখ
তাঁহার দ্বারা আমাকে সর্বদা রক্ষা করো। তিনি রহিয়াছেন— ভয় নাই, ভয় নাই! সম্মুখে যদি অজ্ঞান
থাকে তবে দূর করো, অন্যায় থাকে তবে আক্রমণ করো। অন্ধ সংস্কার বাধাস্বরূপ থাকে তবে তাহা
সবলে ভগ্ন করিয়া ফেলো; কেবল তাঁহার মুখের দিকে চাও এবং তাঁহার কর্ম করো। তাহাতে যদি কেহ
অপবাদ দেয় তবে সে অপবাদ ললাটের তিলক করিয়া লও, যদি দুঃখ ঘটে সে দুঃখ মুকুটরূপে
শিরোধার্য করিয়া লও, যদি মৃত্যু আসন্ন হয় তবে তাহাকে অমৃত বলিয়া গ্রহণ করো। অক্ষয় আশায়,
অক্ষয় বলে, অনন্ত প্রাণের আশ্বাসে, ব্রহ্মসেবার পরম গৌরবে সংসারের সংকটপথে সরলহৃদয়ে
ঝড়ুদেহে চলিয়া যাও। সুখের সময় বলো, অস্তি— তিনি আছেন! দুঃখের সময় বলো, অস্তি— তিনি
আছেন। বিপদের সময় বলো, অস্তি— তিনি আছেন! পরমাত্মার মধ্যে আত্মার অবাধ স্বাধীনতা,
অপরিমিত আনন্দ, অপরাজিত অভয়লাভ করিয়া সমস্ত অপমান দৈন্য গ্লানি নিঃশেষে প্রক্ষালিত
করিয়া ফেলো! বলো, যে মহান অজ্ঞ আত্মা হইতে বাক্য মন নিবৃত্ত হইয়া আসে আমি সেইখান হইতে
আনন্দলাভ করিয়াছি, আমি কদাচ ভয় করি না, আমি কাহা হইতেও ভয় পাই না— আমার ন ভরাঃ
ন মৃত্যুঃ শোকঃ। বলো—

ওঁ আপ্যায়ন্তু মমাত্মানি বাকপ্রাণশ্চক্ষুঃশ্রোত্রমাথো।

বলমিন্দ্রিয়াণি চ সর্বানি সর্বং ব্রহ্মৌপনিষদং।

মাহং ব্রহ্ম নিরাকুর্যাং মা মা ব্রহ্ম নিরাকরোৎ

অনিরাকরণমস্তু অনিরাকরণং মেহস্তু।

তদাত্মনি নিরতে য উপনিষৎসু ধর্ম্মাঃ

তে ময়ি সন্ত তে ময়ি সন্ত ॥

উপনিষৎ-কথিত সর্বাস্তুর্যামী ব্রহ্ম আমার বাক্য প্রাণ চক্ষু শ্রোত্র বল ইন্দ্রিয়, আমার সমুদয় অঙ্গকে
পবিত্রপু করুন! ব্রহ্ম আমাকে পরিত্যাগ করেন নাই, আমি ব্রহ্মকে পরিত্যাগ না করি, তিনি
অপরিভ্রান্ত থাকুন, তিনি আমা-কর্তৃক অপরিভ্রান্ত থাকুন; সেই পরমাত্মায়-নিরত আমাতে উপনিষদের
যে-সকল ধর্ম তাহাই হৌক, আমাতে তাহাই হৌক!

ওঁ শাস্তিঃ শাস্তিঃ শাস্তিঃ। হরি ওঁ।

পাঠ্যপুস্তক

এই অংশে পুস্তক বা পুস্তিকাকারে মুদ্রিত পাঠ্যপুস্তকগুলি মুদ্রিত হইতেছে। এইগুলি প্রচলিত 'রবীন্দ্র-রচনাবলী'তে গৃহীত হয় নাই।

দুঃখের বিষয়, রবীন্দ্রনাথ-রচিত সকল পাঠ্যপুস্তক আমরা এখনো সংগ্রহ করিতে পারি নাই। সময়ের ক্রম-অনুযায়ী সর্বাগ্রে 'সংস্কৃত শিক্ষা। প্রথম ভাগ' ছাপা উচিত ছিল। কিন্তু পুস্তকটি এখনো সংগৃহীত হয় নাই। সুতরাং দ্বিতীয় পুস্তক 'সংস্কৃত শিক্ষা। দ্বিতীয় ভাগ' হইতে ছাপিতে হইতেছে। যদি ইতিমধ্যে পুস্তকটি সংগ্রহ হয়, পরবর্তী কোনো "অচলিত-সংগ্রহ" ঋণে তাহা মুদ্রিত হইবে।

অগ্রহায়ণ ১৩৪৮

संस्कृतशिक्षा

संस्कृत शिक्षा ।

द्वितीय भाग ।

—.—

श्रीरविवरुणनाथ ठाकुर प्रणीत ।

बाल्मीकिरामायण अनुवादक

श्रीहेमचन्द्र भट्टाचार्य कर्तृक सम्पादित ।

—

Calcutta :

PRINTED AND PUBLISHED BY

J. N. BANERJEE & SON, BANERJEE PRESS,

119, OLD BOYTAKHANA BAZAR ROAD.

—
1896.

संस्कृतशिक्षा

संक्षिप्तसंकेत *

१	$\left. \begin{array}{l} \text{क+अ} \\ \text{क+आ} \\ \text{का+अ} \\ \text{का+आ} \end{array} \right\} = \text{का}$	२	$\left. \begin{array}{l} \text{क+इ} \\ \text{क+ई} \\ \text{का+इ} \\ \text{का+ई} \end{array} \right\} = \text{के}$
३	$\left. \begin{array}{l} \text{क+ए} \\ \text{क+ऐ} \\ \text{का+ए} \\ \text{का+ऐ} \end{array} \right\} = \text{कै}$	४	$\left. \begin{array}{l} \text{कि+आ} \\ \text{की+आ} \end{array} \right\} = \text{क्या}$
५	क+आ=क्रा	६	के+उ=कउ के+ए=कए
७	कौ+अ=काव	८	कौ+उ=कावु कौ+ए=कावे

९। अकारের পূর্বে বিসর্গযুক্ত অকার বিসর্গ ত্যাগ করিয়া ওকার হয় এবং পরবর্তী অ লোপ হয়। সেই লুপ্ত অকারের নিম্নলিখিত চিহ্নটি থাকে মাত্র; ইহার কোনো উচ্চারণ নাই। ২।

কঃ+অ=কোহ

কঃ+অত্র=কোহত্র (উচ্চারণ, কোত্র)

১০। অ ব্যতীত অন্য সমস্ত স্বরবর্ণের পূর্বে বিসর্গযুক্ত আকারের বিসর্গ লোপ হয়।

কঃ+আ=কআ

কঃ+ই=কই

কঃ+উ=কউ

কঃ+ঋ=কঋ

১১। আ ব্যতীত অন্য সমস্ত স্বরবর্ণের পূর্বে বিসর্গযুক্ত আকার তাহার বিসর্গ ত্যাগ করে।

কাঃ+অ=কাঅ

কাঃ+ই=কাই

কাঃ+উ=কাউ ইত্যাদি।

* এই গ্রন্থে যে-সকল সন্ধি ব্যবহৃত হইয়াছে তাহারই সংকেত লিখিত হইল। এগুলি মুখস্থ করিবার জন্য নহে। পরবর্তী পাঠসমূহে যেখানে কোনো সন্ধি আসিবে অথবা পাঠচর্চায় যেখানে কোনো সন্ধির আবশ্যক হইবে এই-সকল এক দুই তিন চিহ্নিত সংকেতের সহিত ছাত্রগণ মিলাইয়া লইবে।

১২। নিম্নলিখিত ব্যঞ্জনবর্ণের পূর্বে বিসর্গযুক্ত অকার বিসর্গ ত্যাগ করিয়া ওকার হইয়া যায়।

গ, ঘ
জ, ঝ
ড, ঢ
দ, ধ, ন
ব, ভ, ম
য, র, ল, ব, হ

কঃ+গ=কোগ কঃ+জ=কোজ

কঃ+ন=কোন ইত্যাদি।

১৩। নিম্নলিখিত ব্যঞ্জনবর্ণের পূর্বে বিসর্গযুক্ত আকার তাহার বিসর্গ ত্যাগ করে।

গ, ঘ
জ, ঝ
ড, ঢ
দ, ধ, ন
ব, ভ, ম
য, র, ল, ব, হ

কাঃ+গ=কাগ

কাঃ+জ=কাজ ইত্যাদি।

১৪। বিসর্গ যখন ই, ঈ, উ, ঊ, ঋ, এ, ঐ, ও, ঔ স্বরবর্ণের সহিত যুক্ত থাকে তখন তাহা পরবর্তী স্বরবর্ণ মাত্রেরই সহিত র আকারে যুক্ত হয়।

কিঃ+অ=কির কিঃ+আ=কিরা

কুঃ+ই=কুরি কুঃ+উ=কুরু

কীঃ+এ=কীরে ইত্যাদি।

১৫। বিসর্গ যখন ই, ঈ, উ, ঊ, ঋ, এ, ঐ, ও, ঔ স্বরবর্ণের সহিত যুক্ত থাকে তখন তাহা পরবর্তী নিম্নলিখিত ব্যঞ্জনবর্ণের সহিত রেফ আকারে যুক্ত হয়।

গ, ঘ
জ, ঝ
ড, ঢ
দ, ধ, ন
ব, ভ, ম
য, র, ল, ব, হ

কিঃ+গ=কির্গ কীঃ+ঘ=কীর্ঘ

কুঃ+জ=কুর্জ কুঃ+ঝ=কুর্ঝ

কেঃ+ড=কের্ড কোঃ+ঢ=কোর্ট ইত্যাদি।

১৬। বিসর্গ, পরবর্তী চ ও ছ-য়ের সহিত শ রূপে যুক্ত হয়।

কঃ+চ=কচ্চ

কঃ+ছ=কচ্ছ

১৭। বিসর্গ, পরবর্তী ট ও ঠ-য়ের সহিত ষ রূপে যুক্ত হয়।

কঃ+ট=কষ্টি

কঃ+ঠ=কষ্ঠ

১৮। বিসর্গ, পরবর্তী ত ও থ-য়ের সহিত স্ রূপে যুক্ত হয়।

কঃ+ত=কস্ত

কঃ+থ=কস্থ

১৯। স্বরবর্ণের পর ছ আসিলে সেই ছ-য়ের সহিত চ যুক্ত হয়।

ক+ছ=কচ্ছ

কি+ছ=কিচ্ছ

কু+ছ=কুচ্ছ ইত্যাদি।

২০। ত-য়ের পর কোনো স্বরবর্ণ থাকিলে তাহা দ হইয়া সেই স্বরবর্ণের সহিত যুক্ত হয়।

কত+অ=কদ

কত+ই=কদি

কত+এ=কদে

২১। ত-য়ের পর ন আসিলে উভয়ে মিলিয়া ন্ন হয়।

কত+ন=কন্ন

২২। ত-য়ের পর চ আসিলে উভয়ে মিলিয়া চ্চ হয়।

কত+চ=কচ্চ

প্রথম পাঠ

প্রত্যেক পাঠে যে-সকল নূতন শব্দ ব্যবহার হইবে তাহাদের বিভক্তিপ্রকরণ পূর্ব-শিক্ষিত কোন কোন শব্দের অনুরূপ তাহা শিক্ষক বলিয়া দিবেন। এতদর্থে প্রথম ভাগের নিম্নলিখিত শব্দগুলিকে আদর্শ-স্বরূপে প্রয়োগ করিতে পারেন।

বটঃ, গিরিঃ, প্রহরী, তরুঃ, ফলং, লতা, নদীঃ, ধেনুঃ, বধূঃ

যে পদে যে সন্ধির ব্যবহার হইয়াছে অথবা আবশ্যক হইবে, সেই সন্ধি-সংকেতের সংখ্যা তৎপার্শ্বে বন্ধনীচিহ্নের মধ্যে লিখিত থাকিবে; ছাত্রগণ তাহা মিলাইয়া লইয়া সন্ধি করিবে।

নিদাঘকালঃ

গ্রীষ্মকাল

তড়াগঃ

পৃষ্ণরিণী

আতপঃ

রৌদ্র

পরিষ্কীর্ণ

ক্ষয়প্রাপ্ত

পাংশুঃ

ধূলি

সরস্তীরং

সরোবরের তীর

কুরঙ্গঃ

হরিণ

নিদাঘকালঃ সমুপাগতঃ। প্রচণ্ডঃ সূর্যো ভাতি (১২)। তপ্তোবায়ুর্ভাতি (১২, ১৫)। কৃপন্তড়াগচ্চ শুস্মাতি (১৮, ১৬)। দিবসঃ প্রখরাতপো ভবতি (১২)। গাত্রং দহতি। পিঞ্জরে শুকো ন জল্পতি (১২)।* নদী পরিষ্কীর্ণা শোভতে। শুষ্কং পত্রং পততি। পাংশুরুদগচ্ছতি গগনে (১৪)। বকুলশ্চম্পকশ্চ বিকশতি (১৬)। সরস্তীরে মৃগশ্চরতি (১৬)। শ্রান্তো গৌঃ শব্দায়তে (১২)। শুষ্কা শাখা কম্পতে পবনাহতা। ক্ষুধিতঃ পাশুঃ পচতি তরুতলে। ছায়াশ্বেষী† কুরঙ্গো ধাবতি (১২)। পাঠাগারে পঠতিচ্ছাত্রঃ (১৯)।

* যে সকল শব্দে সপ্তমী বিভক্তি অবিকল বাংলার অনুরূপ, সেই সকল শব্দেই সপ্তমী বিভক্তি ব্যবহার করা হইয়াছে অতএব ইহা বুঝিতে ছাত্রদের কষ্ট হইবে না।

† ছায়াশ্বেষী বিশেষণ শব্দটি প্রহরী শব্দের ন্যায়।

পাঠচর্চা ১

- ক। সন্ধিবিচ্ছেদ করো।
 খ। বিশেষ্য, বিশেষণ ও ক্রিয়ানির্বাচন করো।
 গ। পুংলিঙ্গ, স্ত্রীলিঙ্গ ও ক্লীবলিঙ্গ পৃথক করো।
 ঘ। যে ক্রিয়াগুলি তি-অস্ত এবং যেগুলি তে-অস্ত তাহাদিগকে পৃথক করো।
 ঙ। নিদাঘকালঃ, সমুপাগতঃ, কৃপস্তুভাগঃ, দিবসঃ, প্রথরাতপঃ, পিঞ্জরঃ, নদী পরিষ্কীণা, পাংশুঃ, বকুলশ্চম্পকঃ, সরস্ঠীরং, তরুতলং, ছায়াশ্বেষী কুরঙ্গঃ, পাঠাগারঃ, ছাত্রঃ, এই কয়েকটি পদকে দ্বিবচন ও বহুবচন করো।
 চ। প্রচণ্ড, তপ্ত, সমুপাগত, প্রথরাতপ, পরিষ্কীণ, শুষ্ক, শ্রান্ত, বিশেষণ শব্দগুলিকে যথাক্রমে পুংলিঙ্গ স্ত্রীলিঙ্গ ও ক্লীবলিঙ্গরূপে একবচন দ্বিবচন ও বহুবচন করো।
 ছ। নিম্নলিখিত শব্দগুলি যদি সংযুক্ত না হইত তবে বাংলায় তাহা কিরূপে লিখিত হইত।—
 নিদাঘকাল, পবনাহত, তরুতল, পাঠাগার, ছায়াশ্বেষী, প্রথরাতপ।
 উত্তর। নিদাঘ-নামক কাল। পবনের দ্বারা আহত। তরুর তল। পাঠের আগার। ছায়ার অশ্বেষী।
 প্রথর যাহার আতপ।

পাঠচর্চা ২

- ক। সংস্কৃত করো—
 ১। গগনে তারকা প্রকাশ পাইতেছে।
 ২। তরুশিখরে বিহগ চরিতেছে (১৬)।
 ৩। কাননে তরু কাঁপিতেছে।
 ৪। গোষ্ঠে ধেনু শব্দ করিতেছে।
 ৫। প্রাঙ্গণে বধু বকিতেছে (১৫)।
 ৬। পিত্রালয়ে কন্যা পাক করিতেছে। (পিতৃ-আলয় ৪)
 ৭। তরুমূলে লতা শোভা পাইতেছে।
 ৮। জলে মীন সম্ভরণ করিতেছে।
 ৯। তড়াগে জল শুকাইতেছে।
 ১০। বনে মহিষ ছুটিতেছে (১২)।
 ১১। শুষ্ক পত্র উড়িতেছে।
 ১২। বিকশিত পুষ্প ভূতলে পড়িতেছে।
 খ। তরুশিখরঃ, কাননং, গোষ্ঠঃ, প্রাঙ্গণং, পিত্রালয়ঃ, তরুমূলং, তড়াগঃ, মহিষঃ, ভূতলং, এই কয়েকটি শব্দকে দ্বিবচন ও বহুবচন করো।
 গ। নিম্নলিখিত শব্দগুলি যদি সংযুক্ত না হইত তবে বাংলায় কিরূপে লিখিত হইত?—
 তরুশিখর, পিত্রালয়, তরুমূল।

পাঠচর্চা ৩

- ক। সংস্কৃত করো—
 ১। জাগরিত ধেনু এবং ক্ষুধিত কুরঙ্গ চলিতেছে (১২)*।
 ২। স্বচ্ছ জল এবং শ্বেত কমল শোভা পাইতেছে।
 ৩। ভীত কন্যা এবং দাসী কাঁপিতেছে।

* বিসর্গের সহিত চ যুক্ত হইলে শ্চ হয় স্মরণ রাখিতে হইবে।



রবীন্দ্রনাথ । আনুমানিক ১৩০৪ সালে

মহাসচিব মজুমদারের সৌজন্যে

- ৪। সতর্ক প্রহরী এবং ক্রোধন সৈনিক ছুটিতেছে।
 ৫। সুগন্ধ চম্পক এবং বকুল ফুটিতেছে (১২)।
 ৬। কম্পিত বট এবং অশ্বখ শব্দ করিতেছে (১২, ৯)।
 ৭। নবীন বধু এবং দুষ্ট শিশু বকিতেছে (১৫)।
 ৮। স্নান তারকা এবং বৃষগ্রহ প্রকাশ পাইতেছে।
 ৯। পলায়িত ছাত্র এবং ভতা পাঙ্ক করিতেছে (১৬, ১১)।
 খ। ক্রিয়া তাগ করিয়া উল্লিখিত পদগুলিকে দ্বিবচন ও বহুবচন রূপে সংস্কৃত করো।
 তদুপলক্ষে নিম্নলিখিত সন্ধিসংকেতগুলি দ্রষ্টব্য।
 দ্বিবচনে ৬ (৭)
 বহুবচনে ১ (১৩)
 ৩ (১৩)
 ৬ (১৩)
 ৭ (১৩, ১২)
 ৮ (১৮, ১৩)
 ৯ (১৬, ১৩)
 গ। উল্লিখিত পদগুলির বিশেষা বিশেষণ একত্র সংযুক্ত করিয়া সংস্কৃত করো। বিশেষা বিশেষণ একত্র সংযুক্ত হইলে বিশেষণের কোনোরূপ বিভক্তি হয় না।

দ্বিতীয় পাঠ

- কিং উদগচ্ছতি?
 বিহগ উদগচ্ছতাকাশে (১০, ৪)।
 বিদ্যাভাবে কিং ভবতি? (বিদ্যা+অভাব)
 বিদ্যাভাবে মূর্খো ভবতি নরঃ (১২)।
 কস্য শুকঃ শোভতে পিঞ্জরে?
 তবৈব শুকঃ শোভতে পিঞ্জরে (৩)।
 তব পুত্রঃ পঠতি কিং ন বা?
 মম পুত্রো ন পঠতি (২২)।
 কস্য ধনং বার্থং ভবতি?
 যো ন দদাতি তসৌব ধনং বার্থং ভবতি (১২, ৩)।

পাঠচর্চা ১

- ক। সন্ধিবিচ্ছেদ করো।
 খ। আকাশঃ, বিদ্যা, অভাবঃ, মূর্খঃ, নরঃ, পিঞ্জরং, পুত্রঃ, ধনং, শব্দগুলিকে দ্বিবচন ও বহুবচন করো। এবং “বার্থ” বিশেষণটিকে যথাক্রমে পুংলিঙ্গ ক্লীবলিঙ্গ ও স্ত্রীলিঙ্গরূপে একবচন দ্বিবচন ও বহুবচন করো।

পাঠচর্চা ২

সংস্কৃত করো—

- ১। কে যাইতেছে (১২)?

- ২। আমার গুরু যাইতেছেন (১৫)।
 ৩। যে পড়িতেছে সে কে?*
- ৪। যে পড়িতেছে সে আমারই বন্ধু (৩)।
 ৫। কে শব্দ করিতেছে?
 ৬। চঞ্চল শুক শব্দ করিতেছে।
 ৭। কাহার ধেনু চরিতেছে (১৬)।
 ৮। আমার কপিল ধেনু চরিতেছে (১৬)।
 ৯। কে তাহার পুত্র (১৮)?
 ১০। যে পাক করিতেছে সেই তাহার পুত্র।
 ১১। কাহার স্বচ্ছ শীতল জলাশয় শোভা পাইতেছে (১২)?
 ১২। তোমারই স্বচ্ছ শীতল জলাশয় শোভা পাইতেছে (৩, ১২)।
 কষ্টস্থ করো—

দূরতঃ শোভতে মূর্খো লক্ষ্মানপটাবৃতঃ।

তাবচ্চ শোভতে মূর্খো যাবত্ কিঞ্চিন্ন ভাষতে।

(১২, ১, ২২, ২১)

দূরতঃ	দূর হইতে
পটাবৃতঃ	বস্ত্রাবৃত
তাবত্	সেই পর্যন্ত
যাবত্	যে পর্যন্ত
ন ভাষতে	না কথা কহে

উপরের শ্লোকটির সন্ধিবিচ্ছেদ করো।

পটাবৃত শব্দটি যদি সংযুক্ত না হইত তবে বাংলায় কিরূপে লিখিত হইত?

তৃতীয় পাঠ

শরঃ	শীর
সমরঃ	যুদ্ধ
সারথিঃ	যে রথ চালায়
রণঃ	যুদ্ধ
অঙ্গনঃ	উঠান
রণঙ্গনঃ	রণক্ষেত্র
রথঃ	
গোমায়ুঃ	শৃগাল
ক্ষুধা	
আর্ত	কাতর

* মনে রাখিতে হইবে, অ ব্যতীত অন্য সমস্ত স্বর ও বাঞ্জনবর্ণের পূর্বে সঃ শব্দের বিসর্গ লোপ হয় এবং তাহার অন্য কোনো পরিবর্তন হয় না। অ স্বরবর্ণের পূর্বে, সঃ বিসর্গ তাগ করিয়া সো হইয়া যায় এবং পরবর্তী অকারের উচ্চারণ লোপ হইয়া তাহা লুপ্ত অকারের চিহ্ন ধারণ করে। যথা, সঃ অত্র— সোহত্র।

গৃধ্রঃ	শকুনি
শয্যা	
রথী	রথে চড়িয়া যে যুদ্ধ করে
প্রান্তরং	মাঠ
দেবালয়ঃ	দেবমন্দির
বিপ্রঃ	ব্রাহ্মণ
ব্রহ্ম	ভীত
মালাং	মালা

- ১। অশ্বৌ পততঃ শরাহতৌ সমরে (১)।
- ২। পরাজিতৌ সৈনিকৌ ধাবতঃ।
- ৩। মৃতৌ সারথী রণাঙ্গনে শোভেতে (১)।
- ৪। ভগ্নৌ রথৌ যোধহীনৌ ভবতঃ।
- ৫। গোমায়ু শব্দায়েতে ক্ষুধাতৌ (১)।
- ৬। গৃধ্রৌ চরতঃ।
- ৭। গৃহে দহতঃ।
- ৮। কম্পতে ভীতে বালে শয্যাতে।
- ৯। রথিনৌ জল্পতঃ পচতশ্চ প্রান্তরে।
- ১০। দেবালয়ে বিপ্রৌ পঠতঃ (১)।
- ১১। ব্রহ্মৌ কাকাবৃন্দাচ্ছতঃ (৮)।
- ১২। ছিন্নে মালাং শুষাতঃ সূর্যাতপে (১)।

পাঠচর্চা ১

- ক। সন্ধি বিচ্ছেদ করো।
 খ। বিশেষ্য বিশেষণ ও ক্রিয়া নির্বাচন করো।
 গ। স্ত্রীলিঙ্গ পুংলিঙ্গ ও ক্রীবলিঙ্গ শব্দ পৃথক করো।
 ঘ। তঃ-অস্ত ও এতে-অস্ত ক্রিয়াগুলিকে স্বতন্ত্র করো।
 ঙ। সমস্ত পদগুলিকে একবচন করো।

তদুপলক্ষে নিম্নলিখিত সন্ধিসংকেতগুলি দ্রষ্টব্য।

২ (১২)

৪ (১২)

৬ (১৬)

১১ (১০)

চ। শরাহত, যোধহীন, আর্ত, ব্রহ্ম, ভগ্ন ও ছিন্ন বিশেষণগুলিকে যথাক্রমে পুংলিঙ্গ স্ত্রীলিঙ্গ ও ক্রীবলিঙ্গ রূপে একবচন দ্বিবচন ও বহুবচন করো।

সমরঃ, সারথিঃ, রণঃ, অঙ্গনং, রথঃ, গোমায়ুঃ, ক্ষুধা, গৃধ্রঃ, বাল্য, রথী, বিপ্রঃ, শয্যা, কাকঃ, মালাং, সূর্যাতপঃ, দেবালয়ঃ, প্রান্তরং, শয্যাতে, একবচন ও দ্বিবচন ও বহুবচন করো।

ঞ। নিম্নলিখিত শব্দগুলি যদি সংযুক্ত না হইত তবে বাংলায় কিরূপে লিখিত হইত— শরাহত, রণাঙ্গন, শয্যাতে, দেবালয়, সূর্যাতপ।

ট। তৃতীয় পাঠের বিশেষ্য বিশেষণগুলিকে সংযুক্ত করো।

পাঠচর্চা ২

ক। সংস্কৃত করো—

- ১। দুই গিরি সিঙ্কুতীরে শোভা পাইতেছে।
- ২। দুই লতা কাননে কাঁপিতেছে।
- ৩। দুই প্রহরী ছুটিতেছে।
- ৪। দুই গোকু প্রান্তরে চরিতেছে।
- ৫। দুই পাহাড় পশ্চিমধো বকিতেছে।
- ৬। দুই কমল সরোবরে ফুটিতেছে।
- ৭। দুই বধু গৃহপ্রান্তে পাক করিতেছে।
- ৮। দুই অশ্ব প্রান্তরে শব্দ করিতেছে।

খ। এই পদগুলিকে একবচন করিয়া সংস্কৃত করো। তদুপলক্ষে নিম্নলিখিত সন্ধিসংকেত
দ্রষ্টব্য— ৭ (১৫)

গ। সিঙ্কুতীরং, কাননং, দ্বারদেশং, গৃহপ্রান্তং, এই শব্দগুলিকে দ্বিবচন ও বহুবচন করো।

ঘ। নিম্নলিখিত শব্দ দুইটি যদি সংযুক্ত না হইত তবে বাংলায় কিরূপে লিখিত হইত?— সিঙ্কুতীর, গৃহপ্রান্ত।

পাঠচর্চা ৩

ক। বিশেষ্য বিশেষণ একবার সংযুক্ত ও একবার বিযুক্ত করিয়া সংস্কৃত করো—

- ১। দুই উজ্জ্বল দীপ কাঁপিতেছে।
- ২। দুই উন্নত গিরি শোভা পাইতেছে।
- ৩। দুই ব্যাকুল ধেনু শব্দ করিতেছে।
- ৪। দুই কপিল গোকু চরিতেছে।
- ৫। দুই শঙ্কিত প্রহরী ছুটিতেছে।
- ৬। দুই শান্ত পাহাড় যাইতেছে।
- ৭। দুই চঞ্চল বধু বকিতেছে।
- ৮। দুই ক্ষুধিত সৈনিক পাক করিতেছে।
- ৯। দুই রক্তকমল ফুটিতেছে।

খ। ক্রিয়া পূর্বে দিয়া উল্লিখিত পদগুলিকে সংস্কৃত করো। তৎসম্বন্ধে নিম্নলিখিত সন্ধিসংকেতগুলি
দ্রষ্টব্য—

১ (৬), ২ (৬), ৭ (১৬)

গ। দ্বিবচন পদগুলিকে একবচন করো। তদুপলক্ষে নিম্নলিখিত সন্ধিসংকেতগুলি দ্রষ্টব্য—

১ (১২), ২ (১২), ৪ (১২, ১৬), ৬ (১২), ৭ (১৫)

চতুর্থ পাঠ

একবচন

কঃ

যঃ

সঃ

দ্বিবচন

কৌ (কোন দুইজন)

যৌ (যে দুইজন)

তৌ (সেই দুইজন)

- ১। কস্য বাহু কস্পেতে?
- ২। যঃ পঠতি প্রান্তরে তস্য বাহু কস্পেতে।
- ৩। যৌ পঠতো মন্দিরে তৌ কৌ (১২)।
- ৪। যৌ পঠতো মন্দিরে তৌ বটু মমচ্ছাত্রৌ (১২, ১৯)।
- ৫। যঃ পঠতি স্বৰ্ণালোকে তস্য কিং ভবতি?
- ৬। যঃ পঠতি স্বৰ্ণালোকে তস্য নেত্রে ক্ষীণে ভবতঃ।
- ৭। যৌ শোভেতে তরুতলে তৌ তব পুত্রৌ ন বা?
- ৮। যৌ শোভেতে তরুতলে তৌ মম পুত্রৌ, যৌ শদায়েতে ক্রীড়াগারে তৌ চ পুত্রৌ মমৈব (৩)।

পাঠচর্চা ১

- ক। সন্ধিবিচ্ছেদ করো।
- খ। পঞ্চম ও ষষ্ঠ পদটি বাতীত অন্য পদগুলিকে একবচন করো। তদুপলক্ষে নিম্নলিখিত সন্ধিসংকেতগুলি দ্রষ্টব্য—

৪ (১৫, ১৯), ৭ (১২), ৮ (১২, ৩)

পাঠচর্চা ২

- ক। সংস্কৃত করো—
- ১। কোন দুইজন ছুটিতেছে?
 - ২। দুইজন প্রহরী ছুটিতেছে।
 - ৩। কাহার দুইটি ধেনু চরিতেছে?
 - ৪। আমারই দুইটি ধেনু চরিতেছে (৩)।
 - ৫। যে দুইজন বকিতেছে তাহারা কাহারা (১৮)?
 - ৬। যে দুইজন বকিতেছে তাহারা তোমারই ছাত্র (১৮, ৩, ১৯)।
 - ৭। কাহার দুইটি উজ্জ্বল মণি শোভা পাইতেছে?
 - ৮। আমারই দুই উজ্জ্বল মণি শোভা পাইতেছে (৩)।
 - ৯। কোন দুইটি গোক শব্দ করিতেছে?
 - ১০। তোমারই দুইটি গোক শব্দ করিতেছে (৩)।
 - ১১। কোন দুইজনে কাপিতেছে?
 - ১২। যে দুইজন ছাত্র পড়িতেছে তাহারাই কাপিতেছে (১৮, ৬)।

খ। একবচন করো।

কণ্ঠস্থ করো—

অনাহৃতঃ প্রবিশতি, অপৃষ্টো বহু ভাষতে,
অবিশ্বস্তে বিশ্বসিতি, মৃঢ়চেতা নরাধমঃ।

অনাহৃতঃ, অপৃষ্টঃ, অবিশ্বস্তঃ, নরাধমঃ, এই কয়েকটি শব্দকে দ্বিবচন ও বহুবচন করো। প্রথম তিনটি শব্দকে স্ত্রীলিঙ্গ ও ক্লীবলিঙ্গ করিয়া একবচন ও বহুবচন করো। নিম্নলিখিত দুইটি ক্রিয়াপদকে দ্বিবচন করো—

প্রবিশতি, ভাষতে।

নরাধম শব্দ, সংযুক্ত না হইলে বাংলায় কিরূপে লিখিত হইত?

পঞ্চম পাঠ

তুষারঃ	বরফ
নির্ঝরঃ	
ফেনিল	ফেনবিশিষ্ট
শীকরঃ	জলের কণা
উপলঃ	নুড়ি
প্রহত	আঘাতপ্রাপ্ত
বিশাল	বৃহৎ
শিলা	পাথর
স্থলিত	খসিয়া-পড়া
চকিত	চমকিত
অরণ্যং	
তপোবনং	
ঋষিকুমারঃ	ঋষিবালক
আর্দ্র	ভিজা
বঙ্কলঃ	গাছের ছালে নির্মিত বসন
বিটপঃ	ডাল
প্রাক্ষণং	উঠান

- ১। গিরয়ঃ শোভন্তে দূরতঃ।
- ২। তুষারা ভাস্তি শুভ্রাঃ (১৩)।
- ৩। পতন্তি নির্ঝরাঃ ফেনিলাঃ।
- ৪। শীকরা উদ্গচ্ছন্তি (১১)।
- ৫। উপলাঃ শঙ্কায়ন্তে প্রহতাঃ।
- ৬। বিশালাঃ শিলাঃ স্থলিতা ভবন্তি (১৩)।
- ৭। অরণ্যানি কম্পান্তে।
- ৮। ভয়চকিতাঃ কুরঙ্গা ধাবন্তি (১৩)।
- ৯। তপোবনে ঋষিকুমারাঃ পঠন্তি।
- ১০। মুনিকন্যা জল্পন্তি ছায়াতলে (১৩, ১৯)।
- ১১। আর্দ্রা বঙ্কলাঃ শুমাণ্ডি তরুবিটপে (১৩)।
- ১২। সরস্তীরে চরন্তি ধেনবঃ (১৮ সরঃ + তীরম)।
- ১৩। মূনিপত্নাঃ পচ্যন্তি প্রাক্ষণে।

পাঠচর্চা ১

- ক। সন্ধিবিচ্ছেদ করো।
- খ। বিশেষ্য বিশেষণ ও ক্রিয়া নির্বাচন করো।
- গ। ক্রীলিঙ্গ পুংলিঙ্গ ও ক্রীবলিঙ্গ-শব্দ পৃথক করো।
- ঘ। স্তি-অস্ত ও স্তে-অস্ত ক্রিয়াগুলিকে ভিন্ন করো।

ঙ। উক্ত পদগুলিকে একবচন ও দ্বিবচন করো। তদুপলক্ষে নিম্নলিখিত সন্ধিসংকেতগুলি দ্রষ্টব্য—

একবচনে— ২ (১২)	দ্বিবচনে— ৩ (১২)
৪ (১০)	৪ (৮)
৮ (১২)	১০ (১৬)
১০ (১৯)	১১ (১৮)
১১ (১২)	

চ। ফেনিল, প্রহত, বিশাল, স্থলিত, চকিত, আর্দ্র, বিশেষণগুলিকে পুংলিঙ্গ স্ত্রীলিঙ্গ ও ক্রীবলিঙ্গরূপে একবচন দ্বিবচন ও বহুবচন করো।

ছ। ভয়চকিত, তপোবন, ঋষিকুমার, মুনিকন্যা, ছায়াতল, তরুবিটপ, অশোকপুষ্প, চক্রবাকমিথুন, কমলবন, সরস্বতীর, মুনিপত্নী, শব্দগুলি সংযুক্ত না হইলে বাংলায় কিরূপে লিখিত হইত?

পাঠচর্চা ২

ক। সংস্কৃত করো—

- ১। পুষ্প-সকল বিকশিত হইতেছে।
- ২। গিরি-সকল শোভা পাইতেছে।
- ৩। ধেনু-সকল শব্দ করিতেছে।
- ৪। বধু-সকল কাঁপিতেছে।
- ৫। সাধু-সকল যাইতেছে (১২)।
- ৬। বালিকা-সকল পাক করিতেছে।
- ৭। পক্ষী-সকল চরিতেছে (১৬)।
- ৮। কমল-সকল প্রকাশ পাইতেছে।
- ৯। দাসী-সকল বকিতেছে (১২)।

খ। উল্লিখিত পদগুলিকে একবচন ও দ্বিবচন করিয়া সংস্কৃত করো। তদুপলক্ষে নিম্নলিখিত সন্ধিসংকেত দ্রষ্টব্য— ৫ (১৪)

পাঠচর্চা ৩

ক। বিশেষ্য বিশেষণ একবার সংযুক্ত ও একবার বিযুক্ত করিয়া সংস্কৃত করো।*

- ১। পুষ্পিত লতা-সকল কাঁপিতেছে (১৩)।
- ২। চঞ্চল কপি-সকল শব্দ করিতেছে।
- ৩। বিশ্রান্ত দ্বারী-সকল শব্দ করিতেছে (১৩)।
- ৪। লোহিত অশোক-সকল ফুটিতেছে (১১, ১৩)।
- ৫। শঙ্কিত সাধু-সকল ছুটিতেছে (১২)।
- ৬। পুষ্পিত লতা-সকল এবং উন্নত পাদপ-সকল কাঁপিতেছে (১৩, ১১, ১৬)।
- ৭। চঞ্চল অশ্ব-সকল এবং ক্ষুধিত কপি-সকল শব্দ করিতেছে (১১)।
- ৮। শোভন বালা-সকল এবং আনন্দিত শিশু-সকল বকিতেছে (১৩)।
- ৯। রক্ত অশোক-সকল এবং সুগন্ধ চম্পক-সকল ফুটিতেছে (১১, ১৬)।
- ১০। ভীত সারথি-সকল এবং আহত সৈনিক-সকল ছুটিতেছে।

* বিসর্গের সহিত চ শব্দের কিরূপ যোগ হয় স্মরণ রাখিতে হইবে।

ষষ্ঠ পাঠ

একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
কঃ	কৌ	কে (কাহারা)
যঃ	যৌ	যে (যাহারা)
সঃ	তৌ	তে (তাহারা)

- ১। কে শোভস্তে দূরতঃ?
- ২। যে মূৰ্খাস্তে শোভস্তে দূরতঃ (১৮)।
- ৩। কিং যাবত তে শোভস্তে?
- ৪। যাবত কিঞ্চিন্ন ভাষস্তে তাবদেব তে শোভস্তে (২১, ২০)।
- ৫। যে হংসান্ধরস্তি তে তবৈব ন বা (১৬, ৩)?
- ৬। যে চরস্তি মমৈব তে হংসাঃ (৩)।
- ৭। অপি তস্য ভৃত্যাঃ আগতাঃ?
- ৮। কেবলং গোপাল আগতঃ। নাগতা অপরাঃ (১০, ১, ১১)।

পাঠচর্চা ১

- ক। সন্ধিবিচ্ছেদ করো।
- খ। একবচন ও দ্বিবচন করো।

পাঠচর্চা ২

- ক। সংস্কৃত করো—
- ১। কাহারা যাইতেছে?
- ২। কাহার মৃগ-সকল এবং ধেনু-সকল চরিতেছে (১৩)?
- ৩। গুরুগণ এবং সাধুগণ যাইতেছে।
- ৪। আমারই মৃগ-সকল এবং ধেনু-সকল চরিতেছে (৩, ১৩)।
- ৫। যাহারা ছুটিতেছে তাহারা কে?
- ৬। যাহারা ছুটিতেছে তাহারা আমারই দুই পুত্র এবং ভৃত্য-সকল (৩)।
- ৭। কাহারা তোমার ভৃত্য?
- ৮। মাধব গোপাল এবং হরি আমার ভৃত্য (১২)।

কণ্ঠস্থ করিবে—

পশবোহপি ন জীবন্তি কেবলং শ্বোদরস্তরাঃ।
 তসৌব জীবিতং শ্লাঘ্যং যঃ পরার্থে হি জীবতি।
 শ্বোদরস্তরাঃ (স্ব+উদরম্+স্তরাঃ) নিজের উদর যাহারা ভরে।
 জীবিতং প্রাণ
 শ্লাঘ্য প্রশংসার যোগ্য
 পরার্থে পরের জন্য

শ্লোকটির সন্ধিবিচ্ছেদ করো।

পশবঃ শব্দটি একবচন ও দ্বিবচন করো।

স্বাদরস্তুর বিশেষণ শব্দটিকে যথাক্রমে পুংলিঙ্গ স্ত্রীলিঙ্গ ও ক্লীবলিঙ্গ করিয়া একবচন ও বহুবচন করো।

জীবিতং শব্দ একবচন ও দ্বিবচন করো।

শ্লাঘা বিশেষণ শব্দটিকে পুংলিঙ্গ স্ত্রীলিঙ্গ ও ক্লীবলিঙ্গ করিয়া একবচন দ্বিবচন ও বহুবচন করো।

জীবিত ক্রিয়াপদকে দ্বিবচন বহুবচন করো।

দ্বিতীয় শ্লোক—

উদামঃ সাহসং ধৈর্য্যং শক্তিরবুদ্ধিঃ পরাক্রমঃ।

যাডেতে যসা তিষ্ঠন্তি তসা দেবোহপি শক্ততে।

সন্ধিবিচ্ছেদ করো।

উদামঃ, সাহসং, ধৈর্য্যং, শক্তিঃ, বুদ্ধিঃ, পরাক্রমঃ এবং দেবঃ শব্দকে দ্বিবচন ও বহুবচন করো।*

তিষ্ঠন্তি ক্রিয়াপদের দ্বিবচন ও একবচন করো।

শক্ততে ক্রিয়াপদের দ্বিবচন ও বহুবচন করো।

এই গ্রন্থে যতগুলি তি-অন্ত ও তে-অন্ত ক্রিয়া আছে তাহাদিগকে স্বতন্ত্র ভাগ করিয়া তাহাদের একবচন দ্বিবচন ও বহুবচন রূপ লিখ। তি-অন্ত ক্রিয়াগুলিকে পরস্মৈপদী ও তে-অন্ত ক্রিয়াগুলিকে আত্মনেপদী কহে।

সন্ধিসংকেত দেখিয়া নিম্নলিখিত শব্দগুলির সন্ধি করো—

- ১। শশ অক্ষঃ, উত্তম অক্ষঃ, অদা অবধি, বহু আকরঃ, দেব আনয়ঃ, কুশ আসনং, দয়া অর্গবঃ, মহা অর্ঘঃ, লতা অশ্বঃ, মহা আশয়ঃ, গদা আঘাতঃ, বিদ্যা আনয়ঃ।
- ২। দেব ইন্দ্রঃ, পূর্ণ ইন্দ্রঃ, গণ ঈশঃ, অব ঈক্ষণং, মহা ইন্দ্রঃ, লতা ইব, রমা ঈশঃ, মহা ঈশ্বরঃ।
- ৩। অদা এব, এক একং, মত ঐকাং, সদা এব, তথা এতৎ, মহা ঐরাবতঃ।
- ৪। ইতি আদিঃ, অতি আচারঃ, দেবী আগতা, শশী আবৃতঃ।
- ৫। পিতৃ আদেশঃ, মাতৃ আগারঃ, ভ্রাতৃ আনয়ঃ, স্বসু আনয়নং।
- ৬। সখে উচ্যতাম, শাখে উন্নতে, লতে উদ্গতে, নীলে উৎপলে।
- ৭। ৮। পৌ অকঃ, স্তৌ অকঃ, ভৌ উকঃ, নৌ এ, স্তৌ এ।
- ৯। নরঃ অয়ং, নবঃ অক্ষরঃ, তীক্ষ্ণঃ অক্ষুশঃ, স্থলিতঃ অক্ষারঃ, বেদঃ অধীতঃ।
- ১০। কৃতঃ আগতঃ, নরঃ ইব, কঃ ঈহতে, চন্দ্রঃ উদেতি, ইতঃ উর্দ্ধং, দেবঃ ঋষিঃ, কঃ এষঃ, কৃতঃ ঐকাং, রক্তঃ ওষ্ঠঃ, রাজ্ঞঃ ঔদার্য্যং।
- ১১। অশ্বাঃ অশ্বী, গজাঃ ইমে, তারাঃ উদিতাঃ, আগতাঃ ঋষয়ঃ, নরাঃ এতে।
- ১২। শোভনঃ গজঃ, নূতনঃ ঘটঃ, সদাঃ জাতঃ, মধুরঃ ঋক্ষারঃ, নবঃ ডমরুঃ, গজঃ টৌকতে, মূর্দ্ধগাঃ গকারঃ, নির্বাণঃ দীপঃ, অশ্বাঃ ধাবতিঃ, উন্নতঃ নগঃ, দৃঢ় বন্ধঃ, অকৃতঃ ভয়ঃ, অতীতঃ মাসঃ, কৃতঃ যত্নঃ, শাস্ত্রঃ রোষঃ, কৃতঃ লোভঃ, শীতঃ বায়ুঃ, বামঃ হস্তঃ।
- ১৩। হতাঃ গজাঃ, কৃতাঃ ঘটাঃ, পুত্রাঃ জাতাঃ, মধুরাঃ ঋক্ষারাঃ, নবাঃ ডমরবঃ, গজাঃ টৌকন্তে, নির্বাণাঃ দীপাঃ, অশ্বাঃ ধাবন্তি, উন্নতাঃ নগাঃ, দৃঢ়াঃ বন্ধাঃ, নরাঃ ভীতাঃ, অতীতাঃ মাসাঃ, ছাত্রাঃ যতন্তে, এতাঃ রথ্যাঃ, নরাঃ লভন্তে, বাতাঃ বাস্তি, বালকাঃ হসন্তি।

* হ্রস্ব-ইকারান্ত স্ত্রীলিঙ্গ শব্দের সহিত ছাত্রগণের ইতিপূর্বে পরিচয় হয় নাই। তাহাদিগকে বলিয়া দিতে হইবে— শক্তিঃ শব্দের দ্বিবচন ও বহুবচন শক্তি, শক্তয়ঃ। বুদ্ধিঃ শব্দ ইহার অনুরূপ।

- ১৪। কবিঃ অয়ং, গতিঃ ইয়ং, রবিঃ উদেতি, শ্রীঃ অসৌ, সুধীঃ এষঃ, বন্ধুঃ আগতঃ, গুরুঃ
উবাচ, বধূঃ এষা, ভূঃ ইয়ং, মাতৃঃ অর্চয়, দুহিতৃঃ আহ্বয়, রবেঃ উদয়ঃ, তৈঃ উক্রং,
বিধোঃ অন্তময়নং, প্রভোঃ আদেশঃ, গৌঃ অয়ং।
- ১৫। ঋষিঃ গচ্ছতি, হবিঃ ঘ্রাণং, গুরুঃ জয়তি, কৃতৈঃ বন্ধারৈঃ, নবৈঃ ডমরুভিঃ, গৌঃ
টোকতে, রবেঃ দর্শনং, নিঃ ধনঃ, দুঃ নীতিঃ, নিঃ বন্ধঃ, নিঃ ভয়ঃ, মুহঃ মুহঃ, বহিঃ
যোগঃ, বিধুঃ লীয়তে, বায়ুঃ বাতি, শিশুঃ হসতি।
- ১৬। পূর্ণঃ চন্দ্রঃ, জ্যোতি চক্রং, নিঃ চিতঃ, বায়ুঃ চলতি, ধাবিতঃ ছাগঃ, রবেঃ ছবিঃ, তরোঃ
ছায়া, রজ্জুঃ ছিদাতে।
- ১৭। ভীতঃ টলতি, উড্ডীনঃ টিটিভঃ, ধনুঃ টঙ্কারঃ, স্থিরঃ ঠকুরঃ, ভগ্নঃ ঠকুরঃ।
- ১৮। উন্নতঃ তরুঃ, নদ্যাঃ তীরং, ভূমেঃ তলং, ক্ষিপুঃ খুংকারঃ, স্নাতঃ শুধতি।
- ১৯। সিত ছত্রং, পরি ছদঃ, অব ছেদঃ, বন্ধু ছায়া, গৃহ ছিদ্রঃ।
- ২০। জগৎ অন্তঃ, জগৎ আদিঃ, জগৎ ইন্দ্রঃ, জগৎ ঈশঃ, ভবৎ উক্রং, ভবৎ উহনং, ভবৎ
ঋণং, জগৎ এতৎ, মহৎ ঐশ্বর্যং, মহৎ ওজঃ, মহৎ ঔষধং।
- ২১। মহৎ চক্রং, ভবৎ চরণং, উৎ চারণং, এতৎ চন্দ্রমণ্ডলং।
- ২২। জগৎ নাথঃ, উৎ নতঃ, সৎ নীতি, বৃহৎ নাটকং।*

ছাত্রগণ এই-সকল উদাহরণ অনুসারে সঙ্কিসৃত নিজে নিজে লিখিবে।

কণ্ঠস্থ করো—

এষ খলু মাধবঃ কার্যেণ কেনাপি ভ্রাতৃং প্রেক্ষিতুম ইচ্ছতি। এই যে, মাধব কোনো একটি কার্যের জন্য
তোমাকে দেখিতে ইচ্ছা করিতেছেন।
গচ্ছ ভ্রাতৃং আস্থানো গৃহং, অহমপি মাধবং দৃষ্ট্বা ভ্রূতমাগত এব। তুমি আপনার ঘরে যাও, আমিও
মাধবকে দেখিয়া শীঘ্রই এলেম বলে।
বয়স্য চিরাদদৃষ্টোহসি। বন্ধু বহুকাল পরে দেখা হইল।
বিবাহমহোৎসব-দর্শন-কৌতূহলেন পরিভ্রমণ এতাবতীং বেলাং স্থিতোহস্মি।
বিবাহ-উৎসব দেখিবার কৌতূহলবশতঃ এত বেলা ঘুরিতেছিলাম।
মাধব, অদ্য চিরয়তি মে ভ্রাতা। মাধব, অদ্য আমার ভ্রাতা বিলম্ব করিতেছেন।
তদগত্বা জানীহি কিমাগতো ন বেতি। অতএব গিয়া তুমি জানিয়া আইস তিনি আসিলেন কি না।
ক এষ ভ্রূতং ইত এব আগচ্ছতি? কে ভ্রাতৃত্বাদি এই দিকেই আসিতেছে?
এষ ন পুনর্মে ভ্রাতা। এ তো আমার ভ্রাতা নয়।
সখে, কিং নিমিস্তং মাং পরিহৃত্য এবং ভ্রূতং গম্যতে? সখে, কিজন্য আমাকে ছাড়িয়া এমন
ভ্রাতৃত্বাদি চলিয়াছে?
মাধব, ভ্রূতাতাং ভ্রূতাতাং, সময়োহয়ং গমনস্য পাঠাগারে। মাধব, ভ্রূত করো, পাঠাগারে যাইবার
সময় হইয়াছে।
এবং যথাহ ভবান্। আপনি যাহা বলিতেছেন তাহাই বটে।

এই উদাহরণগুলির অধিকাংশই ব্যাকরণকৌমুদী হইতে সংগৃহীত।

ইংরাজি-সোপান

ইংরাজি-সোগান ।

ব্রহ্মচর্য্যাশ্রম,
বোলপুর ।

মূল্য ১৬• ছয় আনা ।

বিশেষ দৃষ্টব্য

ইংরাজি-সোপান বোলপুর ব্রহ্মচর্যাশ্রমের জন্য রচিত হইয়াছিল। এ পর্যন্ত সাধারণের নিকট প্রকাশ করা হয় নাই। কয়েক বৎসর বোলপুর বিদ্যালয়ে এই প্রণালীতে শিক্ষা দিয়া যেরূপ ফললাভ করা গিয়াছে তাহাতে অসংকোচে এই গ্রন্থ সর্বসমক্ষে উপস্থিত করিতে সাহসী হইয়াছি। যাহারা অধিক বয়সে ইংরাজি শিখিতে প্রবৃত্ত হইয়াছেন তাহাদের পক্ষেও এই গ্রন্থ বিশেষ উপযোগী হইয়াছে বলিয়া আমাদের বিশ্বাস। ইহার সাহায্যে অল্প দিনেই শিক্ষার্থীগণ ইংরাজি ভাষাশিক্ষায় দ্রুত অগ্রসর হইতে পারিবেন ইহা আমাদের জানা কথা।

এই গ্রন্থের আরম্ভে যে অংশ সন্নিবেশিত হইয়াছে তাহা নিয়মিত পাঠের অন্তর্গত নহে। ছাত্রগণ যখন অক্ষরপরিচয়ে প্রবৃত্ত তখন ইংরাজি ভাষার সহিত তাহাদের পরিচয়সাধন এই অংশের উদ্দেশ্য। ইহা ভাষাশিক্ষার ড্রিল। শিক্ষক ক্লাসের জন্য ছাত্রগণকে দাঁড় করাইয়া ইংরাজি ভাষায় আদেশ করিবেন, তাহারা পালন করিতে থাকিবে। যখন বলিবামাত্র তাহারা যথারূপে আদেশ সম্পন্ন করিবে তখন বুঝা যাইবে আদেশবাক্যের তাৎপর্য তাহাদের হৃদয়ঙ্গম হইয়াছে। ইংরাজি বই পড়িতে আরম্ভ করিবার পূর্বেই এই সহজ উপায়ে বিস্তর ইংরাজি শব্দ তাহাদের কর্ণে ও তাহার অর্থ তাহাদের মনে অভ্যস্ত হইয়া যাইবে। ইহাতে শিক্ষাকার্য অনেক পরিমাণে সহজসাধ্য হইবে।

ইংরাজি-সোপানের নিয়মিত পাঠ-অংশ যখন ছাত্রগণ চর্চা করিবে তখনো এই ড্রিল-অংশ প্রত্যহ অভ্যাস করিতে থাকিলে তাহাদের উপকার হইবে।

ইংরাজি-সোপানের উপস্থিত বোলপুর ব্রহ্মচর্যাশ্রমে দান করা হইয়াছে। যদি এই গ্রন্থ অপরাপর বিদ্যালয়ে প্রচলিত ও সাধারণের নিকট আদৃত হয় তবে তদ্বারা বোলপুর বিদ্যালয় সাহায্য লাভ করিবে।

ইংরাজি-সোপান

উপক্রমণিকা

১

Come here কুমুদ। (এইরূপ প্রত্যেক ছাত্রকে)

Sit down কুমুদ।

(প্রত্যেককে) You sit here. You sit there ইত্যাদি।

.. Stand up. You stand here. You stand there & c.

.. Go. You go there.

.. Run. Stop. Come back. Sit down. Lie down.

.. Get up. (এইরূপ প্রত্যেককে)

২

Come to me. Come to this table. Come to this chair. Come to this board. Come to this bench. Come to this wall. Come to this door. Come to this window. Come to হরি। (ইত্যাদি প্রত্যেককে)

Go to that wall. Go to that door. Go to that window. Go to that bench. Go to that chair. Go to that board. Go to that verandah. Go to হরি। Go to কুমুদ। (ইত্যাদি প্রত্যেককে)

৩

(ছাত্রদিগকে বাহিরে রাখিয়া একে একে) Come into this room (নিজেও ছাত্রদের সহিত বাহিরে আসিয়া) Go into that room. Run into that room. Walk into that room. Jump into this ditch.

৪

Stand on this bench, on that chair, on this table, on that carpet (ইত্যাদি প্রত্যেককে)

Sit down on this chair, on that bench, on that table, on this carpet ইত্যাদি। Lie down on the floor, on the bed, on the bench, on the table, on the carpet ইত্যাদি।

৫

Stand before me, behind me, on my right side, on my left side. Stand before কুমুদ, behind him, on his right side, on his left side. Sit before the table, behind the table, under the table, on the right side of the table, on the left side of the table. Stand before the tree, behind the tree, on the right side of the tree, on the left side of the tree. Lie on your back, on your right side, on your left side, on your stomach.

৬

Walk round the table, the chair, the bench, me, হরি, কুমুদ ইত্যাদি। Walk over the carpet, the matting, the grass, the line ইত্যাদি। Walk across the room, this path, this verandah ইত্যাদি। Run round the table, the chair, the bench, me, হরি, কুমুদ ইত্যাদি। Run over the carpet, the matting, the grass, this line ইত্যাদি। Jump over this brick, this rope, this bench, this line ইত্যাদি।

৭

Look at me, at the table, chair, bench, wall, ceiling, window, door, sky, cloud, bird, tree ইত্যাদি।

৮

Take this book, that slate, this pencil, that paper ইত্যাদি। Take my book, his book, your book, Hari's book, Kumud's book ইত্যাদি।

৯

Bring that slate, that book, that pen, that pencil, that inkstand, that chalk ইত্যাদি। Bring my pen, my pencil ইত্যাদি। Bring your book, your pencil ইত্যাদি। Bring his book, his pencil ইত্যাদি। Bring Hari's book, Hari's pencil ইত্যাদি।

১০

Lift up this book. Put down that book. Lift up this slate. Put down that slate. Lift up this brick. Put down that brick. Lift your right hand. Lower your right hand. Lift your left hand. Lower your left hand. Lift up your right foot. Put down your right foot. Lift up your left foot. Put down your left foot.

১১

Open the book. Shut the book. Open the door. Shut the door. Open the box. Shut the box. Open the window. Shut the window. Open your mouth. Shut your mouth. Shut your eyes. Open your eyes.

১২

Touch me. Touch him. Touch Hari. Touch Kumud. Touch this book. Touch that slate.

Touch your pen. Touch my pen. Touch Hari's pen. Touch Kumud's pen. (এইরূপে নিকটবর্তী সমস্ত দ্রব্যগুলি উল্লেখ করিতে হইবে)

১৩

Smell this flower. Smell that leaf. Smell this fruit. (এইরূপে নানা দ্রব্য লইয়া আশ্রয় করাইতে হইবে)

১৪

Tear this leaf. Tear that paper. Tear this flower. Tear that cloth. Break this stick. Break that twig. Break this reed ইত্যাদি।

১৫

Tear a leaf from this tree, from this book. Tear a thread from this cloth. Break a branch from this tree. Pluck a flower or leaf from this plant. Take a marble from this box. Take a pen from that table. Bring my book from the table. Take your slate from that bench. Take Hari's slate from him and bring it to me. Take Kumud's shoe from him ইত্যাদি। Get up from the carpet. Run out of the room.

১৬

Show me your head, ears, eyes, right ear, left ear, right eye, left eye, nose, chin, teeth.

Touch your hair, lips, cheeks, right cheek, left cheek, eyebrows, right eyebrow, left eyebrow

১৭

Beat this tree with your stick, with your left hand, right hand, fist, pencil, slate. Beat this table with your right hand & c. (এইরূপে নানা দ্রব্য)

১৮

Touch your neck, throat, shoulders, right shoulder, left shoulder, back, chest, stomach.

১৯

Touch Hari's hand with a pencil. Touch Kumud's right cheek with a pen ইত্যাদি। Touch this table with your thumb, forefinger, middle finger third finger, little finger.

২০

Put this slate on your lap, on your right thigh, on your left thigh, on your right palm, on your left palm. Put your right hand on your right knee, left hand on your left knee. Put your right hand on your left knee, your left hand on your right knee. Put your right foot on the carpet, left foot on the carpet. Put both your feet on the carpet. Kick this wall with your right foot, with your left foot, with both your feet.

২১

Rub your head with this cloth, your face, your forehead, your right cheek left cheek & c.

২২

Dip your fingers into this water. Take your fingers out of the water. Wipe your fingers with this napkin. Put your feet into this tub. Take your right foot out of the tub. Rub your right foot with a towel. Take your left foot out of the tub. Rub your left foot with the towel. Dip your slate into this water. Take your slate out of the water. Wipe the slate with a duster or cloth. (এইরূপে নানা দ্রব্য)

২৩

Take this marble. Put it into your pocket. Take it out of your pocket. Throw this marble down. Throw the marble up. Throw this marble over the bench, across the room, out of the room. Catch this marble.

২৪

Give me the book. Give him the pen. Give me his pencil. Give me your slate. Give Hari my pen. Give me Hari's pen. Give me my book. Give him his book. Give Hari's book to Hari. Give Hari's book to Kumud ইত্যাদি।

২৫

Give me one marble, two marbles. (দশ পর্যন্ত)

২৬

Give me a stick. Give me the short stick, long stick, thick stick, thin stick, wet stick, dry stick, broken stick.

Take back the short stick, the long stick ইত্যাদি।

Touch Hari with the short stick, the long stick ইত্যাদি।

Beat the wall with the short stick ইত্যাদি।

২৭

Pick up the white thread, the black, the red, the yellow, the green, the blue & c.

Put back the white thread, the black & c.

২৮

Show me the blade of this knife, the handle of that knife. Touch the arms of this chair, the legs of this chair, the seat of this chair, the back of this chair. Rub the lid of this box, the bottom of this box. Rub the top of this table. Go to a corner of this room. Count the beams in the ceiling of this room.

২৯

Put the small marble into your pocket, my pocket, his pocket, Hari's pocket & c.

Take out the small marble from your pocket, my pocket & c. Put the big marble into your pocket, my pocket & c. Take out the big marble & c. Put a soft ball on the table. Take a soft ball from the table. Put a hard ball on the table. Take a hard ball from the table. Take a square block from the table. Put back this square block on the table.

৩০

Come to me with Prafulla. Come to me with Kumud & c. Go to the tree with Hari & c. Come back to me with your books. Come to this table with your slate. Go to Prafulla with my book & c.

৩১

Draw a straight line on the blackboard, a crooked line, a slanting line, a curved line, a dot, a circle, a square, a triangle.

Rub out the straight line & c.

৩২

Hold this brick. Drop it. Pick it up. Throw it away. Bring it back. Give it to Kumud. Take it back from him. Put it on the table. Keep it under the table. Hold it above your head. Keep it between your feet. Press it with your right hand, left hand. Tread on it with your right foot, left foot. Kick it with your left foot, right foot. Beat it with this stick.

৩৩

Hold this ball. Drop it. Roll it on the ground. Catch it. Throw it up into the air. Bring it to me. Press it with both hands. Wash it with water. Wipe it with a duster. Pass it on to Kumud. You pass it on to Hari & c. Bring it back to me. Keep it on the table.

৩৪

Hold this string. Tie it round this post. Pull it. Untie the string. Make a knot in it. Bring a knife. Cut this string into two pieces. (Up to ten)

৩৫

Lean against this tree. Shake that branch. Pluck a leaf from the branch. Tear the leaf into two pieces. Break off a twig from the branch. Break it into three pieces. Chew this leaf. Spit it out. Climb upon the tree. Come down. Jump down.

৩৬

Come into the class. Bow to your teacher. Lay your mat. Sit on it. Open your book. Shut your book. Come here. Take the chalk from the table. Write A on the blackboard. Write B on the blackboard & c. Rub out A. Rub out B. Take up your books. Stand in a row. March out of your class.

৩৭

Bathe. Take up your mug. Dip it into the tub. Pour water on your head, shoulders, chest, back. Rub your face with soap— rub your arms with it— your chest. Wash your body with water. Wipe your head with a towel— your face & c. Put on clean clothes. Comb your hair, brush your hair. Wring the wet cloth. Hang it on the rope to dry.

—

Sit down to eat. Wash your right hand. Pour your *dal* on the rice. Mix them well together. Eat in small mouthfuls. Take some fish-curry with the rice. Squeeze a piece of lemon over it. Put a pinch of salt into it. Eat. Drink your milk. Drink a little water. Get up. Come out. Wash your hands. Rinse your mouth. Wipe your hands and mouth.

—

Open your purse. Take out a rupee. Buy your ticket. Put it into your purse. Take up your bag. Get into the carriage. Take your seat. Show your ticket. Put it back into your purse. Get down at the station. Take out your bag. Give up

your ticket. Go out into the street. Get into a carriage. Get down from the gharry. Take out your purse. Pay your gharry hire. Put back your purse into your pocket.

Come here কুমুদ। (এইরূপে নাম ধরিয়া প্রত্যেক ছাত্রকে)

Sit down কুমুদ।

(ভিন্ন ভিন্ন ছাত্রকে ভিন্ন স্থান নির্দেশ করিয়া) You sit here. You sit there.

Stand up Kumud.

(ভিন্ন ভিন্ন স্থান নির্দেশ করিয়া) You stand here. You stand there. Go. You go there. (প্রত্যেককে ভিন্ন ভিন্ন স্থানে)

Run Stop. Come back. Kneel down. Sit down. Lie down. Get up. Come here Kumud.

প্র। (কুমুদ আসিলে) Have you come here?

উ। Yes, I have come here (এইরূপ প্রত্যেককে)

You sit here.

প্র। Have you sat here?

উ। Yes, I have sat here. (প্রত্যেককে)

You stand there.

প্র। Have you stood there?

উ। Yes, I have stood here. (প্রত্যেককে)

You go there.

প্র। Have you gone there?

উ। Yes, I have gone there. (প্রত্যেককে)

Run here.

প্র। Have you run here?

উ। Yes, I have run here. (প্রত্যেককে)

Kneel here.

প্র। Have you knelt here?

উ। Yes, I have knelt here. (প্রত্যেককে)

Lie down.

প্র। Have you lain down?

উ। Yes, I have lain down. (প্রত্যেককে)

Get up.

প্র। Have you got up?

উ। Yes, I have got up. (প্রত্যেককে)

You all come here.

প্র। Have you all come here?

উ। Yes, we have all come here.

প্র। Has Kumud come here?

উ। Yes, Kumud has come here. (এইরূপে প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Have I come here?

উ। Yes, sir, you have come here.

Sit down. (সকলকে)

প্র। Have you all sat down?

উ। Yes, we have all sat down.

প্র। Has Kumud sat down?

উ। Yes, Kumud has sat down. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Have I sat down?

উ। Yes, sir, you have sat down.

প্র। Did we all come here?

উ। Yes, we all came here.

প্র। Did Kumud come here?

উ। Yes, Kumud came here. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Now, are you sitting?

উ। Yes, we are sitting.

প্র। Is Kumud sitting?

উ। Yes, Kumud is sitting. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Am I sitting?

উ। Yes, sir, you are sitting. (প্রত্যেককে)

প্র। Did we go there?

উ। No, we did not go there, we came here.

প্র। Did Kumud go there?

উ। No, Kumud did not go there,
he came here. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Did I go there?

উ। No, sir, you did not go there, you came here.

You all stand here.

প্র। Have you all stood here?

উ। Yes, we have all stood here.

প্র। Has Kumud stood here?

উ। Yes, Kumud has stood here. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Have I stood here?

উ। Yes, sir, you have stood here. (প্রত্যেককে)

Kneel down.

প্র। Have you all knelt down?

উ। Yes, we have all knelt down.

প্র। Has Kumud knelt down.

উ। Yes, Kumud has knelt down. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Have I knelt down?

উ। Yes, sir, you have knelt down.

প্র। Did you stand here?

উ। Yes, we stood here.

প্র। Did Kumud stand here.

উ। Yes, Kumud stood here. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Are you kneeling now?

উ। Yes, we are kneeling now.

প্র। Is Kumud kneeling now?

উ। Yes, Kumud is kneeling now.

প্র। Am I kneeling now?

উ। Yes, sir, you are kneeling now.

প্র। Did we stand there?

উ। We did not stand there, we stood here.

প্র। Did Kumud stand there?

উ। No, Kumud did not stand there,
he stood here. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Did I stand there?

উ। No, sir, you did not stand there.
you stood here. (প্রত্যেককে)

Go there. Come back.

প্র। Did you go there?

উ। Yes, I went there.

প্র। Have you come back?

উ। Yes, I have come back.

প্র। What are you doing now? Are you standing?

উ। Yes, I am standing.

প্র। Are you walking?

উ। No, I am not walking, I am standing. (প্রত্যেককে)

Sid down. Get up.

প্র। Did you sit down?

উ। Yes, I sat down.

প্র। Have you got up?

উ। Yes, I have got up.

প্র। What are you doing now? Are you running?

উ। We are not running, we are standing.

Run. Stop.

প্র। Did you run?

উ। Yes, I ran.

প্র। Have you stopped?

উ। Yes, I have stopped?

প্র। What are you doing now? Are you sitting?

উ। No, I am not sitting, I am standing. (প্রত্যেককে)

Come here. Kneel down.

প্র। Did you come here?

উ। Yes, I came here.

প্র। Have you knelt down?

উ। Yes, I have knelt down.

প্র। What are you doing now? Are you lying?

উ। No, we are not lying, we are kneeling. (প্রত্যেককে)

Lie down. Sit up.

প্র। Did you lie down?

উ। Yes, I lay down.

প্র। Have you sat up?

উ। Yes, I have sat up.

প্র। What are you doing now? Are you standing? (প্রত্যেককে)

উ। No, I am not standing, I am sitting.

Get up.

প্র। Did you sit here?

উ। Yes, I sat here.

প্র। Have you got up.

উ। Yes, I have got up.

প্র। What are you doing now? Are you sitting?

উ। No, I am not sitting, I am standing.

Walk.

প্র। What are you doing?

উ। I am walking.

Stop.

প্র। What have you done?

উ। I have stopped.

প্র। What were you doing?

উ। I was walking.

প্র। Were you sitting?

উ। No, I was not sitting, I was walking. (প্রত্যেককে)

Walk. (সকলকে)

প্র। What are you doing?

উ। We are walking.

প্র। Is Satya walking?

উ। Yes, Satya is walking.

(এইরূপ প্রত্যেক ছাত্রকে অন্য কোনো ছাত্র সম্বন্ধে প্রশ্ন করিবে)

প্র। Am I walking?

উ। Yes, sir, you are walking. (প্রত্যেককে)

প্র। Is Kumud standing?

উ। No, he is not standing, he is walking.

Stop.

প্র। What have you done?

উ। We have stopped.

প্র। What were you doing?

উ। We were walking.

প্র। What was Kumud doing?

উ। Kumud was walking.

(এইরূপ প্রত্যেক ছাত্রকে অন্য ছাত্র সম্বন্ধে প্রশ্ন করিবে)

প্র। What was I doing?

উ। You were walking, sir. (এই প্রশ্ন প্রত্যেক ছাত্রকে)

প্র। What have I done?

উ। You have stopped, sir.

প্র। Was Kumud sitting?

উ। No, Kumud was not sitting, he was walking.

(প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

Sit here.

প্র। What are you doing?

উ। I am sitting here

Lie down.

প্র। What have you done?

উ। I have lain down.

প্র। What were you doing?

উ। I was sitting. (প্রত্যেককে)

Sit here. (সকলকে)

প্র। What are you doing?

উ। We are sitting here.

প্র। Is Kumud sitting?

উ। Yes, Kumud is sitting. (এইরূপ প্রত্যেককে অন্যের সম্বন্ধে)

প্র। Am I sitting?

উ। Yes, you are sitting, sir. (প্রত্যেককে)

প্র। Is Kumud walking?

উ। No, Kumud is not walking, he is sitting.

(প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

Lie down. (সকলকে)

প্র। What have you done?

উ। We have lain down.

প্র। What has Kumud done?

উ। He has lain down. (এইরূপ প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Has Satya sat up?

উ। No, Satya has not sat up, he has lain down.

(প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। What were you doing?

উ। We were sitting.

প্র। What was Kumud doing?

উ। Kumud was sitting.

প্র। Were you lying?

উ। No, we were not lying, we were sitting.

(এইরূপ প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Was I lying?

উ। No, you were not lying, sir, you were sitting. (প্রত্যেককে)

Stand here.

প্র। What are you doing?

উ। I am standing here.

Sit down.

প্র। What have you done?

উ। I have sat down.

প্র। What were you doing?

উ। I was standing. (প্রত্যেককে)

প্র। Was Kumud walking?

উ। No, Kumud was not walking, he was standing.

(প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

Stand here. (সকলকে)

প্র। What are you doing?

উ। We are standing.

প্র। Is Kumud standing?

উ। Yes, Kumud is standing. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Am I standing?

উ। Yes, sir, you are standing. (প্রত্যেককে)

প্র। Is Satya sitting?

উ। No, he is not sitting, he is standing. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

Sit down. (সকলকে)

প্র। What have you done?

উ। We have sat down.

প্র। What has Kumud done?

উ। Kumud has sat down. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। What have I done?

উ। You have sat down, sir. (প্রত্যেককে)

প্র। What were you doing?

উ। We were standing.

প্র। What was Kumud doing?

উ। Kumud was standing. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Were you running?

উ। No, we were not running, we were standing.

প্র। Was Kumud running?

উ। No, Kumud was not running, he was standing.

(প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Was I running?

উ। No, you were not running, sir, you were standing.

(প্রত্যেককে)

Go there.

প্র। What are you doing?

উ। I am going there.

Come back.

প্র। What have you done?

উ। I have come back.

প্র। What were you doing?

উ। I was going there. (প্রত্যেককে)

Go there. (সকলকে)

প্র। What are you doing?

উ। We are going there.

প্র। What is Kumud doing?

উ। He is going there. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। What am I doing?

উ। You are going there, sir.

Come back.

প্র। What have you done?

উ। We have come back.

প্র। What has Kumud done?

উ। He has come back. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। What have I done?

উ। You have come back, sir. (প্রত্যেককে)

প্র। What were you doing?

উ। We were going there.

প্র। Was Kumud going.

উ। Yes, Kumud was going. (প্রত্যেকের সম্বন্ধে)

প্র। Was I going?

উ। Yes, Sir, you were going. (প্রত্যেককে)

প্র। Were you lying down?

উ। No, we were not lying down, we were going there.

ইংরাজি-সোপান

প্রথম ভাগ

১

বাংলা অর্থ-সহিত বোর্ডে লেখা থাকিবে

The man	মানুষ	big	বড়ো
The boy	ছেলে	mad	পাগল
The cat	বিড়াল	red	লাল
The dog	কুকুর	bad	খারাপ
The pen	কলম	new	নূতন
The cow	গাভী	fat	মোটা

উল্লিখিত শব্দগুলি ও তাহার অর্থ শিক্ষক ছাত্রের কণ্ঠস্থ করাইয়া দিবেন। বাংলা শব্দটি বলিয়া তাহার ইংরাজি প্রতিশব্দ, ইংরাজি শব্দটি বলিয়া তাহার বাংলা প্রতিশব্দ বলাইয়া লইবেন। ক্রমশ পাঠগৃহস্থিত বা তল্লিকটবতী কোনো কোনো বস্তুর ইংরাজি নাম বলিয়া দিবেন এবং সেই বস্তুটি নির্দেশ করিয়া তাহার ইংরাজি নাম বলাইয়া লইবেন। শিক্ষক দেখিবেন যে, ছাত্র ইংরাজি নাম বলিবার সময় the কথাটি যথাস্থানে প্রয়োগ করে, যথা the book, the ball ইত্যাদি।

২

শিক্ষক নিম্নলিখিত প্রকারে বিশেষা বিশেষণ সংযুক্ত করিয়া তাহার অর্থ বলাইয়া লইবেন। বিশেষা ও বিশেষণ কাহাকে বলে উদাহরণ দিয়া বুঝাইয়া দিবেন। ইংরাজিতে বিশেষণ যে the ও বিশেষ্যটির মাঝখানে থাকে তাহা দেখাইয়া দিবেন।

The big man.
The mad dog.
The red cat.
The bad boy.
The new pen.
The fat cow.

ইংরাজি করো—

নূতন মানুষ।
খারাপ কুকুর।
পাগল মানুষ।
খারাপ কলম।
লাল কলম।
নূতন ছেলে।

বড়ো কলম।
মোটা বিড়াল।
লাল কুকুর।
মোটা ছেলে।
মোটা মানুষ।
পাগল গাভী।

পাগল ছেলে।
লাল গাভী।
বড়ো গাভী।
নূতন বিড়াল।
বড়ো কুকুর।
খারাপ বিড়াল।

৩

বিশেষ্য বিশেষণ কাহাকে বলে পুনরাবৃত্তি করাইয়া নিম্নলিখিত প্রকারে কতকগুলি শব্দ ও তাহার অর্থ বোর্ডে লিখিবেন, ছাত্রকে কোন্গুলি বিশেষ্য ও কোন্গুলি বিশেষণ বাছিতে বলিবেন।

The ink	কালি
the sun	সূর্য
the bed	বিছানা
hot	গরম
wet	ভিজা
the mat	মাদুর
low	নিচু
dry	শুকনো
the ass	গাধা
old	বৃদ্ধ, পুরানো

পরে অর্থ-সহিত নিম্নলিখিত আরো কতকগুলি বিশেষণ বোর্ডে লিখিয়া এ পর্যন্ত যতগুলি বিশেষ্য শব্দ পাইয়াছে তাহাদের সহিত বিশেষণগুলি যোজনা করিতে বলিবেন। যোজনাকালে অর্থসংগতির প্রতি দৃষ্টি রাখিতে হইবে।

Rich	kind	ugly	soft	warm
cold	tame	wild	hard	good
flat	thin	long	lame	

ইংরাজি করো—

খারাপ লাল কালি।	ভিজা চাণ্ডা মাদুর।
বৃদ্ধ মোটা গাধা।	বড়ো পাগলা কুকুর।
শুকনো গরম বিছানা।	পুরানো খারাপ কলম।
লাল মোটা গাভী।	ধনী দয়ালু মানুষ।
ভালো নরম বিছানা।	কুশ্রী বুনো বিড়াল।
বড়ো পোষা কুকুর।	

8

এ পর্যন্ত যতগুলি বিশেষণ শব্দ পাইয়াছে, তাহার সহিত এই বিশেষ্যগুলি যোজনা করিবে। কথগুলি বাংলা অর্থ-সহিত বোর্ডে লেখা থাকিবে।

The girl	the bird	the book
the food	the desk	the goat
the hand	the head	the lamb
the boat	the nose	the ear

ইংরাজি করো—

লম্বা শক্ত কলম।	নিচু পুরানো ডেস্ক।
বড়ো চ্যাপ্টা নাক।	কুশ্রী খোঁড়া কুকুর।
কোমল গরম হাত।	ধনী দয়ালু মেয়ে।
বড়ো বুনো ছাগল।	পাতলা লম্বা কান।
ভালো নূতন নৌকা।	গরম শুকনো খাবার।
পোষা বড়ো পাখি।	খোঁড়া মোটা মেঘশিশু।

বাংলা করো—

The thin old man.
The red hot sun.
The wet cold bed.
The new red boat.
The big fat goat.

The soft warm cat.
The lame old cow.
The hot dry head.
The ugly old ass.
The old bad pen.

৫

The man is big.
The cat is red.
The pen is new.
The ink is dry.
The bed is low.

The dog is mad.
The boy is bad.
The cow is fat.
The sun is hot.
The mat is wet.

এইখানে বলিয়া দেওয়া আবশ্যিক, ইংরাজিতে "is" বলিতে "আছে"ও বুঝায়। পরবর্তী পাঠগুলিতেও ছাত্রদিগকে মাঝে মাঝে স্মরণ করাইয়া দিতে হইবে যে "is" বলিতে "আছে" বুঝায়। "The pen is" কলমটি আছে, "The cow is" গাভীটি আছে। শিক্ষক এখন হইতে বস্তু ও গুণ বা শুধু বস্তু নির্দেশ করিয়া ছাত্রকে ইংরাজিতে বাক্য রচনা করিতে উৎসাহ দিবেন।

ইংরাজি করো—

মানুষটি নূতন।
কুকুরটি খারাপ।
মানুষটি পাগল।
ছেলেটি মোটা।
মানুষটি মোটা।
গাভীটি পাগল।

কলমটি বড়ো।
বিড়ালটি মোটা।
কুকুরটি লাল।
বিড়ালটি নূতন।
কুকুরটি বড়ো।
বিড়ালটি খারাপ।

বালকটি পাগল।
গাভীটি লাল।
কলমটি খারাপ।
কলমটি লাল।
ছেলেটি নূতন।

লাল কালিটি খারাপ।
বৃদ্ধ গাধাটি মোটা।
শুকনো বিছানাটি গরম।
পুরানো ডেস্কটি নিচু।
খোঁড়া কুকুরটি কুশ্রী।
দয়ালু মেয়েটি ধনী।
লম্বা কানটি পাতলা।
শুকনো খাবারটি গরম।
মোটা মেবশিশুটি খোঁড়া।
ভালো বইটি নূতন।

ভিজা মাদুরটি ঠাণ্ডা।
বড়ো কুকুরটি পাগল।
লম্বা কলমটি শক্ত।
বড়ো নাকটি চ্যাপটা।
গরম হাতটি কোমল।
বড়ো ছাগলটি বুনো।
নূতন নৌকাটি ভালো।
বড়ো পাখিটি পোষা।
ঠাণ্ডা মাথাটি ভিজো।

৬

প্রশ্নোত্তর

Is the dog mad?

Yes, the dog is mad.

(অন্য ছাত্রকে) Who is mad?

The dog is mad

(অন্যকে) What is the dog?

The dog is *mad*.

(অন্যকে) Is not the dog mad?

Yes, the dog is *mad*.

Is the boy bad?

Yes, the boy is *bad*.

(অন্যকে) Who is bad?

The *boy* is bad.

(অন্যকে) What is the boy?

The boy is *bad*.

(অন্যকে) Is not the boy bad?

Yes, the boy is *bad*.

এইরূপে নিম্নলিখিত প্রশ্নগুলি who ও what -যোগে বিচিত্র করিয়া ছাত্রদের দ্বারা উত্তর করাইয়া লইবেন।
মাঝে মাঝে প্রশ্নের সহিত Tell me, say, answer me পদ যোগ করিয়া লইবেন।

Is the cat red?

Is the pen old?

Is the ink dry?

Is the bed low?

Is the sun hot? & c.

Is the old man thin?

Yes, the old man is *thin*.

(অন্যকে) Which man is thin?

The *old* man is thin.

(অন্যকে) How is the old man?

The old man is *thin*.

উল্লিখিত পর্যায়ে নিম্নের প্রশ্নগুলি জিজ্ঞাসা করিয়া যাইবেন।

Is the red ink bad?

Is the wet mat cold?

Is the old ass fat?

Is the big dog mad?

Is the dry bed warm?

Is the long pen hard?

Is the old desk low?

Is the big nose flat?

Is the lame dog ugly?

Is the warm hand soft?

Is the kind girl rich?

Is the old goat wild?

Is the long ear thin?

Is the new boat good?

Is the dry food hot?
Is the old bird tame?
Is the fat lamb lame?
Is the cold head wet?
Is the good book new?
Is the hot sun red?
Is the red ink dry?

৭

প্রশ্নোত্তর : নেতিবাচক।

Is the boy bad?
No, the boy is not bad, the boy is good.
Is the pen old?
No, the pen is not old, the pen is new.
Is the bed hard?
No, the bed is not hard, the bed is soft.

বিপরীতার্থক ইংরাজি বিশেষণ পদগুলি বাংলা অর্থ সহ বোর্ডে লিখিয়া নিম্নলিখিত প্রশ্নগুলি জিজ্ঞাসা করিবেন।

poor	দরিদ্র
small	ছোটো
high	উঁচু
pretty	সুন্দর
cruel	নিষ্ঠুর
cool	ঠাণ্ডা
short	খাটো

Is the old man rich?
No, the old man is not rich, the old man is poor.
Is the thin nose big?
No, the thin nose is not big, the thin nose is small.
Is the hard desk low?
Is the poor girl ugly?
Is the ugly boy kind?
Is the soft hand warm?
Is the new pen long?

যষ্ঠ পাঠের প্রশ্নগুলিকে যতদূর সম্ভব নেতিবাচক ভাবে উত্তর করাইয়া লইবেন।

৮

The man has a dog
The boy has a book.
The girl has a goat.
The cat has a nose.
The lamb has a head.

ইংরাজি করো—

মেয়েটির একটি গাভী আছে।
 ছেলেটির একটি পাখি আছে।
 মানুষটির একটি মেষশিশু আছে।
 সুশ্রী মেয়েটির একটি গাধা আছে।
 গরিব ছেলেটির একটি নৌকা আছে।
 নিষ্ঠুর মানুষটির একটি মাদুর আছে।
 দরিদ্র মেয়েটির একটি ছোটো বিছানা আছে।
 খাটো মানুষটির একটি সুন্দর পাখি আছে।
 কুশ্রী ছেলেটির একটি উচু ডেস্ক আছে
 মেষশিশুর (একটি) লম্বা মূণ্ড (আছে)।
 পাতলা মানুষটির (একটি) উচু বড়ো নাক (আছে)।
 গরিব ছেলেটির একটি পুরানো খারাপ কলম আছে।

প্রশ্নোত্তর

Has the man a dog?
 Yes, the man *has* a dog.
 Who has a dog?
 The *man* has a dog.
 What has the man?
 The man has a *dog*.
 Has not the man a dog?
 Yes, the man *has* a dog.

উক্তরূপ পর্যায়ে নিম্নের প্রশ্নগুলি জিজ্ঞাসা করিবেন।

Has the girl a goat?
 Has the boy a book?
 Has the cat a nose?
 Has the lamb a head?
 Has the girl a cow?
 Has the boy a bird?
 Has the man a lamb?

৯

Has the pretty girl a cat?
 Yes, the pretty girl *has* a cat.
 Who has a cat?
 The pretty *girl* has a cat.
 Which girl has a cat?
 The *pretty* girl has a cat.
 What has the pretty girl?
 The pretty girl has a *cat*.
 Has not the pretty girl a cat?
 Yes, the pretty girl *has* a cat.

এইরূপ পর্যায়ে নিম্নের প্রশ্নগুলি প্রয়োগ করিবেন।

Has the poor boy a boat?
Has the cruel man a mat?
Has the ugly ass a nose?
Has the pretty lamb a head? & c.

পরে, কর্মে (object) একটি বিশেষণ সংযুক্ত করিয়া নিম্নলিখিত পর্যায়ে পরবর্তী প্রশ্নগুলি প্রয়োগ করিবেন।
নূতন শব্দ পাইলে শিক্ষক তাহার অর্থ ছাত্রকে দিয়া লিখাইয়া ও পুনঃপুনঃ বলাইয়া লইবেন।

Has the poor man a tame dog?
Which man has a tame dog?
What has the poor man?
What kind of dog has the poor man?
Has not the poor man a tame dog?

Leg	পা
tail	লেজ
sweet	মিষ্ট
sour	টক
dead	মৃত
live	জীবিত
cake	মিষ্টান্ন
mango	আম

Has the lame boy a high desk?
Has the ugly cat a flat nose?
Has the thin cow a lame leg?
Has the pretty bird a long tail?
Has the kind girl a sweet cake?
Has the poor boy a sour mango?
Has the cruel man a dead bird?
Has the rich girl a live goat?

নেতিবাচক

Has the poor man a tame dog?
No, the poor man has not a tame dog,
the poor man has a wild dog.

এই ভাবে উপরে লিখিত প্রশ্নগুলির উত্তর করাইয়া লইবেন।

ইংরাজি করো—

মানুষ আছে।	মানুষের আছে।
গোরু আছে।	গোরুর আছে।
ছাগল আছে।	ছাগলের আছে।
মেবশিশু আছে।	মেবশিশুর আছে।

বালিকা আছে।
গাথা আছে।
বিড়াল আছে।
কুকুর আছে।

বালিকার আছে।
গাথার আছে।
বিড়ালের আছে।
কুকুরের আছে।

“আছে” শব্দের ইংরাজিতে ‘there is’ শব্দের ব্যবহার এই সঙ্গেই ছাত্রদিগকে অভ্যাস করাইতে হইবে। যথ The man is. There is the man. The thin man is. There is the thin man. এইরূপে সমস্ত পাঠটি there is শব্দে যোগ নিষ্পন্ন করাইয়া লইতে হইবে।

১১

বাংলা করো—

	In the room	ঘরেতে	
in the bag	in the sea		in the tub
in the sky	in the well		in the road
in the town	in the cup		in the tank

ইংরাজি করো—

বিছানাতে	মাদুরে	বহিতে	হাতে	মাথায়
সূর্যে	কালিতে	খাবারে	ডেস্কে	নৌকায়
নাকে	কানে	লেজে	পায়ে	বড়ো ব্যাগে
ছোটো ঘরে	নূতন টবে	লাল আকাশে		শুষ্ক কূপে
		ভিজা পথে		পুরাতন শহরে
		খারাপ পেয়ালায়		নিচু পুকুরে

১২

বাংলা করো—

The cup is in the bag.
The tub is in a sea.
The sun is in the sky.
The road is in the town.
The bag is in the room.

There is শব্দ যোগে এই পাঠ পুনরাবৃত্তি করিতে হইবে।

ইংরাজি করো—

একবার is একবার there is শব্দ যোগে অনুবাদ করাইতে হইবে।

নৌকা সমুদ্রে আছে।	মাদুর বিছানায় আছে।
খাবার হাতে আছে।	মেয়ে ঘরে আছে।
মেবশিত রাস্তায় আছে।	নাক মুণ্ডে আছে।

কালি পেয়ালায় আছে।

নূতন নৌকা লোহিত সমুদ্রে আছে।

পুরাতন মাদুর শস্ত বিছানায় আছে।

গরম খাবার ভিজা হাতে আছে।

মোট মেয়েটি ছোটো ঘরে আছে।
মৃত ছাগলটি শুকনো রাস্তায় আছে।
সুন্দর পাখি লাল আকাশে আছে।
নরম বিছানা ভিজা ঘরে আছে।

উত্তরে 'there is' শব্দের ব্যবহার অভ্যাস করাইতে হইবে।

Where is the cup?
What is in the bag?
Is the cup in the bag?
Is there a cup in the bag?
Is not the cup in the bag?

শেষোক্ত দুই প্রশ্নের উত্তরে ইতিবাচক (affirmative) ও নেতিবাচক (negative) দুইরূপই বলাইয়া লইতে হইবে, যথা—Yes, there is a cup in the bag. অথবা No, there is no cup in the bag.

এইরূপ পর্যায়ে এই পাঠস্থিত সমস্ত ইংরাজি বাক্য ও বাংলা হইতে ইংরাজি তর্জমাগুলি প্রশ্নরূপে প্রয়োগ করিয়া উত্তর করাইয়া লইবেন।

Is the cup in the sky?
No, the cup is not in the sky.
the cup is in the bag.
Is there a cup in the sky?
No, there is no cup in the sky.
Is the mat in the sea?
No, the mat is not in the sea.
the mat is in the room.
Is there a mat in the sea?
No, there is no mat in the sea.

এইভাবে এই পাঠস্থিত বাক্যগুলিকে অসংগত প্রশ্নরূপে প্রয়োগ করিয়া সংগত উত্তর বলাইয়া লইবেন।

১৩

বাংলা করো—

The king has a crown.
The lad has a coat.
The shoe has a hole.
The thief has a ring.
The shop has a door.
The horse has a groom.

ইংরাজি করো—

মানুষটির একটি পেয়ালা আছে।
বিছানাটির একটি মাদুর আছে।
বালকটির একটি পাখি আছে।
গাভীটির একটি লেজ আছে।

বালকটির একটি নৌকা আছে।
 হরির একটি মিষ্টান্ন আছে।
 রামের একটি বই আছে।
 শ্যামের একটি বিছানা আছে।
 গাভীর একটি লম্বা লেজ আছে।
 কুকুরের একটি কুশী নাক আছে।
 বালিকাটির একটি মৃত ছাগল আছে।
 বালকটির একটি জীবিত মেঘশিশু আছে।
 মানুষটির একটি মিষ্ট মিঠাই আছে।
 খোঁড়া মানুষের একটি পাতলা পা আছে।

প্রশ্নোত্তর

What has the king?
 Who has the crown?
 Has the king a crown?
 Has the king a cup?
 What has the cow?
 Who has the long tail?
 What kind of tail has the cow?
 Has the cow a short tail?

এইরূপ পর্যায়ে প্রশ্নোত্তর করিয়া যাইবে।

প্রশ্নোত্তর

Has the man a pen?
 Yes, the man has a pen.
 Where has the man a pen?
 The man has a pen in the bag

এইভাবে এই পাঠের ইংরাজি বাক্য ও বাংলা হইতে ইংরাজি তর্জমাগুলি প্রশ্নরূপে প্রয়োগ করিতে হইবে।

Has the man a pen in the well?
 No, the man has not a pen in the well.
 the man has a pen in the bag.

এইরূপে অসংগত প্রশ্নের সংগত উত্তর করাইয়া লইবেন।

On the tree.	গাছের উপর।	
On the roof.	On the hill.	On the bench.
On the chair.	On the wall.	On the rose.
On the back.		

ইংরাজি করো—

বিছানার উপর।
ডেস্কের উপর।
নৌকার উপর।
লেজের উপর।
পেয়ালার উপর।

মাদুরের উপর।
হাতের উপর।
নাকের উপর।
টবের উপর।
প্রদীপের উপর।

বহির উপর।
মাথার উপর।
কানের উপর।
রাস্তার উপর।

একবার শুদ্ধ is ও একবার there is শব্দ যোগে অনুবাদ করাইতে হইবে।

ইংরাজি করো—

গাছের উপর পাখি আছে।
ছাদের উপর বিড়াল আছে।
বেঞ্চের উপর পাচক আছে।
চৌকির উপর মহিলা আছে।
দেয়ালের উপর ছাগল আছে।
পিঠের উপর পাখি আছে।
পাহাড়ের উপর মেবশিশু আছে।

দ্বাদশ পাঠের ন্যায় বিচিত্ররূপে প্রশ্নোত্তর করাইতে হইবে। যথা—

Is the bird on the tree?
Who is on the tree?
Where is the bird?
Is the bird on the lamp? & c.

There is শব্দের ব্যবহার আবশ্যিক।

পুরাতন ছাদের উপর পাখিটি আছে।
নিচু গাছের উপর বিড়ালটি আছে।
শক্ত বেঞ্চের উপর বালকটি আছে।
কোমল চৌকির উপর রানী আছে।
লাল দেয়ালের উপর প্রদীপটি আছে।
শুদ্ধ গোলাপের উপর মাছি আছে। (মাছি = fly)
উঁচু পাহাড়ের উপর গাছটি আছে।

প্রশ্নোত্তর

There is শব্দ ব্যবহার্য।

Is the bird on the old roof?
Where is the bird?
Is there a bird on the old roof?
Who is on the old roof?
On what kind of roof is the bird?
Is the bird on the nose?
Is there a bird on the nose?

এইরূপ পর্যায়ে উল্লিখিত বাংলার ইংরাজি তর্জমাগুলিকে প্রশ্ন আকারে প্রয়োগ করিবেন।

১৫

ইংরাজি করো—

ঘরে রাজার একটি মুকুট আছে।
 ঘরে রাজা আছে।
 গাছের উপর হরির একটি পাখি আছে।
 গাছের উপরে হরি আছে।
 দোকানে রামের একটি ঘোড়া আছে।
 দোকানে রাম আছে।
 বেঞ্চের উপরে পাচকের একটি পাত্র আছে।
 পাচক বেঞ্চের উপরে আছে।
 ব্যাগে চোরের একটি আংটি আছে।
 আংটি ব্যাগে আছে।
 চৌকির উপর বালকের একটি জুতা আছে।
 বালকটি চৌকির উপরে আছে।
 পেয়ালায় শ্যামের একটি মিঠাই আছে।
 মিঠাই পেয়ালায় আছে।
 মাদুরের উপরে মহিলার একটি আংটি আছে।
 মহিলা মাদুরের উপরে আছে।
 নৌকায় চোরের একটি কোর্তা আছে।
 চোর নৌকায় আছে।

Has the king a crown in the room?
 What has the king in the room?
 Where has the king a crown?
 Has the king a goat in the room?
 Has not the king a goat in the room?

এইরূপ পর্যায়ে পূর্বোক্ত বাংলার ইংরাজি তর্জমাগুলিকে প্রশ্ন আকারে প্রয়োগ করিবেন।

- ১৬

বাংলা করো—

The roof of the house. বাড়ির ছাদ।
 The tree of the garden.
 The horn of the cow.
 The bench of the school.
 The chair of the father.
 The wall of the fort.
 The back of the cow.
 The top of the hill.

ইংরাজি করো—

হরিণের মুণ্ড।	হাসের পা।	পাচকের পাত্র।
শহরের রাস্তা।	বিছানার মাদুর।	দোকানের দরজা।
সহিসের জুতা।	মহিলার আংটি।	চোরের কোর্তা।
ছোকরার ঘোড়া।	চাকরানীর প্রদীপ।	রাজার মুকুট।

বাড়ির ছাদটি উচু।	বাগানের গাছটি নিচু।
গাভীর শিংটি কুশ্রী।	স্কুলের বেঞ্চটি লম্বা।
বাবার চৌকিটি নরম।	দুর্গের প্রাচীরটি শক্ত।
চৌকির পিঠটি পাতলা।	পাহাড়ের উপরটা চ্যাপ্টা।
হরিণের মুণ্ড সূশ্রী।	হাসের পা খাটো।
পাচকের পাত্রটি নূতন।	শহরের রাস্তা লম্বা।
বিছানার মাদুরটি ভালো।	দোকানের দরজা ছোটো।
সহিসের জুতা শুকনো।	মহিলার আংটি ভালো।
চোরের কোর্তা পুরানো।	ছোকরার ঘোড়াটি খোঁড়া।
চাকরানীর প্রদীপটি নিচু।	

স্কুলের বেঞ্চটি বাগানে আছে।
 বাবার চৌকিটি ছাদের উপর আছে।*
 হরিণের মুণ্ডটি ব্যাগে আছে।
 দুর্গের প্রাচীরটি পাহাড়ের উপর আছে।
 বিছানার মাদুরটি টবে আছে।
 পাচকের মিঠাইটি পেয়ালায় আছে।*
 সহিসের জুতাটি কূপে আছে।*
 মহিলার আংটি চৌকির উপর আছে।*
 রাজার প্রদীপটি বাগানে আছে।*

দুই প্রকারে তর্জমা করাইতে হইবে।

রানীর পুকুর পাহাড়ের উপর আছে।*
 জাহাজ সমুদ্রে আছে।
 চোরের কোর্তাটি গাছের মাথার (top) উপর আছে।
 বালকের বইটি বাপের ব্যাগে আছে।
 বালিকার হাতটি গাভীর শৃঙ্গের উপর আছে।
 রাজার মুকুটটি রানীর মাথার উপর আছে।
 মানুষটির দোকান শহরের বাগানে আছে।
 পাচকের পাত্রটি স্কুলের চৌকির উপরে আছে।
 গাভীর খাদ্য গাধার পিঠের উপর আছে।
 বালিকার গোলাপ সহিসের হাতে আছে।

* তারার্চিহিত বাক্যগুলি দুই প্রকারে তর্জমা করাইতে হইবে, যথা— The father's chair is on the roof. The father has a chair on the roof বিকল্পে there is শব্দ যথাস্থানে ব্যবহার্য।

১৭

Plural : বহুবচন

The round balls.	The white clouds.
The black boards.	The brave lions.
The strong bears.	The blue stones.
The bright stars.	The green sticks.
The sharp thorns.	

ইংরাজি করো—

উজ্জ্বল মেঘগুলি।	সবুজ পাথরগুলি।
পোষা সিংহগুলি।	খোঁড়া ভল্লুকগুলি।
শক্ত তক্তাগুলি।	তীক্ষ্ণ পাথরগুলি।
তাজা কাঠিগুলি।	কালো ভল্লুকগুলি।

বাংলা করো—

The balls are round & c.

বহুবচনে, is, are হয় বুঝাইয়া দিবেন।

ইংরাজি করো—

মেঘগুলি সাদা।	তক্তাগুলি কালো।	ইত্যাদি।
---------------	-----------------	----------

উপরের ইংরাজি ও বাংলার ইংরাজি তর্জমাগুলি ছেলেদের দিয়া ক্রিয়াযুক্ত করাইয়া লইবেন।

ইংরাজি করো—

লাল গোলাগুলি বড়ো।	সাদা মেঘগুলি পাতলা।
কালো তক্তাগুলি নূতন।	সাহসী সিংহগুলি বন্য।
সবল ভল্লুকগুলি পোষা।	নীল পাথরগুলি সুশ্রী।
উজ্জ্বল তারাগুলি লাল।	সবুজ লাঠিগুলি লম্বা।
তীক্ষ্ণ কাঁটাগুলি শুষ্ক।	

উল্লিখিত পাঠ লইয়া নিম্নলিখিত ভাবে প্রশ্নোত্তর করাইতে হইবে।

Are the balls round?

Yes, the balls are round.

What are round?

The balls are round.

Are the balls flat?

No, the balls are not flat, the balls are round.

বিশেষণযুক্ত পদগুলিকে নিম্নলিখিত ভাবে প্রশ্নে পরিণত করিবে।

Which balls are big?

The red balls are big.

Are the red balls big?

Yes, the red balls are big.

Are the red balls *small*?
 No, the red balls are not small.
 the red balls are big.
 Are the big balls *white*?
 No, the big balls are not white.
 the big balls are red.
 Are not the red balls big?
 Yes, the red balls are big.

১৮

ইংরাজি করো—

বিকল্পে are ও there-যোগে নিম্ন করিতে হইবে।

গোলাগুলি চৌকির উপরে আছে।
 মেঘগুলি আকাশে আছে।
 তক্তাগুলি বেঞ্চের উপরে আছে।
 সিংহগুলি বাগানে (park) আছে।
 ভল্লুকগুলি পাহাড়ের উপরে আছে।
 পাথরগুলি জাহাজে আছে।
 কাঠিগুলি (লাঠিগুলি) বাগানে (garden) আছে।
 গর্তগুলি জুতায় আছে।
 কাঁটাগুলি গাছে আছে।

উল্লিখিত বাক্যগুলিকে একবার একবচন ও পরে অধিকরণ পদগুলিকে বহুবচন করিয়া ইংরাজি করো।

লাল গোলাগুলি চৌকির পিঠের উপর আছে।
 সাদা মেঘগুলি পাহাড়ের মাথার উপরে আছে।
 কালো তক্তাগুলি স্কুলের বাগানে আছে।
 মৃত সিংহগুলি শহরের পার্কে আছে।
 ভল্লুকগুলি হরির দোকানে আছে।
 পাথরগুলি দুর্গের প্রাচীরের উপরে আছে।
 লম্বা কাঠিগুলি বাড়ির ছাদের উপরে আছে।
 তীক্ষ্ণ কাঁটাগুলি সহিসের জুতায় আছে।

অধিকরণ কারকগুলিকে বহুবচন করিয়া তর্জমা করো।

প্রশ্নোত্তরের নমুনা

Are the balls on the chair?
 Are there balls on the chair?
 Where are the balls?
 What are there on the chair?
 Are there horses on the chair?
 Are there not balls on the chair?

How many balls are there on the chair?
Is there only one ball on the chair?

শেষোক্ত প্রশ্নদ্বয়ের উত্তরে সংখ্যাবাচক বিশেষণগুলি প্রয়োগ করিতে হইবে।

বিশেষণযুক্ত পদের প্রশ্নোত্তরের নমুনা

Are the red balls on the back of the chair?
Are there the red balls on the & c.?
What are there on the back & c.?
Where are the red balls?
Which balls are there on the & c.?
On the back of what are the red balls?
What kind of balls are there on the back of & c.?
Are there the red stars on the & c.?
Are there not the red balls on the & c.?

ইংরাজি করো—

রামের নীল গোলাগুলি চৌকির পিঠের উপরে আছে।
আকাশের সাদা মেঘগুলি পাহাড়ের মাথার উপরে আছে।
বালকটির কালো তক্তাগুলি স্কুলের বাগানে আছে।
রাজার মৃত সিংহগুলি শহরের পার্কে আছে।
লোকটির জীবিত ভল্লুকগুলি হরির দোকানে আছে।
দুর্গের শক্ত পাথরগুলি বাড়ির দেয়ালের উপরে আছে।
হরিণের লম্বা শিংগুলি বাড়ির ছাদের উপরে আছে।
গোলাপের তীক্ষ্ণ কাঁটাগুলি সহিসের জুতায় আছে।

উক্ত বাক্যগুলির অধিকরণ পদে উপযুক্ত বিশেষণ যোগ করিয়া ইংরাজি করো।

১৯

বাংলা করো—

The boys have a ball.
The brothers have a horse.
The uncles have a farm.
The doctors have a bottle.
The sisters have a dove.

বাক্যগুলিকে একবচন করো, কর্মকে বহুবচন করো।

প্রশ্নোত্তরের নমুনা

What have the boys?
Who have the balls?
Have the boys the balls?
How many balls have the boys?
Have the boys only one ball?

Have the boys a dish?
Have not the boys a ball?

বাংলা করো—

The mares have no stable.
The beggars have no cap.
The bees have no hive.
The crows have no nest.
The fields have no shade.

একবচন করো

বাক্যগুলিকে অস্তিত্ববাচক করো। যথা— The mares have a stable.

ইংরাজি করো—

বাগানগুলির শীতল ছায়া আছে।
বাগানগুলির ছায়া শীতল।
গোলাপগুলির তীক্ষ্ণ কাটা আছে।
গোলাপগুলির কাটা তীক্ষ্ণ।
ঘোড়াগুলির একটি লম্বা আস্তাবল আছে।
ঘোড়াগুলির আস্তাবলটি লম্বা।
মৌমাছিগুলির একটি গোল চাক আছে।
মৌমাছিগুলির চাকটি গোল।
খুড়াদের একটি সবুজ মাঠ আছে।
খুড়াদের মাঠটি সবুজ।
ডাক্তারদের একটি চ্যাপ্টা বোতল আছে।
ডাক্তারদের বোতলটি চ্যাপ্টা।
বোনদের একটি জীবিত ঘুঘু আছে।
বোনদের ঘুঘুটি জীবিত।

দুই প্রকারে তর্জমা হইবে— The gardens have a cool shade. There is a cool shade in the gardens.

প্রশ্নোত্তর

Is there a cool shade in the gardens?
Have the gardens a cool shade?
Is the shade of the gardens cool?
What kind of shade have the gardens?
Have not the gardens a cool shade?
Where is there a cool shade?

ইংরাজি করো—

টুপিগুলির একটিও ছিদ্র নাই।
চাকগুলির একটিও মৌমাছি নাই।
গাছগুলির একটিও কাটা নাই।

গোলাবাড়ির একটিও গোক নাই।
 বাসায় একটিও কাক নাই।
 বালকদের একটিও গোলা নাই।
 ভাইদের একটিও ঘোড়া নাই।
 খুড়াদের একটিও গোলাবাড়ি নাই।
 ডাক্তারদের একটিও বোতল নাই।

২০

বাক্যগুলির প্রত্যেক বিশেষ্য পদের সহিত একটি করিয়া উপযুক্ত বিশেষণ যোজন্য করিয়া ইংরাজি করো—

স্কুলের বালকদের একটি ডেস্ক আছে।
 শহরের ডাক্তারের একটি দোকান আছে।
 রাজার পার্কগুলির একটি গেট (gate) আছে।
 লোকটির ভাইদের একটি পাচক আছে।
 ঘরের দেয়ালগুলির একটি ছাদ আছে।
 পাহাড়ের রাজাগুলির একটি মুকুট আছে।
 রানীর সহিসদের একটি নৌকা আছে।
 স্কুলের বালকদের একটি ডেস্ক ঘরে আছে।
 শহরের ডাক্তারদের একটি দোকান পাহাড়ের উপরে আছে।
 রাজার পার্কগুলির একটি গেট শহরে আছে।
 লোকটির ভাইদের একটি পাচক বাড়িতে আছে।
 পাহাড়ের রাজাগুলির একটি মুকুট ব্যাগে আছে।
 রানীর সহিসদের একটি নৌকা পুকুরে আছে।
 রাজার পাচকদের বিড়ালটি প্রাচীরের উপরে আছে।

ডেস্ক প্রভৃতি শব্দ বহুবচন করিয়া তর্জমা করো।

প্রশ্নোত্তর

Who have a desk in the room?
 Where have the boys a desk?
 Have the boys of the school a desk?
 Have the boys of the school a lamb?
 What have the boys of the school?

২১

বাংলা করো—

I am angry.	We are well.
You are ill.	You are clever.
He is happy.	They are slow.
Ram is sad.	The stags are quick.
It is bad.	The books are good.

ইংরাজি করো—

তিনি পাগল। আমি খোঁড়া। তিনি মোটা।
 তাঁরা পাতলা। আমরা শক্ত। তোমরা সাহসী। ইত্যাদি।

প্রশ্নোত্তরের নমুনা

Q. What am I? A. You are angry.
 Q. Am I angry? A. Yes, You are angry.
 Q. Am I happy? A. No, you are angry.

ইংরাজি করো—

আমি দুর্গে আছি।
 তাঁরা প্রাচীরে আছেন।
 তিনি পুকুরে আছেন।
 তুমি গাছের উপরে আছ।
 আমরা ঘরে আছি।
 তোমরা বিছানায় আছ। ইত্যাদি।

প্রশ্নোত্তর

Where am I? Am I in the fort?
 Am I not in the fort? Am I in the well?
 Who is in the fort?

২২

বাংলা করো—

I am in my room. You are in your shop.
 He is on his bench. We are in our garden.
 They are on their tree.
 You are on your roof.
 Hari and Ram are in their town.

ইংরাজি করো—

আমি আমার বিছানায় আছি।
 তুমি তোমার মাদুরে আছ।
 তিনি তাঁর দোকানে আছেন।
 যদু আর মধু তাঁদের আস্তাবলে আছেন।
 আমরা আমাদের পুকুরে আছি।
 তোমরা তোমাদের বাগানে আছ।
 তাঁরা তাঁদের বাড়িতে আছেন।
 আমি আর তুমি তাঁর বিছানায় আছি।
 তুমি আর শ্যাম আমার মাদুরে আছ।
 আমরা তাঁদের ঘরে আছি।
 আমি তোমাদের বাগানে আছি। ইত্যাদি।

প্রশ্নোত্তর

Am I in *my* bed?
 Who is in my bed?
 Where am I?
 Am I in *your* bed?
 In *whose* bed am I?

২৩

একবার 'is' এবং একবার 'has'-যোগে তর্জমা করিতে হইবে। যথা— My dog is in your room.
 There is my dog in your room. I have my dog in your room.

ইংরাজি করো—

আমার কুকুর তোমার ঘরে আছে।
 তাঁদের মিঠাই আমাদের পাত্রে আছে।
 তাঁর ঘোড়া তোমাদের আস্তাবলে আছে ইত্যাদি।

বিশেষাংশলিতে বিশেষণ যোগ করো।

প্রশ্নোত্তর

Is my dog in your room?
 Is there my dog in your room?
 Who is in your room?
 Have I my dog in your room?
 Have I my cat in your room?

বাংলা করো—

The ducks of our father are in our tank, & c.

ইংরাজি করো—

তাহাদের স্কুলের বোর্ডগুলি আমাদের বাগানে আছে।
 আমার ভাইয়ের কোর্তা তাঁর ব্যাগে আছে। ইত্যাদি।

২৪

বাংলা করো—

I have the milk.	You have the flower.
He has the silk.	We have the sword.
You have the butter.	They have the grapes.

Hari and Madhu have the dolls.

Hari has the water.

I have the pure milk.

You have the yellow flower.

He has the bright silk.

We have the blunt swords.
You have the fresh butter.
They have the ripe grapes.
Hari and Madhu have the nice doll.
Hari has the boiled water.

ইংরাজি করো—

আমার ফুল আছে।	তোমার দুধ আছে।
ঠার তলোয়ার আছে।	আমাদের রেশম আছে।
তোমার আঙুর আছে।	তঁহাদের মাখন আছে।
হরি এবং মধুর জল আছে।	হরির পুতুল আছে।
আমার সিদ্ধচাল (ভাত) (rice) আছে।	
ঠার ভোতা তলোয়ার আছে।	
আমাদের উজ্জ্বল রেশম আছে।	
তোমার জাল-দেওয়া দুধ আছে।	
তোমার কাঁচা (green) আঙুর আছে।	
আমার পাকা ফল (fruit) আছে।	
তঁহাদের তাজা মাখন আছে।	
হরি এবং মধুর গরম জল আছে।	

বিকরে 'is' এবং 'has'-যোগে অনুবাদ করিতে হইবে।

আমার ধান (rice) তোমার বাড়ির ছাদের উপর আছে।
তোমার দুধ আমার পাচকের পাত্রে আছে।
ঠার তলোয়ার তঁাদের দুর্গের দেয়ালের উপর আছে।
আমাদের রেশম তোমাদের বিছানার মাদুরের উপরে আছে।
তোমার আঙুর আমার পিতার ব্যাগে আছে।
আমাদের মাখন ঠার ভাইয়ের কুটির উপরে আছে।
হরি এবং মধুর জল তোমার বাপের পেয়ালায় আছে।

শ্রদ্ধের প্রথম হইতে শেষ পর্যন্ত সমস্ত পাঠগুলিকে অতীত ও ভবিষ্যৎকাল করাইয়া লইতে হইবে।

ইংরাজি সোপান ।

দ্বিতীয় খণ্ড ।

ব্রহ্মচর্যাশ্রম ।

বোলপুর ।

মূল্য ১৬০ ছয় আনা ।

মন্তব্য

সসম্ভ্রম নিবেদন,—

কোচবিহার

আপনার পত্রের এ পর্যন্ত উত্তর দিতে না পারিয়া লজ্জিত আছি। কলিকাতা হইতে ফিরিয়া আসিয়া অনেক অনুসন্ধান করিয়াও ইংরাজি-সোপান পুস্তকখানি পাই নাই। এই বিষয়ে আপনাকে একখানি পত্র লিখি, কিন্তু পরে কলেজের কাগজপত্র ও পুস্তকাদির সহিত গ্রন্থখানির গোল হইতে পারে ভাবিয়া পত্রখানি স্থগিত রাখি। সেই সময়ে Entrance পরীক্ষা চলিতেছিল ও পরে College Inspection ও F.A. এবং B.A. পরীক্ষার দরুন আর কোনো বিষয়েই হস্তক্ষেপ করিতে আমার কিংবা College Office-এর বিন্দুমাত্র অবকাশ ছিল না। কিছুদিন হইল পুস্তকখানি পাইয়াছি ও অত্যন্ত আগ্রহসহকারে দেখিয়াছি। আমি যতদূর জানি, এইরূপ পুস্তক বাংলায় এই প্রথম মুদ্রিত হইল। ইহার প্রণালী অত্যন্ত সুসঙ্গত— Otto, Ollendorf ও Saner প্রভৃতি ভাষাশিক্ষাপুস্তক-প্রণেতাগণ এই প্রণালী কিয়ৎপরিমাণে অবলম্বন করিয়াই কৃতকার্য হইয়াছেন। আপনার উদ্ভাবনীশক্তির নিকট বঙ্গদেশ চিরঞ্চনী, এই ইংরাজিশিক্ষা বিষয়েও আপনি পথপ্রদর্শকের কার্য করিয়াছেন।

আজ দুই তিন বৎসর হইল আমার Note on University Reform-এ আমি নিম্নশ্রেণীতে ইংরাজি শিক্ষাবিষয়ে যাহা লিখিয়াছিলাম, উদ্ধৃত করিতেছি—

“The way in which English is taught in the lower classes is faulty in the extreme. English should be taught in the same way as French, German and other Continental languages are now taught. The methods of Otto, Ollendorf, and Saner are real improvements on the old classical device of grammar-grinding and written exercises. We learn a language in short more by learning it spoken than by artificial exercises in Syntax or Idiom— conversation, questions and replies to questions as in the Robinson lessons of the elementary German School. Constant and familiar use of certain simple forms of clauses and phrases, the sentence taken as the unit of speech rather than the word, the co-operation of the tongue and the ear in reciting page after page, these are the surest, the most rapid and the most powerful means of learning a foreign language. They are the conscious imitation of the unconscious processes by which we learn our vernacular in infancy.” (Note on University Reform submitted to the Indian Universities Commission.)

আপনার সংস্কৃতশিক্ষা আমি এখানকার Collegiate School-এ প্রচলন করি, কিন্তু দুই বৎসর পরে উঠিয়া যায়। কিছুদিন হইল এখানকার Headmaster ও অপরাপর শিক্ষকমহাশয়দিগকে আমি ইংরাজিশিক্ষার প্রকৃষ্ট উপায় (যেৰূপ আমার Note on University Reform-এ লিখিত আছে) প্রদর্শন করিতেছিলাম, কিন্তু অবসর অভাবে শেষ করিতে পারি নাই। এক্ষণে, আপনার ইংরাজি-সোপান পাইয়া আমি কিরূপ উপকৃত হইলাম বলিতে পারি না। ইতি।

ভবদীয়
শ্রীব্রজেন্দ্রনাথ শীল

ইংরাজি-সোপান

দ্বিতীয় ভাগ

১

অনুবাদ করো—

The boy eats.
The girl laughs.
Your servant stands.
Our teacher sits.
My horse runs.
The student walks.
The child reads.
Her daughter writes.
His brother sleeps.
The diamond sparkles.
The star rises.
The fruit falls.

১। বহুবচন করাও।

২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও। “অতীত কর” “ভবিষ্যৎ কর” শুদ্ধ মাত্র একরূপ আদেশ করিলে চলিবে না, বলিতে হইবে “বালকটি খাইতেছিল” বা “বালকটি খাইবে” ইংরাজিতে কী হইবে বলা। নতুবা, অতীত বা ভবিষ্যৎ বলিতে কী বুঝায় তাহা স্পষ্ট না জানিয়াও অভ্যাসক্রমে ছাত্রগণ ঠিক উত্তরটি দিতে পারে, অবশেষে বাংলা করিতে বলিলে ভুল করিয়া বসে।

৩। বর্তমান, অতীত ও ভবিষ্যৎ কালে, এক ও বহু -বচনে নেতিবাচক করাও। যথা, The boy does not eat, the boys do not eat. The boy did not eat, the boys did not eat. The boy will not eat, the boys will not eat. বলা বাহুল্য প্রথমে বাংলা করিয়া তাহা হইতে ইংরাজি অনুবাদ করাইতে হইবে।

৪। প্রথম পাঠের বাক্যগুলিতে যথাক্রমে নিম্নলিখিত ক্রিয়ার বিশেষণগুলি অর্থ বুঝাইয়া যোগ করাইয়া লইবে— greedily, sweetly, silently, quickly, swiftly, rapidly, correctly, fluently, soundly, brightly, slowly, suddenly. এই শব্দগুলি ভালরূপ অভ্যাস করাইবার জন্য ক্রিয়ার বিশেষণ -সহ বাক্যগুলি পুনর্বার অতীত ভবিষ্যতে নানারূপে নিম্পন্ন করাইয়া লইতে হইবে।

৫। প্রশ্নোত্তরের নমুনা—

What does the boy do?
The boy eats.
(অন্যকে) Does the boy eat?
Yes, the boy eats.

- (অন্যকে) Does the boy laugh?
No, the boy does not laugh, the boy eats.
What did your servant do?
My servant stood.
- (অন্যকে) Did the servant stand?
Yes, the servant stood.
- (অন্যকে) Did the servant sit?
No, the servant did not sit, the servant stood.
Will my horse run?
Yes, your horse will run.
- (অন্যকে) Will my horse walk?
No, your horse will not walk, your horse will run.

এইরূপে বহুবচনে করাও।

৬। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর—

- How does the boy eat?
The boy eats greedily.
- (অন্যকে) Does the boy eat quickly?
No, the boy does not eat quickly, the boy
eats greedily.

এইরূপে অতীত ও ভবিষ্যৎ এবং বহুবচনে।

২

At. In. On

নিম্নলিখিত বাক্যগুলির অনুবাদে at, in, এবং on প্রয়োগের প্রভেদ বুঝাইয়া দাও।

অনুবাদ করো—

- বালক রান্নাঘরে খাইতেছে। (in)
বালিকা কুটীরে হাসিতেছে। (in)
আমার চাকর ছায়ায় (shade) দাঁড়াইতেছে। (in)
তোমাদের শিক্ষক চৌকিতে বসিতেছেন। (in)
আমাদের ঘোড়া রাস্তায় দৌড়িতেছে। (in)
ছাত্র বাগানে বেড়াইতেছে। (in)
তোমার ছেলে (son) দ্বারে দাঁড়াইতেছে। (at)
তাহার (স্ত্রী) মেয়ে জানালায় বসিতেছে। (at)
আমার ভাই ডেস্কে পড়িতেছে। (at)
ছোটো মেয়েটি প্লেটে লিখিতেছে। (on)
হীরা তাহার আংটিতে ঝলিতেছে। (on, in)
তারা আকাশে উঠিতেছে। (in)
ফল মাটির উপর পড়িতেছে। (on)

১। বহুবচন করাও।

২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।

৩। নেতিবাচক করাও।

৪। উল্লিখিত এবং আবশ্যকমত অন্য ক্রিয়ার বিশেষণগুলি ব্যবহার করাও, যথা— The boy eats greedily in the kitchen.

৫। প্রশ্নোত্তরের নমুনা—

Who eats?

The boy eats.

What does the boy do?

The boy eats.

Where does the boy eat?

The boy eats in the kitchen.

Does the boy run?

No, the boy does not run, the boy eats.

Does the boy eat in the school?

No, the boy does not eat in the school,

the boy eats in the kitchen.

এইরূপে বহুবচন, অতীত ও ভবিষ্যতে।

৬। ক্রিয়ার বিশেষণ যোগে প্রশ্নোত্তর, অতীত, ভবিষ্যৎ ও বহুবচনে।

অনুবাদ করো—

বালক তাহার খুড়ার রান্নাঘরে খাইতেছে।

বালিকা প্রাসাদের দ্বারে (gate) পৌঁছিতেছে (arrives)।

তোমার চাকর গাছের ছায়ায় দাঁড়াইতেছে।

আমার শিক্ষক স্কুলঘরের ডেস্কে বসিতেছেন।

তাহাদের ঘোড়া শহরের রাস্তায় (street) দৌড়িতেছে।

ছোটো মেয়েটি তাহার পিতার বাগানে বেড়াইতেছে।

শিশু দিনের পড়া (lesson) করিতেছে (do)।

তাহার কন্যা তাহার বন্ধুর চিঠি পড়িতেছে।

ভাই তাহার ভগিনীর ঘরে ঘুমাইতেছে।

হীরা আমাদের মাতার আংটিতে জ্বলিতেছে।

তারা রাত্রির অন্ধকারে উঠিতেছে।

ফুল বাগানের মাটিতে পড়িতেছে।

তাহারা তাহাদের বাগানে বেড়াইতেছেন।

১। বহুবচন করাও।

২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।

৩। নেতিবাচক করাও।

৪। ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করাও।

৫। প্রশ্নের নমুনা—

Who eats? Does the boy eat? Where does the boy eat? In whose kitchen does the boy eat? Does the boy eat in the hut? * এইরূপে বহুবচন, অতীত ও ভবিষ্যতে।

* মধ্যে মধ্যে প্রশ্নে prepositionগুলি অন্তর্ভুক্তভাবে প্রয়োগ করিয়া ছাত্রকে দিয়া শুদ্ধ প্রশ্নোত্তর বলাইয়া লইবেন, যথা— Does the boy eat *on* the Kitchen? No, the boy does not eat *on* the kitchen, the boy eats *in* the kitchen.

৬। প্রশ্নোত্তর— ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে, অতীত ভবিষ্যৎ ও বহুবচনে।

অনুবাদ করো—

I stand at the door.
You sit on the chair.
He runs in the garden.
They fall on the floor.
We walk in the street.
You write on the board.

আমি রান্নাঘরে খাইতেছি।
তুমি বিছানার উপরে ঘুমাইতেছ।
তিনি (পুং, স্ত্রী) স্কুলঘরে হাসিতেছেন।
আমরা রাস্তায় দৌড়িতেছি।
তোমরা ছায়ায় বসিতেছ।

- ১। একবচনকে বহুবচন ও বহুবচনকে একবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করাও।
- ৫। প্রশ্নোত্তর— একবচন, বহুবচন, বর্তমান, অতীত ও ভবিষ্যতে।
- ৬। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর, উক্তরূপে।

৩

অনুবাদ করো—

The servant shuts the door.
The master opens the window.
The lady gives the bread.
The beggar takes the money.
The fisherman catches the fish.
The tailor cuts the cloth.
The maid does the work.
The child breaks the doll.
The boy moves the chair.
The cat drinks the milk.
The dog bites the cat.
The watch-man beats the thief.

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। যথাক্রমে firmly, noisily, quietly, eagerly, silently, neatly, quickly, hastily, cautiously, stealthily, fiercely, angrily! ক্রিয়ার বিশেষণগুলি ব্যবহার করাও। ক্রিয়ার বিশেষণ ক্রিয়ার পূর্বে অথবা কর্মের পরে বসে ইহা লিখাইতে হইবে।

৫। প্রশ্নের নমুনা—

What does the servant do? Does he shut the door? Does he shut the window?
Who shuts the door? Does the master shut the door?

এইরূপে অতীত, ভবিষ্যৎ ও বহুবচনে।

৬। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর— অতীত, ভবিষ্যৎ ও বহুবচনে।

অনুবাদ করো—

চাকর মন্দিরের দরজা বন্ধ করিতেছে।
প্রভু আফিসের জানালা খুলিতেছেন।
জেলে নদীতে মাছ ধরিতেছে।
দরজি দোকানে কাপড় কাটিতেছে।
দাসী রাজবাটীতে কাজ করিতেছে।
শিশু মেজের উপর পুতুল ভাঙিতেছে।
বালক স্কুলঘরে চৌকি নাড়াইতেছে।
বিড়াল ভাঁড়ার ঘরে (pantry) দুধ পান করিতেছে।
কুকুর বাগানে বিড়ালকে কামড়াইতেছে।
চৌকিদার রাস্তায় চোরকে মারিতেছে।

১। বহুবচন করাও।

২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।

৩। নেতিবাচক করাও।

৪। উল্লিখিত ক্রিয়ার বিশেষণগুলি ব্যবহার করাও।

৫। প্রশ্নের নমুনা—

What does the servant do? Who shuts the door? where does he shut the door?
Does he shut the door in the palace? Does he shut the window in the temple?

এইরূপে বহুবচনে, অতীত ও ভবিষ্যতে।

৬। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর— বহুবচনে, অতীত ও ভবিষ্যতে।

অনুবাদ করো—

আমি দরজা বন্ধ করিতেছি।
তিনি জানালা খুলিতেছেন।
তিনি (স্ত্রী) তাঁহার কাজ করিতেছেন।
তোমরা পুতুল ভাঙিতেছ।
তাহারা চৌকি নাড়াইতেছে।
আমরা দুধ পান করিতেছি।
আমি রুটি খাইতেছি।

১। একবচনকে বহুবচন ও বহুবচনকে একবচন করাও।

২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।

৩। নেতিবাচক করাও।

৪। ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করাও।

৫। প্রশ্নোত্তর— একবচন, বহুবচন, বর্তমান, অতীত ও ভবিষ্যতে।

৬। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর, উক্তরূপে।

8

10

অনুবাদ করো—

The peasant goes to the field.
 The king rides to the temple.
 The porter runs to the market.
 The sailor swims to the ship.
 The soldier marches to the town.
 The sparrow flies to its nest.
 The student hastens to his teacher.
 The clerk comes to his office.
 The log drifts to the sea.
 The lark soars to the sky.

১। বহুবচন করাও।

২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।

৩। নেতিবাচক করাও।

৪। যথাক্রমে quietly, hurriedly, swiftly, painfully, quickly, eagerly, rapidly, anxiously, slowly, joyously ক্রিয়ার বিশেষণগুলি ব্যবহার করাও।

৫। There is -যোগে বাক্যগুলি নিম্পন্ন করাও, যথা—There is a peasant who goes to the field; there is a peasant who went to the field; there is a peasant who will go to the field. অন্যরূপ, যথা— There is a field which the peasant goes to; there is a field which the peasant went to; there is a field which the peasant will go to.

৬। প্রশ্নের নমুনা—

Who goes to the field? What does the peasant do? Where does he go? Does the peasant ride to the temple?

এইরূপে বহুবচনে, অতীত ও ভবিষ্যতে।

৭। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর— বহুবচন, অতীত ও ভবিষ্যতে।

অনুবাদ করো—

চাষা তাহার প্রতিবেশীর ক্ষেত্রে যাইতেছে।
 রাজা শহরের মন্দিরে ঘোড়ায় চড়িয়া যাইতেছে।
 মৃটে গ্রামের হাটে ছুটিতেছে।
 মান্না বন্দরের (in the port) জাহাজের দিকে সাঁতরাইতেছে।
 সৈন্য শত্রুর শহরে কুচ করিয়া যাইতেছে।
 চড়াই তাহার মাতার নীড়ের দিকে উড়িতেছে।
 ছাত্র সংস্কৃতের শিক্ষকের কাছে যাইতেছে।
 কেবানি তাহার মনিবের আফিসে আসিতেছে।

১। একবচন করাও।

২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।

৩। নেতিবাচক করাও।

৪। উল্লিখিত ক্রিয়ার বিশেষণগুলি বসাত।

৫। There is -যোগে নিম্ন করাত। অধিকাংশ বাক্যগুলি তিন প্রকারে পরিবর্তিত করা যায়, যথা—

There is a peasant who goes to the field of the neighbour. There is a neighbour to whose field the peasant goes. There is a neighbour's field (or field of the neighbour) to which the peasant goes.

৬। প্রশ্নের নমুনা—

Where does the peasant go? Who goes to the field? To whose field does he go? Does he ride to the temple of the town?

এইরূপে বহুবচনে, অতীত ও ভবিষ্যতে।

৭। ক্রিয়ার বিশেষণ-যোগে প্রশ্নোত্তর— অতীত, ভবিষ্যৎ ও বহুবচনে।

অনুবাদ করো—

তিনি ক্ষেত্রে যাইতেছেন।
তিনি মন্দিরে ঘোড়া চড়িয়া যাইতেছেন।
তিনি (স্ত্রী) শহরে আসিতেছেন।
আমি হাতে দৌড়িতেছি।
তোমরা স্কুলে যাইতেছ।
আমরা জাহাজে সাতার দিয়া যাইতেছি।
তারা আকাশে উঠিতেছে।

১। একবচনকে বহুবচন ও বহুবচনকে একবচন করাত।

২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাত।

৩। নেতিবাচক করাত।

৪। ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করাত।

৫। প্রশ্নোত্তর— একবচন, বহুবচন, বর্তমান, অতীত ও ভবিষ্যতে।

৬। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর, উক্তরূপে।

৫

into

অনুবাদ করো—

The frog jumps into the well.
The fireman rushes into the fire.
The diver dives into the water.
The cart tumbles into the ditch.
The thorn pierces into the skin.
The needle drops into the box.
The river flows into the sea.
The wind blows into the cave.
The crab digs into the sand.
The spire rises into the sky.

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। যথাক্রমে hurriedly, quickly, deeply, suddenly, painfully, silently, rapidly, strongly, diligently, majestically ক্রিয়ার বিশেষণগুলি ব্যবহার করাও।
- ৫। There is -যোগে দুই প্রকারে নিম্পন্ন করাও, বর্তমান অতীত ও ভবিষ্যতে।
- ৬। প্রশ্নের নমুনা—

What does the frog do? What does he jump into? Where does he jump in? Does he jump into the fire?

এইরূপে বহুবচনে, অতীত ও ভবিষ্যতে।

- ৭। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর—

অতীত ভবিষ্যৎ ও বহুবচনে।

অনুবাদ করো—

তুমি কূপে ঝাঁপাইয়া পড়িতেছ।
 তিনি আগুনে ধাবিত হইতেছেন।
 আমি জলে ডুব দিতেছি।
 তিনি নালায় উল্টাইয়া পড়িতেছেন।
 আমরা গর্তে (hole) পড়িতেছি।
 তোমরা মেঘের মধ্যে উঠিতেছ।
 তাহারা বালির মধ্যে খুঁড়িতেছে।

- ১। একবচনকে বহুবচন ও বহুবচনকে একবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করাও।
- ৫। প্রশ্নোত্তর— একবচন, বহুবচন, বর্তমান, অতীত ও ভবিষ্যতে।
- ৬। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর, উক্তরূপে।

অনুবাদ করো—

The boy throws his marble into the well.
 The maiden dips her pitcher into the water.
 The sweeper sweeps the dirt into the ditch.
 The doctor thrusts his needle into the skin.
 The gentleman drops the money into the box.
 The boy thrusts his fist into his pocket.
 The child pokes its stick into the mud.
 The cook puts the coals into the fire.
 The carpenter drives the nail into the wood.

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।

৪। যথাক্রমে carelessly, hastily, carefully, deftly, suddenly, firmly, quickly, gently, strongly ক্রিয়ার বিশেষণগুলি ব্যবহার করাও।

৫। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও। অধিকাংশ বাক্যগুলি There is -যোগে তিন প্রকারে নিষ্পন্ন হইবে যথা—

There is a boy who throws his marble into the well.

There is a marble which the boy throws into the well.

There is a well which the boy throws his marble into.

এইরূপে অতীত ও ভবিষ্যতে।

৬। Has যোগে নিষ্পন্ন করাও, যথা—

The boy has a marble which he throws into the well.

The boy had a marble which he threw into the well.

৭। প্রশ্নের নমুনা—

What does the boy do? What does the boy throw his marble into? Where does the boy throw his marble in? Does the boy throw his marble into the ditch?

এইরূপে বহুবচনে, অতীত ও ভবিষ্যতে।

৮। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর— বহুবচনে, অতীত ও ভবিষ্যতে।

অনুবাদ করো—

তুমি কূপের মধ্যে তোমার মার্বেল নিক্ষেপ করিতেছ।

তিনি (স্ত্রী) জলের মধ্যে তাঁহার কলসী ডুবাইতেছেন।

আমি বাস্কটের মধ্যে আমার টাকা ফেলিতেছি।

তিনি চামড়ার মধ্যে তাঁহার ঝুঁচ ফোটাইতেছেন।

তাঁহারা পকেটের মধ্যে তোমাদের মুষ্টি প্রবেশ করাইতেছেন।

তোমরা পাকের মধ্যে তাঁহাদের লাঠি খোঁচাইতেছ।

আমরা আগুনের মধ্যে আমাদের কাৎলি বসাইতেছি।

১। একবচনকে বহুবচন ও বহুবচনকে একবচন করাও।

২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।

৩। নেতিবাচক করাও।

৪। ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করাও।

৫। প্রশ্নোত্তর— একবচন, বহুবচন, বর্তমান, অতীত ও ভবিষ্যতে।

৬। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর, উত্তররূপে।

৬

from

অনুবাদ করো—

The boy plucks the fruit from the tree.

The dog snatches the cake from the boy.

The servant hungs a lamp from the ceiling.

The maiden draws water from the well.

The student fetches an inkpot from the table.
 The merchant buys a desk from the shop.
 The girl takes a pice from the purse.
 The groom brings a mare from the stable.
 The school boy steals an egg from the nest.
 The monkey breaks a twig from the bough.

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। যথাক্রমে stealthily, suddenly, carefully, laboriously, quickly, cheaply, quietly, forcibly, silently, cunningly ক্রিয়ার বিশেষণগুলি যথাস্থানে ব্যবহার করাও।
- ৫। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও। প্রত্যেক বাক্য There is -যোগে তিন প্রকারে নিষ্পন্ন করা যায়। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৬। প্রশ্নের নমুনা—
 What does the boy do? Does he pluck the fruit? What does the boy pluck the fruit from? Does he pluck it from the ceiling? এইরূপ বহুবচনে, অতীত ও ভবিষ্যতে।
- ৭। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর— অতীত ভবিষ্যৎ ও বহুবচনে।

অনুবাদ করো—

চাকর তাহার কুটির হইতে ক্ষেতে যাইতেছে।
 রাজা তাহার প্রাসাদ হইতে মন্দিরে ঘোড়ায় চড়িয়া যাইতেছেন।
 মুটে গ্রাম হইতে হাটে ছুটিতেছে।
 মাল্লা তীর হইতে তরীর দিকে সাঁতরাইতেছে।
 সৈন্য পাহাড় (hill) হইতে শহরের দিকে কুচ করিয়া চলিতেছে।
 চড়াইপাখি ক্ষেত হইতে তাহার বাসার দিকে উড়িতেছে।
 ছাত্র খেলার জায়গা (play-ground) হইতে তাহার শিক্ষকের নিকট যাইতেছে।
 কেরানি তাহার ঘর (home) হইতে আফিসে আসিতেছে।
 কাঞ্চন নদী হইতে সমুদ্রে ভাসিয়া চলিতেছে।
 লার্ক তাহার বাসা হইতে আকাশে উঠিতেছে।

- ১। বহুবচন করাও
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। ক্রিয়ার বিশেষণগুলি নির্বাচন করিয়া বসাইতে হইবে।
- ৫। There is-যোগে তিন প্রকারে নিষ্পন্ন করাও।
- ৬, ৭। উল্লিখিত ভাবে প্রশ্নোত্তর, ক্রিয়ার বিশেষণ-ব্যাতিরেকে ও যোগে।

অনুবাদ করো—

তিনি (স্ত্রী) কূপ হইতে জল উঠাইতেছেন।
 আমি গাছ হইতে ফল পাড়িতেছি।
 তুমি বালকের কাছ হইতে কেক কাড়িয়া লইতেছ।

তিনি ছাদ (ceiling) হইতে শিকল ঝুলাইতেছেন।
আমরা টেবিল হইতে দোয়াত আনিতেছি।
তাহারা দোকান হইতে ডেস্ক কিনিতেছেন।
তোমরা আস্তাবল হইতে ঘোটকী আনিতেছ।

- ১। বচনান্তর করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করাও।
- ৫। উল্লিখিত উভয় প্রকারে প্রশ্নোত্তর।

৭

with

অনুবাদ করো—

The Potter makes a cup with clay.
The weaver weaves a cloth with his shuttle.
The crow builds his nest with sticks.
The crab digs a hole with his claws.
The carver carves an image with his chisel.
The fisherman catches fish with his net.
The boatman tows the boat with a rope.
The gardener mows the grass with a sickle.
The woodman fells the tree with an axe.
The elephant catches the leopard with his trunk.

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। যথাক্রমে deftly, cunningly, cleverly, deeply, beautifully, diligently, laboriously, sharply, gradually, strongly ক্রিয়ার বিশেষণগুলি যথাস্থানে ব্যবহার করাও।
- ৫। There is -যোগে তিন প্রকারে নিষ্পন্ন করাও।
- ৬। প্রশ্নের নমুনা—

Who makes a cup? What does the potter do? What does the potter make his cup with? Does he make it with his shuttle?—

এইরূপে বহুবচনে, অতীত ও ভবিষ্যতে।

- ৭। ক্রিয়ার বিশেষণ যোগে প্রশ্নোত্তর— অতীত, ভবিষ্যৎ ও বহুবচনে।

অনুবাদ করো—

কুমারী তাহার কলসী দিয়া জল তুলিতেছে।
মেথর তাহার ঝাটা (broom) দিয়া উঠান (courtyard) হইতে
ময়লা ফেলিতেছে।
শিশু লাঠি দিয়া কাদায় খোঁচা দিতেছে (poke)।
ডাক্তার তাহার ছূচ দিয়া চামড়া (skin) বিধিতেছেন।

ছুতার তাহার হাতুড়ি দিয়া কাঠে পেরেক ঠুকিতেছে।
 কুকুর তাহার দাঁত দিয়া বিড়ালকে কামড়াইতেছে।
 চৌকিদার তাহার মুষ্টি (fist) দিয়া চোরকে মারিতেছে।
 বালক তাহার লাঠি দিয়া পুতুল ভাঙিতেছে।
 দরজি তাহার কাঁচি দিয়া কাপড় কাটতেছে।
 বালক একটি আকড়সি (hook) দিয়া ফল ছিড়িতেছে।

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। যথায়োগ্য ক্রিয়ার বিশেষণ বসাইতে হইবে।
- ৫। There is -যোগে নিম্পন্ন করাইতে হইবে।
৬. ৭। উল্লিখিত উভয় প্রকারে প্রশ্নোত্তর।

অনুবাদ করো—

আমি চাক দিয়া পেয়ালা গড়িতেছি।
 সে (স্ত্রী) তাঁত দিয়া কাপড় বুনিতেছে।
 তুমি বাটালি দিয়া মূর্তি খুদিতেছ।
 সে জাল দিয়া মাছ ধরিতেছে।
 আমরা কাস্তে দিয়া ঘাস কাটতেছি।
 তোমরা দাঁড় দিয়া নৌকা চালাইতেছ।
 তাহারা কুড়াল দিয়া গাছ কাটতেছে।

- ১। বচনান্তর করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। যথায়োগ্য ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করাও।
- ৫। উল্লিখিত উভয় প্রকারে প্রশ্নোত্তর।

৮

for

The potter makes a cup for his father.
 The tailor cuts the cloth for his man.
 The baker bakes bread for his dinner.
 The boatman rows the boat for his master.
 The fisherman catches fish for his family.
 The boy takes his bat for a game.
 The girl fetches water for her mother.
 The student brings the book for his lesson.
 The servant goes to his master for wages.
 The milkman sells milk for money.

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। যথাক্রমে obediently, quickly, slowly, laboriously, diligently, secretly, hastily, willingly, anxiously, daily ক্রিয়ার বিশেষণ প্রয়োগ করাইবে।
There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও।
- ৫। প্রশ্নের নমুনা—
What does the potter do? Who makes cup?
Whom does he make the cup for?

অনুবাদ করো—

ছাত্র তাহার শিক্ষকের জন্য চৌকি আনিতেছে।
মাতা তাহার শিশুর জন্য বিছানা করিতেছেন।
গ্রামবাসী (villager) তাহার পরিবারের জন্য কুটির নির্মাণ করিতেছে।
বণিক তাহার আফিসের জন্য ডেস্ক কিনিতেছে।
স্বামী তাহার স্ত্রীর জন্য এক জোড়া (pair) ব্রেস্লেট লইতেছে।
ঘোড়া যুদ্ধের (war) জন্য কামান টানিতেছে।
কন্যা রান্নাঘরের জন্য চাল আনিতেছে।
কাক তাহার বাসার জন্য কাঠিকুঠি (twigs) বহন করিতেছে (carry)।

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। যথায়োগ্য ক্রিয়ার বিশেষণ বসাইয়া দিবে।
- ৫। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও।
- ৬। প্রশ্নোত্তর উল্লিখিত উভয় প্রকারে।

অনুবাদ করো—

তুমি তোমার পিতার জন্য পেয়ালা গড়িতেছ।
আমি আমার মজুরদের জন্য কাপড় কাটিতেছি।
সে (স্ত্রী) তাহার প্রভুর জন্য রুটি গড়িতেছে।
আমরা আমাদের পাঠের জন্য বই আনিতেছি।
তাহারা তাহাদের বেতনের জন্য মনিবের কাছে যাইতেছে।
তোমরা তোমাদের মনিবের জন্য দাঁড় টানিতেছ।

- ১। বচনান্তর করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। ক্রিয়ায় বিশেষণ যোগ করাও।
- ৫। উল্লিখিত উভয় প্রকারে প্রশ্নোত্তর।

বিকল্পে *to* এবং *for*

অনুবাদ করো—

The tailor makes a coat to sell [বিকল্পে for selling].
 The cook makes some cakes to eat.
 The blacksmith makes a razor to shave with.†
 The boy brings a cap from the drawer to put on.
 The cat catches a mouse to feed on.
 The maid lights a fire in the kitchen to cook.
 The master buys a horse from the mart to ride on.
 The girl gets a doll from her mother to play with.
 The fox digs a hole in the ground to hide in.
 The student borrows a book from his friend to read.

- ১। বহুবচন করাও। (উভয় রূপে)
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও। (উভয় রূপেই)
- ৩। নেতিবাচক করাও। (উভয় রূপেই)
- ৪। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও। (উভয় রূপেই)
- ৫। প্রশ্নের নমুনা—

Who makes a coat? For what dose he make the coat? Does the tailor make a coat to eat? এইরূপ বহুবচনে, অতীত ও ভবিষ্যতে।

অনুবাদ করো—

কাক বাস করিবার জন্য (to dwell in) বাসা তৈরি করিতেছে।
 রুটিওয়ানা আহারের জন্য রুটি প্রস্তুত করিতেছে।
 জেলে বেচিবার জন্য নদী হইতে মাছ ধরিতেছে।
 বালক খেলিবার জন্য তাহার বাস্তু হইতে মার্বল আনিতেছে।
 কাঠুরিয়া পোড়াইবার জন্য (burn) তাহার কুড়াল দিয়া কাঠ কাটিতেছে।
 সৈন্য হত্যা করিবার জন্য দোকান হইতে বন্দুক কিনিতেছে।
 মাছরাঙা (Kingfisher) মাছ ধরিবার জন্য জলের মধ্যে ডুব দিতেছে।
 ছাত্র লিখিবার জন্য টেবিল হইতে কলম আনিতেছে।
 খুড়া সাতরাইবার জন্য জলে ঝাপ দিয়া পড়িতেছেন।

The carpenter makes a chair to sell it to my father.
 The driver harnesses the horse to drive him to the market.
 The peasant goes to the town to sell his corn to the merchant.
 The sweeper sweeps the dirt into the ditch to clean the room.

* এইরূপ এই পাঠের অন্যান্য দৃষ্টান্তগুলিতে।

† with প্রভৃতি preposition গুলির অর্থসংগতি ও আবশ্যকতা বুঝাইয়া দিতে হইবে। বুঝাইবার সময়, বাক্যগুলিকে, A man shaves. A man shaves with a razor. The blacksmith makes a razor to shave with— এইরূপে ভাঙিয়া লইতে হইবে।

The cook brings water to the kitchen to boil the rice.

The girl calls the cat to feed it with milk.

শিশু তাহার পাঠ লইবার জন্য স্কুলে আসিতেছে।

কুমারী জল লইবার জন্য কূপে যাইতেছে।

রাজা পূজা করিবার জন্য (pray) ঘোড়ায় চড়িয়া মন্দিরে যাইতেছেন।

মুটে তরকারী (vegetables) কিনিবার জন্য হাটে দৌড়িতেছে।

সৈন্য যুদ্ধ করিবার জন্য (fight) শহরে কুচ করিয়া যাইতেছে।

চড়াই তাহার ঝাঙ্কাদের (young ones) খাওয়াইবার জন্য নীড়ে উড়িয়া যাইতেছে।

রানী ফুল সংগ্রহ করিবার (gather) জন্য গাড়ি করিয়া বাগানে যাইতেছেন (drive)।

১। বহুবচন করাও।

২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।

৩। নেতিবাচক করাও।

৪। যথায়োগ্য ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করাও।

৫। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও।

৬। প্রশ্নোত্তর— ক্রিয়ার বিশেষণ ব্যতিরেকে ও যোগে, বহুবচনে ও অতীত ভবিষ্যতে।

১০

with (সহিত)

অনুবাদ করো—

The boy comes to the school with his brother. *

The maiden goes to the well with her pitcher.

The sparrow flies to its nest with food.

The soldier marches to the town with his gun.

The king drives to the temple with his queen.

The woman runs to the market with vegetables.

The student hastens to his teacher with his books.

The gardener comes to the garden with his spade.

The hunter rides to the wood with his spear.

The peasant goes to the field with his plough.

১। বহুবচন করাও।

২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।

৩। নেতিবাচক করাও।

৪। যথায়োগ্য ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করাও।

৫। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও।

৬। উল্লিখিত উভয় প্রকারে প্রশ্নোত্তর। প্রশ্নের নমুনা—

Who comes? Where does he come? Whom does he come with? Who goes?

Where does he go? What has she with her?

* এইসঙ্গে without শব্দটির ব্যবহারও শিখাইতে হইবে।

অনুবাদ করো—

কাঠুরিয়া তাহার ভাইয়ের সঙ্গে কুড়াল দিয়া কাঠ কাটিতেছে।
 কুমারী তাহার মাতার সঙ্গে কলসী করিয়া জল আনিতেছে।
 গ্রামবাসী মিস্ত্রির সঙ্গে ইট দিয়া মন্দির গড়িতেছে।
 স্বামী তাহার স্ত্রীর সহিত তাঁত দিয়া একখানা কাপড় বুনিতেছে।
 দরজি তাহার মজুরদের (men) সঙ্গে কাঁচি দিয়া কাপড় কাটিতেছে।
 কৃষক তাহার পুত্রদের সহিত লাঙ্গল দিয়া ক্ষেত চষিতেছে (tills)।
 বালক তাহার বন্ধুদের সঙ্গে মার্বেল লইয়া খেলিতেছে।
 রাজা তাঁহার সৈন্যসহ কামান দিয়া লড়িতেছেন।
 প্রভু তাঁহার ভৃত্যদের সঙ্গে একটা শিকল দিয়া হাতি বাঁধিতেছেন।
 শিকারী তাহার অনুচরদের সঙ্গে বর্শায় করিয়া বাঘ মারিতেছে।

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। যথায়োগ্য ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করাও।
- ৫। There is- যোগে নিষ্পন্ন করাও।
- ৬। উল্লিখিত উভয় প্রকারে প্রশ্নোত্তর।

১১

Present Continuous (কিয়ৎকালব্যাপী)

“বাইতেছে” “হাসিতেছে” “খেলিতেছে” শব্দগুলি ইংরাজিতে eats, laughs, plays ও is eating, is laughing, is playing উভয় রূপেই তর্জমা করা যাইতে পারে। রূপভেদে অর্থেরও কিছু প্রভেদ হয়। The girl laughs বলিলে শুদ্ধ মাত্র ক্রিয়ার বর্তমানতা বুঝায়, The girl is laughing বলিলে ক্রিয়ার বর্তমান তো বুঝায়ই, অধিকন্তু তাহার কিয়ৎকালব্যাপকত্বও বুঝায়, অর্থাৎ যে মুহূর্তে ক্রিয়াটির প্রতি দৃষ্টি আকৃষ্ট হইল সেই মুহূর্তে ক্রিয়াটি চলিতেছে, তখনো সমাপ্ত হয় নাই। ক্রিয়া সেই মুহূর্তের কিছু পূর্ববর্তী ও কিছু পরবর্তী সময় অধিকার করিয়া বহিয়াছে। অতীত এবং ভবিষ্যতেও is -ing যোগে অর্থ ভিন্ন হয়। The boy was eating, অথবা The boy will be eating বলিলে বুঝায় যে ক্রিয়াটি একটি নির্দিষ্ট সময়ে চলিতেছিল বা চলিবে, সে সময়ে অন্য কিছু ঘটতেছিল বা ঘটবে— যথা The boy was eating when you saw him. The boy will be eating when you will see him ইত্যাদি। এই প্রভেদটি শিক্ষক ছাত্রদের ভালো করিয়া বুঝাইয়া দিবেন।

- ১। প্রথম পাঠ হইতে দশম পাঠ পর্যন্ত সমুদয় ইংরাজি ক্রিয়াগুলি is -ing দিয়া রূপান্তর করো। বহুবচন করো। অর্থের প্রভেদ বুঝাইয়া দাও।
- ২। রূপান্তর করিয়া বাক্যকে অতীত ও ভবিষ্যৎ করো। অর্থের প্রভেদ বুঝাইয়া দিতে হইবে।
- ৩। রূপান্তর করিয়া বাক্যকে নেতিবাচক করো। যথা The boy is not eating ইত্যাদি।
- ৪। এই বাক্যে ক্রিয়ার বিশেষণ যুক্ত করো, যথা— The boy is not eating quietly.
- ৫। যথায়োগ্য স্থানে There is -যোগে নিষ্পন্ন করো, যথা— There is a boy who is eating. There is a boy who is throwing his marble into the well ইত্যাদি।
- ৬। প্রশ্নের নমুনা—

What is the boy doing ? Is the boy eating ? Is he running ? Where is he eating ? &c.
 এইরূপে বহুবচনে, অতীত, ভবিষ্যতে ও ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর।

Present (অভ্যাসসূচক)

বাংলায় “খায়” ও “খাইতেছে”, “হাসে” ও “হাসিতেছে” প্রভৃতি শব্দগুলির অর্থ একরূপ নহে। “খায়” “হাসে” ইত্যাদি শব্দে “খাইয়া থাকে”, “হাসিয়া থাকে” ইত্যাদি বুঝায়। শিক্ষক বুঝাইয়া দিবেন, The boy goes to the school বলিলে “বালকটি স্কুলে যাইতেছে” বুঝায় এবং “বালক স্কুলে গিয়া থাকে” ইহাও বুঝায়। একটি বিশেষ বালকের প্রসঙ্গে অতীত কালে used to ব্যবহার হয়, ভবিষ্যৎ কালে will প্রয়োগ হয়। নিত্য নিয়ম অর্থে অতীত কালে used to বা ভবিষ্যতে will হয় না, যেখানে অতীত কালে কোনো ঘটনা নিয়মমত ঘটিত এখন আর ঘটে না অথবা ভবিষ্যতে ঘটিবে এখন ঘটিতেছে না সেইখানেই অতীতে used to ও ভবিষ্যতে will প্রয়োগ হয়। Kingfishers eat fish বলিলে অতীত বর্তমান ভবিষ্যৎ সর্বকালেই মাছরাঙা মাছ খায় ইহাই বুঝায়। Kingfishers used to eat fish বলিলে বুঝায় যে পূর্বে খাইত বটে, এখন আর খায় না।

অনুবাদ করো—

He comes to school every day.
I go to Darjeeling every summer.
They take their meals twice a day.
You get your leave three times a year.
The girl goes to her father's house in the evening.
Our teacher takes his bath early in the morning.
Your nephew returns home late in the evening.
The lion roars terribly.
The horse runs swiftly
They write good English.
We take our bread without sugar.
Man comes into the world to learn.
Tigers kill their prey.
Birds fly in the air.
Snakes glide to the earth.

১। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও। অতীত একবার used to দিয়া ও একবার না দিয়া করাইতে হইবে। উভয়রূপ অতীত ও ভবিষ্যতে কিরূপ অর্থ হয় বলাইতে হইবে।

২। একবচনকে বহুবচন ও বহুবচনকে একবচন করো। শিক্ষককে বলিয়া দিতে হইবে যে বচনান্তর একটু সতর্কতার সহিত করিতে হইবে। The lion roars terriblyর বহুবচন দুইরূপ হইতে পারে। Lions roar terribly এবং The lions roar terribly : প্রথমোক্ত বাক্যাটিতে সিংহজাতি এবং শেষোক্ত বাক্যাটিতে কতকগুলি নির্দিষ্ট সিংহের উল্লেখ পাওয়া যায়।

৩। প্রথম হইতে দশম পাঠ পর্যন্ত সমুদয় বাংলা ক্রিয়াগুলি যথাসম্ভব অভ্যাসসূচক আকারে পরিবর্তিত করিয়া অনুবাদ করাও। দৃষ্টান্ত, যথা— আমি চাক দিয়া পেয়ালা গড়ি, সে তাঁত দিয়া কাপড় বোনে, তুমি বাটালি দিয়া মূর্তি খোদ, কাক বাস করিবার জন্য বাসা তৈরি করে ইত্যাদি।

৪। প্রথম হইতে দশম পাঠ পর্যন্ত সমুদয় ইংরাজি ক্রিয়াগুলি দুই প্রকারে বাংলায় তর্জমা করাও। যথা, বালকটি খাইতেছে, বালকটি খায় ইত্যাদি।

Participle-যোগে by

অনুবাদ করো—

- The woodman makes a path by cutting down the trees.*
 The tailor makes his living by selling coats.
 The beggar maintains himself by begging his food.
 The fisherman catches fish by casting his net.
 The porter earns money by carrying wood.
 The servant cools the room by sprinkling water.
 The tortoise saves its life by jumping into the river.
 The cowherd fastens the ox by tying him to a post.
 The peasant prepares his meal by boiling rice.
 The traveller makes a fire by burning the dry grass.
 The dog shows his delight by wagging his tail.

- ১। বচনান্তর করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও।
- ৫। to-যোগে নিষ্পন্ন করাও, যথা— The woodman cuts the trees to make a path। বিকল্পে for-যোগে, যথা—The woodman cuts the trees for making a path।
- ৬। প্রশ্লোস্তর।

অসমাপিকা ক্রিয়া

অনুবাদ করো—

- The gentleman, coming into the room, shut the door.* *
 The lady, going into the shop, bought some silk.
 The horse, jumping into the ditch, broke his leg.
 The child, falling into the mud, began to cry.
 The dog ran to the stable barking.
 The tiger, falling upon his prey, killed it.
 The baby smiled lying on its back.

* বলা আবশ্যিক এইরূপ sentence by -যোগে এবং by বাদ দিয়াও শুদ্ধ participle -দ্বারা নিষ্পন্ন হইতে পারে। বাংলাতেও একরূপ হয়, যথা— কাঠুরিয়া বৃক্ষ কর্তনের দ্বারা পথ প্রস্তুত করিতেছে, এবং কাঠুরিয়া কাঠ কাটিয়া পথ প্রস্তুত করিতেছে।

** এইরূপ sentence ত্রয়োদশ পাঠের sentence-এর মতো বিকল্পে by দিয়া নিষ্পন্ন করা যায় না।

The watch-man, climbing up the tree, saw the fire.
The beggar came to beg singing.
The girl stretching her arms ran to her mother.
The woman spreading her mat tried to sleep.

১। বহুবচন করাও।

২। বর্তমান ও ভবিষ্যৎ করাও।

৩। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও।

৪। and-যোগে নিষ্পন্ন করাও। যথা— The gentleman came into the room and shut the door.

অনুবাদ করো—

শিক্ষক চৌকিতে বসিয়া তাহার ক্লাসকে শিক্ষা দেন (teaches)।
খোকা বিছানায় শুইয়া তাহার দুধ খায়।
বালক তাহার বই বহন করিয়া স্কুলে যায়।
ছেলেটি প্রদীপ নিবাইয়া (put out) তাহার বিছানায় যায়।
পাখি তাহার ডানা ছড়াইয়া (stretch) দিয়া উড়িতে আরম্ভ করে।
হাতি তাহার শঁড় তুলিয়া জলে ডুব দেয়।
উত্তর হইতে আসিয়া সৈন্যগণ পূর্বদিকে কুচ করিয়া যাইতেছে।
জলে ঝাঁপ দিয়া মালা জাহাজের দিকে সাঁতরাইতেছে।
লাঙ্গল বহিয়া চাষা মাঠে যাইতেছে।

১। বহুবচন করাও।

২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।

৩। and-যোগে নিষ্পন্ন করাও।

১৫

অসমাপিকা অনারূপ (করিতে করিতে)

The queen walks in the garden gathering flowers.
The woman takes her food basking in the sun.
The maiden does her work smiling and singing.
The child takes its bath weeping and screaming.
The reaper works in the field singing a song.
The dog, wagging his tail, licked his master's hand.
The boys left their school making great noise.
The birds hopped about in the sun twittering.
Foaming and eddying the river rushed on.
Gallop his horse the soldier entered the town.

১। অতীতকে বর্তমান ও ভবিষ্যৎ, বর্তমানকে অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।

২। যে যে sentence-এ 'while' যোগ করা চলে তাহাতে while যোগ করাও, যথা— While walking in the garden the queen gathered flowers.

Perfect Tense

অনুবাদ করো—

The boy has eaten his dinner.
 The children have read their book.
 I have done my work.
 He has cried before his father.
 You have stood behind the hedge.
 They have laughed without reason.
 His daughter has written a letter.
 The fruit has fallen on the ground.
 The diamond has sparkled upon the ring.
 The star has risen into the sky
 The student has walked along the road.
 The horses have run across the meadow.
 The boy has sat beside his father.

- ১। বচন পরিবর্তন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। ক্রিয়াগুলি is -ing রূপে পরিবর্তিত করো। is -ing ও has -যোগে অর্থের কিরূপ প্রভেদ হয় তাহা বহুতর দৃষ্টান্তের দ্বারা বুঝাইতে হইবে। Tense পরিবর্তনের সময় প্রত্যেক বার বাংলাটি বলাইয়া লইবে।

এই ভাগের প্রথম হইতে ১৬শ পাঠ পর্যন্ত ইংরাজি বাংলা সমস্ত present ক্রিয়াগুলি perfect করাইয়া লইবে এবং নানা প্রকারে tense পরিবর্তন ও সম্ভবপর স্থানে person পরিবর্তন করাইয়া লইবে।

ইংরাজি-সোপান

তৃতীয় ভাগ

CHAPTER I CONCORD

LESSON I

The white bear lives in the cold North.

Seals live in the water of the frozen seas.

The prince landed in Ceylon on New Year's morning.

Bombay is a large city on the West Coast of India.

All the boys of Hindusthan know the camel.

The goat has a long beard and long horns.

Small bells are hung round the neck of the goat.

A young goat is called a kid.

Every Indian boy knows the plantain tree with its nice, soft and sweet fruit.

At one time there were many things in India.

There is a hawk high up in the sky.

Most boys have something made of silk.

Exercise

১। অনুবাদ করো।

২। কর্তার বচন অনুসারে ক্রিয়ার বচনে যে পার্থক্য হয় তাহা উল্লিখিত উদাহরণ হইতে ছাত্রদিগকে বাহির করিতে হইবে। কেবল present and present perfect tense-এ এই পার্থক্য বুঝা যায়। অতীত ও ভবিষ্যৎ কালে সাধারণত বুঝা যায় না। tense বদলাইয়া বুঝাইতে হইবে।

৩। Conversation—

Who landed? The prince landed. Did the prince land? Yes, the prince landed. Where did the prince land? The prince landed in Ceylon. Did the prince land in Java? No, the prince did not land in Java ; the prince landed in Ceylon. When did the prince land? The prince landed in New Year's morning.

এই প্রকারে অন্যান্যগুলিকেও প্রশ্নোত্তর করাইতে হইবে।

৪। ইংরাজি করো—

খরগোসেরা মাটির তলার গর্তে বাস করে। তিনি মে মাসের প্রথম দিনে বসে পৌঁছিয়াছিলেন। এক সময়ে বাংলা দেশে অনেক পর্তুগিজ বাস করিত। ভারতবর্ষের পূর্ব উপকূলে মাদ্রাজ একটা বড়ো শহর। এস্কিমোররা বরফের মধ্যে শীল শিকার করে। আরবেরা উটের উপর মক্কাভূমিতে চলে।

৫। সংশোধন করো—

You was in school yesterday . The lazy boy do not mean to try. The Child's hands is cold. Your brothers has been in the garden. On the table there was two long pipes. Dogs is very faithful to their masters. There is five pigs in the sky. Don't he run first? A knowledge of languages are often very useful. The number of soldiers were very great.

LESSON II

Ram and his sister were absent from town.

The King and the Queen returned to London.

Ceylon and Japan are two islands.

The boys and the girls were playing in the meadow.

A lion and an ass went out to hunt.

The horse, the sheep and the cow are called domestic animals.

Both the cat and the dog are black.

Both the man and his wife have left the country.

Exercise

১। অনুবাদ করো এবং tense বদলাও।

২। and, both দিয়া দুই কর্তৃপদকে যোগ করিলে ক্রিয়ার বচনের কি পরিবর্তন হয় তাহা ছাত্রদিগকে ঠিক করিতে হইবে। কর্তা বহুবচন হইলে ক্রিয়াও বহুবচন হয় ইহা ছাত্রদিগকে বিশেষ করিয়া বুঝাইতে হইবে। দুইটি একবচনের কর্তৃপদকে and বা both দিয়া যোগ করিলে তাহারা উভয়ে মিলিয়া যে বহুবচন হয় এবং সেই জন্য ক্রিয়াও বহুবচন হইবে তাহাই বুঝাইতে হইবে।

৩। Conversation—

Who were absent? Ram and his sister were absent. Where were they absent from? They were absent from town. Were they absent from school? No, they were not absent from school ; they were absent from town. Were they not absent from town? Yes, they were absent from town. Were they in the town? No, they were not in the town. They were absent from town. ইত্যাদি।

৪। অনুবাদ করো (and এবং both দিয়া দুই প্রকারে অনুবাদ করিতে হইবে)—

রাম এবং তাহার ভাই উভয়েই স্কুলে উপস্থিত ছিল। কাক এবং অন্যান্য পাখিরা বাসার জন্য কাঠি বহন করিতেছে। কাঠুরিয়া এবং তাহার ভাই উভয়ে মিলিয়া কুড়াল দিয়া কাঠ কাটিতেছে। মা এবং কন্যা তাঁহাদের খাবার রাখিতেছেন। রাজা এবং তাঁহার অনুচরবর্গ শহরের মধ্য দিয়া যাইতেছেন। উভয় ভৃত্যই অপরাধী। রাম এবং গোপাল উভয়েই অমনোযোগী।

৫। সংশোধন করো—

Ram and he goes home together. Two and two makes four. Near the fire was the table and the chair. She and her brother has arrived. There's two or three of us coming to see you. On the table was two books and a pen. He and she was late. There is fifty sheep and a hundred cows grazing on the hill-side.

LESSON III

My father or my brother is coming to meet me.
 Either the master or the servant was present.
 Neither difficulty nor danger frightens him.
 Neither he nor his sister is coming to the garden.
 Either the man or his wife has done this.
 Neither the day nor the hour has been fixed.
 Either the cat or the dog has eaten his meat.
 Neither the king nor his son will go forth to battle.

Exercise

১। অনুবাদ করো। tense-এর পরিবর্তন করো।

২। or, either-or বা neither-nor-এর স্থানে and বা both বসাইলে কি পরিবর্তন হয়? or, either-or বা neither-nor থাকিলে ক্রিয়াপদ যে কেবল একটি কর্তার সহিত মিল হইবে ইহাই লক্ষ্য করিতে হইবে।

৩। either-or ও neither-nor এক এক বার কর্তা, কর্ম ও ক্রিয়ার পূর্বে বসাইয়া অর্থের কি পার্থক্য হয় দেখিতে হইবে।

৪। যদি দুই বা ততোধিক -সংখ্যক কর্তা থাকে এবং তন্মধ্যে কোনোটি plural থাকে, তবে plural কর্তাকে শেষে বসাইতে হইবে। যদি ভিন্ন ভিন্ন person-এর কর্তা হয় তবে second personটি প্রথমে, তার পর third person এবং শেষে first person এর কর্তা বসিবে। যদি একটি কর্তা বহুবচন হয় তবে ক্রিয়া বহুবচন হইবে। ভিন্ন ভিন্ন person-এর কর্তা থাকিলে শেষের কর্তার সহিত মিল হইবে। যথা—

(1) He or his servants were present.

(2) Either he or I am in the wrong.

৫। যদি একটি প্রধান কর্তার সঙ্গে অন্যান্য কর্তৃপদ with, together with, in addition to, as well as দিয়া যুক্ত থাকে তবে ক্রিয়া কেবল মাত্র প্রধান কর্তার অনুযায়ী হইবে। উল্লিখিত উদাহরণে or, either-or, neither-nor স্থলে এইগুলি বসাইয়া বুঝাইতে হইবে।

৬। or, either-or, neither-nor, with, in addition to, as well as দিয়া অনুবাদ করো—

হয় ছেলেটি নয় মেয়েটি উপস্থিত ছিল। সেও আসছে না তার ভাইও আসছে না। ছালা-সুন্ধ শসোর ওজন এক মণ। সিংহ এবং ব্যাঘ্র মাংস খায়। জিনিসপত্রসুন্ধ বাড়িটা পুড়িয়া গেছে। শিকারি তাহার কুকুর-দল লইয়া শিয়াল শিকার করিতেছে। তিনিও সজ্জষ্ট হন নাই আমিও হই নাই। আমার মা কিংবা আমার দিদি নিশ্চয় আসবেন। দিন ক্ষণ কিছুই স্থির হয় নাই।

৭। ভুল সংশোধন করো—

Ignorance or negligence have been the cause of his ruin. -There were neither honesty nor decency in his conduct. Haste or folly are his faults. Neither Holland nor France are rich in minerals. Either Ram or his brother were present. The man with all his faults were loved. The cat as well as the dog are white. The house with furniture are worth a thousand rupees.

CHAPTER IV

DEGREES OF COMPARISON

LESSON I

The book is large. The new book is larger than the old one. The dictionary is the largest of all.

The boy's knife is sharp. The doctor's lancet is sharper than the knife. The razor is the sharpest of all.

The river is broader than the broad carriage drive.

The Ganges is the largest river in India.

Ram is tall. No boy is taller than Ram. Ram is the tallest boy in his class.

We have never had any batch lazier than the present. Vishma was one of the greatest warriors of his age.

Exercise

১। অনুবাদ করো।

২। large, larger, largest প্রভৃতির অর্থের পার্থক্য ও কোথায় কোনটি ব্যবহৃত হইবে তাহা বুঝাইতে হইবে। r. er. দিয়া Comparative এবং st. est. দিয়া Superlative হয়, এবং Comparative-এর পরে than এবং Superlative-এর আগে the হয়, ইহা ছাত্রদিগকে বাহির করিতে হইবে। Comparative.. Superlative-এর অর্থ।

৩। অনুবাদ করো—

শিখ সৈন্যেরা গুর্খা সৈন্যদের অপেক্ষা লম্বা। শিখেরা সব সৈন্য অপেক্ষা লম্বা। রাম শ্যামের চেয়ে কুঁড়ে। আমার ছাত্রেরা সব চেয়ে কুঁড়ে। Alps অপেক্ষা হিমালয় উচ্চ। কাঞ্চনজঙ্ঘা হিমালয়ের এক উচ্চ চূড়া। গৌরীশঙ্কর তার চেয়ে উঁচু। গৌরীশঙ্কর পৃথিবীর সব পর্বতের চেয়ে উঁচু।

চীনেরা পৃথিবীর সব চেয়ে পুরানো জাতি কি না জানি না। কালকের চেয়ে আজ গরম বেশি। সে অন্য ছাত্র অপেক্ষা অনেক বেশি পরিশ্রমী। এই কাঁচির চেয়ে ছুরীটা বেশি ধারাল। আমার ছাতার চেয়ে তোমার ছাতা অনেক বড়ো। পাকা ফল কাঁচা ফলের চেয়ে মিষ্ট।

৪। Conversation—

What is larger? The book is larger. Is the new book smaller than the old one? No, the new book is not smaller than the old one; it is larger than the old one. Which book is larger, the new or the old? The new book is larger. Is not the new book larger than the old one? Yes, the new book is larger than the old one. Which is the largest book? The Dictionary is the largest of all. ইত্যাদি।

৫। সংশোধন করো—

His Umbrella is large than mine. This cat is black than that cat. My horse runs swift than yours. Kedar talks loud than his brother. Nirode is the young of all boys.

LESSON II

The sun is more brilliant than the moon.

Kalidas was the most famous poet of ancient India.

A virtuous man is more precious than rubies.

He was less skilful than his brother. He was the least skilful of all men.

Ram's manner was less rude than his father's.

Exercise

১। অনুবাদ করো।

২। পূর্ব পাঠের উদাহরণে r. er. st. est দিয়া যাহা হইতেছিল এখানে more, most, less, least দিয়া তাহাই হইতেছে। কথা বড়ো হইলে r. er. st. est-র বদলে more, most, less, least বিশেষণের পূর্বে বসে। ইহাই সাধারণ নিয়ম।

৩। কতকগুলি বিশেষণ আছে তাহাদের সম্বন্ধে কোনো বিশেষ নিয়ম নাই। তাহাদের Comparative, Superlative পৃথক কথা দিয়া হয়। যথা—

good	better	best
bad	worse	worst
late	later, latter	latest, last

ইত্যাদি। উদাহরণ দিয়া বুঝাইতে হইবে।

৪। সংশোধন করো—

Diamond is the preciouset of all metals. This is the beautifulest river-side that I have seen. Shakespeare is the famousest poet of England in the time of Elizabeth. You are a more intelligenter boy than your brother. The native carpenters are less skilfuler than the Japanese carpenters. Ram is diligenter than any of his class mates. There is nothing in this world that I should like best than a long ride.

৫। অনুবাদ করো—

তোমার হাতের লেখা গোপালের চেয়ে ভালো। তিনি আমাদের ভাইদের মধ্যে সর্বজ্যেষ্ঠ। এই পুস্তকের সর্বশেষ সংস্করণ দেখিয়াছ কি? তিনি আমার চেয়ে দূরে গিয়াছিলেন। এই ঘরটা এই বাড়ির মধ্যে সব চেয়ে ভিতরকার ঘর। এই ঘরটা সব চেয়ে বাহিরের ঘর। সর্বোচ্চতলে একটি কাচের ঘর আছে। ছেলেদের মধ্যে রাম সব চেয়ে কাজের। তুমি সব চেয়ে অসুবিধার সময় এসেছ। এই কাজটা, ও কাজের চেয়ে বেশি দরকারী। গাড়িতে চড়ে বেড়ানোর চেয়ে হেটে বেড়ানো বেশি আমোদের।

CHAPTER VI

[সাধারণত বাক্যের (sentence) দুইটি প্রধান ভাগ, কর্তা ও ক্রিয়া। যথা The horse neighs. The ass brays. The cat mews. কিন্তু ক্রিয়া যদি সক্রমক হয় তবে বাক্যের তিনটি ভাগ কর্তা, কর্ম ও ক্রিয়া। যথা—

The soldiers fight battles.

The servant swept the room.

The dog bit the beggar.

We have won prizes.

কর্তা, কর্ম, ক্রিয়া আবার বিশেষণযুক্ত হইতে পারে। আমরা প্রথমে কর্তৃপদের বিশেষণের কথা বলিব।]

LESSON I

Good boys work.

The good boys of the village work.

The good boys of the village wishing to please their master work.

উল্লিখিত বাক্য (sentence)-গুলিতে good, of the village, wishing to please their masters বাক্যাংশগুলি কর্তৃপদের গুণবাচক, অর্থাৎ বিশেষণ।

Vessels made of baked clay are porous.

The stem of plants makes its way up towards light and air.

The hard white loaf sugar is made from coarse brown moist sugar.

Most of our plants in the garden perish entirely in winter.

The poor woman standing at her window and looking into the garden saw the king pass by.

Exercise

১। অনুবাদ করো ও বিশেষণগুলি দেখাও।

২। নিম্নলিখিত বাক্যগুলির কর্তৃপদে বিশেষণ যোগ করো—

The King sent his wife to exile. The boy won the prize. The servant took the ring. The beggar stole the bag. The soldier fell in the battle. The prince conquered the country.

৩। অনুবাদ করো—ডেনেদের বিস্তৃত রাজা Canute ইংলন্ডের রাজা হইয়াছিলেন। মৎস্য বেঙ এবং সরীসৃপগণের রক্ত ঠাণ্ডা বলিয়া তাদের চামড়া অনাবৃত (naked)। থারমোমিটারের পক্ষে সর্বোৎকৃষ্ট তরল পদার্থ হচ্ছে পারা। শরীরের সমস্ত রক্ত সরু সরু শিরার মধ্য দিয়া প্রবাহিত হয়। সমস্ত পদার্থই জলে ডুবাইলে ওজনে বাড়িয়া যায়।

৪। Conversation— যে-কোনো একটি বাক্য (sentence) লইয়া পূর্বের ন্যায় কথাবার্তা কহিতে হইবে।

LESSON II

[পূর্ব পাঠে যে প্রকার কর্তার বিশেষণ দেখানো হইল, তা' ছাড়া একটি পুরা বাক্যও কর্তৃপদের বিশেষণ হইতে পারে। যথা—

Akbar who was a good king ruled his kingdom wisely.

The letter which you have written is long. The books which you have given to my brother are good. The essay that you want is short.

এই সকল স্থলে who was a good king, which you have written, which you have given to my brother, that you want— এই বাক্যগুলি কর্তৃপদের বিশেষণ, adjunct। এখানে who, which, that প্রভৃতি কর্তার বচনের অনুরূপ।]

The boy whose name is Ram broke the window. The house that was built by the mason is very nice.

Nero who was the Emperor of the Roman Empire was fiddling when Rome was burning.

The boy who was set to watch a flock of sheep cried out. "The wolf! the wolf!"

The men who heard him came to his help. The wolf that nearly killed half of his flock fled away.

Columbus who was a native of Genoa discovered America.

The boy who was with the cart patted the horse. The poor blind man whom you saw yesterday is coming this way.

Exercise

১। অর্থ করো এবং বিশেষণ নির্দেশ করো।

২। এইপ্রকার বিশেষণ যোগ করো—

The story is true. He spoke the truth. The dog could not enter the room. The man. The horse is in the stable.

The King spoke to his subjects. The overcoat is torn. Kalidas is the greatest poet. They sent for the police.

৩। এমন কোনো নোঙর ছিল না যদ্বারা জাহাজ বাধা যাইতে পারে। রাজপুত্র, যিনি চমৎকার যোড়সওয়ার ছিলেন, তিনি ঘোড়া হইতে পড়িয়া গিয়াছিলেন।

নোপোলিয়ান, যিনি তাঁর সময়ের সর্বশ্রেষ্ঠ যোদ্ধা ছিলেন, তিনি ওয়াটারলুর যুদ্ধে পরাজিত হইয়াছিলেন। অহার প্রচুর ধনসম্পদ তাহাকে ঈর্ষাভাজন করেছিল। যে পাখি সতর্ক হয় সে জাল এড়াইয়া চলে। অদূরে যে পাহাড় দেখিতেছ তাহা এখান হইতে পাঁচ মাইল দূরে। সাজাহান, যাহার অতুল ঐশ্বর্য ছিল, তিনি শেষ বয়স কারাগারে যাপন করেছিলেন। ছুতার নির্মিত খাবারের আলমারী সুন্দর হইয়াছে। নিগ্রোদের বাসস্থান আফ্রিকা অত্যন্ত গরম দেশ। যে বইগুলি তুমি কাল কিনিয়া পাঠাইয়াছ তাহা পাইয়াছি।

LESSON III

[যে প্রকারে কর্তৃপদের বিশেষণ যোগ করা হইল কর্মপদের বিশেষণও সেই প্রকারেই যোগ করা যাইতে পারে। নিয়ম একই, যথা—

Ram took a *big red* book.

I saw the man *wounded in the battle*.

The boy drove the birds *that were eating the corn*.]

Exercise

১। নিম্নলিখিত বাক্যগুলির কর্মপদে বিশেষণ যোগ করো—

The girl is minding the baby. The wicked boy threw a stone.

The servant swept the room. His daughter milks the cow.

The artist painted the picture. The fire destroyed the houses.

The children drowned the kittens. He teaches Geography.

২। উল্লিখিত বাক্যগুলির কর্তৃ ও কর্ম পদে নানা প্রকারের বিশেষণ যোগ করিতে হইবে।

৩। তুমি এমন অপরাধ করিয়াছ যাহা মার্জনা করা চলে না। ভূতা সেই বাড়ির মধ্যে প্রত্যেক ঘর ঝাট দিয়াছিল। বালকেরা তাহাদের পাঠ শিখিয়াছিল। বালকেরা তাহাদের কঠিন বাড়ির পাঠ শিখিয়াছিল। বালকেরা তাহাদের জামিন্তি সম্বন্ধে কঠিন বাড়ির পাঠ শিখিয়াছিল। বালকেরা তাহাদের জামিন্তি সম্বন্ধে কঠিন বাড়ির পাঠ যাহা তাহাদের শিক্ষক দিয়াছিলেন তাহা শিখিয়াছিল।

মালী আলু খুঁড়িয়া তুলিতেছে। মালী যে আলু লাগাইয়াছিল তাহা তুলিতেছে। মালী নিজের হাতে যে আলু লাগাইয়াছিল তাহা তুলিতেছে।

আমরা একটি ঘোড়া দেখিয়াছি। আমি একটি টাটু ঘোড়া দেখিয়াছি। আমি একটি নতুন টাটু ঘোড়া দেখিয়াছি। আমি আমাদের প্রতিবেশী যে নতুন টাটু ঘোড়া কিনিয়াছেন, তাহা দেখিয়াছি।

এটা এমন একটা ব্যাপার যাহার প্রমাণের প্রয়োজন হয় না।

LESSON IV

[যে প্রকারে কর্তা ও কর্মকে বিশেষণ-যুক্ত করা হইল, ক্রিয়াকেও তেমনি বিশেষণ-যুক্ত করা যাইতে পারে। যথা—

The boys work *diligently*.

The boys work *now*.

The boys work *now in the school*.

The boys work *to please their teacher*.

The boys *now* work *diligently in the school to please their teacher*.

এখানে *diligently*, *now*, *in the school*, *to please their teacher* যে 'work' ক্রিয়ার বিশেষণ— শিক্ষক মহাশয় এখানে এইটুকু বুঝাইবেন যে, ক্রিয়ার বিশেষণ, ক্রিয়া কেমন করিয়া, কখন, কোথায়, এবং কেন সম্পন্ন হইতেছে ইহাই বুঝায়। যথা— কেমন করিয়া কাজ করিতেছে? *diligently*। কখন? এই সময়ে। কোথায়? স্কুলে। ইত্যাদি।]

Tom's brother will come to-morrow.
 The careless girl was looking off her book.
 Pretty flowers grow in my garden all through the year.
 The poor slave was crying bitterly over the loss of her child.
 The great bell was tolling slowly for the death of the queen.
 I am going to Calcutta on the 15th of the next month.
 The white bear lives in the cold North.

Exercise

- ১। অর্থ করো এবং ক্রিয়ার বিশেষণ বাহির করো।
- ২। নিম্নলিখিত ছত্রগুলিতে ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করো—

The horse ran. The naughty child broke the picture. Ram struck the table.
 The leaves have fallen. The children were playing. The boat sank.

৩। রামের ভাই কাল আসিবেন। রামের ভাই যিনি পশ্চিমে কাজ করেন তিনি কাল আসিবেন।
 রামের ভাই যিনি পশ্চিমে কাজ করেন এবং এখান হইতে প্রায় ছয় মাস হইল গিয়াছেন তিনি কাল আসিবেন।
 রামের ভাই যিনি পশ্চিমে কাজ করেন এবং এখান হইতে প্রায় ছয় মাস হইল গিয়াছেন তিনি কাল সন্ধ্যা আটটার সময় passenger গাড়িতে আসিবেন।

আমি পরের সপ্তাহে দাদার সঙ্গে কলিকাতায় যাইতেছি। আমার বাগানে বসন্ত কালে অনেক সুন্দর ফুল ফোটে। একজন জ্যোতিষী তারা দেখিতে দেখিতে গভীর কূপে পড়িয়া গিয়াছিলেন। একজন দরবেশ তাতারদেশে ভ্রমণ করিতে করিতে বল্কনগরে পৌঁছিয়া সরাই মনে করিয়া ভ্রমক্রমে রাজপ্রাসাদে প্রবেশ করিয়াছিলেন। অ্যালেকজান্ডার যিনি ম্যাসিডনের রাজা ছিলেন তিনি পারস্য সাম্রাজ্য জয় করিয়া ভারতবর্ষে পাঞ্জাব পর্যন্ত আসিয়াছিলেন।

LESSON V

[একটি সমগ্র বাক্য (sentence) যেমন কর্তা কর্মের বিশেষণ হইতে পারে তেমনি ক্রিয়ার বিশেষণও হইতে পারে, যথা—

One Sunday while his brother was at supper, he entered the room.

এখানে one Sunday while his brother was at supper— একটি পূরা sentence; ইহা entered ক্রিয়ার বিশেষণ। এইরূপে when, where, how, why— সকল প্রকারের ক্রিয়ার বিশেষণ উদাহরণ দেওয়া যাইতে পারে।]

I shall go to town if you wish it.

Make hay while the sun shines.

I had a fever when I was at Bolpore.

The soldiers went wherever he wanted them to go.

If he had known his wish, the King would have granted it.

If you do not work hard, your teacher will be very angry.

As two friends were travelling through a wood a bear rushed upon them.

As the axe was his living, he was sorry to lose it.

When the villagers ran to help him, he laughed at them for their pains.

Exercise

১। অর্থ করো, ক্রিয়ার বিশেষণ বাহির করো, এবং তাহারা কোন শ্রেণীর বলো।

২। নিম্নলিখিত বাক্যগুলির ক্রিয়াতে বিবিধ প্রকারের বিশেষণ যোগ করো—

The boy was tending his flock.

The farmer placed his net. The wolf saw a lamb.

A goat fell into a well. A grass-hopper came to an ant.

The mice held a meeting.

৩। অনুবাদ করো—

তোমাকে খুশি হইয়া আমি টাকা ধার দিতাম, যদি আমার নিজের পকেটে কিছু থাকিত।

সে নিশ্চয়ই কৃতকার্য হইবে, কারণ সে যথেষ্ট পরিশ্রম করিয়াছে।

যাহাতে মানুষ জীবিকা অর্জন করিতে পারে সেইজন্য তাহাকে কর্ম করিতেই হয়।

সে দরিদ্র হইলেও সে সৎ। আমি যতদূর বলিতে পারি ইহা কখনই সত্য নয়। খাবারের অভাব হইয়াছিল বলিয়া নাবিকেরা মরিয়া গেল। বীরেরা যেমন যুদ্ধ করে সৈন্যেরা তেমনি করিয়া লড়িয়াছিল। আমরা যেমন সংবাদ পাইলাম অমনি যাত্রা করিলাম। সে এত চালাক যে তাহাকে ঠকানো চলে না। তুমি দুর্বলই থাকিবে যদি ব্যায়ামচর্চা না করো। তুমি যাই বলো না কেন আমি যাইবার জন্য প্রস্তুত হইয়াছি। অনেক অতিথি একসঙ্গে আসিয়াছিলেন, সুতরাং আমাদের খানিকটা অসুবিধায় পড়িতে হইয়াছিল।

CHAPTER VII

A. We get holidays twice a year.

The boat sank in the lake.

The child fell from the upper window.

He cut my book with his knife.

B. He that walks uprightly walks surely.

Allahabad is a city which stands at the junction of the Ganges and the Jumna.

A fakeer who seemed proud of his rags passed through our village yesterday.

I once had a dog whose name was Tiger.

Ram got a nice toy which his father brought from town.

After he had rested for some hours in the shepherd's hut, he started for Benares.

As the wind was favourable we set sail at once.

C. The rain descended, the floods came and the winds blew and beat against the house, and it fell.

The boys are idle when they are students and throw their books aside as soon as they pass.

Exercise

১। অনুবাদ করো। এই তিন প্রকার বাক্যের (sentence) মধ্যে পার্থক্য লক্ষ্য করো।

২। লক্ষ্য করিতে হইবে—

(a) প্রথম প্রকার বাক্যের মধ্যে কেবল একটি কর্তা এবং একটি মাত্র সমাপিকা ক্রিয়া (finite verb) আছে, তাহা simple sentence

(b) দ্বিতীয় প্রকার sentence—এ একটি প্রধান sentence এবং তাহার অধীনে এক বা ততোধিক sentence থাকিবে। অধীনস্থ sentence—কর্তা, কর্ম বা ক্রিয়া কিংবা প্রধান sentence—এর যে-কোনো একটা কথার বিশেষণ রূপে ব্যবহৃত— ইহা complex sentence.

(c) তৃতীয় প্রকার sentence—এ দুই বা ততোধিক simple বা complex sentence জুড়িয়া একটা sentence হয়— ইহা compound sentence.

৩। অনুবাদ করো—

যুদ্ধের তারিখ আমার মনে নাই। কখন যুদ্ধ হইয়াছিল আমার মনে নাই। যুদ্ধ হইয়াছিল বটে কিন্তু তারিখ আমি ভুলিয়া গিয়াছি। অন্যত্র দরকারী কাজ ছিল বলিয়া তিনি সভায় উপস্থিত হইতে পারেন নাই। যেহেতু অন্যত্র দরকারী কাজ ছিল তাই তিনি সভায় উপস্থিত হইতে পারেন নাই। তাহার নীচতার জন্য আমি তাহাকে ভালোবাসি না। সে নীচ বলিয়া আমি তাহাকে ভালোবাসি না। সে নীচ এবং সেই জন্য আমি তাহাকে ভালোবাসি না। আমার Tiger নামে একটা কুকুর ছিল। আমার একটি কুকুর ছিল যাহার নাম Tiger। আমার একটি কুকুর ছিল, তাহার নাম ছিল Tiger। গঙ্গা-যমুনা-সঙ্গম-স্থলে এলাহাবাদ নগর। এলাহাবাদ একটা নগর যাহা গঙ্গা যমুনার সঙ্গম-স্থলে স্থিত। এলাহাবাদ একটা নগর এবং ইহা গঙ্গা যমুনার সঙ্গম-স্থলে স্থিত। কয়েক ঘণ্টা কুটারে বিশ্রাম করিয়া তিনি পুরীর দিকে যাত্রা করিলেন। কয়েক ঘণ্টা কুটারে যখন বিশ্রাম করিয়াছেন তখন তিনি পুরীর দিকে যাত্রা করিলেন। কয়েক ঘণ্টা তিনি কুটারে বিশ্রাম করিলেন এবং পরে পুরীর দিকে যাত্রা করিলেন।

অসুস্থ হইয়াছিল বলিয়া সে বিদ্যালয়ে হাঁটিয়া যাইতে পারিল না। সে অসুস্থ হইয়াছিল, তজ্জন্য বিদ্যালয়ে হাঁটিয়া যাইতে পারিল না।

৪। Conversation—

A. What did Ram get? Did he get the toy which Jadu brought yesterday? Where did his father bring it from?

B. What fell? How did it fall? Did the winds blow? Why did the house fall? etc.

৫। Analyse the following sentences (অর্থাৎ কর্তা, কর্ম, ক্রিয়া এবং তাহাদের বিশেষণ নির্দেশ করো)—

They have begun a dispute that can never end. He died in the village in which he was born. We can prove that the earth is round. Here was a battle where neither side was victorious. Mercury is called quick-silver, and is nearly fourteen times as heavy as water. Do not urge him more lest he becomes angry. Though you do not hear their foot-steps their advance is certain.

৬। নিম্নলিখিত sentenceগুলিকে simple, complex এবং compound sentence করিয়া অনুবাদ করো—

[উদাহরণ— অরণ্যে ঘুরিতে ঘুরিতে আমি কুটার দেখিতে পাইলাম।

(a) Wandering in the forest, I saw a cottage.

(b) As I was wandering in the forest, I saw a cottage.

(c) I wandered in the forest and saw a cottage.]

মাটির দিকে পড়িতে পড়িতে বালকটি ডাল ধরিল।

পথে চলিতে চলিতে (walk) মুটে টাকার থলি পাইয়াছিল।

শহর হইতে কুচ করিতে করিতে সৈন্য শত্রুকে দেখিল।

ভয়ের (fright) সহিত চীৎকার করিতে করিতে বালক মাতার দিকে ছুটিয়া গেল।

সানন্দে গান গাহিতে গাহিতে চাতক আকাশে উঠিল। লজ্জার সহিত কাঁদিতে কাঁদিতে বালিকা তাহার বিছানায় গেল।

রাগের সহিত গর্জিতে গর্জিতে (growl) বাঘ হাতির উপর লাফ মারিল (spring upon)।

কষ্টের সহিত চীৎকার করিতে করিতে (howl) কুকুর মাটির উপর গড়াইতে লাগিল (roll)।

আনন্দের সহিত নাচিতে নাচিতে কুমারী অরণো ভ্রমণ করিতে লাগিল (roam)।

৭। অনুবাদ করো—

বাগানের নীচে একটি গাছ আছে যাহার নীচে (under) চাকর দাঁড়ায়।

ঘরে একটি জানালা আছে যাহার কাছে (near) শিশু ঘুমায়।

পর্বতের একটি শৃঙ্গ আছে যাহার উপরে (above) তারা জ্বলে।

মাতার একটি চাকর আছে যাহার সম্মুখে (before) বালিকাটি খায়।

পিতার একটি বাড়ি আছে যাহার পশ্চাতে (behind) একটি মন্দির আছে।

বাগানের চারি দিকে (round and around) একটি প্রাচীর আছে যাহার উপর (over)

দিয়া লতা উঠে।

গ্রামে একটি ময়দান আছে যাহা পার হইয়া (across) ঘোড়া ছোটে।

জানালার একটি শাসি (glass-pane) আছে যাহার ভিতর দিয়া (through) সূর্য আভা দেয়।

খুড়ার একটি মন্দির আছে যাহার পাশে (beside) একটি পুকুর আছে।

আমার ভাইপোর একটি ক্ষেত আছে যাহা ছাড়াইয়া (beyond) একটি বন আছে।

সন্ধ্যার পূর্বেই (before) বালিকাটি তাহার বিছানায় ঘুমাইল।

যুদ্ধের পরে (after) সৈন্যেরা আনন্দের সহিত পতাকা উড়াইল (raise)। আমি গাছের নীচে দাঁড়াইতেছি। তুমি মন্দিরের সম্মুখে দৌড়িতেছ। তিনি দেওয়ালের পশ্চাতে বসিতেছেন। আমি ময়দান পার হইয়া যাইতেছি। আমরা ১০টায় (10 A.M.) প্রাতরাশ করি (breakfast)। শিশুটি রাত ৮টার (8 P.M.) পূর্বেই ঘুমাইল। তোমরা পাহাড়ের নিকটে বাস করিতেছ। তাঁহারা তাঁহাদের পাশে বসিতেছেন। তুমি এই পাথরের উপর দিয়া লাফাইতেছ। পর্বত ছাড়াইয়া একটি দেশ আছে। আমার মাথার উপরে একটি পাখি আছে। আমি যখন রান্নাঘরের পশ্চাতে দাঁড়াইয়াছিলাম, মা তাহার পূর্বেই ভাত ঝাড়িয়া ফেলিয়াছিলেন। তিনি ময়দান পার হইয়া দৌড়বার পূর্বে মালী গাছটি কাটিয়া ফেলিয়াছিল। আমি নদীর কাছে যাইবার পরে দাঁড়ি নৌকা চালাইয়াছিল।

CHAPTER VIII

INTERCHANGE OF FORMS

LESSON I

[ক্রিয়া সকর্মক হইলে বাক্যকে দুই প্রকারে প্রকাশ করা যাইতে পারে। যথা— আমি চাঁদ দেখিয়াছি; চাঁদ আমার দ্বারা দৃষ্ট হইয়াছে। ইংরাজিতেও তেমনি— I saw the moon; the moon was seen by me। ইংরাজিতে প্রথমটিকে active, দ্বিতীয়টিকে passive বলে।]

Ram was sent to school by his father.

The soldier was wounded by the foe.

The bird was caught by the farmer by whom a net was set to catch it.

He was admitted into the college by some gentlemen who were his father's friends.

Lectures were delivered by the great orator in the Town Hall

A two-penny loaf was bought by the poor hungry boy.

A carpenter was one day asked by a sailor where his father died.

The room was occupied by a number of men who came from a distant country.

Exercise

১। উল্লিখিত বাক্যগুলির অর্থ করো।

২। active form-এ পরিবর্তিত করো। [active করিবার সময় শিক্ষক মহাশয় অল্প সাহায্য করিবেন মাত্র। তিনি ছাত্রদিগের নিকট হইতে বাহির করাইয়া লইবেন যে, active form-এ যাহা কর্ম passive-এ তাহাই কর্তা এবং passive-এ যাহা 'by' দিয়া আছে active-করিতে হইলে তাহা কর্তা হইবে। active sentence-কে passive করিতে হইলে ক্রিয়ার পূর্বে be, is, was, are, were প্রভৃতি অর্থাৎ 'be' ক্রিয়ার একটা form হইবে এবং ক্রিয়ার past participle হইবে।]

৩। passive form-এ পরিবর্তিত করো—

The cat killed the mouse. His conduct astonishes me. He spoke to the man. I saw him steal the book. I shall buy the horse from his shop. He will send the book for you to read. You should have paid the bill. The King poisoned his brother.

৪। দুই প্রকারে অনুবাদ করো—

বালকটি পুস্তক ছিঁড়িয়াছে। মৌমাছি মধু আহরণ করে। বিড়ালটা ইদুর মারিয়াছিল। আমরা একটা পত্র পাইয়াছি। বালিকাটি একটি চড়ুই ধরিয়াছিল। আমার ভাই শীঘ্র একটি নৃতন বাড়ি তৈয়ার করিবেন। একটি বৃদ্ধ লোক দরজা খুলিয়া দিয়াছিল। তিনি দেখা মাত্র আমাকে চিনিয়াছিলেন। তিনি কি আমাকে পরীক্ষা করিবেন? বন্যা নৌকাটিকে ভাসাইয়া লইয়া গিয়াছিল। যে পথ জানিত এমন একটি পথপ্রদর্শক পাইয়া, গাধার উপর আমরা বোঝা চাপাইলাম। যে কৃষক আমাদেরকে এতদূর পর্যন্ত পথ দেখাইয়া আসিয়াছিল তাহাকে কিছু দিলাম এবং আমরা কোথায় আছি জানাইবার জন্য তাহাকে বাড়ি পাঠাইয়া দিলাম।

LESSON II

[কোনো কোনো স্থানে active form-এর কর্তৃপদ passive form-এ প্রকাশ থাকে না। একপ স্থানে active করিতে হইলে অর্থানুসারে they, the men, people ইত্যাদি কর্তা বসাইতে হয়. যথা— Rice is eaten without sugar; we eat rice without sugar.]

The nest is built with sticks. Water is drawn from the well. The flowers are gathered for the queen. The mat is spread on the bed. The wall is built round the garden. The toys are scattered about the room. The chair is dragged along the floor. The boat is rowed against the current.

১। উপরের পাঠটি অনুবাদ করো। (এই পাঠের prepositionগুলির ব্যবহার শিক্ষকমহাশয় ছাত্রদিগকে বিশেষ ভাবে লক্ষ্য করিতে বলিবেন।)

২। অনুবাদ করো (active ও passive দুই form-এ)—

নুন দিয়া ভাত খাওয়া হইয়াছে। বেড়ার কাছে সাপ মারা হইয়াছে। ছাদের উপর ধ্বজা তোলা (raise) হইয়াছে। মন্দিরের সামনে প্রদীপ জ্বালানো (light) হইয়াছে। টেবিলের কাছে চৌকি বসানো (set or put) হইয়াছে। গাড়ি ময়দান পার হইয়া চালানো হইয়াছে। বাড়ির পিছনে একটি গর্ত খোঁড়া হইয়াছে। শহর ছাড়িয়া চাকরকে পাঠানো হইয়াছে। কাঠের ভিতর দিয়া পেরেক চালানো (drive) হইয়াছে। না (without) খেলিয়া দিন কাটানো হইয়াছে। গাড়ি রাস্তা দিয়া (along) বরাবর চালানো হইয়াছে। সংবাদ শহরের চারি দিকে ব্যাপ্ত হইয়াছে।

LESSON III

ক্রিয়া দ্বিকর্ম হইলে দুইটি কর্মপদকে কর্তা করিয়া দুই প্রকারে passive করা যায়। যথা—

Active : They offered her a chair.

Passive : (1) A chair was offered her.

(2) She was offered a chair.

They showed him the house. I promised the boy a coat. I forgave him his fault. The king allowed him a pension. The teachers granted him leave. The judge asked him a question. He lent me a thousand pound. The thief gave the man a blow. My father taught me Sanskrit.

১। উল্লিখিত বাক্যগুলিকে অর্থ করো এবং এইরূপ দুই প্রকারে পরিবর্তিত করো।

২। active form এবং দুই প্রকার passive form-এ অনুবাদ করো—

তুমি আমাকে এই সামান্য অনুগ্রহ করিতে অস্বীকার (refuse) করিয়াছিলে। দ্বারোগা সেই নিরপরাধ কয়েদীকে অনেক প্রশ্ন (question) করিয়াছিলেন। গত বৎসর আমি তোমার ভাইকে পাঁচ শত টাকা ধার দিয়াছিলাম। বৃদ্ধ অধ্যাপক আমাকে ইতিহাস শিক্ষা দিতেন (taught)। আশা করি সম্রাট আমাদের এই বিদ্রোহ ক্ষমা করিবেন। যদি তুমি সেখানে যাও তাহা হইলে আমার অনেক কষ্ট বাঁচিবে (save me much trouble)। তোমার এই ব্যবহার তোমার বৃদ্ধ পিতার অশ্রুপাতের কারণ হইবে (cause many a tear)।

CHAPTER IX

DIRECT AND INDIRECT SPEECH

LESSON I

INDICATIVE SENTENCE

D. R said to S, "I am writing a letter."

Ind. R told S that he was writing a letter.

D. R says, "I am going to school."

Ind. R says that he is going to school.

- D.* The gentleman said, "I have much pleasure in meeting you all."
- Ind.* The gentleman said that he had much pleasure in meeting them all.
- D.* The man said, "The king will be here to-night."
- Ind.* The man said that the king would be there that night.
- D.* R said to S, "It is now three o'clock."
- Ind.* R told S that it was then three o'clock.
- D.* I said to him, "I have paid Rs. 5 for these pictures."
- Ind.* I told him that I had paid Rs. 5 for those pictures.
- D.* R said, "There will be a public meeting in this hall to-morrow."
- Ind.* R said that there would be a public meeting in that hall the next day.
- D.* R said to S, "I am sure I shall never forget it."
- Ind.* R told or assured S that he was sure he would never forget it.
- D.* I said to you, "We are too late for the train."
- Ind.* I told you that we were too late for the train.
- D.* You said to me, "I saw it with my own eyes."
- Ind.* You told me that you had seen it with your own eyes.

Exercise

১। এই দুই প্রকার বাক্যের মধ্যে পার্থক্য বুঝাইতে হইবে। বক্তা যাহা বলিয়াছেন তাহা তাঁহার কথায় বলিলে ও তাঁহার কথা অন্য সময়ে "তিনি বলিয়াছেন যে" বা "তিনি বলিলেন যে" এই প্রকারে উদ্ভূত করিলে এই পার্থক্য হয়। প্রথমটিকে direct, দ্বিতীয়টিকে indirect speech বলা হয়।

২। ইহার পর শিক্ষক ছাত্রদিগকে লক্ষ্য করিতে বলিবেন direct speechকে indirect করাতে কোন উদাহরণে কি পরিবর্তন হইয়াছে। নিম্নলিখিত কয়েকটি বিষয় লক্ষ্য করিতে হইবে—

- (১) quotation mark উঠাইয়া that দিতে হইবে।
- (২) said to থাকিলে অর্থানুযায়ী told, remarked, assured, observed ইত্যাদি দিতে হইবে।
- (৩) quotation-এর ভিতরকার sentence-এর tense বাহিরের ক্রিয়ার tense অনুযায়ী পরিবর্তিত হয়। বাহিরে future বা present tense থাকিলে কোনো পরিবর্তন হয় না; past tense থাকিলে ভিতরে past tense বা past perfect tense হয়; shall, will, have, has থাকিলে, should, would, had হইবে।
- (৪) this, these-এর স্থানে that, those হয়। now, to-night, to-day, to-morrow, here থাকিলে যথাক্রমে then, that night, that day, next day, there হয়।
- (৫) যে বলিতেছে ও যাহাকে বলাইতেছে, এই দুইয়ের উপর লক্ষ্য রাখিয়া pronoun-এর person বদলাইতে হয়।

৩। Indirect করো—

R says, "I know a little girl named Lila."

R said, "I will go home with my teacher."

R said to S, "I will do anything for you because you are very kind to me."

R said to me, "I am sorry to disturb you in any way."

R said to you, "You need not trouble your head about that, for it is all the same to me."

R said to him, "I will come down when you are gone."

R said to me, "You cannot get there to-night, for it is a long way off from here."

R said to them, "You shall do as you like to-morrow."

৪। দুই প্রকারে অনুবাদ করো—

তিনি বলিলেন, "আমি পড়িতেছি।" তিনি আমাকে বলিলেন যে কাল তিনি আমার বই ফেরত দিবেন। শিক্ষকমহাশয় বলিলেন, "আমি ছুটি দিব না।" যদু আমাকে বলিয়াছিল যে, সে বহু পূর্বে চিঠিখানা লিখিয়াছে। রাম শ্যামকে বলিল, "তুমি কাল আসিবে ভাবিয়াছিলাম।" রাম শ্যামকে হঠাৎ কাল বলিল যে সে এখন হইতে অন্যত্র চলিয়া যাইতেছে। তিনি সত্যের কথা বলিতেছিলেন, যে, তার ক্ষুধা পেয়েছে। তিনি বলিলেন, "সত্যের ক্ষুধা পেয়েছে।" তিনি বলিলেন, "আমি এই ছবিগুলির জন্য অনেক পয়সা খরচ করিয়াছি।" গোপাল বলিল, "আজ চারিটার সময় বড়ো হলে একটা সভা হবে।" রাম বলিল, "আমি তাহাকে দেখিতে যাইতেছি।" তিনি বলিলেন, "আমি যত শীঘ্র পারি যাইব।" শিক্ষক ছাত্রকে বলিলেন, "আমি তোমাকে উপরের ক্লাশে তুলিয়া দিতে পারি না, যদি তুমি পরীক্ষা না দাও।"

৫। Conversation— যে-কোনো একটা বাক্য লইয়া, কে বলিল, কাকে বলিল, কি বলিল, কখন বলিল ইত্যাদি প্রশ্ন করিয়া উত্তর করাইতে হইবে।

LESSON II

Interrogative Sentence

D. R says, "How did you sleep last night?"

Ind. R asks how you slept last night.

D. I said to him, "What can I do to help you?"

Ind. I asked him what I could do to help him.

D. He said to me, "Have I not kept my promise?"

Ind. He asked me if he had not kept his promise."

D. He said to the man, "Would you be so kind as to let me hear you sing.

Ind. He asked the man if he would be so kind as to let him hear him sing.

D. The teacher said to the boy, "Have you seen donkeys like these?"

Ind. The teacher asked the boy whether he had seen donkeys like those.

D. He said to me, "May I go now?"

Ind. He asked me if he might go then.

Exercise

১। উল্লিখিত উদাহরণের বাক্যগুলি প্রশ্নবাচক— interrogative, পূর্বপাঠের বাক্যগুলি indicative। এই দুই প্রকারের বাক্যের মধ্যে পার্থক্য বুঝাইতে হইবে। interrogative sentence-কে indirect করিতে কি কি পরিবর্তন করা হইয়াছে তাহা লক্ষ্য করিতে হইবে।

(১) said to স্থানে asked or enquired দিতে হইবে, অর্থানুযায়ী।

(২) quotation-এর ভিতরের interrogative sentence-কে indicative করা হইয়াছে।

(৩) ভিতরের sentence যেখানে how, what, where, when, why দিয়া আরম্ভ হয় নাই সেখানে quotation mark-এর বদলে if or whether দিতে হইবে।

(৪) অন্যান্য নিয়ম indicative sentence-এর মতো।

২। দুই প্রকারের অনুবাদ করো—

বালক শিক্ষককে বলিল, "আমি কি এই বইটা লাইব্রেরি হইতে আনিব?" তিনি আমাকে বলিলেন, "তোমার কলমটা কি একবার আমাকে দিবে?" আমি বলিলাম, "কেন, তোমার কলমের কি হইয়াছে? তুমি কি তোমার কলমটা ভাঙিয়াছ?" তিনি আমাকে বলিলেন, "তোমার বয়স কত হইয়াছে?" আমি বলিলাম, "এই ষোল বৎসর। আমি ১৮৮৯ সালে জন্মিয়াছি।" তিনি সৈন্যদিগকে বলিলেন, "তোমরা কেন এই গরীবদিগকে কারাগারে লইয়া যাইতেছ?" সৈন্যেরা উত্তর করিল, "ইহারা রাজাকে কর দেয় নাই, তাই ইহাদিগকে কারাগারে লইয়া যাওয়া হইতেছে।"

শিক্ষক বলিলেন, "শ্যাম, কাল তুমি বিদ্যালয়ে আস নাই কেন?"

শ্যাম বলিল, "মহাশয়, আমার মা পীড়িতা ছিলেন, তাই কাল বিদ্যালয়ে আসিতে পারি নাই।"

রাম— "পরীক্ষার কি ফল হইল দেখিয়াছ কী?"

শ্যাম— "না। কোথায় দেখিতে পাইব?"

রাম— "তোমার সেখানে যাইবার প্রয়োজন নাই।"

শ্যাম— "কেন তুমি আমাকে যাইতে বাবণ করিতেছ বৃষ্টিতে পারিতেছি না।"

রাম— "তুমি পাশ হইতে পার নাই।"

সে আমাকে বলিল, "আমি কি পাকিয়াছে?" আমি বলিলাম, "আমি দেখি নাই।" তাহার সহিত দেখা হইতে সে বলিল, "কেমন আছ?" আমি বলিলাম, "আমার শরীর ভালো নাই।"

ছুটিতে সে কলিকাতায় আছে দেখিয়া আমি বলিলাম, "বাড়ি যাও না কেন?" সে বলিল, "বাড়ি গিয়া কি হইবে?"

৩। গোড়ায় : R said to S, I said to him, You said to him, I said to you, He said to me, He said to you বসাইয়া indirect করো—

"Will you come along with me?" "Are you quite well?" "Will you do me this favor?" "Are you ill?" "How do you feel now?" "Where are you going to-day?" "Where do you live now?" "What do you mean by such mean

conduct?" "How can you doubt it?" "Do you know why I summoned you yesterday to be present here to-day?" "Have you heard that Gobinda has holiday now and he will arrive here to-morrow?" "When did his holidays commence?" "Will you come with me to a gentleman with whom I am acquainted?"

গোড়ায় বর্তমান ও ভবিষ্যৎ কাল দিয়াও indirect করাইতে হইবে।

LESSON III

Imperative Sentence

- D.* The teacher said to the boy, "Stand up on the bench."
Ind. The teacher told the boy to stand up on the bench.
D. The blind boy said to the man, "Please give me a pice."
Ind. The blind boy begged the man to give him a pice.
D. The girl said, "Do tell me a story, mother."
Ind. The girl requested her mother to tell her a story.
D. I said to you, "Go away at once."
Ind. I ordered you to go away at once.
D. He said to his friend, "Please lend me your book."
Ind. He requested (asked) his friend to lend him his book.
D. He said to the students, "Do not sit here."
Ind. He forbade the students to sit there.

১। এই নূতন প্রকারের indirect করিবার প্রণালী লক্ষ্য করিতে হইবে। আজ্ঞা, অনুরোধ, শিক্ষা প্রভৃতি জ্ঞাপক sentence (imperative sentence)কে indirect করিতে হইলে said to স্থানে অর্থনুসারে told, asked, ordered, requested, begged, entreated ইত্যাদি ব্যবহার করিতে হয় এবং quotation mark উঠাইয়া প্রধান ক্রিয়ার পূর্বে to বসাইতে হয়। অন্যান্য নিয়ম পূর্ববৎ।

২। পূর্বে I, you বা he said to me, you বা him বসাইয়া indirect করো—

"Leave the room and do not return to-day." "Shed no blood and cast Joseph into the pit that is in the wilderness." "Let us sell him to the Turks" "Make me as one of thy hired servants, father." "Never be disheartened, lad." "See, here are two of my grown children sent home to me out of work." "Be cheerful in your conversation and never get out of temper in company."

৩। ভিখারি তাঁহাকে বলিল, "আমাকে একটি পয়সা দিয়া যান মহাশয়।" তিনি সৈন্যদের বলিলেন, "এই বন্দীকে ছাড়িয়া দাও। এ নিরপরাধকে কেন বাধিয়াছ?" শিক্ষক ছাত্রদিগকে বলিলেন, "পড়াশুনায় কখনো অমনোযোগী হইয়ো না। যদি হও তাহা হইলে শাস্তি পাইবে।" তিনি আমাকে বলিলেন, "একটি চৌকি বাহির করিয়া লইয়া আইস।" রাজা অনুচরকে বলিলেন, "আমার সম্মুখ হইতে তুমি চলিয়া যাও।" সে তাহার বন্ধুকে বলিল, "এসো, নদীর ধারে বেড়াইতে যাওয়া যাক।" বিচারক বন্দীকে বলিলেন, "তোমার কি বলিবার আছে বলো।" তাহার বাড়িতে গেলেই সে বলিল, "ভাই, কিছু খাইয়া যাইতে হইবে।" তাহাদের নিকট হইতে বিদায় লইবার সময় তাহারা বলিল, "আবার আসছে বছরে আমাদের এখানে তুমি আসিয়ো।" সে মাছের প্রকাণ্ড আকৃতি দেখিয়া বিস্মিত হইল; আমাকে বারংবার

জিহ্বাসা করিতে লাগিল, “কে এতবড় জন্তুটাকে মারিল? মিথ্যা বলিয়ো না—আমি জানিতে অত্যন্ত উৎসুক।” আমি বলিলাম, “তুমি হয়তো জানো না, যে, তোমারই কাজ, এই মাছটাকেই কাল তুমি গুলি করিয়াছিলে। এই দেখ এর মাথায় স্পষ্ট গুলির দাগ রহিয়াছে।” সে বলিল, “বটেই তো! আমার বন্দকের দুটা নলই ভরা ছিল। একবার বন্দুকটা আন তো দেখি।”

8। conversation (পূর্বের ন্যায়)।

LESSON IV

Exclamatory Sentence

বিস্ময়জ্ঞাপক বাক্য (exclamatory sentence)কে indirect করিতে হইলে said to স্থানে exclaimed, or অর্থানুযায়ী অন্য কোনো ক্রিয়া বসাইতে হয়। অন্যান্য নিয়ম indicative sentence-এর মতো। যথা—

D. He said to the king. “Oh! What a cruel man you are!”

Ind. He exclaimed in surprise and told the king what a cruel man he was.

এই প্রকার বাক্যের বিশেষ কোনো নিয়ম নাই, অর্থানুযায়ী পরিবর্তন হয় এবং তাহা ব্যবহার করিতে করিতে বুঝা যায়।

ইংরেজি-শ্রুতিশিক্ষা

শিক্ষকদের প্রতি নিবেদন

ইংরেজি-শিক্ষার্থী বালকেরা যখন অক্ষর-পরিচয়ে প্রবৃত্ত আছে সেই সময়ে কেবল কানে শুনাইয়া ও মুখে বলাইয়া তাহাদিগকে ইংরেজি ভাষা ব্যবহারে অভ্যস্ত করিয়া লইবার জন্য এই গ্রন্থ রচিত হইয়াছে। এই শ্রুতিশিক্ষা শেষ করিলে বই পড়িবার অবস্থায় বালকদের অধ্যয়নকার্য অনেক সহজ হইবে তাহাতে সন্দেহ নাই। বলা বাহুল্য ছাত্রদের প্রয়োজন বৃদ্ধিয়া গ্রন্থলিখিত প্রণালী অনুসরণ-পূর্বক শিক্ষকগণ নূতন নূতন বাক্য রচনা করিয়া ব্যবহার করিবেন। এই গ্রন্থের এক একটি অংশ ছাত্রেরা যখন কানে শুনিয়া সম্পূর্ণ বৃদ্ধিতে পারিবে তখনই সেই অংশ তাহাদিগকে মুখে বলাইবার সময় আসিবে। সেই সময়েই, শিক্ষক যখন ছাত্রকে Come! বলিবেন, তখন ছাত্র I come বলিয়া তাঁহার নিকটে আসিবে। যখন তিনি বলিবেন, Go! সে I go বলিয়া চলিয়া যাইবে। প্রথম হইতে শেষ পর্যন্ত এইরূপ ভাবেই শিখাইতে হইবে, শিক্ষকগণ ইহা মনে রাখিবেন।

এইখানে এ কথা বিশেষ করিয়া বলা আবশ্যিক যে, কোন পথ দিয়া ছেলেদের কানে এবং জিহ্বায় ইংরেজি ভাষাটা অভ্যস্ত করিয়া তুলিতে হইবে আমরা এই গ্রন্থে তাহার আভাস দিয়াছি মাত্র। ছাত্রদের বুদ্ধি ও শক্তি বিবেচনা করিয়া শিক্ষকদিগকে কাজ করিতে হইবে। কানের অভ্যাস কতক্ষণ করাইলে মুখে অভ্যাসের সময় আসিবে তাহা ছাত্র বৃদ্ধিয়া ঠিক করিতে হইবে। শুধু তাই নয়, যদি দেখা যায় কোনো ছাত্রের পক্ষে কোনো অংশ কঠিন হইতেছে তবে শিক্ষক সে অংশ সহজ করিয়া বা পরিত্যাগ করিয়া চলিবেন। মুখে মুখে বলাইবার সময় ছাত্রদিগকে ইংরেজিভাষা-ব্যবহারে অনেক দূর অগ্রসর করা যাইতে পারে। তাহার একটি দৃষ্টান্ত দিই।

শিক্ষক ছাত্রদিগকে সারিবন্দী দাঁড় করাইয়া একে একে তাহাদিগকে নিজের কাছে আহ্বান করিতেছেন—

Hari, come to me!

এই বাক্যটি যখন হৃদয়ঙ্গম হইয়াছে, যখন এই আদেশবাক্য শুনিলেই সে তাহা অবিলম্বে পালন করিতেছে, তখন তাহাকে মুখে বলাইতে হইবে, যথা—

Hari, come to me!

Sir, I come to you.

Hari, go back!

Sir, I go back.

হরি ফিরিয়া গেলে শিক্ষক মধুকে জিজ্ঞাসা করিতে পারেন, Madhu, who came to me?

মধু উত্তর দিবে, Hari came to you.

এইরূপে সমস্ত ক্লাসকে দিয়া বলাইয়া অতীত কালের রূপ অভ্যাস করানো যাইবে।

হরি যখন শিক্ষকের অভিমুখে আসিতেছে তখন শিক্ষক মধুকে জিজ্ঞাসা করিতে পারেন, Madhu, who is coming to me? মধু উত্তর দিবে, Sir, Hari is coming to you. তাহার পরে হরি তাঁহার কাছে আসিলে জিজ্ঞাসা করিতে পারেন, Has Hari come to me? উত্তর, Yes, Hari has come to you. তাহার পরে

हरिके प्रश्न करा याईते पारे, Hari, have you come to me? উত্তর, Yes, sir, I have come to you.

এই প্রকারে গ্রন্থলিখিত সমস্ত অংশকেই অনুধাবন করিলে ক্রিয়ার ভিন্ন ভিন্ন রূপ ছাত্রদের অভ্যস্ত হইবে। ভবিষ্যৎকালের রূপ শিখাইবার সময় শিক্ষক ছাত্রকে জিজ্ঞাসা করিবেন, Hari, will you come to me? উত্তর, Yes, sir, I will come to you. Then come! অন্যের প্রতি, Is Hari coming? Yes, he is coming. Has he come? Yes, he has come. Hari, go back! অন্যের প্রতি, Did Hari come to me? Yes, Hari came to you. Has he gone back? Yes, he has gone back.

গ্রন্থের যে অংশে ট্রেনে চড়া, স্নান, আহার প্রভৃতি বর্ণনা-সূচক বাক্য আছে সেখানে ছেলেরা যথোচিত অভিনয় করিয়া সেই বাক্যগুলি উচ্চারণ করিবে।

দ্রব্যপরিচয় ও তাহার ইংরেজি নাম শিখাইবার জন্য নানাবিধ সামগ্রী ক্লাসে প্রস্তুত রাখা উচিত।

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

শান্তিনিকেতন

ইংরেজি-শ্রুতিশিক্ষা

প্রথম ভাগ

১

Come here কুমুদ! Sit down কুমুদ!

এইরূপ প্রত্যেক ছাত্রকে—

Sit there.	Sit here.
Stand up.	Go back.
Come back.	Go there.
Stand there.	Lie down.
Lie there.	Lie here.
Sit up.	Stand up.
Run.	Run back.
Walk.	Stop.
Walk back.	Crawl.
Crawl here	Crawl there.
Crawl back.	Fall down.
Rise.	Jump.
Jump here.	Jump there.
Jump back.	Stop.
Stop here.	Smile.

নির্দেশ করিয়া উপরের ক্রিয়াগুলি ব্যবহার করিতে হইবে।

প্রত্যেককে	You come here.	প্রত্যেককে	You stand up.
	You sit here.		You go back.
	You sit down.		You come back

ইত্যাদি।

ছাত্রগণ যখন আদেশ পালন করিতে ভুল করিবে না তখন তাহারা আদেশ পালনের সঙ্গে সঙ্গে যাহা করিল গাহা বলিবে। যেমন, I come, I go, I sit here, I run, I stop ইত্যাদি। আদেশ পালনের পর ছাত্ররা পরস্পর পরস্পরকে আদেশ করিবে। প্রত্যেক lesson-এ যথাসম্ভব এই প্রণালী অনুসরণ করিতে হইবে ও য-সকল বাক্য দেওয়া হইল শিক্ষক মহাশয় অনুরূপ বাক্য রচনা করাইয়া অভ্যাস করাইবেন।

২

to

Come to me.
Come to this chair
Come to this table.
Come to this board.
Come to this bench
Come to this desk.
Come to this tree.

Come to this door.
Come to this window.
Come to this wall.
Come to this corner.
Come to this gate.
Come to Hari.

—ইত্যাদি প্রত্যেককে।

Go to that chair.
Go to that table.
Go to that board.
Go to that bench
Go to that desk.
Go to that gate.
Go to that tree.

Go to that wall.
Go to that window.
Go to that door.
Go to that verandah.
Go to that corner.
Go to Hari.

—ইত্যাদি প্রত্যেককে।

walk to, run to, crawl to, jump to প্রভৃতি ক্রিয়াযোগে শিক্ষক আদেশ করিবেন।

৩

into

ছাত্রদিগকে বাহিরে রাখিয়া একে একে—

Come into this room.

Come into the garden.

Come into the class.

নিজে ছাত্রদের সহিত বাহিরে আসিয়া—

Go into that room.

Run into that room; come back.

Crawl into that room, crawl back

৪

on, upon

Stand on this floor.

Stand on that bench.

Stand on this chair.

Stand on this table.

Stand on that carpet.

Stand on this brick.

Stand on this door-step.

Crawl on this floor.

Crawl on that carpet.

Sit on this chair.

Sit on that bench.

Crawl on that table

Lie on the floor.

Lie on the mat.

Lie on the table.

Lie on the carpet.

Lie on this bench.

Lie on the grass.

৫

before, behind, right, left, under, by

Stand before me.	Sit before the table.
Stand behind me.	Sit behind the table.
Stand on my right side	Sit under the table.
Stand on my left side.	Sit before your teacher.
Stand before Kumud.	Crawl under the table.
Stand behind him.	Crawl before the class.

Sit on the right side of your teacher.

Sit on the left side of your teacher.

Stand on his right side.	Lie on your left side.
Stand on his left side.	Lie on your stomach.
Lie on your back.	Lie before the class.
Lie on your right side.	Lie behind the teacher.

৬

round, across, over, beyond

Walk round the table.	Walk over the carpet.
Walk round the chair.	Walk over the lawn.
Walk round the bench.	Walk over the grass.
Walk round me.	Walk over the line.
Walk round Hari, Ali.	Crawl over the carpet
Abdul, Kumud ইত্যাদি।	Crawl over the grass.
Walk across the room.	Crawl over the mat.
Walk across the mat.	Run over the carpet.
Walk across the carpet.	Run over the grass.
Run round the chair.	Run over the line.
Run round the table.	Jump over this brick.
Run round the class.	Jump over this bench.
Run beyond table.	Walk beyond the tree.

Jump over this line.

Jump over this rope.

Jump over the doorstep.

শিক্ষকমহাশয় এইখানে stop এবং wait ক্রিয়া দুইটি শিখাইবেন।

৭

Look at the ceiling.	Look at the girl.
Look at the beam.	Look at the post.
Look at the clock.	Look at the path.

Look at the board.
 Look at the sky.
 Look at the cloud.
 Look at the sun.
 Look at the bird.
 Look at the flower.
 Look at the boy.

Look at the picture.
 Look at Kumud's face.
 Look at Reva's feet.
 Look to the east.
 Look to the south.
 Look to the west.
 Look to the north.

৮

Take this book.
 Take this pencil.
 Take this pen.
 Take this inkpot.
 Take this eraser.
 Take this blue pencil.
 Take this black ink.
 Take this duster.
 Take this card.
 Take the map.
 Take my book.
 Take his ruler ইত্যাদি।
 Take his nib ইত্যাদি।
 Take Kumud's paper ইত্যাদি।

Take this slate.
 Take that paper.
 Take that fountain pen.
 Take that ruler.
 Take this red pencil.
 Take this red ink.
 Take this chalk.
 Take this letter.
 Take the envelope.
 Take this nib.
 Take my pencil.
 Take her pen.
 Take Hari's book.

৯

Bring that slate.
 Bring that book.
 Bring that pen.
 Bring that chalk.
 Bring that pencil.
 Bring the red pencil.
 Bring the blue pencil.
 Bring the map.
 Bring the knife.
 Bring my pen.
 Bring his rubber.

Bring his fountain pen.
 Bring his letter.
 Bring his rubber ইত্যাদি।
 Bring Kumud's book.
 Bring Hari's slate ইত্যাদি।
 Bring my paper.
 Bring my letter.
 Bring your pen.
 Bring your book.
 Bring her slate.
 Bring her pencil.

১০

Find the chalk.
 Find the book.

Find my card.
 Find my stick.

Find the pencil.	Find your book.
Find the rubber.	Find your ruler.
Find the pen.	Find his book.
Find my book	Find my letter.
Find his stick.	

১১

Hold this pen.	Hold that finger.
Hold this chair.	Hold this brick.
Hold this chalk.	Hold that leaf.
Hold my hand.	Hold this duster.
Hold my fingers.	Hold Kumud's hands.
Hold his fingers.	Hold Kumud's right hand
Hold this finger.	Hold Hari's left hand.

১২

Throw the brick.	Throw the brick up.
Throw the ball.	Throw the brick down.
Throw that leaf.	Lift up this brick and drop it.
Throw this stone.	Hold this book. Drop it.
Throw that paper.	Take that ruler. Drop it.
Throw this card.	Take the duster and
Throw that letter.	throw it up.
Throw that tile.	Throw the ball up.
Throw this rag.	Throw the ball down.

১৩

Lift up your head.	Lift up your right foot.
Lower your head.	Put down your right foot.
Lift up your eyes.	Lift up your left foot.
Lower your eyes.	Put down your left foot.
Lift up your hands.	Put down this picture.
Lower your hands.	Lift up that brick.
Lift up your right hand.	Put down that brick.
Lower your right hand.	Lift up this letter.
Lift up this stone.	Put down this letter.
Put down this stone	Lift up this stick.
Lift up this picture.	Put down the stick.

১৪

Open the room.	Open the umbrella.
Close the room.	Close the umbrella.
Open the window.	Open the doors.
Close the window.	Close the doors.
Open the book.	Open the box.
Shut the book.	Shut the box.
Open the knife.	Open your eyes.
Shut the knife.	Shut your eyes.
Open your mouth.	Open your book.
Shut your mouth.	Close your book.

১৫

Touch me.	Touch my forehead.
Touch him.	Touch his forehead.
Touch Hari.	Touch Kumud's forehead.
Touch this tree.	Touch Jadu's forehead.
Touch this water.	Touch his hair.
Touch this glass.	Touch my head.
Touch your skin.	Touch my skin.
Touch my right hand, left hand, ear, right ear, left ear.	
Touch Hari's skin.	Touch Abdul's nose.
Touch Kumud's skin.	Hari's, Jadu's.
Touch your shoes.	Touch my hair.
Touch the slippers.	Touch the picture.

Touch your slippers.

Touch my eyes, right eye, left eye, waist, wrist, knee, elbow, neck.
Touch the right side of the picture.
Touch the left side of the picture.

১৬

Smell this flower.	Smell that leaf.
Smell this oil.	Smell this rose.
Smell this mango.	Smell this fruit.
Smell the lemon.	Smell this banana.
Smell that handkerchief.	Smell the grass.

১৭

ছাত্রদের সহিত ঘরের বাহিরে আসিয়া—

Dig here.	Dig there.
Dig with this spade.	Dig with that spade.
Dig in the sand.	Dig in the garden.
Dig here with this knife.	

১৮

Tear this straw.	Tear that leaf.
Tear the rag.	Break that twig.
Tear that string.	Break the biscuit.
Tear that cloth.	Break this brick.
Tear this paper.	Break the stick.
Tear this thread.	Break this reed.

শিক্ষকমহাশয় cut ক্রিয়াটি এইখানে শিখাইবেন।

১৯

Tear a leaf from this tree.
 Tear a leaf from that book.
 Tear a thread from this cloth.
 Break a branch from that tree.
 Pluck a flower from this plant.
 Pluck a leaf from that plant.
 Take a marble from this box.
 Take a pencil from my pocket.
 Bring my book from the table.
 Take your slate from the bench.
 Take Hari's slate from him and bring it to me.
 Take Kumud's shoes from him and bring them to me.
 Find the chalk and take it to Kumud.
 Find the duster and take it to the board.
 Find Reva and take her to the window.
 Find Hari and take him to the door.
 Take this brick and throw it out of the room.
 Take this paper and throw it out of the room.

২০

Get up from the carpet.
 Get up from the bench and walk round the chair.
 Get up from the chair and run out of the class.

Run out of the room.
 Run out of the class.
 Walk out of the room.
 Walk out of the class.
 Run out of the room and bring the brick.
 Walk out of the class and bring the stick.
 Walk out of the room and bring that stone.

২১

জল দিয়া—

Fill this cup.	Empty this cup.
Fill this jug.	Empty this jug.
Fill my cup.	Empty my cup.
Fill that bucket.	Empty that bucket.
Fill the glass.	Empty the glass.
Fill this pot.	Empty this pot.
Fill this pan.	Empty this pan.
Fill this kettle.	Empty this kettle.
Fill this jar.	Empty this jar.

২২

Hang this picture.	Hang this coat.
Hang this shirt.	Hang this rope.
Hang this string.	Hang the picture on the wall.
Hang the string on the chair.	
Hang this garland on this chair.	
Hang the garland round your neck.	
Hang this thread round that picture.	

২৩

Tell me your name.	Tell him your name.
Tell Jadu your name.	Tell her your name.
Tell Reva his name.	Tell me your father's name.
Tell me your brother's name.	
Tell me your sister's name.	
Tell him your mother's name.	
Tell us your name.	
Tell them your name.	
Tell them his name.	

২৪

Show me your head.	Show me your right ear.
Show me your left ear.	Show me your eyes.
Show me your left eye	Show me your right eye.
Show Hari your chin.	Show the class your teeth.
Show us your tongue.	Show us your fingers.
Show us your nails.	Show them your nail.
Show us your shoes.	Show Abdul your nose.
Show us your toes.	Show them your left ear.
Show them your toes.	Show me your forehead.
Show them your back.	Show them your right ear.
Show us your back.	Show me the tree.

Show me the trunk, the leaves, the branches, the flowers,
the bark.

২৫

Follow me.	Follow him.
Follow Kumud.	Follow your teacher.
Follow us to the wall.	Follow them to the table.
Follow us to the corner.	Follow them to the board.

Follow Ali out of the room.
Follow me out of this class.

২৬

Beat this tree with your stick.
Beat this tree with your left hand.
Beat this tree with your right hand.
Beat this tree with your fist.
Beat this table with your fist.
Beat that book with your pencil.
Beat this desk with your slate.
Beat this bush with your stick.
Beat that bush with my stick.
Beat this bush with this twig.
Beat this paper with your pen.
Beat the ground with your right foot.
Beat the ground with your stick.
Beat the leaves with your stick.

শিক্ষকমহাশয় এইখানে hit ক্রিয়াটি শিখাইবেন।

২৭

Shake your head.
 Shake this duster
 Shake the pencil.
 Shake that fountain pen.
 Close your hand and shake your fist.
 Take this duster and shake it.
 Go out of the room and shake your chadar.
 Take the bottle and shake it.
 Bring the duster from the table and shake it.
 Take that handkerchief and shake it.
 Bring the umbrella and shake it.
 Take the umbrella from Abdul and open it.
 Take the map from the wall and roll it.

২৮

Push Hari. Push him.
 Push this chair.
 Push the table with your right hand.
 Push the table with your back.
 Push the chair to that corner.
 Push the desk to your right side.
 Push this bench to the wall.
 Push that brick with your stick.
 Push your book to your left.
 Push Hari out of the room.
 Push him out of the class.

শিক্ষকমহাশয় এইখানে move, pull, drag ক্রিয়াগুলি শিখাইবেন।

২৯

Touch your shoulders.
 Touch Hari's right shoulder.
 Touch his left shoulder.
 Touch your neck. Touch your throat.
 Touch his back. Touch your chest.
 Touch your stomach.
 Touch Hari's hand with a pencil.
 Touch Kumud's right cheek with a pen.
 Touch that plant with your right foot.

Touch this table with your thumb.
 Touch the chair with your forefinger.
 Touch the book-shelf with your middle finger.
 Touch the flower with your third finger.
 Touch the picture with your little finger.

৩০

Put this slate on your lap, on your right thigh, on your left thigh, on your right palm, on your left palm.
 Put this handkerchief on your lap, on your right thigh, on your left thigh.
 Put this leaf on your right palm, on your left palm.
 Put your right hand on your left knee, your left hand on your right knee.
 Put your right foot on the carpet.
 Put your left foot on the bench.
 Put both your feet on the carpet.

৩১

Put on the coat.	Put off the coat.
Put on your chadar, cap, turban.	
Put off your chadar, cap, turban.	
Put on your slippers.	Put off your slippers.
Put on his shoes.	Put off his shoes.
Put on the mask.	Put off the mask.
Bring his mask and put it on.	
Take this coat and put it on.	
Put off your coat and hang it on the wall.	
Find your shoes and put them on.	
Put off the coat and hang it on the chair.	

৩২

Light the candle.	Put out the candle.
Light the lamp.	Put out the lamp.
Light the torch.	Put out that torch.
Light this lantern.	Put out this lantern.
Light the fire.	Put out the fire.

Put the candle on the table and light it.
 Light the lamp and lift it up.
 Light this match-stick and put it out.
 Put out the lamp and walk out of the room.
 Light this twig, straw.

৩৩

Fill my cup with tea.
 Fill the cup with water.
 Fill this hole with sand.
 Fill that hole with sand.
 Fill this mug with sand.
 Fill this inkpot with ink.
 Fill this basket with vegetable.
 Fill that basket with paper.
 Fill the bag with rice.
 Fill this pot with sugar.
 Fill that vessel with salt.
 Fill the bottle with water.
 Take that mug and fill it with lentils.
 Bring the basket and fill it with grass, straw,
 husks, wheat, tamarind seeds.
 Fill your right hand with rose leaves.
 Fill your left hand with mango leaves.

৩৪

Kick the ball.
 Kick the rag.
 Kick the ball with your right foot.
 Kick the ball with your left foot.
 Kick this wall with your right foot.

৩৫

Rub your head with this cloth. Your face, your forehead, your right cheek, left cheek.

Rub your right hand with that towel, your right foot, your toes, your back, your neck, the back of your ears.

৩৬

Hold this ball. Let it drop. Hold his hand. Let it go. Let me look at your teeth. Shut the door. Open it. Let him pass. Lift this chair up. Let him take it down. Open the box. Let him close it. Hold the door open. Let Jadu shut it. Let him look at your tongue. Close your fist. Let Hari open it. Let Hari put on your chadar. Let me write on your slate. Let Ram touch your right hand. Let Hari touch your left hand. Let me touch your neck, your wrist, knee, your right ear, right palm, left palm.

৩৭

Take this marble. Take the slate from Ali. Put it into your pocket. Take it out of your pocket. Throw this marble down. Throw the marble up. Throw this marble over the bench, across the room, out of the room. Catch this marble. Drop the marble from your hand. Pick it up from the ground.

৩৮

Give me the book, Give him the pen. Give me his pencil. Give me your slate. Give Hari my pen. Give me Hari's pen. Give me my book. Give him his book. Give Hari's book to Hari. Give Hari's book to Kumud ইত্যাদি।

৩৯

Give me one marble, two marbles, দশ পর্যন্ত।

৪০

Give me a stick. Give me the short stick, long stick, thick stick, thin stick, wet stick, dry stick, broken stick.

Take back the short stick, the long stick ইত্যাদি।

Touch Hari with the short stick, the long stick ইত্যাদি।

Beat the wall with the short stick ইত্যাদি।

৪১

ছাত্রদিগকে বর্ণবৈচিত্র্য শিক্ষা দিবার জন্য বিদ্যালয়ে নানা বর্ণের ফুল, রেশম, কাগজ প্রভৃতি রাখা আবশ্যিক।

Pick up the white thread, the black, the red, the yellow, the green, the blue, the orange, the violet.

Put back the white thread, the black, etc.

Pick up the purple thread, the brown, the indigo, the pink, the mauve, the golden.

Put back the purple thread, the brown, etc.

৪২

Show me the blade of this knife, the handle of that knife. Touch the arms of this chair, the legs of this chair, the seat of this chair, the back of this chair. Rub the lid of this box, the bottom of this box. Rub the top of this table. Go to a corner of this room. Count the beams of this room.

৪৩

Put the small marble into your pocket, my pocket, his pocket, Hari's pocket, &c.

Take out the small marble from your pocket, my pocket, &c. Put the big marble into your pocket, my pocket, &c. Take out the big marble, &c. Put a white ball on the table. Take a red ball from the table. Put a blue ball on the table. Take the blue ball from the table. Take a square block from the table. Put back this square block on the table.

88

Come to me with Hamid. Come to me with Kumud, &c. Go to the tree with Hari, &c. Come back to me with your books. Come to this table with your slate. Go to Ali with my book, &c.

8৫

শিক্ষক বোর্ডে ভিন্ন ভিন্ন আকারের রেখা আঁকিয়া দিয়া পরে আদেশ করিবেন—

Draw a straight line on the blackboard, a crooked line, a slanting line, a curved line, a dot, a circle, a square, a triangle.

Rub out the straight line, &c.

8৬

Hold this brick. Drop it. Pick it up. Throw it away. Bring it back. Give it to Kumud. Take it back from him. Put it on the table. Keep it under the table. Hold it above your head. Keep it between your feet. Press it with your right hand, left hand. Tread on it with your right foot, left foot. Kick it with your left foot, right foot. Beat it with this stick.

8৭

Hold this ball. Drop it. Roll it on the ground. Catch it. Throw it up into the air. Bring it to me. Press it with both hands. Wash it with water. Wipe it with a duster. Pass it on to Kumud. You pass it on to Hari, &c. Bring it back to me. Keep it on the table.

8৮

Hold this string. Tie it round this post. Pull it. Untie the string. Make a knot in it. Bring a knife. Cut this string into two pieces. (Up to ten)

8৯

Lean against this tree. Shake that branch. Pluck a leaf from the branch. Tear the leaf into two pieces. Break off a twig from the branch. Break it into three pieces. Chew this leaf. Spit it out. Climb upon the tree. Come down. Jump down.

৫০

Dip your fingers into this water. Take your fingers out of the water. Wipe your fingers with this napkin. Put your feet into this tub. Take your right foot out of the tub. Rub your right foot with a towel. Take your left foot out of the tub. Rub your left foot with the towel. Dip your slate into this water. Take your slate out of the water. Wipe the slate with a duster or cloth.

—এইরূপে নানা দ্রব্য।

৫১

Come into the class. Bow to your teacher. Lay your mat. Sit on it. Open your book. Shut your book. Come here. Take the chalk from the table. Write "A" on the blackboard. Write "B" on the blackboard. &c. Rub out "A". Rub out "B". Take up your books. Stand in a row. March out of your class.

৫২

(Bath) Take up your mug. Dip it into the tub. Pour water on your head, shoulders, chest, back. Rub your face with soap, rub your arms with it— your chest. Wash your body with water. Wipe your head with a towel, your face, &c. Put on clean clothes. Comb your hair. Brush your hair. Wring the wet cloth. Hang it on the rope to dry.

৫৩

Sit down to eat. Wash your right hand. Pour your *dal* on the rice. Mix them together. Eat slowly. Take some curry with the rice. Squeeze a piece of lemon over it. Put a pinch of salt into it. Eat. Drink your milk. Drink a little water. Get up. Come out. Wash your hands. Rinse your mouth. Wipe your hands and mouth.

৫৪

Open your purse. Take out a rupee. Buy your ticket. Put it into your purse. Take up your bag. Get into the carriage. Take your seat, show your ticket. Put it back into your purse. Get down at the station. Take out your bag. Give up your ticket. Go out into the street. Get into a cart. Get down from the cart. Take out your purse. Pay your cart hire. Put back your purse into your pocket.

৫৫

Take the kettle. Bring some water. Put the water in the kettle. Put the kettle on the stove. Bring the teapot. Wash the inside with hot water. Take some tea leaves and put them in the teapot. Take down the kettle. Fill the teapot with boiling water. Close the lid. Bring the cup. Take some milk and put it in the cup. Fill the cup with tea. Mix some sugar. Let him drink.

দ্বিতীয় ভাগ

কথাবার্তা

ক্লাসের কোনো বালককে দেখাইয়া— Who is this boy? একটি সম্পূর্ণ বাক্য বলাইয়া উত্তর লইতে হইবে। যথা— This boy is Hari.

এইরূপ ক্লাসের প্রত্যেক ছেলে সম্বন্ধে প্রত্যেককে প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিতে হইবে।

এই প্রশ্নের উত্তর অভ্যাস হইলে জিজ্ঞাসা করিবে— What is the name of this boy? উত্তর— This boy's name is Hari. এইরূপে অনেকগুলি প্রশ্ন করিবে।

প্রথমে একজনের নাম জিজ্ঞাসা করিয়া তাহার পার্শ্ববর্তী বালক সম্বন্ধে প্রশ্ন করিবে— Who is the next boy? উত্তর— The next boy is Ram. এইরূপে পরে পরে সকলের সম্বন্ধে প্রশ্ন করিবে। মাঝে মাঝে প্রশ্নের রূপ পরিবর্তন করিয়া জিজ্ঞাসা করিবে— What is the name of the next boy?

What is your name? What is my name?

কাহাকেও দেখাইয়া— What is his name?

Is Hari in this room? —in this class?— on this bench?

যে বালক ঘরে নাই তাহার সম্বন্ধে— is Ali in this room? (No, sir, Ali is not in this room.) এইরূপে, in this chair, on this bench ইত্যাদি।

প্রশ্নের রূপান্তর করিয়া জিজ্ঞাসা করিবে— Where is Hari?

উত্তর— Hari is in this room.

বই দেখাইয়া— What is this? (উত্তর— This is a book) একে একে ঘরের নানা জিনিস দেখাইয়া উত্তর লইবে। টেবিলের উপর বই রাখিয়া— Where is the book? (বোম্বের উপর, মেজের উপর, চৌকির উপর রাখিয়া যথোচিত উত্তর লইবে। পরে বোম্বের নীচে, মেজের নীচে, চৌকির নীচে, টেবিলের নীচে, বই রাখিয়া উত্তর লইতে হইবে, যথা— The book is under the bench ইত্যাদি)। Whose book is this? একে একে ভিন্ন ভিন্ন বালকের বই লইয়া প্রশ্ন করিবে। What is the name of this book? (The name of this book is “ইংরেজি সোপান”— ইত্যাদি) এইরূপ, ভিন্ন ভিন্ন বালকের শ্লেট, পেন্সিল, কলম প্রভৃতি লইয়া সেগুলি কাহার জিজ্ঞাসা করিবে।

দেওয়াল স্পর্শ করিয়া— What is this? উত্তর— This is the wall. দরজা, জানলা, মেজে, ছাদ (ceiling), কড়ি, বরগা দেখাইয়া উত্তর লইবে। এইরূপে শরীরের অঙ্গ প্রত্যঙ্গ দেখাইয়া উত্তর লইবে। গুঁড়ি, ডাল, পাতা, ফুল, ছাল প্রভৃতি গাছের ভিন্ন ভিন্ন অংশ দেখাইয়া উত্তর লইবে। ভিন্ন ভিন্ন রঙের জিনিস দেখাইয়া উত্তর লইবে। ভিন্ন ভিন্ন রঙের জিনিস দেখাইয়া— What colour is this?

একজন বালকের প্রতি— Hari, stand on this bench.

সে দাঁড়াইলে অন্য ছাত্রকে প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিবে—

Who stands on this bench? (এইরূপে ভিন্ন ভিন্ন ছাত্র সম্বন্ধে) Who stands on this chair? Who stands near the table, the door, the bench? &c. Who stands before me, behind me, on my right side, on my left side? Who stands before Hari? & c.

Who sits on this bench, chair, floor? &c. Who sits before me? &c. Who lies there on carpet bench, table? &c.

Who touches me? Who touches Hari? (এইরূপ ভিন্ন ভিন্ন ছাত্র সম্বন্ধে) Who takes my pen? Who takes Hari's pen? &c. Who wipes my slate? Who wipes Hari's slate? &c. Who smells this flower, this leaf? &c. Who tears this leaf? &c. Who gives the book to Hari? ইত্যাদি।

Hari, put this marble into my pocket. Who puts a marble into my pocket?

Hari, take out of the marble from my pocket. Who takes out the marble from my pocket?

—এইরূপে ভিন্ন ভিন্ন ছাত্রকে লইয়া

Hari, bring a square block from the table. Who brings a square block from the table? Hari, bring a round block from the table. Madhu, put back the square block on the table, &c.

Abdul, draw a straight line on the board. Who draws a straight line on the board? এইরূপে crooked line, slanting line, curved line, dot, circle, square, triangle আকাইয়া লইয়া প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিবে।

Jadu, rub out the straight line from the board. Who rubs out the straight line from the board? &c.

এইরূপে এই বহির ৪৫, ৪৬, ৪৭, ৪৮ পাঠকে প্রশ্নোত্তরে পরিণত করিয়া অভ্যাস করাইতে হইবে।

Come here. Kumud. কুমুদ আসিলে—

প্র। Have you come here?

উ। Yes, I have come here.

—এইরূপ প্রত্যেককে।

You sit here.

প্র। Have you sat here?

উ। Yes, I have sat here.

—প্রত্যেককে।

You stand there.

প্র। Have you stood there?

উ। Yes, I have stood there.

—প্রত্যেককে।

You go there.

প্র। Have you gone there?

উ। Yes, I have gone there.

—প্রত্যেককে।

Run here.

প্র। Have you run here?

উ। Yes, I have run here.

—প্রত্যেককে।

Kneel here.

প্র। Have you knelt here?

উ। Yes, I have knelt here.

—প্রত্যেককে।

Lie down.

প্র। Have you lain down?

উ। Yes, I have lain down.

—প্রত্যেককে।

Get up.

প্র। Have you got up.

উ। Yes, I have got up.

—প্রত্যেককে।

You all come here.

প্র। Have you all come here?

উ। Yes, we have all come here?

প্র। Has Kumud come Here?

উ। Yes, Kumud has come here.

—এইরূপে প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। Have I come here?

উ। Yes, sir, you have come here.

Sit down. (সকলকে)

প্র। Have you all sat down?

উ। Yes, we have all sat down.

প্র। Has Kumud sat down?

উ। Yes, Kumud has sat down.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। Have I sat down?

উ। Yes, sir, you have sat down.

প্র। Now, are you sitting?

উ। Yes, we are sitting.

প্র। Is Kumud sitting?

উ। Yes, Kumud is sitting.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। Am I sitting?

উ। Yes, sir, you are sitting.

—প্রত্যেককে।

You all stand here.

প্র। Have you all stood here?

উ। Yes, we have all stood here.

প্র। Has Kumud stood here?

উ। Yes, Kumud has stood here.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। Have I stood here.

উ। Yes, sir, you have stood here.

—প্রত্যেককে।

kneel down.

প্র। Have you all knelt down?

উ। Yes, we have all knelt down.

প্র। Has Kumud knelt down?

উ। Yes, Kumud has knelt down.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। Have I knelt down?

উ। Yes, sir, you have knelt down.

- প্র। Are you kneeling now?
 উ। Yes, we are kneeling now.
 প্র। Is Kumud kneeling now?
 উ। Yes, Kumud is kneeling now.
 প্র। Am I kneeling now?
 উ। Yes, sir, you are kneeling now.

Come back. Go there.

- প্র। Did you go there?
 উ। Yes, I went there.
 প্র। Have you come back?
 উ। Yes, I have come back.
 প্র। What are you doing now? Are you standing?
 উ। Yes, I am standing.
 প্র। Are you walking?
 উ। No, I am not walking, I am standing.

প্রত্যেককে এবং দল বিভক্ত করিয়া প্রত্যেক দলকে—

Sit down. Get up.

- প্র। Did you sit down? উ। Yes, I sat down.
 প্র। Have you got up? উ। Yes, I have got up.
 প্র। What are you doing now? Are you running?
 উ। We are not running, we are standing.

Run. Stop.

- প্র। Did you run? উ। Yes, I ran.
 প্র। Have you stopped? উ। Yes, I have stopped.
 প্র। What are you doing now? Are you sitting?
 উ। No, I am not sitting, I am standing.

প্রত্যেককে ও দল বিভক্ত করিয়া প্রত্যেক দলকে—

Come here. Kneel down.

- প্র। Did you come here? উ। Yes, I came here.
 প্র। Have you knelt down? উ। Yes, I have knelt down.
 প্র। What are you doing now? Are you lying?
 উ। No, we are not lying, we are kneeling.

প্রত্যেককে ও দলকে—

Lie down. Sit up.

- প্র। Did you lie down? উ। Yes, I lay down.
 প্র। Have you sat up? উ। Yes, I have sat up.

প্র। What are you doing now? Are you standing?

—প্রত্যেককে ও দলকে।

উ। No, I am not standing. I am sitting.

Get up.

প্র। Did you sit here?

উ। Yes, I sat here.

প্র। Have you got up?

উ। Yes, I have got up.

প্র। What are you doing now? Are you sitting?

উ। No, I am not sitting. I am standing.

Walk.

প্র। What are you doing?

উ। I am walking.

Stop.

প্র। What have you done?

উ। I have stopped.

প্র। What were you doing?

উ। I was walking.

প্র। Were you sitting?

উ। No, I was not sitting. I was walking.

—প্রত্যেককে।

Walk. (সকলকে)

প্র। What are you doing?

উ। We are walking.

প্র। Is Satya walking?

উ। Yes, Satya is walking.

—এইরূপ প্রত্যেক ছাত্রকে অন্য কোনো ছাত্র সম্বন্ধে প্রশ্ন করিবে।

প্র। Am I walking?

উ। Yes, sir, you are walking.

—প্রত্যেককে।

প্র। Is Kumud standing?

উ। No, he is not standing, he is walking.

Stop.

প্র। What have you done?

উ। We have stopped.

প্র। What were you doing?

উ। We were walking.

প্র। What was Kumud doing?

উ। Kumud was walking.

—এইরূপ প্রত্যেক ছাত্রকে অন্য ছাত্র সম্বন্ধে প্রশ্ন করিবে।

প্র। What was I doing?

উ। You were walking, sir.

—এই প্রশ্ন প্রত্যেক ছাত্রকে।

প্র। What have I done?

উ। You have stopped, sir.

প্র। Was Kumud sitting?

উ। No, Kumud was not sitting, he was walking.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে

Sit here.

প্র। What are you doing?

উ। I am sitting here.

Lie down.

প্র। What have you done?

উ। I have lain down.

প্র। What were you doing?

উ। I was sitting.

—প্রত্যেককে।

Sit here. (সকলকে)

প্র। What are you doing?

উ। We are sitting here.

প্র। Is Kumud sitting?

উ। Yes, Kumud is sitting.

—এইরূপ প্রত্যেককে অন্যের সম্বন্ধে।

প্র। Am I sitting?

উ। Yes, you are sitting, sir.

—প্রত্যেককে।

প্র। Is Kumud walking?

উ। No, Kumud is not walking, he is sitting.

প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

Lie down. (সকলকে)

প্র। What have you done?

উ। We have lain down.

প্র। What has Kumud done?

উ। He has lain down.

—এইরূপ প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। Has Satya sat up?

উ। No, Satya has not sat up, he has lain down.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। What were you doing?

উ। We were sitting.

প্র। What was Kumud doing?

উ। Kumud was sitting.

প্র। Were you lying?

উ। No, we were not lying, we were sitting.

—এইরূপ প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। Was I lying?

উ। No, we were not lying, sir, you were sitting.

—প্রত্যেককে।

Stand here.

প্র। What are you doing?

উ। I am standing here.

Sit down.

প্র। What have you done?

উ। I have sat down.

প্র। What were you doing?

উ। I was standing.

—প্রত্যেককে।

প্র। Was Kumud walking?

উ। No, Kumud was not walking, he was standing.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

Stand here. (সকলকে)

প্র। What are you doing?

উ। We are standing.

প্র। Is Kumud standing?

উ। Yes, Kumud is standing.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। Am I standing?

উ। Yes, sir, you are standing.

—প্রত্যেককে।

প্র। Is Ali sitting?

উ। No, he is not sitting, he is standing.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

Sit down. (সকলকে)

প্র। What have you done?

উ। We have sat down.

প্র। What has Kumud done?

উ। Kumud has sat down.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। What have I done?

উ। You have sat down, sir.

—প্রত্যেককে।

প্র। What were you doing?

উ। You were standing.

প্র। What was Kumud doing?

উ। Kumud was standing.

প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। Were you running?

উ। No, we were not running, we were standing.

প্র। Was Kumud running?

উ। No, Kumud was not running, he was standing.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। Was I running?

উ। No, you were not running, sir, you were standing.

—প্রত্যেককে।

Go there.

প্র। What are you doing?

উ। I am going there.

Come back.

প্র। What have you done?

উ। I have come back.

প্র। What were you doing?

উ। I was going there.

—প্রত্যেককে।

Go there. (সকলকে)

প্র। What are you doing?

উ। We are going there.

প্র। What is Kumud doing?

উ। He is going there.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। What am I doing?

উ। You are going there, sir.

Come back.

প্র। What have you done?

উ। We have come back.

প্র। What has Kumud done?

উ। He has come back.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। What have I done?

উ। You have come back, sir.

—প্রত্যেককে।

প্র। What were you doing?

উ। We were going there.

প্র। Was Kumud going?

উ। Yes, Kumud was going.

—প্রত্যেকের সম্বন্ধে।

প্র। Was I going?

উ। Yes, sir, you were going.

—প্রত্যেককে।

প্র। Were you lying down?

উ। No, we were not lying down, we were going there.

Take this book. Put it on the table.

Did you take this book?

Yes, I took this book.

Have you put it on the table?

Yes, I have put it on the table.

এইরূপে শ্লেট পেন্সিল ও অন্যান্য পদার্থ লইয়া—

Bring that slate. Give it to me. Did you bring that slate? Have you given it to me?

এইরূপে ভিন্ন ভিন্ন দ্রব্য লইয়া—

Lift up this brick. Put it down. Did you lift up this brick? Have you put it down?

অন্যান্য দৃষ্টান্ত—

Open the book. Shut the book. Did you open the book? Have you shut the book?

—এইরূপে বাস, দরজা, ও চোখ মুখ সম্বন্ধে।

Give me the book. Take it back. Did you give me the book? Have you taken it back?

—এইরূপ ভিন্ন ভিন্ন দ্রব্য সম্বন্ধে।

Throw the ball up. Catch it. Did you throw the ball up? Have you caught it?

—অন্যান্য দ্রব্য লইয়া।

Draw a straight line on the board. Rub it out. Did you draw a straight line on the board? Have you rubbed it out?

—এইরূপ crooked line, curved line,

circle, dot প্রভৃতি সম্বন্ধে।

Hold this ball. Drop it. Did you hold this ball? Have you dropped it? ইত্যাদি।

Wash the slate. Wipe it. Did you wash the slate? Have you wiped it? ইত্যাদি।

Put a pencil into my pocket. Take it out. Did you put a pencil into my pocket? Have you taken it out? ইত্যাদি।

Touch this tree. What are you doing? What are you touching? Take away your hand.

Are you touching the tree now? Did you touch the tree? ইত্যাদি।

Shake this branch. What are you doing? What are you shaking? Come away.

Are you shaking the branch? Did you shake the branch? ইত্যাদি।

Hold this book. What are you doing? What are you holding? Put it down. Are you holding the book? Did you hold the book? ইত্যাদি।

Who is this?

Who is that?

Who is here?

Who is there?

Who is he?

Who is she?

Who is that boy?

Who is that girl?

Who is Ali? This boy is Ali.

Who is Jadu? This boy is Jadu, etc.

Who are you?

— একে একে সকলকে।

Who are they?

Who am I?

Where is Jadu?

Jadu is here.

Where is Madhu?

Madhu is there.

Where is Mani?

Mani is in the corner.

Where is my pen, your book, Jadu's pencil, Madhu's marble, Abani's father, your brother, sister, your room, Madhu's home?

What is your name?

My name is Madhu.

What is your age?

My age is ten.

What is this?

This is a slate.

What is that?

That is a book.

What is here?

It is a chair.

What is there?

That is a board.

What is there on the table? It is a pen. (There is a pen on the table.) What is there in your pocket? It is a marble. (There is a marble in my pocket.) What is

there in the ink-pot? There is ink in the ink-pot. What is there on this page? There is a picture on this page. What is there on your head? There is a cap on my head. What is there in this cup? There is milk in this cup. What is there in my hand? There is a rupee in your hand. What is there in Jadu's hand, Madhu's hand, Bipin's hand, Indu's hand? etc.

What is there in this envelope? There is a letter in the envelope.

What is there on the floor?

What is there near the door, under the table, on this chair, on that tree, under that tree, near that tree, behind that house, before the class?

Whose book is this? It is Hari's book. Whose pen is that? That is Madhu's pen. Whose book is there? Pen, pencil, picture, photograph? etc. Whose letter is here? ইত্যাদি।

Which is your book, pen, pencil? etc.

Which is Jadu's book, pen, pencil? etc.

Which is Madhu's room? Which is my knife? Which is your seat? Which is Hari's place? Which is our teacher's house?

When do you get up? In the morning?

When do you take your bath? In the morning, at noon? etc.

When do you take your breakfast?

When do you go to school?

When do you play? In the afternoon, in the evening?

When do you take your lessons?

When does Madhu get up?

When does Madhu take his breakfast? বিপিন, হরি ইত্যাদি।

When do they play?

When do you come back from the school? At noon, in the afternoon, in the evening?

When do you go to sleep? At night?

When does the sun rise? When does it set?

When do we see the moon?

When do we see the stars?

শিক্ষকমহাশয় এই প্রশ্নোত্তরে নিম্নলিখিত শব্দগুলি শিখাইবেন। morning, noon, afternoon, evening, night, to-day, to-night, sunrise, sunset.

How are you? I am quite well, very well.

How is your brother? He is ill not very well, etc.

How is Madhu, Jadu? etc.

How old is Bipin? Bipin is seven years old.

How old are you? I am ten years old.

How do you feel. Do you feel hot, cold, sleepy, lazy, fresh, angry, afraid, hungry, thirsty?

How many are you?

How many are they?

How many boys are there in the class, in the school, in the family?

How many girls are there in the class, in the school, in the family?

How many marbles (trees, bricks, windows, doors, teachers) are there?

How heavy is this? It is ten seers.

How heavy are you? I am about one maund.

How tall are you? I am about four feet.

How tall is Jadu? Jadu is about four feet and six inches.

How tall are you?—প্রত্যেককে।

How tall is Ram, Jadu, Hari? etc.

How strong are you? Can you lift this chair, this table? etc.

Do you like sweets?

Do you like milk?

Do you like honey?

Do you like the school?

Do you like your sister, your brother, your cousin?

Do you like dogs, cats, cows, other animals?

Do you like me?

Do you like him?

Do you like castor oil?

Do you like quinine?

Do you like to read?

Do you like to walk far?

Do you like to get up early?

Do you like to quarrel?

Do you like meat, fish, vegetables (potato, cabbage, cauliflower, etc.)?

Do you like to talk?

Do you like winter, spring, summer, rains?

Can you read?

Can you write?

Can you speak English?

Can you lift this chair, this table, this weight? etc.

Can you swim?

Can you ride?

Can you play football, cricket? etc.

Can you climb this tree?

Can you write your name?

Can you write your name on the slate?
 Can you write your name in English on the black-board?
 Can you ride a cycle?
 Can you sing?
 Can you sew?
 Can you carry Indu, Madhu? etc.

Do you know him?
 Do you know the boy?
 Do you know the girl?
 Do you know this flower?
 Do you know how to sing?
 Do you know the name of your school, your village, your town, your district, your country?
 Do you know your father's name, brother's name, sister's name, teacher's name?
 Do you walk to your school?
 Do you know iron, copper, silver, brass, gold?

Where do you go? To your school, to the station, to the class, to the house?
 etc.

Where do they go? To the village, to the market, to the station? etc.
 What are you doing? Reading, writing, playing, drawing?
 What is Hari doing? Madhu, Bipin?
 Where is he going? Hari, Jadu, Madhu? etc.
 Where is your brother? In the house, in the shop?

Will you go there?
 Will you come here?
 Will you stand up?
 Will you sit down?
 Will you go to the gate?
 When will you go home?
 When will you go to your aunt's house?
 When will you come to my house?
 When will you go to your mother?
 When will you go for picnic?
 When will you go to play?
 When will you take your bath?
 Will you come with me in the afternoon?
 Will you come with me to the market?

Will you come with me to the station?

Will you go with Jadu to his house, with Hari? etc.

Will you come here tomorrow, next Monday, Tuesday? etc.

Will you go to the town next week, next month, next year?

শিক্ষকমহাশয় এইখানে নিম্নলিখিত শব্দগুলি শিখাইবেন, this morning, yesterday, day before, yesterday, last week, last month, last year, last Sunday, Monday, Tuesday, Wednesday, Thursday, Friday, Saturday.

How did you come here? Was it on foot, on cycle? etc.

How did you go to the station? Was it on foot, on cycle, in a carriage, a car?

How did you come into this room? Was it by this door, that door, this window, that window?

How did Hamid cross the river? By swimming, in a boat, in a steamer?

How did you carry the brick? In your right hand, left hand, right shoulder? etc.

How did you get this book? From your father, from the shop, from the library?

How did you like the feast? Very much, not much, not at all?

When did you go to the station? In the morning, at noon, in the afternoon, evening, at night?

Where did you go in the morning? To the school, to the river, to your friend?

When did Jadu come here? Yesterday, day before yesterday, on last Sunday, on Monday, on Tuesday, on Wednesday, on Thursday, on Friday, on Saturday?

এই জিনিসগুলি শিক্ষকমহাশয় সংগ্রহ করিয়া আনিবেন। ছাত্রগণ ঘ্রাণ-দ্বারা প্রত্যেকটিকে চিনিতে চেষ্টা করিবে।

Smell it and tell me what it is.

Clove—লবঙ্গ	cardamom—এলাচ
camphor—কপূর	gardenia—গন্ধরাজ
cinnamon—দারুচিনি	lotus—পদ্ম
rose—গোলাপ	mint—পুদিনা
Jasmine—জুই	chilly—লঙ্কা
sandal wood—চন্দন	marigold—গাঁদা
lemon leaves—লেবুপাতা	oleander—করবী

প্রয়োজন : এক, দুই, তিন হইতে বারো ইঞ্চি পর্যন্ত মাপের বারোটি কাঠি এবং এক, দুই, তিন হইতে ছয় ফুট মাপের ছয়টি কাঠি। শিক্ষক মহাশয় ছাত্রদের এইরূপে আদেশ করিবেন—

Find or pick up the three-inch stick.

Pick up a longer stick.

Pick up a shorter stick.

Pick up the longest, the shortest ইত্যাদি।

ছাত্রদের শ্রেণীবদ্ধভাবে দাঁড় করাইয়া—

Who is the tallest? Find the shortest.

Who is shorter than four feet?

Who is taller than Jadu?

Who are shorter than Ram?

How tall is he, is Jadu? ইত্যাদি।

How stout, thin, fair, dark? ইত্যাদি।

দ্রব্যপরিচয় (চোখ দিয়া)—

What is this? Lentils, peas, rice, husks, wheat, mustard, barley, carrot, turnip, radish, potato, leaves of mango, lemon, rose, bamboo etc.

ইংরেজি-সহজশিক্ষা

ভূমিকা

মুখস্থ করাইয়া শিক্ষা দেওয়া এই গ্রন্থের উদ্দেশ্য নহে। শব্দ ও বাক্যগুলি নানা প্রকারে বার বার ব্যবহারের দ্বারা ছাত্রদের শিক্ষা অগ্রসর হইতে থাকিবে ইহাই লেখকের অভিপ্রায়। শব্দগুলি বোর্ডে লিখিত থাকিবে, ছাত্ররা তাহাই দেখিয়া মুখে ও লেখায় বাক্যরচনা অভ্যাস করিবে। এই গ্রন্থের পরিশিষ্ট ভাগে অনেকগুলি বিশেষ্য বিশেষণ শব্দ দেওয়া হইয়াছে, সর্বদা ব্যবহার্য শব্দ-শিক্ষায় ও বাক্যরচনা-চর্চায় সেগুলি কাজে লাগিবে। যে রীতি অনুসরণ করিয়া লেখক একদা কোনো ছাত্রকে অল্পকালের মধ্যে অনেকটা পরিমাণে ইংরেজি শিখাইতে পারিয়াছিলেন এই গ্রন্থে সেই রীতি অবলম্বন করা হইয়াছে।

ইংরেজি-সহজশিক্ষা

প্রথম ভাগ

১

বাংলা অর্থ-সহিত বোর্ডে লেখা থাকিবে—

The man	মানুষ	big	বড়ো
The boy	ছেলে	mad	পাগল
The cat	বিড়াল	red	লাল
The dog	কুকুর	bad	খারাপ
The pen	কলম	new	নূতন
The cow	গাভী	fat	মোটা

শিক্ষক বাংলা শব্দটি বলিয়া তাহার ইংরেজি প্রতিশব্দ, ইংরেজি শব্দটি বলিয়া তাহার বাংলা প্রতিশব্দ বলাইয়া লইবেন। ক্রমশ পাঠগৃহস্থিত বা তমিকটবর্তী কোনো কোনো বস্তু নির্দেশ করিয়া তাহার ইংরেজি নাম বলাইয়া লইবেন। শিক্ষক দেখিবেন যে ছাত্র ইংরেজি নাম বলিবার সময় the কথাটি যথাস্থানে প্রয়োগ করে; যথা— the book, the hall, the wall, the tree.

২

শিক্ষক নিম্নলিখিত প্রকারে বিশেষ্য বিশেষণ সংযুক্ত করিয়া তাহার অর্থ বলাইয়া লইবেন। বিশেষ্য ও বিশেষণ কাহাকে বলে, উদাহরণ দিয়া বুঝাইয়া দিবেন। ইংরেজিতে বিশেষণ যে the ও বিশেষ্যটির মাঝখানে থাকে, তাহা দেখাইয়া দিবেন।

The big man
The mad dog
The red cat
The bad boy
The new pen
The fat cow

ইংরেজি করো—

নূতন মানুষ।
খারাপ কুকুর।
পাগল মানুষ।
খারাপ কলম।
লাল কলম।
নূতন ছেলে।

বড়ো কলম।
মোটা বিড়াল।
লাল কুকুর।
মোটা ছেলে।
মোটা মানুষ।
পাগল গাভী।

পাগল ছেলে।
লাল গাভী।
বড়ো গাভী।
নূতন বিড়াল।
বড়ো কুকুর।
খারাপ বিড়াল।

৩

বিশেষ্য ও বিশেষণ কাহাকে বলে পুনরাবৃত্তি করাইয়া পরপৃষ্ঠায় লিখিত প্রকারে কতকগুলি শব্দ ও তাহার অর্থ বোর্ডে লিখিবেন— ছাত্রকে কোনগুলি বিশেষ্য ও বিশেষণ বাছিতে বলিবেন।

The ink	কালি
The sun	সূর্য
The bed	বিছানা
Hot	গরম
New	নূতন
Wet	ভিজা
The mat	মাদুর
Low	নিচু
Dry	শুকনো
The ass	গাধা
Old	বৃদ্ধ, পুরানো

পরে অর্থ-সহিত নিম্নলিখিত আরো কতকগুলি বিশেষণ বোর্ডে লিখিয়া এ পর্যন্ত যতগুলি বিশেষ্য শব্দ পাইয়াছে, তাহাদের সহিত বিশেষণগুলি যোজনা করিতে বলিবেন। যোজনাকালে অর্থসংগতির প্রতি দৃষ্টি রাখিতে হইবে।

Rich	kind	ugly	soft	warm
idle	tame	wild	hard	good
flat	thin	long	lame	

ইংরেজি করো—

খারাপ লাল কালি।	ভিজা গাধা মাদুর।
বৃদ্ধ মোটা গাধা।	বড়ো পাগলা কুকুর।
শুকনো গরম বিছানা।	পুরানো খারাপ কলম।
লাল মোটা গাধা।	ধনী দয়ালু মনুষ্য।
ভালো নরম বিছানা।	বিশ্রী বুনো বিড়াল।
বড়ো পোষা কুকুর।	অলস নূতন ব্যক্তি।

8

এ পর্যন্ত যতগুলি বিশেষণ শব্দ পাইয়াছে, তাহাদের সহিত এই বিশেষ্যগুলি যোজনা করিবেন। কতগুলি বাংলা অর্থ-সহিত বোর্ডে লেখা থাকিবে।

The girl	the bird	the book
the food	the desk	the goat
the hand	the head	the lamb
the boat	the nose	the car

ইংরেজি করো—

লম্বা শব্দ কলম।	নিচু পুরানো ডেস্ক।
বড়ো চ্যাপ্টা নাকল।	বিশ্রী খোড়া কুকুর।
কোমল গরম হাত।	ধনী দয়ালু মেয়ে।
বড়ো বুনো ছাগল।	পাতলা লম্বা কান।
ভালো নূতন নৌকা।	গরম শুকনো খাবার।
পোষা বড়ো পাখি।	খোড়া মোটা মেঘশাবক।

বাংলা করো—

The thin old man
The red hot sun
The wet cold bed
The new red boat
The big fat goat

The soft warm hand
The lame old cow
The hot dry bed
The ugly old ass
The old bad pen

৫

The man is big.
The cat is red.
The pen is new.
The ink is dry.
The bed is low.

The dog is mad.
The boy is bad.
The cow is fat.
The sun is hot.
The mat is wet.

শিক্ষক এখন হইতে বস্তু ও গুণ নির্দেশ করিয়া ছাত্রকে ইংরেজিতে বাক্য রচনা করিতে উৎসাহ দিবেন।

৬

ইংরেজি করো—

মানুষটি নূতন।
কুকুরটি খারাপ।
মানুষটি পাগল।
ছেলেটি মোটা।

কলমটি বড়ো।
বিড়ালটি মোটা।
কুকুরটি লাল।
গাধাটি নূতন।

বালকটি পাগল।
গাভীটি লাল।
কলমটি খারাপ।
কলমটি লাল।

কোনো ছাত্রকে দেখাইয়া— Is that boy tall? কলম দেখাইয়া— What is this? Is this pen black? Is this book thick? No, this book is not thick, this book is thin. এইরূপে নিকটবর্তী পদার্থ সম্বন্ধে প্রশ্নোত্তর করাইতে হইবে।

Where is Ram? Where is the book? যাহার উত্তরে here কিংবা there বলিয়া নির্দেশ করা যায় এমন প্রশ্নমাত্র করাইবেন। অনেকগুলি শব্দের বানান কঠিন কিন্তু বার বার ব্যবহারের দ্বারা তাহা ছাত্রদের আয়ত্ত হইয়া যাইবে।

মানুষটি মোটা।
গাভীটি পাগল।
লাল কালিটি খারাপ।
বৃদ্ধ গাধাটি মোটা।
শুকনো বিছানাটি গরম।
পুরানো ডেস্কটি নিচু।
খোঁড়া কুকুরটি বিক্রী।
দয়ালু মেয়েটি ধনী।
লম্বা কানটি পাতলা।
শুকনো খাবারটি গরম।
মোটা মেসশাবকটি খোঁড়া।
ভালো বইটি নূতন।
খারাপ কালিটি নূতন।
গাধার কানটি লম্বা।

কুকুরটি বড়ো।
বিড়ালটি খারাপ।
ভিজা মাদুরটি ঠাণ্ডা।
বড়ো কুকুরটি পাগল।
লম্বা কলমটি শক্ত।
বড়ো নাকটি চ্যাপ্টা।
গরম হাতটি কোমল।
বড়ো ছাগলটি বুনো।
নূতন নৌকাটি ভালো।
বুড়ে পাখিটি পোষা।
মেয়ের মাথাটি ভিজে।
কৃশ বালকটি পাগল।
মোটা গোরুটি ভালো।
ছেলের হাতটি গরম।

৭

(ছাত্রকে)

Is the dog mad?
Yes, the dog is mad.

- (অন্যকে) Who is mad?
The dog is mad.
- (অন্যকে) What is the dog?
The dog is mad.
- (অন্যকে) Is not the dog mad?
Yes, the dog is mad.
- (অন্যকে) Is the boy bad?
Yes, the boy is bad.
- (অন্যকে) Who is bad?
The boy is bad.
- (অন্যকে) What is the boy?
The boy is bad.
- (অন্যকে) Is not the boy bad?
Yes, the boy is bad.

এইরূপে নিম্নলিখিত প্রশ্নগুলি who ও what -যোগে বিভিন্ন করিয়া ছাত্রদের দ্বারা উত্তর করাইয়া লইবেন।
মাঝে মাঝে প্রশ্নের সহিত Tell me, say, answer me, পদ যোগ করিয়া লইবেন।

- Is the cat red?
Is the pen old?
Is the ink dry?
Is the bed low?
Is the sun hot? &c.
- (অন্যকে) Is the old man thin?
Yes, the old man is thin.
- (অন্যকে) Which man is thin?
The old man is thin.
- (অন্যকে) How is the old man?
The old man is thin.

পূর্বপৃষ্ঠায় লিখিত পর্যায়ে নিম্নের প্রশ্নগুলি জিজ্ঞাসা করিয়া লইবেন।

- Is the red ink bad?
Is the wet mat cold?
Is the old ass fat?
Is the big dog mad?
Is the dry bed warm?
Is the long pen hard?
Is the old desk low?
Is the big nose flat?
Is the lame dog ugly?
Is the warm hand soft?
Is the kind girl rich?
Is the old goat wild?
Is the long ear thin?
Is the new boat good?
Is the dry food hot?
Is the old bird tame?

Is that fat lamb lame?
Is the cold head wet?
Is the good book new?
Is the hot sun red?
Is the red ink dry?

৮

প্রশ্নোত্তর : নেতিবাচক

Is the boy bad?
No, the boy is not bad, the boy is good.
Is the pen old?
No, the pen is not old, the pen is new.
Is the bed hard?
No, the bed is not hard, the bed is soft.

বিপরীতার্থক ইংরেজি বিশেষণ পদগুলি বাংলা অর্থ -সহ বোর্ডে লিখিয়া নিম্নলিখিত প্রশ্নগুলি জিজ্ঞাসা করিবেন।

Poor	দরিদ্র
small	ছোটো
high	উচ্চ
pretty	সুন্দর
cruel	নিষ্ঠুর
cool	ঠাণ্ডা
short	খাটো
food	খাবার
good	ভালো

Is the old man rich?
No, the old man is not rich, the old man is poor.
Is the thin nose big?
No, the thin nose is not big, the thin nose is small.
Is the hot food good?
Is the hard desk low?
Is the poor girl ugly?
Is the ugly boy kind?
Is the soft hand warm?
Is the new pen long?

যষ্ঠ পাঠের প্রশ্নগুলিকে যত দূর সম্ভব নেতিবাচক ভাবে উত্তর করাইয়া লইবেন।

৯

The man has a dog.
The boy has a book.
The girl has a goat.
The cat has a nose.
The lamb has a head.

ইংরেজি করো—

মেয়েটির একটি গাভী আছে।
ছেলেটির একটি পাখা আছে।
মানুষটির একটি মেষশাবক আছে।
সুশ্রী মেয়েটির একটি গাধা আছে।
গরীব ছেলেটির একটি নৌকা আছে।
নিষ্ঠুর মানুষটির একটি মাদুর আছে।
দরিদ্র মেয়েটির একটি ছোটো বিছানা আছে।
খাটো মানুষটির একটি সুন্দর পাখি আছে।
বিশ্রী ছেলেটির একটি উচু ডেস্ক আছে।
মেেষশাবকের (একটি) লম্বা মাথা (আছে)।
পাতলা মানুষটির (একটি) উচু বড়ো নাক (আছে)।
গরীব ছেলেটির একটি পুরানো খারাপ কলম আছে।

প্রশ্নোত্তর

Has the man a dog?
Yes, the man has a dog.
Who has a dog?
The man has a dog.
What has the man?
The man has a dog.
Has not the man a dog?
Yes, the man has a dog.

উক্তরূপ পর্যায়ে নিম্নের প্রশ্নগুলি জিজ্ঞাসা করিবেন।

Has the girl a goat?
Has the boy a book?
Has the cat a nose?
Has the lamb a head?
Has the girl a cow?
Has the boy a bird?
Has the man a lamb?

১০

Has the pretty girl a cat?
Yes, the pretty girl has a cat.
Who has a cat?
The pretty girl has a cat.
Which girl has a cat?
The pretty girl has a cat.
What has the pretty girl?

The pretty girl has a cat.
Has not the pretty girl a cat?
Yes, the pretty girl has a cat.

এইরূপ পর্যায়ে প্রশ্নগুলি প্রয়োগ করিবেন।

Has the poor boy a boat?
Has the cruel man a mat?
Has the ugly ass a nose?
Has the pretty lamb a head? &c.

পরে কর্মে (object) একটি বিশেষণ সংযুক্ত করিয়া নিম্নলিখিত পর্যায়ে পরবর্তী প্রশ্নগুলি করিবেন। নূতন শব্দ পাইলে শিক্ষক তাহার অর্থ ছাত্রকে দিয়া লিখাইয়া ও পুনঃ পুনঃ বলাইয়া লইবেন।

Has the poor man a tame dog?
Which man has a tame dog?
What has the poor man?
What kind of dog has the poor man?
Has not the poor man a tame dog?

Leg	পা
tail	লেজ
sweet	মিষ্ট
sour	টক
bitter	তিক্ত
dead	মৃত
live	জীবিত
cake	পিষ্টক
mango	আম
pill	বটিকা

Has the lame boy a high desk?
Has the ugly cat a flat nose?
Has the red cow a lame leg?
Has the pretty bird a long tail?
Has the kind girl a sweet cake?
Has the poor boy a sour mango?
Has the old man a bitter pill?
Has the cruel man a dead bird?
Has the rich girl a live goat?

নেতিবাচক—

Has the poor man a tame dog?
No, the poor man has not a tame dog, the poor man has a wild dog.

এইভাবে উপরিলিখিত প্রশ্নগুলির উত্তর করাইয়া লইবেন।

১১

It is a cat.
It is a tree.
It is a bed.
It is the leg.
It is the boy.
It is the boat.

He is the boy.
He is the prince.
He is a doctor.
He is a king.
He is the brother.
He is the uncle.

She is a girl.
She is the maid.
She is the cook.
She is the queen.
She is the sister.
She is the aunt.

নেতিবাচক করো, যথা—

It is not a cat.

এ একটা সিংহ (lion)।
এ চাঁদ (moon)।
এটা হাত (hand)।
এ একটা পেয়ালা (cup)।
এ একটা কলম (pen)।
এটা ঘোড়া (horse)।

এ একটি চাকর (servant)।
এ রুটিওয়াল (baker)।
এ হরি।
এ দর্জি (tailor)।
এ একটি মাল্লা (sailor)।
এ মুটে (porter)।

এ একটি স্ত্রীলোক (woman)।
এ দাই (nurse)।
এ গয়লানী (milk-maid)।
এ মেথরাণী (sweeper)।*
এ রাজকন্যা (princess)।
এ ভিখারিণী (beggar)।*

১২

It is hot. (গরম পড়িয়াছে)

It is cold. (ঠাণ্ডা পড়িয়াছে)

* মেথর বা ভিখারি-যে স্ত্রীলোক তাহা বিশেষভাবে বুঝাইতে হইলে sweeper ও beggar শব্দের পরে woman যোগ করিয়া দিতে হয়।

উপরের পাঠটি "there is" বাক্যযোগে সাধাইয়া নেতিবাচক করাইতে হইবে। যথা—

There is a cat.

There is no cat.

প্রশ্নবাচক, যথা—

Is there a cat?

No, there is no cat, there is a dog.

It is summer. (এখন গ্রীষ্মকাল)

It is autumn.

It is winter. It is spring.

প্রশ্নোত্তর, যথা—Is it hot?

No, it is not hot, it is cold.

It is a hot summer.

It is a cold winter.

It is a wet autumn.

It is a warm spring.

প্রশ্নবাচক, যথা— Is it a hot summer? or,

Is the summer hot? No, it is cool.

It is hot in my room.

It is cold in her garden.

It is cold in the hills.

It is warm in Madras.

It is not hot but dry.

It is not cold but damp.

প্রশ্নোত্তর

এখন কি শীত? না, শীত নয়, কিন্তু ঠাণ্ডা।

এখন কি বেশি গরম (hot)?

না, বেশি গরম নয়, অল্প গরম (warm)।

এখন কি ভিজে (wet)?

না, ভিজে নয়, কিন্তু সাৎসেতে।

হরি কি পাগল?

না, হরি পাগল নয়, কিন্তু সে ক্রুদ্ধ।

রাম কি মাল্লা?

না, রাম মাল্লা নয়, কিন্তু সে রুটিওয়ালা।

ও কি ভাই?

না, ও ভাই নয়, কিন্তু ও খুড়ো।

ও কি মা?

না, ও মা নয়, কিন্তু ও মাসি।

ও কি আপন ভাই (brother)?

না, ও আপন ভাই নয়, কিন্তু খুড়তুতো ভাই (cousin)।

ও কি মেথর?

না, ও মেথর নয়, কিন্তু ও ভিখারি।

বিড়ালটি কি ভালো?

না, ভালো নয়, কিন্তু কুশ্রী।

ঐ লাল সিংহ কি বুনো?

না, ও বুনো নয়, কিন্তু ও পোষা।

ঐ মোটা পাচক কি বুদ্ধিমান (clever)?
 না, সে বুদ্ধিমান নয়, কিন্তু ভালো।
 ঐ রাজকন্যা পীড়িত?
 না, পীড়িত নয়, কিন্তু ক্ষুধিত।
 They are bakers.
 They are girls.
 These are cats.
 These are tables.
 Are these books?
 No, these are not books, but these are pencils.
 Are these birds?
 No, these are not birds, but these are flowers.

১৩

The man is not there.
 There is no man.
 It is a goat. It is not a goat.

ইংরেজি করো—

মানুষ আছে।	মানুষের আছে।
গোক আছে।	গোকের আছে।
ছাগল আছে।	ছাগলের আছে।
মেষশাবক আছে।	মেষশাবকের আছে।
বালিকা আছে।	বালিকার আছে।
গাধা আছে।	গাধার আছে।
বিড়াল আছে।	বিড়ালের আছে।
কুকুর আছে।	কুকুরের আছে।

“আছে” শব্দের ইংরেজিতে “There is” পদের ব্যবহার এইসঙ্গেই ছাত্রদিগকে অভ্যাস করাইতে হইবে।
 যথা, The man is, There is the man. The thin man is, There is the thin man. এইরূপে সমস্ত
 পাঠটি there is শব্দযোগে নিম্পন্ন করাইয়া লইতে হইবে।

১৪

বাংলা করো—

In the room (ঘরেতে)

in the bag	in the sea	in the tub
in the sky	in the well	in the road
in the town	in the cup	in the tank
in the food	in the head	in the hand

ইংরেজি করো—

বিছানাতে	মাদুরে	বহিতে
হাতে	মাথায়	সূর্যে

কালিতে	খাবারে	ডেস্কে
নৌকায়	মাকে	কানে
লেজে	পায়ে	বড়ো ব্যাগে
ছোটো ঘরে	নূতন টবে	লাল আকাশে
শুক কুপে	দীর্ঘ পথে	পুরাতন শহরে
খারাপ পেয়ালায়		ভরা পুকুরে

১৫

The cup is in the bag.
The tub is in the road.
The sun is in the sky.
The road is in the town.
The bag is in the room.

There is -শব্দযোগে এই পাঠ পুনরাবৃত্তি করাইতে হইবে।

ইংরেজি করো—

একবার is একবার there is- শব্দযোগে অনুবাদ করাইতে হইবে

নৌকা সমুদ্রে আছে।	মাদুর বিছানায় আছে।
খাবার হাতে আছে।	নাক মুখে আছে।

কালি পেয়ালায় আছে।
নূতন নৌকা লোহিত সমুদ্রে নাই।
পুরাতন মাদুর শক্ত বিছানায় নাই।
গরম খাবার ভিজা হাতে নাই।
মোটা মেয়েটি ছোটো ঘরে নাই।
মৃত ছাগলটি শুকনো রাস্তায় নাই।
সুন্দর পাখি লাল আকাশে নাই।
নরম বিছানা ভিজা ঘরে নাই।

প্রশ্নের উত্তরে "There is" শব্দের অভ্যাস করাইতে হইবে।

Where is the cup?
What is in the bag?
Is the cup in the bag?
Is there a cup in the bag?
Is not the cup in the bag?

শেষোক্ত দুই প্রশ্নের উত্তরে ইতিবাচক (affirmative) ও নেতিবাচক (negative) দুইরূপই বলাইয়া লইতে হইবে। যথা—Yes, there is a cup in the bag.

অথবা— No, there is no cup in the bag.

এই পর্যায়ে এই পাঠস্থিত সমস্ত ইংরেজি বাক্য, ও বাংলা হইতে ইংরেজি তর্জমাগুলি প্রশ্নরূপে প্রয়োগ করাইয়া উত্তর করাইয়া লইবেন।

Is the cup in the sky?

No, the cup is not in the sky, the cup is in the bag.

Is there a cup in the sky?

No, there is no cup in the sky.

Is the mat in the sea?

No, the mat is not in the sea, the mat is in the room.

Is there a mat in the sea?

No, there is no mat in the sea.

এইভাবে পাঠস্থিত বাক্যগুলিকে অসংগত প্রশ্নরূপে প্রয়োগ করিয়া সংগত উত্তর বলাইয়া লইবেন।

১৬

বাংলা করো—

The king has a crown.

The lad has a coat.

The shoe has a hole.

The thief has a ring.

The shop has a door.

The horse has a groom.

The house has a room.

The deer has a tail.

ইংরেজি করো—

মানুষটির একটি পেয়ালা আছে।

বিছানাটায় একটি মাদুর আছে।

বালকটির একটি পাখি আছে।

গাভীটির একটি লেজ আছে।

বালকটির একটি নৌকা আছে।

হরির একটি পিষ্টক আছে।

রামের একটি বই আছে।

শ্যামের একটি বিছানা আছে।

গাভীর একটি লম্বা লেজ আছে।

কুকুরের একটি বিশ্রী নাক আছে।

বালকটির একটি লাল ছাগল আছে।

বালকটির একটি সাদা মেঘশাবক আছে।

খোঁড়া মানুষের একটি সরু পা আছে।

নেতিবাচক বিকল্পে—

The man has not a cup.

The man has no cup.

প্রশ্নোত্তর

What has the king?

Who has the crown?

Has the king a crown?
Has the king a cup?
What has the cow?
Who has the long tail?
What kind of tail has the cow?
Has the cow a short tail?

এইরূপ পর্যায়ে প্রশ্নোত্তর করিয়া যাইবেন।

প্রশ্নোত্তর

Has the man a pen?
Yes, the man has a pen.
Where has the man a pen?
The man has a pen in the bag.

এইভাবে এই পাঠস্থিত বাক্যগুলিকে প্রশ্নরূপে প্রয়োগ করিয়া উত্তর বলাইয়া লইবেন।

Has the man a pen in the well?
No, the man has not a pen in the well.
The man has a pen in the bag.

এইরূপ অসংগত প্রশ্নের সংগত উত্তর করাইয়া লইবেন।

১৭

বাংলা করো—

On the tree গাছের উপরে

on the roof
on the chair
on the back

on the hill
on the wall
on the floor

on the bench.
on the rose.
on the flower

ইংরেজি করো—

বিছানার উপর
ডেস্কের উপর
নৌকার উপর
লেজের উপর
পেয়ালার উপর

মাদুরের উপর
হাতের উপর
নাকের উপর
টবের উপর
প্রদীপের উপর

বহির উপর।
মাথার উপর।
কানের উপর।
রাস্তার উপর।
পায়ের উপর।

একবার is ও একবার there is শব্দযোগে অনুবাদ করাইতে হইবে।

ইংরেজি করো—

গাছের উপর পাখি আছে।

ছাদের উপর বিড়াল আছে।

বেঞ্চের উপর পুস্তক আছে।

চৌকির উপর ফুল আছে।

টেবিলের উপর খাবার আছে।

কোলের উপর হাত আছে।

পাহাড়ের উপর মেঘশাবক আছে।

মাথার উপর মাছি আছে। (মাছি: fly)

নাকের উপর একটা ফোড়া আছে। (ফোড়া: boil)

চতুর্দশ পাঠের ন্যায় বিভিন্নরূপে প্রশ্নোত্তর করাইতে হইবে। যথা—

Is the bird on the tree?
Who is on the tree?
Where is the bird?
Is the bird on the lamp? etc

There is শব্দের ব্যবহার আবশ্যিক।

পুরাতন ছাদের উপর পাখিটি আছে।
নিচু দেয়ালের উপর বিড়ালটি আছে।
শক্ত বেঞ্চের উপর বালকটি আছে।
কোমল আসনের উপর রাজা আছে। (আসন: seat)
লাল দেয়ালের উপর প্রদীপটি আছে।
শুষ্ক গোলাপের উপর মাছি আছে।
উঁচু পাহাড়ের উপর গাছটি আছে।

প্রশ্নোত্তর

There is শব্দটি ব্যবহার্য—

Is the bird on the old roof?
Where is the bird?
Is there a bird on the old roof?
Who is on the old roof?
On what kind of roof is the bird?
Is the bird on the water?
Is there a bird on the water?

এইরূপ পর্যায়ে উল্লিখিত বাংলার ইংরেজি তর্জমাগুলিকে প্রশ্নের আকারে প্রয়োগ করিবেন।

১৮

ঘরে রাজার একটি মুকুট আছে।
ঘরে রাজা আছে।
গাছের উপর হরির একটি পাখি আছে।
গাছের উপর হরি আছে।
শেলফের উপর রামের একটি বই আছে।
দোকানে রাম আছে।
বেঞ্চের উপর বালকের একটি পাত্র আছে।
বালক বেঞ্চের উপরে আছে।
ব্যাগে চোরের একটি আংটি আছে।
আংটি ব্যাগে আছে।
চৌকির উপর বালিকার একটি জুতা আছে।
বালিকাটি চৌকির উপরে আছে।
থালায় (plate) শ্যামের একটি পিষ্টক আছে।
পিষ্টক পেয়ালায় আছে।

মাদুরের উপরে মহিলার একটি আংটি আছে।
মহিলা মাদুরের উপরে আছে।
নৌকায় চোরের একটি কোর্তা আছে।
চোর নৌকায় আছে।

Has the king a crown in the room?
What has the king in the room?
Where has the king a crown?
Has the king a goat in the room?
Has not the king a goat in the room?

এইরূপ পর্যায়ে পূর্বোক্ত বাংলার ইংরেজি তর্জমাগুলি প্রশ্নের আকারে প্রয়োগ করিবেন।

১৯

বাংলা করো—

The roof of the house বাড়ির ছাদ
The tree of the garden
The horn of the cow
The bench of the school
The chair of the father
The wall of the fort
The back of the cow
The top of the hill

ইংরেজি করো—

হরিণের মুণ্ড
শহরের রাস্তা
সহিসের জুতা
ছোকরার ঘোড়া

হাসের পা
বিছানার মাদুর
মহিলার আংটি
চাকরানীর প্রদীপ

খাইবার পাত্র
দোকানের দরজা
চোরের কোর্তা
রাজার মুকুট

বাড়ির ছাদটি উচু।
গাভীর শিংটি বিস্ত্রী।
রাজার চৌকিটি নরম।
চৌকির পিঠটি পাতলা।
হরিণের মুণ্ড সুশ্রী।
পাচকের পাত্রটি নূতন।
বিছানার মাদুরটি ভালো।
সহিসের জুতা শুকনো।
চোরের কোর্তা পুরানো।

বাগানের গাছটি নিচু।
স্কুলের বেঞ্চটি লম্বা।
দুর্গের প্রাচীরটি শক্ত।
পাহাড়ের উপরটা চ্যাপ্টা।
হাসের পা খাটো।
শহরের রাস্তা লম্বা।
দোকানের দরজা ছোটো।
মহিলার আংটি ভালো।
ছোকরার ঘোড়াটি খোঁড়া।

চাকরানীর প্রদীপটি নিচু।

স্কুলের বেঞ্চটি বাগানে আছে।
 বাবার চৌকিটি ছাতের উপর আছে।*
 হরিণের মুণ্ডটি ব্যাগে আছে।
 দুর্গের প্রাচীরটি পাহাড়ের উপর আছে।
 বিছানার মাদুরটি টবে আছে।
 পাচকের পিষ্টকটি পেয়ালায় আছে।*
 সহিসের জুতাটি কূপে আছে।*
 মহিলার আংটিটি চৌকির উপর আছে।*
 পাচকের প্রদীপটি বাগানে আছে।*
 রানীর কুকুরটি পাহাড়ের উপর আছে।*
 রাজার জাহাজটি সমুদ্রে আছে।
 চোরের কোর্তাটি গাছের মাথার (top) উপর আছে।
 বালিকার বইটি বাপের ব্যাগে আছে।
 বালিকার হাতটি গাভীর শৃঙ্গের উপর আছে।
 রাজার মুকুটটি রানীর মাথার উপর আছে।
 মানুষটির দোকান শহরের বাগানে আছে।
 পাচকটির পাত্রটি স্কুলের চৌকির উপর আছে।
 গাভীর খাদা গাধার পিঠের উপর আছে।
 বালিকার গোলাপ সহিসের হাতে আছে।

দুই প্রকারে তর্জমা করাইতে হইবে।

২০

plural (বহুবচন)

The round balls	the white clouds
the black boards	the brave lions
the strong bears	the blue stones
the bright stars	the green sticks
the sharp thorns	
উজ্জ্বল মেঘগুলি	সবুজ পাথরগুলি
পোষা সিংহগুলি	খোড়া ভল্লুকগুলি
শক্ত তক্তাগুলি	তীক্ষ্ণ পাথরগুলি
তাজা কাঠিগুলি	কালো ভল্লুকগুলি

বাংলা করো—

The balls are round.

The boards are black. ইত্যাদি।

বহুবচনে are হয় বঝাইয়া দিবেন।

* তারা-চিহ্নিত বাক্যগুলি দুই প্রকারে তর্জমা হইবে। যথা—The father's chair is on the roof. The father has a chair on the roof. বিকল্পে there is শব্দ যথাস্থানে ব্যবহার্য।

ইংরেজি করো—

মেঘগুলি সাদা।

তক্তাগুলি কালো ইত্যাদি।

উপরের ইংরেজি ও বাংলা তর্জমাগুলি ছেলেদের দিয়া ক্রিয়াযুক্ত করাইয়া লইবেন।

ইংরেজি করো—

লাল গোলাগুলি বড়ো।

সাদা মেঘগুলি পাতলা।

কালো তক্তাগুলি নূতন।

সাহসী সিংহগুলি বন্য।

সবল ভল্লুকগুলি পোষা।

নীল পাথরগুলি সূত্রী।

উজ্জ্বল তারাগুলি লাল।

সবুজ কাঠিগুলি লম্বা।

তীক্ষ্ণ কাঁটাগুলি শুষ্ক।

উল্লিখিত পাঠ লইয়া নিম্নলিখিত ভাবে প্রশ্নোত্তর করাইতে হইবে।

Are the balls round?

Yes, the balls are round.

What are round?

The balls are round.

Are the balls flat?

No, the balls are not flat; the balls are round.

বিশেষণ-যুক্ত পদগুলি নিম্নলিখিতভাবে প্রশ্নে পরিণত করিবে।

Which balls are big?

The red balls are big.

Are the red balls big?

Yes, the red balls are big.

Are the red balls small?

No, the red balls are not small, the red balls are big.

Are the big balls white?

No, the big balls are not white, the big balls are red.

Are not the red balls big?

Yes, the red balls are big.

২১

ইংরেজি করো—

বিকল্পে are ও there are -যোগে নিম্পন্ন করিতে হইবে

গোলাগুলি চৌকির উপরে আছে।

মেঘগুলি আকাশে আছে।

তক্তাগুলি বেঞ্চের উপরে আছে।

সিংহগুলি বাগানে (park) আছে।

ভল্লুকগুলি পাহাড়ের উপরে আছে।

পাথরগুলি জাহাজে আছে।

কাঠিগুলি (লাঠিগুলি) বাগানে (garden) আছে।

গর্তগুলি জুতায় আছে।

কাঁটাগুলি গাছে আছে।

উল্লিখিত বাক্যগুলিকে একবার একবচন ও পরে অধিকরণ পদগুলিকে বহুবচন করিয়া ইংরেজি করো।

যথা—

সিংহ বাগানে আছে।
সিংহগুলি বাগানগুলিতে আছে।
লাল গোলাগুলি চৌকির পিঠের উপর আছে।
সাদা মেঘগুলি পাহাড়ের মাথার উপর আছে।
কালো তক্তাগুলি স্কুলের বাগানে আছে।
বড়ো সিংহগুলি শহরের বাগানে আছে।
বিড়ালগুলি হরিব দোকানে আছে।
পাথরগুলি দুর্গের প্রাচীরের উপর আছে।
নম্বা কাঠিগুলি বাড়ির ছাদের উপরে আছে।
তীক্ষ্ণ পেরেকগুলি সহিসের জুতায় আছে।

অধিকরণ কারকগুলিকে বহুবচন করিয়া তর্জমা করো। যথা—

লাল গোলাগুলি চৌকির পিঠে আছে।

প্রশ্নোত্তর দৃষ্টান্ত

Are the balls on the chair?
Are there balls on the chair?
Where are the balls?
What are there on the chair?
Are there horses on the chair?
Are there not balls on the chair?
How many balls are there on the chair?
Is there only one ball on the chair?

শেষোক্ত প্রশ্নদ্বয়ের উত্তরে সংখ্যাব্যয়ক বিশেষণগুলি প্রয়োগ করিতে হইবে।

বিশেষণযুক্ত পদের প্রশ্নের নমুনা

Are the red towels on the back of the chair?
Are there the red towels on &c.
What are there on the back &c.
Where are the red towels?
Which towels are there on the &c.
On the back of what are the red &c.
What kind of towels are on the back &c.
Are there the red towels on the &c.
Are there not the red towels on the &c.

ইংরেজি করো—

রানের লাল তোয়ালেগুলি চৌকির পিঠের উপর আছে।
আকাশের সাদা মেঘগুলি পাহাড়ের মাথার উপরে আছে।
শিক্ষকটির কালো বোর্ডগুলি স্কুলের বাগানে আছে।
রাজার বড়ো সিংহগুলি শহরের পার্কে আছে।

উক্ত বাক্যগুলিকে অধিকরণপদে উপযুক্ত বিশেষণ যোগ করিয়া ইংরেজি করো।

২২

বাংলা করো—

The boys have a ball.
The brothers have a horse.
The uncles have a farm.
The sisters have a dove.

উক্ত বাক্যগুলিকে একবচন করো, কর্মকে বহুবচন করো।

প্রশ্নোত্তরের নমুনা

What have the boys?
Who have the balls?
Have the boys the balls?
How many balls have the boys?
Have the boys only one ball?
Have the boys a dish?
Have not the boys a ball?

বাংলা করো—

The mares have no stable.
The beggars have no cap.
The bees have no hive.
The crows have no nest.
The fields have no shade.

একবচন করো—

বাক্যগুলিকে অস্তিত্ববাচক করো, যথা—

The mares have a stable.

ইংরেজি করো—

বাগানগুলির শীতল ছায়া আছে।
বাগানগুলির ছায়া শীতল।
গোলাপগুলির তীক্ষ্ণ কাঁটা আছে।
গোলাপগুলির কাঁটা তীক্ষ্ণ।
ঘোড়াগুলির একটি লম্বা আস্তাবল আছে।
ঘোড়াগুলির আস্তাবলটি লম্বা।
মৌমাছিগুলির একটি গোল চাক আছে।
মৌমাছিগুলির চাকটি গোল।
ডাক্তারদের একটি চ্যাপটা বোতল আছে।
ডাক্তারদের বোতলটি চ্যাপটা।

দুই প্রকার তর্জমা করিতে হইবে—

The garden has a tall tree.
There is a tall tree in the garden.

প্রশ্নোত্তর

Is there a tall tree in the garden?
Has the garden a tall tree?

Is the tree of the garden tall?
What kind of trees has the garden?
Has not the garden a tall tree?

ইংরেজি করো—

টুপিগুলিতে একটিও ছিদ্র নাই।
চাকগুলিতে একটিও মৌমাছি নাই।
গাছগুলির একটিও কাটা নাই।
গোলাবাড়িতে একটিও গোরু নাই।
বাসায় একটিও কাক নাই।
বালকদের একটিও গোলা নাই।
ভাইদের একটিও ঘোড়া নাই।
ডাক্তারদের একটিও বোতল নাই।

২৩

বাক্যগুলির প্রত্যেক বিশেষ্য পদের সহিত একটি করিয়া উপযুক্ত বিশেষণ যোজনা করিয়া ইংরেজি করো—

স্কুলের বালকদের একটি ডেস্ক আছে।
শহরের ডাক্তারের একটি দোকান আছে।
রাজার বাগানের একটি গেট (gate) আছে।
লোকটির ভাইদের একটি পাচক আছে।
ঘরের দেয়ালগুলির একটি ছাদ আছে।
পাহাড়ের রাজার একটি মুকুট আছে।
রানীর সহিসদের একটি নৌকা আছে।
স্কুলের শালকদের একটি ভেস্ক ঘরে আছে।
শহরের ডাক্তারদের একটি দোকান পাহাড়ের উপর আছে।
রাজার শহরের বাগানে একটি গেট আছে।
লোকটির ভাইদের একটি পাচক বাড়িতে আছে।
পাহাড়ের রাজার একটি মুকুট ব্যাগে আছে।
রানীর সহিসদের একটি নৌকা পুকুরে আছে।
রাজার পাচকদের বিড়ালটি প্রাচীরের উপর আছে।

ডেস্ক প্রভৃতি শব্দ বহুবচন করিয়া তর্জমা করো।

প্রশ্নোত্তর

Who have a desk in the room?
Where have the boys a desk?
Have the boys of the school a desk?
Have the boys of the school a lamb?
What have the boys of the school?

২৪

বাংলা করো—

I am angry.	We are well.
You are ill.	You are clever.
He is happy.	They are slow.
Ram is sad.	The stags are quick.
It is bad.	The books are good.
She is kind.	They are cruel.

ইংরেজি করো—

তিনি পাগল।	আমি খোঁড়া।	তিনি মোটা।
তারা পাতলা।	আমরা শক্ত।	ইত্যাদি।

প্রশ্নোত্তরের নমুনা

Q. What am I?	A. You are angry.
Q. Am I angry?	A. Yes, you are angry.
Q. Am I happy?	A. No, you are angry.

ইংরেজি করো—

আমি দুর্গে আছি।
 তারা প্রাচীরে আছেন।
 তিনি পুকুরে আছেন।
 তুমি গাছের উপরে আছ।
 আমরা ঘরে আছি।
 তোমরা বিছানায় আছ। ইত্যাদি।

প্রশ্নোত্তর

Where am I?	Am I in the fort?
Am I not in the fort?	Am I in the well?
Who is in the fort?	

২৫

বাংলা করো—

I am in my room.	You are in your shop.
He is on his bench.	We are in our gardens
They are on their boat.	You are on your roof.
Hari and Ram are in their town.	
She is in her bed.	

ইংরেজি করো—

আমি আমার বিছানায় আছি।
 তুমি তোমার মাদুরে আছ।

তিনি তাঁহার দোকানে আছেন।
 তিনি (মেয়ে) তাঁর ঘরে আছেন।
 যদু আর মধু তাঁদের আস্তাবলে আছেন।
 আমরা আমাদের পুকুরে আছি।
 তোমরা তোমাদের বাগানে আছ।
 তাঁরা তাঁদের বাড়িতে আছেন।
 তুমি আর শ্যাম তাঁর বিছানায় আছ।
 শ্যাম আমার মাদুরে আছে। ইত্যাদি।

প্রশ্নোত্তর

Am I in bed?
 Who is in my bed?
 Where am I?
 Am I in your bed?
 In whose bed am I?

২৬

একবার "is" "there is" এবং একবার "has" -যোগে তর্জমা করিতে হইবে যথা—

My dog is in your room.
 There is my dog in your room.
 I have my dog in your room.

ইংরেজি করো—

আমার কুকুর তোমার ঘরে আছে।
 তাঁদের মিঠাই আমাদের পাত্রে আছে।
 তাঁর ঘোড়া আমাদের আস্তাবলে আছে।
 ইত্যাদি।

বিশেষ্যগুলিতে বিশেষণ যোগ করো।

প্রশ্নোত্তর

Is my dog in your room?
 Is there my dog in your room?
 Who is in your room?
 Have I my dog in your room?
 Have I my cat in your room?

বাংলা করো—

The ducks of our father are in our tank. &c.

ইংরেজি করো—

তাদের ইঙ্কলের বোর্ডগুলি আমাদের বাগানে আছে।
 আমার ভাইয়ের জামা তাঁর ব্যাগে আছে। ইত্যাদি।

২৭

বাংলা করো—

I have the milk.

He has the silk.

You have the butter.

Hari has the water.

You have the flower.

We have the sword.

They have the grapes.

I have the pure milk.

Hari and Madhu have the dolls.

You have the yellow flower.

He has the bright silk.

We have the blunt sword.

You have the fresh butter.

They have the ripe grapes.

Hari and Madhu have the nice doll.

Hari has the boiled water.

ইংরেজি করো—

আমার ফুল আছে।

তাহার তলোয়ার আছে।

তোমাদের আঙুর আছে।

হরি এবং মধুর গোলাপ আছে।

তোমার দুধ আছে।

আমাদের রেশম আছে।

তাহাদের মাখন আছে।

হরির পুতুল আছে।

তাহার ভোতা তলোয়ার আছে।

আমাদের উজ্জ্বল রেশম আছে।

তোমার জ্বাল-দেওয়া দুধ আছে।

তোমার কাঁচা (green) ফল আছে।

তাহাদের তাজা মাখন আছে।

হরি এবং মধুর গরম জল আছে।

আমার ধান (rice) তোমার বাড়ির ছাদের উপর আছে।

তোমার দুধ আমার পাচকের পাত্রে আছে।

তাহার তলোয়ার তাহার দুর্গের দেওয়ালের উপর আছে।

আমাদের রেশম তোমাদের বিছানার মাদুরের উপর আছে।

তোমার আঙুর আমার পিতার ব্যাগে আছে।

বাংলা করো—

My pen is on the table in my room.

The butter is on the shelf in your bed-room.

Your doll is on the bench in her garden.

Her son is on the bed in my house.

My ball is in the box in your school.

শব্দমালা

বাক্যরচনা-চর্চার উদ্দেশ্যে

<i>Noun</i>	<i>Adjective</i>	<i>Noun</i>	<i>Adjective</i>
Hair	Thin	Knee	Hard
Head	Thick	Bone	Soft
Eyes	Black	Foot	Cold
Nose	Dark	Toe	Severe
Face	Fair	Ear	Nasty
Teeth	Bright	Nostril	High
Tongue	Mild	Neck (গ্রীবা)	Bad
Gum	Clean	Ankle	Deep
Lips	Dirty	Shoulder (শুধু)	Old
Cheek	Long	Elbow	Young
Hand	Short	Forehead	Naughty
Arm	Straight	Cart	Noisy
Finger	Bent	(Motor) Car	Full
Nail	Broad	Steamer	Empty
Chest	Narrow	Ship	Loaded
Back	Sharp	Tram	Smoky
Stomach	Smooth	Bus	Broad
Leg	Rough	Lorry	Narrow
Temple (রগ)	Clever	Washerman	Sour
Eyebrow	Jolly	Food	Fried
Eyelashes	Funny	Rice	Bitter
Father	Kind	Bread	Hot
Mother	Loving	Butter	Stale
Brother	Fond	Milk	Fresh
Sister	Angry	Tea	Rotten
Baby	Lazy	Egg	Soft
Cousin	Greedy	Fish	Crisp
Aunt	Fat	Flour	Raw
Grandfather	Thin	Meat	Early
Grandmother	Sick	Lemon	Late
Grandson	Strong	Orange	Long
Granddaughter	Full	Breakfast	Short
Daughter	Short	Oil	Thick
Son	Dirty	Lunch	Fine
Niece	Tidy (পরিপাটি)	Salt	Woollen
Nephew	Green	Dinner	Cotton

<i>Noun</i>	<i>Adjective</i>	<i>Noun</i>	<i>Adjective</i>
Servant	Cold	Vegetable	Silk
Maid-servant	Cooked	Sugar	Tight
Cook	Sweet	Onion	Loose
Barber	Boiled	Potato	Torn
Turnip	Coloured	Ring	Thick
Radish	Plain	Necklace	Hard
Cauliflower	High	House	Soft
Cabbage	Low	Cottage	Scented
Cucumber	Tiled	Bed	High
Mango	Thatched	Pillow	Low
Shirt	Shut	Mattress	Hard
Socks	Open	Rug	Soft
Coat	Opened	Blanket	Warm
Vest	Airy	Quilt	Cosy
Trousers	Painted	Pillow-case	Wooden
Shorts	Marbled	Bed-cover	Double
Frock	Dark	Curtain	Single
Shoe	Red	Cot	White
Boots	White-washed	Lamp	Coloured
Slippers	Full	Horse	Plain
Sandals	Empty	Dog	White
Belt	Dry	Cat	Black
Shawl	Wet	Cow	Brown
Watch	Small	Calf	Tame
Bracelets	Large	Goat	Wild
Sheep	Lean	Kid	Fat
Lamp	Tiny	Lake	Hot
Lion	Cunning	Earth	Cold
Tiger	Clever	Rain	Dark
Rat	Foolish	Mist	Silent
Mouse	Cruel	Dew	Deep
Frog	Strong	Morning	Shallow
Snake	Grey	Noon	Muddy
Sun	Red	Evening	Thick
		Afternoon	Wet
Moon	Bright	Night	Damp
Star	Blue	Sea	Dry
Sky	Round	Cart	Slow
River	Cool	Carriage	Fast

<i>Noun</i>	<i>Noun</i>	<i>Noun</i>	<i>Noun</i>
Hut	Temple	Window	Wall
Doors	Gate	Floor	Ceiling
Skin	Cough	Waist	Sore
Mouth	Fever	Wrist	Boil
Throat	Measles	Thigh	Cut
Chin	Headache	Room	Roof
Bolt	Stairs	Comb	Brush
Pillar	Brick	Water	Drain
Bath	Tub	Hair oil	Rails
Tap	Bucket	Fly	Donkey
Mug	Towel	Ant	Fox
Soap	Mirror	Mosquito	

এই শব্দমালা ইংরেজি-সহজশিক্ষার দ্বিতীয় ভাগেও ব্যবহারে লাগিবে। ছাত্রেরা নিজেরা বাছিয়া লইয়া বিশেষ্য বিশেষণ যোগ করিয়া বাক্য রচনার অভ্যাস করিবে। বার বার ব্যবহারের দ্বারা এই শব্দগুলি আয়ত্ত করিতে হইবে, কষ্টকর করিয়া নহে।

ইংরেজি-সহজশিক্ষা

দ্বিতীয় ভাগ

LESSON 1

[প্রথম ইতিবাচক বাক্যগুলিকে ব্র্যাকবোর্ডে লিখিয়া রাখিতে হইবে, যথা— The boy Reads. The girl cooks. The child drinks ইত্যাদি। তার পর শিক্ষার্থীকে বা শিক্ষার্থীদিগকে ক্রমান্বয়ে একটি একটি করিয়া প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিতে হইবে এবং মুখে মুখে যথোপযুক্ত উত্তর অভ্যাস করাইতে হইবে। যে ক্ষেত্রে সম্ভব শিক্ষকমহাশয় এক বা একাধিক ছাত্রদ্বারা 'ক্রিয়া'র অভিনয় করাইয়া অপরকে প্রশ্ন করিবেন।]

The boy reads— ছেলেটি পড়ে।

Who reads?

The girl cooks— মেয়েটি রাধে।

Who cooks?

The child drinks— শিশুটি পান করে।

Who drinks?

Gopal sells— গোপাল বিক্রি করে।

Who sells?

Hari buys— হরি কেনে।

Who buys?

এইরূপে I sit, You stand, We play, It bites প্রভৃতি বাক্যগুলি প্রশ্নের উত্তরে অভ্যাস করাইতে হইবে। প্রত্যেক পাঠেই এইরূপে First ও Second Person প্রয়োগ শিখাইবেন।

LESSON 2

Present Continuous (ব্যাপক বর্তমান কাল)

“পড়িতেছে” “রাধিতেছে” “কিনিতেছে” শব্দগুলি ইংরেজিতে reads, cooks, buys ও is reading, is cooking, is buying উভয় রূপেই তর্জমা করা যাইতে পারে। রূপভেদে অর্থেরও কিছু প্রভেদ হয়। The girl cooks বলিলে শুধুমাত্র ক্রিয়ার বর্তমানতা বুঝায়, The girl is cooking বলিলে ক্রিয়ার বর্তমানতা তো বুঝায়ই, অধিকন্তু তাহার কিয়ৎ-বর্তমানকাল-ব্যাপকত্বও বুঝায় অর্থাৎ যে মুহূর্তে ক্রিয়াটির প্রতি দৃষ্টি আকৃষ্ট হইল সে মুহূর্তে ক্রিয়াটি চলিতেছে, তখনও সমাপ্ত হয় নাই— ক্রিয়া সেই মুহূর্তের কিছু পূর্ববর্তী ও কিছু পরবর্তী সময় অধিকার করিয়া রহিয়াছে।

The boy is reading— ছেলেটি পড়িতেছে।

Who is reading?

The girl is cooking— মেয়েটি ঝাধিতেছে।

Who is cooking?

The child is drinking— শিশুটি পান করিতেছে।

Who is drinking?

Gopal is selling— গোপাল বিক্রয় করিতেছে।

Who is selling?

Hari is buying— হরি কিনিতেছে।

Who is buying?

LESSON 3

ইংরেজি করো—

ছেলেটি বই পড়ে।

What does the boy do?

What does he read?

মেয়েটি ভাত ঝাধে।

What does the girl do?

What does she cook?

শিশুটি দুধ পান করে।

What does the child do?

What does it drink?

গোপাল ফল বেচে।

What does Gopal do?

What does Gopal sell?

হরি কুটি কেনে।

What does Hari do?

What does Hari buy?

প্রশ্নগুলির উত্তর নেতিবাচক করো।

LESSON 4

ইংরেজি করো—

ছেলেটি বই পড়িতেছে।

What is the boy doing?

What is he reading?

মেয়েটি ভাত ঝাধিতেছে।

What is the girl doing?

What is she cooking?

শিশুটি দুধ পান করিতেছে।

What is the child doing?

What is it drinking?

গোপাল ফল বেচিতেছে।

What is Gopal doing?

What is Gopal selling?

হরি রুটি কিনিতেছে।

What is Hari doing?

What is Hari buying?

LESSON 5

অর্থ করো—

The servant closes the doors.

Mother opens the box.

The gardener cuts the tree.

The maid does all your work.

নেতিবাচক করো—

Does the servant close the doors?

Does mother open the box?

Does the gardener cut the tree?

Does the maid do all your work?

The servant is closing the doors.

Mother is opening the box.

The gardener is cutting the tree.

The maid is doing all your work.

Is the servant closing the doors?

Is the mother opening the box?

Is the gardener cutting the tree?

Is the maid doing all your work?

ইহার উত্তর ইতিবাচক ও নেতিবাচক উভয়রূপে দিতে হইবে।

[প্রলবোধক বাক্যগুলি নেতিবাচক করা হইলে ইতিবাচক ও নেতিবাচক উভয় বাক্যই শিক্ষার্থীর সামনে লিখিয়া রাখিতে হইবে। তার পর প্রলবোধকগুলির যথাযথ উত্তর অভ্যাস করাইতে হইবে। দৃষ্টান্ত—“Does the servant close the doors?” এই বাক্যটি লেখা থাকিল। ইহার নেতিবাচক—“Does not the servant close the doors?” ইহাও পাশে বা নিম্নে লেখা থাকিল। তখন প্রথম প্রশ্নের ইতিবাচক ও নেতিবাচক উভয় প্রকার উত্তরই আদায় করিতে হইবে—Yes, the servant closes the doors. No, the servant does not close the doors. অপর প্রশ্নের উত্তরে নিম্নলিখিত বাক্য দুইটি রচনা করাইতে হইবে। ইতিবাচক— Yes, the servant closes the doors. নেতিবাচক—No, the servant does not close the doors.]

LESSON 6

অর্থ করো—

The pupil does not smile.
 The snake does not jump.
 The girl does not play.
 Aunt does not scold.
 The tree does not move.
 The wind does not blow.
 The fish does not breathe.

The pupil is not smiling.
 The snake is not jumping.
 The girl is not playing.
 His aunt is not scolding.
 The tree is not moving.
 The wind is not blowing.
 The fish is not breathing.

ইতিবাচক করো—

Does the pupil smile?
 Does the snake jump?
 Does the girl play?
 Does his aunt scold?
 Does the tree move?
 Does the wind blow?
 Does the fish breathe?

Is the pupil smiling?
 Is the snake jumping?
 Is the girl playing?
 Is his aunt scolding?
 Is the tree moving?
 Is the wind blowing?
 Is the fish breathing?

LESSON 7

Who is he? (ছেলে) Who is she?
 Who is he? (It is a child.)
 Who are you? Who is that man?

Who is this man? Who am I?
 What is he? (ভৃত্য) Who is she?
 Who are they? What is that man?
 What is that woman?

LESSON 8

to

অর্থ করো—

Madhu comes to my room.
 Jadu writes to his father.
 Hari sells books to the pupils.
 The lotus opens to the sun.
 Madhu is coming to my room.
 Jadu is writing to his father.
 Hari is selling books to the pupils.
 The lotus is opening to the sun.

নেতিবাচক করো—

প্রশ্নোত্তর

What does Madhu do?
 Does Jadu write to his father?
 Does Hari sell books to the pupils?
 Does the lotus open to the sun?
 Does Madhu come to my room?
 What is Madhu doing?
 Is Madhu coming to my room?
 Is Jadu writing to his father?
 Is Hari selling books to the pupils?
 Is the lotus opening to the sun?

ইতি ও নেতিবাচক -রূপে উত্তর দিতে হইবে।

LESSON 9

Greedily	লুকভাবে
Loudly	উচ্চস্বরে
Slowly	ধীরে
Swiftly (Quickly)	দ্রুতবেগে
Silently	নীরবে
Brightly	উজ্জ্বলভাবে
Sweetly	মিষ্টভাবে

অর্থ করো—

The dog barks angrily.
 The boy laughs loudly.
 The girl writes slowly.
 The horse runs quickly (swiftly).
 The pupil reads silently.
 The star shines brightly.
 The child smiles sweetly.
 The cat eats greedily.

LESSON 10

Present (নির্ভাবর্তমান-সূচক)

বাংলায় “খায়” ও “খাইতেছে” “হাসে” ও “হাসিতেছে” প্রভৃতি শব্দগুলির অর্থ একরূপ নহে। “খায়” “হাসে” ইত্যাদি শব্দে “খাইয়া থাকে” “হাসিয়া থাকে” ইত্যাদি বুঝায়। শিক্ষক বুঝাইয়া দিবেন, The boy goes to the school বলিলে “বালকটি স্কুলে যাইতেছে” বুঝায় এবং “বালকটি স্কুলে গিয়া থাকে” ইহাও বুঝায়।

অনুবাদ করো—

He comes to school every day.
 I go to Darjeeling every summer.
 They take their meals twice a day.
 You get your leave three times a year.
 The girl goes to her father's house in the evening.
 Our teacher takes his bath early in the morning.
 Your nephew returns home late in the evening.
 The lion roars fiercely.
 The horse runs swiftly.
 They write good English.
 We drink milk without sugar.
 Man comes into the world to learn.
 Tigers kill their prey.
 Birds fly in the air.
 Snakes glide on the earth.
 The dog is barking angrily.
 The boy is laughing loudly.
 The girl is writing slowly.
 The horse is running quickly (swiftly).
 The pupil is reading silently.
 The star is shining brightly.
 The child is smiling sweetly.
 The cat is eating greedily.

প্রশ্নোত্তর

How does the dog bark?
Does the dog bark gently?
How is the dog barking?
Is the dog barking gently? etc.

ইতিবাচক ও নেতিবাচক উত্তর করিতে হইবে।

LESSON 11

At. In. On

নিম্নলিখিত বাক্যগুলির অনুবাদে at, in এবং on প্রয়োগের প্রভেদ বুঝাইয়া দিতে হইবে।

অনুবাদ করো—

কানাই রান্নাঘরে খায়। (in)
মালতী কুটীরে বাস করে। (in)
তোমাদের শিক্ষক চৌকিতে বসেন। (in)
তাহাদের ঘোড়া রাস্তায় দৌড়ায়। (in)
ছাত্রটি বাগানে বেড়ায়। (in)
তাহার (স্ট্রীলিঙ্গ) মেয়ে জানলায় বসে। (at)
আমাদের দারোয়ান (porter) দ্বারে দাঁড়ায়। (at)
তাহার ভাই ডেস্কে পড়ে। (at)
হীরা (the diamond) মাতার আংটিতে ছলে। (shines) (on)
তারা আকাশে ওঠে। (in)
ফল মাটির উপর পড়ে। (on)

প্রশ্নোত্তরের নমুনা

Who eats? (কানাই)
Where does he eat?
Does Kanai eat in the yard?

প্রশ্ন

Who is she? (মালতী)
Where does Malati live?
Does she live in a temple? (নেতিবাচক)
Who is that man?
What does the student do? (বাগানে বেড়ায়)
Where does the student walk?
Does he walk on the road? (নেতিবাচক)
Who is this man?
What does the porter do?
Where does he stand?
Does he stand in the hall? (নেতিবাচক)

What is this?
 Does the diamond shine?
 Where does the diamond shine?
 On whose ring does the diamond shine?
 Does the diamond shine on the queen's necklace?

LESSON 12

ইংরেজি করো—

মালতী শান্তভাবে কুটীরে বাস করে (quietly)
 আমাদের শিক্ষক ব্যস্তভাবে ক্লাসে আসেন। (busily)
 তাঁহার পিতা ক্রুদ্ধভাবে জানালায় বসেন।
 তোমাদের ঘোড়া উন্নতভাবে রাস্তায় দৌড়ায়।
 তোমার মেয়ে নীরবে শ্লেটে লেখে।
 হীরা উজ্জ্বলভাবে আমার ভগিনীর ব্রেসলেটে ঝলে।

নেতিবাচক করো।

প্রশ্নোত্তর

Where does Malati live?

How does she live? Does she live noisily?

উত্তর দিবার সময় সংক্ষেপে 'no' বলিলে চলিবে না। বলিতে হইবে: She does not live noisily but lives quietly.

What does our teacher do?

How does he come?

Does he come to the football field?

Where does his father sit?

How does he sit?

Does he sit calmly?

What does your horse do?

Where does it run?

Does it run on the roof?

How does it run?

What does your daughter do?

On what does she write?

Does she write on paper?

How does she write?

What does the diamond do?

On what does it shine?

Does it shine on the crown?

How does it shine?

LESSON 13

বহুবচন

The girls laugh.
The beggars beg.
The servants sweep.
The children dance.
The dogs bite.
The birds fly.
The students sleep.
The cows graze.
The flowers bloom.
The fishes swim.*

They cry.

We stand. You walk.

Who are they? What do they do?

Do they cry?

What are those men? What do they do?

Do they scold?

What are these men? What do they do?

Do they dance?

Who are they? What do they do?

Do they jump?

What are these animals? What do they do?

Do they play?

What are these? What do they do?

Do they sleep?

Who are these men? What do they do?

Do they read?

What are these animals? What do they do?

Do they run?

What are these? What do they do?

Do they droop?

Are these fishes? What do they do?

Do they float?

What do they do? Do they laugh?

What do we do? Do we sit?

What do we do? Do we run?

একবচন করো।

নেতিবাচক করো।

LESSON 14

ইংরেজি করো ইতিবাচক ও নেতিবাচক —

বালিকারা মধুর ভাবে হাসে।
 ভিক্ষুকেরা উচ্চস্বরে ভিক্ষা করে।
 ভৃত্যেরা মেঝে (floor) ঝাঁট দেয়।
 ছেলেরা আঙিনায় (courtyard) নাচে।
 কুকুরেরা ভীষণভাবে (fiercely) শৃগালকে কামড়ায়।
 পাখিরা ওড়ে এবং গান গায়।
 ছাত্রেরা গভীরভাবে (soundly) নিদ্রা দেয়।
 গোচারণ ভূমিতে (pasture) গাভীগুলি চরে।
 সকালে ফুলগুলি ফোটে।
 মাছেরা দ্রুতবেগে (rapidly) সাতার দেয়।

প্রশ্নোত্তর

প্রয়োজন বোধ করিলে শিক্ষক একবচনেও প্রশ্নোত্তর করাইবেন—

What do the girls do?

How do they laugh?

Do they laugh harshly?

Who are they? (ভিক্ষুক)

How do they beg? Do they beg gently?

Who are these? What do they do?

Do they pour water?

Do they sweep the street?

What do the boys do?

Do they dance in the school?

Whom do these dog bite?

How do they bite?

Do they bite the goats?

What do the birds do? Do they also sing?

Do they sit silently?

What do the students do? Do they sleep restlessly?

What do the cows do? Where do they graze?

Do they graze in the ricefield?

When do the flowers bloom?

Do they bloom in the night?

How do the fishes swim? Do they swim slowly?

LESSON 15

ইংরেজি করো—

বালকেরা অহাদের খুড়ার রান্নাঘরে খায়।
 বালিকারা প্রাসাদের দ্বারে পৌঁছায় (arrive at)।
 তোমার ভূভোরা গাছের ছায়ায় দাঁড়ায়।
 আমাদের শিক্ষকেরা স্কুল-ঘরের ডেস্কে বসেন।
 তাহাদের ঘোড়াগুলি শহরের রাস্তায় দৌড়ায়।
 ছোটো মেয়েরা তাহাদের পিতার বাগানে বেড়ায়।
 শিশুরা পড়িবার ঘরে (reading room) তাহাদের পড়া করে।
 তাহাব কন্যারা তাহাদের খাবার ঘরে তাহাদের বন্ধুদের চিঠি পড়ে।

একবচন ও নেতিবাচক করো।

প্রয়োজন বোধ করিলে যথানিয়মে প্রশ্নোত্তর করানো যাইতে পারে।

LESSON 16

বোর্ডে ছাত্রদের সম্মুখে লেখা থাকিবে

Do did, write wrote, eat ate, run ran, sit sat, stand stood, shine shone, rise rose,
 fall fell, drink drank, take took.

অতীত কাল : Past

I did this.
 You wrote on the slate.
 The boy ran quickly.
 The girl stood at the gate.
 The baby sat on the floor.
 The child drank milk.

Past Continuous : ব্যাপক অতীত কাল

I was doing this.
 You were writing on the slate.
 The boy was running quickly.
 The girl was standing at the gate.
 The baby was sitting on the floor.
 The child was drinking milk.

নিত্য অতীত : Past (অভ্যাসসূচক)

I used to do this.
 You used to write on the slate.
 The boy used to run quickly.
 The girl used to stand at the gate.
 The baby used to sit on the floor.
 The child used to drink milk.

LESSON 17

ইংরেজি করো—

বালকটি তাহার কাজ করিয়াছিল।
 মেয়েটি তাহার চিঠি লিখিয়াছিল।
 ভিক্ষুকটি একটি আম খাইয়াছিল।
 ঘোড়াটি মাঠে দৌড়িয়াছিল।
 শিক্ষকটি চৌকিতে বসিয়াছিলেন।
 দারোয়ান দ্বারে দাঁড়াইয়াছিল।
 সূর্য প্রভাতে জ্বল্জ্বল করিয়াছিল।
 তারা সায়াহ্নে দিগন্তে (horizon) উঠিয়াছিল।
 ফলটি মাটিতে পড়িয়াছিল।
 পাখিটি জল খাইয়াছিল।
 ভৃত্যটি টাকা লইয়াছিল (the money)।

LESSON 18

ইংরেজি করো—

বালকটি তাহার কাজ করিতেছিল।
 মেয়েটি তাহার চিঠি লিখিতেছিল।
 ভিক্ষুকটি একটি আম খাইতেছিল।
 ঘোড়াটি মাঠে দৌড়াইতেছিল।
 শিক্ষকটি চৌকিতে বসিয়াছিলেন।
 দারোয়ান দ্বারে দাঁড়াইয়াছিল।
 সূর্য প্রভাতে জ্বল্জ্বল করিতেছিল।
 তারা সায়াহ্নে দিগন্তে উঠিতেছিল।
 ফলটি মাটিতে পড়িতেছিল।

LESSON 19

বালকটি তাহার কাজ করিত।
 মেয়েটি তাহার চিঠি লিখিত।
 ভিক্ষুকটি আম খাইত।
 ঘোড়াটি মাঠে দৌড়াইত।
 শিক্ষকটি চৌকিতে বসিতেন।
 দারোয়ান দ্বারে দাঁড়াইত।
 সূর্য প্রভাতে জ্বল্জ্বল করিত।
 ফল মাটিতে পড়িত।

LESSON 20

প্রশ্নোত্তর

- What did the boy do?
Did the boy do his work?
What did the girl do?
What did she write?
Did she write her letter?
What did the beggar do?
What did he eat?
Did the beggar eat a mango?
What did the horse do?
Did it run?
Where did it run?
What did the teacher do?
Did he sit?
Where did he sit?
What did the porter do?
Did he stand?
Where did he stand?
Did the sun shine?
When did the sun shine?
Did the star rise?
Where did the star rise?
When did it rise?
Did the fruit fall?
Where did it fall?
Who drank water?
Did the bird drink water?
What did the bird drink?
What did the servant do?
What did he take?
Did he take money?

LESSON 21

- What was the boy doing?
Was the boy doing his work?
What was the girl doing?

What was she writing?
 Was she writing her letter?
 What was the beggar doing?
 What was he eating?
 Was the beggar eating a mango?
 What was the horse doing?
 Was it running?
 Where was it running?
 What was the teacher doing?
 Was he sitting?
 Where was he sitting?
 What was the porter doing?
 Was he standing?
 Where was he standing?
 Was the sun shining?
 When was the sun shining?
 Was the star rising?
 Where was the star rising?
 Was the fruit falling?
 Where was it falling?

বহুবচনে অতীত কালে ক্রিয়ার রূপের পরিবর্তন হয় না। উপরের পাঠ বহুবচন করো এবং নেতিবাচক করো।

LESSON 22

The servants firmly close the door.
 The students noisily open the window.
 The boats quickly reach the shore.
 The soldiers silently march along the road.
 The peasants slowly walk across the field.
 The boys bravely climb upon the tree.
 The peacocks gracefully dance in the forest.
 The crystals brightly sparkle in the sun.
 The carriages suddenly stop near the river.
 The children merrily play in the garden.

একবচন করো, নেতিবাচক করো, অতীতকালবাচক করো। উপরিলিখিত পাঠের ক্রিয়াপদের অতীত রূপ বোর্ডে লিখিয়া দিতে হইবে।

প্রশ্নোত্তর : ইতিবাচক ও নেতিবাচক উত্তর

What did the servants do?
 Did they close the door?
 How did they close the door?
 Are these boys students?
 Did they open the windows?
 How did they open the windows?
 Did the boats reach the shore?
 How did they reach the shore?
 What did the soldiers do?
 Did they march?
 Where did they march?
 How did they march?
 What did the peasants do?
 Where did they walk?
 How did they walk?
 What did the boys do?
 On what did they climb?
 How did they climb?
 Who danced?
 Where did they dance?
 How did they dance?
 What did the crystals do in the sun?
 How did they sparkle?
 Did the carriages stop?
 Where did they stop?
 How did they stop?
 What did the children do?
 Where did they play?
 How did they play?

LESSON 23

এই ক্রিয়াপদগুলির অতীত রূপ বোর্ডে লিখিতে হইবে।

I stand at the door.*

We meet in the hall.*

You hold the book.

He sings a song.*

They bring a doll.*

She feels pain.

I sleep on the roof. *
 He digs the soil in the garden. *
 They swim in the river near the village.
 She runs to the temple. *

বহুবচন করো। অতীতবাচক ও নেতিবাচক করো।

* চিহ্নিতগুলি ভবিষ্যৎ করো।

Did I stand?
 Where did I stand?
 Did we meet?
 Where did we meet?
 What did you hold?
 Did you hold the book?
 Did he sing?
 What did he sing?
 What did they bring?
 Did they bring a doll?
 How did she feel?
 Did she feel pain?
 Did I sleep?
 Did I sleep on the roof?
 What did he dig?
 Where did he dig?
 What did they do?
 Did they swim?
 Where did they swim?
 Did she run?
 Where did she run to?

LESSON 24

অনুবাদ করো—

আমি দরজা বন্ধ করি।
 তিনি জানালা খোলেন।
 তিনি (স্ত্রীলিঙ্গ) ঠাহার কাজ করেন।
 তোমার পুতুল ভাঙে।
 ঠাহারা চৌকি নাড়ান।
 আমরা দুধ পান করি।
 আমি রুটি খাই।

১। একবচনকে বহুবচন ও বহুবচনকে একবচন করাও।

২। অতীত করাও।

- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করাও।
- ৫। প্রশ্নোত্তর— একবচন, বহুবচন, বর্তমান, অতীত।
- ৬। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর, উত্তররূপে।

LESSON 25

to

অনুবাদ করো—

- The peasant goes to the field. *
- The king rides to the temple. *
- The porter runs to the market.
- The sailor swims to the ship. *
- The soldier marches to the town. *
- The sparrow flies to its nest.
- The pupil hastens to his teachers. *
- The clerk comes to his office. *
- The log drifts to the sea.
- The lark soars to the sky. *

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত করাও ও * বাক্যগুলি ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। যথাক্রমে, quietly, hurriedly, swiftly, painfully, quickly, eagerly, rapidly, anxiously, slowly, joyously ক্রিয়াবিশেষণগুলি ব্যবহার করাও।
- ৫। "There is" -যোগে বাক্যগুলি নিষ্পন্ন করাও, যথা— There is a peasant who goes to the field; there is a peasant who went to the field, অন্যরূপ, যথা— There is a field which the peasant goes to; there is a field which the peasant went to.
- ৬। প্রশ্নের নমুনা— Who goes to the field? What does the peasant do? Where does he go? Does the peasant ride to the temple? এইরূপ বহুবচনে, অতীতে।
- ৭। ক্রিয়াবিশেষণ-যোগে প্রশ্নোত্তর— বহুবচন, অতীত।

LESSON 26

অনুবাদ করো—

- চাষা তাহার প্রতিবেশীর ক্ষেত্রে যাইতেছে।
- রাজা শহরের মন্দিরে ঘোড়ায় চড়িয়া যাইতেছে।
- মুটে গ্রামের হাটে ছুটিতেছে।
- মাল্লা বন্দরের [in the port] জাহাজের দিকে সাঁতরাইতেছে।
- সৈন্য শত্রুর শহরে কুচ করিয়া যাইতেছে।

চড়াই তাহার মাতার নীড়ের দিকে উড়িতেছে।
ছাত্র সংস্কৃতের শিক্ষকের কাছে যাইতেছে।
কেরানি তাহার মনিবের আফিসে আসিতেছে।

- ১। একবচন করাও।
- ২। অতীত করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। উল্লিখিত ক্রিয়ার বিশেষণগুলি বসাও।
- ৫। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও। অধিকাংশ বাক্যগুলি তিন প্রকারে পরিবর্তিত করা যায়, যথা— There is a peasant who goes to the field of the neighbour. There is a neighbour to whose field the peasant goes. There is a neighbour's field (or field of the neighbour) to which the peasant goes.
- ৬। প্রশ্নের নমুনা—
Where does the peasant go? Who goes to the field? To whose field does he go? Does he ride to the temple of the town?
—এইরূপে বহুবচনে, ও অতীত।
- ৭। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর।

LESSON 27

অনুবাদ করো—

তিনি ক্ষেত্রে যাইতেছেন।
তিনি মন্দিরে ঘোড়া চড়িয়া যাইতেছেন।
তিনি (স্ট্রীলিঙ্গ) শহরে আসিতেছেন।
আমি হাটে দৌড়িতেছি।
তোমরা স্কুলে যাইতেছ।
আমরা জাহাজে সাতার দিয়া যাইতেছি।
তারা আকাশে উঠিতেছে।

- ১। একবচনকে বহুবচন ও বহুবচনকে একবচন করাও।
- ২। অতীত করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। ক্রিয়ার বিশেষণ যোগ করাও।
- ৫। প্রশ্নোত্তর— একবচন, বহুবচন, বর্তমান, অতীত।
- ৬। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর, উক্তরূপে।

LESSON 28

into

অনুবাদ করো—

The frog jumps into the well.*
The fireman rushes into the fire.*

The diver dives into the water.*
 The cart tumbles into the ditch.*
 The thorn pierces into the skin.
 The needle drops into the box.
 The river flows into the sea.
 The wind blows into the cave.
 The crab digs into the sand.
 The spire rises into the sky.

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত করাও, * চিহ্নিতগুলি ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। যথাক্রমে hurriedly, quickly, deeply, suddenly, painfully, silently, rapidly, strongly, diligently, majestically ক্রিয়ার বিশেষণগুলি ব্যবহার করাও।
- ৫। There is -যোগে দুই প্রকারে নিষ্পন্ন করাও— বর্তমান অতীত ও ভবিষ্যতে।
- ৬। প্রশ্নের নমুনা—
 What does the frog do? What does he jump into?
 Where does he jump in? Does he jump into the fire?
 এইরূপে বহুবচনে, ও অতীত।
- ৭। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর, অতীত ও বহুবচন।

LESSON 29

অনুবাদ করো—

তুমি কূপে ঝাঁপ দাও।
 তিনি আগুনে ছুটিয়া যান।
 আমি জলে ডুব দিই।
 তিনি নালায় উল্টাইয়া পড়েন।
 আমরা গর্তে (hole) পড়ি।
 তোমরা মেঘের মধ্যে ওঠ।
 তাহারা বালির মধ্যে ঝেঁড়ে।

- ১। একবচনকে বহুবচন ও বহুবচনকে একবচন করাও।
- ২। অতীত করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।

LESSON 30

অনুবাদ করো—

The boy throws his marble into the well.*
 The maiden dips her pitcher into the water.*

The sweeper sweeps the dirt into the ditch. *
 The doctor thrusts his needle into the skin. *
 The gentleman drops the money into the box *
 The boy thrusts his fist into his pocket.
 The child pokes its stick into the mud.
 The cook puts the coals into the fire. *
 The carpenter drives the nail into the wood.

১। বহুবচন করাও।

২। অতীত, Present Continuous করাও। *চিহ্নিতগুলি ভবিষ্যৎ করাও।

৩। নেতিবাচক করাও।

৪। যথাক্রমে carelessly, hastily, carefully, deftly, suddenly, firmly, quickly, gently, strongly ক্রিয়ার বিশেষণগুলি ব্যবহার করাও।

৫। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও। অধিকাংশ বাক্যগুলি There is -যোগে তিন প্রকারে নিষ্পন্ন হইবে, যথা—

There is a boy who throws his marble into the well.

There is a marble which the boy throws into the well.

There is a well which the boy throws his marble into.

এইরূপে অতীত।

৬। has-যোগে নিষ্পন্ন করাও, যথা—

The boy has a marble which he throws into the well.

The boy had a marble which he threw into the well.

৭। প্রশ্নের নমুনা—

What does the boy do? What does the boy throw his marble into? Where does the boy throw his marble in? Does the boy throw his marble into the ditch?

এইরূপে বহুবচনে, অতীতে।

LESSON 31

অনুবাদ করো—

তুমি কৃপের মধ্যে তোমার মার্বেল নিক্ষেপ করো।

তিনি (স্ত্রী) জলের মধ্যে তাঁহার কলসী ডোবান।

আমি বাক্সের মধ্যে আমার টাকা ফেলি।

তিনি চামড়ার মধ্যে তাঁহার ছুঁচ ফোটান।

তাঁহারা পকেটের মধ্যে তোমাদের মুষ্টি প্রবেশ করান।

তাঁহারা পাকের মধ্যে তাঁহাদের লাটি খোঁচান।

আমরা আগুনের মধ্যে আমাদের কাঁতলি বসাই।

১। একবচনকে বহুবচন ও বহুবচনকে একবচন করাও।

২। অতীত করাও।

৩। নেতিবাচক করাও।

LESSON 32

from

অনুবাদ করো—

- The boy plucks the fruit from the tree.*
 The dog snatches the cake from the boy.
 The servant hangs a lamp from the ceiling.*
 The maiden draws water from the well.*
 The student fetches an inkpot from the table*
 The merchant buys a desk from the shop.*
 The girl takes a piece from the purse.
 The groom brings a mare from the stable.*
 The school boy steals an egg from the nest.
 The monkey breaks a twig from the bough.

১। বহুবচন করাও।

২। অতীত করাও। * চিহ্নিতগুলি ভবিষ্যৎ করাও।

৩। নেতিবাচক করাও।

৪। যথাক্রমে stealthily, suddenly, carefully, laboriously, quickly, cheaply, quietly, forcibly, silently, cunningly ক্রিয়ার বিশেষণগুলি যথাস্থানে ব্যবহার করাও।

৫। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও। প্রত্যেক বাক্য Ther is -যোগে তিন প্রকারে নিষ্পন্ন করা যায়। অতীত করাও।

৬। প্রশ্নের নমুনা—

What does the boy do? Does he pluck the fruit? What does the boy pluck the fruit from? Does he pluck it from the ceiling? এইরূপে বহুবচনে, অতীতে।

৭। ক্রিয়ার বিশেষণ -যোগে প্রশ্নোত্তর, অতীতে ও বহুবচনে।

LESSON 33

অনুবাদ করো—

চাকর তাহার কুটির হইতে ক্ষেতে যায়।

রাজা তাহার প্রাসাদ হইতে মন্দিরে ঘোড়ায় চড়িয়া যান।

মুটে গ্রাম হইতে হাটে ছোট্টে।

মাল্লা তীর হইতে তরীর দিকে সাঁতরায়ে।

সৈন্য পাহাড় (hill) হইতে শহরের দিকে কুচ করিয়া চলে।

চড়াই পাখি ক্ষেত হইতে বাসার দিকে ওড়ে।

ছাত্র খেলার জায়গা (play ground) হইতে তাহার শিক্ষকের নিকট যায়।

কেরানি তাহার ঘর (home) হইতে আফিসে আসে।

কাষ্ঠখণ্ড নদী হইতে সমুদ্রে ভাসিয়া চলে।
লার্ক তাহার বাসা হইতে আকাশে ওঠে।

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। There is -যোগে তিন প্রকারে নিম্পন্ন করাও।

LESSON 34

অনুবাদ করো—

তিনি (স্ত্রী) কূপ হইতে জল ওঠান।
আমি গাছ হইতে ফল পাড়ি।
তুমি বালকের কাছ হইতে কেক্ কাড়িয়া লও।
তিনি ছাদ (ceiling) হইতে শিকল ঝোলান।
আমরা টেবিল হইতে দোয়াত আনি।
তাহারা দোকান হইতে ডেস্ক কেনেন।
তোমরা আস্তাবল হইতে ঘোটকী আন।

- ১। বচনান্তর করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।

LESSON 35

with

অনুবাদ করো—

The potter makes a cup with clay.
The weaver weaves a cloth with his shuttle.
The crow builds his nest with sticks.
The crab digs a hole with his claws.
The carver carves an image with his chisel.
The fisherman catches fish with his net.
The boatman tows the boat with a rope.
The gardener mows the grass with a sickle.
The woodman fells the tree with an axe.
The elephant catches the leopard with his trunk.

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।

- ৪। যথাক্রমে deftly, cunningly, cleverly, deeply, beautifully, diligently, laboriously, sharply, gradually, strongly ক্রিয়ার বিশেষণগুলি যথাস্থানে ব্যবহার করাও।
- ৫। There is -যোগে তিন প্রকারে নিষ্পন্ন করাও।
- ৬। প্রশ্নের নমুনা—
Who makes a cup? What does the potter do? What does the potter make his cup with? Does he make it with his shuttle?

LESSON 36

অনুবাদ করো—

কুমারী তাহার কলসী দিয়া জল তোলে।
মেথর তাহার ঝাঁটা (broom) দিয়া উঠান (courtyard) হইতে ময়লা ফেলে।
শিশু লাঠি দিয়া কাদায় খোঁচা দেয় (poke)।
ডাক্তার তাহার ছূঁচ দিয়া চামড়া (skin) বেঁধেন।
ছুতার তাহার হাতুড়ি দিয়া কাঠে পেরেক ঠোকে।
কুকুর তাহার দাঁত দিয়া বিড়ালকে কামড়ায়।
চৌকিদার তাহার মুষ্টি (fist) দিয়া চোরকে মারে।
বালক তাহার লাঠি দিয়া পুতুল ভাঙে।
দরজি তাহার কাঁচি দিয়া কাপড় কাটে।
বালক একটি আকড়সি (hook) দিয়া ফল ছেঁড়ে।

- ১। বহুবচন করাও।
২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
৩। নেতিবাচক করাও।
৪। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাইতে হইবে।

LESSON 37

অনুবাদ করো—

আমি চাক দিয়া পেয়ালা গাড়ি।
সে (স্ত্রী) ঊত দিয়া কাপড় বোনে।
তুমি বাটালি দিয়া মূর্তি খোদো।
সে জাল দিয়া মাছ ধরে।
আমরা কান্ডে দিয়া ঘাস কাটি।
তোমরা দাঁড় দিয়া নৌকা চালাও।
তাহারা কুড়াল দিয়া গাছ কাটে।

- ১। বচনান্তর করাও।
২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
৩। নেতিবাচক করাও।

LESSON 38

for

The potter makes a cup for his father.
 The tailor cuts the cloth for his man.
 The baker bakes bread for his dinner.
 The boatman rows the boat for his master.
 The fisherman catches fish for his family.
 The boy takes his bat for a game.
 The girl fetches water for her mother.
 The student brings the book for his lesson.
 The servant goes to his master for wages.
 The milkman sells milk for money.

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। যথাক্রমে obediently, quickly, slowly, laboriously, diligently, secretly, hastily, willingly, anxiously, daily ক্রিয়ার বিশেষণ প্রয়োগ করাইবে। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও।
- ৫। প্রশ্নের নমুনা—

What does the potter do? Who makes the cup?

Whom does he make the cup for?

LESSON 39

অনুবাদ করো—

ছাত্র তাহার শিক্ষকের জন্য চৌকি আনে।*
 মাতা তাহার শিশুর জন্য বিছানা করে।*
 গ্রামবাসী (villager) তাহার পরিবারের জন্য কুটির নির্মাণ করে।*
 বণিক তাহার আফিসের জন্য ডেস্ক কেনে।*
 স্বামী তাহার স্ত্রীর জন্য এক জোড়া (pair) ব্রেসলেট লয়।*
 ঘোড়া যুদ্ধের (war) জন্য কামান টানে।
 কন্যা রান্নাঘরের জন্য চাল আনে।*
 কাক তাহার বাসার জন্য কাঠিকুঠি (twigs) বহন করে।

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত করাও। • চিহ্নিতগুলি ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও।

LESSON 40

অনুবাদ করো—

তুমি তোমার পিতার জন্য পেয়ালা গড়ে।
আমি আমার মজুরদের জন্য কাপড় কাটি।
সে (স্ত্রী) তাহার প্রভুর জন্য রুটি গড়ে।
আমরা আমাদের পাঠের জন্য বই আনি।
তাহারা তাহাদের বেতনের জন্য মনিবের কাছে যায়।
তোমরা তোমাদের মনিবের জন্য দাঁড় টানো।

- ১। বচনান্তর করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।

LESSON 41

বিকরে to এবং for

অনুবাদ করো—

The tailor makes a coat to sell. [বিকরে for selling •
The cook makes some cakes to eat.
The blacksmith makes a razor to shave with. †
The boy brings a cap from the drawer to put on.
The cat catches a mouse to feed on.
The maid lights a fire in the kitchen to cook:
The master buys a horse from the mart to ride on.
The girl gets a doll from her mother to play with.
The fox digs a hole in the ground to hide in.
The student borrows a book from his friend to read.

- ১। বহুবচন করাও। (উভয় রূপে)
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও। (উভয় রূপেই)
- ৩। নেতিবাচক করাও। (উভয় রূপেই)
- ৪। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও। (উভয় রূপেই)
- ৫। প্রশ্নের নমুনা—

Who makes a coat? For what does he make the coat?

Does the tailor make a coat to eat? এইরূপ বহুবচনে, অতীত ও ভবিষ্যতে।

• এইরূপ এই পাঠের অন্যান্য দৃষ্টান্তগুলিতে।

† with প্রভৃতি prepositionগুলির অর্থসংগতি ও আবশ্যকতা বুঝাইয়া দিতে হইবে। বুঝাইবার সময় বাক্যগুলিকে—A man shaves, A man shaves with a razor, The blacksmith makes a razor to shave with এইরূপে ভাঙিয়া লইতে হইবে।

LESSON 42

অনুবাদ করো—

কাক বাস করিবার জন্য (to dwell in) বাসা তৈরি করে।
 কুটিওয়ালা আহারের জন্য কুটি প্রস্তুত করে।*
 জেলে বেচিবার জন্য নদী হইতে মাছ ধরে।*
 বালক খেলিবার জন্য তাহার বাস্তু হইতে মাৰ্বেল আনে।*
 কাঠুরিয়া পোড়াইবার জন্য (burn) তাহার কুড়াল দিয়া কাঠ কাটে।*
 সৈন্য হত্যা করিবার জন্য দোকান হইতে বন্দুক কেনে।
 মাছরাঙা (kingfisher) মাছ ধরিবার জন্য জলের মধ্যে ডুব দেয়।
 ছাত্র লিখিবার জন্য টেবিল হইতে কলম আনে।*
 খুড়া সাতরাইবার জন্য জলে ঝাঁপ দিয়া পড়ে।*

The carpenter makes a chair to sell it to my father.
 The driver harnesses a horse to drive him to the market.
 The peasant goes to the town to sell his corn to the merchant.
 The sweeper sweeps the dirt into the ditch to clean the room.
 The cook brings water to the kitchen to boil the rice.
 The girl calls the cat to feed it with milk.

শিশু তাহার পাঠ লইবার জন্য স্কুলে আসে।*
 কুমারী জল লইবার জন্য কুপে যায়।*
 রাজা পূজা করিবার জন্য (pray) ঘোড়ায় চড়িয়া মন্দিরে যান।*
 মুটে তরকারী (vegetables) কিনিবার জন্য হাটে দৌড়ায়।
 সৈন্য যুদ্ধ করিবার জন্য (fight) শহরে কুচ করিয়া যায়।
 চড়াই তাহার বাচ্চাদের (young ones) খাওয়াইবার জন্য নীড়ে উড়িয়া যায়।
 রানী ফুল সংগ্রহ করিবার (gather) জন্য গাড়ি করিয়া বাগানে যান (drive)।*

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অসীত করাও। * চিহ্নিতগুলি ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও।

LESSON 43

with (সহিত)

অনুবাদ করো—

The boy comes to the school with his brother.*
 The maiden goes to the well with her pitcher
 The sparrow flies to its nest with food.
 The soldier marches to the town with his gun.
 The king drives to the temple with his queen.

* এই সঙ্গে without শব্দটির ব্যবহারও শিখাইতে হইবে।

The woman runs to the market with vegetables.
The student hastens to his teacher with his books.
The gardener comes to the garden with his spade.
The hunter rides to the wood with his spear.
The peasant goes to the field with his plough

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও।
- ৫। উল্লিখিত উভয় প্রকারে প্রশ্নোত্তর। প্রশ্নের নমুনা—

Who comes? Where does he come? Whom does he come with?
Who goes? Where does he go? What has she with her?

LESSON 44

অনুবাদ করো—

কাঠুরিয়া তাহার ভাইয়ের সঙ্গে কুড়াল দিয়া কাঠ কাটে।
কুমারী তাহার মাতার সঙ্গে কলসী করিয়া জল আনে।
গ্রামবাসী মিস্ত্রীর সঙ্গে ইট দিয়া মন্দির গড়ে।
স্বামী তাহার স্ত্রীর সহিত তাঁত দিয়া একখানা কাপড় বোনে।
দরজি তাহার মজুরদের (men) সঙ্গে কাঁচি দিয়া কাপড় কাটে।
কৃষক তাহার পুত্রের সহিত লাঙ্গল দিয়া ক্ষেত চষে (tills)।
বালক তাহার বন্ধুদের সঙ্গে মার্বেল লইয়া খেলে।
রাজা তাহার সৈন্যসহ কামান দিয়া লড়েন।
প্রভু তাহার ভৃত্যদের সঙ্গে একটা শিকল দিয়া হাতি বাঁধেন।
শিকারী তাহার অনুচরদের সঙ্গে বর্শায় করিয়া বাঘ মারে।

- ১। বহুবচন করাও।
- ২। অতীত করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও।

LESSON 45

participle-যোগে by

অনুবাদ করো—

The woodman makes a path by cutting down the trees.*
The tailor makes his living by selling coats.

* বলা আবশ্যিক এইরূপ sentence. by-যোগে এবং by বাদ দিয়াও শুধু participle দ্বারা নিষ্পন্ন হইতে পারে। বাংলাতেও একরূপ হয়, যথা—‘কাঠুরিয়া বৃক্ষ কর্তনের দ্বারা পথ প্রস্তুত করিতেছে’ এবং ‘কাঠুরিয়া কাঠ কাটিয়া পথ প্রস্তুত করিতেছে’।

The beggar maintains himself by begging his food.
 The fisherman catches fish by casting his net.
 The porter earns money by carrying wood.
 The servant cools the room by sprinkling water.
 The tortoise saves its life by jumping into the river.
 The cowherd fastens the ox by tying him to a post.
 The peasant prepares his meal by boiling rice.
 The traveller makes a fire by burning the dry grass.
 The dog shows his delight by wagging his tail.

- ১। বচনান্তর করাও।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। নেতিবাচক করাও।
- ৪। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও।
- ৫। to-যোগে নিষ্পন্ন করাও, যথা—The woodman cuts the trees to make a path.
 বিকল্পে for-যোগে, যথা—The Woodman cuts the trees for making a path.
- ৬। প্রশ্নোত্তর।

LESSON 46

অসমাপিকা ক্রিয়া

অনুবাদ করো—

The gentleman, coming into the room, shut the door. •
 The lady, going into the shop, bought some silk.
 The horse, jumping into the ditch, broke his leg.
 The child, falling into the mud, began to cry.
 The dog ran to the stable barking.
 The tiger, falling upon his prey, killed it.
 The baby smiled lying on its back.
 The watch-man, climbing up the tree, saw the fire.
 The beggar came to beg, singing.
 The girl, stretching her arms, ran to her mother.
 The woman, spreading her mat, tried to sleep.

- ১। একবচন করাও।
- ২। বর্তমান ও ভবিষ্যৎ করাও।
- ৩। There is -যোগে নিষ্পন্ন করাও।
- ৪। and -যোগে নিষ্পন্ন করাও, যথা—The gentleman came into the room and shut the door.

• এইরূপ sentence ত্রয়োদশ পাঠের sentence-এর মতো বিকল্পে by দিয়া নিষ্পন্ন করা যায় না।

LESSON 47

অনুবাদ করো—

শিক্ষক চৌকিতে বসিয়া তাহার ক্লাসকে শিক্ষা দেন (teaches)।
খোকা বিছানায় শুইয়া তাহার দুধ খায়।
বালক তাহার বই বহন করিয়া স্কুলে যায়।
ছেলেটি প্রদীপ নিবাইয়া (put out) তাহার বিছানায় যায়।
পাখি তাহার ডানা ছড়াইয়া (stretch) দিয়া উড়িতে আরম্ভ করে।
হাতি তাহার শঁড় তুলিয়া জলে ডুব দেয়।
উত্তর হইতে আসিয়া সৈন্যগণ পূর্বদিকে কুচ করিয়া যাইতেছে।
জলে ঝাপ দিয়া মাগ্না জাহাজের দিকে সাঁতরাইতেছে।
লাঙ্গল লইয়া চাষা মাঠে যাইতেছে।

- ১। বহুবচন করো।
- ২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করো।
- ৩। and -যোগে নিম্পন্ন করো।

LESSON 48

অসমাপিকা অন্যান্যরূপ (করিতে করিতে)

The queen walks in the garden gathering flowers.
The woman takes her food basking in the sun.
The maiden does her work smiling and singing.
The child takes its bath weeping and screaming.
The reaper works in the field singing a song.
The dog wagging his tail, licked his master's hand.
The boys left their school making great noise.
The birds hopped about in the sun twittering.
Foaming and eddying the river rushed on.
Gallopig his horse the soilder entered the town.

- ১। অতীতকে বর্তমান ও ভবিষ্যৎ, বর্তমানকে অতীত ও ভবিষ্যৎ করো।
- ২। যে যে sentence-এ while যোগ করা চলে তাহাতে while যোগ করো,
যথা—While walking in the garden the queen gathered flowers.

LESSON 49

Perfect Tense

অনুবাদ করো—

The boy has eaten his dinner.
The children have read their books.
I have done my work.
He has cried before his father.
You have stood behind the hedge.

They have laughed without reason.
 His daughter has written a letter.
 The fruit has fallen on the ground.
 The diamond has sparkled upon the ring.
 The star has risen into the sky.
 The student has walked along the road.
 The horses have run across the meadow.
 The boy has sat beside his father.

১। বচন-পরিবর্তন করাও।

২। অতীত ও ভবিষ্যৎ করাও।

৩। নেতিবাচক করাও।

৪। ক্রিয়াগুলি is -ing রূপে পরিবর্তিত করাও। is -ing ও has যোগে অর্থের কিরূপ প্রভেদ হয়-তাহা বহুতর দৃষ্টান্তের দ্বারা বুঝাইতে হইবে। tense-পরিবর্তনের সময় প্রত্যেকবার বাংলাটি বলাইয়া লইবে। এই ভাগের ইংরাজি বাংলা সমস্ত present ক্রিয়াগুলি perfect করাইয়া লইবে এবং নানাপ্রকারে tense-পরিবর্তন ও সম্ভবপর স্থানে অন্যান্য পরিবর্তন করাইয়া লইবে।

LESSON 50

Let

অনুবাদ করো—

let me read now.

Let Madhu go.

Let the servant come in.

Let her write a letter to her mother.

Let the car pass.

রাম তাহার সহিত বাজারে যাক।

ঐ ছবিখানা প্রথম দেখা যাক। (Let us)

বৃষ্টি থামুক।

এই বইখানা কিনি, ওখানা ভালো নয়।

এই জানলাটা খুলিয়া দিই। (Let me)

চিঠিখানা টেবিলের উপর থাকুক (lie)।

Let-যোগে এইরূপ আরও বাক্য রচনা করাইয়া ভিন্ন ভিন্ন রূপে অভ্যাস করাইতে হইবে।

LESSON 51

অনুবাদ করো—

You look tired.

The flower looks pale.

The stone feels hard.

The food tastes well.

Shanti looks healthy.

The floor feels rough.

Quinine tastes bitter.

This curry tastes hot.

এই বালকগুলি দেখিতে সুস্থ।

এই শিশি'র (in the bottle) ঔষধ খাইতে কটু।

শিরিস কাগজ (sand-paper) খসখসে।

মহিলাটিকে অত্যন্ত ক্রুদ্ধ দেখাইতেছে।

এই টেবিলখানা মসৃণ (smooth) বোধ হইতেছে।

কেকগুলি মিষ্ট লাগিতেছে।

The teacher makes the student do his lessons.

The mother makes her daughter do some work in the kitchen.

The child sets the bird free.

The driver sets the car moving.

এইরূপে look, taste, feel, make, set প্রভৃতি ক্রিয়া -যোগে সচরাচর-প্রচলিত ইংরেজি idiom অভ্যাস করাইতে হইবে।

LESSON 52

can

অনুবাদ করো—

Fish can swim in the water.

Birds can fly in the air.

I can jump from that branch of the tree

She can bring the book from her room.

The carpenter can make a chair for me.

আমাদের দরজি কোট তৈয়ারি করিতে পারে।

চড়াই তাহার নীড়ের দিকে উড়িতে পারে।

শিশু টেবিল হইতে দোয়াত আনিতে পারে।

এই বালকেরা নীরবে পড়িতে পারে।

আমার ভগিনী দ্রুতবেগে লিখিতে পারে।

১। বচনান্তর করাও।

২। প্রয়োস্তর।

পরিশিষ্ট ক

LESSON 2

এই পাঠের শিক্ষাপ্রণালী প্রথম পাঠের অনুরূপ।

LESSON 3

ব্র্যাকবোর্ডে প্রথম বাংলা বাক্যটি লিখিতে হইবে। অনুবাদ করানো হইলে ইংরেজি বাক্যটিও লিখিয়া রাখিতে হইবে। তাহার পর প্রশ্ন জিজ্ঞাসা আরম্ভ হইবে। 'What does the boy do?' ইহার উত্তরে 'The boy reads' এবং 'What does he read?' ইহার উত্তরে 'He reads the book'— এই প্রকার অভ্যাস করাইতে হইবে।

LESSON 4

এই পাঠের শিক্ষাপ্রণালী তৃতীয় পাঠের অনুরূপ।

LESSON 6

এই পাঠের প্রথম অংশের বাক্যগুলি ইতিবাচক করাইতে হইবে। প্রথম বাক্যটি ইতিবাচক করা হইলে 'The pupil smiles' এই বাক্যটিকে অবলম্বন করিয়া 'Does the pupil smile?' এই প্রশ্নের উত্তরে— 'Yes, he smiles' এই বাক্যটি রচনা করাইয়া লইতে হইবে। 'The pupil does not smile' এই বাক্য সম্পর্কেও ঐ একই প্রশ্ন করিয়া— 'No, he does not smile' এই উত্তর আদায় করিতে হইবে। এইরূপ প্রণালীতে প্রশ্নবাচক বাক্যগুলির উত্তর একে একে অভ্যাস করাইতে হইবে। প্রত্যেক বাক্যই প্রথমে ব্র্যাকবোর্ডে লিখিয়া প্রশ্নোত্তর আরম্ভ করিতে হইবে।

LESSON 7

কোনো চিত্র অবলম্বনে অথবা ক্লাসের ছাত্রছাত্রীদের লক্ষ্য করিয়া এই পাঠের প্রশ্নগুলির উত্তর অভ্যাস করাইতে হইবে।

LESSON 8

ষষ্ঠ পাঠের অভ্যাসপ্রণালী প্রয়োজনমত কিছু কিছু পরিবর্তন করিয়া বর্তমান পাঠেও প্রয়োগ করিতে হইবে।

LESSON 10

এই পাঠের প্রশ্নোত্তর অভ্যাস করাইবার সময় নবম পাঠের বাক্যগুলিও ব্র্যাকবোর্ডে লিখিতে হইবে। এক-একটি বাক্য লেখা হইলে প্রশ্নোত্তর করানো আরম্ভ হইবে।

LESSON 11

বাংলা বাক্যের ইংরেজি অনুবাদ করানো হইলে, ইংরেজি বাক্যটি বোর্ডে লিখিতে হইবে। তাহার পর নমুনার অনুরূপ প্রশ্নোত্তর অভ্যাস করাইতে হইবে।

LESSON 12

একাদশ পাঠের প্রণালী অনুসরণ করিতে হইবে।

LESSON 13

ইতিবাচক বাক্যগুলি বোর্ডে লিখিয়া প্রশ্নোত্তর অভ্যাস করাইতে হইবে। শেষ বাক্য দুইটি (We stand ও You walk) অভিনয় করাইয়া প্রশ্নোত্তর অভ্যাস করাইতে হইবে।

LESSON 14

একাদশ পাঠের প্রণালী অনুসরণ করিতে হইবে।

LESSON 16, 17, 18, 19, 20 & 21

এই কয়েকটি পাঠ একত্র ভাবিতে হইবে। ষোড়শ পাঠের বাক্যগুলি বাংলায় অনুবাদ করাইয়া প্রয়োগের বিশেষত্ব বুঝাইয়া দিতে হইবে। সপ্তদশ পাঠের বাক্যগুলির ইংরেজি অনুবাদ করাইয়া বোর্ডে লিখিয়া রাখিতে হইবে; তৎপর বিংশ পাঠের প্রশ্নোত্তর অভ্যাস করাইতে হইবে। এইরূপে অষ্টাদশ ও একবিংশ পাঠও একত্রে অভ্যাস করাইতে হইবে।

পরিশিষ্ট ষ

শব্দগুলি বোর্ডের উপর লিখিত থাকিবে। এই শব্দযোগে ছোটো ছোটো বাক্য রচনা করিতে হইবে। শিক্ষক মহাশয় দেখিবেন যে বাক্যগুলির মধ্যে একটি সংলগ্ন চিন্তার ধারা রক্ষিত হয়।

Morning

Dark, Night, Pass, Fade, Day, Dawn, Break, Wake up, Awake, Feel, Fresh, Lazy, Like, Hate, Leave, Bed, Wash, Face, Mouth, Hands, Teeth, Brush, Fresh, Clothes, Well, Bed, Make, Morning, Breeze, Cool, Cold, Shiver, Room, Clean, Floor, Sweep, Slowly, Quickly, Briskly, Carefully, Outside, Go, Find, Grass, Wet, Dew, Bud, Open.

A Meal

Meal, Cook, Together, Single, Alone, Take, Serve, Much, Little, Eat, Food, Hungry, Thirsty, Drink, Hot, Cold, Rice, Water, Boiled, Fish, Butter, Vegetables, Curry, Hot, Sugar, Salt, Slowly, Hurriedly, Willingly, Unwillingly, Greedily, Finish, Wash, Mouth, Teeth.

A Class

School, Time, Collect, Take, Book, Pencil, Pen, Fountain pen, Exercise book, Carry, Put, Together, Start, Hear, Bell, Ring, Run, Walk, Arrive, Late, Timely, Very, Little, Other, Boy, Girl, Already, Absent, Present, Teacher, Mistress, Come, Stand, All, Tidy, Shabby, Lesson, Work, Begin, Open, Write, Recite, Poem, Prose, Well, Badly, Loudly.

Bath

Bath. Room. Well. Pond. Lake. River. Sea. Carry. Take. Change. Put on. Far. Near. Hot. Cold. Water. Bucket. Cistern. Soap. Towel. Wet. Dry. Fresh. Feel. Bath. Bathe. Dip. Hair. Scrub. Use. Clothes. Old. Fresh. Eyes. Smart. Carefully. Carelessly. Go.

Fever

Fever. Headache. High. Slight. Feel. Shiver. Chilly. Lie. Cover. Clothes. Warm. Best. Doctor. Visit. Fees. Thermometer. Measure. Record. Temperature. Degree. Ordinary. Solid. Liquid. Light. Diet. Food. Stop. Mother. Sister. Nurse. Patiently. Attend. Impatient. Wear. Bed. High. Low.

A Picnic

Go. Picnic. Boys. Girl. Meet. Early. Morning. Together. Carry. Food-stuff. Vegetable. Sweets. Uncooked. Green. Hire. Cart. Walk. Mile. Near. Lake. Tank. River. Cook. Open-air. Sit. Row. Bathe. Late. Hungry. Silently. Slowly. Swiftly. Cold. Warm. Hot.

Dressing Cut

Knife. Glass. Broken. Sharp. Cut. Finger. Toe. Blood. Bleed. Flow. Much. Little. Quickly. Take. Hospital. Wash. Clean. Well. Clumsily. Neatly. Bandage. Stop. Smart. Pain. Doctor. Assistant. Septic. Antiseptic. Lotion. Ointment.

Translation

মা,

আজ আমাদের স্কুল খুলিয়াছে। শিক্ষকেরা সকলে এখানে আসিয়াছেন। যদু ও বিনোদ অনুপস্থিত। তাহারা অসুস্থ। সব ঘরগুলি চুনকাম করা হইয়াছে। এখন আমি আমার নিজের কাজ করি। ঘর ঝাট দিই, বিছানা করি ও নিজের কাপড় ধুই। এটা আমার বেশ লাগে। আমাদের নতুন একজন ভূগোলের শিক্ষক আসিয়াছেন। তিনি খুব হাসিখুশি। ছেলেদের খুব ভালোবাসেন, কখনো রাগ করেন না। তিনি আজ বিকেলে আমাদের আফ্রিকার জন্য পশুপাখির ছবি দেখাইবেন। তাহার মধ্যে অনেক ভয়ংকর জানোয়ারের ছবি আছে। অঙ্কের মাস্টারমশায় আগামী কাল আসিবেন। তিনি বড়ো কড়া লোক। সকলেই তাঁহাকে ভয় করে। তাড়াতাড়ি আমায় চিঠি লিখিও। ইতি

সেবিকা অমিতা

দিদি—

কাল আমরা কোপাই নদীর পারে পিকনিকে যাব। ঠাকুর চাকর সঙ্গে যাবে না, আমরা নিজেরাই রান্না করব। চাল ডাল তরকারি তেল ঘি ও মসলা সবই আজ সকালবেলা কিনেছি। আমরা সবশুদ্ধ (all together) একুশ জন। একটা গোরুর গাড়ি ভাড়া করছি। সেটা কাল খুব সকালে আসবে। জিনিসপত্র সেটায় তুলে দেব। আমরা হেঁটে যাব। অনেক দূর যখন যাই তখন আমরা গান করি। তাই আমরা ক্লান্ত হই না। আমার বন্ধু শাস্তি খুব ভালো গান করে। সেও আমাদের সঙ্গে যাবে। আমার গলা ভাঙা। এখন সন্ধ্যা ৯টা বেজেছে। শুতে যাচ্ছি। কাল খুব ভোরে উঠব। ইতি

স্নেহের বীণা

মা,

এখন এখানে বেশ শীত। বড়োদিনের ছুটিতে এখানে মেলা হবে। অনেক লোক জড়ো হয়। কেউ কাছ থেকে আসে, কেউ বা অনেক দূরের। মেলা দু-দিন ধরে হয়। অনেকে প্রথম দিন বাড়ি ফেরে না। তারা পাশের গ্রাম থেকে শুকনো খড় নিয়ে আসে। তাই রাত্রে মাটিতে বিছায়। তার উপরে শুয়ে রাত কাটায়। ওদের কেন অসুখ হয় না? কখনো বা ওরা দিনের বেলায় শুকনো ডাল ও গাছের গুঁড়ি সংগ্রহ করে রাখে। রাত্রে আগুন জ্বালায়। আগুনের চারি দিকে ঘিরে বসে। দোকানগুলো সারারাত খোলা থাকে। একদল স্বেচ্ছাব্রতী (volunteer) মেলা পাহারা দেয়।

তুমি ও রানী এবার এসো। আমার গরম শালটা সঙ্গে এনো। আমি স্টেশনে তোমাদের জন্য অপেক্ষা করব। ইতি—

প্রণতা উমা

ওরে	তোরা কি জানিস্ কেউ
জলে	কেন ওঠে এত চেউ!
ওরা	দিবস রজনী নাচে
তাহা	শিখেছে কাহার কাছে?
ওরা	কারে ডাকে বাছ তুলে,
ওরা	কার কোলে বসে দুলে?
আমি	বসে বসে তাই ভাবি—
নদী	কোথা হতে এল নাবি?
কোথায়	পাহাড়-সে কোন্‌খানে,
তাহার	নাম কি কেহই জানে?
কেহ	যেতে পারে তার কাছে?
সেথায়	মানুষ কি কেউ আছে?
সেথা	নাহি তরু নাহি ঘাস,
নাহি	পশু-পাখিদের বাস।
সেথা	রাশি রাশি মেঘ যত
থাকে	ঘরের ছেলের (children of the house) মতো।
সেথায়	বাস করে শিং-তোলা (upraised horns)
যত	বুনো ছাগ দাড়িঝোলা (with hanging beard)।
সেথায়	মানুষ নৃতনতরো—
তাদের	শরীর (limbs) কঠিন বড়ো,
তাদের	চোখ দুটো নয় সোজা,
তাদের	কথা নাহি যায় বোঝা,
তারা	পাহাড়ের ছেলেমেয়ে
সদাই	কাজ করে গান গেয়ে,
তারা	সারা দিনমান খেটে
আনে	বোঝাভরা কাঠ কেটে,
তারা	চড়িয়া শিখর (mountaintop)-পরে
বনের	(wild) হরিণ শিকার করে।
শেষে	পাহাড় ছাড়িয়া এসে
নদী	পড়ে বাহিরের দেশে।

কোথাও চাষীরা করিছে চাষ (till),
 কোথাও গোরুতে খেতেছে ঘাস।
 কোথাও বৃহৎ অশথ গাছে
 পাখি শিস দিয়ে দিয়ে নাচে।
 কোথাও রাখাল ছেলের দলে
 খেলা করিছে গাছের তলে।
 সেথা মহিষের দল থাকে
 তারা লুটায় (wallow) নদীর পাঁকে।
 যত বুনো বরা সেথা ফেরে,
 তারা দাঁত (tusk) দিয়ে মাটি চেরে।
 সেথা শেয়াল লুকায়ে থাকে
 রাতে হুয়া হুয়া ক'রে ডাকে।

যেদিন পূর্ণিমা রাত আসে
 চাঁদ আকাশ জুড়িয়া হাসে—

সবাই ঘুমায় কুতীরতলে,
 তরী একটিও নাহি চলে,
 গাছে পাতাটিও নাহি নড়ে
 জলে নাহি ঢেউ ওঠে পড়ে।

হোথায় গহন গভীর বন
 তাহে নাহি লোক নাহি জন,
 শুধু কুমীর নদীর ধারে
 সুখে রোদ পোহাইছে পাড়ে।
 বাঘ ফিরিতেছে কোপে কোপে,
 ঘাড়ে পড়ে আসি এক লাফে।
 কোথায় দেখা যায় চিতা বাঘ,
 তাহার গায়ে চাকা চাকা দাগ।

সূর্য পশ্চিমে অস্ত যায়। গাছের তলায় অন্ধকার। পুকুরের জল কালো দেখাচ্ছে। বৃড়ি নদীর ধারে চূপড়ি নিয়ে শাক তুলছে। হাট থেকে কানাই ফিরে আসে। চাষীরা মাঠের থেকে ফিরে আসছে। সন্ধ্যার তারা জ্বলছে। ছেলেরা তাদের মার কাছে এল। মন্দিরে ঘণ্টা বাজছে। মোয়েরা ঘরের দুয়ারে প্রদীপ জ্বালল। পাখিরা বাসায় ফিরে এসেছে। শেয়ালগুলো জঙ্গলে ডাকছে। বাদুড়গুলো দলে দলে উড়ে চলেছে।

ঘণ্টা বাজছে? রেবা, তোমার জলখাবার শেষ হয়েছে? আর দেরি ক'রো না। চলো, আমরা যাই। সব বই নিয়েছ? পেন্সিল কোথায়? তাড়াতাড়ি হাঁটো। ঐ যে ছেলেমেয়েরা সব বসছে। মাস্টারমশায় এখনো আসেন নি। তবে তাড়াতাড়ি ক'রো না। অঙ্কটা শেষ করেছ? কেন, কাল সন্ধ্যায় বেড়াতে

গিয়েছিলে? তোমার মাসি এসেছেন? আমারও অঙ্কটা শক্ত লাগল। অনেকক্ষণ চেষ্টা করেছিলাম। ক্লান্ত হয়ে ঘুমিয়ে পড়েছিলাম। চলো, মাস্টারমশায়ের ডান দিকে বসি। এ দিকটায় একটু পরেই রোদ আসবে। তোমার শীত করছে না? আমার শীতের হাওয়ায় কাঁপুনি ধরেছে। উঠে দাঁড়াও, ঐ যে মাস্টারমশায় আসছেন।

—

যদু, আর সবাই কোথায়? তারা সব তৈরি, এসো মালগুলি গাড়িতে ওঠানো যাক। গাড়োয়ানকে ডাকো। আর সময় নেই। ঐ যে সবাই আসছে। চলো, হেঁটে স্টেশনে যাওয়া যাক। স্টেশন বেশি দূর নয়। আধ ঘণ্টায় পৌঁছাতে পারব। মধু, জিনিসগুলি গুনে নাও, এই নাও গাড়িভাড়া। তোমরা এগুলো প্লাটফর্মে বয়ে নিয়ে যেয়ো, কুলি ডেকো না। তোমাদের ট্রেন-ভাড়া আশায় দাও, আমি সবার জন্য টিকেট কিনব। কী ভিড়! লোকগুলো বোকার মতো কেন ঠেলাঠেলি করে! আমায় কলকাতার সাতখানা টিকেট দেবেন। গাড়ি আসছে, ঘণ্টা বেড়ে গেছে।

অনুবাদ-চর্চা

ভূমিকা

এই অনুবাদচর্চা বইখানিতে বিবিধ-বিষয়-ঘটিত বিবিধ ইংরেজি রচনারীতির বাক্যাবলী সংগ্রহ করা হয়েছে। উদ্দেশ্য এই যে নানা রকমের প্রকাশভঙ্গির সঙ্গে ছাত্রদের যেন পরিচয় ঘটে। আমার বিশ্বাস যদি যথোচিত অধ্যবসায়ের সঙ্গে অন্তত দুই বৎসর কাল এই অনুবাদ প্রত্যনুবাদের পন্থা ধরে ভাষাব্যবহারের অভ্যাস ঘটানো যায় তা হলে ইংরেজি ও বাংলা দুই ভাষাতেই দখল জন্মানো সহজ হবে।

দুই সম্পূর্ণ বিভিন্ন ভাষার মধ্যে কথায় কথায় অনুবাদ চলতেই পারে না। ইংরেজি ও বাংলা দুই ভাষায় প্রকাশের প্রথা স্বতন্ত্র এবং পরস্পরের মধ্যে শব্দ ও প্রতিশব্দের অবিকল মিল পাওয়া অসম্ভব, এই কথাটি তর্জমা করতে গিয়ে যতই আমাদের কাছে ধরা পড়ে ততই উভয় ভাষার প্রকৃতি স্পষ্ট করে বুঝতে পারি। এই-জন্যে অনুবাদের যোগে বিদেশী ভাষাশিক্ষার প্রণালীকে আমি প্রশস্ত বলে মনে করি।

প্রতিদিন ছোটো একটি প্যারাগ্রাফ নিয়ে চর্চাই যথেষ্ট। প্রথম দিন বাংলা থেকে ইংরেজি এবং পরদিন সেই ইংরেজি থেকেই বাংলা অনুবাদ করানো চাই। বলা বাহুল্য শিক্ষক যেন ক্লাসে প্রস্তুত হয়ে আসেন। ব্যাকরণের যে-সকল বিশেষ নিয়ম ও বাক্যপ্রয়োগের যে-সকল বিশেষ প্রথা সেদিনকার পাঠের পক্ষে আবশ্যিক, প্রথমেই সেগুলি ছাত্রদের কাছে ভালো করে ব্যাখ্যা করে দিতে হবে। আরম্ভে একটি করে বাক্য নিয়ে শুরু করা ভালো। ছাত্রেরা ভুল করবে, কেন ভুল হল সে কথা বুঝিয়ে দিয়ে ক্রমে ক্রমে অগ্রসর হওয়া চাই। ভুল সংশোধন হলে তার পরে মূল বাক্যটির আদর্শ তাদের কাছে ধরে দিতে হবে। সেটি তারা খাতায় লিখে রাখবে এবং সেই খাতার লেখা থেকেই পরের দিন প্রত্যনুবাদ করবে (ইংরেজি ও বাংলা অনুবাদচর্চার বই ছাত্রদের হাতে থাকলে উদ্দেশ্য সফল হবে না।) এমনি করে ধীরে ধীরে চালনা করে নিলে কঠিন বাক্যও ছাত্রদের কাছে সহজ হয়ে আসবে।

পাঠের দৃষ্টান্ত

'বহুকাল পূর্বে Rhodopis নামে একটি সুন্দরী বালিকা তাহার সঙ্গীদের সঙ্গে নীলনদীর জলে স্নান করিতেছিল। এমন সময় হঠাৎ একটি ঈগল আকাশ হইতে দ্রুত নামিয়া তাহার ছোটো চটি জুতাজোড়ার এক পাটি ছোঁ মারিয়া লইয়া মরুভূমির উপর দিয়া উড়িয়া গেল।'

এই বাক্যটির যে-সকল শব্দের ইংরেজি প্রতিশব্দ ছাত্রদের জানা নেই, তা বুঝিয়ে দিয়ে, বোর্ডে লিখে দেওয়া যাক, ছাত্রেরা সেগুলি তাদের নোট বইয়ে টুকে নিক। ছোঁ মারবার জন্যে চিল প্রভৃতি পাখি উপর থেকে দ্রুত নেমে আসে, তাকে ইংরেজিতে বলে to swoop down। ছিনিয়ে তুলে নেওয়াকে বলে to snatch up। Take up এবং snatch up শব্দের পার্থক্য বুঝিয়ে দেওয়া যেতে পারে। সাধারণত চটি জুতোর ইংরেজি slippers. কিন্তু প্রাচীন গ্রীস প্রভৃতি দেশে যে জুতো প্রচলিত ছিল সেই রকমের কাটা কাটা চামড়ার জুতো আমাদের দেশেও আজকাল ব্যবহার হচ্ছে, তাকে বলে sandals। শিক্ষকরা মনে রাখবেন ইংরেজি প্রতিশব্দগুলি বলে দেবার পূর্বে প্রশ্ন করে জানা চাই ছাত্রেরা জানে কিনা।

মনে করা যাক নিম্নলিখিতরূপে ছাত্রেরা তর্জমা করেছে—

Long ago, a beautiful girl named Rhodopis, with her companions, was bathing in the water of the Nile river; at that time an eagle swooping down from the sky snatching up one of a pair of small sandals flew away over the desert.

বাক্য-রচনায় ইংরেজির সঙ্গে বাংলার প্রভেদ এই যে, বিশেষণ বাক্যাংশ (Adjective Clause)* বাংলায় কর্তৃপদের পূর্বে বসে; ইংরেজিতে বিশেষণ-সম্মত কর্তৃপদ প্রথমে আসে, তার পরে adjective clause।

বাংলায় আছে Rhodopis নামে একটি সুন্দরী বালিকা তাহার সঙ্গীদের সঙ্গে নীল নদীর জলে স্নান করিতেছিল। এখানে সুন্দরী বালিকা কর্তৃপদ। “Rhodopis নামে” তার পূর্বে বসেছে, কিন্তু ইংরেজিতে বসে পরে। A beautiful girl named Rhodopis সমস্তটা মিলে কর্তা। ইংরেজিতে কর্তার অব্যবহিত পরেই কখনো বা পূর্বে সাধারণত ক্রিয়াপদ বসে। বাংলায় ক্রিয়াপদের প্রয়োগ অধিকাংশ স্থলেই বাক্যের শেষে, এখানেও তাই। অতএব ইংরেজিতে “স্নান করিতেছিল” ক্রিয়াপদ কর্তার অব্যবহিত পরেই বসবে। তা হলে হবে A beautiful girl named Rhodopis was bathing। বহুকাল পূর্বে, Long ago, ক্রিয়ার বিশেষণ বাংলায় যেমন ইংরেজিতেও তেমনি বাক্যের আরম্ভেই। Long ago, a beautiful girl, named Rhodopis was bathing। বাংলায় জল শব্দের বহুবচনে প্রয়োগ নেই— আমরা জলগুলি কখনোই বলি নে, ইংরেজিতে এবং সংস্কৃতেও জল শব্দের বহুবচনে প্রয়োগ হতে পারে, এখানে তাই হয়েছে।

Long ago, a beautiful girl named Rhodopis was bathing in the waters of the Nile। River শব্দ না দিলে ভালোই হয়। ইংরেজিতে সমস্ত বাক্যাটি এক, অতএব at that time না ব্যবহার করে “when” বললে বাক্যের মধ্যে বিচ্ছেদ ঘটে না। বাংলায় একসঙ্গে পরে পরে দুই বা ততোধিক অসমাপিকা ক্রিয়া বসানো চলে, ইংরেজিতে অসমাপিকা ক্রিয়ার বাহুল্য ভালো শোনায় না। এখানে মূলে একটাও অসমাপিকা ক্রিয়া নেই। नीचे समग्र वाक्यांश उद्धृत करा गेल— छात्रों के निजी लेखों के संगे मिलिये देखूँ, যেখানে অনেকা সেখানে কী দোষ ঘটেছে বুঝিয়ে দেওয়া হোক।

Long ago, a beautiful girl named Rhodopis was bathing in the waters of the Nile, when suddenly an eagle swooped down, snatched up one of her tiny sandals and flew away with it over the desert. বাংলায় এই with it নেই, ইংরেজিতে যদিচ আছে তবু না থাকলেও চলত।

মেয়েটি মনের খেদে বলিয়া উঠিল, “মাগো, আমার বিমাতা কী না জানি বলিবেন!” মূলে “মনের খেদে” শব্দের ইংরেজি আছে “in dismay”— বলে দেবার আগে ছাত্রদের ভাবতে দেওয়া ভালো। যদি ইংরেজিতে কিছু দখল থাকে তবে হয়তো তারা বলবে “with painful heart” বা “with anxious mind”, বা “in misery”।

* সংস্কৃতে এর কোনো পরিভাষা আছে কিনা জানি নে।

এগুলো অশুদ্ধ নয়। কিন্তু মূলে যে শব্দটি আছে সেটা জানিয়ে দেওয়া যাক। “মাগো” বাক্যোচ্ছ্বাসের ইংরেজি “O dear” এটা ছাত্রেরা সম্ভবত অনুমান করতে পারবে না। “আমার বিমাতা কী না জানি বলিবেন!” হয়তো কোনো ছাত্র এর তর্জমা করতে পারে “I do not know what will my stepmother say”। এই তর্জমায় দোষ নেই সে কথা স্বীকার করে নেওয়া যাক। হয়তো কোনো ছাত্র সমস্তটার এই রকম তর্জমা করবে—

The girl cried in dismay, “O dear, I do not know what will my stepmother say!” অশুদ্ধ হয় নি কিন্তু মূলের সঙ্গে মিলিয়ে দেখা ভালো। “Oh dear,” she cried in dismay, “what will my stepmother say!” যে ব্যক্তি কথা বলছে, তার উক্তিকে বিভক্ত করে সেই ব্যক্তির উল্লেখ ইংরেজি ভাষায় প্রচলিত রীতি। এখানে তাই হয়েছে। ইংরেজিতে he পুংলিঙ্গ শব্দ, স্ত্রীলিঙ্গে হয় she, বাংলায় স্ত্রীলিঙ্গ “তিনি” নেই সেইজন্যে বাংলায় লিখতে হল সেই মেয়েটি। ইংরেজিতে তার বদলে “she” বলেই চুকিয়ে দেওয়া হয়েছে।

“সেই মুহূর্তেই অত্যন্ত রুষ্টমুখে তাহার বিমাতা স্বয়ং সেইখানে আসিলেন।”

“সেই মুহূর্তেই যেমন বাংলায় তেমনি ইংরেজিতেও বাক্যের আরম্ভে। At that moment। কিন্তু এই বাক্যাংশটা পরে দিলেও ক্ষতি হয় না। পূর্বেই বলা হয়েছে ইংরেজিতে কর্তৃপদ আগে, তার পরে তৎসম্পর্কীয় adjective clause— এই সাধারণ নিয়ম, কিন্তু কখনো অন্যথা হয় না তা নয়। তা ছাড়া এ কথাও ছাত্রেরা জানে যে, কর্তৃপদের অব্যবহিত পরে বা পূর্বে ক্রিয়া বসে। মূলে এখানে ক্রিয়াপদ কর্তার পূর্বে বসেছে। বলা বাহুল্য বিমাতা কর্তা। সম্ভবত ছাত্রেরা তর্জমা করবে “At that moment came the stepmother with very angry face”। এখানে এই বাক্যটির সঙ্গে ছাত্রেরা মূল বাক্যের তুলনা করে দেখুক ও মূল বাক্যটি খাতায় তুলে নিক।

“তিনি বলিলেন, চলিয়া এসো। তুমি Hui কুম্ভকারের কাছ হইতে যে কলসী কিনিয়াছিলে সেটা ফাটা; রাজার কাছে নালিশ করিতে যাইতে হইবে।”

কলসী— jar। কুম্ভকার— potter। ছাত্রদের পূর্বেই বলা হয়েছে ইংরেজি ভাষার রীতি অনুসারে কথোপকথনে কথকের উক্তিকে ভাগ করে তার মধ্যে কথকের উল্লেখ থাকে। এখানেও সেই নিয়ম মানতে হবে। ছাত্রেরা নিজ নিজ চেষ্টায় তর্জমা শেষ করলে মূল ইংরেজি বাক্যটি তাদের সম্মুখে ধরতে হবে। “Come along,” she said, “that jar you bought from Hui the potter was cracked, and we must go and complain to the king.”। তর্ক উঠতে পারে যে, যদিও that jar শব্দটি কর্তৃপদ তবু ক্রিয়াপদ was cracked কেন তার সঙ্গে সংলগ্ন রইল না? জানা উচিত “that jar you bought from Hui the potter” সমস্তটা মিলে এখানে কর্তা। বাংলায় আছে “রাজার কাছে নালিশ করিতে যাইতে হইবে”। অবিকল তর্জমা করতে গেলে হত— “we must go to complain to the king”। তাতেও দোষ হত না। কিন্তু মূলে যেটা আছে ইংরেজি মতে সেটাই কানে শোনায় ভালো। একটা কথা ছাত্রদের মনে রাখা দরকার— The jar was cracked and we must complain to the king— এখানে বাংলা ভাষায় এই “and” শব্দের সার্থকতা নেই তাই “এবং”

“ও” কিংবা “আর” শব্দ দিয়ে ঐ and-এর তর্জমা বাংলায় চলবে না। যে দুই বিশেষণ বা ক্রিয়া সমজাতীয়, বাংলায় তাদেরকেই “এবং” প্রভৃতি শব্দ -দ্বারা জোড়া যায়, যেমন, কলসীটা ফুটো এবং দাগী; কিংবা আমি কাজ করি এবং গান গাই। কিন্তু কলসীটা ফুটো এবং আমি নালিশ করব, এ ইংরেজিতে হয় বাংলায় হয় না। আমি আপিসে যাব এবং আমার স্ত্রী যেন রাঁধে, এ বাংলা নয়, অথচ ইংরেজিতে বাধবে না যদি বলা যায়: I shall go to the office and my wife must cook.

“ঈজিপ্টের মহারাজ যে সময় মেফিস-নামক প্রাচীন নগরে তাঁহার দরবার করিতেছিলেন এবং সেখানে সকলেই বড়ো আমোদে ছিল, কারণ রাজা তখন যুদ্ধ হইতে সদ্য ফিরিয়া আসিয়াছেন।”

দরবার করা— holding court। আমোদে থাকা— to be gay।

ছাত্রদের অনুবাদ শেষ হলে পর মূল ইংরেজি বাক্যটি তাদের সামনে রেখে বিচার করতে হবে। The great king of Egypt was at that time holding his court in the ancient city of Memphis, and all were very gay; for the king had just come back from war.

was holding যদিও দুই শব্দে মিলিত একটি ইংরেজি ক্রিয়াপদ তবু তাকে বিভক্ত করে তার মাঝখানে কোনো বাক্যাংশ বসিয়ে দেওয়া চলে। এখানে আছে was at that time holding, তেমনি বলা যেতে পারত was when in the city of Memphis holding, কিংবা was after the war holding। এখানে কোনো একটি বিশেষ যুদ্ধের কথা নির্দেশ করা হয় নি, সাধারণভাবে যুদ্ধের কথা বলা হয়েছে, এইজন্য war শব্দের পূর্বে the বসে নি।

সুস্থির হয়ে বাস করা— settle down। শেষোক্ত ব্যক্তি— the latter।

ছাত্রদের অনুবাদের পরে মূল ইংরেজি বাক্যের আলোচনা: He was in his garden talking with an old priest, when the latter said, “Now that the war is over, you can settle down and take a wife.”

পূর্বে যে প্রথার কথা বলেছি তদনুসারে was talking ক্রিয়াপদের মাঝখানে “in his garden” বসেছে। ইচ্ছা করলে বলা যেতে পারত : He was with an old priest talking in his garden। কোনো এক বাক্যে যেখানে দুজন ব্যক্তির উল্লেখ থাকে সেখানে প্রথমোক্ত ব্যক্তি the former এবং শেষোক্ত ব্যক্তি the latter বলে নির্দিষ্ট হতে পারে। এখানে take a wife-এর পরিবর্তে marry বললে চলত। বাংলায় আছে “সুস্থির হইয়া বিবাহ করিতে পারো”। “সুস্থির হইয়া” শব্দকে অসমাপিকা ক্রিয়ারূপে যদি লেখা যেত “you can settling down marry” অথবা “you can marry settling down”, ব্যাকরণবিরুদ্ধ হয় না, কিন্তু ভাষারীতি অনুসারে ভালো শোনায় না।

সবশেষে একটা কথা বলা আবশ্যিক।

Long ago, a beautiful girl was bathing ইত্যাদি। এখানে “long ago” শব্দ বাক্যের আরম্ভে বসেছে আর কোথাও বসতে পারে না। অথচ দেখা গেল at that time or at that moment বাক্যের অন্য অংশেও বসতে পারে। তার কারণ এই long ago শব্দের দ্বারা ঘটনার মধ্যবর্তী কোনো একটি বিশেষ সময় সূচিত হচ্ছে না,

সমস্ত গল্পটির গোড়াতেই জানিয়ে দেওয়া হচ্ছে যে এর সমস্ত ঘটনাই দীর্ঘকাল পূর্বে ঘটেছিল। কিন্তু at that time or moment গল্পের মধ্যকার একটা বিশেষ সময়কে জ্ঞাপন করছে; সমস্ত আখ্যানটির পরে তার অধিকার নেই।

পূর্বেই বলা হয়েছে যে, আদর্শ অনুবাদের ইংরেজি বাক্যগুলি ছেলেরা তাদের খাতায় তুলে নেবে। আদর্শ পাবার আগে তারা নিজেরা যে রচনা করবে সেটা থাকবে খাতার এক পাতায় এবং আদর্শটা থাকবে আর এক পাতায়। প্রত্যনুবাদের দিনে ছেলেরা অপর একটি খাতা ব্যবহার করবে। সে খাতার এক পাতায় থাকবে তাদের স্বরচিত বাংলা, অপর পাতায় থাকবে আদর্শ। যে পাঠগুলি পূর্বনির্দিষ্ট প্রথায় অনুবাদ করা হয়েছে, পরীক্ষার জন্য মাসে একবার করে তার যে-কোনো একটা সম্পূর্ণ অনুবাদ করতে দেওয়া ভালো; তাতে শিক্ষক তাঁর কাজের ফল বিচার করবার সুযোগ পাবেন।

প্রথমে কিছুকাল চার-পাঁচটি বেশি বাক্য এগোবে না, ক্রমশই কাজ দ্রুত হতে থাকবে। ম্যাট্রিক ও তার নীচে তিনটি ক্লাসে এই নিয়মে অনুবাদ করলে ছাত্রদের উপকার হবে সন্দেহ নেই।

যে পর্যায়ে অনুবাদগুলি ছাপা হয়েছে তাই যে মানতে হবে তা নয়। শিক্ষকেরা আবশ্যিক বুঝলে তার উলটো-পালটা করতে পারবেন।

ইংরেজি থেকে বাংলা অনুবাদ অত্যন্ত দুঃসাধ্য। এই গ্রন্থে কোনো কোনো স্থলে নিশ্চয়ই ত্রুটি ঘটে থাকবে। ব্যবহার করবার কালে শিক্ষকদের যদি চোখে পড়ে এবং তাঁরা অসম্পূর্ণতা সংশোধন করে আমাদের জানান তবে কৃতজ্ঞ হব।

অনুবাদ-চর্চা

বাংলা হইতে ইংরাজি

১

বহুকাল পূর্বে Rhodopis নামে একটি সুন্দরী বালিকা তাহার সঙ্গীদেব সঙ্গী নীল নদের জলে স্নান করিতেছিল; এমন সময়ে হঠাৎ একটি ঈগল আকাশ হইতে দ্রুত নামিয়া তাহার ছোটো চটি জুতোজোড়ার একপাটি ছোঁ মারিয়া লইয়া মরুভূমির উপর দিয়া উড়িয়া গেল। মেয়েটি মনের খেদে বলিয়া উঠিল, “মাগো! আমার বিমাতা কী না জানি বলিবেন!” সেই মুহূর্তেই অত্যন্ত রুষ্টমুখে তাহার বিমাতা স্বয়ং সেইখানে আসিলেন। তিনি বলিলেন, “চলিয়া এসো। তুমি হই কুস্তকারের কাছ হইতে যে কলসী কিনিয়াছিলে, সেটা ফাটা; রাজার কাছে নালিশ করিতে যাইতে হইবে।” ঈজিপ্টের মহারাজ সে সময়ে মেফিস-নামক প্রাচীন নগরে তাহার দরবার করিতেছিলেন এবং সেখানে সকলেই বড়ো আমোদে ছিল, কারণ রাজা তখন যুদ্ধ হইতে সদ্য ফিরিয়া আসিয়াছেন। তিনি তাহার বাগানে একটি বৃদ্ধ পুরোহিতের সহিত কথা কহিতেছিলেন, এমন সময়ে শেষোক্ত ব্যক্তি কহিলেন, “যুদ্ধ যখন শেষ হইয়া গেল, তখন এবার তুমি সুস্থির হইয়া বিবাহ করিতে পারো।”

২

রাজা উত্তর করিলেন, “আমার মতো একজন সাদাসিদা সৈনিক কী করিয়া যোগ্য কন্যা বাছিয়া লইবার আশা করিতে পারে? আহা, যদি দেবতা একটা কোনো নিদর্শন দিতেন!” ঠিক সেই সময়ে ঈগলটি আসিল এবং চটিজুতা রাজার কোলের উপর ফেলিয়া দিল। ইহা তাহার প্রার্থনার উত্তর মনে করিয়া রাজা বলিলেন, “আমি যদি সতাই ফেরেয়ো (Pharaoh) হই, তবে যে কুমারী এই জুতাটি পরিতে পারে তাহাকে আমি বিবাহ করিব।” রাজদরবারের সকল মহিলা চেষ্টা করিল, কিন্তু চেষ্টা ব্যর্থ হইল, কেহই সফলকাম হইল না। যখন এই সম্মানের জন্য শেষ প্রার্থিনী হতাশ হইয়া চেষ্টা ত্যাগ করিতে উদাত হইয়াছে এমন সময়ে একটি স্ত্রীলোক ভিড়ের মধ্য দিয়া ঠেলিয়া পথ করিয়া ভিতরে উপস্থিত হইল এবং তাহার সঙ্গে একটি ছোটো বালিকা আসিল। অবশ্য তাহারাই রডপিস এবং তাহার বিমাতা।

৩

রডপিস বলিয়া উঠিল, “কেন, মা, ঐ তো আমার হারানো জুতা!” সভাসদের দল একেবারে নিঃশব্দ; কেননা তাহারা ভাবিতে লাগিল, ইহার পরে না জানি কী ঘটে। ইহার মধ্যে অসামান্য কিছু আছে, এ কথা একটুও না ভাবিয়া ঐ চারুমুখী কন্যাটি নিতান্ত সহজে জুতার মধ্যে পা গলাইয়া দিল এবং ইহার সঙ্গে জুড়ি মেলে এমন একটি পাটি তাহার জেব হইতে বাহির করিল। যখন রডপিসের হাত ধরিয়া রাজা বলিলেন “ফেরেয়োর বাক্য কখনো ব্যর্থ হইতে পারে না”, তখন অন্য সুন্দরী কন্যাদের মধ্যে একটি ক্রুদ্ধ গুঞ্জনধ্বনি ফিরিতে লাগিল। যথাসময়ে ইহাকেই রাজা পত্নীরূপে গ্রহণ করিলেন। গল্প চলিত আছে যে, রডপিস মাধুর্য ও সাধবীতার জন্য তাহার স্বামীর এত একান্ত প্রিয় হইয়াছিলেন যে, তৃতীয় পিরামিড নামে বিদিত পিরামিডটি একদা রডপিসের সমাধিরূপে ব্যবহৃত হইবে বলিয়া, মহিষীর জীবিতকালেই রাজা তাহা নির্মাণ করাইয়াছিলেন।

আফ্রিকাতে এবং দক্ষিণ ও পশ্চিম এশিয়ার কোনো কোনো অংশে সিংহ পাওয়া যায়। পুরুষ সিংহ লাঙ্গুলের তিন ফুট সমেত, প্রায় ১০ ফুট হয়; সিংহী তাহার চেয়ে প্রায় এক ফুট ছোটো হয়। সিংহ বৃক্ষারোহণ করিতে পারে না, তাহারা বালুময় ও শিলাময় স্থানে এবং অনেক সময়ে নদী ও ঝরনার নিকটবর্তী গুল্মাবৃত ঝোপঝাপের মধ্যে বাস করে এবং সেই স্থানে শিকারের অপেক্ষায় ওৎ পাতিয়া বসিয়া থাকে। রাত্রেই তাহাদের সচেষ্টিতা সর্বাপেক্ষা বাড়িয়া ওঠে, যদিও দিনেও অনেক সময়ে তাহারা দৃষ্টিগোচর হয়। সিংহের সাহস ও তাহার গর্জনের প্রচণ্ডতা সম্বন্ধে বহুল পরিমাণে মতভেদ আছে, ঐ দুই বিষয়েই যথেষ্ট অত্যাঙ্কি হইয়াছে। কিন্তু ক্ষুধার্ত বা উত্তেজিত সিংহ অতি ভয়ানক, বিশেষত রাত্রিকালে; মার্জারের ন্যায় গোপনে ও অতর্কিতভাবে শিকারের উপর লাফাইয়া পড়িবার অভ্যাসের গুণে সিংহ অনেক সময়ে আপনার অপেক্ষা বৃহত্তর অনেক পশুকে পরাভূত করে। সে মহিষ জেব্র এবং এমন-কি অল্পবয়স্ক হস্তী শিকার করে। পুরুষ সিংহ শাবকদের লালনপালনে ও আহরদানে সাহায্য করিয়া থাকে।

এইরূপ প্রকাশ যে, গগন মণ্ডল বলিয়া কোনো একজন বজ্রবজ্রের চালের বাবসায়ী এক দেশী নৌকায় একটা বড়ো বকমের চালের চালান লইয়া কলিকাতায় আসিতেছিল এবং পোজালি খাল বলিয়া হুগলী নদীর এক খালের মধ্যে রাত্রে মতো নোঙর করিয়াছিল। মালিক এবং দাঁড়ি মাঝিরা যখন গভীর নিদ্রায় মগ্ন, এমন সময় কে একজন আগুন চাহিতেছে শুনিয়া তাহারা জাগিয়া উঠিল। এইরূপে হঠাৎ ঘুম হইতে জাগিয়া উঠিয়া মাল্লাদের ধাঁধা লাগিয়া গেল এবং তাহারা প্রকৃত অবস্থা বুঝিতে পারিল না। ইতিমধ্যে বিপরীত দিক হইতে অন্য দুটি নৌকা উপস্থিত হইল এবং তাহাদের আরোহীরা চালের নৌকার লোকদিগকে মারিতে আরম্ভ করিল এবং ইহারা ভয়ে জলে ঝাপ দিয়া পড়িল; ডাকাতেই সমস্ত মাল তাহাদের নৌকায় তুলিয়া লইল এবং দ্রুতবেগে দাঁড় বাহিয়া চলিয়া গেল।

প্রিয়—

তোমার শেষ চিঠিখানি আমাকে অত্যন্ত সন্তুষ্ট করিয়াছে। কী আনন্দেই তুমি শরৎকাল যাপন করিয়াছ এবং তোমার হিমালয়বাসের কথা তুমি কেমন চিত্তাকর্ষকরূপে বর্ণনা করিয়াছ। তোমার সঙ্গে যদি থাকিতে পারিতাম তবে বেশ হইত; কিন্তু তাহা একেবারেই সম্ভব হইতে পারে নাই। কেননা, তুমি তো জানই, মা পীড়িত। এখন তিনি অপেক্ষাকৃত অনেকটা ভালো আছেন, কিন্তু তাঁহার মনে হয় যে দেহে বল ফিরিয়া আসিতে বিলম্ব হইতেছে। আমরা দুই জনেই আশা করিতেছি শীতকালের পূর্বেই তুমি আমাদের সহিত সাক্ষাৎ করিতে পারিবে। কখন তুমি আসিতে পার সে কথা অনুগ্রহ করিয়া যত শীঘ্র সম্ভব আমাদের জানাইবে।

ভরসা করি তোমরা সকলেই বেশ ভালো আছ।

আমি তোমার চিরদিনের ভালোবাসার বন্ধু
আ—

গতকাল্য রানী গ্রেট অর্মন্ড স্ট্রীটে শিশুদের হাঁসপাতালে গিয়াছিলেন এবং যে বিভাগে রাজকুমারী মেরী শুশ্রূষাকারিণীর কার্যে নিযুক্ত আছেন, সেই বিভাগে এক ঘণ্টার উপর অতিবাহন করিয়াছিলেন। সচরাচর মঙ্গলবার ও শুক্রবারেই হাঁসপাতালে রাজকুমারী কাজ করিয়া থাকেন। কিন্তু শুক্রবারে রানীর

সহিত তিনি ব্রাইটনে গিয়াছিলেন বলিয়া, তৎপরিবর্তে গতকল্য অর্মন্ড স্ট্রীটে কাজ করিতে আসিয়াছিলেন। কন্যাকে আপন বিভাগের কর্তব্যসাধনে নিযুক্ত থাকিতে দেখিয়া রাজ্ঞী সন্তোষ লাভ করিয়াছিলেন। গৃহকর্ত্রী Miss Gertrude Payne এবং চিকিৎসাবিভাগের তত্ত্বাবধায়ক Dr. Pirie রানীকে অভ্যর্থনা করিয়াছিলেন। শ্রীশ্রীমতী শুনিলেন যে, রাজকুমারী মেরী তাঁহার হাঁসপাতালের কার্যে যথেষ্ট নৈপুণ্য ও কৃতিত্ব লাভ করিতে পারিয়াছেন। যে বিভাগ তিনি দেখিতে গিয়াছিলেন তাহার নাম আলেকজান্ডার বিভাগ (রানী আলেকজান্ডার নামানুসারে ইহার নামকরণ হয়); সেখানে ছাব্বিশটি শিশু চিকিৎসাধীনে ছিল। রাজকুমারী অস্ত্রচিকিৎসা-মতে ক্ষতসজ্জায় ব্যস্ত ছিলেন, তাঁহার মা উহার প্রণালীটি নিরীক্ষণ করিলেন।

৮

এই বিশেষ বিভাগে রাজবংশীয়া শুশ্রূষাকারিণীর ভাগে কাল ডিনার পরিবেশনের ভার পড়িয়াছিল এবং রানী তাঁহার এই কার্যে যোগ দিতে ইচ্ছা করিয়াছিলেন। প্রায় দুই বৎসর বয়সের পেলব-আকৃতি একটি শিশুকে বাছিয়া লইয়া সাবধানে ছিন্ন-করা খাদ্যের পথ্য তাহাকে খাওয়াইয়াছিলেন। ইহার পরে এক-পদ মিষ্টানের পালা ছিল, কিন্তু শ্রীশ্রীমতী উহা যথানির্দিষ্ট পরিবেশকদের হাতে দিয়া হাসিয়া বলিয়াছিলেন যে, এমন খর্বদেহ রোগীটির পক্ষে যেটুকু খাদ্য উৎকৃষ্ট এবং যথেষ্ট বলিয়া তাঁহার কাছে প্রতীয়মান হইয়াছে, তাহার উপর আরো অধিক যোগ করিবার দায়িত্ব তিনি লইতে ইচ্ছা করেন না।

রাজকুমারীর সেদিনকার কার্য শেষ না হওয়া পর্যন্ত রানী অপেক্ষা করিয়াছিলেন ও পরে সেই রাজবংশীয়া শুশ্রূষাকারিণী হাঁসপাতালের উর্দি পরিয়াই মাতার সহিত গাড়িতে করিয়া বাকিংহাম প্রাসাদে ফিরিয়া গিয়াছিলেন।

৯

৩১ এ অক্টোবরে সমাপিত সপ্তাহে অল্পকয়েক স্থানে লঘুবৃষ্টিপাত হইয়াছে। সমস্ত প্রদেশে আরও অধিক বৃষ্টির আশু প্রয়োজন। কোনো কোনো জিলায় আমন ধান শুকাইতেছে বলিয়া প্রতিবেদন করা হইয়াছে। উত্তর এবং পশ্চিম বাংলায় শস্যের ভাবী অবস্থা সাধারণত আশাজনক নহে। অন্যত্র ভাবী অবস্থা মাঝামাঝি রকম। রবিশস্যের ক্ষেত্র প্রস্তুত করা চলিতেছে। বৃষ্টির অভাবে বীজবপনের ব্যাঘাত ঘটিতেছে। এই প্রদেশে মোটা চালের গড়মূল্য পূর্বসপ্তাহের তুলনায় প্রায় শতকরা হারে দুই মাত্রা বাড়িয়াছে।

১০

আমাদের অরণোর এবং ফলের বাগানের গাছসকল তাহাদের বৃদ্ধির প্রত্যেক অবস্থায় কীটশত্রুদের আক্রমণের বিষয়; এই কীটশত্রুগণ বাধাপ্রাপ্ত না হইলে শীঘ্রই বৃক্ষসকলকে সম্পূর্ণ ধ্বংস করিত। আমাদের অরণাবৃক্ষ এবং ছায়াতরুগুলির বিনাশে আমাদের যে কী হইত, তাহা বর্ণনা করার চেয়ে কল্পনা করা সহজ। কাঠ আমাদের এত প্রকার সামগ্রীতে লাগে যে, ইহাকে বাদ দিয়া সভ্য মানুষের কথা চিন্তা করা কঠিন। এ দিকে আমাদের ফলবাগানের ফলসকলও যার-পর-নাই প্রয়োজনীয়। সৌভাগ্যক্রমে বৃক্ষদের কীটশত্রুসকলেরও নিজেদের নিতানিযুক্ত শত্রু যে নাই তাহা নহে; এই শত্রুদের মধ্যে অনেকজাতীয় পক্ষী আছে, যাহাদের অস্ত্রসজ্জা এবং অভ্যাসসকল কীট-আক্রমণ-ব্যাপারে তাহাদিগকে বিশেষরূপে যোগ্যতা দান করে, এবং তাহাদের সমস্ত জীবন এই কীটের অনুধাবনে ব্যয়িত হয়।

১১

আলেকজান্ডার দি গ্রেট এবং প্রাচীনকালের পূর্বদেশীয় অনেক রাজাও সিংহ পুষিতেন। ঐসকল পোষা সিংহ তাঁহাদের প্রাসাদের মধ্যে স্বাধীনভাবে ঘুরিয়া বেড়াইত। বর্তমানকাল পর্যন্ত আবিসিনিয়ার

রাজগণ ঐ রীতি রক্ষা করিয়া আসিতেছেন এবং আলজিরিয়ার কোনো কোনো অংশে এখনো সিংহদিগকে অঙ্ক করিয়া ও পোষ মানাইয়া ভূতছাড়ানোর কাজে লাগানো হইয়া থাকে। মধ্যযুগের শেষ-অংশে মিলানে ও ইটালির অন্যান্য নগরে সিংহ এবং চিতাবাঘকে অপরাধী ব্যক্তির প্রাণসংহারের কার্যে ব্যবহার করা হইত।

১২

একজন ফরাসী সৈনিক, এমব্রোজ পেরিশ, আপন জীবন-রক্ষার জন্য একটি ঘোড়ার কাছে ঋণী। তাহার দুই পা জার্মান কামানের দ্বারা চূর্ণ হইয়া গিয়াছিল। যখন রাত হইল, তখন সে তার কাছে একটা বড়ো সাদা ঘোড়ার গুরুস্থাসের শব্দ শুনিতে পাইল, সেই ঘোড়াটি ছোটো ছোটো ঘাস চিবাইয়া খাইতেছিল। জন্তুটির আরোহী ছিল না; সৈনিক তাহাকে শিস দিয়া ডাকিল। ঘোড়াটি আনন্দে মদু হেঁসাবনি করিয়া উঠিল। নিজের জন্য স্বল্পমাত্র চেষ্টা করাও পেরিশের পক্ষে অসাধ্য ছিল। ঘোড়াটা যেন তাহা বুঝিতে পারিল, কেননা সে হাঁটু গাড়িয়া তাহার পাশে আসিয়া পড়িল এবং তাহার বক্ষে উর্ধ্ব মাথা রাখিয়া স্তব্ধ হইয়া রহিল। তাহার পরে সে উঠিল এবং সৈনিকের চারি দিকে ঘুরিয়া বেড়াইল। অবশেষে থামিল, আহত ব্যক্তিকে আগাগোড়া ঘ্রাণ করিল এবং তাহার পর সেই সৈনিকের চামড়ার কোমরবন্ধ দাঁতে করিয়া ধরিয়া সে তাহাকে মাটি হইতে তুলিল এবং ছুটিয়া চলিয়া গেল।

১৩

চীনে মাজিস্ট্রেট কয়েকবার অভিযোগ-শুনানির পরেও হত্যাপরাধে অভিযুক্ত আসামীদের মধ্যে প্রকৃত কোন ব্যক্তি স্বহস্তে সাংঘাতিক আঘাত করিয়াছে তাহা স্থির করিতে না পারিয়া, বন্দীদিগকে জানাইলেন যে, তিনি সত্যনির্ণয়ের জন্য অশরীরী সন্ত্রাস সাহায্য লইতে যাইতেছেন। তদনুসারে তিনি অপরাধীর কক্ষবেশ পরিহিত ঐ অভিযুক্ত ব্যক্তিদিগকে একটি গোলাবাড়িতে লইয়া গিয়া, দেওয়ালের দিকে মুখ ফিরাইয়া ঘরের চারি ধারে সন্নিবেশিত করিলেন। শীঘ্রই একজন অভিযুক্তা দিব্যদূত তাহাদের মধ্যে আসিয়া অপরাধীর পৃষ্ঠদেশ চিহ্নিত করিয়া যাইবেন, এই কথা তাহাদিগকে বলিয়া তিনি বাহির হইয়া গেলেন এবং দরজা বন্ধ করাইয়া ঘর অন্ধকার করিয়া দিলেন। অন্ধকণ পরে যখন দরজা খুলিয়া দিয়া ঐ লোকগুলিকে বাহিরে আসিতে আহ্বান করা হইল, তখন অবিলম্বেই দেখা গেল যে, তাহাদের মধ্যে একজনের পৃষ্ঠে একটি সাদা চিহ্ন রহিয়াছে। দেওয়ালে সম্প্রতি চুনকাম হইয়াছে, তাহা না জানিয়া ঐ ব্যক্তি সম্পূর্ণরূপে নিজেকে আপদ হইতে বাঁচাইবার ইচ্ছায় দেওয়ালের দিকে পিঠ ফিরাইয়া দাঁড়াইয়াছিল।

১৪

মুসার আইনে এবং প্রথম খৃস্টীয় যুগে সুদ লওয়ার বিরুদ্ধে অতি বন্ধমূল আপত্তি ছিল। তখনকার দিনের শিল্প ও উৎপন্ন দ্রব্যাদি অতিশয় সাদাসিধা ধরনের ছিল বলিয়াই প্রতীয়মান হয় এবং তাহাদের নির্মাণ ব্যাপারে ধারে কারবারের প্রয়োজন ছিল না। যাহা কিছু ধারে নেওয়া হইত, তাহা কেবল সদ্য ব্যবহার এবং দুঃখলাঘব করিবার জন্যই। এই কারণেই এই ধারণার উৎপত্তি হইয়াছিল যে, যে-কেহ অপরের দুঃখক্লেশে লাভবান হয় সে নিন্দনীয়। এমন-কি, গ্রীক ও রোমীয় দার্শনিকগণও কোনো সংগত কারণ না দেখাইয়াই উচ্চকণ্ঠে সুদ গ্রহণ করার নিন্দা করিয়াছিলেন। কিন্তু গ্রীক ও রোমীয় আইনে সুদ-গ্রহণে সন্মতি দেওয়া হইয়াছিল, এবং মধ্যযুগ পর্যন্ত যতদিন না খৃস্টীয় সংঘ ইহার বিরুদ্ধে ধর্মযুদ্ধ ঘোষণা করেন তাবৎকাল ইহা সাধারণত গ্রাহ্যই ছিল।

১৫

ধনুঙ্কোডি হইতে যে “থ্রু” প্যাসেঞ্জার ট্রেন মাদ্রাজের অভিমুখে গত কল্যা রওনা হইয়াছিল তাহা রাত্রে যথানিয়মে তিরুপুবনম্ পার হইয়াছিল, কিন্তু সেই ষ্টেশনের প্রায় দেড় মাইল দূরে তাহা রেলচ্যুত

হয়। প্রকাশ পায় যে কে একজন দৃষ্ট অভিপ्राয়ে একখানি ত্রিশ ফুট লম্বা রেল তুলিয়া লইয়া বাধা রাস্তার বাহিরে ফেলিয়া দিয়াছিল এবং তাহার ফলে সমস্ত এঞ্জিনটি সেই ফাঁকের উপর দিয়া চলিয়া গিয়াছিল এবং টেন্ডার গাড়িটি তাহার অব্যবহিত পশ্চাদবর্তী তিনটি থার্ডক্লাস গাড়ি টানিয়া লইয়া লাইনের একেবারে বাহিরে গিয়া পড়িয়াছিল; তাহাদের মধ্যে দুইটি গাড়ি উল্টাইয়া গিয়াছিল এবং তৃতীয়টি অল্প পরিমাণে এক পাশে কাত হইয়াছিল। যাহা হউক ভাগাক্রমে রেলওয়ে-কর্মচারী অথবা যাত্রীদের মধ্যে কাহারও কোনো অনিষ্ট ঘটে নাই। ট্রাফিক ইন্স্পেক্টরের জিম্মায় মাদুরা হইতে প্রায় বারোটা দশ মিনিটের সময় তৎক্ষণাৎ একটি রিলিফ ট্রেন চালানো হইয়াছিল এবং প্যাসেঞ্জারদিগকে অন্য গাড়িতে তুলিয়া আজ ভোর-সকালে মাদুরায় আনা হইয়াছে। আশা করা যাইতেছে, আজ সন্ধ্যা নাগাদ অবিচ্ছিন্ন যাতায়াত পুনঃস্থাপিত হইবে।

১৬

প্রায় মধ্যাহ্নে আমরা শ্রীনগর ছাড়িলাম এবং নদীর প্রধান ধারাটি বাহিয়া অবাধে ভাসিতে ভাসিতে নগরীর মধ্য দিয়া চলিলাম; অসংখ্য বিপণি, চিত্রপিতবৎ সেতুসকল এবং তীরবেগে চতুর্দিকে ধাবমান বহুসংখ্যক ক্ষুদ্র নৌকা চারি দিক হইতে মনোযোগ আকর্ষণ করিতেছিল। সন্ধ্যায় নদীতীরের সাদিপুর-নামক একটি গ্রামে আমরা নৌকা বাধিলাম; পরদিন প্রাতে প্রায় ছয়টায় ছাড়িয়া সম্বলে এবং মানসবল সরোবরের প্রবেশমুখে প্রায় বেলা নয়টার সময় পৌঁছিলাম। মাঝিরা ঝড়ঝঞ্ঝার সময়ে এই সরোবরকে বড়ো ভয় করে এবং সাধারণত তাহারা তীরের কাছ ঘুরিয়া মন্দগতিতে যাওয়াই পছন্দ করে। সরোবরের দূরতর প্রান্তে একটি উৎসের নিকট আমরা নৌকা বাধিলাম এবং সকল সরোবরের মধ্যে সুন্দরতম এই সরোবরের সর্বোৎকৃষ্ট দৃশ্যটি দেখিতে পাইলাম। ইহার গভীরতাকে যে অতলস্পর্শ বলিয়া অনুমান করা হয় তৎসম্বন্ধে অনেক গল্প প্রচলিত আছে এবং শূনা যায় একজন লোক ইহার তলদেশে পৌঁছিতে পারে এমন একগাছি দড়ি তৈয়ারি করিতেই সারাজীবন কাটাইয়াছে, কিন্তু কোনো ফল পায় নাই।

১৭

সেখানে আমরা এক সপ্তাহ কাটাইলাম, একদিন ঘোড়ায় চড়িয়া সিন্দ উপত্যকার মুখে অবস্থিত গাঙ্গবল দেখিতে বাহির হইলাম। সরোবরের পার্শ্ব বাহিয়া উচ্চ ভূমির উপরে ঘোড়া ছুটাইবার জন্য একটি অতি সুন্দর খোলা জায়গা দেখিতে পাইলাম— এমন সুযোগ ছাড়িবার নয়। উলার সরোবর আমাদের তৎপরবর্তী লক্ষ্য ছিল; এইটি সকল সরোবরের চেয়ে বড়ো, সভাদেশ হইতে সকলের চেয়ে দূরে অবস্থিত। এইসঙ্গে এখানে এই কথাটিও জুড়িয়া দিই যে, ময়দা সঞ্চয় করিয়া রাখিয়াছিলাম বলিয়া এবং নিজেদের রুটি নিজেরা তৈয়ারি করিয়াছিলাম বলিয়া দেখা গেল আমাদের অধিক সুবিধা হইয়াছে। দুষ্কসম্বন্ধে আমরা গ্রামগুলির উপরে নির্ভর করিয়াছিলাম।

১৮

প্রত্যহ্নে আমরা মানসবল সরোবর ছাড়িলাম এবং সম্বল গ্রামে ঘোড়ায় চড়িয়া যাওয়াই পছন্দ করিয়া নৌকাগুলিকে আমাদের অনুসরণ করিতে বলিলাম। বহুৎ সম্বল সেতুটির উপর দিয়া আমরা নদী পার হইলাম এবং ঘোড়ায় চড়িয়া তীর বাহিয়া আসামের দিকে চলিলাম ও সেইখানেই আমরা নৌকায় চড়িলাম। এখানে স্রোত প্রখর এবং আমরা অনায়াসেই ভাসিতে ভাসিতে সন্ধ্যা নাগাইদ ব্যাঘ্যে আসিলাম। উলার সরোবর পার হওয়া সে এক ব্যাপার; কারণ কাশ্মীরী মাষ্টারা অনেক প্রকারের ভয়ে ও অন্ধসংস্কারে পূর্ণ। ঝড়ের ভয়ে তাহারা মধ্যাহ্নে ও অন্ধকারের ভয়ে সন্ধ্যার সময়ে পার হইবে না; একমাত্র ভোরে নির্বাত সময়ে যাইতে সম্মত হয়। প্রায় আড়াই ঘণ্টায় পার হইয়া আমরা কুইনকুশে আসিলাম, ইহা হরিমঞ্জের ছায়াতলে সরোবরতীরবর্তী একটি ক্ষুদ্র গ্রাম, এই হরিমঞ্জ পর্বতটি

সরোবরের পার্শ্বদেশ হইতে খাড়া উঠিয়াছে এবং উহার শীর্ষদেশে কোনো ফকিরের মন্দির মুকুটের ন্যায় বিরাজ করিতেছে।

১৯

গত মাস আমার পক্ষে যেমন দুঃখদায়ক হইয়াছিল, এমন আর কোনো কালে হয় নাই। বহুত কাতর হওয়া যে কাহাকে বলে ইহার পূর্বে কখনো জানিতাম না। জানুয়ারির গোড়ার দিকে ইংলন্ড হইতে পত্রযোগে আমার কনিষ্ঠ ভগিনীর মৃত্যু-সংবাদ আসে। সে যে আমার কী ছিল, তাহা কোনো বাক্য প্রকাশ করিতে পারে না। আমি এ কথা বলিব না যে, জগতের যে কোনো পদার্থের চেয়ে সে আমার প্রিয় ছিল; কারণ যে ভগিনী আমার সঙ্গে ছিল সে তাহার সমতুল্য প্রিয়; কিন্তু এক মানুষ আর-এক মানুষের যত প্রিয় হইতে পারে সে আমার তাহাই ছিল। এমন-কি মহাকাল যদিও বেদনামোচনের কার্য আরম্ভ করিয়াছে, তথাপি এখনো তাহার কথা বলিতে গেলে একেবারে অপুরুষোচিতভাবে বিচলিত না হইয়া থাকিতে পারি না। আমি যে এই আঘাতের বাথায় সম্পূর্ণ তলাইয়া যাই নাই, সে জন্য প্রধানত সাহিত্যের কাছে আমি ঋণী।

২০

পর্বতের চূড়া, সমুদ্র এবং মেরুপ্রদেশীয় ভূসরফের উপরিভাগের বায়ুমণ্ডল সর্বত্রই ধূলিভারাক্রান্ত। অণুবীক্ষণ যন্ত্রে প্রকাশ পায় যে, পৃথিবীর পরাগ, উদ্ভিদতন্তুর অংশ, লোম, ধাতু ও প্রস্তরের কণা, জীবাণু ও রোগবীজের দ্বারা বায়ুমণ্ডলস্থ ধূলিরূপি গঠিত বাতাসের ধূলিকণাসকল ছায়াশূন্য স্থানে আলোক প্রতিফলিত করে; এইগুলি না থাকিলে সমস্ত ছায়াশূন্য স্থান কৃষ্ণবর্ণ হইত। ধূলিকণা অবাবহিত সূর্যালোকের প্রখরতা হ্রাস করে, কারণ তাহা না থাকিলে, কৃষ্ণবর্ণ আকাশে সূর্য দুর্দর্শতর উজ্জ্বলতা লাভ করিত এবং সেই আকাশে দিবাভাগেও নক্ষত্রেরা দৃশ্যমান হইত। আকাশের নীলিমা এবং সূর্যাস্ত-সূর্যোদয়-কালীন মহাপ্রভ বর্ণসমূহের হেতু তাহা এই ধূলিকণাকে বায়ুমধ্যস্থ জনীয় বাষ্প আবৃত করে, তাহার সংহতি মেঘ উৎপাদন করে ও তাহা হইতে বৃষ্টি হয়। অতএব বৃষ্টি-উৎপাদন সম্বন্ধে ধূলি অবশ্য প্রয়োজনীয় না হইলেও, একটি প্রধান উপাদান বটে।

২১

এইরূপ কথিত যে, নিউইয়র্ক-সমাজে ভাজা কুমীর সর্বাপেক্ষা অধুনাতন সুখাদ্য বলিয়া প্রচলিত হইয়াছে। এই সরীসৃপকে খাদ্যরূপে ব্যবহারের প্রস্তাব ইতঃপূর্বেই যুনাইটেড স্টেটসের মনোযোগ আকর্ষণ করিয়াছিল এবং একটি বৃহৎ কোর্টিংগ্যের সভারা একত্র মিলিয়া ঠাণ্ডা করিয়া এক জোড়া অল্প বয়সের কুমীর কোনো একটি কুমীরপালন-শালা হইতে কিনিয়াছিল ও দেখিয়াছিল তাহা অত্যন্ত উত্তম। কিন্তু কুমীরের মাংস কিসের মতো খাইতে লাগে, ইহা যখন তাহারা বাহির করিতে চেষ্টা করিল তখন মূশকিল বাধিল। ত্রিশ জন লোক ভোজে যোগ দিয়াছিল এবং তাহাদের প্রত্যেকের মত স্বতন্ত্র হইল। কেহ মনে করিল শূকরমাংসের সহিত ইহার সাদৃশ্য আছে; কেহ ভাবিল ইহা মাছের মতো; একজন বলিল ইহা চিংড়ির কথা মনে করাইয়া দেয়; কিন্তু সকলেই বলিল ইহা অত্যন্ত মুখরোচক।

২২

ধর্মমণ্ডলি সকলেরই পক্ষে খোলা। যে-কোনো অজানা লোক মঠের মধ্যে প্রবেশ করিয়া আশ্রয় লইতে পারে। সন্ন্যাসীরা সকল সময়েই আতিথ্যপরায়ণ। বোধ করি, আমার ব্রহ্মদেশে বাসের সিকিভাগ আমি মঠে কিংবা তৎসংলগ্ন ধর্মশালায় কাটাইয়াছি। আমরা তাহাদের সকল নিয়মই লঙ্ঘন করি; আমরা মঠের পবিত্র অবরোধের মধ্যেই ঘোড়ায় চড়ি এবং বৃট পরিয়া বেড়াই; যেখানে সকল জীবের প্রাণ রক্ষা করা হয় সেখানে আমাদের ভ্রাতারা আমাদের ডিনারের জন্য মূর্গি মারে; সমস্ত প্রাচ্যদের প্রতি আমাদের যেরূপ আচরণ, স্বজাতিকর্তৃক পূজিত এই ধর্মাচার্যদের প্রতি আমরা অনেকটা

সেইরূপ উপেক্ষাপূর্ণ অবিনীত ব্যবহার করিয়া থাকি; আমরা অনেক সময় প্রকাশ্যভাবে তাঁহাদের ধর্মকে পরিহাস করিয়া থাকি; তথাপি তাঁহাদের বিশ্বাস ও অভ্যাসের প্রতি আমাদের অবজ্ঞার পরিবর্তে তাঁহাদের নিকট হইতে অনুরূপ আচরণ আমরা নিতান্তই কদাচিৎ পাই।

২৩

চীফ কমিশনের মাননীয় মিস্টার হেলি ইনফ্লুয়েঞ্জা সংক্রামক সম্বন্ধে এক নিবন্ধে লিখিতেছেন যে, যদিচ এই সংক্রামক দিল্লীতে এখনো বহুসংখ্যক মৃত্যু ঘটাইতেছে, তথাপি এরূপ আশা করিবার কারণ আছে যে, ইহা এক্ষণে স্পষ্টতই হ্রাসের দিকে গিয়াছে। অক্টোবরের আরম্ভ হইতে মৃত্যুর হার কিছু প্রবল হইয়া উঠিয়াছিল। গত তিন বৎসরের গড় মৃত্যুসংখ্যা ২৪টির তুলনায় বর্তমান অক্টোবরের প্রথম বারো দিনের গড় মৃত্যুসংখ্যা ৪৮টি হইয়াছিল। ১৩ই এবং ১৪ই তারিখে হিসাবের তালিকায় প্রতিদিন ৭৭ সংখ্যা পাওয়া গিয়াছে। সংক্রামকের প্রবলতাবশত ম্যুনিসিপাল স্বাস্থ্যবিভাগ, স্থানীয় হাসপাতাল এবং ঔষধালয়ের উপরে অত্যন্ত কঠিন চাপ পড়িয়াছিল। ইন্দ্রপ্রস্থ-সেবকমণ্ডল, সেন্ট স্টিফেন কলেজ এবং আর্থসেবক-সভার স্বয়ংব্রতীদের নিকট হইতে স্বাস্থ্যসচিব ম্যানিং স্ট্রীট ঔষধালয়ে মূল্যবান আনুকূলা লাভ করিয়াছেন। হাজি মহম্মদ রফি একটি ঔষধালয়ের সমগ্র খরচ জোগাইয়াছেন এবং বহুসংখ্যক বেসরকারি ডাক্তার আপন উদ্বৃত্ত সময় তাঁহার কাজে অর্পণ করিয়াছেন। ডাক্তার আনসারি এবং অনেকগুলি হাকিম ও বৈদ্য বহুসংখ্যক রোগীর ঘরে ঘরে ফিরিয়া আনুকূলা করিয়াছেন।

২৪

দক্ষিণ মেসোপোটেমিয়া যখন তাহার সমৃদ্ধির মধ্যাহ্নকালে অবস্থিত, তখনকার সম্বন্ধে লিখিতে গিয়া হেরোডোটস বলিয়াছেন, “যত দেশ আমি জানি, ইহাই তাহাদের সকলের চেয়ে উত্তম ফসলের দেশ; ইহা এতই চমৎকার যে, সব চেয়ে ভালো বছরে গড়ে ইহার উৎপন্ন ফসল দুই-তিন-শ গুণ হইয়া থাকে।”

প্রথম খলিফাদের রাজত্বের একটি তালিকায় দেখা যায় যে, প্রায় এক কোটি পঁচিশ লক্ষ একর জমি কৃষির অধীনে আছে। এ. জে. টয়নবি লিখিতেছেন, “প্রাচীনকালে উত্তর মেসোপোটেমিয়া প্রদেশটি এমন প্রজাবহুল এবং ধনশালী ছিল যে, ইহার অধিকার লইয়া রোমের সহিত ইরানের শাসনকর্তৃগণের সাত শতাব্দী ধরিয়া লড়াই চলিয়াছিল; অবশেষে আরবেরা উভয়ের নিকট হইতে ইহা জিতিয়া লয়।” ঐ গ্রন্থকারই দেখাইয়া দিয়াছেন যে, নবম খৃষ্টশতাব্দীতে হাকুন-অলরশীদকে ইজিপ্ট যত বেশি খাজনা দিত, উত্তর মেসোপোটেমিয়া তত বেশি খাজনাই দিত এবং সেখানকার তুলা পৃথিবীর সকল হাতে প্রাধান্য লাভ করিয়াছিল। ইহা সুবিদিত যে আমাদের মসলিন শব্দ উত্তর মেসোপোটেমিয়ার মোসল নগরের নাম হইতে উদ্ভূত।

২৫

এই ভূমি দশ শতাব্দী পূর্বে যেরূপ শস্য উৎপাদন করিয়াছে এখন সেরূপ না করিবে কেন? মাটি এবং আবহাওয়ার পরিবর্তন ঘটে নাই। বৃষ্টিপাত এবং সেচনযোগ্য জল পুরাতন কালের মতোই প্রচুর আছে। তখন যে জনসমূহ দেশে বাস করিত এখনো তাহারাও বাস করে; ইহারাও তাহাদের মতো শ্রমশীল এবং মিতব্যয়ী। প্রাচ্যদেশের সুন্দরতম শস্যভূমিতে গত চারি শতাব্দী কেন এমন সর্বনাশ আনয়ন করিল? উত্তর হইতে দক্ষিণ, পূর্ব হইতে পশ্চিম, সর্বত্রই এই দেশে চাষীর মহা সূযোগ; অথচ এই ভূমির অধিকাংশই অনাবাদী অবস্থায় পড়িয়া রহিয়াছে। জলসংগ্রহের জন্য জলাশয় এবং অনায়ে-সকল সেচনব্যবস্থার উপকরণ এই মরুময় একরগুলিকে শস্যপ্রসূ ক্ষেত্রে পরিণত করিতে পারিত তাহা নির্মিত হয় নাই। অত্যন্ত-আদিমকাল-প্রচলিত কৃষিপ্রণালী এখনো এখানে ব্যবহৃত হয়; বাইবেল-কথিত কালের সেই বলদবাহিত লাঙল, সেই কাস্তে দিয়া বড়ো বড়ো খেতের ফসল কাটা, সেই ফসল মাড়াই

করিবার মেঝে যেখানে পশুদের খুরের দ্বারা গোধুম দলিত হয়, সেই ক্রেসদায়ক মধুরগতি হাতের খাটুনি— সেও এমনতরো অনিপুণ যন্ত্র-সহযোগে যে যন্ত্রে প্রয়াসপ্রয়োগের অনুপাতে ফললাভ সর্বাপেক্ষা স্বল্প।

২৬

মেরুপ্রদেশের চুক্‌চিস্‌গণ যদিও প্রকৃতির শিশু এবং সভ্যতার সকলপ্রকার প্রভাব হইতে সম্পূর্ণ মুক্তভাবে বরফ তুষার এবং শীতের মধ্যে বর্ধিত, তথাপি তাহারা ভালোমানুষ, অবধকস্বভাব এবং আতিথ্যপরায়ণ।

যদিও দীর্ঘ শীতকাল ধরিয়া প্রত্যহই অস্ত্রত কুড়ি জন করিয়া মেরুবাসী ভেগা জাহাজ দেখিতে আসিত, কিন্তু দুই-তিনবার-মাত্র তাহারা অসদুপায়ে কিছু আত্মসাৎ করিবার অপরাধে ধরা পড়িয়াছিল এবং ঐ চৌর্যগণিও অতিসামান্য প্রকারের।

চুক্‌চিস্‌গণ খর্বকায় জাতি, যদিও তাহাদের মধ্যেও অতিকায় মানুষ দেখা যায়; যেমন আমরা একটি স্ট্রীলোককে দেখিয়াছিলাম, সে লম্বায় ছয় ফুট তিন ইঞ্চি। তাহাদের দেহের বর্ণ অনুজ্জ্বল পীত, পুরুষদের রঙ সাধারণত মেয়েদের চেয়ে আরো কিছু ঘোর। মাঝে মাঝে উত্তর যুরোপের অধিবাসীদিগের ন্যায় স্বচ্ছ ও গৌরবর্ণ দেখিতে পাওয়া যায়, বিশেষত স্ট্রীলোকদিগের মধ্যে।

২৭

তাহাদের চক্ষু কৃষ্ণবর্ণ এবং অনেক সময় চীনদেশীয়দিগের ন্যায় ত্রির্গভাবে সন্নিবিষ্ট। তাহাদের কেশ অঙ্গারকৃষ্ণ; পুরুষেরা উহা খুব ছোটো করিয়া কাটিয়া রাখে; স্ট্রীলোকেরা উহা যথেষ্ট বাড়িতে দেয় এবং কপালের মাঝখানে সিঁথি কাটিয়া বারো হইতে আঠারো ইঞ্চি লম্বা বিনানী রাখে, তাহা দুই কানের কাছ দিয়া কুলিয়া থাকে। মেরু-অধিবাসীদের প্রধান খাদ্য সীলের মাংস ও চর্বি; তদুপরি যখন পক্ষী ভালুক ও বনগা হরিণ পাওয়া যায় তখন তাহাদের মাংস ব্যবহার করে। সমুদ্র-তীব-জাত কোনো কোনো উদ্ভিদের মূল, উইলো গাছের পাতা প্রভৃতিও যথেষ্ট প্রচুর পরিমাণে তাহাদের খাদ্যশ্রেণীভুক্ত পাতাগুলি গ্রীষ্মকালের শেষভাগে সংগ্রহ করা হয় এবং শীতকালে আহার করা হয়।

২৮

শীতকালে যখন অন্য খাদ্য শেষ হইয়া আসে, তখন গ্রীষ্মকালে যে-সকল সীল ও সিঙ্কঘোটক ধরা হইয়াছিল তাহাদের অস্থি চূর্ণ করিয়া তাহার দ্বারা ঝোল প্রস্তুত হয়, উহা মানুষ ও কুকুর উভয়েই আহার করে। ঐ শেষোক্ত প্রাণী প্রতি গ্রামেই বহুসংখ্যায় বাস করে; চক্রহীন গাড়িতে করিয়া স্থায় প্রভৃদিগকে এক স্থান হইতে অন্য স্থানে টানিয়া বেড়ানোর কার্যেই তাহাদিগকে প্রধানত নিয়োজিত করা হয়। এই কুকুরগুলি বৃহদাকার না হইলেও অনায়াসে তিন-চারিটিতে মিলিয়া একজন মানুষকে বহুদূরে বহন করিয়া লইয়া যাইতে পারে। কোনো চুক্‌চিস্‌ যখন তিন শত হইতে পাঁচ শত মাইল-ব্যাপী দীর্ঘভ্রমণে বাহির হয়, তখন অনেক সময়ে সে আপনার চক্রহীন যানে আঠারোটা পর্যন্ত কুকুর জুতিয়া লয়; উহাদের সাহায্যে সে দিনে সত্তর হইতে আশি মাইল পর্যন্ত পথ অতিক্রম করিতে পারে।

২৯

[রোম-সেনাপতি মারসেলাস তাহার বিরুদ্ধপক্ষের কার্থেজীয় সেনানায়ক হানিবালের সম্মুখে আহত-অবস্থায় শয়ান]

হানিবাল। মারসেলাস, ওহে মারসেলাস! নড়িতেছেন না, ইনি মৃত। একবার ইহার আঙুলগুলি নড়াইলেন না কি? ফাঁক করিয়া দাঁড়াও, সৈন্যগণ— চল্লিশ পা তফাতে— উহার কাছে বাতাস আসিতে দাও— জল আনো— চলা স্ফাস্ত করো; ঐ যে চওড়া পাতাগুলো এবং বাকি যাহা-কিছু ব্রশউড গাছের তলায় গজাইয়াছে সমস্ত সংগ্রহ করিয়া আনো, উহার বর্ম উন্মুক্ত করো। প্রথমে শিরস্ত্রাণ

আলগা করো— উহার বক্ষতল স্ফীত হইতেছে। আমার মনে হইল উহার চক্ষুর্দ্বয় আমার উপরে নিবন্ধ হইয়াছিল, আবার উল্টাইয়া গেল। কে স্পর্ধাপূর্বক আমার স্বক্ক স্পর্শ করিল? এই ঘোড়া? এ ঘোড়া নিশ্চয়ই মারসেলাসের ছিল। কোনো লোক যেন উহার উপরে না চড়ে। হা, হা, রোমীয়রাও বিলাসে ডুবিয়াছে, এই যুদ্ধাশ্বের গায়ে সোনা দেখিতেছি!

গলীয় সৈনানায়ক। জঘনা চোর! আমাদের রাজার স্বর্ণহার একটা পশুর দাঁতের তলায়! দেবতাদের প্রতিহিংসা অপবিত্রদিগকে আক্রমণ করিয়াছে।

৩০

হানিবাল। যখন রোমে প্রবেশ করিব তখন প্রতিহিংসার কথা বলিব এবং ধর্মযাজকদের কাছে গিয়া পবিত্রতার কথা বলিব, যদি তাহারা আমাদের কথা শোনে। শলাবৈদের কাছে লোক পাঠাও। গভীরনিহিত হইলেও কৃষ্ণী হইতে এই তীর বাহির করা যাইতে পারিবে। সাইরাকাস-বিজয়ী আমার সম্মুখে পতিত। কার্থেজে একটা জাহাজ পাঠাইয়া দাও। বোলো, হানিবাল রোমের দ্বারে: মারসেলাস, যিনি একলা উভয় পক্ষের মাঝখানে দাঁড়াইয়াছিলেন, তিনি পতিত বীর বটে! আমার আনন্দ করা উচিত, কিন্তু পারিতেছি না। কী সম্ভ্রমজনক প্রশান্ত মুখশ্রী, কী মহিমাম্বিত আকৃতি এবং প্রাংশুতা।

গলীয় সৈনানায়ক। আমার দল উহাকে মারিয়াছে, বস্তুত আমার বোধ হয় আমিই উহাকে মারিয়াছি। ঐ হারটি আমি দাবি করি, ইহা আমার রাজার— গলএর গৌরবের জন্য ইহার প্রয়োজন। আর কেহ ইহা লইলে সে সহিবে না, বরঞ্চ সে তাহার শেষ মানুষটিকে পর্যন্ত খোয়াইবে— এই আমরা শপথ করিতেছি, আমরা শপথ করিতেছি।

৩১

হানিবাল। বন্ধু, মারসেলাস আপন গৌরবের জন্য ইহা নিজে পরিধান করার প্রয়োজন বোধ করেন নাই। তোমাদের বীররাজার অস্ত্রগুলি যখন তিনি মন্দিরে টাঙাইয়াছিলেন তখন এই সামান্য গহনাটিকে তিনি নিজের এবং জুপিটারের অযোগ্য বলিয়া মনে করিয়াছিলেন। যে ঢালটি তিনি ভাঙিয়াছেন, যে উরস্তুান তিনি তাহার তরবারির দ্বারা বিদ্ধ করিয়াছেন, তাহাই তিনি জনগণকে এবং দেবতাদিগকে দেখাইয়াছেন। এইটি তাহার ঘোড়াকে পরাইবার আগে তাহার স্ত্রী এবং তাহার শিশুসন্তানেরা দেখে নাই।

গলীয় নায়ক। আমার কথা শোনো হানিবাল!

হানিবাল। কী! যখন মারসেলাস আমার সম্মুখে শয়ান, হয়তো যখন তাহার প্রাণ ফিরাইয়া আনা যাইতে পারে, হয়তো যখন আমি তাহাকে জয়গৌরবে কার্থেজে লইয়া যাইতে পারি, যখন ইটালি সিসিলি গ্রীস এসিয়া আমার শাসন মানিবার জন্য অপেক্ষা করিয়া! সম্ভ্রষ্ট থাকো! আমার নিজের জিন লাগাম, তোমাকে দিব, তাহার দান ইহার দশটার সমান।

৩২

গলীয় নায়ক। আমারই জন্য?

হানিবাল। তোমারই জন্য।

গলীয় নায়ক। এই চুনি, পামা এবং ঐ রক্তবর্ণ—

হানিবাল। হাঁ, হাঁ।

গলীয় নায়ক। হে মহামহিম হানিবাল। অপরাজেয় বীর! হে আমার সৌভাগ্যবান দেশ, এমনতরো সহায় এবং রক্ষক তুমি পাইয়াছ! আমি শপথ করিয়া অক্ষয় কৃতজ্ঞতা স্বীকার করিতেছি— হাঁ, এমন কৃতজ্ঞতা, প্রীতি, নিষ্ঠা, যাহা অসীমকালকেও অতিক্রম করে!

৩৩

প্রিয়—

তোমার চিঠি এইমাত্র পাইলাম এবং এত দিনে পাইয়া অত্যন্ত আনন্দিত হইলাম। চিঠির জন্য আমি বহুদিন ধরিয়া অপেক্ষা করিতেছিলাম, কিন্তু ইংলন্ডে চিঠি আসিতে আজকাল যুগযুগান্তর লাগে। তুমি যে আমার স্ত্রী ও সন্তানদের খবর পাঠাইয়াছ, তাহাতে বড়ো সুখী হইলাম। ছেলেমেয়েদের স্বাস্থ্যের উন্নতি হইয়াছে বলিয়া বোধ হইল এবং সেজন্য আমি অত্যন্ত কৃতজ্ঞ; কিন্তু যদিও আমার স্ত্রীর শরীর অপেক্ষাকৃত একটু ভালো হইয়াছে, তবু তাহাতে আমি একটুও সন্তুষ্ট নই। ইংলন্ডে ফিরিয়া না আসা পর্যন্ত তাঁর শরীর প্রকৃতপক্ষে ভালো হইবে না বলিয়া আশঙ্কা করি।

৩৪

তাঁর পক্ষে দরকার— শান্তিময় গৃহের আরাম; কিন্তু এই যে যুদ্ধ এখনো চলিতেছে, তাহাতে কেবল ভগবানই জানেন সে সময় কখন আসিবে। তোমার নিজের শরীরের কথা তুমি কিছুই লেখ নাই। আমি একান্ত আশা করি গরমে তুমি অতিমাত্র ক্লিষ্ট হও নাই। গরমে যে কেমন করিয়া প্রাণ বাহির করিয়া দেয় এবং ভিজা ন্যাকড়াখানার মতো নেতাইয়া ফেলে, তাহা আমি জানি। এখানে আমি বড়ো একা-একা বোধ করিতেছি এবং আলাপ করিতে পারি আমার এমন অন্তরঙ্গ বন্ধু নাই। ভাবী আশাও অন্ধকারাবৃত। সেই সব-সুন্দর জড়াইয়া আমি বিশেষ প্রফুল্লতা অনুভব করিতেছি না। ভারতবর্ষে আমার শরীর যেমন ছিল তাহার চেয়ে অনেক ভালো হইলেও, আমার শরীর এখনো ভালো হয় নাই। ভালোবাসা জানিয়ো, আশা করি শীঘ্রই তোমার চিঠি পাইব।

তোমার স্নেহের—

৩৫

আমাদের পক্ষিধারকরা ভিষ্ণু হইতে বাহির হইবার পর, অধিকাংশই প্রথম কয়েক সপ্তাহ কীট ছাড়া আর কিছুই খায় না এবং তাহাদের অনেকেই সারা জীবন কীট-খাদক। শাবকেরা ভূবিভোজী এবং তাহাদের পিতামাতারা সমস্ত দিন তাহাদিগকে গড়ে প্রতি পাঁচ-ছয় মিনিট অন্তর খাওয়াইয়া থাকে; এ দিকে দিবালোকের সূচনা হইতেই তাহাদের দিন শুরু হয় আর অন্ধকার না হওয়া পর্যন্ত তাহা শেষ হয় না। এই প্রত্যেক ব্যারে বৃদ্ধ পাখিরা একটি হইতে বারোটি কীট লইয়া আসে, ইতিমধ্যে তাহারা নিজে যাহা খায় সেটাকে আমরা ইহার মধ্যে ধরিতেছি না। এইরূপে দেখা যাইবে একটিমাত্র পক্ষীপরিবার দিনে বহু শত কীট ভক্ষণ করে। বস্তুত সতর্ক পর্যবেক্ষণের সাহায্যে হিসাব করিয়া দেখা গেছে— একটি পক্ষীপরিবার দিনে পাঁচ শত হইতে বারো শত কীট বিনাশ করে।

ঠিক সেই কীটগুলি ছাড়াও অনেক পাখি রাশি রাশি কীটভিষ্ণু ধ্বংস করে, অনেক সময়েই তাহার পরিমাণ দিনে বহুসংখ্যক হইয়া থাকে।

৩৬

আমি অধিক দূর অগ্রসর হইতে-না-হইতেই সূর্য অস্ত গেল এবং গোধূলির আলোকে আমি দুইটি পশুকে বন হইতে বাহির হইয়া পথের উপর আমার এক শত গজ আন্দাজ সম্মুখে আসিয়া দাঁড়াইতে দেখিলাম। দ্বীপের ঐ অংশে যে বহুসংখ্যক বন্য মহিষ বাস করে, আমি প্রথমে অস্পষ্ট আলোকে এই দুইটিকে তাহাদেরই অপূর্ণবয়স্ক শাবক ভাবিয়াছিলাম। আমাকে যে পথ অতিক্রম করিয়া যাইতে হইবে তাহারই পার্শ্ববর্তী একটি বৃহৎ ব্যঞ্ছের অভিমুখে তাহারা মস্তক নত করিয়া অগ্রসর হইল এবং সেইখানে গাছের শিকড়ের চারি ধারে ঘ্রাণ করিয়া বেড়াইতে লাগিল। আমি এখন তাহাদের যথেষ্ট নিকটবর্তী হওয়াতে দেখিতে পাইলাম যে, তাহারা অতি বৃহদাকার ভল্লুক। পার্শ্ব সরিয়া যাওয়া অসম্ভব ছিল, কারণ বনটি মহিষকণ্টক নামে খ্যাত একপ্রকার অতিদীর্ঘ কণ্টকপূর্ণ হওয়াতে মনুষ্যের দুর্ভেদ্য ছিল। ফিরিয়া যাওয়ার কথা একবারও আমার মনে আসে নাই, বাস্তবপক্ষে আমার চিন্তা করিবার সময়ই ছিল না, কারণ, আমি এক্ষণে তাহাদের ত্রিশ পদের মধ্যে আসিয়া পড়িয়াছিলাম।

৩৭

তাহারা মস্তক উত্তোলন করিল এবং একটি হৃৎ গর্জনে আপনাদের ক্রোধের পরিচয় দিল, উহার পরিবর্তে আমি তাহাদের দিকে ধাবিত হইয়া উহাদের তিন গজের মধ্যে গিয়া পড়িলাম; তাহারা তবুও সরিয়া যাইবার কোনো লক্ষণ প্রকাশ করিল না; তাহারা আমার দিকে অগ্রসর হইয়া আসিল। আমি তাহাদের দিকেই মুখ করিয়া এমন আড়ভাবে ঘুরিয়া চলিলাম, যাহাতে তাহাদের যে পার্শ্ব দিয়া আমাকে পথ অনুসরণ করিতে হইবে সেই দিকে পৌঁছিতে পারি। এমন সময়ে তাহারা আমার দিকে এক লক্ষ্য প্রদান করিল, আমি তাহাদের অভিমুখেই মুখ করিয়া পশ্চাতে লক্ষ্য দিয়া রক্ষা পাইলাম; ঐরূপে তাহারা পুনশ্চ একবার লক্ষ্যভ্রষ্ট হইল; কিন্তু দেখিলাম তৃতীয় বারই আমার শেষবার হইবে।

৩৮

আমার এইটুকু কেবল মনে আছে যে, আমি গর্জন ও আর্তনাদের মাঝামাঝি একটি ভীতধ্বনি করিয়াছিলাম এবং যখন পুরোবর্তী প্রাণীটি আমার অভিমুখে উখিত হইল তখন আমার হাতে একটিমাত্র যে জিনিস ছিল সেই ব্রাণ্ডির বোতলটি লইয়া আমার দেহের সমস্ত শক্তি দিয়া তাহার নাক ও দাঁতের উপর মারিলাম। বলা বাহুল্য, বোতলটি চূর্ণবিচূর্ণ হইয়া ভাঙিয়া গেল এবং তাহার নাকের উপরে সেই আঘাতটিই হউক, অথবা চক্ষে ও মুখে ব্রাণ্ডি প্রবিষ্ট হইয়া তাহাকে বিস্মিত করিয়া দিল তাহাই হউক, অথবা একসঙ্গে এই দুইটাতে মিলিয়াই হউক, তাহাকে ঘুরাইয়া দূরীভূত করিয়া দিল এবং তাহার সঙ্গী তাহার অনুসরণ করিল। বলিতে পারি, এই সমস্ত ব্যাপার এক মিনিটও সময় লয় নাই। উহার মধ্যে আমি একবারও উপস্থিত-বৃদ্ধি হারাই নাই; বোধ হয় সময়ের অল্পতাই তাহার হেতু।

৩৯

আমাদের এখানে যুরোপ হইতে যে-সকল আগন্তুক সব প্রথমে আসিয়াছিলেন, তাহাদের মধ্যে স্পেনদেশীয় কঙ্গলবিভাগীয় কর্মচারী Adolfo Rivadeneyra একজন। ইনি পারসা দেশের ভিতর দিয়া ভ্রমণ করিতেছিলেন এবং জেরুজালেমের কঙ্গল ছিলেন। তিনি আরবী ভাষা উত্তমরূপেই বলিতে পারিতেন; তিনি অত্যন্ত শ্যামবর্ণ ছিলেন এবং সহজেই আপনাকে আরব বলিয়া চালাইয়া দিতে পারিতেন। আমি যত মানুষ দেখিয়াছি তাহার মধ্যে নিকোলাস সম্ভবত সর্বাপেক্ষা কুৎসিত, এই কথা আমি কয়েক মিনিট আগে বলিয়াছিলাম। রিভাডেনেইরা এই বিষয়ে প্রায় তাহার কাছ ঘেঁষিয়া গিয়াছিলেন। একদিন, সন্ধ্যাবেলায় আমাদের ভারী মজা লাগিল; দেখিলাম যে তিনি এবং নিকোলাস হাত ধরাধরি করিয়া আমাদের বসিবার ঘরে প্রবেশ করিলেন ও Madame Krebel -নাম্নী এক রুশীয় সেক্রেটারির পত্নীর সম্মুখে, নতজানু হইয়া, তাহাদের উভয়ের মধ্যে কে বেশি কুৎসিত তাহাই স্থির করিয়া দিতে অনুরোধ করিলেন। মহিলাটি প্রস্তাব করিলেন যে, তাহারা উভয়েই একসঙ্গে নিকটতম দর্পণের নিকটে দরখাপ্ত পেশ করুন।

৪০

কয়েক বৎসর পূর্বে Carl Scholz তাহার পরিবারবর্গকে চিকাগোতে সরাইয়া আনেন, তৎপূর্বে তিনি পশ্চিম ভার্জিনিয়াতে বাস করিতেন। তাহারা বাষ্পদ্বারা উত্তাপিত একটি কক্ষ লইয়াছিলেন। প্রথম কয়েক বৎসর তিনি লক্ষ্য করিয়া দেখিলেন যে শীতের সময় সর্বদাই সর্দিকারিতে তাহার স্ত্রী ও কন্যা ভুগিয়া হয়রান হইতেছে। ইহাও দেখিলেন যে, অন্যপ্রকার আবহাওয়ার মধ্যে তাহার যে-সকল আসবাব মজবুত এবং শক্ত ছিল, তাহা টুকরা টুকরা হইয়া পড়িতেছে। বৈজ্ঞানিক প্রকৃতির মানুষ ছিলেন বলিয়া তিনি স্থির করিলেন যে, এই দুই প্রাকৃতিক ঘটনার মূল কারণ একই। তাহার বিশ্বাস হইল যে, তাহার কক্ষের বাতাস শীতের সময় অতিরিক্ত শুষ্ক থাকে। তিনি তাহার তাপসঞ্চার-যন্ত্রের পশ্চাতে কয়েকটি জলপূর্ণ তাষপাত্র জুড়িয়া দিলেন। তিনি শীঘ্রই আবিষ্কার করিলেন যে, প্রতিদিন প্রতিঘরে বাতাস এক

কোয়ার্টের অধিক জল শোষণ করে। তিনি ইহাও লক্ষ্য করিলেন যে, বাড়িটির উত্তাপ আরামের ব্যাঘাতজনক হইয়া উঠিল এবং সর্দিকাশির প্রবণতা দূর হইল।

৪১

স্বাস্থ্যবান থাকিতে হইলে, বাসকক্ষে প্রতি ঘণ্টায় বায়ুর পরিবর্তন আবশ্যিক। বাতাসটা তো কোনো এক জায়গা হইতে আসা চাই-ই। স্বভাবতই ইহা বাহির হইতে পাওয়া যায়; অতএব বাসার মধ্যে ইহা ঠাণ্ডা শুষ্ক অবস্থায় প্রবেশ করে। যদি তাজা বাতাস প্রবেশ করে, তবে বাসি হাওয়াকে বাহির হইয়া যাইতে হয়। এই হাওয়া গরম এবং আর্দ্র হইয়া যায়। প্রথমে ইহা ঘরের বাতাসের সমস্ত আর্দ্রতা গ্রহণ করে। ইহাও যথেষ্ট নহে, পরে ইহা আমাদের চর্মকে আক্রমণ করে। তখন আমাদের চর্ম হইতে ভাপ উঠিতেছে বোধ করি। তখন আমরা বলি, আমাদের শীত লাগিতেছে। তৎক্ষণাৎ আমরা আরো বেশি উত্তাপ চাই। কাজেই আমরা বড়ো করিয়া আশুন জ্বলাই। বাতাসকে আমাদের চর্ম হইতে জলপান করিতে না দিয়া যদি জলপাত্র হইতে দিই, তবে অবিকল একই ফল পাওয়া যায়।

৪২

আর মাস কয়েকের মধ্যেই টিনের পাত্রে রক্ষিত তিমিমাংস ইংলন্ডের বাজারে উঠিবে। যেমন করিয়া স্যামন মাছ সংরক্ষণ করা হয়, ঠিক তেমনি করিয়া ব্রিটিশ কলম্বিয়ার কীউকাউট দ্বীপে এই প্রকাণ্ড সামুদ্রিক স্তন্যপায়ী জন্তুর মাংস টিনে ভরা হইতেছে। এই একটিমাত্র কারখানা হইতে আগামী মরসুমের সময় ত্রিশ হাজার বাস্ক মাল প্রস্তুত হইবে; ইহার প্রত্যেকটিতে তিমিমাংসের এক পাউন্ড টিন চব্বিশটি করিয়া থাকিবে। এই টিনে রক্ষিত তিমিমাংসের বড়ো এক অংশ শরৎকাল নাগাইদ এ দেশে আসিয়া পৌঁছিবে এরূপ আশা আছে। ক্যানেডা এবং ইউনাইটেড স্টেটস্ এই উভয় দেশেই আজ এই অতিকায় জন্তুর মাংস লোকে নিয়মিতভাবে আহাৰ করিতেছে।

৪৩

এইখানে একটি কথা মনে রাখিতে হইবে যে, তিমি মৎসাই নহে, উষ্ণশোণিত জীব। সে নির্মলখাদ্য-ভোজী। কাঁকড়া, গলদাচিংড়ি, বাইন প্রভৃতি যাহা সাধারণত আমরা পছন্দ করিয়া থাকি, তাহার সম্বন্ধে কিন্তু এ কথা বলা চলে না। ইহার মাংস স্বাদু এবং ক্ষুধাবর্ধক দুই-ই। আমরা খাবার জিনিসের মতোই যে কেবল তিমির ব্যবহার করিতেছি তাহা নহে, উহার ত্বককে খুব মজবুত চামড়ায় পরিণত করা যাইতে পারে, ইহাও আবিষ্কার করা হইয়াছে। একটিমাত্র তিমি হইতে, তিন হইতে চারি হাজার বর্গফুট চামড়া পাওয়া যায়।

৪৪

আমি এইমাত্র তোমার নিকট হইতে একখানি দীর্ঘ ও চিত্তগ্রাহী পত্র পাইলাম এবং অবিলম্বে তাহার উত্তর দিতে বসিয়াছি। দীর্ঘকাল অনুপস্থিত থাকার পর G— এখানে ফিরিয়া আসিয়াছেন। তিনি চিকিৎসকের পরামর্শ লইবার জন্য J-তে গিয়াছিলেন। স্থানপরিবর্তনের কারণে তিনি অনেক সুস্থ হইয়াছেন, কিন্তু ভারতবর্ষে যে ভয়ানক ম্যালেরিয়া জ্বরে তাঁহাকে অমন শয্যাগত করিয়া ফেলিয়াছিল, তাহার পরিণাম-ফল হইতে তাঁহাকে কখনো যথার্থরূপে মুক্ত বলিয়া বোধ হয় না। আমি তোমার কথা প্রায়ই চিন্তা করি, এবং B-তে তোমার জীবনযাত্রা কিরূপ, সেই বিষয়ে আরো অধিক কিছু জানিতে ও শুনিতে ইচ্ছা করি।

৪৫

৪ঠা এপ্রিল তারিখে K— রণক্ষেত্রের পুরঃসীমায় মহাযুদ্ধে নিযুক্ত ছিলেন। আজ ২৬শে জুন, কিন্তু আমি ঐ পূর্বের তারিখের পর আর কোনো সংবাদ পাই নাই। বহির্জগৎ হইতে এমন সম্পূর্ণরূপে বিচ্ছিন্ন

হইয়া বাস করা অতিশয় পীড়াদায়ক। মাসে বারেকমাত্র-যাতায়াতকারী একটি পালের তরণী ভিন্ন বাহিরের সঙ্গে যোগরক্ষার আমাদের আর কোনো উপায় নাই, উহাও এই যুদ্ধের সময় প্রায়ই অত্যন্ত দেরিতে আসে। ইহা নিদারুণ উদ্বেগের সময়। W— এবং H—ও ফ্রান্সে আছেন বলিয়াই বোধ করি। সংবাদপত্রের মাধ্যমে আমি সর্বশেষ যে সংবাদ পাইয়াছি তাহা ২রা জুনের; অবস্থা তখন অত্যন্তই আশঙ্কাজনক দেখাইতেছিল।

৪৬

বোধ করি তুমি জান যে, W— টাইগ্রিস তীরে হত হইয়াছেন এবং G— হাঁসপাতালে আছেন। তিনি ও E— একজন নৌবায়ুরথী সৈনিক হইয়াছেন। তিনিও হাঁসপাতালে। তিনি সমুদ্রে পড়িয়া গিয়াছিলেন এবং অনেক ঘণ্টা ধরিয়া তাঁহাকে তোলা হয় নাই। কবে যে এই সকলের অবসান হইবে!

G— তোমাকে তাঁহার ভালোবাসা জানাইবার জন্য আমাকে অনুরোধ করিতেছেন। আজ সকালে ডাক লওয়া বন্ধ হইবে এবং তিনি স্বয়ং পত্র না লিখিয়া আমাকেই লিখিতে অনুরোধ করিয়াছেন। ঠিক এখনই তাঁহার সময়ের অত্যন্ত টানাটানি।

৪৭

কুব্লেই খাঁর অধীনে মোগলগণ যখন সেই পূর্বতন গৌরবান্বিত এবং প্রতাপশালী সুং-বংশকে নিয়তই অধিকারচ্যুত করিয়া চীন সাম্রাজ্যকে বিদেশী শাসনের অধীন করিতেছিল, তখন ত্রয়োদশ শতাব্দী শেষ হইতেছে। দুর্ঘটনার পর দুর্ঘটনা ঘটিয়া অবশেষে সুংদিগের প্রায় শেষ সৈন্যদলও খণ্ড-বিখণ্ড হইয়া গেল এবং সেই বিখ্যাত রাষ্ট্রনীতিবিদ এবং প্রধান সেনাপতি ইয়ান টীয়েন শিয়াঙ্গ মোগলদের হস্তে পরিত হইলেন। আত্মসমর্পণের নিয়মপত্র লিখিবার এবং সে সম্বন্ধে স্বদলকে পরামর্শ দিবার জন্য তাঁহাকে আদেশ করা হইল, কিন্তু তিনি আদেশ পালন করিতে অস্বীকার করিলেন। বিজয়ীদিগের নিকট তাঁহাকে নিষ্ঠা স্বীকার করাইবার জন্য পরে যথাসম্ভব চেষ্টা করা হইয়াছিল। তাঁহাকে তিনবৎসর কারাগারে রাখা হয়।

৪৮

তিনি লিখিয়াছিলেন— “আমার কারাগার কেবলমাত্র আলেয়া-দ্বারা আলোকিত; যে তিমিরাবৃত নির্জনতায় আমি বাস করি, বসন্তের নিশ্বাস তাহাকে একবারও নন্দিত করে না। শিশির ও কুয়াশার মধ্যে খোলা পড়িয়া থাকিয়া আমার অনেক সময় মরিতে ইচ্ছা হইয়াছে, কিন্তু দুইটি আবর্তমান বৎসরের সকল কয়টি ঋতু ধরিয়া ব্যাধি বৃথাই আমার চারি দিকে ঘুরিয়া বেড়াইল। ঐ আর্দ্র অস্বাস্থ্যকর ভূমি আমার কাছে স্বর্গই হইয়া উঠিল; কারণ আমার মধ্যে এমন কিছু ছিল যাহা দুর্ভাগ্য কখনো অপহরণ করিতে পারিত না। সেইজন্য আমি আমার মাথার উপরে ভাসমান শ্বেতবর্ণ মেঘের দিকে তাকাইয়া এবং আকাশেরই মতো অসীম দুঃখভার হৃদয়ে বহন করিয়া দৃঢ় হইয়া রহিলাম।

৪৯

অবশেষে তিনি কুব্লেই খাঁর সম্মুখে আহূত হইলে কুব্লেই খাঁ তাঁহাকে জিজ্ঞাসা করিলেন, “তুমি চাও কী?” তিনি উত্তর দিলেন, “শ্রীল শ্রীযুক্ত সুং সম্রাটের অনুগ্রহে আমি তাঁহার মন্ত্রী হইয়াছিলাম। আমি দুই প্রভুর সেবা করিতে পারিব না; আমি কেবল মৃত্যু ভিক্ষা করি।” তদনুসারে তাঁহার প্রাণদণ্ড হইল। পুরাতন রাজধানীর অভিমুখে নমস্কার করিয়া তিনি অবিচলিত-ভাবে মৃত্যুকে গ্রহণ করিলেন। তাঁহার শেষ কথা— “আমার কাজ সমাপ্ত হইয়াছে।”

৫০

জ্বরে শরীর যে পরিমাণ জল চায়, এমন আর কখনো চায় না। ইহার অনেক কারণ আছে। একটা আংশিক কারণ এই যে, ঘামের দ্বারা অনেক বেশি ক্ষয় হইতে থাকে বলিয়া অনেক বেশি জলের দরকার হয়; আর একটি কারণ এই যে, জ্বরে শরীর বিযাক্ত হইতে থাকে এবং জল সেই বিষকে পাতলা করিয়া দেয়। সুরাসার পান করার পরে জল পান করিবার প্রয়োজন ঠিক অনুরূপ কারণেই ঘটয়া থাকে। জ্বরে জিহ্বা মুখ এবং কণ্ঠ শুকাইয়া যায়; তাহার কারণ এই যে, বিষ যেখানে মর্মস্থানগুলিকে আক্রমণ করে সেখানে তাহাকে গুলিয়া পাতলা করার জন্য প্রাপ্তিযোগ্য সমস্ত জলের প্রয়োজন ঘটে। জ্বরের সময়ে রোগী জল চায় তাহার আর একটা কারণ এই যে, তখন সে গরম হইয়া উঠে এবং ঠাণ্ডা জলের সংযোগে তাহার দেহতাপ কমিয়া যায়। ভিতরে যে বিষ আছে জল কেবল যে তাহাকে পাতলা করে তাহা নহে, তাহা দূর করিয়াও দেয়।

৫১

এইরূপ কথিত আছে যে, ফ্রান্সে যখন প্রথম পারস্যদেশীয় দৌতা প্রেরিত হয়, তখন একদিন বয়সের এবং রূপবস্তার নানা অবস্থায় বিবাজিত ফরাসী মহিলাবৃন্দ-দ্বারা তাহার ঘর পূর্ণ দেখিয়া, রাজদূত আশ্চর্যাব্বিত হইয়া যান। ইহার অর্থ জিজ্ঞাসা করিলে তাহাকে বলা হইল যে, অজ্ঞাতপ্রায় দেশের প্রতিনিধিকে দেখিবার জন্য কৌতূহলী হইয়া তাহারা আসিয়াছেন। আরো একপ গল্প শুনা যায় যে মহামানা মন্ত্রী তাহাদের কাহারও সহিত কথা বলিলেন না, তাহাদের প্রত্যেককে দেখিয়া দেখিয়া ঘরের চারি দিকে বেড়াইতে লাগিলেন ও তাহার সহচর দোভাষীর নিকটে মন্তব্য প্রকাশ করিয়া ঘর হইতে বাহির হইয়া গেলেন। একটি বর্ষীয়সী ও অতিভূষিতা মহিলা নিজেকে অতিপ্রকট করিয়াছিলেন; তিনি দোভাষীকে জিজ্ঞাসা করিলেন যে, মন্ত্রী কী বলিলেন। তিনি উত্তর দিলেন, “মহামাননীয়ে কেবল আপনাদের কাহার সৌন্দর্যের কত মূল্য, তাহাই নির্ধারণ করিয়া দিলেন।” সেই মহিলা একজনকে নির্দেশ করিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, “ভালো, ঐ যুবতীর সম্বন্ধে তিনি কী বলিলেন?”

৫২

মন্ত্রী বলিলেন, “উনি পাঁচ হাজার ক্রাউনের যোগ্য।”

আর একজনকে দেখাইয়া মহিলাটি জিজ্ঞাসা করিলেন, “আর ইনি?”

“দুই হাজার।”

“আর ঐ যে উনি?”

মন্ত্রী বলিলেন, “উহার জন্য তিনি আটশত ক্রাউন দিতে পারেন।”

“আর আমার সম্বন্ধে তিনি কী বলিলেন?”— দোভাষী ইতস্তত করিতে লাগিলেন, কিন্তু উত্তর দিবার জন্য পীড়াপীড়ি করাতে বলিলেন যে, তিনি কিছু বলিতে পারেন না। সেই মহিলা জেদ করিয়া বলিতে লাগিলেন, “কিন্তু আমি জানি যে তিনি কিছু বলিয়াছেন।” দোভাষী অবশেষে হয়রান হইয়া হঠাৎ বলিয়া ফেলিলেন, “সত্য কথা বলিতে কী, মহামানা মন্ত্রী আপনার নিকটে যখন আসিলেন তখন বলিলেন যে, এ দেশের আধপয়সা পাইপয়সা প্রভৃতি তাহার জানা নাই।”

৫৩

উত্তর মেরুপ্রদেশে প্রথম আগমনে যে ছবি মনে মুদ্রিত হয় তাহা স্মৃতিপথে অনেক কাল লাগিয়া থাকে। কয়েক সপ্তাহ ধরিয়া হয়তো তুমি সমুদ্রের মাঝখানে এক দিক হইতে অন্য দিকে ভাসিয়া বেড়াইতেছ; ক্রমশ জাহাজ শাস্ততর জলরাশির মধ্যে আসিয়া পৌঁছিল। কিছু দিন ধরিয়া যে কুয়াশা

জাহাজের কয়েক গজ মাত্র দূরের সমস্ত দৃশ্য অস্পষ্ট করিয়া রাখিয়াছিল তাহা পরিষ্কার হইয়া গেল, ডাঙার উপরকার ঝাপসাভাব (land haze) দেখা গেল, সূর্য সীসকবর্ণ আকাশ হইতে বাহির হইয়া আসিল।

৫৪

একখণ্ড বরফ জাহাজের পার্শ্বদেশ ঘর্ষণ করিল এবং এক মাইল দূরে সমুদ্রের মধ্যে দোলায়িত একটি সাদা জিনিসের প্রতি তোমার মনোযোগ আকৃষ্ট হইল। ইহাই প্রথম ভাসমান ভূষারপর্বত। তুমি আরো নিকটে আসিলে ভূষারগিরিসকল এত বহুসংখ্যক হইল যে, অসুখজনক হইয়া উঠিল; শীতলজলতল হইতে কৌতূহলী সীলগুলি তাহাদের মাথা উপরে তুলিতেছে। একটা সাদা তিমি বা ছোটো একঝাঁক নরহুল তিমি গুরুশ্বাস ফেলিয়া জাহাজের চারি দিকে বেড়াইতেছে।

৫৫

S— তাহার পীড়িত ভ্রাতা চার্লসের সেবা করিতেছিল, ঐ ভাইটি পরে মারা গিয়াছে। ঐ ঘটনা আমাকে অত্যন্তই ব্যথিত করিয়াছে। S— অপেক্ষা চার্লি ছোটো ছিল, সে অতি মনোহরস্বভাবের যুবক ছিল। সে আমার পিতার নিকট কাজ করিত, দুই বৎসর ধরিয়াই কাজ করিয়াছে। যতগুলিকে আমি জানি তাহাদের মধ্যে সেইই অল্পবয়স্ক গ্রামা কৃষিমজুরের সর্বোৎকৃষ্ট নমুনা। তুমি তাহাকে দেখিলে ভালোবাসিত। সে তোমারই একটি কবিতার মতো ছিল। বিপুল শারীরিক বল, প্রফুল্লতা ও সন্তোষ, সর্বজনীন মঙ্গলোচ্ছা এবং নিঃশঙ্ক পুরুষোচিত ব্যবহারে ঐ যুবকের তুলনা মেলা দুষ্কর ছিল। একটা বৃদ্ধ চিকিৎসক তাহাকে হত্যা করিল। তাহার টাইফয়েড জ্বর হইয়াছিল, কিন্তু ঐ বৃদ্ধ নির্বোধ দুইবার তাহার রক্তমোক্ষণ করিল।

৫৬

জুবাবসান অতিক্রম করিয়াও বাঁচিয়া ছিল, কিন্তু আপদ কাটাইয়া উঠিবার মতো শক্তি তাহার ছিল না। সকালবেলা S— যখন দাঁড়াইয়া ছিল চার্লি তখন দুই বাহুদ্বারা S— এর কণ্ঠালিঙ্গন করিয়া, তাহার মুখ টানিয়া নামাইয়া চুম্বন করিল। S— বলে সে তখনই জানিতে পারিল যে, শেষাবস্থা নিকটে। S— শেষ পর্যন্ত দিব্যাত্রি তাহার সঙ্গে লাগিয়া ছিল। সে তোমার ধরনের মানুষ ছিল বলিয়া আমি এত করিয়া তোমাকে তাহার কথা লিখিলাম। তাহার সহিত তোমার যদি পরিচয় হইত, আমি সুখী হইতাম। তাহার মধ্যে শিশুর মাধুর্য এবং তরুণ বাইকিঙের সাহস শক্তি এবং সদাতৎপরভাব ছিল। তাহার পিতামাতা দরিদ্র। অধিক কাজের তাড়া পড়িলে তাহার মাতাও স্বামীর সহিত ক্ষেত্রে কাজ করেন।

৫৭

সেদিন অপরাহ্নে ভারী গরম ছিল; আর জাহাজ তখন কেপ্টাউনের প্রায় ১৫০ মাইল উত্তর-পশ্চিমে। ছায়াতেই উত্তাপ তখন ১০৫ ডিগ্রী, আকাশ তাম্রবর্ণ, সাগর ফুটন্ত তেলের মতো। হঠাৎ আমি ডেকের উপর হইতে একটা বিকট চীৎকার শুনিতে পাইলাম এবং দেখিলাম আতঙ্কগ্রস্ত কাফ্রিরা ছুটিয়া পালাইবার চেষ্টা করিতেছে। জাহাজের তটান্তিক ভাগের উপর দিয়া তাকাইয়া আমি এমন একটি জীবকে দেখিতে পাইলাম যাহার চেয়ে বিকটমূর্তি জলচর বা স্থলচর প্রাণী কল্পনা করার সম্ভাবনামাত্র নাই। যদি আমি শাস্ত্রভাবে এমন কথা বলি যে, ঐ যে জীবটিকে দেখিয়াই প্রাচীনকালের বর্ণিত সমুদ্রের সর্প বলিয়া বুঝিয়াছিলাম তাহার মাথাটা একটা বড়ো আয়তনের পিপার মতো, তবে মনে করিয়ো না আমি অত্যাুক্তি করিতেছি।

৫৮

ঐ সামুদ্রিক সর্পের মাথাটা ছিল জলের উপরিতল ছাড়িয়া প্রায় আধ ফুট উঁচু এবং তাহার সব চেয়ে চওড়া অংশে এক ধার হইতে আর-এক ধার পর্যন্ত প্রায় তিন ফুট। শক্ত লোমওয়ালা কাঁটাসকল তাহার মুখ আবৃত করিয়া কোণাকুণি ভাবে বাহির হইয়াছে এবং তাহার বড়ো বড়ো গোল চোখ জাহাজটার দিকে কৌতূহলপূর্ণ দৃষ্টিতে এবং তিরস্কারসূচক-ভাবে তাকাইয়া আছে, জাহাজের চাকার শব্দ যেন তাহার বৈকালিক নিদ্রার ব্যাঘাত করিয়াছে। তাহার স্কন্ধটা বেড়ে বারো ইঞ্চির বেশি হইবে না। দৈর্ঘ্যে সেই সামুদ্রিক সাপটি কতখানি ছিল, তাহা আমি ঠিক বলিতে পারি না, তবে তাহার নড়াচড়ার জন্য যে হিল্লোলের সৃষ্টি হয়, তাহার শেষ হিল্লোলটি হইতে আন্দাজ করিলে বোধ হয় সে একশত পঞ্চাশ ফুটের কাছাকাছি হইবে।

৫৯

কাপ্তেন Van Den Woof অত্যন্ত উত্তেজিতভাবে জাহাজের সেতুর উপরে দাঁড়াইয়া তাহার দূরবীক্ষণ যন্ত্রের দ্বারা সেই সামুদ্রিক অতিকায় জীবটি দেখিতে লাগিলেন। তিনি চীৎকার করিয়া বলিলেন, এই সর্পের খবরই ডেনমার্ক দেশীয় একটি ছোটো জাহাজের বৃদ্ধ কাপ্তেন জানসেন তিন মাস আগে কেপটাউনে দিয়াছিলেন; লোকে তখন বলিল, তিনি পাগল। তখন যাহার পাহারার পালা সেই কর্মচারীকে কাপ্তেন আদেশ দিলেন যে, সাবধানে ঐ জাহাজ সর্পের চারি দিকে ঘুরাইয়া লওয়া হউক এবং অনাবশ্যক বিপদের মুখে না ছুটিয়া গিয়া তাহার যত কাছে যাইতে পারা যায় তাহাই যাওয়া হউক।

৬০

Lum-Lum জাহাজ পাঁচ বার সেই সামুদ্রিক অতিকায়ের চারি পাশ ঘুরিয়া আসিল; সাপটা ধীরে ধীরে আপনার বিশাল মাথা ফিরাইয়া জাহাজটার দিকে উৎসুক দৃষ্টিতে চাহিয়া রহিল, যেন সে আমাদের সঙ্গে কথা বলিতে এবং তাহার পৃথিবীভ্রমণের কাহিনী বর্ণনা করিতে চায়। জাহাজে কাহারও ফোটোগ্রাফের যন্ত্র ছিল না; কাজেই সামুদ্রিক সর্পের ছবি তুলিবার সর্বোৎকৃষ্ট সুযোগটা নষ্ট হইল।

৬১

প্রিয়—

লন্ডন কিংবা প্যারিসের তুলনায় রোমের সাধারণ অবস্থা কী তাহার একটা আভাস পাইলে তুমি আনন্দিত হইবে, আমি জানি; কিন্তু তাহা দিতে পারা কী করিয়া আমার পক্ষে সম্ভবপর? আমি তোমাকে ইমারতগুলির কথা বলিতে পারি কারণ সেগুলি আমি দেখি— কিন্তু মানুষের কথা সম্পূর্ণ আলাদা, কেননা প্রকৃতপক্ষে তাহাদের আমি দেখি না— অর্থাৎ আমি বাহ্য আকৃতি মাত্রই দেখি, এবং জীবনপথে যতই অগ্রসর হইতে থাকি ততই এই বাহ্য আকৃতি হইতে মত গড়িয়া তোলা সম্বন্ধে আমার সতর্ক হইতে শিখি। যাহা আমার সামনে আসে তাহাই আমি বর্ণনা করিব; কিন্তু তোমার উপরে ভার রহিল তাহা হইতে আপনার সিদ্ধান্ত আপনি করিয়া লইবে।

৬২

প্রথমেই ভিস্কুকেরা আমার চোখে পড়ে; আমি যতটা চিত্র করিতে পারি বা তুমি যতটা কল্পনা করিতে পার ইহারা তদপেক্ষাও হীন এবং রুগ্নাকৃতি। তাহারা রাস্তায় রাস্তায় সর্বদা ঘুরিয়া বেড়ায়, দ্বারে দ্বারে উস্তাস্ত করে এবং গাড়ির চারি দিকে ভিড় করিয়া দাঁড়ায়; ইহাতে বিস্মিত হইবার কথা নাই, কেননা রোমে ভিস্কাবৃষ্টি একটি উপজীবিকা। ভিস্কুকেরা বিশেষ কয়েকটি আড্ডা অধিকার করিবার অনুমতির জন্য গবর্নমেন্টকে টাকা দেয়। Piazza Di Spagna হইতে Trinita পর্যন্ত যাইবার জন্য

যে সোপান উঠিয়াছে, তাহার সর্বোচ্চ পৈঠায় দাঁড়াইবার স্থলের জন্য Beppo টাকা দিয়া থাকে। কোনো একজন শ্রমশীল শিল্পী কারিগর যেমন তাহার দোকান ও আয় -সম্বন্ধে গর্ব করিতে পারে, নিজের স্থান ও লভা -সম্বন্ধে ইহারাও সেইরূপ গর্ব করে।

৬৩

সেদিন এক ভদ্রলোক-সম্বন্ধে আমি এক গল্প শুনিয়াছি; তিনি কিছুকাল রোমে থাকিবার পরে একজন ইটালীয় ভৃত্য ভাড়া করিলেন; সে খুব ভদ্র ও কার্যদক্ষ। তাহার মনিব যখন নগর ছাড়িয়া চলিয়া গেলেন, কেবল তখনই লোকটি তাহার সে চাকরি পরিত্যাগ করিল। কিছুকাল পরে ভদ্রলোকটি রোমে ফিরিয়া আসিলেন এবং দেখিলেন তাহার সেই পূর্বতন ভৃত্য পথে পথে ভিক্ষা করিতেছে। ইহা তাহার কাছে শোচনীয় হীনতা বলিয়া মনে হইল এবং আনুকূল্যযোগ্য ব্যক্তিকে সাহায্য করিতে ইচ্ছুক হইয়া তিনি তাহার পদ পুনরগ্রহণ করিতে লোকটির নিকট প্রস্তাব করিলেন এবং সেইরূপ চুক্তি হইল। ভৃত্যটি তাহার কার্যে ফিরিয়া আসিয়া বেশ ভালো ব্যবহারই করিতে লাগিল। কিন্তু অল্পকালের অভিজ্ঞতার পরে সে তাহার প্রভুর কাছে আসিয়া বলিল যে, তাহার প্রতি মনিবের অনুগ্রহের জন্য সে অত্যন্ত কৃতজ্ঞ এবং এই স্থানে সে বেশ স্বচ্ছন্দেও আছে, কিন্তু সে বৃদ্ধিতে পারিয়াছে যে, এখানে থাকা তাহার পোষাইবে না; ভিক্ষা করার মতো ইহা লাভজনক নহে এবং সেইজন্য সে চলিয়া যাইতে ইচ্ছা করে।

৬৪

প্রায় একটার সময় জনতা দুর্দমনীয় হইয়া উঠিল এবং দোকানসকল লুণ্ঠন ও পথিকদিগকে পীড়ন করিতে লাগিল। পুলিশদলের সংখ্যা বৃদ্ধি করা হইয়াছিল এবং প্রায় সকল পুলিশ কর্মচারীই সামান্য-পুলিস ও অস্ত্রধারী-পুলিসের সহিত রাস্তায় রাস্তায় টহল দিয়া ফিরিতে লাগিল। দাঙ্গাকারীরা তখন পুলিশের উপর লোষ্ট্রখণ্ড নিক্ষেপ করিতে লাগিল, পরন্তু পুলিশ বিশেষ কৌশল ও ধৈর্য প্রদর্শন করিয়াছিল বলিয়া রক্তপাত কাঁচিয়া গিয়াছিল। এক সময় দাঙ্গাকারিগণ পুলিশের দিকে অগ্রসর হইল এবং লাঠি ঘুরাইয়া বহু লোককে আঘাত করিল। সৈনিকগণ তখন পুলিশের সাহায্যার্থে আসিয়া নানা চতুষ্পাথে স্থান গ্রহণ করিল। দুর্ভাগ্যবশত ইহাও ঈঙ্গিত ফল-উৎপাদনে বার্থ হইল। জনতার লোকে পুলিশকে ইষ্টকখণ্ড ছুঁড়িয়া মারিতে লাগিল এবং আক্রমণের ভয় দেখাইল।

৬৫

২০শে হইতে ২৭শে আগস্ট পর্যন্ত উত্তর বঙ্গের সকল জিলাতে স্বভাবতিরিক্ত বৃষ্টি পড়িয়াছে এবং তাহাতে দূরবিস্তৃত বন্যা ঘটাইয়াছে। রাজসাহী জিলার নওগাঁ মহকুমায় এবং ঐ কয়দিনে যেখানে প্রায় বিশ ইঞ্চি পরিমাণ বৃষ্টিপাত হইয়াছে সেই বগুড়া জিলায় ইহার ফল সর্বাপেক্ষা প্রবলভাবে অনুভূত হইয়াছিল। বগুড়া জিলার পূর্বভাগ প্রায়ই প্লাবিত হয় বলিয়া সেখানে নৌকা রাখা হয়, কিন্তু পশ্চিম ভাগে এবং নওগাঁ মহকুমায় প্লাবন বিরল বলিয়া অত্যল্পসংখ্যক নৌকা থাকে; এইজন্য প্লাবনপরিমিত ভূভাগের অধিবাসিগণ তাহাদের গৃহ হইতে নিরাপদ স্থানে গমন করিতে বড়োই অসুবিধা ভোগ করিয়াছিল এবং সংবাদ পাওয়া ও সাহায্য প্রেরণ করারও বাধা ঘটাইয়াছিল।

৬৬

দেওয়ালগুলি কাদায় প্রস্তুত বলিয়া এবং জলের বৃদ্ধিতে অতি শীঘ্র ধসিয়া যাওয়ায় বাসগৃহের ধ্বংস অত্যন্ত ব্যাপক হইয়াছিল। বিভাগীয় কমিশনার ও কালেক্টরগণ তৎক্ষণাৎ উপহত স্থানগুলি

পরিদর্শন করেন এবং তাহারা গবর্নমেন্টের সকল বিভাগের কর্মচারিগণের ও বহুসংখ্যক বেসরকারি কর্মীর সহায়তায় লোকের আনুকূল্যের জন্য যথাসম্ভব পস্থা অবলম্বন করিতে কালক্ষেপ করেন নাই। তাহারা গৃহ পরিত্যাগ করিতে বাধা হইয়াছে, তাহাদের জন্য ক্ষণিক-বাবহার্য বাসা তুলিয়া দেওয়া হয়, দূরবর্তী স্থানসমূহে দুঃখমোচন-দল পাঠানো যায়, এবং বিতরণের পক্ষে অনুকূল কেন্দ্রসমূহে ট্রেনে করিয়া খাদ্য আনীত হয়। ৩১শে আগস্ট নাগাদ বন্যা কমিতে আরম্ভ করে, কিন্তু ফসলের কী পরিমাণ ক্ষতি হইয়াছে তাহা এখন পর্যন্ত নির্ণয় করিতে পারা যায় নাই।

৬৭

আমরা অবশেষে সাদা বাড়ি, বীথিকা, প্রশস্ত রাস্তা ও দোকান-পাটে পূর্ণ ক্রমীয় শহর নূতন বোখারায় পৌঁছিয়াম এবং প্রাচীন বোখারায় যাওয়ার জন্য আমরা একটি শাখা লাইনে গাড়ি বদলাইলাম। সুখদৃশ্য প্রান্তর ও শসাক্ষেত্র-সমূহের মধ্য দিয়া গাড়ি চলিল। সেগুলি দক্ষিণ-ইংলন্ডের ন্যায় সমুজ্জ্বল ও উর্বর। রৌদ্রালোকিত বারো ভরসট পথ চলার পর মুসলমানী এসিয়ার সকলের চেয়ে সেরা এই শহরের মেটে রঙের কাদার দেওয়াল আমাদের দৃষ্টিগোচর হইল। এমন স্থান কেবল মায়াবলে আমাদের জন্য প্রস্তুত হইতে পারিত। আলাদিনের যে প্রাসাদকে জাদুকর মরুভূমিতে স্থানান্তরিত করিয়াছিল নিশ্চয়ই তাহা যেরূপ প্রতীয়মান হইয়াছিল ইহা আমাদের কাছে তাহাই স্মরণ করাইয়া দিল। দস্তুরাকৃতি প্রাচীরবেষ্টনের অন্তর্ভাগে সংকীর্ণ রথায়, আচ্ছাদিত গলিতে, অবরোধকারী দেয়ালের পশ্চাতে দেড় লক্ষ মুসলমান সম্পূর্ণ নিজের নিজের মনের মতো করিয়া বাস করিতেছে— ইহাদের উপরে অনুভবযোগ্য কোনো বহিঃপ্রভুত্ব নাই।

৬৮

লিখিতে পড়িতে পারে না এমন একজন ব্রহ্মিককে পাওয়া দুঃসাধ্য। শিক্ষা খুব গভীর নহে— ব্রহ্মিক ভাষা পড়া ও লেখা; সরল, খুবই সরল গণিত; মাস তারিখের জ্ঞান, এবং হয়তো অল্প কিছু ভূগোল এবং ইতিহাস। কিন্তু তাহাদের ধর্ম-সম্বন্ধে তাহারা অনেকটা শিক্ষা করে। তাহাদের ধর্মশাস্ত্রের বহুলাংশ, তাহাদের আখ্যায়িকা এবং উপদেশভাগ, তাহাদিগকে মুখস্থ করিতে হয়। যখন ভোর হইয়া আসিতেছে তখন ছেলেরা এবং সন্ন্যাসীরা অনাবৃত ভূমির উপরে হাঁটু গাড়িয়া গান গাইতেছে— এই দৃশ্যটি, পৃথিবীতে যত সুন্দর দৃশ্য কল্পনা করা যাইতে পারে তাহার মধ্যে একটি। কেবলমাত্র উপদেশ নহে, কাজে তাহাদের ধর্মশিক্ষা অত্যন্ত ভালো, অত্যন্ত সম্পূর্ণ; কেননা, যদিবা কেহ স্বপ্নের ছেলেমাত্রও হয়, তথাপি মঠে সন্ন্যাসীরা যেমন করিয়া বাস করেন তাহাকেও সেইরূপ পবিত্র জীবনযাপন করিতে হয়।

৬৯

Spalding একটি শূকরশাবককে জন্মমূহূর্তেই একটি খলির মধ্যে পুরিয়া সাত ঘণ্টা ধরিয়া অন্ধকারে রাখিয়াছিলেন, এবং তাহার পরে শূকরশাবকের কাছে শূকরী যেখানে প্রচ্ছন্ন হইয়াছিল তাহার দশ ফুট তফাতে তাহাকে স্থাপন করিয়াছিলেন। শূকরশাবক তাহার মাতার মৃদু ঘোৎ ঘোৎ শব্দ শীঘ্রই চিনিতে পারিল, এবং বেড়ার নিম্নতর বাতার নীচে দিয়া কিংবা উপর দিয়া ভিতরে প্রবেশ করিবার প্রয়াস করিতে করিতে শূকরশাবকের বাহিরে বাহিরে চলিতে লাগিল। অল্প যে কয়টা জায়গা দিয়া প্রবেশ করা সম্ভব, তাহারি মধ্যে একটা জায়গার বেড়ার বাতার নীচে দিয়া পাঁচ মিনিটের মধ্যেই সে জোর করিয়া ভিতরে প্রবেশ করিতে পারিল। যেমনি ভিতরে প্রবেশ করা, অমনি কিছুমাত্র না থামিয়া শূকরগৃহের মধ্যে তাহার মাতার কাছে সে গেল এবং তখন তাহার ব্যবহার অন্যদের মতোই হইল।

৭০

বোধ হয় স্প্যানিশ-আমেরিকান যুদ্ধের সময়েই এই কথাটি স্পষ্টরূপে স্বীকৃত হইতে আরম্ভ হয় যে, মাছি আন্ত্রিক জ্বরের বাহন এবং সেইজন্য বিপৎসঙ্কুল। এক্ষণে ইহা সাধারণত স্বীকৃত হইয়াছে যে, কেবলমাত্র আন্ত্রিক জ্বর নহে, পরন্তু সাল্মিপাতিক জ্বর এবং গুলাউঠার বীজ এবং সম্ভবত শিশু-উদরাময় প্রভৃতি অন্যান্য রোগের বীজও মাছি ছড়াইয়া দিতে পারে। ইহাও জানা গিয়াছে যে, মাছি যক্ষ্মাবীজাণুও বহন করে। যেখানে ইহাদের জননযোগ্য স্থান এবং রোগবীজের সংস্পর্শ-সম্ভাবনা আছে, মাছি সেখানেই অত্যন্ত ভয়ংকর রোগবিস্তারক হইয়া উঠে। Dr. Hindle দেখিয়াছেন বাতাসের উজানে যাইবার অথবা তাহা পার হইয়া যাইবার দিকেই মাছির ঝোক। বৃষ্টিহীন দিন এবং উত্তাপ তাহাদের ছড়াইয়া পড়িবার পক্ষে অনুকূল, এবং খোলা পাড়াগায়ে মাছির শহরের চেয়ে বেশি দূরে ভ্রমণ করে, সম্ভবত তাহার কারণ এই যে, শহরে বাড়িগুলি তাহাদিগকে খাদ্য এবং আশ্রয় দিয়া থাকে।

৭১

পীত নদীর তীরবর্তী হোনান শানটুং এবং শান্সিতে যাহাদের আদি বাসস্থান সেই উত্তরদেশীয় চৈনিকেরা কানটুং এবং ফুকিয়েন-নিবাসী দক্ষিণচৈনিকদের হইতে সম্পূর্ণ পৃথক জীব। উত্তরদেশীয়েরা সাধারণত বৃহদায়তন; ইহারা সকল ঘটনাই অবিচলিতভাবে গ্রহণ করে, এবং গার্হস্থ্য কিংবা রাষ্ট্র-সম্বন্ধীয় কোনো বাধা নিয়মের পরিবর্তনের বিরোধী। দক্ষিণদেশীয়েরা সাধারণত আয়তনে খাটো, উত্তরের লোকদের চেয়ে তাহাদের বর্ণ কালো, এবং তাহারা সহজে উদবেজিত হয়। ইহারা পুরাতন প্রথা-সম্বন্ধে অসহিষ্ণু এবং তাহাদের উদীচ্য স্বজাতিয়েরা যে সতর্ক গণ্ডির মধ্যে সম্ভূষ্ট ইহারা তাহা ভেদ করিয়া আপনাদিগকে অভিব্যক্ত করিয়া তুলিতে চেষ্টা করিতেছে।

৭২

এ দিকে আহাৰ সম্বন্ধে ইহাদের উভয়ের কুচি স্পষ্টতই পৃথক। উত্তরচৈনিকেরা প্রবল-শীতপ্রধান-দেশীয় লোক, এইজন্য যে তগুল দক্ষিণদেশীয়দের পক্ষে অতাবশ্যক তাহাকে তাহারা উপেক্ষা করে এবং ময়দা ও গোধূমজাত অন্যান্য পদার্থ খাইয়াই প্রধানত বাঁচিয়া থাকে। দক্ষিণবাসীদের দেশ এত গরম যে, গুরুপাক খাদ্য তাহাদের বিতৃষ্ণা; তাহারা ভুট্টা এবং স্নিগ্ধকর শাক-সবজি কিছুতে ছাড়িতে চায় না। কিন্তু দক্ষিণদেশীয়দের প্রতি উত্তরদেশীয়দের ঈর্ষাই বিরোধের সকলের চেয়ে প্রধান কারণ। দক্ষিণ প্রদেশগুলি অপেক্ষাকৃত অধিক পরিমাণে আধুনিক অবস্থার সংস্পর্শে আনীত হইয়াছে এবং এইজন্য যে যথেষ্টচারী শাসন উদীচাদের প্রায় প্রকৃতিগত, তাহার বিরুদ্ধে ইহারা উদবেজিত হইয়া উঠে।

৭৩

দক্ষিণদেশীয়েরা বাণিজ্যে তাহাদের চেষ্টা সন্নিবিষ্ট করিয়া ধনী হইয়া উঠিয়াছে, তাহারা বিদেশে ভ্রমণ করিয়া তাহাদের উদীচ্য প্রতিবেশীদের চেয়ে অধিকতর আধুনিক ভাবাপন্ন হইয়াছে, এবং উত্তরদেশীয় যে স্বৈরশাসকগণ তাহাদের আকাঙ্ক্ষা সম্বন্ধে অনভিজ্ঞ ও সংশয়পর তাহাদের কর্তৃক উত্তরের রাজধানী হইতে শাসিত হওয়া, ইহারা ঘণার সহিত দেখে। তাহা ছাড়া, তাহারা চারি দিকে তাকাইলে দেখিতে পায় যে, উত্তর প্রদেশে প্রভূত পরিমাণে রেলোয়ে পাতা হইয়াছে, অথচ যে দক্ষিণ প্রদেশ সর্বাপেক্ষা বহুপ্রসূ সেখানে রেলোয়ে অল্প এবং বাণিজ্য ব্যবসা সেকেলে বহুশ্রমসাধ্য এবং যাতায়াতের অব্যবস্থাবশত প্রতিহত।

একদিন একরূপ ঘটিল যে, প্রায় মধ্যাহ্নকালে আমার নৌকার অভিমুখে যাইতে যাইতে সাগরতটে একটি মানুষের নগ্নপদের চিহ্ন আমি অতিমাত্র বিস্মিত হইয়া উঠিলাম; এই চিহ্ন বালুকার উপর অত্যন্ত স্পষ্ট দৃশ্যমান ছিল। বজ্রাহতের মতো অথবা যেন কোনো প্রেতমূর্তি দেখিয়াছি এমন ভাবে দাঁড়াইলাম। আমি কান পাতিলাম, আমার চারি দিকে তাকাইলাম, কিছু শুনিত্তে পাইলাম না অথবা দেখিতেও পাইলাম না। আরো অধিক দূর দেখিবার জন্য ক্রমোচ্চ ভূমির উপরে উঠিয়া গেলাম। আমি তটের এক দিকে চলিয়া গেলাম আবার বিপরীত দিকে চলিয়া আসিলাম, কিন্তু সবই সমান; সেই একটি ছাড়া অন্য কোনো চিহ্ন দেখিতে পাইলাম না। আরো অধিক চিহ্ন আছে কিনা দেখিবার জন্য এবং ইহা আমার কল্পনা হইতে পারে কিনা তাহা অবধারণের জন্য পুনর্বার ইহার কাছে গেলাম; কিন্তু একরূপ সন্দেহের কোনো কারণ ছিল না, কেন না সেখানে ঠিক কেবল একটি পায়েরই ছাপ ছিল— পদাঙ্গুলি গোড়ালি এবং একটি পায়ের প্রত্যেক অংশের ছাপ। ইহা কী করিয়া সেখানে আসিল তাহা বুঝিলাম না অথবা লেশমাত্র কল্পনা করিতে পারিলাম না।

মনে করো, যদি হাইড পার্কের সমস্ত জায়গা জুড়িয়া বহুসংখ্যক কামান থাকিত এবং একই মুহূর্তে বৈদ্যুতদ্বারা এই সমস্ত কামান ছোঁড়া যাইত, তবে যদি ও শব্দগুলি একই কালে উৎপন্ন হইত, তথাপি যেখানেই তুমি দাঁড়াও-না কেন, একসঙ্গে সমস্ত শুনিত্তে পাইতে না; হাতের কাছের কামান হইতে আওয়াজ তোমার কানে প্রথমে পৌঁছিত এবং অধিকতর দূরের শব্দ ক্রমশ পরে আসিত। তোমার নিকট হইতে কত দূরে বিদ্যুৎ স্ফুরিত হইয়াছে তাহার হিসাব করিতে গেলে, প্রথমে যে সময়ে তুমি স্ফুরণ দেখিয়াছিলে এবং তাহার পরে যে সময়ে তাহার অনুবর্তী বজ্রগর্জন শুনিয়াছ, তাহারই মধ্যকালীন প্রত্যেক পাঁচ সেকেন্ডে এক মাইল ধরিয়া লইতে হইবে। আলোক এবং শব্দ একই কালে উৎপন্ন হইয়াছে, কিন্তু শব্দ প্রত্যেক মাইল উত্তীর্ণ হইতে পাঁচ সেকেন্ড লয়, অথচ আলোক শব্দের তুলনায় তৎক্ষণাৎ ধাবিত হয় বলা যাইতে পারে। আলো এত দ্রুত চলে যে, এক সেকেন্ডে সাত বারের অধিক পৃথিবীর চারি দিকে তাহা দৌড়িয়া আসিতে পারে। আমাদের চাঁদ আমাদের এত কাছে আছে যে, এই অল্প দূরত্ব অতিক্রম করিতে আলোকের এক সেকেন্ডের কিঞ্চিদধিক সময় লাগে। কিন্তু সূর্য হইতে পৃথিবীতে আসিতে আলোকের আট মিনিট কাল লাগে; বস্তুত যে-সকল সূর্যরশ্মি এখনই আমাদের চক্ষুতে আসিল তাহা আট মিনিট আগে সূর্য ছাড়িয়াছে।

দৈর্ঘ্যে তিনি মাঝারি আয়তনের চেয়ে কিছু বেশি হইবেন। তাঁহার বর্ণ পাণ্ডুর ছিল এবং তাঁহার আয়ত কৃষ্ণচক্ষু তাঁহার মুখশ্রীতে যে একটি গাষ্ট্রীর্যের বাঞ্জনা অর্পণ করিয়াছিল, তাহা তাঁহার মতো প্রফুল্ল মেজাজের লোকের কাছে প্রত্যাশা করা যায় না। তাঁহার গড়ন পাতলা ছিল, অন্তত তাঁহার শেষ জীবন পর্যন্ত; কিন্তু তাঁহার বক্ষপট ছিল গভীর, তাঁহার স্বক প্রশস্ত, তাঁহার দেহ পেশীযুক্ত এবং প্রমাণসংগত। তাঁহার সজ্জা এমনতরো ছিল যাহাতে তাঁহার সুন্দর আকৃতির অনুকূল শোভা সম্পাদন করিত; তাহা না ছিল অত্যলংকৃত, না চমৎকৃতিজনক, কিন্তু মূল্যবান।

উপযুক্ত প্রকারের এবং উপযুক্ত পরিমাণে জ্বালানি পদার্থ এঞ্জিনের অবশ্যই চাই, নহিলে ইহা ভালো কাজ করিতে পারে না। উপযুক্ত প্রকারের এবং পরিমাণের তাপজনক খাদ্য মানবদেহের

পক্ষেও আবশ্যিক, নহিলে ইহা ভালো কাজ করিতে পারে না। মানবদেহ সকল সময়েই কিছু কাজ করিতেছে— এমন-কি, নিদ্রায় রোগে এবং বিশ্রামকালে। এঞ্জিন গড়িতে হয় এবং মেরামত করিতে হয়, তাহাতে কয়লা ভরিতে হয়, তেল দিতে হয়, এবং তাহাকে কায়দায় রাখিতে হয়। মানবদেহ-সম্বন্ধেও সেই একই কথা। আমাদের তাপ জোগাইবার খাদ্য, গড়িয়া তুলিবার, মেরামত করিবার খাদ্য এবং নিয়ন্ত্রণ করিবার খাদ্য চাই। এখন মনে করো, আহাৰ্যভাণ্ডারে আমাদের এই সকল প্রকারের খাদ্য আছে এবং তাহা রাখিবার জন্য কয়লা আছে। এই-সব খাদ্য যথা-পরিমাণে আমরা বণ্টন করিয়া দিতে নাও পারি। দৃষ্টান্ত-স্বরূপে বলিতেছি অত্যধিক অথবা অত্যল্প উত্তাপ দিবার খাদ্য, অত্যল্প নিয়ন্ত্রণকাজের খাদ্য, বা অত্যধিক গড়িয়া তুলিবার বা মেরামত করিবার খাদ্য সামঞ্জস্য নষ্ট করিতে পারে।

৭৮

পাখি যেন বায়ুর প্রবাহ বলিলেই হয়, কেবল পাখাগুলি-দ্বারা আকার লাভ করিয়াছে মাত্র; ইহার সকল পালকেই বাতাস আছে, ইহা নিজের সমস্ত কালের এবং চর্ম দিয়া বায়ু গ্রহণ করে এবং উড়িবার কালে ইহা বায়ুতড়িত শিখার মতো বায়ুর সংঘর্ষে জ্বল জ্বল করিতে থাকে; ইহা বায়ুর উপরে বিশ্রাম করে, তাহাকে দমন করে, তাহাকে অতিক্রম করে এবং বেগে তাহাকে পরাভূত করে। ইহা বায়ুই, সেই বায়ু আপনাকে জানিয়াছে, আপনাকে জিতিয়াছে, আপনাকে শাসন করিতেছে। পুনশ্চ, পাখির কণ্ঠেও যেন বায়ুরই বাণী দেওয়া হইয়াছে। বায়ুর মধ্যে ধ্বনিমাধুর্যে যাহা-কিছু দুর্বল উদ্দাম এবং অনাবশ্যক তাহাই ইহার গানে সূত্রধিত হইয়া উঠিয়াছে।

৭৯

যুক্তরাজ্যে চাউলের বার্ষিক খরচ লোক-পিছু ছয় পাউন্ডের উর্ধ্বে কখনো চড়ে নাই। ইহার বিরুদ্ধ তুলনায়, আমরা যতটা চাউল খাই যুরোপ তাহার পাঁচগুণ অধিক খাইয়া থাকে এবং ঘন-অধ্যুষিত প্রাচ্যদেশে প্রত্যেক লোক বৎসরে এমন-কি ২৫০ পাউন্ড পর্যন্ত চাউল খাইয়া থাকে। যুদ্ধের পূর্বে ব্রিটিশ দ্বীপের পাঁচ কোটি লোক বৎসরে ৭৫ কোটি পাউন্ডের অধিক চাউল খাইত এবং জার্মানি বৎসরে এক শত কোটি পাউন্ডের অধিক চাউল আমদানি করিত। এইরূপে দেখা যাইতেছে যে, ক্যালিফোর্নিয়ায় চাউল-আবাদের অপেক্ষাকৃত অধুনাতন বিস্তার কৃষিবিভাগের একলার উদ্দাম হইতেই লঙ্কা। গত মরসুমে স্যাক্রামেন্টো উপত্যকায় ৬০,০০০ একরে ধান বোনা হয় এবং পঞ্চাশ লক্ষ ডলারের ফসল বিক্রয় হয়। এই সবে আরম্ভ। কথিত হইয়াছে যে, প্যাসিফিক উপকূলে বৎসরে যে ৫ কোটি ৫০ লক্ষ পাউন্ড চাউল খরচ হয়, তাহার চেয়ে বহুগুণ অধিকতর উৎপাদনের মতো ব্যবহার্য ধানের জমি ক্যালিফোর্নিয়ায় আছে। তাহা ছাড়া ক্ষেত্রগুলি প্লাবিত করিবার উপযুক্ত যথেষ্ট জলেরও জোগান সেখানে আছে। চাউল-ব্যবসায়ের এই নূতন প্রয়াস যে লক্ষা ধরিয়া চলিতেছে তাহাতে বোধ হয় মার্কিনেরা ভাতকেই প্রধান খাদ্যরূপে গ্রহণ করিবে। ইহার পোষণগুণ প্রভূত। অধিকাংশ মার্কিন-পাচকেরা ইহা কেমন করিয়া প্রস্তুত করিতে হয় জানে না বলিয়া এবং ইহা আঠা আঠা পিণ্ডাকারে পাতে দেওয়া হয় বলিয়াই, সম্ভবত বর্তমানে লোকের কাছে ইহার আদরের অভাব।

৮০

কতকগুলি মরুজাত উদ্ভিদ জলসঞ্চয় করিয়া থাকে; ইহারা প্রতিকূল অবস্থার সহিত অভিসংযোগ-সাধনের সুবিদিত দৃষ্টান্তস্বল। ইহাদের শিকড়ের সংস্থান অপেক্ষাকৃত বৃহৎ এবং ইহার সাহায্যে প্রাপ্তিযোগ্য জলের আয়োজনকে তাহারা প্রকৃষ্ট পরিমাণে নিজের ব্যবহারে লাগাইতে পারে। ক্যালিফোর্নিয়ার মোহাব মরুতে F. V. Coville একজাতীয় শাখাবান্ মনসাসিজ দেখিয়াছেন; তাহা

উনিশ ইঞ্চি উচ্চ এবং তাহার শিকড়ের জাল আঠারো ফিট পরিধির অধিক স্থান ব্যাপ্ত করিয়া থাকে। এই শিকড়সকল ভূতলের কেবলমাত্র দুই হইতে চারি ইঞ্চি পর্যন্ত নীচে চলিয়া গিয়াছে; এইজন্য ধারাবর্ষণকে কাজে লাগাইবার পক্ষে ইহারা উপযুক্ত। এই উদ্ভিদের অভ্যন্তরভাগ প্রধানত জলসঞ্চয়কোষে নির্মিত, এমন-কি, ইহাতে শতকরা ৯৬ অংশ পরিমাণে জল সংগৃহীত হইতে পারে। এইরূপে এই উদ্ভিদ একটি জলাধার হইয়া উঠে এবং অনেক সময়েই পানের পক্ষে এই জল সম্পূর্ণ উপযুক্ত।

৮১

জগতের অধিকাংশ রোগই সজীব বীজাণু-দ্বারা সংঘটিত। ইহারা এত ক্ষুদ্র যে অণুবীক্ষণ বাতীত ইহাদিগকে আমরা দেখিতে পাই না এবং ইহারা আমাদের দেহে প্রবেশ করিয়া রক্ত মাংস ধ্বংস করে ও তাহাই খাইয়া বাঁচিয়া থাকে। প্রধানত ইহাদের আকৃতি চারি প্রকারের; ছোটো ছোটো গুলির মতো, নয় ঋজু দণ্ডের মতো, নয় দুই গোলপ্রান্তবিশিষ্ট দণ্ডের মতো, অথবা স্কুর মতো। ইহারা নিজেকে বিভক্ত করিয়া অথবা ডিম্ব প্রসব করিয়া বংশবৃদ্ধি করে; তাহা এমন ভয়ংকর দ্রুতবেগে করিয়া থাকে যে একটিমাত্র রোগবীজ কয়েক ঘণ্টার মধ্যে বহুলক্ষ বীজ উৎপাদন করিতে পারে এবং যে জন্তুকে ইহারা আক্রমণ করিয়াছে, বিষ প্রস্তুত করিয়া, তাহাকে অবশেষে মারিয়া ফেলিতে পারে। সজীব জন্তুদের অভ্যন্তরে প্রবেশ করিবার পূর্বে, মাটির উপরে সঞ্চিত ধূলি এবং ময়লার মধ্যে ইহাদের বাসা থাকে, বিশেষত সে মাটি যদি সৈৎসেতে হয়।

৮২

একটি বেশ মজবুত রকমের জাপানি যুবক চৌরঙ্গীর রাস্তা বাহিয়া যাইতেছিল, দুইজন যুরোপীয় ভদ্রলোকের সঙ্গে তাহার ঝগড়া বাধিল; তাহারা স্থানীয় বায়স্কোপশালায় চলিয়াছিল। জাপানি তাহাদের আচরণে বিরক্ত হইয়া বিনা কালবাহ্যে তাহাদের উভয়কে চিৎ করিয়া পাড়িয়া ফেলিল। নিকটবর্তী কর্মস্থানের দুইজন দারোয়ান সাহেবদের সহায়তা করিতে ছুটিয়া আসিল; কিন্তু তাহাদের পক্ষ সমর্থন করিতে আসিল ইহারাও তাহাদেরই দশা প্রাপ্ত হইল। আরো দুইজন দারোয়ান এবং দুইজন কনস্টেবল ঘটনাস্থানে ছুটিয়া আসিল; তাহাদের আগমনের কয়েক সেকেন্ড পরেই দেখা গেল তাহারাও রাস্তার মাঝখানে লুটাইতেছে। জাপানিকে দেখিয়া বোধ হইল যে, তাহার জুজুৎসু খেলা আরো কিছু দেখাইবার জন্য সে প্রস্তুত আছে। শক্তি পরীক্ষা করিয়া দেখিবার জন্য সে মিষ্ট হাসিমুখে অন্য সকলকে আহ্বান করিতে লাগিল। একজন যুরোপীয় সার্জেন্ট এই সংকটকালে উপস্থিত হইল এবং তাহার সঙ্গে ফাঁড়ি-খানায় যাইতে তাহাকে সবিনয় অনুরোধের দ্বারা রাজি করাইল। গতকলা রিপোর্টে পাওয়া গিয়াছে যে, তাহাকে সাবধান করিয়া ছাড়িয়া দেওয়া হইয়াছে।

৮৩

একটি হিন্দুরমণীকে মিথ্যা পরিচয়ে বিবাহ করিবার অপরাধে হরিপুরের পুলিশ মনোহর পাল-নামক এক ব্যক্তিকে এইমাত্র গ্রেফতার করিয়াছে। এইরূপ উক্ত হইয়াছে যে, অভিযুক্ত নিজেকে মথুর গাঙ্গুলীর পুত্র ব্রজ গাঙ্গুলী নামে অভিহিত করিয়াছিল এবং সে মাধব চক্রবর্তী নামে একজনের বাড়িতে বাস করিত। ইহাও বর্ণিত হইয়াছে যে, সে মাধবের বাড়িতে বার্ষিক দুর্গাপূজা করিত। কানাই চাটুজ্জ নামে একজনের কাদম্বিনী বলিয়া এক অবিবাহিত ভগিনী ছিল। মথুরের পুত্রকে এ পর্যন্ত খুঁজিয়া পাওয়া যায় নাই এবং রিপোর্ট দেওয়া হইয়াছিল যে, সে সন্ন্যাসী হইয়া তাহার পিতৃগৃহ ত্যাগ করিয়াছিল। মনোহর ইহাই জানিতে পারিয়া সন্ন্যাসীর মতো চলিতে লাগিল এবং লোককে জানাইল যে, সেই মথুরের নিকৃদ্দেশ ছেলে। কানাই তাহার সঙ্গে নিজের বোনের বিবাহের বন্দোবস্ত করে এবং চার বৎসর পূর্বে হিন্দুপ্রথামতে বিবাহ অনুষ্ঠিত হয়। অভিযুক্ত ব্যক্তি কানাইয়ের কাছে আসিত এবং

একটা ব্যাবসা করিবে বলিয়া জানাইলে কানাই তাহাকে ৬৫০ টাকা দেয়। তাহার আচারব্যবহার কেমন সন্দেহজনক ছিল; পরে তাহার সত্য নাম ও জাতি প্রকাশ হইয়া পড়িল। কানাইয়ের ভগিনী ইহা জানিতে পারিয়া তাহার ভাইকে বলে যে, তাহাকে উদ্ধার না করিলে সে আত্মহত্যা করিবে। পুলিশকে খবর দেওয়া হইল এবং অভিযুক্ত গ্রেফতার হইল। আরো অনুসন্ধান চলিতেছে।

৮৪

ধনুষ্টকার যে রোগবীজের দ্বারা উৎপন্ন হয় তাহারা ভূমির উপরিভাগে বাস করে; তাহারা বিশেষভাবে এমন ভূমিতলকে পছন্দ করে যেখানে ঘোড়া কিংবা গোরুর পাল বাস করিতেছে, যেমন আস্তাবল রাস্তা এবং গোলাবাড়ি। গোরু এবং ঘোড়ার শরীর হইতে যে-সকল ত্যাজ্য পদার্থ নির্গত হইয়াছে তাহা এই-সকল রোগবীজের পোষণের পক্ষে বিশেষ উপযোগী বলিয়া বোধ হয়। তাহারা চর্মের কোনো একটা ক্ষুদ্র ক্ষত কিংবা কাটা ঘা দিয়া কিংবা নাকের কিংবা মুখের ভিতর দিয়া মানুষের দেহে প্রবেশ করে।।

৮৫

সেইজন্য যে-সব লোক খালি পায়ে যায়, কিংবা রাস্তায় পড়িয়া গিয়া যাহাদের ঘা লাগে বা আঁচড় লাগে, বিশেষত সেই রাস্তায় যদি ঘোড়া কিংবা গোরুর যাতায়াত থাকে, তবে ধনুষ্টকারের দ্বারা আক্রান্ত হইবার সম্ভাবনা অন্য লোকদের চেয়ে ইহাদেরই অধিক। যখন ভূতলের উপরিভাগ শুকাইয়া যায় এবং মলিন পদার্থ উড়িয়া বেড়ায়, তখন বাতাসে ভাসমান ধূলি নাক মুখ বা কাণের মধ্যে কিছু পরিমাণ এই রোগবীজ বহন করিয়া আনিতে পারে। আর যদি সেখানে কোনো ক্ষুদ্র ক্ষত থাকে তবে ইহা রক্তে প্রবেশ করিয়া ধনুষ্টকার ঘটাইতে পারে।

৮৬

এই গৃহ Madam Orange-এর; তিনি অপেক্ষাকৃত দরিদ্রশ্রেণীর বৃদ্ধা ফরাসী স্ত্রীলোকের খাঁটি নিদর্শন; তাহার স্বামী যুদ্ধক্ষেত্রের পুরঃসীমায় আছেন। প্রফুল্লভাবে স্বেচ্ছারত কর্মশীলতায় তিনি বিস্ময়জনক— এবং যদিও তাহার অল্পই কাপড় আছে এবং বস্ত্রত টাকা নাই, এবং না আছে কয়লা, না আছে বাতি, না আছে কেরোসিন, এবং পাঁচ হইতে দশ বছর বয়সের চারিটি ছোটো ছোটো শিশুর এবং চারিটি অত্যন্ত সতেজ মার্কিন সেনানায়কের সেবার ভারে তিনি ভারাক্রান্ত— তথাপি সকল সময়েই তাহার মুখে হাসি এবং কণ্ঠে হাস্যধ্বনি। এক অক্ষর ইংরেজি তিনি বলিতে কিংবা বুঝিতে পারেন না, আর আমাদের মধ্যে আমিই কেবল এক মাত্র আছি যে লোক ফরাসী শিখিবার জন্য, এমন-কি, প্রয়াসও করিয়াছে— সুতরাং কথাবার্তা চলাইবার চেষ্টা করিতে গিয়া আমাদের কত বড়ো কাণ্ডটাই যে হয় তাহা কল্পনা করিতে পার।

৮৭

আমি এই ব্যাপারে নিজের ক্ষমতা-সম্বন্ধে যথার্থ গর্ব অনুভব করি; কারণ আমি দেখিয়াছি, দুইশো রকমের বাধা অঙ্গভঙ্গির সাহায্যে আমি প্রায় সবই বলিতে পারি। ছোটো শিশুগুলি চমৎকার, তাহাদের লইয়া আমরা সকলে ক্ষেপিয়া গিয়াছি। প্রত্যেকবার যখন আমরা বাড়ির বাহিরে যাই বা বাড়িতে প্রবেশ করি এবং তাহার মধ্যবর্তী সময়েও, যতবার তাহাদের মন যায় তাহারা সকলে আসিয়া আমাদের চুম্বন করে। তাহারা অন্য একজন ফরাসী স্ত্রীলোকের সম্ভান এবং আমি যতটা বুঝিলাম তাহার স্বামী যুদ্ধে মারা গিয়াছে আর সে নিজে রুগ্ন, তাই যখন সে পারে তখন যুদ্ধান্তের কারখানায় কিংবা সেই রকমের কিছু একটাতে কাজ করে।

৮৮

যুদ্ধ যত দিন চলে এই ছেলেগুলি Madam Orange-এর কাছে থাকিবে। বস্তুত তাহারা নিঃসম্বল, যথেষ্ট বলিতে যাহা বোঝায় এমন শীতের বস্ত্র তাহাদের নাই; তাহাদের জনা জিনিসপত্র কিনিয়া দিয়া আমরা ভারী আমোদ পাইয়াছি। বর্ণনাপটু লেখকের ক্ষমতা যদি আমার আরো অধিক থাকিত তবে বড়ো ভালো হইত, কেননা, ইচ্ছা করে এই বৃদ্ধা স্ত্রীলোকের আর গুহার মতো তাহার ছোটো ঠাণ্ডা ঘরটির চিত্র ধরিয়া রাখি, কিন্তু যথাযোগ্যমত করিয়া লিখিতে পারিলাম না।

৮৯

কিছুকাল পূর্বে সকলেই মনে করিত বাতাস যেন কতকটা সমুদ্রের জলের মতো, এবং ইহা বাাপু হইয়া আমাদের উপরের এবং চারি দিকের আকাশ পূর্ণ করিয়াছে। নদী বাহিয়া চলিতে চলিতে জলের মাঝখানে যদি একটা গর্ত পাওয়া যাইত— একটা শূন্যতামাত্র— যাহার মধ্যে নৌকাটা পড়িয়া যাইতে পারে, তবে সে একটা ভারী অসুবিধার ব্যাপার হইত না কি? অথচ মানুষ যখন উভা-কলে আকাশে ওঠে তখন মাঝে মাঝে এইরূপ ঘটে। বাতাসে গর্ত আছে, বায়ুরথের সারথির পক্ষে তাহা পার হইয়া চলা অসম্ভব। তাহার যন্ত্রটা হঠাৎ ভুল মারে ও পড়িয়া যায় এবং সেটি যদি বহমান বাতাসের স্রোতের মধ্যে দ্রুত আসিয়া না পৌঁছে, তবে তাহার গুরুতর আপদ ঘটতে পারে। বাতাসের মধ্যে কেমন করিয়া যে এইরূপ গর্ত হয়, বৈজ্ঞানিক লোকেরা তাহা বুঝিয়া বাহির করিবার চেষ্টা করিতেছেন।

৯০

জিনিসপত্রের চড়া দামের গতিকে মাদুরাতে একটা গুরুতর দাঙ্গাহাঙ্গামা ঘটিয়াছিল। সোমবার সকালে একদল লোক একটা চালের বাজারের রক্ষককে মর্দপিত করিয়া লুণ্ঠ করিতে চেষ্টা করিয়াছিল। আগাগোড়া সমস্ত শহরের দোকানদার লুণ্ঠের ভয় করিয়া তাহাদের দোকান বন্ধ করিয়াছিল। কালেক্টার এই উৎপাতের জায়গায় মোটরে করিয়া উপস্থিত হইলেন এবং লোকেরা তাহার কাছে দাবি করিল যে, তিনি যেন শস্য এবং কাপড়-ব্যবসায়ীদের প্রতি এই হুকুম জারী করেন যে, তাহারা সংগত দামে মাল বিক্রয় করে। তিনি বলিলেন, তাহাদের নালিশ জানাইয়া একটা দরখাস্ত দাখিল করিলে বিবেচনা করা হইবে। জনতার লোকেরা দাবি করিল— এখন হুকুম জারী করা হউক। তাহারা কালেক্টারের গাড়ি ঘেঁরাও করিল এবং পাথর ছুঁড়িয়া মারিল। তাহার মধ্যে দুটো-একটা কালেক্টারকে লাগিল; যাহাই হউক, তিনি চলিয়া যাইতে পারিলেন। অল্প পরেই তিনি রিজার্ভ পুলিশ লইয়া ফিরিয়া আসিলেন এবং আরো অধিক শাস্তিভঙ্গ ঘটাইয়া নিবারণ করিতে কৃতকার্য হইলেন। দোকানগুলি কিছু সমস্ত দিন বন্ধ রহিল।

৯১

চীনের অবস্থা উত্তরোত্তর অধিকতর মন্দ হইবার দিকে চলিয়াছে। বর্তমান মুহূর্তে গভর্নমেন্টের আটটি স্বতন্ত্র সৈন্যদল ভিন্ন ভিন্ন ভূভাগে যুদ্ধক্ষেত্রে কাজ করিতেছে এবং তাহাদের প্রত্যেকের বিরুদ্ধে দক্ষিণদেশী সৈন্যদল লাগিয়া আছে। দশটি প্রদেশকে অস্বাধিক পরিমাণে দস্যুদের হাতে ছাড়িয়া দেওয়া হইয়াছে; তাহারা প্রাদেশিক কর্তৃপক্ষের নিকট হইতে কোনো বাধা না পাইয়া লুণ্ঠিতেছে, খুন করিতেছে এবং মানুষ ধরিয়া লইয়া যাইতেছে।

৯২

স্থানীয় শৃঙ্খলা এবং নিরাপত্তার জন্য যে প্রাদেশিক সৈন্যদলের নিযুক্ত থাকা উচিত তাহারা রাষ্ট্রীয় সংগ্রামে চলিয়া গিয়াছে, এবং যখনই তাহারা স্বস্থান ছাড়িয়া যায় তখনই বড়ো বড়ো ভূভাগ

চোর-ডাকাতের হাতে গিয়া পড়ে। যেখানে সৈন্যেরা যুদ্ধ করিতেছে বলিয়া অনুমান করা হয় সেখানে লোকেরা যেরূপ উৎপীড়িত হইতেছে তাহা বাকোর অতীত। গ্রামের লোকেদের ধন লুণ্ঠিত, তাহাদের গৃহ ভস্মীভূত এবং তাহারা নিহত হইতেছে। সমস্ত শহর ব্যাপিয়া লুট চলিতেছে, স্ত্রীলোক ও শিশুরা সৈনিকদের উপদ্রব হইতে রক্ষা পাইবার জন্য পর্বতে ও দুর্গম স্থানে হাজারে হাজারে আশ্রয় লইতেছে। সৈন্যেরা ন্যূনতম পরিমাণে লড়াই ও প্রভূততম পরিমাণে লুট করিবার জন্য বাহির হইয়াছে।

৯৩

তিন জন কয়েদীকে তাহাদের নিজ নিজ কুঠরি হইতে অসতর্কভাবে পলাইয়া যাইতে দিয়াছে বলিয়া সেনট্রাল জেলের একজন সর্দার ও চৌকিদারের নামে যে অভিযোগ আসিয়াছিল, আলিপুরের ডেপুটি ম্যাজিস্ট্রেট তাহার বিচার শেষ করিয়াছেন। একটি দড়িতে ভাঙা কাচ আঠা দিয়া জুড়িয়া তাহাদের কুঠরির লোহার গরাদে কাটিয়া এই তিন জন কয়েদী অত্যন্ত চতুরতার সহিত পলাইতে পারিয়াছে। তাহার পরে যখন চৌকিদার দূরে গেল, তখন তাহার দৃষ্টি এড়াইয়া ইহারা ইলেকট্রিক তার ধরিয়া নীচে নামিয়া এবং সীমানার প্রাচীরের উপরে চড়িয়া পলাইয়া গেল। জেলের সুপারিন্টেন্ডেন্ট প্রকাশ করেন যে, অভিযুক্তেরা সে সময়ে শাসনলাঘবযোগ্য অবস্থায় কাজ করিতেছিল, যেহেতু কর্মচারীদের মধ্যে ইনফ্লুয়েঞ্জা সংক্রামক হওয়াতে জেলবাবস্থা বিশৃঙ্খলতায় উপনীত হইয়াছিল।

৯৪

খোলা জানলার কাছে পাঁচ মিনিট ধরিয়া সচেতনভাবে গভীর নিশ্বাস লওয়া, দিন আরম্ভ করার পক্ষে মন্দ সাধনা নহে। ইহাতে ফুসফুসগুলির সকল অংশের স্থিতিস্থাপকতা-রক্ষার চর্চা আপনি ঘটে, এবং তাহাদের মধ্যে রক্তনিষ্কলতার বাধা দেয়। ইহা স্বাস্থ্য এবং সুপরিপাকের সাহায্য এবং কোষ্ঠবদ্ধতার প্রতিকার করে। ইহা নিশ্চিত যে, অবাধ শ্বাসক্রিয়াকে যে-সকল ব্যায়াম বাধা দেয় সে সমস্তই মন্দ; এবং মোটের উপরে আমরা ইহা বলিতে পারি যে, অন্য ব্যায়ামগুলি যে পরিমাণে শ্বাসক্রিয়ার আনুকূল্য করে এবং তদ্বারা তলপেটের যন্ত্রগুলির এবং হৃদযন্ত্রের উপকার সাধন করে বহুলাংশে সেই পরিমাণেই তাহারা ভালো।

৯৫

আমি একজন ব্রহ্মিক মহিলাকে জানি; একজন ইংরেজের সহিত তাহার বিবাহ হইয়াছে। ইংরেজটি অনেকগুলি হাঁসের বাচ্ছা কিনিয়াছিলেন, তাহারা বেশ সুন্দর হইয়া বড়ো হইয়াছিল, এবং আমার বন্ধু ইহাদের মধ্যে একটি আমাকে দিবেন বলিয়া প্রতিশ্রুত ছিলেন। কিন্তু একদিন যখন দেখিলাম সব হাঁসগুলি অস্থির করিয়াছে তখন যে কিরূপ নিরাশ হইয়াছিলাম কল্পনা করিয়া দেখ। আমার বন্ধু আমাকে বলিলেন— তাহার অবর্তমানে তাহার স্ত্রী নদীর উজানে কয়েকটি বন্ধুর সঙ্গে দেখা করিতে গিয়াছিলেন এবং তাহার সঙ্গে হাঁসগুলি লইয়া গিয়াছিলেন।

৯৬

তাহাদিগকে যে মারা হইবে সে তিনি সহিতে পারেন নাই; এইজন্য তাহাদিগকে লইয়া গিয়া তাহার বন্ধুদের মধ্যে এখানে একটি সেখানে একটি করিয়া বিতরণ করিলেন, কেননা তিনি জানিতেন হাঁসগুলিকে তাহারা ভালো করিয়া রাখিবেন এবং মারিবেন না। যখন তাহার স্বামীর প্রাতরাশের জন্য মূর্গি মারিতে ছকুম করিতে হইত তখন এই মহিলা ভয়ংকর কষ্ট পাইতেন। আমি দেখিয়াছি পাচককে মূর্গি মারিতে বলিয়া তিনি দৌড়িয়া বারান্দায় গিয়া কানে হাত দিয়া বসিতেন— ভয়, পাছে তাহার চীৎকার তিনি শুনিতে পান।

৯৭

পর্যবেক্ষণের দ্বারা যতগুলি নিশ্চিততম তথ্য জানা গিয়াছে তাহারই মধ্যে একটি এই যে, পৃথিবীর কঠিন আবরণটি স্থিতিস্থাপক-প্রকৃতির। হ্রাসবৃদ্ধিশীল চাপের ক্রিয়াধীনে বৃহৎ ভূখণ্ডসকল উঠে এবং পড়ে। এইজন্য এ কথা অনুমান করা সংগত যে, সুদূর কালে মহাদেশবাপী দুই-এক মাইল গভীর প্রকাণ্ড হিমসংহতির সঞ্চয় এমন চাপ দিয়াছে যে, তদ্বারা অধিকৃত বৃহৎ ভূখণ্ডে অধঃসরণ ঘটিয়াছে। অপেক্ষাকৃত আধুনিক কালে উত্তর মার্কিন মহাদেশের উত্তর-পূর্ব অংশে ভূমির সুস্পষ্ট এবং সুপ্রত্যক্ষ উন্নয়নই এই কথাকে যেন সমর্থন করে। এইচ এল ফেয়ারচাইল্ড "সায়ান্স" পত্রে লিখিবার কালে রলিয়াছেন, সর্বাপেক্ষা আধুনিক কালে মার্কিন দেশীয় তৃষ্ণাচ্ছাদনে যে ভূখণ্ড আবৃত হইয়াছিল সেই ভূখণ্ড তাহার বর্তমান প্রতিষ্ঠানস্থানের অনেক নীচে অবস্থিত ছিল, এমন সময়ে বরফের চাদর গলিয়া গেলে পর মৃদুমন্দ উত্থানক্রিয়ায় ইহা বর্তমান উচ্চতায় আনীত হইয়াছে।

৯৮

ফরাসী সৈন্য কেবল তাহার দেশ, তাহার নগর, তাহার কৃষিক্ষেত্র, তাহার গৃহ ছাড়া আর কিছুর জন্য যে লড়িতেছে এমন কোনো নিদর্শন সে কখনো দেয় নাই। যে যুদ্ধলালসার চরম লক্ষ্য যুদ্ধ করা তাহার দ্বারা সে কখনো অভিবৃত্ত হয় না। এই যুদ্ধ অমঙ্গলরূপে উপদ্রবরূপে তাহার প্রিয় স্বদেশকে ধ্বংস করিতেছে ইহাই সে জানে; এবং এই মহামারী হইতে পৃথিবীকে মুক্ত করাই সে তাহার পিতৃপুরুষের প্রতি, নিজের প্রতি এবং নিজের সম্মানদের প্রতি কর্তব্য বলিয়া অনুভব করে। যুদ্ধ যে কত দূর যুক্তিবিরুদ্ধ মৃত্যোচিত এবং বর্বর তাহা ব্যাখ্যা করিবার জন্য উৎকর্ষবান ফরাসী বিশেষ যত্নশীল, অথচ দেখিবে এই উৎকর্ষবান ফরাসীই তাহার মাতৃভূমির সৈনিকবেশ পরিধান করিয়া রণমত্ত ভৈরবের মতো কলের কামানের মুখে ধাবিত হইতেছেন।

৯৯

জাপানের বর্তমানকালীন অবস্থার কঠোরতম বিচারকদের মধ্যে অধ্যাপক হাকুসন কুরিয়াগাওয়া একজন; তিনি ওসাকা মাইনিচি পত্রে ইহাই বলিতে চান যে, রাষ্ট্রনীতি এবং শিক্ষার ক্ষেত্রে এবং ন্যাশনাল জীবনের প্রায় প্রত্যেক বিভাগে জাপান প্রহসন অভিনয় করিতেছে। তাহার নালিশ এই— রাষ্ট্রনীতিতে অধিকাংশ জাপানি আধুনিক কালের দুই শতাব্দী পিছনে আছে। তিনি বলেন— পাশ্চাত্য প্রতিষ্ঠানগুলি গ্রহণ করিবার কালে তাহাদের অন্তঃস্থিত সারতত্ত্বটি বাদ দেওয়া হইয়াছে। ধার-করা প্রতিষ্ঠানগুলির উৎকর্ষসাধনের জন্য জাপান যত্নের ক্রটি করে না, কিন্তু তাহার মতে জীবনের বৃদ্ধিগত দিক এবং আধ্যাত্মিক দিকের চর্চা সে উপেক্ষা করে। যে জাপানি জাতি ধনের প্রতি বিদ্বেষবান বলিয়া আখ্যাত, সে কি তলে তলে সকলের চেয়ে ধনের প্রতি আসক্ত নয়?

১০০

১৬১০ খৃস্টাব্দে Galileo ভেনিসের সেন্ট মার্কেট গির্জার উচ্চ ঘণ্টামন্দিরের (Campanile) উপর আরোহণ করিয়া সমাগত অভিজাতবর্গ ও সেনেটরদিগকে আপন নব-উদ্ভাবিত দূরবীক্ষণ-যোগে দেখাইলেন যে, শুক্রগ্রহ কলাবিশিষ্ট, চন্দ্রে উচ্চ পর্বতসকল আছে, তাহারা চন্দ্রের বক্ষে কক্ষবর্ণ ছায়াপাত করে, কৃত্তিকা-নামক তারকাগুচ্ছে— সাতটি নহে— ছত্রিশটি তারা আছে এবং ছায়াপথ তারকায় রেণুময়। কিন্তু শীঘ্রই গ্যালিলিওর বিরুদ্ধে যুদ্ধানল জ্বলিয়া উঠিল; ধর্মাধ্যক্ষগণ দেখিলেন যে, প্রতিষ্ঠিত ধর্মমত সকল বিপদগ্রস্ত হইতেছে। তাঁহাকে শাস্ত্রদ্রোহিতা ও নাস্তিকতার অপরাধে অভিযুক্ত করা হইল। তাঁহার জ্যোতিষবিষয়ক আবিষ্কারের উপর অন্ধসংস্কারের জয়গৌরব তখনকার মতো সম্পূর্ণ হইল।

১০১

এই মহান্ প্রতিভাবান্ ব্যক্তি তাঁহার জীবিতকালের মধ্যেই দেখিলেন যে, তাঁহার গ্রন্থসকল যুরোপের সমস্ত বিশ্ববিদ্যালয় হইতে নির্বাসিত এবং তাহাদের প্রকাশ নিষিদ্ধ এবং জানিয়াছিলেন যে মিথ্যা শপথ করিয়া তিনি নির্যাতন হইতে অব্যাহতি পাইলেন— এই পরিচয় লইয়া সমস্ত উত্তর কালের সম্মুখীন হওয়াই তাঁহার ভাগ্য আছে। গ্যালিলিওকে রোমে প্রথমবার আহ্বান করার মৌল বৎসর পূর্বে ঐ নগরে Giordano Bruno-কে পুড়াইয়া মারা হয়। উৎপীড়ন হইতে অব্যাহতি-লাভের উদ্দেশ্যে ভ্রমণ করিতে করিতে ব্রুনো ইংলন্ডে আসিয়াছিলেন। সতর্ক বুদ্ধির প্রণোদনে তিনি প্রায়ই বাসস্থান পরিবর্তন করিতে বাধ্য হইতেন এবং তিনি যে অবশেষে ভেনিসে আসিয়া পড়িবেন তাহাতে আশ্চর্য কিছুই নাই।

১০২

অন্যান্য ইটালীয় নগর অপেক্ষা এখানে ধর্মবিষয়ক স্বাধীনতা অধিকতর পরিমাণে দেওয়া হইত এবং এখানে কখনো দাহনযূপ স্থাপন করা হয় নাই। গ্রান্ড কেনালের উপরিস্থিত Piazza Mocenig-এ ইনকুইজিসনের দৃতগণ তাঁহাকে অবশেষে তাড়া করিয়া পাড়িয়া ফেলিল। তাঁহার বিরুদ্ধে ইনকুইজিসনের প্রথম এই অভিযোগ উপস্থিত হইল যে, তিনি অসংখ্য জগৎ আছে বলিয়া শিক্ষা দিয়াছেন। Piazza Campo di Fiore-তে ১৬০০ খৃস্টাব্দে তাঁহাকে পুড়াইয়া মারা হয়। গ্যালিলিওর সমসাময়িক ব্যক্তিদিগের মধ্যে গ্রহগতির নিয়ম আবিষ্কারক কেপলারই সর্বপ্রধান ছিলেন। ঐ নিয়মগুলি নিউটনের মহত্তর আবিষ্কারের পথ সুগম করিয়া দেয়।

১০৩

কেপলার নিন্দিত ও কারারুদ্ধ হন এবং তাঁহার মতসকলকে বাইবেলের মতের সহিত সংগত করিতে হইবে বলিয়া তাঁহাকে সতর্ক করিয়া দেওয়া হয়। তৎকালপ্রচলিত জাদুবিদ্যায় অন্ধবিশ্বাস হইতে কেপলারের জীবনের এক অতি ভয়ানক অভিজ্ঞতা উদ্ভব হয়। তাঁহার মাসি ও মাকে ডাইনি বলিয়া অভিযুক্ত করা হয় এবং তাঁহাদিগকে পুড়াইয়া মারিবার দণ্ডাজ্ঞা দেওয়া হয়। কেপলারের অক্লান্ত চেষ্টার ফলে এবং শক্তিশালী বন্ধুদিগের প্রভাবে তাঁহার মাতা রক্ষা পান, কিন্তু বর্ষাধিক কারাবাসকালে তিনি যে যন্ত্রণা ভোগ করিয়াছিলেন তাহার ফলে কয়েক মাস পরে তাঁহার মৃত্যু হয়। কেপলারের মাসিকে দাহনযূপে পুড়াইয়া মারা হয়।

১০৪

ধনী হইবার চেষ্টা ব্রহ্মীর নাই। ধন কামনা করা তাহার স্বভাবসংগত নহে এবং যখন সে তাহা পায় তখন তাহা জমাইবার চেষ্টা করাও তাহার প্রকৃতিবিরুদ্ধ। প্রাত্যহিক অভাবের পক্ষে যাহা যথেষ্ট তদতিরিক্ত অর্থের মূল্য তাহার কাছে বেশি নহে। জমির পরে জমি এবং টাকার পরে টাকা বাড়াইয়া তুলিতে সে খেয়াল করে না এবং তাহার টাকা আছে এই ঘটনাটুকুমাত্র তাহাকে কোনো সুখ দেয় না। টাকা দিয়া যেটুকু কেনা যাইতে পারে, টাকার মূল্য তাহার কাছে কেবল সেইটুকু। যখন তাহার সামান্য অভাব পূরিয়া গেল, নিজের জন্য যখন একটি নূতন রেশমের কাপড় কেনা এবং স্ত্রীকে একটি সোনার বালা দেওয়া হইল, যখন গ্রামশুদ্ধ সকলকে নিমন্ত্রণ করিয়া তাহাদিগকে যাত্রাগান শুনাইয়া আমোদ দেওয়া সারা হইল, তখন, কখনো বা তাহার পূর্বেই, সে তাহার অবশিষ্ট টাকা দানে খরচ করিয়া ফেলে।

১০৫

পূর্বে যাহা-কিছু আমি মন্দ এবং হীন বলিয়া মনে করিতাম— চাষীদের গ্রাম্যতা, মোটা ভাত, মোটা কাপড়, সাদাসিধা রকমের বাসস্থান ও চালচলন— এ সকলই আমার চক্ষে ভালো এবং মহৎ হইয়া

উঠিয়াছে। যাহা বাহ্যত আমাকে অন্য সকলের উর্ধ্বে তুলিয়া দেয়, যাহা তাহাদের হইতে আমাকে পৃথক্ করিয়া দেয়, এমন কিছুতে এখন আমি যোগ দিতে পারি না। পূর্বের ন্যায় এখন আমি আর নিজের সম্বন্ধে বা অন্যের সম্বন্ধে কোনো পদবী পদ বা গুণকে মানবসাধারণের পদবী বা গুণের চেয়ে বড়ো করিয়া স্বীকার করিতে পারি না। আমি যশ বা প্রশংসা সন্ধান করিয়া ফিরিতে পারি না, আমি এমন কোনো উৎকর্ষ কামনা করি না যাহা মানবসাধারণ হইতে আমাকে স্বতন্ত্র করে। আমার সমস্ত সত্তায়— আমার বাসস্থানে, অশন বসনে, আমার লোকবাবহারে, যাহা-কিছু জনসাধারণ হইতে আমাকে বিচ্ছিন্ন না করে, পরন্তু তাহাদের নিকট আকর্ষণ করে, তাহাই কামনা না করিয়া আমি থাকিতে পারি না।

১০৬

অতি শৈশবকালেই সমুদ্রশুশুকের সহিত আমার প্রথম পরিচয় হয়। লন্ডন হইতে ব্রিটিশ গায়নার ডেমেরারিতে আমার প্রথম সমুদ্রযাত্রাকালে ইহা ঘটে। আকাশ অত্যন্ত পরিষ্কার ছিল এবং উত্তর আটলান্টিকের শৈবাল্যচ্ছন্ন যে আবর্ত সারাগাসোসাগর নামে সুবিখ্যাত তাহাই পার হইবার সময় আমাদের পুরাতন জাহাজে অলস বায়ুর বেগ এত দুর্বল ছিল যে, সেই তৃণবর্ণ পিণ্ডগুলিকে ঠেলিয়া আমরা অনেক সময়ে প্রায় পথ করিতে পারিতেছিলাম না। ক্ষণে ক্ষণে আমরা এইসকল শৈবালের মধ্যে বিস্তৃত ফাঁকা জায়গা পাইতেছিলাম, সেইসকল পরিষ্কার স্থানের কোনো একটিতে মন্দ গমনে চলিতে চলিতে সহসা আমরা এক বৃহৎ ঝাঁক মাছের মধ্যে আসিয়া পড়িলাম। তাহারা সংখ্যায় বহু সহস্র হইবে এবং তাহারা চলমান সৈন্যগণের মতো নিবিড়ভাবে দল বান্ধিয়া সাতার দিতেছিল।

১০৭

একই মুহূর্তে উহারা সকলে যখন পাশ ফিরিল, উহাদের শরীর হইতে তখন একটি আভা প্রক্ষিপ্ত হইল; যেন প্রকাণ্ড একখানি দর্পণ সূর্যালোককে আমার চক্ষুর উপরে কেন্দ্রীভূত করিয়া অকস্মাৎ আবর্তন করিল। উদ্বেজনায পূর্ণ হইয়া একটি নাবিককে রেলিঙের নিকট লইয়া গিয়া সেখান হইতে ঝাঁকটি নির্দেশ করিয়া দেখাইলাম। আমি জিজ্ঞাসা করিলাম, “ইহারা কী?” একবার মাত্র দৃষ্টিপাত করিয়া এবং “শুশুক” এই একটি কথা বলিয়াই সে ছুটিয়া চলিয়া গেল এবং ব্যাপারটা যে কী ইহাই আমি চিন্তা করিতে লাগিলাম। বাকি দিনটা এই-সব সুন্দর মাছ আরো বেশি করিয়া দেখিবার কামনা হইতে আমি মুক্তি পাইলাম না। আমি তাহাদের প্রতি এমনই সতর্ক দৃষ্টি রাখিয়াছিলাম, যেন উহাদিগকে আবিষ্কার করার উপরেই আমার জীবন নির্ভর করিতেছে।

১০৮

সহসা উহাদের এই নিবিড়সম্বন্ধ স্থূপের মধ্যে উহাদের একটি স্বজাতীয় প্রাণী তীরবেগে আসিয়া পড়িল— সে উহাদের অপেক্ষা অনেক বৃহত্তর, অস্তুত পক্ষে দৈর্ঘ্যে ছয় ফুট এবং সেই অনুপাতেই চওড়া হইবে। আমি দেখিলাম, উহারা লক্ষ্যশূন্যভাবে বিক্ষিপ্ত হইয়া পড়িল, যেন জানে না কোথায় পালাইতে হইবে। এই সমস্ত তরুণ প্রাণীগুলির মধ্যে উক্ত স্বজাতিখাদক যখন ইতস্তত তীরবেগে ছুটিতে লাগিল তখন তাহাকে ক্ষণকালের জন্য অস্পষ্ট দেখিতে পাওয়া গেল; তাহার পরে জল রক্তে এবং মৎস্যের ভাসমান ছিন্নাংশে এমন মলিন হইয়া গেল যে, কিছুক্ষণের মতো আর এই উৎপাত দেখিতে পাইলাম না।

১০৯

সমুদ্রশুশুকের জীবন নিশ্চয়ই অত্যন্ত সুখের হইবে, কারণ সে বিনা বাধায় মহাসমুদ্র-সকলের উন্মুক্ত প্রসারতার মধ্যে ভ্রমণ করিয়া থাকে। উহার যে-সব শত্রু আছে তাহাদিগকে বেগে ছাড়াইয়া

চলিতে ও এড়াইয়া যাইতে সে খুবই সমর্থ। সময়ে সময়ে অসতর্ক হইয়া সে হাঙরের শিকার হইয়া পড়ে, কিন্তু আমার মনে হয় ইহা কদাচিৎ ঘটিয়া থাকে। এরূপ এক ঘটনা আমি একবার দেখিয়াছিলাম। প্রশান্ত মহাসাগরে, সম্পূর্ণ এক শান্ত দিনে মাস্তুলের উপরিস্থিত আমার আশ্রয়স্থান হইতে নীলসমুদ্রের তলে যাহা-কিছু ঘটিতেছে একটি শক্তিশালী দূরবীনের মধ্য দিয়া সেসমস্তই অত্যন্ত পরিষ্কাররূপে দৃষ্টিগোচর হইতেছিল। খুব কাছেই প্রকাণ্ড এক কাঠের ঠুড়ি ভাসিতেছিল। ইহা নিরীক্ষণকালে জমকালো এক সমুদ্রশুশুক দেখিতে পাইলাম— ইহার চর্ম হইতে সূর্যকিরণে নীল এবং সোনালি আভা ঠিকরাইতেছে; সে আলস্যভরে লেজ নাড়িতে নাড়িতে কাষ্ঠখণ্ডের সম্মুখ দিয়া চলিয়া যাইতেছে, মনে হয় যেন সে আহার করিয়া পরিতৃপ্ত।

১১০

ঠিক তাহার পশ্চাতে কাষ্ঠখণ্ডের তলদেশ হইতে এক অস্পষ্ট ছায়া নির্গত হইয়া উপরিভাগে উৎক্ষিপ্ত হইল, সেখানে এক ঘূর্ণি এবং আবিলতা দেখা দিল এবং ঐ সৌখিন সমুদ্রজীবটি দুই খণ্ডে বিভক্ত হইয়া গেল; উহার একখণ্ড চতুর হাঙরের গলার মধ্য দিয়া অদৃশ্য হইল। অবশ্য দ্বিতীয় অর্ধাংশও সত্বর প্রথমকে অনুসরণ করিয়া হাঙরের কণ্ঠ দিয়া নামিয়া গেল— এবং তখন শেষোক্ত প্রাণীও পুনরায় আপনাকে প্রচ্ছন্ন করিল। আমি লক্ষ্য করিলাম, তিনবার এই হাঙর এইরূপ কৌশলে কৃতকার্য হইল; কিন্তু একমাত্র এই উপলক্ষেই আমি দেখিয়াছিলাম যে, একটি শুশুক চতুরতায় একটি হাঙর-কর্তৃক পরাভূত হইয়াছে।

১১১

মধ্যযুগে লোকের এইরূপ বিশ্বাস ছিল যে, এক সহস্র খৃস্টীয় শকে জগতের নিশ্চিত অবসান ঘটিবে। খৃস্টান সমাজ এই বিশ্বাস লইয়াই জীবননির্বাহ করিত এবং যে ব্যক্তি ইহাতে সন্দেহ করিত সে শাস্ত্রদ্রোহী বলিয়া গণ্য হইত। মধ্যযুগের অধিকাংশ আইন ও রাজদস্ত দলিল “জগতের আসন্ন দিনান্তকালে” এই বাক্যের দ্বারা আরম্ভ করা হইত। দশম শতাব্দীর সমাপ্তি যখন নিকটতর হইয়া আসিল তখন ভয়ের পরিমাণও বাড়িয়া উঠিল। যুরোপ যেন তখন তাহার শেষ উইল লিখিয়া সারিল এবং চার্চকে যাহা দান করা হইল তাহার অধিকাংশের তারিখ সেই যুগ হইতেই শুরু। লোকেরা তাহাদের পাপের প্রায়শ্চিত্ত করিতে ইচ্ছা করিল। তাহারা চার্চকে আপন সম্পত্তি দিয়া ফেলিল, বস্তুত সে সম্পত্তিতে তাহাদের আর অধিক প্রয়োজন থাকার কথা ছিল না; এবং সেই একই কারণে সরকারি সম্পত্তির অধিকাংশই পুরোহিতসম্প্রদায়ের অধিকারে আসিল। কিন্তু এক হাজার সালও কাটিয়া গেল এবং আমাদের ভূমণ্ডল তাহার কক্ষের চতুর্দিকে আবর্তন বন্ধ করিল না। তখন হইতে জগতের অন্ত সম্বন্ধে ভবিষ্যদ্বাণী উচ্চারণ করিতে অল্প লোকই সাহস করিয়াছে।

১১২

পুরাকালে লোকেরা ধূমকেতুর সহিত সংঘাতকে ভয় করিত, কিন্তু যখন হইতে এই নভশ্চর পদার্থসকল আমাদের নিকট অধিকতর সুবিদিত হইয়াছে তখন তাহারা আর কাহাকেও ভয় দেখাইতে পারে না। ধূমকেতু কোনো প্রাণীর ক্ষতি করিয়াছে এমন একটি ঘটনারও উল্লেখ করা যাইতে পারে না। তাহাদের পৃচ্ছ এত সূক্ষ্ম গ্যাসে নির্মিত যে, বহু সহস্র মাইল পুরু হইলেও তাহা একগ্লাস জলের মতোই স্বচ্ছ। এরূপ বিশ্বাস করিবার কারণ আছে যে, এই গ্যাস বেনজইন অথবা পেট্রোলিয়ম বাষ্পের দ্বারা গঠিত, কিন্তু ধূমকেতুর যে পৃচ্ছ বিমানপথচারী দুই জ্যোতিষ্কের মধ্যবর্তী আকাশের সেতু রচনা করিতে পারে তাহার সমস্ত উপাদান সম্ভবত কয়েকটি মাত্র পিপার সামান্য স্থানের মধ্যে প্রবেশযোগ্য। অতএব পেট্রোলিয়ম-বর্ষণ আশঙ্কা করিবার প্রয়োজন নাই।

১১৩

কিন্তু অন্যসকল বিপত্তি আছে। আমাদের জীবিতকালের মধ্যেই দেখিয়াছি বাহিরের কোনো কারণ ব্যতিরেকেও আমাদের ভূমণ্ডল বিদীর্ণ হইয়াছে। ১৮৮৩ খৃস্টাব্দে আগস্ট মাসে সুণ্ডা দ্বীপে কারাগাতোয়া-নামক একটি ক্ষুদ্র জ্বালামুখীর সমুদ্রতলবর্তী একটি স্থানে এইরূপ ঘটিয়া অগ্নিময় গর্তের মধ্যে সমুদ্রজলের প্রবেশপথ হইয়াছিল। অগ্নিগহ্বর সমুদ্রকে মেঘলোকে উৎক্ষিপ্ত করিয়া দিয়াছিল; তাহাতে প্রকাণ্ড তরঙ্গ সৃষ্ট হইয়া তাহা তটভূমিতে এক শত ফুট উর্ধ্বে উচ্ছ্রিত হইয়াছিল। তাহা জ্বালামুখীর নিকটবর্তী সমস্ত শহর ধ্বংস করিয়া দিয়াছিল এবং পঞ্চাশ হাজার মানুষকে জলমগ্ন করিয়াছিল। ইহাই পঞ্চাশ হাজার লোকের পক্ষে জগতের অবসান, এবং সেই অবসান সম্পূর্ণ অপ্রতীক্ষিতভাবেই আসিয়াছিল। এই আপৎপাতের বেগকে বহুগুণিত করিয়া কল্পনা করা যাক— মনে করা যাক হাওয়াই দ্বীপপুঞ্জের Mouno Los -নামক পৃথিবীর প্রবলতম দহমান জ্বালামুখী সহস্রা প্যাসিফিক মহাসাগরে নিমজ্জিত হইয়াছে; তাহা হইলে এমন এক তরঙ্গ সহজেই উঠিতে পারে যাহা কয়েক ঘণ্টার মধ্যেই বহু জনসমূহকে ডুবাইয়া দিতে পারে। ইহা বিনা ঘোষণায় কালই, এমন-কি, আজই ঘটিতে পারে।

১১৪

জাপানে চাউল-লুণ্ঠন-ঘটিত গুরুতর দাঙ্গায় পর্যবসিত যে খাদ্যসমস্যা গত কয়দিনের টেলিগ্রামে বর্ণিত হইয়াছে তাহা নূতন ব্যাপার নহে; কারণ বাণিজ্যের শ্রীবৃদ্ধির সঙ্গে সঙ্গে কয়েকটি প্রধান আহাৰ্য্য দ্রব্য পাওয়া কঠিন হইয়া উঠিয়াছে। মে মাসের শেষভাগে যোকোহামার একজন পত্রলেখক তাহার লিখিত পত্রে নির্দেশ করিয়াছেন যে, বিদেশী চাউল আমদানী ও সংগত মূল্যে উহার বিক্রয় নিয়ন্ত্রিত করার জন্য জাপান গভর্নমেন্ট কতকগুলি বহুপল্লবিত নিয়মপত্র বাহির করিতে বাধ্য হইয়াছিলেন।

১১৫

তিনি বলিয়াছিলেন সচরাচর জাপানের প্রয়োজনীয় সমস্ত চাউল প্রায় জাপানেই উৎপন্ন হইয়া থাকে, এবং বিদেশী চাউল-সম্বন্ধে বরাবর জাপানের একটি প্রবল বিরুদ্ধ সংস্কার আছে। যাহা হউক ইদানীং জনসংখ্যার বৃদ্ধি-বশত চাউলের খরচ চাউলের জোগানকে অতিক্রম করিয়াছে। তবুও আমদানি করা আহাৰ্য্য-দ্রব্যে জাপানের আবশ্যিকতা অপেক্ষাকৃত অল্প। কারণ, কোরিয়া ও হোক্কেডোর অনেক স্থান এখনো অনাবাদী পড়িয়া আছে এবং দক্ষিণ মাঞ্চুরিয়াও জাপানের একটি বৃহৎ শস্যস্থলী। কিন্তু গত কয়েক বৎসর ধরিয়া চাউল-উৎপাদন অপেক্ষা অধিকতর লাভজনক নিষ্কাশনপথে জাপানি শক্তি ধাবিত হইয়াছে।

১১৬

কল্পনা করা যাক, আমাদের পদাতিক সৈন্যের একদল বিশ্রামের জন্য গর্তগড়ের বাহিরে আসিয়াছে। মাটির আকাঁকা ফাটল বাহিয়া দুই মাইল ইঁটিয়া একটি গ্রামের নিকটে তাহারা উপরিতলে পৌঁছিয়াছে। গ্রামের পূর্বদিকের দেওয়ালকয়টিতে অনেকগুলি ছিদ্র আছে, কিন্তু গ্রামখানির একেবারে ধ্বংস হয় নাই। গ্রামের প্রধান রাস্তায় যখন সৈন্যদল প্রবেশ করিল ঠিক সেই সময় কয়েকটি জার্মান কামান, ঐখানে কোথাও ব্রিটিশ কামান না থাকা সত্ত্বেও আন্দাজে শেল নিক্ষেপ করিয়া গ্রামময় তাহার সন্ধান করিতেছে। আরো অনেক শেল গ্রাম ছাড়াইয়া রাস্তার উপর বেশ একটু ঘন ঘন পড়িতেছে। এই রাস্তা ধরিয়াই সৈন্যদলকে এক মাইল দুই মাইল দূরে ভাঙা বাড়ির মাটির তলের কুটুরিতে তাহাদের যথানির্দিষ্ট বাসায় পৌঁছিতে হইবে। গ্রামের রাস্তা গ্রামখানির সম্মুখভাগের সঙ্গে সমান্তরাল রেখায় উত্তর হইতে দক্ষিণ পর্যন্ত চলিয়া গিয়াছে। যে পর্যন্ত না বর্ষণের ঝড় সান্ত হয়, সে পর্যন্ত রাস্তার পূর্বদিকে বাড়িগুলির নিরাপদ ভাগে সৈন্যদিগকে লাইন ড্র করিয়া বিশ্রাম করিবার জন্য দলপতি আদেশ করিলেন।

১১৭

গর্তগড় হইতে যাহারা আসিয়াছে তাহাদের প্রত্যেকেই অত্যন্ত ক্লান্ত। কোনো একটা ছুতায় থামিবার জন্য উৎসুক সৈন্যদল কুটারের দ্বারবর্তী সিড়ির ধাপের উপর হইতে অসৈনিক জীবনযাত্রা নিরীক্ষণ করিয়া, দীর্ঘকাল গর্তগড়ের কর্তব্যে কালযাপনের পর, আমোদ এবং কৌতূহল অনুভব করিতেছে। কুটারের যে অধিবাসিগণ রাস্তার নিরাপদ অংশে বাস করিতেছে, তাহারা তাহাদের দরজার কাছে আসিয়া সৈন্যদের সঙ্গে নিরুদ্বেগভাবে আলাপ করিতে লাগিল। পনেরো বছর বয়সের মতো চেহারার এক উনিশ বছরের বালককে অত্যন্ত শ্রান্ত দেখিয়া একজন স্ত্রীলোক তাহাকে একটু গরম কাফি আনিয়া দিল। বালক কাফির মূল্য দিতে চাওয়ায় স্ত্রীলোকটি হাসিয়া বলিল, “যুদ্ধের পরে, যুদ্ধের পরে।”

১১৮

বিধবা ছেলেপিলের মায়েরা অথবা যে-সকল ফরাসী এক্ষণে যুদ্ধক্ষেত্রে আছেন তাহাদের স্ত্রীরাই এখানকার মতো জায়গায় অধিকাংশ গৃহস্থালীর কর্তৃপক্ষ। উহারা গৃহভাগ করিতে ভয় পায়, অথবা অন্যত্র কোথায় যাইবে জানে না, এবং উহারা ইংরেজ সৈনিকদের কাছে স্বল্প কয়েক প্রকারের পণ্যদ্রব্য মাত্র আর মাটির তলার ভাণ্ডার-ঘরে ও গর্তসকলের মধ্যে যে-সব জিনিসের প্রয়োজনের অস্ত্র নাই সেই চকোলেট, কমলালেবু, আপেল, শার্ডিন মাছ, মোমবাতি বিক্রয় করিয়া দিনপাত করিতে পারে। অন্য স্ত্রীলোকেরা সৈনিকদের কাপড় ধোলাই করিতেছে কিংবা তাহারা জানালায় “বিলাতী বিয়ার” লেখা একখানি কার্ড ঝোলানো ছোটো ছোটো বেসরকারি মদ্যশালা খুলিয়াছে, সেখানে একটি ঘরের চতুর্দিকের দেওয়ালের গায়ে টেবিল সাজানো।

১১৯

আমি পীড়িত ছিলাম, অত্যন্ত পীড়িত, এত বেশি যে আমার কলিকাতা-বাসের সমস্ত শেষ মাসটি আমি শয্যাগত ছিলাম এবং লেখা এমন-কি চিন্তা করাও আমার পক্ষে নিষিদ্ধ ছিল। খুব দুর্বল অবস্থাতেই আমাকে আমার ঘর হইতে জাহাজে লইয়া যাওয়া হইয়াছিল; কিন্তু আনন্দের সহিত জানাইতেছি যে, এখনি আমি প্রায় রোগমুক্ত হইয়াছি। সুমাত্রা দ্বীপের দর্শনলাভ এবং মলয় দ্বীপপুঞ্জের স্বাস্থ্যদায়ক বায়ুপ্রবাহ আশ্চর্য পরিবর্তন সাধন করিয়াছে। এবং যদিও আমি এখনো দুর্বল বোধ করিয়া থাকি তবুও মোটের উপরে বলিতে পারি যে, আমি সুস্থ অবস্থায় এবং স্মৃতিতেই আছি। বাট্রা দেশের ঠিক মাঝখানে অবস্থিত টাম্পানুলী আমি সবেমাত্র ছাড়িয়া আসিয়াছি। বাট্রা সুমাত্রার একটি সুবিস্তীর্ণ জনবহুল জাতি; দ্বীপটির যে অংশ চীন ও মেনাক্কাবুর মধ্যে সমুদ্রের উভয় তীর পর্যন্ত ব্যাপ্ত উহারা তাহারই সমগ্রভাগ অধিকার করিয়া বাস করে। তীরপ্রদেশটি বিরলবসতি কিন্তু অভ্যন্তরভাগে অধিবাসিগণ অরণ্যের পত্রপুঞ্জের ন্যায় নিবিড় বলিয়া কথিত আছে। সমস্ত জাতির জনসংখ্যা সম্ভবত দশ লক্ষ হইতে বিশ লক্ষের মধ্যে হইবে।

১২০

উহাদের রীতিমত শাসনতন্ত্র আছে এবং উহারা মহাবাহিনী; উহারা প্রায় সকলেই লিখিতে জানে এবং উহাদের নিজের ভাষা এবং বিশেষ এক প্রকার লেখা অক্ষর আছে; উহাদের ভাষায় এবং শব্দে এবং উহাদের কোনো কোনো নিয়মে ও প্রথায় হিন্দুধর্মের প্রভাব অনুমান করা যাইতে পারে, কিন্তু উহাদের নিজেরও বিশেষ এক প্রকার ধর্ম আছে। উহারা “দিবতা অস্‌সি অস্‌সি” নামে এক এবং অদ্বিতীয় দেবতাকে স্বীকার করিয়া থাকে এবং তাহার দ্বারা সৃষ্ট বলিয়া কল্পিত উহাদের তিনটি বড়ো দেবতা আছে। উহারা যুদ্ধপ্রিয় এবং সমস্ত ব্যবহারেই অত্যন্ত ন্যায়পর ও নিষ্কপট। উহাদের দেশ প্রকৃষ্টভাবে আবাদ করা হইয়াছে এবং এখানে অপরাধ অল্প। উহাদের অনুকূলে এই সমস্ত কথা বলিবার থাকা

সঙ্গেও, Mr. Marsden যে প্রমাণ প্রয়োগ করিয়াছেন তাহাতে বাট্টারা যে নরভুক্ এ সম্বন্ধে কোনো অপক্ৰপাত ব্যক্তির মনে আর সন্দেহ মাত্র থাকে না। আমি পূর্বেই বলিয়াছি, বাট্টারা মন্দ লোক নহে এবং আমি এখনো সেইরূপ মনে করি, যদিচ তাহারা পরস্পরকে খাইয়া থাকে এবং মানুষের মাংস বলদ বা শূকরের মাংসের চেয়ে তাহাদের কাছে রুচিকর।

১২১

এ কথা তোমাকে বিবেচনা করিতে হইবে যে, আমি তোমাকে একটি নূতন রকম সামাজিক অবস্থার বিবরণ জানাইতেছি। বাট্টারা বর্বর নহে, কারণ তাহারা লিখিতে পড়িতে জানে এবং যাহারা আমাদের ন্যাশনাল স্কুলে পড়িয়া মানুষ, ইহারা সম্পূর্ণ তাহাদেরই মতো এমন কি তাহাদের চেয়ে বেশি চিন্তা করিতে পারে। তাহাদের বহুপ্রাচীন শাস্ত্রানুশাসন আছে এবং এইসকল অনুশাসনের প্রতি শ্রদ্ধা এবং তাহাদের পূর্বপুরুষদের অনুষ্ঠানসকলের প্রতি ভক্তি-বশতই তাহারা পরস্পরকে খাইয়া থাকে। এই অনুশাসনে আছে যে, চারিটি বিশেষ অপরাধে অপরাধীকে জীবিত-অবস্থায় খাইতে হইবে। এবং এই অনুশাসনেই বলিতেছে যে, বড়ো বড়ো যুদ্ধে বন্দী-সকলকে জীবিত মৃত বা কবরস্থ সকল অবস্থাতেই আহার করা বৈধ। আমাকে নিশ্চয় করিয়া বলা হইয়াছে এবং আমি ইহা যথার্থই বিশ্বাস করিয়া থাকি যে, এই সকল লোকদের মধ্যে অনেকেই অন্য সকল কিছুই চেয়ে মানুষের মাংসই বেশি পছন্দ করিয়া থাকে, কিন্তু এরূপ প্রবৃত্তি সঙ্গেও বিধিসংগত উপলক্ষ ছাড়া তাহারা কখনো এই লালসাকে প্রশ্রয় দেয় না।

১২২

আমার প্রিয়তম বন্ধু—

আমাদের পরিবারে যে ভয়ানক দুর্ঘটনা ঘটিয়াছে, তাহা হয়তো White কিংবা আমার বন্ধুদের মধ্যে কাহারও কাছ হইতে কিংবা খবরের কাগজ হইতে এত দিনে খবর পাইয়া থাকিবে। আমি কেবল তোমাকে উহার একটি মোটামুটি নক্সা দিব। আমার প্রিয়তমা ভগিনী উন্মত্ততার ঝোঁকে তাহার আপন মায়ের মৃত্যুর কারণ হইয়াছে। বর্তমানে সে পাগলা-গারদে আছে। আমার আশঙ্কা হইতেছে যে, তাহাকে হাঁসপাতালে পাঠাইতে হইবে।

১২৩

ঈশ্বর আমার বুদ্ধি স্থির রাখিয়াছেন। আমি আহার-পান করি, ঘুমাই এবং আমার বিশ্বাস আমার বিচারশক্তিও বেশ প্রকৃতিস্থ আছে। আমার পিতা বেচারী সামান্যরূপে আহত হইয়াছিলেন এবং তাহাকে ও আমার পিসিকে সেবা করিবার জন্য আমিই আছি। Blue-Coat স্কুলে Mr. Morris আমাদের প্রতি অত্যন্ত সদয় ব্যবহার করিতেছেন, এবং আমাদের আর কোনো বন্ধু নাই কিন্তু ঈশ্বরকে ধন্যবাদ যে আমি খুব শান্ত ও সমাহিত আছি এবং যাহা-কিছু করিতে বাকি ছিল তাহা উত্তমরূপেই করিতে পারিতেছি। যত দূর সম্ভব একখানি ধর্মভাবপূর্ণ পত্র লিখিও, কিন্তু যাহা গিয়াছে এবং চুকিয়াছে তাহার কোনো উল্লেখ করিয়ো না।

১২৪

ঈশ্বরকে ধন্যবাদ, Coleridge! যদিও ইহা আশ্চর্য শুনাইবে তথাপি আমি বরাবর সমাহিত শান্ত ছিলাম, তাহার কোনো অন্যথা হয় নাই। এমন-কি, সেই ভয়ানক দিনে এবং ভয়ংকর দুঃখের মধ্যেও আমি এমন ধৈর্য রক্ষা করিয়াছিলাম যাহাকে বাহিরের লোকে হয়তো ঔদাসীণ্য বলিয়া ব্যাখ্যা করিয়া থাকিবে; এই ধৈর্য নৈরাশ্যজনিত নহে। এরূপ বলা কি আমার পক্ষে নির্বুদ্ধিতা অথবা পাপ হইবে যে, আমার মধ্যে একটি ধর্মতত্ত্বই আমাকে সর্বাপেক্ষা অধিক আশ্রয় দান করিয়াছিল? আমি বুঝিয়াছিলাম যে, অনুশোচনা করা ছাড়া আমার অন্য কাজ করিবার আছে।

১২৫

সেই প্রথম দিনের সন্ধ্যায় আমার পিসি অজ্ঞান হইয়া পড়িয়া আছেন, দেখিয়া মনে হয় যেন মুমূর্ষু; আমার পিতা তাঁহার যে কন্যাটিকে অত্যন্ত ভালোবাসিতেন এবং যে তাঁহাকে কিছু কম ভালোবাসিত না, তাহার দ্বারা আঘাত-হেতু কপালে-পলেস্তারা দেওয়া; পাশের ঘরে আমার মা একটি শব মাত্র; তবুও আমি আশ্চর্যরূপে আশ্রয় পাইয়াছিলাম। সেই রাত্রিতে আমি অনিদ্রাবশত চক্ষু বুজি নাই, কিন্তু আতঙ্কশূন্য ও নৈরাশ্যশূন্য হইয়া বিছানায় পড়িয়াছিলাম। তাহার পর হইতে আর একটি দিনও আমার ঘুমের ব্যাঘাত হয় নাই। ইন্দ্রিয়গ্রাহ্য পদার্থ সকলের 'পরে ভর করার অভ্যাস আমার অনেক দিন ছিল না, ইহাই আমাকে খাড়া রাখিয়াছিল।

১২৬

পরিবারের সমস্ত ভার আমার উপরই পড়িয়াছিল, কারণ আমার ভ্রাতা (আমি তাঁহার প্রতি স্নেহশূন্য হইয়া বলিতেছি না) কোনো কালেই বৃদ্ধ ও দুর্বলের সেবায় উৎসাহী ছিলেন না, বর্তমানে তিনি তাঁহার পায়ের পীড়া লইয়া এই সকল কর্তব্য হইতে দায়মুক্ত হইয়াছিলেন এবং তখন আমি একাই পড়িয়াছিলাম। ঠিক ইহার পরদিনে, একরূপ ঘটনায় সচরাচর যেমন হইয়া থাকে সেইমতোই, আমাদের ঘরে অস্তুত বিশ জন লোক রাত্রিভোজনে বসিয়া গিয়াছিল, তাহারা আমাকে তাহাদের সহিত খাইতে বসিতে রাজি করিয়াছিল। তাহারা সকলেই ঘরের মধ্যে আমোদ করিতেছিল। তাহাদের মধ্যে কেহ-বা বন্ধুবশত, কেহ-বা কৌতূহলবশত, কেহ-বা স্বার্থবশত আসিয়াছিল।

১২৭

আমি উহাদের সঙ্গে যোগ দিতে যাইব, এমন সময় আমার স্বরণ হইল যে, আমার মৃত মাতা— এমন মা যিনি সারাজীবন সন্তানদের কল্যাণ বাতীত আর কিছু কামনা করেন নাই, পাশের ঘরে, একেবারে পাশের ঘরটিতে পড়িয়া রহিয়াছেন। ঘণা, শোকের উত্তেজনা, অনুতাপের মতো একটা কিছু আমার মনের উপর ছুটিয়া আসিল। হৃদয়বেগের যন্ত্রণায় আমি যন্ত্রচালিতের মতো পাশের ঘরে গিয়া উপস্থিত হইলাম এবং তাঁহার শব্দধারের পার্শ্বে হাঁটু গাড়িয়া পড়িলাম ও তাঁহাকে এত শীঘ্র ভুলিবার জন্য ঈশ্বরের কাছে ও কখনো কখনো তাঁহার কাছে ক্ষমা চাইলাম।

১২৮

অল্প কয়েক বৎসরের পূর্বপর্যন্ত দুয়ার প্রদেশের চা-আবাদী জেলাগুলি ম্যালেরিয়া ও কালাজ্বরের জন্য অত্যন্ত অস্বাস্থ্যকর— এই অখ্যাতি ছিল। শেষে ১৯০৬ সালে যুরোপীয় আবাদকারী যুবকদের মধ্যে মৃত্যুর সংখ্যা অতিরিক্ত বেশি হওয়ায়, ইহার কারণ-অনুসন্ধান প্রবর্তিত হয়। তাহাতে দেখা যায় যে, এইসকল রোগ প্রতিনিয়ত ঘটিবার মুখ্য কারণ, সাধারণত যথেষ্ট কুইনীন ব্যবহার না করা। দৈনিক অল্পমাত্রায় কুইনীন-ব্যবহার রোগপ্রতিষেধক বলিয়া উপদিষ্ট ও প্রায় সমগ্র যুরোপীয় সমাজ-কর্তৃক গৃহীত হইয়াছে এবং তাহার ফল হইয়াছে যে: তাহাদের মধ্যে কালাজ্বর ঘটা প্রায় থামিয়া গিয়াছে। যথানিয়মে কুইনীন ব্যবহার করায় অনেক যুরোপীয় মহিলা ও শিশু দুয়ার প্রদেশে থাকিয়াই অপেক্ষাকৃত উত্তম স্বাস্থ্য ভোগ করিতে সমর্থ হইয়াছেন। এক্ষণে দুয়ার প্রদেশকে মোটের উপর একটি স্বাস্থ্যকর জেলা বলা হইয়া থাকে, দশ বৎসর পূর্বে ইহা চিন্তা করাই অসম্ভব হইত।

১২৯

সম্প্রতি দুয়ার প্রদেশের সমস্ত যুরোপীয় সরকারি চিকিৎসকদের নিকটে, তথাকার অধিবাসীদের মধ্যে কুইনীন ব্যবহার সম্বন্ধে অনুসন্ধান করা উপদিষ্ট হইয়াছিল এবং সেই অনুসন্ধানের ফল ১৯১৭

সালের বাংলার স্বাস্থ্য-সম্বন্ধীয় রিপোর্টে প্রকাশিত হইয়াছে। দেখা গিয়াছে যুরোপীয়দের মধ্যে কুইনীনের ব্যবহার শিশু ও বয়ঃপ্রাপ্ত উভয়েরই মধ্যে মোটের উপর ব্যাপক। এবং একজন চিকিৎসক লিখিতেছেন, “প্রতিষেধক কুইনীন-প্রচলনের পর হইতে ইংলন্ড হইতে সদা-আগত যুবাপুরুষ এবং এই জেলায় জাত যুরোপীয় শিশুদের মধ্যে স্বাস্থ্যের প্রভূত উন্নতি দেখিয়া আমি অত্যন্ত বিস্মিত হইয়াছি।”

১৩০

উহারা ম্যালেরিয়া জ্বরে প্রায় ততটা বেশি ভোগে না এবং উহাদের প্ৰীহাবৃদ্ধিরোগ দৈবাৎ দেখা যায়। কালাজ্বর-রোগের সংখ্যার হ্রাস সুস্পষ্ট বৃদ্ধা যাইতেছে; এবং যত দূর স্মরণ হয়, গত নয় বৎসরে যুরোপীয় অধিবাসিগণের মধ্যে আমি চারিটি মাত্র কালাজ্বরের রোগী পাইয়াছিলাম; উহাদের মধ্যে দুটির রোগ নিতান্তই সামান্য এবং যে একজন রোগীর অবস্থা খুব খারাপ ছিল, সে আমার কাছে স্বীকার করিয়াছিল যে, আমার উপদেশ-অনুযায়ী কুইনীন সে ব্যবহার করিত না। যখন হইতে কুইনীন ব্যবহার ব্যাপক হইয়াছে তখন হইতে স্বাস্থ্যের সাধারণ উন্নতি-সম্বন্ধে বোধ হয় সর্বসাধারণের মতের ঐক্য ঘটিয়াছে।

১৩১

আমার উপস্থিতিকাল ঘটনাক্রমে হাটবারের পূর্বদিনের সন্ধ্যায় পড়িয়াছিল এবং চারি দিকের প্রতিবেশ হইতে গ্রামবাসীরা তাহাদের পণ্য দ্রব্য লইয়া ভীড় করিতেছিল। যখন দলের পর দল তাহাদের বহুবিধ এবং উজ্জ্বলবর্ণে রঞ্জিত পোশাক পরিয়া এই ক্ষেত্রে আসিয়া পৌঁছিল এবং তাহাদের কৃষ্ণবর্ণ অশ্বলোমনির্মিত পটমণ্ডপ সন্নিবেশিত করিতে আরম্ভ করিল, তখন তাহার চেয়ে অধিক বিচিত্র ও চিত্রবৎ দৃশ্য কল্পনা করা অসম্ভব হইল। দিবালোক ক্ষীণ হইলে যখন সন্ধ্যার অন্ধকার আরম্ভ হইল তখন দৃশ্যটি আরো চিত্তাকর্ষক হইয়া উঠিল

১৩২

অগ্নিসকল প্রজ্বলিত হইলে শিখাগুলি উজ্জ্বলভাবে জ্বলিতে লাগিল; এবং অশ্বসহ চতুর্দিকে বিহরণকারী মূর্তিগের শ্যামমূর্তির উপরে, একটিমাত্র কেশগুচ্ছধারী রিফিয়ানদের উপরে এবং তাহাদের পার্শ্ববর্তী লম্বা ও সরল তলোয়ারের উপরে ঐ শিখাগুলি বিবর্ণ পাণ্ডুর প্রতিচ্ছায়া নিক্ষেপ করিল। দূরে স্থলাস্ত্রদেশে আমি দীর্ঘ এক সার উটের দল আভাসে জানিলাম মাত্র; উহারা দেখিতে দূরে দিগন্তে কলঙ্করেখার ন্যায়; তাহারা পর্বতের আকা-ঝাকা পথ বাহিয়া হাটের অভিমুখে ঘুরিয়া ঘুরিয়া চলিয়াছে। যখন জনতার লোকেরা বিশ্রাম করিতে আসিল এবং তাম্বু গাড়িতে লাগিল, তখন মানবশিশু ঘোড়া গাধা উট এবং মুরগিতে মিলিয়া রাত্রের মতো একত্র ঘেঁষাঘেঁষি হইয়া থাকার সে এক অপূর্ব দৃশ্য।

১৩৩

তখন স্ত্রীলোকেরা তাহাদের সন্ধ্যার খাদ্য প্রস্তুত করিতে প্রবৃত্ত হইল ও ততক্ষণ তাহাদের পাগড়ি-পরা স্বামীরা ব্যস্তভাবে তাহাদের পণ্যদ্রব্য-উদ্ঘাটনে অথবা তাহাদের জন্তুদলের তত্ত্বাবধানে নিযুক্ত হইল। এই বহুবিচিত্র ব্যস্ততাপূর্ণ দৃশ্যের মধ্যে আমাদের পক্ষে এতই নূতন ও চিত্তাকর্ষক জিনিস ছিল যে, এখানে আমরা দীর্ঘকাল বিলম্ব করিতে পারিতাম। কিন্তু অনিচ্ছাসহকারেই এখান হইতে আমরা ফিরিতে বাধ্য হইয়াছিলাম। যখন বিশেষ সময়ে প্রতি রাত্রে সন্ধ্যা-উপাসনার জন্য শ্বেতপতাকা উন্নত করা হয়, সেই সময়ে ধর্মবিশ্বাসী বা অবিশ্বাসী যে হউক, যদি শহরের মধ্যে না থাকে তবে তাহাকে সে রাত্রের মতো বাহিরে নির্মমভাবে অবরুদ্ধ রাখা হয়। অতএব যাহাতে যথাসময়ে আমরা Cazyold গেটের ভিতর দিয়া ঢুকিয়া এইরূপ একটা বিস্তীর্ণ উভয়-সংকট উত্তীর্ণ হইতে পারি সেই জন্য যথাসম্ভব সত্বর ফিরিয়া গেলাম।

১৩৪

পরদিন সূর্যালোকের প্রথম রশ্মিগুলি সেই বিচিত্র জনতাকে দিবসের কর্মব্যাপারে জাগাইয়া তুলিল। সাম্রাজ্যের সকল বিভাগ হইতে সেখানে লোক-সমাগম হইয়াছিল— অভ্যন্তর প্রদেশ হইতে কৃষ্ণকায়গণ, প্রত্যন্তদেশ হইতে রিফিয়ানেরা, মরুদেশ হইতে আরবেরা, শহরের ইহুদিরা এবং দেশের সর্বাপেক্ষা প্রাচীনজাতীয় বহুসংখ্যক Berber। সম্প্রদায়ের অপূর্ব সম্মিলনের প্রত্যেক ব্যক্তিই তাহার পণ্যগুলিকে সর্বোচ্চ সুবিধার হারে বিক্রয় করিবার জন্য ব্যগ্র হইয়া ব্যস্তভাবে ব্যবসায় চালাইতেছিল। এই উদ্যমপূর্ণ পণ্যবিনিময়ের দৃশ্য হইতে কেবল এক দিকে যেমনি ফিরিয়া দাঁড়ানো অমনি, পাথর ঠুড়িয়া মারিলেই পৌঁছায় এতটা দূরের মধ্যে, আমি মূরীয় কবরস্থান দেখিতে পাইলাম।

১৩৫

স্থানটি বিষাদপূর্ণ উজাড় চেহারার। আমাদেরই সমাধিভূমির মতো এখানে ছোটো ছোটো মৃত্তিকাস্তূপের দ্বারা মৃতদিগের শেষ আবাস নির্দিষ্ট এবং অপেক্ষাকৃত ধনীদিগের কবর অনুচ্চ শ্বেতবর্ণ প্রাচীর-দ্বারা পরিবেষ্টিত। যেখানে কোনো খুঁটানের প্রবেশের অনুমতি নাই এবং যাহা জীবিত কালে বহুসংখ্যক মুসলমান তীর্থযাত্রীর আশ্রয়, সেই পবিত্র মস্কা নগরীর দিকে মাথা রাখিয়া মৃতদিগকে সমাহিত করা হয়। যাহা হউক পরবর্তী দিনে, শুক্রবারে, মৃতদিগের বিশ্রামবাসরে এই স্থানটি সম্পূর্ণ তিম্র আকৃতি প্রকাশ করিল। স্ত্রীলোকদের জনতা-দ্বারা উহা অধিকৃত হইল; সকলেই সাদা পোশাকপরা এবং এই স্থানের গুণে তাহাদিগকে ভূতের মতো দেখাইতে লাগিল, অস্তুত ইংলন্ডে ভূতের চেহারা আমরা এমনই মনে করিয়া থাকি।

১৩৬

বিচ্ছেদশোকে কেহ কেহ তাহাদের বক্ষে আঘাত করিতেছে এবং যন্ত্রণার কর্ণভেদী স্বরে মৃতদিগকে আহ্বান করিতেছে। সেই সময়ে, যে-সকল সমাধি স্পষ্টতই অনধিক কাল পূর্বেই মৃতদিগকে আবৃত করিয়াছে তাহাদের কাছে কেহ কেহ লুটাইতে লাগিল। অপর কেহ মৃত স্বামীর কবর সজ্জিত করিবার জন্য তাজা ফুল লইয়া আসিল এবং যেখানে তাহার হৃদয় নিহিত রহিয়াছে সেই বিষাদপূর্ণ স্থানে দীর্ঘক্ষণ থাকিয়া তাহার স্বামীকে (উদ্দেশ্য করিয়া) বলিল, জীবন এক্ষণে তাহার পক্ষে ভারস্বরূপ, সংসার আপন ভোগের দ্বারা আর তাহাকে আকৃষ্ট করিতে পারে না এবং তাহার উৎকণ্ঠিততম কামনা ও প্রার্থনা এই যে, সে যেন শীঘ্র কবর পার হইয়া তাহার সহিত মিলিত হইবার অনুমতি লাভ করে।

১৩৭

এই বিলাপসকলের মধ্যে প্রিয় মৃত ব্যক্তিকে সম্বোধন করিয়া নিতান্ত অদ্ভুত ও হাস্যকর যে-সকল উক্তি আমি শুনিলাম, তাহাতে মৃতসম্বন্ধে এই নিঃসংশয় বিশ্বাসের প্রভাব প্রকাশ পাইতেছে যে, যে নগর ও সমাজ ত্যাগ করিয়া তিনি চলিয়া গিয়াছেন তৎসম্বন্ধে এখনো তিনি প্রবল ঔৎসুক্য অনুভব করিয়া থাকেন। একজন স্ত্রীলোক একটি গোরের নিকটে একান্ত গভীরমুখে বসিয়া গত সপ্তাহের ট্যাগ্গিয়ারের যত কিছু গালগল্প, যত কিছু নিন্দা-অপবাদ, যাহা সেইখানে মুখে-মুখে রটিতেছিল এবং যত কিছু গার্হস্থ্য বিবরণ, যত কলহ ও তাহার মিটমাটের কথা, সমস্তই মৃতব্যক্তিকে জানাইতেছিল। একটি অস্ত্রোষ্টিক্রিয়ার মিছিল অকস্মাৎ একটি অমসৃণ কাষ্ঠাধারে চারিজন বাহকের স্বন্ধে বাহিত একটি মৃতদেহ লইয়া আসিয়া উপস্থিত হইল।

১৩৮

যাহারা অস্ত্রোষ্টি-সংকারের অনুষ্ঠানে যোগ দেয় তাহারা কবরস্থানে যাইবার পথে কোরাণ হইতে শ্লোক গান করে। এবং তাহারা সমাধিভূমিতে আসিলে একটি সংক্ষিপ্ত প্রার্থনা উচ্চারণ করা হয়।

তাহার পরে মৃতদেহকে বিনা শবাধারেই গোরের মধ্যে রাখা হয়; অল্প পরিমাণে এক পাশে কাৎ করিয়া শোয়ানো হয়, যাহাতে মুখ মন্ডার দিকে ফিরিয়া থাকে। দেহের উপর অল্প মাটি ফেলা হয় এবং জনতা মৃতব্যক্তির বাড়িতে ফিরিয়া যায়। অনুষ্ঠানের সময় পরিবারের স্ত্রীলোকেরা একত্র হয় এবং বিনা ব্যাঘাতে নিতান্ত অমানুষিক চীৎকার ও বীভৎস উচ্চধ্বনি করিতে থাকে। বস্তুত মৃত্যুর পর হইতেই বরাবর তাহারা এইরূপ কাণ্ড করিয়া আসিতেছে। অন্যান্য আটটি দীর্ঘ দিন ধরিয় তাহারা অধ্যবসায়সহকারে এই ক্লাস্তিকর কণ্ঠচালনা করিয়া থাকে।

১৩৯

ভাষা মনুষ্যজাতির কেবলমাত্র মহৎ মিলনসাধক নহে, ইহা পরম বিভাগকারীও বটে। যথা, ব্রহ্মদেশে এক জাতি এবং অন্য জাতির মধ্যে তাহাদের নিজদেশীয় পর্বতশ্রেণী, নিবিড় বন, বেগবতী নদী কিংবা বিশাল সমুদ্র অপেক্ষা ভাষাই প্রায় অধিকতর অলঙ্ঘ্য ব্যবধান। ধর্ম এবং জাতিগত প্রথার বাধা অপেক্ষা এই ব্যবধান ভাঙিয়া ফেলা অধিকতর কঠিন। শান-মালভূমিতে কখনো বা একই গ্রামে একই ধর্ম ও প্রায় একই রূপ প্রথা লইয়া যে জাতিসকল পাশাপাশি বাস করিতেছে, একজন দোভাষীর সাহায্যে ভিন্ন তাহাদের মধ্যে কোনো বলা-কহা চলিতে পারে না। নিকোবরবর্গের নানা দ্বীপে যে-সকল জাতি-সম্প্রদায় বাস করে, যদিও তাহারা একই মূল-বংশের তথাপি তাহাদের আন্তর্যৈপিক পণ্যবিনিময়-প্রথা হিন্দুস্থানী অথবা ইংরেজির মধ্যস্থতায় সম্পাদিত হয়। যে-সকল আওয়ামী জাতিসম্প্রদায় একই দ্বীপে বাস করে তাহারা সঙ্কেতের দ্বারা পরস্পরের সঙ্গে কথাবার্তা চালায়। যে Chin জাতিগুলি একটিমাত্র পর্বতমালার দ্বারা বিভক্ত অথবা একই উপত্যকার ভিন্ন অংশে পরস্পরের দৃষ্টিগোচরেই বাস করে, তাহাদের মধ্যে ভাষার অনূদরণীয় বিচ্ছেদ বর্তমান।

১৪০

যে স্তন্যপায়ী জীব বিশেষ কোনো জৈবক্রিয়ার যন্ত্র হইতে বঞ্চিত হইয়াছে সেই প্রাণী সাধারণত বাঁচিতে পারে না। সে তাহার কোনো অঙ্গ হারাইলে তাহা তাহার পক্ষে সংকটজনক হইয়া উঠে। তাহার পাকস্থলী অপসারিত হইলে দ্রুত তাহার সাংঘাতিক ফল ঘটিতে পারে। ইহাই বিস্ময়ের বিষয় যে, যে-সকল ক্ষতি অনেক সময়ে সামান্য বলিয়া বোধ হয়, স্তন্যপায়ী জীবের পক্ষে তাহাই প্রাণহানিকর হইতে পারে। অঙ্গচ্ছেদ-সম্বন্ধে মৎস্যও অল্প ঘাতকাতর নহে। কিন্তু কীট এই নিয়মের সুস্পষ্ট ব্যতিক্রম, এবং ইহাই জীবনের প্রতি কীটের আকৃষ্টিপরতা সপ্রমাণ করে। যে-সব হানির দ্বারা উন্নততর শ্রেণীর প্রাণীদের মধ্যে প্রায় অচিরেই মৃত্যু ঘটাইতে পারে, অনেকজাতীয় কীট সেইসব হানি অতিক্রম করিয়াও বাঁচিয়া থাকিতে সমর্থ।

১৪১

একটি পতঙ্গের জীবনীশক্তি দেখিয়া Doctor Miller-এর মনোযোগ এই বিষয়ে প্রথম বিশেষভাবে আকৃষ্ট হইয়াছিল। Doctor Miller স্বয়ং বলিয়াছেন— “আলোচ্য পতঙ্গটিকে ধরিয়া যথাবিহিতরূপে ক্লোরোফর্ম করিয়া আমার একজন সহকারী আমার নিকটে আনিয়াছিলেন। মৃত্যুকে দ্বিগুণতর সুনিশ্চিত করিবার জন্য তাহার বুকের (thorax) ভিতর দিয়া আমি একটি জ্বলন্ত ছুঁচ প্রবেশ করাইয়া দিয়াছিলাম। চারি দিন পরে একদিন সন্ধ্যাকালে আমি তাহার প্রতি পুনরায় দৃষ্টিপাত করিলাম। তাহাকে আড়ষ্ট এবং মৃত বলিয়া বোধ হইল এবং ভাবিলাম শীঘ্রই এটি আলমারিতে তুলিবার যোগ্য হইবে। পরদিন প্রাতে যখন দেখিলাম সে অনেক ডজন ডিম রাত্রির মধ্যে পাড়িয়া রাখিয়াছে, তখন আমার কিরূপ বিস্ময় হইয়াছিল, কল্পনা করিয়া দেখো।

১৪২

প্রায় সেই সময়েই উহারই নিকট-শ্রেণীয় আর একটি পতঙ্গ-সম্বন্ধে অনুরূপ ঘটনা ঘটিয়াছিল। নমুনার জন্য রক্ষিত পতঙ্গটি একেবারে মরিয়া গিয়াছে বোধ হওয়াতে একটা তক্তায় আমি তাহাকে আলপিন্ দিয়া বিধিয়া শুকাইবার জন্য সরাইয়া রাখিলাম। কয়েক রাত্রি পরে একদিন টেবিলের উপর প্রবল পাখা-নাড়ার শব্দে জাগিয়া উঠিলাম এবং অনুসন্ধান করিয়া দেখিলাম যে, পতঙ্গটি পুনরায় তাজা হইয়া উঠিয়াছে, ধ্বস্তাধ্বস্তি করিয়া আলপিন্টা তক্তা হইতে আলাগা করিয়াছে এবং ধড়ফড় করিতে গিয়া পাখা ছিন্নবিচ্ছিন্ন করিয়া ফেলিয়াছে।

১৪৩

Bathsheba-র পুত্র Solomon যখন রাজত্ব করিতে আরম্ভ করেন, তখন তাঁহার বয়স ছিল বিশ বৎসর। শাস্তিপ্রিয় ব্যক্তির পক্ষে তাঁহার সিংহাসনারোহণের সময়টা অনুকূল ছিল। বেবিলন এশিরিয়া মিশর দুর্বল ছিল, চতুর্দিকের জাতিসকল David-এর দ্বারা বশীভূত হইয়াছিল, এবং Solomon-এর আধিপত্যে বিরোধী হইতে পারে এমন কোনো শক্তি যথেষ্ট প্রবল ছিল না। অতএব তাঁহার পিতা যে মহাসমৃদ্ধ দায়াধিকার গিয়াছিলেন তাহাই উপভোগ করিতে, রাজধানীর বিস্তার ও শোভা সম্পাদন করিতে, তাঁহার পিতা যে বৃহৎ কীর্তির উপরে তাঁহার হৃদয়কে নিয়োগ করিয়াছিলেন সেই মন্দিররচনা সম্পাদন করিতে, তাঁহার অবসর ছিল। এই কার্যে তিনি টায়ারের রাজা Hiram-এর কাছ হইতে দুর্লভ সহায়তা লাভ করিয়াছিলেন। David-এর প্রতি এই যুবকের অসীম শ্রদ্ধা ছিল।

১৪৪

হিবুরা সাদাসিধে কৃষিজীবী লোক ছিল, তাহাদের শিল্পনৈপুণ্য অল্পই ছিল, পরন্তু Hiram-এর ফিনিসীয় প্রজাদের মধ্যে সুশিক্ষিত কারিগর ছিল। তন্মধ্যে যাহারা সর্বোৎকৃষ্ট তাহাদিগকে Solomon-এর হস্তে স্বেচ্ছায় সমর্পণ করা হইয়াছিল। মন্দির নির্মাণ করিতে সাত বৎসর লাগিল; প্রত্যেক খুঁটিনাটি কার্য নিখুঁত হইল— ব্যয়বিষয়ে কোনোই কাৰ্পণ্য করা হয় নাই। কার্যশেষে দুই-সপ্তাহ-ব্যাপী মহোৎসব পুণ্যবিধিपूर्वক সমাধা করিয়া মন্দির উৎসর্গ করা হইল, এবং ইহাতে দেশের নানা অংশ হইতে বিপুল জনস্রোত আকৃষ্ট হইয়াছিল। এই সময় হইতে জেরুজিলাম ইহুদীরাজ্যের ধর্মকেন্দ্র হইয়া উঠিল এবং ক্রমে এই মন্দির এমন একটি স্থান হইল যে, প্রত্যেক খাঁটি ইহুদী উৎসুক দৃষ্টিসহকারে তাহার দিকে তাকাইত।

১৪৫

মন্দিরের সঙ্গে সঙ্গে Solomon-এর নির্মাণ-উদ্যোগ শেষ হইল না। জেরুজিলাম দুর্গবদ্ধ হইল; মহাশোভন রাজবাটীসমূহ নির্মিত হইল; যে নগরে মাঝে মাঝে বড়ো বড়ো উৎসব-উপলক্ষে দর্শকগণের ভিড় হয় তাহার জন্য জল-সরবরাহের কারখানা ও জল-নিকাশের পথের যে নিত্য প্রয়োজন এ কথা Solomon বিস্মৃত হন নাই। প্রথম বয়সে শাসনকার্যে নিবিড়ভাবে মনোনিবেশ করিয়াছিলেন, এবং দেশটিও সুব্যবস্থিত ছিল। তথাপি তাঁহার সমস্ত ঐশ্বর্য ও মনস্ত প্রাজ্ঞতা সম্বন্ধে Solomon-এর জীবন অসুখী ছিল। যে-সকল প্রলোভন রাজাকে ঘিরিয়া থাকে তিনি অসহায়ভাবে তাহার কবলগ্রস্ত হইয়াছিলেন। তাঁহার অন্তঃপুর অভূতপূর্ব পরিমাণে বৃহৎ ছিল; তাঁহার পত্নীদের মধ্যে অনেকেই প্রতিমাপূজক হওয়ায় তাঁহারা ঈশ্বরের নিকট হইতে তাঁহার হৃদয় অপহরণ করিয়া লইলেন। তাঁহার বয়োবৃদ্ধির সঙ্গে সঙ্গে তিনি ধর্মকর্মে শিথিল হইতে লাগিলেন— রাজ্যমধ্যে অবাধে প্রতিমাপূজার অনুমোদন করিলেন। তাঁহার রাজত্বের শেষভাগে তাঁহার প্রতি জনাদের হ্রাস পাইয়াছিল।

১৪৬

David যে ধনভাণ্ডার পূর্ণ করিয়াছিলেন যত দিন তাহার কিছুমাত্র অবশিষ্ট থাকিল তত দিন সব ভালোই চলিল, কিন্তু তাহাও যখন নিঃশেষ হইল এবং তাহার অতিসজ্জিত প্রাসাদগুলির ও অসংখ্য ভূতাবর্গের সংরক্ষণের জন্য যখন অর্থসংগ্রহ করার প্রয়োজন হইল— তখন রাজকর পীড়াদায়ক ও প্রজাগণ অসন্তুষ্ট হইয়া উঠিল। অবশেষে প্রায় ত্রিশ বৎসর রাজত্ব করিয়া পঞ্চাশের কিছু বেশি বয়সে তিনি মারা গেলেন। Solomon অনেক বিস্ময়কর সুযোগ পাইয়াছিলেন। তিনি বিস্তৃত সাম্রাজ্য, মহাখ্যাতি এবং অগণিত ধনের উত্তরাধিকারী ছিলেন। পরন্তু প্রথমত তিনি ভালোই চলিয়াছিলেন, কিন্তু সমৃদ্ধির আনুষঙ্গিক প্রলোভনসমূহ তাহাকে অভিভূত করিল, এবং শেষের বৎসরগুলি তিনি ইন্দ্রিয়সন্তোকে কাটাইয়াছিলেন। তিনি যখন অকালে জীর্ণ হইয়া মারা যান, তখন তিনি শূন্য রাজকোষ, বিদ্রোহী প্রজা এবং এমন একটি সাম্রাজ্য রাখিয়া গেলেন, যাহা লেশমাত্র স্পর্শে খণ্ড খণ্ড হইয়া পড়িতে প্রস্তুত।

১৪৭

বরাকর পুলিশ স্টেশনের কয়েক মাইল দক্ষিণে বরাকর নদীর সহিত ইহার মিলনস্থানে, দামোদর নদ প্রথমে বর্ধমান জিলায় প্রবেশ করে। অতঃপর ইহা বানীগঞ্জ ও অণ্ডাল অতিক্রম করিয়া বর্ধমান ও ঝাঁকড়া জিলার মধ্যবর্তী ৪৫ মাইল-ব্যাপী সীমা রচনাপূর্বক দক্ষিণ-পূর্ব দিকে প্রবাহিত হয় এবং খণ্ডঘোষের কাছে বর্ধমান জিলায় প্রবেশ করে। এখানে নদী উত্তর-পূর্ব দিকে হঠাৎ ঝাঁক লয় এবং বর্ধমান শহরের কাছ ঘেঁষিয়া যাওয়ার পর সোজা দক্ষিণে মোড় ফিরিয়া অবশেষে মোহনপুর গ্রামের নিকটে এই জিলা পরিত্যাগ করে। ইহা অতঃপর শাপুর ও হবিবপুর গ্রামের মধ্যস্থলে উত্তর দিক হইতে হুগলী জিলায় প্রবেশ করে এবং একবার পূর্বে একবার পশ্চিমে ঝাঁকিতে ঝাঁকিতে আরামবাগ মহকুমাকে জিলার অবশিষ্টাংশ হইতে পৃথক করিয়া দক্ষিণ দিকে প্রবাহিত হয়।

১৪৮

রাজবলহাটের উপর দিক হইতে ৮ মাইল দূর পর্যন্ত ইহা হাওড়া এবং হুগলী জিলার মধ্যবর্তী সীমা রচনা করে। সীমাস্তরের ৮ মাইল ধরিয়া নইলে হুগলী জিলায় এই নদীর মোট দৈর্ঘ্য প্রায় ২৮ মাইল। তার পর ইহা ওকনা গ্রামের ধার দিয়া হাওড়া জিলায় প্রবেশ করে এবং পরে দক্ষিণে আমতার দিকে প্রবাহিত হয়, আরো ভাটিতে অগ্রসর হইয়া ইহা দক্ষিণ তীরে গাইমাটা খাড়ির সহিত মিলিত হয়। আমতা পশ্চাতে ফেলিয়া ইহা বাগনানের অভিমুখে আকাবাকা দক্ষিণগামী পথ লয় এবং অতঃপর ইহা দক্ষিণপূর্ব দিকে প্রবাহিত হইয়া ফলতার ঠোটার অপর ধারে হুগলী নদীতে পড়িয়াছে। হাওড়া জিলার মধ্যগত এবং তাহার সীমাসংলগ্ন ইহার দৈর্ঘ্য মোট ৪৫ মাইল।

১৪৯

আগে আমার ঘরগুলি ঠিকঠাক করা হউক, তার পরে তোমার সঙ্গে দেখা হইলে আমি সুখী হইব। ইহা আমার সত্য মনের কথা, অতএব এমন সন্দেহ করিয়ো না যে তোমাকে এড়াইবার জন্য বলিতেছি। এই যে আমি ঘর সাজাইতেছি, আমার নিজের জন্য ততটা নয়, যতটা তোমার জন্য, মাঠে ভারতের দিকে পাড়ি দিব বলিয়া যে আশা করিতেছি তাহাতে যদি বিশেষ প্রতিবন্ধক কিছু না ঘটে, তবে তৎপূর্বেই তোমাকে এখানে প্রতিষ্ঠিত করিব। আমার ইচ্ছা এই যে, আমার সমুদ্রযাত্রার পক্ষে কী কী দ্রব্য সংগ্রহ করা প্রয়োজন, তাহা তুমি Major Watson-এর নিকট খোঁজ করিয়া রাখো। আমি সহজেই Government-এর নিকট হইতে রাজদূত, Consul ইত্যাদি এবং কলিকাতা ও মাদ্রাজের শাসনকর্তাদিগেরও নিকট পত্র পাইতে পারি।

১৫০

আমার প্রত্যাবর্তন পর্যন্ত আমার সম্পত্তি ও উইল ট্রাস্টিদের হাতে অর্পণ করিব এবং তোমাকেও আমি তাহার মধ্যে একজন নিয়োগ করিতে মনস্থ করিয়াছি। H —এর কাছ হইতে কোনো খবর পাই নাই; যখন পাইব, তখন তোমাকে সব বিস্তারিত খবর দিব। এ কথা তোমাকে মানিতে হইবে যে, মোটের উপর আমার মতলবটা মন্দ নয়। এখন যদি আমি ভ্রমণ না করি, তবে আর কখনো করা ঘটিবে না; ইহা সকল মানুষেরই কোনো না কোনো দিন করা উচিত। গৃহে আটকাইয়া রাখিবার মতো কোনো সম্বন্ধ বর্তমানে আমার নাই, না আছে স্ত্রী, না এমন কোনো ভাইবোন যাহারা নিঃসম্বল। আমি তোমার যত্ন লইব এবং প্রত্যাবর্তনের পর সম্ভবত আমি একজন রাষ্ট্রনীতিক হইতে পারিব। নিজের দেশ ছাড়া অন্যান্য দেশ-সম্বন্ধে কয়েক বৎসরের অভিজ্ঞতা আমাকে উক্ত কাজের জন্য অযোগ্য করিবে না। কেবল স্বজাতি ছাড়া অন্য কোনো জাতিকে যদি না দেখি, তবে মানবজাতি সম্বন্ধে যথেষ্ট সুবিচার করিতে পারিব না। পুস্তকের দ্বারা নহে অভিজ্ঞতার দ্বারাই তাহাদের সম্বন্ধে বিচার করা কর্তব্য।

১৫১

আমরা আমাদের দোলা-বিছানায় চড়িলাম, মেক্সিকীয় লোকগণ তাহাদের অশ্বতরের জিনের উপর মাথা দিয়া মাটিতেই সটান শুইয়া পড়িল এবং শীঘ্রই প্রভু ও ভৃত্য সকলেই ঘুমাইয়া পড়িল। মধ্যরাত্রির কাছাকাছি কোনো সময়ে চারি দিকের বায়ুমণ্ডল হইতে একটা চাপের ভাব অনুভব করায় আমার ঘুম ভাঙিয়া গেল। বায়ুকে আর বায়ু বলিয়া বোধ হইতেছিল না, উহা যেন কোনো বিষময় উচ্ছ্বাস, হঠাৎ উঠিয়া আমাদিগকে ঘিরিয়া ফেলিয়াছে। আমরা যে গিরিসংকটের মধ্যে শয়ন করিয়াছিলাম, তাহার পশ্চাত্তাগ হইতে কৃষ্ণবর্ণ পৃতিবিষাক্ত কুয়াশার ঢেউ গড়াইয়া আসিয়া, তাহাদের অনিষ্টকর প্রভাব আমাদিগকে বেষ্টন করিয়া ধরিতেছিল। ইহা স্বয়ং জ্বর, কুয়াশা-রূপ ধারণ করিয়া আসিয়াছে।

১৫২

আমি যখন নিশ্বাস গ্রহণ করিবার জন্য ছটফট করিতেছি, ঠিক সেই সময়েই একটা মেঘের মতো পদার্থ যেন আসিয়া আমার উপরে স্থির হইয়া বসিল এবং আমার হস্ত মুখ কণ্ঠ প্রভৃতি দেহের যে কয়টি অংশ তিন পাক বস্তুর দ্বারা রক্ষিত না ছিল, সেই সকল অঙ্গে অগ্নিময় সূচীর ন্যায় সহস্র ছল বিদ্ধ করিতে লাগিল। আমি তৎক্ষণাৎ নিজের দুই হাত প্রসারিত করিয়া দিয়া তাহা মুষ্টিবদ্ধ করিলাম, ও এইরূপ উপায়ে শত শত প্রকাণ্ড মশা ধরিয়া ফেলিলাম! আকাশ তখন ঐ কীটগুলির নিবিড় ঝাকে পরিপূর্ণ হইল, এবং বারংবার তাহাদের বিষাক্ত দংশনের যন্ত্রণাও অবগনীয় হইয়া উঠিল।

১৫৩

আমার নিকট হইতে প্রায় দশ গজ দূরে Rowley-র দোলা-বিছানা টাঙানো—শীঘ্রই সে মুখর হইয়া উঠিল; আমি শুনিতে পাইলাম যে সে লাথি হুঁড়িতেছে ও কটুক্তি করিতেছে, এতই সতেজে ও সবলে যে অন্য কোনো অবস্থায় হইলে হাসাকর হইত, কিন্তু অবস্থা ঠিক সেই সময়টাতে হাসোর পক্ষে কিছু অতিরিক্ত গুরুতর হইয়া উঠিয়াছিল। মশকদংশনের যন্ত্রণা এবং আমাদের চারি দিকে প্রতি মুহূর্তেই ঘনায়মান ঐ বিষাক্ত বাষ্পের ফলে আমি ইতিমধ্যেই প্রবল জ্বরে আক্রান্ত হইয়া পর্যায়ক্রমে উত্তাপে তপ্ত ও শীতে কম্পিত হইতেছিলাম, আমার জিহ্বা শুষ্ক এবং মস্তিষ্ক যেন অগ্নিদগ্ধ হইতেছিল।

১৫৪

সেই ক্ষণে আমাদের কয়েক পাদ দূরেই যন্ত্রণাকাতর ও চরম বিপদাপন্ন স্ত্রীলোকের আর্ত চীৎকারের ন্যায় একটা চীৎকার শোনা গেল। আমি আমার দোলা-বিছানা হইতে লাফাইয়া পড়িলাম, এবং তৎক্ষণাৎ চীৎকার স্বরে সাহায্য প্রার্থনা করিয়া আর্তনাদ করিতে করিতে আমার পার্শ্ব দিয়া দুইটি

শ্বেতবসনা ও কমনীয়া নারীমূর্তি তীরের ন্যায় ছুটিয়া চলিয়া গেল। পলাতকাদের একেবারে পশ্চাতেই প্রকাণ্ড দীর্ঘ পদক্ষেপে ও লাফ দিতে দিতে তিন চারিটি কৃষ্ণবর্ণ পদার্থ আসিয়া পড়িল, তাহারা পার্থিব কোনো বস্তুরই সদৃশ নয়। তাহাদের শরীরের গঠন নিশ্চিতই মনুষ্যের ন্যায় কিন্তু তাহাদের চেহারা এমন কৃশী ও ভয়াবহ, এমন অস্বাভাবিক এবং প্রেততুল্য যে, ঐ আলোকহীন গিরিসংকটে এবং আমাদের চতুর্দিকব্যাপী অন্ধকারে উহাদের সম্মুখে আসিয়া পড়িলে প্রবলতম সাহসিক ব্যক্তিও বিচলিত হইতে পারিত।

১৫৫

ঐ অদ্ভুত বস্তুগুলির আবির্ভাবে আমি ও Rowley মুহূর্তকাল বিস্ময়ে গতিশক্তিহীন হইয়া দাঁড়াইয়া রহিলাম, কিন্তু আর একটি কর্ণভেদী আর্তনাদ আমাদের সতর্ক মন ফিরাইয়া আনিল। ঐ স্ত্রীলোক দুইটির মধ্যে একজন হয় উচট খাইয়াছিল, নয়, ক্লাস্তিবশত পড়িয়া গিয়াছিল এবং শ্বেতবর্ণ স্তূপের ন্যায় ভূমিতলে শয়ান ছিল! আর একজনের দেহাবরণ-বস্ত্র ঐ প্রেতমূর্তিদের মধ্যে একজনের করায়ত্ত হইয়াছে, এমন সময় Rowley আশঙ্কার আর্তবলে সম্মুখে ধাবিত হইল এবং আপনার ছুরির দ্বারা ঐ ভীষণ জীবটিকে এক প্রচণ্ড আঘাত করিল। কিরূপে ঘটিল তাহা প্রায় না জানিয়াই আমিও সেই সময়েই ঐরূপ আর একটি প্রাণীর সহিত যুদ্ধে নিযুক্ত হইয়া পড়িলাম। কিন্তু ঐ যুদ্ধ সমকক্ষের যুদ্ধ ছিল না।

১৫৬

আমরা বৃথাই আমাদের ছুরিকা-দ্বারা আঘাত করিতে লাগিলাম, আমাদের প্রতিপক্ষগণ এমন কঠিন লোমাবৃত চর্ম-দ্বারা আচ্ছন্ন ও রক্ষিত ছিল যে, আমাদের ছুরিকাগুলি তীক্ষ্ণ ও সূক্ষ্ম হইলেও তাহাদের চর্মভেদ করিতে অত্যন্ত বাধা পাইতেছিল, এবং অপর পক্ষে আমরা দীর্ঘ পেশীবহুল ও ঙ্গল পক্ষীর নখরের ন্যায় দৃঢ় ও তীক্ষ্ণ নখরশালী অঙ্গুলিযুক্ত বাহু-দ্বারা ধৃত হইলাম! ঐ প্রাণী যখন আমাকে ধরিয়া আপনার দিকে আকর্ষণ করিয়া ভল্লকের ন্যায় আলিঙ্গনে বদ্ধ করিল তখন তাহার ঐ ভীষণ নখরের আঘাত আমি আমার স্বক্ষে অনুভব করিলাম, তাহার অর্ধমানুষ ও অর্ধপাশব মুখ তখন দম্ভবিকাশপূর্বক আমাকে লক্ষ্য করিয়া গর্জন করিতেছিল এবং আমার মুখের ছয় ইঞ্চির মধ্যে তাহার তীক্ষ্ণ ও বিশাল শ্বেত দম্ভসকল ঘর্ষণ করিতেছিল।

১৫৭

“স্বর্গাধিরাজ ভগবান, এ যে ভয়ানক— রাউলি আমাকে সাহায্য করো।” কিন্তু Rowley আপনার দানবিক বলসত্ত্বেও তাহার ভীষণ প্রতিপক্ষদের বাহুবন্ধনে শিশুর ন্যায় শক্তিহীন হইয়া পড়িয়াছিল। সে আমার কয়েক পা দূরেই তাহাদের দুই জনের সহিত যুঝিতেছিল এবং হস্ত হইতে পতিত অথবা বলপূর্বক গৃহীত ছুরিকাটি পুনর্বার অধিকার করিবার জন্য অতিমানুষি চেষ্টা করিতেছিল। নৈরাশ্যের প্রবল বলে তাড়িত একটি ছুরিকাঘাত আমার শত্রুর পার্শ্বদেশ ভেদ করিল। ক্রোধ ও যন্ত্রণাবাপ্তক কর্ণধিরকর চীৎকার করিয়া ঐ বিকট প্রাণী তাহার বীভৎস দেহের সহিত আমাকে আরো সবলে চাপিয়া ধরিল, তাহার তীক্ষ্ণ নখর আরো গভীরভাবে আমার পৃষ্ঠে বিদ্ধ করিয়া যেন মাংস ছিড়িয়া তুলিতে লাগিল; সে যন্ত্রণা অসহনীয়, আমার সংজ্ঞা লুপ্ত হইয়া আসিতে লাগিল।

১৫৮

ঠিক সেই সময় দুম্ দুম্ বন্দুকের শব্দ। দুই, চার, বারোটা বন্দুক ও পিস্তলের শব্দ— তাহার পরেই সমস্তরে সে কী চীৎকার গর্জন ও অপার্থিব হাস্য! আমাকে যে জন্তুটা ধরিয়াছিল সে যেন কিঞ্চিৎ চকিত হইয়া তাহার বাহুবেষ্টন ঈষৎ শিথিল করিল। সেই মুহূর্তে আমার সম্মুখে কে একখানা কৃষ্ণবর্ণ হস্ত চালাইয়া দিল, চক্ষু অন্ধকার করিয়া একটা অগ্নিশিখা স্ফুরিত হইয়া উঠিল এবং একটা তীব্র

চীৎকার শোনা গেল এবং আমি আমার শত্রুর আলিঙ্গনমুক্ত হইয়া মাটিতে পড়িয়া গেলাম। আমার আর কিছুই স্মরণ নাই। যখন সংজ্ঞা ফিরিয়া আসিল তখন দেখিলাম পুষ্পপল্লবময় একটি নিকুঞ্জের মতো জায়গায় কতকগুলি কম্বলের উপর আমি শয়ান। তখন স্পষ্ট দিন হইয়াছে, সূর্য তখন উজ্জ্বলরূপে দীপ্যমান, পুষ্পসকল সুগন্ধ দান করিতেছে এবং বিচিত্রবর্ণপক্ষযুক্ত গুঞ্জৎ পক্ষীরা প্রাণবান্ সকোণ কাচখণ্ডের ন্যায় সূর্যালোকে ইতস্তত তীরবেগে ধাবিত হইতেছে।

১৫৯

আমার শয্যাপার্শ্বে দণ্ডায়মান এবং আমার অপরিচিত একজন মেক্সিকীয় ইন্ডিয়ান আমার দিকে কোনো তরল পদার্থে পূর্ণ একটি নারিকেলের মালা অগ্রসর করিয়া ধরিল; সাগ্রহে তাহা গ্রহণ করিয়া তন্মধ্যস্থ পদার্থ পান করিয়া ফেলিলাম। ঐ পানীয়টি আমাকে অনেক পরিমাণে সজীব করিয়া তুলিল এবং কনুইয়ে ভর দিয়া অতিকষ্টে উঠিয়া আমি চারি দিকে চাহিলাম এবং এমন একটি বাস্তবতা ও সজীবতা পূর্ণ দৃশ্য দেখিলাম, 'যাহা আমার নিকটে সম্পূর্ণরূপে অবোধগমা। যে মেক্সিকীয় ব্যক্তিটি তখনো আমার শয্যাপার্শ্বে দণ্ডায়মান ছিল তাহাকে এই সকলের অর্থ কী জিজ্ঞাসা করিবার জন্য আমার স্পেনীয় ভাষাজ্ঞান মনে মনে গুছাইয়া লইলাম।

১৬০

এমন সময় ঐ শিবিরের মধ্যে একটা প্রবল বাস্তবতা অনুভব করিলাম এবং দেখিলাম, দীর্ঘ-পর্নী জাতীয় উদ্ভিদের ঝোপের ভিতর হইতে সবে মাত্র একদল লোক বাহির হইয়া আসিয়াছে— উহাদের মধ্যে আমাদের ভৃত্যবর্গকে চিনিতে পারিলাম। ঐ নবাগতগণ কোনো বস্তুর চতুর্দিকে দলবদ্ধ হইয়া তাহাকে ভূমির উপর দিয়া আকর্ষণ করিয়া আনিতেছিল। আমার অনুচর উল্লসিত কণ্ঠে বলিয়া উঠিল, "উহারা একটি জাম্বো বধ করিয়াছে!" আমি ও Rowley যে স্থানে শয়ন করিয়াছিলাম, ঐ দলটি লাফাইতে লাফাইতে ও হাসিতে হাসিতে তাহারি নিকটে আসিয়া বলিতে লাগিল, "একটা জাম্বো, একটা জাম্বো হত হইয়াছে!"

১৬১

ঐ দলটি একটু ফাঁক হইয়া গেল, আমরা আমাদের পূর্বরাত্রের ভীষণ প্রতিপক্ষদের মধ্যে একটি মৃত্যুবস্থায় ভূতলে শায়িত দেখিলাম। আমি ও Rowley এক নিশ্বাসে বলিয়া উঠিলাম— "এ কী?" "এই জাম্বোগণ অতি ভয়ানক, এক প্রকার বানর!" আমি বলিলাম, "বানর!" বেচারী Rowley আপনার হস্তদ্বয়ের সাহায্যে উঠিয়া বসিয়া আমার কথার পুনরুক্তি করিয়া বলিল, "বানর! আমরা বানরের সহিত যুদ্ধ করিতেছিলাম! এবং তাহারাই আমাদের এইরূপে আহত করিয়াছে।"

১৬২

চা-বাগানের এক ম্যানেজার লিখিতেছেন যে, "অঙ্কুশকৃমি"র চিকিৎসার সফলতায় এই বাগানের কুলিদের স্বাস্থ্য এবং স্বস্তির পক্ষে আশাতীত পরিমাণে উপকার ঘটিয়াছে। পূর্বে বর্ষাকালে নানাপ্রকার পীড়া-বশত প্রত্যহ আমার প্রায় ১৫০ হইতে ২০০ কুলি বেকার থাকিত। আমি নির্দিষ্ট করিয়া বলিতে পারি যে, এ বৎসর বেকার কুলিদের সর্বোচ্চ সংখ্যা ৬০, এবং প্রায়ই ইহার চেয়ে অনেক কম। Colonel Lane-এর নিজের সুবিচারিত মত এই যে, "ভারতবর্ষকে এই কৃমির সংক্রামকতা হইতে মুক্ত করা নিশ্চয়ই সম্ভবপর। এবং ইহা সম্পন্ন হইলে বর্তমানে যে ভারতবর্ষকে আমরা জানি, তাহা হইতে এক সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র ভারতবর্ষ জন্মলাভ করিবে; তাহা নীরোগতায় স্বাস্থ্যে শক্তিতে এবং সম্পদে

পৃথক।” তিনি উপসংহারকালে, এই নবভারত কী উপায়ে সৃষ্ট হইতে পারে তৎসম্বন্ধে মত প্রকাশ করিয়া বলিয়াছেন যে, প্রথম উপায় তাহার যে পীড়া আছে সেই জ্ঞান; তাহার পরে তাহার রোগের প্রকৃতি, কিরূপে তাহার প্রতিকার হইতে পারে এবং কিরূপে রোগের পুনরাবর্তন নিষেধ করা যায়, তৎসম্বন্ধে জ্ঞান।

১৬৩

তোমাকে আমার লিখিবার উদ্দেশ্য এই যে, বাংলা দেশের পক্ষে যে জ্ঞানের এত বেশি প্রয়োজন যাহাতে সেই জ্ঞান বিস্তার করিবার শ্রেষ্ঠ উপায় সম্বন্ধে স্যানিটারী বোর্ডের উপদেশ সংগ্রহ করা হয়। এই ব্যাধি সম্বন্ধে আমাদের বর্তমান অভিজ্ঞতা হইতে দুইটি কথা সুস্পষ্ট প্রকাশিত হইয়াছে— প্রথম, যে, ইহা অত্যন্ত দূরবিস্তৃত, এবং দ্বিতীয়, যে, ইহা সহজেই সারিয়া যায়। কিন্তু যদি-বা এই পরাশিত কীট মনুষ্যের দেহতন্তু হইতে বিনাক্রমে তাড়িত হয় তথাপি ইহার পুনঃসংক্রমণ নিষেধ করা এক সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র ব্যাপার। এবং সেই পুনঃসংক্রমণ হইতে নিরাপদ হওয়া কেবলমাত্র জনগণের স্বাস্থ্যপালন-সম্বন্ধীয় অভ্যাসসকলের পরিবর্তন-দ্বারাই ঘটিতে পারে। অতএব এইরূপ যেন বোধ হইতেছে যে, এই পরাশিত কীটের সম্পূর্ণ উচ্ছেদ-সাধনের চেষ্টার সময় এখনো আসে নাই। কিন্তু যাবৎ বর্তমানে অঙ্কশকুমির বিরুদ্ধে নিঃশেষকারী যুদ্ধ চালনা করা সাধা না হয় তাবৎ আমার এই বোধ হয় যে, সংগ্রামের একটা প্রথম উপক্রম হাতে লওয়া বেশ চলে।

১৬৪

উপসংহারে আমি বলি যে, এক্ষণে এ সম্বন্ধে আমাদের যতটা জ্ঞান আছে তাহাতে নিম্নলিখিত প্রতিজ্ঞাগুলিকে স্থাপিত করা আমাদের পক্ষে অন্যায় নহে যে— (১) বাংলার জনসংখ্যার বৃহদংশ, সম্ভবত শতকরা আশি ভাগ, যাহাতে মোটের উপরে প্রায় তিন কোটি ষাট লক্ষ লোক বৃষ্ণায়, এই অঙ্কশকুমির দ্বারা আক্রান্ত; (২) এমন-কি মৃদুসংক্রমণেও জীবনীশক্তির খর্বতা, রক্তহীনতা, জড়তা প্রভৃতি মন্দ ফলের জন্য ইহা দায়ী; (৩) অল্পবয়ে এই ব্যাধির প্রতিকার হইতে পারে; কিন্তু (৪) দূষিত ভূমিতলকে রোগসংক্রমণ হইতে মুক্ত করিলে তবে ইহাকে নিরস্ত করা এবং তদনুসারে ধ্বংস করা যাইতে পারে; এবং (৫) এই রোগের কারণ ও প্রকৃতি-সম্বন্ধীয় জ্ঞানের বিস্তৃত প্রচার এবং তৎপশ্চাতে জনগণের স্বাস্থ্যরক্ষা-সম্বন্ধীয় অভ্যাসসকলের পরিবর্তনের দ্বারাই ইহা সম্ভাবিত হইতে পারে।

১৬৫

মা যখন মারা গেলেন, তখন Catherina-র বয়স পনেরো বৎসর মাত্র, সেই জন্য তিনি তখন আপনার কুটির পরিত্যাগ করিয়া, যে ধর্মযাজকের দ্বারা আশৈশব শিক্ষিত হইয়াছিলেন তাহারই সহিত বাস করিতে গেলেন। তাহার গৃহে তিনি তাহার পুত্রকন্যার শিক্ষয়িত্রী পরিচারিকারূপে আবাস গ্রহণ করিলেন। Catherina-কে ঐ বৃদ্ধ আপনার সম্মানদেরই একজনের ন্যায় দেখিতেন এবং বাড়ির অন্য সকলের শিক্ষায় নিযুক্ত যে-সকল শিক্ষক ছিলেন তাহাদিগের দ্বারাই তাহাকে নৃত্যবিদ্যা ও সংগীতে শিক্ষিতা করিতে লাগিলেন। এইরূপে Catherina ক্রমশই উন্নতি লাভ করিয়া চলিলেন যে পর্যন্ত না ধর্মযাজকের মৃত্যু হইল। এই দুর্ঘটনায় পুনশ্চ তাহাকে দারিদ্র্যে অবতীর্ণ করিল।

১৬৬

লিভোনিয়া প্রদেশ এই সময় যুদ্ধের দ্বারা উচ্ছন্ন হইতেছিল, এবং শোচ্যতম ধ্বংসাবস্থায় পতিত হইয়াছিল। ঐসকল দুর্দৈব চিরকালই দরিদ্রের পক্ষেই সর্বাপেক্ষা দুর্বহ হয়, ঐ কারণে Catherina এত নানা বিদ্যার অধিকারিণী হইয়াও নৈরাশ্যজনক অকিঞ্চনতার সর্বপ্রকার দুঃখ ভোগ করিলেন, আহাৰ্য

প্রতিদিনই দুর্লভতর হইয়া উঠায় এবং তাঁহার নিজস্ব সম্বল একেবারে নিঃশেষিত হইয়া যাওয়ায় তিনি অবশেষে Marionburg নগরে যাত্রা করিতে সংকল্প করিলেন। তাঁহার ভ্রমণকালে একদিন সন্ধ্যার সময় যখন তিনি রাত্রিবাসের জন্য পথপার্শ্বস্থ এক কুটিরে প্রবেশ করিয়াছেন, তখন দুই জন সুইডীয় সৈনিকের দ্বারা তিনি উৎপীড়িত হন। ঘটনাক্রমে সেই সময় ঐ স্থান দিয়া একজন সৈন্যদলের উপনায়ক যাইতেছিলেন, তিনি তাঁহার সাহায্যার্থে উপস্থিত না হইলে উহারা অপমানকে সম্ভবত উপদ্রবে পরিণত করিত।

১৬৭

তাঁহার আবির্ভাবে সৈনিকদ্বয় তৎক্ষণাৎ নিরস্ত হইল, কিন্তু Catherina যখন আপনার উদ্ধারকর্তাকে তাঁহার পূর্বতন গুরু, হিতকারী এবং বন্ধু ধর্মযাজকের পুত্র বলিয়া অবিলম্বে চিনিতে পারিলেন, তখন যেমন বিস্মিত তেমনি কৃতজ্ঞ হইলেন। এই সাক্ষাৎকার Catherina-র পক্ষে সুখকর হইয়াছিল। যে অল্প অর্থসম্বল তিনি গৃহ হইতে লইয়া আসিয়াছিলেন তাহা এত দিনে সম্পূর্ণ নিঃশেষিত হইয়া গিয়াছিল। যাহারা তাঁহাকে আপনাদের গৃহে আশ্রয় দান করিয়াছিল তাহাদের সম্ভৃষ্টির জন্য পরিচ্ছদগুলি এক এক করিয়া নিঃশেষিত হইতেছিল। এই কারণে তাঁহার বদন্য স্বদেশী ব্যক্তির পরিচ্ছদ ক্রয় করিবার জন্য যতটা পারেন অর্থ দান করিলেন, একটি অশ্ব জোগাইয়া দিলেন এবং তাঁহার পিতার বিশ্বাসী বন্ধু Marionburg-এর পরিদর্শক Mr. Gluck-এর নিকট প্রশংসাপত্রও দিলেন।

১৬৮

Catherina তৎক্ষণাৎ পরিদর্শকের পরিবারে তাঁহার কন্যাধ্বয়ের শিক্ষয়িত্রী পরিচারিকারূপে নিযুক্ত হইলেন। তাঁহার স্মৃতি ও সৌন্দর্য এত অধিক ছিল যে, অল্পদিনের মধ্যেই তাঁহার প্রভু তাঁহার পাণিগ্রহণের প্রস্তাব করিলেন এবং যখন Catherina তাহা প্রত্যাখ্যান করাই সংগত মনে করিলেন তখন তিনি বিস্মিত হইলেন। যদিও উদ্ধারকর্তার একটি হস্ত কাটা গিয়াছিল এবং যুদ্ধব্যবসায়ে অন্য প্রকারে তিনি বিকৃতদেহ হইয়াছিলেন, তথাপি কৃতজ্ঞতার ভাবে প্রণোদিত হইয়া তিনি উদ্ধারকর্তাকেই বিবাহ করিতে সংকল্প করিয়াছিলেন। সেই কর্মচারী কার্যানুরোধে ঐ নগরে আসিবামাত্র Catherina তাঁহাকে আপনার পাণিদানের প্রস্তাব করিতেই তিনি তাহা উল্লাসের সহিত গ্রহণ করিলেন। কিন্তু যেদিন তাঁহাদের বিবাহ হইল সেই দিনেই রুশগণ Marionburg অবরোধ করিল। ঐ দুর্ভাগ্য সৈনিক একটি আক্রমণ ব্যাপারে আহৃত হইলেন, কিন্তু আর তাঁহাকে ফিরিতে দেখা গেল না।

১৬৯

Marionburg শত্রুদ্বারা অধিকৃত হইল এবং আততায়ীদের প্রচণ্ডতা একরূপ ছিল যে, কেবলমাত্র প্রহরী-সৈন্য নয়, নগরের প্রায় সমস্ত অধিবাসী— স্ত্রী পুরুষ ও শিশু তরবারির মুখে নিষ্কিণ হইল। অবশেষে হত্যাকাণ্ডের যখন প্রায় অবসান হইয়াছে তখন Catherina চুলার মধ্যে লুক্কায়িত অবস্থায় ধরা পড়িলেন। তিনি এত দিন দরিদ্র ছিলেন বটে, কিন্তু স্বাধীন ছিলেন, তাঁহাকে এক্ষণে কঠোর ভাগ্যের আনুগত্য করা এবং ক্রীতদাসী হওয়া যে কী তাহা শিক্ষা করিতে হইল। যাহা হউক, এই অবস্থায় তিনি তাঁহার ব্যবহারে ধর্মনিষ্ঠা এবং নম্রতা রক্ষা করিয়া চলিতেন। তাঁহার গুণের খ্যাতি রুশীয় সৈন্যাধ্যক্ষ প্রিন্স Memsikoff-এর নিকটেও পৌছিল, তিনি তাঁহাকে দেখিতে चाहিলেন এবং তাঁহার সৌন্দর্যে বিস্মিত হইয়া তাঁহাকে আপনার ভগিনীর তত্ত্বাবধানে স্থাপিত করিলেন।

১৭০

এখানে সকলের ব্যবহারে তিনি তাঁহার গুণের উপযুক্ত শ্রদ্ধা লাভ করিলেন; এ দিকে তাঁহার সৌভাগ্যের সঙ্গে সঙ্গেই তাঁহার সৌন্দর্যও উন্নতি লাভ করিতে লাগিল। এই অবস্থায় তাঁহার দীর্ঘকাল না

যাইতেই যখন পীটার্‌ দি গ্রেট প্রিন্সের সহিত সাক্ষাৎ করিতে আসিলেন, ঘটনাক্রমে Catherina কিছু ফল লইয়া ঘরে ঢুকিলেন এবং বিশেষ একটি চাকরতার সহিত তাহা পরিবেশন করিয়াছিলেন। প্রতাপশালী রাজা তাহার সৌন্দর্য দেখিলেন এবং দেখিয়া বিস্মিত হইলেন। তিনি পরদিন পুনর্বার আসিলেন, আসিয়া সুন্দরী দাসীকে আহ্বান করিলেন ও তাহাকে কতকগুলি প্রশ্ন করিয়া দেখিলেন যে তাহার বুদ্ধি তাহার সৌন্দর্য অপেক্ষাও পূর্ণতর।

১৭১

তিনি তৎক্ষণাৎ এই অষ্টাদশ বৎসর অপেক্ষাও অল্প বয়সের সুন্দরী লিভোনীয়াবাসিনীর জীবনকাহিনী সম্বন্ধে প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিলেন। তাহার বংশের হীনতা সম্রাটের অভিপ্রায়কে কোনোই বাধা দিল না, তাহাদের বিবাহ গোপনে বিধিপূর্বক অনুষ্ঠিত হইল; প্রিন্স তাহার সভাসদদিগকে দৃঢ় করিয়া বলিলেন যে, গুণই একমাত্র সিংহাসনে আরোহণের যোগ্য সোপান। আমরা এখন Catherina-কে অনুচ্চ মৃগ্ময়প্রাচীরবিশিষ্ট কুটীর হইতে পৃথিবীর বৃহত্তম রাজ্যের অধীশ্বরীরূপে দেখিলাম।

১৭২

এক ডাকেই তোমার দুইখানা চিঠি পাওয়া আমার পক্ষে বড়োই আনন্দময় বিষয়ের কারণ হইয়াছিল। তুমি ভারতবর্ষে ফিরিয়া যাওয়ার পর আমরা ছোটোখাটো দুই এক কথায় তোমার খবর পাইয়াছিলাম, কিন্তু এই দীর্ঘ অনুপস্থিতির পর ভারতবর্ষে পৌঁছিয়াই যে তুমি কাজে কর্মে বিষম ব্যস্ত হইয়া পড়িবে তাহা ভালো করিয়াই বুঝিয়াছিলাম। সম্প্রতি আমাদের এখানে বহু পরিমাণে বৃষ্টি হইয়াছে। একটা বিশেষ রকমের অসুখকর সর্দিজ্বর সংক্রামক হইয়া উঠিয়াছে, এবং সহজে এই জ্বরের যতটা অংশ আমাদের পরিবারের ভাগে পড়া উচিত ছিল তাহার চেয়ে বরঞ্চ অনেকটা বেশিই পড়িয়াছে। Elsie-র যে ছোটো ভাগিনেয়টি সারা দিনই তাহার কাছে কাছে থাকে, এবং যাহার মতে জগতে 'Elsie মামী'র মতো খেলার সাথী আর নাই, তাহাকে পাইয়া Elsie খুব সুখী হইয়াছে। আমাদের সকলকেই খুব খাটিতে হইতেছে। এই ভয়ঙ্কর যুদ্ধের সময়ে আমাদের কাহারও দিনই সহজভাবে কাটিতেছে না। তোমাকে আমাদের পরিবারমণ্ডলের অকপট প্রীতি জানাইতেছি।

১৭৩

অষ্টাদশ শতাব্দী পর্যন্ত সকল যুগের সাহিত্যেই দেখা যায় যে, ধূমকেতুকে লোকে তখন দুঃখের ভীষণ অগ্রদূত বলিয়া বিশ্বাস করিত। লোকের সাধারণত ধারণা ছিল যে, নক্ষত্র ও উল্কা ভবিষ্যৎ শুভ ঘটনার, বিশেষ করিয়া বীর ও মহৎ জনশাসকদের জন্মের ভাবী বার্তা বলে। সূর্যচন্দ্রের গ্রহণগুলি পার্থিব দুর্ঘটনায় প্রকৃতির দুঃখানুভব ব্যক্ত করে এবং অন্যান্য সমস্ত দৈব সংকেতসমষ্টির অপেক্ষা ধূমকেতুই গুরুতর অমঙ্গলের পূর্বসূচনা। যাহারা ইহা ভগবানের প্রেরিত সংকেত বলিয়া স্বীকার না করিত তাহারা নাস্তিক নামে কলংকিত হইত। John Knox ইহাদিগকে দেবতার ক্রোধের চিহ্ন বলিয়া বিশ্বাস করিতেন, অপর অনেকে পোপপূজকদিগকে সমূলে বিনাশ করিবার জন্য রাজার প্রতি সংকেত ইহার মধ্যে দেখিয়াছিল। Luther ইহাদিগকে শয়তানের কীর্তি বলিয়া ঘোষণা করিয়াছিলেন এবং ইহাদিগকে কুলটা তারা বলিতেন।

১৭৪

Milton বলেন যে, ধূমকেতু তাহার ভয়াবহ কেশজাল ঝাড়া দিয়া মহামারী ও যুদ্ধবিগ্রহ বর্ষণ করে। রাজা হইতে আরম্ভ করিয়া দীনতম কৃষক পর্যন্ত সমগ্র জাতি এই অমঙ্গলের দূতসকলের আবির্ভাবে ক্ষণে ক্ষণে দারুণতম আতঙ্কে নিমগ্ন হইত। ১৪৫৬ খ্রীষ্টাব্দে, হ্যালির নামে পরিচিত

ধূমকেতুর পুনরাগমনে যেমন সুদূরব্যাপী ভয়ের সঞ্চার হইয়াছিল পূর্বে আর কখনো তেমন হইয়াছে বলিয়া জানা যায় নাই। বিধাতার শেষ বিচারের দিন আগতপ্রায় এই বিশ্বাস ব্যাপক হইয়াছিল। লোকে সমস্ত আশা ভরসা ছাড়িয়া দিয়া তাহাদের বিনাশদণ্ডের জন্য প্রস্তুত হইতে লাগিল। ১৬০৭ খ্রীষ্টাব্দে ইহা আবার স্বীয় আবির্ভাবে জগৎকে শঙ্কিত করিয়া তুলিল এবং ভজনালয়গুলি ভয়াভিত জনসঙ্ঘে পূর্ণ হইয়া গেল।

১৭৫

তৎকালীন প্রেগ্‌ নগরের রাজজ্যোতিষী Kepler শাস্তিচিন্তে ইহার গতিপথ অনুসরণ করিয়া আবিষ্কার করিলেন যে, সেই পথ চন্দ্রের ভ্রমণকক্ষের বাহিরে। Kepler-এর আবিষ্কারের ঘোষণা তুমুল বাদবিসম্বাদ সৃষ্টি করিল, কারণ, ইহা ধূমকেতু-সম্বন্ধীয় অন্ধ সংস্কারসকলের মূলে আঘাত করিয়াছিল। সপ্তদশ শতাব্দীর শেষভাগের ন্যায় এত অধুনাতন কালেও রোমের ক্রমেষ্টিন কলেজের Father De Angelis ধূমকেতু সম্বন্ধীয় প্রাচীন বিশ্বাস সমর্থন করিয়া একখানি পুস্তক প্রকাশ করিয়াছিলেন। তিনি স্থির সিদ্ধান্ত করিয়াছিলেন যে, ধূমকেতুসকল চন্দ্রের নীচে আমাদের বায়ুমণ্ডলেই জন্মে। প্রত্যেক দিব্য বস্তুই নিত্যকালস্থায়ী। আমরা ধূমকেতুর আরম্ভও দেখি সমাপ্তিও দেখি, সুতরাং তাহারা দিব্য জ্যোতিষ্ক নহে। ইহারা বায়ুর শুষ্ক ও মেদযুক্ত পদার্থ হইতে নিঃসৃত এবং ইহারা আকাশ হইতে কোনো ক্ষুণ্ণ অথবা বিদ্যুৎ-দ্বারা প্রচ্ছলিত হইতে পারে।

১৭৬

Bayonne-এ পৌঁছবার পরদিনে আমি Biarritz-এ যাইতে ইচ্ছা করিলাম। পথ না জানাতে আমি একজন Navarre-দেশীয় কৃষককে সম্বোধন করিয়া প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিলাম। সে বলিল, "Pont Magour-এর পথ ধরো এবং Prote d' Espagne পর্যন্ত ইহার অনুসরণ করিয়া যাও।" "বিয়ারিজের জন্য একখানা গাড়ি পাওয়া কি সহজ?" নাভারীয় আমার দিকে তাকাইল, একটু গভীর হাসি হাসিল এবং নিজ দেশ-প্রচলিত টান দিয়া স্মরণীয় এই যে কয়টি কথা বলিল তাহার গভীর সত্যতা আমি পরে বুঝিয়াছিলাম— "সাহেব, সেখানে যাওয়া সহজ কিন্তু ফিরিয়া আসা শক্ত।"

১৭৭

আমি Pont Magour-এর পথ ধরিলাম। এই পথে উঠিতে উঠিতে আমি অনেকগুলি দেওয়ালে লাগানো বিভিন্ন রঙের বিজ্ঞাপনফলক দেখিলাম, সেগুলিতে ভাড়াটে গাড়িওয়ালারা নানা সংগত ভাড়ায় সাধারণকে Biarritz-এ যাইবার জন্য গাড়ি দিবার প্রস্তাব করিয়াছে। আমি লক্ষ্য করিলাম কিন্তু খেয়াল করিলাম না যে, সকল ঘোষণারই শেষে এই একই বাক্য আছে— "সন্ধ্যা আট ঘটিকা পর্যন্ত ভাড়ার বদল হইবে না।" আমি Prote de Espagne পৌঁছিলাম। সেখানে সকল প্রকারের শকট এলোমেলো ভাবে ঠাসাঠাসি করা আছে। এই ভীড়-করা গাড়ির প্রতি দৃষ্টি দিতে না দিতে দেখিলাম আমি স্বয়ং অকস্মাৎ আর এক প্রকার ভীড়ের দ্বারা পরিবেষ্টিত। ইহারা গাড়োয়ান-দল। এক মুহূর্তে আমার কানে তালা লাগাইয়া দিল। আমি এক যোগে সব-রকম কণ্ঠস্বর, সব-রকম উচ্চারণের টান, সব-রকম অপভাষা, সব-রকম শপথ-বাক্য এবং সব-রকম প্রস্তাবের দ্বারা আক্রান্ত হইলাম।

১৭৮

এক জন আমার দক্ষিণ হস্তখানা ধরিয়া ফেলিল, "মহাশয়, আমি Castix সাহেবের গাড়োয়ান; গাড়িতে উঠিয়া পড়ুন, এক সীটের ভাড়া ১৫ সূ।" আর এক জন আমার বাম হস্ত ধরিল, "মহাশয়, আমি Ruspit, আমারও একখানা গাড়ি আছে— বারো সূতে একটি সীট।" তৃতীয় একজন আমার পথ জুড়িয়া দাঁড়াইল, "আমি Anatole, এই যে আমার গাড়ি; আপনাকে দশ সূতে গাড়ি হাঁকাইয়া

লইয়া যাইব।” চতুর্থ এক ব্যক্তি আমার কানে কানে বলিল, “মহাশয়, Momus-এর সঙ্গে আসুন, আমিই মোমস। ছয় সূঁতে পূরা দমে বিয়ারিজে।” আমার চারি দিকে আর সকলে “পাঁচ সূঁ” বলিয়া চীৎকার করিয়া উঠিল। “দেখুন মহাশয়, সুন্দর গাড়িখানি— বিয়ারিজের সুলতান; পাঁচ সূঁতে এক সীট।”

১৭৯

যে আমার সঙ্গে প্রথম কথা বলিয়াছিল এবং আমার ডান হাত ধরিয়াইছিল সেই শেষকালে সকল কোলাহলের উপরে গলা চড়াইল। সে বলিল, “সাহেব, আমিই আপনার সঙ্গে প্রথম কথা বলিয়াছি আমাকেই পছন্দ করা উচিত।” অন্য গাড়োয়ানেরা চীৎকার করিয়া উঠিল, “ও পনেরো স চায়।” লোকটি অন্যায়সে উত্তর করিল, “মহাশয়, আমি তিন সূঁ চাই।” নিবিড় নিঃশব্দতা বিরাজ করিতে লাগিল। লোকটি বলিল, “আমিই সাহেবের সঙ্গে প্রথম কথা বলিয়াছিলাম।” তাহার পরে যখন অন্য প্রতিদ্বন্দ্বীরা অবাক হইয়া গেছে সেই সুযোগে সে তাড়াতাড়ি নিজের গাড়ির দরজা খুলিল, আমি প্রকৃতিস্থ হইবার সময় পাইবার পূর্বেই আমাকে ভিতরে ঠেলিয়া দিল, দরজাটা আবার বন্ধ করিল, কোচ্ বাঞ্চে চড়িয়া বসিল এবং দ্রুত ঘোড়া ছুটাইয়া চলিল।

১৮০

গাড়িখানা সম্পূর্ণ নূতন এবং বেশ ভালো; ঘোড়াগুলি অতি উৎকৃষ্ট। অর্ধ ঘণ্টারও অল্প সময়ে আমরা বিয়ারিজে আসিয়া পড়িলাম। সেখানে পৌঁছিয়া, সস্তা চুক্তির সুবিধা গ্রহণ করিতে অনিচ্ছুক ছিলাম বলিয়া আমি টাকার খলি হইতে পনেরোটি সূঁ লইলাম এবং গাড়োয়ানকে তাহাই দিলাম। আমি চলিয়া যাইতে উদ্যত ছিলাম, কিন্তু সে আমার হাত ধরিল। সে বলিল, “মহাশয়, আমার প্রাণ মাত্র তিন সূঁ।” আমি উত্তর করিলাম, “হাঁঃ! তুমি আমাকে প্রথমে পনেরো সূঁ বলিয়াছিলে। পনেরো সূঁই দিব।” “মোটাই না সাহেব! আমি বলিয়াছিলাম আপনাকে তিন সূঁতে লইব, সূঁতরাং ভাড়া তিন সূঁ।” এবং উদ্বুদ্ধ মুদ্রা ফিরাইয়া দিয়া প্রায় জোর করিয়া সে আমাকে তাহা গছাইয়া দিল। আমি যাইতে যাইতে বলিলাম, “লোকটা খাঁটি বটে!” অন্যান্য যাত্রীরাও আমার মতো তিন সূঁ মাত্রই দিয়াছিল।

১৮১

সারাদিন সমুদ্রতীরে ঘুরিয়া বেড়াইবার পর সন্ধ্যা হইয়া আসিল এবং আমি Bayonne-এ ফিরিবার কথা চিন্তা করিতে লাগিলাম। আমি ক্লান্ত হইয়া পড়িয়াছিলাম এবং যে উৎকৃষ্ট যান ও সাধু সারথি আমাকে সেখানে পৌঁছাইয়া দিয়াছিল তাহারই কথা স্মরণ করিয়া আমি বিশেষ কিছু আনন্দ বোধ করিলাম। যখন আমি পুরাতন বন্দর হইতে ফিরিবার মুখে ঢালু পথে উঠিতেছিলাম তখন সমতল দেশে দূরের ঘড়িগুলিতে আটটা বাজিতেছিল। চারি দিক হইতে যে সব পদাতিক ভিড় করিয়া আসিতেছিল, এবং মনে হইল তাহারা গ্রামের প্রবেশপথে গাড়ি দাঁড়াইবার জায়গায় যাইতেছে, তাহাদের প্রতি কোনো মনোযোগ দিই নাই। সন্ধ্যাটি চমৎকার হইয়াছিল, কয়েকটি তারা যেন গোধূলির নির্মল আকাশ বিদীর্ণ করিতে সুরু করিয়াছিল; শান্তপ্রায় সমুদ্রে বিপুল তৈলাস্তরণের মতো একটি নিস্তেজ অস্বচ্ছ আভা বিরাজ করিতেছিল।

১৮২

অন্ধকার নিবিড়তর হইয়া উঠিল এবং অকস্মাৎ কোন্ এক সময়ে Bayonne নগর এবং আমার সরাইখানার চিন্তা আমার ধ্যানের মাঝখানে আসিয়া পড়িল। আমি আবার চলা আরম্ভ করিলাম এবং যে জায়গা হইতে গাড়ি ছাড়ে সেইখানে আসিয়া পৌঁছিলাম। একটিমাত্র গাড়ি অবশিষ্ট ছিল। ভূমিতলে স্থাপিত একটি প্রকাণ্ড লঠনের আলোকে আমি তাহা দেখিলাম। ইহা চারি জনের সীট-বিশিষ্ট গাড়ি। তিনটি সীট ইতিমধ্যেই অধিকৃত। আমি নিকটস্থ হইতে একটি চীৎকারস্বর উঠিল, “এই যে সাহেব, শীঘ্র

করুন, এইটি শেষ সীট এবং আমাদেরই শেষ গাড়ি।” আমি আমার সকাল বেলাকার সারথির কণ্ঠস্বর চিনিলাম। মনুষ্যজাতীয় সেই অপূর্ব পদার্থটিকে আমি পুনর্বীর পাইলাম। এই সৌভাগ্য আমার নিকট দৈবঘটিত বোধ হইল এবং আমি ঈশ্বরকে ধন্যবাদ দিলাম। আর এক মুহূর্ত দেরি করিলেই আমি পদব্রজে যাত্রা করিতে বাধ্য হইতাম— খাঁটি দেড় ক্রোশ পল্লীপথ। আমি বলিলাম, “তোমাকে আবার দেখিয়া আনন্দিত হইলাম।” লোকটি উত্তর দিল, “মহাশয়, তাড়াতাড়ি চুকিয়া পড়ুন।” আমি সত্বর নিজেকে গাড়ির মধ্যে প্রতিষ্ঠিত করিলাম।

১৮৩

আমি উপবিষ্ট হইলে পর সারথি দরজার হ্যান্ডেলে হাত রাখিয়া আমাকে বলিল, “মহাশয়, জানেন কি যে, ঘণ্টা উত্তীর্ণ হইয়া গিয়াছে?” আমি বলিলাম, “কিসের ঘণ্টা?” “আটটা।” “ঠিক কথা। আমি ঐ রকমই বাজিতে শুনিয়াছি বটে।” উত্তরে লোকটি বলিল, “সাহেব, জানেন যে, সঙ্ঘ্যার আটটার পর ভাড়ার পরিবর্তন হয়। রওয়ানা হইবার পূর্বেই ভাড়া দেওয়া দস্তুর।” আমি টাকার খলিটা টানিয়া বাহির করিয়া উত্তর দিলাম, “নিশ্চয়ই, কত ভাড়া?” লোকটি মিষ্টস্বরে উত্তর দিল, “বারো ফ্রাঙ্ক সাহেব!” তৎক্ষণাৎ কার্যপ্রণালীটি বুঝিলাম। প্রাতঃকালে ইহারা লোকপিছু তিন সৃ হারে দর্শকদিগকে বিয়ারিজে গাড়ি করিয়া লইয়া যাইবে বলিয়া ঘোষণা করে এবং তখনই ভিড় জমিয়া যায়। সঙ্ঘ্যায় লোকপিছু বারো ফ্রাঙ্ক হারে ইহারা সেই ভিড়টিকে Bayonne-এ ফিরাইয়া আনে।

১৮৪

৩১শে মে, ৮২। আজ হইতে আমি চৌষট্টি বৎসরে পা দিলাম। যে পক্ষাঘাত রোগ প্রায় দশ বৎসর পূর্বে আমাকে প্রথম আক্রমণ করিয়াছে, তখন হইতেই নানা দশাস্তরের মধ্য দিয়া থাকিয়াই গিয়াছে, এখন যেন তাহা বেশ শাস্তভাবে স্থায়ী আড্ডা গাড়িয়া বসিয়াছে এবং সম্ভবত এই ভাবেই চলিবে। আমি সহজেই ক্লান্ত হইয়া পড়ি, বেশি দূর হাঁটিতে পারি না; কিন্তু আমার স্মৃতি সেরা দরের। আমি প্রায় প্রতিদিনই বাহিরে ঘুরিয়া বেড়াই — কখনো কখনো বেলে কি নৌকাপথে শত শত মাইল জুড়িয়া এক একটি লম্বা চক্র দিয়া আসি, বেশির ভাগ সময় খোলা হ্রদে থাকি— রোদপোড়া ও মোটাসোটা হইয়াছি; লোকযাত্রা, জনসাধারণ, সমাজের উন্নতি ও সাময়িক সমস্যাসকল সম্বন্ধে আমার ঔৎসুক্য বজায় রাখি। দিনের দুই-তৃতীয়াংশ সময় আমি বেশ আরামে থাকি। আমার মানসিক শক্তি বরাবর যেমন ছিল সেইরূপ সম্পূর্ণ অবিকৃতই আছে, যদিও শারীরিক হিসাবে আমি অর্ধ-অসাড় এবং যত দিন বাঁচি আমার এইরূপ থাকা সম্ভবপর। কিন্তু আমার জীবনের প্রধান উদ্দেশ্য সিদ্ধ হইয়াছে বলিয়া মনে হয়— আমার বন্ধুরা একান্ত নিষ্ঠাবান ও অনুরক্ত, আত্মীয়স্বজন স্নেহশীল, আর শত্রুদিগকে বাস্তবিক হিসাবের মধ্যেই ধরি না।

১৮৫

ভারতবর্ষে নানাপ্রকার তালী-জাতীয় বৃক্ষ হইতে ন্যূনপক্ষে তিন লক্ষ টন চিনি প্রতিবৎসর উৎপন্ন হয়। এই পরিমাণ চিনির মধ্যে বঙ্গদেশে প্রায় এক লক্ষ টন উৎপন্ন হয় বলিয়া উক্ত হইয়াছে। মাদ্রাজের যুরোপীয় হৌসগুলি গুড় পরিষ্কার ও চোলাই করিবার অভিপ্রায়ে প্রায় পঁচিশ হাজার টন গুড় প্রতিবৎসর ক্রয় করিয়া থাকে। সুতরাং আমাদের এমন একটি ব্যবসায় আছে, সহজ বৎসরে যাহাতে উৎপন্ন দ্রব্যের বাৎসরিক মূল্য মোটামুটি পঁচিশ লক্ষ পাউন্ড। এ বিষয়ে অতি সামান্যই অনুসন্ধান হইয়াছে। চিনির উৎপাদন হিসাবে তালী-জাতীয় বৃক্ষের শ্রেষ্ঠতা এই যে, বৎসর হইতে বৎসরান্তে তাহার উৎপন্ন চিনির পরিমাণ সমান থাকে এবং ইক্ষুর ন্যায় ইহার উপরে অতিবৃষ্টি বা বন্যার কোনো প্রভাব নাই। চাষের খরচ নাম মাত্র লাগে; এবং ইক্ষু অপেক্ষা তালে দীর্ঘকাল চিনি করিবার মরসুম সম্ভব হয়।

১৮৬

অপরন্তু ইক্ষুর বেলায় গুড় তৈয়ারির মগকরা খরচ অপেক্ষা খেজুর ও তালের বেলায় খরচ কম লাগে। উভয়ই চিনির পরিমাণ ন্যূনাধিক সমান। তাল-গুড়ের রঙের উন্নতি করিতে পারিলে আরো ভালো দাম পাওয়া যাইতে পারিত। সতর্কতার সহিত সংগৃহীত হইলে তালের রস খুবই বিশুদ্ধ হইয়া থাকে এবং ইক্ষু-শর্করা ব্যতীত অন্য জাতীয় চিনি ইহাতে অতিঅল্প থাকে। বাংলা দেশে ভালো পদ্ধতিতে এই রস সংগৃহীত হয় না, কিন্তু এই পদ্ধতির উন্নতি করা যায়। এই রস পাইতে কোনো পেষণযন্ত্র লাগে না।

১৮৭

‘গুড় হেলথ’ কাগজে সম্ভবত সম্পাদক Dr. J. H. Kellogg -কর্তৃক কতকটা চমক-লাগানো এই একটি উক্তি প্রকাশিত হইয়াছে যে, তারুণ্য ও বার্ধক্যের মধ্যবর্তী কাল সংক্ষিপ্ত হইয়াছে। অর্থাৎ তিনি মনে করেন, দমনপ্রাপ্ত না হইলে যে-সকল অবজননকর শক্তি লোক ধ্বংস করিবে তাহাদেরই প্রভাবে এখন বার্ধক্যের বিশেষ লক্ষণ অপেক্ষাকৃত সকাল সকাল দেখা দিতেছে। স্বাস্থ্যব্যবস্থা ও প্রতিষেধক ঔষধের উন্নতিসাধন সত্ত্বেও দীর্ঘ আয়ুতে উপনীত হয় এমন ব্যক্তির পরিমাণ পূর্বের চেয়ে এখন অনেক কম। ডাক্তার কেলগ শঙ্কা করেন যেন যৌবনের সঙ্গে মিলিত হইবার জন্য বার্ধক্য মন্দ গতিতে নামিয়া আসিতেছে, ইহার ফলে অবশেষে আমরা বিশ বৎসর বয়সে বৃদ্ধ হইয়া উঠিব।

১৮৮

গত বিশ বৎসরের মধ্যে, বিশেষভাবে সভ্য দেশসকলে, জাতিগত জীর্ণতার প্রমাণ এত প্রচুর পরিমাণে সঞ্চিত হইয়াছে যে, বর্তমান কালে কোনো নৃতত্ত্ব-অনুশীলনকারী এ কথা স্বীকার করিতে দ্বিধা করিবেন না যে, প্রত্যেক সভ্যসমাজে যে-সকল অবজনন-প্রভাব বর্তমান, প্রত্যহ তাহার প্রবলতা বৃদ্ধি পাইতেছে এবং সমূলে দমন প্রাপ্ত না হইলে কালক্রমে তাহা অবশ্যই লোকধ্বংস করিবে। লোকসংখ্যার অবশিষ্ট ভাগের তুলনায় শতায়ু লোকের পরিমাণের সুস্পষ্ট হ্রস্বতাই জনগণের অবজননের সুনিশ্চিত প্রমাণসকলের মধ্যে অন্যতম, লেখক প্রায় চল্লিশ বৎসর ধরিয়া তৎপ্রতি লোকের মনোযোগ অভিনির্দেশ করিতেছেন। ফরাসী দেশে শতায়ু লোকের পরিমাণ জনসংখ্যার এক লক্ষ নব্বই হাজারে একজন; ইংলণ্ডে দুই লক্ষে একজন, জার্মানিতে সাত লক্ষে একজন।

১৮৯

আজকাল কুইনাইন এবং অন্যান্য সিল্কোনা-জাত পদার্থের উৎপাদন অত্যধিক পরিমাণে জাভার ডচ গভনমেন্টের হস্তেই আছে। এই প্রবল একচেটিয়া ব্যবসার প্রতিকূলে ভারতবর্ষে দার্জিলিঙে কয়েকটি এবং উহা অপেক্ষা অল্প পরিমাণে মাদ্রাজ প্রেসিডেন্সির নীলগিরিতে অবস্থিত কয়েকটি সিল্কোনার কৃষিক্ষেত্র আমাদের আছে। বর্তমান কাল পর্যন্ত ভারতবর্ষে সিল্কোনার কারখানা-সকলকে প্রধানত জাভা হইতে ক্রীত বস্ত্রের উপর অত্যন্ত বেশি নির্ভর করিতে হইয়াছে। ১৮৮৭ হইতে ১৮৯২ খ্রীষ্টাব্দ পর্যন্ত যত দিন কুইনাইনের প্রয়োজন অল্প ছিল তত দিন বিদেশী গাছ ক্রয় করা হয় নাই এবং বার্ষিক যে ৩০০,০০০ পাউন্ড বস্ত্রের জোগান পাওয়া যাইত এবং যাহা হইতে ২৬০০ পাউন্ড কুইনাইন উৎপন্ন হইত, তাহাই ভারতবর্ষের তখনকার প্রয়োজনের পক্ষে যথেষ্ট ছিল। ১৮৯২ হইতে ১৯০১ খ্রীষ্টাব্দের মধ্যে চাহিদা যখন বাড়িয়া উঠিল, তখন প্রায় ২৫০,০০০ পাউন্ড গাছের ছাল বাংলা দেশেই উৎপন্ন হইয়াছে, কিন্তু অন্যান্য ২৫১,৫০০ পাউন্ড ক্রয় করা হইয়াছিল এবং তাহা হইতে ৮০০০ পাউন্ড কুইনাইন উৎপন্ন হয়।

১৯০

বাংলার সিল্কোনা-কৃষিক্ষেত্র সংখ্যায় দুইটি; তাহার মধ্যে যেটি প্রাচীনতর সেটি রিয়ান্স উপত্যকার দুই পার্শ্বে মংপোতে অবস্থিত। ঐ উপত্যকার নদীটি তিস্তা ভ্যালি রেলওয়ের রিয়ান্স স্টেশনে তিস্তার সহিত যুক্ত হইয়াছে। ঐ কৃষিক্ষেত্র ১৮৬৪ খ্রীষ্টাব্দে স্থাপিত হয়, এবং বর্তমানে কুইনাইন প্রস্তুত করিবার যে কারখানা আছে তাহা উহারই মধ্যে। কিন্তু ঐ ক্ষেত্রটি এখন ব্যবহার দ্বারা ক্ষয়প্রাপ্ত হইয়া গিয়াছে এবং উহাকে অনেক পরিমাণে পুনর্বনাস্থিত করা হইয়াছে। যত দিন পর্যন্ত না ঐ বন বাড়িয়া উঠিবে পুনর্বনাস্থিত হইবে এবং নতুন সিল্কোনা বৃক্ষগুলি পরিণতি প্রাপ্ত হইবে, তত দিন উহা কাজে লাগাইবার উপযুক্ত পরিমাণে গাছের ছাল জোগাইতে পারিবে না।

১৯১

অতএব আরো দশ কি পনেরো বৎসর মংপো কৃষিক্ষেত্র হইতে আবশ্যিকমত সরবরাহের আশা করা নিষ্প্রয়োজন। সৌভাগ্যক্রমে, তখনকার সিল্কোনা-কৃষিপরিদর্শক Sir David Prain-এর দূরদর্শিতা ইহার প্রতিকার করিয়া রাখিয়াছিল এবং ১৯০০ খ্রীষ্টাব্দে দার্জিলিঙের কালিম্পং সাবডিভিসনে তিস্তা নদীর পূর্বদিকে একটি নতুন কৃষিক্ষেত্রের সূচনা করা হইয়াছিল। এই ক্ষেত্রটিতে প্রায় ৯০০০ একর জমি আছে এবং ইহা একদা ঘনবনাচ্ছন্ন ছিল। কর্ষণের পক্ষে অধিকতর উপযোগী ভূমির অনেকাংশই পরিষ্কার করা হইয়াছে এবং এখন মংপো কারখানাতে যত গাছের ছাল ব্যবহৃত হয়, তাহার অধিকাংশই এই মনসঙ্গ কৃষিক্ষেত্র নামে বিদিত স্থান হইতে আসে।

১৯২

আমাদের ভ্রমণকারীগণ পুনর্বনাস্থিত অশ্বারোহণ করিয়া পার্বত্য প্রদেশাভিমুখে যাত্রা করিয়াছেন; এইবার একটি তরুণ সেনানায়কের অধীনে অশ্বারোহীদের অনেকগুলি সৈন্য তাঁহাদের সংখ্যাবৃদ্ধি করিয়াছে। তাঁহারা দস্যুর দেশের অভ্যন্তরে প্রবেশ করিতে যাইতেছেন বলিয়া সৌজন্য-সহকারে এই শরীররক্ষীর দল তাঁহাদিগকে দান করা হইয়াছে। সুন্দর একটি ছোটো ঘোড়ায় চড়িয়া ঐ যে হিংস্রমূর্তি ব্যক্তি সমস্ত বাহিনীকে পথ দেখাইয়া যাইতেছে, ও কে— এই কি তোমার প্রশ্ন? ঐ ব্যক্তি একজন বিখ্যাত দস্যু, নাম Andrea Puzzu. ও শুধু দস্যু নয় সর্বাপেক্ষা অপকৃষ্ট শ্রেণীর একজন দস্যু— অপকর্মকারী দানববিশেষ; উহাকে যে রাগাইয়াছে তাহার প্রাণ লওয়া একটা কাকের প্রাণ লওয়ার চেয়ে উহার কাছে অধিক বলিয়া মনে হয় না। যাহা হউক, সে এখন অঙ্গীকারবদ্ধ অবস্থায় আছে এবং সে প্রতিজ্ঞা করিয়াছে যে, ঐ অশ্বারোহী দলটিকে সে লিহাবা গিরিশ্রেণীর দুর্গম বাধাসকলের মধ্য দিয়া নিরাপদে লইয়া যাইবে; এবং এ কাজে সে ব্যর্থ হইবে না, কারণ নির্দয় দস্যু হইলেও সে আতিথ্যধর্ম ভঙ্গ করিবে না।

১৯৩

ঐ পীডমন্টদেশীয় তরুণ সেনানায়ক বিশেষরূপে প্রিয়দর্শন, চলনসই ধরনের শিক্ষিত, অতিশয় বিনীত। তিনি দলস্থ অল্পবয়স্ক ব্যক্তিদিকে সাসারীয় (Sassarese) লোকসমাজ-সম্বন্ধে শত শত ক্ষুদ্র কাহিনী বলিয়া আমোদ দিতেছেন। ইটালীয় মাত্রেরই ন্যায় তিনিও সার্ডিনিয়ার উপর সম্পূর্ণ বীতরাগ এবং আগামী শরৎকালে কখন তিনি তাঁহার প্রিয় Turin-এ ফিরিয়া যাইবেন, যেন তাহারই প্রত্যেক ঘণ্টা গুনিত্তেছেন। তিনি বলেন, “আমার এক জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা যখন ঐ প্রচণ্ড দস্যুদিগের বিরুদ্ধে প্রেরিত একটি ক্ষুদ্র দলের অধিনায়কত্ব করিতেছিলেন, তখন এই পর্বতগুলির মধ্যেই কোনো এক স্থানে তিনি বন্দুকের গুলিতে নিহত হন।” ঐ দস্যুগণ চিরকালই গভর্মেণ্টের পক্ষে আপদস্বরূপ, উহাদের চিন্তা মনে আসাতেই যে তিনি শিহরিয়া উঠেন তাহাতে বিশ্বাসের বিষয় কিছুই নাই। তাঁহার যুবক ভ্রাতাটি সেরা মানুষ ও সাহসী সেনানায়ক ছিলেন। নরঘাতক প্রচ্ছন্ন আক্রমণকারী দস্যুদলের হস্তে নিহত হওয়া অপেক্ষা মহত্তর দশা যে তাঁহার ভাগ্য ঘটিল না, ইহাতে তিনি খেদ না করিয়া থাকিতে পারেন না।

১৯৪

“কিন্তু ভগবান তাঁহার আত্মাকে শাস্তি দিন” বলিয়া ঐ যুবক নম্রভাবে মস্তক নত করিলেন, উষ্ণ অশ্রুতে তাঁহার সুন্দর চক্ষু দুটিকে ঝাপসা ও তাঁহার কণ্ঠ রুদ্ধ করিয়া দিল। তিনি বলিলেন, “যাক, উহা ভগবানের ইচ্ছা, এখন ঐ দসুগণ অপেক্ষাকৃত ভদ্র হইয়াছে। কিন্তু ঐ ভয়াবাহ রাক্ষস পুঞ্জ—” —তাঁহারা কি পুঞ্জুদিগের কথা কখনো শুনিয়াছেন? তাঁহারা কি মেমপালক Scaoccatosএর হত্যার কাহিনী কখনো শুনিয়াছেন? ঐ কাহিনী শ্রবণযোগ্য বটে, এবং তাঁহারা উহা যদি শুনিতেন তাহা হইলে অশ্বারোহীদের পশ্চাদভাগে Padre Antonio নামে যে এক ব্যক্তি তাঁহার গিরিসংকটমধ্যস্থ পৌরোহিত্যকর্মক্ষেত্রের উদ্দেশে চলিয়াছেন, তিনি যদি বারেকের মতো তাঁহার বৈকালিক নিদ্রা ভাগ করিতে সম্মত হন, তবে মধ্যাহ্ন-ভোজনের পর ঐ কাহিনী সবিশেষ বিদ্রুত করিয়া সমাগত ব্যক্তিবৃন্দকে তৃপ্ত করিবার জন্য ঐ পীড়মন্টবাসী তাঁহাকে অনুরোধ করিবেন।

১৯৫

সকলেই রাজী হইলেন এবং যুবক সেনাপতি ঐ প্রস্তাব করিবার জন্য সত্বর বাহিনীর পশ্চাদভাগে গেলেন। ইতাবসরে ঐ অশ্ববাহিনী পর্বতশ্রেণীর মধ্য দিয়া দ্রুতবেগে চলিতে লাগিল। সেখানকার দৃশ্য বিচিত্র ও সুন্দর এবং চারি দিকের ধ্বনি সেগুলিও কী মনোহর! বহুদূরে একটি গ্রামা গির্জার ঘণ্টা আপনার শ্রুতিমধুর শব্দ প্রেরণ করিতেছে ও তাহা নির্মল ও সুস্পর্শ বায়ুর মধ্য দিয়া ধ্বনিত ও প্রতিধ্বনিত হইতেছে। তাহা ছাড়া মেমদলের গলঘণ্টার ঝংকার, মেম ও ছাগের ডাক, কুকুরের চীৎকার, মেমপালকের একঘেয়ে বাঁশীর সুর এবং মধো মধো কৃষকের সংগীত; তাহার উপরে পাখির গানও ছিল— কারণ ইটালীতে পাখি দুর্লভ হইলেও এখানে যথেষ্ট পরিমাণেই আছে এবং ঐ যে পর্বতচূড়ার দিকে উড়িয়া যাইতেছে উহা একটি ঈগলপক্ষী নয় কি?

১৯৬

মেমপালকদিগের “Stazzus”-নামক যে এক প্রকার আড্ডা আছে তাহারই একটিতে এখন এই দলটি আসিয়া পৌঁছিল এবং সকলকে থামিবার জন্য সংকেত করা হইল। একটি গিরিনিঝরিণীর পাশ্বে বৃক্ষতলে আহাৰ্য প্রস্তুত করা হইবে। Padre Antonioকে পীড়মন্টবাসী পরিচিত করাইয়া দিলেন, পাঁচ একজনের পর একজনকে গভীরভাবে নত হইয়া নমস্কার করিতে লাগিলেন। সম্মানসূচক আসন বলিয়া একটি শায়িতপ্রায় বৃক্ষকাণ্ডের উপরে পুরোহিত মহাশয়কে অধিষ্ঠিত করা হইল। পুরোহিত সার্ডিনিয়ার গ্রামাপুরোহিতের একটি খাঁটি নমুনা, তিনি খর্বকায় ও তাঁহার আচারব্যবহার সসংকোচ। ত্রিশ এবং ষাট বৎসরের মধ্যে যে-কোনো একটি বৎসর তাঁহার বয়স হইতে পারে। তিনি এখন বেশ স্বাচ্ছন্দ্য অনুভব করিতেছেন এবং গল্প বলিতে প্রস্তুত হইয়াছেন, কিন্তু সকলে বিস্মিত হইয়া দেখিল যে, তিনি সার্ড ভাষায় কথা বলিলেন না, ইটালীর ভাষাতেও নহে, কিন্তু অতি সুবোধ্য ফরাসী ভাষাতেই।—

১৯৭

Scaoccatos একজন ধনী মেমপালক বলিয়া খ্যাত এবং বহুসংখ্যক গো এবং মেমপালের অধিকারী ছিলেন। আমি সংগত কারণ-বশতই জানিতাম যে Pietro Leonardo এবং Giovane Puzzu ভ্রাতৃত্ব তাহাদের সম্পত্তির সমতুল্যপ্রায় এই সম্পদের প্রতি ঈর্ষা অনুভব করিত এবং তাহাদের মৌখিক বন্ধুত্ব বিশ্বাসযোগ্য ছিল না। আমি যখন Stazzu পৌঁছিলাম তখন স্ক্যাকাটোস-গৃহিণী অলিন্দে বসিয়া যথানিয়মে তাঁহার শ্রমশীল অভ্যাস-মতো শস্য বাছিতেছিলেন। তিনি সুন্দর, উদারমূর্তি ও প্রৌঢ় বয়সের প্রথমদশাবর্তিনী রমণী ছিলেন; যথাযোগ্য অভিবাদনের পর আমি তাঁহাকে এই ভাবে সম্বাষণ করিলাম, “তোমার পুত্র Pietroকে নিশ্চয়ই তুমি ঐ ভয়ঙ্কর

পরিবারে বিবাহ করিতে উৎসাহ দিবে না।” তাহার চক্ষু প্রদীপ্ত হইয়া উঠিল; তিনি শসাবাড়ার চালুনীটাকে একবার উর্ধ্বে উৎক্ষিপ্ত করিয়া উত্তর দিলেন, “আঃ, কাল বিকালেই যে বাগদানের সময় নির্দিষ্ট হইয়াছে।” আমি বলিলাম, “এখনো সময় আছে।” তাহার সর্বাত্মক কম্পিত হইতে লাগিল। “সে আর হইতে পারে না, এখন অতিরিক্ত বিলম্ব হইয়া গিয়াছে, না ঠাকুর, আপনি জানেন যে এখন আর কিছুই করা যায় না।”

১৯৮

তিনি যথার্থ কথাই বলিতেছিলেন আমি তাহা অনুভব করিলাম। আমি বলিলাম, “ভালো, সাধুপুরুষগণ তোমাদিগকে অমঙ্গল হইতে রক্ষা করুন। Caterina নিজে একটি নম্র তরুণ বালিকা, তাহার কাছ হইতে শঙ্কা করিবার কিছুই নাই, সে তাহার সঙ্গতিপ্রাপ্ত মাতারই সদৃশ এবং পুঙ্জু-বংশের রক্তের কোনো কলঙ্ক তাহার মধ্যে আছে বলিয়া বোধ হয় না। ভালোই হইবে বলিয়া আশা করা যাক।” আমি দেখিলাম যে, আমার কথায় তিনি বিশেষ সন্তোষ লাভ করিলেন না, কারণ পুঙ্জুর নামই যথেষ্ট। আমি বলিয়া উঠিলাম, “তাহা হইলে একেবারেই সব স্থির হইয়া গিয়াছে?” “হাঁ একেবারেই স্থির; অবিলম্বে, আসন্ন খ্রীষ্টোৎসবের সময় বিবাহ হইবে।” চোখে অশ্রু ও হৃদয়ে অশুভ আশঙ্কা লইয়া তিনি গৃহের ভিতর চলিয়া গেলেন। আমিও প্রায় তাহারই ন্যায় বিষণ্ণ হইয়া ষ্টাঙ্জু হইতে চলিয়া আসিলাম।

১৯৯

বাগদানের পর কয়েক সপ্তাহ কাটিয়া গিয়াছে এবং খ্রীষ্টোৎসবও যখন আগতপ্রায় তখন আমি কয়েকজন বন্ধুর সহিত সাক্ষাৎকারের পর Sassari হইতে ফিরিয়া আসিতেছি, এমন সময় দূরে একটি অশ্ববাহিনীর পদধ্বনি শুনিতে পাইলাম। আমি অনুমান করিলাম যে, উহা ভবিষ্যৎ বধূর গৃহসজ্জাবহনকারী মিছিল, ঐ মিছিল আমাদের দেশে বিবাহের সপ্তাহখানেক পূর্বে হইয়া থাকে— বাস্তবিকও দেখিলাম তাই। গিরিপথ একেবারে সজীব হইয়া উঠিয়াছে। অনেকগুলি আসবাবপূর্ণ গোশকট চলিয়াছে, বলদগুলি রঙিন ফিতা ও পুষ্পদ্বারা সজ্জিত, তাহাদিগের শৃঙ্গে কমলালেবু বসানো। যাহা হউক, তাহাদের সংখ্যা বিস্তর, কারণ বালিকাটি ধনিগৃহের। কেহ-বা একটা জিনিস বহিতেছে, কেহ-বা আর কিছু— আসবাব, পরিচ্ছদ, ময়দা, তৈল, মদা, পানীর মিষ্টান্ন। তাহাদিগের পশ্চাতে সুন্দরী ক্যাটেরিনা স্বয়ং আসিতেছে; উৎসবসাজে সে সজ্জিতা, তাহার ঘোড়ার মুখ ধরিয়া আসিতেছে তাহারই এক ছোটো ভাই। কী সুন্দরই তাহাকে দেখাইতেছিল! তাহার পশ্চাতে তাহার অনেক সখী, প্রত্যেকেই বধূর জন্য কোনো একটি দ্রব্য বহন করিয়া আসিতেছিল— একখানা আয়না, একটি জপমালা, বধূর আরাধ্য সাধুর চিত্র, একটি ক্রশকাষ্ঠ, খ্রীষ্টমাতার প্রতিমূর্তি, একটি সেতার ইত্যাদি।

২০০

প্রত্যেক বালিকাই পূর্ণ উৎসবসজ্জায় সজ্জিতা; বাঁশীর উচ্চশব্দে অশ্বগুলি কী গর্বভরেই শিরোংক্ষেপ করিতেছিল! উহাদিগকে সামলাইয়া রাখিতে যুবকদের যথেষ্ট সতর্কতার প্রয়োজন হইতেছিল, নতুবা বালিকাগণ আসনচ্যুত হইয়া পড়িয়া যাইত। তরুণ Pietro যখন ক্যাটেরিনার পার্শ্বে অশ্বারোহণে যাইতেছিলেন তখন তাহাকেও সেদিন কী সুন্দরই দেখাইতেছিল। আমি উহার পূর্বে ও পরে ঐ শ্রেণীর আরো অনেক মিছিল দেখিয়াছি, কিন্তু আর কখনো আমার মনে ঐরূপ অশুভ আশঙ্কার উদয় হয় নাই, আমার হৃৎপিণ্ড যেন স্তব্ধ হইয়া গেল।— এই পর্যন্ত বলিয়া ঐ সাধু পাদ্রি একটি বিষাদসূচক দীর্ঘ নিশ্বাস ত্যাগ করিলেন এবং মস্ত এক টিপ নস্য গ্রহণ করিয়া আরাম পাইলেন ও মাছি তাড়াইবার জন্য মাথার উপরে একটি অত্যাঙ্কুল বর্ণের সূতি রুমাল অনেকবার ঘুরাইয়া তিনি আপনার কৌতূহলজনক কাহিনীর সূত্র পুনর্বার অবলম্বন করিলেন।—

২০১

যাক, খ্রীষ্টের জন্মোৎসব আসিয়া পড়িল এবং আমি কয়েকজন বন্ধুর মুখে শুনিলাম যে, সাসারির গির্জার প্রাঙ্গণে ঐ পূজু-স্নাত্ত্রয়কে গভীরভাবে পরামর্শ করিতে দেখা গিয়াছে এবং ইহা শুভসূচনা করে না। আমি উহা শুনিয়াই অনুভব করিলাম যে, কোনো দুর্ঘটনা ঘটবে, কারণ ঐ স্থানে উহাদের কিসের প্রয়োজন? ঐ দিকে খ্রীষ্টোৎসবের দিন পিয়েট্রো ক্যাটেরিনা আমাদের প্রচলিত প্রথা-অনুসারে বন্ধুবান্ধবের সহিত সাক্ষাৎ করিল, যথারীতি ভোজ ও আমোদ-প্রমোদের পর বিশ্রাম করিতে গেল। পরদিন উহাদের বিবাহ হইল, এমন সমারোহ-সহকারে আমাদের পর্বতপ্রদেশে ইহার পূর্বে বিবাহ প্রায় ঘটে নাই। তরুণী বধু যখন প্রথম বার তাহার নববিবাহিত পতির সহিত এক থালা এবং এক পানপাত্র ব্যবহার করিল তখন তাহার মূর্তি কী মধুর দেখাইতেছিল। অতঃপর তাহারা যে একই ভাগ্য উভয়ে ভোগ করিবে, আমাদের দেশে এই প্রথা তাহদেরই নিদর্শনস্বরূপ এবং পতিগৃহে আশ্রয়সন্ধানের পূর্বে ইহাই কন্যার পিতৃগৃহে শেষ আহারগ্রহণ। বরের গৃহাভিমুখে মিছিলটি অত্যন্ত প্রমোদময় হইয়াছিল। যথাস্থানে পৌঁছিবামাত্র প্রথা-অনুসারে আনন্দসূচক বন্দুকধ্বনি করা হইল; দ্বারমণ্ডলে পুষ্পমালা ও ফলের গুচ্ছের মধ্যে বরের মা হাতে একটি গমের পাত্র লইয়া দাঁড়াইয়াছিলেন, তাহাতে লবণ মিশ্রিত— ঐগুলির প্রথমটি প্রাচুর্যের, দ্বিতীয়টি আতিথেয়তার নিদর্শনস্বরূপ।

২০২

স্ক্যাকাটোস-গৃহিণী সে কী সগৌরব মূর্তিতে দাঁড়াইয়া পুত্রের নববধুর সম্মুখে ঐ পাত্রস্থ দ্রব্যগুলি শূন্যে উৎক্ষিপ্ত করিলেন, কী আবেগের সহিতই তিনি আশীর্বচন উচ্চারণ করিলেন! নৃত্য, ভোজ, এবং পুষ্প মিষ্টান্ন প্রভৃতি উপহারদান অবশ্য প্রচুর পরিমাণেই হইয়াছিল; কিন্তু বিবাহ-উৎসবদলের অনেকের মনেই পাথরের মতো কী যেন একটা গুরুভার চাপিয়া রহিল। তিন দিন কাটিয়া গিয়াছে, এমন সময় অ্যানড্রিয়া স্ক্যাকাটোস যিনি ঐ অশুভ বিবাহদিনের পর হইতেই গভীর আলাপবিমুখ এবং হতাশভাব ধারণ করিয়াছিলেন, তিনি হঠাৎ ষ্টাঙ্জুতে প্রবেশ করিয়া স্ক্যাকাটোস-জ্যাকে সম্বোধন করিয়া বলিলেন, “পত্নী, অনুনয় করিয়া বলিতেছি তুমি আমার সঙ্গে এসো।”

২০৩

রমণী আমাকে পরে বলিয়াছেন যে, তাহার সমস্ত শিরার ভিতর দিয়া যেন একটা হিমকম্পন প্রবাহিত হইয়া গেল এবং যন্ত্রের ন্যায় স্বামীর পদক্ষেপ অনুসরণ করিয়া উঠান পার হইয়া একটি বন্ধুর পার্বত্য পথ অতিক্রম করিয়া কর্ক ও চেষ্টিনাট ব্যঙ্কের একটি ক্ষুদ্র বনে গিয়া তিনি উপস্থিত হইলেন। সেখানে তিনি থামিলেন এবং ভূমিতলের দিকে কিছুক্ষণ চাহিয়া থাকিয়া বিশেষ এক স্থান হইতে কতকগুলি মৃত্তিকার চাপ সরাইয়া দিতে সাহায্য করিবার জন্য তাহার পত্নীকে বলিলেন। তিনি তাহাই করিলেন এবং উভয়ে একত্র হইয়া একটি বৃহৎ মাটির কলস তুলিলেন। অ্যানড্রিয়া বলিলেন, “এই কলসে ৪০০০ হাজার scudi স্বর্ণমুদ্রা আছে, উহা সারাজীবন নিরবচ্ছিন্ন পরিশ্রমের সঞ্চয়। আমি প্রয়োজনের দিনের জন্য ইহা সযত্নে রক্ষা করিয়াছি, কে যেন আমাকে বলিতেছে যে সেই সময় উপস্থিত। যে কোনো একটা বহিরুৎপাতে হয়তো আমার প্রাণ যাইতেও পারে, এবং এই সম্বল সম্বন্ধে তুমি অজ্ঞ থাকো ইহা আমার ইচ্ছা নহে।” এই বলিয়া তিনি সেই কলস যত্নপূর্বক পুনর্বার যথাস্থানে রাখিয়া দিলেন, তাহা পুনর্বার মাটির চাপড়া দিয়া আচ্ছাদিত করিলেন এবং ধীরে ধীরে গভীরমুখে আপনার গৃহে ফিরিয়া আসিলেন।

২০৪

এই স্থানে বেচারি পুরোহিত হৃদয়াবেগের প্রবলতায় অভিভূত হইয়া কিছুক্ষণ নীরব হইয়া রহিলেন। মহাশয়গণ (Signori), ইহা অতি ভয়ানক কাহিনী, অতি ভয়ানক! যাহা হউক, আমাকে

আবার বলিতে হইবে। আমার এই সদ্যোবর্ণিত ঘটনাবলির পরদিনেরই সন্ধ্যাকালে অ্যানড্রিয়া স্ক্যাকাটোস এবং তাঁহার পরিবারবর্গ একত্র কাঠের আগুনের সম্মুখে বসিয়াছিলেন, তাঁহাদের পরিবারটি বড়ো সুন্দর, অতি সুন্দর। তরুণ পিয়েট্রো ও তাহার বধু এবং তিনটি ছোটো ভ্রাতা, তাহাদের মধ্যে একজন একান্তই শিশু। এই কাহিনী বলিতে আমার হৃদয় বিক্ষত হইয়া উঠিতেছে। স্ক্যাকাটোস-গৃহিনী সন্ধ্যাভোজের অবশেষ তুলিয়া রাখিতে ভিতরের ঘরে প্রবেশ করিয়াছেন— এমন সময় কুকুরের প্রচণ্ড চীৎকার, যেন অন্ধারোহীদলের পদধ্বনি এবং রুদ্ধদ্বারে প্রবল আঘাতের শব্দ শোনা গেল। একটা আকস্মিক বেদনা যেন রমণীর হৃদয় ভেদ করিল, তিনি অনুভব করিলেন, সময় আসিতেছে এবং আপনার সর্বকনিষ্ঠ এবং সম্ভবত প্রিয়তম পুত্রটিকে কোলে তুলিয়া লইয়া তিনি তাহাকে একটি শূন্য মদের পিপার মধ্যে প্রবেশ করাইয়া দিলেন এবং বলিলেন, যদি সে বাঁচিতে চায় তবে যেন চূপ করিয়া থাকে।

২০৫

এ দিকে অ্যানড্রিয়া দৃঢ়স্বরে প্রশ্ন করিলেন, “বাহিরে কে?” “আমরা মিত্র” এই বিশ্বাসঘাতী উত্তর আসিল। তাঁহার পত্নী তাঁহার পার্শ্বে প্রত্যাগত হইয়া অনুনয় করিয়া বলিলেন, “স্বামিন, আমি তোমাকে মিনতি করিয়া বলিতেছি তুমি দ্বার খুলিয়ো না, উহা পুঞ্জুর কণ্ঠস্বর।” “গৃহিনী, আতিথেয়তার প্রয়োজনে ইহা করিতে হইবে, ইহা ধর্মকার্য।” আবার দ্বারে আঘাত হইল, এবার প্রথম বারের অপেক্ষাও প্রবলতর শব্দে— “রাজার দোহাই, অ্যানড্রিয়া স্ক্যাকাটোস, তোমার দরজা খোলো, শীঘ্র খোলো।” দরজা খোলা হইল এবং অ্যানড্রিয়া স্ক্যাকাটোস জিওভ্যানি পুঞ্জুর নিজ হস্তের গুলিতে হত হইয়া আপনার বীর্যবতী পত্নীর পার্শ্বে পড়িয়া গেলেন। তিনি ঐ ভয়ানক ব্যাপার সম্পূর্ণ সংঘটিত হইতে দেখিয়া, ঐ সশস্ত্র হত্যাকারীদের ভিতর দিয়া যুক্তিতে যুক্তিতে, কয়েকটি ভীষণ আঘাত লাভ করা সত্ত্বেও বাহির হইয়া পলায়ন করিলেন। Giovanni Puzzuকে সম্বোধন করিয়া একটি তরুণ কণ্ঠ কাতরভাবে বলিয়া উঠিল, “ধর্মপিতা— দেবতার দোহাই, ভগবানের সহিত শান্তি স্থাপনের জন্য আমাকে একমুহূর্ত জীবন ভিক্ষা দাও।” কিন্তু আবেদন বৃথাই হইল, বন্দুকের গুলি ছুটিল এবং যে গুলি তরুণ পিয়েট্রোর মস্তিষ্ক চতুর্দিকে বিক্ষিপ্ত করিয়া দিল তাহাই তাহার সুশীলা বধুর বক্ষ ভেদ করিয়া গেল এবং এক-একটি করিয়া তিনটি পুত্র ও একটি পুত্রবধু ছিন্নভিন্ন মৃতদেহরূপে একত্র শায়িত হইল।

২০৬

উন্মুক্ত কফিনের ভিতর হতব্যক্তিগণের দেহ রক্ষিত হইল, প্রত্যেকেরই বক্ষস্থলে এক-একটি ক্রুশ। ভাড়া করা বিলাপকারিণীর দল আসিয়া পৌঁছিল— আপনারা জানেন যে, উহা অতি প্রাচীন প্রথা, অন্য দেশে বোধ করি উহা বহুকাল হইল আর পালিত হয় না— যাহা হউক, তাহারা অসংযত অঙ্গভঙ্গি-সহকারে, আল্লায়িতকেশে ভয়াবহ চীৎকার করিতে করিতে আসিয়া উপস্থিত হইল এবং অনতিবিলম্বে তাহাদের দলের নেত্রী হত স্ক্যাকাটোসের দেহের উর্ধ্বে বাহু বিস্তার করিয়া দাঁড়াইল এবং গভীর অপার্থিব কণ্ঠে এই কথাগুলি বলিতে লাগিল, “চাহিয়া দেখো, বলশালী ব্যক্তি আজ ধুলায় লুপ্তিত, সাধু ব্যক্তি আজ দস্যুহস্তে ভূপতিত। হায়, হায়, হায়! তাঁহার জীবন উর্বরা গোচারগভূমির মধ্য দিয়া প্রবাহিত নদীর ন্যায় ছিল, উহা চারি দিকে উর্বরতা দান করিত। হায়, হায়, হায়! তাঁহার জীবনের দিনগুলি কী শান্তিপূর্ণ ও অক্ষুণ্ণ ছিল, উহা চতুর্দিকে আশিস বর্ষণ করিত। হায়, হায়, হায়! কারণ, তিনি সিংহের ন্যায় বীর্যবান ও সাহসী অথচ কপোতের ন্যায় মৃদুস্বভাব ছিলেন। হায়, হায়, হায়। কারণ তাঁহার আত্মা অগ্নিশিখার ন্যায় নির্মল এবং তাঁহার বাক্য মধুর ন্যায় মিষ্ট ছিল। হায়, হায়, হায়!”

২০৭

“কিন্তু তোমার ঋণ পরিশোধ হইবে, তোমার ক্ষতসকল ঐ শত্রুর বক্ষেই প্রত্যাবর্তিত হইবে। হায়, হায়, হায়! পার্বত্য গৃহিনী তাহার দেহ ভোগ করিবে এবং দাঁড়কাক তাহার চক্ষু উৎপাটিত করিয়া

ফেলিবে। হায়, হায়, হায়! তোমার রক্তাক্ত অঙ্গাবরণ তোমার প্রতিশোধকারীদের হস্তে অবতীর্ণ হইবে, রোষের বিগ্রহস্বরূপে তাহা বংশানুক্রমে রক্ষিত হইতে থাকিবে। হায়, হায়, হায়! অতএব তুমি তোমার নির্জন সমাধিতে বিশ্রাম লাভ করো, কারণ তোমার হত্যার প্রতিশোধ লইতে বিলম্ব হইবে না। হায়, হায়, হায়! হাঁ, এইরূপই ঘটিবে, তোমার হইয়া পূরা প্রতিশোধ দেওয়া হইবে।” এই বলিয়া রমণী তাহার উগ্রবাক্ প্রবন্ধ সমাপ্ত করিল এবং শেষের দিকে তাহার চীৎকার উচ্চতর ও দীর্ঘতর হইয়া উঠিয়া নাড়ীতে নাড়ীতে যেন স্পন্দন জাগাইয়া তুলিল। তখন স্ক্যাকাটোস-গৃহিণী এক হস্তে হত স্বামীর রক্তাক্ত অঙ্গাবরণ লইয়া এবং অন্য হস্তে যে শিশুকে তিনি মদের পিপার ভিতরে লুকাইয়া রাখিয়াছিলেন সেই নয় বৎসর বয়স্ক ক্ষুদ্র Michele এর হস্ত ধারণ করিয়া আসিয়া উপস্থিত হইলেন।

২০৮

একবার সেই মৃতদেহের নিশ্চল বিবর্ণ মূর্তির দিকে এবং একবার সেই রক্তরঞ্জিত স্মৃতিচিহ্নের দিকে অঙ্গুলি নির্দেশ করিয়া এবং ঐ শিশুর ক্লিষ্ট মুখের দিকে স্থিরদৃষ্টিতে চাহিয়া বলিলেন, “শপথ করো, মিকেল, শপথ করো যে, তুমি এই গর্হিত কার্যের প্রতিশোধ লইবে; স্বর্গবাসী সকল সাধুপুরুষের দোহাই যে, যত দিন না দস্যুর নিপাত হয় তত দিন তুমি কোনো আমোদ করিবে না এবং তোমার আত্মা কোনো শাস্তি পাইবে না; আমি তোমাকে আজ্ঞা করিতেছি, শপথ করো, এবং ঐ শপথ তোমার বয়োবৃদ্ধির সহিত বর্ধিত হউক, যত দিন পর্যন্ত ঐ ন্যায়ানুমোদিত প্রতিশোধ গ্রহণ করিবার মতো তোমার বাহু বলিষ্ঠ এবং চক্ষু স্থিরলক্ষা না হয়।” ঐ বালক খাড়া হইয়া দাঁড়াইয়া বলিল, “হে আমার পিতা, আমি তোমার মৃত্যুর প্রতিশোধ লইব বলিয়া প্রতিজ্ঞা করিতেছি, সাধুপুরুষগণ আমার সহায় হউন!” এবং ঐ ভীষণ বাক্য উচ্চারণকালে তাহার বিশাল নয়নদ্বয় বিস্ফারিত এবং তাহার আরক্ত ক্ষুদ্র অধরৌষ্ঠ দৃঢ় পাণ্ডুবর্ণ হইয়া উঠিল। তাহার শিশুমুখ হইতে যখন এক-একটি করিয়া ঐ ভয়ানক কথা বাহির হইতে শুনিলাম তখন ভিতরে ভিতরে লোমহর্ষণ অনুভব করিলাম।

২০৯

মহাশয়গণ, আমার আর অল্পই বলিবার আছে, অতি অল্প। যদিও স্বদেশের প্রথা অনুসরণ করিয়া স্ক্যাকাটোস-গৃহিণী প্রতিবৎসর ঐ ভয়ানক দিনে তাহার পুত্রকে ঐ ভীষণ প্রতিজ্ঞার পুনরুচ্চারণ করাইতেন, তথাপি তিনি প্রতিশোধের আঘাত হানিবার জন্য উহার তরুণ বাহুর বললাভ ও দৃষ্টির অচপলতা-লাভের অপেক্ষা করেন নাই। তাহার আপনার হস্তেই প্রতিশোধের উপায় ছিল এবং তিনি অতি প্রবলরূপেই তাহা প্রয়োগ করিয়াছিলেন। তিনি গভর্মেন্টের নিকটে বিচারপ্রার্থী হইলেন এবং আবেদন করিয়া এমন সফলতা লাভ করিলেন যে, ঐ ঘণ্য দুরাত্মা জিওভ্যানি পুঙ্জু সাসারিতে মৃত্যুদণ্ডে দণ্ডিত হইল, লিয়োনার্ডো ও পিয়েট্রো La Madalena নামক ক্ষুদ্র দ্বীপে নির্বাসিত হইল এবং ঐ পরিবারস্থ আরো পাঁচটি ব্যক্তি প্রাগদণ্ডের ভয়ে পর্বতে পলায়ন করিল— এই অ্যানড্রিয়া তাহাদেরই মধ্যে একজন। মহাশয়গণ, ইহার পরে আর আমার অল্পই বলিবার আছে। যাহাদের নামই ভীতিজনক ছিল এবং যাহাদের ক্ষমতা কোনোই সীমা গ্রাহ্য করিত না, এমন দুরাত্মাদিগকে সকল প্রকার বিপদাশঙ্কা স্বীকার করিয়াও সমুচিত দণ্ডিত করাইবার পরে, স্বীয় দেশবাসীর কৃতজ্ঞতা লাভ করিয়া অ্যানড্রিয়া স্ক্যাকাটোসের বিধবা পত্নী এখন Tempi-র এক সম্মাসিনীমঠে প্রবেশ করিয়াছেন।

২১০

ইহা লক্ষ্য করিবার যোগ্য যে-সকল যুগে পরাক্রম-বিস্তারকেই ন্যাশনাল অত্যাচারকার প্রধান সহায়রূপে আহ্বান করা হইয়াছে সেই যুগগুলিই মানবের শ্রেষ্ঠ বা উচ্চতম ফললাভের জন্য খ্যাত নহে। Caesar-এর রাজ্যকালে দেশজয় ও আধিপত্য-বিস্তারের পথে রোম যখন নির্মমভাবে যাত্রা

করিয়াছিল তখন বহুবিস্তৃত অধীন দেশসমূহে তাহার অস্ত্রচালনার সফলতায় মোহ প্রসার করিয়াছিল বটে, কিন্তু তাহার পূর্বকালেই রোম আপন বুদ্ধিবিকাশের পরাকাষ্ঠায় উঠিয়াছিল। এশিয়াতে আপন আধিপত্য-বিস্তারের পূর্বে ঈজিপ্ট তাহার কলা ও সাহিত্যের শ্রেষ্ঠ রচনাসকল প্রকাশ করিয়াছিল এবং যে এসীরিয়া প্রাচীনকালে সামরিক শক্তিতে সর্বশ্রেষ্ঠ ছিল আত্মোৎকর্ষশক্তি তাহার ছিল না। এ কথা নিশ্চয়ই বলা যায় না যে, বুদ্ধির সাফলালাভ সম্বন্ধে ১৮৮৮ খৃস্টাব্দের পরের জার্মানি তাহার পূর্ববর্তী জার্মানির অপেক্ষা মহত্তর।

২১১

George Brandes বিষাদের সহিত এই তথ্যটি সম্বন্ধে মন্তব্য প্রকাশ করিয়াছেন যে, ১৮৭০ সালে জার্মান-উপরাজ্যগুলি সম্মিলনের পর হইতেই জার্মানিতে উদারমতের হ্রাস আরম্ভ হয়। ব্রান্ডেস বলেন, “বর্তমান প্রজাতির বৃদ্ধ মানুষেরাই মনোভাবে তরুণ, অপর পক্ষে যুবকদের অনেকেই প্রতিমুখ মতগুলির সহিত আপনাদিগকে সংশ্লিষ্ট করিয়াছে।” শতাব্দীর বিগত চতুর্থাংশ সময়ে জার্মানির আর্থিক সমৃদ্ধি এবং রাষ্ট্রীয় শক্তির পরিণতি সাহিত্যে দর্শনে এমন-কি পাণ্ডিত্যেও তেমন প্রখ্যাতনামা ব্যক্তিদিগকে জন্ম দেয় নাই, যেমন ১৮৭০ খৃস্টাব্দের পূর্বে ঘটিয়াছিল। Kant এর সময়েই জার্মানিতে দর্শনের মহাযুগ আরম্ভ হয়, কিন্তু তিনি এমন সময়ে জন্মিয়াছিলেন যখন জার্মানিকে বিস্তীর্ণতর করিবার চিন্তাও কোথাও ছিল না। Goethe এবং Schiller এমন সময় বিরাজমান ছিলেন যখন জার্মান জনসমূহ নেপোলিয়নীয় আধিপত্যের ছায়াতলে বাস করিত, এবং যখন লোকেরা স্বাধীনতা-লাভের জন্য প্রয়াস পাইতেছে সেই সময়ে স্বাধীনতার কবি Heine তাহার অমর গানগুলি গাহিয়াছেন।

২১২

পূর্বে আমি এক আকাশচারী বিদ্যাধর ছিলাম। এক সময়ে আমি হিমালয়ের একটি শিখরের উপর দিয়া যাইতেছিলাম। নীচে মহাদেব তখন গৌরীর সহিত ক্রীড়া করিতেছিলেন; তাঁহাকে উল্লঙ্ঘন করিয়া যাওয়ায়, তিনি ক্রুদ্ধ হইয়া শাপ প্রদান করিলেন, “তুমি মনুষ্যাগর্ভে নিপতিত হও। সেখানে এক বিদ্যাধরী স্ত্রী লাভ করিয়া ও পুত্রকে তোমার পদে স্থাপিত করিয়া তুমি নিজের পূর্বজন্ম স্মরণ করিবে এবং পুনর্বার বিদ্যাধররূপে জন্মলাভ করিবে।” শিব আমার শাপাবসানকাল জানাইয়া দিয়া তিরোহিত হইলে, আমি অচিরেই ভূতলে এক বণিগবংশে জন্ম লইলাম। আমি বল্লভী-নামক নগরে এক ধনশালী বণিকের পুত্র হইয়া বাড়িয়া উঠিলাম, আমার নাম ছিল বসুদন্ত।

২১৩

কালক্রমে আমি যৌবনপ্রাপ্ত হইলে, পিতা আমার জন্য একদল পরিচর নিযুক্ত করিলেন, এবং আমি তাহার আদেশে বণিজ্যের জন্য দেশান্তরে গমন করিলাম। আমি যখন যাইতেছিলাম তখন একজন দস্য এক অরণ্যে আমাকে আক্রমণ করিল এবং আমার সর্বস্ব লইয়া আমাকে শৃঙ্খলে বাঁধিয়া নিজেদের পল্লীতে, পশুপ্রাণগ্রাসোদাত কৃতান্তের জিহ্বার ন্যায় দীর্ঘ ও চঞ্চল রক্তবর্ণ পতাকাঙ্কিত এক ভীষণ চণ্ডীমন্দিরে লইয়া গেল। তাহারা সেখানে আমাকে বলির জন্য তাহাদের দেবীপূজারত প্রভু পুলিন্দকের নিকট উপস্থিত করিল। চণ্ডাল হইলেও, আমাকে দেখিবামাত্রই তাহার হৃদয় করুণাবিগলিত হইল; হৃদয়ের অহৈতুক স্নেহচাঞ্চলা পূর্বজন্মের সখোর নিদর্শন।

২১৪

অনন্তর সেই শবরপতি হত্যা হইতে আমাকে বাঁচাইয়া যখন নিজেকেই বলি দিয়া পূজা সমাপ্ত করিতে উদ্যত হইলেন, তখন এক দৈববাণী তাঁহাকে বলিলেন, “এরূপ করিয়ো না, আমি তোমার প্রতি প্রসন্না হইয়াছি, আমার নিকট বর প্রার্থনা করো।” তিনি ইহাতে আনন্দিত হইয়া বলিলেন,

“দেবি, আপনি প্রসন্না হইয়াছেন; ইহা ছাড়া অন্য কোন বরে আমার প্রয়োজন থাকিতে পারে? তথাপি আমি ইহাই প্রার্থনা করিতেছি যে, জন্মান্তরেও যেন এই বণিকের সহিত আমার বন্ধুত্ব হয়।” “তথাস্তু” এই বলিয়া দৈববাণী নীরব হইলে, সেই শবর আমাকে প্রভূত অর্থ দিয়া স্বভবনে পাঠাইয়া দিলেন।

২১৫

হিমবান্ নামে এক মহাপর্বত আছে— ইহা জগজ্জনীর পিতা এবং কেবল গিরিরাজ নহে, শিবেরও গুরু বটে। বিদ্যাধরগণের আবাসভূত সেই মহাপর্বতে বিদ্যাধরাধিপতি রাজা জীমূতকেতু বাস করিতেন। তাঁহার গৃহে পূর্বপুরুষক্রমাগত সার্থকনামা কল্পবৃক্ষ ছিল। এক দিন রাজা জীমূতকেতু তাঁহার উদ্যানে সেই দেবতাত্মক কল্পক্রমের নিকট উপস্থিত হইয়া প্রার্থনা করিলেন, “হে দেব, আমরা আপনার নিকট হইতে সর্বদা সমস্ত দ্রব্যই পাইয়া থাকি; আমি পুত্রহীন, অতএব, আমাকে একটি বিজয়ী পুত্র প্রদান করুন।” কল্পক্রম বলিলেন, “রাজন্, আপনার এক জাতিস্মর দানবীর ও সর্বভূতে দয়াবান্ পুত্র উৎপন্ন হইবে!” ইহা শ্রবণে রাজা আনন্দিত হইয়া কল্পবৃক্ষকে প্রণামপূর্বক গমন করিলেন এবং রানীকে এই সংবাদ জানাইয়া তাঁহার আনন্দ উৎপাদন করিলেন।

২১৬

তদনুসারে অচিরেই তাঁহার এক পুত্র উৎপন্ন হইল এবং পিতা সেই পুত্রের নাম রাখিলেন জীমূতবাহন। অনন্তর মহাস্ব স্বামী জীমূতবাহন সর্বভূতের প্রতি তাঁহার স্বাভাবিক অনুকম্পার সহিত বৃদ্ধি পাইতে লাগিলেন।

কালক্রমে যৌবরাজ্য প্রাপ্ত হইলে তিনি একদিন জগতের প্রতি অনুকম্পাবশত নির্জনে পিতাকে নিবেদন করিলেন, “তাত, আমি জানি এই সংসারে সমস্ত পদার্থই ক্ষণভঙ্গুর; কিন্তু একমাত্র মহাপুরুষগণের নির্মল যশই কল্পান্ত পর্যন্ত টিকিয়া থাকে। যদি পরোপকারজনিত যশ লাভ করিতে পারা যায়, তাহা হইলে উদার ব্যক্তিগণের নিকটে তাহার মতো আর কোন ধন প্রাণাপেক্ষাও অধিক মূল্যবান পরিগণিত হইতে পারে?”

২১৭

“যে সম্পদে পরের উপকার করিতে পারা যায় না তাহা তো বিদ্যাতের ন্যায় কেবল ক্ষণকালের জন্য লোকচক্ষুর কষ্টই উৎপাদন করিয়া বিলীন হইয়া যায়। অতএব এই যে আমাদের অধিকারে অভিলষিত বস্তুপ্রদ কল্পবৃক্ষ রহিয়াছেন, ইহাকে যদি পরোপকারে লাগাইতে পারা যায় তাহা হইলে ইহার নিকটে সমস্ত ফল পাওয়া যাইবে। অতএব আমি সেইরূপ উপায় গ্রহণ করিতে চাহি, যাহাতে ইহার ধন-দ্বারা প্রার্থী জনসমূহ দারিদ্র্য হইতে মুক্ত হয়।” জীমূতবাহন পিতাকে এই আবেদন জানাইয়া ও তাঁহার অনুজ্ঞা লাভ করিয়া কল্পক্রমের নিকটে গমনপূর্বক বলিলেন, “হে দেব, আপনি সর্বদা আমাদের অসংখ্য ফল দান করিয়া থাকেন। অতএব আজ আপনি আমাদের একটি অভিলাষ পূর্ণ করুন। হে বন্ধু, আপনি এই সমগ্র পৃথিবীর দৈন্য উপশম করুন! আপনার জয় হউক, আপনি ধনাধী জগতেরই জন্য প্রদত্ত হইয়াছেন।” সেই তাগশীলকর্তৃক এইরূপে উক্ত হইয়া কল্পক্রম ভূতলে প্রচুর স্বর্ণবর্ষণ করিলেন এবং লোকেরা তাহাতে আনন্দিত হইয়া উঠিল।

২১৮

পূর্বকল্পে কাল নামে এক ব্রাহ্মণ ছিলেন। তিনি পৃথ্বীতীরে গমন করিয়া সেখানে দিব্যারাত্রি মন্ত্র জপ করিতেছিলেন। তাঁহার জপ করিতে করিতে দেবগণের দুই অযুত বৎসর চলিয়া গেল। তখন তাঁহার মস্তক হইতে অবিচ্ছিন্ন এক মহৎ জ্যোতি আবির্ভূত হইল এবং ইহা দশ সহস্র সূর্যের ন্যায় অন্তরীক্ষে উৎসারিত হইয়া সিদ্ধ প্রভৃতির গতিককে রুদ্ধ ও ত্রিভুবনকে প্রজ্বলিত করিল। তখন ব্রহ্মা, ইন্দ্র ও

অন্যান্য দেবতারা আগমন করিয়া কহিলেন, “হে ব্রাহ্মণ, আপনার জ্যোতিতে এই সমস্ত ভুবন দগ্ধ হইতেছে। আপনার যে বর অভিলষিত হয় গ্রহণ করুন।” তিনি ঠাঁহাদিগকে উত্তর দিলেন, “জপ ভিন্ন অন্যত্র যেন আমার অনুরাগ না হয় ইহাই আমার বর, আমি অন্য কিছু চাহি না।”

২১৯

যখন ঠাঁহারা ঠাঁহাকে সনির্বন্ধ অনুনয় করিতে লাগিলেন, তখন সেই জপকারী সে-স্থান হইতে দূরে গমন করিয়া হিমালয়ের উত্তর পার্শ্বে থাকিয়া জপ করিতে লাগিলেন। সেখানেও যখন ক্রমশ ঠাঁহার অসামান্য তেজ অসহ্য হইয়া উঠিল তখন ইন্দ্র ঠাঁহাকে বিক্ষুব্ধ করিবার জন্য প্রলোভন প্রেরণ করিলেন। কিন্তু সেই আত্মসংযমী অবিচলিত রহিলেন। অনন্তর ঠাঁহার নিকটে মৃত্যুকে দূতরূপে প্রেরণ করিলেন। তিনি ঠাঁহার নিকটে আসিয়া বলিলেন, “হে ব্রাহ্মণ, মর্ত্যেরা এত দীর্ঘকাল বাচে না, অতএব আপনি নিজের জীবন পরিত্যাগ করুন; প্রকৃতির নিয়ম লঙ্ঘন করিবেন না।” ইহা শুনিয়া সেই ব্রাহ্মণ বলিলেন, “যদি আমার আয়ুর সীমা পূর্ণ হইয়া থাকে, তাহা হইলে তুমি আমাকে লইয়া যাইতেছ না কেন? তুমি কিসের জন্য প্রতীক্ষা করিতেছ? হে দেব পাশহস্ত, আমি স্বতঃপ্রবৃত্ত হইয়া নিজের প্রাণ ত্যাগ করিব না, কেননা ইচ্ছা করিয়া দেহত্যাগ করিলে আমাকে আত্মঘাতী হইতে হইবে।”

২২০

এইরূপ বলিলে, ঠাঁহার প্রভাববশত মৃত্যু যখন ঠাঁহাকে লইয়া যাইতে পারিলেন না, তখন যেমন তিনি আসিয়াছিলেন তেমনই চলিয়া গেলেন। অনন্তর ইন্দ্র ঠাঁহাকে বলপূর্বক স্বর্গে লইয়া গেলেন। সেখানে তিনি সেখানকার প্রমোদসম্ভোগে বিমুগ্ধ হইয়া জপ হইতে বিরত হইলেন না। তাই দেবতারা ঠাঁহাকে পুনশ্চ ভুলোকে নামাইয়া দিলেন এবং তিনিও হিমালয় প্রত্যাগমন করিলেন। সেখানে যখন দেবতারা সকলেই ঠাঁহাকে বরগ্রহণে সম্মত করিবার চেষ্টা করিতেছিলেন তখন সেই পথে রাজা ইক্ষ্বাকু আসিয়া উপস্থিত হইলেন। যখন তিনি সমস্ত বিষয় অবগত হইলেন, তখন তিনি ঐ জপকারীকে বলিলেন, “আপনি যদি দেবগণের নিকট বর গ্রহণ না করেন তাহা হইলে আমার নিকট হইতে গ্রহণ করুন।”

২২১

জপকারী ইহা শ্রবণে হাস্য করিয়া রাজাকে বলিলেন, “আমি দেবগণের নিকট যখন বর গ্রহণ করিতেছি না, তখন আপনি আমাকে বরদান করিতে পারেন।” তিনি এই কথা বলিলে ইক্ষ্বাকু ব্রাহ্মণকে বলিলেন, “আমি যদি আপনাকে বর প্রদান করিতে সমর্থ না হই, আপনি আমাকে দিতে পারেন। অতএব আমাকে একটি বর দান করুন।” জপকারী বলিলেন, “আপনার যাহা অলীষ্ট হয় প্রার্থনা করুন, আমি আপনাকে তাহা দিব।” রাজা ইহা শুনিয়া মনে মনে বিচার করিলেন, “আমি দান করিব এবং তিনি গ্রহণ করিবেন এই বিহিত বিধান; কিন্তু তিনি দান করিবেন আর আমি গ্রহণ করিব ইহা বিপরীত বিধি।” রাজা যখন এই সংকটসম্বন্ধে চিন্তা করিয়া বিলম্ব করিতেছিলেন তখন দুইটি ব্রাহ্মণ বিবাদ করিতে করিতে সেই স্থানে উপস্থিত হইলেন এবং রাজাকে দেখিয়া বিচারের জন্য ঠাঁহার নিকট প্রার্থনা করিলেন। প্রথম ব্যক্তি বলিলেন, “এই ব্রাহ্মণ আমাকে দক্ষিণার সহিত একটি গাভী প্রদান করিয়াছেন। আমি ইহাকে তাহা প্রত্যর্পণ করিতেছি, কিন্তু ইনি আমার হাত হইতে তাহা কেন গ্রহণ করিবেন না?” অপর ব্যক্তি বলিলেন, “আমি ইহা প্রথমে গ্রহণ করি নাই, আর ইহা প্রার্থনাও করি নাই, তবে ইনি কেন ইহা আমাকে বলপূর্বক গ্রহণ করাইতে ইচ্ছা করিতেছেন?”

২২২

রাজা ইহা শুনিয়া বলিলেন, “এই অভিযোগকারীর অভিযোগ ঠিক নহে। আপনি গাভী গ্রহণ করিবার পর যিনি ইহা দিয়াছেন ঠাঁহাকেই আবার বলপূর্বক ফিরাইয়া দিতেছেন কেন?” রাজা ইহা

সহজ পাঠ

প্রথম ভাগ

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

প্রণীত

শান্তিনিকেতন প্রেসে,

রায় সাহেব শ্রীজগদানন্দ রায় কর্তৃক মুদ্রিত ও প্রকাশিত

শান্তিনিকেতন, বীরভূম।

মূল্য পাঁচ আনা।

সহজ পাঠ

প্রথম ভাগ

অ আ

ছোটো খোকা বলে অ আ
শেখেনি সে কথা কওয়া।

ই ঈ

হুস ই দীর্ঘ ঈ
বসে খায় ক্ষীর খই।

উ ঊ

হুস উ দীর্ঘ ঊ
ডাক ছাড়ে ঘেউ ঘেউ।

ঋ

ঘন মেঘ বলে ঋ
দিন বড় বিশ্রী।

এ ঐ

বাটি হাতে এ ঐ
হাঁক দেয় দে দৈ।

ও ঔ

ডাক পাড়ে ও ঔ
ভাত আনো বড় বৌ।

ক খ গ ঘ

ক খ গ ঘ গান গেয়ে
জেলে ডিঙি চলে বেয়ে।

ঙ

চরে বসে রাখে ঙ
চোখে তার লাগে ধোয়া।

চ ছ জ ঝ

চ ছ জ ঝ দলে দলে
বোঝা নিয়ে হাটে চলে।

ঞ

ক্ষিদে পায় খুকী ঞ
শুয়ে কাঁদে কিয়ো কিয়ো।

ট ঠ ড ঢ
ট ঠ ড ঢ করে গোল
কাঁধে নিয়ে ঢাক ঢোল।

ণ

বলে মুর্কিন্য ণ,
চূপ করো কথা শোনো।

ত থ দ ধ
ত থ দ ধ বলে, ভাই
আম পাড়ি চলো যাই।

ন

রেগে বলে দস্তা ন
যাব না তো কক্ষনো।

প ফ ব ভ
প ফ ব ভ যায় মাঠে
সারাদিন ধান কাটে।

ম

ম চালায় গোরু-গাড়ি
ধান নিয়ে যায় বাড়ি।

য র ল ব
য র ল ব বসে ঘরে
এক মনে পড়া করে।

শ ষ স
শ ষ স বাদল দিনে
ঘরে যায় ছাতা কিনে।

হ ক্ষ

শাল মুড়ি দিয়ে হ ক্ষ
কোণে বসে কাশে থ ক্ষ।

প্রথম পাঠ

বনে থাকে বাঘ।
গাছে থাকে পাখি।
জলে থাকে মাছ।
ডালে আছে ফল।
পাখি ফল খায়।
পাখা মেলে ওড়ে।
বাঘ আছে আম-বনে।
গায়ে চাকা চাকা দাগ।
পাখি বনে গান গায়।
মাছ জলে খেলা করে।
ডালে ডালে কাক ডাকে।

খালে বক মাছ ধরে।
বনে কত মাছি ওড়ে।
ওরা সব মৌ-মাছি।
ঐখানে মৌ-চাক।
তাতে আছে মধু ভরা।

আলো হয়,	জয়লাল
গেল ভয়।	ধরে হাল।
চারি দিক	অবিনাশ
ঝিকি মিকি।	কাটে ঘাস।
বায়ু বয়	ঝাউডাল
বনময়।	দেয় তাল।
বাঁশ গাছ	বুড়ি দাই
করে নাচ।	জাগে নাই।
দীঘিজল	হরিহর
ঝল মল।	বাঁধে ঘর।
যত কাক	পাত্ত পাল
দেয় ডাক।	আনে চাল।
খুদিরাম	দীননাথ
পাড়ে জাম।	বাঁধে ভাত।
মধু রায়	গুরুদাস
খেয়া বায়।	করে চাষ।

দ্বিতীয় পাঠ

রাম বনে ফুল পাড়ে। গায়ে তার লাল শাল। হাতে তার সাজি।
জবা ফুল তোলে। বেল ফুল তোলে। বেল ফুল সাদা। জবা ফুল লাল। জলে আছে নাল ফুল।
ফুল তুলে রাম বাড়ি চলে। তার বাড়ি আজ পূজা। পূজা হবে রাতে। তাই রাম ফুল আনে। তাই
তার ঘরে খুব ঘটা। ঢাক বাজে, ঢোল বাজে। ঘরে ঘরে ধূপ ধূনা।
পথে কত লোক চলে। গোক কত গাড়ি টানে। ঐ যায় ভোলা মালী। মালা নিয়ে ছোটো। ছোটো
খোকা দোলা চড়ে দোলে।
থাল ভরা কৈ মাছ, বাটা মাছ। সরা ভরা চিনি ছানা। গাড়ি গাড়ি আসে শাক লাউ আলু কলা। ভারী
আনে ঘড়া ঘড়া জল। মুটে আনে সরা খুরি কলাপাতা।
রাতে হবে আলো। লাল বাতি। নীল বাতি। কত লোক খাবে। কত লোক গান গাবে। সাত দিন
ছুটি। তিন ভাই মিলে খেলা হবে।

কালো রাত্তি গেল ঘুচে,
আলো তারে দিল মুছে।
পুব দিকে ঘুম-ভাঙা।
হাসে উষা চোখ-রাঙা।

নাহি জ্ঞানি কোথা থেকে
 ডাক দিল চাঁদেরে কে।
 ভয়ে ভয়ে পথ খুঁজি।
 চাঁদ তাই যায় বুঝি।
 তারাগুলি নিয়ে বাতি
 জেগেছিল সারা রাত্তি,
 নেমে এল পথ ভুলে
 বেলফুলে জুইফুলে।
 বায়ু দিকে দিকে ফেরে
 ডেকে ডেকে সকলেরে।
 বনে বনে পাখি জাগে,
 মেঘে মেঘে রঙ লাগে।
 জলে জলে ঢেউ ওঠে,
 ডালে ডালে ফুল ফোটে।

তৃতীয় পাঠ

ঐ সাদা ছাতা। দাদা যায় হাটে। গায়ে লাল জামা। মামা যায় খাতা হাতে। গায়ে সাদা শাল।
 মামা আনে চাল ডাল। আর কেনে শাক। আর কেনে আটা।
 দাদা কেনে পাকা আতা, সাত আনা দিয়ে। আর, আখ আর জাম চার আনা। বাবা খাবে। কাকা
 খাবে। আর খাবে মামা। তার পরে কাজ আছে। বাবা কাজে যাবে।
 দাদা হাটে যায় টাকা হাতে। চার টাকা। মা বলে, খাজা চাই, গজা চাই, আর ছানা চাই। আশাদাদা
 খাবে।
 আশাদাদা আজ ঢাকা থেকে এল। তার বাসা গড়পারে। আশাদাদা আর তার ভাই কাল কাল ঢাকা
 ফিরে যাবে।

নাম তার মোতিবিল, বহু দূর জল—
 হাঁসগুলি ভেসে ভেসে করে কোলাহল।
 পাকে চেয়ে থাকে বক, চিল উড়ে চলে,
 মাছরাঙা ঝুপ ক'রে পড়ে এসে জলে।
 হেথা হেথা ডাঙা জাগে ঘাস দিয়ে ঢাকা,
 মাঝে মাঝে জলধারা চলে আকাঁকা।
 কোথাও বা ধানক্ষেত জলে আধো ডোবা,
 তারি 'পরে রোদ পড়ে কিবা তার শোভা।
 ডিঙি চ'ড়ে আসে চাষী, কেটে লয় ধান,
 বেলা গেলে গায়ে ফেরে গেয়ে সারিগান।
 মোষ নিয়ে পার হয় রাখালের ছেলে,
 বাঁশে বাঁধা জাল নিয়ে মাছ ধরে জেলে।
 মেঘ চলে ভেসে ভেসে আকাশের গায়,
 ঘন শেওলার দল জলে ভেসে যায়।

চতুর্থ পাঠ

বিনিপিসি, বামি আর দিদি ঐ দিকে আছে। ঐ যে তিনজনে ঘাটে যায়।

বামি ঐ ঘটি নিয়ে যায়। সে মাটি নিয়ে নিজের ঘটি মাজে। রানীদিদি যায় না। রানীদিদি ঘরে। তার যে তিনদিন কাশি। তার কাছে আছে মা, মাসি আর কিনি।

চলো ভাই নীলু। এই তালবন দিয়ে পথ। তার পরে তিলক্ষেত। তার পরে তিসিক্ষেত। তার পর দীঘি। জল খুব নীল। ধারে ধারে কাদা। জলে আলো ঝিলিমিলি করে। বক মিটি মিটি চায় আর মাছ ধরে।

ঐ যে বামি ঘটি নিয়ে বাড়ি ফিরে যায়। ভাই, ঘড়ি আছে কি? দেখি। ছ'টা যে বাজে, আর দেরি নয়। এইবার আমি বাড়ি যাই। তুমি এসো পিছে পিছে। পাখি খাবে, দেখ এসে।

এ কী পাখি? এ যে টিয়ে পাখি। ও পাখি কি কিছু কথা বলে? কী কথা বলে? ও বলে রাম রাম হরি হরি। ও কী খায়? ও খায় দানা। রানীদিদি ওর বাটি ভ'রে আনে দানা। বুড়ী দাসী আনে জল।

পাখি কি ওড়ে?

না, পাখি ওড়ে না, ওর পায়ে বেড়ি।

ও আগে ছিল বনে। বনে নদী ছিল, ও নিজে গিয়ে জল খেত।

দীনু এই পাখি পোষে।

ছায়ার ঘোমটা মুখে টানি
আছে আমাদের পাড়াখানি।
দীঘি তার মাঝখানটিতে,
তালবন তারি চারিভিতে।
ঝাঁক ঝাঁক এক সরু গলি বেয়ে
জল নিতে আসে যত মেয়ে।
ঝাঁকগাছ ঝুঁকে ঝুঁকে পড়ে,
ঝুঁকু ঝুঁকু পাতাগুলি নড়ে।
পথের ধারেতে একখানে
হরিমুদী বসেছে দোকানে।
চাল ডাল বেচে তেল নুন,
খয়ের সুপারি বেচে চুন,
টেকি পেতে ধান ভানে বুড়ী,
খোলা পেতে ভাজে খই মুড়ি।
বিধু গয়লানী মায়ে পোয়
সকাল বেলায় গোক দোয়।
আঁঙিনায় কানাই বলাই
রাশি করে সরিষা কলাই।
বড়োবউ মেজোবউ মিলে
ঘুটে দেয় ঘরের পাঁচিলে।

পঞ্চম পাঠ

চুপ করে বসে ঘুম পায়। চলো, ঘুরে আসি। ফুল তুলে আনি।

আজ খুব শীত। কচুপাতা থেকে টুপ্ টুপ্ করে হিম পড়ে। ঘাস ভিজে। পা ভিজে যায়। দুখি বৃড়ী
উনুন-ধারে উবু হয়ে বসে আগুন পোহায় আর গুন্ গুন্ গান গায়।

গুপী টুপি খুলে শাল মুড়ি দিয়ে শুয়ে আছে। ওকে চুপি চুপি ডেকে আনি। ওকে নিয়ে যাব
কুলবনে। কুল পেড়ে খাব। কুলগাছে টুনটুনি বাসা করে আছে। তাকে কিছু বলি নে।

আজ বুধবার, ছুটি। নুটু তাই খুব খুশি। সেও যাবে কুলবনে। কিছু মুড়ি নেব আর নুন। চড়ি-ভাতি
হবে। ঝুড়ি নিতে হবে। তাতে কুল ভরে নিয়ে বাড়ি যাব। উমা খুশি হবে। উষা খুশি হবে। বেলা
হল। মাঠ ধু ধু করে। থেকে থেকে হু হু হাওয়া বয়। দূরে ধুলো ওড়ে। চুনি মালী কুয়ো থেকে জল
তোলে আর ঘুঘু ডাকে ঘু ঘু।

আমাদের ছোটো নদী চলে ঝাকে ঝাকে,
বৈশাখ মাসে তার হাঁটুজল থাকে।
পার হয়ে যায় গোক, পার হয় গাড়ি,
দুই ধার উচু তার, ঢালু তার পাড়ি।
চিক্‌চিক করে বালি, কোথা নাই কাদা,
এক ধারে কাশবন ফুলে ফুলে সাদা।
কিচিমিচি করে সেথা শালিখের ঝাঁক,
রাতে ওঠে থেকে থেকে শেয়ালের হাঁক।
আর-পারে আমবন তালবন চলে,
গায়ের বামুনপাড়া তারি ছায়াতলে।
তীরে তীরে ছেলেমেয়ে নাহিবার কালে
গামছায় জল ভরি গায়ে তারা ঢালে।
সকালে বিকালে কড় নাওয়া হলে পরে
আঁচলে হাঁকিয়া তারা ছোটো মাছ ধরে।
বালি দিয়ে মাছে খালা, ঘটিগুলি মাছে,
বধূরা কাপড় কেচে যায় গহকাছে।
আষাঢ়ে বাদল নামে, নদী ভর-ভর—
মাতিয়া ছুটিয়া চলে ধারা খরতর।
মহাবেগে কলকল কোলাহল ওঠে,
ঘোলাজলে পাকগুলি ঘুরে ঘুরে ছোটো।
দুই কূলে বনে বনে প'ড়ে যায় সাড়া,
বরষার উৎসবে জেগে ওঠে পাড়া।

ষষ্ঠ পাঠ

বেলা যায়। তেল মেখে জলে ডুব দিয়ে আসি। তার পরে খেলা হবে।

একা একা খেলা যায় না। ঐ বাড়ি থেকে কয়জন ছেলে এলে বেশ হয়।

ঐ-যে আসে শচী সেন, মণি সেন, বংশী সেন। আর ঐ-যে আসে মধু শেঠ আর ক্ষেতু শেঠ।
ফুটবল খেলা খুব হবে।

বল নেই। গাছ থেকে ঢেলা মেরে বেল পেড়ে নেব। ভেলিপাড়া মাঠে গিয়ে খেলা হবে।
খেলা সেরে ঘরে ফিরে যাব। দেরি হবে না।
বাবা নদী থেকে ফিরে এলে তবে যাব। গিয়ে ভাত খেয়ে খাতা নেব। লেখা বাকি আছে।

এসেছে শরৎ, হিমের পরশ
লেগেছে হাওয়ার 'পরে—
সকালবেলায় ঘাসের আগায়
শিশিরের রেখা ধরে।
আমলকী-বন কাঁপে, যেন তার
বুক করে দুরু দুরু—
পেয়েছে খবর পাতা-খসানোর
সময় হয়েছে শুরু।
শিউলির ডালে কুঁড়ি ভ'রে এল,
টগর ফুটিল মেলা,
মালতীলতায় খেঁজ নিয়ে যায়
মৌমাছি দুই বেলা।
গগনে গগনে বরষণ-শেষে
মেঘেরা পেয়েছে ছাড়া,
বাতাসে বাতাসে ফেরে ভেসে ভেসে,
নাই কোনো কাজে তাড়া।
দীঘিভরা জল করে ঢল-ঢল,
নানা ফুল ধারে ধারে,
কচি ধানগাছে ক্ষেত ভ'রে আছে—
হাওয়া দোলা দেয় তারে।
যে দিকে তাকাই সোনার আলোয়
দেখি-যে ছুটির ছবি,
পূজার ফুলের বনে ওঠে ওই
পূজার দিনের রবি।

সপ্তম পাঠ

শৈল এল কই? ঐ-যে আসে ভেলা চ'ড়ে বৈঠা বেয়ে। ওর আজ পৈতে।
ওরে কৈলাস, দৈ চাই। ভালো ভৈষা দৈ আর কৈ মাছ। শৈল আজ খৈ দিয়ে দৈ মেখে খাবে।
দৈ তো গয়লা দেয় নি। তৈরি হয় নি। হয়তো বৈকালে দেবে।
পৈতে হবে চিঠি পেয়ে মৈনিমাসি আজ এল। মৈনিমাসি বৈশাখ মাসে ছিল নৈনিতালে। তাকে
যেতে হবে চৈবাসা। তার বাবা থাকে গৈলা।
গৈলা কোথা?
জানো না, গৈলা বরিশালে। সেইখানে থাকে বেণী বৈরাগী। এখন সে থাকে নৈহাটি।

কাল ছিল ডাল খালি,
আজ ফুলে যায় ভ'রে।
বল্ দেখি তুই মালী,
হয় সে কেমন ক'রে।

গাছের ভিতর থেকে
করে ওরা যাওয়া-আসা।
কোথা থাকে মুখ ঢেকে,
কোথা-যে ওদের বাসা।

থাকে ওরা কান পেতে
লুকানো ঘরের কোণে,
ডাক পড়ে বাতাসেতে
কী ক'রে সে ওরা শোনে।

দেরি আর সহে না-যে,
মুখ মেজে তাড়াতাড়ি
কত রঙে ওরা সাজে,
চ'লে আসে ছেড়ে বাড়ি।

ওদের সে-ঘরখানি
থাকে কি মাটির কাছে?
দাদা বলে, জানি জানি
সে-ঘর আকাশে আছে।

সেথা করে আসা-যাওয়া
নানা-রঙা মেঘগুলি—
আসে আলো, আসে হাওয়া
গোপন দুয়ার খুলি।

এ ছন্দটি দুই মাত্রায় অথবা তিন মাত্রায় পড়া যায়।

দুই মাত্রা, যথা—

কাল। ছিল। ডাল। খালি।
আজ। ফুলে। যায়। ভ'রে।

তিন মাত্রা, যথা—

কাল ছিল ডাল। খালি—।
আজ ফুলে যায়। ভ'রে—।

তিন মাত্রার তালে পড়লেই ভালো হয়।

অষ্টম পাঠ

ভোর হ'লো। ধোবা আসে। ঐ তো লোকা ধোবা। গোরা-বাজারে বাসা। ওর খোকা খুব মোটা,
গাল ফোলা।

ঐ-যে ওর পোষা গাধা। ওর পিঠে বোঝা। খুলে দেখো। আছে ধুতি। আছে জামা, মোজা, শাড়ি।
আরো কত কী।

ওর খুড়ো সুতো বেচে, উল বেচে। ওর মেসো বেচে ফুলের তোড়া।
 ধোবা কোথা ধুতি কাচে, জানো? ঐ-যে ডোবা, ওখানে। ওর জল বড়ো ঘোলা।
 গাধা ছোলা খেতে ভালোবাসে। ওকে কিছু ছোলা খেতে দাও।
 ছোলা কোথা পাব? ঐ-যে ঘোড়া ছোলা খায়। ওর ঘর খোলা আছে।
 ঐ কোঠাবাড়ি। ওখানে আজ বিয়ে। তাই ঢের ঘোড়া এলো, গাড়ি এলো। এক জোড়া হাতি এলো।
 মেজো মেসো হাতি চ'ড়ে আসে। ওটা বড়ো হাতি। তার নাতি ঘোড়া চড়ে। কালো ঘোড়া। পিঠে
 ডোরা দাগ। পায়ে তার ফোড়া, জোরে চলে না। ঢোল বাজে। ঘোড়া ঘোর ভয় পায়।

দিনে হই এক মতো, রাতে হই আর।
 রাতে যে স্বপন দেখি মানে কী যে তার।
 আমাকে ধরিতে যেই এলো ছোটো কাকা
 স্বপনে গেলাম উড়ে মেলে দিয়ে পাখা।
 দুই হাত তুলে কাকা বলে, থামো থামো,
 যেতে হবে ইস্কুলে, এই বেলা নামো।
 আমি বলি, কাকা, মিছে করোঁ চৈচামেচি,
 আকাশেতে উঠে আমি মেঘ হয়ে গেচি।
 ফিরিব বাতাস বেয়ে রামধনু খুঁজি,
 আলোর অশোক ফুল চূলে দেব গুঁজি।
 সাত-সাগরের পারে পারিজাত বনে
 জল দিতে চ'লে যাব আপনার মনে।
 যেমনি এ কথা বলা অমনি হঠাৎ
 কড়কড় রবে বাজ মেলে দিল দাঁত।
 ভয়ে কাঁপি, মা কোথাও নেই কাছাকাছি,
 ঘুম ভেঙে চেয়ে দেখি বিছানায় আছি।

নবম পাঠ

এসো এসো, গৌর এসো। ওরে কৌলু, দৌড়ে যা। চৌকি আন।
 গৌর, হাতে ঐ কৌটো কেন?
 ঐ কৌটো ভ'রে মৌরি রাখি। মৌরি খেলে ভালো থাকি।
 তুমি কী ক'রে এলে গৌর?
 নৌকো ক'রে।
 কোথা থেকে এলে?
 গৌরীপুর থেকে।
 পৌষ মাসে যেতে হবে গৌহাটি।
 গৌর, জানো ওটা কী পাখি।
 ও তো বৌ-কথা-কণ্ড।
 না, ওটা নয়। ঐ-যে জলে, যেখানে জেলে মৌরলা মাছ ধরে।
 ওটা তো পানকৌড়ি।
 চলো, এবার খেতে চলো। সৌরিদিদি ভাত নিয়ে ব'সে আছে।

নদীর ঘাটের কাছে
 নৌকো বাঁধা আছে,
 নাইতে যখন যাই, দেখি সে
 জলের ঢেউয়ে নাচে।
 আজ গিয়ে সেইখানে
 দেখি দূরের পানে
 মাঝনদীতে নৌকো, কোথায়
 চলে ভাঁটার টানে।
 জানি না কোন্ দেশে
 পৌঁছে যাবে শেষে,
 সেখানেতে কেমন মানুষ।
 থাকে কেমন বেশে।
 থাকি ঘরের কোণে,
 সাধ জাগে মোর মনে,
 অমনি ক'রে যাই ভেসে, ভাই,
 নতুন নগর বনে।
 দূর সাগরের পারে,
 জলের ধারে ধারে,
 নারিকেলের বনগুলি সব
 দাঁড়িয়ে সারে সারে।
 পাহাড়-চূড়া সাজে
 নীল আকাশের মাঝে,
 বরফ ভেঙে ডিঙিয়ে যাওয়া
 কেউ তা পারে না-যে।
 কোন সে বনের তলে
 নতুন ফুলে ফলে
 নতুন নতুন পশু কত
 বেড়ায় দলে দলে।
 কত রাতের শেষে
 নৌকো যে যায় ভেসে।
 বাবা কেন আপিসে যায়,
 যায় না নতুন দেশে?

দশম পাঠ

বাঁশগাছে বাঁদর। যত ঝাঁকা দেয় ডাল তত কাঁপে।
 ওকে দেখে পাঁচু ভয় পায়, পাছে আঁচড় দেয়।
 বাঁশগাছ থেকে লাফ দিয়ে বাঁদর গেল চাঁপাগাছে। কী জানি, কখন ঝাঁপ দিয়ে নীচে পড়ে।
 এইবার বাঁদর ভয় পেয়েছে। ভোঁদা কুকুর ওকে দেখে ডাকছে। খাদু ওকে ঢিল ছুঁড়ে তাড়া করেছে।
 পাঁচটা বেজে গেছে।

ঝাকায় কাঁচা আম নিয়ে মধু গলিতে হেঁকে যায়।

আধার ঐ-যে চাপাগাছের ফাঁকে ঝাকা চাঁদ। আকাশে ঝাকে ঝাকে হাঁস উড়ে গেল।

দূরে ঠাকুর-ঘরে শাক বাজে, কাঁসি বাজে। কানাই ছাদে ব'সে বাঁশি বাজায়।

ঐ কে যেন কাঁদে।

না, কাঁদা নয়, কাঁটা গাছে পেঁচা ডাকে।

কত দিন ভাবে ফুল উড়ে যাব কবে,
যেথা খুশি সেথা যাব ভারি মজা হবে।
তাই ফুল একদিন মেলি দিল ডানা,
প্রজাপতি হল, তারে কে করিবে মানা!

রোজ রোজ ভাবে ব'সে প্রদীপের আলো
উড়িতে পেতাম যদি হত বড়ো ভালো।
ভাবিতে ভাবিতে শেষে কবে পেল পাখা,
জোনাকি হল সে— করে যায় না তো রাখা।

পুকুরের জল ভাবে, চূপ ক'রে থাকি,
হায় হায়, কী মজায় উড়ে যায় পাখি।
তাই একদিন বুঝি ধোয়া-ডানা মেলে
মেঘ হয়ে আকাশেতে গেল অবহেলে।

আমি ভাবি ঘোড়া হয়ে মাঠ হব পার,
কতু ভাবি মাছ হয়ে কাটির সাঁতার।
কতু ভাবি পাখি হয়ে উড়িব গগনে।
কখনো হবে না সে কি ভাবি যাহা মনে?



সহজ পাঠ

দ্বিতীয় ভাগ

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

প্রণীত।

শান্তিনিকেতন প্রেসে

রায় সাহেব শ্রীজগদানন্দ রায় কর্তৃক মুদ্রিত ও প্রকাশিত।

শান্তিনিকেতন, বীরভূম।

মূল্য সাড়ে তিন আনা।



সহজ পাঠ

দ্বিতীয় ভাগ

প্রথম পাঠ

বাদল করেছে মেঘের রঙ ঘন নীল। চং চং করে ৯টা বাজল। বংশু ছাতা মাথায় কোথায় যাবে? ও যাবে সংসারবাবুর বাসায়। সেখানে কংসবধের অভিনয় হবে। আজ মহারাজ হংসরাজসিংহ আসবেন। কংসবধ অভিনয় তাঁকে দেখাবে। বাংলাদেশে তাঁর বাড়ি নয়। তিনি পাংশুপুরের রাজা। সংসারবাবু তাঁর সংসারে কাজ করেন। কাংলা, তুই বুঝি সংসারবাবুর বাসায় চলেছিস? সেখানে কংসবধে সঙ সাজতে হবে। কাংলা, তোর ঝড়িতে কী? ঝড়িতে আছে পালং শাক, পিড়িং শাক, ট্যাংরা মাছ, চিংড়ি মাছ। সংসারবাবুর মা চেয়েছেন।

দ্বিতীয় পাঠ

আজ আদানাথবাবুর কন্যার বিয়ে— তাঁর এই শলাপুরের বাড়িতে। কন্যার নাম শ্যামা। বরের নাম বৈদ্যনাথ। বরের বাড়ি অহল্যাপাড়ায়। তিনি আর তাঁর ভাই সৌম্য পাটের ব্যাবসা করেন। তাঁর এক ভাই ধৌম্যনাথ কলেজে পড়ে, আর রমানাথ ইস্কুলে। আদানাথ বড়ো ভালো লোক। দান-খ্যান পূণ্য কাজে তাঁর মন। দেশের জন্য অনেক কাজ করেন। সবাই বলে, তিনি ধন্য। আদানাথবাবু তাঁর ভৃত্য সত্যকে আমার কাছে পাঠিয়েছিলেন। আমি বলেছি তাঁর কন্যার বিবাহে অবশ্য অবশ্য যাব। এখানে এসে দেখি, আঙিনায় বাদা বাজছে। চাষীরা এ বৎসর ভালো শসা পেয়েছে। তাই তারা ভিড় করে এসেছে। ভিতরে ঢুকি— সাধা কী! অগত্যা বাইরে বসে আছি। দেখছি, ছেলেরা খুশী হয়ে নৃত্য করছে। কেউ বা ব্যাটবল খেলছে। নিত্যশরণ ওদের কাপ্টেন।

হাট

কুমোর-পাড়ার গোকুর গাড়ি—
বোঝাই-করা কলসি হাঁড়ি।
গাড়ি চালায় বংশীবদন,
সঙ্গে-যে যায় ভাগ্নে মদন।
হাট বসেছে শুক্রবারে
বস্ত্রীগঞ্জ পদ্মাপারে।
জিনিসপত্র জুটিয়ে এনে
গ্রামের মানুষ বেচে কেনে।
উচ্ছে বেগুন পটল মূলো,
বেতের বোনা ধামা কুলো,
সর্ষে ছোলা ময়দা আটা,
শীতের র্যাপার নকশাকাটা।

ঝাঝরি কড়া বেড়ি হাতা,
 শহর থেকে সস্তা ছাতা।
 কলসি-ভরা এখো গুড়ে
 মাছি যত বেড়ায় উড়ে।
 খড়ের আঁটি নৌকো বেয়ে
 আনল যত চাষীর মেয়ে।
 অঙ্ক কানাই পথের 'পরে
 গান শুনিতে ভিক্ষে করে!
 পাড়ার ছেলে স্নানের ঘাটে
 জল ছিটিয়ে সাতার কাটে।

তৃতীয় পাঠ

আজ মঙ্গলবার। পাড়ার জঙ্গল সাফ করবার দিন। সব ছেলেরা দঙ্গল বেঁধে যাবে। রঙ্গলালবাবুও এখনি আসবেন। আর আসবেন তাঁর দাদা বঙ্গবাবু। সিঁদ্ধি, তুমি দৌড়ে যাও তো। অনঙ্গদাদাকে ধরো, মোটরগাড়িতে তাঁদের আনবেন। সঙ্গে নিতে হবে কুড়ুল, কোদাল, ঝাটা, ঝড়ি। আর নেব ভিন্সি মেথরকে। এবার পঙ্গপাল এসে বড়ো ক্ষতি করেছে। ক্ষতিবাবুর ক্ষেতে একটি ঘাস নেই। অক্ষয়বাবুর বাগানে কপির পাতাগুলো খেয়ে সাক্ষ ক'রে দিয়েছে। পঙ্গপাল না তাড়াতে পারলে এবার কাজে ভঙ্গ দিতে হবে। ঈশানবাবু ইঙ্গিতে বলেছেন, তিনি কিছু দান করবেন।

চতুর্থ পাঠ

চন্দননগর থেকে আনন্দবাবু আসবেন। তিনি আমার পাড়ার কাজ দেখতে চান। দেখো, যেন নিন্দা না হয়। ইন্দুকে ব'লে দিয়ো, তাঁর আতিথে যেন খুঁত না থাকে। তাঁর ঘরে সুন্দর দেখে ফুলদানি রেখো। তাতে কুন্দফুল থাকবে আর আকন্দ থাকবে। বঙ্গ বেহারাকে বোলো, তাঁর শোবার ঘরে তাঁর তোরঙ্গ যেন রাখো। ঘর বঙ্গ যেন না থাকে। সন্ধ্যা হ'লে ঘরে ধূনোর গন্ধ দিয়ো। দীনবন্ধুকে রেখো পাশের ঘরেই। তাঁদের সঙ্গে সিঁদ্ধুবাবু আসবেন, তাঁকে অন্য ঘরে রাখতে হবে। বিন্দুকে ব'লে মালাচন্দন তৈরি রাখা চাই। বন্দেমাতরং গান নন্দী জানে তো? সেই অঙ্ক গায়ককেও ডেকে এনো। সে তো মঙ্গ গায় না।

পঞ্চম পাঠ

বর্ষা নেমেছে। গর্মি আর নেই। থেকে থেকে মেঘের গর্জন আর বিদ্যুতের চমকানি চলছে। শিলং পর্বতে ঝর্নার জল বেড়ে উঠল। কর্ণফুলি নদীতে বন্যা দেখা দিয়েছে। সর্ষে ক্ষেত ডুবিয়ে দিলে। দুর্গানাথের আঙিনায় জল উঠেছে। তার দর্মার বেড়া ভেঙে গেল। বেচারি গোকুলুলোর বড়ো দুর্গতি। এক হাঁটু পাকে দাঁড়িয়ে আছে। চাষীদের কাজকর্ম সব বন্ধ। ঘরে ঘরে সর্দি-কাশি। কর্তাবাবু বর্ষাতি প'রে চলেছেন। সঙ্গে তাঁর আঁদালি তুর্কি মিঞা। গর্ত সব ভ'রে গিয়ে ব্যাঙের বাসা হল। পাড়ার নর্দমাগুলো জলে ছাপিয়ে গেছে।

ঐখানে মা পুকুরপাড়ে
 জিয়ল গাছের বেড়ার ধারে
 হোথায় হব বনবাসী—
 কেউ কোথাও নেই।

ঐখানে ঝাউতলা জুড়ে
 বাধব তোমার ছোট্ট কুঁড়ে,
 শুকনো পাতা বিছিয়ে ঘরে
 থাকব দুজনেই।
 বাঘ ভাল্লুক, অনেক আছে—
 আসবে না কেউ তোমার কাছে,
 দিনরাত্তির কোমর বেঁধে
 থাকব পাহারাতে।
 রাক্ষসেরা ঝোপে ঝাড়ে
 মারবে উকি আড়ে আড়ে,
 দেখবে আমি দাঁড়িয়ে আছি
 ধনুক নিয়ে হাতে।
 আচলেতে খই নিয়ে তুই
 যেই দাঁড়াবি দ্বারে
 অমনি যত বনের হরিণ
 আসবে সারে সারে।
 শিংগুলি সব আকাবাঁকা,
 গায়েতে দাগ চাকা চাকা,
 লুটিয়ে তারা পড়বে ভূয়ে
 পায়ের কাছে এসে।
 ওরা সবাই আমায় বোঝে,
 করবে না ভয় একটুও-যে
 হাত বুলিয়ে দেব গায়ে—
 বসবে কাছে যেসে।
 ফলসাবনে গাছে গাছে
 ফল ধরে মেঘ ঘনিয়ে আছে,
 ঐখানেতে ময়ূর এসে
 নাচ দেখিয়ে যাবে।
 শালিখরা সব মিছিমিছি
 লাগিয়ে দেবে কিচিমিচি,
 কাঠবেড়ালি ল্যাজটি তুলে
 হাত থেকে ধান খাবে।

ষষ্ঠ পাঠ

উশ্রি নদীর ঝর্না দেখতে যাব। দিনটা বড়ো বিস্তী। শুনছ বজ্রের শব্দ? শ্রাবণ মাসের বাদলা।
 উশ্রিতে বান নেমেছে। জলের স্রোত বড়ো দুরন্ত। অবিশ্রান্ত ছুটে চলেছে। অনন্ত, এসো একসঙ্গে যাত্রা
 করা যাক। আমাদের দু-দিন মাত্র ছুটি। কালেজের ছাত্রেরা গেছে ত্রিবেণী, কেউ বা গেছে আত্রাই।
 সাত্রাগাছির কান্তি মিত্র যাবে আমাদের সঙ্গে উশ্রির ঝর্নায়। শাস্তা কি যেতে পারবে? সে হয়তো শ্রান্ত
 হয়ে পড়বে। পথে যদি জল নামে মিশ্রদের বাড়ি আশ্রয় নেব। সঙ্গে খাবার আছে তো? সন্দেশ
 আছে, পাণ্ডোয়া আছে, বোদে আছে। আমাদের কান্ত চাকর শীঘ্র কিছু খেয়ে নিক। তার খাবার আগ্রহ
 দেখি নে। সে ভোরের বেলায় পাস্তা ভাত খেয়ে বেরিয়েছে। তার বোন কান্তমণি তাকে খাইয়ে দিলে।

সপ্তম পাঠ

শ্রীশকে বোলো, তার শরীর যদি সুস্থ থাকে সে যেন বসন্তর দোকানে যায়। সেখান থেকে খাস্তা কচুরি আনা চাই। আর কিছু পেস্তা বাদাম কিনে আনতে হবে। দোকানের রাস্তা সে জানে তো? বাজারে একটা আস্ত কাতলা মাছ যদি পায়, নিয়ে আসে যেন। আর বস্তা থেকে গুস্তি ক'রে ত্রিশটা আলু আনা চাই। এবার আলু খুব সস্তা। একাস্ত যদি না পাওয়া যায়, কিছু ওল আনিয়ে নিয়ো। রাস্তায় রৈধে খেতে হবে, তার ব্যবস্থা করা দরকার। মনে রেখো— কড়া চাই, খুস্তি চাই, জলের পাত্র একটা নিয়ো। অত বাস্ত হয়েছ কেন। আস্তে আস্তে চলো। ক্লাস্ত হয়ে পড়বে-যে।

আমি-যে রোজ সকাল হ'লে
 যাই শহরের দিকে চ'লে
 তমিজ মিঞার গোকুর গাড়ি চ'ড়ে,
 সকাল থেকে সারা দুপুর
 ইট সাজিয়ে ইটের উপর
 খেয়ালমত দেয়াল তুলি গ'ড়ে।
 সমস্ত দিন ছাতপিটনী
 গান গেয়ে ছাত পিটোয় শুনি,
 অনেক নীচে চলছে গাড়ি ঘোড়া।
 বাসনওয়ালা থালা বাজায়,
 সুর ক'রে ঐ হাঁক দিয়ে যায়
 আতাওয়ালা নিয়ে ফলের ঝোড়া,
 সাড়ে চারটে বেজে ওঠে,
 ছেলেরা সব বাসায় ছোটে
 হোহো ক'রে উড়িয়ে দিয়ে ধুলো,—
 রোদদূর যেই আসে প'ড়ে
 পূবের মুখে কোথা ওড়ে
 দলে দলে ডাক দিয়ে কাকগুলো।
 আমি তখন দিনের শেষে
 ভারার থেকে নেমে এসে
 আবার ফিরে আসি আপন গায়ে,
 জানো না কি আমার পাড়া
 যেখানে ওই খুঁটি-গাড়া
 পুকুরপাড়ে গাজনতলার বায়ে।

অষ্টম পাঠ

আর্মানি গির্জের কাছে আপিস। যাওয়া মুশকিল হবে। পূর্বদিকের মেঘ ইম্পাতের মতো কালো। পশ্চিম দিকের মেঘ ঘন নীল। সকালে রৌদ্র ছিল, নিশ্চিন্ত ছিলাম। দেখতে দেখতে বিস্তর মেঘ জমেছে। বাদলা বেশিষ্কণ স্থায়ী না হলে ঝাঁচি। শরীরটা অসুস্থ আছে। মাথা ধরেছে, স্থির হয়ে থাকতে পারছি নে। আপিসের ভাত এখনো হল না। উনানের আগুনটা উস্তিয়ে দাও। ঠাকুর আমার ঝোলে যেন লঙ্কা না দেয়। বন্ধিমকে আমার অঙ্কের খাতাটা আনতে বোলো। দোতলা ঘরের পালঙ্কের উপর আছে। কঙ্কা খাতা নিয়ে খেলতে গিয়ে তার পাতা ছিঁড়ে দিয়েছে।

নবম পাঠ

বৃষ্টি নামল দেখছি সৃষ্টিধর, ছাতাটা খুঁজে নিয়ে আয়, না পেলে ভারি কষ্ট হবে। কেউ, শিষ্ট শাস্ত হয়ে ঘরে বসে থাকো। দুটামি কোরো না। বৃষ্টিতে ভিজলে অসুখ করবে। সঞ্জীবকে বলে দেব, তোমার জন্যে মিষ্টি লজ্জুস এনে দেবে। কাল-যে তোমাকে খেলার খঞ্জনী দিলাম সেটা হারিয়েছ বুঝি? ও বাড়ি থেকে রঞ্জনকে ডেকে দেব, সে তোমার সঙ্গে খেলা করবে। কাঞ্জিলাল, ব্যাঙগুলো ঘরের মধ্যে আসে-যে, ঘর নষ্ট করবে। ওরে তুষ্ট, ওদের তাড়িয়ে দে। ঘন মেঘে সব অস্পষ্ট হয়ে এলো। আর দৃষ্টি চলে না। বোষ্টমী গান গাইতে এসেছে। ওকে নিষ্ঠুর হয়ে বাইরে রেখো না। বৃষ্টিতে ভিজ্ঞে যাবে, কষ্ট পাবে।

সেদিন ভোরে দেখি উঠে
বৃষ্টি বাদল গেছে ছুটে,
রোদ উঠেছে ঝিলমিলিয়ে
বাঁশের ডালে ডালে,
ছুটির দিনে কেমন সুরে
পূজার সানাই বাজায় দূরে,
তিনটে শালিখ ঝগড়া করে
রান্নাঘরের চালে।
শীতের বেলায় দুই পহরে
দূরে কাদের ছাদের পরে
ছোট্ট মেয়ে রোদদূরে দেয়
বেগনি রঙের শাড়ি,
চেয়ে চেয়ে চূপ ক'রে রই—
তেপান্তরের পার বুঝি ওই,
মনে ভাবি ঐখানেতেই
আছে রাজার বাড়ি।
থাকত যদি মেঘে-ওড়া
পক্ষিরাঞ্জের বাচ্ছা ঘোড়া
তক্ষনি-যে যেতেম তারে
লাগাম দিয়ে ক'ষে,
যেতে যেতে নদীর তীরে
ব্যাঙ্গমা আর ব্যাঙ্গমীরে
পথ শুধিয়ে নিতেম আমি
গাছের তলায় বসে।

দশম পাঠ

এত রাত্রে দরজায় ধাক্কা দিচ্ছে কে? কেউ না, বাতাস ধাক্কা দিচ্ছে। এখন অনেক রাত্রি। উল্লাপাড়ার মাঠে শেয়াল ডাকছে— হুকাহুয়া। রাস্তায় ও কি একাগাড়ির শব্দ? না, মেঘ গুরুগুরু করছে। উল্লাস, তুমি যাও তো, কুকুরের বাচ্ছাটা বড়ো চোঁচাচ্ছে, ঘুমতে দিচ্ছে না। ওকে শাস্ত ক'রে এসো। ওটা কিসের ডাক উল্লাস? অশখ গাছে পেঁচার ডাক। উচ্ছের ক্ষেত থেকে ঝিল্লি ঐ ঝি ঝি করছে। দরজার পান্নাটা বাতাসে ধড়াস্ ধড়াস্ ক'রে পড়ছে! বন্ধ করে দাও। ওটা কি কান্নার শব্দ? না, রান্নাঘর থেকে বিড়াল ডাকছে। যাও-না উল্লাস, থামিয়ে দিয়ে এসোগে। আমার ভয় করছে। বড়ো অন্ধকার। ভঙ্কুকে ডেকে

দিই। ছি ছি উল্লাস, ভয় করতে লজ্জা করে না? আচ্ছা, আমি নিজে যাচ্ছি। আর তো রাত নেই। পুব দিক উজ্জ্বল হয়েছে। ও ঘরে বিছানায় খুকী চঞ্চল হয়ে উঠল। বাঙাকে ধাক্কা দিয়ে জাগিয়ে দাও। বাঙা শীঘ্র আমার জন্যে চা আনুক আর কিঞ্চিৎ বিস্কুট। আমি ততক্ষণ মুখ ধুয়ে আসি। রক্ষামণি, থাকো খুকুর কাছে। তুমিও সাজসজ্জা ক'রে তৈরি থাকো উল্লাস। বেড়াতে যাব। উত্তম কথা। কিন্তু ঘাস ভিজে কেন? এক পস্তন বৃষ্টি হয়ে গেল বুঝি। এবার লঠনটা নিবিয়ে দাও। আর মশ্টুকে বালো, বারান্দা পরিষ্কার করে দিক। এখনি রেভারেন্ড্ এন্ডারসেন আসবেন। পণ্ডিত মশায়েরও আসবার সময় হল। ঐ শোনো, কুণ্ডদের বাড়ি ঢং ঢং ক'রে দুটার ঘণ্টা বাজল।

আকাশপারে পূবের কোণে
কখন যেন অনামনে
ফাঁক ধরে ঐ মেঘে,
মুখের চাদর সরিয়ে ফেলে
বন্ধ চোখের পাতা মেলে
আকাশ ওঠে জেগে।
ছিড়ে-যাওয়া মেঘের থেকে
পুকুরে রোদ পড়ে বৈকে
লাগায় ঝিলিমিলি,
বাঁশবাগানের মাথায় মাথায়
তেঁতুলগাছের পাতায় পাতায়
হাসায় ঝিলিঝিলি।
হঠাৎ কিসের মন্ত্র এসে
ভুলিয়ে দিলে এক নিমেষে
বাদলবেলার কথা,
হারিয়ে পাওয়া আলোটির
নাচায় ডালে ফিরে ফিরে
ঝুমকো ফুলের লতা।

একাদশ পাঠ

ভক্তরামের নৌকো শক্ত কাঠের তক্তা দিয়ে তৈরি। ভক্তরাম সেই নৌকো সস্তা দামে বিক্রি করে। শক্তিনাথবাবু কিনে নেন। শক্তিনাথ আর মুক্তিনাথ দুই ভাই। যে-পাড়ায় থাকেন তার নাম জেলেবস্তি। তাঁর বাড়ি খুব মস্ত। সামনে নদী, পিছনে বড়ো রাস্তা। তাঁর দরোয়ান শক্তু সিং আর আক্রম মিশ্র রোজ সকালে কুস্তি করে। শক্তিনাথবাবুর চাকরের নাম অক্রুব। তাঁর বড়ো ছেলের নাম বিক্রম। ছোটো ছেলের নাম শক্রনাথ। শক্তিবাবু তাঁর নৌকো লাল রঙ ক'রে নিলেন। তার নাম দিলেন রক্তজবা। তিনি মাঝে মাঝে নৌকোয় ক'রে কখনো তিস্তা নদীতে কখনো আত্রাই নদীতে কখনো ইচ্ছামতীতে বেড়াতে যান। একদিন অঘ্রান মাসে পত্র পেলেন, বিপ্রগ্রামে বাঘ এসেছে। শিকারে যাত্রা করলেন। সেদিন শুক্রবার। শুক্রপক্ষের চন্দ্র সবে অস্ত গেছে। আক্রম বন্দুক নিয়ে চললো। আরো দুটো বন্দুক ছিল। সিন্দুকে ছিল গুলি বারুদ। নদীতে প্রবল স্রোত। বেলা যখন দুই প্রহর, নৌকো নন্দগ্রামে পৌঁছলো। রৌদ্র ঝাঁ ঝাঁ করছে। এক ভদ্রলোক খবর দিলেন, কাছেই বন্দীপুরের বন, সেখানে আছে বাঘ।

শক্তিবাবু আর আক্রম বাঘ খুঁজতে নামলেন। জঙ্গল ঘন হয়ে এলো। ঘোর অন্ধকার। কিছু দূরে গিয়ে দেখেন, এক পোড়ো মন্দির। জনপ্রাণী নেই। শক্তিবাবু বললেন, এইখানে একটু বিশ্রাম করি।

সঙ্গে ছিল লুচি, আলুর দম আর পাঠার মাংস। তাই খেলেন। আক্রম খেলো চাটনি দিয়ে রুটি। তখন বেলা প'ড়ে আসছে। গাছের ফাঁক দিয়ে ঝাঁক হয়ে রৌদ্র পড়ে। প্রকাশ অর্জুন গাছের উপর কতকগুলো ঝাঁক; তাদের লম্বা ল্যাজ ঝুলছে। শক্তিবাবু কিছু দূরে গিয়ে দেখলেন, একটা ছোট্ট সোতা। তাতে এক হাঁটুর বেশি জল হবে না। তার ধারে বালি। সেই বালির উপর বড়ো বড়ো ধাবার দাগ। নিশ্চয় বাঘের খাবা। শক্তিবাবু ভাবতে লাগলেন, কী করা কর্তব্য। অস্থান মাসের বেলা। পশ্চিমে সূর্য অস্ত গেল। সন্ধ্যা হ'তেই ঘোর অন্ধকার। কাছে তেঁতুল গাছ। তার উপরে দুজনে চ'ড়ে বসলেন। গাছের গুঁড়ির সঙ্গে চাদর দিয়ে নিজেদের বাঁধলেন। পাছে ঘুম এলে প'ড়ে যান। কোথাও আলো নেই। তারা দেখা যায় না। কেবল অসংখ্য জোনাকি গাছে গাছে জ্বলছে।

শক্তিবাবুর একটু নিদ্রা এসেছে এমন সময় হঠাৎ ধুপ্ ক'রে একটা শব্দ হওয়াতে চমকে জেগে উঠলেন। দেখলেন কখন বাঁধন আলগা হয়ে আক্রম নীচে প'ড়ে গেছে। শক্তিনাথ তাকে দেখতে তাড়াতাড়ি নেমে এলেন। হঠাৎ দেখেন, কাছেই অন্ধকারে দুটো চোখ জ্বলজ্বল করছে। কী সর্বনাশ! এ তো বাঘের চোখ। বন্দুক তোলবার সময় নেই। ভাগ্যে দুজনের কাছে দুটো বিজলি বাতির মশাল ছিল। সে-দুটো যেমনি হঠাৎ জ্বালানো অমনি বাঘ ভয়ে দৌড় দিলে। সে-রাত্রি আবার দুজনের গাছে কাটল। পরের দিন সকাল হল। কিন্তু জঙ্গলের মধ্যে রাস্তা মেনে না, যতই চলেন জঙ্গল বেড়ে যায়। গায়ে কাঁটার আঁচড় লাগে। রক্ত পড়ে। খিদে পেয়েছে। তেষ্টা পেয়েছে। এমন সময় মানুষের গলার শব্দ শোনা গেল। এক দল কাঠুরিয়া কাঠ কাটতে চলেছে। শক্তিবাবু বললেন— তোমাদের ঘরে নিয়ে চলো। রাস্তা ভুলেছি। কিছু খেতে দাও। নদীর ধারে একটা টিবির 'পরে তাদের কুঁড়ে ঘর। গোলপাতা দিয়ে ছাওয়া। কাছে একটা মস্ত বটগাছ। তার ডাল থেকে লম্বা ঝুরি নেমেছে। সেই গাছে যত রাজ্যের পাখির বাসা।

কাঠুরিয়ারা শক্তিবাবুকে আক্রমকে যত্ন ক'রে খেতে দিলে। তালপাতার ঠোঙায় এনে দিলে চিড়ে আর বনের মধু। আর দিলে ছাগলের দুধ। নদী থেকে ঠান্ডে ক'রে এনে দিলে জল। রাত্রে ভালো ঘুম হয় নি। শরীর ছিল ক্লান্ত। শক্তিবাবু বটের ছায়ায় শুয়ে ঘুমোলেন। বেলা যখন চার প্রহর তখন কাঠুরিয়াদের সর্দার পথ দেখিয়ে নৌকোয় তাঁদের পৌঁছিয়ে দিলে। শক্তিবাবু দশ টাকার নোট বের ক'রে বললেন, বড়ো উপকার করেছ, বকশিশ লও। সর্দার হাতজোড় ক'রে বললে, মাপ করবেন, টাকা নিতে পারব না— নিলে অধর্ম হবে। এই ব'লে নমস্কার ক'রে সর্দার চ'লে গেল।

একদিন রাতে আমি স্বপ্ন দেখিনু
 “চেয়ে দেখো” “চেয়ে দেখো” বলে যেন বিনু।
 চেয়ে দেখি, ঠোকাঠুকি বরগা কড়িতে,
 কলিকাতা চলিয়াছে নড়িতে নড়িতে।
 ইটে-গড়া গণ্ডার বাড়িগুলো সোজা।
 চলিয়াছে দুন্দাড় জানালা দরজা।
 রাস্তা চলেছে যত অজগর সাপ,
 পিঠে তার ট্রামগাড়ি পড়ে ধুপ্ ধাপ্।
 দোকান বাজার সব নামে আর উঠে,
 ছাদের গায়েতে ছাদ মরে মাথা কুটে।
 হাওড়ার ব্রিজ চলে মস্ত সে বিছে,
 হ্যারিসন্ রোড চলে তার পিছে পিছে।
 মনুমেন্টের দোল যেন স্কাপা হাতি
 শূন্যে দুলায়ে গুঁড় উঠিয়াছে মাতি।
 আমাদের ইস্কুল ছোট্টে হনহন,
 অঙ্কের বই ছোট্টে, ছোট্টে ব্যাকরণ।

মাপগুলো দেয়ালেতে করে ছটফট,
 পাখি যেন মারিতেছে পাখার ঝাপট।
 ঘণ্টা কেবলি দোলে ঢঙ ঢঙ বাজে—
 যত কেন বেলা হোক তবু থামে না-যে।
 লক্ষ লক্ষ লোক বলে, “থামো থামো,
 কোথা হতে কোথা যাবে এ কী পাগলামো।”
 কলিকাতা শোনে না কো চলার খেয়ালে—
 নৃত্যের নেশা তার স্তম্ভে দেয়ালে।
 আমি মনে মনে ভাবি চিন্তা তো নাই,
 কলিকাতা যাক নাকো সোজা বোম্বাই।
 দিল্লি লাহোরে যাক, যাক না আগরা,
 মাথায় পাগড়ি দেব, পায়েতে নাগরা।
 কিম্বা সে যদি আজ বিলাতেই ছোটে
 ইংরেজ হবে সবে বৃট হাট কোটে।
 কিসের শব্দে ঘুম ভেঙে গেল যেই
 দেখি, কলিকাতা আছে কলিকাতাতেই ॥

দ্বাদশ পাঠ

গুপ্তিপাত্রের বিশ্বম্ভরবাবু পাক্কী চাঁড়ে চলেছেন সপ্তগ্রামে। ফাল্গুন মাস। কিন্তু এখনো খুব ঠাণ্ডা। কিছু
 আগে প্রায় সপ্তাহ ধরে বৃষ্টি হয়ে গেছে। বিশ্বম্ভরবাবুর গায়ে এক মোটা কম্বল। পাক্কীর সঙ্গে চলেছে
 তাঁর শম্ভু চাকর, হাতে এক লম্বা লাঠি। পাক্কীর ছাদে ওয়ুধের বাস্ক, দড়ি দিয়ে বাধা। শম্ভুর গায়ে অদ্ভুত
 জোর। একবার কুস্তীরার জঙ্গলে তাকে ভল্লকে ধরেছিল। সঙ্গে বন্দুক ছিল না, শুধু কেবল লাঠি নিয়ে
 ভল্লকের সঙ্গে তার যুদ্ধ হল। শম্ভুর হাতের লাঠি খেয়ে ভল্লকের মেরুদণ্ড গেল ভেঙে। আর তার
 উত্থানশক্তি রইল না। আর একবার শম্ভু বিশ্বম্ভরবাবুর সঙ্গে গিয়েছিল স্বর্ণগঞ্জে। সেখানে পদ্মানদীর
 চরে রান্না চড়াতে হবে। তখন গ্রীষ্মকালের মধ্যাহ্ন। পদ্মার ধারে ছোটো ছোটো ঝাউগাছের জঙ্গল।
 উনান ধরানো চাই। দা নিয়ে শম্ভু ঝাউডাল কেটে আঁটি বাঁধল। অসহ্য রৌদ্র। বড়ো তৃষ্ণা পেয়েছে।
 নদীতে শম্ভু জল খেতে গেল। এমন সময় দেখলে, একটা বাছুরকে ধরেছে কুমীরে। শম্ভু এক লম্বা
 জলে পড়ে কুমীরের পিঠে চাঁড়ে বসল। দা দিয়ে তার গলায় পোচ দিতে লাগল। জল লাল হয়ে
 উঠল রক্তে। কুমীর যন্ত্রণায় বাছুরকে দিল ছেড়ে। শম্ভু মাতার দিয়ে ডাঙায় উঠে এলো। বিশ্বম্ভরবাবু
 ডাক্তার। রোগী দেখতে চলেছেন বহুদূরে। সেখানে ইস্টিমার ঘাটের ইস্টেশন-মাস্টার মধু বিশ্বাস, তাঁর
 ছোটো ছেলের অল্পশূল, বড়ো কষ্ট পাচ্ছে।

বিষ্ণুপুরের পশ্চিম ধারের মাঠ প্রকাণ্ড। সেখানে যখন পাক্কী এল তখন সন্ধ্যা হয়ে এসেছে। রাখাল
 গোকু নিয়ে চলেছে গোষ্ঠে ফিরে। বিশ্বম্ভরবাবু তাকে ডেকে জিজ্ঞাসা করলেন, “ওহে বাপু, সপ্তগ্রাম
 কত দূরে বলতে পারো?”

রাখাল বললে, “আজ্ঞে, সে তো সাত ক্রোশ হবে। আজ সেখানে যাবেন না। পথে ভীষ্মহাটের মাঠ,
 তার কাছে শ্মশান। সেখানে ডাকাতের ভয়।”

ডাক্তার বললেন, “বাবা, রোগী কষ্ট পাচ্ছে, আমাকে যেতেই হবে।” তিন্মুনি খালের ধারে যখন
 পাক্কী এল, রাত্রি তখন দশটা। বাঁধন আলগা হয়ে পাক্কীর ছাদ থেকে ডাক্তারের বাস্কটা গেল প’ড়ে।
 ক্যাস্টের অয়েলের শিশি ভেঙে চূর্ণ হয়ে গেল। বাস্কটা তো ফের শক্ত ক’রে বাঁধলে। কিন্তু আবার বিপদ।
 খাল পেরিয়ে আন্দাজ দু-ক্রোশ পথ গেছে এমন সময় মড় মড় ক’রে ডাঙা গেল ভেঙে, পাক্কীটা পড়ল

মাটিতে। পাঙ্কী হালকা কাঠের তৈরি; বিশ্বস্তরবাবুর দেহটি স্থূল।

আর উপায় নেই, এইখানেই রাত্রি কাটাতে হবে। ডাক্তারবাবু ঘাসের উপর কম্বল পাতলেন, লঠনটি রাখলেন কাছে। শস্ত্রকে নিয়ে গল্প করতে লাগলেন।

এমন সময় বেহারাদের সর্দার বুদ্ধ এসে বললে, “ঐ-যে কারা আসছে, ওরা ডাকাত সন্দেহ নেই।”

বিশ্বস্তরবাবু বললেন, “ভয় কী, তোরা তো সবাই আছিস।”

বুদ্ধ বললে, “বলু পালিয়েছে, পল্লুকেও দেখছি নে। বস্ত্র লুকিয়েছে ঐ ঝোপের মধ্যে। ভয়ে বিষ্ণুর হাত-পা আড়ষ্ট।”

শুনে ডাক্তার ভয়ে কম্পিত। ডাকলেন, “শস্ত্র!”

শস্ত্র বললে, “আজ্ঞে!”

ডাক্তার বললেন, “এখন উপায় কী?”

শস্ত্র বললে, “ভয় নেই, আমি আছি।”

ডাক্তার বললেন, “ওরা-যে পাঁচ জন।”

শস্ত্র বললে, “আমি যে শস্ত্র।”

এই ব’লে উঠে দাঁড়িয়ে এক লম্বা দিলে, গর্জন ক’রে বললে, “খবরদার!”

ডাকাতরা অটুহাস্য ক’রে এগিয়ে আসতে লাগল।

তখন শস্ত্র পাঙ্কীর সেই ভাঙা ডাঙাখানা তুলে নিয়ে ওদের দিকে ছুঁড়ে মারলে। তারি এক ঘায়ে তিন জন একসঙ্গে প’ড়ে গেল। তার পরে শস্ত্র লাঠি ঘুরিয়ে যেই ওদের মধ্যে ঝাঁপিয়ে পড়লো বাকি দুজনে দিল দৌড়।

তখন ডাক্তারবাবু ডাকলেন, “শস্ত্র!”

শস্ত্র বললে, “আজ্ঞে!”

বিশ্বস্তরবাবু বললেন, “এইবার বাস্ত্রটা বের করো।”

শস্ত্র বললে, “কেন, বাস্ত্র নিয়ে কী হবে?”

ডাক্তার বললেন, “ঐ তিনটে লোকের ডাক্তারী করা চাই। ব্যান্ডেজ বাঁধতে হবে।”

রাত্রি তখন অল্পই বাকি। বিশ্বস্তরবাবু আর শস্ত্র দুজনে মিলে তিন জনের শুশ্রূষা করলেন।

সকাল হয়েছে। ছিন্ন মেঘের মধ্যে দিয়ে সূর্যের রশ্মি ফেটে পড়ছে। একে একে সব বেহারা ফিরে আসে। বলু এল, পল্লু এল, বস্ত্রের হাত ধরে এল বিষ্ণু, তখনো তার হৃৎপিণ্ড কম্পমান।

স্টীমার আসিছে ঘাটে, প’ড়ে আসে বেলা.

পূজার ছুটির দল, লোকজন মেলা

এলো দূর দেশ হ’তে; বৎসরের পরে

ফিরে আসে যে-যাহার আপনার ঘরে।

জাহাজের ছাদে ভিড়; নানা লোকে নানা

মাদুরে কম্বলে লেপে পেতেছে বিছানা

ঠেসাঠেসি ক’রে। তারি মাঝে হরেরাম

মাথা নেড়ে বাজাইছে হারমোনিয়াম।

বোঝা আছে কত শত— বাস্ত্র কত রূপ

টিন বেত চামড়ার, পুটুলির স্তূপ,

থলি ঝুলি ক্যান্ডিশের, ডালা ঝুড়ি ধামা

সব্জিতে ভরা। গায়ে বেশমের জামা,

কোমরে চাদর বাঁধা, চণ্ডী অবিনাশ

কলিকাতা হ’তে আসে, বন্ধু শ্যামদাস

অধিকা অক্ষয়; নতুন চীনের জুতা
 করে মস্‌মস্, মেরে কনুয়ের গুঁতা
 ভিড় ঠেলে আগে চলে— হাতে বাঁধা ঘড়ি,
 চোখেতে চশমা কারো, সরু এক ছড়ি
 সবোঙ্গে দুলায়। ঘন ঘন ডাক ছাড়ে
 স্টিমারের বাঁশি; কে পড়ে কাহার ঘাড়ে,
 সবাই সবার আগে যেতে চায় চ'লে—
 ঠেলাঠেলি, বকাবকি। শিশু মার কোলে
 চীৎকারস্বরে কাঁদে। গড় গড় করে
 নোঙর ডুবিল জলে; শিকলের ডোরে
 জাহাজ পড়িল বাঁধা; সিঁড়ি গেল নেমে,
 এঞ্জিনের ধকধকি সব গেল থেমে।
 'কুলি' 'কুলি' ডাক পড়ে ডাঙা হতে মুটে
 দুড়দাড় ক'রে এলো দলে দলে ছুটে।
 তীরে বাজাইয়া হাঁড়ি গাহিছে ভজন
 অন্ধ বেণী। যাত্রীদের আত্মীয় স্বজন।
 অপেক্ষা করিয়া আছে; নাম ধ'রে ডাকে,
 খুঁজে খুঁজে বের করে যে চায় যাহাকে।
 চলিল গোকুর গাড়ি, চলে পালকী ডুলি,
 শাকরা-গাড়ির ঘোড়া উড়াইল ধুলি।
 সূর্য গেল অস্তাচলে; আধার ঘনালো;
 হেথা হেথা কেরোসিন লণ্ঠনের আলো
 দুলিতে দুলিতে যায়, তার পিছে পিছে
 মাথায় বোঝাই নিয়ে মুটেরা চলিছে।
 শূন্য হয় গেল তীর। আকাশের কোণে
 পঞ্চমীর চাঁদ ওঠে। দূরে বাঁশবনে
 শেয়াল উঠিল ডেকে। মূর্দীর দোকানে
 টিম্ টিম্ ক'রে দীপ জ্বলে একখানে ॥

ত্রয়োদশ পাঠ

উদ্ধব মণ্ডল জাতিতে সন্দোপ। তার অত্যন্ত দরিদ্র অবস্থা। ভূসম্পত্তি যা-কিছু ছিল ঋণের দায়ে বিক্রয় হয়ে গেছে। এখন মজুরি ক'রে কায়ক্ৰেশে তার দিনপাত হয়।

এ দিকে তার কন্যা নিস্তারিণীর বিবাহ। বরের নাম বটকৃষ্ণ। তার অবস্থা মন্দ নয়। ক্ষেতের উৎপন্ন শস্য দিয়ে সহজেই সংসারনির্বাহ হয়। বাড়িতে পূজা-অর্চনা ক্রিয়াকর্মও আছে।

আগামী কাল উনিশে জ্যৈষ্ঠ বিবাহের দিন। বরযাত্রীর দল আসবে। তার জন্যে আহারাদির উদ্যোগ করা চাই। পাড়ার লোকে কিছু কিছু সাহায্য করেছে। অভাব তবু যথেষ্ট।

পাড়ার প্রান্তে একটি বড়ো পুকুরিণী। তার নাম পদ্মপুকুর। বর্তমান ভূস্বামী দুর্লভবাবুর পূর্বপুরুষদের আমলে এই পুকুরিণী সর্বসাধারণ ব্যবহার করতে পেতো। এমন কি গ্রামের গৃহস্থবাড়ির কোনো অনুষ্ঠান উপলক্ষে প্রয়োজন উপস্থিত হ'লে মাছ ধ'রে নেবার বাধা ছিল না। কিন্তু সম্প্রতি দুর্লভবাবু সেই

অধিকার বন্ধ ক'রে দিয়েছেন। অল্প কিছু দিন আগে খাজনা দিয়ে বন্দাবন জেলে তাঁর কাছ থেকে এই পুকুরে মাছ ধরবার স্বত্ত্ব পেয়েছে।

উদ্ধব এ সংবাদ ঠিকমত জানতো না। তাই সেদিন রাত্রি থাকতে উঠে পদ্মপুকুর থেকে একটা বড়ো দেখে রুইমাছ ধ'রে বাড়ি আনবার উপক্রম করছে। এমন সময় বিষ ঘটলো।

সেদিন দুর্লভবাবুর ছোটো কন্যার অন্নপ্রাশন। খুব সমারোহ ক'রে লোক খাওয়ানো হবে। তারি মাছ-সংগ্রহের জন্য বাবুর কর্মচারী কৃষ্ণিবাস কয়েক জন জেলে নিয়ে সেই পুষ্করিণীর ধারে এসে উপস্থিত।

দেখে, উদ্ধব এক মস্ত রুই মাছ ধরেছে। সেটা তখনি তার কাছ থেকে কেড়ে নিলে। উদ্ধব কৃষ্ণিবাসের হাতে পায়ে ধ'রে কাঁদতে লাগলো। কোনো ফল হ'লো না। ধনঞ্জয় পেয়াদা তাকে বলপূর্বক ধ'রে নিয়ে গেল দুর্লভবাবুর কাছে।

দুর্লভের বিশ্বাস ছিল, ম্যাজিষ্ট্রেটের কাছে অত্যাচারী ব'লে উদ্ধব তাঁর দুর্নাম করেছে। তাই তার উপরে তাঁর বিষম ক্রোধ। বললেন, “তুই মাছ চুরি করেছিস, তার দণ্ড দিতে হবে।”

ধনঞ্জয় বললেন, “একে ধরে নিয়ে যাও। যতক্ষণ না দশ টাকা দণ্ড আদায় হবে, ছেড়ে দিয়ো না।”

উদ্ধব হাতজোড় ক'রে বললে, “আমার দশ পয়সাও নেই। কাল কন্যার বিবাহ। কাজ শেষ হয়ে যাক, তার পরে আমাকে শাস্তি দেবেন।”

দুর্লভবাবু তার কাতরবাক্যে কর্ণপাত করলেন না। ধনঞ্জয় উদ্ধবকে সকল লোকের সম্মুখে অপমান ক'রে ধ'রে নিয়ে গেল।

দুর্লভের পিসি কাত্যায়নী ঠাকরন সেদিন অন্নপ্রাশনের নিমন্ত্রণে অন্তঃপুরে উপস্থিত ছিলেন। উদ্ধবের স্ত্রী মোক্ষদা তাঁর কাছে এসে কেঁদে পড়ল।

কাত্যায়নী দুর্লভকে ডেকে বললেন, “বাবা, মিষ্টর হ'য়ো না। উদ্ধবের কন্যার বিবাহে যদি অন্যায় করো তবে তোমার কন্যার অন্নপ্রাশনে অকল্যাণ হবে। উদ্ধবকে মুক্তি দাও।”

দুর্লভ পিসির অনুরোধ উপেক্ষা ক'রে চ'লে গেলেন। কৃষ্ণিবাসকে ডেকে কাত্যায়নী বললেন, “উদ্ধবের দণ্ডের এই দশ টাকা দিলাম। এখনি তাকে ছেড়ে দাও।”

উদ্ধব ছাড়া পেলো। কিন্তু অপমানে লজ্জায় তার দুই চক্ষু দিয়ে জল পড়তে লাগলো।

পরদিন গোধূলিলগ্নে নিস্তারিণীর বিবাহ। বেলা যখন চারটে, তখন পাঁচজন বাহক উদ্ধবের কুটির প্রাঙ্গণে এসে উপস্থিত। কেউ বা এনেছে ঝড়িতে মাছ, কেউ বা এনেছে হাঁড়িতে দই, কারও হাতে থালায় ভরা সন্দেশ, একজন এনেছে একখানি লাল চেলির শাড়ি।

পাড়ার লোকের আশ্চর্য লাগল। জিজ্ঞাসা করলে, “কে পাঠালেন?” বাহকেরা তার কোনো উত্তর না ক'রে চ'লে গেল। তার কিছুক্ষণ পরেই কুটিরের সম্মুখে এক পাঙ্কী এসে দাঁড়ালো। তার মধ্যে থেকে নেমে এলেন কাত্যায়নী ঠাকরন। উদ্ধব এত সৌভাগ্য স্বপ্নেও কল্পনা করতে পারতো না। কাত্যায়নী বললেন, “দুর্লভ কাল তোমাকে অপমান করেছে, সে কথা তুমি মনে রেখো না। আমি তোমার কন্যাকে আশীর্বাদ ক'রে যাবো, তাকে ডেকে দাও।”

কাত্যায়নী নিস্তারিণীকে একগাছি সোনার হার পরিয়ে দিলেন। আর তার হাতে এক শত টাকার একখানি নোট দিয়ে বললেন, “এই তোমার যৌতুক।”

অঞ্জনা নদীতীরে চন্দনী গায়ে
পোড়ো মন্দিরখানা গঞ্জের বায়ে
জীর্ণ ফাটল-ধরা— এক কোণে তারি
অন্ধ নিয়েছে বাসা কুঞ্জবিহারী।
আখ্যায় কেহ নাই নিকট কি দূর,
আছে এক ল্যাজ-কাটা ভক্ত কুকুর।

আর আছে একতারা, বক্ষেতে ধরে
 গুন্ গুন্ গান গায় গুঞ্জন-স্বরে।
 গঞ্জের জমিদার সঞ্জয় সেন
 দু-মুঠো অন্ন তারে দুই বেলা দেন।
 সাতকড়ি ভঞ্জের মস্ত দালান,
 কুঞ্জ সেখানে করে প্রত্যাষে গান।
 “হরি হরি” রব উঠে অঙ্গনমাঝে,
 ঝনঝনি ঝনঝনি খঞ্জনী বাজে।
 ভঞ্জের পিসি তাই সন্তোষ পান,
 কুঞ্জকে করেছেন কস্থল দান।
 চিড়ে মুড়কিতে তার ভরি দেন ঝুলি,
 পৌষে খাওয়ান ডেকে মিঠে পিঠে-পুলি।
 আশ্বিনে হাট বসে ভারি ধূম করে,
 মহাজনী নৌকায় ঘাট যায় ভরে—
 হাঁকাহাঁকি ঠেলাঠেলি মহা সোরগোল,
 পশ্চিমী মাঝারা বাজায় মাদোল।
 বোঝা নিয়ে মস্থর চলে গোকুগাড়ি,
 চাকাগুলো ক্রন্দন করে ডাক ছাড়ি।
 কল্মোলে কোলাহলে জাগে এক ধ্বনি
 অন্ধের কণ্ঠের গান আগমনী।
 সেই গান মিলে যায় দূর হতে দূরে
 শরতের আকাশেতে সোনা রোদ্দুরে ॥

ইংরাজি-পাঠ

ইংরাজি পাঠ

(প্রথম)

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

ব্রহ্মচর্যাশ্রম

বোলপুর

মূল্য চার আনা

ইংরাজি-পাঠ

LESSON 1

It is Sunday. The boy sits on a mat. He reads. His door is open. The pet cat comes in. The boy takes her on his lap. She is lazy. She shuts her eyes and sleeps. The boy strokes her back. A cart goes by. It makes a noise. The cat wakes up. She jumps down, She wants to play. The boy throws a ball. Look, how pussy runs after it! She is so glad! The boy is very kind. He never hurts his pussy cat.

এই পাঠে যে যে বাক্যে “না” এবং “কখনো না” যোগ করা চলে সেইগুলিকে ছাত্রদের দ্বারা নেতিবাচক করাইয়া লইবে।

আজ শনিবার। আজ সোমবার ইত্যাদি। বিড়াল মাদুরে বসিয়া আছে। (নানা লোকের নাম করিয়া) হরি মাদুরে বসিয়া আছে ইত্যাদি। বালকটি ভিতরে আসিল। হরি ভিতরে আসিল ইত্যাদি। বালকটি তাহাকে মাদুরের উপর লইল। (“তাহাকে” শব্দের স্ত্রীলিঙ্গ ও পুংলিঙ্গের ভেদ নির্দেশ করিয়া দিয়া অভ্যাস করাইতে হইবে।) মধু পড়িতেছে, যদু পড়িতেছে ইত্যাদি। বাস্ক খেলা। বই খেলা। অলস বিড়াল ঘুমাইতেছে। অলস বালক তাহার চোখ বৃজিতেছে। (“তাহার” শব্দের স্ত্রীলিঙ্গ ও পুংলিঙ্গ ভেদ নির্দেশ করিয়া অভ্যাস করাইতে হইবে।) সে দরজা বন্ধ করিতেছে। হরি বাস্ক বন্ধ করিতেছে। অলস বালক ঘুমাইতেছে। হরি অলস, মধু অলস ইত্যাদি। বালকটি তাহার মুখে হাত বুলাইতেছে। একটি বিড়াল পাশ দিয়া যাইতেছে। একটি বালক পাশ দিয়া যাইতেছে। অলস বালকটি পাশ দিয়া যাইতেছে। দয়ালু বালকটি পাশ দিয়া যাইতেছে। যদু পাশ দিয়া যাইতেছে, মধু পাশ দিয়া যাইতেছে ইত্যাদি। সে একটি শব্দ করিল। গাড়িটা একটা শব্দ করিল। বিড়াল একটা শব্দ করিল। বিড়াল লাফাইয়া পড়িল। শ্যাম লাফাইয়া পড়িল, রাম লাফাইয়া পড়িল ইত্যাদি। শ্যাম শব্দ করিল ইত্যাদি। রাম জাগিয়া উঠিল, শ্যাম জাগিয়া উঠিল ইত্যাদি। বিড়াল ঘুমাইতে চায়, বালক খেলিতে চায়, শ্যাম বসিতে চায়, রাম দরজা খুলিতে চায়, মধু বাস্ক বন্ধ করিতে চায়, হরি দৌড়াইতে চায়, শ্যাম একটা গোলা ছুঁড়িতে চায় ইত্যাদি। হরি একটা গোলা ছুঁড়িল ইত্যাদি। দেখ, পুসি কেমন করিয়া ঘুমায়। দেখ, হরি কেমন করিয়া একটা গোলা ছোঁড়ে! দেখ, বিড়ালটা কেমন করিয়া চোখ বোজে! দেখ, বালকটি কেমন করিয়া একটা বিড়ালের পিছনে দৌড়ায়! দেখ, হরি কেমন করিয়া একটা শকটের পিছনে দৌড়ায় ইত্যাদি। বিড়ালটি কতই খুশি! বালকটি কতই খুশি! রাম কতই খুশি ইত্যাদি। দয়ালু বালক কখনই তাহার বিড়ালকে আঘাত করে না। রাম কখনই তাহার ভাইকে আঘাত করে না (শ্যাম, যদু, মধু ইত্যাদি)। আমি কখনো ঘাসের উপর বসি না (Never)। (হরি, মধু প্রভৃতি) বিড়াল কখনো ঘাসের উপর ঘুমায় না। বালকটি কখনো বিড়ালকে তাহার কোলে লয় না।

LESSON 2

The sun is up. The day is warm. The air is dry. I am hot. I sit on the grass
The lawn is green. The shade is cool. The water in the tank is deep. I see a fish.
It is big. I wash my feet in the water. The water is clear. I make a paper-boat.

See, how it floats! I put some flowers on it. I give it a push. Now it is in deep water. I cannot reach it.

এই পাঠে যেখানে সম্ভব 1st personকে 3rd এবং 3rdকে 1st person করাইয়া লইবে এবং “না” ও “কখনো না” যোগে নেতিবাচক করাইবে।

আমি উঠিয়াছি, হরি উঠিয়াছে, মধু উঠিয়াছে ইত্যাদি। বাতাস গরম। জল গরম। (warm এবং hot দুই শব্দই ব্যবহার করাইবে)। ঘাস শুকনা। পুকুর শুকনা। মাদুর শুকনা। বালক ঘাসের উপর বসিয়া আছে। বিড়াল ঘাসের উপর ঘুমাইয়া আছে: (হরি, মধু প্রভৃতি নাম লইয়া বাকা বলাইবে; যে যে বাক্যে এইরূপ নাম যোগ করিয়া বলানো সম্ভব শিক্ষক তাহা মনে রাখিবেন।) আমি ছায়ায় ঘুমাইয়া আছি (হরি, মধু ইত্যাদি)। আমি ভূগোদ্যানে দাঁড়াইয়া আছি (হরি, মধু)। সবুজ ভূগোদ্যানের উপর ছায়াটি শীতল। বালকটি মাছ দেখিতে পাইয়াছে (হরি, মধু ইত্যাদি)। বিড়ালটি গভীর জলে বড়ো মাছ দেখিতে পাইয়াছে (হরি, মধু ইত্যাদি)। বালকটি তাহার পা ধুইতেছে (হরি, মধু)। বাম পরিষ্কার জলে তাহার পা ধুইতেছে। বালকটি একটি কাগজের নৌকা বানাইতেছে; হরি একটি বড়ো কাগজের নৌকা বানাইতেছে (মধু, যদু ইত্যাদি)। দেখ আমি কেমন জলের উপর ভাসিতেছি (হরি, মধু ইত্যাদি)। আমি কাগজের নৌকার উপর কতকগুলি ফুল রাখিতেছি (হরি, মধু)। আমি এখন গভীর জলে (হরি, মধু ইত্যাদি)। বালকটি এখন আমাকে নাগাল পায় না (হরি, মধু)। বালকটি আমাকে একটা ঠেলা দিতেছে (হরি, মধু)। আমি বালকটিকে একটা ঠেলা দিতেছি (হরি, মধু)। আমি কখনো কাগজের নৌকা বানাই না। বালকটি কখনো আমাকে ঠেলা দেয় না। তিনি কখনো আমাকে জানেন না, আমি কখনো তোমাকে জানি না। তিনি কখনো চাল বিক্রয় করেন না। তুমি কখনই জলে তোমার পা ধোও না (হরি, মধু ইত্যাদি)।

এই বাংলা বাক্যগুলিকেও যেখানে সম্ভব person-পরিবর্তন ও নেতিবাচক করিয়া তর্জমা করিতে হইবে।

LESSON 3

I Know you. You are a grocer. You sell rice, dal, oil and salt. I buy sugar from you. Your shop is near the temple. You go to the town every Monday. You buy your flour there. You come back in a boat with your bags. You send your son to the market. He buys potatoes for you. You rise very early in the morning and go to your shop. There you do your work and read the Ramayana. You are always busy. You close your shop late at night.

person পরিবর্তন করিতে হইবে। নেতিবাচক করিয়া লইতে হইবে। 3rd person -ব্যবহারকালে কখনো he এবং কখনো she ব্যবহার করাইতে হইবে।

তিনি তোমাকে জানেন। আমি একজন মুদি। তুমি একজন বালক। তুমি মস্ত। তুমি দয়ালু। তুমি খুশি। আমি খুশি। তিনি চাল বিক্রি করেন। আমি তেল বিক্রি করি। আমি তোমার বাড়িতে তেল বিক্রি করি। তুমি আমার দোকানে চিনি বিক্রি কর। তুমি প্রতিদিন আমার কাছ হতে লবণ কেন'। তিনি প্রতি রবিবারে আমার দোকান হতে ময়দা কেনেন। তুমি প্রতি সোমবার মন্দিরে যাও। তিনি তাহার দোকানে ফিরিয়া যান (আমি, তুমি)। বালকটি তাহার স্কুলে ফিরিয়া যায় (আমি, তুমি)। বালকটি প্রতি সোমবারে তাহার স্কুলে ফিরিয়া যায় (আমি, তুমি)। আমি একটা শকটে (cart) করিয়া প্রতি রবিবারে দোকানে ফিরিয়া আসি। তিনি তাহার ছেলেকে শহরে পাঠাইয়া দেন (আমি দিই; তুমি দাও)। তিনি প্রতিদিন প্রাতে বালকটিকে স্কুলে পাঠাইয়া দেন (তুমি, আমি)। তিনি প্রতিদিন প্রাতে বস্তাগুলি নৌকা করিয়া শহরে পাঠাইয়া দেন (আমি, তুমি)। তুমি তাহার জন্য আলু কেন'। আমি তোমার জন্য ময়দা

কিনি। তিনি আমার জন্য চিনি কেনেন। তিনি তাঁহার কাজ করেন। আমি তোমার কাজ করি। আমি আমার কাজ করি। তুমি প্রতি সোমবারে তোমার কাজ কর। তুমি সর্বদাই তোমার কাজ কর (আমি)। তিনি সর্বদাই পড়েন। তুমি প্রাতে সকাল সকাল জাগিয়া ওঠ (আমি)। তিনি প্রাতে দেহিতে ওঠেন। আমি প্রাতে দেহিতে আমার দোকান খুলি (তুমি)। তুমি রাতে দেহিতে তোমার দরজা বন্ধ কর (আমি)।

যেখানে সম্ভব বাক্যগুলিকে আমি, তুমি, তিনি এবং হরি মধু প্রভৃতি নামের যোগে নিষ্পন্ন করিতে হইবে। যেমন "তিনি তোমাকে জানেন" এই বাক্যটি "আমি তোমাকে জানি, তুমি আমাকে জান, যদু তোমাকে জানে" এইরূপে নানা রূপান্তরে অভ্যাস করাইতে হইবে।

LESSON 4

She is a little baby. I am her brother. She is only a year old. Her name is Uma. She can walk a little. She cannot run. She says ma, baba, dada. She plays with the dog. The dog never hurts her. When she sleeps the dog sits by. The moon is up. Ma takes Uma out. Baby likes to see the moon. She smiles and claps her hands. She is happy. Ma sings a song and baby sings with her. Go and call uncle. Baby loves him. Uncle gives her dolls.

gender ও person বদল করিতে হইবে। নেতিবাচক করিতে হইবে।

তুমি খোকা। হরি খোকা। হরি কেবল এক বছরের। বিড়ালটি এক বছরের। তার নাম যদু, মধু, ইত্যাদি। তার নাম রমা, শ্যামা, বামা ইত্যাদি। সে অল্প দৌড়াতে পারে (আমি, তুমি)। সে হাঁটিতে পারে না (আমি, তুমি)। সে অল্প খেলিতে পারে। সে খেলিতে পারে না। সে কুকুরের সঙ্গে খেলিতে পারে না (আমি, তুমি)। সে কুকুরের সঙ্গে দৌড়াইতে পারে না (আমি, তুমি)। সে যখন খেলা করে কুকুর কাছে বসিয়া থাকে (আমি, তুমি)। সে যখন-হাঁটে কুকুর কাছে হাঁটে (আমি, তুমি)। সূর্য উঠিয়াছে। বালকটি বিড়ালকে বাহিরে লইয়া যায় (আমি, তুমি)। মা রামকে বাহিরে লইয়া যায়। শ্যামকে, মধুকে ইত্যাদি। বিড়াল খেলিতে ভালোবাসে (আমি, তুমি)। কুকুর দৌড়াতে ভালোবাসে (আমি, তুমি)। বালকটি শব্দ করিতে ভালোবাসে (আমি, তুমি)। খোকা ঘুমাইতে ভালোবাসে (আমি, তুমি)। খোকা গোলা ঝুড়িতে পারে না (আমি, তুমি)। খোকা ঘাসের উপর লাফাইয়া পড়িতে পারে না (আমি, তুমি)। খোকা গান গাইতে ভালোবাসে (আমি, তুমি)। খোকা গান গাহিতে পারে (আমি, তুমি)। খোকা তাহার হাতে তালি দিতে পারে (আমি, তুমি)। খোকা তাহার মার সঙ্গে চলিতে পারে, গাহিতে পারে, খেলিতে পারে, দৌড়াতে পারে, চলিতে পারে না ইত্যাদি। খুড়া তাহাকে গোলা দেন, মা তাহাকে গোলা দেন (আমি, তুমি)।

যেখানে সম্ভব person ও gender পরিবর্তন করিয়া এবং রাম শ্যাম প্রভৃতি নানা নামের যোগে প্রত্যেক বাক্যটিকে নানারূপে নিষ্পন্ন করাইয়া লইবে।

LESSON 5

It is early morning. The crows are up. Men go to their fields. We hear gongs from the temple. Listen how the birds sing! Our girls rise very early. They sweep their rooms and go to the tank. There they wash their hands and face and fill their jars. Then they come back home and light a fire in the kitchen. Our cows are all out. They go to the meadows to graze. They come back home

in the evening. The lazy boys are still in their bed. They always rise late. Wake them up.

gender, person ও number পরিবর্তন এবং নেতিবাচক করাইতে হইবে।

এখন সন্ধ্যা। এখন রাত্রি। এখন গরম। আমরা উঠিয়াছি। তোমরা উঠিয়াছ। আমি উঠিয়াছি। তুমি উঠিয়াছ (যদু, মধু ইত্যাদি)। বালকেরা তাহাদের বিদ্যালয়ে যাইতেছে। বালিকারা তাহাদের বিছানায় যাইতেছে (আমি, তুমি, তিনি, যদু, মধু ইত্যাদি)। শোন, কেমন বালকেরা গাহিতেছে। শোন, আমি কেমন গাহিতেছি, তুমি গাহিতেছ, তিনি গাহিতেছেন, (যদু, মধু ইত্যাদি)। আমাদের বালকেরা ভোরে ওঠে, দেরিতে ওঠে। হরি দেরিতে ওঠে (আমি, তুমি, তিনি ইত্যাদি)। বালকেরা তাহাদের স্নেটগুলি ধোয় (আমি, তুমি, তিনি, যদু, মধু ইত্যাদি)। আমরা আমাদের মাদুরগুলি ধুই। তোমরা তোমাদের গোলাগুলি ধোও। তাহারা তাহাদের হাত এবং পা ধোন (আমি, তুমি, তিনি, যদু, মধু ইত্যাদি)। তাহারা তাহাদের বিছানা ঝাঁট দেয় (আমি, তুমি, তিনি, রাম, শ্যাম ইত্যাদি)। আমরা তোমাদের দোকান ঝাঁট দিই (আমি, তুমি, তিনি, যদু, মধু ইত্যাদি)। আমরা আমাদের রান্নাঘর ঝাঁট দিই (আমি, তুমি, তিনি, রাম, শ্যাম)। আমরা আমাদের ঘড়া পূর্ণ করি (আমি, তুমি, তিনি, রাম, শ্যাম)। তাহার পরে আমরা (ঘরে, পুকুরে, দোকানে, রান্নাঘরে) ফিরিয়া আসি (আমি, তুমি, তিনি, যদু, মধু ইত্যাদি)। তাহার পরে তোমরা আগুন জ্বাল (আমি, তুমি, তিনি, যদু, মধু ইত্যাদি)। তাহার পরে হরি তাহার দোকানে আগুন জ্বালে (ইস্কুলে, মাঠে, রান্নাঘরে)। তোমরা সবাই বাহিরে গেছ। আমরা সবাই বাহিরে গেছি (পাখিরা সকলে, বালকেরা সবাই, বালিকারা সবাই, বিড়ালগুলি সকলে)। আমি (তুমি, তিনি, রাম, শ্যাম) বাহিরে গেছি। আমরা বিছানায় ঘুমাইতে যাই (আমি, তুমি, তিনি, রাম, শ্যাম)। অলস বালিকারা এখনো তাহাদের বিছানায় আছে (আমি, তুমি, তিনি ইত্যাদি)। আমরা সর্বদাই সকাল সকাল উঠি (আমি, তুমি, তিনি ইত্যাদি)। হরিকে জাগাইয়া তোলো (রামকে, শ্যামকে ইত্যাদি)।

LESSON 6

The old man is blind. I know him. He lives in a small hut. It is near my house. I see him every day. He has a son. The old man calls him Hari. Hari cooks his food. Hari has a good cow. She gives him milk. He gets fish from the tank. He has some land. There he grows rice. He takes his rice to the town. There he sells it. He buys cloth from the weavers. Hari is very strong and good. We all like him.

gender, person এবং has ছাড়া অন্য ক্রিয়ার বচন পরিবর্তন এবং নেতিবাচক করাইতে হইবে।

বুড়া লোকগুলি অন্ধ (আমরা, তোমরা, আমি, তুমি, তিনি, যদু, মধু)। আমরা তাহাকে জানি (তোমরা, তাহারা, আমি, তুমি, তিনি, শ্যাম, রাম)। আমরা তাহাদিগকে জানি (তাহারা, তোমরা ইত্যাদি)। তাহার একটি ছোটো বিড়াল (গোলা, পাখি, বাড়ি, খোকা, মাদুর, কুকুর, নৌকা, মাছ, দোকান, পুকুর, খেলনা, ফুল) আছে (আমার, তোমার, হরির, মধুর)। কুঁড়ে ঘরগুলি আমার বাড়ির (তোমার, তাঁর বাড়ির) কাছে। মন্দিরগুলি (দোকানগুলি, পুকুরগুলি, বাড়িগুলি, স্কুলগুলি, ক্ষেত্রগুলি, মাঠগুলি, তৃণোদ্যানগুলি) আমার কুঁড়ে ঘরের কাছে (তোমার, তাহার ইত্যাদি)। আমরা তাহাকে প্রতিদিন (সর্বদা, প্রতি রাত্রে, প্রতি প্রাতে, প্রতি সন্ধ্যায়, প্রতি বছরে, প্রতি রবিবারে, প্রতি সোমবারে ইত্যাদি) দেখি (আমি, তুমি, তিনি, যদু, মধু)। মধুর একটি পুত্র (একটি বালক, বালিকা ইত্যাদি) আছে। বালক তাহাকে মধু বলিয়া ডাকে (যদু, শ্যাম, ইত্যাদি বলিয়া)— কখনো ডাকে না (আমরা, তোমরা, তাহারা, আমি, তুমি, তিনি, ইত্যাদি)। আমরা তাহার খাদ্য ঝাঁপি (তোমরা, তাহারা ইত্যাদি)।

আমরা সর্বদা (প্রতি দিন, প্রতি রাতে ইত্যাদি) তাহার খাদ্য রাখি। মধুর একটি ভালো বিড়াল (কুকুর, মাদুর ইত্যাদি) আছে। গাভী তাহাকে দুধ দেয় (কখনো দেয় না)। গাভীগুলি তাহাকে ভালো দুধ দেয় (কখনো দেয় না)। তিনি দোকান হইতে মাছ (নুন, তেল, চিনি, চাল, ময়দা, পুতুল, মাদুর) পান (কখনো পান না) (তাহারা, আমরা, তোমরা)। তাহার খানিকটা চিনি (নুন, তেল, চাল, ময়দা, দুধ) আছে। সেখানে তিনি ডাল জন্মান— কখনো জন্মান না (আমরা, তোমরা)। তিনি তাহার শকট শহরে লইয়া যান (মন্দিরে, দোকানে, বাড়িতে, স্কুলে ইত্যাদি)— কখনো লইয়া যান না (আমরা, তোমরা ইত্যাদি)। সেখানে আমরা তেল বিক্রি করি (তাহারা, তোমরা ইত্যাদি)। হরি মুদির নিকট চাল কেনে (আমি, তুমি, তিনি, আমরা ইত্যাদি)। আমরা হরির কাছ হইতে দুধ (ইত্যাদি) কিনি। তোমরা সকলেই হরিকে ভালোবাস (তাহারা ইত্যাদি)।

LESSON 7

I Have a mango garden. Come and see it. it has fifty trees. I have two men. They watch my garden. It is cool here. You see, the trees have nets over them. Birds cannot peck at the fruits. Hari, here I have a mango. You may take it. It is not ripe. I see, you have a knife. Give it to me. This mango is sour. Have you some salt? These lichi trees have no fruits now. They have fruits early in Baisakh. We get no flowers in our garden. My mother has two pet goats. They eat up small plants. You have a big tank in your garden. Has it good fish?

person, genden ও number -পরিবর্তন ও নেতিবাচক ও প্রশ্নবাচক করাইতে হইবে।

আমার একটি বইয়ের দোকান আছে (নাই)। এসো, এটা খাও। এসো, এখানে বসো। এসো, এটা লও। এসো, এটা ধোও। এসো, এটা কেন'। এসো, এটা বিক্রি করো। এসো, এটা ঝাট দাও। এসো, আগুন জ্বাল। এসো, একটা গান গাও। টেবিলের উপর একটি বিড়াল আছে (The table has a cat on it এবং There is a cat on the table)। টেবিলের উপর কি একটি বিড়াল আছে? বিছানার (বিছানাগুলির) উপরে একটি মাদুর আছে। আমার কাগজের নৌকার (নৌকাগুলির) মধ্যে কতকগুলি ফুল আছে (নাই)। আমার দোকানে কিছু চিনি আছে (I have some sugar in my shop এবং There is some sugar in my shop)। হরির দোকানে কিছু তেল আছে (নাই)। আলু আছে, মাছ আছে (বই, গোলা, লবণ, পুতুল, দুধ, কাপড়, আম, ছাগল, পাখি, ছুরি, ফুল, ফল) (নাই)। কাকটি আম ঠোকরাইতেছে। পাখিটি লিচু ঠোকরাইতেছে। কাকগুলি লিচু ঠোকরাইতেছে। পাখিটি আম ঠোকরাইতেছে। পাখিগুলি আম ঠোকরাইতেছে (তোমার পাখি, আমার পাখি, তার পাখি, তোমাদের পাখি, আমাদের পাখি, তাহাদের পাখি)। পাখি পাকা আমে ঠোকর দিতেছে (পাকা লিচুতে) (পাখিগুলি, আমার পাখি, তোমার পাখি ইত্যাদি)। আমার একটি টক আম আছে (নাই) (আমার, তোমার, আমাদের, তোমাদের, যদুর, মধুর ইত্যাদি)। তুমি একটা গোলা লইতে পার' (একটা ফল, ফুল, মাছ, বই, পাখি, ছুরি, কাপড়, কিছু ময়দা, আলু, তেল, লবণ, চিনি) (আমি, সে, আমরা, তোমরা, তাহারা, যদু, মধু)। এই আমগাছে এখন ফল নাই। এই আমগাছে জ্যৈষ্ঠ মাসে ফল হয় (জ্যৈষ্ঠের গোড়াতেই) (এই লিচু গাছে)।

LESSON 8

The village has a good school. Jadu learns English there. Jadu has a little brother. He also goes to the school. The school has an old head master. He is very kind to the boys. He comes to see us in our house. He takes the boys to

his home. He has many books in his room. He shows us pictures from his books. The school has nice grounds. We play *Kapati* there. Boys from the village come to watch our games. We have a deep well in our school. It has good water. The school has a hundred boys. Now it is *Puja* time and the boys have a month's holiday.

person, gender, number-পরিবর্তন এবং প্রশ্নবাচক ও নেতিবাচক করাইতে হইবে।

শহরে একটি ভালো মন্দির আছে। গ্রামে একটি ভালো পুকুর আছে। স্কুলে একটি ভালো কূপ আছে। যদু স্কুলে সংস্কৃত শেখে (বাংলা শেখে) (আমি, তুমি, হরি, মধু)। যদুর ভাই স্কুলে সংস্কৃত শেখে। যদুর ভাইও (মধুর ভাই, হরির ভাই) স্কুলে যায়। যদুর ভাই সংস্কৃতও শেখে, বাংলাও শেখে। যদুর ভাই ছেলেদের প্রতি খুব দয়াবান (যদুর ভাই, মধুর ভাই, হরির ভাই)। তিনি আমাদের দোকানে চাল কিনিতে আসেন (যদুর ভাইও, মধুর ভাইও ইত্যাদি)। তিনি আমাদের শহরে ফুল বেচিতে আসেন (যদুর ভাই, মধুর ভাই)। তুমি আমাদের শহরে ফুল বেচিতে আস (যদুর ভাই, মধুর ভাই ইত্যাদি)। তিনি মধুর ভাইকে তাঁহার বাড়িতে লইয়া যান (যদুর ভাইকেও ইত্যাদি)। তাঁর স্কুলে অনেক ছেলে আছে (আমার, তোমার, হরির)। আমার বাগানে অনেক গাছ আছে (আমার, তোমার ইত্যাদি)। তোমার বাগানে অনেক টক আম আছে। তার বাগানে অনেক পাকা লিচু আছে (টক আম আছে ইত্যাদি)। যদুর ভাই আমাদের কাছে তাঁর বই থেকে ছবি দেখান (মধুর ভাই ইত্যাদি)। মধুর ভাই আমাদের কাছে তাঁর বাক্স থেকে টাকা দেন। হরি তাঁর পুকুর থেকে আমাদের মাছ দেন। এই বাড়িতে বেশ জমি আছে। ঐ মন্দিরে বেশ জমি আছে। এই দোকানে বেশ জমি আছে। গ্রাম হতে লোক (men) আমাদের দূর বেচিতে আসে। শহর হতে যদুর ভাই আমাদের খেলা দেখিতে আসে (মধুর, হরির)। মধুর ভাইয়ের একটি গভীর পুষ্করিণী আছে (হরির, যদুর, আমার, তোমার, হরির ভাইয়ের ইত্যাদি)। যদুর ভাইয়ের বাড়িতে একটি গভীর কূপ আছে (Jadu's brother has a deep well in his house)। বাগানে একশো গাছ আছে। শহরে একশো বাড়ি আছে। দোকানে একশো ছাগল আছে। এখন সন্ধ্যা হয়েছে। এখন সকাল হয়েছে। এখন রাত হয়েছে। এখন গরম, ঠাণ্ডা। যদু এক মাসের ছুটি পাইয়াছে (আমি, তুমি, যদুর ভাই)।

LESSON 9

This lane is shady. It leads to the river. It has mango groves and bamboo clumps on both sides. *Kokils* sing in the trees all day long and doves coo among the thick leaves. The mango trees are in flower now. The bees hum and butterflies flit about the branches. The village girls go to the river to fetch water. They laugh and chatter. They have their brass pitchers with them.

person, gender, number-পরিবর্তন এবং নেতিবাচক ও প্রশ্নবাচক করাইতে হইবে।

এই বাগান (বন) ছায়াময়। (বহুবচন)। এই গলি (গলিগুলি) দোকানের দিকে লইয়া যায় (বনের দিকে, বাগানের দিকে, ভূগোদ্যানের দিকে, মন্দিরের দিকে, শহরের দিকে, গ্রামের দিকে, বাড়ির দিকে, পুকুরের দিকে, মধুর বাড়ির দিকে, যদুর বাড়ির দিকে, স্টেশনের দিকে, বিদ্যালয়ের দিকে, ক্ষেত্রের দিকে, আম বাগানের দিকে (mango grove), বাঁশঝাড়ের দিকে)। আমার বাগানে কতকগুলি বাঁশঝাড় আছে (বিকল্পে, I have এবং There is যোগ করিয়া) (আমাদের, তোমাদের, তোমার, তার, তাদের, হরির, মধুর ইত্যাদির বাগানে)। গলিতে দুই ধারেই বাড়ি আছে, পুকুর আছে, লিচু গাছ আছে, ভূগোদ্যান আছে, দোকান আছে, মাঠ আছে, ক্ষেত্র আছে। পুকুরের সকল ধারেই বাঁশঝাড় আছে, আমবাগান আছে, মাঠ আছে, ক্ষেত্র আছে ইত্যাদি)। সে সমস্ত দিন গান করে। তুমি সমস্ত দিন

পড়। তিনি সমস্ত সকাল রাখেন। আমি সমস্ত সন্ধ্যা খেলা করি। সে সমস্ত রাত ঘুমায়। (বহুবচন।) ঘন পাতার মধ্যে মৌমাছির গুন্‌গুন্‌ করে। ফুলগুলির চারি ধারে প্রজাপতি উড়িয়া বেড়ায়। প্রজাপতি তাহার ঘরের চারি ধারে উড়িয়া বেড়ায়। মৌমাছির ফুলগুলির মধ্যে গুন্‌গুন্‌ করে। ছেলেরা বাগানের চারি দিকে দৌড়িয়া বেড়ায়। খোকা তাহার ঘরের চারি দিকে হাঁটিয়া বেড়ায়। খোকা বকে, হাসে এবং হাততালি দেয়। (আমরা, তোমরা, তাহারা, সে, তুমি, আমি, যদু, হরি, ইত্যাদি।) বালকদের সঙ্গে তাহাদের বই আছে। বালিকাদের সঙ্গে তাহাদের ঘড়া আছে। যদুর সঙ্গে তাহাদের ভাই আছে (আমার সঙ্গে, তোমার সঙ্গে)। হরির সঙ্গে তাহার বিড়াল আছে। (কুকুর আছে, গোলা আছে, স্নেট আছে, কাপড় আছে।) পাখিরা ঘন ডালের মধ্যে গান করে। এসো, এইখানে আমরা ঘন গাছের মধ্যে বসি। এসো, এইখানে আমরা ঘন ঘাসের মধ্যে শুই।

LESSON 10

Jadu is very poor. He catches fish and sells them in the market. We have a market every Sunday. Jadu mends his nets in the evening. His boat is old and it leaks. He wants to buy a new boat. But he has no money. His little son is ill. The poor boy has fever. The young doctor is kind. He comes and takes care of the little boy. He never takes any fee from Jadu. Jadu gives him fruits from his trees and nice fish from his tank.

person, gender, number-পরিবর্তন, নেতিবাচক ও প্রশ্নবাচক করাইতে হইবে।

যদুর ভাই গরিব (আমরা, তোমরা ইত্যাদি)। তাহার পিতা গরিব নন (আমার, তোমার ইত্যাদি)। বালকেরা প্রজাপতি ধরে (হরি, যদু, আমি, তুমি, তাহারা ইত্যাদি)। যদু পাখি ধরে এবং তাহাদিগকে শহরে বিক্রয় করে। প্রতি রবিবারে আমাদের বোলপুরে হাট হয়। প্রতি বৃহস্পতিবারে তোমাদের গ্রামে হাট হয়। প্রতি সকালে তোমাদের বাড়িতে স্কুল হয়। প্রতি সন্ধ্যায় তোমাদের স্কুলে খেলা (games) হয়। প্রতি রবিবারে তাহাদের শহরে হাট হয়। আমাদের প্রতিদিনই মাছ হয়। আমাদের প্রতি রবিবার ছুটি হয়। তাহাদের প্রতি বৃষবার খেলা হয়। ঘড়ায় ছিদ্র আছে। নৌকায় ছিদ্র আছে (বুঝাইয়া দেওয়া আবশ্যক যে, যে ছিদ্রের মধ্য দিয়া তরল পদার্থ যায় বা বাহির হয় তাহার সম্বন্ধেই leak শব্দ প্রয়োগ হয়)। আমি একটা নূতন ঘড়া কিনিতে চাই (তুমি, সে, তোমরা, তাহারা, যদু ইত্যাদি)। খোকা একটা নূতন গোলা কিনিতে চায় (তুমি, আমি ইত্যাদি)। মা আমার কাপড় সারিয়া দেন (তুমি, তিনি, তোমরা, তাহারা ইত্যাদি)। আমার ভাই আমার পুতুল সারিয়া দেয় (যদুর ভাই, তুমি, তিনি ইত্যাদি)। মা গরিব, মার টাকা নাই (আমার, তোমার, তার, আমাদের, যদুর, মধুর ইত্যাদি)। হরি গরিব নয়, হরির টাকা আছে (মধু, যদু, আমি, তুমি ইত্যাদি)। যদুর পিতা অসুস্থ (আমি, তুমি, আমরা, তোমরা, মধুর ভাই, হরির ভাই ইত্যাদি)। মার জ্বর হইয়াছে (আমার, তোমার, যদুর, মধুর ইত্যাদি)। যদু আমাকে যত্ন করে, মা তোমাকে যত্ন করে (সে, তুমি, আমরা, তোমরা ইত্যাদি)। ডাক্তার হরির কাছ হইতে ফি লন (আমার, তোমার, যদুর, মধুর ইত্যাদি)। মধু তাঁকে তাঁর ফি কখনো দেয় না, সে তাঁকে ফল দেয়। ডাক্তার গরিবের কাছ হইতে কখনো ফি লন না। ডাক্তার তাঁতীর কাছ হইতে কখনো ফি লন না।

LESSON 11

There are thick, dark clouds in the west. Father says, a storm is near. Look, the dust is up. Do you hear the noise? It is the wind among trees. The dry leaves fly in the air. The storm is upon us. Take care, do not let the baby run

out. Shut the door. Where is mother? Is she in the stall to look after the cows? I must go and help her. The lamps are not lit. Ask my sister to bring me a light.

person, gender, number-পরিবর্তন এবং প্রসঙ্গবাচক ও নেতিবাচক করাইতে হইবে।

ডালগুলির উপরে পাতা ঘন হইয়া আছে। মাদুরের উপরে ধূলা ঘন হইয়া আছে। প্রভাত আসিল বলিয়া। সন্ধ্যা আসিল বলিয়া। পশ্চিমে ধূলা উঠিয়াছে। সূর্য পূবে উঠিয়াছে। পাখিরা উঠিয়াছে, তাহাদের গান শুনিতেছি। ছেলেরা উঠিয়াছে, তাহাদের গোলমাল শুনিতেছি। পাখিরা আকাশে উড়িতেছে। মৌমাছিরা পাতাগুলির মধ্যে উড়িতেছে। কুকুরটাকে বাহিরে যাইতে দাও (আমাকে, তোমাকে, যদুকে, মধুকে)। হরিকে বাহিরে দৌড়িয়া যাইতে দিও না। হরি খোকোর তদারক করে। মধু ছাগলগুলির তদারক করে (বাগানের, মন্দিরের, দোকানের, গ্রামের, পুকুরের, গাছগুলির, ভূগোদ্যানের, বাগানের, বাড়ির, ক্ষেতের)। আমাকে পড়িতেই হইবে। ভাইকে আমার সাহায্য করিতেই হইবে। তোমাকে বাহিরে যাইতেই হইবে। তাহাকে গান গাহিতেই হইবে। ইত্যাদি। রান্নাঘরে প্রদীপ জ্বালা হয় নাই (ঘরে, মন্দিরে, বাড়িতে, দোকানে)। মাঝে দুধ আনিতে বল (পুতুল, কাপড়, ফুল, ফল, আম, পাখি, বিড়াল, কুকুর, জাল, নৌকা, ঘড়া, ছুরি, বই, খোকা, গাভী, ছাগল, গোলা)। মা কি গোয়ালে? বোন কি পুকুরে? বাবা কি হাটে? যদু কি শহরে?

LESSON 12

I go to Calcutta every day to my office. I go by the railway train. I take my breakfast at eight in the morning. Then I walk to the station. Many people go to their office in Calcutta by this train. We meet each other every day in the train and we are very friendly. My office closes after five in the afternoon. My little boy runs out to meet me at the door. He knows I always have some little things in my pocket for him. I let him guess what they are. Some times he guesses right. Some times he makes mistakes. He is very happy when he gets pictures. I bring nice books for his sister.

person, gender, number -পরিবর্তন এবং নেতিবাচক ও প্রসঙ্গবাচক করাইতে হইবে।

আমি রেলগাড়ি করিয়া স্কুলে যাই (শহরে যাই, কোন্নগরে যাই, হুগলীতে যাই ইত্যাদি) (আমরা, তুমি, তোমরা, সে, তাহারা, যদু, মধু ইত্যাদি)। প্রত্যেক রবিবারে আমরা রেলগাড়ি করিয়া বর্ধমানে যাই (তোমরা, তারা, সে, তুমি)। তুমি কি সকালে জলখাবার খাও? হরি সকালে জলখাবার খায় (৬টার সময়, ৭টার সময়, ৮টার সময় ইত্যাদি জলখাবার খায়)। হরি এবং শ্যামের পরস্পরে আপিসে দেখা হয় (যদু এবং মধুর, সে এবং তাহার ভাইয়ের, রাখাল এবং তাহার বাপের ইত্যাদি)। তাদের মধ্যে বেশ ভাব আছে। হরি এবং যদুর মধ্যে ভাব আছে। হরি এবং যদু বন্ধু (friends), আমরা বন্ধু, তোমরা বন্ধু ইত্যাদি। স্কুল বিকালে চারটের পর বন্ধ হয়। দোকান সকাল আটটায় খোলে এবং বিকাল পাঁচটায় বন্ধ হয়। আপিস সকাল দশটায় খোলে। আমার বাবার অফিস সন্ধ্যা সাতটার পর বন্ধ হয় (যদুর আপিস, হরির আপিস ইত্যাদি)। আমি স্কুল হইতে বাজারে হাঁটিয়া যাই। আমি দোকান হইতে মিষ্টান্ন কিনি। তিনি যদুর কাছ হইতে মিষ্টান্ন কেনেন (হরি মধুর কাছ হইতে ইত্যাদি)। তুমি বিকালে বাড়িতে ফের (তোমরা, সে, তারা ইত্যাদি)। রাম রাত্রে বাড়িতে ফেরে। গলিতে তাহার সঙ্গে সাক্ষাতের জন্য আমি বাহির হইয়া যাই (মন্দিরে, পুকুরে, দোকানে, শহরে, গ্রামে, ভূগোদ্যানে: ক্ষেত্রে)। তিনি জানেন আমার একটি গাভী আছে (বই আছে, গোলা আছে, বাগান আছে ইত্যাদি)। তিনি জানেন গোয়ালে আমার একটি গাভী আছে। তিনি জানেন টেবিলের উপর আমার একটি বই আছে। তিনি জানেন পকেটে আমার একটি গোলা আছে। তিনি জানেন আমার বাস্কে তাঁর জন্য কিছু

টাকা আছে। খোকা জানে আমার ঘরে তাহার জন্য একটা পুতুল আছে। হরি জানে আমার ব্যাগে তাহার জন্য কাপড় আছে। মধু জানে হরির নৌকায় তাহার জন্য একটা ছাগল আছে। যদু জানে শ্যামের দোকানে তাহার জন্য কিছু চিনি আছে। ('সর্বদাই' শব্দ যোগ করিয়া উক্ত বাক্যগুলি পুনরায় অনুবাদ করাইয়া লইবে)। তুমি জান না আমার পকেটে, কি আছে। আমি তোমাকে আন্দাজ করিতে দিলাম। তুমি ঠিক আন্দাজ করিতেছ। তুমি ভুল করিতেছ (তিনি, আমরা, তোমরা, যদু, হরি ইত্যাদি)। রাম কি ক্রয় করে আমি জানি। আমি ঠিক আন্দাজ করি আমি ভুল করি না।

LESSON 13

A man is singing at the door. Who is it? It is Rakhal the blind singer. I like his songs very much. Jadu, go and call him in. Your mother is coming with some milk and sweets. She always gives Rakhal something to eat. Look! the dog is barking at Rakhal. Rakhal is afraid. Whose dog is that? Jadu, do not beat him. I think the dog is going to his master's house. Rakhal, come and sit here. What song are you singing? Is it from the Ramayana? Jadu, why are you teasing your sister? Let her listen to the song. Call your aunt here. I think she is working in the store-room.

person, gender, number -পরিবর্তন ও নেতিবাচক ও প্রশ্নবাচক করাইতে হইবে। এইখানে ছাত্রদিগকে বুঝানো আবশ্যিক যে, পূর্ববর্তী পাঠগুলিতে 3rd person singularএ ক্রিয়াপদে যে যে খানে s যোগে হইয়াছে তাহার অধিকাংশ স্থলই ing প্রত্যয় যোগে নিষ্পন্ন হইলে ভালো হয়। শিক্ষক প্রয়োজন বোধ করিলে ছাত্রদিগকে দিয়া পূর্ববর্তী পাঠের ধাতুরূপ যথাস্থানে ing যোগে পরিবর্তন করাইয়া অভ্যাস করাইবেন।

গৌর দরজার কাছে দাঁড়াইয়া আছে (আমি, তুমি, যদু, মধু ইত্যাদি)। কুকুরটা দরজার কাছে ঘুমাইতেছে। গোকুর গাড়ি দরজার কাছে দাঁড়াইয়া আছে। কাকা কি দরজার কাছে দাঁড়াইয়া আছেন? মণি দরজার কাছে বসিয়া আছে। মণি, যাও, কাকাকে ভিতরে ডাকিয়া আন (বাবাকে, দাদাকে, আমাকে, তোমাকে, যদুকে)। দেখ, মণি কাকার সঙ্গে দেখা করিবার জন্য দৌড়িতেছে (যদু, হরি ইত্যাদি)। কাকা একটা বড়ো পুতুল লইয়া আসিতেছেন (বাবা, দাদা, তুমি, সে, হরি, মধু ইত্যাদি)। মণি কুকুর লইয়া আসিতেছে। কুকুরকে কিছু খাইতে দাও। মণিকে কিছু খাইতে দাও। কুকুরটা মণিকে দেখিয়া ঘেউ ঘেউ করিতেছে (হরিকে, যদুকে, রামকে ইত্যাদি)। মণি কুকুরকে ভয় করে (আমি, তুমি, সে, আমরা, তোমরা, যদু, মধু ইত্যাদি)। শশী বিড়ালকে ভয় করে। খোকা অঙ্ককারকে ভয় করে। শ্যাম তাহার পিতাকে ভয় করে। আমি আমার জ্যাঠাকে ভয় করি। হরি আমাকে সর্বদাই মারে। দাদা আমাকে মারেন না, তিনি রামকে মারেন। যদু কুকুরকে মারে, ভাইকে মারে, বোনকে মারে (হরি, শ্যাম ইত্যাদি)। এটা কার বিড়াল (কুকুর, পাখি, ফল, ফুল, দোকান, বাড়ি ইত্যাদি)? তুমি আমাকে বিরক্ত করিতেছ (সে, তাহারা, যদু, মধু ইত্যাদি)। যদু কুকুরটাকে বিরক্ত করিতেছে (খোকা, রাম, শ্যাম ইত্যাদি)। আমার বোন এখন গাহিতেছে (আমার ভাই, বাবা, খোকা, পুত্র, যদু, মধু ইত্যাদি)। তাকে গান শুনিতে দাও (যদুকে, মধুকে ইত্যাদি)। মা রান্নাঘরে রাখিতেছেন। আমার বোন গোয়ালে গোকুর তদারক করিতেছে। তোমার ভাই বালকগুলিকে যত্ন করিতেছে (taking care) (আমি, তুমি, যদু, মধু ইত্যাদি)।

LESSON 14

It is a very old tank. the steps of its *ghat* have big cracks. There are high trees on all sides of it. The thick branches of the mango trees do not let a ray of sunlight reach its water. You can hear the chirp of crickets and the howls of

jackals all day long. The smell of the weeds fills the still air. The water of this tank is bad. The colour of it is green. It gives fever to the people of the huts around it. The women of the village come here to wash their clothes.

ধাতুরূপ, person, gender, number -পরিবর্তন ও নেতিবাচক ও প্রশ্নবাচক করাইতে হইবে।

এই পুকুরের জল ভালো। এই নদীর জল ঠাণ্ডা। এই গাছের ছায়া শীতল। এই গাছের ডালগুলি ঘন। শহরের বাড়িগুলি পুরাতন। এই গাছের ফল টক। এই গাছের আমগুলি পাকা। এই গ্রামের মাঠগুলি সবুজ। এই বাগানের তৃণোদ্যানটি ছায়াময়। এই পুকুরের মাছ বড়ো। এই শহরের নাম বোলপুর। এই বালকের নাম যদু। এই বাড়ির ঘরগুলি ছোটো। এই গ্রামের মানুষেরা দুধ বিক্রয় করে, বিক্রয় করিতেছে। স্ত্রীলোকটি জলে পা ধোয় (ধুইতেছে)। এই বাড়ির স্ত্রীলোকেরা তাহাদের ঘর ঝাট দেয় (দিতেছে)। এই স্কুলের বালিকারা গান করে (গান করিতেছে)। এই স্কুলের বালকেরা হাসে এবং বকে (হাসিতেছে এবং বকিতেছে)। শহরের দোকানগুলি আটটার সময় বন্ধ হয় (বন্ধ হইতেছে)। ফুলের গন্ধে আমার ঘর ভরিয়া দেয় (দিতেছে)। সূর্যের চারি দিকে মেঘের বর্ণ লাল। এই শহরের লোকেরা মন্দিরে যায় (যাইতেছে)।

LESSON 15

It is raining on the other side of the field. The trees look misty. The cows are running home and the crows are flying to their nests. The wind is damp and it is bringing the smell of the earth. The dark rain-clouds are coming up from the east. Do you hear the patter of rain among the leaves? The shower is now upon us. Oh! how nice it is! The bamboo leaves are all trembling. They seem glad. The birds are chirping in the wood. Where are the girl? Are they fetching water from the river? Go and ask them to hurry home. The daylight is fading and it still rains. The lane is narrow and dark. Mother is waiting for the girls.

ধাতুরূপ, person, gender, number পরিবর্তন ও প্রশ্নবাচক ও নেতিবাচক করাইতে হইবে।

মাঠের অন্য পারে ধূলা উঠিয়াছে। নদীর অন্য পারে কুটীরগুলি ঝাপসা দেখায় (দেখাইতেছে)। পুকুরের এই পারে ঘাস সবুজ দেখায় (দেখাইতেছে)। তোমাকে বেশ ভালো (nice) দেখায় (দেখাইতেছে) (আমাকে, তাহাকে, যদুকে, মধুকে ইত্যাদি)। ছেলেরা ইহারই মধ্যে বাড়ির দিকে দৌড়িতেছে। পাখিরা ইহারই মধ্যে নদীর অন্য পারের দিকে উড়িতেছে। ঘরটা স্যাৎসেতে (বাড়ি, ঘাস, পাতাগুলি, ঘাটের সিঁড়িগুলি, কাপড়গুলি)। বালিকারা জলের থেকে উপরে উঠিয়া আসে (আসিতেছে) (আমি, তুমি, সে, আমরা, তোমরা, যদু, মধু ইত্যাদি)। আমি গাছের মধ্যে বাতাসের শব্দ শুনিতে পাই (পাইতেছি)। তুমি পাতার মধ্যে বৃষ্টির শব্দ শুনিতে পাও (পাইতেছ)। এইবার আমাদের উপর ঝড় আসিয়া পড়িল। পূর্ব দিক হইতে আর্দ্র হাওয়া আসে (আসিতেছে)। আহা কি চমৎকার বৃষ্টি। আমার পাতা কাঁপে (কাঁপিতেছে)। ছেলেরা কাঁপে (কাঁপিতেছে)। ছেলেরা দেখিয়া খুশি মনে হইতেছে (তোমাকে, তাকে, রামকে, শ্যামকে)। মেয়েরা নদী হইতে তাড়াতাড়ি বাড়ি আসে (আসিতেছে) (আমরা, তোমরা, তারা, আমি, তুমি, সে)। দিনের আলো ম্লান হয় (হইতেছে)। ফুলগুলি ম্লান হয় (হইতেছে)। সবুজ রঙা ম্লান হয় (হইতেছে)। পথ অন্ধকার (ঘর, গলি, রাত্রি, সন্ধ্যা, বাগান, আমবাগান)। আমরা মার জন্য অপেক্ষা করি (করিতেছি)। (তোমরা, তারা, আমি, তুমি, সে, বালকেরা, বালিকারা, যদু, মধু ইত্যাদি)। ছেলেরা তাহাদের সকালের আহারের (breakfast) জন্য অপেক্ষা করে (করিতেছে)। বালিকারা তাহাদের মাস্টারের জন্য অপেক্ষা করে (করিতেছে)। ফুলগুলি ইহার মধ্যে ম্লান হইতেছে। বাঁশপাতা সর্বদাই কাঁপে (কাঁপিতেছে)। ঝড় ইহারই মধ্যে আমাদের উপর

আসিয়া পড়িল। চাঁদের চারি দিকে মেঘ সাদা দেখায় (দেখাইতেছে)। এই পুকুরের চারি দিকের কুঁড়েগুলিকে নতন বলিয়া মনে হয় (হইতেছে)। এই বইটিকে ইহারই মধ্যে পুরাতন দেখাইতেছে (কুঁড়েটিকে, শহরটিকে, গোলাটিকে, বাগানটিকে, পুতুলটিকে, কাপড়টিকে)।

LESSON 16

My son will go to the market. Will you show him the way? My son will cross the river first. The ferry boat is on the other shore. It will come back soon. Let us sit here under the shade of the tree. The old man is waiting here with his bundle of straw. He will also go to the market. My son is going to buy fish and some mustard oil. He will also buy some kitchen pots. I will wait for him at the temple. I hope he will come back soon. We will not stop long in this village. We must reach home tomorrow. There is a room in the grocer's shop. We will sleep there to-night. Will you wake us up to-morrow morning?

ধাতুরূপ, person, gender, number--পরিবর্তন ও নেতিবাচক ও প্রশ্নবাচক করাইতে হইবে। শিক্ষক যদি আবশ্যিক বোধ করেন তবে মাঝে মাঝে পূর্বপাঠের ক্রিয়াপদগুলিকে যথাযোগ্য স্থানে ভবিষ্যৎকালবাচক করাইয়া লইতে পারেন।

নদীতে যাইবার পথ কি আমাকে দেখাইয়া দিবে (মন্দিরে, শহরে, গ্রামে, ক্ষেত্রে, স্কুলে, দোকানে, স্টেশনে)? গ্রামটি মাঠের ওপারে। আমি এই মাঠ পার হইব (তুমি, তিনি, তারা, আমরা, যদু, মধু ইত্যাদি)। নদীর ওপারে হাট। আমরা নদী পার হইব (আমি, তুমি ইত্যাদি)। এসো, খেয়া নৌকার জন্য অপেক্ষা করা যাক। এসো, খেয়া নৌকার জন্য এই গাছের ছায়াতলে অপেক্ষা করা যাক। এসো, ঘাসের উপর শোওয়া যাক। এসো, আমরা এই গাছটির চারি দিকে বসি। তাহার কাপড়ের বান্ধিলটি লইয়া আমার ভাই দৌড়াইতেছে (যদুর ভাই, মধুর ভাই, আমি, তুমি)। তাঁহার কলসী এবং হাঁড়িকুঁড়ি লইয়া তিনি নদী পার হইতেছেন (চালের বস্তা, তেলের বোতল, আমের ঝুড়ি (basket) লইয়া) (আমি, তুমি, তাহারা ইত্যাদি)। (উক্ত বাক্যগুলিকে ভবিষ্যৎকালবাচক করিবে।) যদুর ভাই চার বস্তা চাল কিনিতে যাইতেছে (আমি, তিনি ইত্যাদি)। (ভবিষ্যৎ।) আমি তাঁহার জন্য দোকানে অপেক্ষা করিতেছি (তুমি, তিনি ইত্যাদি)। (ভবিষ্যৎ।) হরিও (also) মধুর জন্য স্কুলে অপেক্ষা করিতেছে (যদু, বিপিন, রাখাল ইত্যাদি)। তিনি এই বাড়িতে আছেন (is এবং stop এবং live শব্দের প্রভেদ বুঝাইয়া দিবে) (আমি, তুমি, তারা, আমরা, যদু, মধু ইত্যাদি)। (ভবিষ্যৎ।) তিনি এই গ্রামে দীর্ঘকাল আছেন (stop) (আমি, তুমি ইত্যাদি)। (ভবিষ্যৎ।) আমাদেরিগকে কাল শহরে পৌঁছিতেই হইবে (আমাকে, তোমাকে, তাকে, তোমাদিগকে ইত্যাদি)। যদুকে এই সকালে স্কুলে পৌঁছিতেই হইবে (আমাকে, তোমাকে ইত্যাদি)। মুদি কাল সকালে তোমাকে জাগাইয়া দিবে (আমি, তুমি ইত্যাদি)। তাঁতি যদুকে আজ রাত্রে জাগাইয়া দিবে।

LESSON 17

The sky is cloudy still; but it will clear up soon, for the wind is blowing hard and clouds are flying fast. It will rain this morning. Look there, the sun is coming out. Get ready to start. There is your bundle of clothes. My big box is under the bed. The children are still sleeping. They will not see us when they wake up, and they will be sorry. We will send them some nice things when we get to town. Do not try to move the box. It is heavy. The porters will carry it to the cart. It will take an hour to get to the railway station. I am going to walk.

Our servant will go with the cart. The train will start in the afternoon. Will you have a bath in the river?

ধাতুরূপ, person, gender, number -পরিবর্তন ও নেতিবাচক ও প্রশ্নবাচক করাইতে হইবে।

বাতাস এখনো ভিজা। এখনো অন্ধকার। এখনো ঠাণ্ডা। এখনো গরম। (তিনি, আমি, আমরা ইত্যাদি) যদুও (also) এখনো ঘুমাইতেছে। কিন্তু মধু ইহারই মধ্যে উঠিয়াছে। যদু সর্বদাই ঘুমাইতেছে। আকাশ শীঘ্রই পরিষ্কার হইয়া যাইবে। এই গাছের তলায় অনেক শুকনো পাতা আছে। কিন্তু শীঘ্রই ইহা পরিষ্কার হইয়া যাইবে (বিকল্পে there is এবং has দিয়া এই বাক্যগুলি ইংরাজি করাইবে)। কারণ, আমার ভগিনী ইহা ঝাঁট দিতে আসিতেছে (সে, তাহারা, যদু, মধু ইত্যাদি)। কারণ, জল দিয়া আমি ইহা ধুইব (তুমি, সে, তাহারা, আমরা, যদু, মধু ইত্যাদি)। আমি জোরে (hard) চলিতেছি কিন্তু এখনো আমার স্কুলে পৌঁছিতে পারিতেছি না (তুমি, সে, আমরা, তারা, যদু, মধু ইত্যাদি)। আমার ঘোড়া সর্বদাই বেগে দৌড়ায় (তোমার, তার, আমাদের, যদুর ইত্যাদি)। তোমার ঘোড়া কখনই বেগে দৌড়ায় না। কাল বৃষ্টি হইবে না। এখন বৃষ্টি হইতেছে না। আজ বৃষ্টি হইতেছে না। আজ সন্ধ্যায় বৃষ্টি হইবে না। আজ রাত্রে (to-night) বৃষ্টি হইবে না। ঠান্ড বাহির হইয়া আসিতেছে। (ভবিষ্যৎ) আমি বাহির হইয়া আসিতেছি। (ভবিষ্যৎ) আমি যাত্রা করিতে প্রস্তুত হই (তুমি, সে, আমরা, তাহারা, যদু ইত্যাদি)। আমি স্কুলে যাইতে প্রস্তুত হইতেছি (তুমি, সে ইত্যাদি)। (ভবিষ্যৎ) আমি কলিকাতায় যাত্রার জন্য প্রস্তুত হইতেছি (কাশীতে, মাদ্রাজে, পাঞ্জাবে, তুমি, তিনি)। (ভবিষ্যৎ) তোমার খড়ের বাস্তিল লইয়া যাত্রার জন্য প্রস্তুত হও। আমি আমার চালের বস্তা লইয়া যাবার জন্য প্রস্তুত হইতেছি (তুমি, সে)। (ভবিষ্যৎ) বালকেরা এখনো ঘাসের উপরে গাছের চারি দিকে ঘুমাইতেছে (বালিকারা, গাভীগুলি, কুকুরগুলি)। তাহারা একটা দোকানে থাকিবে (stop) যখন তাহারা কলিকাতায় পৌঁছিবে (আমি, তুমি ইত্যাদি)। কারণ, সেখানে তাহাদের কোনা বন্ধু নাই (আমার, তোমার ইত্যাদি)। আমি দুঃখিত (তুমি, তিনি, আমরা, তারা, যদু)। তোমাকে দেখিয়া দুঃখিত বোধ হইতেছে (তাহাকে, তাহাদিগকে, যদুকে)। তাহাকে দুঃখিত দেখাইতেছে (তোমাকে, তাহাদিগকে, রামকে ইত্যাদি)। তিনি দুঃখিত হইবেন (আমি, তুমি, তোমরা ইত্যাদি)। দৌড়িতে চেষ্টা করিয়ো না। আমি দৌড়িতে চেষ্টা করি না (তুমি, তিনি ইত্যাদি)। এই ভারী খড়ের বাস্তিল আমি বাড়িতে বহিয়া লইয়া যাইব (তুমি, তিনি ইত্যাদি)। এই টেবিলটা ভারী, এটা কি তুমি নাড়িতে পার? খোকা ভারী, তাহাকে তুমি বহিতে পার? এই চিনির বস্তা ভারী, মুটে ইহা স্টেশানে বহিয়া লইয়া যাইবে। নদীতে যাইতে এক ঘণ্টা লাগে। (ভবিষ্যৎ) শহরে যাইতে এক দিন লাগে। (ভবিষ্যৎ) নদী পার হইতে এক দিন লাগে। (ভবিষ্যৎ) এই পুকুরের চারি দিকে দৌড়িতে এক মিনিট লাগে। (ভবিষ্যৎ) স্টেশানে পৌঁছিতে কখনই এক ঘণ্টা লাগে না। এই নদী পার হইতে কখনই বেশিক্ষণ লাগে না। আমি আজ বিকালে যাত্রা করিব (তুমি, তারা ইত্যাদি)।

LESSON 18

Now boys, let us play at cats and mice.

Yes, yes! that will be great fun!

I am the pussy cat. Mew, mew, mew.

And what am I?

You are a mouse. You are the brown mouse.

And I?

You are the long mouse.

And I?

You are a short mouse.

And the rest of us?
 You are all mice.
 No, let us be kittens.
 All right, you are my kittens. Let me see, how many kittens are there?
 We are four.
 And how many mice?
 We are six of us. What are we to do?
 Here is a bit of paper. This is a piece of bread.
 Brown mouse, come and have a bite at it.
 Here, long mouse, you also have a bite.
 Now, come along, every one of you, and have your share. Now, my kittens,
 be ready! Are you ready?
 Yes, I am ready.
 I am ready.
 I am also ready.
 We are all ready.
 When I cry mew, all of you try to catch the mice.
 Yes, yes, we shall try to catch them, but they will run away.
 Of course, they will run, but you must run after them.
 Now, ready! Mew!
 I have caught the brown mouse.
 Brown mouse, you are dead. You lie down there.
 The long mouse is also dead. You lie down there.
 The short mouse is also dead. I have caught him.
 I have touched the fat mouse. Is he not dead?
 No, he is not quite dead yet*. He can still run away.
 You cannot catch me.
 Catch me if you can.
 Let me see who can catch me.

ছেলেদের মুখস্থ করাইয়া খেলা করাইবে। আবশ্যক মতো পরিবর্তন করিয়া লইতে হইবে।

* yet শব্দের অর্থ 'এখনো', still শব্দের অর্থও 'এখনো', দুই শব্দের পার্থক্য বুঝাইয়া দিতে হইবে। যাহা পূর্বে ঘটিয়াছে এবং এখনো চলিতেছে তাহার সম্বন্ধেই still শব্দ ব্যবহার হয়, যেমন, The sky is cloudy still. যাহা ঘটিবার অভিমুখে চলিয়াছে কিন্তু ঘটে নাই, তৎসম্বন্ধেই yet শব্দের ব্যবহার হয়। যেমন He is not yet dead.

আদর্শ প্রশ্ন

আদর্শ প্রশ্ন*

প্রবেশিকা পরীক্ষা

বাংলাভাষা ও সাহিত্য

(ক) গদ্য

পাঠপ্রচয়

তৃতীয় ভাগ

রোগশত্রু

১। প্রাণ আছে যারই আয়ু ফুরোলেই সে মারা যায়। সেই মৃতবস্তু খেয়ে ফেলে সরিয়ে দেয় দুই দল জীবাণু। তাদের খবর কী জানো বলো।

২। জলে স্থলে বাস করে ছোটো বড়ো জীবজন্তু, সেই সঙ্গে থাকে অসংখ্য জীবাণু। তা ছাড়া তারা থাকে বাতাসে। বিখ্যাত রসায়নবিৎ প্যাস্টর তাদের সম্বন্ধে কী তথ্য সন্ধান করে বের করেছিলেন বিবৃত করো।

৩। শ্বেতকণা ও লোহিতকণা এই দুই কণার যোগে আমাদের রক্তপ্রবাহ। শরীরে তারা কোন্ ভিন্ন ভিন্ন কাজ করে।

৪। বায়ুবিহারী রোগের আক্রমণ জীবাণুগুলি শরীরে প্রবেশ করে রক্তবিহারী জীবাণুদের সঙ্গে কী রকম দ্বন্দ্ব বাধিয়ে দেয় তার বর্ণনা করো।

আমেরিকার একটি বিদ্যালয়

১। যুনাইটেড স্টেটসের 'পোসাম টুট' নামে এক গ্রাম আছে। তাদের বাসিন্দারা ছিল অশিক্ষিত এবং শিক্ষার জন্য তাদের উৎসাহ ছিল না। মিস মার্শা বেরি নগর থেকে সেখানে বাস করতে এসেছিলেন, পর্বতের শোভা ভোগ করে সেখানে আরাম করবেন এই ছিল তাঁর অভিপ্রায়। কিন্তু নিজের আরাম ভুলে পাহাড়িয়া ছেলেদের শিক্ষাদানব্রতে কেমন করে নিজের জীবন উৎসর্গ করেছিলেন তার ইতিহাস বর্ণনা করো।

প্রথমে কী কাজ আরম্ভ করলেন। গ্রাম্য ছেলেদের শিক্ষার উদ্দেশ্যে সম্বন্ধে তিনি কী বিচার করেছিলেন। তাঁর কাজ কী রকম করে চলল। যুনাইটেড স্টেটসের দক্ষিণাভ্যে ক্যাম্পরাই হাতের কাজ করে ব'লে শ্বেতকায়রা সে সব কাজ ঘৃণার বিষয় ব'লে মনে করে। মিস মার্শা সেই আপত্তির বিরুদ্ধে কী রকমে কৃতকার্য হয়েছিলেন। যারা এই বিদ্যালয়ে শিক্ষাদানের ভার নিয়েছিলেন তাঁরা কী রকম ত্যাগ স্বীকার করেছিলেন। এই দৃষ্টান্তের প্রসঙ্গে লেখক আমাদের দেশের লোকের ঔদাসীন্য ও সংকল্পের দুর্বলতা সম্বন্ধে কী বলেছেন জানাও।

কাবুলিওয়ালা

বাঙালী মেয়ের সহিত কাবুলিওয়ালার স্নেহসম্বন্ধের ভিত্তিটি কোন্‌খানে।

কাবুলিওয়ালার সঙ্গে কখন কী রকমে মিনির পরিচয় আরম্ভ হলো।

মাঝখানে বাধা ঘটল কিসের। মিনির বিবাহ-দিনে জেল-ফেরৎ রহমতের উপস্থিতিতে মিনির

*এই সব প্রশ্নের উত্তর বই থেকে লিখলে আপত্তি নেই— কিন্তু লিখতে হবে নিজের ভাষায়।

বাপের অপ্রসন্নতা কেমন ক'রে মিলিয়ে গেল, কী মনে হলো তাঁর। গল্পের শেষ ভাগে কী বেদনা জেগে উঠল কাবুলীর মনে।

সমস্ত গল্পের মর্মকথাটা কী।

বাগান

বাড়ির চারি দিকে একখানি বাগান তৈরি ক'রে তোলা যে বিলাসিতার আড়ম্বর নয়, চরিত্রগঠনের পক্ষে তার যে একটা প্রয়োজন আছে, তার প্রতি অবহেলায় নিজেকে এবং অন্য সকলকে অসম্মান করা হয় সে কথা বুঝিয়ে বলো।

বিদ্যাসাগরের ছাত্রজীবন

এই লেখায় বিদ্যাসাগরের চরিত্রের যে যে বিশেষত্বের কথা পড়েছ তার উল্লেখ ক'রে লেখো।

সাক্ষী

সহজ ক'রে সরল ভাষায় এই গল্পটি লেখো। এই কথাটি মনে রেখো যে ধর্ম রক্ষা করতে গিয়ে কেবল যে রামকানাইয়ের শাস্তি হলো তা নয়, তাঁর নিজের সাধুতার খ্যাতি হলো না। বুদ্ধিমানেরা তাঁকে নির্বোধ ও চতুর লোকেরা তাঁকে দুর্বল ভীকু বলে অবজ্ঞা করলো, এতেই তাঁর চরিত্রগৌরব আপনার ভিতর থেকে যথার্থ মূল্য পেয়েছে।

ইংলন্ডের পল্লীগ্রাম

বাগান প্রবন্ধে যে তথ্যটি আছে এই প্রবন্ধে তারই দৃষ্টান্ত দেওয়া হয়েছে। গরিব চাষী, কঠিন পরিশ্রমে তাকে দিন কাটাতে হয়, তবু সন্ধ্যাবেলা ঘরে ফিরে এসে বাসস্থানকে সুন্দর ক'রে তোলবার জন্যে এই যে উৎসাহ তাকে দেওয়া হয় ভেবে দেখতে গেলে এটা সমস্ত দেশের প্রতি কর্তব্যসাধন। দেশকে শ্রীসম্পন্ন ক'রে তোলবার দায়িত্ব ব্যক্তিগতভাবে প্রত্যেক লোকের স্বীকার ক'রে নেওয়া উচিত। এই অধ্যবসায়ের অভাবে আমাদের দেশের পল্লীগ্রামের কী রকম দুরবস্থা তোমার অভিজ্ঞত থেকে তার বর্ণনা করো।

জাহাজের খোল

জ্যোতিরিন্দ্রনাথ স্বদেশের যে হিতসাধনায় নিজের সর্বস্ব ক্ষয় করেছিলেন এই লেখায় তারি কিঞ্চিৎ বিবরণ দেওয়া হয়েছে। এই জাহাজ চালানো অবলম্বন ক'রে অনেকে এমন ব্যবসায় ক'রে থাকেন যাতে তাঁদের অর্থলাভ হতে পারে কিন্তু জ্যোতিরিন্দ্রের ব্যবসায় যে সিদ্ধি-লাভের অভিমুখে ছিল তা অর্থলাভের বিপরীত দিকে। তাঁর সেই দেউলে হওয়া অধ্যবসায়ের বিবরণ আপন ভাষায় লেখো। যে উৎসাহের উৎস তাঁর মনের মধ্যে অক্ষয় হয়েছিল বলে এত বড়ো ক্ষতির মধ্যে তাঁকে অবসাদগ্রস্ত করতে পারে নি সেইটাই এই প্রবন্ধের মূল কথা।

উদ্যোগশিক্ষা

দেহে ও মনে, জ্ঞানে ও কর্মে, মানুষকে সম্পূর্ণভাবে বেঁচে থাকতে হবে— তাকে শিক্ষাদান করার উদ্দেশ্য এই। পৃথিব্যত বিদ্যায় আমরা এমন অভ্যস্ত যে এই সর্বাঙ্গীণ শিক্ষাকে আমরা অনায়াসে উপেক্ষা করি। চারি দিকের প্রতি আমাদের ঔৎসুক্য চ'লে গেছে। নানা প্রয়োজনের দাবি আমাদের চার দিকে অথচ মনের জড়ত্ববশত সে দাবি আপন বুদ্ধিতে মেটাবার প্রতি উৎসাহ নেই, বহুকেলে ঝাধা প্রণালীর প্রতি ভর দিয়ে নিশ্চিন্ত থাকি। এ সম্বন্ধে শান্তিনিকেতন আশ্রমে লেখক যে সব ব্যর্থতার লক্ষণ দেখেছেন তারি উল্লেখ ক'রে প্রসঙ্গটির আলোচনা করো।

দেবীর বলি

এই গল্পাংশের মধ্যে যে কয়টি বর্ণনা আছে তাদের কী রকম ক'রে ফলিয়ে তোলা হয়েছে তা বুঝিয়ে বলবার চেষ্টা করো। প্রথম জনশূন্য রাত্রি, দ্বিতীয় জয়সিংহের চরম আত্মনিবেদনের সংকল্প, তৃতীয় মন্দিরে রঘুপতির অপেক্ষা, চতুর্থ জয়সিংহের আত্মহনন।

আহারের অভ্যাস

বাংলাদেশের আহার অত্যন্ত অপথা, এ কথা বৈজ্ঞানিক পরীক্ষায় প্রমাণ হয়ে গেছে। অথচ ভোজনে আমাদের রুচি এতই অত্যন্ত সংস্কারগত যে স্বাস্থ্যের প্রতি লক্ষ রেখে তার পরিবর্তন দুঃসাধ্য হয়ে উঠেছে। বিষয়টার গুরুত্ব ব্যক্তিগত ভালোলাগা মন্দ-লাগা নিয়ে নয় এই কথা মনে রেখে, সমস্ত বাংলাদেশের কল্যাণের প্রতি লক্ষ রেখে, আহার সম্বন্ধে আমাদের রুচি ও অভ্যাসের পরিবর্তন করাই চাই— এ সম্বন্ধে আলোচনা করো।

দান প্রতিদান

এই গল্পে রাখামুকুন্দের যে ব্যবহার বর্ণিত হয়েছে তাকে নিন্দা করা যায় কি না এবং যদি করা যায় তবে তা কেন নিন্দনীয় বুলিয়ে বলা।

বলাই

গাছপালার উপরে বলাইয়ের ভালোবাসা অসামান্য। তাদের প্রাণের নিগূঢ় আনন্দ ও বেদনা ও যেন আপন ক'রে বঝতে পারত। গল্পের আরম্ভ অংশে তার যে বর্ণনা আছে সেটা ভালো ক'রে প'ড়ে বোঝবার চেষ্টা করো। গাছপালার সঙ্গে ওর প্রকৃতির সাদৃশ্য দেখানো হয়েছে, কেননা ওর স্বভাবটা স্তব্ধ, ওর ভাবনাগুলো অস্তরমুখী, মেঘের ছায়া, অরণ্যের গন্ধ, বৃষ্টির শব্দ, বিকেল বেলার রোদ্দুর গাছদের মতোই ও যেন সমস্ত দেহ দিয়ে অনুভব করে; আমের বোল ধরবার সময় আমগাছের মঞ্জার ভিতরকার চাঞ্চল্য ও যেন নিজের রক্তের মধ্যে জানতে পারত। মাটির ভিতর থেকে গাছের অঙ্কুরগুলো ওর সঙ্গে যেন কথা কইত।

তরলতা প্রাণের প্রকাশ এনেছিল পৃথিবীতে বহুকোটি বছর আগে। সেদিন থেকে আজ পর্যন্ত দু'লোক থেকে আলোক দোহন ক'রে নিয়েছে, পৃথিবী থেকে নিয়েছে প্রাণের রস। লেখক বলছেন এই ছেলেটি যেন সেই কোটি বছর আগের বালক, যেন সেই প্রথম প্রাণবিকাশের সমবয়সী। একটি শিমুল গাছের সঙ্গে কী রকম ক'রে আত্মীয়সম্বন্ধ বেড়ে উঠেছিল এবং তার পরে কী ঘটল তাই বলা।

কবিতা

কাঙালিনী

ধনির ঘরে পূজোর আয়োজন ও সমারোহ আর দরোজায় দাঁড়িয়ে আছে কাঙালিনী— বিস্তারিত ক'রে এই দৃশ্যের বর্ণনা করো। পূজোবাড়িতে তোমরা যে দৃশ্য দেখেছ সেইটি মনে রেখো।

ফাল্গুন

জ্যোৎস্নারাত্রি ছেলেটি একলা বিছানায় শুয়ে শুয়ে কী কল্পনা করেছে, আর তার চারি দিকের দৃশ্যটি কী রকম, তোমাদের ভাষায় বলা। এই কবিতার ছন্দের বিশেষত্ব কী।

দুই বিঘা জমি

এই কবিতার ভাবখানি কী বুলিয়ে বলা। এই আখ্যানের প্রসঙ্গে বাংলাদেশের প্রাকৃতিক বর্ণনার মধ্যে এমন ক'রে রস দেওয়া হয়েছে কেন।

পূজারিনী

অজাতশত্রু প্রাণদণ্ডের ভয় দেখিয়ে বুদ্ধের পূজা বন্ধ করতে চেয়েছিলেন, কিন্তু সেই প্রাণদণ্ডই পূজার ব্যাঘাত না হয়ে পূজাকে কোন্ চরম মূল্য-দ্বারা মূল্যবান ক'রে তুলেছিল সেই কথাটি প্রকাশ ক'রে লেখো।

দিদি

এ একটি ছবি। বালিকাবয়সী দিদি। তার মনে মাতুল্লহ রয়েছে বিকশিত; সে বাইরে কাজকর্ম করতে যাওয়া আসা করে, সঙ্গে নিয়ে বেড়ায় শিশু ভাইটিকে। ছেলোটো খেলা করে আপন মনে, দিদি কাছাকাছি কোথাও আছে এইটি জানলেই সে নিশ্চিত। এই অত্যন্ত সরল কবিতাটি যদি তোমাদের ভালো লাগে তবে কেন লাগে লেখো।

স্পর্শমণি

ভিক্ষুক ব্রাহ্মণ যখন দেখলে সনাতন স্পর্শমণিকে নিম্পৃহমনে উপেক্ষা করলেন তখন বুঝতে পারলে যে, লোভেই এই পাথরটাকে মিথ্যে দাম দিয়ে মনকে আসক্ত করে রেখেছে। লোভকে সরিয়ে নিলেই এটা হয় টেলা মাত্র। লোভ কখন চলে যায়?

বিবাহ

রাজপুতানার ইতিহাস থেকে এই গল্পটি নেওয়া। বিবাহসভায় মেত্রির রাজকুমারকে যুদ্ধে আহ্বান, বিবাহ অসমাপ্ত রেখে বরের যাত্রা রণক্ষেত্রে। তার অনতিকাল পরে বিবাহের সাজে চতুর্দোলায় চড়ে বধুর গমন মেত্রিরাজপুরে, সেখানে যুদ্ধে নিহত কুমার তখন চিতাশয্যায়। সেইখানেই মৃত্যুর মিলনে বরকন্যার অসম্পূর্ণ বিবাহের পরিসমাপ্তি। কল্পনায় সমস্ত ব্যাপারটিকে আগাগোড়া উজ্জ্বল করে মনের মধ্যে জাগিয়ে দেওয়াই এই কবিতার সার্থকতা।

বিবাহসভায় বরের প্রতি যুদ্ধের আহ্বান এবং বিবাহের প্রতিহত প্রত্যাশায় কন্যার মৃত্যুকে বরণ এই দুই আকস্মিকতার নিদারুণতায় এই কবিতার রস। এক দিকে করুণতা অন্য দিকে বীর্য মহিমালাভ করেছে তারই ব্যাখ্যা করো।

আষাঢ়

আষাঢ়ে বর্ষা নেমেছে। পল্লীজীবনের একটি উদ্বেগের চাঞ্চল্যের উপর এই ছবিটি ঘনিয়ে উঠেছে। সেই উদ্বেগের কী রকম বর্ণনা করা হয়েছে মনের মধ্যে, একে নিয়ে তোমাদের ভাষায় প্রকাশ করো।

নগরলক্ষ্মী

শ্রাবস্তীপুরীতে দুর্ভিক্ষ যখন দেখা দিল, বুদ্ধদেব তাঁর শিষ্যদের জিজ্ঞাসা করলেন এ নগরীর ক্ষুধা-নিবারণের ভার কে নেবে। তাদের প্রত্যেকের উত্তর শুনে বোঝা গেল স্বতন্ত্র ব্যক্তিগতভাবে কারও সাধ্য নেই এই গুরুতর কর্তব্য সম্পন্ন করা। তখন অনাথপিণ্ডের কন্যা ভিক্ষুণী সুপ্রিয়া বললেন, এই ভার আমি নেব। ভিক্ষুণী আপন নিঃস্বতা সত্ত্বেও এই গুরুভার নিলেন কিসের জোরে।

বিশ্ববতী

সুন্দরকে যে নারী সৌন্দর্যে ছাড়িয়ে যেতে চায় সে কি সুন্দরের বিপরীত মনোভাব ও চেষ্টা দ্বারা জগতে কৃতকার্য হতে পারে। সেই প্রয়াসে ফল হল কী।

কর্ম

কর্মের বিধান নিষ্ঠুর। মানুষের নিবিড়তম বেদনার উপর দিয়েও তার রথচক্র চলে যায়। এই কবিতায় যে ভৃত্যটির কথা আছে রাত্রে তার মেয়েটি মারা গেছে, তবু কাজের দাবি থেকে তার নিষ্কৃতি নেই। কিন্তু এই কবিতায় যে স করুণতা প্রকাশ পেয়েছে সেটা কেবল এ নিয়ে নয়। সকাল বেলায় কয়েক ঘণ্টা কাজে যোগ দিতে তার দেরি হয়েছিল সেইজন্য মনিব যখন ক্রুদ্ধ ও অসহিষ্ণু হয়ে উঠেছিলেন ঠিক সেই সময় মেয়েটির মৃত্যুসংবাদ পাবামাত্র মনিব লজ্জিত হলেন। প্রভু মনিবের ভেদের উপরেও কোন্ এক জায়গায় উভয়ের গভীর ঐক্য প্রকাশ পেল?

সামান্য ক্ষতি

কাশীর রাজমহিষী যখন সামান্য এক ঘণ্টার কৌতুকে গরিব প্রজাদের কুটিরে আগুন লাগিয়ে

দিয়েছিলেন, তখন তিনি অনুভব করতে পারেন নি ক্ষতিটা কতখানি। তার কারণ, তারা ঠুর কাছে এত ক্ষুদ্র যে ওদের ক্ষতিলাভকে নিজের ক্ষতিলাভের সঙ্গে এক মাপকাঠিতে মাপা তাঁর পক্ষে সহজ ছিল না। সামান্য ব্যক্তির সত্যকার দুঃখ ও রানীর দুঃখের পরিমাণ যে একই এইটি বুঝিয়ে দেবার জন্যে রাজা কী উপায় অবলম্বন করেছিলেন।

বঙ্গলক্ষ্মী

এই কবিতা বাংলাদেশের মাতৃস্বরূপিণী মূর্তির বর্ণনা। মাতা আপন সন্তানের অযোগ্যতা ক্ষমা করেও অকুণ্ঠিত ভাবে ক্ষমাপূর্ণ কল্যাণ বিতরণ করেন, সেই মাতৃধর্ম বঙ্গপ্রকৃতির সঙ্গে কী রকম মিলিয়ে দেওয়া হয়েছে প্রকাশ করে লেখো।

মূল্যপ্রাপ্তি

স্পর্শমণি কবিতার মধ্যে যে অর্থ পাওয়া গেছে এই কবিতার মধ্যেও সেই অর্থটি আর এক আকারে প্রকাশ পেয়েছে।

অকালে যে পদ্মটি ফুটেছিল সেইটি বুদ্ধদেবকে পূজোপহার দেবার জন্যে যখন দুই ক্রয়েচ্ছুক ভক্তের আগ্রহে তার মূল্য ক্রমশই বেড়ে চলেছিল তখন মালীর মনে হোলো, যার জন্যে এই প্রতিযোগিতা, স্বয়ং তাঁর কাছে এই পদ্মটি নিয়ে গেলে না জানি কত স্বর্ণমুদ্রাই পাওয়া যাবে। ভগবান বুদ্ধের কাছে যাবামাত্র তার মনে মূল্যের স্বভাব কী রকম বদলে গেল। কেন গেল। সনাতনের কবিতাটি স্মরণ করে সেটি বুঝিয়ে দাও।

মধ্যাহ্ন

মধ্যাহ্নে পল্লীপ্রকৃতির বিচিত্র বর্ণ গল্প শব্দ ও চঞ্চলতার সঙ্গে কবিচিন্তের একাত্মকতা এই কবিতার বর্ণনীয় বিষয়। সেটি গদ্য ভাষায় লেখো।

আদ্য পরীক্ষা

বাংলাভাষা ও সাহিত্য

(ক) গদ্য

বিচিত্র প্রবন্ধ

ছোটোনাগপুর

এ লেখাকে ঠিক-মতো ভ্রমণবৃত্তান্ত বলা চলে না, কেননা এতে নূতন পরিচিত স্থান সম্বন্ধে কোনো খবর দেওয়া হয় নি, কেবল প্রথম থেকে শেষ পর্যন্ত পর পর ছবি দেওয়া হয়েছে। এই ছবিতে দেখা যায় বাংলাদেশের দূশোর সঙ্গে এর তফাৎ। বাংলাদেশে তোমাদের পরিচিত কোনো পল্লীর ভিতর দিয়ে গোকুর গাড়িতে করে যাত্রা এমন ভাবে বর্ণনা করো যাতে এই লেখার সঙ্গে তুলনা করা যেতে পারে।

অসম্ভব কথা

এই গল্পটার মানে একটু ভেবে দেখা যাক। মানুষ চিরকাল গল্প শুনে আসছে, কত রূপকথা, কত কাব্যকথা, তার সংখ্যা নেই। এ রকম প্রশ্ন তার মনে যদি প্রবল হত যে ঠিক এ রকম ঘটনাটি সংসারে ঘটে কি না, তবে সাহিত্যের বড়ো বড়ো মহাকাব্যগুলির একটিও টিকতে পারত না। রাবণের দশমুণ্ড অসম্ভব, হনুমানের এক লক্ষে লঙ্কা পার হওয়া কাল্পনিক, সীতার দুঃখে ধরণী বিদীর্ণ হওয়া অদ্ভুত অতৃষ্ণি, এই অপবাদ দিয়ে মানুষ গল্প শোনা বন্ধ করে নি। মানুষের কল্পনা এ সমস্ত অপ্ৰাকৃত

বিবরণ পার হয়ে পৌঁছেছে সেইখানে গিয়ে যেখানে আছে মানুষের সুখদুঃখ। গল্পের ভিতর দিয়ে যদি হৃদয়ের সাড়া পাওয়া যায় তা হলে মানুষ নালিশ করে না।

অসম্ভব গল্প বলে যে গল্পটা পড়েছ তার মধ্যে কোনটুকু অসম্ভব এবং তৎসঙ্গেও এ গল্পে কৌতূহল ও বেদনা সত্য হয়ে উঠেছে কেন বুঝিয়ে দাও। এবং যদি পারো এ গল্পটিকে বদল করে দিয়ে সম্ভবপর করে দিয়ে লেখো। বাপের অনুপস্থিতিতে মেয়েটি অরক্ষণীয় হয়েছে এবং তাড়াতাড়ি কুলরক্ষার উপযোগী পাত্রে বিয়ে দিয়ে দুর্ঘটনা ঘটল এটাকে বাস্তবের রূপ দিয়ে লেখার চেষ্টা করো।

গল্প শোনা সম্বন্ধে প্রাচীন কালের সঙ্গে আধুনিক কালের রুচির কী প্রভেদ হয়েছে তাও জানিয়ে দাও।

কেকাধ্বনি

কেকাধ্বনি বস্তুত কর্কশ অথচ বর্ষার সংগীতের সঙ্গে মিলিয়ে কবিরা তাকে প্রশংসা করেছেন, লেখক এর কারণ যা বিশ্লেষণ করে বলেছেন তোমার ভাষায় তা সহজ করে বলো।

বাজে কথা

সাহিত্যে দুটি বিভাগ আছে। এক দরকারী কথা, আর-এক অপ্রয়োজনীয় কথা। লেখক এই দুই বিভাগের লেখার কী রকম বিচার করেছেন জানতে চাই। যে যে বাক্যে তাঁর বক্তব্য বিষয়ের অর্থ ফুটে উঠেছে বই থেকে তা উদ্ধৃত করে দিলে ক্ষতি হবে না।

মাইভে:

এই প্রবন্ধে সহমরণের প্রসঙ্গ গৌণভাবে এসেছে কিন্তু এর মুখ্য কথাটা কী।

পরিনন্দা

এই প্রবন্ধে পরিনন্দার প্রশংসাসাচ্ছলে কিছু আছে তার প্রতি বাঙ্গ, কিছু আছে তার উপযোগিতা সম্বন্ধে প্রশংসা। এই কথাটার আলোচনা করো।

পনেরো আনা

বাজে কথা প্রবন্ধে যে কথা বলা হয়েছে 'পনেরো আনা' প্রবন্ধে সেই কথাটা আর এক প্রসঙ্গে বলা হয়েছে। দুইয়ের মধ্যে মিল কোথায় ব্যাখ্যা করো।

আদ্য পরীক্ষা

বাংলাভাষা ও সাহিত্য

(ক) পদ্য

বাংলা কাব্যপরিচয়

রামায়ণ : অযোধ্যাকাণ্ড

রামনির্বাসন গদ্য ভাষায় যতদূর সম্ভব সংক্ষিপ্ত করে লেখো। নমুনা—

অযোধ্যার রাজা দশরথ একদা পাত্রমিত্রগণকে ডেকে বললেন, স্থির করেছি কাল রামের রাজ্যাভিষেক হবে; আজ তার আয়োজন করা আবশ্যিক।

কৈকেয়ীর এক চেড়ী ছিল তার নাম মন্দুরা, সে ভরতের খাত্ত্বিমাতা। সে ঈর্ষান্বিতা হয়ে কৈকেয়ীকে গিয়ে বললে, ভরতকে এড়িয়ে রামকে যদি রাজা করা যায় তা হলে অপমানের দুঃখের সাগরে ডুবে মরবি, এর প্রতিবিধান করতে হবে।

প্রথমে কৈকেয়ী এ কথায় কান দেন নি কিন্তু বার বার তাঁকে উত্তেজিত করাতে তার মন বিগড়ে গেল, তিনি মথুরাকে জিজ্ঞাসা করলেন কী উপায় করা যেতে পারে।

মথুরা তাঁকে মনে করিয়ে দিলে, এক সময় তাঁর ব্রণক্ষতের শুশ্রুযায় সন্তুষ্ট হয়ে দশরথ কৈকেয়ীকে দুটি বর দিতে প্রতিশ্রুত হয়েছিলেন। আজ সেই প্রতিশ্রুতি পালন-উপলক্ষে এক বরে রামের চোদ্দো বৎসর নির্বাসন, আর এক বরে ভারতকে রাজ্যদান প্রার্থনা করতে হবে।

বাকি অংশের সূচি—

কৈকেয়ী সন্তোষে কৈকেয়ীর ঘরে দশরথের গমন।

ভূতলশায়িনী কৈকেয়ীর ক্ষুব্ধ অবস্থায় দশরথ যখন তাঁকে সান্ত্বনা দেবার উপলক্ষে তাঁর ক্ষোভের কারণ দূর করতে স্বীকৃত হলেন, তখন শুশ্রুযাকালীন পূর্ব প্রতিশ্রুতি স্মরণ করিয়ে কৈকেয়ীর দুই বর প্রার্থনা। শুনে রাজার দুঃখবিহ্বল অবস্থা।

এ দিকে অভিষেকসভার বিলম্ব দেখে অস্তঃপুরে এসে দশরথের কাছে সারথি সুমন্ত্রের কারণজিজ্ঞাসা।

কৈকেয়ী-কর্তৃক সমস্ত ঘটনাবিবৃতি ও রাজার কাছ থেকে সত্যপালনের দাবি।

সুমন্ত্রের কাছ থেকে সমস্ত বিবরণ শুনে অস্তঃপুরে গিয়ে পিতার সত্যরক্ষার জন্য রামের কথা দেওয়া।

অন্যায় সত্য-লঙ্ঘনের জন্য ক্রুদ্ধ লক্ষ্মণের অনুরোধ। পিতৃসত্য-রক্ষায় রামের দৃঢ় সংকল্প। রামের বনযাত্রায় সীতা ও লক্ষ্মণের অনুগমন।

মহাভারত

মহাভারতের দূতক্রীড়ার বিবরণ পূর্বোক্ত রীতিতে যথাসম্ভব সংক্ষেপে লেখো।

বারমাসা

বৎসরের ভিন্ন ভিন্ন মাসে সিংহল-রাজকন্যা ধনপতিকে কী উপায়ে ও উপকরণে খুশী করবার প্রস্তাব করছে আপন ভাষায় তার বর্ণনা করো। যেমন—

বৈশাখ মাসে যখন প্রচণ্ড সূর্যের তাপ অসহ্য হয় তখন তোমাকে চন্দন মাখিয়ে সুগন্ধ জল দিয়ে স্নান করার, শ্যামলবর্ণ গামছা দিয়ে তোমার গা মুছিয়ে দেব। আর নববর্ষে দান দক্ষিণ্য দেব ব্রাহ্মণকে।

দারুণ জ্যৈষ্ঠ মাসে তোমাকে আমার রস খাওয়াব তার সঙ্গে নবাং মিশিয়ে।

আষাঢ় মাসে যখন মেঘ গর্জন করে, ময়ূর নাচে, নববর্ষাধারায় মত্ত হয়ে দাদুরী ডাকতে থাকে তখন নৌকায় চোড়ে না, থেকে আমার মন্দিরে, ক্ষীরখণ্ডের সঙ্গে তোমাকে শালিধানের ভাত খাওয়াব। আষাঢ় মাস সুখের মাস এর মধ্যে গ্রীষ্ম বর্ষা শীত তিন ঋতু একসঙ্গে মিশেছে। ইত্যাদি।

গোষ্ঠযাত্রা

গদ্যে লেখো। নমুনা—

সাজো সাজো বলে সাড়া পড়ে গেল। বলরামের শিলা বাজতেই রাখালবেশে প্রস্তুত হলো গোয়ালপাড়া। ইত্যাদি।

বঙ্গভাষা

মাইকেল মধুসূদন দত্ত ইংরেজি লাতিন গ্রীক ফরাসি প্রভৃতি ভাষায় পণ্ডিত ছিলেন। তাঁর সাহিত্যরচনার প্রথম সাধনা হয় ইংরেজি ভাষায়। এই চতুর্দশপদী বাংলা কবিতায় তাঁর বলবার বিষয়টা কী।

চিত্রদর্শন

এই কবিতায় যে ছবিগুলির নির্দেশ আছে তাদের বর্ণনা করো।

গ্রাম্যছবি

এই কাব্যে বর্ণিত পল্লীচিত্র গদ্যে রূপান্তরিত করো।

এবার ফিরাও মোরে

এই কবিতায় যে ক্ষোভ প্রকাশ পেয়েছে কী তার উপলক্ষ। কবি নিজেকে কোন্ সংকল্পে উদ্ভোধিত করছেন। তিনি যে-গান শোনাতে প্রস্তুত হলেন তার মর্মকথা কী। মানবলোকের মর্মস্থানে কবি যে-দেবতাকে উপলব্ধি করেছেন মানুষের ইতিহাসে তাঁর আহ্বান কী রকম কাজ করে। নমুনা—

লোকালয়ে কর্মের অস্ত্র নেই কোথাও বা প্রলয়ের আগুন লেগেছে, কোথাও বা যুদ্ধের শঙ্খ বেজেছে, কোথাও বা শোকের ক্রন্দনে আকাশ হয়েছে ধ্বনিত, অন্ধকারাগারে বন্ধনজর্জর অনাথা সহায় প্রার্থনা করছে, স্ফীতকায় অপমানদানব লক্ষ মুখ দিয়ে অক্ষমের বক্ষ হ'তে রক্তশোষণ ক'রে পান করছে, স্বার্থোদ্ধত অবিচার বাথিতের বেদনাকে পরিহাস করছে, ভীত ক্রীতদাস সংকোচে আত্মগোপন করেছে—ইত্যাদি—ইত্যাদি— কিন্তু তুমি কবি, পলাতক বালকের মতো, কেবল বিষণ্ণ-তরুচ্ছায়ায় বনগন্ধবহ তপ্ত বাতাসে দিন কাটিয়ে দিলে একলা বাঁশি বাজিয়ে। ওঠো কবি, তোমার চিন্তের মধ্যে যদি প্রাণ থাকে তবে তাই তুমি দান করতে এসো। ইত্যাদি—

দেবতার গ্রাস

এই কবিতার গল্প অংশ সংক্ষিপ্ত ক'রে লেখো, কেবল রস দিয়ে লেখো এর বর্ণনাগুলি। যেমন—

মৈত্রমহাশয় সাগরসংগমে যেতে প্রস্তুত হলে মোক্ষদা তাঁর সহযাত্রীণী হবার জন্য মিনতি জানালে। বললে তার নাবালক ছেলেটিকে তার মাসির কাছে রেখে যাবে। ব্রাহ্মণ রাজী হলেন। মোক্ষদা ঘাটে এসে দেখে তার ছেলে রাখাল নৌকোতে এসে ব'সে আছে। টানাটানি ক'রে কিছুতেই তাকে ফেরাতে যখন পারলে না, তখন হঠাৎ রাগের মাথায় বললে, চল, তোকে সাগরে দিয়ে আসি। ব'লেই অনুতপ্ত হয়ে অপরাধ-মোচনের জন্যে নারায়ণকে স্মরণ করলে। মৈত্রমহাশয় চুপিচুপি বললেন, ছি ছি এমন কথা বলবার নয়।

সাগরসংগমের মেলা শেষ হলো, যাত্রীদের ফেরবার পথে জোয়ারের আশায় ঘাটে নৌকো বাঁধা। মাসির জন্যে রাখালের মন ছটফট করছে।

চারি দিকে জল, কেবল জল। চিকন কালো কুটিল নিষ্ঠুর জল, সাপের মতো ক্রুর খল সে ছল-ভরা, ফেনাগুলি তার লোলুপ, লকলক করছে জিহ্বা, লক্ষ লক্ষ ঢেউয়ের ফণা তুলে সে ফুঁসে উঠছে, গর্জে উঠছে, লালায়িত মুখে মৃত্তিকার সম্ভানদের কামনা করছে। কিন্তু আমাদের স্নেহময়ী মাটি সে মুক, সে ধুব, সে পুরাতন, শ্যামলা সে কোমলা, সকল উপদ্রব সে সহ্য করে। যে কেউ যেখানেই থাকে তার অদৃশ্য বাহু নিয়ত তাকে টানছে আপন দিগন্তবিস্তৃত শাস্ত্র বক্ষের দিকে। ইত্যাদি।

হতভাগোর গান

হতভাগার দল গাচ্ছে যে, আমরা দূরদৃষ্টকে হেসে পরিহাস ক'রে যাব। সুখের স্ফীতবুকের ছায়াতলে আমাদের আশ্রয় নয়। আমরা সেই রিক্ত সেই সর্বহারার দল, বিশ্বে যারা সর্বজয়ী, গর্বিতা ভাগাদেবীর যারা ক্রীতদাস নয়। এমনি ক'রে বাকি অংশটা সম্পূর্ণ ক'রে দাও।

বীরপুরুষ

বালক তার মাকে ডাকাতির হাত থেকে রক্ষা করবার যে গল্প মনে মনে বানিয়ে তুলেছে সেটি রস দিয়ে ফলিয়ে লেখো।

সরলা

এই কবিতায় আপন শক্তিতে আপন ভাগ্যকে জয় করবার অধিকার পেতে চাচ্ছে নারী। দৈবের দিকে তাকিয়ে ক্লাস্ত ধৈর্য নিয়ে সে পথপ্রান্তে জেগে থাকতে চায় না। নিজে চিনে নিতে চায় নিজের সার্থকতার পথ। সতেজে সে সজ্ঞানের রথ ছুটিয়ে দিতে চায় দুর্ধর্ষ অশ্বকে দৃঢ় বল্গায় বেঁধে। সমস্ত

কবিতাটিকে এইরূপে গদ্যে ভাষান্তরিত করো।

প্রশ্ন

এই কবিতায় কী প্রশ্ন করা হয়েছে।

নতুন কাল

এই কাব্যে বিবৃত সে-কালের বর্ণনা করো।

সমুদ্রের প্রতি

এই কবিতাটির বিশেষত্ব এই যে, এর বিষয়টি গভীর অথচ সমস্তটা ব্যঙ্গের সুরে অবলীলায়িত ভঙ্গিতে লিখিত। অপবাদের ভান ক'রে কবি কী বলছেন সমুদ্রকে, উদ্ধৃত ক'রে দাও। যথা—

ধরণীর প্রতি তার ব্যবহার, কিংবা তার নিরর্থক অস্থিরতা। অবশেষে কী বলে তাকে প্রশংসা জানাচ্ছেন। যেমন— তার নতুন দেশসৃষ্টির উদ্যম, কিংবা মোক্ষকামী তপস্বীর মতো যোগাসনে তার ধ্যানমগ্নতা।

দেশের লোক

কবিকর্তৃক বর্ণিত সাধারণ দেশের লোকের দিনযাত্রা ও মনোভাবের ছবিটি আপন ভাষায় প্রকাশ করো।

চম্পা

বসন্ত যখন শেষ হয়েছে, বিষণ্ণ বিশ্ব যখন নির্মম গ্রীষ্মের পদানত, তখন আধেক ভয়ে আধেক আনন্দে একলা এল চাঁপা, রুদ্ধের তপোবনে সাহসিকা অঙ্গীর মতো।

এই কবিতাটির বাকি অংশটুকু এই রকম ক'রে গদ্যে লেখো।

হাট

লোকালয়ের মাঝখানে হাটের চালাগুলি, সন্ধ্যা বেলায় প্রদীপ জ্বলে না, সকাল বেলায় ঝাঁট পড়ে না, বেচাকেনা সারা হলেই যে যার ঘরে চলে যায়। এক সময়ে সংসারে আবশ্যকের ভিড়, আর এক সময়ে প্রয়োজনের শেষে তার শূন্যতা ও উপেক্ষা। এই যে আছে বিপরীতের লীলা, হাটের প্রসঙ্গে কবি তার কী রকম বর্ণনা করেছেন জানাও।

দেখব এবার জগৎটাকে

জগৎকে সত্য ক'রে দেখতে গেলে কেমন ক'রে দেখতে হবে, তার ভিতরের রহস্য অবারিত হয় কিসের আঘাতে, এ সম্বন্ধে কবি নজরুল ইসলামের নির্দেশ কী জানাও।

সিন্ধু

কবি সমুদ্রকে নমস্কার করছেন। তিনি তার মধো কী ভাব দেখেছেন। এক দিকে দেখছেন তার আত্মনিমগ্ন বিরাট ঔদাসীনা, আর-এক দিকে তার দানের অবিশ্রাম অজস্রতা— সেইসঙ্গে তার হৃত ঐশ্বর্য, রিক্ততার শূন্যময়তা, তার গর্জিত ক্রন্দন। কবির ভাষা অনুসরণ ক'রে এই বিচিত্র ভাবের আলোড়নকে ব্যক্ত করো।

গোফচুরি

এই কবিতাটির মজা কোন্‌খানে। আপিসের বড়োবাবু খেপে উঠে গোফ-চুরি ব্যাপারটাকে নিশ্চিত সত্য বলে মনে ক'রে প্রতিবাদকারীদেরকে নির্বোধ বলে তর্জন করছেন। এই অসম্ভব ব্যাপারকে কোনো উচ্চপদস্থ লোক সত্য মনে ক'রে আপন মর্যাদা নষ্ট করছে এইটেই কি কৌতূহলের বিষয়, অথবা যেটা ঘটে নি, যেটা কেউ বিশ্বাস করে নি, সেটাকে বিশ্বাস করার চোখ-টেপা ভঙ্গিতে কবি গভীর ভাবে বলে যাচ্ছেন সেইটেই হাসির কথা।

বঙ্গলক্ষ্মী

লক্ষ্মীর উদ্দেশে কবি কী কথা বলছেন।

বনভোজন

কবি কাকে বলছেন বনভোজন। কে ভোজন করাচ্ছে। কী রকম তার বর্ণনা।

প্রেমের দেবতা

যিশুখ্রীস্টকে উদ্দেশ্য করে এই কবিতায় যে নিবেদন আছে তার ব্যাখ্যা করো।

বন্দী

কবি কারাবন্দী অবস্থায় পৃথিবীর নানা বন্ধনে বন্দীদের কথা স্মরণ করে কী বলছেন লেখো।

শুধু এক বেরসিকেরি তরে

এই কবিতায় বর্ণিত ঘটনাটি তোমার ভাষায় লেখো।

ময়নামতীর চর

ময়নামতীর চরের বর্ণনা গদ্য ভাষায় লেখো।

আদ্য পরীক্ষা

বাংলাভাষা ও সাহিত্য

(গ) ভাষাতত্ত্ব ও ব্যাকরণ

বাংলা ভাষাপরিচয়

একান্ত একলা মানুষ অসম্পূর্ণ, অশিক্ষিত, অসহায়। তাকে মানুষ হতে হয় দূরের এবং নিকটের, অতীতের এবং বর্তমানের বহুলোকের যোগে। তাকে জীবনযাত্রা নির্বাহ করতে হয় গোচর এবং অগোচর অসংখ্য লোকের সঙ্গে সম্বন্ধে জড়িত হয়ে। মানুষের সৃষ্টি কোন উপায় আছে প্রধানত যার দ্বারা এই যোগসাধন ঘটে।

বহিরের জগৎ নানা বস্তুতে তৈরি, যার রূপ আছে, আয়তন আছে, ভার আছে। মানুষের মনের মধ্যে আছে সেই জগতের একটি প্রতিরূপ, যার স্থূল আকৃতি নেই, বস্তু নেই, কিন্তু তা কী দিয়ে গড়া।

প্রতীক কাকে বলে।

“তিনটে সাদা গোকুল” এর মধ্যে ‘তিন’ এবং ‘সাদা’ শব্দকে “নির্ব্যক্তক” নাম দেওয়া যায় কেন।

জ্ঞানের বিষয় ও ভাবের বিষয় - প্রকাশের ভাষায় পার্থক্য কী। দৃষ্টান্ত দেখাও। ভাষা রচনায় কবিত্বের বিশেষত্ব কী।

ভাষার কাজ জ্ঞানের বিষয়ের সংবাদ দেওয়া, বিশ্লেষণ ও ব্যাখ্যা করা, হৃদয়ভাবকে প্রতীতিগোচর করা, ভাষার অন্য আর একটি কী কাজ আছে জানাও। কী দিয়ে তার মূল্য নির্ণয় করি।

প্রাকৃত জগতে যা দুঃখজনক সাহিত্যে তা আদর পায় কেন।

প্রাচীন সাহিত্যে কি ছন্দের একমাত্র প্রয়োজন ছিল কাব্যকে সৌন্দর্য দেওয়া।

কোন কোন অক্ষর-মাত্রা বাংলা ছন্দের মূলে। চলতি ভাষা ও সাধু ভাষার কবিতায় ছন্দোবিন্যাসের প্রভেদ কী।

মধ্য পরীক্ষা

বাংলাভাষা ও সাহিত্য

অতিরিক্ত পাঠ্য

বিশ্বপরিচয়

প্রাকৃত জগৎ আর সচেতন প্রাণীর জগৎ দুই স্বতন্ত্র পদার্থ। এই প্রাণীর জগৎ ইন্দ্রিয়বোধের ভিতর দিয়ে চেতনের কাছে বিশেষত্ব লাভ করে। এই বোধের জগৎ প্রাকৃত জগতের বিপরীত বললেই হয়। প্রকৃতিতে যা বহৎ আমাদের কাছে তা ছোটো, যা সচল তা অচল, যা ভারহীন তা ভারবান, যা বৈদ্যুতের আবর্তনমাত্র আমরা তাকে কঠিন তরল ও বায়ব পদার্থরূপে ব্যবহার করি। যে প্রাকৃত শক্তি আমাদের কাছে সব চেয়ে মূল্যবান, যা বিশ্বপরিচয়ের প্রথম ভূমিকা ক'রে দিয়েছে, যা আমাদের বোধের কাছে আলোরূপে প্রতীয়মান, তার গতিবেগ এবং তার গতিপ্রকৃতি সম্বন্ধে বিশ্বপরিচয় গ্রহণে যা পড়েছ তার আলোচনা করো।—

(ক) আলো যে চলে তার সব চেয়ে নিকটের প্রমাণ পেয়েছি কোথা থেকে।

(খ) মানুষ আলোর গতিভঙ্গির কী খবর আবিষ্কার করেছে।

(গ) আলোকের ধারা একটি নয়, অনেকগুলি, সে সম্বন্ধে বলবার কী আছে।

(ঘ) বিশ্বব্যাপী তেজের কাঁপন সম্বন্ধে কী বলা হয়েছে।

(ঙ) সূর্যালোকের ভিন্ন ভিন্ন রশ্মি সম্বন্ধে বক্তব্য কী। অদৃশ্য রশ্মির কথা বলা।

(চ) মৌলিক পদার্থের উদ্দীপ্ত গ্যাসের বর্ণলিপি থেকে তার পরিচয় পাবার বিবরণ।

(ছ) যদিও সূর্যের সমষ্টিবদ্ধ আলো সাদা, তবু নানা জিনিসের নানা রঙ দেখি কেন।

১। বিশ্বের সূক্ষ্মতম মৌলিক ও যৌগিক উপাদানের অর্থ কী।

২। এক কালে অ্যাটম অর্থাৎ পরমাণুকে জগতের সূক্ষ্মতম অবিভাজ্য উপাদান ব'লে মনে করা হত। অবশেষে তাকেও বিভাগ ক'রে কী পাওয়া গেল। যা পাওয়া গেল তার স্বরূপ কী। দুই জাতের বৈদ্যুতের কথা।

৩। অণু-পরমাণুগুলি যতই ঘেঁষাঘেঁষি ক'রে থাকে তবু তাদের মাঝে মাঝে ফাঁক থাকে। কেন ফাঁক থাকে।

৪। আমরা যে তাপ অনুভব করি তা কিসের থেকে।

৫। হাইড্রোজেন গ্যাসের পরমাণুতে যে দুটি বৈদ্যুতকণা আছে তাদের ভিন্নতা কী।

৬। ইলেকট্রিসিটির প্রসঙ্গে যে চার্জ কথার ব্যবহার হয় দৃষ্টান্তসহ তার অর্থ ব্যাখ্যা করো।

৭। ইলেকট্রনের আবর্তন সম্বন্ধে কোন্ দুই মত আছে।

৮। একদা মৌলিক পদার্থের খ্যাতি ছিল যে তাদের গুণের নিত্যতা আছে। কোন্ বিশেষ ধাতুর সাক্ষ্য তা অপ্রমাণ হয়ে গেল। সে সাক্ষ্য কী রকম।

৯। যে-সব ধাতুকে তেজস্ক্রিয় বলা হয়েছে তাদের স্বভাব কী।

১০। ইলেকট্রন বা প্রোটন আপন স্বজাতীয় বৈদ্যুতকণার সঙ্গে কিছুতেই স্বীকার করে না। কিন্তু কোনো পরমাণুর কেন্দ্রস্থলে একাধিক প্রোটন ঘনিষ্ঠভাবে থাকে, তার থেকে কী প্রমাণ হয়েছে।

১১। কসমিক রশ্মির তথ্য।

১। নীহারিকার বিবরণ।

২। পৃথিবী থেকে নক্ষত্রলোকের দূরত্ব দুঃসংসারে। সংখ্যাসংকেতে তার গণনা লিপিবদ্ধ করতে হলে জায়গা জোড়ে। জ্যোতিষ্কশাস্ত্রে কী উপায়ে তাদের প্রকাশ করা হয়।

৩। সূর্য যে নক্ষত্রজগতের অন্তর্গত, আলোবছরের পরিমাপে তার ব্যাসের পরিমাণ আন্দাজে কতখানি।

৪। আমাদের নিকটতম প্রতিবেশী নক্ষত্রের দূরত্ব কতখানি।

৫। ঘন নীল রঙের আলো এবং লাল রঙের আলোর চেউয়ের পরিমাপ।

৬। কোনো নক্ষত্র যখন আমাদের অপেক্ষাকৃত কাছে আসে বা দূরে যায় তখন তার আলোর বর্ণালিপিতে কী প্রভেদ ঘটে।

৭। মহাকাশে নক্ষত্রদের বৃহত্ত্ব এবং বেঁটে সাদা তারাদের ক্ষুদ্রত্ব সম্বন্ধে কারণ আলোচনা করো।

৮। আমাদের নক্ষত্রজগতের তারাগুলি ভিন্ন দিকে ভিন্ন বেগে চলেছে অথচ একই নক্ষত্রজগতে একত্রে বাঁধা রয়েছে, তাদের নিজ নিজ স্বাভাবিক আছে অথচ মূলে তাদের একত্র অবস্থানের ঐক্য। যেন তারা এক নেশন-ভুক্ত অথচ তাদের ব্যক্তিস্বাভাবের অভাব নেই— ব্যাপারখানা কী।

—

১। সূর্যের সঙ্গে গ্রহদের জন্মগত সম্বন্ধের প্রমাণ।

২। গ্রহদের জন্ম সম্বন্ধে সব চেয়ে প্রসিদ্ধ মত কী। আরো কী কী মত আছে।

৩। গ্যাসদেহী সূর্যের ভিন্ন স্তরের তাপমাত্রা ও ঘনত্ব।

৪। পৃথিবীর সঙ্গে সূর্যের বৃহত্ত্ব এবং গুরুত্বের তুলনা।

৫। পৃথিবী আপন কাল্পনিক মেরুদণ্ডের চার দিকে ঘুরপাক খায়, সূর্যও তাই করে। উভয়ের ঘুরপাকের সময়ের পার্থক্য কী।

৬। সূর্য যে আপনাকে আবর্তন করছে জানা গেল কী উপায়ে।

৭। সূর্যের গায়ের যে কোনো দাগ, সাধারণ ভাষায় যাকে সৌরকলঙ্ক বলে, তাদের ব্যভাষ্টা কী।

৮। নক্ষত্রজগৎটা অচিস্তনীয় প্রভূত তাপপূঞ্জ। এই তাপ তো নিতাই খরচ হয়ে চলেছে, কিন্তু তাপের তহবিল পূরণ করে রাখে কিসে।

—

১। আদিম ঘূর্ণমান সৌরবাস্প থেকে সব গ্রহ যে ছিটকিয়ে পড়েছে তার প্রমাণ কী।

২। সূর্যের কাছ থেকে পৃথিবীর দূরত্বের সঙ্গে বৃহগ্রহের দূরত্বের প্রভেদ কী। তার সূর্য প্রদক্ষিণ করতে কত সময় লাগে।

৩। পৃথিবীর আবর্তনকালের ও বৃহগ্রহের আবর্তনকালের তুলনা করো।

৪। বৃহগ্রহে বাতাস থাকা সম্ভব নয় কেন, কিন্তু পৃথিবীতে সম্ভব হয়েছে তার কারণ কী।

৫। বৃহগ্রহের ওজন আবিষ্কার হয়েছিল কী উপায়ে।

৬। বৃহগ্রহের চেয়ে পৃথিবী কতগুণ ভারী।

৭। গ্রহপর্যায় বৃহগ্রহের পরে আসে শুক্রগ্রহ।

৮। সূর্য থেকে শুক্র কতদূরে, এবং সূর্য-প্রদক্ষিণ করতে তার কত সময় লাগে।

৯। কোন গ্যাসীয় মেঘের ঘন আবরণে এই গ্রহ ঢাকা।

১০। আদিমকালে পৃথিবীর বায়ব মণ্ডলে জলীয় বাষ্প এবং আঙ্গারিক গ্যাসের প্রাধান্য ছিল। ক্রমশ তাদের বর্তমান পরিণতি হলো কী করে।

১১। পৃথিবীর পরের গ্রহ মঙ্গল। এর আয়তন কী, এর সূর্য-প্রদক্ষিণ এবং আপনাকে আবর্তনের সময়-পরিমাণ কত।

১২। এর বায়ব মণ্ডলের সংবাদ কী।

১৩। মঙ্গলগ্রহের উপগ্রহের সংখ্যা। তাদের আবর্তনের নিয়ম।

১৪। গ্রহিকারা গ্রহলোকের কোন অংশে থাকে।

১৫। উল্কাপিণ্ডের বিবরণ।

১৬। সূর্য থেকে পৃথিবীর এবং বৃহস্পতিগ্রহের দূরত্বের তুলনা।

- ১৭। বৃহস্পতির তাপমাত্রার পরিমাণ ও তার বায়ুমণ্ডলের উপাদান।
- ১৮। বৃহস্পতির দেহস্তরগুলি কী ভাবে কী পরিমাণে অবস্থিত।
- ১৯। বৃহস্পতির আয়তন। বৃহস্পতির উপগ্রহ কয়টি।
- ২০। বৃহস্পতির সূর্য-প্রদক্ষিণ ও স্বাবর্তনের সময়-পরিমাণ।
- ২১। বৃহস্পতির উপগ্রহের গ্রহণ লাগা থেকে আলোর গতিবেগ ধরা পড়েছিল কী করে।
- ২২। বৃহস্পতিগ্রহের পরে আসে শনিগ্রহ।
- ২৩। সূর্য থেকে তার দূরত্ব এবং সূর্য-প্রদক্ষিণের সময়-পরিমাণ ও বেগ।
- ২৪। পৃথিবীর তুলনায় শনির বস্তুমাত্রার ওজন।
- ২৫। শনির বড়ো উপগ্রহ কয়টি। টুকরো টুকরো বহুসংখ্যক উপগ্রহের যে মণ্ডলী চক্রাকারে শনিকে ঘিরে, তাদের উৎপত্তি সম্বন্ধে পণ্ডিতদের কী মত। একদিন পৃথিবীরও দশা শনির মতো ঘটতে পারে এ রকম-অনুমানের কারণ কী।
- ২৬। শনির বায়ব মণ্ডলের উপাদানের খবর কী পাওয়া গেছে এবং তার দেহস্তরসংস্থান কী রকম।
- ২৭। শনিগ্রহের পরের গ্রহ যুরেনস। সূর্য থেকে তার দূরত্ব, তার আয়তন, তার সূর্য-প্রদক্ষিণের কাল-পরিমাণ ও গতিবেগ, তার উপগ্রহের সংখ্যা।
- ২৮। (যুরেনসের পর আরো দুটি গ্রহ আছে নেপচুন ও প্লুটো— তারা সূর্য থেকে বহুদূরে থাকতে আলো উদ্ভাপ এত কম পায় যে এদের অবস্থা কল্পনা করা যায় না। এদের সম্বন্ধে জানা যায় অতি অল্প— এদের বিবরণ বিশেষ করে মনে রাখবার প্রয়োজন নেই।)

- ১। পৃথিবীর উপরিস্তরের কী রকম পরিণতি-ক্রমে সমুদ্র ও পাহাড়-পর্বত তৈরি হলো।
- ২। পৃথিবীর জলীয় বাষ্প গেল তরল হয়ে, কিন্তু বাতাসে যে-সমস্ত গ্যাস সেগুলো তরল হ'লো না কেন।
- ৩। পৃথিবীর হাওয়ার প্রধান দুটি গ্যাস কী। পরস্পরের তুলনায় তাদের পরিমাণ কত।
- ৪। এক ফুট লম্বা এক ফুট চওড়া জিনিসে যতটা হাওয়ার চাপ পড়ে তার কতটা 'ওজন'এর মাপ।
- ৫। পৃথিবীতে বায়ুমণ্ডল থাকার কী কী ফল।
- ৬। গাছপালা কী উপায়ে আপন দেহে সূর্যের আলো এবং খাদ্য সঞ্চয় করে।
- ৭। পৃথিবীতে বায়ুমণ্ডলের দুটো স্তরের কথা বলা হয়েছে, সে দুটোর বিবরণ কী।
- ৮। বাষ্প-আকারে যখন পৃথিবী ছিল তার থেকে একটা অংশ বেরিয়ে এসে ঠাণ্ডা হয়ে চাঁদ হয়েছে। এই চাঁদ পৃথিবী থেকে কত দূরে থেকে কত দিনে তাকে প্রদক্ষিণ করছে।
- ৯। চাঁদে বাতাস বা জল নেই কেন।
- ১০। পৃথিবীসৃষ্টির কতকাল পরে পৃথিবীতে প্রাণের আরম্ভ দেখা গেল। কী আকারে তার আরম্ভ।
- ১১। সেই আরম্ভ থেকে কী করে প্রাণীদের মধ্যে পরিণতি ঘটতে লাগল।

অতিরিক্ত প্রশ্ন

পাঠপ্রচয়

চতুর্থ ভাগ

বিদ্যাসাগরজননী

- ১। বিদ্যাসাগরজননী ভগবতী দেবীর দয়ার বিশেষত্ব কী। সামাজিক কী কারণে এইরূপ দয়া আমাদের দেশে দুর্লভ। দৃষ্টান্ত দেখাও।

লাইব্রেরি

লাইব্রেরি বিস্ময়কর কী কারণে।

অসভ্যজাতির ভাষায় প্রকাশ শব্দে। সেই শব্দ ভাষাই আমাদের ভাবপ্রকাশের একমাত্র উপায় হইলে লাইব্রেরি সম্ভব হইত না। কী অসুবিধা ঘটিত। ভাষাকে চূপ করাইল কিসে।

দ্বিতীয় প্যারাগ্রাফের অর্থ ব্যাখ্যা করো।

চতুর্থ প্যারাগ্রাফে “এখানে জীবিত ও মৃত ব্যক্তির” থেকে আরম্ভ করিয়া বাকি অংশের অর্থ কী।

গঙ্গার শোভা

‘গঙ্গার শোভা’ রচনাটির কোন কোন অংশের বর্ণনা তোমার বিশেষ ভালো লাগিয়াছে।

অনধিকার প্রবেশ

জয়কালী দেবীর চরিত্রের বিশেষত্ব ব্যাখ্যা করিয়া লেখো। মাধবীমণ্ডপের পবিত্রতা-রক্ষার কর্তব্য অপেক্ষাও তাহার কাছে কোন কর্তব্যানীতি কী কারণে শ্রেয় হইয়াছিল।

বোম্বাই শহর

[অনুচ্ছেদ]

১। ২। বোম্বাইয়ের সমুদ্র ও কলিকাতার গঙ্গার মধ্যে প্রভেদ ঘটাইল কিসে।

৪। সমুদ্রের বিশেষ মহিমা কী।

৬। বোম্বাইয়ের কোন দৃশ্য লেখকের মন সব চেয়ে হরণ করিয়াছিল।

৯। জনসাধারণের পরিচ্ছন্নতা সম্বন্ধে লেখক কী বলিয়াছেন ব্যাখ্যা করো।

১০। কলিকাতার সঙ্গে বোম্বাইয়ের ধনশালিতার প্রভেদ সম্বন্ধে লেখকের মত কী।

স্বাধীন শিক্ষা

৫। জ্ঞানচর্চার প্রণালী কী।

৬। এ সম্বন্ধে শিক্ষার্থীদের ক্রটি কী লইয়া।

৭। এই ক্রটিবশত কী ক্ষতি ঘটে।

১০। এ সম্বন্ধে ছাত্রদের কী উপদেশ দেওয়া হইতেছে।

১১। ১২। ১৩। ১৪। তথ্যসংগ্রহ, ব্যাকরণ, ধর্মসম্প্রদায়, নৃত্য, ব্রতপার্বণ সম্বন্ধীয়।

ভ্রাতৃপ্ৰীতি

রাজার দায়িত্ব সম্বন্ধে গোবিন্দমাণিক্য নক্ষত্ররায়কে কী বুঝাইলেন।

[জীবনস্মৃতি]

রাজনারায়ণ বসু, রাজেন্দ্রলাল ও বঙ্কিমচন্দ্রের চরিত্রবর্ণনা যতটুকু পড়িয়াছ তাহার ব্যাখ্যা নিজের ভাষায় করো।

খোকাবাবু

যেটুকু না রাখিলে নয় সেইটুকুমাত্র রাখিয়া খোকাবাবু গল্পটিকে সংক্ষিপ্ত করো। একটুকু নমুনা দেখাই—

রাইচরণ যখন বাবুদের কাড়ি প্রথম চাকরি করিতে আসে তখন তাহার বয়স বারো। বাবুদের এক বৎসর বয়স্ক একটি শিশুর পালন-কার্যে সহায়তা করা তাহার প্রধান কর্তব্য ছিল। সেই শিশুটি কালক্রমে অবশেষে কলেজ ছাড়িয়া মুম্বৈতে প্রবেশ করিয়াছেন। অনুকূলের একটি পুত্রসন্তান জন্মলাভ করিয়াছে এবং রাইচরণ তাহাকে সম্পূর্ণভাবে আয়ত্ত করিয়া লইয়াছে। তাহাকে সে দুই বেলা

হাওয়া খাওয়াইতে লইয়া যাইত। বর্ষাকাল আসিল। রাইচরণের খামখেয়ালি ক্ষুদ্র প্রভু কিছুতেই ঘরে থাকিতে চাহিল না। গাড়ির উপর চড়িয়া বসিল। রাইচরণ ধীরে ধীরে গাড়ি ঠেলিয়া নদীর তীরে আসিয়া উপস্থিত হইল। শিশু সহসা এক দিকে অঙ্গুলি নির্দেশ করিয়া বলিল, “চন্ন ফু।” অনতিদূরে একটি কদম্ববৃক্ষের উচ্চশাখায় কদম্ব ফুল ফুটিয়া ছিল, সেই দিকে শিশুর লুক্ক দৃষ্টি আকৃষ্ট হইয়াছিল। রাইচরণ বলিল, “তবে তুমি গাড়িতে বসে থাকো, আমি চট করে ফুল তুলে আনছি।” কিন্তু শিশুর মন সেই মুহূর্তেই জলের দিকে ধাবিত হইল। জলের ধারে গেল। একটা দীর্ঘ তৃণ কুড়াইয়া লইয়া তাহাকে ছিপ কল্পনা করিয়া ঝুকিয়া মাছ ধরিতে লাগিল। রাইচরণ গাছ হইতে নামিয়া গাড়ির কাছে আসিয়া দেখিল কেহ নাই।

এইরূপে সংক্ষেপ করিয়া সমস্ত গল্পটি সম্পূর্ণ করো।

মেলা

মেলার উদ্দেশ্য এই যে, আপন সংকীর্ণ পরিবেষ্টনের বাহিরে পল্লীর মনকে প্রসারিত করা। কী উপায়ে মেলা আধুনিক কালের উপযোগী হইতে পারে সে সম্বন্ধে লেখকের মত নিজের ভাষায় প্রকাশ করো। এই মেলাগুলির উৎকর্ষ-সাধনকল্পে জমিদারদের কর্তব্য কী। আলোচ্য বিষয়টি সম্বন্ধে তোমার নিজের যদি বিশেষ বক্তব্য থাকে তবে তাহা ব্যক্ত করো।

বিদ্যাসাগরের দয়া

বিদ্যাসাগরের দয়াবৃত্তির মধ্যে যে পৌরুষ ছিল দৃষ্টান্তসহ তাহা ব্যাখ্যা করো।

যুরোপের ছবি

কিছু বদল করিয়া চলতি ভাষায় লেখো। নমুনা—

রাত্রি এডেন বন্দরে জাহাজ থামল। সমুদ্রে ঢেউ নেই, ডাঙার পাহাড়গুলির উপরে জ্যোৎস্না পড়েছে। আলসো জড়ানো চোখে সমস্ত যেন স্বপ্নের মতো ঠেকছে। রাত্রিই জাহাজ ছেড়ে দিল।

সমুদ্রতীরের পাহাড়গুলির 'পরে রৌদ্রের তাপে বাষ্পের ছোঁওয়া লেগেছে, জলস্থল যেন তন্দ্রার আবেশে ঝাপসা।

দূরে দূরে এক একটা জাহাজ চোখে পড়ে, মাঝে মাঝে দেখা যায় পাহাড়, জলের থেকে উঠে পড়েছে, এবড়ো-খেবড়ো, কালো, রোদে পোড়া, জনমানবহীন। যেন সমুদ্রের চৌকিদার, আনমনা রয়েছে তাকিয়ে, কে আসে কে যায় খেয়াল রাখে না।

বিলাসের ফাঁস

১। জীবনযাত্রায় আড়ম্বরের একটা উদ্দেশ্য বাহবা পাওয়া। সাবেক কালে যাহা লইয়া বাহবা পাওয়া যাইত এখন তাহার কী পরিবর্তন ঘটিয়াছে। প্রথম প্যারাগ্রাফ হইতে চতুর্থ প্যারাগ্রাফ পর্যন্ত অবলম্বন করিয়া লেখো।

২। ইহার ফলাফল কী এবং ইহার পক্ষে বিপক্ষে যে তর্ক উঠিতে পারে তাহার মীমাংসা করো। (৫ হইতে ১১ প্যারাগ্রাফ)

৩। বিবাহে পণ-গ্রহণ সম্বন্ধে বক্তব্য কী। (১২ প্যারাগ্রাফ)

৪। বর্তমান কালে দেশে বিলাসিতার ফল কী ঘটিতেছে। (১৩ প্যারাগ্রাফ)

সম্পত্তি-সমর্পণ

এই গল্পটি সম্বন্ধে নিজের মত ব্যক্ত করিয়া সমালোচনা করো। যজ্ঞনাথের স্বভাবের যে-বিশেষত্ব সমস্ত ঘটনার মূল কারণ, তাহা আলোচনার বিষয়।

খাদ্য চাই

এ দেশের জনসাধারণের মধ্যে খাদ্যাভাব লইয়া যে সমস্যা উঠিয়াছে এই প্রবন্ধ অবলম্বন করিয়া তাহার আলোচনা করো।

প্রার্থনা

বিচার করিয়া দেখিলে দেখা যাইবে এই কবিতায় যে-সকল প্রার্থনার বিষয় ব্যক্ত হইয়াছে আমাদের দেশে তাহার প্রত্যেকটিরই অভাব আছে। সেগুলিকে স্পষ্ট করিয়া বলো।

শ্রেষ্ঠ ভিক্ষা

এই কবিতাটির তাৎপর্য কী।

প্রতিনিধি

এ কবিতায় শিবাজীর প্রতি তাঁহার গুরু রামদাসের উপদেশের মর্ম ব্যাখ্যা করো।

তপস্যা

এই কবিতায় যে পয়ার ছন্দ আছে তাহার বিশেষত্ব কী। সূর্যকে তপস্বীরূপে বর্ণনা করা হইয়াছে, গদ্যে তাহা বিশ্লেষণ করো।

শরৎ

এই কবিতায় বঙ্গজননীর যে শারদীয়া মূর্তি রচিত হইয়াছে গদ্য ভাষায় তাহার বর্ণনা রূপান্তরিত করো। নমুনা—

হে মাতঃ বঙ্গ, আজ শরৎ-প্রভাতে অমল শোভায় সমুজ্জ্বল কী মধুর মূর্তি তোমার দেখিলাম। ভরা নদী তাহার জলধারা আর বহিতে পারে না, মাঠেও ধান আর ধরে না, তোমার বনসভার দোয়েল কোয়েলের গানে আর বিরাম নাই— হে জননী, শরৎ-প্রভাতে তুমি দাঁড়াইয়া আছ তাহাদের সকলের মাঝখানে। হে জননী, তোমার শুভ আহ্বান নিখিল ভুবনে পরিব্যাপ্ত। তোমার ঘরে ঘরে আজ নূতন ধান্যের নবান্ন। তোমার শস্যের ভার যতই ভরিয়া উঠিবে ততই তোমার আর অবসর থাকিবে না। গ্রামের পথে পথে কাটা শস্যের গন্ধ হাওয়ায় হাওয়ায় প্রসারিত হইবে, তোমার আহ্বানলিপি যে পৌছিল সমস্ত ভুবনে।

এইখানে একটি কথা বলা উচিত। কবির এই বর্ণনা শরতের নহে ইহা হেমন্তের আশা করি এই ভ্রম সম্বন্ধে কবিতাটি সন্তোষ করিবার ব্যাঘাত হইবে না।

দেবতার বিদায়

এই কবিতাটির অর্থ কী। ইহার সহিত “অনধিকার প্রবেশ” গল্পের মূল কথাটির ঐক্য আছে, বোধ করি লক্ষ্য করিয়া থাকিবে।

বন্দীবীর

এই শ্রেণীর কাব্য পরীক্ষাপত্রে প্রশ্নোত্তর করিবার কিছু নাই। যাহারা ইচ্ছা করেন মৃত্যুস্বীকারী শিখবীরদের কথা ইতিহাস হইতে সংগ্রহ করিয়া পড়িতে পারেন। এইরূপ কবিতা কণ্ঠস্থ করিয়া আবৃত্তি করিবার যোগ্য।

বঙ্গমাতা

নির্জীব ভালোমানুষি-চর্চার বিরুদ্ধে কবির ভৎসনা লক্ষ্য করিয়া এই কবিতাটি তোমার ভাষায় লেখো।

মায়ের সম্মান

গদ্য ভাষায় লেখো। নমুনা—

অপূর্বদের বাড়ি ছিল ধনীর ঘর, আসবাবে ভরা, গাড়িঘোড়া লোকজনে ঠেসাঠেসি ভিড়। এইখানে আশ্রয় লইয়াছিল অপূর্বদের এক মাসি। মোক্ষকামী স্বামী তার স্ত্রী এবং বালক দুইটি ছেলে ত্যাগ করিয়া কোথায় চলিয়া গেছে ঠিকানা নাই।

কথ্য ভাষাতেও লেখা চলিতে পারে।

পদ্মা

পদ্মার প্রতি কবির প্রীতি-সম্বন্ধ এই কবিতায় প্রকাশ পাইয়াছে, প্রশ্নোত্তরের কোনো অবকাশ নাই। পড়িয়া যদি রস পাও সেই যথেষ্ট।

বিচারক

নির্ভীক কর্তব্যপরায়ণ ত্যাগী ব্রাহ্মণের চরিত্র এই কাব্যের প্রধান লক্ষ্য। তাহার কাছে দর্পাঙ্ক নৃপতির বিপুল যুদ্ধ-আয়োজন তুচ্ছ। গদ্য ভাষায় বর্ণনা করো।

বিশ্বদেব

গদ্যে লেখো। যথা, হে বিশ্বদেব, পূর্বগগনে আমার স্বদেশে তোমাকে আজ কী বেশে দেখিলাম। নীল নভস্তলের নির্মল আলোকে চিরোঙ্কুল তোমার ললাট, হিমাচল যেন বরাভয়হস্তরূপে তোমার আশীর্বাদ তুলিয়া ধরিয়াছে; আর বক্ষে দুলিতেছে জাহ্নবী তোমার হার-আভরণ। হৃদয় খুলিয়া বাহিরের দিকে চাহিয়া নিমেষের মধ্যে দেখিলাম, বিশ্বদেবতা, তুমি মিলিত হইয়াছ আমার সনাতন স্বদেশে।

দীনদান

ঐশ্বর্যমণ্ডিত মন্দিরে রাজপ্রতিষ্ঠিত বিগ্রহকে ভক্ত কেন সত্য বলিয়া স্বীকার করিলেন না। “দেবতার বিদায়” কবিতার সঙ্গে ইহার ভাবের মিল আছে।

ভোরের পাখি

ভোরের পাখির ভাবখানা কী। শেষের কয়েকটি শ্লোকে ইহার আসল কথাটি পাওয়া যাইবে। বুঝাইয়া দাও।

আদর্শ প্রশ্ন

পরিশিষ্ট

THE NATIONAL COUNCIL OF EDUCATION,
BENGAL

Fifth Standard Examination, 1906

BENGALI

SECOND PAPER

Full Marks 50

Paper set by—BABU RABINDRA NATH TAGORE
BABU KSHIRODPRASAD VIDYABINODE. M.A

Examiners— .. PURNA CHANDRA DE. B.A.
.. KSHETRAMOHAN SEN GUPTA.

N.B. Candidates are required to answer any THREE out of the four questions of this paper.

১। প্রবন্ধ-রচনা

(ক) ছিনু মোরা সুলোচনে গোদাবরীতীরে,
কপোত কপোতী যথা উচ্চবৃক্ষচূড়ে
বাধি নীড় থাকে সুখে; ছিনু ঘোর বনে,
নাম পঞ্চবটী, মর্তে সুরবনসম।

গোদাবরীতীরে স্থিত রাম ও সীতার কুটীর এমন বিস্তারিত ভাবে বর্ণনা করো, যেন তাহা স্বচক্ষে দেখিতেছ; অর্থাৎ কুটীরের সম্মুখবর্তী নদীর তটভাগ কিরূপ, তাহার সমীপবর্তী বনে কি কি গাছ কিরূপে অবস্থিত, কুটীরের মধ্যে কোথায় কি আছে তাহা প্রত্যক্ষবৎ লিখ।

অথবা—

(খ) পুরাণে বা ইতিহাসে যাহার চরিতে তোমার চিত্তকে বিশেষভাবে আকর্ষণ করিয়াছে, তাহার সম্বন্ধে আলোচনা করো।

অথবা—

(গ) যে কোনো বাল্যপরিচিত প্রিয় আত্মীয় বন্ধুর বা পুরাতন ভৃত্যের বা পোষা প্রাণীর কথা ও তৎসম্বন্ধে হৃদয়ের ভাব বাক্তে করিয়া লিখ।

২। পত্র-রচনা

নিম্নলিখিত যে কোনো বিষয় অবলম্বন করিয়া অভিভাবক বা বন্ধু বা যাহাকে ইচ্ছা পত্র লিখ।

(ক) 'মেস' অর্থাৎ ছাত্রাবাসে কিরূপ ব্যবস্থা আছে এবং সেখানে কিরূপে দিন যাপন করা হয়।

(খ) বর্তমান বৎসরে জলবায়ু ও শস্যাদি-ঘটিত পল্লীবাসীদের অবস্থা।

(গ) যে পাড়ায় বাস করো তাহার বর্ণনা।

৩। অনুবাদ

নিম্নে উদ্ধৃত দুইটি রচনার মধ্যে যেটির ইচ্ছা বাংলা করো।

(ক) The day is full of the singing of birds, the night is full of stars— Nature

has become all kindness, and it is a kindness clothed upon with splendour.

For nearly two hours have I been lost in the contemplation of this magnificent spectacle. I felt myself in the temple of the Infinite, God's guest in this vast nature. The stars, wandering in the pale ether, drew me far away from earth. What peace beyond the power of words they shed on the adoring soul! I felt the earth floating like a boat in this blue ocean. Such deep and tranquil delight nourishes the whole man— it purifies and ennobles. I surrendered myself— I was all gratitude and docility.

(খ) There was once a king who had three sons. He was equally fond of all of them, and he could not decide to which to leave the kingdom after his death. When the time came for him to die, he called them to his bedside, and said, "My dear children, I have had something on my mind for a long time, which I will now disclose to you; whichever of you is the laziest shall inherit my kingdom."

The eldest said, "Then father, the kingdom will be mine, for I am so lazy that when I lie down to sleep, if something drops into my eye I don't even take the trouble to shut it."

The second said, "Father, the kingdom belongs to me. I am so lazy that when I sit by the fire warming myself, I would sooner let my toes burn than draw my legs back."

The third said, "Father, the kingdom is mine. I am so lazy that if I were going to be hanged and had the rope round my neck, and some one were to give me a sharp knife to cut it with, I would sooner be hanged than raise my hand to the rope."

When his father heard that, he said, "You certainly carry your laziness furthest, and you shall be king."

৪। ব্যাখ্যা

(ক) বর্তমান সভ্যতা সম্বন্ধে কোনো জাপানী লেখকের নিম্নলিখিত মন্তব্যের সরল ব্যাখ্যা করো—

"জগতে যুদ্ধ কবে নিরস্ত হইবে? যুরোপে ব্যক্তিগত ধর্মবুদ্ধি জাগ্রত আছে বটে, কিন্তু সেখানে জাতিসাধারণের ধর্মবুদ্ধি সে পরিমাণে সচেতন হয় নাই। লুক্কস্বভাব জাতিদিগের ন্যায়পরতা থাকিতে পারে না এবং দুর্বলতর জাতিদের সহিত ব্যবহারকালে তাহারা বীরধর্ম বিস্মৃত হয়। এ কথা চিন্তা করিতেও হৃদয়ে বেদনা লাগে যে আজিও বাহুবলই জগতে প্রধান সহায়। যুরোপে এ কি অদ্ভুত বৈপরীত্য দেখিতে পাই? এক দিকে হাঁসপাতাল, অন্য দিকে লোকহননের নব নব কৌশল; এক দিকে খৃষ্টধর্ম-প্রচারক, অন্য দিকে রাষ্ট্রবিস্তারের বিপুল আয়োজন। শাস্তিরক্ষার উপায়সাধনের জন্য এ কি নিদারুণ অস্ত্রসজ্জা! এসিয়াখণ্ডের প্রাচীন সভ্যসমাজে একরূপ বৈপরীত্য কোনো দিন স্থান পায় নাই। জাপানের প্রথম অভ্যুদয়ের দিন একরূপ আদর্শ তাহার ছিল না এবং এই আদর্শের প্রতি অগ্রসর হওয়া তাহার বর্তমান রাজনীতির লক্ষ্য নহে। এসিয়াকে দীর্ঘকাল যে মোহরজনী আচ্ছন্ন করিয়াছিল, জাপানের দিক্‌প্রান্তে তাহার আবরণ যখন কথঞ্চিৎ উন্মোচিত হইল তখন দেখা গেল জগতের মানবসমাজ এখনো কুহেলিকায় আবিষ্ট। যুরোপ আমাদিগকে যুদ্ধবিদ্যা শিক্ষা দিয়াছে, কবে সেই যুরোপ শাস্তির কল্যাণ নিজে শিক্ষা করিবে?"

অথবা—

(খ) নিম্নোক্ত যে কোনো একটি কাব্যংশ গদ্যে প্রকাশ করো। বাক্যগুলিকে পূর্ণতর করিবার জন্য আবশ্যিকমত পরিবর্তন বা নূতন কিছু যোজনা করিলে অবিহিত হইবে না।

(১) (যজ্ঞশালায় গোপনে প্রবিষ্ট লক্ষ্মণের দ্বারা আক্রান্ত নিরস্ত্র ইন্দ্রজিৎ বিভীষণকে দ্বাররোধ করিতে দেখিয়া কহিলেন)—

“হায়, তাত, উচিত কি তব
এ কাজ, নিকষা সতী তোমার জননী,
সহোদর রক্ষঃশ্রেষ্ঠ, শূলীশঙ্খনিভ
কুম্ভকর্ণ, ভ্রাতৃপুত্র রাঘববিজয়ী?
নিজ্জগৎপথ, তাত, দেখাও তস্করে?
চণ্ডালে বসাও আনি রাজার আলায়ে?
কিস্ত নাহি গঞ্জি তোমা, গুরুজন তুমি
পিতৃতুল্য। ছাড় দ্বার, যাব অস্ত্রাগারে,
পাঠাইব রামানুজে শমনভবনে,
লঙ্কার কলঙ্ক আজি ভঞ্জিব আহবে।”

উত্তরিল বিভীষণ,— “বৃথা এ সাধনা,
ধীমান! রাঘবদাস আমি, কি প্রকারে
ঠাহার বিপক্ষ কাজ করিব, রক্ষিতে
অনুরোধ?”

উত্তরিল কাতরে রাবণ,—
“হে পিতৃব্য, তব বাক্যে ইচ্ছি মরিবারে।
রাঘবের দাস তুমি? কেমনে ও মুখে
আনিলে এ কথা, তাত, কহে তা দাসেরে।

কেবা সে অধম রাম? স্বচ্ছ সরোবরে
করে কেলি রাজহংস পঙ্কজকাননে;
যায় কি সে কভু, প্রভু, পঙ্কিল সলিলে,
শৈবালদলের ধাম? মৃগেন্দ্র কেশরী,
তবে, হে বীরকেশরি, সম্ভাষে শৃগালে
মিত্রভারে?”

(২) (কলিঙ্গদেশে অতিব্যষ্টি)—
ঈশানে উরিল মেঘ সঘনে চিকুর।
উত্তর পবনে মেঘ করে দূর দূর ॥
নিমেষেক ঝাপে মেঘ গগনমণ্ডল।
চারি মেঘে বরিষে মৃষলধারে জল ॥
কলিঙ্গে থাকিয়া মেঘ করে ঘোর নাদ।
প্রলয় ভাবিয়া প্রজা ভাবয়ে বিয়াদ ॥
করিকর-সমান বরিষে জলধারা।
জলে মহী একাকার, পথ হৈল হারা ॥
ঘন বাজধ্বনি চারি মেঘের গর্জন।
কারো কথা শুনিত না পায় কোনো জন ॥
পরিচ্ছিন্ন নাহি সঙ্ক্যা দিবস রজনী।
সোঙরে সকল লোক জনক জননী ॥

ছড় ছড় দুড় দুড় শুনি ঝন ঝন।
 না পায় দেখিতে কেহ রবির কিরণ ॥
 গর্ত ছাড়ি ভূজঙ্গম ভাসি বুলে জলে।
 নাহিকো নির্জন স্থান কলিঙ্গ নগরে ॥
 মাঝিয়াতে পড়ে শিলা বিদারিয়া চাল।
 ভাদ্রমাসেতে যেন পড়ে পাকা তাল ॥
 চারি দিকে ধায় ঢেউ পর্বত বিশাল।
 উড়ি পড়ে ঘর গোলা করে দোলমাল ॥

Seventh Standard Examination, 1906
 BENGALI
 Second Paper
 Full Marks 50

Paper set by—BABU RABINDRA NATH TAGORE
 Examiner—PANDIT TARAKUMAR KAVIRATNA.

N. B. Candidates are required to answer any three out of the four questions of this paper.

১। প্রবন্ধ-রচনা

নিম্নে উদ্ধৃত দুইটি রচনার মধ্যে যে কোনোটি অবলম্বন করিয়া প্রবন্ধ লিখ—

(ক) সঞ্চয় ও সঞ্চার।

শক্তিসঞ্চয় যে প্রকার আবশ্যিক, তাহার বিকিরণও সেইরূপ বা তদপেক্ষা অধিক আবশ্যিক। হৃৎপিণ্ডে রুধিরসঞ্চয় অত্যাবশ্যিক; তাহার শরীরময় সঞ্চালন না হইলেই মৃত্যু। কুলবিশেষ বা জাতিবিশেষে সমাজের কল্যাণের জন্য বিদ্যা বা শক্তি কেন্দ্রীভূত হওয়া এক কালের জন্য অতি আবশ্যিক, কিন্তু সেই কেন্দ্রীভূত শক্তি কেবল সর্বতসঞ্চারের জন্য পুঞ্জীকৃত। যদি তাহা না হইতে পারে, সে সমাজশরীর নিশ্চয়ই ক্ষিপ্ৰ মৃত্যুমুখে পতিত হয়।

(খ) শিক্ষার উদ্দেশ্য।

And the entire object of true education is to make people not merely *do* right things, but *enjoy* the right things: not merely industrious but to love industry: not merely learned, but to love knowledge: not merely pure, but to love purity: not merely just, but to hunger and thirst after justice.

অথবা—

(গ) রাম ও লক্ষ্মণের চরিত্র তুলনা করিয়া প্রবন্ধ লিখ।

২। পত্র-রচনা

নিম্নলিখিত যে কোনো বিষয় অবলম্বন করিয়া পত্র লিখ—

(ক) জীবনের কোনো একটি বিশেষ স্মরণীয় ঘটনার বিবরণ।

(খ) জীবিকা-অর্জন ও জীবনের লক্ষ্যসাধন সম্বন্ধে যে শিক্ষা ও যে পন্থা অবলম্বন করিতে ইচ্ছা করে অভিভাবককে তাহার জ্ঞাপন।

৩। অনুবাদ

নিম্নোক্ত রচনার ভাবার্থ লিখ। অবিকল অনুবাদ অনাবশ্যক।

(ক) Do you know what slavery means? Suppose a gentleman taken by a Barbary corsair— set to field-work; chained and flogged to it from dawn to eve. Need he be a slave therefore? By no means; he is but a hardly treated prisoner. There is some work which the Barbary corsair will not be able to make him do, such work as a Christian gentleman may not do, that he will not, though he die for it. ... He is not a whit more slave for that. But suppose he take the pirate's pay, and stretch his back at piratical oars, for due salary— how then? Suppose for fitting price he betray his fellow prisoners, and take up the scourge instead of enduring it— become the smiter instead of the smitten, at the African's bidding— how then? Of all the sheepish notions in our English public "mind", I think the simplest is that slavery is neutralized when you are well paid for it! Whereas it is precisely the fact of its being paid for, which makes it complete. A man who has been sold by another may be but half a slave or none; but the man who has sold himself! He is the accurately Finished Bondsman.

অথবা, নিম্নোক্ত রচনার ভাবার্থ লিখ। অবিকল অনুবাদ অনাবশ্যক।—

(খ) The peasant has become more of an individual, with less sense of his duty to his community and fellows. United action by the village has become more rare. In the old days a village would combine to build a bridge, a road, a well, a monastery. They hardly ever do so now. The majority cannot impose its will on the minority as it used to do. The young men are under less command; they are more selfish, each for himself, and let the community go hang. Hence the community suffers and the individual also. All morality and all strength depend on combinations; the higher the organism, the better the morality and the greater the strength. With the loosening of this comes weakness, a deterioration of mutual understanding and a lower ethical standard. Both these are noticeable to all who knew the villager twenty years ago. ... The people are not able to retain all that was good in their old system and at the same time accept the new. They think that they are antagonistic. Japan, however, knows they are not so. ... The conflict of the old and new is seen continually. Yet must the village system still endure, as without it there would be only chaos. It is one real and living organism that exists, that belongs to the people and which they understand. I am sure they will not let it go entirely.

৪। নিম্নোক্ত (ক) ও (খ) দুইটি কাব্যংশের মধ্যে যেটি ইচ্ছা গদ্যে প্রকাশ করো। গদ্য রচনারীতির প্রয়োজনানুসারে কিঞ্চিৎ পরিবর্তন ও নূতন যোজনা অসঙ্গত হইবে না।—

(ক) (কুরুক্ষেত্রে অভিমন্যুর মৃত দেহ)

দেখিলেন কুরুক্ষেত্র শোকের সাগর।

শবচক্র মহাবেলা; প্রশস্ত প্রাক্ষণ

ব্যাপিয়া পাণ্ডবসৈন্য, উর্মির মতন

উদ্বেলিত মহাশোকে, কাঁদে অধোমুখে,—

শুণহীন ধনু, পৃষ্ঠে শরহীন তুণ।

রথী মহারথিগণ বসিয়া ভূতলে
 কাঁদিতেছে অধোমুখে, যেন আভাহীন
 সিন্ধু রত্নরাজি পড়ি রত্নাকরতলে।
 বাণবিদ্ধমীন-মতো পাণ্ডব সকল
 করিতেছে গড়াগড়ি পড়িয়া ভূতলে।
 মূচ্ছিত বিরাটপতি; স্তম্ভিত প্রাঙ্গণ।
 কেন্দ্রস্থলে অভিমন্যু, শরের শয্যায়,—
 সিদ্ধকাম মহাশিশু! ক্ষত কলেবর
 রক্তজ্বাসমাবৃত; সস্মিত বদন
 মায়ের পবিত্র অঙ্কে করিয়া স্থাপিত,
 —সম্মাকাশে যেন স্থির নক্ষত্র উজ্জ্বল—
 নিদ্রা যাইতেছে সুখে। বক্ষে সুলোচনা
 মূচ্ছিতা; মূচ্ছিতা পদে পড়িয়া উস্তরা,
 সহকার-সহ ছিন্না ব্রততীর মতো।
 কেবল দুইটি নেত্র শুষ্ক, বিস্ফারিত,
 এই মহাশোকক্ষেত্রে; কেবল অচল
 এই মহাশোকক্ষেত্রে একটি হৃদয়;—
 সেই নেত্র, সেই বুক, মাতা সুভদ্রার।
 চাপি মৃত পুত্রমুখ মায়ের হৃদয়ে
 দুই করে, বিস্ফারিত নেত্রে প্রীতিময়,
 যোগস্থা জননী চাহি আকাশের পানে,—
 আদর্শবীরত্ববক্ষে প্রীতির প্রতিমা!

(খ) (কালকেতুর নিকট ভাঁড়দন্তের আগমন)

ভেট লয়া কাঁচকলা, পশ্চাতে ভাঁড়ুর শালা
 আগে ভাঁড়ুদন্তের পয়ান।
 ফোঁটা-কাটা মহাদস্ত ছিড়া জোড়া কোঁচা লম্ব
 শ্রবণে কলম খরশাগ।।
 প্রণাম করিয়া বীরে ভাঁড়ু নিবেদন করে
 সম্বন্ধ পাতায়া খুড়া খুড়া।
 ছিড়া কন্মলে বসি, মুখে মন্দ মন্দ হাসি,
 ঘন ঘন দেয় বাহু নাড়া।।
 আইলাম বড়োই আশে বসিতে তোমার দেশে
 আগে ডাকিবে ভাঁড়ু দন্তে।
 যতেক কায়স্থ দেখ ভাঁড়ুর পশ্চাতে লেখ
 কূলে শীলে বিচারে মহশ্বে।।
 কহি যে আপন তত্ত্ব আমি দস্ত বালীর দস্ত
 তিন কূলে আমার মিলন।
 ঘোষ বসুর কন্যা দুই জায়া মোর ধন্যা
 মিত্রে কৈনু কন্যা সমর্পণ।

গঙ্গার দুকূল কাছে যতেক কায়স্থ আছে
মোর ঘরে করয়ে ভোজন।
পটুবস্ত্র অলঙ্কার দিয়া করি ব্যবহার,
কেহ নাহি করয়ে বন্ধন।।

Fifth Standard Examination, 1907

BENGALI

Full Marks 50

Paper set by—BABU RABINDRA NATH TAGORE

BABU KSHIROD PROSAD VIDYABINODE, M. A.

Examiner— .. AMULYA Charan VIDYABHUSHAN.

১। “রাম রাজ্যপদে প্রতিষ্ঠিত হইলেন এবং অপ্রতিহতপ্রভাবে রাজ্যশাসন ও অপত্যনির্বিশেষে প্রজাপালন করিতে লাগিলেন।”

সমস্ত সমাসগুলি ভাঙিয়া উল্লিখিত বাক্যাটিকে লিখ।— অথবা—

সমাসব্যবহার-দ্বারা ও সর্বপ্রকারে নিম্নলিখিত বাক্যাটিতে সংহত করো—

যাহার হৃদয় সরল, যাহার আচার শুদ্ধ, পতিই যাহার প্রাণ এমন স্বীলোককে, কোনো অপরাধ করেন নাই জানিয়াও, যখন আমি অনায়াসে বিসর্জন দিতে উদ্যত হইয়াছি তখন এমন কে আছে যে আমা অপেক্ষা মহাপাতকী।

২। সীতার বনবাস গ্রন্থে বর্ণিত ঘটনাটিকে অল্প কয়েক ছত্রের মধ্যে লিখ।

অথবা—

পুরাণে গঙ্গার উৎপত্তিসম্বন্ধে যে প্রবাদ আছে, তাহার সহিত কবি হেমচন্দ্রের বর্ণনার কি প্রভেদ দেখাইয়া দাও।

৩। অনুবাদ করো—

These old Greeks learnt from all the nations round. From the Phoenicians they learnt shipbuilding; and from the Assyrians they learnt painting and carving, and building in wood and stone; and from the Egyptians they learnt astronomy, and many things which you would not understand. Therefore God rewarded these Greeks, and made them wiser than the people who taught them in everything they learnt; for he loves to see men and children open-hearted, and willing to be taught; and to him who uses what he has got. He gives more and more day by day. So these Greeks grew wise and powerful, and wrote poems which will live till the world's end. And they learnt to carve statues, and build temples, which are still among the wonders of the world, and many other wondrous things God taught them, for which we are wiser this day.

৪। (ক) (খ) (গ) ও (ঘ) চিহ্নিত প্রশ্নগুলির মধ্যে যে কোনো দুইটি উত্তর লিখ।—

(ক) “পড়ে থাকে দূরগত

জীর্ণ অভিলাষ যত

ছিন্ন পতাকার মতো ভগ্ন দুর্গপ্রকারে।”

মনের কিরূপ ভাব অবলম্বন করিয়া উক্ত উপমাটি ব্যবহার করা হইয়াছে।

অথবা— হাসরে শরৎচাঁদ কিরণ বিস্তারি।
পথে মাঠে কি বাহার চেয়ে দেখ একবার
পদব্রজে পথিকের সারি।

এই বর্ণনাটি ফলাইয়া লিখ।

(খ) পল্লীগ্রামে অন্ধকার রাত্রিতে ঝড়বৃষ্টি হইতেছিল; বিধবা স্ত্রীলোকের রুগণ ছেলের জন্য ডাক্তার ডাকিবার কোনো লোক নাই জানিয়া অবিনাশ ভীতস্বভাব হইলেও ভয় সংবরণ করিয়া ডাক্তারের বাড়ি গেল।

এই ঘটনাটিকে বর্ণনা করিয়া লিখ।

অথবা—

কলিকাতার অথবা পরিচিত কোনো গ্রাম বা শহরের কোনো একটি পথের কিয়দংশ যথাযথরূপে বর্ণনা করো।

(গ) মনে করো একশো টাকা লাভ করিয়াছ, এই টাকা লইয়া কী করিতে চাও, তাহা বন্ধুকে জানাইয়া লিখ।

অথবা—

তোমার পাঠ্যবিষয়গুলির মধ্যে কোন কোনটা তোমার বিশেষ ভাবে ভালো লাগে বা লাগে না, তাহার আলোচনা করিয়া পত্র লিখ।

(ঘ) কবি হেমচন্দ্রের যে কবিতা তোমার সর্বাপেক্ষা ভালো লাগিয়াছে, তাহার ভাষা, ছন্দ ও কবিত্ব বিচার করো।

(‘কবিতাবলী’ দেখিয়া লিখিতে পারো)

৫। নিম্নোক্ত অংশ সরল ভাষায় লিখ—

তদনন্তর মুনিশ্রেষ্ঠ বাল্মীকি সীতাসহিত জনবৃন্দमध्ये প্রবিষ্ট হইয়া রামকে এইরূপ বলিতে লাগিলেন, “হে দাশরথে, ধর্মচারিণী এই সীতা লোকাপবাদহেতু আমার আশ্রমসমীপে পরিত্যক্তা হইয়াছিলেন। এই অপাপা পতিপরায়ণা তোমার নিকট প্রত্যয় প্রদান করিবেন।” রাম বাল্মীকিকর্তৃক এইরূপ কথিত হইয়া এবং সেই দেববর্গিণী জানকীকে দেখিয়া, কৃতান্তলিপূর্বক, জনগণের সমক্ষে এইরূপ বলিতে লাগিলেন, “হে ধর্মজ্ঞ, আপনি যাহা বলিতেছেন, তাহাই সত্য। আপনার পবিত্র বাক্যেই আমার প্রত্যয় হইতেছে। এই জানকীকে আমি পবিত্রা মনে জানিয়াও শুদ্ধ লোকাপবাদভয়ে ত্যাগ করিয়াছি। কিন্তু আপনি আমাকে ক্ষমা করিবেন, সীতাশপথ-দর্শন-জনা কৌতূহলাক্রান্ত হইয়া সকলে সমাগত হইয়াছেন।” তখন কাষায়বস্ত্রপরিধানা সীতা সকলকে সমাগত দেখিয়া অধোমুখী অধোদৃষ্টি এবং কৃতান্তলি হইয়া এইরূপ কহিতে লাগিলেন, “আমি রাম ভিন্ন জানি না, আমার এই বাক্য যদি সত্য হয়, তবে পৃথিবীদেবী আমাকে বিবর প্রদান করুন।” বৈদেহী এইরূপ শপথ করিলে দিবা সিংহাসন সহসা রসাতল হইতে আবির্ভূত হইল এবং সেই স্থলে পৃথিবীদেবী সীতাকে দুই বাহু-দ্বারা গ্রহণ করিলেন। সিংহাসনারূঢ়া সীতাকে রসাতলে প্রবেশ করিতে দেখিয়া তদুপরি স্বর্গ হইতে পুষ্পবৃষ্টি হইতে লাগিল।

অথবা, নিম্নলিখিত কাব্যংশ গদ্য করিয়া লিখ—

বিলাপ করেন রাম লক্ষ্মণের আগে,
ভুলিতে না পারি সীতা সদা মনে জাগে।
রাজ্যচ্যুত আমাকে দেখিয়া চিন্তাশ্চিত্তা
হরিলেন পৃথিবী কি আপন দুহিতা?
রাজ্যহীন যদ্যপি হয়েছি আমি বটে
রাজলক্ষ্মী তথাপি ছিলেন সন্মিকটে।

আমার সে রাজলক্ষ্মী হারাইল বনে,
 কৈকেয়ীর মনোভীষ্ট সিদ্ধ এতদিনে।
 সৌদামিনী যেমন লুকায় জলধরে
 লুকাইল তেমন জানকী বনান্তরে।
 কনকলতার প্রায় জনকদুহিতা
 বনে ছিল কে করিল তারে উৎপাটিতা।
 দিবাকর নিশাকর দীপ্ত তারাগণ
 দিবানিশি করিতেছে তমো নিবারণ,
 তারা না হরিতে পারে তিমির আমার—
 এক সীতা বিহনে সকল অন্ধকার ॥

উল্লিখিত কবিতার তৃতীয় ছন্দে চিত্তাঙ্কিত শব্দটি কাহার বিশেষণ?

Seventh Standard Examination, 1907

BENGALI

Full Marks 50

Paper set by—BABU RABINDRA NATH TAGORE

Examiner: BABU KSHIROD PROSAD VIDYABINODE, M. A.

১। (ক) (খ) (গ) ও (ঘ) চিহ্নিত প্রশ্নচারিটির মধ্যে যে-কোনো দুইটির উত্তর লিখ।—

(ক) “কি সুন্দর মালা আজি পরিয়াছ গলে
 প্রচেষ্টা! হা ধিক্ ওহে জলদলপতি!
 এই কি সাজে তোমারে, অলঙ্ঘ্য, অজ্ঞেয়
 তুমি? হায়, এই কি হে তোমার ভূষণ
 রত্নাকর? কোন্ গুণে কহো, দেব, শুনি,
 কোন্ গুণে দাশরথি কিনেছে তোমারে?
 প্রভঞ্জনবৈরী তুমি, প্রভঞ্জনসম
 ভীম পরাক্রমে! কহো এ নিগড় তবে
 পর তুমি কোন্ পাপে? অধম ভালুকে
 শৃঙ্খলিয়া যাদুকর খেলে তারে লয়ে;
 কেশরীর রাজপদ কার সাধ্য বাধে
 বীতংসে? এই যে লঙ্কা হৈমবতী পুরী
 শোভে তব বন্ধঃস্থলে, হে নীলাম্বুস্বামী,
 কৌস্তভরতন যথা মাধবের বৃকে,
 কেন হে নির্দয় এবে তুমি এর প্রতি?
 উঠো, বলি, বীরবলে এ জাঙাল ভাঙি,
 দূর করো অপবাদ; জুড়াও এ জ্বালা,
 ডুবায়ে অতল জলে এ প্রবল রিপু।

রেখো না গো তব ভালে এ কলঙ্করেখা,
হে বারীন্দ্র, তব পদে এ মম মিনতি।”

উল্লিখিত কাব্যাংশকে গদ্য করো। যতদূর সম্ভব সংস্কৃত শব্দ পরিত্যাগ করিয়া ভাষা সরল করিতে হইবে।

(খ) অনিন্দ্য, পেলব, ক্ষুদ্র অবয়ব;
অনিন্দ্যসুন্দর কোমল আস্য;
ক্ষুদ্রকণ্ঠে তোর কলকণ্ঠরব;
ক্ষুদ্রদণ্ডে তোর মোহন হাস্য;
কচি বাহু দুটি প্রসারিয়া, ছুটি’
আসিস, ঝাপিয়া আমার বক্ষে;
ক্ষুদ্র মুষ্টি তোর ক্ষুদ্র করপুটে;
দুষ্ট দৃষ্টি তোর উজ্জ্বল চক্ষে;
ক্ষুদ্র দুটি ওই চরণবিক্ষেপে,
কক্ষ হতে কক্ষান্তরে প্রলফ;
ধরিয়া আমার অঙ্গুলিটি চেপে,
সোপান হইতে সোপানে ঝম্প।

উহ্য শব্দগুলির পূরণ করিয়া উল্লিখিত কাব্যাংশটিকে গদ্যে লিখ।

(গ) যথাসম্ভবরূপে সংস্কৃত শব্দের বাংলা প্রতিশব্দ ব্যবহার করিয়া নিম্নলিখিত গদ্যকে সরল করো—

“সূর্যমুখী পূর্ণচন্দ্রতুল্য তপ্তকাঞ্চনবর্ণা। তাহার চক্ষু সুন্দর বটে, কিন্তু কুন্দ যে প্রকৃতির চক্ষু স্বপ্নে দেখিয়াছিলেন, এ সে চক্ষু নহে। সূর্যমুখীর চক্ষু সুদীর্ঘ, অলকম্পশী ত্র্যুগসম্মিশ্রিত, কমণীয় বক্ষিম পল্লবরেখার মধ্যস্থ, স্থূলকৃষ্ণতারাসনাথ, উজ্জ্বল অথচ মন্দগতিবিশিষ্ট। স্বপ্নদৃষ্টা শ্যামাঙ্গীর চক্ষুর এরূপ অলৌকিক মনোহারিত্ব ছিল না। সূর্যমুখীর অবয়বও সেরূপ নহে। স্বপ্নদৃষ্টা খর্বাকৃতি, সূর্যমুখীর আকার কিঞ্চিৎ দীর্ঘ, বাতান্দোলিতলতার ন্যায় সৌন্দর্যভরে দুলিতেছে।”

(ঘ) চাকুপাঠের যে-কোনো গদ্যপ্রবন্ধের মর্ম সরল ভাষায় সংক্ষেপে লিখ।

২। মধুসূদন তাহার কাব্যের ভাষায় কোনো নূতন প্রথা প্রবর্তন করিতে চেষ্টা করিয়াছেন কিনা? যদি করিয়া থাকেন, তাহার উদ্দেশ্য কি এবং সে প্রথা পরবর্তী কাব্যে প্রচলিত হইয়াছে কিনা?

৩। মেঘনাদবধ ও বৃত্রসংহারের ছন্দ, ভাষা, ও কাব্যরীতির তুলনা করিয়া আলোচনা করো। (গ্রন্থ দেখিয়া লিখিতে হইবে।)

অথবা—

মেঘনাদবধ বা বৃত্রসংহারের যে অংশ তোমার বিশেষ ভালো লাগিয়াছে, সেই অংশের সৌন্দর্য বিচার করো। (গ্রন্থ দেখিয়া লিখিতে হইবে।)

অথবা—

অক্ষয়কুমারের সহিত বিদ্যাসাগরের রচনাসম্বন্ধে কি পার্থক্য তাহা আলোচনা করো।

৪। নিম্নলিখিত বিষয়টিকে বাংলায় ব্যাখ্যা করিয়া লিখ—

There is a time in every man's education when he arrives at the conviction that imitation is suicide; that though the wide universe is full of good, no kernel of nourishing corn can come to him but through his toil bestowed on that plot of ground which is given to him to till.

৫। অনুবাদ করো। বাংলা ভাষার রীতিরক্ষার জন্য যেটুকু পরিবর্তন আবশ্যিক তৎপ্রতি দৃষ্টি রাখিতে হইবে।—

(a) The characteristic of heroism is its persistency. All men have wandering impulses, fits, and starts of generosity. But when you have chosen your part, abide by it, and do not weakly try to reconcile yourself with the world. The heroic cannot be the common, nor the common heroic. Yet we have the weakness to expect the sympathy of people in those actions whose excellence is that they outrun sympathy, and appeal to a tardy justice. If you would serve your brother, because it is fit for you to serve him, do not take back your words when you find that prudent people do not commend you. Adhere to your own act, and congratulate yourself if you have done something strange and extravagant and broken the monotony of a decorous age.

অথবা—

(b) We are lovers of the beautiful, yet simple in our tastes, and we cultivate the mind without loss of manliness. Wealth we employ, not for talk and ostentation, but when there is a real use for it. To avow poverty with us is no disgrace: the true disgrace is in doing nothing to avoid it. An Athenian citizen does not neglect the state because he takes care of his own household; and even those of us who are engaged in business have a very fair idea of politics. We alone regard a man who takes no interest in public affairs, not as a harmless, but as a useless character. The great impediment to action is, in our opinion, not discussion, but the want of that knowledge which is gained by discussion preparatory to action. For we have a peculiar power of thinking before we act and of acting too, whereas other men are courageous from ignorance but hesitate upon reflection.

৬। সাধারণত এ দেশে যেরূপ নিয়মে ছাত্রগণকে পরীক্ষা দিতে হয়, তাহার কোনো পরিবর্তন প্রার্থনীয় কি না, ছাত্রগণ কি পরিমাণ জ্ঞানলাভ করিয়াছে এরূপ উপায়ে তাহার যথার্থ পরীক্ষা হয় কি না, তৎসম্বন্ধে আলোচনা করো।

অথবা—

মফঃস্বলের ছাত্রগণকে কলিকাতায় মেসে থাকিতে হইলে সুবিধা-অসুবিধা বিষয়-বিপদ কি ঘটে তাহার বিচার করো।

অথবা—

মোন্সাদেবর চেষ্টায় সম্প্রতি পারস্যদেশে রাষ্ট্রকার্য-চালনার জন্য প্রজাদের প্রতিনিধিসভা স্থাপিত হইয়াছে, তৎসম্বন্ধে নিম্নলিখিত আলোচনা পাঠ করিয়া আমাদের দেশের অবস্থার সহিত তুলনা করো—

The question is whether the whole nation can now transform itself with something of Japan's spirit. The Persians are an intellectual people, full of charm and brilliant qualities, but imitation brings them unusual dangers. Instead of their own beautiful carpets, they turn out rugs representing motors or lions in aniline dyes. Instead of their own beautiful music, they listen to comic operas on musical boxes and gramophones. Will their last experiment in

borrowing from Europe be as uncritical? There is reason to hope, not. The very influence of the priests in the movement seems to show that it is a determined stand for nationality against the predominance of outside interference. We cannot doubt that it is part of that strange movement throughout the east which is borrowing European methods to oppose European exploitation.

৭। নিম্নলিখিত কোনো একটি বিষয় আলোচনা করিয়া বন্ধুকে পত্র লিখ—

(ক) যে পল্লীতে বাস করো তাহার উন্নতির জন্য ছুটির সময় তুমি কি করিতে ইচ্ছা করো।

(খ) শিক্ষার কাল অতীত হইলে নিজের স্বভাব ও সাধ্য-অনুসারে দেশের হিতসাধনের জন্য তুমি কি কাজে কিরূপে প্রবৃত্ত হইতে চাও।



গ্রন্থপরিচয়

রচনাবলীর বর্তমান খণ্ডে মুদ্রিত গ্রন্থগুলির সংক্ষিপ্ত পরিচয় এখানে প্রদত্ত হইল। [] বন্ধনী চিহ্নে প্রদত্ত ইংরেজী তারিখ বেঙ্গল লাইব্রেরির পুস্তক-তালিকা হইতে গৃহীত। কোনো কোনো রচনা-প্রসঙ্গে কবির প্রণিধেয় উক্তি সংকলিত হইয়াছে।

বিশ্বভারতী-প্রচলিত রবীন্দ্র-রচনাবলীর অচলিত সংগ্রহ দ্বিতীয় খণ্ড এবং প্রথম-সপ্তবিংশ খণ্ড, অচলিত সংগ্রহ প্রথম-দ্বিতীয় খণ্ডের বর্ণানুক্রমিক সূচী অন্তর্ভুক্ত হইল।

আলোচনা

রবীন্দ্রনাথ 'জীবনস্মৃতি'তে লিখিয়াছেন—

'আলোচনা' নাম দিয়া যে ছোটো ছোটো গদ্য প্রবন্ধ বাহির করিয়াছিলাম তাহার গোড়ার দিকেই প্রকৃতির প্রতিশোধের ভিতরকার ভাবটির একটি তদ্ব্যখ্যা লিখিতে চেষ্টা করিয়াছিলাম। সীমা যে সীমাবদ্ধ নহে, তাহা যে অতলস্পর্শ গভীরতাকে এক কণার মধ্যে সংহত করিয়া দেখাইতেছে ইহা লইয়া আলোচনা করা হইয়াছে।— প্রথম সংস্করণ, পৃ. ১৭১

এই পুস্তকে প্রকাশকাল দেওয়া নাই। ১৮৮৫ খৃস্টাব্দে [১৫ এপ্রিল ১৮৮৫] ইহা প্রকাশিত হয়। পৃষ্ঠাসংখ্যা ১৩৩। মলাটের চতুর্থ পৃষ্ঠায় মুদ্রাকর প্রভৃতির নাম এইরূপ দেওয়া আছে—

আদি ব্রাহ্মসমাজ যন্ত্রে শ্রীকালিদাস চক্রবর্তী দ্বারা মুদ্রিত ও প্রকাশিত। মূল্য ১ টাকা।

এই পুস্তকের বিষয়সূচী ও প্রবন্ধগুলি যে-সকল মাসিকপত্রে প্রকাশিত হয়, তাহার নির্দেশ দেওয়া গেল—

ডুব দেওয়া	ভারতী	বৈশাখ ১২৯১
ধর্ম	ভারতী	চৈত্র ১২৯০
সৌন্দর্য ও প্রেম	ভারতী	আষাঢ় ১২৯১
কথাবার্তা	ভারতী	শ্রাবণ ১২৯১
আত্মা	তদ্ব্যবোধিনী পত্রিকা	শ্রাবণ ১৮০৬ শক
বৈষ্ণব কবির গান	নবজীবন	কার্তিক ১২৯১

সমালোচনা

এই পুস্তক ১২৯৪ সালে [২৬ মার্চ ১৮৮৮] প্রকাশিত হয়। পৃষ্ঠাসংখ্যা ১৬৭।

'সত্যের অংশ' ছাড়া এই পুস্তকের যাবতীয় প্রবন্ধ 'ভারতী'তে নিম্নলিখিত কালক্রমে প্রকাশিত হয়—

অनावশ্যক	শ্রাবণ ১২৯০
তार्কিক	আশ্বিন ১২৯০
বিজ্ঞতা	জ্যৈষ্ঠ ১২৮৯
মেঘনাদবধ কাব্য	ভাদ্র ১২৮৯
'বাস্তালি কবি নয়' নামে প্রকাশিত	
নীরব কবি ও অশিক্ষিত কবি	ভাদ্র ১২৮৭
সংগীত ও কবিতা	মাঘ ১২৮৮
বস্তুগত ও ভাবগত কবিতা	বৈশাখ ১২৮৮
ডি প্রোফান্ডিস্	আশ্বিন ১২৮৮
কাব্যের অবস্থা-পরিবর্তন	শ্রাবণ ১২৮৮

চণ্ডিদাস ও বিদ্যাপতি	ফাল্গুন ১২৮৮
বসন্তরায়	শ্রাবণ ১২৮৯
বাউলের গান	বৈশাখ ১২৯০
সমস্যা	ফাল্গুন ১২৯১
এক-চোখো সংস্কার	পৌষ ১২৮৮
একটি পুরাতন কথা	অগ্রহায়ণ ১২৯১

'মেঘনাদবধ কাব্য' সম্বন্ধে উত্তরকালে রবীন্দ্রনাথ 'জীবনস্মৃতি' গ্রন্থে একরূপ লিখিয়াছেন— ইতিপূর্বেই আমি অল্প বয়সের স্পর্ধার বেগে মেঘনাদবধের একটি তীব্র সমালোচনা লিখিয়াছিলাম। কাঁচা আমার রসটা অল্পরস— কাঁচা সমালোচনাও গালি-গালাজ। অন্য ক্ষমতা যখন কম থাকে তখন খোঁচা দিবার ক্ষমতাটা খুব তীক্ষ্ণ হইয়া উঠে। আমিও এই অমর কাব্যের উপর নখরাঘাত করিয়া নিজেকে অমর করিয়া তুলিবার সর্বাপেক্ষা সুলভ উপায় অন্বেষণ করিতেছিলাম।— প্রথম সংস্করণ, পৃ. ১০৭

'আলোচনা/ সমালোচনা গ্রন্থদ্বয়ের ইতিপূর্বে 'পুনর্মুদ্রণ' হয় কেবল হিতবাদী কর্তৃক প্রকাশিত রবীন্দ্রগ্রন্থাবলীর শেষাংশে (পৃ. ১১৩৭-৭১/ ১০৫৩-১১৩৬) বাংলা ১৩১১ সনে; সমালোচনা গ্রন্থে বহুপরবর্তী কালের রচনা 'কাব্যের উপেক্ষিতা' (ভারতী, জ্যৈষ্ঠ ১৩০৭) সংকলিত হইলেও পরে যথাযোগ্য স্থানে অর্থাৎ প্রাচীন সাহিত্য গ্রন্থে সন্নিবেশিত।

সমালোচনার কয়েকটি প্রবন্ধ সম্পর্কে বিশেষ জ্ঞাতব্য যাহা এ স্থলে সংক্ষেপে বলা যায়। উল্লিখিত তালিকায় চতুর্থ প্রবন্ধ 'মেঘনাদবধকাব্য'; এ বিষয়ে এটিই রবীন্দ্রনাথের প্রথম রচনা নয় তাহা হয়তো সকলেরই জানা আছে; রবীন্দ্রনাথ-কৃত ঐ কাব্যের প্রথম আলোচনা বা 'তীব্র সমালোচনা' ধারাবাহিকভাবে ভারতী পত্রের প্রথম বর্ষে (১২৮৪) শ্রাবণ, কার্তিক, পৌষ, ফাল্গুন, এই কয়টি সংখ্যায়।

গ্রন্থের তথা তালিকার শেষ প্রবন্ধটি রচনার, সাধারণ সমক্ষে পাঠের ও পরে ভারতী পত্রে প্রচারের হেতুস্বরূপ হয় প্রচার পত্রের প্রথম সংখ্যায় প্রকাশিত (শ্রাবণ ১২৯১, পৃ. ১৫) 'হিন্দুধর্ম' শীর্ষক বঙ্কিমচন্দ্রের একটি প্রবন্ধ।

ইহার আগে পরে ভারতী ও বালক পত্রে (চৈত্র ১২৯২ : 'সত্য'/ পরবর্তী বৈশাখে তত্ত্ববোধিনী পত্রিকায় সংকলিত, উপস্থিত কেবল আভ্যন্তরীণ প্রমাণে এটিকে রবীন্দ্ররচনা বলা যায়) অনেকগুলি প্রবন্ধকেই সত্য কী এবং সত্যনিষ্ঠা কিরূপ ও কেন সম্পর্কে আলোচনা করা হয়। সমালোচনা-ধৃত (সাময়িক পত্রে প্রচার জানা নাই) 'সত্যের অংশ'ও সেই ধারাতেই রচিত।

'নীরব কবি ও অশিক্ষিত কবি' যে নামান্তরে ভারতী পত্রে প্রকাশিত তাহার উল্লেখ করা হইয়াছে তালিকায়। প্রথম প্রচারিত মূল প্রবন্ধের কোনো কোনো অংশ (বিশেষতঃ শেষ ভাগ) গ্রন্থে বর্জন করা হইয়াছে— উক্ত শেষ ভাগে ভারতচন্দ্রের বিদ্যাসুন্দর ও কবিকঙ্কণ চণ্ডী সম্পর্কে কিছু আলোচনা আছে ইহা উল্লেখযোগ্য। বর্তমান প্রবন্ধ প্রচারের কয়েক বৎসর পরে 'নীরব কবি'র প্রসঙ্গটি পুনরুজ্জীবিত হয় রবীন্দ্রনাথের এক পত্রে; ৩০ আষাঢ় ১৩০০ তারিখ দিয়া সেটির সংকলন ছিন্নপত্র বা ছিন্নপত্রাবলীতে।

১-১ রবীন্দ্র-রচনাবলীর বর্তমানখণ্ডের পুনর্মুদ্রণে নূতন করিয়া সম্পাদনার প্রয়োজন তেমন হয় নাই কিন্তু গ্রন্থপরিচয়ে কিছু নূতন তথ্য সংকলন প্রত্যাশিত এবং সংগত। ১-১ চিহ্নিত অনুচ্ছেদ কয়টি সেরূপ সংযোজন। বর্তমান গ্রন্থপরিচয়ের সর্বশেষ বাক্যটিও পরিবর্তিত স্থান কাল পাত্রের অনুরোধে নূতন করিয়া লিখিতে হইয়াছে। গ্রন্থপরিচয় সম্পাদনা করিয়াছেন শ্রীকানাই সামন্ত। ১৩৮২ বঙ্গাব্দ।

২ দ্রষ্টব্য: দেবতত্ত্ব ও হিন্দুধর্ম - অন্তর্গত 'হিন্দুধর্ম', পৃ. ৭৭৬ বঙ্কিম রচনাবলী-২ (সাহিত্যসংসদ ১৩৭৬)

উল্লিখিত ৩টি বিষয়েই বহু মূল্যবান তথ্যের সমাহার ও প্রাসঙ্গিক রবীন্দ্ররচনার সংকলন হইয়াছে বিশ্বভারতী কর্তৃক প্রকাশিত ও পুলিনবিহারী সেন-প্রণীত রবীন্দ্রগ্রন্থপঞ্জী (আষাঢ় ১৩৮০)— অনুসন্ধিৎসু পাঠক দেখিয়া লইবেন।

ইহাও উল্লেখ থাক, সমালোচনা-ধৃত 'ডি প্রোফন্ডিস' সংক্ষিপ্তাকারে আধুনিক সাহিত্য (১৩১৪) গ্রন্থে এবং 'সংগীত ও কবিতা' / 'বাউলের গান' মূলানুগ (ভারতী-অনুযায়ী) ঈষৎ বর্ধিতাকারে সংগীতচিন্তা (১৩৭৩) গ্রন্থে গ্রহণ করা হইয়াছে।

গ্রন্থে সংকলনকালে সাময়িক পত্রের পাঠ হইতে বহুশঃ বর্জননের উল্লেখযোগ্য দৃষ্টান্ত যেমন দেখা যায় পূর্বোক্ত প্রবন্ধে, তেমনি আর-দুইটি রচনায়— 'বস্তুগত ও ভাবগত কবিতা' / 'কাবোর অবস্থা-পরিবর্তন'। তন্মধ্যে প্রথমোক্ত প্রবন্ধ সম্পর্কে বিশেষ জ্ঞাতব্য এই যে, ইহার বর্জিত শেষ অংশে ধারাবাহিক প্রসঙ্গসূত্রে মেঘনাদবধ কাব্য (মধুসূদন) ও স্বপ্নপ্রয়াণ (দ্বিজেন্দ্রনাথ) হইতে কোনো কোনো রচনাংশ উদ্ধার করিয়া বিস্তারিত আলোচনা করা হইয়াছে; কাব্যজিজ্ঞাসু রসিক জনের তাহা প্রণিধানযোগ্য বলা যায়। গ্রন্থে সংকলিত ঐ প্রবন্ধেরই একটি অনুচ্ছেদের শেষে যেটুকু বাদ পড়িয়াছে দেখা যায় তাহা "কপি-ছাড়" মাত্র, অর্থাৎ মুদ্রণপ্রমাদ মনে হয়, এ স্থলে দেওয়া গেল। অত্র গ্রন্থে পৃ.৯৫ ছ.৮ 'ঋতুতে সকলই' এই দুই পদের মধ্যে : 'মন উদাসীন করিয়া তুলে কেন? কেন না, বসন্ত ঋতুতে'।

মস্ত্রি-অভিষেক

২ জ্যৈষ্ঠ ১২৯৭ সালে পুস্তকাকারে প্রকাশিত হয়। পৃষ্ঠাসংখ্যা ২৪।

'মস্ত্রি অভিষেক' 'ভারতী ও বালক' মাসিক পত্রিকায় ১২৯৭ সনের বৈশাখ সংখ্যায় (পৃ. ১-১৫) প্রথম প্রকাশিত হয়।

ব্রহ্মোপনিষদ। ব্রহ্মমন্ত্র। ঔপনিষদ ব্রহ্ম

১৩০৬ বঙ্গাব্দের ৭ মাঘ তারিখে রবীন্দ্রনাথের 'ব্রহ্মোপনিষদ' নামক একটি পুস্তিকা বাহির হয়। পৃষ্ঠাসংখ্যা ছিল ২৪। এই পুস্তিকাটি এই খণ্ডে স্বতন্ত্রভাবে মুদ্রিত হয় নাই, কারণ ইহা পরে 'ঔপনিষদ ব্রহ্ম' পুস্তকের অন্তর্ভুক্ত হইয়াছিল। 'ব্রহ্মোপনিষদে'র আখ্যাপত্র এইরূপ—

ব্রহ্মোপনিষদ। শাস্ত্রনিকেতনে নবম সাম্বৎসরিক ব্রহ্মোৎসব উপলক্ষে শ্রীযুক্ত রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর কর্তৃক পঠিত। কলিকাতা আদি ব্রাহ্মসমাজ যন্ত্রে শ্রীদেবেন্দ্রনাথ ভট্টাচার্যের দ্বারা মুদ্রিত। ৫৫নং অপার চিৎপুর রোড। ৭ই মাঘ, ১৩০৬ সাল।

'ব্রহ্মমন্ত্র' পরবৎসর (১৩০৭) সাম্বৎসরিক ব্রহ্মোৎসব উপলক্ষে পঠিত হয়। ইহার পৃষ্ঠাসংখ্যা ২৩।

'ঔপনিষদ ব্রহ্ম' ইহারও পরবৎসর (১৩০৮) বাহির হয়। ইহার পৃষ্ঠাসংখ্যা ৪২। 'ব্রহ্মমন্ত্রে'র সহিতও এই পুস্তকটির বহু স্থলে মিল আছে।

সংস্কৃত শিক্ষা। দ্বিতীয় ভাগ

'সংস্কৃত শিক্ষা' প্রথম ভাগ পাওয়া যায় নাই। কিন্তু বেঙ্গল লাইব্রেরির পুস্তক-তালিকা হইতে জানা যাইতেছে যে, প্রথম ভাগ ও দ্বিতীয় ভাগ একই সঙ্গে (১৮৯৬ খৃস্টাব্দের ৮ অগস্ট) বাহির হয়। প্রথম ভাগের পৃষ্ঠাসংখ্যা ৪২, দ্বিতীয় ভাগের ৩৪। দুই ভাগেরই মূল্য তিন আনা করিয়া ছিল। দুই খণ্ডই হেমচন্দ্র ভট্টাচার্য সম্পাদন করিয়াছিলেন।

ইংরাজি-সোপান

‘ইংরাজি সোপান’ দুই খণ্ডে প্রকাশিত হয়, কোনো খণ্ডেই প্রকাশের কাল দেওয়া নাই। বেঙ্গল লাইব্রেরির পুস্তক তালিকা হইতে জানা যায়, প্রথম খণ্ড প্রকাশিত হয় ৭ মে ১৯০৪, পৃষ্ঠাসংখ্যা ২৪+৪১; দ্বিতীয় খণ্ড প্রকাশিত হয় ১৫ জুন ১৯০৬, পৃষ্ঠাসংখ্যা ৩৮+৪৪। দুই খণ্ডেরই মলাটের চতুর্থ পৃষ্ঠায় মুদ্রাকরের নাম-ঠিকানা এইরূপ দেওয়া আছে—

Printed by K.C. Aich, at the Commercial Press

27, Hourtokee Bagan Lane, Calcutta.

প্রথম খণ্ডের দুই ভাগ—(১) উপক্রমণিকা, পৃ. 1-24। (২) ইংরাজি সোপান প্রথম ভাগ ১-৪১।

এই উপক্রমণিকা অংশই পরে ‘ইংরেজি শ্রুতিশিক্ষা’ নামে স্বতন্ত্র পুস্তকাকারে প্রকাশিত হয়। ১৩২০ সালের ১২ই পৌষ ‘ইংরাজি সোপানে’র যে তৃতীয় সংস্করণ প্রকাশিত হয়, তাহার ভূমিকা বা ‘বিশেষ দ্রষ্টব্য’ অংশে রবীন্দ্রনাথ লিখিয়াছেন— প্রথম সংস্করণে এই গ্রন্থের আরম্ভে যে অংশ সন্নিবেশিত হইয়াছিল, তাহা “ইংরাজি শ্রুতিশিক্ষা” নামে পরিবর্ধিত আকারে স্বতন্ত্র গ্রন্থে প্রকাশিত হইয়াছে।

‘ইংরাজি সোপান’ দ্বিতীয় খণ্ডেরও দুই ভাগ—(১) ইংরাজি সোপান, দ্বিতীয় ভাগ, পৃ. ১-৩৮। (২) ইংরাজি সোপান, তৃতীয় ভাগ, পৃ. 1-44.

ইংরাজি-শ্রুতিশিক্ষা

এই পুস্তকখানি ‘ইংরাজি সোপান’ প্রথম খণ্ডের ‘উপক্রমণিকা’ অংশের পরিবর্ধিত সংস্করণ। ইহার প্রকাশকাল দেওয়া হয় নাই, বেঙ্গল লাইব্রেরির তালিকাতেও ইহার উল্লেখ নাই। সম্ভবতঃ ১৩১৬ বঙ্গাব্দে (১৯০৯) ইহা প্রকাশিত হয়। পৃষ্ঠাসংখ্যা ৩০। মলাটের প্রথম পৃষ্ঠায় “ব্রহ্মচর্যাশ্রম। বোলপুর। মূল্য চারি আনা।” ও চতুর্থ পৃষ্ঠায় হিতবাদী প্রেসে মুদ্রিত ও হিতবাদী লাইব্রেরি কর্তৃক প্রকাশিত— এইরূপ উল্লেখ আছে। আমরা এই পুস্তকের শেষ বিশ্বভারতী সংস্করণটি পুনর্মুদ্রিত করিয়াছি; কারণ, রবীন্দ্রনাথ প্রথম সংস্করণটিকে নানা ভাবে পরিমার্জিত ও পরিবর্ধিত করিয়া উক্ত সংস্করণ প্রকাশ করেন। এই সংস্করণটি বাজারে এখনো প্রচলিত।

ইংরাজি-সহজশিক্ষা

‘ইংরেজি সহজ শিক্ষা’ প্রথম ভাগ ১৩৩৬ বঙ্গাব্দের পৌষ মাসে এবং দ্বিতীয় ভাগ ঐ সালের চৈত্র মাসে বাহির হয়, পৃষ্ঠাসংখ্যা যথাক্রমে ৪৮ ও ৫৮। দুই ভাগই বিশ্বভারতী গ্রন্থালয় হইতে প্রকাশিত হয়। প্রথম সংস্করণ প্রথম ভাগের আখ্যাপত্রে ভ্রমক্রমে প্রকাশকাল “১৩১৬ সাল” লেখা হইয়াছে।

প্রথম ভাগটি ‘ইংরাজি সোপান’ প্রথম ভাগের পরিবর্তিত ও পরিবর্ধিত সংস্করণ; অনেক স্থলেই মিল লক্ষিত হইবে। “ইংরেজি সহজ শিক্ষা” দ্বিতীয় ভাগ, ‘ইংরাজি সোপান’ দ্বিতীয় ভাগের পরিবর্তিত সংস্করণ।

দুই ভাগ পুস্তকই বর্তমানে প্রচলিত।

অনুবাদ চর্চা

এই পুস্তকখানি ১৯১৭ খৃস্টাব্দে (১৩২৪ বঙ্গাব্দে) বাহির হইয়াছিল। এই পুস্তকের বাংলা বাক্যাবলী (Paragraph) ছাত্রেরা ইংরেজিতে অনুবাদ করিবে ইহাই এই পুস্তক প্রকাশের উদ্দেশ্য ছিল। *Selected Passages for Bengali Translation (1917)* পুস্তকে ইংরেজি

দেওয়া আছে। প্রথম সংস্করণের পৃষ্ঠাসংখ্যা ছিল ১৪০; 'বাক্যাবলী' সংখ্যা ছিল ২২৬। পুস্তকের শেষ পৃষ্ঠায় মুদ্রাকর-বিজ্ঞপ্তি এইভাবে দেওয়া আছে—

Printed by Jagadananda Roy

At the Santiniketan Press

Brahmacharya-Ashram, Dist. Birbhum

১৩৪০ সালে প্রকাশিত দ্বিতীয় সংস্করণ, সামান্য পরিবর্তিত। রচনাবলীতে দ্বিতীয় সংস্করণটি পুনর্মুদ্রিত হইয়াছে। এই পুস্তকও প্রচলিত।

সহজপাঠ

'সহজ পাঠ' প্রথম ভাগ ও দ্বিতীয় ভাগ ১৩৩৭ বঙ্গাব্দের বৈশাখ মাসে [১০ মে ১৯৩০] বাহির হয়। পৃষ্ঠাসংখ্যা যথাক্রমে ৫৩ ও ৫১। এই দুইটি সচিত্র পুস্তক অদ্যাবধি প্রচলিত রহিয়াছে।

ইংরাজি-পাঠ

'ইংরাজি পাঠ' কালক্রমে 'ইংরেজি শ্রুতিশিক্ষা'র পূর্বে বা পরে বলা যায় না। তবে, ইহা ১৯০৯ খৃস্টাব্দে [১০ সেপ্টেম্বর] বাহির হয়। পৃষ্ঠাসংখ্যা ৪২। ইহা হরিচরণ মাল্লা -দ্বারা, ২০ কর্নওয়ালিশ স্ট্রীট, কাশ্মিক প্রেসে মুদ্রিত হইয়া, ৭০ কলুটোলা স্ট্রীট, হিতবাদী লাইব্রেরি হইতে মনোরঞ্জন বন্দ্যোপাধ্যায় কর্তৃক প্রকাশিত হইয়াছিল।

ইংরেজি-শ্রুতিশিক্ষা ও ইংরেজি-সহজশিক্ষা যেহেতু ইংরাজি-সোপানের রূপান্তর বলিয়াই গণ্য হইবে, এজন্য শেষোক্তের অব্যবহিত পরে যাওয়াই শ্রেয় মনে হয়। তাহার পরেই ইংরাজি পাঠ দেওয়ার যুক্তি থাকিলেও, নানা কারণে 'রচনাবলী'র বর্তমান মুদ্রণে সেরূপ কোনো পরিবর্তন করা হইল না।

আদর্শ প্রশ্ন

'জনসাধারণের মধ্যে ব্যাপকভাবে বিদ্যাবিতরণের উদ্দেশ্যে প্রতিষ্ঠিত বিশ্বভারতী লোকশিক্ষাসংসদের পাঠ্যতালিকা-অবলম্বনে রচিত 'আদর্শ প্রশ্ন। প্রথম ভাগ। রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর প্রণীত' ১৯৪০ সেপ্টেম্বর মাসে বিশ্বভারতীর 'Bulletin No. 27' রূপে প্রকাশিত ও চার আনা মূল্যে প্রচারিত হয়। প্রশ্নপত্রের ধারাপরিবর্তন সম্বন্ধে, 'আদর্শ প্রশ্ন'র ভূমিকায় শান্তিনিকেতনের তৎকালীন অধ্যাপক তনয়েন্দ্রনাথ ঘোষ লেখেন—

'প্রশ্ন করিয়া লিখিত উত্তরের যোগে পরীক্ষক যে পরীক্ষার্থীর বিদ্যার পরিচয় গ্রহণ করিবেন ইহার মধ্যে একটি গুরুতর অসংগতি আছে। প্রচলিত পরীক্ষাগুলিতে পরীক্ষার্থীদের পরীক্ষকের সঙ্গে সাক্ষাৎ সম্বন্ধ সচরাচর ঘটে না— ইহাই অসংগতি। প্রশ্নপত্রের সাংকেতিক ভাষা পরীক্ষকের মর্মজ্ঞ অধ্যাপকের সাহায্যে পরীক্ষার্থীর বোধগম্য হইয়া থাকে। কোন্ প্রশ্নের কী-উত্তর লিখিতে হয় সে বিষয়ে তাহার কিছু জ্ঞান থাকে। এইরূপে পূর্বোক্ত অসংগতির আংশিক লাঘব হয়। কিন্তু বিদ্যালয়সংস্পর্শ-বর্জিত পরীক্ষার্থীর পরীক্ষকের মর্মজ্ঞ এরূপ কোনো মধ্যবর্তী সহায় না থাকায় বর্তমান পরীক্ষা প্রণালীর অবশ্যম্ভাবী অসংগতির দূরীকরণ দুঃসাধ্য। এই অবস্থা বিবেচনা করিয়া রবীন্দ্রনাথ ভাবিলেন যে প্রশ্নের ভাষায় যদি এমন কোনো গূঢ় সংকেত না থাকে যাহা কেবলমাত্র বিদ্যালয়ে|বিদ্যাভাস|করিলেই বোঝা যায়; তাহা হইলে প্রশ্নপত্রের সাহায্যে পরীক্ষা করার পদ্ধতি কথঞ্চিৎ সংগতরূপে প্রচলিত হইতে পারে। এইজন্যই এই পুস্তকে প্রদত্ত প্রশ্নের নমুনা বিশেষ করিয়া লক্ষ্য করিবার বিষয়। প্রশ্নগুলির দৈর্ঘ্য সনাতন নিয়মে অভ্যস্ত

পরীক্ষার্থীর দৃষ্টিতে আশঙ্কাজনক বোধ হইলেও অপরের পক্ষে খুবই সহজবোধ্য হইবে।
'আদর্শ প্রশ্ন'র পরিশিষ্টে, ১৯০৬ খৃস্টাব্দে প্রতিষ্ঠিত জাতীয়-শিক্ষা-পরিষৎ বা ন্যাশনাল কাউন্সিল অব এডুকেশন কর্তৃক অনুষ্ঠিত পরীক্ষার জন্য রবীন্দ্রনাথ-কৃত প্রশ্নপত্রাবলী মুদ্রিত হইল; Fifth Standard Examination তৎকালীন এন্ট্রান্স পরীক্ষার এবং Seventh Standard Examination তৎকালীন ফার্স্ট আর্টস পরীক্ষার সমতুল্য।

[শিক্ষাপরিষদের অধ্যক্ষ ডক্টর হীরালাল রায় এই প্রশ্নপত্রাবলীর এক খণ্ড আমাদের বর্তমান গ্রন্থে ব্যবহারের জন্য দেন।]

রবীন্দ্র-রচনাবলী
সূচী

বিজ্ঞপ্তি	৫২৯
প্রথম ছত্রের-সূচী	৫৩৩
শিরোনাম-সূচী	৬৪৭
ভূমিকা-সূচী	৭১৫
খণ্ড-সূচী	৭১৯
গ্রন্থ-সূচী	৭২৭
ছোটোগল্প-সূচী	৭৩৩

পাঠসংকেত :

অ	=	অচলিত-সংগ্রহ রবীন্দ্র-রচনাবলী
উ	=	উৎসর্গ
উপ	=	উপহার
গ্র.প.	=	গ্রন্থপরিচয়
না.গী.	=	নাট্যগীতি
ন	=	নৃত্যনাট্য
পরি	=	পরিশিষ্ট
প্র	=	প্রবেশক
ভানু	=	ভানুসিংহ ঠাকুরের পদাবলী
ভূ	=	ভূমিকা
সং	=	সংযোজন

বাল্মীকি-প্রতিভার প্রথম সংস্করণ রবীন্দ্র-রচনাবলীর অচলিত-সংগ্রহ প্রথম খণ্ডে এবং প্রচলিত সংস্করণ মূল রচনাবলীর প্রথম খণ্ডে মুদ্রিত।

বিজ্ঞাপ্তি

রবীন্দ্র-রচনাবলীর একখানি পূর্ণাঙ্গ সূচীর প্রয়োজন বহু দিন হইতে ছিল। রচনাবলীর সপ্তবিংশ খণ্ড প্রকাশের পর এই কার্যে হস্তক্ষেপ করা সম্ভব হয়।

বর্তমান সূচী-খণ্ডে রবীন্দ্র-রচনাবলীর সাতাশটি এবং অচলিত দুটি খণ্ডের অন্তর্গত সকল পূর্ণাঙ্গ রবীন্দ্র-রচনার সূচী বর্ণানুক্রমে দেওয়া হইল।

এই সূচী দুই ভাগে বিভক্ত ছিল। প্রথম বিভাগটি প্রথম ছত্রের সূচী : ইহাতে রচনাবলীর অন্তর্গত পূর্ণাঙ্গ কবিতা বা গানের প্রথম ছত্র, উক্ত রচনার শিরোনাম, রচনাটি কোন্ গ্রন্থে এবং রচনাবলীর কোন্ খণ্ডে কত পৃষ্ঠায় মুদ্রিত তাহার নির্দেশ আছে। দ্বিতীয় বিভাগটি শিরোনাম-সূচী : রবীন্দ্র-রচনাবলীর অন্তর্গত কবিতা গান গল্প প্রবন্ধ প্রভৃতি যাবতীয় রচনার শিরোনাম-অনুযায়ী-সূচী ইহাতে সংকলিত।

পাঠকদের সুবিধার্থে বর্তমান মুদ্রণে আরো কয়েকটি সূচী যথা—ভূমিকা-সূচী, খণ্ড-সূচী, গ্রন্থ-সূচী, ও ছোটোগল্প-সূচী যুক্ত হইল।

সূচীগুলি যথাসম্ভব বর্ণানুক্রমে সাজানো হইয়াছে।

বাংলা উচ্চারণে কোনো পার্থক্য না থাকায় বর্ণীয় ও অন্তঃস্থ ব একসঙ্গে দেওয়া হইয়াছে। কিন্তু ব-ফলায় উচ্চারণ h-এর তুল্য হইলে ফ ও ভ -এর মধ্যে দেওয়া হইয়াছে। যথা—‘সম্বন্ধে কার’ বা ‘সংবরণ’ ‘সম্পূর্ণ’-র পরে বসিয়াছে (পৃ ৭০৮)। কিন্তু যে ব-ফলা w বা দ্বিরুক্ত বর্ণের তুল্য, তাহা ল-এর পর আছে। যথা—‘স্বস্তুরবাড়ির গ্রাম’ ‘শ্লথপ্রাণ দুর্বলের স্পর্ধা’-র পরে বসিয়াছে (পৃ ৬৩৩)।

তা ছাড়া ড=ড, ঢ=ঢ, য=য এই সাধারণ নিয়ম মানা হইয়াছে।

গ্রন্থ-মধ্যে যে বানানই থাক, প্রথম ছত্রের সূচীতে ‘ঐ’ বর্ণটি ‘ওই’ বানানে তদুপযুক্ত স্থানে বসানো হইয়াছে। যথা—‘ওই তোমার ঐ বাঁশখানি’ (পৃ ৫৬০)। শিরোনাম-সূচীতে অবশ্য ‘ঐ’ বর্ণটিকেই রাখিতে হইয়াছে। যথা—‘ঐতিহাসিক উপন্যাস’, ‘ঐশ্বর্য’ (পৃ ৬৫৮)।

বর্ণানুক্রমে সাজানো হইলেও সমাসবদ্ধ পদগুলিকে মূল পদের পরে বসানো হইয়াছে। যথা—‘আকাশতলে উঠল ফুটে’, ‘আকাশ, তোমার সহাস উদার দৃষ্টি’ বা ‘আকাশের দূরত্ব যে চোখে’-র পরে বসিয়াছে (পৃ ৫৩৯)।

অনুরূপ, একটি পদকে স্বতন্ত্রভাবে ধরিয়া প্রত্যয়যুক্ত পদ হইতে আলাদা করিয়া সাজানো হইয়াছে। অর্থাৎ ‘কাল রাতে দেখিনু স্বপন’, ‘কাল রাত্রে বাদলের দানোয়-পাওয়া’ প্রভৃতি ‘কালকে রাতে মেঘের গরজনে’-র পূর্বে বসিয়াছে (পৃ ৫৬৬)।

রবীন্দ্র-রচনায় ‘কি’ এবং ‘কী’ স্বতন্ত্র মর্যাদা পাওয়ায় গ্রন্থমধ্যে যেখানে যে বানান আছে তদনুসারে তাহা সূচীভুক্ত হইয়াছে।

প্রথম ছত্রের সূচী বলা হইলেও সকল ক্ষেত্রে প্রথম ছত্রই দেওয়া হয় নাই। অর্থবোধের সুবিধার জন্য কোথাও দ্বিতীয় ছত্র বা ছত্রাংশও রাখা হইয়াছে; স্থান-সংকুলানের অনুরোধে কোথাও-বা প্রথম ছত্রের শেষাংশ বর্জিত হইয়াছে।

যে-সকল কবিতা বা গান একাধিক গ্রন্থে মুদ্রিত সেগুলির উল্লেখে প্রথম ছত্রের পুনরাবৃত্তি না করিয়া ফাঁক রাখা হইয়াছে। প্র ‘অলকে কুসুম না দিয়ো’ (পৃ ৫৩৭) ‘আজ তোমারে দেখতে এলেম’ (পৃ ৫৪০), ‘বসন্তপ্রভাতে এক মালতীর ফুল’ (পৃ ৬০৯)।

শিরোনামহীন রচনার ক্ষেত্রে ‘-’ চিহ্ন আছে।

একই কবিতা বা গান একাধিক গ্রন্থে আছে— কোথাও শিরোনাম নাই, সে ক্ষেত্রে প্রথমটিতে

‘-’ চিহ্ন দিয়া পরে ফাঁক রাখা হইয়াছে। দ্র ‘কোথা বাইরে দূরে যায় রে উড়ে’ (পৃ ৫৭০), ‘আজ তোমারে দেখতে এলেম’ (পৃ ৫৪০)।

যে ক্ষেত্রে প্রথমটির শিরোনাম আছে অন্যগুলিতে নাই, সেখানে শিরোনামের জায়গায় পূর্বের মতো ‘-’ চিহ্ন ব্যবহৃত। দ্র ‘কত ধৈর্য ধরি’ (পৃ ৫৬৪) ‘প্রগতি’ শিরোনামে মছয়ায় মুদ্রিত, কিন্তু শেষের কবিতায় উহার কোনো শিরোনাম নাই।

প্রথমটিতে শিরোনাম আছে, দ্বিতীয়টিতে শিরোনামের স্থলে ‘-’ চিহ্ন নাই, ফাঁক আছে, সেখানে একই শিরোনাম উভয় স্থলে বর্তমান এইরূপ ধরিয়া লইতে হইবে। দ্র ‘বয়স তখন ছিল কাঁচা’ (পৃ ৬০৭), ‘ছংকৃত যুদ্ধের বাদ্য’ (পৃ ৬৪২)।

এ প্রসঙ্গে উল্লেখযোগ্য যে ‘আকাঙ্ক্ষা’ (পৃ ৫৪১), ‘আনমনা’ (পৃ ৫৪২), ‘বর্ষামঙ্গল’ (পৃ ৫৫৯), ‘শেষ মিনতি’ (পৃ ৫৬৯), ‘নূতন কাল’ (পৃ ৫৯৫), ‘লক্ষ্যশূন্য’ (পৃ ৬২৮) শিরোনামগুলির নীচেও ‘-’ চিহ্ন বসিবে।

রবীন্দ্রনাথের অনেকগুলি কবিতা বা গানের পূর্বপাঠ তাঁহার পাণ্ডুলিপিতে পাওয়া গিয়াছে। কোনো কোনো কবিতার ভিন্ন রূপ বিভিন্ন পত্র-পত্রিকায় মুদ্রিতও হইয়াছে। রবীন্দ্র-রচনাবলীর অন্তর্গত যে-সকল কবিতার বা গানের পাঠান্তর প্রথম ছত্রেই সূচিত হইয়াছে তাহাও এই সূচীতে দেওয়া হইল। সে-সব ক্ষেত্রে প্রথমে কবিতা বা গানের গ্রন্থমধ্যে নিবন্ধ চলিত রূপ, পরে ‘০’ চিহ্ন দিয়া রূপান্তরিত প্রথম ছত্রটুকু দেওয়া হইয়াছে। বর্ণানুক্রমিক সন্নিবেশ প্রাধান্য পাওয়ায় ভিন্ন পাঠটিকে কখনো কখনো চলিত পাঠের পূর্বেও বসাইতে হইয়াছে। পাঠান্তরসূচক ছত্রটির পূর্বে সকলক্ষেত্রেই ‘০’ চিহ্ন আছে। দ্র ‘আজি এ নিরলা কুঞ্জ’ (পৃ ৫৪১)। মছয়ার অন্তর্গত ‘বরণডালা’ কবিতার উক্ত পাঠটিই চলিত। কিন্তু পাণ্ডুলিপিতে প্রাপ্ত ঐ কবিতাটিরই মূল বা স্বতন্ত্র পাঠ ‘আজি এই মম সকল ব্যাকুল’ ‘বরণডালা’ শিরোনামেই লিখিত হইয়াছিল। এ ক্ষেত্রে তাই প্রথমে ‘আজি এ নিরলা কুঞ্জ’ লিখিয়া পরে ‘০’ চিহ্ন সহযোগে ‘আজি এই মম সকল ব্যাকুল’ ছত্রটি লিখিত হইয়াছে।

বর্ণানুক্রমের অনুরোধে অন্যত্র (পৃ ৫৪১) ‘আজি এই মম সকল ব্যাকুল’ প্রথমে লিখিয়া পরে ‘০’ চিহ্ন দিয়া ‘আজি এ নিরলা কুঞ্জ’ চলিত পাঠটি লিখিত হইয়াছে।

কোনো রচনার পৃষ্ঠাঙ্ক-নির্দেশে যোজক বা হাইফেন-সংযুক্ত কয়েকটি অঙ্ক থাকিলে বৃষ্টিতে হইবে যে, একই রচনার অংশগুলি পরপর কয়েকটি পৃষ্ঠায় মুদ্রিত। যথা— ‘বিদায় করেছ যারে নয়নজলে’ (পৃ ৬১২) মায়ার খেলার এই গানটি ‘ওই কে আমায় ফিরে ডাকে’ গানের সঙ্গে যুক্তভাবে রচনাবলীর প্রথম খণ্ডে ৪৩৩ হইতে ৪৩৫ পৃষ্ঠা পর্যন্ত চলিয়া গিয়াছে।

‘ছন্দ’ ‘সে’ প্রভৃতি গদ্যরচনার মধ্যেও বহু স্থলে কবি স্বরচিত দ্বিপদী চতুষ্পদী শ্লোক বা অনুরূপ ক্ষুদ্র কবিতা ব্যবহার করিয়াছেন; সেগুলিরও প্রথম ছত্র বর্তমান সূচীপত্রভুক্ত।

অসম্পূর্ণ হইলেও, এলিয়টের একটি কবিতার কবি-কৃত অনুবাদের প্রথম ছত্র ‘এ ঘরে ও ঘরে যাবার রাস্তায়’ (পৃ ৫৫৩) সূচীপত্রে দেওয়া হইয়াছে।

যে-সকল কবিতার কবি-কর্তৃক ইংরাজি তর্জমা রচনাবলীতে পাওয়া গিয়াছে, মূল কবিতার সঙ্গে তাহাও মুদ্রিত। দ্র ‘যেদিন উদিলে তুমি, বিশ্বকবি’ : ‘When by the far-away sea.’— পৃ ৭৭৭

শিরোনাম-সূচীর ক্ষেত্রে কেবলমাত্র কবিতা গান গল্প বা প্রবন্ধের শিরোনামই নয়, মূল গ্রন্থ—ক্ষেত্রবিশেষে প্রবন্ধ এবং উপন্যাসের অধ্যায়গুলিও সূচীর অন্তর্গত হইয়াছে। দ্র ‘জীবনস্মৃতি’ (পৃ ৬৬৮) এবং তদন্তর্গত অধ্যায় ‘কাব্যরচনাচর্চা’ (পৃ ৬৬০); ‘চতুরঙ্গ’ (পৃ ৬৬৫) এবং তদন্তর্গত অধ্যায় ‘জ্যাঠামশায়’ (পৃ ৬৬৮)।

একই শিরোনামে ভিন্ন রচনা ভিন্ন ভিন্ন গ্রন্থে প্রকাশিত হইয়াছে; সে স্থলে শিরোনাম এক হইলেও পুনরাবৃত্তি করিতে হইয়াছে। দ্র 'অস্তুর বাহির' (পৃ ৬৫০)। একই শিরোনামে স্বতন্ত্র দুটি প্রবন্ধ স্বতন্ত্র দুটি গ্রন্থে মুদ্রিত।

একই রচনা ভিন্ন ভিন্ন জায়গায় থাকিলে শিরোনাম কেবলমাত্র একবার উল্লেখ করিয়া পরের ছত্রে শিরোনামের জায়গায় ফাঁক রাখা হইয়াছে। দ্র 'বুদ্ধভক্তি' (পৃ ৬৯১)।

পাঠান্তরের ক্ষেত্রে নতুন শিরোনাম না থাকিলে প্রথমে শিরোনাম উল্লেখ করিয়া পরের ছত্রে শিরোনামের জায়গায় ফাঁক রাখা হইয়াছে। দ্র 'প্রায়শ্চিত্ত' (পৃ ৬৮৪), 'বিমুখতা' (পৃ ৬৯০)।

রবীন্দ্রনাথ বিভিন্ন গ্রন্থে যে-সকল ভূমিকা লিখিয়াছেন তাহারও একটি সূচী গ্রন্থ খণ্ড পৃষ্ঠা উল্লেখপূর্বক বর্তমান সংস্করণে মুদ্রিত হইল।

রচনাবলীর কোন খণ্ডে কোন গ্রন্থ এবং কোন গ্রন্থ রচনাবলীর কোন খণ্ডে পাওয়া যাইবে পাঠকের সুবিধার্থে তাহারও দুটি স্বতন্ত্র সূচী বর্তমান সংস্করণের অন্তর্গত করা হইল।

গল্পগুলির নাম শিরোনাম-সূচীর মধ্যে থাকিলেও, সমুদয় গল্পের সূচী বর্তমান খণ্ডে সন্নিবিষ্ট হইল।

অধিকাংশ রচনাবলীর একাধিক মুদ্রণ হইয়াছে। সূচীতে যাহাতে পৃষ্ঠাসঙ্কর তারতম্য না ঘটে তাহার জন্য যথাসাধ্য চেষ্টা সত্ত্বেও কয়েকটি খণ্ডের বিভিন্ন মুদ্রণে এই নিয়মের ব্যতিক্রম ঘটিয়াছে। যেমন 'আমার কোথায় সে উষাময়ী প্রতিমা' গানটি (পৃ ৮১৯) অচলিত সংগ্রহ প্রথম খণ্ডের প্রথম সংস্করণে ৫৩৯ পৃষ্ঠায় আছে, কিন্তু পরবর্তী মুদ্রণে গানটি ৫৪০ পৃষ্ঠায় চলিয়া গিয়াছে। একরূপ ক্ষেত্রে পূর্বতন সংস্করণের পৃষ্ঠা চলতি সংস্করণের পৃষ্ঠার পূর্বে বন্ধনী [] মধ্যে মুদ্রিত।...

এই সূচীর প্রাথমিক খসড়া প্রণয়নে শ্রীসতীন্দ্র ভৌমিক ও শ্রীসুবিনয়লাহিড়ীর সহায়তা পাওয়া যায়। শ্রীমানবেঙ্গ পালের সহায়তার বিষয় পূর্বসংস্করণে উল্লেখ করা হয় নাই। তাহার সহায়তার কথা এবার স্বীকার করি সেই অনবধানজনিত ত্রুটির কিছুটা সংশোধন করিবার প্রয়াস করা হইল।

বর্তমান সংস্করণেও তাহার সাহায্য উল্লেখযোগ্য।

বিজ্ঞপ্তি

রবীন্দ্র-রচনাবলীর সুলভ সংস্করণের শেষ খণ্ড, পঞ্চদশ খণ্ড প্রকাশিত হইল। ইতিপূর্বে রবীন্দ্র-রচনাবলী সুলভ সংস্করণের চতুর্দশ খণ্ডে প্রচলিত রবীন্দ্র-রচনাবলী সপ্তবিংশ খণ্ড ও রবীন্দ্র-রচনাবলী অচলিত সংগ্রহ প্রথম খণ্ড প্রকাশিত। বর্তমান খণ্ডে প্রচলিত রবীন্দ্র-রচনাবলী অচলিত সংগ্রহ দ্বিতীয় খণ্ড ও রবীন্দ্র-রচনাবলীর (১-২৭ ও অচলিত সংগ্রহ ১-২) বর্ণানুক্রমিক সূচী মুদ্রিত হইল।

প্রথম ছত্রের সূচী

কবিতা বা গানের প্রথম ছত্র ও শিরোনাম, উক্ত কবিতা বা গান কোন্ গ্রন্থে এবং রবীন্দ্র-রচনাবলীর কোন্ খণ্ডে ও পৃষ্ঠায় মুদ্রিত তাহার নির্দেশ দেওয়া হইল। শিরোনামহীন রচনার ক্ষেত্রে '-' চিহ্ন ব্যবহৃত।

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
অকালে যখন বসন্ত আসে	-	লেখন।। ৭।। ২১৫
অকূল সাগর-মাঝে চলেছে ভাসিয়া	বিদায়	মানসী।। ১।। ৩৪৫
অগ্নিবীণা বাজাও তুমি	-	গীতালি।। ৬।। ২০১
অগ্নিশিখা, এসো এসো	-	গৃহপ্রবেশ।। ৯।। ১৯৪
অস্থানে শীতের রাতে	মূল্যপ্রাপ্তি	কথা ও কাহিনী : কথা।। ৪।। ৪৪
অস্ত্রের বাধনে বাধাপড়া আমার প্রাণ	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৯১
অচলবুড়ি, মুখখানি তার	অচলা বুড়ি	ছড়ার ছবি।। ১১।। ৮৬
অচিনের ডাকে নদীটির বাঁকে	-	বাংলাভাষা-পরিচয়।। ১৩।। ৫৮৯
অচিন্তা এ ব্রহ্মাণ্ডের লোকলোকান্তরে	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ৩০২
অচির বসন্ত হয় এল	-	উৎসর্গ (সং)।। ৫।। ১৩২
অচেনাকে ভয় কি আমার ওরে	-	গীতালি।। ৬।। ২১৭
অচ্ছেদসরসীনিরে রমণী যেদিন	বিজয়িনী	চিত্রা।। ২।। ১৮৭
অজস্র দিনের আলো	-	রোগশয্যায়।। ১৩।। ৯
অজানা খনির নূতন মণির	নিবেদন	মহুয়া।। ৮।। ২৭
অজানা জীবন বাহিনু	উদ্ঘাত	মহুয়া।। ৮।। ২৫
অজানা ফুলের গন্ধের মতো	-	লেখন।। ৭।। ২১৭
অজানা ভাষা দিয়ে	-	স্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ৭
অজানা সুর কে দিয়ে যায়	-	তাসের দেশ।। ১২।। ২৫০
অজ্ঞানে করো হে ক্রমা	-	কালমৃগয়া।। ১৪।। ৬৭০
অজ্ঞানা নদীতীরে চন্দনী গায়ে	-	সহজ পাঠ ২।। ১৫।।
অত চূপি চূপি কেন কথা কও	-	উৎসর্গ।। ৫।। ১২৩
অতল আধার নিশা-পারাবার	-	লেখন।। ৭।। ২০৮
অতি দূরে আকাশের	-	আরোগ্য।। ১৩।। ৪০
অতিথি ছিলাম যে বনে সেথায়	-	স্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ৭
অতিথিবৎসল, ডেকে নাও	-	পত্রপুট।। ১০।। ২১১
অত্যাচারীর বিজয়তোরণ	-	স্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ৭
অদৃষ্টেরে শুধালেম, চিরদিন পিছে	চালক	কণিকা।। ৩।। ৬৯
অধর-কিসলয়-রাঙিমা-আকা	-	প্রাচীন সাহিত্য।। ৩।। ৭২৭
অধরা মাধুরী ধরা পড়িয়াছে	অধরা	সানাই।। ১২।। ১৬০
অধরের কানে যেন অধরের ভাষা	চূষন	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৯৫
অধিক করি না আশা	অনন্ত জীবন	প্রভাতসংগীত।। ১।। ৫৭
অধিক কিছু নেই গো কিছু নেই	স্বল্পশেষ	কণিকা।। ৪।। ২১৭
অধিকার বেশি কার বনের উপর	অধিকার	কণিকা।। ৩।। ৬৫
অধীর বাতাস এল সকালে	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৫২

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
অধ্যাপকমশায় বোঝাতে গেলেন	দুর্বোধ	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৭৮
অনন্ত দিবসরাত্রি কালের উচ্ছ্বাস	ক্ষুদ্র অনন্ত	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৭
অনন্তকালের ভালে মহেশ্বের	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৭
অনিঃশেষ প্রাণ অনিঃশেষ মরণের স্রোতে	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ৭
অনিত্যের যত আবর্জনা	-	স্বুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭
অনুগ্রহ দুঃখ করে, দিই, নাহি পাই	প্রভেদ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
অনেক কালের একটিমাত্র দিন	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৮০
অনেক কালের যাত্রা আমার	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১১৭
অনেক তিয়াষে করেছি ভ্রমণ	-	স্বুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭
অনেক দিনের এই ডেস্কো	বেজি	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৮২
অনেক দিনের কথা সে যে	কিশোর প্রেম	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬৩
অনেক মালা গেঁথেছি মোর	-	স্বুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৮
অনেক হল দেরি	বিলম্বিত	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২৫১
অনেক হাজার বছরের	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৪৬
অন্তর তার কী বলিতে চায়	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৬৪
অন্তর মম বিকশিত করো	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ১৫
অন্তরে তার যে মধুমাধুরী পুঞ্জিত	নাতবউ	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪০
অন্তরের সে সম্পদ ফেলেছি হারায়ে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩১১
অন্ধ কেবিন আলোয় আধার গোলা (প্র)	ঝড়	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৪৫
অন্ধ ভূমিগর্ভ হতে শুনেছিলে	বৃক্ষবন্দনা	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৮৯
অন্ধ মোহবন্ধ তব দাও মুক্ত করি	স্নেহগ্রাস	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৭
অন্ধকার গর্তে থাকে অন্ধ সরীসৃপ	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮৯
অন্ধকার তরুশাখা দিয়ে	গোধূলি	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৪১
অন্ধকার বনচ্ছায়ে সরস্বতীতীরে	ব্রাহ্মণ	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ২৪
অন্ধকারে জানি না কে এল	সত্যরূপ	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ১৩
অন্ধকারের উৎস হতে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২২৩
অন্ধকারের পার হতে আনি	-	স্বুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৮
অন্ধকারের মাঝে আমায়	-	রাজা ॥ ৫ ॥ ৩১৫
অন্ধকারের সিন্ধুতীরে	আকাশপ্রদীপ	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ১০৪
অন্ধতামসগহ্বর হতে (উ)	-	সৈজুতি ॥ ১১ ॥ ১২৩
অন্ধরাতে যবে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫২
অম্লের লাগি মাঠে	-	স্বুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৮
অম্লহারা গৃহহারা চাই উর্ধ্বপানে	-	স্বুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২
অন্য কথা পরে হবে	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৫৯
অপরাজিতা ফুটিল	-	স্বুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৮
অপরাধ যদি ক'রে থাক	অপরাধিনী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩২
অপরাহুে এসেছিল	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৬৩
অপরাহুে ধূলিচ্ছন্ন নগরীর পথে	করুণা	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৬
অপরিচিতের দেখা	বিহ্বলতা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২৬
অপাকা কঠিন ফলের মতন	-	স্বুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৯

অপূর্বদের বাড়ি	মায়ের সম্মান	পলাতকা।। ৭।। ১৫
অবকাশ কর্মে খেলে আপনারি সঙ্গে	-	লেখন।। ৭।। ২২৫
অবকাশ ঘোরতর অন্ন	পত্র	বীথিকা।। ১০।। ৮০
অবরুদ্ধ ছিল বায়ু	-	প্রান্তিক।। ১১।। ১১৭
		শেষ সপ্তক (গ্র.প.)।। ৯।। ৬৬৭
অবশ নয়ন নিমীলিয়া সুখ কহে	সুখের বিলাপ	সঙ্ক্যাসংগীত।। ১।। ১৪
অবসন্ন আলোকের	-	রোগশয্যায়।। ১৩।। ১৭
অবসান হল রাত্তি	-	শ্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ৯
অবিবল ঝরছে শ্রাবণের ধারা	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৮২
অবুঝ শিশুর আবছায়া	অবুঝ মন	পরিশেষ।। ৮।। ১২৩
অবোধ হিয়া বুঝে না বোঝে	-	শ্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ৯
অবাক্তের অন্তঃপুরে উঠেছিলে জেগে	প্রাণের দান	সৈজুতি।। ১১।। ১৪৬
অভয় দাও তো বলি আমার wish কী-		প্রজাপতির নির্বন্ধ।। ২।। ৫৩০
		চিরকুমার-সভা।। ৮।। ৪০৪
অভাগা যক্ষ যবে	-	ছন্দ।। ১১।। ৬০৮
অভাগা যখন বেঁধেছিল তার বাসা	আশীর্বাদ	পরিশেষ (সং)।। ৮।। ২২৪।। ৩০৮
অভিভূত ধরণীর দীপ-নেভা	রাত্রি	নবজাতক।। ১২।। ১৪৫
অভিশাপ নয় নয়	-	চণ্ডালিকা (ন)।। ১৩।। ১৮৫
অভিসার যাত্রাপথে হৃদয়ের ভার	-	ছন্দ।। ১১।। ৬১৯
অমন আড়াল দিয়ে লুকিয়ে গেলে	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ২৫
অমন করে আছিস কেন মা গো	বাকুল	শিশু।। ৫।। ৩১
অমন দীন নয়নে তুমি	প্রত্যাখ্যান	সোনার তরী।। ২।। ৭৯
অমল কমল সহজে জলের কোলে	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৭১
অমলধারা ঝরনা যেমন	-	শ্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ৯
অমৃত যে সত্য, তা'র নাহি পরিমাণ	-	লেখন।। ৭।। ২২৫
অমৃতনির্ঝরে হৃৎপাত্রটি ভরি	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৯৬
অয়ি তম্বী ইছামতী	ইছামতী নদী	চৈতালি।। ৩।। ৪৫
অয়ি ধূলি, অয়ি তুচ্ছ, অয়ি দীনহীনা	ধূলি	চিত্রা।। ২।। ২০১
অয়ি প্রতিধ্বনি	প্রতিধ্বনি	প্রভাতসংগীত।। ১।। ৬৫
অয়ি ভুবনমনোমোহিনী	ভারতলক্ষ্মী	কল্পনা।। ৪।। ১৪১
অয়ি সঙ্কো অনন্ত আকাশতলে		সঙ্ক্যাসংগীত।। ১।। ৭
অযুত বৎসর আগে হে বসন্ত	বসন্ত	কল্পনা।। ৪।। ১৫৯
অরুণময়ী তরুণী উষা	সাধ	প্রভাতসংগীত।। ১।। ৮০
অরূপ বীণা রূপের আড়ালে	-	অরূপরতন।। ৭।। ২৯৬
অর্থ কিছু বুঝি নাই	প্রণাম	পরিশেষ।। ৮।। ১২১
অলকে কুসুম না দিয়ে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ।। ২।। ৬০৫
		চিরকুমার-সভা।। ৮।। ৪৮২
অলস মনের আকাশেতে (প্র)	-	ছড়া।। ১৩।। ৮৭
অলস শয্যার পাশে	-	আরোগ্য।। ১৩।। ৫১
অলস সময়-ধারা বেয়ে	-	আরোগ্য।। ১৩।। ৪১

অলি বার বার ফিরে যায়	-	মায়ার খেলা।। ১।। ৪৩৩
অন্ন লইয়া থাকি, তাই মোর	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৭৪
অল্পেতে খুশি হবে	-	থাপছাড়া।। ১১।। ১১
অশান্তি আজ হানল	-	চিত্রাঙ্গদা (ন)।। ১৩।। ১৫৮
অশ্রুভরা বেদনা দিকে দিকে জাগে	-	শেষ বর্ষণ।। ৯।। ২০৮
অশ্রুশ্রোতে স্ফীত হয়ে বহে বৈতরণী	বৈতরণী	কড়ি ও কোমল।। ২।। ২০৬
অসংকোচে করিবে ক'ষে	ভোজনবীর	প্রহাসিনী।। ১২।। ১৬
অসংখ্য নক্ষত্র জ্বলে সশঙ্ক নিশীথে	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ৩৯২
অসীম আকাশ শূন্য প্রসারি রাখে	-	লেখন।। ৭।। ২১৪
অসীম আকাশে কালের তরী চলেছে	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৬০
অসীম আকাশে মহাতপস্বী	প্রতীক্ষা	সেঁজুতি।। ১১।। ১৪৭
অসীম ধন তো আছে তোমার	-	গীতিমালা।। ৬।। ১২৮
অসুস্থ শরীরখানা	-	রোগশয্যায়।। ১৩।। ১৬
অস্তরবির আলো-শতদল	-	লেখন।। ৭।। ২২০
অস্তরবিরে দিল মেঘমালা	-	স্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ৯
অস্তসিঙ্কুলে এসে রবি (প্র)	-	প্রান্তিক।। ১১।। ১০৭
অম্পষ্ট অতীত থেকে	চিরযাত্রী	শ্যামলী।। ১০।। ১৫০
অহো আম্পর্ধা এ কী তোদের নরাধম	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৪০৩
অহো কী দুঃসহ ম্পর্ধা	-	চিত্রাঙ্গদা (ন)।। ১৩।। ১৪৮
আইডিয়াল নিয়ে থাকে	-	থাপছাড়া।। ১১।। ৬০
আঃ কাজ কী গোলমালে	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৫৫
আঃ, বেঁচেছি এখন	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৪০২
আঁখি চাহে তব মুখ-পানে	ছায়া	কালমৃগয়া।। ১৪।। ৬৬৭
আঁখিতে মিলিল আঁখি	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৩৯৭
আধার আসিতে রজনীর দীপ	-	মহুয়া।। ৮।। ৭৪
আধার একেরে দেখে	-	ছন্দ।। ১১।। ৬০৩
আধার নিশার	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৭৩
আধার রজনী পোহালো	-	লেখন।। ৭।। ২২৪
আধার রাত্তি জ্বলেছে বাতি	-	স্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১১
আধার শাখা উজল করি	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৫৬
আধার সে যেন বিরহিণী বধু	-	ছন্দ।। ১১।। ৬২১
আধারে আবৃত ঘন সংশয়	-	ভগ্নহৃদয়।। ১৪।। ৫৪৪
আধারে প্রচ্ছন্ন ঘন বনে	পদধ্বনি	লেখন।। ৭।। ২১০
আকর্ষণগুণে প্রেম এক করে তোলে	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৭১
আকাশ আজিকে নির্মলতম নীল	আশ্বিনে	পূরবী।। ৭।। ১৪৯
আকাশ আমায় ভরল আলোয়	-	লেখন।। ৭।। ২১৪
আকাশ কভু পাতে না ফাঁদ	-	বীথিকা।। ১০।। ৮৯
আকাশ, তোমার সহাস উদার দৃষ্টি	ব্যোম	ফাল্গুনী।। ৬।। ৩৮৯
		লেখন।। ৭।। ২২৩
		বনবাণী।। ৮।। ১১৫

আকাশ ধরা রবিরে ঘিরি	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ)।। ১৩।। ১৬৬
আকাশ ধরারে বাহুতে বেড়িয়া রাখে	-	লেখন।। ৭।। ২০৯
আকাশ ভেঙে বৃষ্টি পড়ে	ঝড়	খেয়া।। ৫।। ১৯০
আকাশে ঈশানকোণে মসীপুঞ্জ মেঘ	শেষ অভিসার	সানাই।। ১২।। ১৯৬
আকাশে উঠিল বাতাস	-	লেখন।। ৭।। ২১০
আকাশে চেয়ে দেখি	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৭৫
আকাশে ছড়িয়ে বাণী	-	শ্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ৯
আকাশে তো আমি রাখি নাই	-	লেখন।। ৭।। ২১৩
আকাশে দুই হাতে	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৬৬
আকাশে মন কেন তাকায়	-	লেখন।। ৭।। ২১৭
আকাশে যুগল তারা	-	শ্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১০
আকাশে সোনার মেঘ	-	শ্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১০
আকাশের আলো মাটির তলায়	-	শ্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১০
আকাশের ওই আলোর কাঁপন	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৪৩
আকাশের চুম্বনবৃষ্টিরে	-	শ্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১০
আকাশের তারায় তারায়	-	লেখন।। ৭।। ২১৩
আকাশের দুই দিক হতে	ক্ষণিক মিলন	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৯৪
আকাশের দূরত্ব যে	প্রলয়	বীথিকা।। ১০।। ৭২
আকাশের নীল	-	লেখন।। ৭।। ২১০
আকাশতলে উঠল ফুটে	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৩৮
আকাশপারে পূবের কোণে	-	সহজ পাঠ ২।। ১৫।। ৪৬২
আকাশ-ভরা তারার মাঝে	তারা	পূরবী।। ৭।। ১৫৫
আকাশ-সিঁকু-মাঝে এক ঠাই	-	উৎসর্গ।। ৫।। ৯২
আগা বলে, আমি বড়ো	মূল	কণিকা।। ৩।। ৫৯
আগুন, আমার ভাই	-	মুক্তধারা।। ৭।। ৩৬১
০ ওরে আগুন, আমার ভাই	-	প্রায়শ্চিত্ত।। ৫।। ২৫৩
আগুন জ্বলিত যবে	-	পরিব্রাণ।। ১০।। ২৭৪
আগুনে হল আগুনময়	-	শ্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১০
আগুনের পরশমণি ছোঁয়াও প্রাণে	-	অরুপরতন।। ৭।। ২১৩
আগে খোঁড়া করে দিয়ে	-	গীতালি।। ৬।। ১৮১
আগ্রহ মোর অধীর অতি	-	লেখন।। ৭।। ২২৪
আঘাত করে নিলে জিনে	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ)।। ১৩।। ১৬০
আঘাতসংঘাত-মাঝে	-	গীতালি।। ৬।। ১৭৭
আচ্ছাদন হতে ডেকে লহো মোরে	প্রকাশ	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৮৮
আছ আমার হৃদয় আছ ভরে	-	মহয়া।। ৮।। ২২
আছি আমি বিন্দুরূপে	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৭৪
আছে, আছে স্থান	যাত্রী	উৎসর্গ।। ৫।। ৯৮
আছে তোমার বিদ্যো-সাধি জানা	-	ক্ষণিকা।। ৪।। ২১৯
আজ আমার প্রণতি গ্রহণ করো	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৪০২
		পত্রপুট।। ১০।। ১০৪

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
আজ আমি কথা কহিব না	সমাপন	প্রভাতসংগীত।। ১।। ৮৩
আজ আমি তোমাদের সঁপিলাম	আশীর্বাদ	গীতালি (গ্র.প.)।। ৬।। ৭৭৫
০ এই আমি একমনে সঁপিলাম	আশীর্বাদ	গীতালি।। ৬।। ১৭১
আজ এ মনের কোন্ সীমানায়	মায়া	সানাই।। ১২।। ১৬৯
আজ এই দিনের শেষে		বলাকা।। ৬।। ২৮১
আজ এই বাদলার দিন	বিচ্ছেদ	পুনশ্চ।। ৮।। ২৫৪
আজ একেলা বসিয়া	জাগ্রত স্বপ্ন	ছবি ও গান।। ১।। ৯২
আজ কি, তপন, তুমি যাবে	অস্তমান রবি	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২০৯
আজ কিছু করিব না আর	স্মৃতিপ্রতিমা	ছবি ও গান।। ১।। ১১০
আজ কোনো কাজ নয়	মানসসুন্দরী	সোনার তরী।। ২।। ৫১
আজ খেলাভাঙার খেলা	-	বসন্ত।। ৮।। ৩৫০
আজ গড়ি খেলাঘর	-	ক্ষুণ্ণিক।। ১৪।। ১০
আজ জ্যোৎস্নারাতে	-	'গীতিমালা'।। ৬।। ১৫৫
আজ তুমি কবি শুধু	কালিদাসের প্রতি	চৈতালি।। ৩।। ৪২
আজ তুমি ছোটো বটে	প্রকাশিতা	বিচিত্রিতা।। ৯।। ২০
আজ তোমারে দেখতে এলেম	-	বউঠাকুরানীর হাট।। ১।। '৬২৩
		প্রায়শ্চিত্ত।। ৫।। ২২২
		পরিভ্রাণ।। ১০।। ২৫০
আজ দখিনবাতাসে	-	বসন্ত।। ৮।। [৩৪৭], '৩৩৪
আজ ধানের খেতে বৌদ্রছায়ায়	-	শারদোৎসব।। ৪।। ৩৭৭
		গীতাঞ্জলি।। ৬।। ১৬
		ঋণশোধ।। ৭।। ৩১০
আজ পূর্বে প্রথম নয়ন মেলিতে	টিকা	খেয়া।। ৫।। ১৭৯
আজ প্রথম ফুলের পান প্রসাদখানি	-	গীতিমালা।। ৬।। ১০৫
আজ প্রভাতের আকাশটি এই	-	বলাকা।। ৬।। ২৮৩
আজ ফুল ফুটেছে মোর আসনের	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৬৬
আজ বরষার রূপ হেরি মানবের মাঝে-	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৬৬
আজ বসন্তে বিশ্বখাতায়	অভিবাদ	ক্ষণিকা।। ৪।। ১৭৮
আজ বারি ঝরে ঝর ঝর	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ২৮
আজ বিকালে কোকিল ডাকে	-	খেয়া।। ৫।। ১৮৭
আজ বৃষ্টির বসন ছিড়ে ফেলে	-	শারদোৎসব।। ৪।। ৩৭৩
	বিকাশ	খেয়া।। ৫।। ১৭৬
আজ ভাবি মনে-মনে	আমি	পরিশেষ।। ৮।। ১২৮
আজ মনে হয় সকলেরই মাঝে	-	উৎসর্গ।। ৫।। ৮৮
আজ মম জন্মদিন	জন্মদিন	সৈজ্জতি।। ১১।। ১২৫
আজ যেমন করে গাইছে আকাশ	-	অচলায়তন।। ৬।। ৩২৭
আজ শরতের আলোয়	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৭১
আজ শ্রাবণের পূর্ণিমাতে	-	শেষ বর্ষণ।। ৯।। ২০৭
আজ হল রবিবার	-	ছড়া।। ১৩।। ১০৮
আজকে আমার বেড়া-দেওয়া বাগানে	সম্বরণ	ক্ষণিকা।। ৪।। ২২৪

আজকে আমি কতদূর যে	পথহারা	শিশু ভোলানাথ।। ৭।। ৬৭
আজকে তবে মিলে সবে	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৩৯৭
আজি আঁখি জুড়ালো	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১৪।। ৮১৩
আজি আষাঢ়ের মেঘলা আকাশে	মানসী	মায়ার খেলা।। ১।। ৪৩৬
আজি উন্মাদ মধুনিশি, ওগো	চৈত্ররজনী	সানাই।। ১২।। ২০২
আজি এ আঁখির শেষদৃষ্টির দিনে	শেষদৃষ্টি	কল্পনা।। ৪।। ১১৪
আজি এ নিরালা কুঞ্জে	বরণডালা	নবজাতক।। ১২।। ১০৭
○ আজি এই মম সকল ব্যাকুল	বরণডালা	মহয়া।। ৮।। ২৩
আজি এ প্রভাতে প্রভাতবিহগ	নির্ঝরের স্বপ্নভঙ্গ	মহয়া (গ্র.প.)।। ৮।। ৬৯০
আজি এই আকুল আশ্বিনে	ঝড়ের দিনে	প্রভাতসংগীত।। ১।। ৫০
আজি এই মম সকল ব্যাকুল	বরণডালা	কল্পনা।। ৪।। ১৫৬
○ আজি এ নিরালা কুঞ্জে	বরণডালা	মহয়া (গ্র.প.)।। ৮।। ৬৯০
আজি এই মেঘমুক্ত সকালের	স্মৃতির ভূমিকা	মহয়া।। ৮।। ২৩
আজি কমলমুকুলদল খুলিল	-	সানাই।। ১২।। ১৬৫
আজি কি তোমার মধুর মুরতি	শরৎ	রাজা।। ৫।। ২৮৩
আজি কোন ধন হতে বিশ্ব	প্রার্থনা	কল্পনা।। ৪।। ১২২
আজি গন্ধবিধুর সমীরণে	-	চৈতালি।। ৩।। ৪৫
আজি জন্মবাসরের বন্ধ ভেদ করি	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৪৩
আজি ঝড়ের রাতে তোমার অভিসার	-	জন্মদিনে।। ১৩।। ৬৩
আজি তব জন্মদিনে	উদ্ভিষ্টত নিবোধত	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ২৪
আজি দখিন দূয়ার খোলা	-	পরিশেষ (সং)।। ৮।। ২২৪
		রাজা।। ৫।। ২৭৫
		অরুপরতন।। ৭।। ২৭১
		শাপমোচন।। ১১।। ২৩৮
আজি নির্ভয়নির্দ্রিত ভুবনে	-	গীতাঞ্জলি-গীতিমালা-
		গীতালি (সং)।। ৬।। ২৩৫
		স্মরণ।। ৪।। ৩১৯
আজি প্রভাতেও শ্রান্ত নয়নে	-	নবজাতক।। ১২।। ১২৩
আজি ফাঙ্কনে দোলপূর্ণিমারাত্রি	অম্পষ্ট	বীথিকা।। ১০।। ৭৫
আজি বরষনমুখরিত শ্রাবণরাত্রি	প্রতীক্ষা	চৈতালি।। ৩।। ৩৫
আজি বর্ষশেষ-দিনে, গুরুমহাশয়	অভয়	রাজা।। ৫।। ৩১৪
আজি বসন্ত জাগ্রত দ্বারে	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৪৩
		গীতাঞ্জলি (গ্র.প.)।। ৬।। ৭৭০
○ আজি বসন্ত আগত দ্বারে	-	কল্পনা।। ৪।। ১৬৪
আজি মগ্ন হয়েছিনু ব্রহ্মাণ্ডমাঝারে	অনবচ্ছিন্ন আমি	চিত্রা।। ২।। ১৩৪
আজি মেঘমুক্ত দিন	সুখ	চৈতালি।। ৩।। ৯
আজি মোর দ্রাক্ষাকুঞ্জবনে	উৎসর্গ	সোনার তরী।। ২।। ৭৬
আজি কে-রজনী যায়	ব্যর্থ যৌবন	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৯১
আজি শরততপনে প্রভাতস্বপনে	আকাঙ্ক্ষা	ঋণশোধ।। ৭।। ৩০৪
		গীতাঞ্জলি।। ৬।। ২৩
আজি শ্রাবণ-ঘন-গহন-মোহে		

আজি হতে শতবর্ষ-পরে	১৪০০ সাল	চিত্রা।। ২।। ১৯৮
আজি হেমন্তের শান্তি ব্যাপ্ত চরাচরে	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৭৮
আজি হেরিতেছি আমি, হে হিমাদ্রি	-	উৎসর্গ।। ৫।। ১০১
আজিকার অরণ্যসভারে	-	রোগশয্যায়।। ১৩।। ২৬
আজিকার দিন না ফুরাতে	শেষ বসন্ত	পূরবী।। ৭।। ১৭০
আজিকে এই সকালবেলাতে	-	গীতিমাল্য।। ৬।। ১২৫
আজিকে গহন কালিমা লেগেছে	-	উৎসর্গ।। ৫।। ১০৪
আজিকে তুমি ঘুমাও	-	স্মরণ।। ৪।। ৩৩২
আজিকে তোমার মানসসরসে	ভারতীবন্দনা	শৈশবসঙ্গীত।। ১৪।। ৭৬৩
আজিকে হয়েছে শান্তি	মৃত্যুর পরে	চিত্রা।। ২।। ১৫০
আজু সখি, মুহু মুহু	-	ভানু।। ১।। ১৪৬
আত্মর বিচি নিজে পুঁতে	আত্মর বিচি	ছড়ার ছবি।। ১১।। ৯২
আত্মরস লক্ষা ছিল বলে	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ৪০২
আদর করে মেয়ের নাম	-	থাপছাড়া।। ১১।। ২৬
আদি অশু হারিয়ে ফেলে	মেঘ	খেয়া।। ৫।। ১৬৪
আধখানা বেল খেয়ে কানু বলে	-	থাপছাড়া।। ১১।। ৪১
আধবুড়ো ওই মানুষটি মোর	শনির দশা	ছড়ার ছবি।। ১১।। ৯৫
আধবুড়ো হিন্দুস্থানি	একজন লোক	পুনশ্চ।। ৮।। ২৮৩
আধা রাতে গলা ছেড়ে	-	থাপছাড়া।। ১১।। ২১
আন গো তোরা কার কী আছে	-	নবীন।। ১১।। ২১০
আনতঙ্গী বালিকার	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ।। ২।। ৫৮৪
আনন্দগান উঠুক তবে বাজি	-	চিরকুমার-সভা।। ৮।। ৪৬০
আনন্দময়ীর আগমনে	কাঙালিনী	বলাকা।। ৬।। ২৭১
আনন্দেরই সুগর থেকে	-	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৬৬
আনমনা গো, আনমনা	আনমনা	শারদোৎসব।। ৪।। ৩৮০
আনিলাম অপরিচিতের নাম	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ১৭
আপন অসীম নিষ্ফলতার পাকে	-	পূরবী।। ৭।। ১৩৬
আপন প্রাণের গোপন বাসনা	প্রকাশবেদনা	শাপমোচন।। ১১।। ২৩৭
আপন মনে বেড়ায় গান গেয়ে	পাগল	শেষের কবিতা।। ৫।। ৪৬৪
আপন মনে যে কামনার	অস্তুরতম	লেখন।। ৭।। ২১৬
আপন শোভার মূল্য	-	মানসী।। ১।। ৩২৬
আপন হতে বাহির হয়ে	-	ছবি ও গান।। ১।। ১০৫
আপনাকে এই জানা আমার	-	বীথিকা।। ১০।। ৬০
আপনার কাছ হতে বহুদূরে	মুক্তি ২	ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১১
আপনার মাঝে আমি করি অনুভব	-	গীতালি।। ৬।। ২০৮
আপনার রুদ্ধদ্বার-মাঝে	-	গীতিমাল্য।। ৬।। ১৫৪
আপনারে তুমি করিবে গোপন	-	পরিশেষ।। ৮।। ১৩৬
		স্মরণ।। ৪।। ৩২৪
		ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১১
		উৎসর্গ।। ৫।। ৮০

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
আপনারে তুমি সহজে ভুলিয়া থাক (উ)-	-	বলাকা।। ৬।। ২৪১
আপনারে দীপ করি ছালো	-	ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১১
আপনারে নিবেদন	-	ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১১
আপনি আপনা চেয়ে বড়ো যদি হবে	-	লেখন।। ৭।। ২২৫
আপনি কষ্টক আমি,	আত্মাভিমান	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২১৩
আপনি ফুল লুকিয়ে বনছায়ে	-	ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১১
আপিস থেকে ঘরে এসে	-	খাপছাড়া।। ১১।। ৩০
আবার আমার হাতে বীণা দাও তুলি	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৭৮
আবার আহ্বান	অশেষ	কল্পনা।। ৪।। ১৪৮
আবার এরা ঘিরেছে মোর মন	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৩১
আবার এসেছে আষাঢ়	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৬৬
আবার জাগিনু আমি	বিস্ময়	পরিশেষ।। ৮।। ১৭৮
আবার মোরে পাগল করে	শূন্য হৃদয়ের আকাঙ্ক্ষা	মানসী।। ১।। ২৩৬
আবার যদি ইচ্ছা কর	-	গীতালি।। ৬।। ২১৬
আবার শ্রাবণ হয়ে এলে ফিরে	-	গীতালি।। ৬।। ১৭৯
আমরা কি সত্যই চাই	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৬৩
আমরা কোথায় আছি	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৯৪
আমরা খুঁজি খেলার সাথি	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ৩৯৭
আমরা খেলা খেলেছিলেম	নূতন	পরিশেষ (সং)।। ৮।। ২১৬
আমরা চলি সমুখপানে	-	বলাকা।। ৬।। ২৪৬
আমরা চাষ করি আনন্দে	-	অচলায়তন।। ৬।। ৩১৯
আমরা চিত্র, অতি বিচিত্র	-	গুরু।। ৭।। ২৪৫
আমরা ছিলেম প্রতিবেশী	কনি	তাসের দেশ।। ১২।। ২৪২
আমরা তারেই জানি	-	শ্যামলী।। ১০।। ১৫৮
আমরা তো আজ পুরাতনের	আশীর্বাদী	অচলায়তন।। ৬।। ৩৩৬
আমরা দুজনে একটি গায়ে থাকি	এক গায়ে	পরিশেষ (সং)।। ৮।। ২২২
আমরা দুজনা স্বর্গ-খেলনা	নির্ভয়	ক্ষণিকা।। ৪।। ২২০
আমরা নূতন প্রাণের চর	-	মহয়া।। ৮।। ২৯
আমরা নূতন যৌবনেরই দৃত	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ৩৯৮
আমরা বসব তোমার সনে	-	তাসের দেশ।। ১২।। ২৪৩
আমরা বেঁধেছি কাশের গুচ্ছ	-	প্রায়শ্চিত্ত।। ৫।। ২২৫
আমরা যাব যেখানে কোনো	-	পরিব্রাণ।। ১০।। ২৬০
আমরা লক্ষ্মীছাড়ার দল	-	শারদোৎসব।। ৪।। ৩৯২
○ আমরা বাসুছাড়ার দল	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ১৮
আমরা সবাই রাজা	-	ঋণশোধ।। ৭।। ৩২৬
		শেষের কবিতা।। ৫।। ৪৯৫
		বাশরি।। ১২।। ২৮৬
		বসন্ত।। ৮।। ৩৩৮
		রাজা।। ৫।। ২৭৮
		অরূপরতন।। ৭।। ২৭৩

আমাকে এনে দিল এই	-	পত্রপুট।। ১০।। ১১৫
আমাকে যে বাধবে ধরে	-	প্রায়শ্চিত্ত।। ৫।। ২২৭
		মুক্তধারা।। ৭।। ৩৫১
		পরিত্রাণ।। ১০।। ২৬০
আমাকে শুনতে দাও	প্রাণের রস	শ্যামলী।। ১০।। ১৪৭
আমা-তরে অকারণে, ওগো পিতা	-	কালমৃগয়া।। ১৪।। ৬৬২
আমাদের আঁখি হোক মধুসিক্ত	-	চিত্রাঙ্গদা (ন)।। ১৩।। ১৬৬
আমাদের এই নদীর কূলে	কূলে	ক্ষণিকা।। ৪।। ২১৮
আমাদের এই পল্লিখানি	-	উৎসর্গ।। ৫।। ১২১
আমাদের কালে গোষ্ঠে	নূতন কাল	পুনশ্চ।। ৮।। ২৩৭
আমাদের খেপিয়ে বেড়ায় যে	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ৩৯৯
আমাদের ছোটো নদী	-	সহজ পাঠ ১।। ১৫।। ৪৪৮
আমাদের পাকবে না চুল গো	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ৩৯৪
আমাদের ভয় কাহারে	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ৩৯৬
আমায় অমনি খুশি করে রাখো	বর্ষাসঙ্ক্যা	খেয়া।। ৫।। ২০২
আমায় ক্ষমো হে ক্ষমো	-	নটীর পূজা।। ৯।। ২৪৯
আমায় ছ-জনায় মিলে	-	রাজর্ষি।। ১।। ৭৫২
আমায় দোষী করো	-	চণ্ডালিকা (ন)।। ১৩।। ১৭৯
আমায় বাধবে যদি কাজের ডোরে	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৫৭
আমায় বোলো না গাহিতে	বঙ্গবাসীর প্রতি	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২১৮
আমায় ভালো বাসবে না সে	-	ঘরে-বাইরে।। ৪।। ৫৬৬
আমায় ভুলতে দিতে	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৪৮
আমায় যদি মনটি দেবে	অসাবধান	ক্ষণিকা।। ৪।। ২১৫
আমার অঙ্গে অঙ্গে	-	চিত্রাঙ্গদা (ন)।। ১৩।। ১৫৪
আমার অভিমানের বদলে	-	অরুপরতন।। ৭।। ২৯৩
আমার আর হবে না দেরি	-	গীতালি।। ৬।। ২০৩
		অরুপরতন।। ৭।। ২৯৪
আমার এ গান ছেড়েছে তার	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৮৩
আমার এ গান তুমি	অস্ত্রাচলের পরপারে	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২০৯
আমার এ গান, মা গো	মঙ্গলগীত	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৮৪
আমার এ গান শুনবে তুমি যদি	গান শোনা	খেয়া।। ৫।। ১৯২
আমার এ ঘরে আপনার করে	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৬৫
আমার এ জন্মদিন-মাঝে	-	শেষ লেখা।। ১৩।। ১২১
আমার এ প্রেম নয় তো ভীক	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৬১
আমার এ ভাগ্যরাজ্যে	ভাগ্যরাজ্য	নবজাতক।। ১২।। ১১৬
আমার এ মানসের কানন কাঙাল	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ৩০৭
আমার এই ছোটো কলস	-	শেষ সপ্তক (গ্র.প.)।। ৯।। ৬৭১
আমার এই ছোটো কলসখানি	ঘট ভরা	শেষ সপ্তক (সং)।। ৯।। ১২৪
আমার এই ছোটো কলসিটা	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৭৭
আমার এই পথ চাওয়াতেই	-	গীতিমালা।। ৬।। ১১০

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
আমার এই রিক্ত ডালি	-	চিত্রাঙ্গদা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৫৩
আমার একলা ঘরের আড়াল	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৫৯
আমার কণ্ঠ তাঁরে ডাকে	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৩৬
আমার কাছে রাজা আমার	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৭৭
আমার কাছে শুনতে চেয়েছ	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৬২
আমার কীর্তিরে আমি করি না বিশ্বাস	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ২৩
আমার কোথায় সে উষাময়ী প্রতিমা	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৯
০ কোথায় সে উষাময়ী প্রতিমা	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৯
আমার খেলা যখন ছিল তোমার সনে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৫১
আমার খোকা করে গো যদি মনে	চাতুরী	শিশু ॥ ৫ ॥ ১৪
আমার খোকার কত যে দোষ	বিচার	শিশু ॥ ৫ ॥ ১৩
আমার খোলা জানালাতে	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১১১
আমার গোধূলিলগন এল বুঝি কাছে	গোধূলি লগ্ন	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৬২
আমার ঘরেতে আর নাই সে যে নাই	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২১
আমার ঘরের সম্মুখেই	বোবার বাণী	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৯১
আমার ঘর লেগেছে তাধিন তাধিন	-	রাজা ॥ ৫ ॥ ২৯৩
আমার চিন্ত তোমায় নিতা হবে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৮৯
আমার ছাঁটা চুল ছিল	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৬৯
আমার ছুটি আসছে কাছে	ছুটি	সৈজ্জতি ॥ ১১ ॥ ১৫১
আমার ছুটি চার দিকে ধু ধু করছে	-	পত্রপুট ॥ ১০ ॥ ১০১
আমার জীবনপাত্র উচ্ছলিয়া	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৪
আমার জীর্ণ পাতা যাবার বেলায়	-	অরুপরতন ॥ ৭ ॥ ২৭২
আমার তরে পথের 'পরে	আহ্বান	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩৭
আমার দিনের শেষ ছায়াটুকু	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ১৩
আমার নয়ন তব নয়নের	সঙ্কান	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ১৭
আমার নয়ন তোমার নয়নতলে	-	পরিব্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৫৪
আমার নয়ন-ভুলানো এলে	-	শারদোৎসব ॥ ৪ ॥ ৩৯৩, ৩৯৭
		গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ১৯
		ঋণশোধ ॥ ৭ ॥ ৩২৮, ৩৩১
আমার নাই-বা হল পারে যাওয়া	ঘাটে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৪৬
আমার নামটা দিয়ে ঢেকে রাখি যারে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৯২
আমার নিকড়িয়া রসের রসিক	-	ঘরে-বাইরে ॥ ৪ ॥ ৫২৭
আমার নৌকো বাঁধা ছিল	পদ্মায়	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৮২
আমার পথে পথেই পাথর ছড়ানো	-	পরিব্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৪৩
আমার পরান যাহা চায়	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২১
আমার পাচকবর গদাধর মিশ্র	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩১
আমার প্রাণ যে ব্যাকুল হয়েছে	-	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৯
আমার প্রাণের গানের পাখির দল	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৫
আমার প্রাণের 'পরে চলে গেল কে	কে	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ৯১
আমার প্রাণের মাঝে যেমন করে	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৬৭

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
আমার প্রাণের মানুষ আছে প্রাণে	-	রাজা।। ৫।। ২৮০ অরুপরতন।। ৭।। ২৭৪
আমার প্রিয়র সচল ছায়াছবি	ছায়াছবি	সানাই।। ১২।। ১৬৫
আমার প্রেম রবি-কিরণ হেন	-	লেখন।। ৭।। ২০৮
আমার ফুলবাগানের ফুলগুলিকে	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৭২
আমার বয়সে	ফাঁক	পুনশ্চ।। ৮।। ২৪৬
আমার বাণী আমার প্রাণে লাগে	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৫২
আমার বাণীর পতঙ্গ গুহাচর	-	লেখন।। ৭।। ২০৯
আমার বোঝা এতই করি ভারী	-	গীতাঞ্জলি-গীতিমালা- গীতালি (সং)।। ৬।। ২৩৭
আমার ব্যথা যখন আনে আমায়	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৪৫
আমার ভাঙা পথের রাঙা ধুলায়	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৪৪
আমার মন চেয়ে রয় মনে মনে	-	গৃহপ্রবেশ।। ৯।। ১৮৫
আমার মন বলে চাই চাই গো	-	তাসের দেশ।। ১২।। ২৩৮
আমার মনে একটুও নেই	অমর্ত	সেঁজুতি।। ১১।। ১৩১
আমার মনের জানলাটি	-	বলাকা।। ৬।। ২৮২
আমার মা না হয়ে তুমি	অন্য মা	শিশু ভোলানাথ।। ৭।। ৭৫
আমার মাঝারে যে আছে	-	উৎসর্গ।। ৫।। ৮৫
আমার মাঝে তোমার লীলা হবে	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৮৬
আমার মাথা নত করে দাও	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ১৩
আমার মালার ফুলের দলে	-	চণ্ডালিকা (নৃ)।। ১৩।। ১৬৯
আমার মিলন লাগি তুমি	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৩১
আমার মুখের কথা তোমার	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৩৪
আমার যাবার সময় হল	-	বউঠাকুরানীর হাট।। ১।। ৬৪৫
আমার যে আসে কাছে	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৩৫
আমার যে সব দিতে হবে	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৬২
আমার যেতে ইচ্ছে করে	মাঝি	শিশু।। ৫।। ৩০
আমার যৌবনস্বপ্নে যেন	যৌবনস্বপ্ন	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৯
আমার রাজার বাড়ি কোথায়	রাজার বাড়ি	শিশু।। ৫।। ৩০
আমার রাত পোহাল	-	শেষ বর্ষণ।। ৯।। ২১৬
আমার লিখন ফুটে পথধারে	-	লেখন।। ৭।। ১৫৯
: The same voice murmurs	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ১০৮
আমার শেষবেলাকার ঘরখানি	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ৩০২
আমার সকল অঙ্গে তোমার পরশ	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৩৭
আমার সকল কাঁটা ধন্য করে	-	রাজা।। ৫।। ২৯৩
আমার সকল নিয়ে বসে আছি	-	অরুপরতন।। ৭।। ২৯২
আমার সকল রসের ধারা	-	গীতালি।। ৬।। ১৭৯
আমার সুরের সাধন রইল পড়ে	-	গীতালি।। ৬।। ২১০
আমার হিয়ার মাঝে লুকিয়ে ছিলে	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৫৮

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
আমার হৃদয়ে অতীত স্মৃতির : I carry in my heart	-	পারস্যে (গ্র.প.) ॥ ১১ ॥ ৬৮৪
আমার হৃদয় প্রাণ	লজ্জা	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৮১
আমার হৃদয়ভূমি-মাঝখানে	অচল স্মৃতি	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১১০
আমারই চেতনার রঙে	আমি	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৪২
আমারে কে নিবি ভাই	-	বিসর্জন ॥ ১ ॥ ৫৬৪
আমারে ডাক দিল কে	-	ঋণশোধ ॥ ৭ ॥ ৩১১
আমারে ডেকো না আজি	বিজনে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১২
আমারে তুমি অশেষ করেছ	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১২৩
আমারে দিই তোমার হাতে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৫১
আমারে পড়েছে আজ ডাক (প্র)	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৭১
আমারে পাড়ায় পাড়ায়	-	প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২৩৭
		মুক্তধারা ॥ ৭ ॥ ৩৫৪
		পরিত্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৬২
আমারে ফিরায়ে লহো	বসুন্ধরা	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৯৯
আমারে বলে যে ওরা রোম্যান্টিক	রোম্যান্টিক	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩৬
আমারে যদি জাগালে আজি নাথ	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৬০
আমারে যে ডাক দেবে, এ জীবনে	আহ্বান	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১২৫
আমারে সাহস দাও	মুক্তি ১	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩৬
আমারে সৃজন করি	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯১
আমি অতি পুরাতন	-	স্ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১১
আমি অধম অবিশ্বাসী	-	গীতাঞ্জলি-গীতিমাল্য- গীতালি (সং) ॥ ৬ ॥ ২৩৫
আমি অশুঃপুরের মেয়ে	সাধারণ মেয়ে	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৮০
আমি আজ কানাই মাস্টার	মাস্টারবাবু	শিশু ॥ ৫ ॥ ২২
আমি আমায় করব বড়ো	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১১৮
আমি এ কেবল মিছে বলি	আত্মসমর্পণ	মানসী ॥ ১ ॥ ২৩৯
আমি এ পথের ধারে	মূল্য	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮৬
আমি একলা চলেছি এ ভবে	-	বিসর্জন ॥ ১ ॥ ৫৪২
আমি একাকিনী যবে	গৃহশত্রু	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯০
আমি এখন সময় করেছি	প্রতীক্ষা	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৯১
আমি এলেম তোমার দ্বারে	-	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩৭
আমি করে ডাকি গো	-	অচলায়তন ॥ ৬ ॥ ৩২৭
আমি করেও বুঝি নে	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৪
আমি কী বলে করিব নিবেদন	-	ব্যঙ্গকৌতুক ॥ ৪ ॥ ৩৬২
o আমি তোমারে করিব নিবেদন	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৫১
আমি কেবল তোমার দাসী	-	রাজা ॥ ৫ ॥ ৩০৩
আমি কেবল ফুল জোগাব	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫২৬
		চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪০৮
আমি কেবলি স্বপন করেছি বপন	কাল্পনিক	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৭

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
আমি কেমন করিয়া জানাব	মিলন	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭৪
আমি চঞ্চল হে	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ৮৩
আমি চলে গেলে	অবর্জিত	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩৮
আমি চাই তাঁরে	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৭৭
আমি চাহিতে এসেছি	প্রার্থী	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৯
আমি চিত্রাঙ্গদা	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৬৪
আমি চেয়ে আছি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৬৮
আমি ছেড়েই দিতে রাজি আছি	জন্মান্তর	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২০৪
আমি জানি পুরাতন এই বইখানি	পুরানো বই	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭৬
আমি জানি মোর ফুলগুলি ফুটে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৩
আমি জেনে শুনে বিষ	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৫
আমি তারেই খুঁজে বেড়াই	-	ঋগুশোধ ॥ ৭ ॥ ৩১৪
আমি তারেই জানি	-	চণ্ডালিকা ॥ ১২ ॥ ২১৯
আমি তো চাহি নি কিছু	পিয়াসী	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১১৫
০ এখনো ভোরের অলস নয়নে	-	কল্পনা (গ্র.প.) ॥ ৪ ॥ ৫৩৪
আমি তো বুঝেছি সব	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৭
আমি তোমার প্রেমে	-	রাজা ॥ ৫ ॥ ৩০১
আমি তোমারি মাটির কন্যা	-	চণ্ডালিকা ॥ ১২ ॥ ২২৫
আমি তোমারে করিব নিবেদন	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৫১
০ আমি কী বলে করিব নিবেদন	-	বাসুকৌতুক ॥ ৪ ॥ ৩৬২
আমি থাকি একা	যুগল	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৬
আমি দেখব না, দেখব না	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৮২
আমি ধরা দিয়েছি গো	হৃদয়-আকাশ	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৭
আমি নিশিদ্দিন	-	রাজা ও রানী ॥ ১ ॥ ৫০৬
আমি নিশি-নিশি কত রচিব শয়ন	বিরহ	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৮৮
আমি পথ, দূরে দূরে	পথ	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ৩১৪
আমি পথিক, পথ আমারি	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২১৫
০ আমি পথিক পথ যে	-	গীতালি (গ্র.প.) ॥ ৬ ॥ ৭৭৫
আমি পরানের সাথে খেলিব	ঝুলন	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৭২
আমি প্রজাপতি ফিরি রঙিন	গুণস্বর	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৫
আমি ফিরব না রে, ফিরব না আর	-	প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২৬৫
আমি ফুল তুলিতে এলেম বনে	-	পরিত্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৮৪
আমি বদল করেছি আমার বাসা	-	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৪৮
আমি বহু বাসনায় প্রাণপণে চাই	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৫৭
আমি বিকাব না কিছুতে আর	প্রার্থনা	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ১৩
আমি বিন্দুমাত্র আলো	ধুবসত্য	খেয়া ॥ ৫ ॥ ২০৬
আমি বেসেছিলাম ভালো	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৭১
আমি ভালোবাসি আমার	দুই তীরে	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১২
আমি ভালোবাসি, দেব	-	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২২১
		নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০০

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
আমি ভিক্ষা করে ফিরতেছিলেম	কৃপণ	খেয়া।। ৫।। ১৬৭
আমি মারের সাগর পাড়ি দেব	-	মুক্তধারা।। ৭।। ৩৪৮
আমি যখন ছিলাম অন্ধ	-	অরুপরতন।। ৭।। ২৬৬
আমি যখন ছোটো ছিলাম	-	গল্পসল্প।। ১৩।। ৪৯৬
আমি যখন পাঠশালাতে যাই	বিচিত্র সাধ	শিশু।। ৫।। ২১
আমি যদি জন্ম নিতেম	সেকাল	ক্ষণিকা।। ৪।। ১৯৭
আমি যদি দুষ্টমি ক'রে	লুকোচুরি	শিশু।। ৫।। ৪০
আমি যাব না গো অমনি চলে	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ৪১২
o আমি বিদায় নিয়ে যাব না	-	ফাল্গুনী (গ্র.প.)।। ৬।। ৭৯১
আমি যারে ভালোবাসি	-	উৎসর্গ।। ৫।। ১০৮
আমি যে আর সহিতে পারি নে	-	গীতালি।। ৬।। ১৭৮
আমি যে তোমায় জানি	অস্তুরতম	ক্ষণিকা।। ৪।। ২৫৮
আমি যে বেশ সুখে আছি	কবি	ক্ষণিকা।। ৪।। ২০৭
আমি যে বেসেছি ভালো	-	বলাকা।। ৬।। ২৭১
আমি যে রোজ সকাল হলে	-	সহজ পাঠ ২।। ১৫।। '৪৬০
o বয়স আমার হবে তিরিশ	রাজমিস্ত্রী	শিশু ভোলানাথ।। ৭।। ৭৯
আমি যে সব নিতে চাই	-	অচলায়তন।। ৬।। ৩৪৫
আমি যেদিন সভায় গেলেম	মালা	পলাতকা।। ৭।। ২৮
আমি যেন গোধূলিগগন	দ্বৈত	মহুয়া।। ৮।। ১৬
আমি রাত্রি, তুমি ফুল	শেষ উপহার	মানসী।। ১।। ৩৪৭
আমি রূপে তোমায় ভোলাব না	-	রাজা।। ৫।। ২৯৮
		অরুপরতন।। ৭।। ২৮৪
আমি শরৎশেষের মেঘের মতো	লীলা	খেয়া।। ৫।। ১৬৩
আমি শুধু বলেছিলেম	জ্যোতিষ-শাস্ত্র	শিশু।। ৫।। ৩৭
আমি শুধু মালা গাঁথি	ছোটো ফুল	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৯৩
আমি সকল নিয়ে বসে আছি	-	নবীন।। ১১।। ২১৩
আমি হব না তাপস, হব না	প্রতিজ্ঞা	ক্ষণিকা।। ৪।। ২০২
আমি হাল ছাড়লে তবে	-	গীতিমালা।। ৬।। ১০৯
আমি হৃদয়েতে পথ কেটেছি	-	গীতালি।। ৬।। ১৭৫
আমি হৃদয়ের কথা বলিতে ব্যাকুল	-	মায়ার খেলা।। ১।। ৪২৯
আমি হেথায় থাকি শুধু	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৩০
আমিই শুধু রইনু বাকি	-	বউঠাকুরানীর হাট।। ১।। ৬৭৩
আম্র কহে, এক দিন	পর-বিচারে গৃহভেদ	কণিকা।। ৩।। ৫৯
আম্র, তোর কী হইতে ইচ্ছা	আকাঙ্ক্ষা	কণিকা।। ৩।। ৬১
আয় আমাদের অঙ্গনে	-	বনবাণী।। ৮।। ১১৪
আয় দুঃখ, আয় তুই	দুঃখ-আবাহন	সঙ্ক্যাসংগীত।। ১।। ১৭
আয় মা আমার সাথে	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৪০৩
আয় রে তবে মাত রে সবে	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ৪১৯
আয় রে বসন্ত, হেথা	-	ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১২
আয় রে মোরা ফসল কাটি	-	চণ্ডালিকা (নৃ)গ্র.প.।। ১৩।। ৭৫৭

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
আয় লো সজনি, সবে মিলে	-	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৩
আয়না দেখেই চমকে বলে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৯
আর আমায় আমি নিজের শিরে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৬৯
আর কত দূরে নিয়ে যাবে	নিরুদ্দেশ যাত্রা	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১১৩
আর কি আমি ছাড়ব তোরে	-	বউঠাকুরানীর হাট ॥ ১ ॥ ৬৮৭
আর কেন, আর কেন	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৭
আর দেরি করিস নে	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৮৫
আর নহে আর নয়	-	অচলায়তন ॥ ৬ ॥ ৩৪৭
আর না, আর না, এখানে আর না	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৭
আর নাই যে দেরি নাই যে দেরি	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৭
আর নাই রে বেলা, নামল ছায়া	-	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৪০৫
আর রেখো না আধারে আমায়	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ২৭
আরঙজেব ভারত যবে	-	নটীর পূজা ॥ ৯ ॥ ২৩৮
আরবার কোলে এল শরতের	মানী	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৫৫
আরবার ফিরে এল উৎসবের দিন	মাটিতে-আলোতে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮২
আরস্তিছে শীতকাল	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৬১
আরে, কী এত ভাবনা	দুই দিন	সঙ্কাসংগীত ॥ ১ ॥ ২৯
আরেক দিনের কথা	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৬
আরো আঘাত সহিবে আমার	সঙ্গী	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০১
আরো আরো প্রভু, আরো আরো	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৫
আরো একবার যদি পারি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৬২
আরো কিছুখন না-হয় বসিয়ো	-	প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ১১৭
আরো চাই যে, আরো চাই গো	-	মুক্তধারা ॥ ৭ ॥ ৩৫০
আরোগ্যের পথে যখন পেলেম	-	পরিত্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৫৮
আর্দ্র তীব্র পূর্ববায়ু বহিতেছে বেগে	শুপুধন	শেষ লেখা ॥ ১৩ ॥ ১১৭
আলো আমার আলো ওগো	-	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৭২
আলো আসে দিনে দিনে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৫১
আলো এল যে দ্বারে তব	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ২২
আলো তার পদচিহ্ন	আকাঙ্ক্ষা	মানসী ॥ ২ ॥ ২৪৭
আলো নাই, দিন শেষ হল, ওরে	-	অচলায়তন ॥ ৬ ॥ ৩৪২
আলো যবে ভালোবেসে মালা দেয়	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১২
আলো যার মিটমিটে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৮
আলো যে আজ গান করে	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৩
আলো যে যায় রে দেখা	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১১৮
আলো হয়, গেল ভয়	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১১
আলোয় আলোকময় করে হে	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৮৪
	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০১
	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৭৫
	-	সহজ পাঠ ১ ॥ ১৫ ॥ ৪৪৫
	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৩৭

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
আলোর অমল কমলখানি	শরতের ধ্যান	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭৫
আলোহীন বাহিরের আশাহীন	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ১৭৫
আলোকে আসিয়া এরা	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১১৩
আলোকের অস্তরে যে আনন্দের	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৫৫
আলোকের আভা তার	অসম্ভব ছবি	সানাই ॥ ১২ ॥ ২০৩
আলোকের সাথে মেলে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৭
আলোকের স্মৃতি	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১১
আলোক-চোরা লুকিয়ে এল ওই	-	তপতী ॥ ১১ ॥ ১৮২
আলোকরসে মাতাল রাতে	দোল	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯৬
আশার আলোকে	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৩
আশ্রমের হে বালিকা	আশ্রমবালিকা	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬৮
আশ্রমসখা হে শাল, বনস্পতি	বসন্ত-উৎসব	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২২
আশ্বিনের মাঝামাঝি	পূজার সাজ	শিশু ॥ ৫ ॥ ৫৭
আশ্বিনের রাত্রিশেষে ঝরে-পড়া	যাত্রা	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১০৪
আষাঢ়সন্ধ্যা ঘনিয়ে এল	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ২৩
আসন দিলে অনাহুতে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৬
আসনতলের মাটির 'পরে লুটিয়ে রব	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৩৭
আসা-যাওয়ার পথ চলেছে	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৩
আসিবে সে, আছি সেই আশাতে	অদেখা	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৮০
আসিল দিয়াড়ি হাতে	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৮৮
আসে অবগুষ্ঠিতা	মেঘমালা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪৪
আসে তো আসুক রাত	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৭৭
আহা, আজি এ বসন্তে	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৫৩
আহা কেমনে বধিল তোরে	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৬
আহা তোমার সঙ্গে প্রাণের খেলা	-	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৭১
আহা মরি মরি	-	রাজা ॥ ৫ ॥ ২৯২
ইটকাঠে গড়া নীরস খাঁচার (উ)	-	অরুপরতন ॥ ৭ ॥ ২৮২
ইটের গাদার নীচে	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯২
ইন্সুদির তৈল দিতে স্নেহসহকারে	-	পরিশোধ (না.গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৬
ইচ্ছে করে মা, যদি তুই	দুয়োরানী	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৩৭
০ ঐখানে মা পুকুরপাড়ে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৬
ইচ্ছে। সেই তো ভাঙছে	-	প্রাচীন সাহিত্য ॥ ৩ ॥ ৭২৮
ইতিহাস-বিশারদ গণেশ ধুরন্ধর	-	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭৭
ইদিলপুরেতে বাস নরহরি শর্মা	-	সহজ পাঠ ২ ॥ ১৫ ॥ ৪৫৮
ইয়ারিং ছিল তার দু কানেই	-	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৫৬
	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৬
	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৭
	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪১

প্রথম ছত্র

ইরান, তোমার যত বুলবুল
 : Iran, all the roses
 ইরাবতীর মোহানামুখে
 ইস্কুল-এড়ায়নে
 ইস্টিমারের ক্যাবিনটাতে
 ইহাদের করো আশীর্বাদ
 ঈশানের পুঞ্জমেঘ অঙ্কবেগে
 ঈশরের হাস্যমুখ দেখিবারে পাই
 উচ্চ প্রাচীরে রুদ্ধ তোমার
 উজাড় করে লও হে আমার
 উজ্জ্বল শ্যামল বর্ণ
 উজ্জ্বলে ভয় তার
 উঠ, জাগ তবে
 উড়িয়ে ধ্বজা অভভেদী রথে
 উতল ধারা বাদল ঝরে
 উতল সাগরের অধীর ক্রন্দন
 উতল হাওয়া লাগল আমার
 উত্তম নিশ্চিন্তে চলে অধমের সাথে
 উত্তরদিগন্ত ব্যাপি
 উত্তরে দুয়ার রুদ্ধ
 উত্তীর্ণ হয়েছ তুমি
 ০ ভস্ম-অপমানশয্যা ছাড়ো
 উৎসবের রাত্রিশেষে মৃৎপ্রদীপ
 উদয়াস্ত দুই তটে
 উদাস হাওয়ার পথে পথে
 উদ্ভ্রান্ত সেই আদিম যুগে
 ০ উদ্ভ্রান্ত আদিম যুগে যবে
 ০ উদ্ভ্রান্ত আদিম যুগে
 উদ্যোগী পুরুষসিংহ
 উপর আকাশে সাজানো
 ০ বহু শত শত বৎসর ব্যাপি
 উপরে যাবার সিঁড়ি
 উপরে শ্রোতের ভরে ভাসে
 উলঙ্গিনী নাচে রণরঙ্গে
 উষা একা একা আধারের দ্বারে
 উর্মি তুমি, চঞ্চলা
 ঋষি কবি বলেছেন
 এ অঙ্ককারে ডুবাও তোমার

শিরোনাম

পারস্যে জন্মদিনে
 -
 মোহানা
 -
 যাত্রা
 আশীর্বাদ
 বর্ষশেষ
 -
 মানী
 -
 শ্যামা
 -
 পথিক
 -
 -
 -
 -
 -
 মাঝারির সতর্কতা
 -
 পরিণয়মঙ্গল
 উজ্জীবন
 উজ্জীবন
 -
 অঙ্ককার
 যাবার আগে
 -
 আফ্রিকা
 আফ্রিকা
 -
 প্রায়শ্চিত্ত
 -
 উন্নতি
 সিঙ্কগর্ভ
 -
 -
 -
 -
 -

গ্রন্থাঃ খণ্ডাঃ পৃষ্ঠা

পরিশেষাঃ ৮ ২৮৩
 পারস্যে (গ্র.প.) ১১ ৫১৭
 পারস্যে (গ্র.প.) ১১ ৬৮৬
 পরিশেষাঃ ৮ ১৪৩
 খাপছাড়া ১১ ৪০
 আকাশপ্রদীপ ১২ ৮৩
 শিশু ৫ ৭০
 কল্পনা ৪ ১৫২
 ফুলিঙ্গ ১৪ ১৩
 পরিশেষাঃ ৮ ১৫৬
 শোধবোধ ৯ ১৫৬
 আকাশপ্রদীপ ১২ ৭২
 খাপছাড়া ১১ ২৮
 শৈশবসঙ্গীত ১৪ ৭৯৯
 গীতাঞ্জলি ৬ ৭৯
 অচলায়তন ৬ ৩৩৯
 লেখন ৭ ২২২
 তাসের দেশ ১২ ২৫০
 কণিকা ৩ ৬৪
 ছন্দ ১১ ৫৬২
 পরিশেষ (সং) ৮ ২১৯
 মহয়া (গ্র.প.) ৮ ৬৮৯
 মহয়া ৮ ৭
 মহয়া (গ্র.প.) ৮ ৬৮৯
 ছন্দ ১১ ৫৪৫
 পূরবী ৭ ১৯৮
 সানাই ১২ ১৬১
 পত্রপুট ১০ ১৩১
 পত্রপুট (গ্র.প.) ১০ ৬৬৬
 পত্রপুট (গ্র.প.) ১০ ৬৬৪
 আত্মশক্তি ২ ৫৭৮
 নবজাতক ১২ ১০৮
 নবজাতক (গ্র.প.) ১২ ৬৯১
 পুনশ্চ ৮ ২৯২
 কড়ি ও কোমল ১ ২০৭
 বিসর্জন ১ ৫৫৩
 লেখন ৭ ২১৬
 ফুলিঙ্গ ১৪ ১০
 শেষ সপ্তক ৯ ৯৬
 রাজা ৫ ৩০৮

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
এ অসীম গগনের তীরে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৯৭
এ আমার শরীরের শিরায় শিরায়	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৭৯
এ আমার আবরণ	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৫৫
এ কথা জানিতে তুমি	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৫৩
এ কথা মানিব আমি এক হতে দুই	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০৭
এ কথা সে কথা মনে আসে	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৫১
এ কথা স্মরণে রাখা কেন গো কঠিন	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০৩
এ কি এ, এ কি এ, স্থিরচপলা	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৮
		বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৮
		বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৫
		বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৩৯৯
এ কি এ ঘোর বন	-	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১১৯
এ কি তবে সবি সত্য	প্রণয়প্রস্ন	শেষের কবিতা ॥ ৫ ॥ ৪৯৬
একি রহস্য, একি আনন্দরাশি	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৬
এ কি স্বপ্ন! এ কি মায়া	-	প্রাস্তিক ॥ ১১ ॥ ১১৩
এ কী অকৃতজ্ঞতার বৈরাগ্যপ্রলাপ	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৬
এ কী আনন্দ	-	পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৭
এ কী কৌতুক নিতানূতন	অস্তুর্যামী	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৫৮
এ কী খেলা হে সুন্দরী	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৩
		পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৬
		বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৬
		বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০১
এ কেমন হল মন আমার	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৬৭
এ ঘরে ও ঘরে যাবার রাস্তায়	-	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৬৪
এ ঘরে ফুরালো খেলা	শেষ কথা	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫৭
এ চিকন তব লাবণ্য যবে দেখি	ক্ষণিক	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ২০০
এ জন্মের লাগি	-	পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২১০
		প্রাস্তিক ॥ ১১ ॥ ১১০
এ জন্মের সাথে লগ্ন স্বপ্নের	-	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১২০
এ জীবনসূর্য যবে অস্তে গেল চলি	আশা	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৫৩
এ জীবনে সুন্দরের	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩০
এ তো খেলা নয়, খেলা নয়	-	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ১২
এ তো বড়ো রঙ্গ জাদু	রঙ্গ	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৭৯
এ তো সহজ কথা	আমগাছ	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২১৮
এ দিন আজি কোন্ ঘরে গো	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮৯
এ দুর্ভাগ্য দেশ হতে হে মঙ্গলময়	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৩৫
এ দ্যুলোক মধুময়	-	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫৯
এ ধূসর জীবনের গোথূলি	নতুন রঙ	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৭৬
এ নতুন জন্ম নতুন জন্ম	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০০
এ নদীর কলধ্বনি যেথায় বাজে না	-	অচলায়তন ॥ ৬ ॥ ৩১৮
এ পথ গেছে কোন্‌খানে	-	গুরু ॥ ৭ ॥ ২৪৪

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
এ পারে চলে বর	বরবধু	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২০
এ প্রাণ, রাতের রেলগাড়ি	রাতের গাড়ি	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১২১
এ বেলা ডাক পড়েছে কোন্‌খানে	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৪৯
এ ভাঙা সুখের মাঝে নয়নজলে	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৭
এ মণিহার আমায় নাহি সাজে	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১২৯
এ মুখের পানে চাহিয়া রয়েছ	উচ্ছ্বল	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৪২
এ মৃত্যু ছেদিতে হবে, এই ভয়জাল	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৪
এ মোহ ক'দিন থাকে	মোহ	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৩
এ যে মোর আবরণ	-	রাজা ॥ ৫ ॥ ২৭১
এ যেন রে অভিশপ্ত প্রেতের	অক্ষমতা	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ৯৯
এ লেখা মোর শূন্যদ্বীপের	ছুটির লেখা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২৩
এ শুধু অলস মায়ী	গান-রচনা	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৫
		শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩১
এ সংসারে আছে বহু অপরাধ	বিরোধ	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪৯
এ সংসারে একদিন নববধুবেশে	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২৬
এই অজানা সাগরজলে	তে হি নো দিবসাঃ	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫৫
এই আবরণ ক্ষয় হবে গো ক্ষয় হবে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০৯
এই আমি একমনে সঁপিলাম	আশীর্বাদ	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৭১
০ আজ আমি তোমাদের সঁপিলাম	আশীর্বাদ	গীতালি (গ্র.প.) ॥ ৬ ॥ ৫০২
এই আসা-যাওয়ার খেয়ার কূলে	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৪৯
এই একলা মোদের হাজার মানুষ	-	অচলায়তন ॥ ৬ ॥ ৩২৩
এই কথা সদা শুনি	শেষ প্রতিষ্ঠা	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৪৭
এই কথাটা ধরে রাখিস	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯৬
এই কথাটাই ছিলেম ভুলে	-	ফাদুনী ॥ ৬ ॥ ৪০৯
এই করেছ ভালো নিষ্ঠুর	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৬২
এই ক্ষণে মোর হৃদয়ের প্রান্তে	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৯০
এই ঘরে আগে পাছে	জানা-অজানা	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৭৬
এই ছবি রাজপুতানার	রাজপুতানা	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১১৩
এই জগতের শক্তমনিব	খেলা	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ১০০
এই জ্যোৎস্নারাতে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৫৮
এই তীর্থ-দেবতার	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২২৯
এই তো তোমার আলোক-ধেনু	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৬৩
এই তো তোমার প্রেম, ওগো	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ২৯
এই দুয়ারটি খোলা	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১১৫
এই দেহখানা বহন করে	-	পত্রপুট ॥ ১০ ॥ ১১৭
এই দেহটির ভেলা নিয়ে	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৭৯
এই নিমেষে গণনাহীন	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২২৭
এই পশ্চিমের কোণে রক্তরাগরেখা	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৭
এই পেটিকা আমার বৃক্কের	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯০
এই বিদেশের রাস্তা দিয়ে	চিরস্তন	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫১

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ। খণ্ড। পৃষ্ঠা
এই বেলা সবে মিলে চলো হো	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৪০৪
০ বনে বনে সবে মিলে চলো হো	-	কালমৃগয়া।। ১৪।। ৬৬৪
এই মলিন বস্ত্র ছাড়তে হবে	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৩৫
এই মহাবিশ্বতলে	-	রোগশয্যায়।। ১৩।। ৯
এই মোর জীবনের মহাদেশে	রূপ-বিরূপ	নবজাতক।। ১২।। ১৪৭
এই মোর সাধ যেন এ জীবনমাঝে	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৬৭
এই মৌমাছিদের ঘরছাড়া	-	অচলায়তন।। ৬।। ৩৩৫
এই যে এরা আঙিনাতে	-	গীতিমালা।। ৬।। ১১৬
এই যে এল সেই আমারি	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৪৪
এই যে কালো মাটির বাসা	-	গীতালি।। ৬।। ১৮৪
এই যে জগৎ হেরি আমি	অনুগ্রহ	সঙ্ক্যাসংগীত।। ১।। ২২
এই যে ব্যথা এল আমার দ্বারে	-	গীতালি (গ্র.প.)।। ৬।। ৭৭৩
০ ব্যথার বেশে এল আমার দ্বারে	-	গীতালি।। ৬।। ২১৪
এই যে রাঙা চেলি দিয়ে	সাজ	বিচিত্রিতা।। ৯।। ১৯
এই যে সবার সামান্য পথ	আমি	শেষ সপ্তক (সং)।। ৯।। ১২৬
এই যে হেরি গো দেবী	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১৪।। ৮১৯
		বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৪১০
এই যেন ডক্তের মন	-	শ্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১৩
এই লভিনু সঙ্গ তব	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৬৩
এই শরৎ-আলোর কমল-বনে	-	গীতালি।। ৬।। ১৮০
এই শহরে এই তো প্রথম আসা	বাসাবাড়ি	ছড়ার ছবি।। ১১।। ৯৬
এই সবুজ পাহাড়গুলোর মধ্যে	-	সাহিত্যের পথে।। ১২।। ৪৬৯
এই সে পরম মূল্য	-	শ্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১৪
এক আছে মণিদিদি	খেলনার মুক্তি	পুনশ্চ।। ৮।। ১৮৪
এক কালে এই অজয় নদী	অজয় নদী	ছড়ার ছবি।। ১১।। ১০১
এক ছিল মোটা কেঁদো বাঘ	-	সে।। ১৩।। ৪১৬
এক ডোরে ঝাধা আছি	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১৪।। ৮১৪
		বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৩৯৮
এক দিকে কামিনীর ডালে	কীটের সংসার	পুনশ্চ।। ৮।। ২৭৩
একদিন এই দেখা	দুর্লভ জন্ম	চৈতালি।। ৩।। ১৬
এক যদি আর হয়	অপরিবর্তনীয়	কণিকা।। ৩।। ৬৮
এক যে আছে বুড়ি	-	শ্ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১৪
এক যে ছিল চাঁদের কোণায়	বুড়ি	শিশু ভোলানাথ।। ৭।। ৫৬
এক যে ছিল বাঘ	-	যাত্রী।। ১০।। ৪৮৩
এক যে ছিল রাজা	রাজা ও রানী	শিশু ভোলানাথ।। ৭।। ৬৯
এক রজনীর বরষনে শুধু	প্রভাতে	খেয়া।। ৫।। ১৫১
এক হাতে ওর কৃপাণ আছে	-	গীতালি।। ৬।। ১৮৩
একা আমি ফিরব না আর	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৫৯
একা এক শূন্যমাত্র নাই অবলম্ব	-	লেখন।। ৭।। ২২৪
একা তুমি নিঃসঙ্গ প্রভাতে	দ্বারে	বিচিত্রিতা।। ৯।। ৩৪

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
০ একা আছি নির্জন প্রভাতে	[ছারে]	বিচিত্রিতা (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৬৬৬
একা বসে আছি হেথায়	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ৮
একা বসে সংসারের	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৪০
একই লতাবিতান বেয়ে	অস্থানে	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩১৪
একটা কোথাও ভুল হয়েছে	অসংগতি [বেসুর]	বিচিত্রিতা (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৬৬৫
০ ভাগ্য তাহার ভুল করেছে	বেসুর	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৭
একটা খোঁড়া ঘোড়ার 'পরে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩৫
একটি একটি করে তোমার	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৪৮
একটি কথা শুনিবারে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৪৬
একটি কথা শোনো	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৪৬
একটি কথার লাগি	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৪৬
একটি দিন পড়িছে মনে মোর	ছায়াছবি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ১৮
একটি নমস্কারে, প্রভু	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৯৫
একটি পুষ্পকলি	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ১৬৬
একটি মেয়ে আছে জানি	পরিচয়	শিশু ॥ ৫ ॥ ৫১
একটি মেয়ে একেলা সাঝের বেলা	একাকিনী	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ৯৬
একটুখানি সোনার বিন্দু	আদরিণী	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ৯৮
একদা এ ভারতের কোন্ বনতলে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৪
একদা এলোচূলে কোন্ ভূলে	কণিক মিলন	মানসী ॥ ১ ॥ ২৩৫
একদা তুমি অন্ন ধরি	মদনভস্মের পূর্বে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১১১
একদা তুলসীদাস জাহ্নবীর তীরে	স্বামীলাভ	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৪৯
একদা পরমমূলা জন্মকরণ	-	প্রাস্তিক ॥ ১১ ॥ ১১৬
০ জন্মের দিন করেছিল দান	-	প্রাস্তিক (গ্র.প.) ॥ ১১ ॥ ৬৭২
০ জন্মের দিনে দিয়েছিল আজি	-	প্রাস্তিক (গ্র.প.) ॥ ১১ ॥ ৬৭৩
একদা পুলকে প্রভাত-আলোকে	কণ্টকের কথ	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১১১
একদা প্রাতে কুঞ্জতলে	নারীর দান	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯৪
একদা বসন্তে মোর বনশাখে	ঋতু-অবসান	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮৭
একদা বিজনে যুগল তরুর মূলে	বাপী	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪৫
একদিন আষাঢ়ে নামল	-	পত্রপুট ॥ ১০ ॥ ১০৭
একদিন কোন্ তুচ্ছ আলাপের	স্মৃতি-পাথের	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১১৭
একদিন গরজিয়া কহিল মহিষ	নূতন চাল	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫১
একদিন তরীখানা ধেমেছিল	পরিচয়	সৈজুতি ॥ ১১ ॥ ১৪৮
একদিন তুচ্ছ আলাপের ঝাঁক দিয়ে	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৪০
একদিন দেখিলাম উলঙ্গ সে ছেলে	পরিচয়	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৯
একদিন ফুল দিয়েছিলে, হায়	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ১৬৭
একদিন মুখে এল নূতন এ নাম	নামকরণ	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৮৯
একদিন যারা মেয়েছিল তাঁরে	বড়োদিন	খুঁট (গ্র.প.) ॥ ১৪ ॥ ৮৪২
একদিন রাতে আমি স্বপ্ন দেখিনু	-	সহজ পাঠ ২ ॥ ১৫ ॥ ৪৬৩
একদিন শান্ত হলে	বাতাবির চারা	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১১৮
একদিন শিখগুরু গোবিন্দ নির্জনে	শেষ শিক্ষা	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৬২

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
একলা আমি বাহির হলেম	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৬৮
একলা ঘরে বসে আছি	বাদল	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১০৭
একলা বসে বাদলশেয়ে	-	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২১১
একলা বসে, হেরো, তোমার ছবি	ছবি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩৬
একলা হোথায় বসে আছে	খাটুলি	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৭২
একাকিনী বসে থাকে	একাকিনী	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১৮
একাধারে তুমিই আকাশ, তুমি নীড়	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০৪
এখন আমার সময় হল	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৪৮
এখন কর্ব কি বল	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৩
		বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৫ ॥ ৩৯৮
এখনি আসিনু তার দ্বারে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৪৫
এখনো অঙ্কুর যাহা	-	শুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৪
এখনো কেন সময় নাহি হল	-	পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৫
এখনো গেল না আধার	-	অরুপরতন ॥ ৭ ॥ ২৮৯
এখনো ঘোর ভাঙে না তোর যে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১২০
এখনো তো বড়ো হই নি আমি	ছোটোবড়ো	শিশু ॥ ৫ ॥ ২৫
এখনো ভাঙে নি ভাঙে নি মেলা	কৃতার্থ	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৪১
এখনো ভোরের অলস নয়নে	-	কল্পনা (গ্র. প.) ॥ ৪ ॥ ৭৩৬
০ আমি তো চাহি নি কিছু	পিয়াসী	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১১৫
এখানে তো বাধা পথের	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২১৯
এত আলো জ্বালিয়েছ এই গগনে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৪৬
এত বড়ো এ ধরণী মহাসিঙ্কু-ঘেরা	মঙ্গলগীত	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৩৮
এত রঙ্গ শিখেছে কোথা মুণ্ডমালিনী	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৩
এতক্ষণে বুঝি এলি রে	-	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৭০
এতটুকু আধার যদি	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯৩
এতদিন তুমি সখা	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৪
এতদিন পরে প্রভাতে এসেছ	দুর্দিন	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৩৩
এতদিন বুঝি নাই	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৭
এতদিন যে বসেছিলেম	-	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৪১০
এতদিনে বুঝিলাম	কবি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪৭
এদের পানে তাকাই আমি	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০৫
এনেছি মোরা... শিকার	-	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৭
০ এনেছি মোরা... লুটের ভার	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৩৯৭
এনেছে কবে বিদেশী সখা	পরদেশী	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১০৮
এবার অবগুষ্ঠন খোলো	-	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২১৪
এবার আমায় ডাকলে দূরে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮৭
এবার চলিনু তবে	বিদায়	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৪
এবার তো যৌবনের কাছে	-	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৪০৯
এবার তোরা আমার যাবার বেলাতে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১২২
এবার নীরব করে দাও হে তোমার	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৪৫

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
এবার বিদায়বেলার সুর ধরো ধরো -	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৫০
এবার ভাসিয়ে দিতে হবে আমার -	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১১৯
এবার মিলন হাওয়ায় হাওয়ায় -	-	পরিশোধ (না.গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৮
এবার যে ঐ এল সর্বনেশে গো -	-	শেষরক্ষা ॥ ১০ ॥ ২৩১
এবার সখী, সোনার মৃগ -	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৪৪
এবারে ফাঙ্কনের দিনে -	-	ব্যঙ্গকৌতুক ॥ ৪ ॥ ৩৬৭
এবারের মতো করো শেষ -	সমাপন	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৭৬
এমন ক'দিন কাটে আর -	হলাহল	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬০
এমন দিনে তারে বলা যায় -	বর্ষার দিনে	সঙ্ক্যাসংগীত ॥ ১ ॥ ২৯
এমন মানুষ আছে -	-	মানসী ॥ ১ ॥ ৩২৮
এমনি করে ঘুরিব দূরে বাহিরে -	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৪
এরা পরকে আপন করে -	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১২৪
এরা সুখের লাগি চাহে প্রেম -	-	রাজা ও রানী ॥ ১ ॥ ৪৮১
এরে ক্ষমা করো সখা -	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৮
এরে ভিখারি সাজায়ে -	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৫৫
এল আহ্বান, ওরে তুই ত্বরা কর -	আসন্ন রাতি	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৬৫
এল বেলা পাতা ঝরাবারে -	শেষ বেলা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩৫
এল সে জন্মনির থেকে -	ঘরছাড়া	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৪৬
এলেম নতুন দেশে -	-	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩১৫
এসেছি অনাহৃত -	অকাল ঘুম	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৩৯
এসেছি গো এসেছি -	-	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৫৬
এসেছি প্রিয়তম, ক্ষমো মোরে ক্ষমো -	-	শ্যামলী (গ্র.প.) ॥ ১০ ॥ ৬৭১
এসেছি সুদূর কাল থেকে -	আগস্ত্যক	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৩
এসেছি দু হারে ঘনবর্ষণ রাতে -	কৃপণা	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ২০২
এসেছি নিয়ে শুধু আশা -	-	পরিশোধ (না.গী.) ॥ ১৩ ॥ ২১১
এসেছিল বহু আগে যারা -	অনাগতা	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৮৬
এসেছিলে কাঁচা জীবনের -	মিলভাঙা	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬৪
এসেছিলে তবু আস নাই -	দ্বিধা	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৪
এসেছে শরৎ হিমের পরশ -	-	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩১
এসো অন্তরে গম্ভীর নির্বাক -	নির্বাক	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৬৭
০ কথার উপরে কথা চলেছ সাজিয়ে -	-	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭৮
এসো আমার ঘরে -	-	সহজ পাঠ ১ ॥ ১৫ ॥ ৪৪৯
এসো এসো এসো প্রিয়ে -	-	পত্রপুট (গ্র.প.) ॥ ১০ ॥ ৬৬৯
এসো এসো এসো হে বৈশাখ -	বৈশাখ-আবাহন	পত্রপুট ॥ ১০ ॥ ১৩৩
এসো এসো পুরুষোত্তম -	-	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩৬
এসো এসো ফিরে এসো -	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ২০১, ২০২
		পরিশোধ (না.গী.) ॥ ১৩ ॥ ২১১
		নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬২
		চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৬৩
		গল্পগুচ্ছ ॥ ১০ ॥ ৩০৭

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ। খণ্ড। পৃষ্ঠা
এসো এসো বসন্ত ধরাতলে	-	মায়ার খেলা।। ১।। ৪৩৫
এসো এসো হে তৃষ্ণার জল	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ)।। ১৩।। ১৬৫
এসো, ছেড়ে এসো সখী,	মরীচিকা	শাপমোচন।। ১১।। ২৩৩
এসো নীপবনে ছায়াবীণিতলে	-	কড়ি ও কোমল।। ২।। ২০৪
এসো পাপ, এসো সুন্দরী	-	শেষবর্ষণ।। ৯।। ২০৬
এসো বসন্ত, এসো আজ তুমি	-	শ্রাবণগাথা।। ১৩।। ১৩২
এসো মন, এসো তোমাতে আমাতে	-	ঘরে-বাইরে।। ৪।। ১৬৬
এসো মোর কাছে	-	স্মরণ।। ৪।। ৩২৮
এসো শরতের অমল মহিমা	-	ভগ্নহৃদয়।। ১৪।। ৫৭৬
এসো হে এসো, সজ্জল ঘন	-	ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ১৫
ও অকুলের কুল, ও অগতির গতি	-	শেষ বর্ষণ।। ৯।। ২১৩
ও আমার অভিমানী মেয়ে	অভিমানিনী	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৩২
ও আমার চাঁদের আলো	-	অচলায়তন।। ৬।। ৩৩৬
ও আমার ধানেরই ধন	-	গুরু।। ৭।। ২৫০
ও আমার মন যখন জাগলি না রে	-	ছবি ও গান।। ১।। ১২৪
ও ওরে মন, যখন জাগলি না রে	-	বসন্ত।। ৮।। ৩৪৪
ও কথা বোলো না তারে	প্রেমমরীচিকা	শাপমোচন।। ১১।। ২৩৩
ও কি এল, ও কি এল না	-	চিরকুমার-সভা।। ৮।। ২২০
ও কী সুরে গান গাস, হৃদয়	হৃদয়ের গীতিধ্বনি	গীতালি।। ৬।। ১৮৬
ও কেন ভালোবাসা	-	গৃহপ্রবেশ।। ১৭।। ১২৯
ও চাঁদ, চোখের জলের	-	শৈশবসঙ্গীত।। ১৪।। ৭৮৪
ও তো আর ফিরবে না রে	-	শাপমোচন।। ১১।। ২৪১
ও, দেখবি রে ভাই	-	সঙ্কাসংগীত।। ১।। ১৬
ও নিঠুর, আরো কি বাণ	-	নলিনী।। ১৪।। ৭১৯
ও ভাই, দেখে যা	-	রক্তকরবী।। ৮।। ২৭১
ও ভোলা মন, বল দেখি ভাই	-	মুক্তধারা।। ৭।। ৩৪৭
ও যে চেরিফুল তব বনবিহারিণী	-	কালমৃগয়া।। ১৪।। ৬৫৯
ও যে মানে না মানা	-	গীতালি।। ৬।। ১৭৬
ওই অমল হাতে রজনী প্রাতে	-	কালমৃগয়া।। ১৪।। ৬৫৯
ওই আঁখি রে	-	শেষরক্ষা।। ১০।। ১৯৬
ওই আসে ঐ অতি ভৈরব হরষে	বর্ষামঙ্গল	লেখন।। ৭।। ২২২
ওই কথা বলো সখা	-	প্রায়শ্চিত্ত।। ৫।। ২৩০
ওই কি এলে আকাশ-পারে	প্রত্যাশা	গীতালি।। ৬।। ১৯৭
ওই কে আমায় ফিরে ডাকে	-	রাজা ও রানী।। ১।। ৪৭৭
		কল্পনা।। ৪।। ১০৬
		শেষ বর্ষণ।। ৯।। ২১০
		শ্রাবণগাথা।। ১৩।। ১২৯
		শৈশবসঙ্গীত।। ১৪।। ৭৮৯
		নটরাজ।। ৯।। ২৬৭
		মায়ার খেলা।। ১।। ৪৩৩

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ওই কে গো হেসে চায়	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৭
ওই ছাপাখানাটার ভূত	তুমি	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৫২
ওই জানালার কাছে বসে আছে	সুখস্বপ্ন	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ৯২
ওই তনুখানি তব আমি ভালোবাসি	তনু	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৮
ওই তোমার ঐ বাঁশিখানি	বাঁশি	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৫৮
ওই দেখ পশ্চিমে মেঘ ঘনালো	-	চণ্ডালিকা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৮১
ওই দেখো মা আকাশ ছেয়ে	ছুটির দিনে	শিশু ॥ ৫ ॥ ৩৩
ওই দেহপানে চেয়ে	স্মৃতি	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৯
ওই নামে একদিন ধন্য হল	বুদ্ধদেবের প্রতি	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ২০৫
ওই বুঝি বাঁশি বাজে	-	রাজা ও রানী ॥ ১ ॥ ৪৮৬
ওই মধুর মুখ জাগে মনে	-	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৪০
ওই মরণের সাগরপারে চূপে চূপে	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩০
ওই মহামানব আসে	-	গৃহপ্রবেশ ॥ ৯ ॥ ১৯০
ওই মেঘ করে বুঝি গগনে	-	শেষ লেখা ॥ ১৩ ॥ ১১৮
ওই যে তপনের রশ্মির কম্পন	-	সভাতার সংকট ॥ ১৩ ॥ ৫৪৫
ওই যে তোমার মানসপ্রজ্ঞাপতি	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৩৯৯
ওই যে রাতের তারা	মরীচিকা	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৪৩
ওই যে সন্ধ্যা খুলিয়া ফেলিল তার	জ্যোতিষী	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১৬
ওই যে সৌন্দর্য লাগি পাগল ভুবন	-	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৬৪
ওই যেখানে শিরীষ গাছে	নিষ্ফল প্রয়াস	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০৩
ওই রে তরী দিল খুলে	পলাতকা	মানসী ॥ ১ ॥ ২৬৪
ওই শুন বনে বনে কুঁড়ি বলে	-	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৫
ওই শোনো গো, অতিথি বুঝি আজ	অতিথি	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৫১
ওই শোনো ভাই বিশ্ব	ধর্মপ্রচার	পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৯
ওইখানে মা পুকুরপাড়ে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৯
০ ইচ্ছে করে মা, যদি তুই	দুয়োরানী	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২২৩
ওকে ছুয়ো না, ছুয়ো না ছি	-	মানসী ॥ ১ ॥ ৩১৮
ওকে ধরিলে তো ধরা দেবে না	-	সহজ পাঠ ২ ॥ ১৫ ॥ ৪৫৮
ওকে বলো সখী, বলো	-	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭৭
ওকে বোঝা গেল না	-	চণ্ডালিকা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৭০-৭১
ওগো অনন্ত কালো	-	প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২৫৭
ওগো, আপন রসে মাতে কারা	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৪
ওগো আমার এই জীবনের	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৮
ওগো আমার প্রাণের কর্ণধার	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৯
০ ওগো কর্ণধার সৃষ্টি তোমার	-	গীতাঞ্জলি-গীতিমালা-
ওগো আমার প্রাণের ঠাকুর	-	গীতালি (সং) ॥ ৬ ॥ ২৩৭
	কর্ণধার	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৭৭
	লীলা	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫২ .
	-	সানাই (গ্র. প.) ॥ ১২ ॥ ৭০০
	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৭৭
	-	অরূপরতন ॥ ৭ ॥ ২৮৬

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
ওগো আমার ভোরের চড়ুই পাখি	-	রোগশয্যায়।। ১৩।। ১০
ওগো আমার হৃদয়বাসী	-	গীতালি।। ৬।। ২০৯
ওগো এত প্রেম-আশা	বিলাপ	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৯০
ওগো, এমন সোনার মায়াখানি	বর্ষাপ্রভাত	খেয়া।। ৫।। ২০১
ওগো কর্ণধার, সৃষ্টি তোমার লীলা	-	সানাই (গ্র.প)।। ১২।। ৭৪০
ওগো আমার প্রাণের কর্ণধার	কর্ণধার	সানাই।। ১২।। ১৫২
ওগো কাঙাল, আমারে	ভিখারি	কল্পনা।। ৪।। ১৩২
ওগো, কে তুমি বসিয়া উদাস মুরতি	ভৈরবী গান	মানসী।। ১।। ৩১৫
ওগো কে যায় বাঁশরি বাজায়	গান	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৯২
ওগো ডেকো না মোরে ডেকো না	-	চণ্ডালিকা (নৃ)।। ১৩।। ১৭৪
ওগো তরুণী	-	পত্রপুট।। ১০।। ১২৫
ওগো তারা, জাগাইয়ো ভোরে	-	স্বপ্নলিঙ্গ।। ১৪।। ১৫
ওগো তুমি, অমনি সঙ্ক্যার মতো হও	সঙ্ক্যায়	মানসী।। ১।। ৩৪৬
ওগো তোমরা যত পাড়ার মেয়ে	-	চণ্ডালিকা (নৃ)।। ১৩।। ১৭১
ওগো তোমার চক্ষু দিয়ে	-	চণ্ডালিকা।। ১২।। ২১৮
ওগো, তোরা কে যাবি পারে	-	চিরকুমার-সভা।। ৮।। ৪২৩
ওগো, তোরা বল তো এরে	অবারিত	খেয়া।। ৫।। ১৬০
ওগো দখিন হাওয়া	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ৩৮৯
ওগো দয়াময়ী চোর	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ।। ২।। ৫৬৫
ওগো, দেখি, আখি তুলে চাও	-	চিরকুমার-সভা।। ৮।। ৪৪১
ওগো নদী, আপন বেগে	-	মায়ার খেলা।। ১।। ৪২৭
ওগো, নিশীথে কখন এসেছিলে	মুক্তিপাশ	ফাল্গুনী।। ৬।। ৩৯০
ওগো পথিক, দিনের শেষে	-	খেয়া।। ৫।। ১৫০
ওগো পসারিনী, দেখি আয়	পসারিনী	গীতিমালা।। ৬।। ১১৪
ওগো পুরবাসী, আমি দ্বারে দাঁড়িয়ে	-	কল্পনা।। ৪।। ১১৭
ওগো পুরবাসী, আমি পরবাসী	উন্নতিলক্ষণ	বিসর্জন।। ১।। ৫৬৩
ওগো প্রিয়তম, আমি তোমারে	মার্জনা	কল্পনা।। ৪।। ১৪৩
ওগো বর, ওগো ঋধু	বালিকাবধু	কল্পনা।। ৪।। ১১৩
ওগো বসন্ত, হে ভুবনজয়ী	বসন্ত	খেয়া।। ৫।। ১৫৪
ওগো বাঁশিওআলা	বাঁশিওআলা	মহুয়া।। ৮।। ১১
ওগো বৈতরণী	বৈতরণী	শ্যামলী।। ১০।। ১৬৪
ওগো, ভালো করে বলে যাও	ভালো করে বলে যাও	পুরবী।। ৭।। ১৭৫
ওগো মা, ঐ কথাই তো ভালো	-	মানসী।। ১।। ৩৩৪
ওগো মা, রাজার দুলাল গেল চলি	ত্যাগ	চণ্ডালিকা (নৃ)।। ১৩।। ১৭৮
ওগো মা, রাজার দুলাল যাবে আজি	শুভক্ষণ	খেয়া।। ৫।। ১৪৭
ওগো মৃত্যু, তুমি যদি হতে শূন্যময়	মৃত্যু	খেয়া।। ৫।। ১৪৬
ওগো মোর না-পাওয়া গো	না-পাওয়া	কণিকা।। ৩।। ৭০
ওগো মোর নাহি যে বাণী	বাণীহার	পুরবী।। ৭।। ১৯০
ওগো মৌন, না যদি কও	-	সানাই।। ১২।। ১৯৩
		গীতালি।। ৬।। ৫২

প্রথম ছত্র

ওগো যৌবন-তরী
ওগো শাস্ত্র পাষণমুরতি
ওগো শীত, ওগো শুভ্র
ওগো শেফালিবনের মনের কামনা

ওগো, শোনো কে বাজায়
ওগো শ্যামলী, আজ শ্রাবণে
ওগো শ্রাবণের পূর্ণিমা আমার
ওগো সখী, দেখি দেখি
ওগো সন্ন্যাসী, কী গান ঘনালো
ওগো সুখী প্রাণ, তোমাদের এই
ওগো সুন্দর চোর
০ বছ বর্ষ হতে তব
ওগো হংসের পাত্তি
ওগো হৃদয়-বনের শিকারি
ওড়ার আনন্দে পাখি
ওদের কথায় ধাঁদা লাগে
ওদের সাথে মেলাও, যারা
ওপার হতে এপার-পানে
ওমা, ওমা, ওমা, ফিরিয়ে নে
ওর ভাব দেখে যে পায় হাসি
ওর মানের এ বাধ
ওরা অকারণে চঞ্চল

ওরা অস্ত্রাজ, ওরা মস্ত্রবর্জিত
ওরা এসে আমাকে বলে
ওরা কি কিছু বোঝে
ওরা চলেছে দিঘির ধারে
ওরা তো সব পথের মানুষ
ওরে আগুন, আমার ভাই

০ আগুন, আমার ভাই
ওরে আমার কর্মহারা
ওরে আশা, কেন তোর
ওরে ওরে ওরে আমার মন

ওরে কবি, সঙ্ঘা হয়ে এল
ওরে গৃহবাসী, তোরা
ওরে চিত্ররেখাডোরে ঝাঞ্চিল কে
ওরে চিরভিক্ষু

শিরোনাম	গ্রন্থ	খণ্ড	পৃষ্ঠা
যৌবনবিদায়	ক্লগিকা	৪	২৪৬
-	তাসের দেশ	১২	২৪৬
শীত	নটরাজ	৯	২৮৩
-	গীতিমালা	৬	১০৬
বাঁশি	শেষ বর্ষণ	৯	২১৪
শ্যামলী	কড়ি ও কোমল	১	১৮৮
-	শ্যামলী	১১	১৮৪
-	শ্রাবণগাথা	১৩	১৩৪
-	মায়ার খেলা	১	৪২৯
বর্ষা-মঙ্গল	নটরাজ	৯	২৭০
আগস্ত্যক	মানসী	১	৩৪৪
চৌরপঞ্চাশিকা	কল্পনা	৪	১০৮
চৌরপঞ্চাশিকা	কল্পনা (গ্র.প.)	৪	৭৩৪
-	লেখন	৭	২২১
-	প্রজাপতির নির্বন্ধ	২	৫২৪
-	শুফলিঙ্গ	১৪	১৫
-	গীতিমালা	৬	১৪৯
-	গীতিমালা	৬	১৫৫
চিরদিনের দাগা	পলাতকা	৭	৬
-	চণ্ডালিকা (ন)	১৩	১৮৫
-	ফাল্গুনী	৬	৪০৪
-	প্রায়শ্চিত্ত	৫	২২২
-	নবীন	১১	২১৩
-	শ্রাবণগাথা	১৩	১৩৮
-	পত্রপুট	১০	১২৬
-	শেষ সপ্তক	৯	৯৪
রূপকার	বীথিকা	১০	৪২
ঘাটের পথ	খেয়া	৫	১৪৪
চলাচল	সেঁজুতি	১১	১৫০
-	প্রায়শ্চিত্ত	৫	২৫৩
-	পরিত্রাণ	১০	২৭৪
-	মুক্তধারা	৭	২২৫
-	উৎসর্গ	৫	১০৯
আশার নৈরাশ্য	সঙ্ঘাসংগীত	১	১২
-	অচলায়তন	৬	৩৩২
-	গুরু	৭	২৪১
কবির বয়স	ক্লগিকা	৪	১৮৭
-	নবীন	১১	২১২
-	শাপমোচন (সং)	১১	২৪৭
-	প্রান্তিক	১১	১১০

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ওরে ঝড় নেমে আয়	-	শ্রাবণগাথা ॥ ১৩ ॥ ১৩৫
ওরে তুই জগৎ-ফুলের কীট	আহ্বানসংগীত	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৪৯
ওরে তোদের স্বর সহে না আর	-	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৪৭
ওরে তোরা কি জানিস কেউ	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৭২
ওরে নবীন, ওরে আমার কাঁচা	-	নদী ॥ ২ ॥ ১২১
ওরে পথিক, ওরে প্রেমিক	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৪৩
ওরে পদ্মা, ওরে মোর রান্ধসী প্রেয়সী-	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৫১
ওরে পাখি	-	উৎসর্গ (সং) ॥ ৫ ॥ ১৩৩
ওরে পাষণী	-	শেষ লেখা ॥ ১৩ ॥ ১৭০
ওরে প্রজ্ঞাপতি, মায়া দিয়ে কে যে	চঞ্চল	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৮৩
ওরে বাছা, দেখতে পারি নে	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯৪, ৬৮২
ওরে ভাই, ফাগুন লেগেছে	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ২৮০
ওরে ভীকু, তোমার হাতে	-	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৩৯১
ওরে মন যখন জাগলি না রে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯৯
০ ও আমার মন যখন জাগলি না রে	-	গৃহপ্রবেশ ॥ ৯ ॥ ১৮৬
ওরে মাঝি, ওরে আমার	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮৬
ওরে মাতাল, দুয়ার ভেঙে দিয়ে	মাতাল	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৯০
ওরে মৃত্যু, জানি তুই	প্রতীক্ষা	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৭৩
ওরে মোর শিশু ভোলানাথ	শিশু ভোলানাথ	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৪৭
ওরে মৌনমুক, কেন আছিস নীরবে	-	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৫১
ওরে যাত্রী, যেতে হবে বহুদূরদেশে	যাত্রী	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৯
ওরে যেতে হবে, আর দেরি নাই	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪০
ওরে লেজ, হারা লেজ	-	বউঠাকুরানীর হাট ॥ ১ ॥ ৬৪৫
ওরে শিকল তোমায় কোলে করে	-	সে ॥ ১৩ ॥ ৩৯৪
ওরে শিকল তোমায় অঙ্গে ধরে	-	প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২৫৪
ওরে সাবধানী পথিক	-	পরিভ্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৭৫
ওলো, রেখে দে, সখি, রেখে দে	-	প্রজ্ঞাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৭৭
ওলো শেফালি	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৫৩
ওহে অস্তুরতম	জীবনদেবতা	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২২
ওহে নবীন অতিথি	নবীন অতিথি	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২১৪
ওহে পাছু, চলো পথে	-	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯৫
কই পালঙ্ক, কই রে কঙ্কল	-	শিশু ॥ ৫ ॥ ৪৮
কখন ঘুমিয়েছি	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৭
কখন দিলে পরায়ে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬০৫
কখন বসন্ত গেল	বসন্ত-অবসান	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ১৮
কখনো কখনো কোনো অবসরে	মৌলানা জিয়াউদ্দীন	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১৭
কঠিন পাথর কাটি	-	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩৪
		কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৮৭
		নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১২২
		ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৫

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
কঠিন বেদনার তাপস দৌছে	-	পরিশোধ (না.গী.) ॥ ১৩ ॥ ২১২
কঠিন লোহা কঠিন ঘুমে	-	অচলায়তন ॥ ৬ ॥ ৩২০
কত অজ্ঞানারে জানাইলে তুমি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ১৪
কত কাল রবে বলো ভারত রে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৩২
কত কী যে আসে কত কী যে (প্র)	-	চিরকুমার - সভা ॥ ৮ ॥ ৪০৫
কত দিন একসাথে ছিনু ঘুমঘোরে	-	কথা ও কাহিনী: কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৮১
কত দিন ভাবে ফুল	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫২৫
কত দিন যে তুমি আমায়	-	সহজ পাঠ ১ ॥ ১৫ ॥ ৪৫৩
কত দিবা কত বিভাবরী	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৪০
কত ধৈর্য ধরি	প্রণতি	উৎসর্গ (সং) ॥ ৫ ॥ ১৩১
	-	মহয়া ॥ ৮ ॥ ১০২
	-	শেষের কবিতা ॥ ৫ ॥ ৩৪২
কত-না তুষারপুঞ্জ আছে সুপ্ত হয়ে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮৬
কত-না দিনের দেখা	মনের মানুষ	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯৩
কত বড়ো আমি	সন্দেহের কারণ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬২
কতবার মনে করি পূর্ণিমানিশীথে	শ্রান্তি	মানসী ॥ ১ ॥ ২৭৫
কত লক্ষ বরষের তপস্যার ফলে	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৬৭
কথা কও, কথা কও (প্র)	-	কথা ও কাহিনী: কথা ॥ ৪ ॥ ১৭
কথা কহ কথা কহ	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৯৪
কথা কোস নে লো রাই	-	প্রকৃতির প্রতিশোধ ॥ ১ ॥ ৩৭৩
'কথা চাই' 'কথা চাই' হাঁকে	-	শূলিন্দ্র ॥ ১৪ ॥ ১৫
কথা ছিল এক-তরীতে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৫৮
কথার উপরে কথা	-	পত্রপুট ॥ ১০ ॥ ১৩৩
ও এসো অন্তরে গঙ্গীর নির্বাক	-	পত্রপুট (গ্র.প.) ॥ ১০ ॥ ৬৬৯
হৃদমাগঞ্জ উজাড় করে	-	ছড়া ॥ ১৩ ॥ ৯০
কনকনে ঠাণ্ডায় আমাদের যাত্রা	তীর্থযাত্রী	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৯৮
কনকনে শীত তাই	-	থাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৭
কনে দেখা হয়ে গেছে	-	থাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৫৯
কনের পণের আশে	-	থাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৮
কবরীতে ফুল শুকাল	-	বউঠাকুরানীর হাট ॥ ১ ॥ ৬০৭
কবি হয়ে দোল উৎসবে	জবাবদিহি	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩০
কবির রচনা তব মন্দিরে	প্রত্যর্পণ	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ১৫
কবির, কবে কোন্ বিশ্বৃত বরষে	মেঘদূত	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৩৫
কবে আমি বাহির হলেম	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৪৮
কমল ফুটে অগম জলে	-	শূলিন্দ্র ॥ ১৪ ॥ ১৬
করিয়াছি বাণীর সাধনা	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৬৭
করেছিনু যত সুরের সাধন	মায়া	সৈজুতি ॥ ১১ ॥ ১৫০
কর্ণে দিলা কুমকায়ল	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৫
কর্ম আপন দিনের মঞ্জুরি	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৬
কর্ম যখন দেবতা হয়ে জুড়ে বসে	ছিন্ন পত্র	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৩৫

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
কলকস্তামে চলা গয়ো রে	নাসিক হইতে খুড়ার পত্র	প্রহাসিনী (সং)।। ১২।। ৩৫
কলছন্দে পূর্ণ তার প্রাণ	কাকলী	মহয়া।। ৮।। ৫৩
কলরবমুখরিত খ্যাতির প্রাক্গে	-	প্রান্তিক।। ১১।। ১১৫
কল্লোলমুখর দিন	-	স্বুলিঙ্গ।। ১৪।। ১৬
কহিল কঙ্কির বেড়া	নব্রতা	কণিকা।। ৩।। ৫৭
কহিল কাঁসার ঘটি	শক্তির সীমা	কণিকা।। ৩।। ৫১
কহিল গভীর রাত্রে	বৈরাগ্য	চৈতালি।। ৩।। ১৩
কহিল তারা, জ্বালিব আলোখানি	-	স্বুলিঙ্গ।। ১৪।। ১৬
কহিল ভিক্ষার ঝুলি টাকার থলিরে	গরজের আত্মীয়তা	কণিকা।। ৩।। ৫৯
কহিল ভিক্ষার ঝুলি, হে টাকার তোড়া	সাম্যনীতি	কণিকা।। ৩।। ৫৯
কহিল মনের খেদে মাঠ সমতল	উচ্চের প্রয়োজন	কণিকা।। ৩।। ৫৭
কহিলা হবু, শুন গো গোবুরায়	জুতা-আবিষ্কার	কল্পনা।। ৪।। ১২৮
কহিলাম, ওগো রানী	ইটালিয়া	পূর্ববী।। ৭।। ২০২
কহিলেন, বসুন্ধরা	সত্যের আবিষ্কার	কণিকা।। ৩।। ৬৯
কহো কহো মোরে প্রিয়ে	-	শ্যামা।। ১৩।। ১৯৯
কাঁকনজোড়া এনে দিলেম যবে	দান	পরিশোধ (না. গী.)।। ১৩।। ২০৯
কাঁচড়াপাড়াতে এক ছিল রাজপুত্র	-	পূর্ববী।। ৭।। ১৫৯
কাঁচা ধানের খেতে যেমন	-	খাপছাড়া।। ১১।। ১২
কাঁটাতে আমার অপরাধ আছে	-	গীতালি।। ৬।। ১৯৩
কাঁটার সংখ্যা ঈর্ষাভরে	-	লেখন।। ৭।। ২২১
কাঁঠালের ভূতি-পচা	-	স্বুলিঙ্গ।। ১৪।। ১৪
কাঁদালে তুমি মোরে	অনসূয়া	সানাই।। ১২।। ১৯৩
কাঁদিতে হবে রে	-	পরিত্রাণ।। ১০।। ২৪৫
কাঁধে মই, বলে	-	শ্যামা।। ১৩।। ২৫৯
কাঁপিছে দেহলতা থরথর	-	পরিশোধ (না. গী.)।। ১৩।। ২১০
কাঁপিলে পাতা, নড়িলে পাখি	-	খাপছাড়া।। ১১।। ৬০
কাকা বলেন, সময় হলে	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৪৪
কাছে আছে দেখিতে না পাও	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৯০
কাছে এল পূজার ছুটি	মর্তবাসী	ছন্দ।। ১১।। ৬৫৩
কাছে ছিলে দূরে গেলে	-	শিশু ভোলানাথ।। ৭।। ৮২
কাছে তার যাই যদি	-	মায়ার খেলা।। ১।। ৪২১
কাছে থাকার আড়ালখানা	ছুটির আয়োজন	পুনশ্চ।। ৮।। ৩১৬
কাছে থাকি যবে	-	মায়ার খেলা।। ১।। ৪৩২
কাছে থেকে দূর রচিল কেন গো	-	ভগ্নহৃদয়।। ১৪।। ৫৫৬
কাছে যবে ছিল	লাজময়ী	শৈবসঙ্গীত।। ১৪।। ৭৮৪
	-	লেখন।। ৭।। ২১৯
	-	স্বুলিঙ্গ।। ১৪।। ১৬
	-	শাপমোচন (সং)।। ১১।। ২৪৮
	-	শেষরক্ষা।। ১০।। ১৯৮

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
কাছে যাই, ধরি হাত,	হৃদয়ের ধন	মানসী ॥ ১ ॥ ২৬৫
কাছের থেকে দেয় না ধরা	তৃতীয়া	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৭৮
কাছের রাতি দেখিতে পাই	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৬
কাজ নেই, কাজ নেই মা	-	চণ্ডালিকা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৭২
কাজ সে তো মানুষের	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৪
কাঠবিড়ালির ছানাটুকি	কাঠবিড়ালি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৫৩
কাণ্ডারী গো, যদি এবার	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০৬
কানন কুসুম-উপহার দেয় চাঁদে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৩
কানা-কড়ি পিঠ তুলি কহে	সমালোচক	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬০
কাব্যের কথা বাধা পড়ে যথা	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৬৯
কামনায় কামনায় দেশে দেশে	প্রার্থনা	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২৫
কার পানে মা, চেয়ে আছ	মা-লক্ষ্মী	শিশু ॥ ৫ ॥ ৫৯
কার বাঁশি নিশিভোরে	-	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২১৫
কার লাগি এই গয়না গড়াও	সাকরা	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৮
কার সনে নাহি জানি	-	বাংলাভাষা-পরিচয় ॥ ১৩ ॥ ৫৮৬
কার হাতে এই মালা	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৪৫
কার হাতে যে ধরা দেব প্রাণ	-	অরুপরতন ॥ ৭ ॥ ২৮১
কারে দিব দোষ বন্ধু	অভিমান	প্রজ্ঞাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৪১
কারে দূর নাহি কর	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪১১
কাল আমি তরী খুলি	শান্তিমন্ত্র	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৯
কাল চলে আসিয়াছি	ধ্যান	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮২
কাল ছিল ডাল খালি	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪২
কাল প্রাতে মোর জন্মদিনে	-	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ১১
কাল বলে, আমি সৃষ্টি করি	-	সহজ পাঠ ১ ॥ ১৫ ॥ ৪৪৯
কাল যবে দেখা হল	উপলক্ষ	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৬২
কাল যবে সন্ধ্যাকালে	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৪
কাল রাতে দেখিনু স্বপন	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫৩৬
কাল রাত্রে বাদলের দানোয়-পাওয়া	স্বপ্ন	উৎসর্গ (সং) ॥ ৫ ॥ ১৩৪
কাল সকালে উঠব মোরা	কালরাত্রে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১১
কালকে রাতে মেঘের গরজনে	-	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৭১
কালি মধুযামিনীতে জ্যোৎস্নানিশীথে	নষ্ট স্বপ্ন	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬০
কালি হাস্যে পরিহাসে	রাত্রে ও প্রভাতে	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২১২
কালী কালী বলো রে আজ	-	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯৬
কালুর খাবার শখ	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮৩
কালের প্রবল আবর্তে প্রতিহত	-	বাস্মিকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৩৯৯
কালের যাত্রার ধ্বনি	বিদায়	বাস্মিকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৪
	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৮
	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৬৭
	-	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৭৪
	-	শেষের কবিতা ॥ ৫ ॥ ৫২৩

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
কালো অঙ্ককারের তলায়	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৫৬
কালো অশ্ব অস্তুরে যে	কালো ঘোড়া	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩০
'কালো তুমি'— শুনি জাম কহে	জ্ঞানের দৃষ্টি ও প্রেমের সন্তোষ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬০
কালো মেঘ আকাশের	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৭
কালো রাতি গেল ঘুচে	-	সহজ পাঠ ১ ॥ ১৫ ॥ ৪৪৫
কাশীর গল্প শুনেছিলুম	কাশী	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৭৯
কাশের বনে শূন্য নদীর তীরে	অনাবশ্যক	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৫৯
কাহারে জড়াতে চাহে	বাহু	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৬
কাহারে পরাব রাখি	রাখিপূর্ণিমা	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪৪
কাহারে হেরিলাম	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৫৫
কি করিনু হায়	-	কালমুগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৮
কি হল আমার? বুঝিবা সজ্জনী	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫৬৩
কিনু গোয়ালার গলি	বাঁশি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৯০
কিশোরগায়ের পুবের পাড়ায়	পিস্নি	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৬৯
কিসের অশান্তি এই মহাপারাবারে	সমুদ্র	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৮
কিসের হরষ কোলাহল	পুনর্মিলন	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৫১
কী অসীম সাহস তোর	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৭৯
কী আশা নিয়ে এসেছ হেথা	নিঃস্ব	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৯০
কী কথা বলিব বলে	-	উৎসর্গ (সং) ॥ ৫ ॥ ১৩০
কী কথা বলিস তুই	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৭৬
কী করিয়া সাধিলে	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৯
কী ঘোর নিশীথ, নীরব ধরা	-	পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৯
কী জনো রয়েছ, সিদ্ধ	অনাবশ্যকের আবশ্যকতা	কালমুগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৩
কী জানি কী ভেবেছ মনে	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৫
কী দশা হল আমার	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫২১
ওহা, কী দশা হল আমার	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৩৯৭
কী দোষ করেছি তোমার	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৬
কী দোষে বাধিলে আমায়	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৩
কী পাই, কী জমা করি	-	কালমুগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৯
কী বলিনু আমি	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০১
কী বলিলে, কী শুনিলাম	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৭
কী বেদনা মোর	বাদলরাত্রি	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৮
কী ভাবিছ নাথ, কী ভাবিছ	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৮
কী যে কোথা হেথা-হোথা	-	কালমুগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৭০
কী যে ডাবিস তুই অন্য মনে	-	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭৯
কী রসসুধা-বরবাদানে	চাতক	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৬০
		শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৭
		চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৭১
		প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৩৮

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
কী স্বপ্নে কাটালে তুমি	অহল্যার প্রতি	মানসী।। ১।। ৩৩৯
কীটেরে দয়া করিয়ো ফুল	-	লেখন।। ৭।। ২১১
কীর্তি যত গড়ে তুলি	-	শৃঙ্গিল।। ১৪।। ১৭
কুঁজো তিনকড়ি ঘোরে	-	খাপছাড়া।। ১১।। ২৩
কুঁড়ির ভিতরে কাঁদিয়ে গন্ধ	-	উৎসর্গ।। ৫।। ৮৪
কুঙ্কমটিজাল যেই সরে গেল	মৎপু পাহাড়ে	নবজাতক।। ১২।। ১২৭
কুঙ্কমটিরের মিল্ক অলিন্দের 'পর	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ।। ২।। ৫৬৯
কুঙ্কম-পথে পথে চাঁদ উকি দেয়	-	চিরকুমার-সভা।। ৮।। ৪৪৪
কুঙ্কমপথে জ্যোৎস্নারাতে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ।। ২।। ৫৭০
কুড়াল কহিল, ভিক্ষা মাগি	রাষ্ট্রনীতি	চিরকুমার-সভা।। ৮।। ৪৪৫
কুম্ভকলি ক্ষুদ্র বলি নাই দুঃখ	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৬৮
কুমার, তোমার প্রতীক্ষা করে নারী	কুমার	কণিকা।। ৩।। ৫৫
০ নবজাগরণ-চঞ্চল তব পাখা	নির্ভীক	লেখন।। ৭।। ২১৪
কুমোর-পাড়ার গোরুর গাড়ি	হাট	বিচিত্রিতা।। ৯।। ১১
কুয়াশা, নিকটে থাকি	কুয়াশার আক্ষেপ	বিচিত্রিতা (গ্র.প.)।। ৯।। ৬৬৪
কুয়াশা যদি বা ফেলে	-	সহজ পাঠ ২।। ১৫।। ৪৫৭
কুয়াশার জাল আবারি রেখেছে	মাতা	কণিকা।। ৩।। ৬৪
কুরচি, তোমার লাগি	কুরচি	লেখন।। ৭।। ২১৩
কুম্বাণ্ডের মনে মনে বড়ো অভিমান	যথার্থ আপন	বীথিকা।। ১০।। ৫২
কুসুমের গিয়েছে সৌরভ	বাকি	বনবাণী।। ৮।। ৯৭
কুসুমের শোভা কুসুমের অবসানে	-	কণিকা।। ৩।। ৫১
কুস্তির আখড়ায় ভিস্তিকে ধরে	-	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৮৯
কূল থেকে মোর গানের তরী	-	শৃঙ্গিল।। ১৪।। ১৭
কৃতাজলি কর কহে	গ্রহণে ও দানে	ছন্দ।। ১১।। ৫৫৪
কুম্ভকলি আমি তারেই বলি	কুম্ভকলি	গীতালি।। ৬।। ২১০
কুম্ভপক্ষ প্রতিপদ	মরণস্বপ্ন	কণিকা।। ৩।। ৬৫
কুম্ভপক্ষে আধখানা চাঁদ	জাগরণ	ক্ষণিকা।। ৪।। ২৩৬
কে আমার ভাষাহীন অস্তুরে	আদিতম	মানসী।। ১।। ২৫৩
কে আমারে যেন এনেছে ডাকিয়া	ভুলে	খেয়া।। ৫।। ১৯৪
কে এল আজি এ ঘোর নিশীথে	-	বীথিকা।। ১০।। ১৬
কে এসে যায় ফিরে ফিরে	সে আমার জননী রে	মানসী।। ১।। ২৩১
কে গো অস্তুরতর সে	-	কালমৃগয়া।। ১৪।। ৬৬৭
কে গো তুমি গরবিনী	গরবিনী	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৪০৫
কে গো তুমি বিদেশী	-	কল্পনা।। ৪।। ১৩১
কে জানে এ কি ভালো	আশঙ্কা	গীতিমাল্য।। ৬।। ১২২
কে জানে কোথা সে	-	বীথিকা।। ১০।। ৭১
কে ডাকে! আমি কভু ফিরে নাহি চাই-	-	গীতিমাল্য।। ৬।। ১১২
		মানসী।। ১।। ৩৩৩
		কালমৃগয়া।। ১৪।। ৬৭০
		মায়ার খেলা।। ১।। ৪২৩

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
কে তুই লো হরহাদি	হরহাদে কালিকা	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৮৬
কে তুমি গো খুলিয়াছ	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৪৭৯
কে তুমি দিয়েছ স্নেহ মানবহৃদয়ে	শূন্য গৃহে	মানসী ॥ ১ ॥ ২৭২
কে তুমি ফিরিছ পরি	পরবেশ	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৯
কে তোমারে দিল প্রাণ	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৫৯
কে দেবে চাঁদ তোমায় দোলা	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৪৫
কে নিবি গো কিনে আমায়	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১২৭
কে নিল খোকার ঘুম হরিয়া	ঘুমচোরা	শিশু ॥ ৫ ॥ ১১
কে বলে সব ফেলে যাবি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৭৫
কে বলেছে তোমায় ঝধু	-	প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২২৮
		পরিত্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৬০
কে রে তুই, ওরে স্বার্থ	স্বার্থ	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪১
কে লইবে মোর কার্য	কর্তব্যগ্রহণ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৫
কেউ চেনা নয়	-	শেষসপ্তক ॥ ৯ ॥ ৫৪
কেউ যে করে চিনি নাকো	অচেনা	কণিকা ॥ ৪ ॥ ১৮৫
কেঁচো কয়, নীচ মাটি	স্বদেশদ্রেষী	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬০
কেটেছে একেলা বিরহের বেলা	-	চিত্রাঙ্গদা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৫৮
কেন আর মিথ্যা আশা	-	গীতালি (গ্র.প.) ॥ ৬ ॥ ৭৭২
০ যে থাকে থাক-না দ্বারে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮৪
কেন আসিতেছ মুগ্ধ	মরীচিকা	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯১
কেন এ কম্পিত প্রেম	ভীক	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৫
কেন এলি রে, ভালোবাসিলি	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৮
কেন গো আপন মনে ভ্রমিছ	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৯
		বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৯
কেন গো এমন স্বরে বাজে তব বাঁশি	কেন	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৩
কেন গো যাবার বেলা	শরতের বিদায়	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭৬
কেন গো সাগর এমন চপল	-	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৭৫
কেন চুপ করে আছি	মৌন	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২৯
কেন চেয়ে আছ গো মা	বঙ্গভূমির প্রতি	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৭
কেন চোখের জলে	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৫৭
কেন তবে কেড়ে নিলে	বাস্তু প্রেম	মানসী ॥ ১ ॥ ২৮২
কেন তার মুখ ভার	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬১৮
কেন তোমরা আমায় ডাক	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৫৯
কেন ধরে রাখা	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১৫
কেন নয়ন আপনি ভেসে যায়	-	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৫৪
কেন নিবে গেল বাতি	দুরাকাঙ্ক্ষা	চিত্রা ॥ ২ ॥ ২০০
কেন পাশ্ব এ চঞ্চলতা	শেষ মিনতি	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭২
		নটরাজ (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৬৮১
কেন বাজাও কাঁকন কনকন	লীলা	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৫
কেন মনে হয়	গানের স্মৃতি	সানাই ॥ ১২ ॥ ১১২

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
কেন মার' সিধ-কাটা ধূর্তে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩৮
কেন যে মন ভোলে আমার	-	ঋণশোধ ॥ ৭ ॥ ৩১২
কেন রাজা ডাকিস কেন	-	বান্দীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৪
কেন রে ক্লাস্তি আসে	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৫৯
কেন সারাদিন ধীরে ধীরে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৬০৫
কেবল তব মুখের পানে	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৮২
কেবল থাকিস সরে সরে	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ৭৮
কেবলি অহরহ মনে মনে	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৩৫
কেমন করে এমন বাধা ক্ষয় হবে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৭৫
কেমন করে তড়িৎ-আলোয়	-	গীতাঞ্জলি-গীতিমালা-
কেমন গো আমাদের	-	গীতালি (সং) ॥ ৬ ॥ ২৩৩
কেরোসিন-শিখা বলে	অতীত ও ভবিষ্যৎ	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২২৬
কো তুঁহ বোলবি মোয়	কুটূম্বিতা-বিচার	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৫২
কোটি কোটি ছোটো ছোটো	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৯
কোথা আছ? ডাকি আমি	অনন্ত মরণ	ভানু ॥ ১ ॥ ১৫৩
কোথা গেল সেই মহান শাস্ত	আহ্বান	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৫৯
কোথা ছায়ার কোণে দাঁড়িয়ে তুমি	নগরসংগীত	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪৫
কোথা তুমি গেলে যে মোটরে	প্রচ্ছন্ন	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৭০
কোথা রাইরে দূরে যায় রে উড়ে	পলাতকা	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৯৮
কোথা যাও মহারাজ	-	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ২৪
কোথা যে উধাও হল	নরকবাস	রাজা ॥ ৫ ॥ ২৭৪
কোথা রাত্রি, কোথা দিন	-	অরুপরতন ॥ ৭ ॥ ২৬৯
কোথা রে তরুর ছায়া	চিরদিন	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩৭
কোথা লুকাইলে	বনের ছায়া	কাহিনী ॥ ৩ ॥ ১০৯
কোথা হতে আসিয়াছি	-	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২০৭
কোথা হতে দুই চক্ষে	সাস্বনা	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৬
কোথা হতে পেলে তুমি	বনস্পতি	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭১
কোথাও আমার হারিয়ে যাবার	রূপকথায়	বান্দীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৯
কোথায় আকাশ কোথায় ধূলি	-	বান্দীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৯
কোথায় আলো, কোথায় ওরে আলো	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮৩
কোথায় জুড়াতে আছে ঠাই	-	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৮৪
কোথায় যেতে ইচ্ছে করে	সংশয়ী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬১
কোথায় সে উষাময়ী প্রতিমা	-	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭১
০ আমার কোথায় সে উষাময়ী	-	শুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৮
কোন্ অপরূপ স্বর্গের আলো	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ২২
	-	বান্দীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৪
	-	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৬৯
	-	বান্দীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৯
	-	বান্দীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৯
	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৬

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
কোন অযাচিত আশার আলো	-	পরিশোধ (না.গী.)।। ১৩।। ২০৭
কোন আলোতে প্রাণের প্রদীপ	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৪১
কোন ক্ষণে সৃজনের সমুদ্রমহুনে	-	বলাকা। ৬।। ২৭৪
কোন খ'সে-পড়া তারা	-	শুলিঙ্গ।। ১৪।। ১৮
কোন খেপামির তালে নাচে	-	ফান্দুনী।। ৬।। ৩৯৯
কোন গহন অরণ্যে	-	শাপমোচন (সং)।। ১১।। ২৪৮
কোন ছলনা এ যে	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ)।। ১৩।। ২৫৬
কোন ছায়াখানি	ছায়াসঙ্গিনী	বিচিত্রিতা।। ৯।। ২১
০ জীবনের প্রথম ফান্দুনী	ছায়া	বিচিত্রিতা (গ্র.প.)।। ৯।। ৬৬৪
কোন দেবতা সে, কী পরিহাসে	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ)।। ১৩।। ১৫৭
কোন বাঁধনের গ্রন্থি বাঁধিল	-	শ্যামা।। ১৩।। ১৯৯
কোন বাণিজ্যে নিবাস তোমার	বাণিজ্যে বসতে লক্ষ্মীঃ	কনিকা।। ৪।। ২০৯
কোন বারতা পাঠালে মোর পরানে	-	গীতালি।। ৬।। ১৯০
কোন বারতার করিল প্রচার	আষাঢ়	নটরাজ।। ৯।। ২৬৮
কোন ভাঙনের পথে এলে	ভাঙন	সানাই।। ১২।। ১৮৮
কোন সে কালের কণ্ঠ হতে	নতুন কাল	সৈজুতি।। ১১।। ১৩৯
কোন সে সুদূর মৈত্রী	সিয়াম	পরিশেষ।। ৮।। ২০৪
কোন হাটে তুই বিকোতে চাস	যথাস্থান	কনিকা।। ৪।। ১৮১
কোমল দুখানি বাহু শরমে লতায়	হৃদয়-আসন	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৯৯
কোরো না কোরো না লজ্জা	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ৩০৯
কোলাহল তো বারণ হল	-	গীতিমালা।। ৬।। ১১১
কোলে ছিল সুরে-বাঁধা বীণা	ব্যাঘাত	চিত্রা।। ২।। ১৫৭
কোশলনৃপতির তুলনা নাই	মন্তকবিক্রয়	কথা ও কাহিনী : কথা।। ৪।। ২৯
ক্রমে স্নান হয়ে আসে	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৮০
ক্রান্ত মোর লেখনীর	-	শুলিঙ্গ।। ১৪।। ১৮
ক্রান্ত যখন আশ্রকলির কাল	-	নবীন।। ১১।। ২১৭
ক্রান্তি আমার ক্ষমা করো প্রভু	-	গীতালি।। ৬।। ২০৩
ক্ষণে ক্ষণে মনে হয় যাত্রার সময়	-	আরোগ্য।। ১৩।। ৫৪
ক্ষণকালের গীতি	-	শুলিঙ্গ।। ১৪।। ১৮
ক্ষণিক ধ্বনির শত-উচ্ছ্বাসে	-	শুলিঙ্গ।। ১৪।। ১৮
ক্ষণিকারে দেখেছিলে (উ)	-	কনিকা।। ৪।। ১৬৯
ক্ষমা করো, ধৈর্য ধরো	বিদায়	কল্পনা।। ৪।। ১৫১
ক্ষমা করো নাথ, ক্ষমা করো	-	শ্যামা।। ১৩।। ২০০
ক্ষমা করো প্রভু, ক্ষমা করো	-	পরিশোধ (না.গী.)।। ১৩।। ২১০
ক্ষমা করো মোরে তাত	-	চণ্ডালিকা (নৃ)।। ১৩।। ১৭২
ক্ষমা ক'রো, যদি গর্বভরে	ভাবী কাল	কালমৃগয়া।। ১৪।। ৬৭১
ক্ষমিতে পারিলাম না যে	-	পূরবী।। ৭।। ১৬০
ক্ষান্ত করিয়াছ তুমি আপনারে	-	শ্যামা।। ১৩।। ২০২
		পরিশোধ (না.গী.)।। ১৩।। ২১১
		উৎসর্গ।। ৫।। ১০১

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ক্ষান্ত হও, ধীরে কও কথা	সঙ্ঘা	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৪০
ক্ষান্তবুড়ির দিদিশান্তুড়ির	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১১
ক্ষুদ্র এই তৃণদল ব্রহ্মাণ্ডের মাঝে	ঐশ্বর্য	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৬২
ক্ষুদ্র-আপন-মাঝে	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৮
ক্ষুধার্ত প্রেম তার নাই দয়া	-	চণ্ডালিকা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৮৩
ক্ষুর চিহ্ন ংকে দিয়ে	ছবি	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১২৯
ক্ষুভিত সাগরে নিভৃত তরীর গেহ	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৯
খড়দয়ে যেতে যদি সোজা এস খুলনা	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৬
খবর এল, সময় আমার গেছে	সময়হারা	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৮৫
খবর পেলেম কলা	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৭
খবরবায়ু বয় বেগে	-	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৩৩
খাঁচার পাখি ছিল	দুই পাখি	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৩৫
খাল বলে, মোর লাগি	নদীর প্রতি খাল	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬১
খুঁজতে যখন এলাম সেদিন	প্রকাশ	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৫১
খুকি তোমার কিছুর বোঝে না মা	বিজ্ঞ	শিশু ॥ ৫ ॥ ২৩
খুদিরাম ক'সে টান	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৮
খুব তার বোলচাল	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৬০
খুলে অজ্ঞে বলি, ওগো নবা	অটোগ্রাফ	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫১
খুলে দাও দ্বার	-	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ২৭
খুশি হ তুই আপন মনে	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ২৪
খৈদুবাবুর ংধো পুকুর	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯৮
খেয়ানৌকা পারাপার করে	খেয়া	গীতালি (গ্র.প.) ॥ ৬ ॥ ৭৭৩
খেলনা খোকার হারিয়ে গেছে	-	ছড়া ॥ ১৩ ॥ ১০০
খেলা কর, খেলা কর	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৭
খেলার খেয়ালবশে কাগজের তরী	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৮০
খেলাঘর বাঁধতে লেগেছি	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫৪২
খেলাধুলো সব রহিল পড়িয়া	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৯
খোঁপা আর এলোচুলে	পাখির পালক	গৃহপ্রবেশ ॥ ৯ ॥ ১৭৭
খোকা থাকে জগৎ-মায়ের অন্তঃপুরে	আত্মশক্রতা	শিশু ॥ ৫ ॥ ৫৬
খোকা মাকে শুধায় ডেকে	ভিতরে ও বাহিরে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৫
খোকার চোখে যে ঘুম আসে	জন্মকথা	শিশু ॥ ৫ ॥ ১৮
খোকার মনের ঠিক মাঝখানটিতে	খোকা	শিশু ॥ ৫ ॥ ৭
খোলো খোলো দ্বার	খোকার রাজ্য	শিশু ॥ ৫ ॥ ১০
খোলো খোলো হে আকাশ	-	শিশু ॥ ৫ ॥ ১৭
খ্যাতি আছে সুন্দরী বলে তার	কণিকা	রাজ্য ॥ ৫ ॥ ২৭১
খ্যাতি নিন্দা পার হয়ে	-	অরূপরতন ॥ ৭ ॥ ২৬৮
খ্যাপা খুঁজে খুঁজে ফিরে	পরশপাথর	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৩২
		খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৩
		আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৪৫
		সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৩০

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
গগন ঢাকা ঘন মেঘে	নদীপথে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৬২
গগনে গগনে আপনার মনে	লীলা	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬৯
গগনে গগনে নব নব দেশে রবি	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১২
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৫০
গগনে গগনে যায় হাঁকি	সোনার তরী	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৯
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৪
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	সফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৯
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২২৩
গগনে গগনে যায় হাঁকি	তন্নষ্টং যন্ন দীয়তে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৫
গগনে গগনে যায় হাঁকি	শাপমোচন	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩২৫
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩০
গগনে গগনে যায় হাঁকি	প্রতিশোধ	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৫৬
গগনে গগনে যায় হাঁকি	ভীরুতা	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৯২
গগনে গগনে যায় হাঁকি	সুধিয়া	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৮৭
গগনে গগনে যায় হাঁকি	পত্রদূতী	প্রহাসিনী (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৬৮৩
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৭৪
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	ছড়া ॥ ১৩ ॥ ১০৩
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	ভানু ॥ ১ ॥ ১৪৪
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ১২
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৫
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৫
গগনে গগনে যায় হাঁকি	পথে	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২০৩
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	সফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৯
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	সফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৯
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	সফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২০
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	সফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ১৯
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	খাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৮
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২১৬
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৯৯
গগনে গগনে যায় হাঁকি	কবির অহংকার	কড়ি ও কোমল ॥ ২ ॥ ২১১
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৬৪
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৮৬
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১১
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১১
গগনে গগনে যায় হাঁকি	গানের সাজি	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১১৪
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	সফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২০
গগনে গগনে যায় হাঁকি	বেদনার লীলা	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬২
গগনে গগনে যায় হাঁকি	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৪৬
গগনে গগনে যায় হাঁকি	গাঙ্গী মহারাজ	মহাশ্মা গাঙ্গী (গ্র.প.) ॥ ১৪ ॥ ৮৩৩

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
গাব তোমার সুরে	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৩৭
গাবার মতো হয় নি কোনো গান	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৮৫
গায়ে আমার পুলক লাগে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৩৫
গাহিছে কাশীনাথ নবীন যুবা	গানভঙ্গ	কথা ও কাহিনী : কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৮৩
গিম্নির কানে শোনা ঘটে	-	খাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৭
গিরি যে তুষার নিজে রাখে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৯
গিরির দুরাশা উড়িবারে	একটি মাত্র	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২২
গিরিনদী বালির মধ্যে	-	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২১৩
গিরিবন্ধ হতে আজি	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২০
গির্জাঘরের ভিতরটি স্নিগ্ধ	পূজালয়ের অন্তরে	খুঁট (গ্র.প.) ॥ ১৪ ॥ ৮৪৩
গুণীর লাগিয়া বাশি	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৪
গুপ্তিপাড়ায় জন্ম তাহার	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২২
গুরু গুরু গুরু গুরু ঘন মেঘ	-	চিত্রাঙ্গাদা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৪৮
গুরু রামানন্দ স্তব্ধ দাঁড়িয়ে	স্নানসমাপন	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩০৮
গুরুচরণ করো শরণ-অ	-	মুক্তির উপায় ॥ ১৩ ॥ ২১৮
গুরুপদে মন করো অর্পণ	-	মুক্তির উপায় ॥ ১৩ ॥ ২২৪
গোড়ামি সত্যেরে চায়	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২০
গোয়ার কেবল গায়ের জোরেই	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৫
গোড়াতেই ঢাক বাজনা	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৬
গোধূলি নিঃশব্দে আসি	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩৩১
গোধূলিতে নামল আধার (প্র)	আকাশপ্রদীপ	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৬১
গোধূলি-অন্ধকারে	শূন্যঘর	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬২
গোপন কথাটি রবে না গোপনে	-	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৩৬
গোলাপ ফুল ফুটিয়ে আছে	-	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৪৪
গোলাপ বলে, ওগো বাতাস	বাতাস	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৪০
গৌরবর্ণ নধর দেহ	মাকাল	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৯৩
গ্রামছাড়া ওই রাঙা মাটির পথ	-	প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২৬১
গ্রামে গ্রামে সেই বার্তা	দেবতার গ্রাস	পরিব্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৮১
ঘটিজল বলে, ওগো মহাপারাবার	অশ্রুট ও পরিশ্রুট	কথা ও কাহিনী : কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৮৯
ঘড়িতে দম দাও নি তুমি মূলে	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৬
ঘণ্টা বাজে দূরে	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২০
ঘন অন্ধকার রাত	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৩৭
ঘন অশ্রুবাস্পে ভরা মেঘের দুর্যোগে	স্বপ্ন	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৪৫
ঘন কাঠিন্য রচিয়া শিলাস্তূপে	সাবিত্রী	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১২২
ঘন কালো মেঘ তাঁর পিছনে	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২০
ঘন মেঘভার গগনতলে	-	চণ্ডালিকা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৮৩
ঘরে যবে ছিলে মোরে ডেকেছিলে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৯
ঘরেতে ভ্রমর এল গুনগুনিয়ে	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২১
	-	অচলায়তন ॥ ৬ ॥ ৩২২
	-	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৪৯

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ঘরের থেকে এনেছিলেম	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২১১
ঘাটে বসে আছি আনমনা	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৭৬
ঘাসি কামারের বাড়ি সাড়া	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২০
ঘাসে আছে ভিটামিন	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৭
ঘুম কেন নেই তোরি চোখে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৭৮
ঘুমা দুঃখ হৃদয়ের ধন	শান্তিগীত	সঙ্ক্যাসংগীত ॥ ১ ॥ ১৯
ঘুমিয়ে পড়েছে শিশুগুলি	ঘুম	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১০০
ঘুমের আধার কোটরের তলে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৮
ঘুমের ঘন গহন হতে	-	চণ্ডালিকা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৮৪
ঘুমের দেশে ভাঙিল ঘুম	সুপ্তোষিতা	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১৮
ঘোষালের বস্তুতা	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৩
চকমকি-ঠোকাঠকি-আগুনের প্রায়	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৮
চকোরী ফুকারি কাঁদে	অসম্পূর্ণ সংবাদ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৩
চক্ষু কর্ণ বুদ্ধি মন সব রুদ্ধ করি	মুক্তি	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০৮
চক্ষু-পরে মৃগাক্ষীর চিত্রখানি ভাসে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৮১
চক্ষে আমার তৃষ্ণা ওগো	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৫৭
চক্ষে তোমার কিছু বা করুণা ভাসে	ঈষৎ দয়া	চণ্ডালিকা ॥ ১২ ॥ ২১৭
চতুর্দশী এল নেমে	প্রতিমা	চণ্ডালিকা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৭৭
চতুর্দিকে বহিবাম্প শূন্যাকাশে ধায়	প্রশ্ন	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪০
চন্দনধূপের গন্ধ	মিলনমাত্রা	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৬০
চন্দ্র কহে, বিশ্বে আলো	নিজের ও সাধারণের	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩৫
চন্দ্রমা আকাশতলে পরম একাকী	একাকী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৫৬
চপল ভ্রমর, হে কালো কাজল আঁখি	প্রভাতী	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৪
চরণ ধরিতে দিয়ো গো আমারে	-	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৬৭
চরণরেখা তব যে পথে দিলে লেখি	বিলাপ	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৭৬
চল্ চল্ ভাই	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৬৪
চলতি ভাষায় যারে বলে থাকে	অপাক-বিপাক	পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৮
চলার পথের যত বাধা	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭৭
চলি গো, চলি গো	-	নটরাজ (গ্র. প.) ॥ ৯ ॥ ৬৮২
চলিতে চলিতে খেলার পুতুল	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৫
চলিতে চলিতে চরণে উছলে	-	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৫
চলিয়াছি রণক্ষেত্রে সংগ্রামের পথে	আশিস-গ্রহণ	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ১৭
চলে গেছে মোর বীণাপাণি	গীতহীন	শ্ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২১
চলে গেল, আর কিছু নাই কহিবার	পরিতাপ	ফান্সুনী ॥ ৬ ॥ ৪০০
		লেখন ॥ ৭ ॥ ২১০
		ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৪২৮
		শ্ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২১
		চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪৬
		চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১০
		সঙ্ক্যাসংগীত ॥ ১ ॥ ১৩

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
চলে যাবে সস্তারূপ	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২১
চলে যায়, মরি হায়, বসন্তের দিন	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ৬২০
চলেছিল সারা প্রহর	সঙ্ক্যা	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৩৫
চলেছিলে পাড়ার পথে	ক্ষণেক দেখা	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২২৭
চলেছে উজান ঠেলি তরণী তোমার	নববধু	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৬৮
চলেছে ছুটিয়া পলাতকা হিয়া	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৬৫
চলেছে তরণী মোর শাস্ত বায়ুভরে	নদীযাত্রা	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৭
চলো নিয়ম-মতে	-	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৪৪
চাই গো আমি তোমারে চাই	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৬১
চাও যদি সত্যরূপে	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২১
চাঁদ কহে, শোন্ শুকতারা	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২২
চাঁদ, হাসো হাসো	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৭
চাঁদিনী রাত্রি, তুমি তো যাত্রী	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২১
চাঁদের সাথে চকোরীর	ধরা পড়া	কল্পনা (গ্র. প.) ॥ ৪ ॥ ৭৩৭
০ হাজার হাজার বছর কেটেছে	প্রকাশ	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৬৯
চাঁদের হাসির ঝাঁপ ভেঙেছে	-	পরিব্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৭৯
চাঁদেরে করিতে বন্দী	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২২
চান ভগবান প্রেম দিয়ে তাঁর	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৯
চামেলির ঘনছায়া-বিতানে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৯
চার প্রহর রাতের বৃষ্টিভেজা	বিদায়-বরণ	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৫২
চারি দিকে কেহ নাই	পোড়ো বাড়ি	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১২৩
চারি দিকে খেলিতেছে মেঘ	গান আরম্ভ	সঙ্ক্যাসংগীত ॥ ১ ॥ ৮
চারি দিকে তর্ক উঠে	মঙ্গলগীত ২	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৮৩
চাষের সময়ে যদিও করি নি হেলা	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫২
চাহনি তাহার, সব কোলাহল	পিয়ালী	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২২
চাহিছ বারে বারে	-	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৫৪
চাহিছে কীট মৌমাছির	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৭
চাহিয়া প্রভাতরবির নয়নে	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২২
চিড়েতন, হর্তন, ইন্কাবন	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৩
চিঠি কই! দিন গেল	-	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৪৫
চিঠি তব পড়িলাম	পত্রের প্রত্যাশা	মানসী ॥ ১ ॥ ২৭৭
চিন্ত আজি দুঃখদোলে আন্দোলিত	আধুনিকা	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ৭
চিন্ত আমার হারাল আজ	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৮০
চিন্ত যেথা ভয়শূন্য	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৫২
চিন্তকোণে ছন্দে তব	মায়া	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৯
চিন্তাহরণ দালালের বাড়ি	-	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ১৯
চিমনি ফেটেছে দেখে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪২
		ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৪

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
চিমনি ভেঙে গেছে দেখে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৪
চির-অধীরার বিরহ-আবেগ	অধীরা	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭২
চিরকাল একি লীলা গো	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১১৩
চিরকাল রবে মোর প্রেমের কাঙাল	দায়মোচন	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৩৩
চিরজনমের বেদনা	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৫৫
চিরদিন আছি আমি	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৪৮
চিরপুরানো চাঁদ	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৩৫
চিরপ্রশ্নের বেদীসম্মুখে	পত্রোত্তর	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪০৯
চুমিয়া যেয়ো তুমি	-	সেজুতি ॥ ১১ ॥ ১২৮
চুরি করে নিয়ে গেলে	বিচিত্রা	শেষের কবিতা ॥ ৫ ॥ ৪৯৯
০ ছিলাম যবে মায়ের কোলে	বিচিত্রা	পরিশেষ (গ্র.প.) ॥ ৮ ॥ ৬৯৮
চুরি হয়ে গেছে রাজকোষে	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১২২
চেনাশোনার সাঝ-বেলাতে	শেষ হিসাব	শামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৩
চেয়ে আছে আকাশের পানে	সুখের স্মৃতি	পরিশোধ (না.গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৬
চেয়ে থাকে মুখপানে	-	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩৯
চেয়ে দেখি হোথা তব জানালায়	-	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১০২
চৈত্রের মধ্যাহ্নবেলা	পুঁট	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬১৯
চৈত্রের রাতে যে মাধবীমঞ্জরী	ক্ষণিক	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২১
চৈত্রের সেতারে বাজে	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৩
চোখ ঘুমে ভেরে আসে	-	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪১
চোখ যে ওদের ছুটে চলে গো	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৮
চোখ হতে চোখে	-	সুফলঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২২
চোখে দেখিস, প্রাণে কানা	-	পত্রপুট ॥ ১০ ॥ ১১২
চোখের আলোয় দেখেছিলেম	-	অরুপরতন ॥ ৭ ॥ ২৬৩
ছন্দে লেখা একটি চিঠি	শিলঙের চিঠি	সুফলঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২২
ছবি আকার মানুষ ওগো	ছবি-আঁকিয়ে	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০০
ছাই বলে, শিখা মোর ভাই	পর ও আত্মীয়	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৪১৫
ছাড় গো তোরা ছাড় গো	-	পূরবী ॥ ৭ ॥ ২০২
ছাড়ব না ভাই, ছাড়ব না ভাই	-	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ১০০
ছাড়িস নে ধরে থাক এঁটে	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৭
ছাতা বলে, ধিক্ ধিক্ মাথা মহাশয়	যথাকর্তব্য	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৩৯৭
ছাদের উপরে বহিয়ো নীরবে	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০২
ছায়ার ঘোমটা মুখে টানি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৭৩
ছি ছি, কুৎসিত কুরূপ সে	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৩
ছি ছি সখা কি করিলে	কামিনী ফুল	শেষের কবিতা ॥ ৫ ॥ ৫০০
ছিনু আমি বিষাদে মগনা	দৃত	সহজ পাঠ ১ ॥ ১৫ ॥ ৬১৭
ছিন্ন করে লও হে মোরে	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৬০
		শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৮৩
		মহয়া ॥ ৮ ॥ ৩১
		গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৬০

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
ছিল চিত্রকল্পনায়	পরিণয়	পরিশেষ।। ৮।। ১৫১
ছিলাম নিদ্রাগত	ছোটো প্রাণ	পরিশেষ।। ৮।। ১৮১
ছিলাম নিশিদিন আশাহীন প্রবাসী	বিরহানন্দ	মানসী।। ১।। ২৩৪
ছিলাম যবে মায়ের কোলে	বিচিত্রা	পরিশেষ।। ৮।। ১২২
০ চুরি করে নিয়ে গেলে	বিচিত্রা	পরিশেষ (গ্র.প.)।। ৮।। ৬৯৮
ছিলে-যে পথের সাথি	পথসঙ্গী	পরিশেষ।। ৮।। ১৬৭
ছুয়ো না, ছুয়ো না ওরে	পবিত্র প্রেম	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২০৪
ছুটল কেন মহেন্দ্রের	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৫৪
ছুটি হলে রোজ ভাসাই জলে	কাগজের নৌকা	শিশু।। ৫।। ৬০
ছেঁড়া মেঘের আলো পড়ে	-	ছড়া।। ১৩।। ৯৭
ছেড়ে গেলে হে চঞ্চলা	অনবসর	কর্ণিকা।। ৪।। ১৭৭
ছেলেটার বয়স হবে বছর দশেক	ছেলেটা	পুনশ্চ।। ৮।। ২৫৬
ছেলেতে মেয়েতে করে খেলা	খেলা	ছবি ও গান।। ১।। ৯৯
ছেলেদের খেলার প্রাক্কণ	শেষদান	পুনশ্চ।। ৮।। ২৫২
ছোটো কথা, ছোটো গীত	ধরাতল	চৈতালি।। ৩।। ৩০
ছোটো কাঠের সিন্ধি আমার	কাঠের সিন্ধি	ছড়ার ছবি।। ১১।। ৭০
ছোটো খোকা বলে অ আ	-	সহজ পাঠ।। ১।। ১৫।। ৬১১
ছোটো ছেলে হওয়ার সাহস	শিশুর জীবন	শিশু ভোলানাথ।। ৭।। ৫২
ছোট্ট আমার মেয়ে	হারিয়ে-যাওয়া	পলাতকা।। ৭।। ৪৬
জগৎ জুড়ে উদার সুরে	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ২০
জগৎ-পার্বারের তীরে (প্র)	-	শিশু।। ৫।। ৫
জগৎ-শ্রোতে ভেসে চলো	শ্রোত	প্রভাতসংগীত।। ১।। ৭৬
জগতে আনন্দযজ্ঞে আমার নিমন্ত্রণ	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৩৬
জগতে তুমি রাজা	-	শান্তিনিকেতন।। ৭।। ৫৭৯
জগতের বাতাস করুণা	পাষণী	সঙ্ক্যাসংগীত।। ১।। ২৭
জগতের মাঝখানে যুগে যুগে	-	রোগশয্যায়।। ১৩।। ১৪
জগতের মাঝে কত বিচিত্র তুমি হে	চিত্রা	চিত্রা।। ২।। ১৩৩
জগতেরে জড়ইয়া শত পাকে	রাত্রি	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২০৬
জটিল সংসার	-	জন্মদিনে।। ১৩।। ৮০
জড়িয়ে আছে বাধা	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৯৬
জড়িয়ে গেছে সরু মোটা দুটো তারে	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৮৪
জনতার মাঝে দেখিতে পাই নে	দিয়ালী	মহয়া।। ৮।। ৫৪
জননী, কন্যারে আজ বিদায়ের ক্ষণে	কন্যাবিদায়	বিচিত্রিতা।। ৯।। ৩৫
জননী জননী বলে ডাকি	ভয়ের দুরাশা	চৈতালি।। ৩।। ৩৬
জননী, তোমার করুণ চরণখানি	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ২০
জনমিয়া এ সংসারে	গান-সমাপন	সঙ্ক্যাসংগীত।। ১।। ৩৭
জন্ম মৃত্যু দৌঁছে মিলে	জীবন	কর্ণিকা।। ৩।। ৬৮
জন্ম মোদের রাতের আধার	-	লেখন।। ৭।। ২১৫
জন্ম মোর বহি যবে	নব পরিচয়	বীথিকা।। ১০।। ৫০
জন্ম হয়েছিল তোর সকলের কোলে	মৃত্যুর আহ্বান	পুরবী।। ৭।। ১৫৮

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
জন্মেছি তোমার মাঝে	অজ্ঞাত বিশ্ব	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৬
জন্মেছি নিশীথে আমি	নিশীথজগৎ	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১২৫
জন্মেছি সূক্ষ্ম তারে বাধা মন নিয়া	ধ্বনি	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৬৭
জন্মের দিন করেছিল দান	-	প্রান্তিক (গ্র.প.) ॥ ১১ ॥ ৬৭২
০ জন্মের দিনে দিয়েছিল আজি	-	প্রান্তিক (গ্র.প.) ॥ ১১ ॥ ৬৭৩
০ একদা পরমমূল্য জন্মক্ষণ দিয়েছে	-	প্রান্তিক ॥ ১১ ॥ ১১৬
জন্মকালেই ওর লিখে দিল কুণ্ঠি	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৯
জন্মদিন আসে বারে বারে	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৩
জন্মবাসরের ঘটে	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৬০
জমল সতেরো টাকা	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩৮
জয় করে তবু ভয় কেন তোর যায় না	-	শেষরক্ষা ॥ ১০ ॥ ২৩৫
জয় করেছি মন তাহা বুঝি নাই	মুক্তি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮৩
জয় জয় তাসবংশ-অবতংশ	-	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৪৫
		তাসের দেশ (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥
		৭১২
জয় ভৈরব জয় শংকর	-	মুক্তধারা ॥ ৭ ॥ ৩৩৫, ৩৪৭,
		৩৬৮, ৩৭১
জয় হোক মহারানী	আবেদন	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৭৪
জয়তি জয় জয় রাজন	-	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৫
জয়যাত্রায় যাও গো	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪১৫
জর্মন প্রোফেসর	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৫৮
জল এনে দে রে বাছা	-	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬১
জল দাও আমায় জল দাও	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৭২
জলে বাসা বেঁধেছিলেম	পত্র	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭৫
জলে ভরা নয়নপাতে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৭
জলস্পর্শ করব না আর	নকল গড়	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৭৩
জলহারা মেঘখানি বরষার শেষে	দানরিক্ত	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৬
জাগরণে যায় বিভাবরী	-	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩২
জাগায়ো না, ওরে জাগায়ো না	ব্যথিতা	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬০
জাগার থেকেই ঘুমোই	ঘুমের তত্ত্ব	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৮০
জাগে নি এখনো জাগে নি	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৮৪
জাগো জাগো আলসশয়নবিলগ্ন	-	তপতী ॥ ১১ ॥ ১৯৯
জাগো নির্মল নেত্রে	-	গীতাঞ্জলি-গীতিমালা- গীতালি (সং) ॥ ৬ ॥ ২৩৩
জাগো রে জাগো রে চিন্ত জাগো রে	-	স্বরগ ॥ ৪ ॥ ৩৩১
জাগো হে প্রাচীন প্রাচী	প্রাচী	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১১
জাগো হে রুদ্র জাগো	-	তপতী ॥ ১১ ॥ ১৮২
জান তুমি, রাস্তিরে নাই মোর সাথি	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৫
জান না কি পিছনে তোমার	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৮৯
জানার বাঁশি হাতে নিয়ে	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৩

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
জানি আমার পায়ের শব্দ	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৮১
জানি আমি, ছোটো আমার ঠাই	স্বপ্ন	সানাই ॥ ১২ ॥ ২০৬
জানি আমি মোর কাব্য	সৃষ্টিকর্তা	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১৯১
জানি আমি, সুখে দুঃখে	গতি	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০৮
জানি গো দিন যাবে	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৩২
জানি জানি কোন্ আদি কাল হতে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ২৪
জানি জানি তুমি এসেছ এ-পথে	বাদলসঙ্ঘা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭৮
জানি তুমি ফিরে আসিবে আবার	প্রার্থনা	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯২
জানি দিন অবসান হবে	অবসান	সানাই ॥ ১২ ॥ ২০৮
জানি নাই গো সাধন তোমার	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৪৮
জানি হে, যবে প্রভাত হবে	পরিণাম	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৬৬
জাপান, তোমার সিঙ্কু অধীর	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৩
জামাই মহিম এল	-	থাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২০
জাল কহে, পঙ্ক আমি উঠাব না	ভালো মন্দ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
জিরারফের বাবা বলে	-	থাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪২
জীবন আছিল লঘু প্রথম বয়সে	জীবনমধ্যাহ্ন	মানসী ॥ ১ ॥ ২৭৩
জীবন আমার চলছে যেমন	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৫০
জীবন আমার যে অমৃত	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২২১
জীবন পবিত্র জানি	-	শেষ লেখা ॥ ১৩ ॥ ১১৮
জীবন যখন ছিল ফুলের মতো	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৩০
জীবন যখন শুকায়ে যায়	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৪৫
জীবনে আজ কি প্রথম এল বসন্ত	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২০
জীবনে আমার যত আনন্দ	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৬৮
জীবনে জীবন প্রথম মিলন	নববহুদম্পতির প্রেমালাপ	মানসী ॥ ১ ॥ ৩২৩
জীবনে তব প্রভাত এল	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৪
জীবনে নানা সুখদুঃখের	-	পত্রপুট ॥ ১০ ॥ ৯৯
জীবনে পরম লগন	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯১
জীবনে যত পূজা	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৯৪
জীবনে যা চিরদিন	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৯৫
জীবনের অনেক ধন পাই নি	তেতুলের ফুল	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৫৩
জীবনের আশি বর্ষে	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৬১
জীবনের কিছু হল না হায়	-	বাস্তবিক প্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৭
জীবনের দীপে তব	-	বাস্তবিক প্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৮
জীবনের দুঃখে শোকে তাপে	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৪
জীবনের প্রথম ফান্সিনী	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ২৭
○ কোন ছায়াখানি সঙ্গে তব	ছায়া	বিচিত্রিতা (গ্র. প.) ॥ ৯ ॥ ৬৬৪
জীবনের মরণের বাজায়ে মন্দিরা	ছায়াসঙ্গিনী	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২১
○ জীবনমরণের বাজায়ে খঞ্জনি	জীবনমরণ	পরিশেষ (গ্র. প.) ॥ ৮ ॥ ৭০৫
	জীবনমরণ	পরিশেষ (সং.) ॥ ৮ ॥ ২২০

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
জীবনের সিংহদ্বারে পশিনু যে ক্ষণে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০৮
জীবন-খাতার অনেক পাতাই	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৯
জীবনদেবতা তব	-	স্বফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৩
জীবনবহনভাগা নিতা আশীর্বাদে	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৭৯
জীবনমরণের বাজায়ে খঞ্জনি	জীবনমরণ	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২০
০ জীবন মরণের বাজায়ে মন্দিরা	জীবনমরণ	পরিশেষ (গ্র. প) ॥ ৮ ॥ ৭৪৫
জীবন মরণের সীমানা ছাড়ায়ে	-	গৃহপ্রবেশ ॥ ৯ ॥ ২০০
জীবনমরণের শ্রোতের ধারা	মিলন	পুরবী ॥ ৭ ॥ ১৯৭
জীবনযাত্রার পথে	-	স্বফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৩
জীবনরহস্য যায়	-	স্বফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৪
জীবন-শ্রোতে ঢেউয়ের 'পরে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৩৯
জীর্ণ জয়তোরণ-ধূলি-'পর	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১১
জুড়ালো রে দিনের দাহ	দিঘি	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৮৮
জেনো প্রেম চিরঋণী	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৭
জোনাকি সে ধূলি খুঁজে সারা	-	পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৭
জ্যোতির্ময় তীর হতে আধারসাগরে	তারকার আত্মহত্যা	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১২
জ্যোতিষীরা বলে	কেন	সঙ্ক্যাসংগীত ॥ ১ ॥ ১০
০ শুনিলাম জ্যোতিষীর কাছে	-	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১১১
জ্বলিল অরুণরশ্মি আজি ওই	আশীর্বাদ	নবজাতক (গ্র. প.) ॥ ১২ ॥ ৬৯৩
জ্বলে নি আলো অন্ধকারে	-	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৬৭
জ্বালায়ে আধার শূন্যে	সত্য ২	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৪৭
জ্বালো ওগো, জ্বালো ওগো	-	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১০৩
জ্বালো নব জীবনের নির্মল দীপিকা	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩৩০
জ্বলে দিয়ে যাও সঙ্ক্যাপ্রদীপ	-	স্বফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৪
জ্বলেছে পথের আলোক	আহ্বান	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭১
ঝড়ে যায় উড়ে যায় গো	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৬৬
ঝম ঝম ঘন ঘন রে বরষে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১২১
ঝরনা উথলে ধরার হৃদয় হতে	-	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৩
ঝরনা, তোমার স্ফটিক জলের	নিঝরিণী	স্বফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৪
ঝরা পাতা গো, আমি তোমারি দলে	-	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ২০
ঝরে ঝর ঝর ভাদর বাদর	-	শেষের কবিতা ॥ ৫ ॥ ৪৮৭
ঝরে-পড়া ফুল আপনার মনে বলে	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১৬
ঝাকড়া চুলের মেয়ের কথা	ঝাকড়া চুল	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২০৭
ঝিকিঝিকি বেলা	দোলা	শ্রাবণগাথা ॥ ১৩ ॥ ১৩৩
ঝিনেদার জমিদার কালাচাঁদ রায়রা	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২০
ঝিনেদার জ্ঞানদার ছেলেটার জন্যে	-	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩২
ঝুটি-ঝাঁধা ডাকাত সেজে	বৃষ্টি রৌদ্র	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ৯৪
		ছড়া ॥ ১৩ ॥ ৯২
		খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৭
		শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৮৬

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
টাকা সিকি আধুলিতে	-	খাপছাড়া।। ১১।। ৪৯
টিকি মুণ্ডে চড়ি উঠি কহে	কৃতীর প্রমাদ	কণিকা।। ৩।। ৬১
টুনটুনি কহিলেন, রে ময়ূর,	ভার	কণিকা।। ৩।। ৫২
টেরিটি বাজারে তার	-	খাপছাড়া।। ১১।। ১৫
টোটকা এই মুষ্টিযোগ	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৪৬
ট্রাম্ কন্ডাক্টার	-	খাপছাড়া।। ১১।। ৫৭
ঠাকুর, তব পায়ে নমোনমঃ	যুগল	কণিকা।। ৪।। ১৭৪
ঠাকুরমশয়, দেরি না সয়	-	কালমৃগয়া।। ১৪।। ৬৬৬
ঠাকুরমা দ্রুততালে ছড়া যেত প'ড়ে	বধূ	আকাশপ্রদীপ।। ১২।। ৬৯
ডমরুতে নটরাজ বাজালেন তাণ্ডবে	বিপ্লব	সানাই।। ১২।। ১৫৪
০ ডমরুতে নটরাজ বাজালেন	নির্দিয়া	সানাই (গ্র. প.)।। ১২।। ৭০২
ডাকাতের সাড়া পেয়ে	-	খাপছাড়া।। ১১।। ৪৪
ডাকিল মোরে জাগার সাথি	-	শেষরক্ষা।। ১০।। ১৯২
ডাকো বৈশাখ, কালবৈশাখী	কালবৈশাখী	নটরাজ।। ৯।। ২৬৪
ডাকো ডাকো ডাকো আমারে	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৬৪
ডাক্তারে যা বলে বলুক নাকো	মুক্তি	পলাতকা।। ৭।। ৯
ডালিতে দেখেছি তব	-	ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ২৫
ডুগডুগিটা বাজিয়ে দিয়ে (ভূ)	-	খাপছাড়া।। ১১।। ৯
ডুবারি যে সে কেবল	-	ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ২৫
ডুবিছে তপন, আসিছে আধার	ভগ্নতরী	শৈশবসঙ্গীত।। ১৪।। ৭৮৭
ডেকেছ আজি, এসেছি আজি	শীতের উদ্বোধন	নটরাজ।। ৯।। ২৮১
ঢাকো ঢাকো মুখ টানিয়া বসন	সুরদাসের প্রার্থনা	মানসী।। ১।। ৩০১
তখন আকাশতলে ঢেউ তুলেছে	নিরুদ্যম	খেয়া।। ৫।। ১৬৫
তখন আমার আয়ুর তরণী	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ১১০
তখন আমার বয়স ছিল সাত	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ১১১
তখন একটা রাত	ঘরছাড়া	সেজুতি।। ১১।। ১৪১
তখন করি নি নাথ	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৮২
তখন ছিল যে গভীর রাত্রিবেলা	সার্থক নৈরাশ্য	খেয়া।। ৫।। ২০৫
তখন তরুণ রবি প্রভাতকালে	অনাদৃত	সোনার তরী।। ২।। ৬০
তখন তারা দৃপ্তবেগের বিজয়-রথে	বিজয়ী	পুরবী।। ৭।। ৯৩
তখন নিশীথরাত্রি	-	স্মরণ।। ৪।। ৩২০
তখন বয়স ছিল কাঁচা	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৬৪
তখন বয়স সাত	সাথি	পরিশেষ।। ৮।। ১৮৯
তখন বর্ষগহীন অপরাহ্নমেঘে	পরিচয়	মহয়া।। ৮।। ৩২
তখন রাত্রি আধার হল	আগমন	খেয়া।। ৫।। ১৪৮
তপন-উদয়ে হবে মহিমার ক্ষয়	নতিস্বীকার	কণিকা।। ৩।। ৬৫
তপনের পানে চেয়ে	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৫০
তপের তাপের ঝাঁধন কাটুক	প্রত্যাশা	ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ২৫
	-	নটরাজ।। ৯।। ২৬৭
		শ্রাবণগাথা।। ১৩।। ১৩১

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
তপোমগ্ন হিমাদ্রির	দেবদারু	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৯৩
তপ্ত হাওয়া দিয়েছে আজ	বৈশাখে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭৯
তব অন্তর্ধানপটে হেরি তব রূপ	অন্তর্ধান	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৮০
	-	শেষের কবিতা ॥ ৫ ॥ ৫২৩
তব কাছে এই মোর শেষ নিবেদন	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩১২
তব গানের সুরে হৃদয় মম	-	গীতাঞ্জলি-গীতিমাল্য- গীতালি (সং) ॥ ৬ ॥ ২৩৪
তব চরণের আশা, ওগো মহারাজ	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৫
তব চিস্ত গগনের দূর দিকসীমা	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৯৬
		শুফলিক্স ॥ ১৪ ॥ ২৫
তব জন্মদিবসের দানের উৎসবে	-	শেষ লেখা ॥ ১৩ ॥ ১২২
তব দক্ষিণ হাতের পরশ	উদ্ভাস	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮৮
তব পথচ্ছায়া বাহি	আশ্রবন	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৯৩
তব পূজা না আনিলে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮৬
তব প্রেমে ধন্য তুমি করেছ আমারে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০৫
তব রবিকর আসে কর বাড়াইয়া	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১২৬
তব সিংহাসনের আসন হতে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ২৪
তবু কি ছিল না তব সুখদুঃখ যত	কাব্য	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪৪
তবু মনে রেখো, যদি দূরে যাই চলি	তবু	মানসী ॥ ১ ॥ ২৪৫
তবে আমি যাই গো তবে যাই	বিদায়	শিশু ॥ ৫ ॥ ৪২
তবে আয় সবে আয়	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৩৯৯
		বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৪
তবে পরানে ভালোবাসা কেন গো	শুণ্ড প্রেম	মানসী ॥ ১ ॥ ২৮৪
তবে শেষ করে দাও শেষ গান	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১৬
তবে সুখে থাকো, সুখে থাকো	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩১
তমালবনে ঝরিছে বারিধারা	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৬৬
তম্বুরা কাঁধে নিয়ে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৪
তরঙ্গের বাণী সিঁদ্ধ	-	শুফলিক্স ॥ ১৪ ॥ ২৫
তরুণী বেয়ে শেষে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫১
তরল জলদে বিমল চাঁদিমা	ফুলবালা	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৩৭
তরী আমার হঠাৎ ডুবে যায়	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৯১
		চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৬৭
তরুতলে ছিন্নবৃন্ত মালতীর ফুল	-	রুদ্রচণ্ড ॥ ১৪ ॥ ৬৪৫
তরুলতা যে-ভাষায় কয় কথা	করুণী	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৫৯
তন্নাস করেছিনু, হেথাকার বৃক্ষের	মধুসঙ্কায়ী	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪৮
তাই আমি দিনু বর	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৫৪
তাই তোমার আনন্দ আমার 'পর	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৮১
তাই হোক তবে তাই হোক	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৫৬
তঁারি হস্ত হতে নিয়ো তব দুঃখভার	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৮

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
তাহারা দেখিয়াছেন— বিশ্ব চরাচর	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৩
তাকিয়ে দেখি পিছে	ভীক	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭৪
তার অন্ত নাই গো	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ৬১
তারা তোমার নামে বাটের মাঝে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৫৭
তারা দিনের বেলা এসেছিল	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৫৭
তারা সেই ধীরে ধীরে আসিত	আবছায়া	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১১১
তারার দীপ জ্বালেন যিনি	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৬
তারে কেমনে ধরিবে, সখী	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩১
তারে দেখাতে পারি নে কেন	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৪
তারাগুলি সারারাত্তি	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৮
তালগাছ এক পায়ে দাঁড়িয়ে	তালগাছ	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৫
তিন বছরের বিরহিণী	বিরহিণী	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৫৫
তিনটে কাঁচা আম পড়ে ছিল	কাঁচা আম	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৯০
তীরে কি আর আসবে না	-	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৯৮
০ নাই কি রে তীর	-	গীতালি (গ্র.প.) ॥ ৬ ॥ ৫০০
তীরের পানে চেয়ে থাকি	পালের নৌকা	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮৭
তীর্থের যাত্রিণী ও যে	তীর্থযাত্রিণী	সেজুতি ॥ ১১ ॥ ১৪৯
তুই অবাক ক'রে দিলি আমায়	-	সেজুতি ॥ ১১ ॥ ১৩৮
তুই কি ভাবিস, দিনরাত্তির	খেলা-ভোলা	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৭৪
তুই ফেলে এসেছিস করে	-	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৬৫
তুই রে বসন্ত সমীরণ	-	ফান্সুনী ॥ ৬ ॥ ৪১১
তুঙ্গ তোমার ধবলশৃঙ্গশিরে	শীতের বিদায়	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৬০৪
তুমি আছ বসি তোমার ঘরের দ্বারে	পথিক	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮৬
তুমি আছ হিমাচল	-	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৭
তুমি আড়াল পেলে কেমনে	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১০২
তুমি আমায় করবে মস্ত লোক	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৭৪
তুমি আমার আঙিনাতে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫২৯
তুমি আমার আপন	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪০৩
তুমি ইন্দ্রমণির হার	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৬২
তুমি এ পার-ও পার কর কে গো	খেয়া	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৪২
তুমি এ মনের সৃষ্টি	নারী	গীতাঞ্জলি (গ্র.প.) ॥ ৬ ॥ ৭৭০
তুমি একটু কেবল বসতে দিয়ো কাছে	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৮৯
তুমি এবার আমায় লহো হে নাথ	-	খেয়া ॥ ৫ ॥ ২০৭
তুমি কাছে নাই ব'লে	প্রার্থনা	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩১
তুমি কি এসেছ মোর দ্বারে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১২১
তুমি কি কেবল ছবি শুধু পটে লিখা	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৪৪
০ তুমি কি কেবলি ছবি	-	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৫
		নটীর পূজা ॥ ৯ ॥ ২৩০
		বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৫০
		শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩৩

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
তুমি কিছু দিয়ে যাও মোর প্রাণে	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১৮
তুমি কে গো, সখীয়ে কেন	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩১
তুমি কেন আসিলে হেথায়	আবার	সঙ্ক্যাসংগীত ॥ ১ ॥ ২৫
তুমি কেমন করে গান কর যে শুণী	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ২৫
তুমি কোন্ কাননের ফুল	তুমি	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯২
তুমি কোন্ ভাঙনের পথে এলে	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১৩
তুমি গল্প জমাতে পার	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৯৯
তুমি গো পঞ্চদশী	পূর্ণা	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬৪
তুমি জান আমার গাছে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৪২
তুমি জান ওগো অন্তর্যামী	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৪২
তুমি ডাক দিয়েছ কোন্ সকালে	-	অচলায়তন ॥ ৬ ॥ ৩০৫
		গুরু ॥ ৭ ॥ ২৩৩
তুমি তবে এসো নাথ	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮০
তুমি দেখি মানুষটা একেবারে অদ্ভুত	-	সে ॥ ১৩ ॥ ৪০১
তুমি দেবে, তুমি মোরে দেবে	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৬৪
তুমি নব নব রূপে এসো প্রাণে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ১৬
তুমি নীচে পাকে পড়ি	নীরাপদ নীচতা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬২
তুমি পড়িতেছ হেসে	গান	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৩
তুমি প্রভাতের শুকতারা	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৭৮
তুমি বনের পূব পবনের সাথি	বন্দিনী	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৭১
তুমি বল তিনু প্রশ্রয় পায়	অপরাধী	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৪৪
তুমি বসন্তের পাখি বনের ছায়ায়	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৬
তুমি বাঁধছ নূতন বাসা	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৬
তুমি বাহির থেকে দিলে বিষম তাড়া	-	পরিত্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৪১
তুমি ভাবো এই-যে বোটা	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৯৮
তুমি মোর জীবনের মাঝে	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২৪
তুমি মোরে অর্পিয়াছ যত অধিকার	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৪
তুমি মোরে করেছ সম্রাট	প্রেমের অভিষেক	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৩৭
তুমি মোরে পার না বুঝিতে	দুর্বোধ	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৭০
তুমি যখন গান গাহিতে বল	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৫৬
তুমি যখন চলে গেলে	বিরহ	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২২৫
তুমি যত ভার দিয়েছ সে ভার	ভার	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭৭
তুমি যদি আমায় ভালো না বাস	তথাপি	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৮৭
তুমি যদি বন্ধোমাঝে (প্র)	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৭০
তুমি যবে গান কর	গীতচ্ছবি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩৬
তুমি যে এসেছ মোর ভবনে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৫৩
তুমি যে কাজ করছ	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৬৩
তুমি যে চেয়ে আছ আকাশ ভরে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৫২
তুমি যে তারে দেখ নি চেয়ে	অন্তর্হিতা	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬৭
তুমি যে তুমিই, ওগো	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৬

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
তুমি যে সুরের আগুন	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৫৬
তুমি সন্ধ্যার মেঘ শান্ত সুদূর	মানসপ্রতিমা	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৭
তুমি সর্বাশ্রয়, এ কি শুধু শূন্যকথা	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯১
তুমি সুন্দর যৌবনঘন	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১০
তুমি সুন্দরী এবং তুমি বাসী	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৬৫
তুমি হঠাৎ-হাওয়ায় ভেসে-আসা ধন	-	পরিব্রাজন ॥ ১০ ॥ ২৪৩
তুলনায় সমালোচনাতে	রেলোটিভিটি	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪৪
তুলেছিলেম কুসুম তোমার	স্থায়ী-অস্থায়ী	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২৪৩
তৃণদপি সুনীচেন	মশকমঙ্গলগীতিকা	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৫৫
তৃতীয়র চাঁদ ঝাঁক সে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৮
তৃষিত গর্দভ গেল সরোবরতীরে	অল্প জানা ও বেশি জানা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৮
তৃষ্ণার শাস্তি, সুন্দর কাঙ্ক্ষি	-	শ্রাবণগাথা ॥ ১৩ ॥ ১৩৬
		চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৬৪
তোমরা দুটি পাখি	গানের বাসা	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩৩০
তোমরা নিশি যাপন করো	বিদায়	কণিকা ॥ ৪ ॥ ১৮৯
তোমরা রচিলে যারে	জন্মদিন	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩৪
তোমরা হাসিয়া বহিয়া চলিয়া যাও	তোমরা ও আমরা	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ২১
তোমা লাগি যা করেছি	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৯
		পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৯
তোমা সনে মোর প্রেম	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৯৫
তোমাকে পাঠালুম আমার লেখা	পত্র	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৪১
তোমাতে আমাতে আছে তো প্রভেদ	প্রভেদ	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৩
তোমাদের এ কী ভ্রাস্তি	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৩
		পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৬
তোমাদের জল না করি দান	-	প্রাচীন সাহিত্য ॥ ৩ ॥ ৭২৭
তোমাদের জানি, তবু তোমরা যে	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৮২
তোমাদের দুজনের মাঝে	বিচ্ছেদ	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩৩
তোমাদের বিয়ে হল ফাগুনের চৌঠা	পরিণয়মঙ্গল	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ১২
তোমায় আমায় মিল হয়েছে	শ্রীবিজয়লক্ষ্মী	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ২০০
তোমায় আমায় মিলন হবে বলে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৩৯
তোমায় আমার প্রভু করে রাখি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৮৯
তোমায় আমি দেখি নাকো	স্বপ্ন	পুরবী ॥ ৭ ॥ ২৫৯
তোমায় খোঁজা শেষ হবে না মোর	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৮৭
তোমায় গান শোনাব	-	রক্তকরবী ॥ ৮ ॥ ৩৭০
তোমায় চিনি বলে আমি	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ৮১
তোমায় চেয়ে আছি বসে পথের ধারে	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৭২
তোমায় ছেড়ে দূরে চলার	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২২৫
তোমায় দেখে মনে লাগে ব্যথা	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ২০০
তোমায় নতুন করেই পাব বলে	-	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৪১৮
তোমায় যখন সাজিয়ে দিলেম দেহ	অদেয়	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭০

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
তোমায় সাজাব যতনে	-	শাপমোচন (সং) ॥ ১১ ॥ ২৪৫
তোমায় সৃষ্টি করব আমি	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২১৩
তোমার অসীমে প্রাণমন লয়ে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৭২
তোমার আনন্দ ঐ এল দ্বারে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৬১
তোমার আনন্দগানে আমি দিব সুর	আত্মসমর্পণ	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩৫
তোমার আমার মাঝে	বিদায়	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০৯
তোমার আসন পাতব কোথায়	আবাহন	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩৬
তোমার আসন শূন্য আজি	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮৯
তোমার ইঙ্গিতখানি দেখি নি যখন	-	তপতী ॥ ১১ ॥ ১৯৩
তোমার এই মাধুরী ছাপিয়ে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮৫
তোমার কটি-তটের ধটি	খেলা	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯৫
তোমার কাছে আমিই দুটু	দুটু	শিশু ॥ ৫ ॥ ৮
তোমার কাছে এ বর মাগি	-	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭৩
তোমার কাছে চাই নি কিছু	কুয়ার ধারে	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০৮
তোমার কাছে চাই নে আমি	-	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৬৮
তোমার কাছে দোষ করি নাই	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২১৯
তোমার কাছে শাস্তি চাব না	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ২০০
তোমার কুটিরের সমুখবাটে	কুটিরবাসী	পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২১০
তোমার খোলা হাওয়া লাগিয়ে পালে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৪৭
তোমার ঘরের সিঁড়ি বেয়ে	কালান্তর	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১০৯
তোমার ছুটি নীল আকাশে	ঠাকুরদাদার ছুটি	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮৫
তোমার তরে সবাই মোরে	ক্ষতিপূরণ	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৫১
তোমার দয়া যদি	-	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৪৪
তোমার দুয়ার খোলার ধ্বনি	-	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৯৫
তোমার নাম জানি নে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৯৩
তোমার ন্যায়ের দণ্ড প্রত্যেকের করে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০২
তোমার পতাকা যারে দাও	-	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২১৫
তোমার পায়ের তলায় যেন	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৮
তোমার পূজার ছলে তোমায়	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৭৬
তোমার প্রণামে এ যে তারি আভরণ	প্রণাম	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৫০
তোমার প্রত্যাশা লয়ে আছি	প্রতীক্ষা	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৫৩
তোমার প্রেম যে বইতে পারি	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬১
তোমার প্রেমের বীর্থে	-	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৩৫
তোমার বটে ফুটেছে শ্বেত করবী	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৪৯
তোমার বাস কোথা যে পথিক ওগো	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৫
তোমার বীণায় কত তার আছে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৯
তোমার বীণায় সব তার বাজে	নীরব তন্ত্রী	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৪৬
তোমার বীণার সাথে আমি	বিচ্ছেদ	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ৯৪
		চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯৯
		খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭৫

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
তোমার বৈশাখে ছিল প্রখর	-	চিত্রাঙ্গদা (ন্য) ॥ ১৩ ॥ ১৫২-৫৩
তোমার ভুবন মর্মে আমার লাগে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০৭
তোমার ভুবন-মাঝে ফিরি মুগ্ধসম	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮১
তোমার মঙ্গলকার্য	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৬
তোমার মাঝে আমারে	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৬০
তোমার মাঠের মাঝে	বঙ্গলক্ষ্মী	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১২১
তোমার মুখের দিন হে দিনেন্দ্র	আশীর্বাদ	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২৪
তোমার মোহন রূপে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮০
তোমার যে-ছায়া তুমি দিলে	আরশি	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১৩
তোমার শঙ্খ ধুলায় পড়ে	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৪
তোমার সকল কথা বল নাই	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২৩
তোমার সঙ্গে আমার মিলন	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৯৪
তোমার সম্মুখে এসে	দূর্ভাগিনী	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৭
তোমার সাথে নিত্য বিরোধ	-	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৯
তোমার সৃষ্টিতে কভু	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৯৩
তোমার সৃষ্টির পথ রেখেছ	-	সে ॥ ১৩ ॥ ৪১৮
তোমার সোনার খালায় সাজাব	-	শেষ লেখা ॥ ১৩ ॥ ১২৪
তোমার স্নেহের কোলে (উপ)	-	শারদোৎসব ॥ ৪ ॥ ৩৮১
তোমার স্বপ্নের দ্বারে আমি আছি	প্রতীক্ষা	ঋণশোধ ॥ ৭ ॥ ৩২৩
তোমারি নাম বলব নানা ছলে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ১৭
তোমারি রাগিণী জীবনকুঞ্জে	-	বউঠাকুরানীর হাট ॥ ১ ॥ ৬০৫
তোমারে আপন কোণে	মুক্তরূপ	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬০
তোমারে আমি কখনো চিনি নাকো	অচেনা	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১২৮
তোমারি কি বার বার	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৬৬
তোমারে ছাড়িয়া যেতে হবে	বাসরঘর	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪৩
তোমারে জননী ধরা	আশীর্বাদী	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৯
তোমারে ডাকিনু যবে কুঞ্জবনে	উদাসীন	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৯১
তোমারে দিই নি সুখ	নৈবেদ্য	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৭৫
তোমারে দিব না দোষ	মিলন	শেষের কবিতা ॥ ৫ ॥ ৫০৮
তোমারে দেখি না যবে	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৪৭
তোমারে পাছে সহজে বুঝি	-	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩৯
তোমারে, প্রিয়ে, হৃদয় দিয়ে	-	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৭৯
তোমারে বলেছে যারা	-	শেষের কবিতা ॥ ৫ ॥ ৫০১
তোমারে শতধা করি	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৮৫
তোমারে সম্পূর্ণ জানি হেন মিথ্যা	দীনা	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ৩০
		উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ৮৯
		লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৩
		নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০৩
		নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯০
		মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪৮

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
তোমাতে হেরিয়া চোখে	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৭
তোমাতেই যেন ভালো বাসিয়াছি	অনন্ত প্রেম	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৩২
তোম প্রাণের রস তো শুকিয়ে গেল	-	রক্তকরবী ॥ ৮ ॥ ৩৬৫
তোম শিকল আমায়	-	মুক্তধারা ॥ ৭ ॥ ৩৫৭
তোরা কেউ পারবি নে গো	ফুল ফোটানো	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭০
তোরা যে যা বলিস ভাই	-	রাজা ॥ ৫ ॥ ২৮৩
তোরা শুনিস নি কি শুনিস নি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৪৭
তোরি হাতে বাধা খাতা (উ)	-	বিসর্জন ॥ ১ ॥ ৫৩১
তোরে আমি রচিয়াছি	আলেখ্য	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৯৭
তোরে সবে নিন্দা করে	বিফল নিন্দা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৭
তোলন নামন	-	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৪০
তোলপাড়িয়ে উঠল পাড়া	-	খাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৭
ত্রাসে লাঞ্জে নতশিরে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯২
ত্রিলোকেশ্বরের মন্দির	প্রথম পূজা	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩১০
ত্রিশরণ মহামন্ত্র যবে	সিয়াম	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ২০৩
থাক থাক, কাজ নাই	মৌনভাষা	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৪৮
থাক থাক চুপ কর তোরা	শাস্তি	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭৩
থাকতে আর তো পারলি নে মা	-	বিসর্জন ॥ ১ ॥ ৫৭৫
থাকব না ভাই, থাকব না কেউ	শেষ	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২৪৮
থাকে সে কাহালগায়	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩৫
থাম্ থাম্ কি করিবি	-	বান্ধীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৮
থাম্ রে, থাম্ রে তোরা	-	বান্ধীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৮
থামো থামো, কোথায় চলেছ পালায়ে	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৬
দই চাই গো, দই চাই	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯০
দক্ষিণায়নের সূর্যোদয় আড়াল ক'রে	ময়ূরের দৃষ্টি	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৭০
দক্ষিণে বেঁধেছি নীড	পত্র	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৯৫
দখিন হতে আনিলে, বায়ু	-	মানসী ॥ ১ ॥ ২৫৮
দখিনহাওয়া, জাগো জাগো	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২১
দয়া করে ইচ্ছা করে	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৪২-৪৩
দয়া দিয়ে হবে গো মোর	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৭৭
দয়া বলে, কে গো তুমি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৫৪
দরিদ্রা বলিয়া তোরে	পরিচয়	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
দর্পণ লইয়া তারে	দরিদ্রা	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০৯
দর্পণে যাহারে দেখি	দর্পণ	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৬৫
দাও খুলে দাও, সখী, ওই বাহুপাশ	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৫
দাও ফিরে সে অরণ্য	বন্দী	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১০২
দাও লেখা দাও	সভ্যতার প্রতি	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৮
০ বৈশাখী ঝড় যতই আঘাত হানে	সুসময়	পরিশেষ (গ্র.প.) ॥ ৮ ॥ ৭০৫
দাও হে আমার ভয় ভেঙে দাও	সুসময়	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১৮
	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৩০

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
দাও-না ছুটি	ছুটি	পুনশ্চ।। ৮।। ৩২৯
দাঁড়াও, কোথা চলো	-	শ্যামা।। ১৩।। ১৯৮
দাঁড়িয়ে গিরি	-	লেখন।। ৭।। ২০৯
দাঁড়িয়ে আছ আধেক-খোলা	অন্যহত	খেয়া।। ৫।। ১৫৬
দাঁড়িয়ে আছ আড়ালে	হারানো মন	শ্যামলী।। ১০।। ১৪৯
দাঁড়িয়ে আছ তুমি আমার	-	গীতিমাল্য।। ৬।। ৪৭
দাঁয়েদের গিন্নিটি	-	খাপছাড়া।। ১১।। ৪০
দাড়ীশ্বরকে মানত ক'রে	-	খাপছাড়া।। ১১।। ১২
'দাদা হব' ছিল বিষম শখ	-	গল্পসল্প।। ১৩।। ৫১২
দামামা ঐ বাজে	-	জন্মদিনে।। ১৩।। ৭১
দিকে দিকে দেখা যায়	প্রাচীন ভারত	চৈতালি।। ৩।। ১৯
দিক্‌প্রান্তে ওই চাঁদ বুঝি	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৯৬
দিক্‌প্রান্তের ধূমকেতু	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৯৬
দিগন্তে ওই বৃষ্টিহারা	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ২৭
দিগন্তে পথিক মেঘ	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ২৭
দিগ্বলয়ে নবশশিলেখা	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৯৬
দিদিমণি— অফুরান সাক্ষনার খনি	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ২৭
দিন গেল রে	-	আরোগ্য।। ১৩।। ৪৭
দিন চলে না যে, নিলেমে চড়েছে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ।। ২।। ৫৭১
দিন দেয় তার সোনার বীণা	-	চিরকুমার-সভা।। ৮।। ৪৪৭
দিন পরে যায় দিন	-	খাপছাড়া।। ১১।। ৪৫
দিনশেষ হয়ে এল	-	লেখন।। ৭।। ২১৮
দিন সে প্রাচীন অতি প্রবীণ বিষয়ী	দিনশেষে	আরোগ্য।। ১৩।। ৪৬
দিন হয়ে গেল গত	সঙ্ক্যা	চিত্রা।। ২।। ১৮৩
দিন-খাটুনির শেষে	-	নবজাতক।। ১২।। ১৪১
দিনান্তের মুখ চুম্বি রাত্রি ধীরে কয়	-	লেখন।। ৭।। ২১১
দিনান্তের ললাট লেপি	-	গল্পসল্প।। ১৩।। ৫০৬
দিনে দিনে মোর কর্ম	চিরনবীনতা	কণিকা।। ৩।। ৭০
দিনে হই এক-মতো	-	লেখন।। ৭।। ২২১
দিনের আলো নামে যখন	-	লেখন।। ৭।। ২১৬
দিনের আলো নিবে এল	-	সহজ পাঠ।। ১।। ১৫।। ৪৫১
দিনের আলোক যবে	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ২৭
দিনের কর্মে মোর প্রেম যেন	বৃষ্টি পড়ে টাপুর টুপুর	শিশু।। ৫।। ৪৩
দিনের পর দিন যে গেল	-	লেখন।। ৭।। ২১৯
দিনের প্রহরগুলি হয়ে গেল পার	-	লেখন।। ৭।। ২১৮
দিনের প্রান্তে এসেছি	-	তপতী।। ১১।। ১৯২
দিনের রৌদ্রে আবৃত বেদনা	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ২৮
দিনের শেষে ঘুমের দেশে	শেষ খেয়া	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৪৪
		লেখন।। ৭।। ২১১
		খেয়া।। ৫।। ১৪৩

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
দিবস যদি সাক্ষ হ'ল	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ১০০
দিবসরজনী আমি যেন কার	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৮
দিবসরজনী তন্দ্রাবিহীন	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৮
দিবসে চক্ষুর দম্ভ দৃষ্টিশক্তি লয়ে	শক্তির শক্তি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৭১
দিবসে যাহারে করিয়াছিলাম হেলা	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২০
দিবসের অপরাধ সন্ধ্যা যদি	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৪
দিবসের দীপে শুধু থাকে তেল	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৯
দিয়েছ প্রশ্রয় মোরে, করুণানিলয়	-	উৎসর্গ (সং) ॥ ৫ ॥ ১৩৩
দিলে তুমি সোনা-মোড়া ফাউন্টেন পেন পত্রলেখা	-	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৮৬
দীন হীন এ অধম আমি	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৩
দীনহীন বালিকার সাজে	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪১০
		বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮২০
দীর্ঘ দুঃখরাত্রি যদি	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ১৫
দীর্ঘকাল অনাবৃষ্টি	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০৬
দুইজনে জুই তুলতে যখন	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৪৪
দুই তীরে তার বিরহ ঘটায়	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১০
দুই পারে দুই কূলের আকুল প্রাণ	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৮
দুইটি কোলের ছেলে গেছে পর-পর	বিসর্জন	কথা ও কাহিনী: কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৯৬
দুইটি হৃদয়ে একটি আসন	বিবাহমঙ্গল	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৪০
দুঃখ এ নয়, সুখ নহে গো	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০৪
দুঃখ এড়াবার আশা	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৮
দুঃখ, তব যন্ত্রণায়	দুঃখসম্পদ	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১৫৮
দুঃখ দিয়ে মেটাব দুঃখ তোমার	-	চণ্ডালিকা ॥ ১২ ॥ ২২৩
		চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৮৩
দুঃখ যদি না পাবে তো	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯৪
দুঃখ যে তোর নয় রে চিরন্তন	-	গীতাঞ্জলি-গীতিমালা- গীতালি (সং) ॥ ৬ ॥ ২৩৬
দুঃখ যেন জ্বাল পেতেছে চার দিকে	দুঃখ যেন জ্বাল পেতেছে	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১২০
দুঃখশিখার প্রদীপ জ্বলে	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৮
দুঃখের আধার রাত্রি বারে বারে	-	শেষ লেখা ॥ ১৩ ॥ ১২৩
দুঃখের আগুন কোন্ জ্যোতির্ময়	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৬
দুঃখের দিনে লেখনীকে বলি	বিশ্বশোক	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৬২
দুঃখের বরষায়	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৭৩
দুঃখেতে যখন প্রেম করে শিরোমণি	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৫
দুঃখী তুমি একা	দুঃখী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮৫
দুঃসহ দুঃখের বেড়াজালে	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ২৫
দুঃস্বপন কোথা হতে এসে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৮৬
দু-কানে ফুটিয়ে দিয়ে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৪
দুখানি চরণ পড়ে ধরণীর গায়	চরণ	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৭
দুখের দশা শ্রাবণরাত্রি	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৮

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
দুখের বেশে এসেছ বলে	দুঃখমূর্তি	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৪৯
দুখের মিলন টুটিবার নয়	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৮
দুজন সখীরে দূর হতে দেখেছিনু	দুই সখী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৬
দুজনে মিলিয়া যদি ভ্রমি গো	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫৩৭
দুটি বোন তারা হেসে যায় কেন	দুই বোন	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৩০
দুয়ার-বাহিরে যেমনি চাহিরে	লীলাসঙ্গিনী	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১১৬
দুয়ার মম পঙ্কপাশে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৯২
দুয়ারে তোমার ভিড় ক'রে	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ৯৬
দুয়ারে প্রস্তুত গাড়ি	যেতে নাহি দিব	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৩৯
দুর্গম দূর শৈলশিরের	প্রবাহিনী	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৮২
দুর্গম পথের প্রান্তে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯০
দুর্দিন ঘনায়ে এল ঘন অন্ধকারে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০৬
দুর্ভিক্ষ শ্রাবস্তীপূরে যবে	নগরলক্ষ্মী	কথ্য ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৪৬
দুর্যোগ আসি টানে যবে ফাঁসি	দুর্দিনে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৪৪
দূর অতীতের পানে	নাট্যশেষ	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২৪
দূর আকাশের পথ	দিক্বালা	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৫৪
দূর এসেছিল কাছে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৯
দূর প্রবাসে সঙ্কাবেলায় (প্র)	চিঠি	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৮৬
দূর মন্দিরে সিঙ্কুকিনারে	পথবর্তী	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪২
দূর সাগরের পারের পবন	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৭২
দূর স্বর্গে বাজে যেন নীরব ভৈরবী	শেষ চুম্বন	শৃঙ্গলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৮
দূর হতে কয় কবি	মধুসঙ্কারী	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৯
দূর হতে কী শুনিস মৃত্যুর গর্জন	-	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪৯
দূর হতে ভেবেছিনু মনে	মৃত্যুঞ্জয়	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৮৫
দূর হতে যারে পেয়েছি পাশে	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৮২
দূরে অশথতলায়	বাউল	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২২
দূরে কোথায় দূরে দূরে	-	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭১
দূরে গিয়েছিলে চলি	-	অচলায়তন ॥ ৬ ॥ ৩১০
দূরে দাঁড়িয়ে আছে	প্রত্যাগত	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৭৩
দূরে ফেলে গেছ জানি	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৭
দূরে বহুদূরে স্বপ্নলোকে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬০৮
দূরের বন্ধু সুরের দূতীরে	স্বপ্ন	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১০৯
দৃষ্টিজালে জড়ায় ওকে	-	শাপমোচন (সং) ॥ ১১ ॥ ২৪৭
দে তোরা আমায় নূতন করে দে	জন্মদিন	সৈজুতি ॥ ১১ ॥ ১৪৫
দে পড়ে দে আমায় তোরা	-	চিত্রাঙ্গদা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৫১
দে লো, সখী, দে পরাইয়ে	-	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩৪
দেওয়া নেওয়া ফিরিয়ে দেওয়া	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২২
দেখ দেখ, দুটো পাখি বসেছে গাছে	-	ঋণশোধ ॥ ৭ ॥ ৩২২
দেখ রে চেয়ে নামল বুঝি ঝড়	ঝড়	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৭
		ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৭১

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
দেখছ না কি, নীল মেঘে আজ	সাত সমুদ্র পারে	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৬৩
দেখব কে তোর কাছে আসে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫২৯
দেখা না-দেখায় মেশা	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪০২
দেখিলাম— অবসন্ন চেতনার	-	শ্রাবণগাথা ॥ ১৩ ॥ ১৩৭
দেখিলাম খানকয় পুরাতন চিঠি	-	প্রান্তিক ॥ ১১ ॥ ১১৪
দেখে যা দেখে যা দেখে যা লো তোরা	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২৫
দেখো চেয়ে গিরির শিরে	-	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৫২
দেখো চেয়ে, দেখো ওই কে আসিছে	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১০৫
দেখো দেখো, শুকতারা	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৬
দেখো, সখা, ভুল করে ভালোবেসো না	-	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২১২
দেখো হো ঠাকুর, বলি এনেছি মোরা	-	শ্রাবণগাথা ॥ ১৩ ॥ ১৪০
দেবতা জেনে দূরে রই দাঁড়িয়ে	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৩
দেবতা মানবলোকে ধরা দিতে চায়	দেবতা	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০০
দেবতা যে চায় পরিতে গলায়	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৫
দেবতার সৃষ্টি বিশ্ব	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৬৩
দেবতামন্দিরমাঝে ভকত প্রবীণ	দেবতার বিদায়	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৯১
দেবদাক তুমি মহাবাগী	দেবদাক	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২০
দেবমন্দির-আঙিনাতলে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৬
দেবী, অনেক ভক্ত এসেছে	সাধনা	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১২
দেয়ালের ঘেরে যারা	নামকরণ	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪৬
দেশশূন্য কালশূন্য জ্যোতিঃশূন্য	সৃষ্টি স্থিতি প্রলয়	লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৮
দেহটা যেমনি ক'রে ঘোরাও	কাকঃ কাকঃ পিকঃ পিকঃ কণিকা	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৬৩
দেহে আর মনে প্রাণে	-	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪২
দেহে মনে সুপ্তি যবে করে ভর	জাগরণ	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৬৯
দেহের মধ্যে বন্দী প্রাণের	প্রশ্ন	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৭৯
দৈবে তুমি কখন নেশায় পেয়ে	গানের জাল	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৯৩
দোতলায় ধূপধাপ হেমবাবু দেয় লাফ	-	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১২৫
দোতলার জানলা থেকে	পুকুর-ধারে	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯০
দোয়াতখানা উলটি ফেলি	-	থাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৯
দোলে রে প্রলয় দোলে	সিদ্ধুতরঙ্গ	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৪২
দোষী করিব না তোমারে	আত্মছলনা	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৯
দোষী করো, দোষী করো	-	মানসী ॥ ১ ॥ ২৬০
দোসর আমার, দোসর ওগো	দোসর	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯৯
দোহাই তোদের একটুকু চূপ কর	-	চণ্ডালিকা ॥ ১২ ॥ ২২০
দ্বার খোলা ছিল মনে	-	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৫৩
দ্বার বন্ধ করে দিয়ে ভ্রমটারে রুখি	একই পথ	শেষের কবিতা ॥ ৫ ॥ ৪৭৯
ধনী সুখে করে ধর্মকর্ম	লক্ষ্মীর পরীক্ষা	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৪৩
		কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
		কাহিনী ॥ ৩ ॥ ১১৬

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ধনীর প্রাসাদ বিকট ক্ষুধিত রাহু	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২২
ধনে জনে আছি জড়িয়ে হায়	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ২৯
ধন্য তোমারে হে রাজমন্ত্রী	পতিতা	কাহিনী ॥ ৩ ॥ ৯৩
ধর্ ধর্ ঐ চোর	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯২
		পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৫
ধরনী বিদায়বেলা আজ মোরে	-	শ্যামলী (গ্র. প.) ॥ ১০ ॥ ৬৭৫
ধরণীর আখিনীর মোচনের ছলে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৪
ধরণীর খেলা খুঁজে	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৯
ধরণীর গগনের মিলনের ছন্দে	-	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২০৯
		শ্রাবণগাথা ॥ ১৩ ॥ ১৩৩
		লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৬
ধরণীর যজ্ঞ-অগ্নি বৃক্ষরূপে শিখা তার	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯২
ধরা সে যে দেয় নাই	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৫
ধরায় যেদিন প্রথম জাগিল	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৯
ধরার মাটির তলে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৯
ধরাতলে চঞ্চলতা সব-আগে	জল	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৭০
ধরিত্রীর চক্ষুণীর মুঞ্চনের ছলে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৪
ধর্মের বেশে মোহ যারে এসে ধরে	ধর্মমোহ	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ২০৬
ধর্মরাজ্য দিল যবে ধ্বংসের আদেশ	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ৩০
ধাইল প্রচণ্ড ঝড়, বাধাইল রণ	বলের অপেক্ষা বলী	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৫
ধায় যেন মোর সকল ভালোবাসা	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৫৬
ধিক্ ধিক্ ওরে মুঞ্চ	-	পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২১১
ধীরু কহে শূন্যোতে মজো রে	-	খাপছাড়া (সং.) ॥ ১১ ॥ ৫৭
		খাপছাড়া (গ্র. প.) ॥ ১১ ॥ ৬৭০
		প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৭৮
ধীরে ধীরে চলো তন্ত্রী	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৫৪
		বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৪২-৪৩
ধীরে ধীরে ধীরে বও	-	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৭২
ধীরে ধীরে বিস্তারিছে	শৈশবসঙ্ক্যা	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৪০৮
ধীরে বন্ধু ধীরে ধীরে	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৫৩
ধীরে সঙ্ক্যা আসে	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
ধূলা, করো কলঙ্কিত সবার শুভ্রতা	কলঙ্কব্যবসায়ী	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৪
ধূলায় মারিলে লাথি	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ৯৪
ধূপ আপনারে মিলাইতে চাহে গন্ধে	-	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ৫
ধূমকেতু মাঝে মাঝে হাসির ঝাঁটায় (প্র)	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ৩০
ধূসর গোধূলিলগ্নে	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬৩
ধূসরবসন, হে বৈশাখ	সম্বোধন	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬১
ধ্যান-নিমগ্ন নীরব নগ্ন	বৈশাখ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
ধ্বনিটিরে প্রতিধ্বনি সদা ব্যঙ্গ করে	অকৃতজ্ঞ	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭৩
ধ্বনিল গগনে আকাশবাণীর বীন	শরৎ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬১
নক্ষত্র খসিল দেখি দীপ মরে হেসে	অযোগ্যের উপহাস	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৪৯
নগাধিরাজের দূর নেবু-নিকুঞ্জের		

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
নগ্নদেহে শুয়ে আছি	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৬৯
নটরাজ নৃত্য করে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৮
নতুন সে পলে পলে	-	সাহিত্যের পথে ॥ ২৩ ॥ ৪৯১
নদী ভরা কূলে কূলে	ভরা ভাদরে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৭৮
নদীর একটা কোণে শুষ্ক মরা ডাল	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ১৫
নদীর এপার কহে ছাড়িয়া নিশ্বাস	মোহ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৬
নদীর ঘাটের কাছে	-	সহজ পাঠ ১ ॥ ১৫ ॥ ৪৫১
নদীর পালিত এই জীবন আমার	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৮২
নদীতীরে দুই কূলে কূলে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৯
নদীতীরে বৃন্দাবনে সনাতন একমনে	স্পর্শমণি	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৫০
নদীতীরে মাটি কাটে	দিদি	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২১
নদীপারের এই আষাঢ়ের	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৭৫
ননীলাল বাবু যাবে লঙ্কা	-	থাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩৪
নন্দগোপাল বুক ফুলিয়ে এসে	নূতন কাল	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১৯
		যাত্রী ॥ ১০ ॥ ৪৮২
নন্দনের কুঞ্জতলে রঞ্জনার ধারা	আশীর্বাদ	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৫
নব বৎসরে করিলাম পণ	-	উৎসর্গ (সং) ॥ ৫ ॥ ১৩৫
নব বরষার দিন	আষাঢ়	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১২৮
নব বসন্তের গানের ডালি এনেছি	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৬৯
নবকুন্দ ধবলদল-সুশীতলা	-	শারদোৎসব ॥ ৪ ॥ ৩৯১
নবজাগরণ-চঞ্চল তব পাখা	নিভীক	বিচিত্রিতা (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৬৬৪
নকুমার, তোমার প্রতীক্ষা করে নারী	কুমার	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১১
নবজাগরণ-লগনে গগনে বাজে	গৃহলক্ষ্মী	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২০
নবজীবনের ক্ষেত্রে দুজনে মিলিয়া	আশীর্বাদ	পত্রপুট ॥ ১০ ॥ ৯৭
নববর্ষ এল আজি	-	স্বফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ২৯
নববর্ষার বারিসংঘাতে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬২০
নবমধুলোভী ওগো মধুকর	-	প্রাচীন সাহিত্য ॥ ৩ ॥ ৭২৯
নবাকুণচন্দনের তিলকে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫২
নবীন আগস্তুক	নবজাতক	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১০৫
নবীন প্রভাত-কনক-কিরণে	গ্রামে	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ৯৭
নমি নমি ভারতী	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৮
নমো নমো নমো করুণাঘন	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬৭
		শ্রাবণগাথা ॥ ১৩ ॥ ১৩২
নমো নমো নমো তুমি ক্ষুধার্তজন-শরণা	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭৭
নমো নমো নমো নমো তুমি সুন্দরতম	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮৭
নমো নমো নমো নমো নির্দয় অতি করুণা	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮৪
নমো নমো শচীচিতরঞ্জন	-	শাপমোচন (সং) ॥ ১১ ॥ ২৪৫
নমো নমো হে বৈরাগী	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬২
নমো যন্ত্র নমো যন্ত্র	-	মুক্তধারা ॥ ৭ ॥ ৩৩৮
নয় এ মধুর খেলা	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৩৩

প্রথম ছত্র	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
নয়ন মেলে দেখি আমায়	-	প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২৩৩
নয়নে নিষ্ঠুর চাহনি	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৬৪
নয়নের সলিলে যে কথাটি	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৬
নয়ন-ধরায় পথ সে হারায়	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৩
নর কহে, বীর মোরা	সৌন্দর্যের সংযম	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৮
নরজনমের পুরা দাম দিব যেই	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৫
নহ মাতা, নহ কন্যা, নহ বধু	উর্বশী	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৭৮
নহে নহে, এ নহে কৌতুক	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৩
না, কিছুই থাকবে না	-	পরিশোধ (না. গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৭
না গণি মনের ক্ষতি ধনের ক্ষতিতে	-	চণ্ডালিকা (নু) ॥ ১৩ ॥ ১৭৮
না গো, এই যে ধুলা আমার না এ	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০২
না চাহিলে যাবে পাওয়া যায়	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯৫
না চেয়ে যা পেলে তার যত দায়	-	বাশরি ॥ ১২ ॥ ২৭৬
না জানি কারে দেখিয়াছি	-	শৃঙ্গার ॥ ১৪ ॥ ২৯
না জানি কোথা এলুম	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ৮৬
না, দেখব না আমি দেখব না	-	কালমুগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৮
না না কাজ নাই	-	চণ্ডালিকা (নু) ॥ ১৩ ॥ ১৮৫
না, না গো, না কোরো না ভাবনা	-	কালমুগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬২
না না, ডাকব না, ডাকব না	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪০১
না না না বন্ধু	-	চণ্ডালিকা ॥ ১২ ॥ ২১৮
না না না সখী, ভয় নেই	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৮৯
না বলে যায় পাছে সে	-	চিত্রাঙ্গদা (নু) ॥ ১৩ ॥ ১৫৮
না বলে যেয়ো না চলে	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪০০
না বাঁচাবে আমায় যদি	-	প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২৩০
না বুঝে কারে তুমি	-	পরিত্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৫৫
না বুঝেও আমি বুঝেছি তোমারে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮৮
না, যেয়ো না, যেয়ো নাকো	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৪
না রে, তোদের ফিরতে দেব না রে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৬৯
না রে, না রে, হবে না তোর	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৪৯
নাই কি রে তীর	-	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩৯
০ তীরে কি আর আসবে না	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯২
নাই বা ডাক, রইব তোমার দ্বারে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯৫
নাই ভয়, নাই ভয় নাই রে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮৭
নাক বলে, কান কভু	-	গীতালি (গ্র. প.) ॥ ৬ ॥ ৭৭২
নাগিনীরা চারি দিকে ফেলিতেছে	পরের কর্ম-বিচার	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮৮
নাচ, শ্যামা তালে তালে	-	পরিত্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৪২
নাটক লিখেছি একটি	নাটক	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬২
		প্রান্তিক ॥ ১১ ॥ ১২০
		ভগ্নহৃদয় ॥ অ ১৪ ॥ ৫২৬
		পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৩৫

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
নাথ হে, প্রেমপথে সব বাধা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৬৫
নানা গান গেয়ে ফিরি	-	উৎসর্গ (সং) ॥ ৫ ॥ ১৩৪
নানা দুঃখে চিন্তের বিক্ষেপে	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৭৩
নানা রঙের ফুলের মতো	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১০
নাম তার কমলা	ক্যামেলিয়া	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৭৪
নাম তার চিনুলাল	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৫০
নাম তার ডাক্তার ময়জন্	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২২
নাম তার ভেলুরাম ধুনিচাঁদ শিরখ	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৪
নাম তার মোতিবিল	-	সহজ পাঠ ১ ॥ ১৫ ॥ ৬১৬
নাম তার সন্তোষ	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৯
নাম রেখেছি কোমল গাঙ্কার	কোমল গাঙ্কার	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৫৩
নাম রেখেছি বাবলারানী	হাসিরাশি	শিশু ॥ ৫ ॥ ৫০
নাম লহো দেবতার	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৫
নামটা যেদিন ঘুচাবে নাথ	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৯২
নামজাদা দানুবাবু	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩০
নামহারা এই নদীর পারে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১১১
নামাও নামাও আমায় তোমার	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৪২
নারদ কহিল আসি	শক্তের ক্ষমা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৮
নারী তুমি ধন্যা	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৫০
নারীকে আপন ভাগ্য জয় করিবার	সবলা	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৩৪
নারীকে আর পুরুষকে যেই	মিলের কাব্য	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৫৪
নারীকে দিবেন বিধি	তর্ক	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৯৩
নারীর প্রাণের প্রেম মধুর কোমল	স্তন ১	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৫
নারীর ললিত লোভন লীলায়	-	চিত্রাঙ্গদা (নু) ॥ ১৩ ॥ ১৬১
নাহি চাহিতেই ঘোড়া দেয় যেই	গৌড়ীনীতি	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ২৬
	-	প্রহাসিনী (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৬৮৪
	:	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫১
নিঃস্বতাসংকোচে দিন অবসন্ন হলে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫০
নিখিল আকাশভরা আলোর মহিমা	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৬
নিজের হাতে উপার্জনে	-	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৩০
নিত্য তোমায় চিন্ত ভরিয়া	ধ্যান	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৮০
নিত্য তোমার পায়ের কাছে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৩৪
নিত্য তোমার যে ফুল ফোটে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৫
নিদ্রা-ব্যাপার কেন	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৩
নিধু বলে আড়চোখে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ১৮৩
নিন্দা দুঃখে অপমানে	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১২
নিবিড় অমা-তিমির হতে	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২২
নিবিড়তিমির নিশা	প্রেম	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ২৬
নিবেদনম্ অধ্যাপকিনিসু	কাপুরুষ	কথা ও কাহিনী : কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৯৫
নিবেদিল রাজভৃত্য	দীন দান	মানসী ॥ ১ ॥ ২২৯
নিভৃত এ চিন্তমাঝে	উপহার	

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
নিভৃত প্রাণের দেবতা	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৪১
০ নিভৃত প্রাণের পরমদেবতা	-	গীতাঞ্জলি (গ্র.প.)।। ৬।। ৭৬৯
নিভৃত প্রাণের নিবিড় ছায়ায়	-	লেখন।। ৭।। ২১৯
০ নিভৃত প্রাণের দেবতা	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৪১
নিমীলনয়ন ভোর-বেলাকার	-	ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ২৯
নিমেষকালের অতিথি যাহারা	-	লেখন।। ৭।। ২২৩
নিমেষকালের খেয়ালের লীলাভরে	-	লেখন।। ৭।। ২১৫
নিমেষে টুটিয়া গেল সে মহাপ্রতাপ	মেঘদূত	চৈতালি।। ৩।। ২০
নিমেষের তরে শরমে বাধিল	-	মায়ার খেলা।। ১।। ৪৩২
নিম্নে আবর্তিয়া ছুটে যমুনার জল	নিষ্ফল উপহার	কথা ও কাহিনী : কাহিনী।। ৪।। ৯৩
০ নিম্নে যমুনা বহে স্বচ্ছ শীতল	নিষ্ফল উপহার	কথা ও কাহিনী : কাহিনী (গ্র.প.)।। ৪।। ৭৩১
নিম্নে সরোবর স্তব্ধ হিমাদ্রির	আশীর্বাদ	পরিশেষ।। ৮।। ১৪২
নিম্নে আয় কৃপাণ	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১৪।। ৮১৬
		বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৪০১
নিরুদ্যম অবকাশ শূন্য শুধু	-	ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ৩০
নির্জন রাতে নিঃশব্দ চরণপাতে	-	সানাই (গ্র.প.)।। ১২।। ৭০১
০ প্রেম এসেছিল নিঃশব্দ চরণে	-	
০ ভালোবাসা এসেছিল	আসা-যাওয়া	সানাই।। ১২।। ৭০২
নির্জন রোগীর ঘর	-	আরোগ্য।। ১৩।। ৩৬
নির্জন শয়ন-মাঝে	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৮২
নির্ঝরিণী অকারণ অবারণ সুখে	দানমহিমা	বীথিকা।। ১০।। ৪০
নির্মল কাস্ত, নমো হে নমঃ	-	নটরাজ।। ৯।। ২৭৪
নির্মল তরুণ উষা	প্রভাত	চৈতালি।। ৩।। ১৬
নির্মল প্রত্যুষে আঞ্জি	বর্ষশেষ	চৈতালি।। ৩।। ৩৫
নিশার স্বপ্ন ছুটল রে	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৩৩
নিশি অবসানপ্রায়	নববর্ষে	চিত্রা।। ২।। ১৪৬
নিশি না পোহাতে জীবনপ্রদীপ	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ।। ২।। ৫৭৫
		চিরকুমার-সভা।। ৮।। ৪৫১
নিশিদিন কাঁদি, সখী, মিলনের তরে	পূর্ণ মিলন	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২০১
নিশীথে কী কয়ে গেল মনে	-	নটীর পূজা।। ৯।। ২২৫
নিশীথে রয়েছি জেগে	মানবহৃদয়ের বাসনা	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২০৭
নিশীথেরে লজ্জা দিল	বক্সাদুর্গস্থ রাজবন্দীদের প্রতি	পরিশেষ।। ৮।। ১৪৩
		নৈবেদ্য।। ৪।। ২৬৬
নিশীথশয়নে ভেবে রাখি মনে	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১৪।। ৮১৬
নিশুস্ত-মর্দিনী অশ্বে	-	খেয়া।। ৫।। ১৯৭
নিশ্বাস রুখে দু চক্ষু মুদে	চাঞ্চল্য	খাপছাড়া।। ১১।। ২০
নিষ্কাম পরহিতে	-	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২১০
নিষ্ফল হয়েছি আমি সংসারের কাজে	স্বপ্নরুদ্ধ	খেয়া।। ৫।। ১৮৩
নীড়ে বসে গেয়েছিলেম	নীড় ও আকাশ	

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
নীরব বাঁশরিখানি বেজেছে আবার	গীতোচ্ছ্বাস	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৪
নীরব যিনি তাঁহার বাণী	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২১
নীরব রজনী দেখো মগ্ন জোছনায়	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫৪৭
নীরবে গেলে স্নান মুখে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৭
নীরবে থাকিস সখী	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৯
নীল জল... নির্মল চাঁদ	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৬৯
নীল নবঘনে আষাঢ় গগনে	আষাঢ়	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২২৮
নীলুবাবু বলে, শোনো	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৭
নূতন কল্পে সৃষ্টির আরম্ভে	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৬৭
নূতন জন্মদিনে	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩০
নূতন প্রেম সে ঘুরে ঘুরে মরে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৬
নূতন যুগের প্রত্যুষে কোন্	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩০
নূতন সে পলে পলে	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩০
নৃত্যের তালে তালে	নৃত্য	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৯১
নৃপতি বিশ্বিসার	পূজারিনী	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬০
নেই বা হলেম যেমন তোমার	মূর্খ	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ২৪
নেহার' লো সহচরি	-	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ১
নৌকো বেঁধে কোথায় গেল	জলযাত্রা	কালমগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬১
ন্যায় অন্যায় জানি নে	-	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৬৭
পউষ প্রখর শীতে জর্জর	সিন্ধুপারে	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৪
পউষের পাতা ঝরা তপোবনে	-	চিত্রা ॥ ২ ॥ ২০১
পঁচিশে বৈশাখ চলেছে	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৬৬
পচা ডাল, একটা কাক	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ১০৩
পঞ্চনদীর তীরে	বন্দী বীর	জাপান-যাত্রী ॥ ১০ ॥ ৩৩৯
পঞ্চশরে দক্ষ ক'রে	মদনভস্মের পর	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৫২
পঞ্চাশোর্ধ্ব বনে যাবে	শাস্ত্র	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১১২
পড়িতেছিলাম গ্রন্থ বসিয়া একেলা	পূর্ণিমা	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৭৫
পড়েছি আজ রেখার মায়ায়	-	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৭৩
পণ্ডিত কুমিরকে ডেকে বলে	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৬০
পণ্ডিত ভারতে তুমি	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৬
পত্র দিল পাঠান কেসর খাঁ'রে	হোরিখেলা	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৫
পথ চেয়ে তো কাটল নিশি	জাগরণ	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৬৮
পথ চেয়ে যে কেটে গেল	-	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৬৯
পথ দিয়ে কে যায় গো চলে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৭৮
পথ বাকি আর নাই তো আমার	অপরিচিতা	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮৩
পথ বেঁধে দিল বন্ধনহীন গ্রন্থি	পথের ঠাধন	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৩৮৩
পথ ভুলেছি সত্যি বটে	-	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৩৫
	-	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৩০
	-	শেষের কবিতা ॥ ৫ ॥ ৪৬৯
	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ অ ১৪ ॥ ৮১৫
	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০০

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ। খণ্ড। পৃষ্ঠা
পথিক আমি। পথ চলতে চলতে	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৯০
পথিক ওগো পথিক, যাবে তুমি	পথিক	খেয়া।। ৫।। ১৭৩
পথিক দেখেছি আমি	-	প্রান্তিক।। ১১।। ১১৯
		শেষ সপ্তক (গ্র.প.)।। ৯।। ৬৭০
পথিক ভুবন ভালোবাসে	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ৪০১
পথিক মেঘের দল জোটে ঐ	-	শেষ বর্ষণ।। ৯।। ২০৯
		শ্রাবণগাথা।। ১৩।। ১৩৮
পথিক হে, পথিক হে	-	লিপিকা।। ১৩।। ১২৩
পথে পথেই বাসা বাঁধি	-	গীতালি।। ৬।। ২২০
পথে যতদিন ছিনু	সমাপ্তি	ক্ষণিকা।। ৪।। ২৬০
পথে যেতে ডেকেছিলে মোরে	-	নটীর পূজা।। ৯।। ২৪২
পথে যেতে তোমার সাথে	-	চতুরঙ্গ।। ৪।। ৪৪৩
পথে হল দেরি, ঝরে গেল চেরি	-	লেখন।। ৭।। ২১২
পথের ধারে অশথতলে	খেলা	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৮৬
পথের নেশা আমায় লেগেছিল	পথের শেষ	খেয়া।। ৫।। ১৮২
পথের পথিক করেছ আমায়	-	উৎসর্গ।। ৫।। ১১৮
পথের প্রান্তে আমার তীর্থ নয়	-	লেখন।। ৭।। ২১৪
পথের শেষ কোথায়	-	চণ্ডালিকা।। ১২।। ১২৬
পথের শেষে নিবিয়া আসে আলো	রাতের দান	বীথিকা।। ১০।। ৫০
পথের সাথি, নমি বারংবার	-	গীতালি।। ৬।। ২২২
		গীতালি (গ্র.প.)।। ৬।। ৭৭৪
		অরুপরতন।। ৭।। ২৯২
পথহারা তুমি পথিক যেন	-	মায়ার খেলা।। ১।। ৪২০
পদ্মা কোথায় চলেছে	কোপাই	পুনশ্চ।। ৮।। ২৩৩
পদ্মাসনার সাধনাতে	ধ্যানভঙ্গ	প্রহাসিনী (সং)।। ১২।। ৪৩
পদ্মের পাতা পেতে আছে অঞ্জলি	-	শৃঙ্গিলঙ্গ।। ১৪।। ৩০
পবন দিগন্তের দুয়ার নাড়ে	বরযাত্রা	মহুয়া।। ৮।। ১২
পবিত্র সুমেরু বাটে এই সে হেথায়	স্তন ২	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৯৫
পরজন্ম সত্য হলে	কর্মফল	ক্ষণিকা।। ৪।। ২০৬
পরবাসী চলে এসো ঘরে	প্রবাসী	পরিশেষ (সং)।। ৮।। ২১৩
পরম আত্মীয় ব'লে যারে মনে মানি	ক্ষণমিলন	চৈতালি।। ৩।। ২২
পরম সুন্দর আলোকের	-	আরোগ্য।। ১৩।। ৩৫
পরান কহিছে ধীরে	মৃত্যুমাধুরী	চৈতালি।। ৩।। ৩৮
পরানে কার খেয়ান আছে জাগি	-	নটরাজ।। ৯।। ২৬৫
পরিচিত সীমানার	-	শৃঙ্গিলঙ্গ।। ১৪।। ৩১
পরিপূর্ণ বরষায় আছি তব ভরসায়	শ্রাবণের পত্র	মানসী।। ১।। ২৬৩
পর্বতের অনাপ্রান্তে ঝঝরিয়া ঝরে	বিদ্রোহী	বীথিকা।। ১০।। ৩৪
পর্বতমালা আকাশের পানে চাহিয়া	-	লেখন।। ৭।। ২১৩
পলাশ আনন্দমূর্তি জীবনের	-	আরোগ্য।। ১৩।। ৪৩
পশুর কঙ্কাল ওই	কঙ্কাল	পুরবী।। ৭।। ১৮৫

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
পশ্চাতের নিত্য সহচর	-	প্রান্তিক ॥ ১১ ॥ ১১১
পশ্চিমে ডুবেছে ইন্দু	যোগী	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১০৪
পশ্চিমে বাগান বন চষা-খেত	খোয়াই	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৩৯
পশ্চিমে রবির দিন	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩১
পশ্চিমে শহর	স্মৃতি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৫৫
পসারিনী, ওগো পসারিনী	পসারিনী	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৯
পাঁচটা না বাজতেই	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৭৮
পাঁচদিন ভাত নেই, দুধ একরসি	-	খাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৫
পাঁচিলের এধারে	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৭৪
পাকা চুল মোর চেয়ে এত মান্য পায়	প্রবীণ ও নবীন	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬০
পাকুড়তলির মাঠে	ঢাকিরা ঢাক বাজায় খালে	
	বিলে	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৯১
পাখি বলে 'আমি চলিলাম'	শীত	শিশু ॥ ৫ ॥ ৬২
পাখি যবে গাহে গান	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩১
পাখিরে দিয়েছ গান	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৭৭
পাখিওয়ালা বলে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৪
পাগল আজি আগল খোলে	শান্তি	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭৪
পাগল বসন্তদিন কতবার	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২৮
পাগল হইয়া বনে বনে ফিরি	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ৮২
পাগলিনী তোর লাগি	-	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৮৯
পাছে চেয়ে বসে আমার মন	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫২২
		চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৩৯৭
পাছে দেখি তুমি আস নি	অনুমান	খেয়া ॥ ৫ ॥ ২০০
পাছে সুর ভুলি এই ভয় হয়	-	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩১
পাঠশালে হাই তোলে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১২
পাঠাইলে আজি মৃত্যুর দূত	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৭৪
পাঠানেরা যবে বাঁধিয়া আনিল	প্রার্থনাভীত দান	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৫৭
পাড়াতে এসেছে এক	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪১
পাড়ায় আছে ক্লাব	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৮৩
পাড়ায় কোথাও যদি কোনো	মধুসঙ্কায়ী	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪৭
পাড়ার সবাই তারে ডাকে	নামকরণ	সানাই (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৭০৭
০ বাদলবেলায় গৃহকোণে	নামকরণ	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯৭
পাণ্ডব আমি অর্জুন গাণ্ডীবধরা	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৫৬
পাংলা করিয়া কাটো কাংলা মাছেরে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৪৮
পাংলা করি কাটো, প্রিয়ে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৪৮
পাতালে বলিরাজার যত বলীরামরা	-	খাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৯
পাছ তুমি, পাছজনের সখা হে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২২১
পাবনায় বাড়ি হবে	-	খাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৫
পায়ে চলার বেগে	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩১
পায়ে পড়ি শোনো ভাই গাইয়ে	-	সে ॥ ১৩ ॥ ৪৫১

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
পারবি না কি যোগ দিতে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৩২
পারের ঘাটা পাঠাল তরী	অবসান	পুরবী ॥ ৭ ॥ ১৫৪
পারের তরীর পালের হাওয়ার পিছে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৭
পালের সঙ্গে দাঁড়ের বুঝি	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৩১৬
পাশ দিয়ে গেল চলি চকিতের প্রায়	অঞ্চলের বাতাস	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৮
পাষাণে পাষাণে তব শিখরে শিখরে	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩১
পাষাণে-বাধা কঠোর পথ	ছন্দমাধুরী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪৮
পাহাড় একটানা উঠে গেছে	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৮৫
পাহাড়ের নীলে আর দিগন্তের নীলে	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৭০
পিতা! আমি তোর পিতা	সতী	কাহিনী ॥ ৩ ॥ ১০৩
পিনাকেতে লাগে টঙ্কার	-	বাশরি ॥ ১২ ॥ ২৯৩
পিলসুজের উপর পিতলের প্রদীপ	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৮৬
পৃথি-কাটা ওই পোকা	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৭
পুঞ্জোর ছুটি আসে যখন	দূর	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭০
পুণ্য জাহ্নবীর তীরে	কর্ণ-কুন্তী-সংবাদ	কাহিনী ॥ ৩ ॥ ১৫৫
পুণ্য নগরে রঘুনাথ রাও	বিচারক	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৭৪
পুণ্যে পাপে দুঃখে সুখে	বঙ্গমাতা	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৮
পুণ্যলোভীর নাই হল ভিড়	ভাঙা-মন্দির	পুরবী ॥ ৭ ॥ ১০৯
পূব হাওয়াতে দেয় দোলা	-	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২০৮
পুরনো পুকুর, বাঙের লাফ	-	জাপান-যাত্রী ॥ ১০ ॥ ৪২৩
পুরব-মেঘমুখে পড়েছে রবিরেখা	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬০১
পুরাণে বলেছে	বরণ	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪০
০ পুরাণে কাহিনী শুনিয়াছি	বরণ	মহয়া (গ্র.প.) ॥ ৮ ॥ ৬৯১
পুরাতন বৎসরের জীর্ণক্রান্ত রাত্রি	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ৭৬
পুরানো কালের কলম লইয়া হাতে	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩২
পুরানো মাঝে যা-কিছু ছিল	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৯
পুরী হতে পালিয়েছে যে পুরসুন্দরী	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৮
পুরুষের পক্ষে সব তত্ত্বমন্ত্র মিছে	নারীর কর্তব্য	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪৫
পুরুষের বিদ্যা করেছিল শিক্ষা	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৫৩
পুষ্প ছিল বৃক্ষশাখে হে নারী	পুষ্প	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৭
পুষ্প দিয়ে মার যারে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০৯
পুষ্প ফুটে কোন্ কুঞ্জবনে	-	রাজা ॥ ৫ ॥ ২৩০
পুষ্পের মুকুল	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩২
পূর্ণ করি নারী তার জীবনের খালি	বাধা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৬
পূর্ণ করি মহাকাল	মহাস্বপ্ন	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৬৮
পূর্ণ হয়েছে বিচ্ছেদ	অসম্ভব	সানাই ॥ ১২ ॥ ২০৫
পূর্ণতার সাধনায় বনস্পতি চাহে	বনস্পতি	পুরবী ॥ ৭ ॥ ১৯৪
পূর্ণপ্রাণে চাবার যাহা	-	শেষের কবিতা ॥ ৫ ॥ ৪৯৪
পূর্বগগনভাগে	-	নটীর পূজা ॥ ৯ ॥ ২২১
পূর্বযুগে, ভাগীরথী, তোমার চরণে	ভাগীরথী	সেজুতি ॥ ১১ ॥ ১৩৭

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
পৃথিবী জুড়িয়া বেজেছে বিষাগ	আহ্বানগীত	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৮
পেঁচা রাষ্ট্র করি দেয়	শক্রতাগৌরব	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৪
পেঁচোটাকে মাসি তার	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩৬
পেন্সিল টেনেছি হুঁপায় সাতদিন	-	খাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৯
পেয়েছি ছুটি বিদায় দেহ ভাই	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১২৪
পেয়েছি যে-সব ধন	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩২
পোড়া মনে শুধু পোড়া মুখখানি	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৩৬
		চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৭১০
পোড়ো বাড়ি, শূন্য দালান	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৮৯
পৌরপথের বিরহী তরুর কানে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২১
পৌষ তোদের ডাক দিয়েছে	-	রক্তকরবী ॥ ৮ ॥ ৩৬০-৬১
প্রখর মধ্যাহ্নতাপে	কুহুধ্বনি	মানসী ॥ ১ ॥ ২৫৫
প্রচ্ছন্ন দাক্ষিণ্যভারে চিস্ত তার নত	কাজলী	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৫১
প্রজাপতি পায় অবকাশ	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৭
প্রজাপতি যাদের সাথে	নিমন্ত্রণ	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৩৯
	-	বাশরি ॥ ১২ ॥ ২৮৫
প্রজাপতি সে তো বরষ না গণে	-	
: The butterfly does not		
count years		লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৭
প্রণমি চরণে তাত	গান্ধারীর আবেদন	কাহিনী ॥ ৩ ॥ ৬৫
প্রণাম আমি পাঠানু গানে	প্রণতি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩৭
প্রতি অঙ্গ কাদে তব প্রতি অঙ্গ-তরে	দেহের মিলন	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৮
প্রতি সঙ্কায় নব অধ্যায়	দীপিকা	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩৮
প্রতিদিন আমি হে জীবনস্বামী	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৬৫
প্রতিদিন তব গাথা	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৭৫
প্রতিদিন দেখি তারে	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫৩৬
প্রতিদিন নদীশ্রোতে পুষ্পপত্র	প্রাণগঙ্গা	পূরবী ॥ ৭ ॥ ২০০
প্রতিদিন প্রাতে শুধু গুন্‌গুন্‌ গান	কল্পনামধুপ	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০১
প্রতিদিন যাই সেই পথ দিয়া	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫৩৫
প্রত্যহ প্রভাতকালে ভক্ত এ কুকুর	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৪৪
প্রত্যাশী হয়ে ছিনু এতকাল ধরি	মধুমঞ্জরি	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১০১
প্রত্যুষে দেখিনু আজ নির্মল আলোকে	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ২২
প্রথম আলোর আভাস লাগিল গগনে	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩২
প্রথম তোমাকে দেখেছি তোমার	সম্পূর্ণ	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮৬
প্রথম দিনের সূর্য	-	শেষ লেখা ॥ ১৩ ॥ ১২৩
প্রথম দেখেছি তোমাকে	দ্বৈত	শ্যামলী (গ্র.প.) ॥ ১০ ॥ ৬৭০
০ সেদিন ছিলে তুমি	দ্বৈত	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৩৯
প্রথম পঞ্চাশ বর্ষ	আশীর্বাদ	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২৪
প্রথম মিলন দিন	লগ্ন	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৩৬
প্রথম যুগের উদয় দিগঙ্গনে	উদ্বোধন	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১০৬
প্রথম শীতের মাসে	শীতে ও বসন্তে	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৬৫

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
প্রথম সৃষ্টির ছন্দখানি	নন্দিনী	মহুয়া।। ৮।। ৬১
প্রদীপ যখন নিবেছিল	অস্তহিতা	পূরবী।। ৭।। ১৬৭
প্রপিতামহী-আমলের	পালকি	ছেলেবেলা (গ্র.প.)।। ১৩।। ৭৭৪
প্রবাসের দিন মোর	অতিথি	পূরবী।। ৭।। ১৬৬
প্রভাত হইল নিশি	-	মায়ার খেলা।। ১।। ৪৩৪
প্রভাতে প্রভাতে পাই আলোকের	-	রোগশয্যায়।। ১৩।। ২৭
প্রভাতে যখন শঙ্খ উঠেছিল বাজি	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৮৪
প্রভাতের আদিম আভাস (ভূ)	-	চিত্রাঙ্গদা (নু)।। ১৩।। ১৪৫
০ প্রভাতের প্রথম আভাস	-	চিত্রাঙ্গদা (নু) গ্র.প.।। ১৩।। ৭৫৭
প্রভাতের ফুল ফুটিয়া উঠুক	-	ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ৩২
প্রভাত-আলোরে বিদ্রূপ করে ও কি	-	লেখন।। ৭।। ২২৪
প্রভাতরবির ছবি আঁকে ধরা	-	ফুলিঙ্গ।। ১৪।। ৩২
প্রভু, আজি তোমার দক্ষিণ হাত	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৩৬
প্রভু আমার, প্রিয়	-	গীতাঞ্জলি-গীতিমালা- গীতালি (সং)।। ৬।। ২৩৪
প্রভু, এসেছ উদ্ধারিতে আমায়	-	চণ্ডালিকা (নু)।। ১৩।। ১৮৬
প্রভু, তুমি পূজনীয়	জলপাত্র	পরিশেষ।। ৮।। ১৯৪
প্রভু, তোমা লাগি আঁখি জাগে	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ২৮
প্রভু, তোমার বীণা যেমনি বাজে	-	গীতিমাল্য।। ৬।। ১৩৮
প্রভু, বলো বলো কবে	-	অরুপরতন।। ৭।। ২৬৭
প্রভু বৃদ্ধ লাগি আমি ভিক্ষা মাগি	শ্রেষ্ঠ ভিক্ষা	কথা ও কাহিনী : কথা।। ৪।। ১৯
প্রভু, সৃষ্টিতে তব আনন্দ আছে	নমস্কার	বীথিকা।। ১০।। ৮৮
প্রভুগৃহ হতে আসিলে যেদিন	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৮২
প্রভেদের মান যদি ঐক্য পাবে তবে	-	লেখন।। ৭।। ২২৪
প্রলয়-নাচন নাচলে যখন	-	তপতী।। ১১।। ১৮৬
প্রহর-খানেক রাত হয়েছে শুধু	বিবাহ	কথা ও কাহিনী : কথা।। ৪।। ৭১
প্রহরশেষের আলোয় রাঙা	-	চার অধ্যায়।। ৭।। ৩৯২
প্রহরী, ওগো প্রহরী	-	শ্যামা।। ১৩।। ১৯৫
প্রাইমারি ইস্কুলে	-	খাপছাড়া।। ১১।। ৪৮
প্রাঙ্গণে নামল অকালসঙ্ক্যার ছায়া	চিররূপের বাণী	পুনশ্চ।। ৮।। ২৯৯
প্রাঙ্গণে মোর শিরীষশাখায়	প্রত্যাশা	মহুয়া।। ৮।। ১৪
প্রাচীরের ছিদ্রে এক নামগোত্রহীন	উদারচরিতানাম	কণিকা।। ৩।। ৬০
প্রাণ নিয়ে তো সটকেছি রে	-	কালমৃগয়া।। ১৪।। ৬৬৬
প্রাণ ভরিয়ে তৃষা হরিয়ে	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৪০৬
প্রাণে খুশির তৃফান উঠেছে	-	গীতিমাল্য।। ৬।। ১২৫
প্রাণে গান নাই, মিছে তাই	-	পথের সঙ্কয়।। ১৩।। ৬৫০
প্রাণে মোর আছে তার বাণী	-	গীতিমাল্য।। ৬।। ১৩০
প্রাণের পাথের তব পূর্ণ হ'ক	মাস্তলিক	গীতিমাল্য।। ৬।। ১৫৮
		ছন্দ।। ১১।। ৫৬৩
		বনবাণী।। ৮।। ১১৬

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
প্রাণের সাধন কবে নিবেদন	অনাবৃষ্টি	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫৮
প্রাণেরে মৃত্যুর ছাপ মূল্য করে দান	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৫
প্রাণ-ধারণের বোঝাখানা	দেশান্তরী	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৮৫
প্রাণমন দিয়ে ভালোবাসিয়াছে	পূর্বকালে	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৩১
প্রাসাদভবনে নীচের তলায়	গোধূলি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৫
প্রিয়ে, তোমার টেকি হলে	-	প্রকৃতির প্রতিশোধ ॥ ১ ॥ ৩৭৩
প্রেম এসেছিল, চলে গেল সে যে	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২০
প্রেম এসেছিল নিঃশব্দ চরণে	-	সানাই (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৭০২
০ নির্জন রাতে নিঃশব্দ চরণপাতে		
০ ভালোবাসা এসেছিল	আসা-যাওয়া	সানাই ॥ ১২ ॥ ৭০১
প্রেম কহে, হে বৈরাগ্য	অনুরাগ ও বৈরাগ্য	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৮
প্রেমে প্রাণে গানে গঞ্জে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ১৬
প্রেমের অমরাবতী প্রেয়সীর প্রাণে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৮
প্রেমের আদিম জ্যোতি আকাশে	-	স্বফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৩
প্রেমের আনন্দ থাকে শুধু স্বল্পক্ষণ	-	স্বফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৩
প্রেমের জোয়ারে ভাসাবে দৌহারে	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৭
		পরিশোধ (না.গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৮
প্রেমের দূতকে পাঠাবে নাথ কবে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৯৮
প্রেমের প্রাণে সহিবে কেমন করে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০২
প্রেমের ফাদ পাতা ভুবনে		মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৮
প্রাটিনামের আঙটির মাঝখানে	সুন্দর	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৪১
ফল ধরেছে বটের ডালে ডালে	চড়িভাতি	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৭৮
ফল ফলাবার আশা	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৪১
ফসল কাটা হলে সারা	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৪৭
ফাগুন এল দ্বারে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৬
		স্বফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৩
ফাগুন কাননে অবতীর্ণ	-	স্বফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৩
ফাগুন, তোমার হাওয়ায় হাওয়ায়	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১১
ফাগুন যামিনী, প্রদীপ জ্বলিছে ঘরে	-	ছন্দ ॥ ২১ ॥ ৪০০
ফাগুন, শিশুর মতো	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৮
ফাগুনের নবীন আনন্দে	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১৪
ফাগুনমাধুরী তার	নীলমণিলতা	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৯৫
ফাগুনের পূর্ণিমার আমন্ত্রণ	নুটু	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭৬
ফাগুনের রঙিন আবেশ	-	পত্রপুট ॥ ১০ ॥ ১১৯
ফাগুনের সূর্য যবে	সার্থকতা	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬৮
ফিরাবে তুমি মুখ.	অপরাজিত	মহয়া ॥ ৮ ॥ ২৮
ফিরে ফিরে আঁখি-নীরে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৩
ফিরে যাও কেন ফিরে ফিরে যাও	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯০
ফুরাইলে দিবসের পালা	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৬
ফুরিয়ে গেল পৌষের দিন	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৪০

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ফুল কহে ফুকরিয়া	ফুল ও ফল	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৬
ফুল কোথা থাকে গোপনে	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৩
ফুল ছিড়ে লয়	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৩
ফুল তুলিতে ভুল করেছি	-	পরিভ্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৫৫
ফুল তো আমার ফুরিয়ে গেছে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০৭
ফুল দেখিবার যোগ্য চক্ষু যার রহে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৪
ফুল বলে, ধন্য আমি	-	চণ্ডালিকা ॥ ১২ ॥ ২১৭
ফুলিদের বাড়ি থেকে এসেই দেখি	বঙ্কিত	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৭৪
ফুলে ফুলে ঢলে ঢলে	-	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৮১
ফুলে ফুলে যবে ফাগুন আত্মহারা	-	কালমুগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬১
ফুলের অক্ষরে প্রেম	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১১
ফুলের কলিকা প্রভাতরবির	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৪
ফুলের মতন আপনি ফুটাও গান	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৪
ফুলের লাগি তাকায়ে ছিলি শীতে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৬৫
ফুলগুলি যেন কথা	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৩
ফুলদানি হতে একে একে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৪
ফুলশাখা যেমন মধুমতী	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৮১
ফেলে যবে যাও একা খুয়ে	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৬৬
ফেলে রাখলেই কি পড়ে রবে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৬
ফেলো গো বসন ফেলো	বিবসনা	মুক্তধারা ॥ ৭ ॥ ৩৬৪
বইছে নদী বালির মধ্যে	রিক্ত	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৬
০ মরুর মতো ডাঙা	-	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৯৬
বইল বাতাস পাল তবু না জোটে	-	ছড়ার ছবি (গ্র.প.) ॥ ১১ ॥ ৬৭১
বউ! কথা কও	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৪
বউ কথা কও, বউ কথা কও	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ১৫৮
বউ নিয়ে লেগে গেল বকাবকি	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৯৪
বংশে শুধু বংশী যদি বাজে	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৫
বঁধু, কোন্ আলো লাগল চোখে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৭
বঁধু, কোন্ মায়া লাগল চোখে	-	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৩৯২
বঁধু তোমায় করব রাজা	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ৪৮১
বঁধুর লাগি কেশে আমি	-	শাপমোচন (সং) ॥ ১১ ॥ ২৪৬
বঁধুয়া অসময়ে কেন হে প্রকাশ	-	রাজা ও রানী ॥ ১ ॥ ৫১১
বঁধুয়া, হিয়া'পর আও রে	-	ঘরে-বাইরে ॥ ৪ ॥ ৫৪৭
বকুলগন্ধে বন্যা এল	-	বউঠাকুরানীর হাট ॥ ১ ॥ ৬১৭
বকুলগন্ধে বন্যা এল	-	প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২১৯
বকুলগন্ধে বন্যা এল	-	ভানু ॥ ১ ॥ ১৪২
বকুলগন্ধে বন্যা এল	-	তপতী ॥ ১১ ॥ ১৮৫
বকুলগন্ধে বন্যা এল	দেশের উন্নতি	মানসী ॥ ১ ॥ ২৯৩
বকুলগন্ধে বন্যা এল	ক্ষিতি	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১১৫
বকুলগন্ধে বন্যা এল	আশীর্বাদ	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১১৯

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
বচন নাহি তো মুখে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬১৮
বচন বলে আধো-আধো	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬০৩
বচন যদি कह গো দুটি	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬০৪
বজাঙ রে মোহন ঝাশি	-	ভানু ॥ ১ ॥ ১৪৫
বজ্র কহে, দূরে আমি থাকি যতক্ষণ	প্রত্যক্ষ প্রমাণ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬২
বজ্র যথা বর্ষণে আনে অগ্রসরি	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২৭
বজ্রে তোমার বাজে ঝাশি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৬৪
বজ্র-মানিক দিয়ে গাঁথা	-	শ্রাবণগাথা ॥ ১৩ ॥ ১৩৯
বটে আমি উদ্ধত	-	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২০৮
বটের জটায় ঝাশা ছায়াতলে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩৬
বড়ো কাজ নিজে বহে	আতঙ্ক	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৯৫
বড়ো থাকি কাছাকাছি	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৫
বড়ো বিস্ময় লাগে হেরি তোমারে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫২৩
বড়োই সহজ রবিরে ব্যঙ্গ করা	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৩৯৮
বৎসরে বৎসরে হাঁকে	-	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৪২
বনস্পতি, তুমি যে ভীষণ	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৫
বনে এমন ফুল ফুটেছে	ভীষণ	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৪৪
বনে থাকে বাঘ	-	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬২
বনে বনে সবে মিলে চলো হো	-	প্রকৃতির প্রতিশোধ ॥ ১ ॥ ৩৭৭
০ এই বেলা সব মিলে চলো হো	-	সহজ পাঠ ১ ॥ ১৫ ॥ ৬১৩
বনের পথে পথে	-	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৪
বন্দী, তোরে কে বেঁধেছে	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৪
বন্দী হয়ে আছ তুমি সুমধুর স্নেহে	বন্দী,	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৯৩
বন্ধ হয়ে এল শ্রোতের ধারা	সোনার বাধন	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭২
বন্ধন? বন্ধন বটে, সকলি বন্ধন	সমাপ্তি	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ২৩
বন্ধু, এ যে আমার লজ্জাবতী লতা (উ)	বন্ধন	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৮৬
বন্ধু, কিসের তরে অশ্রু ঝরে	-	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০৭
বন্ধু, তুমি বন্ধুতার অজস্র অমৃতে	হতভাগোর গান	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৪১
বন্ধু, তোমরা ফিরে যাও ঘরে	অতুলপ্রসাদ সেন	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১২৫
বন্ধু, রহো রহো সাথে	গুরু গোবিন্দ	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২৬
বয়স আমার বুঝি হয়তো তখন	-	কথা ও कहিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৫৮
বয়স আমার হবে তিরিশ	-	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২১০
০ আমি যে রোজ সকাল হলে	রাজমিস্ত্রী	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৭৩
বয়স ছিল আট	-	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭৯
বয়স ছিল কাঁচা	আসল	সহজ পাঠ ২ ॥ ১৫ ॥ ৪৬০
বয়স তখন ছিল কাঁচা	পরিচয়	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৪১
বয়স বিংশতি হবে	বালক	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮০
	স্নেহদৃশা	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৮৪
		ছেলেবেলা ॥ ১৩ ॥ ৭০৯
		চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৫

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
বর এসেছে বীরের ছাঁদে	-	খাপছাড়া।। ১১।। ১৯
বরের বাপের বাড়ি	-	খাপছাড়া।। ১১।। ২৯
বরষার রাতে জলের আঘাতে	-	ছন্দ।। ১১।। ৬২০
		শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৩৫
বরষে বরষে শিউলিতলায়	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৩৫
বর্ষণ-গৌরব তার	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৩৬
বর্ষণশাস্ত্র, পাণ্ডুর মেঘ	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৬৮
বর্ষা এলায়েছে তার মেঘময় বেণী	একাল ও সেকাল	মানসী।। ২।। ২৪৬
বর্ষা নেমেছে প্রান্তরে অনিমন্ত্রণে	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৪৩
বর্ষার তমিপ্রাচ্ছায়া ব্যাপ্ত হল	-	ছন্দ।। ১১।। ৬২০
বর্ষার নবীন মেঘ	সত্যেন্দ্রনাথ দত্ত	পূরবী।। ৭।। ৯৯
বল্ গোলাপ, মোরে বল্	-	গৃহপ্রবেশ (গ্র.প.)।। ৯।। ৬৭৪
বল্ তো এই বারের মতো	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৫৪
বলি, ও আমার গোলাপবালা	গোলাপবালা	শৈশবসঙ্গীত।। ১৪।। ৭৮৫
বলিয়াছিঁনু মামারে	-	খাপছাড়া (সং)।। ১১।। ৬০
বলে, দাও জল, দাও জল	-	চণ্ডালিকা।। ১২।। ২১৬
		চণ্ডালিকা (ন)।। ১৩।। ১৭৬
		ছন্দ।। ১১।। ৫৫৭
বলেছিঁনু বসিতে কাছে	-	পূরবী।। ৭।। ১৫৬
বলেছিঁনু "ভুলিব না"	কৃতঞ্জ	বাঁশরি।। ১২।। ২৬৫
বলেছিল ধরা দেব না	-	গীতাঞ্জলি-গীতিমালা-
বলো, আমার সনে তোমার	-	গীতাঞ্জলি (সং)।। ৬।। ২৩৬
		কালমৃগয়া।। ১৪।। ৬৭০
বলো বলো পিতা	-	প্রায়শ্চিত্ত।। ৫।। ২২৮
বলো ভাই, ধন্য হরি	-	তাসের দেশ।। ১২।। ২৪৭
বলো, সখী, বলো তারি নাম	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৪০৬
বলব কী আর বলব খুড়ো	-	খাপছাড়া।। ১১।। ৫০
বশীরহাটেতে বাড়ি	-	ভানু।। ১।। ১৩৯
বসন্ত আওল রে	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৩৬
বসন্ত, আনো মলয়সর্মীর	-	কর্ণিকা।। ৩।। ৫৬
বসন্ত এসেছে বনে, ফুল ওঠে ফুটি	স্পষ্টভাষী	লেখন।। ৭।। ২১২
বসন্ত, তুমি এসেছ হেথায়	-	অরুপরতন।। ৭।। ২৮৭
বসন্ত তোর শেষ করে দে রঙ্গ	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৩৬
বসন্ত, দাও আনি	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৩৫
বসন্ত পাঠায় দূত	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৩৬
		শিশু।। ৫।। ৬৩
বসন্ত বালক মুখ-ভরা হাসিটি	শীতের বিদায়	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৩৬
বসন্ত যে লেখা লেখে	-	লেখন।। ৭।। ২০৮
বসন্ত সে কুঁড়ি ফুলের দল	-	সানাই।। ১২।। ১৬১
বসন্ত সে যায় তো হেসে	বিদায়	গীতিমালা।। ৬।। ১৪০
বসন্তে আজ ধরার চিস্ত	-	

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
বসন্তে কি শুধু কেবল ফোটা ফুলের	-	রাজা ॥ ৫ ॥ ২৮৮
বসন্তে ফুল গাঁথল	-	ফান্দুনী ॥ ৬ ॥ ৪১৩
বসন্তে বসন্তে তোমার	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১৫
বসন্তের আসরে ঝড়	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৬
বসন্তের জয়রবে	মাধবী	মহয়া ॥ ৮ ॥ ১৩
বসন্তের হাওয়া যবে অরণ্য মাতায়	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৭
বসন্তপ্রভাতে এক মালতীর ফুল	-	রুদ্রচণ্ড ॥ ১৪ ॥ ৬৩৫
বসন্তবায় সন্ন্যাসী হায়	ফুলের ইতিহাস	শিশু ॥ ৫ ॥ ৬৫
বসন্তবায়ু, কুসুমকেশর	শেষ মধু	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৮৩
বসিয়া প্রভাতকালে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২০
বসুমতী, কেন তুমি এতই কৃপণা	প্রতিনিধি	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ২১
বসেছি অপরাহ্নে পারের খেয়াঘাটে	ভিক্ষা ও উপার্জন	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৭
বসেছে আজ রথের তলায়	-	পত্রপুট ॥ ১০ ॥ ১২০
বস্তুতে বয় রূপের বাধন	সুখদুঃখ	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২৩৯
বহি লয়ে অতীতের সকল বেদনা	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৭
বহিছে হাওয়া উতল বেগে	শেষ	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৯২
বহু কোটি যুগ পরে	পাঠিকা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ১৭
বহু জন্মদিনে গাঁথা আমার জীবনে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩১
বহু লক্ষ বর্ষ ধরে জ্বলে তারা	প্রাণ	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৬০
বহু লোক এসেছিল জীবনের (উ)	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৮৯
বহু শত শত বৎসর ব্যাপি	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৩৩
০ উপর আকাশে সাজানো	প্রায়শ্চিত্ত	নবজাতক (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৬৯১
বহুকাল আগে তুমি দিয়েছিলে	-	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১০৮
বহুদিন ধরে বহু ক্রোশ দূরে	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ২৭
বহুদিন পরে আজি মেঘ গেছে চলে	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৭
বহুদিন মনে ছিল আশা	যোগিয়া	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৬৫
বহুদিন হল কোন্ ফান্দুনে	আশা	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৩৯
বহু বর্ষ হতে তব বিপুল প্রণয়	আবির্ভাব	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২৫৫
১ ওগো সুন্দর চোর	চৌরপঞ্চাশিকা	কল্পনা (গ্র.প.) ॥ ৪ ॥ ৭৩৪
বহুরে যা এক করে	চৌরপঞ্চাশিকা	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১০৮
বহে মাঘ মাসে শীতের বাতাস	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২৯
বহি যবে বাধা থাকে	সামান্য ক্ষতি	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৪১
বাংলাদেশের মানুষ হয়ে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৩
বাংলার মাটি, বাংলার জল	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৩
বাঃ— এও তো বড়ো মজা	-	ভারতবর্ষ ॥ ২ ॥ ৭৬৩
বাঁকাও ভুরু দ্বারে আগল দিয়া	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৩
বাঁখারির বেড়া-দেওয়া ভূমি	মুক্তপথে	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭৬
বাঁধ ভেঙে দাও	মাটি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭
	-	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৫৭

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
বাধন কেন ভূষণবেশে তোরে ভোলায়	-	নটীর পূজা।। ৯।। ২২৬
বাধন-ছেঁড়ার সাধন হবে	-	নটীর পূজা।। ৯।। ২৩৬
বাঁশ বাগানের গলি দিয়ে মাঠে	প্রশ্ন	আকাশপ্রদীপ।। ১২।। ৭৭
বাঁশরি বাজাতে চাহি	মথুরায়	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৭০
বাঁশি বলে, মোর কিছু	আদিরহস্য	কণিকা।। ৩।। ৬৭
বাঁশি যখন থামবে ঘরে	দিনাবসান	পরিশেষ।। ৮।। ১৬৫
বাকি আমি রাখব না কিছুই	-	বসন্ত।। ৮।। ৩৪০
বাক্য তার অনর্গল	-	শ্রাবণগাথা।। ১৩।। ১৩০
বাক্যের যে ছন্দোজাল	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৫১
বাগানে ওই দুটো গাছে	-	আরোগ্য।। ১৩।। ৫২
বাছা, তুই যে আমার বুকচেরা ধন	বিচ্ছেদ	শিশু।। ৫।। ৫৩
বাছা রে, তোর চক্ষু কেন জল	-	চণ্ডালিকা (ন)।। ১৩।। ১৮৯
বাছা রে মোর বাছা	অপযশ	শিশু।। ৫।। ১২
বাছা, সহজ করে বল আমাকে	নির্লিপ্ত	শিশু।। ৫।। ১৫
বাজাও আমারে বাজাও	-	চণ্ডালিকা (ন)।। ১৩।। ১৭৭
বাজিবে সখী, বাঁশি বাজিবে	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৩১
বাজিয়েছিলে বীণা তোমার	-	রাজা ও রানী।। ১।। ৪৮৬
বাজিরাও পেশোয়ার অভিষেক হবে	মুক্তি	ছন্দ।। ১১।। ৫৯১
বাজে করুণ সুরে	-	শাপমোচন।। ১১।। ২৩৪
বাজে গুরু গুরু শঙ্কার ডঙ্কা	-	গীতালি।। ৬।। ২১৬
বাজে রে বাজে ডমরু বাজে	-	পুনশ্চ।। ৮।। ৩০৫
বাজে রে বাঁশরি বাজো	-	নবীন।। ১১।। ২১৮
বাণী কহে, তোমারে যখন দেখি	পরম্পর	শ্যামা।। ১৩।। ১৯৬
বাণী বীণাপাণি, করুণাময়ী	-	মুক্তধারা।। ৭।। ৩৭০
বাণীর মুরতি গড়ি	-	গৃহপ্রবেশ।। ৯।। ১৭৮
বাতায়নে বসি ওরে হেরি প্রতিদিন	অনন্ত পথে	শাপমোচন।। ১১।। ২৩৫
বাতাস শুধায়, বলো তো কমল	-	কণিকা।। ৩।। ৬৫
বাতাসে তাহার প্রথম পাপড়ি	-	বাস্তবিকপ্রতিভা।। ১।। ৪০৯
বাতাসে নিবিলে দীপ	-	শেষ লেখা।। ১৩।। ১২০
বাতাসের চলার পথে	-	চৈতালি।। ৩।। ২৯
বাদরবরখন নীরদগরজন	-	স্বর্লিঙ্গ।। ১৪।। ৩৭
বাদল দিনের প্রথম কদম ফুল	দেওয়া-নেওয়া	স্বর্লিঙ্গ।। ১৪।। ৩৭
বাদল বেলায় গৃহকোণে	নামকরণ	স্বর্লিঙ্গ।। ১৪।। ৩৭
পাড়ার সবাই তারে ডাকে	নামকরণ	নবীন।। ১১।। ২১৪
বাদলধারা হল সারা	-	ভানু।। ১।। ১৪৮
বাদলশেষের আবেশ আছে ছুঁয়ে	নীহারিকা	সানাই।। ১২।। ১৬৭
		সানাই।। ১২।। ১৯৭
		সানাই (গ্র.প.)।। ১২।। ৭০৭
		শ্রাবণগাথা।। ১৩।। ১৪০
		বিচিত্রিতা।। ৯।। ২৮

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
বাদশার ফরমাসে সন্দেশ বানাতে	-	খাপছাড়া (গ্র.প.) ॥ ১১ ॥ ৬৬৯
○ মহারাজা ভয়ে থাকে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৩
○ মহারাজা লুকিয়েছে	-	খাপছাড়া (গ্র.প.) ॥ ১১ ॥ ৬৭০
বাদশার মুখখানা গুরুতর গম্ভীর	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৯
বাদশাহের হুকুম	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৮৮
বাধা দিলে বাধবে লড়াই	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৭৪
বাবলাশাখারে বলে আশ্রশাখা	প্রকারভেদ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৮
বাবা এসে শুধালেন	ছেঁড়া কাগজের ঝুড়ি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৭০
বাবা নাকি বই লেখে সব নিজে	সমালোচক	শিশু ॥ ৫ ॥ ২৭
বাবা যদি রামের মতো	বনবাস	শিশু ॥ ৫ ॥ ৩৫
বায়ু চাহে মুক্তি দিতে	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৮
বায়ু! বায়ু! কী দেখিতে আসিয়াছ হেথা	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৬২১
বার বার সখি, বারণ করনু	-	ভানু ॥ ১ ॥ ১৫১
বারে বারে যায় চলিয়া	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৭, ৫৬৫
বারেক তোমার দুয়ারে দাঁড়ায়ে	মাতোর আহ্বান	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১২৩
বালক বয়স ছিল যখন	বালক	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩৩
বালিশ নেই, সে ঘুমোতে যায়	-	খাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৫
বাসনারে খর্ব করি দাও হে প্রাণেশ	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০৮
বাসন্তী, হে ভুবনমোহিনী	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২০৯
বাসাখানি গায়ে লাগা আর্মানি গির্জার	-	ছড়া ॥ ১৩ ॥ ৯৬
বাহির পথে বিবাগী হিয়া	অবশেষ	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৮২
বাহির হইতে দেখো না এমন করে	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ৯৭
বাহির হতে বহিয়া আনি	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৮
বাহিরে তুমি নিলে না মোরে	দিনান্তে	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৮১
বাহিরে তোমার যা পেয়েছি সেবা	[পথসঙ্গী]	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬৭
বাহিরে বস্তুর বোঝা	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৮
বাহিরে ভুল ভাঙবে যখন	-	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩৯
বাহিরে ভুল হানবে যখন	-	অরূপরতন ॥ ৭ ॥ ২৮৯
বাহিরে যখন কুরু দক্ষিণের	শাল	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৯৯
বাহিরে যার বেশভূষার	দ্বিধা	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩২
বাহিরে যাহারে খুঁজেছিঁনু দ্বারে দ্বারে	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৮
বাহিরে সে দুরন্ত আবেগে	সাগরী	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৫৬
বিধিয়া দিয়া আখিবাগে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৮৪
বিকেলবেলার দিনান্তে মোর	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৬০
বিচলিত কেন মাধবীশাখা	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪৩
বিচার করিয়ো না	বিচার	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৯
বিজয়মালা এনো আমার লাগি	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৯
বিজুলি কোথা হতে এলে	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭৫
		তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৫১
		ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৭

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
বিজ্ঞানলক্ষীর প্রিয় পশ্চিম-মন্দিরে বিড়ালে মাছেতে হল সখা	জগদীশচন্দ্র বসু -	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩২ খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৭ খাপছাড়া (গ্র.প.) ॥ ১১ ॥ ৬৭০
বিদায় করেছ যারে নয়নজলে বিদায় দিয়ো মোরে	- -	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৩ নবীন ॥ ১১ ॥ ২১৫
বিদায় দেহো, ক্ষম আমায় ভাই বিদায় নিয়ে গিয়েছিলেম	বিদায় -	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৮০ ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৪০৮
বিদায় নিয়ে চলে আসবার বেলা বিদায় যখন চাইবে তুমি	অমৃত -	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৭৩ বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৪৯
বিদায়রথের ধ্বনি বিদেশে অচেনা ফুল	- -	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৯ লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৭
বিদেশে ঐ সৌধশিখর-পরে বিদেশমুখে মন যে আমার	প্রচ্ছন্ন প্রবাসে	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৬৪ ছডার ছবি ॥ ১১ ॥ ৮১
বিদ্যুৎ-লাঙ্গুল করি ঘন তর্জন বিদ্রুপবাণ উদাত করি	- শান্ত	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৭১ পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৯৩
বিধাতা দিলেন মান বিধাতা যেদিন মোর মন	- চাবি	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৯ পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৭৪
বিধি যেদিন ক্ষান্ত দিলেন বিধি হে, যত তাপ মোর দিকে	হারাধন -	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৯৬ সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৪৪
বিনা সাজে সাজি বিনুর বয়স তেইশ তখন	- ফাঁকি	চিত্রাঙ্গদা (ন্য) ॥ ১৩ ॥ ১৬৩ পলাতক ॥ ৭ ॥ ১১
বিপদে মোরে রক্ষা করো বিপাশার তীরে ভ্রমিবারে যাই	- -	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ১৪ ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫৩৫
বিপুল গভীর মধুর মস্ত্রে বিপুল এ পৃথিবীর কতটুকু জানি	বিশ্বনৃত্য -	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৬৭ জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৬৪
বিপ্র কহে, রমণী মোর বিবশ দিন, বিরস কাজ	রাজবিচার বিজয়ী	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৫৮ মহয়া ॥ ৮ ॥ ১৪
বিবাহের পঞ্চম বরষে বিবিধজাতীয় মধু গেল যদি পাওয়া	- -	শেষ লেখা ॥ ১৩ ॥ ১১৯ প্রহাসিনী (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৬৮৭
বিমল আলোকে আকাশ সাজিবে বিরক্ত আমার মন কিংস্কের	- মহয়া	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৯ মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪৭
০ রে মহয়া, নামখানি গ্রাম্য তোর বিরল তোমার ভবনখানি	মহয়া কল্যাণী	মহয়া (গ্র.প.) ॥ ৮ ॥ ৬৯২ ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৫৭
বিরহ মধুর হল আঞ্জি বিরহী গগন ধরণীর কাছে	- -	রাজা ॥ ৫ ॥ ২৯০ ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৮০
বিরহে মরিব বলে ছিল মনে পণ বিরহপ্রদীপে জ্বলুক দিবসরাতি	- -	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৯৪ চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৭০
বিরহবৎসর-পরে মিলনের বীণা বিরহ-যামিনী কেমনে যাপিবে	- -	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৪ উৎসর্গ (সং) ॥ ৫ ॥ ১৩২ প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৪১ চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪১২

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
বিরাট মানবচিন্তে	-	আরোগ্য।। ১৩।। ৫১
বিরাট সৃষ্টির ক্ষেত্রে	-	আরোগ্য।। ১৩।। ৪১
বিরাম কাজেরই অঙ্গ এক সাথে গাঁথা	বিরাম	কণিকা।। ৩।। ৬৮
বিলম্বে উঠেছ তুমি কৃষ্ণপক্ষ শশী	-	লেখন।। ৭।। ২১০
বিলম্বে এসেছ, রুদ্ধ এবে দ্বার	দুঃসময়	চিত্রা।। ২।। ১৪৯
বিশ্বদাদা— দীর্ঘবপু, দৃঢ়বাহু	-	আরোগ্য।। ১৩।। ৪৮
বিশ্ব যখন নিদ্রামগন	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৪৬
বিশ্বের আরোগ্যলক্ষ্মী (উ)	-	রোগশয্যায়।। ১৩।। ৫
বিশ্বের আলোকলুপ্ত তিমিরের	-	প্রান্তিক।। ১১।। ১০৯
বিশ্বের বিপুল বস্তুরাশি	-	বলাকা।। ৬।। ২৬৮
বিশ্বের হৃদয়-মাঝে	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৩৯
বিশ্বজগৎ যখন করে কাজ	প্রবীণ	নবজাতক।। ১২।। ৫৭।। ১৪৪
বিশ্বজুড়ে ক্ষুধা ইতিহাসে	আহ্বান	নবজাতক।। ১২।। ১২০
বিশ্বজোড়া ফাঁদ পেতেছ	-	গীতালি।। ৬।। ২১২
বিশ্বধরণীর এই বিপুল কুলায়	-	জন্মদিনে।। ১৩।। ৮১
বিশ্ব-পানে বাহির হবে	আশীর্বাদ	পরিশেষ (সং)।। ৮।। ২১২
বিশ্বলক্ষ্মী, তুমি একদিন	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৯৩
বিশ্বসাথে যোগে যেথায় বিহারো	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৬৪
বীর কহে, হে সংসার	সজ্ঞান আত্মবিসর্জন	কণিকা।। ৩।। ৭০
বুক যে ফেটে যায়	-	শ্যামা।। ১৩।। ১৯৫
বুঝি এল, বুঝি এল, ওরে প্রাণ	-	অচলায়তন।। ৬।। ৩২৭
বুঝি বেলা বহে যায়	-	প্রকৃতির প্রতিশোধ।। ১।। ৩৬৬
বুঝি রে চাঁদের কিরণ পান ক'রে ওর	মাতাল	ছবি ও গান।। ১।। ১০৬
বুঝিলাম এ মিলন ঝড়ের মিলন	বার্থ মিলন	বীথিকা।। ১০।। ৩১
বুঝেছি আমার নিশার স্বপন	ভুল-ভাঙা	মানসী।। ১।। ২৩২
বুঝেছি গো বুঝেছি সজনি	অসহ্য ভালোবাসা	সঙ্ক্যাসংগীত।। ১।। ২০
বুঝেছি বুঝেছি, সখা, কেন হাহাকার	ক্ষুদ্র আমি	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২১৪
বুঝেছি বুঝেছি সখা, ভেঙেছে প্রণয়	-	ভগ্নহৃদয়।। ১৪।। ৫৯৭
বুদ্ধির আকাশ যবে সতো সমুজ্জ্বল	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৪০
বুদ্ধি সে তো বন্ধ আপন ঘেরে	-	লেখন।। ৭।। ২১৪
বৃক্ষ সে তো আধুনিক	-	লেখন।। ৭।। ২১৬
বৃথা এ ক্রন্দন	নিষ্ফল কামনা	মানসী।। ১।। ২৪০
বৃথা এ বিড়ম্বনা	মায়া	মানসী।। ১।। ৩২৭
বৃথা চেপ্টা রাখি দাও	অসময়	চৈতালি।। ৩।। ৩৩
বৃন্ত হতে ছিন্ন করি	-	গীতালি।। ৬।। ২১৫
০ বৃন্ত হতে ছিন্ন করে শুভ্র কমলগুলি	-	গীতালি (গ্র.প.)।। ৬।। ৭৭৪
বৃষ্টি কোথায় নুকিয়ে বেড়ায়	দুই আমি	শিশু ভোলানাথ।। ৭।। ৮১
বৃষ্টিধারা শ্রাবণে ঝরে গগনে	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৮২
বেছে লব সব-সেরা	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৪০
বেঠিক পথের পথিক আমার	বেঠিক পথের পথিক	পুরবী।। ৭।। ১১৯

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
বেঠিকানা তব আলাপ শব্দভেদী	গরঠিকানি	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ১৮
বেড়ার মধ্যে একটি আমার গাছে	তালগাছ	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৯৫
বেগীর মোটরখানা চালায় মুখুর্জে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২২
বেদনা কী ভাষায় রে	-	নবীন (পরি) ॥ ১১ ॥ ২২৪
বেদনা দিবে যত	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪০
বেদনায় ভরে গিয়েছে পেয়ালা	-	শোধবোধ ॥ ৯ ॥ ১৪০
বেদনায় সারা মন	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪০ ॥ ৪২
বেদনার অশ্রু-উর্মিগুলি	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪০
বেলা আটটার কমে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৯
বেলা দ্বিপ্রহর	মধ্যাহ্ন	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৪
বেলা যায় বহিয়া	-	চিত্রাঙ্গদা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৪৮
বেলা যে চলে যায়	-	কালমুগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৫৯
বেলা যে পড়ে এল	বধু	মানসী ॥ ১ ॥ ২৭৯
বেলা হয়ে গেল	জানালায়	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫৬
বেসুর বাজে রে	-	গীতিমালা ॥ ১৬ ॥ ১৪২
বৈকালবেলা ফসল-ফুরানো	অসময়	সানাই ॥ ১২ ॥ ২০০
বৈরাগ্যসাধনে মুক্তি; সে আমার নয়	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮১
বৈশাখী ঝড় যতই আঘাত হানে	সুসময়	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১৮
০ দাও লেখা দাও	সুসময়	পরিশেষ (গ্র.প.) ॥ ৮ ॥ ৭০৫
বৈশাখেতে তপ্ত বাতাস মাতে	আছি	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩২
বোলতা কহিল, এ যে ক্ষুদ্র মউচাক	হাতে-কলমে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৯
বোলো তারে, বোলো	অসমাপ্ত	মহয়া ॥ ৮ ॥ ২৫
বোলো না, বোলো না, বোলো না	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৭
ব্যঙ্গসূনিপুণা শ্লেষবাণসঙ্কানদারুণা	নাগরী	পরিশোধ (না.গী.) ॥ ১৩ ॥ ২০৭
ব্যথার বেশে এল আমার দ্বারে	-	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৫৫
০ এই যে ব্যথা এল	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২১৪
ব্যথাক্রান্ত মোর প্রাণ লয়ে	শুশ্রূষা	গীতালি (গ্র.প.) ॥ ৬ ॥ ৭৭৩
ব্যর্থ প্রাণের আবর্জনা	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪৫
ব্যাকুল নয়ন মোর	বিচ্ছেদ	বাশরি ॥ ১২ ॥ ২৮৪
ব্যাকুল বকুল ঝরিল	-	মানসী ॥ ১ ॥ ২৭৬
ব্যাকুল বকুলের ফুলে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৭
ব্যাকুল হয়ে বনে বনে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৯১
ব্রিজটার প্ল্যান দিল	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০২
ভক্ত কবীর সিদ্ধপুরুষ	অপমান-বর	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৭
ভক্ত করিছে প্রভুর চরণে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩৪
ভক্তি আসে রিক্তহস্ত প্রসন্নবদন	ভক্তি ও অতিভক্তি	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৪৭
ভক্তি ভোরের পাখি	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৭৩
		কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬০
		লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৮

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ভগবান, তুমি যুগে যুগে দূত	প্রশ্ন	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৪৫
ভজন পূজন সাধন আরাধনা	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৭৯
ভজনমন্দিরে তব	-	স্মৃতিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪০
ভদ্র ঘরের ছেলে	বাল্যদশা	ছেলেবেলা (গ্র.প.) ॥ ১৩ ॥ ৭৭৬
ভয় করব না রে	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৫০
ভয় নিতা জেগে আছে	উৎসবের দিন	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১১৩
ভয় নেই, আমি আজ	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৮
ভয় হতে তব অভয়মাঝারে	জন্মদিনের গান	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৬৫
ভয়ে ভয়ে ভ্রমিতেছি মানবের মাঝে	সত্য ১	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৩
ভয়েরে মোর আঘাত করো	-	রাজা ॥ ৫ ॥ ২৯৯
ভরা থাক্ স্মৃতিসুধায়	-	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩২
ভরেছ, হেমন্তলক্ষ্মী ধরার অঞ্জলি	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮০
ভস্ম-অপমানশয্যা ছাড়ো পুষ্পধনু	উজ্জীবন	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৬৮৯
০ উত্তীর্ণ হয়েছ তুমি	উজ্জীবন	মহয়া (গ্র.প.) ॥ ৮ ॥ ৬৮৯
ভস্মে ঢাকে ক্লান্ত হতাশন	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৫৮
ভাই নিশি, তখন উনিশ আমি	খ্যাতি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৮৭
ভাগ্য তাহার ভুল করেছে	বেসুর	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৭
০ একটা কোথাও ভুল হয়েছে	অসংগতি [বেসুর]	বিচিত্রিতা (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৬৬৫
ভাগ্য যবে কৃপণ হয়ে আসে	যথাসময়	কণিকা ॥ ৪ ॥ ১৭২
ভাগ্যে আমি পথ হারালেম	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১০৮
ভাগ্যবতী সে যে	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ২৬১
ভাঙন ধরার ছিন্ন-করার	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৫১
ভাঙল হাসির বাধ	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৪৪
ভাঙা অতিথশালা	দিনশেষ	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৮৫
ভাঙা দেউলের দেবতা	ভগ্ন মন্দির	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৬১
ভাঙা হাটে কে ছুটেছিস	অকালে	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২২৭
ভাবনা করিস নে তুই	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৮১
ভাবনা নিয়ে মরিস কেন খেপে	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৯২
ভাবি বসে বসে	পঞ্চমী	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৭৪
ভাবিছ যে-ভাবনা একা-একা	ভাবিনী	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৬৬
ভাবে শিশু, বড়ো হলে	খেলেনা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৮
ভারতের কোন্ বৃদ্ধ ঋষির	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১০৩
ভারতসমুদ্র তার বাম্পোচ্ছ্বাস	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১০৩
ভারী কাজের বোঝাই তরী	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৮
ভালো করিবারে যার	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৪
ভালো করে যুঝিলি নে	পরাজয়-সংগীত	সঙ্ঘ্যসংগীত ॥ ১ ॥ ৩০
ভালো তুমি বেসেছিলে	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩৩৩
ভালো ভালো তুমি	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯০
ভালো মানুষ নই রে মোরা	-	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৪০৩
ভালো যে করিতে পারে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৪

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ভালোবাস কি না বাস	সংশয়ের আবেগ	মানসী ॥ ১ ॥ ২৪৩
ভালোবাসা এসেছিল একদিন	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৪৪
ভালোবাসা এসেছিল এমন	আসা-যাওয়া	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫৪
০নির্জন রাতে নিঃশব্দ চরণপাতে	-	সানাই (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৭০১
০ প্রেম এসেছিল নিঃশব্দ চরণে	শেষ পহরে	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৪০
ভালোবাসার বদলে দয়া	আশঙ্কা	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬৯
ভালোবাসার মূল্য আমায়	-	রক্তকরবী ॥ ৮ ॥ ৩৭৩-৭৫
ভালোবাসি ভালোবাসি	-	নলিনী ॥ ১৪ ॥ ৭১৯
ভালোবাসিলে যদি সে ভালো না বাসে	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৬
ভালবেসে দুখ সেও সুখ	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৪৯
ভালোবেসে মন বললে	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৫
ভালবেসে যদি সুখ নাহি	-	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৩
ভালোবেসে সখী, নিভূতে যতনে	যাচনা	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৪৯
ভালোবাসা-ঘেরা ঘরে	আমার সুখ	লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৯
ভাসিয়ে দিয়ে মেঘের ভেলা	-	প্রকৃতির প্রতিশোধ ॥ ১ ॥ ৩৬৭
ভিক্ষে দে গো ভিক্ষে দে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৪
ভিক্ষুবেশে দ্বারে তার	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৬
ভিজা কাঠ অশ্রুজলে ভাবে	প্রতাপের তাপ	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২১
ভিড় করেছে রঙমশালীর দলে	রঙিন	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫২
ভিমরুলে মৌমাছিতে হল রেশারেশি	হার-জিত	লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৮
ভীক মোর দান ভরসা না পায়	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৯০
ভীষণ লড়াই তার উঠান-কোণের	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৩
ভুল করেছিনু, ভুল ভেঙেছে	-	মানসী ॥ ১ ॥ ২৯৮
ভুলুবাবু বসি পাশের ঘরেতে	বঙ্গবীর	সঙ্কাসংগীত ॥ ১ ॥ ৩৮
ভুলে গেছি কবে ভূমি	উপহার	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৬১০
ভুলে ভুলে আজ ভুলময়	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৮৬
ভুলে যাই থেকে থেকে	-	মুক্তধারা ॥ ৭ ॥ ৩৫১
ভূত হয়ে দেখা দিল	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩৬
ভূতের মতন চেহারা যেমন	পুরাতন ভূত	কথা ও কাহিনী : কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৮৫
ভূত্যের না পাই দেখা প্রাতে	কর্ম	চেতালি ॥ ৩ ॥ ১৭
ভেঙেছে দুয়ার, এসেছ জ্যোতির্ময়	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২২৪
ভেবেছিনু গনি গনি লব সব তারা	-	গুরু ॥ ৭ ॥ ২৫৮
ভেবেছিনু মনে যা হবার তারি শেষে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২২
ভেবেছিলাম চেয়ে নেব	দান	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৮২
ভেবেছিলাম আসবে ফিরে	-	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৫২
ভেলার মতো বুক টানি	-	শ্রাবণগাথা ॥ ১৩ ॥ ১৩৫
ভেসে-যাওয়া ফুল	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ২৩১
ভোতনমোহন স্বপ্ন দেখেন	-	শুল্কিত ॥ ১৪ ॥ ৪১
		খাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৬

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ভোর থেকে আজ বাদল ছুটেছে	মেঘমুক্ত	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২৫২
ভোর হল বিভাবরী	-	রাজা ॥ ৫ ॥ ৩১৬
ভোরে উঠেই পড়ে মনে	পাখির ভোজ	অরুপরতন ॥ ৭ ॥ ২৯৫
ভোরের আগের যে-প্রহরে	উষসী	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৮০
ভোরের আলো-আধারে	-	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৬১
ভোরের পাখি ডাকে কোথায়	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৫২
ভোরের পাখি নবীন আখি দুটি	মুক্তি	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ৭৬
ভোরের ফুল গিয়েছে যারা	-	মহয়া ॥ ৮ ॥ ২৩
ভোরের বেলায় কখন এসে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৮
ভোলানাথ লিখেছিল	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১২৯
ভোলানাথের খেলার তরে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩৫
ভ্রমর একদা ছিল পদ্মবনপ্রিয়	-	ক্ষুণ্ণিক ॥ ১৪ ॥ ৪১
মণিপুরনৃপদুহিতা তোমারে চিনি	-	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৯৭
মণিমালা হাতে নিয়ে	উপহার	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৫৩
মণিরাম সতাই সায়না	-	মহয়া ॥ ৮ ॥ ১৭
মস্তুরোষে বীরভদ্র ছুটল উর্ধ্বশ্বাসে	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৫১০
মস্ত্রসাগর দিল পাড়ি	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৪
মধু মাঝির ঐ যে নৌকোখানা	নৌকাযাত্রা	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৪৮
মধুর বসন্ত এসেছে	-	শিশু ॥ ৫ ॥ ৩২
মধুমতৃ নিতা হয়ে রলি	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩৫
মধ্যদিনে আধো ঘুমে	-	ঘরে-বাইরে ॥ ৪ ॥ ২৯১
মধ্যদিনে যবে গান	মাধুরীর ধান	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ২১
মধ্যাহ্নে নগরমাঝে	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬৪
মধ্যাহ্নে বিজ্ঞান বাতায়নে	খেয়ালী	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৭৭
মন উড়ু উড়ু, চোখ ঢুলঢুল	-	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৫২
মন চায় চলে আসে কাছে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৮
মন যে তাহার হঠাৎ প্রাবনী	বিমুখতা	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৬৪
○ হঠাৎ-প্রাবনী যে মন নদীর প্রায়	বিমুখ	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯৮
○ যে মন হঠাৎ-প্রাবনী নদীর প্রায়	বিমুখতা	সানাই (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৭০৮
মন যে দরিদ্র, তার	অত্যুক্তি	সানাই (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৭০৮
মন যে বলে চিনি	-	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮৯
মন রে ওরে মন	-	তপতী ॥ ১১ ॥ ১৭৩
মনকে, আমার কায়াকে	-	গৃহপ্রবেশ (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৬৭৯
মনকে হোথায় বসিয়ে রাখিস নে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৯১
মনটা আছে আরামে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯২
মনশ্চক্রে হেরি যবে ভারত প্রাচীন	তপোবন	শেষসপ্তক ॥ ৯ ॥ ৬১
মনে আছে কার দেওয়া সেই ফুল	বিস্মরণ	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৯
মনে আছে সেই প্রথম বয়স	পরিত্যক্ত	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৩৭
মনে করি এইখানে শেষ	-	মানসী ॥ ১ ॥ ৩১২
		গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৯৯

প্রথম ছয়	শিরোনাম	গ্রন্থ। খণ্ড। পৃষ্ঠা
মনে করো, তুমি থাকবে ঘরে	দুঃখহারী	শিশু। ৫। ৪১
মনে করো যেন বিদেশ ঘুরে	বীরপুরুষ	শিশু। ৫। ২৮
মনে তো ছিল তোমারে বলি কিছু	নির্বাক	পরিশেষ। ৮। ১৬০
মনে নেই, বুঝি হবে অগ্রহান মাস	মানসী	সানাই। ১২। ১৬৬
মনে পড়ে কবে ছিলাম একা	হঠাৎ মিলন	সানাই। ১২। ১৯০
মনে পড়ে, ছেলেবেলায়	যাত্রাপথ	আকাশপ্রদীপ। ১২। ৬৩
মনে পড়ে দুইজনে	-	ছন্দ। ১১। ৫৪৩
মনে পড়ে, যেন এককালে	নিমন্ত্রণ	বীথিকা। ১০। ২০
মনে পড়ে, শৈলতটে	-	জন্মদিনে। ১৩। ৭০
মনে পড়ে সেই আষাঢ়ে	খেলা	কণিকা। ৪। ২৪০
মনে ভাবিতেছি, যেন	-	জন্মদিনে। ১৩। ৭৫
মনে মনে দেখলুম	-	শেষ সপ্তক। ৯। ৪৭
মনে হবে কি না হবে	অহৈতুক	নটরাজ। ৯। ২৯২
মনে রয়ে গেল মনের কথা	-	নলিনী। ১৪। ৭২২
মনে হচ্ছে শূন্য বাড়িটা অপ্রসন্ন	শেষ চিঠি	পুনশ্চ। ৮। ২৬৪
মনে হয় কী একটি শেষ কথা আছে	শেষ কথা	কড়ি ও কোমল। ১। ২২৩
মনে হয় সৃষ্টি বুঝি নিয়মনিগড়ে	নিষ্ঠুর সৃষ্টি	মানসী। ১। ২৪৯
মনে হয় সেও যেন রয়েছে বসিয়া	মানসিক অভিসার	মানসী। ১। ২৭৭
মনে হয় হেমস্তের	-	রোগশয্যায়। ১৩। ১২
মনে হয়েছিল আজ সব-কটা দুর্গহ	-	শেষ সপ্তক। ৯। ৫১
মনে হল যেন পেরিয়ে এলেম	অভাগত	বীথিকা। ১০। ৮১
মনেতে সাধ যে দিকে চাই	চেয়ে থাকা	প্রভাতসংগীত। ১। ৭৮
মনের আকাশে তার	-	ছন্দ। ১১। ৫৯৬
মনেরে আজ কহ যে	বোঝাপড়া	শুফলিঙ্গ। ১৪। ৪১
মনোমন্দিরসুন্দরী	-	কণিকা। ৪। ১৮৩
মস্ত্রে সে যে পূত	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ। ২। ৫৬৭
মন্দ যাহা নিন্দা তার	-	চিরকুমার-সভা। ৮। ৪৪২
মন্দিরার মস্ত্র তব	-	উৎসর্গ। ৫। ১১৬
মম চিন্তে নিতি নৃত্যে	উদ্বোধন	লেখন। ৭। ২২৩
মম মন-উপবনে চলে অভিসারে	-	নটরাজ। ৯। ২৫৮
মম রুদ্ধমুকুলদলে এসো	-	রাজা। ৫। ২৮৭
ময়ূর কর নি মোরে ভয়	-	অরূপরতন। ৭। ২৭৯
ময়ূরাক্ষী নদীর ধারে	চামেলি-বিতান	শ্রাবণগাথা। ১৩। ১৩৭
মরচে-পড়া গরাদে ঐ	বাসা	শ্রাবণগাথা। ১৩। ১৩৯
মরণ যেদিন দিনের শেষে	কালো মেয়ে	চণ্ডালিকা। ১২। ২২৬
মরণ রে, তুঁছ মম শ্যামসমান	-	বনবাণী। ৮। ১০৫
	-	পুনশ্চ। ৮। ২৪৮
	-	পলাতকা। ৭। ৩৯
	-	গীতাঞ্জলি। ৬। ৭৬
	-	ভানু। ১। ১৫২

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
মরণের ছবি মনে আনি	মৃত্যু	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩১৭
মরণমাতা, এই যে কচি প্রাণ	মরণমাতা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৫২
মরি, ও কাহার বাছা	-	বান্ধীকিপ্ৰতিভা ॥ ১ ॥ ৪০০
মরি লো মরি	-	প্রকৃতির প্রতিশোধ ॥ ১ ॥ ৩৭৮
মরিতে চাহি না আমি সুন্দর ভুবনে	প্রাণ	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৬১
মরু কহে, অধমেরে এত দাও জল	দীনের দান	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৪
মরুর মতো ডাঙা	-	ছড়ার ছবি (গ্র.প.) ॥ ১১ ॥ ৬৭১
০ বইছে নদী বালির মধ্যে	রিক্ত	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৯৭
মুকবিজয়ের কেতন উড়াও শূন্যে	বৃক্ষরোপণ উৎসব	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১১৪
মর্তজীবনের শুধিব যত ধার	-	ক্ষুণ্ডিকা ॥ ১৪ ॥ ৪১
মর্তবাসীদের তুমি যা দিয়েছ প্রভু	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮৭
মর্মে যবে মস্ত আশা	দুরন্ত আশা	মানসী ॥ ১ ॥ ২৯০
মলিন মুখে ফুটুক হাসি	-	বউঠাকুরানীর হাট ॥ ১ ॥ ৬২৫
		প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২২৩
মস্ত যে-সব কাণ্ড করি (প্র)	আশা	পুরবী ॥ ৭ ॥ ১৩৮
মহা-অতীতের সাথে আজ	অতীতের ছায়া	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৫
মহাতরু বহে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৪
মহাভারতের মধ্যে ঢুকেছেন কীট	কীটের বিচার	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৩
মহারাজ, ক্ষণেক দর্শন দিতে হবে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮৪
মহারাজা ভয়ে থাকে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৩
০ বাদশার ফরমাসে সন্দেশ বানাতে	-	খাপছাড়া (গ্র.প.) ॥ ১১ ॥ ৬৬৯
০ মহারাজা লুকিয়েছে	-	খাপছাড়া (গ্র.প.) ॥ ১১ ॥ ৬৭০
মহীয়সী মহিমার আগ্নেয় কুসুম	-	আলোচনা ॥ ১৫ ॥ ৩৫
মা, ঐ যে তিনি চলেছেন	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৮০
মা কেঁদে কয়, মঞ্জুলী মোর	নিষ্কৃতি	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ২০
মা কেহ কি আছ মোর	জাগিবার চেষ্টা	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১১
মা গো, আমায় ছুটি দিতে বল	প্রশ্ন	শিশু ॥ ৫ ॥ ২০
মা গো, এতদিনে মনে হচ্ছে	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৮৩
মা, যদি তুই আকাশ হতিস	বাণী-বিনিময়	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৮৪
মাকে আমার পড়ে না মনে	মনে পড়া	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৫৯
মাঘের বৃকে সর্কৌতুকে	আগমনী	পুরবী ॥ ৭ ॥ ১১১
মাঘের সূর্য উত্তরায়ণে	বোধন	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৯
মাছিবংশেতে এল অদ্ভুত জ্ঞানী সে	মাছিতন্ত্র	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪৯
মাঝে মাঝে আসি যে	গানের মন্ত্র	সানাই ॥ ১২ ॥ ২০৬
মাঝে মাঝে কতবার ভাবি কমহীন	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৭৮
মাঝে মাঝে কভু যবে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩১১
মাঝে মাঝে বিধাতার ঘটে একি ভুল	-	খাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৯
মাঝে মাঝে মনে হয়	শেষকথা	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৪
মাঝরাতে ঘুম এল	-	ছড়া ॥ ১৩ ॥ ১১২
মাটি তোদের ডাক দিয়েছে	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৭৩

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
মাটি থেকে গড়া হয়	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৫০৩
মাটিতে দুর্ভাগার ভেঙেছে বাসা	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪১
মাটিতে মিশিল মাটি	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪১
মাটির ছেলে হয়ে জন্ম	ভ্রমণী	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ১০৩
মাটির প্রদীপখানি আছে	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৭৫
মাটির প্রদীপ সারা দিবসের	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১১
মাটির সুপ্তিবন্ধন হতে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৮
মাঠের শেষে গ্রাম	বুধু	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৭৭
মাতৃস্নেহবিগলিত স্তনাক্ষীররস	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮৮
মাথা তুলে তুমি যবে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৬৩
মাথার থেকে ধানী রঙের ওড়নাখানা	চলচ্চিত্র	ছড়া (গ্র. প.) ॥ ১৩ ॥ ৬৪৪, ৭৫৩
মাধব, না কহ আদরবাণী	-	ভানু ॥ ১ ॥ ১৪৯
মান অপমান উপেক্ষা করি দাঁড়াও	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪২
মান অভিমান ভাসিয়ে দিয়ে	-	প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২২৩
মানসকৈলাসশৃঙ্গে নির্জন ভুবনে	মানসলোক	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪৩
মানা না মানিলি, তবুও চলিলি	-	কালমুগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৪
মানিক কহিল, পিঠ পেতে দিই দাঁড়াও	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৫৬
মানুষ সবার বড়ো	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৫০৮
মানুষের ইতিহাসে	বধু	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭০
মানুষেরে করিবারে স্তব	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪২
মানের আসন, আরামশয়ন	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৮১
মায়াভাল দিয়া কুয়াশা জড়ায়	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৭
মায়াবন-বিহারিণী হরিণী	-	শাপমোচন (সং) ॥ ১১ ॥ ২৪৮
মায়ামুগী, নাই বা তুমি	পিপাসা	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯১
মায়ায় রয়েছে বাধা প্রদোষ-অধার	নিদ্রিতাব চিত্র	পূর্বদী ॥ ৭ ॥ ১৭২
মার মার মার হবে মার গাট্টা	-	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০১
মারাঠা দস্যু আসিছে রে ওই	পগবন্ধ	সে ॥ ১৩ ॥ ৪৫২
মালতী সারাবেলা	-	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৭৬
মালা গাধিবার কালে	নিন্দুকের দুরাশা	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৮১
মালা হতে খসে-পড়া	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৪
মাস্টার বলে, তুমি দেবে ম্যাট্রিক	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮৯
মাস্টারি-শাসনদুর্গে সিধকাটা ছেলে	-	খাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৭
মিছে ঘুরি এ জগতে	স্কুল-পালানে	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৬৪
মিছে ডাকো— মন বলে, আজ না	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৪
মিছে তর্ক— থাক তবে থাক	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪২
মিছে হাসি, মিছে বাশি	নারীর উক্তি	মানসী ॥ ১ ॥ ২৬৬
মিথ্যা আমায় কেন শরম দিলে	পবিত্র জীবন	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৪
মিথ্যা আমি কী সঙ্কানে	ভর্ৎসনা	কণিকা ॥ ৪ ॥ ১১৩
মিথ্যে তুমি গাধলে মালা	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৪৪
	উৎসৃষ্ট	কণিকা ॥ ৪ ॥ ১৯০

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
মিলন নিশীথে ধরণী ভাবিছে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৯
মিলন সম্পূর্ণ আজি হল তোমা-সনে	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২২
মিলন-সুলগনে কেন বল	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৯
মিলের চুমকি গাঁথি	-	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪২
মুকুলের বক্ষোমাঝে	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৫২
মুক্ত করো, মুক্ত করো নিন্দা-প্রশংসার	-	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪২
মুক্ত যে ভাবনা মোর	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০৫
মুক্ত হও হে সুন্দরী	অপ্রকাশ	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৩
মুক্তবাতায়নপ্রাপ্তে জনশূন্য ঘরে	-	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৮
মুক্তি এই— সহজে ফিরিয়া আসা	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৩৯
মুক্তি নানা মূর্তি ধরি	মুক্তি	প্রান্তিক ॥ ১১ ॥ ১১২
মুক্তিতত্ত্ব শুনতে ফিরিস	মুক্তিতত্ত্ব	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৪৪
মুখ ফিরায়ে বব তোমার পানে	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৫৭
মুখে তার নাহি আর রা	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ১৬৫
মুখখানি কর মলিন বিধুব	বসন্তের বিদায়	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬০৩
মুখ-পানে চেয়ে দেখি ভয় হয় মনে	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯১
মুচকে হাসে অতুল খুঁজে	-	শেষরক্ষা ॥ ১০ ॥ ২৩৫
মুদিত আলোর কমল-কলিকাটিরে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৬
মুদিয়া আখির পাতা	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২২৮
মুরগি-পাখির 'পরে	ফুলের ধান	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৭০
মুহূর্ত মিলিয়ে যায়	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৩
মুচ পশু ভাষাশীল নির্বাকহৃদয়	দুই বন্ধু	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৩
মুগের গলি' পড়ে	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৪
মৃৎ-ভবনে এ কী সুখ	-	প্রাচীন সাহিত্য ॥ ৩ ॥ ৭২৭
মৃৎ-ভাণ্ডেতে এ কী সুখ	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৯৭
মৃতের যতই বাড়াই মিথ্যা মূল্য	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৯৭
মৃতেরে যতই করি স্মৃতি	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৭
মৃত্তিকা খোরাকি দিয়ে	-	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৩
মৃত্যু কহে, পুত্র নিব	অপরিহরণীয়	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৩
মৃত্যু দিয়ে যে প্রাণের	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৯
মৃত্যুও অস্মাত মোর	-	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৩
মৃত্যুর ধর্মই এক, প্রাণধর্ম নানা	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০৮
মৃত্যুর নেপথ্য হতে আরবার	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৪
মৃত্যুর পাঁচ্রে খুঁস্ট যেদিন	মানবপুত্র	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২৩
মৃত্যুদূত এসেছিল হে প্রলয়ংকর	-	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩১৮
মৃদু এ মুগদেহে	-	প্রান্তিক ॥ ১১ ॥ ১১৫
মেঘ কেটে গেল	মরিয়া	প্রাচীন সাহিত্য ॥ ৩ ॥ ৭২৬
মেঘ ডাকে গম্ভীর গরজনে	-	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯১
মেঘ বলেছে যাব যাব	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৬৫
	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০৬

প্রথম ছয়	শিরোনাম	গ্রন্থ। খণ্ড। পৃষ্ঠা
মেঘ সে বাষ্পগিরি	-	লেখন।। ৭।। ২০৯
মেঘের আড়ালে বেলা কখন যে যায়	উপকথা	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৬৪
মেঘের কোলে কোলে যায় রে চলে	-	শ্রাবণগাথা।। ১৩।। ১৩৬
মেঘের কোলে রোদ হেসেছে	-	শারদোৎসব।। ৪।। ৩৭৫
মেঘের দল বিলাপ করে	-	ঋণশোধ।। ৭।। ৩০৭
মেঘের 'পরে মেঘ জমেছে	-	লেখন।। ৭।। ২১৪
মেঘের ফুরোলো কাজ (উ)	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ২১
মেঘের মধ্যে মা গো, যারা থাকে	মাতৃবৎসল	সে।। ১৩।। ৩৮৩
মেঘেরা চলে চলে যায়	-	শিশু।। ৫।। ৩৯
মেছুয়াবাজার থেকে	-	প্রকৃতির প্রতিশোধ।। ১।। ৩৮০
মেনেছি, হার মেনেছি	-	খাপছাড়া।। ১১।। ১৫
মোছো তবে অশ্রুজল	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৪৭
মোটা মোটা কালো মেঘ	আত্ম-অপমান	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২১৪
মোদের কিছু নাই রে নাই	দেখা	পুনশ্চ।। ৮।। ২৫০
মোদের যেমন খেলা	-	রাজা।। ৫।। ২৮৬
মোদের হারের দলে বসিয়ে দিলে	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ৩৯৩
মোর অঙ্গে অঙ্গে যেন	হার	খেয়া।। ৫।। ১৭১
মোর এ যে ভালোবাসা	উৎসব	চিত্রা।। ২।। ১৯২
মোর কাগজের খেলার নৌকা	-	ভগ্নহৃদয়।। ১৪।। ৫৩৭
মোর কিছু ধন আছে সংসারে	-	লেখন।। ৭।। ২১৫
মোর গান এরা সব শৈবালের দল	-	উৎসর্গ।। ৫।। ৭৯
মোর গানে গানে প্রভু	-	বলাকা।। ৬।। ২৬৭
মোর চেতনায় আদি সমুদ্রের ভাষা	-	লেখন।। ৭।। ২১০
মোর পথিকেরে বুঝি এনেছ এবার	-	জন্মদিনে।। ১৩।। ৬৪
মোর পানে চাহ মুখ তুলি	-	নবীন।। ১১।। ২১৪
মোর প্রভাতের এই প্রথমখনের	-	ছন্দ।। ১১।। ৬০২
মোর বনে ওগো গরবী	-	গীতিমাল্য।। ৬।। ১৫৯
মোর বীণা ওঠে কোন্ সুরে বাজি	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৫৭
মোর মরণে তোমার হবে জয়	-	শাপমোচন।। ১১।। ২৪১
মোর সঙ্খ্যায় তুমি সুন্দরবেশে এসেছ	-	গীতালি।। ৬।। ১৮৭
মোর স্বপনতরীর কে তুই নেয়ে	-	গীতিমাল্য।। ৬।। ১৬৭
মোর হৃদয়ের গোপন বিজ্ঞান ঘরে	-	রক্তকরবী।। ৮।। ৩৬৪
মোরা চলব না	-	গীতালি।। ৬।। ১৯৮
মোরা জলে স্থলে কত ছলে	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ৪০৭
মোরে করো সভাকবি	-	মায়ার খেলা।। ১।। ৪১৯
মোরে হিন্দুস্থান বার বার	রাত্রি	কল্পনা।। ৪।। ১৬৩
মোহিনী মায়া এলো	হিন্দুস্থান	নবজাতক।। ১২।। ১১২
মৌমাছির মতো আমি চাহি না	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ)।। ১৩।। ১৪৭
ম্যাট্রিকুলেশনে পড়ে	মধু	পূরবী।। ৭।। ১৭৭
	ভীক	পুনশ্চ।। ৮।। ২৯৪

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
জ্ঞান হয়ে এল কণ্ঠে মন্দারমালিকা	স্বর্গ হতে বিদায়	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৮০
যক্ষ সে কোনো জনা	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৬০
যক্ষের বিরহ চলে	যক্ষ	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭৯
যখন আমায় বাধ আগে পিছে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৮৮
যখন আমায় হাতে ধরে	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৭৩
যখন এ দেহ হতে রোগে ও জরায়	-	আরোগ্য ॥ ১৩ ॥ ৪৬
যখন এসেছিলে অক্ষকারে	-	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৪০
যখন কুসুমবনে ফির একাকিনী	কল্পনার সাথি	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০০
যখন গগনতলে	-	স্বুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪৩
যখন ছিলেম পথেরই মাঝখানে	-	স্বুলিঙ্গ ॥ ১৪
যখন জলের কল	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৩
যখন তুমি বাধছিলে তার	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮১
যখন তোমায় আঘাত করি	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২২৫
যখন দিনের শেষে	পিছু-ডাকা	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ১০২
যখন দেখা দাও নি বাধা	-	ঘরে-বাইরে ॥ ৪ ॥
যখন দেখা হল	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৮১
যখন পথিক এলেম কুসুমবনে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১২
যখন বীণায় মোর আনমনা সুরে	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ২৮
যখন মল্লিকাবনে	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১৬
যখন যেমন মনে করি	ইচ্ছামতী	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭৪
যখন রব না আমি মর্তকায়ায়	স্মরণ	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৩৪
যখন শুনালে কবি, দেবদম্পতিরে	কুমারসম্ভবগান	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪৩
যখন সারা নিশি ছিলেম শুয়ে	-	ঋণশোধ ॥ ৭ ॥ ৩০৫
যখনি যেমনি হোক জিতেনের মরজি	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২০
যত ঘণ্টা, যত মিনিট, সময় আছে যত	সময়হারা	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৫৮
যত দিন কাছে ছিলে	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২২
যত পেটে ধরে তার চেয়ে ভর পেটে	-	সে ॥ ১৩ ॥ ৪৩২
যত বড়ো হোক ইন্দ্রধনু সে	-	স্বুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪৪
যত ভালোবাসি, যত হেরি	ধ্যান	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩২
যতই চলে চোখের জলে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৩
যতকাল তুই শিশুর মতো	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৮৮
যতক্ষণ স্থির হয়ে থাকি	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৭০
যতবার আজ গাঁথনু মালা	অপটু	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৯০
যতবার আলো জ্বালাতে চাই	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৫৩
যথাসাধা-ভালো বলে	অসম্ভব ভালো	কণিকা ॥ ৩ ॥ ২১
যদি আমায় তুমি বাঁচাও তবে	-	গীতাঞ্জলি-গীতিমালা- গীতালি (সং) ॥ ৬ ॥ ২৩৫
যদি আসে তবে কেন যেতে চায়	-	রাজা ও রানী ॥ ১ ॥ ৪৮০
যদি ইচ্ছা কর তবে কটাক্ষে হে নারী	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১০৫
যদি এ আমার হৃদয়দুয়ার	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৬৭

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ খণ্ড পৃষ্ঠা
যদি কেহ নাহি চায়	-	মায়ার খেলা ১ ৪৩৮
যদি খোকা না হয়ে	সমবাসী	শিশু ৫ ২০
যদি জানতেম আমার কিসের বাথা	-	গীতিমালা ৬ ১৪১
যদি জোটে রোজ	-	বাসুকৌতুক ৪ ৩৪০
যদি তারে নাই চিনি গো	-	বসন্ত ৮ ৩৪১
যদি তোমার দেখা না পাই প্রভু	-	গীতাঞ্জলি ৬ ২৬
যদি দেখ খোলসটা (উ)	-	খাপছাড়া ১১ ৭
যদি প্রেম দিলে না প্রাণে	-	গীতিমালা ৬ ১৩৩
যদি বারণ কর, তবে	সংকোচ	কল্পনা ৪ ১৩৮
যদি ভরিয়া লইবে কুম্ভ	হৃদয়যমুনা	সোনারতরী ২ ৭৫
যদি মিলে দেখা	-	চিত্রাঙ্গদা (নু) ১৩ ১৬১
যদি হল যাবার ক্ষণ	-	গৃহপ্রবেশ ৯ ১৯২
যদিও বসন্ত গেছে তবু বারে বারে	সমাপ্তি	চৈতালি ৩ ২৯
যদিও সঙ্ক্যা আসিছে মন্দ মন্থরে	দুঃসময়	কল্পনা ৪ ১০৫
যক্ষদানব, মানবে করিলে পাখি	পক্ষীমানব	নবজাতক ১২ ১১৯
যবনিকা-অস্তুরালে মর্ত পৃথিবীতে	নিরাবৃত	পরিশেষ ৮ ১৮২
যবে এসে নাড়া দিলে দ্বার	বীণাহারা	পূর্ববী ৭ ১৯২
যবে কাজ করি	-	লেখনা ৭ ২১২
যমের দুয়ার খোলা পেয়ে	-	রাজা ও রানী ১ ৫০২
যা ছিল কালো ধলো	-	রাজা ৫ ২৯২
যা দিয়েছ আমার এ প্রাণ ভরি	-	অরুপরতন ৭ ৩৮২
যা দেবে তা দেবে তুমি	-	গীতাঞ্জলি ৬ ৯০
যা পায় সকলই জমা করে	-	গীতালি ৬ ২২০
যা রাখি আমার তরে	-	শুফলিঙ্গ ১৪ ৪৪
যা হবার তা হবে	-	শুফলিঙ্গ ১৪ ৪৪
যা হারিয়ে যায়	-	অচলায়তন ৬ ৩২৫
যাই যাই ডুবে যাই	পূর্ণিমায়	গীতাঞ্জলি ৬ ৩৪
যাও যদি যাও তবে	-	ছবি ও গান ১ ১২২
যাও রে অনন্তধামে	-	জীবনস্মৃতি ৯ ৪৯৮
যাওয়া-আসার একই-যে পথ	-	চিত্রাঙ্গদা (নু) ১৩ ১৫০
যাক এ জীবন	যাবার মুখে	কালমৃগয়া ১৪ ৬৭২
যাত্রা হয়ে আসে সারা	বর্ষশেষ	শুফলিঙ্গ ১৪ ৪৪
যাত্রী আমি ওরে	-	সৈজুতি ১১ ১৩০
যাব যাব করে, চরণ না সরে	-	পরিশেষ ৮ ১৩৪
যাবই আমি যাবই ওগো	-	গীতাঞ্জলি ৬ ৭৮
যাবার দিকের পথিকের 'পরে	-	বাংলাভাষা-পরিচয় ১৩ ৬০৩
যাবার দিনে এই কথাটি	বিদায়সম্বল	তাসের দেশ ১২ ২৩৭
যাবার বেলা শেষ কথাটি	-	মহুয়া ৮ ৮১
	-	গীতাঞ্জলি ৬ ৯১
	-	শেখরক্ষা ১০ ১৯৪

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
যাবার যা সে যাবেই	-	লেখন।। ৭।। ২১৮
যাবার সময় হল বিহঙ্গের	-	প্রান্তিক।। ১১।। ১১৭
যাবার সময় হলে	জয়ধ্বনি	নবজাতক।। ১২।। ১৪১
যামিনী না যেতে জাগালে না	লজ্জিতা	কল্পনা।। ৪।। ১৩৬
যায় আসে সাঁওতাল মেয়ে	সাঁওতাল মেয়ে	বীথিকা।। ১০।। ৫৫
যায় যদি যাক সাগরতীরে	-	চণ্ডালিকা।। ১২।। ২২২
যায় রে শ্রাবণকবি	শ্রাবণ-বিদায়	চণ্ডালিকা (ন)।। ১৩।। ১৮১
যার অদৃষ্টে যেমনি জুটুক	-	নটরাজ।। ৯।। ২৭১
যার অদৃষ্টে যেমনি জুটেছে	-	গোড়ায় গলদ।। ২।। ২৯৮
যার খুশি রুদ্ধচক্ষে করো বসি ধান	তত্ত্বজ্ঞানহীন	শেষরক্ষা।। ১০।। ২৩৮
যার যত নাম আছে সব গড়া পেটা	-	চৈতালি।। ৩।। ৩১
যারা আমার সাঁক-সকালের	শেষ গান	গল্পসল্প।। ১৩।। ৫০১
	পূর্ববী	পলাতকা।। ৭।। ৪৬
	-	পূর্ববী।। ৭।। ৯৩
	-	ছন্দ।। ১১।। ৬০৭
যারা কাছে আছে তারা কাছে থাক	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৭০
যারে চাই তার কাছে আমি দিই ধরা	বাসনার ফাঁদ	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২১৫
যারে মরণদশায় ধরে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ।। ২।। ৫৩৬
		চিরকুমার-সভা।। ৮।। ৪১০
যারে সে বেসেছে ভালো	হেঁয়ালী	মহুয়া।। ৮।। ৫১
যাস নে কোথাও মেয়ে	-	গীতালি।। ৬।। ২২৭
যাহা দিতে আসিয়াছি (উপ)	-	রুদ্ধচণ্ড।। ১৪।। ৬২৭
যাহা-কিছু চেয়েছিল একান্ত আগ্রহে	-	রোগশয্যায়।। ১৩।। ২৯
যাহা-কিছু ছিল সব দিনু শেষ করে	শেষ উপহার	চিত্রা।। ২।। ১৮৬
যাহা-কিছু বলি আজি সব বৃথা হয়	মৌন	চৈতালি।। ৩।। ৩৩
যিনি সকল কাজের কাজি	-	অচলায়তন।। ৬।। ৩৪৪
যুগে যুগে আমায় বৃষ্টি	-	রক্তকবরী।। ৮।। ৩৭৬
যুগে যুগে জলে রৌদ্রে বায়ুতে	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৪৪
যুদ্ধ তখন সাঙ্গ হল	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৭৩
যুদ্ধের দামামা উঠল বেজে	-	পত্রপুট।। ১০।। ১৩২
যে আধারে ভাইকে দেখিতে নাহি পায়	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৪৫
যে আমারে দিয়েছে ডাক	-	চণ্ডালিকা।। ১২।। ২১৫
		চণ্ডালিকা (ন)।। ১৩।। ১৭৫
যে আমারে পাঠাল এই	-	চণ্ডালিকা (ন)।। ১৩।। ১৭১
যে কথা নাহি শোনে	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৩৬
যে কথা বলিতে চাই	-	বলাকা।। ৬।। ২৯০
যে করে ধর্মের নামে	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৪৫
যে কাদনে হিয়া কাদিছে	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৯২
যে কাল হরিয়্যা লয় ধন	যাত্রী	পরিশেষ।। ৮।। ১৮৪
যে ক্ষুধা চক্ষের মাঝে	অপূর্ণ	পরিশেষ।। ৮।। ১২৬

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
যে গান আমি গাই	গানের খেয়া	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫৯
যে গান গাহিয়াছি	পুরাতন	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৭৪
যে চিরবধুর বাস তরুণীর প্রাণে	বধু	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৮
যে চৈতন্যজ্যোতি প্রদীপ্ত রয়েছে	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ২৪
যে ছবিতে ফোটে নাই	-	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৫
যে ছায়াবে ধরব বলে	-	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২১৩
যে ছিল আমার স্বপনচারিণী	গান	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯২
যে কুম্ভকো ফুল ফোটে পথের ধারে	-	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৫
যে তারা আমার তারা	-	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৫
যে তারা মহেন্দ্রক্ষণে প্রত্যুষবেলায়	শেষ অর্ঘ্য	পুরবী ॥ ৭ ॥ ১১৮
যে তোমারে দূরে রাখি	ভিক্ষায়াং নৈব নৈব চ	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১২৪
যে থাকে থাক-না দ্বারে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮৪
০ কেন আর মিথ্যা আশা	-	গীতালি (গ্র.প.) ॥ ৬ ॥ ৭৭২
যে দিল ঝাপ ভবসাগর-মাঝখানে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২১৭
যে দেশে বায়ু না মানে	-	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৫৫
যে ধরণী ভালোবাসিয়াছি	শ্যামলা	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১৭
যে নদী হারায়ে শ্রোত	দুই উপমা	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৮
যে পদ্মে লক্ষ্মীর বাস	-	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৩৮১
যে পলায়নের অসীম তরণী	পলায়নী	সেজুতি ॥ ১১ ॥ ১৩২
যে ফুল এখনো কুঁড়ি	-	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৫
যে বন্ধুরে আজও দেখি নাই	-	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৬
যে বসন্ত একদিন করেছিল	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৭৬
যে রোবা দুঃখের ভার	সাম্বনা	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭৯
যে বাথা ভুলিয়া গেছি	-	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৬
যে বাথা ভুলেছে আপনার ইতিহাস	-	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৬
যে ভক্তি তোমারে লয়ে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮৭
যে ভাবে রমণীরূপে আপন মাধুরী	-	স্বরগ ॥ ৪ ॥ ৩৩০
যে ভালো বাসুক— সে ভালো বাসুক	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫৬৩
যে মন হঠাৎ-প্রাবনী	বিমুখতা	সানাই (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৭০৮
০ হঠাৎ-প্রাবনী যে মন নদীর প্রায়	বিমুখ	সানাই (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৭০৮
০ মন যে তাহার হঠাৎ প্রাবনী	বিমুখতা	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯৮
যে মাসেতে আপিসেতে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩৮
যে মিষ্টান্ন সাজিয়ে দিলে হাঁড়ির মধ্যে	মিষ্টান্নিতা	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪১
যে যায় তাহারে আর	-	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৬
যে রত্ন সবার সেরা	-	শফুলিক্স ॥ ১৪ ॥ ৪৬
যে রাতে মোর দুয়ারগুলি	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৪৬
যে-শক্তির নীত্যলীলা নানা বর্ণে আকা	মুরতি	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৫৮
যে-সঙ্কায় প্রসন্ন লগনে	শুভযোগ	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ১৮
যেখানে এসেছি আমি	অক্ষমা	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০৮
যেখানে রূপের প্রভা নয়নলোভা	-	রাজা ॥ ৫ ॥ ২৭৭

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
যেটা তোমায় লুকিয়ে-জানা	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৯৩
যেটা যা হয়েই থাকে	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৯৩
যেতে দাও গেল যারা	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৪০
যেতে যেতে একলা পথে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮৯
যেতে যেতে চায় না যেতে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯০
যেতেই হবে	বাসাবদল	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭৩
যেথা দূর যৌবনের প্রাস্তসীমা	শেষ পর্ব	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১১৯
যেথায় তুমি গুণী জ্ঞানী	ছায়ালোক	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৬২
যেথায় তোমার লুট হতেছে ভুবনে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৬৫
যেথায় থাকে সবার অধম	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৭২
যেদিন উদিলে তুমি, বিশ্বকবি	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৮৯
: When by the far-away sea	-	বলাকা (গ্র.প.) ৬ ॥ ৭৭৭
যেদিন চৈতন্য মোর মুক্তি পেল	-	প্রান্তিক ॥ ১১ ॥ ১২০
যেদিন তুমি আপনি ছিলে একা	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৭৮
যেদিন ধরণী ছিল ব্যথাহীন	জগদীশচন্দ্র	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৯১
যেদিন প্রথম কবি-গান	আকন্দ	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৮৪
যেদিন ফুটল কমল	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১১৯
যেদিন সে প্রথম দেখিনু	পুরুষের উক্তি	মানসী ॥ ১ ॥ ২৬৮
যেদিন হিমাদ্রিশৃঙ্গে	ভাষা ও ছন্দ	কাহিনী ॥ ৩ ॥ ১০০
যেন তার আঁখি-দুটি নবনীল ভাসে	বিলয়	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৯
যেন তার চক্ষু-মাঝে	জয়ন্তী	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৫৬
যেন শেষ গানে মোর	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৮৭
যেমন আছ তেমনি এসো	চিরায়মানা	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৫৩
যেমন ঝড়ের পরে	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ২৮
যেমন পাজি তেমনি বোকা	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৪৫
যেমনি মা গো গুরু গুরু	বৈজ্ঞানিক	শিশু ॥ ৫ ॥ ৩৮
যেয়ো না, যেয়ো না ফিরে	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৩
যেয়ো না যেয়ো না বলি করে ডাকে	ধাবমান	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭৩
যোগী হে, কে তুমি হৃদি-আসনে	-	প্রকৃতির প্রতিশোধ ॥ ১ ॥ ৩৭৮
যোগীনদাদার জন্ম ছিল	যোগীনদা	আলোচনা ॥ ১৫ ॥ ৩৪
যৌবন রে, তুই কি রবি	-	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৭৪
যৌবনের অনাহৃত রবাহৃত	অবশেষে	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৯৫
যৌবনের প্রাস্তসীমায়	-	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮৬
যৌবননদীর স্রোতে তীব্র বেগভরে	শ্রৌঢ়	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৪১
যৌবনবেদনারসে উচ্ছল	তপোভঙ্গ	চিত্রা ॥ ২ ॥ ২০০
যৌবনসরসীনীরে	-	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১০৬
রইল বলে রাখলে করে	-	গৃহপ্রবেশ ॥ ৯ ॥ ১৮১
		প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২৩৮
		মুক্তধারা ॥ ৭ ॥ ৩৫৫
		পরিভ্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৬৩

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ। খণ্ড। পৃষ্ঠা
রক্তমাখা দস্তপঙ্ক্তি হিংস্র সংগ্রামের	-	জন্মদিনে।। ১৩।। ৭৭
রঙ লাগালে বনে বনে	রাগরঙ্গ	নটরাজ।। ৯।। ২৯১
রঙিন খেলেনা দিলে ও রাঙা হাতে	কেন মধুর	শিশু।। ৫।। ১৬
রঙের খেয়ালে আপনা খোয়ালে	-	লেখন।। ৭।। ২১১
রক্তমাঞ্চে একে একে নিবে গেল যবে	-	প্রান্তিক।। ১১।। ১১৪
রচিয়াছিঁনু দেউল একখানি	দেউল	সোনার তরী।। ২।। ৬৪
রজনী একাদশী পোহায় ধীরে ধীরে	অস্তসখী	শিশু।। ৫।। ৪৮
রজনী গোপনে বনে	অদৃশ্য কারণ	কণিকা।। ৩।। ৬৭
রজনী প্রভাত হল	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৪৬
রজনীর পরে আসিছে দিবস	অঙ্গরাপ্রেম	শৈশবসঙ্গীত।। ১৪।। ৭৭১
রথযাত্রা, লোকারণা, মহা ধুমধাম	ভক্তিভাজন	কণিকা।। ৩।। ৬২
রথীরে কহিল গৃহী উৎকণ্ঠায়	লক্ষ্যশূন্য	পরিশেষ (সং)।। ৮।। ২১৩
রবিদাস চামার কাঁট দেয় ধুলো	প্রেমের সোনা	পুনশ্চ।। ৮।। ৩০৭
রবিপ্রদক্ষিণপথে জন্মদিবসের আবর্তন	জন্মদিন	পরিশেষ।। ৮।। ১২৪
রস যেথা নাই	-	লেখন।। ৭।। ২২৫
রসগোল্লার লোভে	-	থাপছাড়া।। ১১।। ১৪
রসনায় ভাষা নাই	-	শেষরক্ষা।। ১০।। ১৯১
রাখ রাখ, ফেল ধনু	-	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৪০৬
রাখি যাহা তার বোঝা	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৫০
রাগ কর নাই কর	শেষ কথা	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৪৬
রাঙা-পদ-পদ্মযুগে	-	সানাই।। ১২।। ১৭৫
রাঙিয়ে দিয়ে যাও গো এবার	শেষের রঙ	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৪০০
রাজকোষ পূর্ণ হয়ে	-	নটরাজ।। ৯।। ২৯৫
রাজকোষ হতে চুরি	পরিশোধ	শাপমোচন।। ১১।। ২৩৬
রাজধানী কলিকাতা	বর্ষা-যাপন	ফাল্গুনী।। ৬।। ৩৮২
রাজপুরীতে রাজায় বাঁশি	-	কথা ও কাহিনী : কথা।। ৪।। ৩৪
রাজভবনের সমাদর সম্মান ছেড়ে	-	সোনার তরী।। ২।। ২৩
রাজরাজেন্দ্র জয় জয়তু জয় হে	-	গীতিমালা।। ৬।। ১৪৩
রাজসভাতে ছিল স্ত্রানী	বঞ্চিত	শ্যামা।। ১৩।। ১৯৮
রাজা করে রণযাত্রা	যাত্রা	শারদোৎসব।। ৪।। ৩৮৪
রাজা বসেছেন ধ্যানে	-	ঋণশোধ।। ৭।। ৩১৯
রাজা ভাবে, নব নব আইনের ছলে	নৃতন ও সনাতন	আকাশপ্রদীপ।। ১২।। ৭৮
রাজা মহারাজা কে জানে	-	বিচিত্রিতা।। ৯।। ৩৩
রাজার আদেশ ভাই	-	থাপছাড়া।। ১১।। ১৮
রাজার ছেলে ফিরেছি দেশে দেশে	নিদ্রিতা	কণিকা।। ৩।। ৬৪
রাজার ছেলে যেত পাঠশালায়	রাজার ছেলে ও	বাল্মীকিপ্রতিভা।। ১।। ৪০২
	রাজার মেয়ে	পরিশোধ (না. গী.)।। ১৩।। ২০৫
		সোনার তরী।। ২।। ১৬
		সোনার তরী।। ২।। ১৪

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
রাজার প্রহরী ওরা	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৪
রাজার মতো বেশে তুমি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৮৪
রাত কত হল	শিশুতীর্থ	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩১৯
রাতের বাদল মাতে	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪৭
রাস্তিরে কেন হল মর্জি	-	ছড়া ॥ ১৩ ॥ ১০৪
রাত্রি এসে যেথায় মেশে	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১০৫
রাত্রি যবে সাক্ষ হল	বিচ্ছেদ	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৭৬
রাত্রি হল ভোর	পঁচিশে বৈশাখ	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ৯৭
রাত্রে কখন মনে হল যেন	আধো জাগা	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭৯
রাত্রে যদি সূর্যশোকে	ধুবানি তস্য নশ্যন্তি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৬
রান্নার সব ঠিক	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩২
রামানন্দ পেলেন গুরুর পদ	শুচি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩০১
রায়ঠাকুরানী অম্বিকা	-	খাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৮
রায়বাহাদুর কিষণলালের	মাধো	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৯০
রাস্তা দিয়ে কুস্তিগির	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৪
রাস্তায় চলতে চলতে	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৫৫
রাস্তার ওপারে	এপারে-ওপারে	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১২৫
রাহুর মতন মৃত্যু	-	শেষ লেখা ॥ ১৩ ॥ ১১৫
রিচার্ড কোডি যখন শহরে যেতেন	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৭১
রিম্ কিম্ ঘন ঘন রে বরষে	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৪
রিমি কিমি বরিষে শ্রাবণধারা	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬১৯
রূপে ও অরূপে গাঁথা	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪৭
রূপকথা-স্বপ্নলোকবাসী	রাজপুত্র	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫৭
রূপনারানের কূলে	-	শেষ লেখা ॥ ১৩ ॥ ১২২
রূপযৌবন উপটোকন	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৫
রূপসাগরে ডুব দিয়েছি	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৩৮
রূপহীন, বর্ণহীন, চিরস্তব্ধ	জয়ী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭৮
রূপহীন, বর্ণহীন, স্তব্ধমক	-	বীথিকা (গ্র. প.) ॥ ১০ ॥ ৬৬৩
রে অচেনা, মোর মুষ্টি	অচেনা	মহয়া ॥ ৮ ॥ ২৭
রে মহয়া, নামখানি গ্রাম্য তোর	-	শেষের কবিতা ॥ ৫ ॥ ৪৮১
০ বিরক্ত আমার মন কিংশুকের	মহয়া	মহয়া (গ্র. প.) ॥ ৮ ॥ ৬৯২
রেখার রঙের তীর হতে তীরে	মহয়া	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪৭
রেলগাড়ির কামরায় হঠাৎ দেখা	গগনেন্দ্রনাথ ঠাকুর	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৫১
রোগদুঃখ রজনীর নীরঞ্জ আধারে	হঠাৎ-দেখা	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৬৯
রোগীর শিয়রে রাত্রে একা	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ২০
রোজই ডাকি তোমার নাম ধরে	-	উৎসর্গ (সং) ॥ ৫ ॥ ১৩৪
রোদ্দুরেতে ঝাপসা দেখায়	সম্ভাষণ	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৪৩
রোদন-ভরা এ বসন্ত	চলতি ছবি	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৪১
রৌদ্রতাপ ঝাঁঝ করে	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৫২-৫৩
	-	শেষ লেখা ॥ ১৩ ॥ ১১৭

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ খণ্ড পৃষ্ঠা
লক্ষ্মী যখন আসবে তখন	-	গীতালি ৬ ১৯৬
লঙ্কা ছি ছি লঙ্কা	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ১৩ ১৮২
লটারিতে পেল পীতু	-	খাপছাড়া ১১ ৪২
লতার লাবণ্য যেন	আচ্ছন্ন	ছবি ও গান ১ ১১৩
লহো লহো তুলে লহো	-	শাপমোচন ১১ ২৩৬
লহো লহো ফিরে লহো	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ১৩ ১৬২
লাইব্রেরিঘর, টেবিল-ল্যাম্পা ছালা	মালাতঙ্গ	প্রহাসিনী ১২ ২৯
লাঙল কাঁদিয়া বলে ছাড়ি দিয়ে গলা	অকর্মার বিভ্রাট	কণিকা ৩ ৫২
লাজুক ছায়া বনের তলে	-	লেখন ৭ ২১৩
লাঠি গালি দেয়	গালির ভঙ্গি	কণিকা ৩ ৬৩
লিখতে যখন বল আমায়	প্রথম পাতায়	পরিশেষ (সং) ৮ ২১৬
লিখন দেহো লিখন দেহো ডাকে	-	পরিশেষ (গ্র. প.) ৮ ৭০৬
লিখি কিছু সাধ্য কী	লিখি কিছু সাধ্য কী	প্রহাসিনী (সং) ১২ ৫৫
লিলি, তোমারে গেঁথেছি হারে	-	লেখন ৭ ২২৩
লুইসিয়ানাতে দেখলুম	-	ছন্দ ১১ ৫৮২
লুকানো রহে না বিপুল মহিমা	-	নটরাজ ৯ ২৮৮
লুকায়ে আছেন যিনি	-	শুফলিঙ্গ ১৪ ৪৭
লুকালে বলেই খুঁজে বাহির-করা	-	শেষরক্ষা ১০ ২৩৩
লুকিয়ে আস আধার রাতে	-	গীতিমালা ৬ ১৩৬
লুটিয়ে পড়ে জটিল জট	পুরোনো বট	শিশু ৫ ৬৭
লুপ্ত পথের পুষ্পিত তৃণগুলি	-	শুফলিঙ্গ ১৪ ৪৭
লেখনী জানে না	-	লেখন ৭ ২২৩
লেখে স্বর্গে মর্তে মিলে	-	শুফলিঙ্গ ১৪ ৪৭
লেখেছে অমল ধবল পালে	-	শারদোৎসব ৪ ৩৯২
লেখ নড়ে, ছায়া তারি	ঈর্ষার সন্দেহ	গীতাঞ্জলি ৬ ১৯
শকতিহীনের দাপনি	-	ঋণশোধ ৭ ৩২৭
শক্ত হল রোগ	স্পাই	কণিকা ৩ ৫৪
শক্তি মোর অতি অল্প	-	ছন্দ ১১ ৫৫৬
শক্তি যার নাই	অসাধ্য চেষ্টা	পরিশেষ ৮ ১৭১
শক্তিদস্ত স্বার্থলোভ মারীর মতন	-	নৈবেদ্য ৪ ৩১১
শঙ্করলাল দিগ্বিজয়ী পণ্ডিত	রংরেজিনী	কণিকা ৩ ৬৩
শঙ্কিত আলোক নিয়ে	বিরহ	নৈবেদ্য ৪ ৩০৯
শত বার ধিক্ আজি আমারে	বিরহ ও অন্তর্ধান	পুনশ্চ ৮ ৩০৪
শত শত প্রেমপাশে টানিয়া হৃদয়	প্রিয়া	মহয়া ৮ ৮০
শত শত লোক চলে	প্রকৃতির প্রতি	মহয়া (গ্র. প.) ৮ ৬৯২
শতাব্দীর সূর্য আজি রক্তমেঘ-মাঝে	অভ্যুদয়	চৈতালি ৩ ৩২
শয়নশিয়রে প্রদীপ নিবেছে সবে	দ্রষ্ট লগ্ন	মানসী ১ ২৫০
		বীথিকা ১০ ৭৫
		নৈবেদ্য ৪ ২৯৬
		কল্পনা ৪ ১১৮

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
শয্যা কই বস্ত্র কই		ছন্দ।। ১১।। ৬০৫
শর কহে, আমি লঘু	গদ্য ও পদ্য	কণিকা।। ৩।। ৬২
শর ভাবে, ছুটে চলি	স্বাধীনতা	কণিকা।। ৩।। ৬৬
শরৎ তোমার অরুণ আলোর অঞ্জলি	-	গীতালি।। ৬।। ১৮৬
শরৎবেলার বিস্তৃহীন মেঘ	নিঃশেষ	সৈজুতি।। ১১।। ১৪৭
শরতে আজ কোন অতিথি	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৩৩
শরতে শিশিরবাতাস লেগে	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৫২
শরতে হেমন্তে শীতে	-	সফুলিক্স।। ১৪।। ৪৮
শাস্ত্ত করো, শাস্ত্ত করো এ ক্ষুদ্র হৃদয়	জ্যোৎস্নারাত্রে	শারদোৎসব (গ্র.প.)।। ৪।। ৭৫১
শাস্ত্ত যেই জন	-	চিত্রা।। ২।। ১৩৫
শালবনের ঐ আঁচল বোপে	মাটির ডাক	তাসের দেশ।। ১২।। ২৫
শালিখটার কী হল তাই ভাবি	শালিখ	পূর্ববী।। ৭।। ৯৪
শিউলি ফুল, শিউলি ফুল	-	পুনশ্চ।। ৮।। ২৭৯
শিউলি-ফোটা ফুরাল যেই	-	নটরাজ।। ৯।। ২৭৭
শিকড় ভাবে, সেয়ানা আমি	-	নটরাজ।। ৯।। ২৭৯
শিখারে কহিল হাওয়া	-	সফুলিক্স।। ১৪।। ৪৮
শিমুল রাঙা রঙে	-	লেখন।। ৭।। ২১০
শিলঙে এক গিরির খোপে	কণ্টিকারি	খাপছাড়া।। ১১।। ৬০
শিল্পীর ছবিতে যাহা মূর্তিমতী	মর্মবাণী	পরিশেষ।। ৮।। ১৫২
শিশির কাঁদিয়া শুধু বলে	শিশির	শেষ সপ্তক (সং)।। ৯।। ১২২
শিশির রবিরে শুধু জানে	-	সঙ্ক্যাসংগীত।। ১।। ৩২
শিশিরের মালা গাঁথা	-	লেখন।। ৭।। ২১৬
শিশিরসিক্ত বনমর্মর	-	লেখন।। ৭।। ২২০
শিশু পুষ্প আঁখি মেলি	মোহেব আশঙ্কা	লেখন।। ৭।। ২২১
শিশুকালের থেকে	আকাশ	কণিকা।। ৩।। ৬৭
শীতের বনে কোন সে কঠিন	আসন্ন শীত	ছড়ার ছবি।। ১১।। ৯৯
শীতের রোদ্দুর	-	নটরাজ।। ৯।। ২৮২
শীতের হাওয়া হঠাৎ ছুটে এল	শীত	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৯১
শীতের হাওয়ার লাগল নাচন	নৃত্য	পূর্ববী।। ৭।। ১৬২
শুক বলে, গিরিরাজের জগতে প্রাধান্য	শুকসারী	নটরাজ।। ৯।। ২৮৪
শুকতারা মনে করে	-	পরিশেষ (সং)।। ৮।। ২১৭
শুকনো পাণ্ডা কে যে ছড়ায়	-	লেখন।। ৭।। ২১৭
শুক্লা একাদশী	হার	বসন্ত।। ৮।। ৩৪৫
শুধায়ো না, কবে কোন গান (উ)	-	বিচিত্রিতা।। ৯।। ১৫
○ শুধায়ো না মোর গান	-	মহুয়া।। ৮।। ৩
শুধায়ো না মোরে তুমি মুক্তি কোথা	পাশ্চ	মহুয়া (গ্র.প.)।। ৮।। ৬৮৮
শুধু অকারণ পুলকে	উদ্বেধন	পরিশেষ।। ৮।। ২২৫
শুধু একটি গণ্ডুষ জল	-	কণিকা।। ৪।। ১৭১
শুধু কি তার বেঁধেই তোর	-	চণ্ডালিকা (নৃ)।। ১৩।। ১৭৩
		মুক্তধারা।। ৭।। ৩৬৩

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
শুধু তোমার বাণী নয় গো	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮৫
শুধু বিঘে দুই ছিল মোর ডুই	দুই বিঘা জমি	কথা ও কাহিনী : কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৮৭
শুধু বিধাতার সৃষ্টি নহ তুমি নারী	মানসী	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩১
শুধু বৈকুণ্ঠের তরে বৈষ্ণবের গান	বৈষ্ণব কবিতা	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৩৩
শুন নলিনী, খোল গো আঁখি	প্রভাতী	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৮২
শুন সখি, বাজত বাঁশি	-	ভানু ॥ ১ ॥ ১৪৩
শুনব হাতির হাঁচি	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২১
শুনহ শুনহ বালিকা	-	ভানু ॥ ১ ॥ ১৩৯
শুনি ক্ষণে ক্ষণে মনে মনে	-	চিত্রাঙ্গদা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৫০
শুনিতো কি পাস	বাঞ্জনা	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬৬
শুনিয়াছি নিম্নে তব	তম্ব ও সৌন্দর্য	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩০
শুনিলাম জ্যোতিষীর কাছে	-	নবজাতক (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৬৯৩
○ জ্যোতিষীরা বলে	কেন	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১১১
শুনেছি আমারে ভালোই লাগে না	রাহুর প্রেম	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১১৬
শুনেছি শুনেছি কি নাম তাহার	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫৩৮
শুনেছিনু নাকি মোটরের তেল	নারীপ্রগতি	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ১০
শুনেছিনু পুরাকালে মানবীর প্রেমে	অনাবৃষ্টি	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৬
শুভখন আসে সহসা আলোক জ্বলে	পরিণয়	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৬৯
শুভ্র নব শঙ্কু তব গগন ভরি বাজে	-	তপতী ॥ ১১ ॥ ২০৪
শুরু হতেই ও আমার সঙ্গ ধরেছে	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৭০
শূন্য ছিল মন	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ৯৮
শূন্য কুলি নিয়ে হয়	-	শূলিন্দ্র ॥ ১৪ ॥ ৪৮
শূন্য পাতার অন্তরালে	-	শূলিন্দ্র ॥ ১৪ ॥ ৪৮
শৃঙ্খল বাঁধিয়া রাখে	-	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৩৮১
শেফালি কহিল আমি ঝরিলাম	এক পরিণাম	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৭১
শেষ কাহে, এক দিন সব শেষ হবে	আরম্ভ ও শেষ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৭০
শেষ নহি যে	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯১
শেষ পারানির খেয়ায় তুমি (উ)	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৬৯
শেষ ফলনের ফসল এবার	-	রক্তকরবী ॥ ৮ ॥ ৩৮৪
শেষ বসন্ত রাতে	-	শূলিন্দ্র ॥ ১৪ ॥ ৪৮
শেষ লেখটার খাতা	নূতন শ্রোতা	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩৯
শেষের অবগাহন সঙ্গ করো কবি	-	প্রান্তিক ॥ ১১ ॥ ১১৬
শেষের মধ্যে অশেষ আছে	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ১০০
শৈবাল দিঘিরে বলে উচ্চ করি শির	ক্ষুদ্রের দম্ভ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬২
শোক তাপ গেল দূরে	-	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৭২
শোকের বরষা দিন এসেছে আধারি	সুসময়	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৯
শোন, তোরা তবে শোন		বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৩৯৮
		বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৪
		বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০১
		বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৭

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
শোন রে শোন, অবোধ মন	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৮ ॥ ৫৩৬
শোনো শোনো ওগো	বকুল-বনের পাখি	মুক্তির উপায় ॥ ১৩ ॥ ২৩৩ -
শ্যাম, মুখে তব মধুর	-	পুরবী ॥ ৭ ॥ ১২০
শ্যাম রে, নিপট কঠিন মন তোর	-	ভানু ॥ ১ ॥ ১৪৭
শ্যামল আরণ্য মধু	মধুসঙ্কায়ী	ভানু ॥ ১ ॥ ১৪১
শ্যামল কোমল চিকন রূপের	-	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪৮
শ্যামল প্রাণের উৎস হতে	কলুষিত	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১৩
শ্যামল শোভন শ্রাবণ-ছায়া	-	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭৩
শ্যামল সুন্দর সৌম্য, হে অরণ্যভূমি	বন	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২১২
শ্যামলঘন বকুলবন ছায়ে ছায়ে	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৮
শ্যামা, এবার ছেড়ে চলেছি মা	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৩
শ্রাবণ ভূমি বাতাসে কার	শ্রাবণ-বিদায়	স্ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪৮
শ্রাবণ সে চলে যায় পাশ্চ	-	বাল্মীকি প্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৮
শ্রাবণে গভীর নিশি	আর্তস্বর	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭১
শ্রাবণের কালো ছায়া	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭৩
শ্রাবণের ধারার মতো পড়ুক ঝরে	-	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১০৮
শ্রাবণের মোটা ফোঁটা	সুখদুঃখ	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬২০
শ্রাবণগগন, ঘোর ঘনঘটা	-	স্ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪৯
শ্রাবণধারে সঘনে	-	গীতিমাল্য ॥ ৬ ॥ ১৪৬
শ্রাবণমেঘে তিমিরঘন শব্দী	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৯
শ্লথপ্রাণ দুর্বলের স্পর্ধা	স্পর্ধা	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৬৬
শ্মশুরবাড়ির গ্রাম	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬১৯
সংগীতে যখন সত্য শোনে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩২
সংসার কহিল, মোর নাহি কপটতা	স্পষ্ট সত্য	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৪৪
সংসার মোহিনী নারী	ছলনা	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৬
সংসার যবে মন কেড়ে লয়	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৩
সংসার সাজায়ে ভূমি আছিলে রমণী	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৭০
'সংসারে জিনেছি' ব'লে	বস্ত্রহরণ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৯
সংসারে মন দিয়েছিলু	পূর্ণকাম	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৬৮
সংসারে মোরে রাখিয়াছ যেই ঘরে	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩৯৭
সংসারে সবাই যবে সারাক্ষণ	এবার ফিরাও মোরে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৭০
সংসারেতে আর-যাহারা	-	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৬৫
সংসারেতে দারুণ বাথা	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩২২
সংসারের নানা ক্ষেত্রে নানা কর্মে	-	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৪১
সকল আকাশ সকল বাতাস	আশার সীমা	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৯৮
সকল কলুষ তামস হর	-	স্ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪৯
সকল গর্ব দূর করি দিব	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ১৮
		চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১২
		নটীর পূজা ॥ ৯ ॥ ২৪৬
		নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৭২

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
সকল চাপাই দেয় মোর প্রাণে আনি	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৬
সকল জনম ভ'রে	-	অচলায়তন ॥ ৬ ॥ ৩৩৮
সকল দাবি ছাড়বি যখন	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৪২
সকল বেলা কাটিয়া গেল	অপেক্ষা	মানসী ॥ ১ ॥ ২৮৬
সকল ভয়ের ভয় যে তারে	-	প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২৬০
		পরিব্রাণ ॥ ১০ ॥ ২৮০
সকল হৃদয় দিয়ে ভালো বেসেছি	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩১
সকলি ফুরাল স্বপন-প্রায়	-	কালমুগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৭৩
সকলই ভুলেছে তোলা মন	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৩৬
		চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪১১
সকলে আমার কাছে যত কিছু চায়	প্রত্যাশা	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১০
সকলের শেষ ভাই	ভাইদ্বিতীয়া	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ১৩
সকাল বিকাল ইস্টেশনে আসি	ইস্টেশন	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১২৯
০ সকাল বিকাল ইস্টেশনে আস	ইস্টেশনে	নবজাতক (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৬৯৬
সকাল বেলায় উঠেই দেখি চেয়ে	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ১৪
সকাল বেলায় ঘাটে যেদিন	সমুদ্রে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৮৪
সকালে উঠেই দেখি	প্রজাপতি	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৪২
সকালে জাগিয়া উঠি	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ২০
সকালের আলো এই বাদলবাতাসে	সাস্বনা	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৯৮
সকাল-সাজে ধায় যে ওরা	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৫৬
সখা আপন মন নিয়ে	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৫
সখা শেষ করা কি ভালো	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫২২
সখার কাছেতে প্রেম	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৪৯
সখা-সনে উৎসবে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৪৫
সখি লো, শোন লো তোরা শোন	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৬০০
সখি লো, সখি লো, নিকরুণ মাধব	-	ভানু ॥ ১ ॥ ১৫০
সখী, আধারে একেলা ঘরে	-	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৪০
সখী প্রতিদিন হায়	সকরুণা	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৪০
সখী বহে গেল বেলা	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২২
সখী ভাবনা কাহারে বলে	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫৫৪
সখী সাধ করে যাহা	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২৯
সখী সে গেল কোথায়	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪২১
সঘন ঘন ছাইল গগন	-	কালমুগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬২
সজনি গো, শাঙন গগনে ঘোর ঘনঘটা	-	ভানু ॥ ১ ॥ ১৪৭
সজনি সজনি রাধিকা লো	-	ভানু ॥ ১ ॥ ১৪২
সজীব খেলনা যদি	-	রোগশয্যায় ॥ ১৩ ॥ ১৯
সতিমির রজনী, সচকিত সজনী	-	ভানু ॥ ১ ॥ ১৪৪
সতীলোকে বসি আছে	সতী	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৫
সত্য কি তাহারে ভালোবাসি	-	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫৩৭
সত্য তার সীমা ভালোবাসে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৮

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
সত্য মোর অবলিপ্ত	-	প্রান্তিক।। ১১।। ১১০
সত্যের যে জানে, তারে	-	স্বপ্নলিঙ্গ।। ১৪।। ৪৯
সত্যের তুমি দিলে (উ)	-	কথা ও কাহিনী।। ৪১৩
সত্যের বিশ্বলতা নিজেরে অপমান	-	চিত্রাঙ্গদা (ন)।। ১৩।। ১৬০
সন্ধ্যা এল চুল এলিয়ে	-	পত্রপুট।। ১০।। ১০৮
সন্ধ্যা যায়, সন্ধ্যা ফিরে চায়	সন্ধ্যার বিদায়	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২০৫
সন্ধ্যা হয়ে আসে	ঘরের খেয়া	ছড়ার ছবি।। ১১।। ৭৩
সন্ধ্যা হয়ে এল, এবার সময় হল	শেষ হিসাব	ক্ষণিকা।। ৪।। ২৪৭
সন্ধ্যা হল, একলা আছি বলে	-	গীতালি।। ৬।। ২১২
সন্ধ্যা হল গো	-	গীতিমাল্য।। ৬।। ১৬৫
সন্ধ্যায় একেলা বসি বিজন ভবনে	নিভৃত আশ্রম	মানসী।। ১।। ২৬৫
সন্ধ্যায় দিনের পাত্র রিক্ত হলে	-	লেখন।। ৭।। ২১৮
সন্ধ্যার প্রদীপ মোর রাত্রির তারারে	-	লেখন।। ৭।। ২২৩
সন্ধ্যা-আলোর সোনার খেয়া (প্র)	আকন্দ	পূরবী।। ৭।। ১৮৩
সন্ধ্যাতারা যে ফুল দিল	-	গীতালি।। ৬।। ২১৮
সন্ধ্যাদীপ মনে দেয় আনি	-	স্বপ্নলিঙ্গ।। ১৪।। ৪৯
সন্ধ্যাবেলা লাঠি কাখে	সামান্য লোক	চৈতালি।। ৩।। ১৫
সন্ধ্যাবেলায় এ কোন খেলায়	খেলা	পূরবী।। ৭।। ১৩৩
সন্ধ্যারবি মেঘে দেয়	-	স্বপ্নলিঙ্গ।। ১৪।। ৪৯
সন্ধ্যারাগে ঝিলিমিলি	-	বলাকা।। ৬।। ২৮৩
সন্ধ্যা হল, গৃহ অন্ধকার	আকুল আহ্বান	শিশু।। ৫।। ৬৫
সন্ধ্যাবেলায় বন্ধুঘরে জুটল চুপিচুপি	-	খাপছাড়া।। ১১।। ২৫
সন্ধ্যাসী উপগুপ্ত	অভিসার	কথা ও কাহিনী : কথা।। ৪।। ৩২
সন্ধ্যাসী যে জাগিল ঐ	উৎসব	নটরাজ।। ৯।। ২৯৪
সফলতা লভি যবে	-	স্বপ্নলিঙ্গ।। ১৪।। ৫০
সব কাজে হাত লাগাই মোরা	-	অচলায়তন।। ৬।। ৩২১
সব-কিছু কেন নিল না	-	গুরু।। ৭।। ২৪৭
সব-কিছু জড়ো ক'রে	-	শ্যামা।। ১৩।। ২০১
সব চেয়ে ভক্তি যার	-	পরিশোধ (না.গী.)।। ১৩।। ২১০
সব ঠাই মোর ঘর আছে	-	স্বপ্নলিঙ্গ।। ১৪।। ৫০
সব দিবি কে সব দিবি পায়	-	স্বপ্নলিঙ্গ।। ১৪।। ৫০
সব-পেয়েছি'র দেশে কারো	-	উৎসর্গ।। ৫।। ৮৯
সব লেখা লুপ্ত হয়	সব-পেয়েছি'র দেশ	বসন্ত।। ৮।। ৩৪০
সবা হতে রাখব তোমায়	লেখা	খেয়া।। ৫।। ২০৩
সবাই যারে সব দিতেছে	-	পরিশেষ।। ৮।। ১৩৯
সবাই যাহারে ভালোবেসেছিল	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৫৩
সভা যখন ভাঙবে তখন	-	ফান্দুণী।। ৬।। ৪১৩
সভায় তোমার থাকি সবার শাসনে	-	স্মরণ (গ্র.প.)।। ৪।। ৭৪৪
	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৫৫
	-	গীতিমাল্য।। ৬।। ১৪১

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
সভাতলে ভুঁয়ে কাৎ হয়ে শুয়ে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৪
সময় আসন্ন হলে	-	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫০
সময় একটুও নেই	অপর পক্ষ	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৮৩
সময় কাজেরই বিস্ত	-	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৩৯৩
সময় চলেই যায়	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৭
সমস্ত-আকাশ-ভরা আলোর মহিমা	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৩
সম্মুখে শান্তিপারাবার	-	শেষ লেখা ॥ ১৩ ॥ ১১৫
সম্মুখেতে বহিছে তটিনী	-	কালমৃগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬০
সমুদ্রের কূল হতে বহুদূরে	নারিকেল	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১০৪
সম্পাদকি তাগিদ নিতা	অনাদ্যতা লেখনী	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ২২
সম্মুখে রয়েছে পড়ি যুগ-যুগান্তর	ভবিষ্যতের রঙ্গভূমি	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৬৯
সযত্নে সাজিল রানী	বিষুবতী	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০
সরল সরস স্নিগ্ধ তরুণ হৃদয়	ভক্তের প্রতি	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৭
সরিয়ে দিয়ে আমার ঘুমের	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২১৪
সরে যা, ছেড়ে দে পথ	অবাধ	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৮৩
সর্দার মশায় দেরি না সয়	-	বাল্মীকি প্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০৬
সর্দিকে সোজাসৃজি	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩২
সর্ব খর্বতারে দহে তব ক্রোধদাহ	-	তপতী ॥ ১১ ॥ ১৬১
সর্বদেহের ব্যাকুলতা	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৮৮
সর্বনাশার নিশ্বাস বায়	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮৪
সহজ কথায় লিখতে আশায় কহ যে (প্র)	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৫
সহজ হবি সহজ হবি	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯৯
সহসা ভালপালা তোর উতলা যে	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৪৩
সহসা তুমি করেছ ভুল গানে	ভুল	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩০
সহে না সহে না কাঁদে পরান	-	বাল্মীকি প্রতিভা ॥ ১ ॥ ৩৯৭
সাগরের কানে জোয়ার-বেলায়	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৮
সাগরজলে সিনান করি	সাগরিকা	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৩৮
সাগরতীরে পাথরপিণ্ড	পাথরপিণ্ড	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৯৪
সাক্ষ হয়েছে রণ	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১১৯
সাড়ে নটা বেজেছে ঘড়িতে	সাড়ে নটা	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩১
'সাত-আটটে সাতাশ' আমি	পুতুল ভাঙা	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৬০
সাত দেশেতে খুঁজে খুঁজে গো	-	চণ্ডালিকা (ন) ॥ ১৩ ॥ ১৭৭
সাতটি চাপা সাতটি গাছে	সাত ভাই চম্পা	শিশু ॥ ৫ ॥ ৪৫
সাতাশ, হলে না কেন একশো সাতাশ	এক-তরফা হিসাব	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৮
সাধিনু কাঁদিনু কত না করিনু	লীলা	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৬৫
সাধু যবে স্বর্গে গেল	পুণ্যের হিসাব	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৩
সাধের কাননে মোর	ছিন্ন লতিকা	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৬৩
সারা জীবন দিল আলো	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২১৩
সারা দিবসের হায়	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫০
সারা প্রভাতের বাণী	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৭৫

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
সারা বরষ দেখি নে মা		বউঠাকুরানীর হাট।। ১।। ৬৩২ প্রায়শ্চিত্ত।। ৫।। ২২৯
সারাদিন কাটাইয়া সিংহাসন-'পরে	বনে ও রাজ্যে	চৈতালি।। ৩।। ১৮
সারারাত তারা যতই জ্বলে	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৫০
সারারাত ধ'রে গোছা গোছা	সানাই	সানাই।। ১২।। ১৬২
সিউড়িতে হরেরাম মৈস্তির	-	ছড়া।। ১৩।। ১০৯
সিংহলে সেই দেখেছিলেম	ক্যাণ্ডীয় নাচ	নবজাতক।। ১২।। ১৩৭
সিংহাসনতলচ্ছায়ে দূরে দূরান্তরে	-	জন্মদিনে।। ১৩।। ১৭৮
সিদ্ধিপারে গেলেন যাত্রী	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৫০
সীমার মাঝে, অসীম, তুমি	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৮০
সুন্দরবনের কেঁদো বাঘ	-	সে।। ১৩।। ৪১৯
সুখে আছি, সুখে আছি সখা	-	মায়ার খেলা।। ১।। ৪২৬
সুখে আনাময় রাখবে কেন	-	গীতালি।। ৬।। ১৭৬
সুখেতে আসক্তি যার	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৫১
সুখের মাঝে তোমায় দেখেছি	-	গীতালি।। ৬।। ২২২
সুখশ্রমে আমি, সখী, শ্রান্ত অতিশয়	শ্রান্তি	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২০২
সুদূর আকাশে ওড়ে চিল	প্রাণের ডাক	বীথিকা।। ১০।। ৪৫
সুদূর প্রবাসে আজি কেন রে কী জানি	হাসি	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২০০
সুদূরের পানে চাওয়া	দূরের গান	সানাই।। ১২।। ১৫১
সুনিবিড় শ্যামলতা উঠিয়াছে জেগে	-	ছন্দ।। ১১।। ৬১৮
সুন্দর, তুমি এসেছিলে আজ প্রাতে	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৫০
সুন্দর, তুমি চক্ষু ভরিয়া	অশ্রু	মহুয়া।। ৮।। ৭৯
	-	শেষের কবিতা।। ৫।। ৫০২
সুন্দর বটে তব অঙ্গদখানি	-	গীতিমালা।। ৬।। ১২৬
সুন্দর ভক্তির ফুল	আশীর্বাদ	পরিশেষ (সং)।। ৮।। ২১২
সুন্দরী ছায়ার পানে	-	লেখন।। ৭।। ২০৮
সুন্দরী, তুমি কালো কৃষ্টি	-	সে।। ১৩।। ৪০০
সুন্দরী তুমি শুকতারা	শুকতারা	মহুয়া।। ৮।। ২১
	-	শেষের কবিতা।। ৫।। ৫০৩
সুন্দরের কোন মস্তে	-	শুফলিঙ্গ।। ১৪।। ৫১
সুন্দরের বক্ষন নিষ্ঠুরের হাতে	-	শ্যামা।। ১৩।। ১৯৩
	-	পরিগোধ (না. গী.)।। ১৩।। ২০৬
সুপ্তির জড়মাঘোরে	ঝড়	পুরবী।। ৭।। ১৪৬
সুবলদাদা আনল টেনে	-	ছড়া।। ১৩।। ৮৯, ৭৫২
সুয়োরানী কহে	চুরি-নিবারণ	কণিকা।। ৩।। ৫৫
সুরঙ্গনা নন্দনের নিকুঞ্জপ্রাঙ্গণে	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৫০
সুরলোকে নৃত্যের উৎসবে	-	রোগশয্যায়।। ১৩।। ৭
সুরের গুরু, দাও গো সুরের দীক্ষা	-	নবীন।। ১১।। ২০৯
সুশ্রী নয় এমন লোকের	সহযাত্রী	পুনশ্চ।। ৮।। ২৬০
সূর্য এল পূর্বদ্বারে	-	ফাল্গুনী।। ৬।। ১৪৩

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
সূর্য গেল অস্তপারে	পরামর্শ	কণিকা ॥ ৪ ॥ ১৯৩
সূর্য দুঃখ করি বলে	মহতের দুঃখ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৮
সূর্য যখন উড়াল কেতন	তুমি	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১২৯
সূর্যপানে চেয়ে ভাবে মল্লিকামুকুল	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২০
সূর্যমুখীর বর্ণে বসন	অর্ঘ্য	মহয়া ॥ ৮ ॥ ১৫
সূর্যাস্তদিগন্ত হতে বর্ণচ্ছটা	দুজন	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮
সূর্যাস্তের পথ হতে	অপঘাত	সানাই ॥ ১২ ॥ ২০১
সূর্যাস্তের রঙে রাঙা	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৭
সৃষ্টির চলেছে খেলা	-	রোগশয্যা ॥ ১৩ ॥ ২৫
সৃষ্টির প্রথম বাণী তুমি	তেজ	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১১৫
সৃষ্টির প্রাক্কণে দেখি	মিলন	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৭০
সৃষ্টির রহস্য আমি তোমাতে করেছি	সৃষ্টিরহস্য	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪৯
সৃষ্টি-প্রলয়ের তত্ত্ব	পত্র	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৩৬
সৃষ্টিলালাপ্রাক্কণের প্রাক্তে	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৬৯
সে আমার গোপন কথা	-	শোধবোধ ॥ ৯ ॥ ১৩৫-১৩৭
সে আসি কহিল, প্রিয়ে	স্পর্ধা	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১১৪
সে আসে ধীরে	-	গৃহপ্রবেশ (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৬৭৬
সে উদার প্রত্যুষের প্রথম অরুণ	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৭
সে কি ভাবে গোপন হবে	-	বসন্ত ॥ ৮ ॥ ৩৪৩
সে গান্ধীর্ঘ্য গেল কোথা	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৬১১
		চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৮৭
সে ছিল আরেক দিন	স্মৃতি	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৮
সে জন কে, সখী	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩০
সে তো সেদিনের কথা	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১২৫
সে পরম পরিপূর্ণ প্রভাতের লাগি	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৭
সে যখন বিদায় নিয়ে গেল	বিদায়	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১০৯
সে যখন বেঁচে ছিল গো	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩১৯
সে যে আপন মনে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৩৬
সে যে কাছে এসে চলে গেল	-	নবীন ॥ ১১ ॥ ২১৭
সে যে পথিক আমার	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৭৭
সে যে পাশে এসে বসেছিল	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৪৬
সে যে মনের মানুষ	-	গৃহপ্রবেশ (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৬৮০
সে যেন খসিয়া-পড়া তারা	ঝামরী	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৫৭
সে যেন গ্রামের নদী	শামলী	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৫০
সে লড়াই ঈশ্বরের বিরুদ্ধে লড়াই	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫১
সেই আমাদের দেশের পদ্ম	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫১
সেই চাঁপা সেই বেলফুল	স্নেহস্মৃতি	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৪৫
সেই তো আমি চাই	-	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৯১
সেই তো তোমার পথের বঁধু	শরতের ধ্যান	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭৬
সেই তো প্রেমের গর্ভ	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৮৬

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
সেই পুরাতন কালে ইতিহাস যবে	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৭২
সেই ভালো, তবে তুমি যাও	বিচ্ছেদের শাস্তি	মানসী ॥ ১ ॥ ২৪৪
সেই ভালো, প্রতি যুগ	অতীত কাল	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬১
সেই ভালো মা, সেই ভালো	-	চণ্ডালিকা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৮২
সেই শান্তিভবন ভুবন	-	মায়ার খেলা ॥ ১ ॥ ৪৩২
সেটুকু তোর অনেক আছে	সীমা	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭৭
সেতারের তারে ধানশি	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৮
সেদিন আমার জন্মদিন	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫১
সেদিন আমাদের ছিল খোলা সভা	-	জন্মদিনে ॥ ১৩ ॥ ৫৯
সেদিন উষার নববীণাঝংকারে	মিলন	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৬৬৬
সেদিন কি তুমি এসেছিলে ওগো	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭১
সেদিন ছিলে তুমি আলো-আধারের	দ্বৈত	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১১৫
০ প্রথম দেখেছি তোমাকে	দ্বৈত	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৩৯
সেদিন তুমি দূরের ছিলে মম	দূরবর্তিনী	শ্যামলী (গ্র.প.) ॥ ১০ ॥ ৬৭০
সেদিন তোমার মোহ লেগে	পোড়োবাড়ি	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯২
সেদিন দুজনে দুলেছিঁনু বনে	-	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২৮
সেদিন প্রভাতে সূর্য	বোরোবুদুর	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩৫
সেদিন বরষা ঝরঝর করে	পুরস্কার	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ২০১
সেদিন ভোরে দেখি উঠে	-	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৮৩
সেদিনে আপদ আমার যাবে কেটে	-	সহজ পাঠ ১ ॥ ১৫
সৌদালের ডালের ডগায়	আঘাত	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৫৯
সোনায় রাঙায় মাখামাখি	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৯২
সোনার পিঞ্জর ভাঙিয়ে আমার	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫১
সোনার মুকুট ভাসাইয়া দাও	-	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৮২
সোনার স্বপন ধরুক-না রূপ	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২০
সোম মঙ্গল বুধ এরা সব	রবিবার	শেষরক্ষা ॥ ১০ ॥ ১৯৬
স্থলিত পালখ ধুলায় জীর্ণ	-	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৫৭
স্টিমার আসিছে ঘাটে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১২
স্তব্ধ অতল শব্দবিহীন	-	সহজ পাঠ ২ ॥ ১৫
স্তব্ধ বাদুড়ের মতো	নিশীথচেতনা	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৫
স্তব্ধ যাহা পথপার্শ্বে	-	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১২৯
স্তব্ধ হয়ে কেন্দ্র আছে	-	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫২
স্তব্ধ হল দশ দিক নত করি আঁখি	প্রথম চুম্বন	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৯
স্তব্ধরাতে একদিন	পূর্ণতা	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৯
স্তব্ধতা উচ্ছ্বসি উঠে গিরিশৃঙ্গ রূপে	-	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১২৫
স্ততি নিন্দা বলে আসি, গুণ মহাশয়	স্ততি নিন্দা	শুফলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫২
স্ত্রীর বোন চায়ে তার	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৭
স্থির জেনেছিলেম, পেয়েছি তোমাকে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৩৪
স্থির নয়নে তাকিয়ে আছি	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৩৯
		গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১০৭

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
স্নিগ্ধ মেঘ তীর তপ্ত	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫২
স্নেহ-উপহার এনে দিতে চাই	উপহার	শিশু ॥ ৫ ॥ ৫৪
স্পষ্ট মনে জাগে	আরেক দিন	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫৩
স্পষ্ট স্মৃতি চিন্তে ভাসে	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬০৫
স্বপ্নলিঙ্গ তার পাখায় পেল	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৮
		স্বপ্নলিঙ্গ (প্র) ॥ ১৪ ॥ ৫
স্মৃতিরে আকার দিয়ে আকা	ভূমিকা	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৬৩
স্মৃতিকাপালিনী পূজারতা, একমনা	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫২
স্বপ্ন আমার জোনাকি	-	
: My fancies are fireflies	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২০৭
স্বপ্ন আমার বন্ধনহীন	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৪৮
স্বপ্ন কহে, আমি মুক্ত	সত্যের সংযম	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৮
স্বপ্ন দেখলেম, যেন চড়েছি	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৮৩
স্বপ্ন দেখেছেন রাতে হৃদয়স্থ ভূপ	হিং টিং ছট	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ২৬
স্বপ্ন যদি হত জাগরণ	মেঘের খেলা	মানসী ॥ ১ ॥ ৩২৯
স্বপ্ন হঠাৎ উঠল রাতে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৫১
স্বপ্নে দেখি নৌকো আমার	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৬
স্বপ্নমদির নেশায় মেশা	-	চিত্রাঙ্গদা (ন্য) ॥ ১৩ ॥ ১৫৫
স্বপ্নসম পরবাসে এলি পাশে	চিঠি	পূর্বদী ॥ ৭ ॥ ১৮৮
স্বর্গ এবং মর্ত হছে ফুল	-	জাপান-যাত্রী ॥ ১০ ॥ ৪২৩
স্বর্গ কোথায় জানিস কি তা ভাই	-	বলাকা ॥ ৬ ॥ ২৭৫
স্বর্গে তোমায় নিয়ে যাবে উড়িয়ে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৪১
		চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪১১
স্বর্গদান করে যেই	-	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৬৮১
স্বর্গবর্গে সমুজ্জ্বল নব চম্পাদলে	-	চণ্ডালিকা (ন্য) ॥ ১৩ ॥ ১৭৪
স্বর্গসুখ-ঢালা এই প্রভাতের বৃকে	প্রভাত	পূর্বদী ॥ ৭ ॥ ১৬৪
স্বল্প-আয় এ জীবনে	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২৬
স্বল্প সেও স্বল্প নয়	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৩
স্বতন্ত্রস্পর্ধায়মত্ত পৃকায়েরে	নারী	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮৪
স্বার্থের সমাপ্তি অপঘাতে	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৬
হউক ধন্য তোমার যশ	নিবন্ধের প্রতি নিবেদন	মানসী ॥ ১ ॥ ৩০৬
		ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৬৮
হংকণ্ডতে সারা বছর	ভজহরি	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৩২
হঠাৎ আমার হল মনে	ভোলা	সানাই (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৭০৮
হঠাৎ-প্রাবনী যে মন নদীর প্রায়	বিমুখ	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯৮
০ মন যে তাহার হঠাৎপ্রাবনী	বিমুখতা	সানাই (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৭০৮
০ যে মন হঠাৎ-প্রাবনী নদীর প্রায়	বিমুখতা	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২২
হতভাগা মেঘ পায় প্রভাতের সোনা	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯১
হতাশ হোয়ো না, হোয়ো না	-	সমালোচনা ॥ ১৫
হবি কি আমার প্রিয়া	-	

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ বস্তু ॥ পৃষ্ঠা
হবে জয়, হবে জয়, হবে জয় রে	-	ফাল্গুনী ॥ ৬ ॥ ৪১৬
হবে সখা, হবে তব হবে জয়	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯১
হম যব না রব সজনী	-	ভানু ॥ ১ ॥ ১৫১
হয় কাজ আছে তব নয় কাজ নাই	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২৪
হয় কি না হয় দেখা	বিরহীর পত্র	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭৭
হয়েছে কি তবে সিংহদুয়ার বন্ধ রে	অসময়	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৫৮
হরপশুিত বলে, ব্যঞ্জন সঙ্কি এ	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৪৭
হরি তোমায় ডাকি বালক একাকী	-	রাজর্ষি ॥ ১ ॥ ৭১৪
হরিগর্ভমোচন লোচনে	-	প্রজাপতির নির্বন্ধ ॥ ২ ॥ ৫৮৫
হা, কী দশা হল আমার	-	চিরকুমার-সভা ॥ ৮ ॥ ৪৬১
০ কি দশা হ'ল আমার	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১ ॥ ৪০০
হা কে বলে দেবে	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ৮১৬
হা রে নিরানন্দ দেশ	মায়াবাদ	নলিনী ॥ ১৪ ॥ ৭১৭
হা-আ-আ-আই	-	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০৬
হাউই কহিল, মোর কী সাহস, ভাই	স্পর্ধা	ত্রাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৪২
হাওয়া লাগে গানের পালে	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬১
হাঁ গো মা, সেই কথাই তো	-	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৫০
হাঁচ্ছোঃ ভয় কী দেখাচ্ছ	-	চণ্ডালিকা (নু) ॥ ১৩ ॥ ১৭৫
হাজার হাজার বছর কেটেছে	-	ত্রাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৪৩
০ চাঁদের সাথে চকোরীর	প্রকাশ	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৪১
হাজারিবাগের ঝোপে হাজারটা হাই	ধরাপড়া	কল্পনা (গ্র.প.) ॥ ৪ ॥ ৭৩৭
হাটেতে চল পথের ঝাঁকে ঝাঁকে	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ৫০
হাটের ভিড়ের দিকে চেয়ে দেখি	গোয়ালিনী	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১১
হাত দিয়ে পেতে হবে	আগোচর	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭৮
হাতে কোনো কাজ নেই	-	খাপছাড়া (সং) ॥ ১১ ॥ ৫৮
হাতে তুলে দাও আকাশের চাঁদ	-	খাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ১৫
হায় এ কী সমাপন	আকাশের চাঁদ	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৩৭
হায় কী হ ল! হায় কী হ ল	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ২০০
হায় কোথা যাবে	-	পরিশোধ (না.গী.) ॥ ১৩ ॥ ২১০
হায় গগন নহিলে তোমারে	কোথায়	কালমুগয়া ॥ ১৪ ॥ ৬৬৮
হায় গো রানী, বিদায়-বাণী	-	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭২
হায় ধরিত্রী, তোমার আধার	বিদায়-রীতি	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ৮৭
হায় রে, ওরে যায় না কি জানা	ভূমিকম্প	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২১১
হায় রে তোরে রাখব ধরে	-	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১১৭
হায় রে ভিক্ষু, হায় রে	চঞ্চল	শেষরক্ষা ॥ ১০ ॥ ১৯
হায় রে, হায় রে, নৃপুর	ভিক্ষু	শাপমোচন ॥ ১১ ॥ ২৩৮
	-	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৮১
	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৪৬
	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ২০১
	-	পরিশোধ (না.গী.) ॥ ১৩ ॥ ২১১

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
হায় হায়, জীবনের তরুণ বেলায়	আমি-হারা	সঙ্ঘাসংগীত ॥ ১ ॥ ৩৪
হায় হায় রে হায় পরবাসী	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৭
হায় হায় হায় দিন চলি যায়	সুসীম চা-চক্র	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৩৭
হায় হেমন্তলক্ষ্মী	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭৯
হার মানালে ভাঙিলে অভিমান	-	নটীর পূজা ॥ ৯ ॥ ২৪৫
হা, রে, রে রে, রে রে	-	অচলায়তন ॥ ৬ ॥ ৩২৮
		শ্রাবণগাথা ॥ ১৩ ॥ ১৩৯
		চিত্রাঙ্গদা ১৩ ॥ ১৪৮
হা হতভাগিনী	-	গীতিমালা ॥ ৩ ॥ ১২৩
হার-মানা হার পরাব তোমার গলে	উদাসীন	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৪৩
হাল ছেড়ে আজ বসে আছি আমি	-	শেষ সপ্তক ॥ ৯ ॥ ৯৮
হালকা আমার স্বভাব	স্নেহময়ী	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১১৪
হাসিতে ভরিয়ে গেছে হাসিমুখখানি	বদল	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ২০১
হাসির কুসুম অনিল সে	-	প্রায়শ্চিত্ত ॥ ৫ ॥ ২৩০
হাসিরে কি লুকাবি লাঞ্জে	মালিনী	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৫৯
হাসিমুখ নিয়ে যায় ঘরে ঘরে	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫৩
হাসিমুখে শুকতারা লিখে গেল	-	থাপছাড়া ॥ ১১ ॥ ২৩২
হাস্যদমনকারী গুরু	বুদ্ধজন্মোৎসব	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১৫
হিংসায় উন্মত্ত পৃথ্বী	-	নটীর পূজা ॥ ৯ ॥ ২৪১
		আরোগা ॥ ১৩ ॥ ৪০
হিংস্র রাত্রি আসে চূপে চূপে	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১৫
হিতৈষীর স্বার্থহীন অত্যাচার যত	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫০
হিমাদ্রির ধানে যাহা	-	স্বপ্নলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫৩
		বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১১২
হিমালয়-গরিপথে চলেছিনু কবে	হাসির পাথেয়	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮০
হিমের রাতে ঐ গগনের	দীপালি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩৩১
হিমের শিহর লোগেছে আজ	পথলা আশ্বিন	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৬৬
হিরণমাসির প্রধান প্রয়োজন	বালক	গীতালি ॥ ৬ ॥ ২০৫
হিসাব আমার মিলবে না তা জানি	-	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১১০
হংকৃত যুদ্ধের বাদ্য	বুদ্ধভক্তি	পত্রপুট (গ্র. প.) ॥ ১০ ॥ ৬৬৮
		ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৯৬
হৃৎ-ঘটে অমৃতরস ভরি	-	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৫৫
হৃদয় আজি মোর কেমনে গেল খুলি	প্রভাত-উৎসব	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬৩
হৃদয় আমার, ঐ বুঝি তোর	-	নবীন (পরি) ॥ ১১ ॥ ২২২
○ হৃদয় আমার ঐ বুঝি তোর	-	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৩১
হৃদয় আমার নাচে রে আজিকে	নববর্ষা	গীতালি ॥ ৬ ॥ ১৮২
হৃদয় আমার প্রকাশ হল	-	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭৪
হৃদয়, কেন গো মোরে ছলিছ সতত	হৃদয়ের ভাষা	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৩
হৃদয় পাষণভেদী নির্ঝরের প্রায়	হৃদয়ধর্ম	ভানু ॥ ১ ॥ ১৪০
হৃদয়ক সাধ মিশাওল হৃদয়ে	-	ঋণশোধ ॥ ৭ ॥ ২৯৯
হৃদয়ে ছিলে জেগে (প্র)	-	

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
হৃদয়ে বসন্তবনে যে মাধুরী বিকাশিল	-	শ্যামা ॥ ১৩ ॥ ১৯৯
হৃদয়ে মন্দ্রিল ডমরু গুরু গুরু	-	শ্রাবণগাথা ॥ ১৩ ॥ ১৩৪
হৃদয়ে রাখ, গো দেবী	-	চণ্ডালিকা ॥ ১২ ॥ ২২২
হৃদয়ের অসংখ্য অদৃশ্য পত্রপুট	-	বাল্মীকিপ্রতিভা ॥ ১৪ ॥ ১২৩
হৃদয়ের বনে বনে (উপ)	-	পত্রপুট ॥ ১০ ॥ ৩৮
হৃদয়ের সাথে আজি	সংগ্রাম-সংগীত	ভগ্নহৃদয় ॥ ১৪ ॥ ৫১৩
হৃদয়-পানে হৃদয় টানে	সোজাসৃজি	সঙ্কাসংগীত ॥ ১ ॥ ৩৩
হে অচেনা, তব আঁখিতে আমার	-	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২১৪
হে অনন্ত, যেথা তুমি ধারণা-অতীত	-	লেখন ॥ ৭ ॥ ২২১
হে অস্তরের ধন	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০৪
হে অশেষ, তব হাতে শেষ	শেষ	গীতিমালা ॥ ৬ ॥ ১৫৩
হে আদিজননী সিদ্ধ	সমুদ্রের প্রতি	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১৫২
হে আমার ফুল	-	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৪৪
হে উষা তরুণী	দান	লেখন ॥ ৭ ॥ ২১০
হে উষা, নিঃশব্দে এসো	-	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১৪
হে কবীন্দ্র কর্ণদাস	ঋতুসংহার	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫৩
হে কৌশুভ্য ভালো লোগেছিল বলে	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২০
হে কেশোরের প্রিয়া	কৈশোরিকা	চিত্রাঙ্গদা ॥ ১৩ ॥ ১৬৩
হে ক্ষণিকের অতিথি	-	বৈথিকা ॥ ১০ ॥ ১১
হে জনসমুদ্র, আমি ভাবিতেছি মনে	-	শেষ বর্ষণ ॥ ৯ ॥ ২১৫
হে জরতী, অস্তরে আমার	জরতী	উৎসর্গ (সং) ॥ ৫ ॥ ১৩৫
হে জলদ, এত জল ধরে আছ বুকে	অচেনা মাহাত্ম্য	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৮৭
হে তটিনী, সে নগরে নাই কলসন	বিদায়	ক্ষণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৭
হে তরু, এ ধরাতলে	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪৬
হে দুয়ার, তুমি আছ মুক্ত অনক্ষণ	দুয়ার	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫৩
হে দূর হইতে দূর	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩৮
হে ধরণী, কেন প্রতিদিন	লিপি	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ৩০৫
হে ধরণী, জীবের জননী	পাষাণী মা	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১২৯
হে নবীনা, হে নবীনা	-	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭৪
হে নিকুপমা, চপলতা আজ যদি	অবিনয়	তাসের দেশ ॥ ১২ ॥ ২৩৮
হে নির্বাক অচঞ্চল পাষণসুন্দরী	প্রসূরমূর্তি	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৩৪
হে নিস্তক গিরিরাজ	-	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯৪
হে পথিক, কোন্‌খানে	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১০১
হে পথিক, তুমি একা	অগ্রদূত	উৎসর্গ (সং) ॥ ৫ ॥ ১২৯
হে পদ্মা আমার	পদ্মা	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫৮
হে পবন কর নাই গৌণ	মরুৎ	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৬
হে পাখি, চলেছ ছাড়ি	-	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১১৫
হে পুষ্পচয়িনী, ছেড়ে আসিয়াছ তুমি	পুষ্পচয়িনী	ফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫৪
০ ওগো পুষ্পলাবী	-	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৩
		বিচিত্রিতা (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৬৬৫

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
হে প্রবাসী, আমি কবি যে বাণীর	প্রবাসী	নবজাতক।। ১২।। ১৩৩
হে প্রাচীন তমস্বিনী	-	রোগশয্যায়।। ১৩।। ১২
হে প্রিয়, আজি এ প্রাতে	-	বলাকা।। ৬।। ২৬১
হে প্রিয়, দুঃখের বেশে	-	শূলিন্দ্র।। ১৪।। ৫৪
হে প্রেম, যখন ক্ষমা কর তুমি	-	লেখন।। ৭।। ২১৫
হে প্রেয়সী, হে শ্রেয়সী	প্রেয়সী	চৈতালি।। ৩।। ৪২
হে বনম্পতি, যে বাণী ফুটিছে	-	শূলিন্দ্র।। ১৪।। ৫৪
হে বন্ধু, জেনো মোর ভালোবাসা	-	লেখন।। ৭।। ২১৩
হে বন্ধু প্রসন্ন হও, দূর করো ক্রোধ	ভৃগু	চৈতালি।। ৩।। ৪০
হে বন্ধু, সবার চেয়ে	জ্যোতির্বাষ্প	সানাই।। ১২।। ১৫৬
হে বসন্ত, হে সুন্দর	বসন্ত	নটরাজ।। ৯।। ২৮৯
হে বিদেশী, এসো এসো	-	শামা।। ১৩।। ১৯৬
হে বিদেশী ফুল	বিদেশী ফুল	পরিশোধ (না. গী.)।। ১৩।। ২০৮
হে বিরহী, হায়, চঞ্চল হিয়া তব	-	পূর্ববী।। ৭।। ১৬৫
হে বিরাট নদী	-	শাপমোচন (সং)।। ১১।। ২৪৫
হে বিশ্বদেব, মোর কাছে তুমি	-	শামা।। ১৩।। ১৯০
হে বীর, জীবন দিয়ে	-	বলাকা।। ৬।। ২৫৭
হে ভারত, আজি নবীন বর্ষে	-	উৎসর্গ।। ৫।। ৯৩
হে ভারত তব শিক্ষা দিয়েছে যে ধন	-	ছন্দ।। ১১।। ৫৫৯
হে ভারত, নৃপতির শিখায়েছ তুমি	-	উৎসর্গ (সং)।। ৫।। ১৩৬
হে ভুবন আমি যতক্ষণ	-	নৈবেদ্য।। ৪।। ৩১০
হে ভৈরব, হে রুদ্র বৈশাখ	বৈশাখ	নৈবেদ্য।। ৪।। ৩১০
হে মহাজীবন, হে মহামরণ	-	বলাকা।। ৬।। ২৬৯
হে মহা দুঃখ, হে রুদ্র, হে ভয়ঙ্কর	-	কল্পনা।। ৪।। ১৬২
হে মহাসাগর বিপদের লোভ দিয়া	-	নটর পূজা।। ৯।। ২৪৫
হে মাধবী, দ্বিধা কেন	-	চণ্ডালিকা।। ১২।। ২২৪
হে মেঘ, ইন্দ্রের ভেরি	অপ	লেখন।। ৭।। ২১২
হে মোর চিত্ত, পূণ্য তীর্থে	-	নবীন।। ১১।। ২১৩
হে মোর দুর্ভাগা দেশ	-	বনবাণী।। ৮।। ১১৫
হে মোর দেবতা	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৬৯
হে মোর সুন্দর	-	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৭২
হে যক্ষ তোমার প্রেম ছিল	যক্ষ	গীতাঞ্জলি।। ৬।। ৬৭
হে যক্ষ, সেদিন প্রেম তোমাদের	-	বলাকা।। ৬।। ২৬২
হে রমণী, বিশ্বভুবনের ভূষণে তুমি	প্রেমাম্পদা	শেষ সপ্তক (সং)।। ৯।। ১২৯
হে রাজন, তুমি আমারে	-	শেষ সপ্তক।। ৯।। ৯৩
হে রাজেন্দ্র, তব হাতে কাল অস্ত্রহীন	-	যাত্রী (গ্র. প.)।। ১০।। ৬৭৯
হে রাজেন্দ্র, তোমা-কাছে নত হতে	-	উৎসর্গ।। ৫।। ৯৫
হে রাত্রিরূপিণী, আলো ছালো	রাত্রিরূপিণী	নৈবেদ্য।। ৪।। ২৮৫
		নৈবেদ্য।। ৪।। ২৯০
		বীথিকা।। ১০।। ৯

প্রথম ছত্র	শিরোনাম	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
হে লক্ষ্মী, তোমার আজি	-	স্মরণ ॥ ৪ ॥ ৩২৩
হে শ্যামলা, চিত্তের গহনে	শ্যামলা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২৭
হে সকল ঈশ্বরের পরম ঈশ্বর	-	নৈবেদ্য ॥ ৪ ॥ ২৯৩
হে সখা, বারতা পেয়েছি	-	শাপমোচন (সং) ॥ ১১ ॥ ২৪৬
হে সন্ন্যাসী, হিমগিরি ফেলে	স্তব	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮৬
হে সন্ন্যাসী, হে গম্ভীর মহেশ্বর	সন্ন্যাসী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৩
হে সমুদ্র, চিরকাল কী তোমার	প্রশ্নের অতীত	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৬
হে সমুদ্র, স্তরুচিস্তে শুনেছিনু	সমুদ্র	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১৪৩
হে সুন্দর, খোলো তব	-	শফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫৪
হে সুন্দরী উন্মোখিত যৌবন আমার	-	চিত্রাঙ্গদা ॥ ১৩ ॥ ১৫৬
হে সুন্দরী, হে শিখা মহতী	দীপশিল্পী	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫৬
হে হরিণী, আকাশ লইবে জিনি	হরিণী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৪
হে হিমাদ্রি, দেবতাত্মা	-	উৎসর্গ ॥ ৫ ॥ ১০২
হে হেমন্তলক্ষ্মী	হেমন্ত	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭৯
হেঁকে উঠল ঝড়	-	পত্রপুট ॥ ১০ ॥ ১১৬
হেথা কেন, দাঁড়ায়েছ, কবি	কবির প্রতি নিবেদন	মানসী ॥ ১ ॥ ৩০৯
হেথা নাই ক্ষুদ্র কথা	সিদ্ধুতীরে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১২
হেথা যে গান গাইতে আসা	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৩৪
হেথা হতে যাও পুরাতন	পুরাতন	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৬১
হেথাও তো পশে সূর্যকর	নৃতন	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৬২
হেথায় তাহারে পাই কাছে	পল্লীগ্রামে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৫
হেথায় তিনি কোল পেতেছেন	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ৩৯
হেদে গো নন্দরানী	-	প্রকৃতির প্রতিশোধ ॥ ১ ॥ ৩৬৪
হেমন্তেরে বিভল করে কিসে	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭৮
হেরি অহরহ তোমারি বিরহ	-	গীতাঞ্জলি ॥ ৬ ॥ ২৭
হেরিয়া শ্যামল ঘন নীল গগনে	নববিরহ	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৬
হেরো ওই বাড়িতেছে বেলা	মধ্যাহ্নে	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১১৯
হেলাফেলা সারাবেলা	সারাবেলা	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯০
হেলাভরে ধুলার 'পরে	-	শফুলিঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৫৪
হেসে কুটিকুটি এ কী দশা এর	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৬১২
হেসো না, হেসো না তুমি	মিলনদৃশ্য	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৪
হৈ রে হৈ মারহাটা	-	সে ॥ ১৩ ॥ ৪৫২
হো এল এল এল রে দস্যুর দল	-	চিত্রাঙ্গদা (নৃ) ॥ ১৩ ॥ ১৫৯
হোক খেলা, এ খেলায়	খেলা	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০৭

শিরোনাম-সূচী

কবিতা গান নাটক গল্প উপন্যাস প্রবন্ধ প্রভৃতির শিরোনাম— কবিতা বা গানের ক্ষেত্রে শিরোনামের সহিত প্রথম ছত্র— রচনাবলীর কোন খণ্ডে ও পৃষ্ঠায় মুদ্রিত, মূল গ্রন্থ উল্লেখপূর্বক তাহার নির্দেশ দেওয়া হইল।

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
অকর্মার বিভ্রাট	লাঙল কাঁদিয়া বলে ছাড়ি দিয়ে গলা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫২
অকাল ঘুম	এসেছি অনাহৃত। কিছু কৌতুক করব এসেছি অনাহৃত মনে ছিল	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৫৬ শ্যামলী (গ্র.প.) ॥ ১০ ॥ ৬৭১
অকালে	ভাঙা হাতে কে ছুটেছিস	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২২৭
অকৃতজ্ঞ	ধ্বনিটিরে প্রতিধ্বনি সদা বাঙ্গ করে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
অক্ষমতা	এ যেন রে অভিশপ্ত প্রেতের পিপাসা	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১০
অক্ষমা	যেখানে এসেছি আমি	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০৮
অক্ষয়চন্দ্র চৌধুরী	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৫৭
অখণ্ড পাওয়া	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৫৮
অখণ্ডতা	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৯১৪
অগোচর	হাটের ভিড়ের দিকে চেয়ে দেখি	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭৮
অগ্রদূত	হে পথিক, তুমি একা	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫৮
অগ্রসর হওয়ার আহ্বান	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৭২
অচল স্মৃতি	আমার হৃদয়ভূমি-মাঝখানে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১১০
অচলা বৃড়ি	অচলবৃড়ি, মুখখানি তার	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৮৬
অচলায়তন	-	৬ ॥ ৩০১
অচেতন মাহাত্ম্য	হে জলদ, এত জল ধরে আছে বুকে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৭
অচেনা	কেউ যে কারে চিনি নাকো	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৮৫
অচেনা	রে অচেনা, মোর মুষ্টি	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৩২
অচেনা	তোমারে আমি কখনো চিনি নাকো	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৯
অজয় নদী	এককালে এই অজয় নদী	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ১০১
অজ্ঞাত বিশ্ব	জন্মেছি তোমার মাঝে ক্ষণিকের তরে	চেতালি ॥ ৩ ॥ ৩৬
অঞ্চলের বাতাস	পাশ দিয়ে গেল চলি চকিতের প্রায়	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৮
অটোগ্রাফ	খুলে আজ বলি, ওগো নবা	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ২৭
অতিথি	এ শোনো গো, অতিথি বৃষ্টি আজ	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২২৩
অতিথি	প্রবাসের দিন মোর	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬৬
অতিথি	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১০ ॥ ৩৭৩
অতিবাদ	আজ বসন্তে বিশ্বখাতায়	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৭৮
অতীত ও ভবিষ্যৎ	কেমন গো আমাদের	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৫২
অতীত কাল	সেই ভালো, প্রতি যুগ আনে না	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬১
অতীতের ছায়া	মহা-অতীতের সাথে আজ আমি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৫
অতুলপ্রসাদ সেন	বন্ধু, তুমি বন্ধুতার অজস্র অমৃতে	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২৬
অত্মুক্তি	-	ভারতবর্ষ ॥ ২ ॥ ৭৪২
অত্মুক্তি	মন যে দরিদ্র	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮৯

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
অদৃশ্য কারণ	রজনী গোপনে বনে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৭
অদেখা	আসিবে সে, আছি সেই আশাতে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৮০
অদেয়	তোমায় যখন সাজিয়ে দিলেম দেহ	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭০
অধরা	অধরা মাধুরী ধরা পড়িয়াছে	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬০
অধিকার	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৮৪
অধিকার	অধিকার বেশি কার বনের উপর	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৪
অধীরা	চির-অধীরার বিরহ-আবেগ	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭২
অধ্যাপক	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩১৯
অনধিকার	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৮৩
অনধিকার প্রবেশ	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১০ ॥ ২৮৯
অনন্ত জীবন	অধিক করি না আশা	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৫৭
অনন্ত পথে	বাতায়নে বসি ওরে হেরি প্রতিদিন	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২১
অনন্ত প্রেম	তোমারেই যেন ভালোবাসিয়াছি	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৩২
অনন্ত মরণ	কোটি কোটি ছোটো ছোটো	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৫৯
অনন্তের ইচ্ছা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৭৬
অনবচ্ছিন্ন আমি	আজি মগ্ন হয়েছি নি ব্রহ্মাণ্ডমাঝারে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৬৪
অনবসর	ছেড়ে গেলে হে চঞ্চলা	কর্ণিকা ॥ ৪ ॥ ১৭৭
অনসূয়া	কাঠালের ভূতি-পচা, আমানি	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯৩
অনাগতা	এসেছিল বহু আগে যারা	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩১
অনাদৃত	তখন তরুণ রবি প্রভাতকালে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৬০
অনাদৃতা লেখনী	সম্পাদকি তাগিদ নিতা	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ২২
অনাবশ্যক	-	সমালোচনা ॥ ১৫
অনাবশ্যক	কাশের বনে শূন্য নদীর তীরে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৫৯
অনাবশ্যকের আবশ্যকতা	কী জনো রয়েছ, সিদ্ধ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৫
অনাবৃষ্টি	শুনেছি নি পুরাকালে মানবীর প্রেমে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৬
অনাবৃষ্টি	প্রাণের সাধন করে নিবেদন	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫৮
অনাহত	দাঁড়িয়ে আছ আধেক-খোলা	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৫৬
অনুগ্রহ	এই-যে জগৎ হেরি আমি	সঙ্কাসংগীত ॥ ১ ॥ ২২
অনুবাদ-চর্চা	-	- ॥ ১৫ ॥ ৩৭৩
অনুমান	পাছে দেখি তুমি আস নি	খেয়া ॥ ৫ ॥ ২০০
অনুরাগ ও বৈরাগ্য	প্রেম কহে, হে বৈরাগ্য	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৮
অস্তর বাহির	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬০৩
অস্তর বাহির	-	পথের সঙ্কয় ॥ ১৩ ॥ ৬৫৪
অস্তরতম	আমি যে তোমায় জানি	কর্ণিকা ॥ ৪ ॥ ২৫৮
অস্তরতম	আপন মনে যে কামনার	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬০
অস্তরতর শাস্তি	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৮৫
অস্তর্ধান	তব অস্তর্ধানপটে হেরি তব রূপ	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৮০
অস্তর্যামী	এ কী কৌতুক নিত্যানূতন	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৫৮
অস্তর্হিতা	প্রদীপ যখন নিবেছিল	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬৭
অস্তর্হিতা	তুমি যে তারে দেখ নি চেয়ে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬৭

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
অস্ত্যোষ্টিসংকার	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭০০
অস্ত্যোষ্টিসংকার	-	হাস্যকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৯২
অঙ্ককার	উদয়াস্ত দুই তটে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৯৮
অন্য মা	আমার মা না হয়ে তুমি	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭৫
অপ্	হে মেঘ, ইন্দ্রের ভেরি বাজাও	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ২৮
অপঘাত	সূর্যাস্তের পথ হতে বিকালের রৌদ্র	সানাই ॥ ১২ ॥ ২০১
অপটু	যতবার আজ গাঁথনু মালা	কণিকা ॥ ৪ ॥ ১৯০
অপমানের প্রতিকার	-	রাজা প্রজা ॥ ৫ ॥ ৬৪২
অপমান-বর	ভক্ত কবীর সিদ্ধপুরুষ	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৪৭
অপযাশ	বাছা রে, তোর চক্ষে কেন জল	শিশু ॥ ৫ ॥ ১২
অপর পক্ষ	সময় একটুও নেই	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৮৩
অপর পক্ষের কথা	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭৫৩
অপরাজিত	ফিরাবে তুমি মুখ	মহয়া ॥ ৮ ॥ ১২৬
অপরাধিনী	অপরাধ যদি করে থাক	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩২
অপরাধী	তুমি বল তিনু প্রশ্রয় পায় আমার কাছে	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৪৪
অপরিচিতা	পথ বাকি আর নাই তো আমার	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৩৫
অপরিচিতা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ৩৫৮
অপরিবর্তনীয়	এক যদি আর হয়	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৮
অপরিহরণীয়	মৃত্যু কহে, পুত্র নিব, চোর কহে, ধন	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৯
অপাক-বিপাক	চলতি ভাষায় যারে বলে থাকে	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ১৭
অপূর্ণ	যে-ক্ষুধা চক্ষের মাঝে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ৮২
অপূর্ব রামায়ণ	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৯৪৪
অপেক্ষা	সকল বেলা কাটিয়া গেল	মানসী ॥ ১ ॥ ২৮৬
অপ্রকাশ	মুক্ত হও হে সুন্দরী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৮
অঙ্গরাপ্রেম	রজনীর পরে আসিছে দিবস	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৭১
অবর্জিত	আমি চলে গেলে	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩৮
অবশেষ	বাহির পথে বিবাগী হিয়া	মহয়া ॥ ৮ ॥ ১৮৩
অবশেষে	যৌবনের অনাহৃত রবাহৃত	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮৬
অবসান	পারের ঘাটা পাঠালো তরী	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৫৪
অবসান	জানি দিন অবসান হবে	সানাই ॥ ১২ ॥ ২০৮
অবস্থা ও বাবস্থা	-	আত্মশক্তি ॥ ২ ॥ ৬৭১
অবাধ	সরে যা, ছেড়ে দে পথ	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৪৯
অবারিত	ওগো, তোরা বল তো এরে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৬০
অবিনয়	হে নিকুপমা, চপলতা আজ যদি	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২৩৪
অবুঝ মন	অবুঝ শিশুর আবছায়া এই	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৪৯
অবুঝ মন [ভূমিকা]	-	পরিশেষ (গ্র.প.) ॥ ৮ ॥ ৭০২
অভয়	আজি বর্ষশেষ-দিনে গুরুমহাশয়	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৫
অভাব	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫২৫
অভিনয়	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৯৮

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
অভিভাষণ	-	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৭৪, ৩৮৫, ৪০৫
অভিমান	কারে দিব দোষ বন্ধু	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৯
অভিমানিনী	ও আমার অভিমানী মেয়ে	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১২৪
অভিসার	সন্ন্যাসী উপগুপ্ত	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৩২
অভ্যর্থনা	-	হাস্যকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৬০
অভাগত	মনে হল যেন পেরিয়ে এলেম	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮১
অভ্যাস	-	শাস্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬১৭
অভ্যুদয়	শত শত লোক চলে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭৫
অমর্ত	আমার মনে একটুও নেই	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৩১
অমৃত	বিদায় নিয়ে চলে আসবার বেলা	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৭৩
অমৃতের পুত্র	-	শাস্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৫৩
অযোগ্য ভক্তি	-	সমাজ ॥ ৬ ॥ ৫৪৭
অযোগ্যের উপহাস	নক্ষত্র খসিল দেখি দীপ মরে হেসে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬১
অরণ্যদেবতা	-	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৭২
অরসিকের স্বর্গপ্রাপ্তি	-	বাস্তুকৌতুক ॥ ৪ ॥ ৩৪৮
অরুপরতন	-	- ॥ ৭ ॥ ২৫৯
অর্ঘ্য	সূর্যমুখীর বর্ণে বসন	মহয়া ॥ ৮ ॥ ১৫
অল্প জানা ও বেশি জানা	তুষিত গর্দভ গেল সরোবরতীরে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৮
অশেষ	আবার আহ্বান	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৪৮
অশ্রু	সুন্দর, তুমি চক্ষু ভরিয়া	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৭৯
অসংখ্য জগৎ	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭০৫
অসংগতি [বেসুর]	একটা কোথাও ভুল হয়েছে	বিচিত্রিতা (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৬৬৫
অসময়	বৃথা চেপ্টা রাখি দাও	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৩
অসময়	হয়েছে কি তবে সিংহদয়ার বন্ধ রে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৫৮
অসময়	বৈকালবেলা ফসল-ফুরানো শূন্য খেতে	সানাই ॥ ১২ ॥ ২০০
অসমাপ্ত	বোলো তারে, বোলো	মহয়া ॥ ৮ ॥ ২৫
অসম্পূর্ণ সংবাদ	চকোবী ফুকরি কাদে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৩
অসম্ভব	পূর্ণ হয়েছে বিচ্ছেদ	সানাই ॥ ১২ ॥ ২০৫
অসম্ভব কথা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩৭২
অসম্ভব ছবি	অলোকের আভা তার অলোকের চুলে	সানাই ॥ ১২ ॥ ২০৩
অসম্ভব ভালো	যথাসাধ্য-ভালো বলে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬১
অসহ্য ভালোবাসা	বুঝেছি গো বুঝেছি সজনি	সঙ্কাসংগীত ॥ ১ ॥ ২০
অসাধ্য চেপ্টা	শক্তি মর নাই নিজে বাড়ে হইবারে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
অসাবধান	আমায় যদি মনটি দেবে	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২১৫
অস্তমান রবি	আজ কি তপন, তুমি যাবে অস্তাচলে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৯
অস্তসখী	রজনী একাদশী	শিশু ॥ ৫ ॥ ৪৮
অস্তাচলের পরপারে	আমার এ গান তুমি যাও সাথে করে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৯
অস্থানে	একই লতাবিতান বেয়ে	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩১৪

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
অম্পট্ট	আজি ফাঙ্কুনে দোলপূর্ণিমা রাত্রি	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১২৩
অম্পট্ট	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৫০
অম্পট্ট ও পরিস্ফুট	ঘটিজল বলে, ওগো মহাপারাবার	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৬
অহং	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৩৮
অহল্যার প্রতি	কী স্বপ্নে কাটালে তুমি	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৩৯
অহৈতুক	মনে রবে কি না রবে আমারে	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯২
আকন্দ	সঙ্ক্যা-আলোর সোনার খেয়া	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৮৩
আকাঙ্ক্ষা	আজি শরততপনে প্রভাতস্বপনে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯১
আকাঙ্ক্ষা	আর্দ্র তীব্র পূর্ববায়ু বহিতোছে বেগে	মানসী ॥ ১ ॥ ২৪৭
আকাঙ্ক্ষা	আম্র, তোর কী হইতে ইচ্ছা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬১
আকাশ	শিশুকালের থেকে	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৯৯
আকাশের চাঁদ	হাতে তুলে দাও আকাশের চাঁদ	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৩৭
আকাশপ্রদীপ	অন্ধকারের সিঙ্কুতীরে	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ১০৪
আকাশপ্রদীপ	-	- ॥ ১২ ॥ ৫৭
আকাশপ্রদীপ	গোধূলিতে নামল আধার	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৬১
আকুল আহ্বান	সঙ্কে হল, গৃহ অন্ধকার	শিশু ॥ ৫ ॥ ৬৫
আগস্ত্যক	ওগো সুখী প্রাণ	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৪৪
আগস্ত্যক	এসেছি সুদূর কাল থেকে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৮৬
আগমন	তখন রাত্রি আধার হল	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৪৮
আগমনী	মাঘের বৃকে সকৌতুকে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১১১
আগমনী	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৭২
আঘাত	সৌদালের ডালের ডগায়	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৯২
আচারের অত্যাচার	-	সমাজ ॥ ৬ ॥ ৫১৯
আচ্ছন্ন	লতার লাবণা যেন	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১১৩
আছি	বৈশাখেতে তপু বাতাস মাতে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩২
আতঙ্ক	বটের জটায় বাঁধা ছায়াতলে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৯৫
আতার বিচি	আতার বিচি নিজে পুতে	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৯২
আত্ম-অপমান	মোছো তবে অশ্রুজল	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৪
আত্মছলনা	দোষী করিব না তোমারে	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯৯
আত্মপরিচয়	-	পরিচয় ॥ ৯ ॥ ৫৯২
আত্মপরিচয়	-	- ॥ ১৪ ॥ ১৩৭
আত্মপ্রত্যয়	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৬২
আত্মবোধ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৫৯৬
আত্মময় আত্মবিস্মৃতি	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭০৩
আত্মশক্তি	-	- ॥ ২ ॥ ৬১৭
আত্মশক্রতা	খোঁপা আর এলোচুলে বিবাদ হামাশা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৫
আত্মসংসর্গ	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৯১
আত্মসমর্পণ	আমি এ কেবল মিছে বলি	মানসী ॥ ১ ॥ ২৩৯
আত্মসমর্পণ	তোমার আনন্দগানে আমি দিব সুর	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০৯
আত্মসমর্পণ		শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৫৯

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
আত্মা	-	আলোচনা ॥ ১৫
আত্মার দৃষ্টি	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫২৬
আত্মার প্রকাশ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৪১
আত্মাভিমান	আপনি কণ্টক আমি, আপনি জর্জর	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৩
আত্মীয়ের বেড়া	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৮৬
আদরিণী	একটুখানি সোনার বিন্দু	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ৯৮
আদর্শ প্রপ্ন	-	- ॥ ১৫ ॥ ৪৮৭
আদর্শ প্রেম	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৮৯
আদিত্য	কে আমার ভাবহীন অন্তরে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ১৬
আদিম আর্ষ-নিবাস	-	সমাজ (পরি) ॥ ৬ ॥ ৬৯২
আদিম সম্বল	-	সমাজ (পরি) ॥ ৬ ॥ ৬৯৪
আদিরহস্য	বাঁশি বলে, মোর কিছু	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৭
আদেশ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৪২
আধুনিক কাব্য	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৬৩
আধুনিক সাহিত্য	-	- ॥ ৫ ॥ ৫২৯
আধুনিকা	চিঠি তব পড়িলাম	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ৭
আধোজাগা	রাত্রে কখন মনে হল যেন	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭৯
আনন্দরূপ	-	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ৫১৬
আনন্দরূপ	-	পথের সঙ্কয় ॥ ১৩ ॥ ৩৪৯
আনমনা	আনমনা গো, আনমনা	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১৩৬
আপদ	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১০ ॥ ৩২৯
আফ্রিকা	উদ্ভ্রান্ত আদিম যুগে রুদ্রসমুদ্রের উদ্ভ্রান্ত আদিম যুগে যবে একদিন	পত্রপুট (গ্র.প.) ॥ ১০ ॥ ৬৬৪ পত্রপুট (গ্র.প.) ॥ ১০ ॥ ৬৬৬
আবছায়া	তারা সেই ধীরে ধীরে আসিত	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১১১
আবরণ	-	শিক্ষা ॥ ৬ ॥ ৫৯৩
আবার	তুমি কেন আসিলে হেথায়	সঙ্কাসংগীত ॥ ১ ॥ ২৫
আবাহন	তোমার আসন পাতব কোথায়	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮৯
আবির্ভাব	বহুদিন হল কোন্ ফাদুলে	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২৫৫
আবির্ভাব	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৮৪
আবেদন	জয় হোক মহারানী	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৭৪
আমগাছ	এ তো সহজ কথা	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৭৯
আমার জগৎ	-	সঙ্কয় ॥ ৯ ॥ ৫৬৭
আমার সুখ	ভালোবাসা-ঘেরা ঘরে	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৪৯
আমি	আজ ভাবি মনে মনে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১২৮
আমি	এই যে সবার সামান্য পথ	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১২৬
আমি	আমারই চেতনার রঙ	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৪২
আমি-হারা	হায় হায়, জীবনের তরুণ বেলায়	সঙ্কাসংগীত ॥ ১ ॥ ৩৪
আমেদাবাদ	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৬৮
আমেরিকার চিঠি	-	পথের সঙ্কয় ॥ ১৩ ॥ ৭০৩
আশ্রবন	তব পথছায়া বাহি	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৯৩

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
আরম্ভ ও শেষ	শেষ কহে, একদিন সব শেষ হবে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৭০
আরশি	তোমার যে-ছায়া তুমি দিলে	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১৩
আরেক দিন	স্পষ্ট মনে জাগে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫৩
আরেক দিন [ভূমিকা]		পরিশেষ (গ্র.প.) ॥ ৮ ॥ ৭০৩
আরো	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৮২
আরোগ্য	-	- ॥ ১৩ ॥ ৩১
আরো-সত্য	-	গল্পসম্বল ॥ ১৩ ॥ ৪৯৫
আর্তস্বর	শ্রাবণে গভীর নিশি	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১০৮
আর্য ও অনার্য	-	হাস্যকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৭৮
আর্যগাথা	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৮২
আল্ট্রা-কনসার্ভেটিভ	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭৫৬
আলেখ্য	তোরে আমি রচিয়াছি	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৯৭
আলোচনা	-	- ॥ ১৫ ॥ ১৫
আলোচনা	-	সমাজ (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭০৭
আশঙ্কা	কে জানে এ কি ভালো	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৩৩
আশঙ্কা	ভালোবাসার মূল্য আমায়	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬৯
আশা	এ জীবনসূর্য যবে অস্তে গেল চলি	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১২০
আশা	মস্ত যে-সব কাণ্ড করি	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৩৮
আশার নৈরাশ্য	ওরে আশা, কেন তোর	সঙ্ক্যাসংগীত ॥ ১ ॥ ১২
আশার সীমা	সকল আকাশ সকল বাতাস	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১২
আশিস-গ্রহণ	চলিয়াছি রণক্ষেত্রে সংগ্রামের পথে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪৬
আশীর্বাদ	ইহাদের করো আশীর্বাদ	শিশু ॥ ৫ ॥ ৭০
আশীর্বাদ		শিশু ॥ ৫ ॥ ৭০
আশীর্বাদ	জ্বলিল অরুণরশ্মি আজি ওই	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৬৭
আশীর্বাদ	বস্ত্রের দিগন্ত ছেয়ে বাণীর বাদল	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১১৯
আশীর্বাদ	নিম্নে সরোবর স্তব্ধ	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৪২
আশীর্বাদ	বিশ্ব-পানে বাহির হবে	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১২
আশীর্বাদ	সুন্দর ভক্তির ফুল	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১২
আশীর্বাদ	অভাগা যখন বেঁধেছিল তার বাসা	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২৪],
		৩০৮
আশীর্বাদ	প্রথম পঞ্চাশ বর্ষ রচি দিক	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২৫
আশীর্বাদ	তোমার মুখের দিন হে দিনেন্দ্র	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২৫
আশীর্বাদ	নন্দনের কুঞ্জতলে রঞ্জনার ধারা	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৫
আশীর্বাদী	তোমাতে জননী ধরা	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৪৭
আশীর্বাদী	আমরা তো আজ পুরাতনের কোঠায়	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২২
আশ্রম	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৮৫
আশ্রমের রূপ ও বিকাশ	-	- ॥ ১৪ ॥ ২২১
আশ্রমপীড়া	-	হাস্যকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৮৭
আশ্রমবালিকা	আশ্রমের হে বালিকা	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬৮
আশ্বিনে	আকাশ আজিকে নির্মলতম নীল	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮৯

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
আষাঢ়	নীল নবঘনে আষাঢ়গগনে	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২২৮
আষাঢ়	নব বরষার দিন	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১২৮
আষাঢ়	-	পরিচয় ॥ ৯ ॥ ৬৪০
আষাঢ়	কোন বারতার করিল প্রচার	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬৮
আষাঢ়ে	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৮৫
আসন্ন রাতি	এল আহ্বান, ওরে তুই দ্বরা কর	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩৫
আসন্ন শীত	শীতের বনে কোন সে কঠিন	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮২
আসল	বয়স ছিল আট	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৪১
আসা-যাওয়া	ভালোবাসা এসেছিল	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫৪
আহার সম্বন্ধে	-	-
চন্দ্রনাথবাবুর মত	-	সমাজ (পরি) ॥ ৬ ॥ ৬৮৫
আহ্বান	আমারে যে ডাক দেবে	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১২৫
আহ্বান	কোথা আছ? ডাকি আমি	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৪৫
আহ্বান	আমার তরে পথের 'পরে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩৭
আহ্বান	বিশ্ব জুড়ে ক্ষুর ইতিহাসে	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১২০
আহ্বান	জ্বলে দিয়ে যাও সন্ধ্যাপ্রদীপ	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭১
আহ্বানগীত	পৃথিবী জুড়িয়া বেজেছে বিষাগ	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৮
আহ্বানসংগীত	ওরে তুই জগৎ-ফুলের কীট	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৪৭
ইংরাজ ও ভারতবাসী	-	রাজা প্রজা ॥ ৫ ॥ ৬২৩
ইংরাজি-পাঠ	-	- ॥ ১৫ ॥ ৪৬৯
ইংরাজি-সোপান	-	- ॥ ১৫ ॥ ১৮৭
ইংরাজের আতঙ্ক	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭২৪
ইংরেজি-শ্রুতিশিক্ষা	-	- ॥ ১৫ ॥ ২৭৩
ইংরেজি-সহজশিক্ষা	-	- ॥ ১৫ ॥ ৩০৭
ইংলন্ডের পল্লীগাম	-	-
ও পাদ্রি	-	পথের সঞ্চয় ॥ ১৩ ॥ ৬৭৮
ইংলন্ডের ভাবুকসমাজ	-	পথের সঞ্চয় ॥ ১৩ ॥ ৬৭৪
ইচ্ছা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৬৭
ইচ্চার দান্তিকতা	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৯৭
ইচ্ছাপূরণ	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১০ ॥ ৩৮৩
ইচ্ছামতী	যখন যেমন মনে করি	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭৪
ইচ্ছামতী নদী	অয়ি তন্ত্রী ইচ্ছামতী	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪৫
ইটালিয়া	কহিলাম, ওগো রানী	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ২০২
ইতিহাসকথা	-	শিক্ষা (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭২২
ইম্পীরিয়লিজম্	-	রাজা প্রজা ॥ ৫ ॥ ৬৫৫
ইস্টেশন	সকাল বিকাল ইস্টেশনে আসি	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১২৯
ইস্টেশনে	সকাল বিকাল ইস্টেশনে আস	নবজাতক (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥
		৬৯৬
ঈর্ষার সন্দেহ	লেজ নড়ে, ছায়া তারি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৪
ঈষৎ দয়া	চক্ষে তোমার কিছু বা করুণা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪০
উচ্চের প্রয়োজন	কহিল মনের খেদে মাঠ সমতল	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৭

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
উচ্ছ্বল	এ মুখের পানে চাহিয়া রয়েছ	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৪২
উজ্জীবন	ভস্ম-অপমানশয্যা ছাড়ো পুষ্পধনু উত্তীর্ণ হয়েছ তুমি	মহুয়া ॥ (গ্র.প.) ॥ ৮ ॥ ৭, ৬৮৯ মহুয়া (গ্র.প.) ॥ ৮ ॥ ৬৮৯
উত্তিষ্ঠত জাগ্রত	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫২৩
উত্তিষ্ঠত নিবোধত	আজি তব জন্মদিনে	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২৪
উৎসব	মোর অঙ্গে অঙ্গে যেন	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯২
উৎসব	-	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ৪৪৯
উৎসব	সন্ন্যাসী যে জাগিল ঐ	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯৪
উৎসবের দিন	-	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ১৮৫
উৎসবের দিন	ভয় নিভা ভেগে আছে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১১৩
উৎসবশেষ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৫৫
উৎসর্গ	আজি মোর দ্রাক্ষাকুণ্ডবনে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৯
উৎসর্গ	-	খেয়া- ॥ ৫ ॥ ১৪১
উৎসৃষ্ট	মিথো তুমি গাঁথলে মালা	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৯০
উদারচরিত্রানাম	প্রাচীরের ছিদ্রে এক নামগোত্রহীন	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬০
উদাসীন	হাল ছেড়ে আজ বসে আছি আমি	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৪৩
উদাসীন	তোমারে ডাকিনু যবে কুণ্ডবনে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩৯
উদঘাত	অজানা জীবন বাহিনু	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ২৫
উদ্ধার	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩৬৩
উদবৃত্ত	তব দক্ষিণ হাতের পরশ	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮৮
উদবোধন	শুধু অকারণ পুলকে	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৭১
উদবোধন	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৬৮
উদবোধন	মন্দিরার মন্ত্র তব	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৫৮
উদবোধন	প্রথম যুগের উদয়দিগঙ্গনে	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১০৬
উন্নতি	উপরে যাবার সিঁড়ি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৯৩
উন্নতিলক্ষণ	ওগো পূর্ববাসী, আমি পরবাসী	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৪৩
উপকথা	মেঘের আড়ালে বেলা কখন যে যায়	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৬৪
উপভোগ	-	বিবিধ প্রসঙ্গ (সং) ॥ ১৪ ॥ ৭১১
উপলক্ষ	কাল বলে, আমি সৃষ্টি করি এই ভব	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৪
উপসংহার	-	রাশিয়ার চিঠি ॥ ১০ ॥ ৫৯২
উপসংহার	-	বিশ্বপরিচয় ॥ ১৩ ॥ ৫৬০
উপসংহার	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৫৫
উপসর্গ- সমালোচনা	-	শব্দতত্ত্ব (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭৪২
উপহার	ভুলে গেছি কবে তুমি	সঙ্ক্যাসংগীত ॥ ১ ॥ ৩৮
উপহার	নিভৃত এ চিত্তমাঝে	মানসী ॥ ১ ॥ ২২৯
উপহার	স্নেহ-উপহার এনে দিতে চাই	শিশু ॥ ৫ ॥ ৫৪
উপহার	মণিমালা হাতে নিয়ে	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ১৭
উপেক্ষিতা পত্নী	-	পত্নীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৭০
উর্বশী	নহ মাতা, নহ কন্যা, নহ বধু	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৭৮
উলুখড়ের বিপদ	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩৭৮

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
উষসী	ভোরের আগের যে-প্রহরে	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৬১
ঋগশোধ	-	॥ ৭ ॥ ২৯৭
ঋতু-অবসান	একদা বসন্তে মোর বনশাখে যবে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮৭
ঋতু-সংহার	হে কবীন্দ্র কালিদাস	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২০
এক গাঁয়ে	আমরা দুজন একটি গাঁয়ে থাকি	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২২০
এক জন লোক	আধবুড়ো হিন্দুস্থানি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৮৩
এক পরিণাম	শেফালি কহিল, আমি ঝরিলাম	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৭১
এক-চোখো সংস্কার	-	সমালোচনা ॥ ১৫
এক-তরফা হিসাব	সাতাশ, হলে না কেন এক-শো সাতাশ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৮
একরাত্রি	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩০৭
একই পথ	দ্বার বন্ধ করে দিয়ে ভ্রমটারে রুখি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
একটা আঘাতে গল্প	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩১১
একটি ক্ষুদ্র পুরাতন গল্প	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩৮৪
একটি চাউনি	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩২৮
একটি দিন	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩২৯
একটি পুরাতন কথা	-	সমালোচনা ॥ ১৫ ॥ ১১৬
একটি প্রশ্ন	-	শব্দতত্ত্ব (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭২৮
একটি মনু	-	শাস্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৬১
একটি মাত্র	গিরিনদী বালির মধ্যে	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২১৩
একাকিনী	একটি মেয়ে একেলা, সাতের বেলা	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ৯৬
একাকিনী	একাকিনী বসে থাকে	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১৮
একাকী	চন্দ্রমা আকাশতলে পরম একাকী	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৬৭
একান্নবতী	-	হাস্যকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৮১
একাল ও সেকাল	বর্ষা এলায়েছে তার মেঘময় বেণী	মানসী ॥ ১ ॥ ২৪৬
এপার ওপার	-	শাস্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৫৮
এপারে-ওপারে	রাস্তার ওপারে বাড়িগুলো ঘেঁষাঘেঁষি	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১২৫
এবার ফিরাও মোরে	সংসারে সবাই যবে সারাক্ষণ	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৪১
ঐতিহাসিক উপন্যাস	-	সাহিত্য ॥ ৪ ॥ ৬৮৫
ঐতিহাসিক চিত্র	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৯৭
ঐশ্বর্য	ক্ষুদ্র এই তৃণদল ব্রহ্মাণ্ডের মাঝে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪১
ঐ	-	শাস্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৫৪
ঔপনিষদ ব্রহ্ম	-	- ॥ ১৫ ॥ ১৪৯
কঙ্কাল	পশুর কঙ্কাল ওই	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১৮৫
কঙ্কাল	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৮ ॥ ৫৩০
কড়ি ও কোমল	-	- ॥ ১ ॥ ১৬১
কড়ি ও কোমল	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৫১৩
কণিকা	-	- ॥ ৩ ॥ ৪৭
কণ্টকের কথা	একদা পূলকে প্রভাত-আলোকে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১১১
কণ্টিকারি	শিলঙে এক গিরির খোপে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫২

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
কঠরোধ	-	রাজা প্রজা ॥ ৫ ॥ ৬৫১
কথা : কথা ও কাহিনী	-	- ॥ ৪ ॥ ১৫
কথা ও কাহিনী	-	- ॥ ৪ ॥ ৯
কথাবার্তা	-	আলোচনা ॥ ১৫ ॥ ৪১
কথামালার নূতন- প্রকাশিত গল্প	-	ব্যঙ্গকৌতুক ॥ ৪ ॥ ৬১২
কথিকা	-	লিপিকা (সং) ॥ ১৩ ॥ ৩৭৯
কনি	আমরা ছিলাম প্রতিবেশী	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৫৮
কন্যাবিদায়	জননী, কন্যারে আজ বিদায়ের ক্ষণে	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩৫
কবি	আমি যে বেশ সুখে আছি	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২০৭
কবি	এতদিনে বুঝিলাম, এ হৃদয় মরু না	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪৭
কবি যেটস্	-	পথের সঞ্চয় ॥ ১৩ ॥ ৬৬৬
কবিতা-রচনারস্তু	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৭২৩
কবির অভিভাষণ	-	সাহিত্যের পথে (পরি) ॥ ১২ ॥ ১০৭
কবির অহংকার	গান গাহি বলে কেন অহংকার করা	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০১
কবির কৈফিয়ত	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৩০
কবির দীক্ষা	-	কালের যাত্রা ॥ ১১ ॥ ২৭৯
কবির প্রতি নিবেদন	হেথা কেন দাঁড়ায়েছ কবি	মানসী ॥ ১ ॥ ৩০৯
কবির বয়স	ওরে কবি, সন্ধ্যা হয়ে এল	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৮৭
কবিকাহিনী	-	- ॥ ১৪ ॥ ৪১৯
কবিজীবনী	-	সাহিত্য ॥ ৪ ॥ ৬৮৮
কবি-সংগীত	-	লোকসাহিত্য ॥ ৩ ॥ ৭৮৯
করণা	অপরাজে ধূলিচ্ছন্ন নগরীর পথে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৬
করণা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১৪ ॥ ৮৮
করণী	তরুলতা যে ভাষায় কয় কথা	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৫৯
কর্ণ-কুন্তী-সংবাদ	পুণা জাহ্নবীর তীরে সন্ধ্যাসবিতার	কাহিনী ॥ ৩ ॥ ১৫৫
কর্ণধার	ওগো আমার প্রাণের কর্ণধার	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫২
কর্তব্যগ্রহণ	কে লইবে মোর কার্য	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৫
কর্তবানীতি	-	সমাজ (পরি) ॥ ৬ ॥ ৬৯৫
কর্তার ইচ্ছায় কর্ম	-	- ॥ ৯ ॥ ৬৪৭
কর্তার ভূত	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৪৬
কর্ম	ভূতের না পাই দেখা প্রাতে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৭
কর্ম	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৮০
কর্মের উমেদার	-	সমাজ (পরি) ॥ ৬ ॥ ৬৮৯
কর্মফল	পরজন্ম সত্য হলে	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২০৬
কর্মফল	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৪৩১
কর্মযজ্ঞ	-	কালান্তর (সং) ॥ ১২ ॥ ৬২৯
কর্মযোগ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৫৮৮
কলঙ্কব্যবসায়ী	ধূলা, করো কলঙ্কিত সবার শুভ্রতা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
কলুষিত	শ্যামল প্রাণের উৎস হতে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭৩
কল্পনা	-	- ॥ ৪ ॥ ১০১
কল্পনামধুপ	প্রতিদিন প্রাতে শুধু গুন্ গুন্ গান	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০১
কল্পনার সাথি	যখন কুসুমবনে ফিরে একাকিনী	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০০
কল্যাণী	বিরল তোমার ভবনখানি	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৫৭
কাঁচা আম	তিনটে কাঁচা আম	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৯৮
কাকঃ কাকঃ		
পিকঃ পিকঃ	দেহটা যেমনি ক'রে ঘোরাও যেখানে	ক্ষণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
কাকলী	কলছন্দে পূর্ণ তার প্রাণ	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৫৩
কাঙালিনী	আনন্দময়ীর আগমনে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৬৬
কাগজের নৌকা	ছুটি হলে রোজ ভাসাই জলে	শিশু ॥ ৫ ॥ ৬০
কাজলী	প্রচ্ছন্ন দক্ষিণাভারে চিত্ত তার নত	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৫১
কাঠের সিঁড়ি	ছোটো কাঠের সিঁড়ি আমার	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৭০
কাঠবিড়ালী	কাঠবিড়ালীর ছানা দুটি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৫৩
কাদম্বরীচিত্র	-	প্রাচীন সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৩৭
কাপুরুষ	নিবেদনম অধ্যাপকিনিসু	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ২৬
কাবুলিওয়াল	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩৩৯
কাবা	তবু কি ছিল না তব সুখদুঃখ যত	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪৪
কাবা	-	সাহিত্য (পরি) ॥ ৪ ॥ ৬৯৩
কাবা ও ছন্দ	-	সাহিত্যের স্বরূপ ॥ ১৪ ॥ ১৮৮
কাবোর অবস্থা পরিবর্তন		সমালোচনা ॥ ১৫ ॥ ৮৭
কাবোর উপেক্ষিতা	-	প্রাচীন সাহিত্য ॥ ৩ ॥ ৭৪১
কাবোর তাৎপর্য	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৯২৪
কাব্যরচনাচর্চা	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪২৮
কামিনী ফুল	ছি ছি সখা কি করিলে	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৮৩
কারোকারে	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৯৮
কালবৈশাখী	ডাকো বৈশাখ, কালবৈশাখী	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬৪
কালমুগয়া	-	- ॥ ১৪ ॥ ৬৫৫
কালরাত্রে	কাল রাত্রে বাদলের দানোয়-পাওয়া	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৭১
কালান্তর	তোমার ঘরের সিঁড়ি বেয়ে	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৫১
কালান্তর	-	- ॥ ১২ ॥ ৫৩৭
কালান্তর	-	কালান্তর ॥ ১২ ॥ ৫৩৫
কালিদাসের প্রতি	আজ তুমি কবি শুধু, নও আর কেহ	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪২
কালের যাত্রা	-	- ॥ ১১ ॥ ২৪৯
কালো ঘোড়া	কালো অশ্ব অস্তুরে যে	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩০
কালো মেয়ে	মরচে-পড়া গবাদে ঐ	পলাতক ॥ ৭ ॥ ৩৯
কাল্পনিক	আমি কেবলি স্বপন করেছি বপন	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৭
কাশী	কাশীর গল্প শুনেছিলুম	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৭৯
কাহিনী	-	- ॥ ৩ ॥ ৫৭
কিস্তি-ওয়াল	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৮১

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
কিশোর প্রেম	অনেক দিনের কথা সে যে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬৩
কী চাই	-	শাস্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৩৭
কীটের বিচার	মহাভারতের মধ্যে ঢুকেছেন কীট	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৩
কীটের সংসার	এক দিকে কামিনীর ডালে	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৭৩
কুটিরবাসী	তোমার কুটিরের সমুখবাটে	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১০৯
কুটুস্থিতা-বিচার	কেরোসিন-শিখা বলে মাটির প্রদীপে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৯
কুমার	কুমার, তোমার প্রতীক্ষা করে নারী	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১১
কুমারসম্ভব ও শকুন্তলা	-	প্রাচীন সাহিত্য ॥ ৩ ॥ ৭১৭
কুমারসম্ভবগান	যখন শুনালে, কবি, দেবদম্পতিরে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪৩
কুয়ার ধারে	তোমার কাছে চাই নি কিছু	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৬৮
কুয়াশার আক্ষেপ	কুয়াশা, নিকটে থাকি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৪
কুরচি	ভ্রমর একদা ছিল পদ্মবনপ্রিয়	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৯৭
	কুরচি, তোমার লাগি	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৯৭
কুহুধ্বনি	প্রখর মধ্যাহ্নতাপে	মানসী ॥ ১ ॥ ২৫৫
কূলে	আমাদের এই নদীর কূলে	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২১৮
কৃতজ্ঞ	বলেছি নি ভুলিব না	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৫৬
কৃতঘ্ন শোক	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩২৯
কৃতাত্ম	এখনো ভাঙে নি ভাঙে নি মেলা	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৪১
কৃতীর প্রমাদ	টিকি মুণ্ডে চড়ি উঠি কহে ডগা নাড়ি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬১
কৃপণ	আমি ভিক্ষা করে ফিরতেছিলেম	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৬৭
কৃপণতা	-	পরিচয় ॥ ৯ ॥ ৬৩৫
কৃপণা	এসেছি নি দ্বারে ঘনবর্ষণ রাতে	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬৪
কৃষ্ণকলি	কৃষ্ণকলি আমি তারেই বলি	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৩৬
কৃষ্ণচরিত্র	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৬১
কে ?	আমার প্রাণের 'পরে চলে গেল কে	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ৯১
কেকাধ্বনি	-	বিচিত্র প্রবন্ধ ॥ ৩ ॥ ৬৮১
কেন	কেন গো এমন স্বরে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৩
কেন	জ্যোতিষীরা বলে	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১১১
	শুনিলাম জ্যোতিষীর কাছে	নবজাতক (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৬৯৩
কেন মধুর	রঙিন খেলনা দিলে ও রাঙা হাতে	শিশু ॥ ৫ ॥ ১৬
কৈশোরিকা	হে কৈশোরের প্রিয়া	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ১১
কোকিল	আজ বিকালে কোকিল ডাকে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৮৭
কোট বা চাপকান	-	সমাজ ॥ ৬ ॥ ৫৩০
কোথায়	হায় কোথা যাবে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭২
কোপাই	পদ্মা কোথায় চলেছে	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৩৩
কোমল গাঙ্গার	নাম রেখেছি কোমল গাঙ্গার	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৫৩
কোরীয় যুবকের	-	রাশিয়ার চিঠি (পরি) ॥ ১০ ॥ ৬১৪
রাষ্ট্রিক মত	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৯৩১
কৌতুকহাস্য	-	

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
কৌতুকহাসোর মাত্রা	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৯৩৪
ক্যাণ্ডীয় নাচ	সিংহলে সেই দেখেছিলেম	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩৭
ক্যামেলিয়া	নাম তার কমলা	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৭৪
ক্ষণমিলন	পরম আশ্চর্য বলে যারে মনে মানি	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২২
ক্ষণিক	চৈত্রের রাতে যে মাধবীমঞ্জরী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪১
ক্ষণিক	এ চিকন তব লাভণা যবে দেখি	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫৭
ক্ষণিক মিলন	আকাশের দুই দিক হতে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৪
ক্ষণিক মিলন	একদা এলোচূলে কোন্ ভূলে ভুলিয়া	মানসী ॥ ১ ॥ ২৩৫
ক্ষণিকা	-	- ॥ ৪ ॥ ১৬৭
ক্ষণিকা	খোলো খোলো হে আকাশ	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৩২
ক্ষণেক দেখা	চলেছিলে পাড়ার পথে	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২২৭
ক্ষতিপূরণ	তোমার তরে সবাই মোরে	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৯৫
ক্ষতি	বন্ধের ধন হে ধরণী	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১১৫
ক্ষুদ্র অনন্ত	অনন্ত দিবসরাত্রি কালের উচ্ছ্বাস	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৭
ক্ষুদ্র আমি	বুঝেছি বুঝেছি সখা, কেন হাহাকার	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৪
ক্ষুদ্রের দন্ত	শৈবাল দিঘিরে বলে উচ্চ করি শির	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬২
ক্ষুধিত পাষণ	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১০ ॥ ৩৬৫
খাঁটি বিনয়	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৯৯
খাটুলি	একলা হোথায় বসে আছে	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৭২
খাতা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৪০২
খাপছাড়া	-	- ॥ ১১ ॥ ৩
খুঁট	-	- ॥ ১৪ ॥ ৩৩৩
খুঁট	-	খুঁট ॥ ১৪ ॥ ৩৪৯
খুঁটধর্ম	-	খুঁট ॥ ১৪ ॥ ৩৪১
খুঁটোৎসব	-	খুঁট ॥ ১৪ ॥ ৩৪৪
খেয়া	-	- ॥ ৫ ॥ ২০৭
খেয়া	খেয়ানৌকা পারাপার করে নদীস্রোতে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৭
খেয়া	তুমি এ পার ও পার কর কে গো	খেয়া ॥ ৫ ॥ ২০৭
খেলানী	মধ্যাহ্নে বিজন বাতায়নে	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৫২
খেলনার মুক্তি	এক আছে মণিদিদি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৮৪
খেলা	ছেলেতে মেয়েতে করে খেলা	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ৯৯
খেলা	পথের ধারে অশথতলে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৮৬
খেলা	হোক খেলা, এ খেলায় যোগ দিতে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০৭
খেলা	মনে পড়ে সেই আষাঢ়ে	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৪০
খেলা	তোমার কটি-তটের ধটি	শিশু ॥ ৫ ॥ ৮
খেলা	সন্ধ্যাবেলায় এ কোন্ খেলায়	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৩৩
খেলা	এই জগতের শক্ত মনিব	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ১০০
খেলা ও কাজ	-	পথের সঞ্চয় ॥ ১৩ ॥ ৬৫৭
খেলা-ভোলা	তুই কি ভাবিস, দিনরাত্তির	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৬৫
খেলেনা	ভাবে শিশু, বড়ো হলে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৮

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
খোকা	খোকার চোখে যে ঘুম আসে	শিশু ॥ ৫ ॥ ১০
খোকার রাজ্য	খোকার মনের ঠিক মাঝখানটিতে	শিশু ॥ ৫ ॥ ১৭
খোকাবাবুর প্রত্যাশতন	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৮ ॥ ৫১৪
খোয়াই	পশ্চিমে বাগান বন চষা-খেত	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৩৯
খ্যাতি	ভাই নিশি, তখন উনিশ আমি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৮৭
খ্যাতির বিড়ম্বনা	-	হাস্যকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৭২
গগনেন্দ্রনাথ ঠাকুর	রেখার রঙের তীর হতে তীরে	সেজুতি ॥ ১১ ॥ ১৫১
গঙ্গাতীর	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৮৮
গতি	জানি আমি, সুখে দুঃখে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৯
গদ্য ও পদ্য	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৯১৯
গদ্য ও পদ্য	শর কহে, আমি লঘু	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬২
গদ্যকাব্য	-	সাহিত্যের স্বরূপ ॥ ১৪ ॥ ১৯০
গদ্যছন্দ	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৭৬, ৬২১
গরঠিকানি	বেঠিকানা তব আলাপ শব্দভেদী	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ১৮
গরজের আত্মীয়তা	কহিল ভিক্ষার ঝুলি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৯
গরবিনী	কে গো তুমি গরবিনী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭১
গরীব হইবার সামর্থ্য	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৮০
গলি	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩২৭
গল্প	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৩২
গল্পগুচ্ছ	-	- ॥ খণ্ড ৭-১২, ১৪ ॥ পৃ ৪১৯, ৪৯৫, ৩০১, ২৮৭, ৩০১, ২৯৭, ৫৭
গল্পসল্প	-	- ॥ ১৩ ॥ ৪৬৭
গান	ওগো কে যায় বাঁশরি বাজায়ে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯২
গান	তুমি পড়িতেছ হেসে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৩
গান	যে ছিল আমার স্বপনচারিণী	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯২
গান আরম্ভ	চারি দিকে খেলিতেছে মেঘ	সঙ্ক্যাসংগীত ॥ ১ ॥ ৮
গান শোনা	আমার এ গান শুনবে তুমি যদি	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৯২
গান সম্বন্ধে প্রবন্ধ	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৮৬
গানের খেয়া	যে গান আমি গাই	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫৯
গানের জাল	দৈবে তুমি কখন নেশায় পেয়ে	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯০
গানের বাসা	তোমরা দুটি পাখি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩৩০
গানের মন্ত্র	মাঝে মাঝে আসি যে	সানাই ॥ ১২ ॥ ২০৬
গানের সাজি	গানের সাজি এনেছি আজি	পুরবী ॥ ৭ ॥ ১১৪
গানের স্মৃতি	কেন মনে হয়	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮৫
গানভঙ্গ	গাহিছে কাশীনাথ নবীন যুবা	কথা ও কাহিনী : কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৮৩
গান-রচনা	এ শুধু অলস মায়া	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২২৫
গান-সমাপন	জনমিয়া এ সংসারে	সঙ্ক্যাসংগীত ॥ ১ ॥ ৩৭
গাঙ্গারীর আবেদন	প্রণমি চরণে তাত	কাহিনী ॥ ৩ ॥ ৭৯
গাঙ্গী মহারাজ	গাঙ্গী মহারাজের শিষ্য	মহাশ্মা গাঙ্গী (গ্র.প.) ॥ ১৪ ॥ ৮৩৩

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
গাঙ্কীজি		মহাত্মা গাঙ্কী ॥ ১৪ ॥ ২০৯
গালির ভঙ্গি	লাঠি গালি দেয়	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
গিম্বি	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৮ ॥ ৫০২
গীতচর্চা	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৫৭
গীতচ্ছবি	তুমি যবে গান কর	বীথিকা ॥ ১৯ ॥ ৩৬
গীতহীন	চলে গেছে মোর বীণাপাণি	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১০
গীতাঞ্জলি	-	- ॥ ৬ ॥ ৯
গীতালি	-	- ॥ ৬ ॥ ১৬৯
গীতিমালা	-	- ॥ ৬ ॥ ১০৩
গীতোচ্ছ্বাস	নীরব বাঁশরিখানি বেজেছে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৪
গুণজ্ঞ	আমি প্রজাপতি ফিরি রঙিন পাখায়	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৫
গুপ্তধন	আরো কিছুখন না-হয় বসিয়ো পাশে	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৭২
গুপ্তধন	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৭৪
গুপ্ত প্রেম	তবে পরানে ভালোবাসা	মানসী ॥ ১ ॥ ২৮৪
গুরু	-	- ॥ ৭ ॥ ২২৯
গুরু গোবিন্দ	বন্ধু, তোমরা ফিরে যাও ঘরে	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৫৮
গুরুবাকা	-	হাস্যকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৯৭
গুহাহিত	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৫৫০
গৃহপ্রবেশ	-	- ॥ ৯ ॥ ১৭১
গৃহলক্ষ্মী	নবজাগরণ-লগনে	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২০
গৃহশত্রু	আমি একাকিনী যবে চলি রাজপথে	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯০
গেছো বাবা	-	সে ॥ ১৩ ॥ ৩৯৬
গোড়ায় গলদ	-	- ॥ ২ ॥ ২৪৩
গোধূলি	অন্ধকার তরুশাখা দিয়ে	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৪১
গোধূলি	প্রাসাদভবনে নীচের তলায়	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৫
গোধূলিলগ্ন	আমার গোধূলিলগ্ন এল বুঝি	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৬২
গোয়ালিনী	হাতেতে চল পথের ঝাঁকে ঝাঁকে	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১১
গোরা	-	- ॥ ৩ ॥ ৩৭৫
গোলাপবালা	বলি, ও আমার গোলাপবালা	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৮৫
গৌড়ীরীতি	নাহি চাহিতেই ঘোড়া দেয় যেই	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ২৬, ৬৮৪
গ্রহণে ও দানে	কৃতাজলি কর কহে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৫
গ্রহলোক	-	বিশ্বপরিচয় ॥ ১৩ ॥ ৫৪৮
গ্রামে	নবীন প্রভাত কনক-কিরণে	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ৯৭
গ্রামবাসীদের প্রতি	-	রাশিয়ার চিঠি (পরি) ॥ ১০ ॥ ৬০৭
গ্রামসাহিত্য	-	লোকসাহিত্য ॥ ৩ ॥ ৭৯৩
ঘট ভরা	আমার এই ছোটো কলসখানি	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১২৪
ঘর ও বাসাবাড়ি	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭০২
ঘর ও বাহির	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪১৩
ঘরের খেয়া	সঙ্ক্যা হয়ে আসে	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৭৩
ঘরের পড়া	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৫১

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ঘরছাড়া	এল সে জর্মনির থেকে	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩১৫
ঘরছাড়া	তখন একটা রাত	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৪৩
ঘরে-বাইরে	-	- ॥ ৪ ॥ ৪৬৯
ঘাটে	আমার নাই-বা হল পারে যাওয়া	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৪৬
ঘাটের কথা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৭ ॥ ৪২১
ঘাটের পথ	পরা চলেছে দিঘির ধারে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৪৪
ঘুম	ঘুমিয়ে পড়েছে শিশুগুলি	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১০০
ঘুমের তত্ত্ব	জাগার থেকে ঘুমোই	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৮০
ঘুমচোরা	কে নিল খোকার ঘুম হরিয়া	শিশু ॥ ৫ ॥ ১১
ঘুমাঘুমি	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭৬৭
ঘোড়া	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৪৪
চঞ্চল	হায় রে তোরে রাখব ধরে	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১৮১
চঞ্চল	ওরে প্রজাপতি, মায়া দিয়ে কে যে	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯৪
চড়িভাতি	ফল ধরেছে বটের ডালে ডালে	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৭৮
চণ্ডালিকা	-	- ॥ ১২ ॥ ২১১
চণ্ডিদাস ও বিদ্যাপতি	-	সমালোচনা ॥ ১৫ ॥ ৯০
চণ্ডী	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৮৩
চতুরঙ্গ	-	- ॥ ৪ ॥ ৪২৩
চন্দনী	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৫০৩
চরকা	-	কালান্তর (সং) ॥ ১২ ॥ ৬৩৮
চরণ	দুখানি চরণ পড়ে ধরণীর গায়	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৭
চলচ্চিত্র	মাথার থেকে ধানী রঙের ওড়নাখানা	ছড়া (গ্র.প.) ॥ ১৩ ॥ ৭৫৩
চলতি ছবি	রোদ্দুরেতে ঝাপসা দেখায়	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৪১
চলাঁচল	ওরা তো সব পথের মানুষ	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৫০
চাঞ্চল্য	নিশ্বাস রুধে দু চক্ষু মুদে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৯৭
চাতক	কী রসসুধা-বরষাদানে	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৩৮
চাতুরী	আমার খোকা করে গো যদি মনে	শিশু ॥ ৫ ॥ ১৪
চাবি	বিধাতা যেদিন মোর মন	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১৭৪
চামেলি-বিতান	ময়ূর কর নি মোরে ভয়	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১০৫
চার অধ্যায়	-	- ॥ ৭ ॥ ৩৭৫
চারিত্রপূজা	-	- ॥ ২ ॥ ৭৬৫
চালক	অদৃষ্টেরে শুধালেম, চিরদিন পিছে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৯
চিঠি	দূর প্রবাসে সন্ধ্যাবেলায়	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১৮৬
চিঠিপত্র	-	- ॥ ১ ॥ ৮৫৯
চিঠিপত্র	-	ছন্দ (পরি) ॥ ১১ ॥ ৫৯৭
চিত্রকর	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ৪০৯
চিত্রা	-	- ॥ ২ ॥ ১২৯
চিত্রা	জগতের মাঝে কত বিচিত্র তুমি হে	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৩৩
চিত্রাঙ্গদা	-	- ॥ ২ ॥ ২০৭
চিত্তাশীল	-	হাস্যকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৬৬

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
চিরকুমার সভা		- ॥ ৮ ॥ ৩৯৩
চিরদিন	কোথা রাত্রি, কোথা দিন	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৬
চিরদিনের দাগা	ওপার হতে এপার পানে	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৬
চিরনবীনতা	দিনান্তের মুখ চুম্বি রাত্রি ধীরে কয়	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৭০
চিরনবীনতা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৭১৪
চিরস্তন	এই বিদেশের রাস্তা দিয়ে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫১
চিরযাত্রী	অস্পষ্ট অতীত থেকে	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৫০
চিররূপের বাণী	প্রাক্‌গে নামল অকালসঙ্ক্যার ছায়া	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৯৯
চিরায়মানা	যেমন আছে তেমনি এসো	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২৫৩
চীনেম্যানের চিঠি		ভারতবর্ষ ॥ ২ ॥ ৭১৮
চুম্বন	অধরের কানে যেন অধরের ভাষা	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৫
চুরি-নিবারণ	সুয়োরানী কহে, রাজা দুয়োরানীটার	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৫
চেয়ে থাকা	মনেতে সাধ যে দিকে চাই	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৭৮
চৈতালি	-	- ॥ ৩ ॥ ৩
চৈত্ররজনী	আজি উন্মাদ মধুনিশি, ওগো	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১১৪
চোখের বালি	-	- ॥ ২ ॥ ৩৭১
১৪০০ সাল	আজি হতে শতবর্ষ পরে	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯৮
চোরাই ধন	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ৪১২
চৌঠা আশ্বিন	-	মহাত্মা গান্ধী ॥ ১৪ ॥ ২১১
চৌরপঞ্চাশিকা	ওগো সুন্দর চোর	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১০৮
	বহুবর্ষ হতে তব বিপুল প্রণয়	কল্পনা (গ্র. প.) ॥ ৪ ॥ ৭৩৪
		- ॥ ১৩ ॥ ৮৫
ছড়া		ছড়া (গ্র. প.) ॥ ১৩ ॥ ৮৯
ছড়া	সুবলদাদা আনল টেনে	- ॥ ১১ ॥ ৬১
ছড়ার ছবি	-	- ॥ ১১ ॥ ৫২৩
ছন্দ	-	ছন্দ (পরি) ॥ ১১ ॥ ৫৯৬
ছন্দে হসন্ত	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫২৯
ছন্দের অর্থ	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৫৬
ছন্দের মাত্রা	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৪২
ছন্দের হসন্ত হলন্ত	-	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪৮
ছন্দোমাধুরী	পাষাণে-বাধা কঠোর পথ	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১২৯
ছবি	ক্লক্‌ চিহ্ন ঐকে দিয়ে শাস্ত সিন্ধুবুকে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩৬
ছবি	একলা বসে, হেরো, তোমার ছবি	- ॥ ১ ॥ ৯১
ছবি ও গান	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৫০১
ছবি ও গান	-	পরিচয় ॥ ৯ ॥ ৬২৮
ছবির অঙ্গ	-	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ১০০
ছবি-আকিয়ে	ছবি আকার মানুষ ওগো	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৯
ছলনা	সংসার মোহিনী নারী	আত্মশক্তি ॥ ২ ॥ ৬৫৮
ছাত্রদের প্রতি সম্বাষণ		হাস্যকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৫৫
ছাত্রের পরীক্ষা		

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ছায়া	আঁখি চাহে তব মুখ-পানে	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৭৪
ছায়া	জীবনের প্রথম ফাল্গুনী	বিচিত্রিতা (গ্র.প) ৯ ॥ ৬৬৪
ছায়াছবি	একটি দিন পড়িছে মনে মোর	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ১৮
ছায়াছবি	আমার প্রিয়ার সচল ছায়াছবি	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬৫
ছায়ালোক	যেথায় তুমি গুণী জ্ঞানী	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৬২
ছায়াসঙ্গিনী	কোন ছায়াখানি সঙ্গে তব	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২১
ছিন্ন পত্র	কর্ম যখন দেবতা হয়ে	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৩৫
ছিন্ন লতিকা	সাধের কাননে মোর	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৬৩
ছুটি	দাও- না ছুটি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩২৯
ছুটি	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩৪৫
ছুটি	আমার ছুটি আসছে কাছে	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৫১
ছুটির আয়োজন	কাছে এল পূজার ছুটি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩১৬
ছুটির দিনে	ঐ দেখো মা আকাশ ছেয়ে	শিশু ॥ ৫ ॥ ৩৩
ছুটির পর	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫২১
ছুটির লেখা	এ লেখা মোর শূন্যদীপের সৈকততীর	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২৩
ছেঁড়া কাগজের ঝড়ি	কাবা এসে শুধালেন	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৭০
ছেলেটা	ছেলেটার বয়স হবে বছর দশেক	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৫৬
ছেলেবেলা	-	- ॥ ১৩ ॥ ৭০৫
ছেলেভুলানো ছড়া : ১ -		লোকসাহিত্য ॥ ৩ ॥ ৭৪৯
ছেলেভুলানো ছড়া : ২ -		লোকসাহিত্য ॥ ৩ ॥ ৭৭১
ছোটো গল্প	-	তিনসঙ্গী (পরি) ॥ ১৩ ॥ ৩০১
ছোটো ও বড়ো	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৪৪
ছোটো ও বড়ো	-	কালান্তর ॥ ১২ ॥ ৫৫৫
ছোটো প্রাণ	ছিলাম নিদ্রাগত	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৮১
ছোটো ফুল	আমি শুধু মালা গাঁথি	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৩
ছোটো বড়ো	এখনো তো বড়ো হই নি আমি	শিশু ॥ ৫ ॥ ২৫
ছোটো ভাব	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭০৩
ছোটোনাগপুর	-	বিচিত্র প্রবন্ধ ॥ ৩ ॥ ৬৯৯
জগতে মুক্তি	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৮৫
জগতের জন্ম-মৃত্যু	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭০৪
জগতের জমিদারি	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭০৬
জগৎ-পীড়া	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭০৭
জগদীশচন্দ্র	যেদিন ধরনী ছিল ব্যথাহীন	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৯১
জগদীশচন্দ্র বসু	বিজ্ঞানলক্ষ্মীর প্রিয় পশ্চিম-মন্দিরে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩২
জন্মকথা	খোকা মাকে শুধায় ডেকে	শিশু ॥ ৫ ॥ ৭
জন্মদিন	রবিপ্রদক্ষিণপথে জন্মদিবসের আবর্তন	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১২৪
জন্মদিন	আজ মম জন্মদিন	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১২৫
জন্মদিন	দৃষ্টিজালে জড়ায় ওকে	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৪৫
জন্মদিন	তোমরা রচিলে যারে	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩৪
জন্মদিনে		- ॥ ১৩ ॥ ৫৭

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ খণ্ড পৃষ্ঠা
জন্মদিনের গান	ভয় হতে তব অভয়মাঝারে	কল্পনা ৪ ১৬৫
জন্মান্তর	আমি ছেড়েই দিতে রাজি আছি	কণিকা ৪ ২০৪
জন্মোৎসব	-	শান্তিনিকেতন ৮ ৫৫৬
জবাবদিহি	কবি হয়ে দোল-উৎসবে	নবজাতক ১২ ১৩০
জমা খরচ	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ১৪ ৬৯৪
জয়তী	যেন তার চক্ষু-মাঝে	মহুয়া ৮ ৫৬
জয়ধ্বনি	যাবার সময় হলে	নবজাতক ১২ ১৪১
জয়পরাজয়	-	গল্পগুচ্ছ ৯ ৩৩৪
জয়ী	রূপহীন, বর্ণহীন, চিরসুন্দর	বীথিকা ১০ ৭৮
জ্বরতী	হে জ্বরতী, অন্তরে আমার	পরিশেষ ৮ ১৮৭
জল	ধরাতলে চঞ্চলতা সব-আগে	আকাশপ্রদীপ ১২ ৭০
জলপাত্র	প্রভু, তুমি পূজনীয়	পরিশেষ ৮ ১৯৪
জলযাত্রা	নৌকো বেঁধে কোথায় গেল	ছড়ার ছবি ১১ ৬৭
জলস্থল	-	পথের সঞ্চয় ১৩ ৬৩৯
জলোৎসর্গ	-	পল্লীপ্রকৃতি ১৪ ৪০১
জাগরণ	পথ চেয়ে তো কাটল নিশি	খেয়া ৫ ১৬৯
জাগরণ	কৃষ্ণপক্ষে আধখানা চাঁদ	খেয়া ৫ ১৯৪
জাগরণ	-	শান্তিনিকেতন ৮ ৫৮২
জাগরণ	দেহে মনে সৃষ্টি যবে করে ভর	বীথিকা ১০ ৯৩
জাগিবার চেষ্টা	মা কেহ কি আছ মোর	কড়ি ও কোমল ১ ২১১
জাগ্রত স্বপ্ন	আজ একেলা বসিয়া	ছবি ও গান ১ ৯২
জাতীয় বিদ্যালয়	-	শিক্ষা ৬ ৫৮৭
জানা-অজানা	এই ঘরে আগে পাছে	আকাশপ্রদীপ ১২ ৭৬
জানালায়	বেলা হয়ে গেল	সানাই ১২ ১৫৬
জাপান-যাত্রী	-	- ১০ ৩৯১
জাভায়াত্রীর পত্র	-	যাত্রী ১০ ৪৯৯
জাহাজের খোল	-	জীবনস্মৃতি ৯ ৫০৬
জীবন	জন্ম মৃত্যু দৌহে মিলে	কণিকা ৩ ৬৮
জীবনদেবতা	ওহে অন্তরতম	চিত্রা ২ ১৯৫
জীবনমধ্যাহ্ন	জীবন আছিল লঘু প্রথম বয়সে	মানসী ১ ২৭৩
জীবনমরণ	জীবনমরণের বাজায়ে খঞ্জনি	পরিশেষ (সং) ৮ ২২০
	জীবনের মরণের বাজায়ে মন্দিরা	পরিশেষ (গ্র.প.) ৮ ৭১১
জীবনস্মৃতি	-	- ৯ ৪০৯
জীবিত ও মৃত	-	গল্পগুচ্ছ ৯ ৩১৭
জুতা-আবিষ্কার	কহিলা হবু, শুন গো গোবুরায়	কল্পনা ৪ ১২৮
জুবুয়ার	-	আধুনিক সাহিত্য ৫ ৬০৬
জ্ঞানের দৃষ্টি ও		
প্রেমের সন্তোগ	'কালো তুমি'— শুনি জাম কহে	কণিকা ৩ ৬০
জ্যাঠামশায়	-	চতুরঙ্গ ৪ ৪২৫
জ্যোতির্বাণ	হে বন্ধু, সবার চেয়ে চিনি তোমাকেই	সানাই ১২ ১৫৬

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
জ্যোতিষ-শাস্ত্র	আমি শুধু বলেছিলাম	শিশু ॥ ৫ ॥ ৩৭
জ্যোতিষী	ঐ যে রাতের তারা	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৬৪
জ্যোৎস্নারাত্রে	শাস্ত্র করো শাস্ত্র করো এ ক্ষুধা হৃদয়	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৩৫
ঝড়	আকাশ ভেঙে বৃষ্টি পড়ে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৯০
ঝড়	অন্ধ কেবিন আলোয় আধার গোলা	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৪৫
ঝড়	দেখ রে চেয়ে নামল বৃষ্টি ঝড়	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৭১
ঝড়ের দিনে	আজি এই আকুল আশ্বিনে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৫৬
ঝাকড়া চুল	ঝাকড়া চুলের মেয়ের কথা	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩২
ঝামরী	সে যেন খসিয়া-পড়া তারা	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৫৭
ঝুলন	আমি পরানের সাথে খেলিব	
	আজিকে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১৩৫
টা টো টে		শব্দতত্ত্ব ॥ ৬ ॥ ৬১১
টিকা	আজ পুরবে প্রথম নয়ন মেলিতে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭৯
ঠাকুরদা		গল্পগুচ্ছ ॥ ১০ ॥ ৩৫০
ঠাকুরদাদার ছুটি	তোমার ছুটি নীল আকাশে	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৪৪
ডাকঘর	-	- ॥ ৬ ॥ ৩৫৩
ডিটেকটিভ	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩১৪
ডি. প্রোফন্ডিস্	-	সমালোচনা ॥ ১৫ ॥ ৮১
ডুব দেওয়া	-	আলোচনা ॥ ১৫ ॥ ২১
ডেও পিপড়ের মস্তবা	-	বাক্কৌতুক ॥ ৪ ॥ ৬০১
ঢাকিরা ঢাক বাজায়	পাকুডতলির মাঠে	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৯১
ততঃ কিম	-	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ৫০৩
তত্ত্ব ও সৌন্দর্য	শুনিয়াছি নিম্নে তব, হে বিশ্বপাথার	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩০
তত্ত্বজ্ঞানহীন	যার খুশি রুদ্ধচক্ষে করো বসি ধান	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩১
তথাপি	ভূমি যদি আমায় ভালো না বাস	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৮৭
তথা ও সত্য	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৩৮
তনু	ওই তনুখানি তব আমি ভালোবাসি	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৮
তন্নষ্টং যন্ন দীযতে	গন্ধ চলে যায় হায়	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৫
তপতী	-	- ॥ ১১ ॥ ১৫৫
তপস্বিনী	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ৩৬৮
তপোবন	মনশ্চক্ষে হেরি যবে ভারত প্রাচীন	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৯
তপোবন	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৯০
তপোভঙ্গ	যৌবনবেদনারসে উচ্ছল	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১০৬
তবু	তবু মনে রেখো	মানসী ॥ ১ ॥ ২৪৫
তরী বোঝাই	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৩৬
তর্ক	নারীকে দিবেন বিধি	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৯৩
তারকার আত্মহত্যা	জ্যোতির্ময় তীর হতে আধারসাগরে	সঙ্কাসংগীত ॥ ১ ॥ ১০
তারা	আকাশ-ভরা তারার মাঝে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৫৫
তারাপ্রসঙ্গের কীর্তি		গল্পগুচ্ছ ॥ ৮ ॥ ৫১০
তর্কিক		সমালোচনা ॥ ১৫ ॥ ৫৯

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
তালগাছ	তালগাছ একপায়ে দাঁড়িয়ে	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৫৫
তালগাছ	বেড়ার মধ্যে একটি আমের গাছে	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৯৫
তাসের দেশ	-	- ॥ ১২ ॥ ২২৯
তিন	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৭৩
তিনতলা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬১১
তিনসঙ্গী	-	- ॥ ১৩ ॥ ২৩৯
তীর্থ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬০৫
তীর্থযাত্রিনী	তীর্থের যাত্রিনী ও যে	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৩৮
তীর্থযাত্রী	কনকনে ঠাণ্ডায় আমাদের যাত্রা	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৯৮
তুমি	তুমি কোন্ কাননের ফুল	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯২
তুমি	সূর্য যখন উড়াল কেতন	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১২৯
তুমি	ঐ ছাপাখানাটার ভূত	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৫২
তৃণ	হে বন্ধু প্রসন্ন হও	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪০
তৃতীয়া	কাছের থেকে দেয় না ধরা	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৭৮
ঠেঁতুলের ফুল	জীবনে অনেক ধন পাই নি	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৫৩
তেজ	সৃষ্টির প্রথম বাণী তুমি	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১১৫
তে হি নো দিবসাঃ	এই অজানা সাগরজলে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫৫
তোতাকাহিনী		লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৪৮
তোমরা ও আমরা	তোমরা হাসিয়া বহিয়া চলিয়া যাও	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ২১
ভাগ	ওগো মা রাজার দুলাল গেল চলি	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৪৭
ভাগ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৩০
ভাগ	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩০৩
ভাগের ফল	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৩২
দয়ালু মাংসালী	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৪২
দরিদ্রা	দরিদ্রা বলিয়া তৌরে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০৯
দর্পণ	দর্পণ লইয়া তারে কী প্রশ্ন শুধাও	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৬৫
দর্পহরণ	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৪১৬
দশের ইচ্ছা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৭৩
দান	ভেবেছিলাম চেয়ে নেব	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৫২
দান	কাঁকনজোড়া এনে দিলেম যবে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৫৯
দান	হে উষা তরুণী	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১৪
দানপ্রতিদান	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩৫৮
দানমহিমা	নির্ঝরিণী অকারণ অবারণ সুখে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪০
দানরিক্ত	জলহারা মেঘখানি বরষার শেষে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৬
দামিনী	-	চতুরঙ্গ ॥ ৪ ॥ ৪৪৫
দায়মোচন	চিরকাল রবে মোর প্রেমের কাঙাল	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৩৩
দালিয়া	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৮ ॥ ৫২৪
দিক্‌বালা	দূর আকাশের পথ	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৫৪
দিঘি	জুড়ালো রে দিনের দাহ	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৮৮
দিদি	নদীতীরে মাটি কাটে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২১

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
দিদি	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১০ ॥ ৩৩৬
দিন	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৬০
দিন ও রাত্রি	-	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ৫৫২
দিনশেষ	ভাঙা অতিথশালা	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৮৫
দিনশেষে	দিন শেষ হয়ে এল	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৮৩
দিনান্তে	বাহিরে তুমি নিলে না মোরে	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৮১
দিনাবসান	বাঁশি যখন থামবে ঘরে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬৫
দিয়ালী	জনতার মাঝে দেখিতে পাই নে	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৫৪
দীক্ষা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৫০
দীক্ষার দিন	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৮১
দীনা	তোমারে সম্পূর্ণ জানি হেন মিথ্যা	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৪৮
দীনের দান	মরু কহে, অধমেরে এত দাও জল	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৪
দীন দান	নিবেদিল রাজভূতা	কথা ও কাহিনী : কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৯৫
দীপশিল্পী	হে সুন্দরী, হে শিখা মহতী	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫৬
দীপালি	হিমের রাতে ঐ গগনের	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮০
দীপিকা	প্রতি সন্ধ্যায় নব অধ্যায়	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩৮
দুই	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৯১
দুই আমি	ব্যুষ্টি কোথায় নুকিয়ে বেড়ায়	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৮১
দুই ইচ্ছা	-	পথের সঙ্কয় ॥ ১৩ ॥ ৬৫১
দুই উপমা	যে নদী হারায়ে শ্রোত	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৮
দুই তাঁরে	আমি ভালোবাসি আমার	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২২১
দুই দিন	আরম্ভিছে শীতকাল	সঙ্কাসংগীত ॥ ১ ॥ ২৯
দুই পাখি	খাচার পাখি ছিল সোনার খাচাটিতে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৩৫
দুই বন্ধু	মৃঢ় পশু ভাষাহীন নির্বাকহৃদয়	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৪
দুই বিঘা জমি	শুধু বিঘে দুই ছিল মোর ভুঁই	কথা ও কাহিনী : কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৮৭
দুই বোন	দুটি বোন তারা হেসে যায় কেন	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৩০
দুই বোন	-	- ॥ ৬ ॥ ৪২৩
দুই সখী	দুজন সখীরে দূর হতে দেখেছিঁনু	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৬
দুঃখ	-	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ৪৯০
দুঃখ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫২৯
দুঃখ যেন জাল	-	-
পেতেছে	দুঃখ যেন জাল পেতেছে চার দিকে	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১২০
দুঃখ-আবাহন	আয় দুঃখ, আয় তুই	সঙ্কাসংগীত ॥ ১ ॥ ১৭
দুঃখমূর্তি	দুখের বেশে এসেছ বলে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৪৯
দুঃখসম্পদ	দুঃখ, তব যন্ত্রণায় যে দুদিনে	পুরবী ॥ ৭ ॥ ১৫৮
দুঃখহারী	মনে করো, তুমি থাকবে ঘরে	শিশু ॥ ৫ ॥ ৪১
দুঃখী	দুঃখী তুমি একা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮৫
দুঃসময়	বিলম্বে এসেছ, রুদ্ধ এবে দ্বার	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৪৯
দুঃসময়	যদিও সন্ধ্যা আসিছে মন্দ মন্থরে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১০৫
দুজন	সূর্যাস্তদিগন্ত হতে বর্ণচ্ছটা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
দুয়ার	হে দুয়ার, তুমি আছ মুক্ত অনুক্ষণ	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩৭
দুয়োরানী	ইচ্ছে করে, মা যদি তুই	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭৭
দুরন্ত আশা	মর্মে যবে মস্ত আশা	মানসী ॥ ১ ॥ ২৯০
দুরাকাঙ্ক্ষা	কেন নিবে গেল বাতি	চিত্রা ॥ ২ ॥ ২০০
দুরাশা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩০৩
দুদিন	এতদিন পরে প্রভাতে এসেছ	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৩৩
দুদিনে	দুর্যোগ আসি টানে যবে ফাঁসি	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৪৪
দুবুদ্ধি	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩৬৫
দুবোধ	তুমি মোরে পার না বুঝিতে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৭০
দুবোধ	অধ্যাপকমশায় বোঝাতে গেলেন	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৭৮
দুর্ভাগিনী	তোমার সম্মুখে এসে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৯
দুর্লভ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৫৫৪
দুর্লভ জন্ম	এক দিন এই দেখা হয়ে যাবে শেষ	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৬
দুষ্টি	তোমার কাছে আমিই দুষ্টি	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭৩
দৃত	ছিনু আমি বিষাদে মগনা	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৩১
দূর	পুঞ্জের ছুটি আসে যখন	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭০
দূরের গান	সুদূরের পানে চাওয়া	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫১
দূরবর্তিনী	সেদিন তুমি দূরের ছিলে মম	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯২
দৃষ্টিদান	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩৪৮
দেউল	রচিয়াছিনু দেউল একখানি	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৬৪
দেওয়া-নেওয়া	বাদল দিনের প্রথম কদম ফুল	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬৭
দেখা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৪৩
দেখা	মোটা মোটা কালো মেঘ	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৫০
দেনাপাওনা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৮ ॥ ৪৯৫
দেবতা	দেবতা মানবলোকে ধরা দিতে চায়	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৯১
দেবতার গ্রাস	গ্রামে গ্রামে সেই বার্তা	কথা ও কাহিনী : কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৮৯
দেবতার বিদায়	দেবতামন্দিরমাঝে ভকত প্রবীণ	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১২
দেবদারু	তপোমগ্ন হিমাদ্রির ব্রহ্মরজ্জ	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৯৩
দেবদারু	দেবদারু, তুমি মহাবাণী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪৬
দেশীয় রাজা	-	আত্মশক্তি ॥ ২ ॥ ৬৮৭
দেশের উন্নতি	বক্তৃতাটা লেগেছে বেশ	মানসী ॥ ১ ॥ ২৯৩
দেশের কথা	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭৭৬
দেশের কাজ	-	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৬৭
দেশনায়ক	-	সমূহ ॥ ৫ ॥ ৬৯১
দেশহিত	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭৮৯
দেশান্তরী	প্রাণধারণের বোঝাখানা	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৮৫
দেহের মিলন	প্রতি অঙ্গ কাঁদে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৮
দোল	আলোকরসে মাতাল রাতে	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯৬
দোলা	ঝিকিমিকি বেলা	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ৯৪
দোসর	দোসর আমার, দোসর ওগো	পুরবী ॥ ৭ ॥ ১৫৩

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
দ্রষ্টা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬০৮
ক্রত বুদ্ধি	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭০১
ঘারে	একা তুমি নিঃসঙ্গ প্রভাতে একা আছ নির্জন প্রভাতে	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩৪ বিচিত্রিতা (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৬৬৬
দ্বিধা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৫৬৪
দ্বিধা	বাহিরে যার বেশভূষার	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩২
দ্বিধা	এসেছিলে তবু আস নাই	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭৮
দ্বৈত	আমি যেন গোধূলিগগন	মহয়া ॥ ৮ ॥ ১৬
দ্বৈত	সেদিন ছিলে তুমি প্রথম দেখেছি তোমাকে	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৩৯ শ্যামলী (গ্র.প.) ॥ ১০ ॥ ৬৭০
ধন্যপদং	-	ভারতবর্ষ ॥ ২ ॥ ৭৫৪
ধরা কথা	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭০০
ধরা পড়া	চাদের সাথে চকোরীর	কল্পনা (গ্র.প.) ॥ ৪ ॥ ৭৩৭
ধরাতল	ছোটো কথা, ছোটো গীত	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩০
ধর্ম	-	- ॥ ৭ ॥ ৭৪৭
ধর্ম	-	আলোচনা ॥ ১৫ ॥ ১৭
ধর্মের অধিকার	-	সঞ্চয় ॥ ৯ ॥ ৫৫৬
ধর্মের অর্থ	-	সঞ্চয় ॥ ৯ ॥ ৫৩৪
ধর্মের নবযুগ	-	সঞ্চয় ॥ ৯ ॥ ৫২৮
ধর্মের সরল আদর্শ	-	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ৪৬০
ধর্মপ্রচার	ওই শোনো ভাই বিশ্ব	মানসী ॥ ১ ॥ ৩১৮
ধর্মপ্রচার	-	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ৪৭৫
ধর্মবোধের দৃষ্টান্ত	-	স্বদেশ ॥ ৬ ॥ ৫১২
ধর্মমোহ	ধর্মের বেশে মোহ যারে এসে ধরে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ২০৬
ধর্মশিক্ষা	-	সঞ্চয় ॥ ৯ ॥ ৫৪৪
ধাবমান	যেয়ো না যেয়ো না বলি কারে ডাকে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭৩
ধীর যুক্তাঙ্গা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৬৩
ধূলি	অয়ি ধূলি, অয়ি তুচ্ছ, অয়ি দীনহীনা	চিত্রা ॥ ২ ॥ ২০১
ধান	নিত্য তোমায় চিন্ত ভরিয়া	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৩০
ধান	যত ভালোবাসি, যত হেরি বড়ো ক'রে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩২
ধান	কাল চলে আসিয়াছি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২১
ধানভঙ্গ	পদ্মাসনার সাধনাতে	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪৩
ধুবসতা	আমি ঝিন্দুমাত্র আলো	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৭১
ধুবাণি তস্য নসাস্তি	রাত্রে যদি সূর্যশোকে ঝরে অশ্রুধারা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৬
ধ্বংস	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৫০৬
ধ্বনি	জন্মেছি শুধু তারে ঝাধা মন নিয়া	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৬৭
ধ্বন্যাত্মক শব্দ	-	শব্দতত্ত্ব ॥ ৬ ॥ ৬২৮
নকল গড়	জলস্পর্শ করব না আর	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৬৬
নকলের নাকাল	-	সমাজ ॥ ৬ ॥ ৫৩৪
নক্ষত্রলোক	-	বিশ্বপরিচয় ॥ ১৩ ॥ ৫৩৬

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
নগরলক্ষ্মী	দুর্ভিক্ষ শ্রাবস্তীপুরে	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৪৬
নগরসংগীত	কোথা গেল সেই মহান্ শাস্ত্র	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৭০
নটরাজ	-	- ॥ ৯ ॥ ২৫৩
নটীর পূজা	-	- ॥ ৯ ॥ ২১৭
নতিস্বীকার	তপন-উদয়ে হবে মহিমার ক্ষয়	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৫
নতুন কাল	কোন্ সে কালের কণ্ঠ হতে	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৩৯
নতুন পুতুল	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৫৩
নতুন রঙ	এ ধূসর জীবনের গোধূলি	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৫৯
নদী	ওরে তোরা কি জানিস কেউ	নদী ॥ ২ ॥ ১২১
নদী ও কূল	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৪০
নদীর প্রতি খাল	খাল বলে, মোর লাগি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬১
নদীপথে	গগন ঢাকা ঘন মেঘে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৬২
নদীযাত্রা	চলেছে তরণী মোর শাস্ত্র বায়ুভরে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৭
নন্দিনী	প্রথম সৃষ্টির ছন্দখানি	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৬১
নব পরিচয়	জন্ম মোর বহি যবে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৫০
নব বিবহ	হেরিয়া শ্যামল ঘন নীল গগনে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৬
নবজাতক	-	- ॥ ১২ ॥ ১০১
নবজাতক	নবীন আগমুক, নব যুগ তব	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১০৫
নববঙ্গদম্পতির প্রেমালাপ	জীবনে জীবনে প্রথম মিলন	মানসী ॥ ১ ॥ ৩২৩
নববধু	চলেছে উজান ঢেলি তরণী তোমার	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৬৮
নববর্ষ	-	ভাবতবর্ষ ॥ ২ ॥ ৬৯৭
নববর্ষ	-	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ৪৮২
নববর্ষ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬১৭
নববর্ষা	-	বিচিত্র প্রবন্ধ ॥ ৩ ॥ ৬৮৮
নববর্ষা	হৃদয় আমার নাচে রে আজিকে	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২৩১
নববর্ষে	নিশি অবসানপ্রায়	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৪৬
নবযুগ	-	কালান্তর (সং) ॥ ১২ ॥ ৬৭৪
নবযুগের উৎসব	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৯৬
নবীন	-	- ॥ ১১ ॥ ২০৭
নবীন অতিথি	ওহে নবীন অতিথি	শিশু ॥ ৫ ॥ ৪৮
নমস্কার	প্রভু, সৃষ্টিতে তব আনন্দ আছে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮৮
নমস্তেহস্ত	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৬৬
নম্রতা	কহিল কঞ্চির বেড়া ওগো পিতামহ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৭
নরকবাস	কোথা যাও মহারাজ	কাহিনী ॥ ৩ ॥ ১০৯
নরনারী	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৮৯৫
নর্মাল স্কুল	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪২১
নলিনী	-	- ॥ ১৪ ॥ ৭১৩
নষ্টনীড়	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩৮২

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
নষ্টস্বপ্ন	কালকে রাতে মেঘের গরজনে	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২১২
নাগরী	বান্ধসুনিপুণা, শ্লেষবাণসঙ্কানদারুণা	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৫৫
নাটক	নাটক লিখেছি একটি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৩৫
নাট্যাশেষ	দূর অতীতের পানে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২৪
নাতবউ	অস্তরে তার যে মধুমাধুরী পুঞ্জিত	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪০
নানা বিদ্যার আয়োজন		জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪২৪
না-পাওয়া	ওগো মোর না-পাওয়া গো	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৯০
নামকরণ	-	সঞ্চয় ॥ ৯ ॥ ৫২৬
নামকরণ	দেয়ালের ঘেরে যারা	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪২
নামকরণ	একদিন মুখে এল নূতন এ নাম	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৮৯
নামকরণ	বাদলবেলায় গৃহকোণে	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯৭
	পাড়ার সবাই তারে ডাকে	সানাই (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৭০৭
নামঞ্জুর গল্প	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ৩৯৫
নামের খেলা	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৩৫
নারিকেল	সমুদ্রের কূল হতে বহু দূরে	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১০৪
নারী	তুমি এ মনের সৃষ্টি	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩১
নারী	স্বাতন্ত্র্যস্পর্ধায় মত্ত পুরুষেরে	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮৪
নারী	-	কালান্তর ॥ ১২ ॥ ৬২১
নারীর উক্তি	মিছে তর্ক— থাক্ তবে থাক্	মানসী ॥ ১ ॥ ২৬৬
নারীর কর্তব্য	পুরুষের পক্ষে সব তন্ত্রমন্ত্র মিছে	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪৫
নারীর দান	একদা প্রাতে কুঞ্জতলে	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯৪
নারীপ্রগতি	শুনেছিনু নাকি মোটরের তেল	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ১০
নাসিক হইতে		
খুড়ার পত্র	কলকস্তামে চলা গয়ো রে	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৩৫
নিঃশেষ	শরৎবেলার বিস্তবিহীন মেঘ	সৈজুতি ॥ ১১ ॥ ১৪৭
নিঃস্ব	কী আশা নিয়ে এসেছ হেথা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৯০
নিছনি		শব্দতত্ত্ব (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭৩২, ৭৩৩
নিজের ও সাধারণের	চন্দ্র কহে, বিশ্বে আলো দিয়েছি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৪
নিভাধাম	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬০৮
নিদ্রিতা	রাজার ছেলে ফিরেছি দেশে দেশে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১৬
নিদ্রিতার চিত্র	মায়ায় রয়েছে বাঁধা প্রদোষ-আধার	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০১
নিন্দুকের দুরাশা	মালা গাথিবার কালে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৪
নিন্দুকের প্রতি নিবেদন	হউক ধনা তোমার যশ	মানসী ॥ ১ ॥ ৩০৬
নিবেদন	অজানা খনির নূতন মণির	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ২৭
নিভৃত আশ্রম	সঙ্কায় একেলা বসি বিজন ভবনে	মানসী ॥ ১ ॥ ২৬৫
নিমন্ত্রণ	মনে পড়ে, যেন এককালে লিখিতাম	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২০
নিমন্ত্রণ	প্রজাপতি যাদের সাথে	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৩৯
নিয়ম ও মুক্তি		শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৭১
নিরহঙ্কার আত্মশ্রুতি		বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭০৩
নিরাকার উপাসনা		আধুনিক সাহিত্য (পরি) ॥ ৫ ॥ ৬১৮

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
নিরাপদ নীচতা	তুমি নীচে পাকে পড়ি ছড়াইছ পাক	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬২
নিরাবৃত	যবনিকা-অস্তুরালে মর্ত পৃথিবীতে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৮২
নিরুদ্দেশ যাত্রা	আর কত দূরে নিয়ে যাবে মোরে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১১৩
নিরুদাম	তখন আকাশতলে ঢেউ তুলেছে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৬৫
নিবরিণী	ঝরনা, তোমার স্ফটিকজলের	মহয়া ॥ ৮ ॥ ২০
নির্ব্বারের স্বপ্নভঙ্গ	আজি এ প্রভাতে প্রভাতবিহগ	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৫০
নির্দয়া	ডমকতে নটরাজ বাজালেন	সানাই (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৭০২
নির্ব্বাক	মনে তো ছিল তোমারে বলি কিছু	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬০
নির্ব্বাক	এসো অস্তুরে গম্ভীর নির্ব্বাক	পত্রপুট (গ্র.প.) ॥ ১০ ॥ ৬৬৯
নির্ব্বিশেষ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৯০
নির্ভয়	আমরা দুজনা স্বর্গ-খেলনা	মহয়া ॥ ৮ ॥ ২৯
নির্ভীক	নবজাগরণ-চঞ্চল তব পাখা	বিচিত্রিতা (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৬৬৪
নির্লিপ্ত	বাছা রে মোর বাছা	শিশু ॥ ৫ ॥ ১৫
নিশীথে	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১০ ॥ ৩২১
নিশীথচেতনা	স্তব্ধ বাদুড়ের মতো	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১২৯
নিশীথজগৎ	জন্মেছি নিশীথে আমি	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১২৫
নিষ্কৃতি	মা কেঁদে কয়, মঞ্জুলী মোর	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ২০
নিষ্ঠা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬২৪
নিষ্ঠার কাজ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬২৫
নিষ্ঠুর সৃষ্টি	মনে হয় সৃষ্টি বুঝি	মানসী ॥ ১ ॥ ২৪৯
নিষ্ফল উপহার	নিম্নে আবর্তিয়া ছুটে যমুনার জল	কথা ও কাহিনী : কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৯৩
	নিম্নে যমুনা বহে স্বচ্ছ শীতল	কথা ও কাহিনী : (গ্র.প.) ॥ ৪ ॥ ৭৩১
নিষ্ফল কামনা	বৃথা এ ক্রন্দন	মানসী ॥ ১ ॥ ২৪০
নিষ্ফল প্রয়াস	ওই-যে সৌন্দর্য লাগি পাগল ভুবন	মানসী ॥ ১ ॥ ২৬৪
নীড় ও আকাশ	নীড়ে বসে গেয়েছিলেম	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৮৩
নীড়ের শিক্ষা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৫১
নীরব কবি ও অশিক্ষিত কবি	-	সমালোচনা ॥ ১৫ ॥ ৭৯
নীরব তন্ত্রী	তোমার বীণায় সব তার বাজে	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯৯
নীলমণিলতা	ফাঙ্কন মাধুরী তার চরণের মঞ্জীরে	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৯৫
নীহারিকা	বাদল-শেষের আবেশ আছে ছুঁয়ে	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৮
নুট	ফাঙ্কনের পূর্ণিমার আমন্ত্রণ	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭৬
নৃতন	হেথাও তো পশে সূর্যকর	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৬২
নৃতন	আমরা খেলা খেলেছিলেম	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১৬
নৃতন অবতার	-	বাস্তুকৌতুক ॥ ৪ ॥ ৩৪৫
নৃতন ও পুরাতন	-	স্বদেশ ॥ ৬ ॥ ৪৯৯
নৃতন ও সনাতন	রাজা ভাবে, নব নব আইনের ছলে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৪
নৃতন কাল	নন্দগোপাল বুক ফুলিয়ে এসে	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১৯
নৃতন কাল	আমাদের কালে গোষ্ঠে যখন	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৩৭
নৃতন চাল	এক দিন গরজিয়া কহিল মহিষ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫১

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
নূতন শ্রোতা	শেষ লেখাটার খাতা	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩৯
নৃত্য	নৃত্যের তালে তালে	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬০
নৃত্য	শীতের হাওয়ার লাগল নাচন	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮৪
নৃত্যনাট্য চণ্ডালিকা	-	- ॥ ১৩ ॥ ১৬৭
নৃত্যনাট্য চিত্রাঙ্গদা	-	- ॥ ১৩ ॥ ১৪১
নেশন কী	-	আত্মশক্তি ॥ ২ ॥ ৬১৯
নৈবেদ্য	-	- ॥ ৪ ॥ ২৬১
নৈবেদ্য	তোমাতে দিই নি সুখ	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৭৯
নৌকা	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৩৬৯
নৌকাডুবি	-	- ॥ ৩ ॥ ২০৩
নৌকাযাত্রা	মধু মাঝির ঐ যে নৌকোখানা	শিশু ॥ ৫ ॥ ৩২
পঁচিশে বৈশাখ	রাত্রি হল ভোর	পূরবী ॥ ৭ ॥ ৯৭
পক্ষীমানব	যন্ত্রদানব, মানবে করিলে পাখি	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১১৯
পঞ্চভূত	-	- ॥ ১ ॥ ৮৮৫
পঞ্চমী	ভাবি বসে বসে	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৭৪
পঞ্চাশোর্ধ্বম	-	সাহিত্যের পথে (পরি) ॥ ১২ ॥ ৫২৪
পট	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৫১
পণরক্ষা	মারাঠা দস্যু আসিছে রে ওই	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৭৬
পণরক্ষা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৫০৮
পতিতা	ধনা তোমাতে হে রাজমন্ত্রী	কাহিনী ॥ ৩ ॥ ৯৩
পত্র	জলে বাসা বেঁধেছিলেম	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭৫
পত্র	দক্ষিণে বেঁধেছি নীড়	মানসী ॥ ১ ॥ ২৫৮
পত্র	তোমাকে পাঠালুম আমার লেখা	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৪১
পত্র	অবকাশ ঘোরতর অল্প	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮০
পত্র	সৃষ্টি-প্রলয়ের তত্ত্ব	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৩৬
পত্রদৃতী	গর-ঠিকানিয়া বন্ধু তোমার	প্রহাসিনী (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৬৮৩
পত্রপট	-	- ॥ ১০ ॥ ৯৩
পত্রলেখা	দিলে তুমি সোমা-মোড়া ফাউন্টেন পেন	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৮৬
পত্রালাপ	-	সাহিত্য (পরি) ॥ ৪ ॥ ৬৯৫
পত্রের প্রত্যাশা	চিঠি কই! দিন গেল	মানসী ॥ ১ ॥ ২৭৭
পত্রোত্তর	চিরপ্রশ্নের বেদীসম্মুখে চিরনির্বাক	মৈজুতি ॥ ১১ ॥ ১২৮
পথ	আমি পথ, দূরে দূরে দেশে দেশে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৯৫
পথ ও পাথেয়	-	রাজা প্রজা ॥ ৫ ॥ ৬৬৪
পথিক	উঠ, জাগ তবে— উঠ, জাগ সবে	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৯৯
পথিক	পথিক ওগো পথিক, যাবে তুমি	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭৩
পথিক	তুমি আছ বসি তোমার ঘরের দ্বারে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৭
পথে	গায়ের পথে চলেছিলেম	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২০৩
পথের বাঁধন	পথ বেঁধে দিল বন্ধনহীন গ্রন্থি	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৩০
পথের শেষ	পথের নেশা আমায় লেগেছিল	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৮২

শিরোনাম	প্রথম ছয়	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
পথের সঙ্কায়		- ॥ ১৩ ॥ ৬২৫
পথপ্রান্তে		বিচিত্র প্রবন্ধ ॥ ৩ ॥ ৬৯৭
পথবর্তী	দূর মন্দিরে সিঙ্কু কিনারে	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪২
পথসঙ্গী	ছিলে-যে পথের সাধি	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬৭
পথহারা	আজকে আমি কতদূর যে	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৬৭
পদধ্বনি	আধারে প্রচ্ছন্ন ঘন বনে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৪৯
পদ্মা	হে পদ্মা আমার	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৬
পদ্মায়	আমার নৌকো বাধা ছিল	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৮২
পনেরো-আনা		বিচিত্র প্রবন্ধ ॥ ৩ ॥ ৬৮৬
পবিত্র জীবন	মিছে হাসি, মিছে বাঁশি	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৪
পবিত্র প্রেম	ছুয়ো না, ছুয়ো না ওরে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৪
পয়লা আশ্বিন	হিমের শিহর লেগেছে আজ	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩৩১
পয়লা নম্বর	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ৩৭৫
পয়সার লাঞ্ছনা	-	বান্ধকৌতুক ॥ ৪ ॥ ৬১০
পর ও আত্মীয়	ছাই বলে, শিখা মোর ভাই আপনার	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৭
পরদেশী	এনেছে কবে বিদেশী সখা	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১০৮
পরনিন্দা	-	বিচিত্র প্রবন্ধ ॥ ৩ ॥ ৬৯১
পর-বিচারে গৃহভেদ	আশ্র কহে, একদিন, হে মাকাল ভাই	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৯
পরবেশ	কে তুমি ফিরিছ পরি প্রভুদের সাজ	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৯
পরমাণুলোক	-	বিশ্বপরিচয় ॥ ১৩ ॥ ৫২৩
পরশপাথর	খাপা খুঁজে খুঁজে ফিরে পরশপাথর	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৩০
পরশরতন	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬১৫
পরম্পর	বাণী কহে, তোমারে যখন দেখি	কণিকা ॥ ৬ ॥ ৬৫
পরাজয়-সংগীত	ভালো করে যুঝিলি নে	সঙ্কাসংগীত ॥ ১ ॥ ৩০
পরামর্শ	সূর্য গেল অস্তপারে	কণিকা ॥ ৪ ॥ ১৯৩
পরিচয়	-	- ॥ ৯ ॥ ৫৭৩
পরিচয়	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৮৮৫
পরিচয়	একদিন দেখিলাম উলঙ্গ সে ছেলে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২১
পরিচয়	দয়া বলে, কে গো তুমি মুখে নাই কথা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
পরিচয়	একটি মেয়ে আছে জানি	শিশু ॥ ৫ ॥ ৫১
পরিচয়	তখন বর্ষগহীন অপরাহ্ন মেঘে	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৩২
পরিচয়	একদিন তরীখানা থেমেছিল	সৈজুতি ॥ ১১ ॥ ১৪৮
পরিচয়	বয়স ছিল কাঁচা	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮০
পরিণয়	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬০৯
পরিণয়	শুভখন আসে সহসা আলোক ছেলে	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৭৯
পরিণয়	ছিল চিত্রকল্পনায়	পারিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫১
পরিণয়মঙ্গল	উত্তরে দুয়াররুদ্ধ	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১৯
পরিণয়মঙ্গল	তোমাদের বিয়ে হল ফাগুনের চৌঠা	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ১২
পরিণাম	জানি হে, যবে প্রভাত হবে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৬৬
পরিত্যক্ত	চলে গেল, আর কিছু নাই কহিবার	সঙ্কাসংগীত ॥ ১ ॥ ১৩

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
পরিত্যক্ত	মনে আছে সেই প্রথম বয়স	মানসী ॥ ১ ॥ ৩১২
পরিত্রাণ	-	- ॥ ১০ ॥ ২৩৯
পরিশিষ্ট	-	সমবায়নীতি ॥ ১৪ ॥ ৩৩১
পরিশেষ	-	- ॥ ৮ ॥ ১২১
পরিশোধ	রাজকোষ হতে চুরি	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৩৪
পরিশোধ	-	শ্যামা (পরি) ॥ ১৩ ॥ ২০৫
পরী	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৯৩
পরীর পরিচয়	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৬৫
পরের কর্ম-বিচার	নাক বলে, কান কড়ু ঘ্রাণ নাহি করে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬২
পলাতকা	-	- ॥ ৭ ॥ ৩
পলাতকা	ঐ যেখানে শিরীষ গাছে	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৫
পলাতকা	কোথা তুমি গেলে যে মোটরে	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ২৪
পলায়নী	যে পলায়নের অসীম তরণী	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৩২
পল্লীর উন্নতি	-	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৫৩
পল্লীগ্রামে	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৯০২
পল্লীগ্রামে	হেথায় তাহারে পাই কাছে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৫
পল্লীপ্রকৃতি	-	- ॥ ১৪ ॥ ৩৫১
পল্লীপ্রকৃতি	-	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৬২
পল্লীসেবা	-	রাশিয়ার চিঠি (পরি) ॥ ১০ ॥ ৬১০
পল্লীসেবা	-	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৮৩
পশ্চিম-যাত্রীর ডায়ারি	-	যাত্রী ॥ ১০ ॥ ৪৩৯
পসারিনী	ওগো পসারিনী, দেখি আয়	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১১৭
পসারিনী	পসারিনী, ওগো পসারিনী	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৯
পই	-	শব্দতত্ত্ব (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭৩৪
পাওয়া	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৭৭
পাওয়া ও না-পাওয়া	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৭৮
পাখির পালক	খেলাধুলো সব রহিল পড়িয়া	শিশু ॥ ৫ ॥ ৫৬
পাখির ভোজ	ভোরে উঠেই পড়ে মনে	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৮০
পাগল	আপন মনে বেড়ায় গান গেয়ে	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১০৫
পাগল	-	বিচিত্র প্রবন্ধ ॥ ৩ ॥ ৬৭৬
পাঠিকা	বহিছে হাওয়া উতল বেগে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ১৭
পাত্র ও পাত্রী	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ৩৮৫
পাথরপিণ্ড	সাগরতীরে পাথরপিণ্ড	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৯৪
পাছ	শুধায়ো না মোরে তুমি মুক্তি কোথা	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১২৫
পাম্মালাল	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৫০২
পাপ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫২৮
পাপের মার্জনা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৭৭
পায়ে চলার পথ	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩২১
পার করো	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৫৮
পারসো	-	- ॥ ১১ ॥ ৬২৩

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
পারস্যে জন্মদিনে	ইরান, তোমার যত বুলবুল	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ২০৬
পার্থকা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৭৪
পালকি	প্রপিতামহী-আমলের সেই পালকিখানা	ছেলেবেলা (গ্র.প.) ॥ ১৩ ॥ ৭৭৪
পালের নৌকা	তীরের পানে চেয়ে থাকি	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৪৯
পাষণী	জগতের বাতাস করুণা	সঙ্ঘাসংগীত ॥ ১ ॥ ২৭
পাষণী মা	হে ধরণী, জীবের জননী	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭৪
পিছু-ডাকা	যখন দিনের শেষে	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ১০২
পিতার বোধ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৩৪
পিতৃদেব	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৩৫
পিয়ালী	চাহনি তাহার, সব কোলাহল	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৫৪
পিয়াসী	আমি তো চাহি নি কিছু এখনো ভোরের অলস নয়নে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১১৫ কল্পনা (গ্র.প.) ॥ ৪ ॥ ৭৩৬
পিসনি	কিশোর গায়ের পুবের পাড়ায় বাড়ি	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৬৯
পুঁট	চৈত্রের মধ্যাহ্নবেলা কাটিতে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৩
পুকুর-ধারে	দোতলার জানলা থেকে	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৪২
পুণ্যের হিসাব	সাধু যবে স্বর্গে গেল	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৩
পুতুল ভাঙা	“সাত-আটটে সাতাশ” আমি	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৬০
পুত্রযজ্ঞ	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩১১
পুনরাবৃত্তি	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৫৬
পুনর্মিলন	কিসের হরষ কোলাহল	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৬১
পুনশ্চ	-	- ॥ ৮ ॥ ২৩৩
পুরস্কার	সেদিন বরষা ঝরঝর ঝরে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৮৩
পুরাতন	হেথা হতে যাও পুরাতন	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৬১
পুরাতন	যে গান গাহিয়াছিল	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৭৪
পুরাতন ভূতা	ভূতের মতন চেহারা যেমন	কথা ও কাহিনী : কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৮৫
পুরানো বই	আমি জানি পুরাতন এই বইখানি	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭৬
পুরুষের উক্তি	যেদিন সে প্রথম দেখিনু	মানসী ॥ ১ ॥ ২৬৮
পুরোনো বট	লুটিয়ে পড়ে জটিল জটা	শিশু ॥ ৫ ॥ ৬৭
পুরোনো বাড়ি	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩২৬
পুষ্প	পুষ্প ছিল বৃক্ষশাখে হে নারী	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৬০
পুষ্পচয়িনী	হে পুষ্পচয়িনী	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৩
পুষ্পাঞ্জলি	-	জীবনস্মৃতি (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৭১১
পূজার সাজ	আশ্বিনের মাঝামাঝি	শিশু ॥ ৫ ॥ ৫৭
পূজারিনী	নৃপতি বিশ্বিসার	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ২৯
পূজালয়ের অন্তরে ও বাহিরে	গির্জাঘরের ভিতরটি স্নিগ্ধ	বৃষ্টি (গ্র.প.) ॥ ১৪ ॥ ৮৪৩
পূরবী	-	- ॥ ৭ ॥ ৮৯
পূরবী	যারা আমার সাঝ-সকালের	পূরবী ॥ ৭ ॥ ৯৩
পূর্ণ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৫৬৭

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
পূর্ণকাম	সংসারে মন দিয়েছিলু	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৬৫
পূর্ণতা	সুন্ধরাতে একদিন	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১২৪
পূর্ণতা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৫০
পূর্ণমিলন	নিশিদিন কাঁদি, সখী, মিলনের তরে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০১
পূর্ণা	তুমি গো পঞ্চদশী	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬৪
পূর্ণিমা	পড়িতেছিলাম গ্রন্থ বসিয়া একেলা	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৭৩
পূর্ণিমায়	যাই যাই ড়বে যাই	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১২২
পূর্ব ও পশ্চিম	-	সমাজ ॥ ৬ ॥ ৫৫৩
পূর্ব প্রশ্নের অনবৃত্তি	-	শিক্ষা (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭১৯
পূর্বকালে	প্রাণমন দিয়ে ভালোবাসিয়াছে	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৩১
পেটে ও পিঠে	-	হাসাকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৫৭
পোড়োবাড়ি	চারিদিকে কেহ নাই	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১২৩
পোড়োবাড়ি	সেদিন তোমার মোহ লেগে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২৮
পোস্টমাস্টার	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৮ ॥ ৪৯৯
প্রকারভেদ	বাবলাশাখারে বলে আম্রশাখা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৮
প্রকাশ	হাজার হাজার বছর কেটেছে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৪১
প্রকাশ	খুঁজতে যখন এলাম সেদিন	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৫১
প্রকাশ	আচ্ছাদন হতে ডেকে লহো মোরে	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ২২
প্রকাশবেদনা	আপন প্রাণের গোপন বাসনা	মানসী ॥ ১ ॥ ৩২৬
প্রকাশিতা	আজ তুমি ছোটো বটে	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২০
প্রকৃতি	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৭৬
প্রকৃতি পুরুষ	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭০৬
প্রকৃতির প্রতি	শত শত প্রেমপাশে টানিয়া হৃদয়	মানসী ॥ ১ ॥ ২৫০
প্রকৃতির প্রতিশোধ	-	- ॥ ১ ॥ ৩৬১
প্রকৃতির প্রতিশোধ	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৫০০
প্রগতিসংহার	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১৪ ॥ ৬৭
প্রচলিত দণ্ডনীতি	-	কালান্তর (সং) ॥ ১২ ॥ ৬৭৬
প্রচ্ছন্ন	কোথা ছায়ার কোণে দাঁড়িয়ে তুমি	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৯৮
প্রচ্ছন্ন	বিদেশে এ সৌধশিখর-'পরে	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৬৪
প্রজাপতি	সকালে উঠেই দেখি	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৪২
প্রজাপতির নির্বন্ধ	-	- ॥ ২ ॥ ৫১৯
প্রগতি	কত ধৈর্য ধরি	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৭৮
প্রগতি	প্রণাম আমি পাঠানু গানে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩৭
প্রণয়প্রস্ন	এ কি তবে সবি সত্য	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১১৯
প্রণাম	অর্থ কিছু বুঝি নাই	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১২১
প্রণাম	তোমার প্রণাম এ যে তারি আভরণ	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬১
প্রতাপের তাপ	ভিজা কাঠ অশ্রুজলে ভাবে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৬
প্রতিজ্ঞা	আমি হব না তাপস, হব না	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২০২
প্রতিধ্বনি	অয়ি প্রতিধ্বনি	প্রভাতসংসীত ॥ ১ ॥ ৬৫
প্রতিনিধি	বসিয়া প্রভাতকালে	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ২১

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
প্রতিবেশিনী	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩৭৯
প্রতিভাষণ	-	পদ্মীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৯৫
প্রতিমা	চতুর্দশী এল নেমে	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৬০
প্রতিশোধ	গভীর রজনী, নীরব ধরণী	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৫৬
প্রতিহিংসা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১০ ॥ ৩৫৬
প্রতীক্ষা	ওরে মৃত্যু, জানি তুই	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৪৭
প্রতীক্ষা	আমি এখন সময় করেছি	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৯১
প্রতীক্ষা	তোমার প্রত্যাশা লয়ে	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৩৫
প্রতীক্ষা	তোমার স্বপ্নের দ্বারে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬০
প্রতীক্ষা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৭০
প্রতীক্ষা	আজি বরষনমুখরিত	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭৫
প্রতীক্ষা	অসীম আকাশে মহাতপস্বী	সেজুতি ॥ ১১ ॥ ১৪৭
প্রত্নতত্ত্ব	-	বাস্ককৌতুক ॥ ৪ ॥ ৬০২
প্রত্যক্ষ প্রমাণ	বজ্র কহে, দূরে আমি থাকি যতক্ষণ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬২
প্রতাপর্ণ	কবির রচনা তব মন্দিরে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ১৫
প্রত্যাখান	অমন দীননয়নে তুমি চেয়ো না	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৭৯
প্রত্যাগত	দূরে গিয়েছিলে চলি	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৭৩
প্রত্যাবর্তন	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৪৭
প্রত্যাশা	সকলে আমার কাছে যত কিছু চায়	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১০
প্রত্যাশা	প্রাক্ষণে মোর শিরীষশাখায়	মহয়া ॥ ৮ ॥ ১৪
প্রত্যাশা	তপের তাপের বাঁধন কাটুক	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬৭
প্রত্নতত্ত্ব	-	শব্দতত্ত্ব (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭৩৬
প্রথম চিঠি	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৬১
প্রথম চুম্বন	স্তব্ধ হল দশ দিক নত করি আঁখি	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৯
প্রথম পাত্ৰায়	লিখতে যখন বল আমায়	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১৬
প্রথম পূজা	ত্রিলোকেশ্বরের মন্দির	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩১০
প্রথম শোক	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৩০
প্রবাসী	পরবাসী চলে এসো ঘরে	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১৩
প্রবাসী	হে প্রবাসী, আমি কবি যে বাণীর	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩৩
প্রবাসে	বিদেশমুখে মন যে আমার	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৮১
প্রবাহিনী	দুর্গম দূর শৈলশিরের	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৮২
প্রবীণ	বিশ্বজগৎ যখন করে কাজ	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৪৪
প্রবীণ ও নবীন	পাকা চুল মোর চেয়ে এত মানা পায়	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬০
প্রভাত	নির্মল তরুণ উষা শীতল সমীর	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৬
প্রভাত	স্বর্ণসুধা-ঢালা এই প্রভাতের বৃকে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬৪
প্রভাতী	শুন নলিনী, খোল গো আঁখি	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৮২
প্রভাতী	চপল ভ্রমর, হে কালো কাজল আঁখি	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৭৬
প্রভাতে	এক রজনীর বরষনে শুধু	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৫১
প্রভাতে	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৬৩
প্রভাত-উৎসব	হৃদয় আজি মোর কেমনে গেল খুলি	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৫৫

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
প্রভাতসংগীত	-	- ॥ ১ ॥ ৪৭
প্রভাতসংগীত	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৯১
প্রভেদ	অনুগ্রহ দুঃখ করে, দিই, নাহি পাই	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
প্রভেদ	তোমাতে আমাতে আছে তো প্রভেদ	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৩
প্রলয়	আকাশের দূরত্ব যে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭২
প্রশ্ন	মাগো, আমায় ছুটি দিতে বল	শিশু ॥ ৫ ॥ ২০
প্রশ্ন	ভগবান, তুমি যুগে যুগে দৃত	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৪৫
প্রশ্ন	দেহের মধো বন্দী প্রাণের	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১২৫
প্রশ্ন	বাশ-বাগানের গলি দিয়ে মাঠে	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৭৭
প্রশ্ন	চতুর্দিকে বহিবাম্প শূন্যাকাশে ধায়	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩৫
প্রশ্ন	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৬১
প্রশ্নের অতীত	হে সমুদ্র, চিরকাল কী তোমার ভাষা	লিপিকা (গ্র.প.) ॥ ১৩ ॥ ৬৫২
প্রসঙ্গ-কথা	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৬
প্রসঙ্গ-কথা	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ১-৫, ৭৩১
প্রসঙ্গ-কথা	-	৭৩৫, ৭৪০, ৭৪৩, ৭৪৬
প্রসঙ্গ-কথা	-	শিক্ষা (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭১৩, ৭১৬
প্রসঙ্গ-কথা	-	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৬৫
প্রসঙ্গ-কথা	-	- ॥ ১২ ॥ ৩
প্রসঙ্গ-কথা	-	শিক্ষা (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭১৭
প্রসঙ্গ-কথা	-	শব্দতত্ত্ব (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭৫০
প্রসঙ্গ-কথা	-	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১১
প্রসঙ্গ-কথা	-	বান্ধকৌতুক ॥ ৪ ॥ ৬১২
প্রসঙ্গ-কথা	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৯
প্রসঙ্গ-কথা	-	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ৪৬৭
প্রসঙ্গ-কথা	-	- ॥ ৩ ॥ ৭০৯
প্রসঙ্গ-কথা	-	ভারতবর্ষ ॥ ২ ॥ ৭২৭
প্রসঙ্গ-কথা	-	সমাজ ॥ ৬ ॥ ৫৩৮
প্রসঙ্গ-কথা	-	সমাজ (পরি) ॥ ৬ ॥ ৬৮২
প্রসঙ্গ-কথা	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৯২৮
প্রসঙ্গ-কথা	-	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৬১
প্রসঙ্গ-কথা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৮৩
প্রসঙ্গ-কথা	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৮৯
প্রসঙ্গ-কথা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৬৯
প্রসঙ্গ-কথা	-	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪৫
প্রসঙ্গ-কথা	-	সৈজুতি ॥ ১১ ॥ ১৪৬
প্রসঙ্গ-কথা	-	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৪৭
প্রসঙ্গ-কথা	-	পুরবী ॥ ৭ ॥ ২০০

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
প্রাণমন		লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৬৮
প্রাতঃকাল ও সন্ধ্যাকাল	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৭৫
প্রান্তিক	-	- ॥ ১১ ॥ ১০৫
প্রায়শ্চিত্ত	-	- ॥ ৫ ॥ ২১১
প্রায়শ্চিত্ত	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১০ ॥ ৩০৯
প্রায়শ্চিত্ত	উপর আকাশে সাজানো তড়িৎ-আলো	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১০৮
	বহু শত শত বৎসর ব্যাপি	নবজাতক (গ্র. প.) ॥ ১২ ॥ ৬৯১
প্রার্থনা	তুমি কাছে নাই ব'লে হেরো সখা	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৫
প্রার্থনা	আজি কোন্ খন হতে বিশ্বে আমারে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪৪
প্রার্থনা	আমি বিকাব না কিছুতে আর	খেয়া ॥ ৫ ॥ ২০৬
প্রার্থনা	-	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ৪৭২
প্রার্থনা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬১৮
প্রার্থনা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৩৯
প্রার্থনা	কামনায় কামনায় দেশে দেশে	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২৫
প্রার্থনা	জানি তুমি ফিরে আসিবে আবার	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯২
প্রার্থনার সত্য	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৭০
প্রার্থনাভীত দান	পাঠানেরা যবে বাঁধিয়া আনিল	কথা ও কাহিনী ॥ কথা ॥ ৪ ॥ ৫৭
প্রার্থী	আমি চাহিতে এসেছি	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৯
প্রিয়বাবু	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৯০
প্রিয়া	শতবার দিক আজি আমারে, সুন্দরী	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩২
প্রেম	নিবিড়তিমির নিশা, অসীম কাস্তুর	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২২
প্রেম	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৩৩
প্রেমের অধিকার	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৬৫
প্রেমের অভিষেক	তুমি মোরে করেছ সম্রাট	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৩৭
প্রেমের সোনা	রবিদাস চামার ঝাঁট দেয় ধুলো	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩০৭
প্রেমমরীচিকা	ও কথা বোল' না তারে	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৮৪
প্রেয়সী	হে প্রেয়সী, হে প্রেয়সী	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪২
প্রৌঢ়	যৌবননদীর স্রোতে তীব্র বেগভরে	চিত্রা ॥ ২ ॥ ২০০
ফল	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৩১
ফল ফুল	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৯৬
ফাঁক	আমার বয়সে মনকে বলবার	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৪৬
ফাঁকি	বিনুর বয়স তেইশ তখন	পলাতক ॥ ৭ ॥ ১১
ফাঙ্কনী	-	- ॥ ৬ ॥ ৩৭৩
ফুল ও ফল	ফুল কহে ফুকারিয়া	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৬
ফুল কোটানো	তোরা কেউ পারবি নে গো	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭০
ফুলের ইতিহাস	বসন্তপ্রভাতে এক মালতীর ফুল	শিশু ॥ ৫ ॥ ৬৫
ফুলের ধ্যান	মুদিয়া আঁধির পাতা	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৭০
ফুলজানি	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৭৬

শিরোনাম	প্রথম ছয়	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ফুলবালা	তরল জলদে বিমল চাঁদিমা	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৩৭
ফেল	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩৬৮
বউ-ঠাকুরানীর হাট	-	- ॥ ১ ॥ ৬০৭
বক্সাদুর্গস্থ রাজবন্দীদের প্রতি	নিশীথে লজ্জা দিল	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৪৩
বকুল-বনের পাখি	শোনো শোনো ওগো বকুলবনের পাখি	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১২০
বঙ্কিমচন্দ্র	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৩১
বঙ্কিমচন্দ্র	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৫০৪
বঙ্গবাসীর প্রতি	আমায় বোলো না গাহিতে বোলো না	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৮
বঙ্গবিভাগ	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭৭২
বঙ্গবীর	ভুলুবাবু বসি পাশের ঘরেতে	মানসী ॥ ১ ॥ ২৯৮
বঙ্গভাষা	-	সাহিত্য (পরি) ॥ ৪ ॥ ৭১১
বঙ্গভাষা ও সাহিত্য	-	সাহিত্য ॥ ৪ ॥ ৬৭৬ ॥ ৭৫৮
বঙ্গভূমির প্রতি	কেন চেয়ে আছ গো মা, মুখপানে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৭
বঙ্গমাতা	পুণ্যে পাপে দুঃখে সুখে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৮
বঙ্গলক্ষ্মী	তোমার মাঠের মাঝে, তব নদীতীরে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১২১
ষষ্টিত	ফুলিদের বাড়ি থেকে এসেই দেখি	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৮১
ষষ্টিত	রাজসভাতে ছিল জ্ঞানী	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৭৮
বড়ো খবর	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ১৪৯
বড়োদিন	-	খৃষ্ট ॥ ১৪ ॥ ৩৪৮
বড়োদিন	একদিন যারা মেরেছিল	খৃষ্ট (গ্র.প.) ॥ ১৪ ॥ ৮৪২
বদনাম	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১৪ ॥ ৫৯
বদল	হাসির কুসুম আনিল সে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ২০১
বধিরতার সুখ	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৯২
বধু	বেলা যে পড়ে এল, জলকে চল	মানসী ॥ ১ ॥ ২৭৯
বধু	মানুষের ইতিহাসে ফেনোচ্ছল	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭০
বধু	যে-চিরবধুর বাস তরুণীর প্রাণে	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৮
বধু	ঠাকুরমা দ্রুততালে ছড়া যেত প'ড়ে	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৬৯
বন	শ্যামল সুন্দর সৌমা, হে অরণ্যভূমি	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৮
বনে ও রাজ্যে	সারাদিন কাটাইয়া সিংহাসন-'পরে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৮
বনের ছায়া	কোথা রে তরুর ছায়া	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭১
বনফুল	-	॥ ১৪ ॥ ৪৫৫
বনবাণী	-	॥ ৮ ॥ ৮৯
বনবাস	বাবা যদি রামের মতো	শিশু ॥ ৫ ॥ ৩৫
বনস্পতি	পূর্ণতার সাধনায় বনস্পতি	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৯৪
বনস্পতি	কোথা হতে পেলে তুমি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬১
বন্দিনী	তুমি বনের পূব পবনের সাথি	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৭১
বন্দী	দাও খুলে দাও, সখী, ওই বাহুপাশ	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০২

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
বন্দী	বন্দী তোরে কে বেঁধেছে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭২
বন্দী বীর	পঞ্চনদীর তীরে	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৫২
বন্ধন	বন্ধন? বন্ধন বটে, সকলি বন্ধন	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১০৭
বন্ধু	-	পথের সঞ্চয় ॥ ১৩ ॥ ৬৬৩
বন্ধুত্ব ও ভালোবাসা	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৯০
বরণ	পুরাণে বলেছে একদিন নিয়েছিল পুরাণে কাহিনী শুনিয়াছি	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৪০
বরণডালা	আজি এ নিরলা কুণ্ডে আজি এই মম সকল ব্যাকুল	মহুয়া (গ্র. প.) ॥ ৮ ॥ ৬৯১
বরবধু	এপারে চলে বর, বধু সে পরপারে	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ২৩
বরযাত্রা	পবন দিগন্তের দুয়ার নাড়ে	মহুয়া (গ্র. প.) ॥ ৮ ॥ ৬৯০
বর্তমান যুগ	-	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩
বর্ষশেষ	নির্মল প্রত্যুষে আজি যত ছিল পাখি	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ১২
বর্ষশেষ	ঈশানের পুঞ্জমেঘ অঙ্কবেগে	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৭০৬
বর্ষশেষ	-	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৫
বর্ষশেষ	-	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৫২
বর্ষশেষ	যাত্রা হয়ে আসে সারা	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ৪৮০
বর্ষশেষ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৭৫
বর্ষা ও শরৎ	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩৪
বর্ষার দিনে	এমন দিনে তারে বলা যায়	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬১৫
বর্ষাপ্রভাত	ওগো, এমন সোনার মায়াখানি	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৫১০
বর্ষামঙ্গল	ঐ আসে ঐ অতি ভৈরব হরষে	মানসী ॥ ১ ॥ ৩২৮
বর্ষামঙ্গল	ওগো সন্ন্যাসী, কী গান ঘনাল মনে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ২০১
বর্ষাযাপন	রাজধানী কলিকাতা	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১০৬
বর্ষাসঙ্ক্যা	আমায় অমনি খুশি করে রাখো	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২১৪
বলাই	-	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ২৩
বলাকা	-	খেয়া ॥ ৫ ॥ ২০২
বলের অপেক্ষা বলী	ধাইল প্রচণ্ড ঝড়	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ৪০৫
বর্ষীকরণ	-	- ॥ ৬ ॥ ২৩৯
বসন্ত	অযুত বৎসর আগে হে বসন্ত	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৫
বসন্ত	ওগো বসন্ত, হে ভুবনজয়ী	বান্ধকৌতুক ॥ ৪ ॥ ৩৫৭
বসন্ত	-	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৫৯
বসন্ত	হে বসন্ত, হে সুন্দর	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ১১
বসন্ত ও বর্ষা	-	- ॥ ৮ ॥ ৩৩৮, ৩৪২
বসন্তের বিদায়	মুখখানি কর মলিন বিধুর	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮৯
বসন্ত-অবসান	কখন বসন্ত গেল	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৮৭
বসন্ত-ঈশ্ব	আশ্রমসখা হে শাল, বনস্পতি	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯১
বসন্তযাপন	-	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৮৭
বসন্তরায়	-	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২২
বসুন্ধরা	আমারে ফিরায়ে লহো	বিচিত্র প্রবন্ধ ॥ ৩ ॥ ৬৯৩
		সমালোচনা ॥ ১৫ ॥ ১২১
		সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৯৯

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
বস্তুগত ও ভাবগত কবিতা	-	সমালোচনা ॥ ১৫ ॥ ৯২
বস্তুহরণ	'সংসারে জিনেছি' বলে দুরন্ত মরণ	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৭০
বহুরাজকতা	-	রাজা প্রজা ॥ ৫ ॥ ৬৬২
বাউল	দূরে অশথতলায়	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭১
বাউলের গান	-	সমালোচনা ॥ ১৫ ॥ ১৩১
বাংলা উচ্চারণ	-	শব্দতত্ত্ব ॥ ৬ ॥ ৬০৫
বাংলা কৎ ও তদ্ধিত	-	শব্দতত্ত্ব ॥ ৬ ॥ ৬৩৩
বাংলা ক্রিয়া দের তালিকা	-	শব্দতত্ত্ব (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭৬৪
বাংলা ছন্দের প্রকৃতি	-	ছন্দ ॥ ১১ ॥ ৫৬৮
বাংলা জাতীয় সাহিত্য	-	সাহিত্য ॥ ৪ ॥ ৬৬৫
বাংলা বহুবচন	-	শব্দতত্ত্ব ॥ ৬ ॥ ৬১৮
বাংলা ব্যাকরণ	-	শব্দতত্ত্ব (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭৫০
বাংলা ভাষার স্বাভাবিক ছন্দ	-	ছন্দ (পরি) ॥ ১১ ॥ ৫৮৭
বাংলা শব্দ ও ছন্দ	-	ছন্দ (পরি) ॥ ১১ ॥ ৫৮৮
বাংলা শব্দদ্বৈত	-	শব্দতত্ত্ব ॥ ৬ ॥ ৬২৬
বাংলাভাষা-পরিচয়	-	- ॥ ১৩ ॥ ৫৬৩
বাংলাশিক্ষার অবসান	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৩১
বাংলাসাহিত্যের ক্রমবিকাশ	-	সাহিত্যের পথে (পরি) ॥ ১২ ॥ ৫২৮
বাংলাসাহিত্যের প্রতি অবজ্ঞা	-	সাহিত্য (পরি) ॥ ৪ ॥ ৬৯৪
বাঁশরি	-	১২ ॥ ২৫৯
বাঁশি	ওগো, শোনো কে বাজায়	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৮৮
বাঁশি	ঐ তোমার ঐ বাঁশিখানি	খেয়া ॥ ১০ ॥ ১১৭
বাঁশি	কিনু গোয়ালার গলি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৯০
বাঁশি	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩২৫
বাঁশিওয়ালা	ওগো বাঁশিওয়ালা	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৬৪
বাকি	কুসুমের গিয়েছে সৌরভ	কড়ি ও কোমল ॥ ১১ ॥ ১৮৯
বাঙালির কাপড়ের কারখানা ও হাতের তাঁত	-	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৯৮
বাচস্পতি	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৯৯
বাজে কথা	-	বিচিত্র প্রবন্ধ ॥ ৩ ॥ ৬৮৪
বাড়ির আবহাওয়া	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৫৩
বাণিজ্যে বসতে লক্ষ্মীঃ	কোন বাণিজ্যে নিবাস তোমার	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২০৯

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
বাণী	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩২২
বাণী-বিনিময়	মা যদি তুই আকাশ হতিস	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৮৪
বাণীহার	ওগো মোর নাহি যে বাণী	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯৩
বাতাবির চারা	একদিন শান্ত হলে আষাঢ়ের ধারা	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১১৮
বাতায়নিকের পত্র	-	কালান্তর ॥ ১২ ॥ ৫৬৮
বাতাস	গোলাপ বলে, ওগো বাতাস	পুরবী ॥ ৭ ॥ ১৪০
বাদল	একলা ঘরে বসে আছি	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১০৭
বাদলরাত্রি	কী বেদনা মোর জান সে কি তুমি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭৯
বাদলসঙ্ঘা	জানি জানি, তুমি এসেছ এ পথে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৭৮
বাধা	পূর্ণ করি নারী তার জীবনের থালি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৬
বাণী	একদা বিজনে যুগল তরুর মূলে	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪৫
বারোয়ারি-মঙ্গল	-	ভারতবর্ষ ॥ ২ ॥ ৭৩২
বালক	বালক বয়স ছিল যখন	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩৩
বালক	হিরণ্যমাসির প্রধান প্রয়োজন	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৬৬
বালক	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৫০২
বালক	বয়স তখন ছিল কাঁচা	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৪৪
বালিকা বধু	ওগো বর, ওগো বধু	ছেলেবেলা ॥ ১৩ ॥ ৭০৯
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৫৪
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	- ॥ ১৪ ॥ ৮১১
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	- ॥ ১ ॥ ৩৯৩
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৮২
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	ছেলেবেলা (গ্র.প.) ॥ ১৩ ॥ ৭৭৬
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬১৩
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৫
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৭৫
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৪৮
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭৩
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৬৭
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪২৫
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪২৬
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৬
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৪১
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭১
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	শিশু ॥ ৫ ॥ ১৩
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭৫
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৭৪
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১০ ॥ ৩১৭
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	- ॥ ৩ ॥ ৬৬৯
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	শিশু ॥ ৫ ॥ ২১
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১২২
বাল্মীকিপ্রতিভা	-	পরিশেষ (গ্র.প.) ॥ ৮ ॥ ৬৯৮

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
বিচিত্রিতা	-	- ॥ ৯ ॥ ৭
বিচ্ছেদ	ব্যাকুল নয়ন মোর	মানসী ॥ ১ ॥ ২৭৬
বিচ্ছেদ	বাগানে ওই দুটো গাছে	শিশু ॥ ৫ ॥ ৫৩
বিচ্ছেদ	তোমার বীণার সাথে আমি	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭৫
বিচ্ছেদ	রাত্রি যবে সান্ত্বন হ'ল	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৭৬
বিচ্ছেদ	আজ এই বাদলার দিন	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৫৪
বিচ্ছেদ	তোমাদের দুজনের মাঝে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩৩
বিচ্ছেদের শাস্তি	সেই ভালো, তবে তুমি যাও	মানসী ॥ ১ ॥ ২৪৪
বিজনে	আমারে ডেকো না আজি	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১২
বিজয়া-সম্মিলন	-	ভারতবর্ষ ॥ ২ ॥ ৭৫৯
বিজয়িনী	অচ্ছেদসরসীনীরে রমণী যেদিন	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৮৭
বিজয়ী	তখন তারা দৃপ্ত বেগের বিজয়-রথে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ৯৩
বিজয়ী	বিবশ দিন, বিরস কাজ	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ১৪
বিজ্ঞ	খুকি তোমার কিচ্ছু বোঝে না মা	শিশু ॥ ৫ ॥ ২৩
বিজ্ঞতা	-	সমালোচনা ॥ ১৫
বিজ্ঞানী	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৭৫
বিজ্ঞানসভা	-	শিক্ষা (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭২১
বিদায়	সে যখন বিদায় নিয়ে গেল	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১০১
বিদায়	অকুল সাগর-মাঝে চলেছে ভাসিয়া	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৪৫
বিদায়	হে তটিনী, সে নগরে নাই কলস্বন	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪৬
বিদায়	এবার চলি'নু তবে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৪
বিদায়	ক্ষমা করো, ধৈর্য ধরো	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৫১
বিদায়	তোমরা নিশি যাপন করো	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৮৯
বিদায়	তবে আমি যাই গো তবে যাই	শিশু ॥ ৫ ॥ ৪২
বিদায়	বিদায় দেহো, ক্ষম আমায় ভাই	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৮০
বিদায়	কালের যাত্রার ধ্বনি	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৭৬
বিদায়	তোমার আমার মাঝে	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩৬
বিদায়	বসন্ত সে যায় তো হেসে	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬১
বিদায়-অভিশাপ	-	- ॥ ২ ॥ ২৯৯
বিদায়-বরণ	চার প্রহর রাতের বৃষ্টিভেজা	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৫২
বিদায়-রীতি	হায় গো রানী, বিদায়-বাণী	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২১১
বিদায়সম্বল	যাবার দিকের পথিকের 'পরে	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৮১
বিদূষক	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৪৫
বিদেশী ফুল	হে বিদেশী ফুল	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬৫
বিদেশীয় অতিথি এবং দেশীয় আতিথা	-	সমাজ (পরি) ॥ ৬ ॥ ৬৯৯
বিদ্যাপতির রাধিকা	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৫৯
বিদ্যাসাগরচরিত	-	চারিত্রপূজা ॥ ২ ॥ ৭৬৭
বিদ্যাসাগরচরিত	-	চারিত্রপূজা ॥ ২ ॥ ৭৮৩
বিদ্রোহী	পর্বতের অন্য প্রান্তে ঝড়িয়া ঝরে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩৪

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
বিধান	-	শান্তিনিকেতন।। ৭।। ৫৭২
বিনি পয়সার ভোজ	-	বাক্যকৌতুক।। ৪।। ৩৩৯
বিপাশা	মায়ামৃগী, নাই বা তুমি	পূরবী।। ৭।। ১৭২
বিপ্লব	ডমরুতে নটরাজ বাজালেন	সানাই।। ১২।। ১৫৪
বিফল নিন্দা	তোরে সবে নিন্দা করে	কণিকা।। ৩।। ৬৭
বিবসনা	ফেলো গো বসন ফেলো	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৯৬
বিবাহ	প্রহর-খানেক রাত হয়েছে শুধু	কথা ও কাহিনী : কথা।। ৪।। ৭১
বিবাহমঙ্গল	দুইটি হৃদয়ে একটি আসন	কল্পনা।। ৪।। ১৪০
বিবিধ	-	শব্দতন্ত্র (পরি)।। ৬।। ৭৫৯
বিবিধ প্রসঙ্গ	-	-।। ১৪।। ৬৭৫
বিবেচনা ও অবিবেচনা	-	কালান্তর।। ১২।। ৫৪৩
বিভাগ	-	শান্তিনিকেতন।। ৭।। ৬০৬
বিমুখ	হঠাৎপ্রাবনী যে মন নদীর প্রায়	সানাই (গ্র.প.)।। ১২।। ৭০৮
বিমুখতা	-	শান্তিনিকেতন।। ৭।। ৬২৬
বিমুখতা	মন যে তাহার হঠাৎপ্রাবনী যে মন হঠাৎ-প্রাবনী নদীর প্রায়	সানাই।। ১২।। ১৯৮ সানাই (গ্র.প.)।। ১২।। ৭০৮
বিশ্ববতী	সযত্নে সাজিল রানী ঝাধিল কবরী	সোনার তরী।। ২।। ১০
বিরহ	আমি নিশি-নিশি কত	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৮৮
বিরহ	তুমি যখন চলে গেলে	কণিকা।। ৪।। ২২৫
বিরহ	শঙ্কিত আলোক নিয়ে দিগন্তে উদিল	মহয়া।। ৮।। ৮০
বিরহ ও অন্তর্ধান	শঙ্কিত আলোক নিয়ে দিগন্তে উদিল	মহয়া (গ্র.প.)।। ৮।। ৬৯২
বিরহানন্দ	ছিলাম নিশিদিন আশাহীন প্রবাসী	মানসী।। ১।। ২৩৪
বিরহিণী	তিন বছরের বিরহিণী	পূরবী।। ৭।। ১৯০
বিরহীর পত্র	হয় কি না হয় দেখা	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৭৭
বিরাম	বিরাম কাজেরই অঙ্গ এক সাথে গাথা	কণিকা।। ৩।। ৬৮
বিরোধ	এ সংসারে আছে বহু অপরাধ	বীথিকা।। ১০।। ৪৯
বিরোধমূলক আদর্শ	-	সমূহ (পরি)।। ৫।। ৭৫৯
বিলম্বিত	অনেক হল দেরি	কণিকা।। ৪।। ২৫১
বিলয়	যেন তার আঁখি-দুটি নবনীল ভাসে	চৈতালি।। ৩।। ৩৯
বিলাত	-	জীবনস্মৃতি।। ৯।। ৪৬৯
বিলাতি সংগীত	-	জীবনস্মৃতি।। ৯।। ৪৮১
বিলাপ	ওগো এত প্রেম-আশা	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৯০
বিলাপ	চরণরেখা তব যে-পথে	নটরাজ।। ৯।। ২৭৭
বিলাসের ফাঁস	-	সমাজ।। ৬।। ৫২৬
বিশেষ	-	শান্তিনিকেতন।। ৭।। ৫৬৪
বিশেষত্ব ও বিশ্ব	-	শান্তিনিকেতন।। ৮।। ৬৩১
বিশ্বনৃত্য	বিপুল গভীর মধুর মস্ত্রে	সোনার তরী।। ২।। ৬৭
বিশ্বপরিচয়	-	-।। ১৩।। ৫১৭
বিশ্ববোধ	-	শান্তিনিকেতন।। ৭।। ৭২১

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
বিশ্বব্যাপী	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৯৩
বিশ্বভারতী	-	- ॥ ১৪ ॥ ২৩৯
বিশ্বশোক	দুঃখের দিনে লেখনীকে বলি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৬২
বিশ্বসাহিত্য	-	সাহিত্য ॥ ৪ ॥ ৬৩৯
বিশ্বাস	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬২১
বিসর্জন	-	- ॥ ১ ॥ ৫৩৭
বিসর্জন	দুইটি কোলের ছেলে গেছে পর-পর	কথা ও কাহিনী : কাহিনী ॥ ৪ ॥ ৯৬
বিস্ময়	আবার জাগিনু আমি	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭৮
বিস্মরণ	মনে আছে কার দেওয়া সেই ফুল	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৩৭
বিহারীলাল	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৩৮
বিস্মলতা	অপরিচিতের দেখা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২৬
বীণাহারা	যবে এসে নাড়া দিলে দ্বার	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৯২
বীথিকা	-	- ॥ ১০ ॥ ৩
বীম্‌সের বাংলা		
ব্যাকরণ	-	শব্দতত্ত্ব ॥ ৬ ॥ ৬১৩
বীরপুরুষ	মনে করো যেন বিদেশ ঘুরে	শিশু ॥ ৫ ॥ ১৩
বুড়ি	এক যে ছিল চাঁদের কোণায়	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৫৬
বুদ্ধজন্মোৎসব	হিংসায় উন্মত্ত পৃথ্বী	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১৫
বুদ্ধদেবের প্রতি	ওই নামে একদিন ধন্য হল	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ২০৫
বুদ্ধভক্তি	ছংকৃত যুদ্ধের বাদ্য	পত্রপুট (গ্র.প.) ॥ ১০ ॥ ৬৬৮
বুধ	মাঠের শেষে গ্রাম	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১১০
বৃক্ষবন্দনা	অন্ধ ভূমিগর্ভ হতে শুনেছিলে	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৭৭
বৃক্ষণরোপণ উৎসব	-	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ৮৯
বৃষ্টি পড়ে টাপুর		বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১১৪-১১৬
টাপুর	দিনের আলো নিবে এল	শিশু ॥ ৫ ॥ ৪৩
বৃষ্টি রৌদ্র	ঝুটি-বাধা ডাকাত সেজে	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৮৬
বৃহস্পতির ভারত	-	কালান্তর ॥ ১২ ॥ ৬১৪
বেড়ি	অনেকদিনের এই ডেস্কো	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৮২
বেঠিক পথের		
পথিক	বেঠিক পথের পথিক আমার	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১১৯
বেদনার লীলা	গানগুলি বেদনার খেলা যে আমার	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬২
বেশি দেখা ও		
কম দেখা		
বেসুর	ভাগ্য তাহার ভুল করেছে	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৮৭
বেসুর [অসঙ্গতি]	একটা কোথাও ভুল হয়েছে	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৭
বৈকুণ্ঠের খাতা	-	বিচিত্রিতা (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৬৬৫
বৈজ্ঞানিক	যেমনি মা গো গুরু গুরু	- ॥ ২ ॥ ৩৪৫
বৈজ্ঞানিক কৌতুহল		শিশু ॥ ৫ ॥ ৩৮
বৈতরনী	অশ্রুশ্রোতে স্ফীত হয়ে বহে	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৯৪৬
		কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৬

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
বৈতরণী	ওগো বৈতরণী, তরল খড়্গের মতো	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৭৫
বৈরাগ্য	কহিল গভীর রাত্রে সংসারে বিরাগী	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৩
বৈরাগ্য	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬১৯
বৈশাখ	হে ভৈরব, হে রুদ্র বৈশাখ	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৬২
বৈশাখ	ধ্যান-নিমগ্ন নীরব নগ্ন	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬১
বৈশাখ-আবাহন	এসো এসো এসো হে বৈশাখ	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬২
বৈশাখী ঝড়ের সঙ্ক্যা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬২০
বৈশাখে	তপ্ত হাওয়া দিয়েছে আজ	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭৯
বৈষ্ণব কবির গান	-	আলোচনা ॥ ১৫
বৈষ্ণবকবিতা	শুধু বৈষ্ণবের তরে বৈষ্ণবের গান	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৩৩
বোঝাপড়া	মনেরে আজ কহ যে	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৮৩
বোধন	মাঘের সূর্য উত্তরায়ণে	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৯
বোবার বাণী	আমার ঘরের সম্মুখেই	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৯১
বোম্বাই শহর	-	পথের সঙ্কয় ॥ ১৩ ॥ ৬৩৭
বোরোবুদুর	সেদিন প্রভাতে সূর্য	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ২০১
বোষ্টমী	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ৩২১
বাক্ত প্রেম	কেন তবে কেড়ে নিলে	মানসী ॥ ১ ॥ ২৮২
	লাজ-আবরণ	- ॥ ৪ ॥ ৩৩৭
বাক্তকৌতুক	-	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬৬
বাক্তনা	শুনিত কি পাস	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬০
বাথিতা	জাগায়ো না, ওরে জাগায়ো না	গল্পগুচ্ছ ॥ ৮ ॥ ৫০৭
বাবধান	-	বাথিকা ॥ ১০ ॥ ৩১
বার্থ মিলন	বৃঝিলাম, এ মিলন ঝড়ের মিলন	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৭৬
বার্থ যৌবন	আজি যে রজনী যায়	শিশু ॥ ৫ ॥ ২৪
বাকুল	অমন করে আছিস কেন মা গো	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৫৭
ব্যাঘাত	কোলে ছিল সুরে-বাধা বীণা	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭৭৯
ব্যাধি ও প্রতিকার	-	সমাজ (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭০২
ব্যাধি ও প্রতিকার	-	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১১৫
ব্যোম	আকাশ, তোমার সহাস উদার দৃষ্টি	মহাত্মা গান্ধী ॥ ১৪ ॥ ২১৬
ব্রত-উদযাপন	-	আত্মশক্তি ॥ ২ ॥ ৬৮৩
ব্রতধারণ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৪৫
ব্রহ্মবিহার	-	- ॥ ১৫ ॥ ১৩৭
ব্রহ্মমন্ত্র	-	ভারতবর্ষ ॥ ২ ॥ ৭০৯
ব্রাহ্মণ	-	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ২৪
ব্রাহ্মণ	অন্ধকার বনচ্ছায়ে সরস্বতীতীরে	
ব্রাহ্মসমাজের	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬০৬
সার্থকতা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৭০৮
ভক্ত	-	
ভক্তি ও		
অভিভক্তি	ভক্তি আসে রিক্তহস্ত প্রসন্নবদন	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬০

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ভক্তিভাজন	ব্রথযাত্রা, লোকারণ্য, মহা ধুমধাম	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬২
ভক্তের প্রতি	সরল সরস স্নিগ্ধ তরুণ হৃদয়	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৭
ভগিনী নিবেদিতা	-	পরিচয় ॥ ৯ ॥ ৬১৩
ভগ্ন মন্দির	ভাঙ্গা দেউলের দেবতা	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৬১
ভগ্নতরী	ডুবিছে তপন, আসিছে আধার	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৮৭
ভগ্নহৃদয়	-	- ॥ ১৪ ॥ ৫০৭
ভগ্নহৃদয়	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৭৭
ভজহরি	হংকণ্ডেতে সারাবছর	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৬৮
ভদ্রতার আদর্শ	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৯৪১
ভবিষ্যতের রঙ্গভূমি	সম্মুখে রয়েছে পড়ি যুগ-যুগান্তর	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৬৯
ভয় ও আনন্দ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৭০
ভয়ের দুরাশা	জননী জননী ব'লে ডাকি তোরে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৬
ভরা ভাদরে	নদী ভরা কূলে কূলে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৭৮
ভর্ৎসনা	মিথ্যা আমায় কেন শরম দিলে	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২৩৭
ভাইদ্বিতীয়া	সকলের শেষ ভাই	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ১৩
ভাইফোঁটা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ৩৩৮
ভাগীরথী	পূর্বযুগে, ভাগীরথী	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৩৭
ভাগ্যরাজ্য	আমার এ ভাগ্যরাজ্যে	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১১৬
ভাঙন	কোন ভাঙনের পথে এলে	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮৮
ভাঙা মন্দির	পুণ্যলোভীর নাই হল ভিড়	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১০৯
ভাঙা হাট	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৫৪
ভানুসিংহ ঠাকুরের পদাবলী	-	- ॥ ১ ॥ ১৩৯
ভানুসিংহের কবিতা	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৬১
ভাব ও অভাব	-	হাস্যকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৬৮
ভাবিনী	ভাবিছ যে-ভাবনা একা-একা	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৬৬
ভাবীকাল	ক্ষমা করো, যদি গর্বভরে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬০
ভাবুকতা ও পবিত্রতা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬০১
ভার	টুনটুনি কহিলেন, রে ময়ূর	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫২
ভার	তুমি যত ভার দিয়েছ সে ভার	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭৭
ভারতবর্ষ	-	- ॥ ২ ॥ ৬৯৫
ভারতবর্ষীয় সমাজ	-	আত্মশক্তি ॥ ২ ॥ ৬২২
ভারতবর্ষে	-	পরিচয় ॥ ৯ ॥ ৫৭৫
ইতিহাসের ধারা	-	সমবায়নীতি ॥ ১৪ ॥ ৩১৯
ভারতবর্ষে সমবায়ের	-	ভারতবর্ষ ॥ ২ ॥ ৭০৩
বিশিষ্টতা	-	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৪১
ভারতবর্ষের ইতিহাস	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৬৬
ভারতলক্ষ্মী	অয়ি ভুবনমনোমোহিনী	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৬৩
ভারতী	আজিকে তোমার মানসসরসে	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৩৪
ভারতীবন্দনা	ওগো, ভালো করে বলে যাও	

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
ভালো মন্দ	জাল কহে, পঙ্ক আমি উঠাব না	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৩
ভালোমানুষ	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৫০৯
ভাষা ও ছন্দ	যেদিন হিমাদ্রিশৃঙ্গে	কাহিনী ॥ ৩ ॥ ১০০
ভাষার ইঙ্গিত	-	শব্দতত্ত্ব ॥ ৬ ॥ ৬৪৩
ভাষাবিচ্ছেদ	-	শব্দতত্ত্ব (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭৩৯
ভিক্ষা ও উপার্জন	বসুমতী, কেন তুমি এতই কৃপণা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৭
ভিক্ষায়াং নৈব নৈব চ	যে তোমারে দূরে রাখি	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১২৪
ভিক্ষু	হায় রে ভিক্ষু, হায় রে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৪৬
ভিখারি	ওগো কাণ্ডাল, আমারে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩২
ভিখারিনী	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১৪ ॥ ৮০
ভিতরে ও বাহিরে	থোকা থাকে জগৎ-মায়ের অন্তঃপুরে	শিশু ॥ ৫ ॥ ১৮
ভীক	তাকিয়ে দেখি পিছে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭৪
ভীক	ম্যাট্রিকুলেশনে পাড়ে	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৯৪
ভীক	কেন এ কম্পিত প্রেম অয়ি ভীক	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৫
ভীকতা	গভীর সুরে গভীর কথা	কণিকা ॥ ৪ ॥ ১৯২
ভীষণ	বনম্পতি, তুমি যে ভীষণ	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬২
ভুল	সহসা তুমি করেছ ভুল গানে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৩০
ভুল স্বর্গ	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৩৭
ভুল-ভাঙা	বুঝেছি আমার নিশার স্বপন	মানসী ॥ ১ ॥ ২৩২
ভুলে	কে আমারে যেন এনেছে ডাকিয়া	মানসী ॥ ১ ॥ ২৩১
ভূমা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৫৩
ভূমিকম্প	হায় ধরিত্রী, তোমার আধার	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১১৭
ভূমিলক্ষ্মী	-	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৫৮
ভূমিকা	স্মৃতির আকার দিয়ে অঁকা	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৬৩
ভুলোক	-	বিশ্বপরিচয় ॥ ১৩ ॥ ৫৫৪
ভূতরাজকতন্ত্র	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪১৯
ভৈরবী গান	ওগো, কে তুমি বসিয়া উদাসমুরতি	মানসী ॥ ১ ॥ ৩১৫
ভোজনবীর	অসংকোচে করিবে কষে	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ১৬
ভোলা	হঠাৎ আমার হল মনে	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৩২
ভ্রমণী	মাটির ছেলে হয়ে জন্ম	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ১০৩
ভ্রষ্ট লগ্ন	শয়নশিয়রে প্রদীপ নিবেছে সবে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১১৮
মংপু পাহাড়ে	কুজঝটিজাল যেই সবে গেল	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১২৭
মঙ্গলগীত	এতবড়ো এ ধরণী মহাসিদ্ধ-ঘেরা	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭৮
মণিহারা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩৩৯
মত	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৮৮
মথুরায়	বাশরি বাজাতে চাহি	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭০
মদনভস্মের পর	পঞ্চশরে দক্ষ ক'রে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১১২
মদনভস্মের পূর্বে	একদা তুমি অঙ্গ ধরি	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১১১
মধু	মৌমাছির মতো আমি চাহি না	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৭৭
মধুমঞ্জরী	প্রত্যাশী হয়ে ছিনু এতকাল ধরি	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১০১

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
মধুসঙ্ঘায়ী	পাড়ায় কোথাও যদি কোনো	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪৭
মধ্যবর্তিনী	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩৬৪
মধ্যাহ্ন	বেলা দ্বিপ্রহর	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৪
মধ্যাহ্নে	হেরো ওই বাড়িতেছে বেলা	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১১৯
মন	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৯১১
মনুষা	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৯০৬
মনুষাত্ত্ব	-	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ৪৫৭
মনে পড়া	মাকে আমার পড়ে না মনে	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৫৯
মনের বাগান-বাড়ি	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৭৯
মনের মানুষ	কত-না দিনের দেখা	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯৩
মনোগণিত	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৯৫
মস্তি-অভিষেক	-	- ॥ ১৫ ॥ ১২৩
মস্তুর বাধন	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৬৭
মন্দির	-	ভারতবর্ষ ॥ ২ ॥ ৭৫১
মন্দ্র	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৮৭
ময়ূরের দৃষ্টি	দক্ষিণায়নের সূর্যোদয় আড়াল ক'রে	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৯৫
মরণ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬২৮
মরণমাতা	মরণমাতা, এই যে কচি প্রাণ	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৫২
মরণস্পন্দ	কৃষ্ণপক্ষ প্রতিপদ	মানসী ॥ ১ ॥ ২৫৩
মরিয়া	মেঘ কেটে গেল	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯১
মরীচিকা	এসো, ছেড়ে এসো, সখী	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৪
মরীচিকা	কেন আসিতেছ মুক্ত	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯১
মরীচিকা	ঐ যে তোমার মানস-প্রজাপতি	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১৬
মরুৎ	হে পবন কর নাই গৌণ	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১১৫
মর্তবাসী	কাকা বলেন, সময় হলে	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৮২
মর্মবাণী	শিল্পীর ছবিতে যাহা মূর্তিমতী	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১২২
মশকমঙ্গলগীতিকা	তৃণাদপি সূনীচেন তরোরিব সহিষ্ণুনা	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৫৪
মস্তকবিক্রয়	কোশল নৃপতির তুলনা নাই	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ২৬
মহতের দুঃখ	সূর্য দুঃখ করি বলে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৮
মহর্ষির আদাকৃত্য	-	চারিত্রপূজা ॥ ২ ॥ ৮০০
উপলক্ষে প্রার্থনা	-	চারিত্রপূজা ॥ ২ ॥ ৭৯৬
মহর্ষির জন্মোৎসব	-	॥ ১৪ ॥ ২০৩
মহাত্মা গান্ধী	-	মহাত্মা গান্ধী ॥ ১৪ ॥ ২০৫
মহাত্মা গান্ধী	-	মহাত্মা গান্ধী ॥ ১৪ ॥ ২১৪
মহাত্মাজির পুণাব্রত	-	চারিত্রপূজা ॥ ২ ॥ ৮০৩
মহাপুরুষ	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩৫৩
মহামায়া	-	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ২৫৩
মহাস্বপ্ন	পূর্ণ করি মহাকাল	- ॥ ৮ ॥ ৯
মহুয়া	-	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৪৭
মহুয়া	বিরক্ত আমার মন	মহুয়া (গ্র.প.) ॥ ৮ ॥ ৬৮৭
	রে মহুয়া, নামখানি গ্রামা তোর	

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
মা ভৈঃ	-	বিচিত্র প্রবন্ধ।। ৩।। ৬৭৪
মা মা হিংসীঃ	-	শান্তিনিকেতন।। ৮।। ৬৭৫
মা-লক্ষ্মী	কার পানে মা, চেয়ে আছ	শিশু।। ৫।। ৫৯
মাকাল	গৌরবর্ণ নধর দেহ	ছড়ার ছবি।। ১১।। ৯৩
মাস্তুলিক	প্রাণের পাথেয় তব পূর্ণ হ'ক	বনবাণী।। ৮।। ১১৬
মাছ ধরা	-	বিবিধ প্রসঙ্গ।। ১৪।। ৬৯৭
মাছিতম্ব	মাছিবংশেতে এল অদ্ভুত জ্ঞানী সে	প্রহাসিনী (সং)।। ১২।। ৪৯
মাঝারির সতকর্তা	উত্তম নিশ্চিন্তে চলে অধমের সাথে	কণিকা।। ৩।। ৬৪
মাঝি	আমার যেতে ইচ্ছে করে	শিশু।। ৫।। ৩০
মাটি	বাঁখারির বেড়া-দেওয়া ভূমি	বীথিকা।। ১০।। ৭
মাটিতে-আলোতে	আববার কোলে এল	বীথিকা।। ১০।। ৮২
মাটির ডাক	শালবনের ঐ আঁচল বোপে	পূর্ববী।। ৭।। ৯৪
মাতা	কুয়াশার জ্বাল আবারি রেখেছে	বীথিকা।। ১০।। ৫২
মাতার আহ্বান	বারেক তোমার দুয়ারে দাঁড়িয়ে	কল্পনা।। ৪।। ১২৩
মাতাল	বুঝি রে চাঁদের কিরণ পান করে	ছবি ও গান।। ১।। ১০৬
মাতাল	ওরে মাতাল, দুয়ার ভেঙে দিয়ে	ক্ষণিকা।। ৪।। ১৭৩
মাতৃবৎসল	মেঘের মধ্যে মা গো, যারা থাকে	শিশু।। ৫।। ৩৯
মাতৃশ্রদ্ধ	-	শান্তিনিকেতন।। ৮।। ৫৭১
মাধবী	বসন্তের জয়রবে	মহায়া।। ৮।। ১৩
মাধুরীর ধ্যান	মধাদিনে যবে গান	নটরাজ।। ৯।। ২৬৪
মাধুর্যের পরিচয়	-	শান্তিনিকেতন।। ৮।। ৬৫৯
মাধো	রায়বাহাদুর কিষনলালের	ছড়ার ছবি।। ১১।। ৯০
মানবপুত্র	মৃত্যুর পাত্রে খুঁটি যেদিন	পুনশ্চ।। ৮।। ৩১৮
মানবসত্য	-	মানুষের ধর্ম (পরি)।। ১০।। ৬৫৩
মানবসম্বন্ধের দেবতা	-	খুঁটি।। ১৪।। ৩৪৬
মানবহৃদয়ের বাসনা	নিশীথে রয়েছে জেগে	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২০৭
মানভঞ্জন	-	গল্পগুচ্ছ।। ১০।। ৩৪৩
মানসপ্রতিমা	তুমি সঙ্কার মেঘ শাস্ত সুদূর	কল্পনা।। ৪।। ১৩৭
মানসলোক	মানসকৈলাসশৃঙ্গে নির্জন ভুবনে	চৈতালি।। ৩
মানসসুন্দরী	আজ কোনো কাজ নয়	সোনার তরী।। ২।। ৫১
মানসিক অভিসার	মনে হয় সেও যেন রয়েছে বসিয়া	মানসী।। ১।। ২৭৭
মানসী	-	-।। ১।। ২৩১
মানসী	শুধু বিধাতার সৃষ্টি নহ তুমি নারী	চৈতালি।। ৩।। ৩১
মানসী	মনে নেই, বুঝি হবে অগ্রহান মাস	সানাই।। ১২।। ১৬৬
মানসী	আজি আষাঢ়ের মেঘলা আকাশে	সানাই।। ১২।। ২০২
মানী	আরঞ্জের ভারত যবে	কথা ও কাহিনী : কথা।। ৪।। ৫৫
মানী	উচ্চ প্রাচীরে রুদ্ধ তোমার	পরিশেষ।। ৮।। ১৫৬
মানুষ	-	শান্তিনিকেতন।। ৭।। ৫৫২
মানুষের ধর্ম	-	-।। ১০।। ৬১৭
মায়া	বৃথা এ কিডম্বনা	মানসী।। ১।। ৩২৭

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
মায়া	চিন্তুকোণে ছন্দে তব	মহুয়া।। ৮।। ১৯
মায়া	করেছিল যত সুরের সাধন	সৈজুতি।। ১১।। ১৫০
মায়া	আছ এ মনের কোন সীমানায়	সানাই।। ১২।। ১৬৯
মায়ার খেলা	-	-।। ১।। ৪১৯
মায়াবাদ	হা রে নিরানন্দ দেশ	সোনার তরী।। ২।। ১০৬
মায়ের সম্মান	অপূর্বদের বাড়ি	পলাতকা।। ৭।। ১৫
মার্জনা	ওগো প্রিয়তম, আমি তোমারে	কল্পনা।। ৪।। ১১৩
মালঞ্চ	-	- ।। ৬।। ৪৬১
মালা	আমি যেদিন সভায় গেলেম প্রাতে	পলাতকা।। ৭।। ২৮
মালিনী	-	- ।। ২।। ৩১১
মালিনী	হাসিমুখ নিয়ে যায় ঘরে ঘরে	মহুয়া।। ৮।। ৫৯
মালাতয়	লাইব্রেরি ঘর, টেবিল-ল্যাম্পা ছালা	প্রহাসিনী।। ১২।। ২৯
মালাদান	-	গল্পগুচ্ছ।। ১১।। ৪২৩
মাস্টারবাবু	আমি আজ কানাই মাস্টার	শিশু।। ৫।। ২২
মাস্টারমশায়	-	গল্পগুচ্ছ।। ১১।। ৪৫৬
মিলের কাব্য	নারীকে আর পুরুষকে যেই	প্রহাসিনী (সং)।। ১২।। ৫৪
মিলভাঙা	এসেছিলে কাঁচা জীবনের	শ্যামলী।। ১০।। ১৬৭
মিলন	আমি কেমন করিয়া জানাব আমার	খেয়া।। ৫।। ১৭৪
মিলন	জীবন-মরণের শ্রোতের ধারা	পূর্ববী।। ৭।। ১৯৭
মিলন	সৃষ্টির প্রাক্কণে দেখি	মহুয়া।। ৮।। ৭০
মিলন	সেদিন উষার নববীণাঝংকারে	পরিশেষ।। ৮।। ১৭১
মিলন	তোমারে দিব না দোষ	পরিশেষ।। ৮।। ১৮৫
মিলনদৃশা	হেসো না, হেসো না তুমি	চৈতালি।। ৩।। ২৪
মিলনযাত্রা	চন্দনধূপের গন্ধ	বীথিকা।। ১০।। ৫৬
মিষ্টান্বিতা	যে মিষ্টান্ন সাজিয়ে দিলে	প্রহাসিনী (সং)।। ১২।। ৪১
মীনু	-	লিপিকা।। ১৩।। ৩৩৩
মীমাংসা	-	বান্ধকৌতুক।। ৪।। ৬০৯
মুকুট	-	- ।। ৪।। ৩৯৯
মুকুট	-	গল্পগুচ্ছ।। ৭।। ৪৩০
মুক্তকুন্তলা	-	গল্পসল্প।। ১৩।। ৫১১
মুক্তধারা	-	- ।। ৭।। ৪৩০
মুক্তপথে	ধাকাও ভুরু দ্বারে আগল দিয়া	সানাই।। ১২।। ১৭৬
মুক্তরূপ	তোমারে আপন কোণে	মহুয়া।। ৮।। ৪৩
মুক্তি	চক্ষু কণ্ঠ বুদ্ধি মন সব রুদ্ধ করি	সোনার তরী।। ২।। ১০৮
মুক্তি	ডাক্তারে যা বলে বলুক নাকো	পলাতকা।। ৭।। ৯
মুক্তি	মুক্তি নানা মূর্তি ধরি	পূর্ববী।। ৭।। ১৪৪
মুক্তি	-	শান্তিনিকেতন।। ৭।। ৬৮১
মুক্তি	ভোরের পাখি নবীন আঁখি দুটি	মহুয়া।। ৮।। ২৩
মুক্তি	আমারে সাহস দাও, দাও শক্তি	পরিশেষ।। ৮।। ১৩৬
মুক্তি	বাজিরাও পেশোয়ার অভিষেক হবে	পুনশ্চ।। ৮।। ৩০৫

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
মুক্তি	জয় করেছিনু মন তাহা বুঝি নাই	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮৩
মুক্তি	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৬৪
মুক্তির উপায়	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৮ ॥ ৫৩৫
মুক্তির উপায়	-	- ॥ ১৩ ॥ ২১৩
মুক্তির দীক্ষা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৬৯
মুক্তির পথ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৮৩
মুক্তিতত্ত্ব	মুক্তিতত্ত্ব শুনতে ফিরিস	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৫৭
মুক্তিপাশ	ওগো, নিশীথে কখন এসেছিলে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৫০
মুখুঞ্জ বনাম ঝাড়ুঞ্জ	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭৪৯
মুনশি	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৮৮
মুরতি	যে-শক্তির নিতালীলা	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৫৮
মুর্খ	নেই বা হলেম যেমন তোমার	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৬১
মুসলমান মহিলা	-	সমাজ (পরি) ॥ ৬ ॥ ৬৮১
মুসলমান রাজত্বের ইতিহাস	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৯০
মুসলমানীর গল্প	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১৪ ॥ ৭৬
মূল	আগা বলে, আমি বড়ো	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৯
মূল্য	আমি এ পথের ধারে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৮৬
মূল্যপ্রাপ্তি	অত্নানে শীতের রাতে	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৪ ॥ ৪৫
মৃত্যু	ওগো মৃত্যু, তুমি যদি হতে শূন্যময়	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৭০
মৃত্যু	মরণের ছবি মনে আমি	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩১৭
মৃত্যু ও অমৃত	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৩৫
মৃত্যুর আহ্বান	জন্ম হয়েছিল তোর সকলের কোণে	পুরবী ॥ ৭ ॥ ১৫৮
মৃত্যুর পরে	অজিকে হয়েছে শান্তি	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৫০
মৃত্যুর প্রকাশ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৯৫
মৃত্যুঞ্জয়	দূর হতে ভেবেছিনু মনে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৮২
মৃত্যুমাধুরী	পরান করিছে ধীরে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৮
মৃত্যুশোক	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৫০৮
মেঘ	আদি অস্ত হারিয়ে ফেলে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৬৪
মেঘ ও রৌদ্র	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১০ ॥ ২৯২
মেঘের খেলা	স্বপ্ন যদি হ'ত জাগরণ	মানসী ॥ ১ ॥ ৩২৯
মেঘদূত	কবিবর, করে কোন বিস্মৃত বরষে	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৩৫
মেঘদূত	নিমেঘে টুটিয়া গেল সে মহাপ্রতাপ	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২০
মেঘদূত	-	প্রাচীন সাহিত্য ॥ ৩ ॥ ৭১৫
মেঘদূত	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩২৩
মেঘনাদবধ কাব্য	-	সমালোচনা ॥ ১৫ ॥ ৬৬
মেঘমালা	ভোর থেকে আজ বাদল ছুটেছে	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২৫২
মেঘলা দিনে	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩২২
মোটকথা	-	ছন্দ (পরি) ॥ ১১ ॥ ৬১৮
মোহ	এ মোহ ক'দিন থাকে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৩

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
মোহ	নদীর এপার কহে ছাড়িয়া নিশ্বাস	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৬
মোহের আশঙ্কা	শিশু পুষ্প আঁখি মেলি হেরিল এ ধরা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৭
মোহানা	ইরাবতীর মোহানামুখে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৪৩
মৌন	যাহা-কিছু বলি আজি	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৩
মৌন	কেন চুপ করে আছি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২৯
মৌন ভাষা	থাক থাক, কাজ নাই	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৪৮
মৌলানা জিয়াউদ্দীন	কখনো কখনো কোনো অবসরে	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১২২
ম্যাজিশিয়ান	-	নবজাতক (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৬৯৫
ম্যানেজারবাবু	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৯১
ম্যালেরিয়া	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৯৭
যক্ষ	হে যক্ষ তোমার প্রেম	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৯০
যক্ষ	যক্ষের বিরহ চলে	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১২৯
যজ্ঞভঙ্গ	-	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭৯
যজ্ঞেশ্বরের যজ্ঞ	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭৮৭
যথাকর্তব্য	ছাতা বলে, ধিক্ ধিক্ মাথা মহাশয়	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩৭৪
যথার্থ আপন	কুস্মাণ্ডের মনে মনে বড়ো অভিমান	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৩
যথাসময়	ভাগা যবে কৃপণ হয়ে আসে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫১
যথাস্থান	কোন হাটে তুই বিকোতে চাস	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৭২
যাচনা	ভালোবেসে সখী, নিভতে যতনে	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৮১
যাত্রা	আশ্বিনের রাত্রিশেষে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৩
যাত্রা	রাজা করে রণযাত্রা	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১০৪
যাত্রা	ইস্টিমারের কাবিনটাতে	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ৩৩
যাত্রা	-	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৮৩
যাত্রার পূর্বপত্র	-	পথের সঞ্চয় ॥ ১৩ ॥ ৬৪৭
যাত্রাপথ	মনে পড়ে ছেলেবেলায়	পথের সঞ্চয় ॥ ১৩ ॥ ৬২৭
যাত্রী	ওরে যাত্রী, যেতে হবে বহুদূরদেশে	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৬৩
যাত্রী	আছে আছে স্থান	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪০
যাত্রী	যে কাল হরিয়া লয় ধন	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২১৯
যাত্রী	-	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৮৪
যাত্রীর উৎসব	-	॥ ১০ ॥ ৪৩৭
যাবার আগে	উদাস হাওয়ার পথে পথে	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৫৭
যাবার মুখে	যাক এ জীবন	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬১
যিশুচরিত	-	সৈজুতি ॥ ১১ ॥ ১৩০
যুগল	ঠাকুর, তব পায়ে নমোনমঃ	খৃষ্ট ॥ ১৪ ॥ ৩৩৫
যুগল	আমি থাকি একা	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ১৭৪
যুগান্তর	-	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৬
যুনিভার্সিটি বিল	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৭৯
যুরোপ-প্রবাসীর পত্র	-	আত্মশক্তি ॥ ২ ॥ ৬৬৭
যুরোপ-যাত্রীর ডায়ারি	-	- ॥ ১ ॥ ৭৯৭
		॥ ১ ॥ ৮৩৫

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
যেতে নাহি দিব	দুয়ারে প্রস্তুত গাড়ি	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৩৯
যোগাযোগ	-	- ॥ ৫ ॥ ৩২১
যোগিয়া	বহুদিন পরে আজি মেঘ গেছে চলে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৬৫
যোগী	পশ্চিমে ডুবেছে ইন্দু	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১০৪
যোগীনদা	যোগীনদাদার জন্ম ছিল	ছড়ার ছবি ॥ ২ ॥ ৭২
যৌবনবিদায়	ওগো যৌবন-তরী	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৪৬
যৌবনস্বপ্ন	আমার যৌবনস্বপ্নে যেন	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৬১
রক্তকরবী	-	- ॥ ৮ ॥ ৩৫৭
রঙেরজিনী	শঙ্করলাল দিগবিজয়ী পণ্ডিত	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩০৪
রঙিন	ভিড় করেছে রঙমশালীর দলে	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২২১
রঙ্গ	এ তো বড়ো রঙ্গ জাদু	প্রহাসিনী ॥ ১২ ॥ ১২
রঙ্গমঞ্চ	-	বিচিত্র প্রবন্ধ ॥ ৩ ॥ ৬৭৯
রচনাপ্রকাশ	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৬০
রথের রশি	-	কালের যাত্রা ॥ ১১ ॥ ২৫৩
রথযাত্রা	-	কালের যাত্রা (পরি) ॥ ১১ ॥ ২৮৯
রথযাত্রা	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৬২
রবিবার	সোম মঙ্গল বুধ এরা সব	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৫৭
রবিবার	-	তিনসঙ্গী ॥ ১৩ ॥ ২৪১
'রবীন্দ্রনাথের		
রাষ্ট্রনৈতিক মত'	-	কালান্তর (সং) ॥ ১২ ॥ ৬৬০
রমাবাইয়ের বক্তৃতা		
উপলক্ষে	-	সমাজ (পরি) ॥ ৬ ॥ ৬৭৮
রসিক	-	হাস্যকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৯৫
রসিকতার ফলাফল	-	ব্যঙ্গকৌতুক ॥ ৪ ॥ ৫৯৯
রসের ধর্ম	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৫৪৫
রাখিপূর্ণিমা	কাহারে পরাব রাখি	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৪৪
রাগরঙ্গ	রঙ লাগালে বনে বনে	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯১
রাজকুটুম্ব	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭৬৪
রাজটিকা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩৩১
রাজনীতির দ্বিধা	-	রাজা প্রজা ॥ ৫ ॥ ৬৩৮
রাজপথের কথা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৭ ॥ ৪২৭
রাজপুতানা	এই ছবি রাজপুতানার	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১১৩
রাজপুত্র	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৩৯
রাজপুত্র	রূপকথা-স্বপ্নলোকবাসী	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৫৭
রাজবিচার	বিপ্র কহে, রমণী মোর	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৭ ॥ ৬২
রাজভক্তি	-	রাজা প্রজা ॥ ৫ ॥ ৬৫৭
রাজমিস্ত্রী	বয়স আমার হবে তিরিশ	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৭৯
রাজরানী	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৮৫
রাজর্ষি	-	- ॥ ২ ॥ ৩৭১
রাজসিংহ	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৭২

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
রাজা	-	- ॥ ৫ ॥ ২৬৭
রাজা ও প্রজা	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭২৭
রাজা ও রানী	-	- ॥ ১ ॥ ৪৪৭
রাজা ও রানী	এক যে ছিল রাজা	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৬৯
রাজা প্রজা	-	- ॥ ৫ ॥ ৬২১
রাজার ছেলে ও রাজার মেয়ে	রাজার ছেলে যেত পাঠশালায়	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১৪
রাজার বাড়ি	আমার রাজার বাড়ি কোথায়	শিশু ॥ ৫ ॥ ৩০
রাজার বাড়ি	-	গল্পসল্প ॥ ১৩ ॥ ৪৭৯
রাজেন্দ্রলাল মিত্র	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৯৬
রাতের গাড়ি	এ প্রাণ রাতের রেলগাড়ি	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১২১
রাতের দান	পথের শেষে নিবিয়া আসে আলো	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৫০
রাত্রি	জগতেরে জড়াইয়া শত পাকে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৬
রাত্রি	মোরে করো সভাকবি	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৬৩
রাত্রি	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৬২
রাত্রি	অভিভূত ধরণীর দীপ-নেভা	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৪৫
রাত্রিকুপিণী	হে রাত্রিকুপিণী	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৯
রাত্রে ও প্রভাতে	কালি মধুযামিনীতে জ্যোৎস্নানিশীথে	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৯৬
রামকানাইয়ের নির্বুদ্ধিতা	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৮ ॥ ৫০৪
রামমোহন রায়	-	চারিত্রপূজা ॥ ২ ॥ ৭৮৮
রামায়ণ	-	প্রাচীন স্মৃতি ॥ ৩ ॥ ৭১১
রায়তের কথা	-	কালান্তর (সং) ॥ ১২ ॥ ৬৫১
রাশিয়ার চিঠি	-	- ॥ ১০ ॥ ৫৫১
রাষ্ট্রনীতি	কুড়াল কহিল, ভিক্ষা মাগি ওগো শাল	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৫
রাষ্ট্রনীতি ও ধর্মনীতি	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭৬২
রাসমণির ছেলে	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৪৮৫
রাহুর প্রেম	শুনেছি আমারে ভালোই লাগে না	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১১৬
রিস্ত	বইছে নদী বালির মধ্যে	ছড়ার ছবি ॥ ১১ ॥ ৯৭, ৬৭১
রিপোর্ট	-	সে ॥ ১৩ ॥ ৯১৪
রীতিমত নভেল	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩৩১
রুদ্ধ গৃহ	-	ব্রিচিত্র প্রবন্ধ ॥ ৩ ॥ ৬৯৬
রুদ্ধচণ্ড	-	রুদ্ধচণ্ড ॥ ১৪ ॥ ৬২৩
রূপ ও অরূপ	-	সঞ্চয় ॥ ৯ ॥ ৫২২
রূপকথায়	কোথাও আমার হারিয়ে যাবার	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭১
রূপকার	ওরা কি কিছু বোঝে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৪২
রূপ-বিরূপ	এই মোর জীবনের মহাদেশে	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৪৭
রেলোটিভিটি	তুলনায় সমালোচনাতে	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৪৪
রোগশয্যায়	-	- ॥ ১৩ ॥ ৩
রোগীর নববর্ষ	-	সঞ্চয় ॥ ৯ ॥ ৫১৯

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
রোগীর বন্ধু	-	হাস্যকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৭০
রোগের চিকিৎসা	-	হাস্যকৌতুক ॥ ৩ ॥ ১৬৩
রোম্যান্টিক	আমারে বলে যে ওরা রোম্যান্টিক	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩৬
লক্ষ্মীর পরীক্ষা	ধনী সুখে করে ধর্মকর্ম	কাহিনী ॥ ৩ ॥ ১১৬
লক্ষ্য ও শিক্ষা	-	পথের সঞ্চয় ॥ ১৩ ॥ ৬৯৯
লক্ষ্যশূন্য	রথীরে কহিল গৃহী	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১৩
লগ্ন	প্রথম মিলন দিন	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৩৬
লজ্জা	আমার হৃদয় প্রাণ	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৮১
লজ্জাতৃষণ	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭০১
লজ্জিতা	যামিনী না যেতে জাগালে না কেন	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৬
লড়াইয়ের মূল	-	কালান্তর ॥ ১২ ॥ ৫৫৩
লগুনে	-	পথের সঞ্চয় ॥ ১৩ ॥ ৬৬১
লাইব্রেরি	-	বিচিত্র প্রবন্ধ ॥ ৩ ॥ ৬৭৩
লাজময়ী	কাছে তার যাই যদি	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৬৫
লিখি কিছু সাধা কী	লিখি কিছু সাধা কী	প্রহাসিনী (সং) ॥ ১২ ॥ ৫৫
লিপি	হে ধরণী, কেন প্রতিদিন	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১২৯
লিপিকা	-	- ॥ ১৩ ॥ ৩১৯
লীলা	সাধিনু কাঁদিনু কত না করিনু	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৬৫
লীলা	কেন বাজাও কাঁকন কনকন	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৫
লীলা	আমি শরৎশেষের মেঘের মতো	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৬৩
লীলা	গগনে গগনে আপনার মনে	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬৯
লীলা	ওগো কর্ণধার	সানাই (গ্র.প.) ॥ ১২ ॥ ৭০০
লীলাসঙ্গিনী	দুয়ার-বাহিরে যেমনি চাহি রে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১১৬
লুকোচুরি	আমি যদি দুষ্টমি ক'রে	শিশু ॥ ৫ ॥ ৪০
লেখন	-	- ॥ ৭ ॥ ২০৩
লেখা	সব লেখা লুপ্ত হয়	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৩৯
লেখার নমুনা	-	বাস্তুকৌতুক ॥ ৪ ॥ ৬০৫
লোকসাহিত্য	-	- ॥ ৩ ॥ ৭৪৭
লোকহিত	-	কালান্তর ॥ ১২ ॥ ৫৪৮
লোকেন পালিত	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৭৬
ল্যাবরেটরি	-	তিনসঙ্গী ॥ ১৩ ॥ ২৭০
শকুন্তলা	-	প্রাচীন সাহিত্য ॥ ৩ ॥ ৭২৩
শক্তি ও সহজ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৬৪
শক্তি	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৮২
শক্তির শক্তি	দিবসে চক্ষুর দম্ব দৃষ্টিশক্তি লয়ে	কর্ণিকা ॥ ৩ ॥ ৭১
শক্তির সীমা	কহিল কাঁসার ঘাট খন খন স্বর	কর্ণিকা ॥ ৩ ॥ ৫১
শক্তিপূজা	-	কালান্তর ॥ ১২ ॥ ৫৮৩
শক্তির ক্ষমা	নারদ কহিল আসি, হে ধরণী দেবী	কর্ণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৮
শচীশ	-	চতুরঙ্গ ॥ ৪ ॥ ৪৩৬
শক্রতাগৌরব	পেঁচা রাষ্ট্র করি দেয়	কর্ণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৪

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
শনির দশা	আধবুড়ো ওই মানুষটি মোর	ছড়ার ছবি।। ১১।। ৯৫
শব্দতত্ত্ব	-	- ।। ৬।। ৬০৩
শরৎ	আজি কি তোমার মধুর মুরতি	কল্পনা।। ৪।। ১২২
শরৎ	ধ্বনিল গগনে আকাশ-বাণীর বীন	নটরাজ।। ৯।। ২৭৩
শরৎ	-	পরিচয়।। ৯।। ৬৪৪
শরতের ধ্যান	আলোর অমল কমলখানি	নটরাজ।। ৯।। ২৭৫
শরতের বিদায়	কেন গো যাবার বেলা	নটরাজ।। ৯।। ২৭৬
শাস্ত্র	বিদ্বপবাণ উদাত্ত করি	পরিশেষ।। ৮।। ১৯৩
শাস্ত্র	থাক থাক চূপ কর তোরা	কড়ি ও কোমল।। ১।। ১৭৩
শাস্ত্র	পাগল আজি আগল খোলে	নটরাজ।। ৯।। ২৭৪
শাস্ত্রগীত	ঘুমা দুঃখ হৃদয়ের ধন	সঙ্ক্যাসংগীত।। ১।। ১৭
শাস্ত্রনিকেতন	-	- ।। খণ্ড ৭-৮।। (১-১০), (১১-১৭), ৫২১, ৫৪৫
শাস্ত্রনিকেতন	-	শাস্ত্রনিকেতন ব্রহ্মচার্য্যশ্রম।। ১৪ ২৯৭
ব্রহ্মচার্য্যশ্রম	-	শাস্ত্রনিকেতন।। ৭।। ৫৪৯
শাস্ত্রনিকেতন ৭ই	-	
পৌষের উৎসব		
শাস্ত্রমন্ত্র	কাল আমি তরী খুলি	চৈতালি।। ৩।। ৪২
শাস্ত্রং শিবমদ্বৈতম	-	ধর্ম।। ৭।। ৪৯৭
শাপমোচন	গন্ধর্ব সৌরসেন সুরলোকের	পুনশ্চ।। ৮।। ৩২৫
শাপমোচন	-	- ।। ১১।। ২২৭
শামলী	সে যেন গ্রামের নদী	মহুয়া।। ৮।। ৫০
শারদোৎসব	-	-।। ৭।। ৩৮৫
শাল	বাহিরে যখন ক্ষুর	বনবাণী।। ৮।। ৯১
শালিখ	শালিখটার কী হল তাই ভাবি	পুনশ্চ।। ৮।। ২৭৯
শাস্ত্র	-	গল্পগুচ্ছ।। ৯।। ৩৭৭
শাস্ত্র	পঞ্চাশোধে বনে যাবে	ক্ষণিকা।। ৪।। ১৭৫
শিক্ষা	-	-।। ৬।। ৫৬৩
শিক্ষার আন্দোলনের	-	
ভূমিকা	-	শিক্ষা (পরি)।। ৬।। ৭২৪
শিক্ষার বাহন	-	পরিচয়।। ৯।। ৬১৯
শিক্ষার হেরফের	-	শিক্ষা।। ৬।। ৫৬৫
শিক্ষার হেরফের	-	
প্রবন্ধের অনুবৃত্তি	-	শিক্ষা (পরি)।। ৬।। ৭১০
শিক্ষাবিধি	-	পথের সঙ্কয়।। ১৩।। ৬৯৫
শিক্ষারস্ত	-	জীবনস্মৃতি।। ৯।। ৪১২
শিক্ষা-সংস্কার	-	শিক্ষা।। ৬।। ৫৭৩
শিক্ষাসমস্যা	-	শিক্ষা।। ৬।। ৫৭৬
শিল্পের চিঠি	ছন্দে লেখা একটি চিঠি	পুরবী।। ৭।। ১০২
শিশির	শিশির কাঁদিয়া শুধু বলে	সঙ্ক্যাসংগীত।। ১।। ৩২

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
শিশু	-	- ॥ ৯ ॥ ৩
শিশু ভোলানাথ	-	- ॥ ৭ ॥ ৪৯
শিশু ভোলানাথ	ওরে মোর শিশু ভোলানাথ	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৫১
শিশুর জীবন	ছোটো ছেলে হওয়ার সাহস	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৫২
শিশুতীর্থ	রাত কত হল	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩১৯
শীত	পাখি বলে 'আমি চলিলাম'	শিশু ॥ ৫ ॥ ৬২
শীত	শীতের হাওয়া হঠাৎ ছুটে এল	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬২
শীত	ওগো শীত, ওগো শুভ্র	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮৩
শীতে ও বসন্তে	প্রথম শীতের মাসে	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৬৫
শীতের উদ্বোধন	ডেকেছ আজি, এসেছি সাজি	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮১
শীতের বিদায়	বসন্ত বালক মুখ-ভরা হাসিটি	শিশু ॥ ৫ ॥ ৬৩
শীতের বিদায়	তুঙ্গ তোমার ধবলশৃঙ্গশিরে	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮৬
শুকতারী	সুন্দরী তুমি শুকতারী	মহয়া ॥ ৮ ॥ ২১
শুকসারী	শুক বলে, গিরিরাজের ভগতে	পরিশেষ (সং) ॥ ৮ ॥ ২১৭
শুচি	রামানন্দ পেলেন গুরুর পদ	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩০১
শুচি	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬২৯
শুভক্ষণ	ওগো মা, রাজার দুলাল যাবে আজি	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৪৬
শুভদৃষ্টি	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩৭১
শুভবিবাহ	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৮৮
শুভযোগ	যে-সঙ্ক্যায় প্রসন্ন লগনে	মহয়া ॥ ৮ ॥ ১৮
শুশ্রূষা	ব্যথাক্রম মোর প্রাণ লয়ে তব ঘরে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪৫
শূদ্রধর্ম	-	কালান্তর ॥ ১২ ॥ ৬১১
শূন্য	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৯৩
শূন্য গৃহে	কে তুমি দিয়েছ স্নেহ মানবহৃদয়ে	মানসী ॥ ১ ॥ ২৭২
শূন্য হৃদয়ের আকাঙ্ক্ষা	আবার মোরে পাগল করে দিবে কে	মানসী ॥ ১ ॥ ২৩৬
শূন্যঘর	গোধূলি-অন্ধকারে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৬২
শেষ	থাকব না ভাই, থাকব না কেউ	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৪৮
শেষ	হে অশেষ, তব হাতে শেষ	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৫২
শেষ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৫৭৪
শেষ	বহি লয়ে অতীতের সকল বেদনা	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৯২
শেষ অভিসার	আকাশের ঈশাণকোণে মসীপুঞ্জ মেঘ	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯৬
শেষ অর্ঘ্য	যে তারা মহেন্দ্রক্ষণে প্রত্যুষবেলায়	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১১৮
শেষ উপহার	আমি রাত্রি, তুমি ফুল	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৪৭
শেষ উপহার	যাহা-কিছু ছিল সব দিনু শেষ করে	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৮৬
শেষ কথা	মনে হয় কী একটি শেষ কথা আছে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২২৩
শেষ কথা	মাঝে মাঝে মনে হয়	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৪
শেষ কথা	এ ঘরে ফুরালো খেলা	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৪৮
শেষ কথা	রাগ কর নাই কর, শেষ কথা	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৭৫
শেষ কথা	-	তিনসঙ্গী ॥ ১৩ ॥ ২৫৫
শেষ খেয়া	দিনের শেষে ঘুমের দেশে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৪৩

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
শেষ গান	যারা আমার সাঝসকালের	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৪৬
শেষ চিঠি	মনে হচ্ছে শূন্য বাড়িটা অপ্রসন্ন	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৬৪
শেষ চুম্বন	দূর স্বর্গে বাজে যেন নীরব ভৈরবী	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৯
শেষ দান	ছেলেদের খেলার প্রাঙ্গণ	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৫২
শেষ পর্ব	যেথা দূর যৌবনের প্রান্তসীমা	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১১৯
শেষ পহরে	ভালোবাসার বদলে দয়া	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৪০
শেষ পুরস্কার	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১৪ ॥ ৭৫
শেষ প্রতিষ্ঠা	এই কথা সদা শুনি, 'গেছে চলে'	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৪৭
শেষ বর্ষণ	-	- ॥ ৯ ॥ ২০৩
শেষ বসন্ত	আজিকার দিন না ফুরাতে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৭০
শেষ বেলা	এল বেলা পাতা ঝরাবারে	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৪৬
শেষ মধু	বসন্তবায় সন্ন্যাসী হয়	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৮৩
শেষ মিনতি	কেন পাশ্বে এ চঞ্চলতা	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭২
শেষ লেখা	-	- ॥ ১৩ ॥ ১১৩
শেষ শিক্ষা	একদিন শিখগুরু গোবিন্দ নির্জনে	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৭ ॥ ৬৮
শেষ সপ্তক	-	- ॥ ৯ ॥ ৩৭
শেষ হিসাব	সন্ধ্যা হয়ে এল, এবার	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৪৭
শেষ হিসাব	চেনাশোনার সাঝবেলাতে	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩৯
শেষের কবিতা	-	- ॥ ৫ ॥ ৪৫৭
শেষের রঙ	রাঙিয়ে দিয়ে যাও গো এবার	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৯৫
শেষের রাত্রি	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ৩৪৮
শেষদৃষ্টি	আজি এ আখির শেষদৃষ্টির দিনে	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১০৭
শেষরক্ষা	-	- ॥ ১০ ॥ ১৮৯
শৈশব সন্ধ্যা	ধীরে ধীরে বিস্তারিছে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ১২
শৈশবসঙ্গীত	-	- ॥ ১৪ ॥ ৭৩৭
শোকসভা	-	আধুনিক সাহিত্য (পরি) ॥ ৫ ॥ ৬১৩
শোধবোধ	-	- ॥ ৯ ॥ ১৩৩
শোনা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৪৫
শ্যামলা	যে-ধরণী ভালোবাসিয়াছি	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১৭
শ্যামলা	হে শ্যামলা, চিস্তের গহনে আছ চূপ	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ২৭
শ্যামলী	-	- ॥ ১০ ॥ ১৩৫
শ্যামলী	ওগো শ্যামলী	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৮৪
শ্যামা	উজ্জ্বল শ্যামল বর্ণ	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৭২
শ্যামা	-	- ॥ ১৩ ॥ ১৮৭
শ্রান্তি	সুখশ্রমে আমি সখী, শ্রান্ত অতিশয়	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০২
শ্রান্তি	কত বার মনে করি পূর্ণিমানিশীথে	মানসী ॥ ১ ॥ ২৭৫
শ্রাবণের পত্র	পরিপূর্ণ বরষায় আছি তব ভরসায়	মানসী ॥ ২ ॥ ১৬২
শ্রাবণগাথা	-	- ॥ ১৩ ॥ ১২৭
শ্রাবণবিদায়	শ্রাবণ তুমি বাতাসে কার	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৭১
শ্রাবণসন্ধ্যা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৫৬০

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
শ্রীকণ্ঠবাবু	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪২৯
শ্রীনিকেতন	-	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৬০
শ্রীনিকেতনের ইতিহাস ও আদর্শ	-	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৭৭
শ্রীবিজয়লক্ষ্মী	তোমায় আমায় মিল হয়েছে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ২০০
শ্রীবিনাস	-	চতুর্দশ ॥ ৪ ॥ ৪৫৬
শ্রীযুক্ত আশুতোষ চৌধুরী	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৫১২
শ্রেষ্ঠ শিক্ষা	প্রভু বৃদ্ধ লাগি আমি শিক্ষা মাগি	কথা ও কাহিনী: কথা ॥ ৪ ॥ ১৯
সংগীত	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৬৩
সংকোচ	যদি বারণ কর, তবে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩৮
সংগীত	-	পথের সঞ্চয় ॥ ১৩ ॥ ৬৮৩
সংগীত ও কবিতা	-	সমালোচনা ॥ ১৫ ॥ ৭৫
সংগীত ও ছন্দ	-	ছন্দ (পরি) ॥ ১১ ॥ ৫৯০
সংগ্রাম-সংগীত	হৃদয়ের সাথে আজি	সঙ্কাসংগীত ॥ ১ ॥ ৩৩
সংজ্ঞাবিচার	-	শব্দতত্ত্ব (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭২৮
সংশয়	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫২৩
সংশয়ী	কোথায় যেতে ইচ্ছে করে	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৬৯
সংশয়ের আবেগ	ভালোবাস কিনা বাস	মানসী ॥ ১ ॥ ২৪৩
সংস্কার	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ৪০২
সংস্কৃতশিক্ষা	-	- ॥ ১৫ ॥ ১৬৯
সংস্কৃত-বাংলা ও প্রাকৃত-বাংলার ছন্দ	-	ছন্দ (পরি) ॥ ১১ ॥ ৫৯৩
সংহরণ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬২৩
সকরণ	সখী, প্রতিদিন হায় এসে ফিরে যায়	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৪০
সঙ্গী	আরেক দিনের কথা পড়ি গেল মনে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৫
সজ্ঞান আত্মবিসর্জন	বীর কহে, হে সংসার	কর্ণিকা ॥ ৩ ॥ ৭০
সঞ্চয়	-	- ॥ ৯ ॥ ৫১৭
সঞ্চয়তৃষ্ণা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৫৬
সঞ্জীবচন্দ্র	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৫৫৩
সতী	সতীলোকে বসি আছে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৫
সতী	পিতা! আমি তোর পিতা!	কাহিনী ॥ ৩ ॥ ১০৩
সতেরো বছর	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৩০
সত্য ১	ভয়ে ভয়ে ভ্রমিতেছি মানবের মাঝে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৩
সত্য ২	ছালায়ে আধার শূন্যে কোটি রবিশশী	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১৩
সত্য ও বাস্তব	-	সাহিত্যের স্বরূপ ॥ ১৪ ॥ ২০০
সত্য হওয়া	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬২৫
সত্যকে দেখা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৩৩
সত্যকে দেখা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬২৮
সত্যেন্দ্রনাথ দত্ত	বর্ষার নবীন মেঘ	পূরবী ॥ ৭ ॥ ৯৯
সত্যের অংশ	-	সমালোচনা ॥ ১৫ ॥ ৬৩

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
সত্যের আবিষ্কার	কহিলেন বসুন্ধরা, দিনের আলোকে	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৯
সত্যের আহ্বান	-	কালান্তর ॥ ১২ ॥ ৫৮৫
সত্যের সংযম	স্বপ্ন কহে, আমি মুক্ত	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৮
সত্যাবোধ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬২২
সত্যরূপ	অন্ধকারে জানি না কে এল	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ১৩
সদর ও অন্তর	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১১ ॥ ৩৬১
সদুপায়	-	সমূহ ॥ ৫ ॥ ৭১৩
সন্দেহের কারণ	কত বড়ো আমি, কহে নকল হীরাটি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬২
সন্ধান	আমার নয়ন তব নয়নের	মহয়া ॥ ৮ ॥ ১৭
সন্ধ্যা	অয়ি সন্ধ্যো, অনন্ত আকাশতলে	সন্ধ্যাসংগীত ॥ ২ ॥ ৭
সন্ধ্যা	ক্ষান্ত হও, ধীরে কও কথা	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৪০
সন্ধ্যা	চলেছিল সারা প্রহর আমায় নিয়ে	সৈজুতি ॥ ১১ ॥ ১৩৫
সন্ধ্যা	দিন সে প্রাচীন অতি প্রবীণ বিষয়ী	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৫১
সন্ধ্যা ও প্রভাত	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩২৬
সন্ধ্যায়	ওগো তুমি, অমনি সন্ধ্যার মতো হও	মানসী ॥ ১ ॥ ৩৪৬
সন্ধ্যার বিদায়	সন্ধ্যা যায়, সন্ধ্যা ফিরে চায়	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৫
সন্ধ্যাসংগীত	-	- ॥ ১ ॥ ৭
সন্ধ্যাসংগীত	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৮৫
সন্ন্যাসী	হে সন্ন্যাসী, হে গম্ভীর, মহেশ্বর	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৩
সফলতার সদুপায়	-	আত্মশক্তি ॥ ২ ॥ ৬৪৬
সব-পেয়েছি'র দেশ	সব-পেয়েছি'র দেশে কারো	খেয়া ॥ ৫ ॥ ২০৩
সবলা	নারীকে আপন ভাগ্য জয় করিবার	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৩৪
সভাপতির অভিভাষণ	-	সমূহ ॥ ৫ ॥ ৬৯৬
সভাপতির অভিভাষণ	-	সাহিত্যের পথে (পরি) ॥ ১২ ॥ ৪৯৫
সভাপতির শেষ বক্তব্য	-	সাহিত্যের পথে (পরি) ॥ ১২ ॥ ৫০১
সভাতার প্রতি	দাও ফিরে সে অরণ্য	চেতালি ॥ ৬ ॥ ১৮
সভাতার সংকট	-	- ॥ ১৩ ॥ ৭৩৯
সমগ্র	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৭৯
সমগ্র এক	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৬০
সমবায় ১	-	সমবায়নীতি ॥ ১৪ ॥ ৩১৩
সমবায়	-	সমবায়নীতি ॥ ১৪ ॥ ৩১৭
সমবায়ের ম্যালেরিয়া- নিবারণ	-	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৮৭
সমবায়নীতি	-	- ॥ ১৪ ॥ ৩০৯
সমবায়নীতি	-	সমবায়নীতি ॥ ১৪ ॥ ৩২৩
সমব্যর্থী	যদি খোকা না হয়ে	শিশু ॥ ৫ ॥ ২০
সময়হারা	যত ঘণ্টা, যত মিনিটি	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৫৮
সময়হারা	খবর এল, সময় আমার গেছে	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৮৫
সমস্যা	-	সমালোচনা ॥ ১৫ ॥ ১০৮
সমস্যা	-	রাজা প্রজ্ঞা ॥ ৫ ॥ ৬৭৮

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
সমস্যা	-	কালান্তর ॥ ১২ ॥ ৫৯৭
সমস্যাপূরণ	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩৯৭
সমাজে মুক্তি	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৮৭
সমাজভেদ	-	স্বদেশ ॥ ৬ ॥ ৫০৮
সমাজভেদ	-	পথের সঞ্চয় ॥ ১৩ ॥ ৬৮৭
সমাধান	-	কালান্তর ॥ ১২ ॥ ৬০৯
সমাপন	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৭১১
সমাপন	আজ আমি কথা কহিব না	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৮৩
সমাপন	এবারের মতো করো শেষ	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৬০
সমাপ্তি	যদিও বসন্ত গেছে তবু বারে বারে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ২৯
সমাপ্তি	পথে যতদিন ছিনু ততদিন	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২৬০
সমাপ্তি	বন্ধ হয়ে এল শ্রোতের ধারা	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৮৬
সমাপ্তি	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩৮৫
সমালোচক	কানা-কড়ি পিঠ তুলি কহে	ক্ষণিকা ॥ ৩ ॥ ৬০
সমালোচক	বাবা নাকি বই লেখে সব নিজে	শিশু ॥ ৫ ॥ ২৭
সমালোচনা	-	- ১৫ ॥ ৫১
সমুদ্র	কিসের অশান্তি এই মহাপারাবারে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০৮
সমুদ্র	হে সমুদ্র, স্তম্ভচিত্তে শুনেছিনু	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৪৩
সমুদ্রে	সকালবেলায় ঘাটে যেদিন	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৮৪
সমুদ্রের প্রতি	হে আদিজননী সিন্ধু	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৪৪
সমুদ্রপাড়ি	-	পথের সঞ্চয় ॥ ১৩ ॥ ৬৪২
সমুদ্রযাত্রা	-	সমাজ ॥ ৬ ॥ ৫২২
সমূহ	-	- ॥ ৫ ॥ ৬৮৯
সম্পত্তি-সমর্পণ	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৮ ॥ ৫১৯
সম্পাদক	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩৬২
সম্পূর্ণ	প্রথম তোমাকে দেখেছি তোমার	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৮৬
সম্বন্ধে কার	-	শব্দ তত্ত্ব ॥ ৬ ॥ ৬২৪
সম্বরণ	আজকে আমার বেড়া-দেওয়া বাগানে	ক্ষণিকা ॥ ৪ ॥ ২২৪
সম্বোধন	ধূসরবসন, হে বৈশাখ	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৬৩
সম্ভাষণ	রোজই ডাকি তোমার নাম ধরে	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৪৩
সম্ভাষণ	-	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৪০২
সরোজিনী-প্রয়াণ	-	বিচিত্র প্রবন্ধ ॥ ৩ ॥ ৭০১
সহজ পাঠ ১, ২	-	- ॥ ১৫ ॥ ৪৪৩, ৪৫৭
সহযাত্রী	সৃষ্টী নয় এমন লোকের	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৬০
সাঁওতাল মেয়ে	যায় আসে সাঁওতাল মেয়ে	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৫৫
সাকার ও নিরাকার	-	আধুনিক সাহিত্য ॥ ৫ ॥ ৬০১
সাগরিকা	সাগরজলে সিনান করি	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৩৮
সাগরী	বাহিরে সে দূরন্ত আবেগে	মহুয়া ॥ ৮ ॥ ৫৬
সাজ	এই-যে রাঙা চেলি দিয়ে	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১৯

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
সাড়ে নটা	সাড়ে নটা বেজেছে ঘড়িতে	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১৩১
সাত ভাই চম্পা	সাতটি চাঁপা সাতটি গাছে	শিশু ॥ ৫ ॥ ৪৫
সাত সমুদ্র পারে	দেখছ না কি, নীল মেঘে আজ	শিশু ভোলানাথ ॥ ৭ ॥ ৬৩
সাধি	তখন বয়স সাত	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৮৯
সাধ	অরুণময়ী তরুণী উষা	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৮০
সাধন	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৬৪
সাধনা	দেবী, অনেক ভক্ত এসেছে	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৬৩
সাধারণ মেয়ে	আমি অন্তঃপুরের মেয়ে	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৮০
সানাই	-	- ॥ ১২ ॥ ১৪৯
সানাই	সারারাত ধ'রে গোছা গোছা কলাপাতা	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬২
সাস্বনা	কোথা হতে দুই চক্ষে	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৮৪
সাস্বনা	যে বোবা দুঃখের ভার	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭৯
সাস্বনা	সকালের আলো এই বাদল বাতাসে	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৯৮
সাবিত্রী	ঘন অশ্রুবাষ্পে ভরা মেঘের দুর্যোগে	পূর্ববী ॥ ৭ ॥ ১২২
সামঞ্জস্য	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৩৫
সামঞ্জস্য	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৫৭৫
সামান্য ক্ষতি	বহে মাঘমাসে শীতের বাতাস	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৭ ॥ ৪০
সামান্য লোক	সন্ধ্যাবেলা লাঠি কাঁখে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১৫
সামান্যীতি	কহিল ভিক্ষার ঝুলি, হে টাকার-তোড়া	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৯
সার লেপেল গ্রিফিন	-	সমূহ (পরি) ॥ ৫ ॥ ৭২৩
সারবান সাহিত্য	-	বাস্ককৌতুক ॥ ৪ ॥ ৬০৬
সারাবেলা	হেলাফেলা সারাবেলা	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯০
সার্থক নৈরাশ্য	তখন ছিল যে গভীর রাত্রিবেলা	- খেয়া ॥ ৫ ॥ ২০৫
সার্থকতা	ফাঙ্কনের সূর্য যবে	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬৮
সাহিত্য	-	- ॥ ৪ ॥ ৬১৭
সাহিত্য	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৩৪
সাহিত্যে আধুনিকতা	-	সাহিত্যের স্বরূপ ॥ ১৪ ॥ ১৮৬
সাহিত্যে ঐতিহাসিকতা	-	সাহিত্যের স্বরূপ ॥ ১৪ ॥ ১৯৮
সাহিত্যে নবত্ব	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৫৫
সাহিত্যের চিত্রবিভাগ	-	সাহিত্যের স্বরূপ ॥ ১৪ ॥ ১৯৬
সাহিত্যের তাৎপর্য	-	সাহিত্য ॥ ৪ ॥ ৬১৯
সাহিত্যের তাৎপর্য	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৮২
সাহিত্যের পথে	-	- ॥ ১২ ॥ ৪১৯
সাহিত্যের বিচারক	-	সাহিত্য ॥ ৪ ॥ ৬২৪
সাহিত্যের মাত্রা	-	সাহিত্যের স্বরূপ ॥ ১৪ ॥ ১৮২
সাহিত্যের মূল্য	-	সাহিত্যের স্বরূপ ॥ ১৪ ॥ ১৯৫
সাহিত্যের সঙ্গী	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৫৮
সাহিত্যের সামগ্রী	-	সাহিত্য ॥ ৪ ॥ ৬২১
সাহিত্যের স্বরূপ	-	- ॥ ১৪ ॥ ১৭৭
সাহিত্যের স্বরূপ	-	সাহিত্যের স্বরূপ ॥ ১৪ ॥ ১৭৯

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ।। খণ্ড।। পৃষ্ঠা
সাহিত্যতত্ত্ব	-	সাহিত্যের পথে।। ১২।। ৪৭২
সাহিত্যধর্ম	-	সাহিত্যের পথে।। ১২।। ৪৫০
সাহিত্যপরিষৎ	-	সাহিত্য (পরি)।। ৪।। ৭২৩
সাহিত্যবিচার	-	সাহিত্যের পথে।। ১২।। ৪৫৯
সাহিত্যবিচার	-	সাহিত্যের স্বরূপ।। ১৪।। ১৯২
সাহিত্যরূপ	-	সাহিত্যের পথে (পরি)।। ১২।। ৫১১
সাহিত্য সমালোচনা	-	সাহিত্যের পথে (পরি)।। ১২।। ৫১৮
সাহিত্যসম্মিলন	-	সাহিত্য (পরি)।। ৪।। ৭১৪
সাহিত্যসম্মিলন	-	সাহিত্যের পথে (পরি)।। ১২।। ৫০৪
সাহিত্যসৃষ্টি	-	সাহিত্য।। ৪।। ৬৫৫
সিদ্ধি	-	লিপিকা।। ১৩।। ৩৫৯
সিদ্ধুগর্ভ	উপরে স্রোতের ভরে ভাসে	কড়ি ও কোমল।। ২।। ২০৭
সিদ্ধুতরঙ্গ	দোলে রে প্রলয় দোলে	মানসী।। ১।। ২৬০
সিদ্ধুতীরে	হেথা নাই ক্ষুদ্র কথা	কড়ি ও কোমল।। ১।। ২১২
সিদ্ধুপারে	পউষপ্রখর শীতে জর্জর	চিত্রা।। ২।। ২০১
সিয়াম	ত্রিশহরণ মহামন্ত্র যবে	পরিশেষ।। ৮।। ২০৩
সিয়াম	কোন্ সে সুদূর মৈত্রী	পরিশেষ।। ৮।। ২০৪
সিরাজদ্দৌলা : ১	-	আধুনিক সাহিত্য।। ৫।। ৫৯৩
সিরাজদ্দৌলা : ২	-	আধুনিক সাহিত্য।। ৫।। ৫৯৫
সীমা	সেটুকু তোর অনেক আছে	খেয়া।। ৫।। ১৭৭
সীমা ও অসীমতা	-	পথের সঙ্কয়।। ১৩।। ৬৯৪
সীমার সার্থকতা	-	পথের সঙ্কয়।। ১৩।। ৬৯১
সুখ	আজি মেঘমুক্ত দিন	চিত্রা।। ২।। ১৩৪
সুখের বিলাপ	অবশ নয়ন নিমীলিয়া সুখ কহে	সঙ্ক্যাসংগীত।। ২।। ১৪
সুখের স্মৃতি	চেয়ে আছে আকাশের পানে	ছবি ও গান।। ১।। ১০২
সুখদুঃখ	শ্রাবণের মোটা ফোঁটা	কণিকা।। ৩।। ৬৯
সুখদুঃখ	বসেছে আজ রথের তলায়	কণিকা।। ৪।। ২৩৯
সুখস্বপ্ন	ওই জানালার কাছে বসে আছে	ছবি ও গান।। ১।। ৯২
সুধিয়া	গয়লা ছিল শিউনন্দন	ছড়ার ছবি।। ১১।। ৮৭
সুন্দর	প্লাটিনমের আঙটির মাঝখানে	পুনশ্চ।। ৮।। ২৫১
সুন্দর	-	শান্তিনিকেতন।। ৮।। ৬১১
সুপ্তোখিতা	ঘুমের দেশে ভাঙিল ঘুম	সোনার তরী।। ২।। ১৮
সুবিচারের অধিকার	-	রাজা প্রজা।। ৫।। ৬৪৭
সুভা	-	গল্পগুচ্ছ।। ৯।। ৩৪৯
সুয়োরানীর সাধ	-	লিপিকা।। ১৩।। ৩৪০
সুরদাসের প্রার্থনা	ঢাকো ঢাকো মুখ টানিয়া বসন	মানসী।। ১।। ৩০১
সুসময়	শোকের বরষা দিন এসেছে	কণিকা।। ৩।। ৬৯
সুসময়	বৈশাখী ঝড় যতই আঘাত হানে	পরিশেষ (সং)।। ৮।। ২১৮
	'দাওলেখাদাও' কত জন তাড়া	পরিশেষ (গ্র.প.)।। ৮।। ৭০৫
সূক্ষ্ম বিচার	-	হাস্যকৌতুক।। ৩।। ১৮৪

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
সৃষ্টি	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৩৪
সৃষ্টি	-	সাহিত্যের পথে ॥ ১২ ॥ ৪৪৫
সৃষ্টি স্থিতি প্রলয়	দেশশূন্য কালশূন্য জ্যোতিঃ	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৬৯
সৃষ্টির অধিকার	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৪০
সৃষ্টির ক্রিয়া	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৭৯
সৃষ্টিকর্তা	জানি আমি মোর কাব্য	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৯১
সৃষ্টিরহস্য	সৃষ্টির রহস্য আমি	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪৯
সে	-	- ॥ ১৩ ॥ ৩৮১
সে আমার জননী রে	কে এসে যায় ফিরে ফিরে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১৩১
সেঁজুতি	-	- ॥ ১১ ॥ ১২১
সেকাল	আমি যদি জন্ম নিতেম	কণিকা ॥ ৪ ॥ ১৯৭
সোজাসৃষ্টি	হৃদয়-পানে হৃদয় টানে	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২১৪
সোনার কাঠি	-	পরিচয় ॥ ৯ ॥ ৬৩৩
সোনার তরী	-	- ॥ ২ ॥ ৩
সোনার তরী	গগনে গরজে মেঘ, ঘন বরষা	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ৯
সোনার ঝাধন	বন্দী হয়ে আছ তুমি সুমধুর স্নেহে	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ২৩
সৌন্দর্য	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৬৯
সৌন্দর্য ও প্রেম	-	আলোচনা ॥ ১৫ ॥ ৩৪
সৌন্দর্য ও সাহিত্য	-	সাহিত্য ॥ ৪ ॥ ৬৪৮
সৌন্দর্য সম্বন্ধে সন্তোষ	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৯৩৮
সৌন্দর্যের সংযম	নর কহে, বীর মোরা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৮
সৌন্দর্যের সক্রিয়তা	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৮ ॥ ৬৫২
সৌন্দর্যের সম্বন্ধ	-	পঞ্চভূত ॥ ১ ॥ ৮৯০
সৌন্দর্যবোধ	-	সাহিত্য ॥ ৪ ॥ ৬২৮
সৌরজগৎ	-	বিশ্বপরিচয় ॥ ১৩ ॥ ৫৪৪
স্কুল-পালানে	মাষ্টারি-শাসনদুর্গে সিধকাটা ছেলে	আকাশপ্রদীপ ॥ ১২ ॥ ৬৪
স্টপফোর্ড বুক	-	পথের সঞ্চয় ॥ ১৩ ॥ ৬৭১
স্তন	নারীর প্রাণের প্রেম	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৫
স্তব	হে সন্ন্যাসী, হিমগিরি ফেলে ●	নটরাজ ॥ ৯ ॥ ২৮৬
স্ততি নিন্দা	স্ততি নিন্দা বলে আসি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৭
স্ট্রীর পত্র	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ৩২৯
স্বৈগ	-	বিবিধ প্রসঙ্গ ॥ ১৪ ॥ ৬৯৩
স্থায়ী-অস্থায়ী	তুলেছিলেম কুসুম তোমার	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২৪৩
স্নানসমাপন	গুরু রামানন্দ স্তব্ব দাঁড়িয়ে	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ৩০৮
স্নেহগ্রাস	অন্ধ মোহবন্ধ তব দাও মুক্ত করি	চেতালি ॥ ৩ ॥ ২৭
স্নেহদৃশ্য	বয়স বিংশতি হবে, শীর্ণ তনু তার	চেতালি ॥ ৩ ॥ ২৫
স্নেহময়ী	হাসিতে ভরিয়ে গেছে হাসিমুখখানি	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১১৪
স্নেহস্মৃতি	সেই চাঁপা, সেই বেলফুল	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৪৫
স্পর্ধা	হাউই কহিল, মোর কী সাহস ভাই	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬১
স্পর্ধা	মুখপ্রাণ দুর্বলের স্পর্ধা	মহয়া ॥ ৮ ॥ ৪৪

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
স্পর্শমণি	নদীতীরে বৃন্দাবনে সনাতন একমনে	কথা ও কাহিনী: কথা ॥ ৭ ॥ ৫৩
স্পষ্ট সত্য	সংসার কহিল, মোর নাহি কপটতা	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৭০
স্পষ্টভাষী	বসন্ত এসেছে বনে, ফুল ওঠে ফুটি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৬
স্পাই	শঙ্ক হল রোগ	পরিশেষ ॥ ৮ ॥ ১৭২
স্বুলিঙ্গ	-	- ॥ ১৪ ॥ ৫
স্বরগ	-	- ॥ ৮ ॥ ৭৭
স্বরগ	যখন রব না আমি মর্তকায়ায়	সেঁজুতি ॥ ১১ ॥ ১৩৪
স্মৃতি	ওই দেহ-পানে চেয়ে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৯
স্মৃতি	সে ছিল আরেক দিন এই তরী-'পরে	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৩৮
স্মৃতি	পশ্চিমে শহর	পুনশ্চ ॥ ৮ ॥ ২৫৫
স্মৃতির ভূমিকা	আজি এই মেঘমুক্ত সকালের	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৬৫
স্মৃতি-পাথেয়	একদিন কোন্ তুচ্ছ আলাপের	শেষ সপ্তক (সং) ॥ ৯ ॥ ১১৭
স্মৃতি-প্রতিমা	আজ কিছু করিব না আর	ছবি ও গান ॥ ১ ॥ ১১০
স্মৃতিরক্ষা	-	সমাজ (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭০৯
স্মাকরা	কার লাগি এই গয়না গড়াও	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ২৮
শ্রোত	জগৎ-শ্রোতে ভেসে চলো	প্রভাতসংগীত ॥ ১ ॥ ৭৬
স্বদেশ	-	- ॥ ৬ ॥ ৪৯৭
স্বদেশী সমাজ	-	আত্মশক্তি ॥ ২ ॥ ৬২৫
'স্বদেশী সমাজ'	-	আত্মশক্তি ॥ ৩ ॥ ৫৫২
প্রবন্ধের পরিশিষ্ট	-	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬০
স্বদেশদেবী	কৈচো কয়, নীচ মাটি, কালো তার, রূপ	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ১১
স্বপ্ন	কাল রাতে দেখিনু স্বপন	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১০৯
স্বপ্ন	দূরে বহুদূরে স্বপ্নলোকে উজ্জয়িনীপুরে	পূরবী ॥ ৭ ॥ ১৪১
স্বপ্ন	তোমায় আমি দেখি নাকো	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৪৫
স্বপ্ন	ঘন অন্ধকার রাত	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২১০
স্বপ্নরুদ্ধ	নিষ্ফল হয়েছি আমি	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৩৭
স্বভাবকে লাভ	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৫৬
স্বভাবলাভ	-	শব্দতত্ত্ব ॥ ৬ ॥ ৬০৮
স্বরবর্ণ অ	-	শব্দতত্ত্ব ॥ ৬ ॥ ৬০৯
স্বরবর্ণ এ	-	কালান্তর (সং) ॥ ১২ ॥ ৬৪৬
স্বরাজসাধন	-	চিত্রা ॥ ২ ॥ ১৮০
স্বর্গ হইতে বিদায়	জ্ঞান হয়ে এল কণ্ঠে মন্দারমালিকা	বাক্কৌতুক ॥ ৪ ॥ ৩৫১
স্বর্গীয় প্রহসন	-	লিপিকা ॥ ১৩ ॥ ৩৭৫
স্বর্গ-মর্ত	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ৯ ॥ ৩২৪
স্বর্গমুগ	-	সানাই ॥ ১২ ॥ ২৬০
স্বল্প	জানি আমি, ছোটো আমার ঠাই	কণিকা ॥ ৪ ॥ ২১৭
স্বল্পশেষ	অধিক কিছু নেই গো কিছু	ধর্ম ॥ ৭ ॥ ৫০০
স্বাতন্ত্র্যের পরিণাম	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৬২
স্বাদেশিকতা	-	কালান্তর (সং) ॥ ১২ ॥ ৬৩২
স্বাধিকারপ্রমত্তঃ	-	শিক্ষা (পরি) ॥ ৬ ॥ ৭২৩
স্বাধীন শিক্ষা	-	

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
স্বাধীনতা	শর ভাবে, ছুটে চলি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৬৬
স্বাভাবিকী ক্রিয়া	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬১৪
স্বামী শ্রদ্ধানন্দ	-	কালান্তর (সং) ॥ ১২ ॥ ৬৫৭
স্বামীলাভ	একদা তুলসীদাস জাহুবীর তীরে	কথা ও কাহিনী : কথা ॥ ৭ ॥ ৫১
স্বার্থ	কে রে তুই, ওরে স্বার্থ, তুই কতটুকু	চৈতালি ॥ ৩ ॥ ৪১
হওয়া	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৬৮০
হঠাৎ-দেখা	রেলগাড়ির কামরায় হঠাৎ দেখা	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৬৯
হঠাৎ মিলন	মনে পড়ে কবে ছিলাম একা	সানাই ॥ ১২ ॥ ১৯০
হতভাগোর গান	বন্ধু, কিসের তরে অশ্রু ঝরে	কল্পনা ॥ ৪ ॥ ১২৫
হরহাদে কালিকা	কে তুই লো হরহাদি	শৈশবসঙ্গীত ॥ ১৪ ॥ ৭৮৬
হরিণী	হে হরিণী, আকাশ লইবে জিনি	বীথিকা ॥ ১০ ॥ ৬৪
হলকর্ষণ	-	পল্লীপ্রকৃতি ॥ ১৪ ॥ ৩৮১
হলাহল	এমন ক'দিন কাটে আর	সঙ্ক্যাসংগীত ॥ ১ ॥ ২১
হাট	কুমোর-পাড়ার গোকুর গাড়ি	সহজ পাঠ ২ ॥ ১৫ ॥ ৬২৮
হাতে-কলমে	বোলতা কহিল, এ যে ক্ষুদ্র মউচাক	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫৯
হার	মোদের হারের দলে বসিয়েদিলে	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৭১
হার	শুক্লা একাদশী	বিচিত্রিতা ॥ ৯ ॥ ১৫
হার-জিত	ভিমকলে মৌমাছিতে হল যেমারেষি	কণিকা ॥ ৩ ॥ ৫২
হারাধন	বিধি যেদিন ক্ষান্ত দিলেন	খেয়া ॥ ৫ ॥ ১৯৬
হারানো মন	দাঁড়িয়ে আছ আড়ালে	শ্যামলী ॥ ১০ ॥ ১৪৯
হারিয়ে-যাওয়া	ছোট্ট আমার মেয়ে	পলাতকা ॥ ৭ ॥ ৪৬
হালদারগোষ্ঠী	-	গল্পগুচ্ছ ॥ ১২ ॥ ২৯৯
হাসি	সুদূর প্রবাসে আজি কেন রে	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ২০০
হাসির পাথর	হিমালয় গিরিপাথে চলেছিনু কবে	বনবাণী ॥ ৮ ॥ ১১২
হাসিরাশি	নাম রেখেছি বাবলারানী	শিশু ॥ ৫ ॥ ৫০
হাস্যকৌতুক	-	- ॥ ৬ ॥ ৩৯
হিং টিং ছট	স্বপ্ন দেখেছেন রাতে হবুচন্দ্র ভূপ	সোনার তরী ॥ ২ ॥ ২৬
হিজলি ও চটুগ্রাম	-	কালান্তর (সং) ॥ ১২ ॥ ৬৭২
হিন্দু বিবাহ	-	সমাজ (পরি) ॥ ৬ ॥ ৬৫৫
হিন্দু-বিশ্ববিদ্যালয়	-	পরিচয় ॥ ৯ ॥ ৬০৩
হিন্দু ব্রাহ্ম	-	পরিচয় (গ্র.প.) ॥ ৯ ॥ ৭২৪
হিন্দুমসলমান	-	কালান্তর ॥ ১২ ॥ ৬১৯
হিন্দুমসলমান	-	কালান্তর (সং) ॥ ১২ ॥ ৬৬৬
হিন্দুস্থান	মোরি হিন্দুস্থান বার বার	নবজাতক ॥ ১২ ॥ ১১২
হিমালয়যাত্রা	-	জীবনস্মৃতি ॥ ৯ ॥ ৪৩৯
হিসাব	-	শান্তিনিকেতন ॥ ৭ ॥ ৫৪৭
হৃদয়ের গীতিধ্বনি	ও কী সুরে গান গাস, হৃদয় আমার	সঙ্ক্যাসংগীত ॥ ১ ॥ ১৬
হৃদয়ের ধন	কাছে যাই, ধরি হাত	মানসী ॥ ২ ॥ ১৬৪
হৃদয়ের ভাষা	হৃদয়, কেন গো মোরে ছলিছ সতত	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৭৪
হৃদয়-আকাশ	আমি ধরা দিয়েছি গো	কড়ি ও কোমল ॥ ১ ॥ ১৯৭

শিরোনাম	প্রথম ছত্র	গ্রন্থ ॥ খণ্ড ॥ পৃষ্ঠা
হৃদয়-আসন	কোমল দুখানি বাহু	কড়ি ও কোমল। ১। ১৯৯
হৃদয় ধর্ম	হৃদয় পাষণভেদী নির্ঝরের প্রায়	চৈতালি। ৩। ২৩
হৃদয়যমুনা	যদি ভরিয়া লইবে কুম্ভ	সোনার তরী। ২। ৭৫
হেঁয়ালী	যারে সে-বেসেছে ভালো	মহুয়া। ৮। ৫১
হেমন্ত	হে হেমন্তলক্ষ্মী	নটরাজ। ৯। ২৭৯
হৈমন্তী	-	গল্পগুচ্ছ। ১২। ৩১২
হোরিখেলা	পত্র দিল পাঠান কেসর খাঁরে	কথা ও কাহিনী : কথা। ৪। ৬৮

ভূমিকা-সূচী

রবীন্দ্রনাথ বিভিন্ন সময়ে মূলগ্রন্থের মুখবন্ধস্বরূপ 'ভূমিকা' 'সূচনা' 'বিজ্ঞাপন' 'বিশেষ দৃষ্টব্য' 'বিজ্ঞপ্তি' 'কবির মন্তব্য' লিখিয়াছেন। এই রচনাগুলির তালিকা গ্রন্থের নাম, রচনাবলীর খণ্ড ও পৃষ্ঠা উল্লেখপূর্বক মুদ্রিত হইল।

গ্রন্থ	শিরোনাম	খণ্ড।। পৃষ্ঠা
অচলিত সংগ্রহ ১ম	ভূমিকা	১৪।। ৪১১
অনুবাদ-চর্চা	ভূমিকা	১৫।। ৩৭৫
অরূপরতন	ভূমিকা	৭।। ২৬১
ইংরাজি সোপান	বিশেষ দৃষ্টব্য	১৫।। ১৯১
ইংরেজি-শ্রুতিশিক্ষা	শিক্ষকদের প্রতি নিবেদন	১৫।। ২৭৫
ইংরেজি-সহজশিক্ষা	ভূমিকা	১৫।। ৩০৮
কড়ি ও কোমল	কবির মন্তব্য	১।। ১৫৯
কথা ও কাহিনী	সূচনা	৪।। ১১
গীতাঞ্জলি	বিজ্ঞাপন	৬।। ১১
চণ্ডালিকা	ভূমিকা	১২।। ২১৩
চিত্রা	সূচনা	২।। ১৩১
চিত্রাঙ্গদা	সূচনা	২।। ২১১
চৈতালি	সূচনা	৩।। ৫
চোখের বালি	সূচনা	২।। ৩৭৩
ছড়ার ছবি	ভূমিকা	১১।। ৬৩
ছন্দ	বিজ্ঞপ্তি	১১।। ৫২৫
ছবি ও গান	সূচনা	১।। ৮৯
ছেলেবেলা	ভূমিকা	১৩।। ৭০৭
তপতী	ভূমিকা	১১।। ১৫৭
নবজাতক	সূচনা	১২।। ১০৩
নৃতানাটা চিত্রাঙ্গদা	বিজ্ঞপ্তি	১৩।। ১৪৩
নৌকাডুবি	সূচনা	৩।। ২০৫
পুনশ্চ	ভূমিকা	৮।। ২৩১
প্রকৃতির প্রতিশোধ	সূচনা	১।। ৩৫৮
প্রভাতসংগীত	সূচনা	১।। ৪৫
প্রায়শ্চিত্ত	বিজ্ঞাপন	৫।। ২১৩
বউ-ঠাকুরানীর হাট	সূচনা	১।। ৬০৩
বনবাণী	ভূমিকা	৮।। ৮৭
বাংলাভাষা-পরিচয়	ভূমিকা	১৩।। ৫৬৭
বাঙ্গালীকিপ্রতিভা	সূচনা	১।। ৩৯৫

বিশ্বপরিচয়	শ্রীযুক্ত সত্যেন্দ্রনাথ বসু প্রীতিভাজনেষু	১৩।। ৫১৯
ভগ্নহৃদয়	ভূমিকা	১৪।। ৫১২
ভানুসিংহ ঠাকুরের পদাবলী	সূচনা	১।। ১৩৭
মানসী	সূচনা	১।। ২২৭
মানুষের ধর্ম	ভূমিকা	১০।। ৬১৯
মায়ার খেলা	প্রথম সংস্করণের বিজ্ঞাপন	১।। ৪১৫
মালিনী	সূচনা	২।। ৩১৩
মুক্তির উপায়	ভূমিকা	১৩।। ২১৫
যুরোপ-প্রবাসীর পত্র	শ্রীযুক্ত চারুচন্দ্র দত্ত বন্ধুবরেষু	১।। ৭৮৯
রক্তকরবী	নাট্যপরিচয়	৮।। ৩৫৫
রচনাবলী	ভূমিকা	১।। ৯
	অবতরণিকা	১।। ১৫
রাজর্ষি	সূচনা	১।। ৭০১
রাজা ও রানী	সূচনা	১।। ৪৪৩
লেখন	ভূমিকা	৭। ২০৫
শাপমোচন	ভূমিকা	১১।। ২২৯
শৈশবসংগীত	ভূমিকা	১৪।। ৭৩৫
সঙ্ক্যাসংগীত	সূচনা	১।। ৫
সমবায়নীতি	ভূমিকা	১৪।। ৩১১
সাহিত্যের পথে	ভূমিকা	১২।। ৪২১
সোনার তরী	সূচনা	২।। ৫

উপরিধৃত ভূমিকাগুলি ব্যতীত কতকগুলি স্বতন্ত্র গ্রন্থের প্রথম সংস্করণে কবি বিভিন্ন শিরোনামে ভূমিকা লিখিয়াছিলেন। পরবর্তীকালে সেগুলি আর গ্রন্থে মুদ্রিত হয় নাই, রচনাবলীর বিভিন্ন খণ্ডের গ্রন্থপরিচয়ে প্রথম (বা পরবর্তী দু-একটি) সংস্করণ হইতে যথাস্থানে পুনর্মুদ্রিত হইয়াছে। গ্রন্থের মূল ভূমিকার সহিত তাহাদের সম্পর্ক না থাকায় সেগুলি সূচীভুক্ত করা হইল না।

খণ্ড-সূচী

রবীন্দ্র-রচনাবলীর (সুলভ সংস্করণ) কোন্ খণ্ডে কোন্ গ্রন্থ
অন্তর্ভুক্ত, তাহার নির্দেশ দেওয়া হইল।

প্রথম খণ্ড

কবিতা ও গান

সঙ্ক্যাসংগীত
প্রভাতসংগীত
ছবি ও গান
ভানুসিংহ ঠাকুরের পদাবলী
কড়ি ও কোমল
মানসী

নাটক ও প্রহসন

প্রকৃতির প্রতিশোধ
বাল্মীকিপ্রতিভা
মায়ার খেলা
রাজা ও রানী
বিসর্জন

উপন্যাস ও গল্প

বউ-ঠাকুরানীর হাট
রাজর্ষি

প্রবন্ধ

যুরোপ-প্রবাসীর পত্র
যুরোপ-যাত্রীর ডায়ারি
চিঠিপত্র
পঞ্চভূত

দ্বিতীয় খণ্ড

কবিতা ও গান

সোনার তরী
নদী
চিত্রা

নাটক ও প্রহসন

চিত্রাঙ্গদা
গোড়ায় গলদ
বিদায়-অভিশাপ
মালিনী
বৈকুণ্ঠের খাতা

উপন্যাস ও গল্প

চোখের বালি
প্রজাপতির নির্বন্ধ

প্রবন্ধ

আত্মশক্তি
ভারতবর্ষ
চারিত্রপূজা

তৃতীয় খণ্ড

কবিতা ও গান

চৈতালি
কণিকা

নাটক ও প্রহসন

কাহিনী
হাস্যকৌতুক

উপন্যাস ও গল্প

নৌকাডুবি
গোরা

প্রবন্ধ

বিচিত্র প্রবন্ধ
প্রাচীনসাহিত্য
লোকসাহিত্য

চতুর্থ খণ্ড

কবিতা ও গান

কথা
কাহিনী
কল্পনা
ক্ষণিকা
নৈবেদ্য
স্মরণ

নাটক ও প্রহসন

ব্যঙ্গকৌতুক
শারদোৎসব
মুকুট

উপন্যাস ও গল্প

চতুরঙ্গ
ঘরে-বাইরে

প্রবন্ধ

ব্যঙ্গকৌতুক
সাহিত্য

পঞ্চম খণ্ড

কবিতা ও গান

শিশু
উৎসর্গ
খেয়া

নাটক ও প্রহসন

প্রায়শ্চিত্ত
রাজা

উপন্যাস ও গল্প

যোগাযোগ
শেষের কবিতা

প্রবন্ধ

আধুনিক সাহিত্য
রাজা প্রজা
সমূহ

ষষ্ঠ খণ্ড

কবিতা ও গান

গীতাঞ্জলি
গীতিমাল্য
গীতালি
বলাকা

নাটক ও প্রহসন

অচলায়তন
ডাকঘর
ফাল্গুনী

উপন্যাস ও গল্প

দুই বোন
মালঞ্চ

প্রবন্ধ

স্বদেশ
সমাজ
শিক্ষা
শব্দতত্ত্ব

সপ্তম খণ্ড

কবিতা ও গান

পলাতকা
শিশু ভোলানাথ
পূরবী
লেখন

নাটক ও প্রহসন

গুরু

অরূপরতন

ঋণশোধ

মুক্তধারা

উপন্যাস ও গল্প

চার অধ্যায়

গল্পগুচ্ছ

প্রবন্ধ

ধর্ম

শান্তিনিকেতন ১-৩

শান্তিনিকেতন ৪-১০

অষ্টম খণ্ড

কবিতা ও গান

মহুয়া

বনবাণী

পরিশেষ

পুনশ্চ

নাটক ও প্রহসন

বসন্ত

রক্তকরবী

চিরকুমার-সভা

উপন্যাস ও গল্প

গল্পগুচ্ছ

প্রবন্ধ

শান্তিনিকেতন ১১-১৭

নবম খণ্ড

কবিতা ও গান

বিচিত্রিতা

শেষ সপ্তক

নাটক ও প্রহসন

শোধবোধ

গৃহপ্রবেশ

শেষ বর্ষণ

নটীর পূজা

নটরাজ

উপন্যাস ও গল্প

গল্পগুচ্ছ

প্রবন্ধ

জীবনস্মৃতি

সঞ্চয়

পরিচয়

কর্তার ইচ্ছায় কর্ম

দশম খণ্ড

কবিতা ও গান

বীথিকা

পত্রপুট

শ্যামলী

নাটক ও প্রহসন

শেষরক্ষা

পরিত্রাণ

উপন্যাস ও গল্প

গল্পগুচ্ছ

প্রবন্ধ

জাপানযাত্রী

যাত্রী :

পশ্চিম যাত্রীর ডায়ারি

জাভা-যাত্রীর পত্র

রাশিয়ার চিঠি

মানুষের ধর্ম

একাদশ খণ্ড

কবিতা ও গান

থাপছাড়া
ছড়ার ছবি
প্রান্তিক
সেঁজুতি

নাটক ও প্রহসন

তপতী
নবীন
শাপমোচন
কালের যাত্রা

উপন্যাস ও গল্প

গল্পগুচ্ছ

প্রবন্ধ

ছন্দ
পারসো

দ্বাদশ খণ্ড

কবিতা ও গান

প্রহাসিনী
আকাশপ্রদীপ
নবজাতক
সানাই

নাটক ও প্রহসন

চণ্ডালিকা
তাসের দেশ
বাঁশরি

উপন্যাস ও গল্প

গল্পগুচ্ছ

প্রবন্ধ

সাহিত্যের পথে
কালান্তর

ত্রয়োদশ খণ্ড

কবিতা ও গান

রোগশয্যায়
আরোগ্য
জন্মদিনে
ছড়া
শেষ লেখা

নাটক ও প্রহসন

শ্রাবণগাথা
নৃত্যনাট্য চিত্রাঙ্গদা
নৃত্যনাট্য চণ্ডালিকা
শ্যামা
মুক্তির উপায়

উপন্যাস ও গল্প

তিনসঙ্গী
লিপিকা
সে
গল্পসল্প

প্রবন্ধ

বিশ্বপরিচয়
বাংলাভাষা পরিচয়
পথের সঞ্চয়
ছেলেবেলা
সভ্যতার সংকট

চতুর্দশ খণ্ড

কবিতা ও গান

শুভলিঙ্গ

উপন্যাস ও গল্প

গল্পগুচ্ছ

প্রবন্ধ

আত্মপরিচয়

সাহিত্যের স্বরূপ

মহাত্মা গান্ধী

আশ্রমের রূপ ও বিকাশ

বিশ্বভারতী

শান্তিনিকেতন ব্রহ্মচার্যাশ্রম

সমবায়নীতি

খৃষ্ট

পল্লীপ্রকৃতি

অচলিত সংগ্রহ : প্রথম খণ্ড

কবিকাহিনী

বনফুল

ভগ্নহৃদয়

রুদ্রচণ্ড

কালমৃগয়া

বিবিধ প্রসঙ্গ

নলিনী

শৈশবসংগীত

বাল্মীকিপ্রতিভা।। প্রথম সংস্করণ

পঞ্চদশ খণ্ড

অচলিত সংগ্রহ : দ্বিতীয় খণ্ড

আলোচনা

সমালোচনা

মস্তি অভিষেক

ব্রহ্মমন্ত্র

ঔপনিষদ ব্রহ্ম

সংস্কৃত শিক্ষা : দ্বিতীয় ভাগ

ইংরাজি সোপান : উপক্রমণিকা ১-৩ ভাগ

ইংরাজি শ্রুতিশিক্ষা : প্রথম ও দ্বিতীয় ভাগ

অনুবাদ-চর্চা

সহজ পাঠ : প্রথম ও দ্বিতীয় ভাগ

ইংরাজি পাঠ : প্রথম ভাগ

আদর্শ প্রশ্ন

ও রবীন্দ্র-রচনাবলী

(১-২৭ ও অচলিত-সংগ্রহ ১, ২) সূচী

ଅଷ୍ଟ-ମୂର୍ତ୍ତି

রবীন্দ্র-রচনাবলীর কোন গ্রন্থ রচনাবলীর কোন খণ্ডে মুদ্রিত আছে
নিম্নলিখিত সূচীতে তাহা নির্দিষ্ট হইল। অ=অচলিত সংগ্রহ

অচলায়তন	৬	কল্পনা	৪
অনুবাদ-চর্চা	১৫	কালমৃগয়া	১৪
অরূপরতন	৭	কালান্তর	১২
		কালের যাত্রা	১১
আকাশপ্রদীপ	১২	কাহিনী§	৩
আত্মপরিচয়	১৫	কাহিনী*	৪
আত্মশক্তি	২	কণিকা	৪
আদর্শ প্রশ্ন	১৫		
আধুনিক সাহিত্য	৫	খাপছাড়া	১১
আরোগ্য	১৩	খৃষ্ট	১৫
আলোচনা	১৫	খেয়া	৫
আশ্রমের রূপ ও বিকাশ	১৫		
		গল্পগুচ্ছ	৭-১২, ১৫
ইংরাজি পাঠ	১৫	গল্পসল্প	১৩
ইংরাজি সোপান	১৫.	গীতাঞ্জলি	৬
ইংরেজি-শ্রুতিশিক্ষা	১৫	গীতালি	৬
ইংরেজি-সহজশিক্ষা	১৫	গীতিমালা	৬
		গুরু	৭
উৎসর্গ	৫	গৃহপ্রবেশ	৯
		গোড়ায় গলদ	২
ঋণশোধ	১৫	গোরা	৩
ঔপনিষদ ব্রহ্ম	৭	ঘরে-বাইরে	৪
কড়ি ও কোমল	১	চণ্ডালিকা	১২
কণিকা	৩	চতুরঙ্গ	৪
কথা*	৪	চার অধ্যায়	৭
কবিকাহিনী	১৪	চারিত্রপূজা	২
কর্তার ইচ্ছায় কর্ম	৯	চিঠিপত্র	১

* প্রচলিত 'কথা ও কাহিনী'র আকর গ্রন্থযুগল।

§ গান্ধারীর আবেদন, পতিতা, ভাষা ও ছন্দ, সতী, কর্ণকুন্তীসংবাদ, লক্ষ্মীর পরীক্ষা প্রভৃতি
নাট্যকবিতা-সংবলিত কাব্যগ্রন্থ।

চিত্রা	২	পত্রপুট	
চিত্রাঙ্গদা	২	পথের সঞ্চয়	১০
চিরকুমার-সভা	৮	পরিচয়	১৩
চৈতালি	৩	পরিভ্রাণ	৯
চোখের বালি	২	পরিশেষ	১০
		পলাতকা	৮
ছড়া		পল্লীপ্রকৃতি	৭
ছড়ার ছবি	১৩	পারসো	১৫
ছন্দ	১১	পুনশ্চ	১১
ছবি ও গান	১১	পূর্ববী	৮
ছেলেবেলা	১	প্রকৃতির প্রতিশোধ	৭
	১৩	প্রজাপতির নির্বন্ধ	১
জন্মদিনে		প্রভাতসংগীত	২
জাপানযাত্রী	১৩	প্রহাসিনী	১
জীবনস্মৃতি	১০	প্রাচীন সাহিত্য	১২
	৯	প্রান্তিক	৩
ডাকঘর		প্রায়শ্চিত্ত	১১
	৬		৫
তপতী		ফাল্গুনী	
তাসের দেশ	১১		৬
তিন সঙ্গী	১২		
	১৩	বউ-চাকুরানীর হাট	১
দুই বোন		বনফুল	১৪
	৬	বনবাণী	৮
ধর্ম		বলাকা	৬
	৭	বসন্ত	৮
নটরাজ		বাংলাভাষা-পরিচয়	১৩
নটীর পূজা	৯	বাল্মীকিপ্রতিভা	১
নদী	৯	বাল্মীকিপ্রতিভা (প্রথম সংস্করণ)	১৪
নবজাতক	২	বাঁশরি	১২
নবীন	১১	বিচিত্র প্রবন্ধ	৩
নলিনী	১৪	বিচিত্রিতা	৯
নৃত্যনাট্য চণ্ডালিকা	১২	বিদায়-অভিশাপ	২
নৃত্যনাট্য চিত্রাঙ্গদা	১৩	বিবিধ প্রসঙ্গ	১৪
নৈবেদ্য	১৩	বিশ্বপরিচয়	১৩
নৌকাডুবি	৪	বিশ্বভারতী	১৪
	৩	বিসর্জন	১
		বীথিকা	১০
পঞ্চভূত	১	বৈকুণ্ঠের খাতা	২

বাসুকৌতুক	৮	শান্তিনিকেতন	৭-৮
ব্রহ্মমন্ত্র	১৫	শান্তিনিকেতন ব্রহ্মচার্যাশ্রম	১৪
		শাপমোচন	১১
ভগ্নহৃদয়	১৪	শারদোৎসব	৪
ভানুসিংহ ঠাকুরের পদাবলী	১	শিক্ষা	৬
ভারতবর্ষ	২	শিশু	৫
		শিশু ভোলানাথ	৭
মস্ত্রি-অভিষেক	১৫	শেষ বর্ষণ	৯
মহাত্মা গান্ধী	১৪	শেষরক্ষা	১০
মহুয়া	৮	শেষ লেখা	১৩
মানসী	১	শেষ সপ্তক	৯
মানুষের ধর্ম	১০	শেষের কবিতা	৫
মায়ার খেলা	১	শৈশবসংগীত	১৪
মালঞ্চ	৬	শোধবোধ	৯
মালিনী	২	শ্যামলী	১০
মুকুট	২	শ্যামা	১৩
মুক্তধারা	৭	শ্রাবণগাথা	১৩
মুক্তির উপায়	১৩		
		সংস্কৃত শিক্ষা	১৫
যাত্রী	২০	সঞ্চয়	৯
যেগাযোগ	৫	সঙ্ক্যাসংগীত	১০
		সভাতার সংকট	১৩
যুরোপ-প্রবাসীর পত্র	১	সমবায়নীতি	১৪
যুরোপ-যাত্রীর ডায়ারি	১	সমাজ	৬
		সমালোচনা	১৫
রক্তকবরী	৮	সমূহ	৫
রাজর্ষি	১	সহজ পাঠ ১,২	১৫
রাজা	৫	সানাই	১২
রাজা ও রানী	১	সাহিত্য	৪
রাজা প্রজা	৫	সাহিত্যের পথে	১২
রাশিয়ার চিঠি	১০	সাহিত্যের স্বরূপ	১৪
রুদ্রচণ্ড	১৪	সে	১৩
রোগশয্যায়	১৩	সেঁজুতি	১১
		সোনার তরী	২
লিপিকা	১৩	স্ফুলিঙ্গ	১৪
লেখন	৭	স্বদেশ	৬
লোকসাহিত্য	৩	স্মরণ	৪
		হাস্যকৌতুক	৩
শব্দতত্ত্ব	৬		

4

ছোটোগল্প-সূচী

'গল্পশুচ্ছ' রবীন্দ্র-রচনাবলীর অনেকগুলি খণ্ডে বিন্যস্ত হওয়ায়, রচনাবলীর খণ্ড নির্দেশ-পূর্বক গল্পগুলির একটি বর্ণানুক্রমিক বিস্তারিত সূচী দেওয়া গেল। পঞ্চবিংশ-খণ্ডে প্রকাশিত 'তিন সঙ্গী'র তিনটি গল্পও এই তালিকাভুক্ত হইয়াছে।

অতিথি	১০	ছুটি	৯
অধ্যাপক	১১	ছোট গল্প	১৩
অনধিকার প্রবেশ	১০	জয়পরাজয়	৯
অপরিচিতা	১২	জীবিত ও মৃত	৯
অসম্ভব কথা	৯	ঠাকুরদা	১০
আপদ	১০	ডিটেক্টিভ	১১
ইচ্ছাপূরণ	১০	তপস্বিনী	১২
উদ্ধার	১১	তারাপ্রসঙ্গের কীর্তি	৮
উলুখড়ের বিপদ	১১	তাগ	৯
একটা আঘাতে গল্প	৯	দর্পহরণ	১১
একটি ক্ষুদ্র পুরাতন গল্প	৯	দানপ্রতিদান	৯
একরাত্রি	৯	দালিয়া	৮
কঙ্কাল	৮	দিদি	১০
করুণা	১৪	দুরাশা	১১
কর্মফল	১১	দুবুদ্ধি	১১
কাবুলিওয়ালা	৯	দৃষ্টিদান	১১
ক্ষুধিত পাষণ	১০	দেনাপাওনা	৮
খাতা	৯	নষ্টনীড়	১১
খোকাবাবুর প্রত্যাবর্তন	১৮	নামঞ্জুর গল্প	১২
গিমি	৮	নিশীথে	১০
গুপ্তধন	১১	পগরক্ষা	১১
ঘাটের কথা	৭	পয়লা নম্বর	১২
চিত্রকর	১২	পাত্র ও পাত্রী	১২
চোরাই ধন	১২	পুত্রযজ্ঞ	১১
		পোস্টমাস্টার	৮
		প্রগতিসংহার	১৪

প্রতিবেশিনী	১১	রবিবার	১
প্রতিহিংসা	১০	রাজটিকা	১
প্রায়শ্চিত্ত	১০	রাজপথের কথা	
		রামকানাইয়ের নিবুদ্ধিতা	
ফেল	১১	রাসমণির ছেলে	১
		রীতিমতো নভেল	
বদনাম	১৪		
বলাই	১২	ল্যাবরেটরি	১
বিচারক	১০		
বোষ্টমী	১২	শান্তি	
ব্যবধান	৮	শুভদৃষ্টি	১
		শেষ কথা	১
ভাইফোঁটা	১২	শেষ পুরস্কার	১
ভিখারিনী	১৪	শেষের রাত্রি	১
মণিহারা	১১	সংস্কার	১
মধ্যবর্তিনী	৯	সদর ও অন্দর	১
মহামায়া	৮	সমস্যাপূরণ	
মানভঞ্জন	১০	সমাপ্তি	
মাল্যদান	১১	সম্পত্তি-সমর্পণ	
মাস্টারমশায়	১১	সম্পাদক	
মুকুট	৭	সূতা	
মুক্তির উপায়	৮	স্বীর পত্র	১
মুসলমানীর গল্প	১৪	স্বর্ণমৃগ	
মেঘ ও রৌদ্র	১০		
		হালদারগোষ্ঠী	১
যজ্ঞেশ্বরের যজ্ঞ	১১	হৈমন্তী	১

সংশোধন

গ্রন্থ-সূচী		ছোটোগল্প-সূচী	
আত্মপরিচয়	১৪	খোকাবাবুর প্রত্যাবর্তন	৮
আশ্রমের রূপ ও বিকাশ	১৪	মহামায়া	৯
ঋণশোধ	৭	রবিবার	১৩
ঔপনিষদ ব্রহ্ম	১৫	রামকানাইয়ের নিবুঁদ্ধিতা	৮
খৃষ্ট	১৪		
গল্পগুচ্ছ	৭-১২, ১৪		
নবজাতক	১২		
নবীন	১১		
নলিনী	১৪		
বান্ধকোটুক	৪		
মুকুট	৪		
ষাত্রী	১০		
সঙ্ক্যাসংগীত	১		